

YÁLE MEDICÁL LIBRÁRY



HISTORICAL LIBRARY

The Gift of

MEDICAL LIBRARY
ASSOCIATION EXCHANGE

ARMY NURDICAL LIBRA



ERGEBNISSE

DER

SÄUGLINGSFÜRSORGE.

HERAUSGEGEBEN

VON

DE ARTHUR KELLER,

DIREKTOR DES KAISERIN-AUGUSTE-VICTORIA-HAUSES ZUR BEKÄMPFUNG DER SÄUGLINGSSTERBLICHKEIT IM DEUTSCHEN REICHE.

ERSTES HEFT.

KOMMUNALE SÄUGLINGSFÜRSORGE. ÄRZTLICHE ERFAHRUNGEN.

VON

DR ARTHUR KELLER, MAGDEBURG.

DIE STADTGEMEINDE IM DIENSTE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE. PRAKTISCHE VORSCHLÄGE.

VON

STADTRAT PAUL LINDEMANN, MAGDEBURG.

LEIPZIG UND WIEN. FRANZ DEUTICKE.

1908.

Verlags-Nr. 1413.

RJ101 908K

Inhaltsverzeichnis.



Kommunale Säuglingsfürsorge. Ärztliche Erfahrungen.

Von Dr. Arthur Keller.

Einleitung.

Nachdem lange Zeit hindurch die Säuglingssterblichkeit trotz ihrer hohen Zahlen die Öffentlichkeit in Deutschland verhältnismäßig wenig beschäftigt hat, macht sich seit einigen Jahren dank der Initiative Ihrer Majestät der Kaiserin und Königin reges Leben allenthalben auf dem Gebiete der Säuglingsfürsorge bemerkbar.

Von der öffentlichen und privaten Wohlfahrtspflege sind Fürsorgebestrebungen der verschiedensten Art eingeleitet worden, um den Kampf gegen die hohe Säuglingssterblichkeit zu eröffnen, und die kommunalen Verwaltungen, die bei uns in Deutschland die Hauptträger der Fürsorge

sind, wenden der Frage immer mehr ihre Aufmerksamkeit zu.

Das, was uns bisher fehlt, ist eine feste Organisation all dieser Bestrebungen. Sie tut uns um so mehr not, da der Kampf bereits von verschiedenen Seiten und auf mannigfachen Wegen aufgenommen ist und schon erhebliche Mittel aufgewendet sind, ohne daß wir imstande wären, an zuverlässigem Material zu prüfen, welche Erfolge mit diesen oder jenen Maßnahmen erzielt wurden.

Wir stehen erst im Anfange der Untersuchungen, in welcher Weise sich die hohe Säuglingssterblichkeit wirksam bekämpfen läßt. Wir müssen vor allem einen Unterschied machen zwischen den sozialen Schäden, die sich durch Maßnahmen der Wohltätigkeit, der Wohlfahrtspflege sowie durch administrative und legislative Bestimmungen bekämpfen lassen, und den durch mangelnde Kenntnis der Säuglingspflege und -Ernährung und durch Erkrankung drohenden, die durch ärztliche Maßnahmen zu überwinden sind. Die Trennung dieser beiden Gebiete kann aber wohl nur theoretisch streng durchgeführt werden, in der Praxis wird sie nicht innezuhalten sein, da beide Einflüsse allzu oft gleichzeitig in Betracht zu ziehen sind.

In dem ersten der beiden Gebiete wird wohl der Wohnungshygiene, der Regelung des Milchverkehres, der Unterstützung der Stillenden, der Berufsvormundschaft eine hervorragende Stellung einzuräumen sein. In dem zweiten wird neben der Berücksichtigung schon vorhandener Schädigungen, denen die ärztliche Behandlung entgegenzutreten hat, die Prophylaxe die wichtigste Rolle spielen. Hierher gehört die Propaganda für

natürliche Ernährung und die noch problematische Unterstützung der künstlichen. Der sozialen wie der ärztlichen Sphäre gleich nahe steht die Errichtung von Säuglingsheimen, Findelhäusern, Asylen, Krippen, die Fürsorge für Wöchnerinnen und Schwangere und die Aufsicht über die für-

sorgebedürftigen Säuglinge.

Umfassende Statistiken werden notwendig sein, um die wirklichen Vorteile der verschiedenen Institutionen sowie die beste Form für jede Einrichtung nachzuweisen. Man wird die Sterblichkeitsstatistik in einzelne Komponenten zerlegen und wird die Wirkung der Schutzmaßregeln prüfen müssen, um durch vergleichende Untersuchungen des Materials aus verschiedenen Städten allgemeine Gesichtspunkte abzuleiten. Daneben wird jede Stadt individuell prüfen müssen, welche unter den bei ihr gegebenen Verhältnissen die wirksamsten Mittel sind.

Jedenfalls ist es zu bedauern, wenn von den kommunalen Verwaltungen in der Regelung der Säuglingsfürsorge jede ihren eigenen Weg geht, ohne von den anderen zu lernen. Es fehlt die vorurteilslose, durch Spezialinteressen nicht beeinflußte Sichtung eines großen Materials, die es der einen Stadt ermöglicht, aus den Erfahrungen der anderen Nutzen zu ziehen und sich vor unnötiger Geld- und Kraftvergeudung zu schützen. Es wird nicht ausbleiben, daß da und dort ein falscher Weg beschritten wird; oft genug wächst aus dem mißglückten Versuch die neue, bessere Organisation heraus. Nur sollte ein neuer Weg, der nicht erprobt ist, nicht gleichzeitig von vielen beschritten werden. Um das zu verhindern, um Rat zu erteilen und um Anregungen zu geben, dazu ist der Anschluß der Städte an eine Zentrale notwendig.

Die Aufgaben einer derartigen Zentrale kann ich nicht klarer definieren, als es die Referenten in der XV. Konferenz der Zentralstelle für Arbeiter-Wohlfahrtseinrichtungen (Nürnberg und Fürth 1906) getan haben. Besonders das, was erster rechtskundiger Bürgermeister Kutzer-Fürth über den Anschluß der kommunalen Verwaltungen an die Zentralstelle gesagt hat, kann für unsere Organisation nur vorbildlich sein. Die Zentralstelle sammelt und registriert das gesamte Material und verarbeitet es kritisch. Die wichtigste Aufgabe ist die Erteilung von Rat und Warnung: Man soll sich bei Neuorganisation von Fürsorgebestrebungen an die Zentralstelle wenden können, derselben den Sachverhalt darlegen und von ihr nun Rat erhalten, ob denn der Gedanke, den man zunächst ins Auge gefaßt hat, gut ist und wie er sich durchführen läßt, ob man nicht etwas besseres an die Stelle des zunächst Gedachten setzen kann, ob die Mittel, die man hat, einigermaßen für den Zweck ausreichen usw. Das würde nur möglich sein, wenn die Beamten der Zentralstelle nicht nur an dem Sitze ihrer Tätigkeit arbeiten, sondern im ständigen Meinungsaustausch mit den in gleichem Sinne arbeitenden Persönlichkeiten stehen und sich selbst von der praktischen Durchführung der Fürsorge an den verschiedenen Orten persönlich überzeugen. Dabei bietet sich auch die erforderliche Gelegenheit, Anregungen auf dem Gebiete der Fürsorge zu geben und zu erhalten.

Wenn auf irgendeinem Gelöste der Wohlfahrtspflege, dann ist eine derartige Zentrahteile für die Bestrehungen der Sänglingsfürsorge notwendig, und sie ist geschaffen durch die Stiftung "Kaiserin Auguste Victoria-Haus zur Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit im Deutschen Reiche", die sieh besonders folgende Aufgaben gestellt hat:

 Die auf die Ern\u00e4hrung und Pflege der S\u00e4uglunge sowie auf die F\u00e4rsorge f\u00fcr die M\u00fctter bez\u00e4glichen Fragen an der Hand entsprechender

Einrichtungen wissenschaftlich und praktisch zu erforoden:

 Material über die Sänglingsderblichkeit sowie über die Einrschtungen und Organisationen der Sänglingsfürsorge im Deutschen Reiche und in den ausländischen Kulturstnaten zu sammein;

3. die Ergebnisse der eigenen wissenschaftlichen und praktischen Forschungen sowie der Sammeltätigkeit auf dem Gehiete der Pärsorge für Sänglinge und Matter durch Veröffentlichungen der Allgemeinheit in vorbildlicher Weise untebar zu machen, auch Behörden, öffentlichen und Privatverbänden sowie Emzelpersonen Auskanft und Rat zu erteilen.

Wie die Organisation weiter ausgebaut wird, dürfen wir wohl der Zukunft überlassen. Jedenfalls kommen die Vorteile der Zentrale in erster Limis den großen Kemmunen zustatten, da ihnen bei uns in Deutschland die Sänglingsfürsorge zum größten Teile obliegt. Durch eine gute Organisation der Zentrale wenden annütze Amegaben erspart oder wenngstens auf ein Minmoun eingeschrünkt und die wirklich notwendigen an die rechte Stelle wirksom eingesetzt werden.

In den zwei Jahren meiner Tätigkeit in Magdeburg habe ich die hiesigen ärztlieben und sozialen Einrichtungen, die der Sänglingsfürsorge dieuen, in verschiedenen Entwicklungsstadien kennen gelernt und mich bemüht, nus der Beobachtung und Praxis hernen, ohne Rücksicht auf theoretische Anschauungen oder auf anderweitige Erfahrungen, mir ein Urteil über die

Erfolge der verschiedenen Mafinahmen zu bilden.

Die Erfahrungen, die ich in Magdeburg gesammelt habe, sind zuch für die Allgemeinheit von Interesse: da Magdeburg die einzige unter den großen Städten in Deutschland ist, in der zumeit die ärztlichen Matinahmen der kommunalen Säuglangsfürsorge zentralisiert und in einer Hand vereinigt und. Die Ergebnisse der hisberigen Bestrehungen in der Fürsorge sind zum Teil abgeschlossen, zum Teil sind sie die Vorarbeit für weitere Matinahmen, Manche der leisber geltenden Bestimmungen enthehren der Legalisierung, und der Mangel des Geretzes konnte nur durch das lebendage Interense und die Arbeitskraft einzelner Persönlichkeiten einigermaßen ersetzt werden. Auf Grund der vorliegenden Erfahrungen werden in allernächster Zeit die stadtischen Behörden in Magdeleirg eine einheitliche Organisation der kommunalen Singlingsfürsorge schaffen. Pflicht aller Beteiligten, die in Zukunft zu dem Ausbau mitarbeiten wird es sein, die Erfolge des neugeschaffenen Systems klauzustellen und so die in Magdelung geleintete Arbeit der Allgemeinbeit autzbar zu nurchen.

In unserer gemeinsamen Arbeit habe ich die Aufgabe übernommen, die Erfahrungen in kommunaler Sänglingsfürsorge vom ärztlichen Standpunkte zu besperchen, wührend Herr Stadtrat Lindemaun die praktischen Vorschläge entwickelt, wie sie ihm vom verwaltungstechnischen Standsunkte durchführbar erscheinen Zur Orientierung bringe ich zumärlist eine kurze Übersicht über die hisberige Entwicklung der Säuglingsfürsorge in Magdeburg.

Entwicklung der Sänglingsfürsorge in Magdeburg.

Seit langer Zeit bestehen einige Wohltlätigkeitwereine, die Wöchneringen mit Wäsche für Mutter oder Kind, mit Kohlen, erentzell mit dem Honorar für die Hebamme unterstützen, ferner sind durch private Wohltätigkeit geneinnittrige Anstalten geschaffen und werden unberkalten, deren Arbeit direkt oder indirekt der Sauglangsfürsorge dient: drei Krippen in verschiedenen Stadtteilen, ein Wöchnerinnensyl und ein Sänglingsbeim Die Krippen haben bisher eine grötlere Bedeutung nicht erlangt, um so mehr das hissige Wörhnerinnennstl, eine Schöpfung Brennecker. Es dient als Enthindungsanstalt für Ehefrauen, bildet Pflegennnen aus und unterstutzt arme und minderbemittelte Wächnerinnen - sei es, daß dieselben daheim oder im Asyl thre Niederkunft abwarten - durch Entsending sogenannter Hauspflegennneur in der Führung des Haushaltes. Das Singlingsbeim, vom deutsch-erangelischen Fragenserein begründet. wurde im April 1905 für 6 Kinder und 6 Matter eröffnet, mußte seinen each drei Manaten erweitert werden, nd. jetzt mit 20 bes 30 Kindern und 10 his 15 Muttern regelmäßig belegt, olme annabered der Zahl der Autnahmsgesuche untsprechen zu können. Der Verein "Sänglingsboim" verfolgt den Zweck, Midchen nach der Entlendung nehst ihren Kindern eine Zufluchtsstätte zu gowähren zowie schwächlichen Ziehkindern im Sanglingsalter Pilege und ärztliche Behandlung zuteil werden zu lassen. Kranke Kinder werden im allgemeinen nicht aufgenommen, erkrankte entlassen. Beide Anstalten erhalten eine jährliche Beihilfe von seiten der Stadt.

Die kommunale Fürsorge hat sich aus unbedeutenden Antangen erst in den letzten Jahren schneil, vielleicht zu schneil entwickelt. Das Kinderasyl der Armen- und Arbeitsanstall, lange Zeit hindurch die einzige Anstalt, die auf Unterbringung gesunder Sänglinge Gelegenheit hot, nimmt Kinder jeden Alters auf, deren Eltern krank sind, eine Gefängnisstrafe verhüben oder sonst aus irgend einem Grunde ihren Kindern Obsäsch und Püege nicht bieten können. Eine Aufsieht über die Ziehkinder wurde im Jahre 1902 von Brenmecke singeriehtet und mehrere Jahre, säne wesentliche Unterstitzung von seiten der Stadt, geführt. Sie wurde durch Verfügung der Armendirektion im Juni 1905 auf sämtliche uncheilich geborenen Kinder ausgedehnt und Anfang des Jahres 1906 mir übertragen.

Zur Ausführung der Kontrolle über die der Aufsicht unterstellten Kinder wurde im Janner 1902 die erste besohlete Pflegerin, im Juni 1903 zwei weitere und im Mai 1907 eine vierte Pflegerin von der Stadt angestellt. Im Oktober 1905 wurde die stadtische Millebsterilisierungsunstall. im April 1906 die Sänglingsableilung in der Krankenanstalt Altstadt eröffnet und im Juni 1906 im Einvernehmen mit dem Vormundschaftsgericht eine Berufsvormundschaft eingerichtet. Auf die Entwicklung der einzelnen Einrichtungen komme ich an antsprechender Stelle zurück.

Geschlossene Säuglingsfürsorge. Welche Kinder bedürfen der geschlossenen Fürsorge!

Geben wir von der Ernge mes, welche Sänglinge der Austaltepfloge and -Behandlung bedärfen so missen wir sociale and ärztliche Gesichtspunkte, soweit sie sich überhaupt trennen lassen, nuseinanderhalten. Alle Austalten, die der Sänglingsfürsorge dienen, haben die Antrabe, die hobe Sänglingusterblichkeit zu bekämpfen und das wichtigete Mittel dazu ist die Förderung des Stillens. Unterbringung von Mutter und Kind in einer Austalt muß also zunächet in allen Pallien erfolgen, in denen die Mutter aus wirtschaftlicher Not nicht instande wire, the Kind ou stillen, wenn the night Olshich und Unterhalt in einer Austalt gebiden wird. Von dem Rückgung des Stillens in anseren armeren Beröfkerungsklassen ist so oft die Bede gewesen, riel zu wenig aber ist beteut werden, dati so viele Mutter, selbet wenn sie stillen wollten, mehr die Möglichkeit dazu haben. Fast in allen Städten bestehen Anstalten, in denen die unbemittelten Mütter zur Entbindung unentgeltlich oder gegen greinges Entgelt Aufunhmo finden. Aber unch zehn Tagen werden eie aus diesen Austalten entlassen und siele son ihnen stehen dann auf der Straffe, olme zu wissen, wie sie sieh und ihr Kind erhalten sollen. Der Weg set weit, his für das Kind ein Vermund ernannt und bisdie Alimentationskluge eingeleitet, geschweige denn ausgetragen ist. Und shows large deport as summist, she you der Armenverwaltung eine Unterstatzung zu erreichen ist. Gerade in diesen ersten Wechen ist die Notam größten, ich habe sie aus den Schilderungen der Mütter nur gar zu oft kennen gelernt, und die Priegerinnen werden nicht mide, auf diese Miffettude hinzuweisen. Die Mitglieder von Krankenkassen konnen sich noch allenfalls helfen, da ihnen für 6 Wochen die Wochenbettunterstiftxing, so milbig sie ist, gezahlt wird. Alle die anderen aber, und besonders die Dienstmädelten, sind aus Not gezwungen, in der 2. Woche nach der Enthindung bereits wieder eine Stellung anzurohmen. Man fragt night danach, oh sie ohne körperlichen Schaden die Arbeit wieder aufnehmen kennen, wenn nicht eine schwerers Störung des Wochenhettverlanfes ihre Entlasseng ans der Anstalt verölgert, man fragt nicht damich, oh sie, um die Stellung annehmen in können, ihr Kind in fremder Pflege unterkeingen missea.

Zu diesen sozialen Gründen gesellen sich arztliche. Was nutzt so denn, daß in den meisten Entbendungsanstalten alle Mütter o han Ausnahme dazu angehalten werden, ihr Kind selbst zu stillen? Es sind nur 10 Tage. In den meisten Fällen wird is dann plötzlich abgesetzt. Aber selbst werm die Mutter in der Lage 185, nach der Entlessung aus der Apstalt ihr Kind in eigener Pilege zu behalten, was nutzt es, daß sie in den ersten Tagen omn Stillen angeleilten und angelernt worden ach? Die Schwierigkeiten beim Stillen dellen sich sehr häufig erst in der 2. 3. Woule post partem ein. Aus der privaten wie aus der Austaltspraxis sind jedem Arzte diese Fille nur zu gut bekannt, in denen bei der Erstgehärenden zwar die erste Schwierigkeit wogen des späten Einschießens der Milch am til bis 8. Lebenstage des Kindes eintritt, die zweite, größere aber dann, wonn die Milchsekretion gegen Ende der 2. und in der 3. Woche über das Nahrungsbedürfnis des Kindes binaus steart. Die Brust wird dann nur sellen beer getrunken, Milchstamung trütsin, and so kommt es zu einem Rückgange und schließlich, wenn nicht geeignete Maßnahmen getroffen werden, zum Erlöschen der Milchproduktion: die Matter hat die Milch "vorloren". Ich kenne aus der Privatpraxis Fills, in dense unter arztheler Leitung am 4, oder 5, Tage mit künstlicher Ernährung begomen wird, ehe mit Sicherheit ausgeschlossen werden kann, ob denn die Mutter, die stillen will, nicht doch noch stillen kann. Noch mehr kenne ich Fälle, in denen aus dem augegebenen Grunde in der 3. Woche mit dem Stillen aufgehört wird. In der Austalt laßt sieh beides vermeiden und im zweiten Falle laben wir sozar die Müglichkeit. einen Austausch der Kinder vorzunehmen in der Weise, daß die nülchreichere Brust, die von dem eigenen Kinde nicht ganz entleert werden kann, von (inem kräftigeren, älteren Kinde vollständig ausgetrunken wird, his sich Milchproduktion der Mutter und Nahrungsbedürfnis des Kindes ansinander anpassen, oder bis zum mindesten die Gefahr überunnden ist, dati eine vorübergebende Milchstauung die kaum in Gang gekommene Sekretion gam Schwinden bringt.

Das sind Falle, in denen nur die Austaltsbeobschung dem Kinde die natürliche Ernibrung an der Mutterbrust erhölt. Dazu kommen andere, in denen die Mutter in ständiger Sorge ist, ob sie auch für ihr Kind genügend Nahrung in der Brust hat, und ehne triftigen Grund vorzeitig die Flasche gibt. In der Austalt ist die Mutter durch regelnhöliger Wagungen sehr leicht zu überzeitigen, dah das Kind nicht unr genügend Nahrung erhölt, sondern auch von Tag zu Tag an Körpergewicht zunimmt. Hat sie einmal Sicherheit gewonnen dann wird die auch nach der Entlassung aus der Austalt ohne diese Sorge ihr Kind weiter stillen. Fim nicht zu unberschätzender Erfolg der Sänglingsmistalten, die die Mütter mit ihren Kindern aufsehmen, ist der, dah die Mütter vernünftige Anschauungen über die Sänglingspflege und «Ernihrung konnen lernen und draußen weiter verbreiten, daß auf diese Weise praktisch Stillpropaganda getrieben wird, wirksamer als mit Vorträgen, Merkblittern und selbst in Beratungsstunden.

Auf diesem Gebiete können alle Anstalten, die zur Aufnahme gesunder Kinder bestimmt sind, unendlich viel Gutes stiften dadurch, dab sie der Matter die Möglichkeit schaffen, ihr Kind zu stillen und ihr die rechte Anlestung dazu geben. Die Anregung des preuflischen Ministeriums, daß zu die Embindungsanstalten unch Möglichkeit Sünglingsheime anzugliedern sind, ist mit Prenden zu begrüßen. Auch die Austniten für kranke-Sänglinge durfen bei der Auswahl der Ammen die angeführten sozialen und ärztlichen Gesichtsunnkte nicht außer acht hissen.

Bisher habe ich von der Anstaltspillige genander Sänglinge gesprechen und komme nur anstaltsbehandlung kranker. Sänglinge. Die Emscheidung derüber, welche Sänglinge aus der offeren Fürserge in diesem Zusammenhange ist nur von den kraneren Besolkerungsschichten die Bede – der Anstalt zu überweisen und, konn nur unter Beräcksichtigung der individuellen Verhältnisse, der Beschaffenheit der himslichen Pflege, der Intelligenz der Mutter oder Pflegefrau gefällt werden. Ich will hier nur auf einzelne Fragen kurz eingehen.

Alle dehilen, d. h. alle früh- und schwachgeborenen Kinder bedürfen der Anstaltsbehandlung, solunge fürre Ernährung besondere Vorsicht und ihre Pflage Matinahmen erfordert, die auch die willigste Matter in einer armen Familie nicht zu leisten verung. Ich werde das Kind unter heinen Umständen von seiner Matter treunen, wenn sie en zelbst stillen will und kunn, und in diesem Falle nur beide gemeinsem aufwehmen. Das erscheint selbstverständlich, und doch werden selbst auf ärztlichen Rat oft genung derartige Kinder ohne die Matter dem Krankenhause überwessen, die wehl mit Recht der Beobachtung und Pflege in einer Anstalt bedürfen, aber darum nicht der natürlichen Ernährung entragen werden dürften.

Kinder mit einem Körpergewicht unter 2000 g sollten möglichst in Austrilten untergebracht werden, wenn die Matter nicht ganz besonders zuserlässig erscheint. Abgesehen von der besonderen Pflege, die der Schutz vor Wärmererlusten, vor Infektionen erfordert, stellt die Regelung der Ernährung, auch der natürlichen, in diesen Fällen besondere Anforderungen. Die oben besprochenen Schwierigkeiten, die bei der Einleitung des Stillens in den ersten Lebenswochen auch beim gesunden Kinde entstehen können, kommen beim debilen Kinde viel häufiger und in erasterer Form vor. Bei einer rorzeitigen Entbindung stellt sich die Milcheskretion Musig nuch spater ein als soust, und, hat sie sich eingestellt, dann bound es bei dem geringen Nahrungsbedarf des Kindes noch schneller zu einem Mifwerhältnisse zwischen diesem und der Milchproduktion der Mutter. Ich branche hier nicht zu erörtern, daß die Technik der Ermilitance ihre Besonderheiten hat, dan Unterernahrung wie Überernithnung für das debile Kind gleich schädlich sind. Jedenfalla erfordert allein schon die Leitung der Ernährung eine spezielle Sachkenntnis. Und der Arzt bedauert immer son neuem, wenn er eines dieser Kinder, das er mit besonderer Saugfalt über die Gefahren der ersten Monats hinweggebracht. hat, frühzeitig in Außenoflege entlassen maß. Ich will nur einen dieser Fille als Beispiel anführen.

Kind Emmy B., am 5,9, 1906 als Zerlling & Worken sor dem normalen Schwarzerschaftsmite geboren, wurde von der Mattes von Anlang zu mit sordinates Kninnlich (1:2 Wasser) in Latindlichen Passen semblet, erkraukte zur 15. September an einer akuten Ernührungsstärung mit Durchfall und Erbeschen und wurde zur 19. September der Singlingsstation des Kninkenlausen myefallet. Die pathologischen Burmerschrinungen schwenden mich 24 dienliger Teeffah und bei ausehlichte Ernührung mit Pravenmilch besserte sich das Allgemeinbefinden des Kindes verhültsierseilig schnell. Ends Oktober wurze beweiden Matendimen, um das Kind eur Willemerschusten im schützen, nicht mehr sestwendig, im hielt nich mit

aremaler Kärpertenperatur.

In der gleichen Zeit wur eine Kind, fün his stahte mit abgrepeitzter Franzenzlich ernflich wur, krübig genng geworden, ein ein der Beute en teinken. Teide alter Ermalungen au die Anner, etiegen die Nahrungunsungen zu rusch am Anhaus Nowenber trat eine vorübergehende Störung mit. die nich in des Kärpergentichtskarre Eig I such der regelmidigen Zonahme im Monat Obvolum direch Körpergenichtschlichtend verpeitites Abankune in erleitung gibt. Die Störung wurde bald gegenichtschlichten und des Allgemeinderfenden get, als Anlang Darsonber die Mutter gegen erreiteben Bat, wie in der Krunkungsschichte besonders bervongsboben ist, die Entlichung des Kindes verlangte.

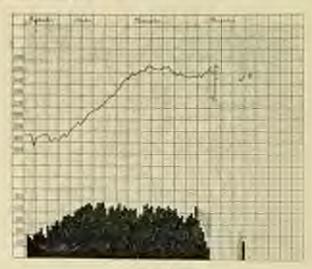


Fig. 7.

Et diette demperati innedalle son 6 Tapen abgestillt weeden und meste am 10. Describer militaria.

Bereits am 20. December woods die Kind worder in die Slinglingsstation etsgehaltet mit allen Erechnissungen einer akaten alimentionen Tentkom, der en 2 Tage spilter erlag.

Es ist nicht der einzige Fall, bei dem auf aufänglich gute Erfolge ein derartiger Ausgang folgte. Es ist zu bedauern, daß der Arzt aur maar besonderen Umständer das Recht hat, die Entlasung des Kindes wegen der tatsächlich für dasselbe bestehenden Lebensgefahr zu verweigern. Bei einer großen Zahl ein frühgeborenen Kindern, die ich au Mugdeburger Krankenhause zu brobarhten Gelegenheit hatte, habe sich die Erfahrung Bud ins bestatigt gefunden, daß debals Kinder frühestens dann aus des Austalitäbehandlung zu enthässen sind, wenn sie sich in ührer ganzen Entwicklung von dem gesunden zougehorenen Kinde nicht mehr unterschriden, wenn die Regulierung der Körpergewicht von 3000 y erreicht ist.

Selbatverständlich ist für die debilen Kinder die Anstaltsbehandlung zu so mehr notwendig, wenn die Mutter nicht instande ist, die Kind zu stillen. Ich setze dabei voraus, dall die Austalten, die für die Aufmahme kranker Sänglunge in Frage kommen, Ammenmich für diese Notfalle zur Verfügung haben, wie es beute tatsärhlich der Fall ist.

Ferner gehören in Krankenhausbehandlung alle Sänglinge, bes
denen eine Erkrankung an Erbsyphilis mit Sicherheit oder auch nur mit
Wahrscheinlichkeit zu diagnostirieren ist. Dem Fürnergearzt mill unbedingt
das Recht austehen, hereditär syphilitische uneheliche Kinder dem Krankenhause zwangsweise zu überweisen, Hoch sin ger 1 verlangt das gleiche Becht
auch betreifs der ehelichen Kinder. Ich werdt spitter nich bei Besprechung
des Ziehkinderussens darauf zurückkommen, wie wichtig es ist, zu verhäten, daß bereditär syphilitische Kinder in freude Pflege gegeben werden.
Die Aufnahme der Kinder ins Krankenhaus ist notwendig, im ihnen die
zwecknößige Behandlung zuteil werden zu lassen, andrerseits und zur
albem alter, um die Überträgung der Erkrankung auf Gesande zu verhöten. Nach meinen Erfahrungen wird dieser Gefahr hisber auch von
Austen zu wenig Beschtung geschenkt.

So zak ich erst jünget ein unebelleben Kind von sten I Manuten in der Fürsterpeppenskebunde, bei dem tensweifelhalte Erscheinungen ein Erbeyphilis bestanden. Die Matter batte das Kind bisher nicht vergesbellt, da es in underweitiger arctifelse-Beisendtung wur, und sträßte, daß der behandliche Arm vergen des "Ansechlagens sein Sahlimathider veroschet, aber der Erbrunkung keine benanden Wichtigkeit bei gelegt habe. Am seiner Verordeung glaube ich entwehnen en besten, fast mich er die gleiche Dingsten gestellt hatte. Über die Natur des Leidens unfgeldiert, fand sich die übrigene in gaten Verhältnissen leisende Matter möget beseit, das Kind zur Behandlung der Sänglingsstation zu übergeben.

In den bisher angeführten Füllen ist die Indikation für Überweisung - Austaltspflege und -Behandlung klar und einfentig, in anderen läßt sie sich oft erst aus der Beslüchtung stellen. Beschränkte ich mich hier auch nur auf die Frage, welche Formen von Ernährungsstörungen der Austalbüschandlung bedürfen, so müßte ich schon auf die Atologie dieses Formon eingehon, um eine allgemein vorst indliche Antwort zu geben. Dazu ist hier nicht der Ort und ich verseise diesbezüglich auf die betreffenden Kapitel in unserem Handbuch (Czerus und Keller, Des Kindes Emillrung, Emilbrungssbirungen und Emilbrungstherapie); Ganz alligemein möchte ich nur sagen, dati aus der öffenen Fürsorge in die geschlossene at überführen sind 1. die kranken Sänglinge, hei denen zur Heilung des Krankheitsprogesses unbedingt Ernährung mit Francumibele notwendig ist und für die diese in der Andenpdege nicht zu schaffen ist, und 2. die, bei denen die dauernde Besbachtung in den Beratungsstunden den Beweis erbringt, daß die der Außenpflege zur Verfagung stehnuden Mittel trotz aller Sergfall der Pflege und trotz sachverständigen Rates und Überwachung beine Heilung berbeituführen vermoren. Ernährungsstieungen ex almentatione lassen sich vielfach ambulatorisch behandeln, die Regelung der Ernührung durch den Arzt genügt häufig, sin die

⁵ Schoften Str. L. Sterr. Kinderschatzkongrenes, Wiss 1907, Ed. 111, S. St.

Stierung zu beseitigen und das Kind zu gedeihlicher Entwicklung zu bringen. Danernder Überwachung bedürfen die an "Mehlnahrschaden" schweren Grades erkrankten Kinder schou wegen der Gefahr von Komplikation durch sekundire Infektionen. Und besondere Beachtung verdienen die alimentiren Toxikoren, die auf hakterielle Zersetzung der Nahrung zurückzuführen sind. Berhtzeitige Überweisung ins Krankenhaus bei diesen Ernthrungsstärungen, die vorwiegend Schuld an der hoben Morbödirkt und Mortalität der künstlich genährten Sänglinge tragen, wird am obesten dazu bestragen, die hohe Sommersterblichkeit einzuschränken. Die richtige Auswahl der für Krankeahnusbehandlung geeigneten und ihrer bedürftigen Kinder ist eine wesentliche Aufgabe des Pürserpearztes, sie ist eft geung schwer zu verenigen nit seiner andern Pflicht, eine Überlastung der geschlossepen Slinglingsfürsorge zu verhaten. Es ist eine alte Erfahrung der Arzte an Säudingsanstalten, dan eine Überbelegung der Austalt die Mortalität. unter den dort untergebrachten Kindern auffallend zum Steigen bringt. Der zur Verfügung stehende Raum legt Boschränkungen auf, und die Arbeitskraft des willigsten Pflegepersonals lätt sich nicht ahne Schulen über eine gewisse Grenze beraus anspannen.

Wenn ich die Besperchung der besonderen Anforderungen, die die Kontrolle der Ziehkinder und der Kostkruder an die geschlossene Sänglingsfürsorge stellt, in den letzten Abschnitt meiner Ausführungen verschiebe,

komme ich nun zu der Frage:

Welche Austalten stehen für die geschlossene Sänglingsfürsorge zur Verfügung!

Vor 10 Jahren gab es in Deutschland wohl nur 4 oder à Austalten. die speziell der Aufnahme een kranken Sönglingen dienten, an den allgemeinen Krankenhäusern wurden Sauglinge allenfalls zu irgendeiner Operation vorübergehend in die chirargische Station aufgenommen, auf die innere ner dann, wenn die Aufmalme absolut nicht zu verweigern war. Seitdem sind in fast allen größeren Städten Anstalten entstanden, die sich der Sänglingsfürsorge widnen Verschieden wie ihre Aufgaben und ihre Organisation ist die geschichtliche Entwicklung der Anstalten, denen bei der Neugründung zumeist der Name Sänglingsbeim beigelegt wird. Der Bedeutung des Wortes entsprechend waren unter dieser Begeschnung Austalten zu versteben, in denen gesunde oder allenfalls debile aber nicht kranks - Sänglinge zu länger dasserndem Aufenthalt eine Zufluchtstätte finden. Der Name Sänglingsheim wird aber in Wirklichkeit nicht nur in diesem engeren Sinne gebraucht, und die Anforderungen des Lebens haben dafür gesorgt, daß sich die Säuglingsbeiner - manchmal sogar gegen den Willen des Gründers - nicht mit der Erfallung dieser einen Aufgabe beguügt haben respektive nicht begnügen konnten.

Das ergibt sich schon ans der Geschichte der Austalten. Das eine Sänglagsbern ist am einer Krippe bervorgegangen, da sich das Bedärfnin geltend machte, die Kinder nicht nur tagsaher, sondern Tag und Nacht unter Obhut zu nehmen, das andere ist im Anschlusse an eine Enthindungsanstalt zubstanden, da sich die Notwendigkeit herausstellte, einzelte Kinder mit oder ohne Mutter länger als die üblichen 10 Tage in der Austalt zu behalten. An einer Stelle hat ursprünglich nur eine Politänik für krauke Kinder bestanden, eine Beratungsstunde für gesunde Sänglinge hat eich angegliedert und schließlich hat der Wunseh, die unzureichende ambulatorische Fürsorge mit Behandlung durch die annernde klimische zu ersetzen, erst zur Einrichtung eines Zimmers als stationizer Abteilung, dann zur Ermietung einer Wohnung für diesen Zweck geführt, bis das Heim in ein eigenes Gehände übersiedeln konste, An underer Stelle ist die Abteilung nicht viel nehr als ein Appendix zu die Pflegerinnenschale gewesen, bestimmt, für die Ausbildung von Pflegerinnen und Schwestern Gelegenheit zum Unterricht zu geben, bald ist dam die Fürsorge für die Sänglinge der Hauptzweck des Institutes geworden.

Bei der Gründung der einen Austalt haben die steinlen Aufgaben im Vordergrunde gestanden, bei der der andem die arztlieben. Da ist ein Heim gegründet mit der bestimmten Aufgabe, Mitter mit ihren gestanden Kindern aufgunehmen, um den natürlieben Zusammenhang zwischen Matter und Kind zu unterstätzten und so beiden zu nutzen. Kranke Kinder wurden ursprünglich nicht aufgenommen, erkrankte den Krankenanstalten überwiesen. Im Laufe der Entwicklung komte aber des System nicht innegebalten werden, und so ist in dem sozialen Heim eine Abteilung für kranke Sänglinge entstanden. Gerade umgekehrt gebt die Entwicklung einer Krankenstalion. Für die kranken Sänglinge ist Ernährung nit Frauenmilch notwendig; es werden alse stillende Mutter aufgenommen, die seillstverständlich ihr eigenes Kind weiterstillen. Die Abteilung übernimmt die Sorge für Ammen und Ammenkinder und wird so zum Heim.

Mehrfach int erst eine Anderung der Stiffungszwecke die Umwandtung der Anstalt in ein Sänglingsbeim ermeglicht. So ist das Sänglingsheim in Solingen-Hann aus einem Versorgungshaus entstanden, die
ursprünglich die Bestimmung hatte, erstgefällenen Mädchen vor der Entländung und erstentbundenen, eben aus den Enthindungsanstalten extlässenen mit ihren Kindern Unterkunft en geschren. Selter schreibt
über die früheren Erfolge in seinem ersten Jahresbericht; "Kindbettfieber
war eiel im Hause, anter den Sänglingen hielt der Tod grausame Ernte."
Dieselbe Erfahrung habe ich somerzeit mit der Lungstrasschen Austalt
in Benn gemacht, die den säntlichen Versorgungsblusern in Deutschland
und zum Toil im Ausland als Vorbild gedient hat und deswegen in der
gesamten Fürsorgeliteratur rühmend erwähnt wird. In der Fürsorge für
die Kimber war die Austalt alles andere als vorbildlich.

Aus recht verschiedenen Anfängen sind also unsere Sänglingsheune hervorgegangen. Das eine hat sieh der Mütter annehmen wellen und übernimmt dazu die Fürsorge für die Kinder, das andere ungekehrt delmt die Fürsorge von den Kindern auf die Mütter aus, dieses nimmt in das ursprüngliche Gesundenheim kranko Kinder auf, jenes errichtet meben der alten Krankonstation ein Heim für gesende Kinder und Mütter.

das eine dient ursprünglich nur sozialen Zwecken, nimmt dam ärztliche auf und umgekehrt. Schließlich gleichen sich die Unterschiede in der Tendenz der Austalten nicht und mehr aus, am bestem bewährt baben sich die Heine, welche Organisation und Betrieb den sich kinderulen Anferderungen am besten unzupassen verstanden haben. Das gemeinsame Ziel für alle Heine ist die Bekämpfung der behen Sänglingssterblichkeit. Für die Betwicklung der einzelnen Anstalt war ist die Anschauung oder eine besondere Neigung des leitenden Arztes matigebend, öfter die Rücksicht auf die bestehenden lokalen Verhältnisse und auf die zur Vertügung stehenden Mittel.

Für die meisten Sünglingsheime in Deutschlund ist die Dreidener Heim Vorbild gewesen, dessen Programm und Arbeitsfeld sieh unter Schloßmanns Leitung miner nicht erweitert hat. Im Hause vereinigt sind Sänglingskrankenabteilung, Poliklinik, Laboratorium, Aumenvermüttlungsburean, Milchküche, Schwesternschale. Von der Anstalt wird über die in Außenpflege gegebenen Announkinder ständige Kontrolle ausgeübt, und der Anstalt ist als Filiale ein Waldheim auforgliedert, in nelchem die Kinder im Reparationsstadium Aufhahme finden, und das se zur Entlastung des Haupthauses dieut. Die verschiedenen Zweige haben sich nach und nach entwickelt; der ursprüngliche Zweck des Heimes war die Anstaltsbehausflung kranker Sänglinge.

Die Sänglingsheime und bei ans first alle von Vervinen gegrundet. worden, das regits sich aus der Entwicklung der Wohlfahrtspillege in Deutschland. Die Sänglingsfürsorge ist Sache der Gemeinden und ist von ilmen bis in die jüngste Zeit im wesentlichen den Wohltatigkeitstereinen überlassen worden. Diese haben aun einzelne Zweige übernommen. unter underem such Anstalten für Sänglinge und Wöchnerinnen gegrundel und je nach der Tatkraft des Verenues ober richtiger einzelner Persönlichs keiten ihr Arbeitspehiet erweitert. In vielen Städten ist die Singlingsfürsorge - abgeochen nur von der Ziehkinderkontrolle - an ein privales Sänglingsbeam angeschlossen und um dieses herumgewachsen. Heute aberwa sich die Notwendigkeit bemerkbar macht, die kommunale Fürsorgeinheitlich zu organisieren, da tritt nach die Frage an uns horan. die verschiedenen Anstalten, die der Sänglingsfürsorge dienen als Glieder des Ganzen einzureiben und ihnen bestimmte Aufgaben zu überseeisen: Nur so ist eine volle Austratzung der Kräfte möglich und die einzelne kleinere Austalt sickert unter Unständen ühre Existenz, wenn sie auf einen Teil fares Bestimmungsrechtes im Interesse des Ganzen surgiculated.

Die Bedeutung der verschiedenen Anstalten läßt sech nur richtig beurteilen, ihre Aufgaben lassen sich nur bestimmen, wenn war die Anstalten als Hilfsorgane der üffentlichen und privaten Sanglingsfürsorge betrachten und jeder eenzelnen den richtigen Platz in der geschlossensen Fürsorge und die rechte Stellung zur offenen Fürsorge anweisen. Zu diesem Zwecke mockte ich die Austalten der geschlossenen Singlingsfürsorge einteilen in 3 Kutegorien. Anstalten, die der Unterheingung und Pflege geseinder Säuglinge und stillender Mütter dienen. Hierher gehören Enthendungsanstalten und Wöchnerinnenzeyle, ferner Säuglingsheime (im engeren Sinne), die gesunden Kindern und ihren Müttern (ür längere Zeit ein Heim hieten)

 Austalten, deren wesentliche Aufgabe die Behandlung kranker Sänglinge ist (Sänglingskrankenhäuser oder Sänglingsabteilungen in all-

gemeinen Krankenhliusten);

 Austalten, die in demselben Sinne wie die Obdachlosenassle für Erwachsene wirken und nur zu vorübergehendem Aufenthalt gesander Kinder bestimmt sind.

Die Einteilung ergibt sich sehen aus meinen einleitenden Ausführungen über die Frage, welche Säuglinge der geschlossenem Fürsorge bedürfen. Ich lasse auch heer wieder vorläufig die Anstalten aufer acht, die nur als Hilfsergane der Ziehkinderfürsorge funktionieren." Um Mifiverständunsse zu vermeiden, umb ich auf eine Verwirrung in der Notoenslatur hinweisen. In einzelnen Städten wird die unter 3. genannte Anstalt als "Asyl" bezeichnet und ist, wie gesagt, nur Durchgangsstation für gesunde Kinder, in anderen Städten ist das "Asyl", z. B. das von Finkelsstein geleitete der Stadt Berlin, die Krankenstation der Waisenpflege, es hat ganz ihnliche Aufgaben, wie ein medernes Findelhaus (Graz) und regelt die Außenpflege der Waisensäuglinge. Das Vernischen von sozialen und ärztlichen Aufgaben erschwert die Orientierung, aber nich der Entwicklung der medernen Säuglingsfürsorge halte ich es für ausgesehlossen, dab irgendeine der Anstalten über Pflicht gerecht werden kann, wenn sie nicht auch die Forderungen der sozialen Färsorge berücksichligt-

Um die Stellung der verschiedenen Austalten in der Säuglingstürsorge zu kennreichnen und ihren Wirkungskreis, soweit as nöglich ist, abengrenzen, will ich von den Verhältnissen ausgehen, die mir am besten bekannt sind. In Magdeburg haben wir anber der Provinzialbebannsen-lehranstalt, der lant Vertrag zwischen den städtischen Behürden und der Provinzialberwaltung sämtliche Mütter, die in einer Anstalt Enthindung auchen, zugewiesen werden, ein Wöchnerinnenasst und ein Säuglingsheim, die beide von Wehltätigkeitsvereinen mit städtischer Suhvention erhalten werden, ein Kinderasyl in der städtischen Armen- und Arbeitsunstalt und die Säuglingsabteilung im städtischen Krankenhause. Soweit die Austalien nicht städtisch sind, stehen sie entweder im Vertragsverhältnis mit der Stadt oder erhalten städtische Unterstützung.

Für die Entbindungsanstalten ist die Sorge für die Säuglinge nur Nebenzweck, alle aber sollten sich auf diesem Gebiet einer gemeinsamen Organisation unterordnen und nach ihren Kraften an der Bekümpfung der hohen Säuglingssterblichkeit mitsrheiten. Eine Zentrale für die Säuglingsfürsorge ist notwendig, und als solche kann nur eine städtische Behörde dienen, der der ärztliche Leiter der kommunalen Säuglingsfürsorge angebiet und der die Vorstände der beteiligten Anstalten bezüglich der Vereine beizunednen sind. In der Zentrale ist bereits die offene Säuglingsfürsorge organisiert, dazu gehört die Berufsvormundschaft, die Aufsicht über die nnehelichen und die Zeitkinder und die Gratischen Beratungsstunden, Gerade aus dieser Tatigkeit kommt der Zentrale eine Fulle von Tatischen zur Kenntnis, ein Material, das unerhältlich ist, um die Mittel der Armenpflege und der Wehltätigkeit so zu verteilen, wie es im Interesse der Gesanthest erwimscht ist. Wenn es sich um Recherchen handelt, wird die Zentrale mit Hilfe ihrer eigenen Organe siel eher die Möglichkeit haben, die Notwendigkeit einer Unterstützung oder einer Anstaltsbehandlung nuchzuprüfen, als es die einzelne Anstalt tun kann. Es bestände nur eine Gefaltr, dab in der Zentrale der Bareankratismus die Oberhand gewinst. Es wird kann der Fall sein, solange die Vereine vertreten sind und solange der Arct in den Beratungsstunden, die besoddeten Pilegerinnen bei ihren häuslichen Besuchen im ständigen Verkehr mit den Müttern bleiben

In der geschlessenen Sänglingsfürsorge tiele der Zentrale die Aufgabern, zwischen den Anstalten zu vermitteln, die Kinder zwickentsprechend der richtigen zu aberweisen, die Kontrolle über säntliche Kinder nich der Entlissung zu überzehmen und den Anstalten Auskünfte über die Aufenpflege zu erteilen. Ich halte es für zwecknätig, dab die Aufsicht in der Außenpflege, die pflichtgemäß von den besohleten Pflegerimme gestet wird, zur von diesen ausgeführt wird, da eine doppelte Kontrolle nur Mitterschlinisse und erentuelle Widersprüche vermäßt. Die Verteilung der Aufgaben auf die verschiedenen Austalten denke ich mir in folgender Weise:

Die unshelichen Mütter, die gewungen sind oder den Wunsch haben, für die Entlundung Unterkunft in einer Anstalt zu suchen, werden der Provinzialhebensmenlehranstalt zugewiesen. Während der ersten 10 Lebenstage des Kindes hat die städtische Pflegerin Pflicht und Besht, sich mit den Müttern in Verbindung zu setzen, um die erste Anfrage im Auftrage des Vermundschaftsgerichtes zu erledigen. Es wäre verteilhaft, werm sehen bei der ersten Verstellung der Schwangeren in der Austalt, die oft wechsufung der Entbindung stattfindet, die unshellichen Mütter auf des lastitut der Berufsvermundschaft hingewiesen und dem Berufsvermund augeschicht würden, damit dieser bereits die ersten Schnitte für die Regelung der Alimentierung um kann. Bei dem ersten Besuch in der Entbindungsunstalt hat die Pflegerin auch von der Mutter zu erfragen, wo und wie sie und ihr Kind mich der Entlassung aus der Anstalt Unterkunft findet. Dieser Bericht oweis der Fragebogen des Vormundschaftsgerichtes —letzteter zu Weitergabe an das Gericht — wird der Zentrale übergeben.

Das hiesige Wechnerinnsmass! nimmt fast nur ebeliche Mütter auf, der Verstand würde au die stödtische Zentrale nur dann eine Meldung abgeben, wenn für Kind oder Mutter öffentliche Unterstützung gesucht wird.

Den Entbindungsanstalten kommt in der Sänglingsfürserge, abgeschen von dem indirekten Einflatt, den sie durch die Ausbildung der Hebansmen ausbien, eine sehr große Bedeutung zu. Wie den Müttern dort die Notwendigkeit naturlicher Ernahrung dargestellt wird, das bleibt muligebond für dere Entschliebung, und zwar nicht nur für die Dauer des Aufenthaltes

in der Austalt, sondern lange darüber hinnen. Geburtshelfer und Hebammen werden übren Einfuß auf die Sänglingsernährung behalten, und es ist daher notwendig, daß zwischen den Lestern der Sänglingsfürsorge und den Geburtshelfern, zwischen den Sänglingspflegerinnen und den Hebammen einigermaßen Übereinstimmung in den Anschauungen über Sänglingspflege und -Ernährung herrscht. Wir dürfen nicht vergessen, daß ein großer Teil der unshelichen Geburten auf die Hebammenbehranstalt entfällt! von den 894 im Jahre 1986 in Magdebarg geborenen unshelichen Kindern sind nicht weniger als 345 in der Hebammenbehranstalt geboren.

Wollen die Mütter mit ihren Brustkindern nach der Entlassung aus der Enthindungsanstalt eine andere Anstalt aufsuchen, so werden sie entweder dem Stoglingsbeim ober der Stoglingschation im Krankenhausgagewiesen. Es ist erwänscht, datt müglichst wenize Kinder direkt in die Autleandege algegeben werden. Denn überall - erst jüngst wieder berichten in disson Sinne E. and L. Oberwarth über die Tätigkeit des Vereines "Unterkunft für hilfshedurftige Wächnerinnen in Berlin" - hat sich gezeigt. daß die Lebensonssichten der Sänglinge durch einen langeren Aufenthalt in der Austalt nach der Entbindung erheblich gebessert werden. Aus diesem Grunde ist es anch notwendig, daß die Kinder sofort aus der Entbindungsanstalt in die Pflege des Sänglingheimes übergeben. Dort sollten nur ausnahmensiss Kinder sas der Außennflege aufgenommen worden, im allgeneinen nar Neugoberene. Mütter, die nur ihr eigenes Kind, lein fremdes daneben, stillen wollen, gehören im Singlingsheim, kranke Sänglinge, früh- und arhwachgeborene, die einer besonderen Pflege und Behandlung bedärfen, ins Krankeahans. Meines Erachtens soll der Betriebides Sänglingsheimes, so eingerichtet sein, dall die Unkosten pro Kopf wescatlich geringer sind als im Krankenhause Der Zweck des Sänglingsheanes läfit sich mit geringeren Mitteln erreichen, wenn es sich, wie gesagt, im weautlichen auf die Pflege gesinder Kinder beschränkt und kranke aus Krankenhaus abgild. Die Anfraben der Sänglingsbettne lassen sich im Jinteresse des Ganzen zweckmäßig erweitern, wenn sie den Krankenstationen als Rekonvaleszentenabbeilung dienen und so zur Enflistung des teureren Betriebes beitragen. Ich komme darunf bei Besprechung der Frage, welange die kranken Kunder der Austaltsbehandlung bedärfen, zurück-

Um die Einrichtungen des Magdeburger Säuglingsheimen, das, dem Zuzuge ertsfrember Schwangerer in die biesige Hebeuenenlehranstalt entsprechend, seine Tätigkeit auf die ganze Provinz erstreckt, nach Moglichkeit für die Stadt natzbar zu nuchen und um das Heim den verhandenen
Einrichtungen der Säuglingsfürsorge zwechmäßig anzugliedern, linben die
städtischen Behörden auf Veranlassing von Herrn Stadtrat Ländemann
beschlossen, die Beihilfe der Stadt nicht in einer festen Summe, sondern
in der Weise zu gewähren, daß für jeden Verpflegungstag ein Zuschaß
von 30 Pfranig aus stadtischen Mitteln gezahlt wird unter der Bedingung, daß die Mutter, die selbst oder deren Kwal im Sänglingsheim rerpfligt wird, mändestens zeit einem Juhre vor der Geburt des Kindes ahren
regelmäßigen Aufenthalt in Magdeburg gehabt bas. Auf diese Wone wied

erreicht, dati die Berhilfe nur für solche Personen geleistet wird, für die zu sergen die Stadt ein Interesso hat. Gleichzeitig ist dem Heim die Verpflichtung auferlegt, über die ins Heim aufgenommenen Personen der Armendirektion jederzeit die mitige Auskunft zu geben.

Die Singlingstation brancht Ammen, um für die uchwerkranken Kinder, die bes kinstlicher Eralibrang nicht gedeihen. Frauenmilch zur Verfügung zu lahen. Von der Zentrale ans mid die Verteilung der stillenden Mittler auf das Singlingsbeim und auf die Krankenstation einigermatien geregelt werden. Es ist zu vermeiden, daß im Sänglingsbeim einz große Zahl stillfähiger Mütter verhanden ist, während zu gleicher Zeit die Krankenstation Not an Ammen hat. Die Bedingungen für die Ammen sollten für beide Austalten übereinstimmend geregelt werden, um eine Konkurrenz ausgeschlieben.

Wenn nuch die Sänglingskrankenstation in erster Linie ärztliche Aufgaben hat, so hat sie ebense gut wie das Sänglingskeite soziale. Der Leiter der Station ist in Magdeburg gleichzeitig Leiter der städtischen Pürorge. Ich habe bei der Answehl der Anmen binüg nicht nur sei die Eignung als Anme Ricksicht genommen, sondern manche unebeliche Mutter mit ihrem Kinde in die Station aufgenommen, um ste zu unterstützen. Sie ist im Kraukenhause wenigstens 6 Wochen geblieben, auch wenn ihre Milchproduktion nur gerade für ihr eigenes Kind ausreichte. Die Sänglingsstation ist ein wichtiges Glied in der Kontrolle und Fürorge der Ziehkinder, sie spielt in Magdeburg hierfür dieselbe Relle wie in Berlin das Kinderasyl.

Das Sänglingsasyl in der Magdeburger Armen- und Arbeitsanstalt sell nur als kurzer Aufenthalt in Fällen dieuen, in denen gesunde Kinder soräbergebend ohne Pilege und Aufsicht sind, weil die Matter plötzlich erkrankt oder weil die ohne Obdach oder weil die in Gefangnisse ist. Dort werden auch die Kinder vorübergebend untergebracht, die der Furstorge der Studt anbeimfallen, bis die Heimstebehörde über die danernde Unterbringung verfügt hat. Es lebnt sich nicht, ein Kind für 6 oder 8 Wochen in eine Einzelpflege zu beingen, aber es ist doch nicht der Zwerk des Asyls, dab gesunde Kinder monatelang dort bleiben. Diese gehören in die Außenpflege.

Wie lange sollen die Sänglinge in geschlossener Fürsorge verhleiben?

Außererdentlich wichtig für den Betrieb der Anstalten ist die Frage, wie Lange die Kander in den Anstalten bleiben sollen. Daß die Daner des Aufenthaltes in den Enthindungsanstalten, der anter nermalen Verhältnissen zumeist sof 10 Tage beschränkt wird, für Mutter und Kind zu knapp bemessen ist, wird wehl allgemein zugegeben. Nach Möglichkeit ist zu erstreben, daß die Mutter, die ihr Kind stillt, nit denselben stwa 1 Wochen in der Enthindungsanstalt seler in dem zugehörigen Sänglingsheime bleibt. Ist die Mülchsekretion vollkommen in Gang, sind die Schwierigkeiten, die das Stillen besonders bei Erstgebürenden in diesen Wochen macht, überwunden, dann wird die Mutter, wenn zu ihr über-

hanpt möglich ist, ihr Kind auch weiterstillen. Denn mittlerweile ist durch das enge Zusammenleben mit demselben, durch die ständige Pflege, die sie ihm hat zuwenden nüssen, die Mutterliebe erwacht, die wir leider so oft fehlen schen, wenn Mutter und Kind bereits nach 10 Tagen getrennt werden. Um ihr das Stillen draußen wirtschaftlich zu erleichtern und nach um einen Issanderen Auseiz dazu zu geben, dazu werden die Stillpräsusen wohl beitragen. Nicht aber werden sie dazu ausreichen, selbst unter Zuhilfenahme einer Armenunterstätzung, Mutter und Kind zu erhalten, wenn beide im übrigen ahne Existenzmittel sind. Wollen wir das Stillen in diesen bedürftigsten Fällen fördern, dann bleibt wohl nichts anderes übrig, als beide in ein Säuglingsbeim aufemehmen, dort zollen, sie so lange bleiben, als die Mutter ihr Kind stillen hann und weiter bis es abgestillt ist und eine Bisike auch in freude Pflege gegeben werden kann.

Schwieriger ist die Proge, wie lange die kranken Sünglinge im Krankenhause oder überhaupt in Anstaltsbehandlung rerweilen sollen, wann sie in Antlenpflege enthussen werden können. Die Frage hat bereits zu rieden Diskussionen Veranlassung gegeben, sie ist zu verschiedenen Zeiten und von verschiedenen Arzten recht verschieden beantwortet werden. Sie ist für den Erfolg der Anstalt, wie ieh ihn verstehe, von größter Wichtigkeit, denn ron ihrer richtigen Entscheidung hängt der Nutzen der Anstalt als Organ der Gesamtlimsorge als.

Dem Unterschiede zwischen Spitals- und Einzelpflege hat als erster Heubner seine besondere Aufmerksunkeit zugewendet, die Untersachungen sind später von Finkelstein fortgesetzt werden. Ein Urteil steht überhaupt nur den Arzten zu, die die Kinder nach der Entlassung aus dem Krankenbanse auch in der Außenpflege in stäntiger Besbuchtung behalten und ihr Schickaal verfolgen. Daß die Frage noch nicht aprochreif ist, zeht schon darans bervor, daß sich beute nich in der Diskussion große Differenzen in den Anschanungen ergeben.

Es gibt Arzer, die nur zu oft die Erfahrung haben machen müssen, daß in gutem Zustande entlassene Kinder wenige Tage nachher wiederum krank aus der Außenpflege im Krankenhaus zurückgebracht werden und die infelgedessen um liebsten die Kinder bis zur vollständigen Heilung der Ernahrungsstörung im Krankenhauss behalben, his sie sie also als gesund der Annenpflege übergeben können. Auf der undern Seite stehen Ärzte, die aus Furcht vor dem "Hospitalismus" in der Meinung, daß die Sünglinge im Krankenhause nicht mit genögender Sicherheit vor Infektienen zu schützen sind, die Kunder möglichet bald in Außenpflege abzugeben suchen

Die letztere Ansicht ist durch die Erfelge gut geleiteter Singlingskrankenbluser widerlogt. Das Aleinken der Morbilität und Mortalität unter den kranken Kindern, die wochen- und nonatelang in Anstaltsbehandlung sein missen, ist der beste Malistab für die Leistungen von Arzt und Pflegepersonal. Wenn es überhaupt noch eines Beweisunterials gegen den früher so sehr gefürchteten Hospitalemarasuns bedürfte, könnte ich um den Beolaschtungen der Sanglingsahteilung eine große Zuhl von Körpergewichtsbursen gesunder Ammenkinder und kranker Sänglinge aufweisen, wie wir sie besser selbst unter den günstigsten Verhältnissen der Privatpraxis nicht finden. Aber jede Anstalt kann derartige Beschiebtungen in gesätgender Zahl beibringen.

Ebensowenig will ich behaupten, dab die Austaltspflege stets der Außengdege, wie sie für ausere fürsorgebedärftigen Singlinge in Betracht kommt, überlegen ist. Aber es erscheint mir doch nicht unnütz, en einigen

Beispielen den Unterschied zwischen beiden zu erläutern.

Kurl G. wurde im 22.3 1997 sie gestudes (2.) Kind mit der Matter in die Süngtragsabbeilung aufgesommen und gestell bei auffellieber Ernährung ohne wesert liebe Stirmugen. Als Andarg Juli die Motter eine auswirtige Ammenstelle ausehmen wollte, mußer des Kind plötzlich abgestillt werden. Das ging nicht genz ohne Sörung, aber mich wenigen Tagen stand der Entlanung nichts werentlichen mehr im Wage.

Schou mads 7 Tages words due Kind mit einer absten Störung, die tick auch in absen Gewichten einst von 400 g zu erkennen gab, wieder eingeliefert. Bei zweck-

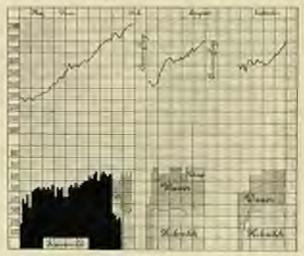


Fig. 2.

trätiger Therapie mineracien die Durmerscheitungen bald, ohne dall mir zu Eraklung mit Prunsmitch übergeben malten, und Gewieldenmahms trat ein. Des gleiche Vergang wiederholte sich Ende August, als wir das Kind nach 14 tägiger Außengdege wiederem mit Ermitrungstörung aufnehmen mußten. Trots der bald eintretenden Besterung der Durmerschstnungen und des Allgeweisbelindens hütte ich dieses Mal das Kind mater keinen Umständen au schaell wieder in Außenpflege entlassen, wenn sich nicht die Matter bereit teklätet hätte, es in eigene Pflege es sehmen und Allazzement minte durchesfähren.

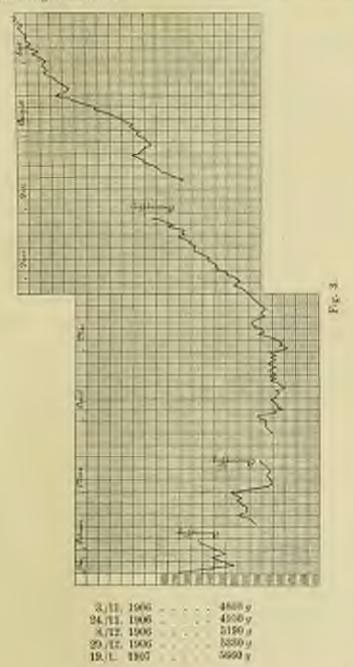
Ein Birck auf die Kurve Fig. Z. in der nach Nahrungumunge und Nahrungeloren singetragen set, reigt die Differens resolven Außen- und Austaltspflege regunsten der

Setationen.

Ein ühnliches Bild zeigt die Kurve Fig. 3, bei der es sich um ein alteres und kanstlich ernührtes Kind handelt.

Liesbeth M., au 12:10, 1906 als 3. Kind ther prouder Mriter (Disastralidelen) geborm, words in den creten 3 Lebendagen gestillt, dam in treader Pilege kinellich genährt. Am 3:/11. 1906 wurde das geweste kristige Kind som emten Male in der

Fürsorgesprechtunde vorgestellt und blieb in meiner Brobnehtung, die er sen der stöftlischen Mitchteiche sterilisierte Mitch erhielt. Die Wägengen in den nächsten Wochen ergaben folgenden Resultat:



Am 20.11, wurde das Kind wegen niese absten Emithrungsstörung in die Sängtagenthellung aufgenommen, am 2. 2. nach auscheinunder Benserung entlansen, am 15.2, henrits wieder in die Abteilung euröckgebracht. Er blich bis Minte März in Austablebehandlung, abso dast diesemit ein Erfolg errielt wurde. Noch weniger war dies in der Außerpfage der Fall, so dast er Ende Mier wieder der Singlingsabteilung übergeben wurde.

Wie schwer die Ermihrungsstürung was, eespekties auszeicht geworden was, seigt die Korpergewichtskurve abento wie die Krankengeschiehte. Bei himstlicher Ermihrung danerte das Reparationomideum, abas durch ermente Durmstörungen unterbrochen au wewlen, Monate hindurch. Erst um Mitte Min an machte die Entwicklung eichthare

Fortschritte, für sich auch in der Gewichtlichere zu erkennen geben.

Ends dans glaubte och, das Kind olms Gefahr in Andeupflege enthasen zu kännen. Es was ein brunn. Die Pflegemattes vormaschte keinen Erfolg zu estieben, während im Krenkenhauss nuch der nochmeligen Anfankens Mitte Juli die Entwicklung den Kindes ohne Störung meiter verlief. Ent Ende September wurde er definitiv in Andeupflege gegeben und ist dort dass weiter get greichen.

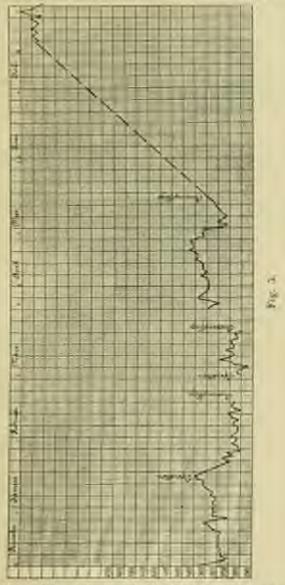


Big. L

Dieser zweite Fall ist darum besonsters interessant, weil das Kind in der Außenpflege immer wieder zu derselben Pflegefrau samickkehrer, bei der es von Anfang an gewesen war. In gesanden Tagen war es in ihrer, übrigens als zuverlässig bekannten Pflege gat gedieben (Beobachtung in der Fürsurgesprechstunde), aber nach der Erkrankung büsben alle Versuche der Außenpflege vergeblich und wir erhielten das Kind nur stets mit einer Verschlimmernag wieder in die Anstaltsbehandlung zurück.

Die Gefahr, die den Kundern dreht, besonders wenn sie in geten Allgemeinzenhande entlassen werden, wenn die Magendarmfunktionen ansekeinend normal eind, wenn die Slauglinge also nach Ansicht des Lasen wieder tollkommen geund sind, ist stets und ständig die Uberfatterung. Als charakteristisches Beispol führe ich einen Ausschnitt zus der Geswichtskurse (Fig. 4) und die Krankengeschichts eines Klisdes an.

Walter P., am I., 10. 1906 geboren, am 16. 1. 1907 wegen Militanihrschaden infolge een Vollenilchtberfütterung und wegen Farunkulose in die Abteilung aufgenammen. Zuerst bei Allaitement miste, dans bei klantlicher Ernikrung barn en zu anzur begrunnen. Reparation, die von Andarg April zu such zu einer regelmäßigen geringen Körper-



geerichtemaakne führte. Anhang Juni wurde das Kind in recht getem Emidrangsnatuurd entlassen, um nach 6 Tapun zwar mit einer Gewichtsansahme von 1959, aber mit einer akuten allmenfüren Toxfosse purickrakeiten. Dem anfänglichen Gewichtsabstarz felgte im Krankenhause Janu wieder eine Periode pogsimittig farteiherbender-Entwicklung, wie sie nach in der Gewichtsrausiere eine Auslande kommt. In demselhen Sinne ist die folgende Beobachtung zu deuten. Werfen wir zunlichst einen Blick auf den Verlauf der Gewichtskurre (Fig. 5) im allgemeinen, so fällt der Unterschied zwischen dem Verhalten des Körpergewichtes in den Monaten Juni-Juli im Vergleich zu dem vorangegangenen Halbjahr auf. Sehen wir um genauer die Einzelheiten au, so finden wir in den orsten Monaten nur geringe Schwankungen des Körpergewichtes, die zum Teil durch die Verminderung der Nahrungsaufnahme nach den beiden Operationen der Hasenscharte bedingt, dagegen von dem Wechsel der Außen- und Spitalspflege nicht wesentlich abblingig sind. Nach dem ganzen Verlauf glanbte seh gerode in diesem Falle auf einen guten Erfolg der Außenpflege rechnen zu können. Das Erwichts aber war zur ein Scheinerfolg, denn unzweifelhaft ist der ungünstige Verlauf der Erkrankung Ende Juli ausschließlich der Außenpflege zur Leist zu legen.

Martha W., om 14/11, 1906 geheren, von Anfang an hanstlich penkhrt, werde sin 10, 12, 1906 are Operation einer doperation Hansischurte, die mit Waltbrachen hanbinsert und durch ries-larugus Promisieren des Zwischenkeifers kunpflisiert und dem Krankeihaus überwiesen. Auf die ehlersgeische Behandlung, deren Endefficht uns sehr geber wer, will ich nicht eingeben, sondern unr auf den Ermihrungserlotg. Bis som 21/3, 1997 wur der Kind in klinischer Behandlung, vorübergebende Andergebes 14 bis 28/2, und Ende Mürr hatte keinen Etafant. Die Krunkeingeschiehte und die Körpergeminfaktures helbeit uns, dass die hatenlichen Ermihrung in seiner ge-Kind anzüchet bes Allationent mixte, dasse bes Atentlieben Ermihrung in seiner gesanteten Entwicklang, ohne bestendere Störungen untgewiesen zu haben, recht langemer Partschritte gemindt hat. Bei der Entlanung am 21/3, hatte es sein Anfangagewicht uns 1960 g.

Nach des Entlassung mit der klieisehen Behandlung vertor ich es am der Beobneitung und sah in mit am 21,7. 1997 wiedert in hatte in den 2 Mousten 1990 giun Gewicht ingenommen, ongte gute Farmen und anschreisend guten Ernöhrungsmitzed —
aber gleichneitig bestanden Störungen der Megondarmfrecklichen und des Allgemanbefindens die die Pflegensitter versniedlen, die Aufnahme des Kindes nachmendenTrota aller therapsochiehen Hiltenittet ging das Kind 14 Tage möber negenste, ohne
dab die Todesernsche mit Socherheit fratgesmillt misslen konnte. Obliktion wurde zurweigert.

Noch krauser ist der Gegensatz zwischen dem wirklichen Erfolg der Austaltsbehandlung und dem Scheinerfolg der Außenpdege im folgenden Falle, der ein typisches Beispiel für die Ernährungstherapie und Reparation bei alimentärer Toxikose und für das vollständige Versagen der Außenpflege ist. Ich habe in der Gewichtskurve (Fig. 6) die Menge und Zusammensetzung der Nahrung eingetragen, um zu zeigen, wie wir unch 16stündiger Tesditt erst zur Hälfte verdännte Kubmülchmolke, dann ansschließlich Brust, spater Allaitement mixte mit Malzsuppe versbreichten, um schließlich das Kind auf zur Hälfte mit Wasser*) verdünnter Milch abzustillen.

Else Sch., au E.A. 1998 als 2. greender Khal der Metter geborm, wurde meret. It Tage von dieser gestillt, dann mit Mitch und Halterschleite. In werschiebenen Mischingers, remeint in gestellichen Pannen ernicht. Am S./H. 1986 wurde des Kind von der Mieter zus Kraukenbaue gebrucht mit der Augste, daff das Kind wir Lingerer Zeit unruhig so, soll eines 10 Tagen nach jeder Mahlent ertweile und hierfag, grüne, schleinige Stalakusterenigen habe.

¹⁾ Ich men morrabeles, dan data Miletan-Laplanes on treatmen ist, went to the Konen "Waters" magnifugge ist.

Die der Art der Ernsbrung, wie sie aus den Einzeichnungen der Fig. 6 ersichtlich in, kann er zu einer langemen, aber regelmöligen Reportion, die die Matter remarkative, das Kind Ende Derember um dem Krunkenhaus berausrunehnen (Körpergewicht 4220 g.)

28 Tage spätes nurde die Kuid uns wieder zurückgebrecke, 1250 g schwerer, nat allen Zeichen schwerer alimentiese Trailrose. 14 Stenden nuch der Aufnahme trat der Exitus ein. Über die Ernährung in der Aufsangdags war Sickeren nicht zu ernären.

Der Fall ist deswegen von besonderem Interesse, weil er alle Phasen der Reparation zugt. Bis zum Monsent des Abstillens war as ein voller Erfolg der Anstaltsbehandlung. Aber wir wissen, daß nach dem Verschwinden der Krankheitserschemungen bei alimentierer Toxikoss eine Stoffwechselstorung zurückbleibt, die der bei "Milchnährschaden" gleich

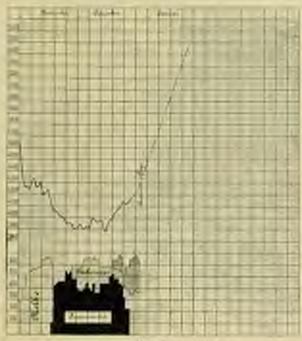


Fig. 6,

ist und die gleiche Therapie erfordert. Der Übergang zu Milchwassermischung hat in diesem Fulle mit Rücksicht auf die verlangte Entlassung zu zeitig eingeleitet werden müssen, und draußen ist diese Nahrung wahrschemlich durch eine regelrechte Überüttlerung ersetzt worden, die die Schuld an dem letalen Verhauf trägt.

In diesem Falle habe sich nicht den geringsten Zweifel, dati im Krankenhause bei danernder Überwackung, bei Bestimmung der zulässigen Nahrungsmenge und bei Auswahl der Zusammensetzung antsprechend der Sietschreitenden Reparation auf den anfänglichen Erfolg der Therapie volle Heilung gefolgt wäre. Das Kind ist zu früh in die nicht genügend auverlässige Einzelpflege entlassen worden. Hier handelt es sich um Fehler bei der Wahl der Nahrungsform nach eingetretener Reparation, und das ist der eine Mangel frühzeitiger Entlassung in Außeupflege. Hänfiger aber ist der andere, daß die Kinder kurzo Zeit, nachdem die akuten Erscheinungen einer alimontaren Toxikoso in klinischer Behandlung geschwunden sind, entlassen werden und bei ihrer Neigung, in diesem Stadium selbst auf geringe Zersetzungen der Nahrung intensis zu reagieren, in der Außeupflege an einem Rezidis der Toxikose erkranken. Als Beispiel führe ich den tolgenden Fall an:

Brano St., am 5.73. 1966 pelsoem, als L. Kind geometer Ellern mit sieren Gebeurtsgewicht von 1960 g. Am 29.10. 1966 werde die Kind wegen akuter Torikoer, die bes kündlicher Ermiferung mittest, die Kanakenhaus aufgesonnen. In den ersten Tagen Gemektsportant von 280 g. dern eine elenelle und regelmittlige Repassion, die auch in der Gewoldskurze Fig. 7 zu erkennen al. Am L.12. wurde der Kunle, nacht dem er von der wilkend der ersten 14 Tagen durchgeführten unsehließlichen Er-

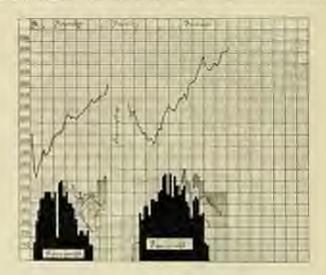


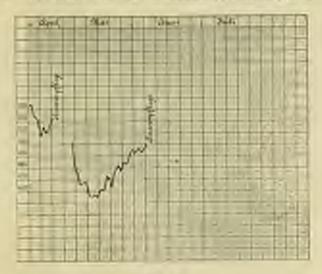
Fig. 2.

nühreng ist Franschulch während weiterer 14 Tage allmählich natuonat war, mit Wansch der Eitern entlässen, aber wiese nach 2 Tagen wieder engeliefer mit erneutin Erschstungen akuter Toxikose. Auch diesemt wieder ein Gewichtsverlust, aber sin 530 g mit 14 Tage anhaltend, dmn bei geren Allgemenheitades und nermalen Darmerschessungen wiederum sugelnäßige Gewichtsmanlamen. Diesemt wurde das Kind auf Mitchwassensischung mit Gesenberi-Zukon abgestillt und mit dieser Nahrungsform sin 21./1. 1967 entlassen. Auch draußen machte die Bepuration weiter gute Fornschritte.

Die Reparation bei dem Rezidie machte, wie immer, größere Schwierigkeiten als bei der ersten Erkrankung und nur dem Umstand, daß wir
in beiden Fällen genügend Frauenmilch zur Verfügung hatten, war der
prempte Erfolg der Austaltsbehandlung zu verdanken, der die Fehler der
Anteupflege wieder gut machte. Zumeist verlaufen die Rezidire der alimentären Toxikosen erheblich ungunstiger. Als Beispiel die beiden folgenden Fälle:

Generald P., am 5.10. 1996 als S. Kind gesender Eltern pelcenn, words 3 Wochen von der Matter gettillt, dum mit Mitch-Haberschlein erpflict. Er seil dahet bedieh get gegangen mis, bis Aufaug April eine akute Ermiterungssterung nicht dasserben, das Allgemeinbefenden bei desember Ermiterung mit Haberschlein nicht bewerten, das Allgemeinbefenden tiglich schlecher wurde, brachte die Matter das Koul, besonden wegen des bestelenden Fielern und der Unrele, im Kraukenhaus, Kunn weren die Kraukheitserscheinungen steus gebeusert, nahm die Matter das Kind ungder in eigene Pflege. S Tage spilter wurde is mit akuten Erscheitungen allmentierer Tunitiese wieder zu nus gebeneht. Bei vorschlieger Ermiterung (Alliadement mister Repurstion, er dah das Kind um 7.60. in unscheinend geben Zustande enthesen wurde. 10 Tage spilter wurde es mit einem erneuten Render des Toulkoss wieder eingebeneht und starb nach 48 Standen (Fig. 8).

Abulichen Verlauf nahm die Krankbeit in dem folgenden Pall. Die Korpergewichtskurve Fig. 9 zeigt uns allein schon, daß das Kind im Beginn der Reparation aus der Behandlung herausgenommen wurde.



Place K.

Einige Wochen später wurde es wieder zu uns gebracht, ohne daß es gelang, selbst durch Ernahrung an der Brust den Kutus zu verhindern.

Hildegard L., an 26.1. 1997 als 7. Kind geberen, wurde am 27.3. 1997 wegen abster alimentiere Toxikose dur kunstlicher Emilieung) untgewennen. gegen auseren Bat auf Wansch der Mutter am 17.3. 1997 entlassen. Bei der Wiederunfnahme schwere Darmerscheitungen und besondere Zirkalationsstirungen.

Es at hem Zufall, daß diese betzt angeführten i Kinder, bei denen die frähzeitige Entlassung das Residiv der Toxikose und den letalen Ausgang verschuldete, sheliche sind. Bei unehelichen Kindern würde ich, wohl mit Erfolg, den Versuch gemacht haben, die Entlassung in Einzelpflege zu verweigern. Mit Hilfe des Vormundes können wir wohl einen gewissen Zwang auf die uneheliche Mutter ausüben, wenn ihr auch gesetalich die Sorge für ihr Kind zusteht. Jedenfalls würde ich em uneheliches Kind, wenn es mit einem Rezidiv einer Toxikose zum zweiten Male der Kranken-

hanshehandlung übergeben wird, nicht nochmals mitten im Reparationsstadium entlassen und der in der Außeupflege vermeinten Gefahr aussetzen. Insofern send die unebelichen Kinder heutzutage bester geschützt als die chehelen. Schoo um der ans der Krankenhaushehandlung erwachsenden Kosten willen entschlicht sich der eheliche Vater siel schwirer, sein Kind ins Krankenhaus zu legen, und drängt viel eher auf Entlassung als die unebeliche Matter, die sieh zunächst kaum Sorgen durüber macht, wie sie spiter die Kosten decken soll, wenn nur das Kind zunächst als "Notfall" im Krankenhause untergebrucht ist.

Alles in allem sind die besher ungeführten Falle ebensavsel Beweise für die Vortrile der Krankenhausbehandlung im Vergleich zur Außengalege, und speasell die letzen vier sprochen gegen die frühzeitige Entlassung in Einzelpflege. Deutgegemäher stehen aber Beobachtungen

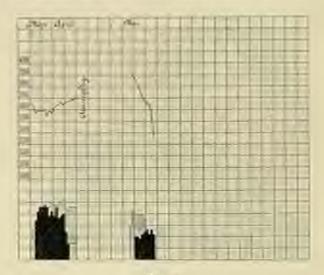


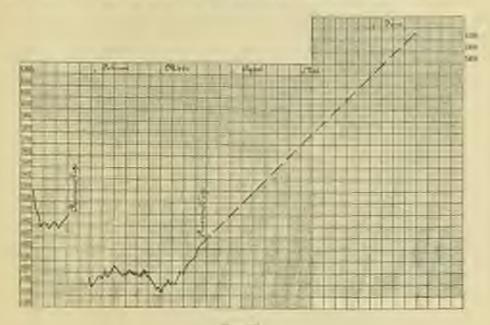
Fig. P.

anderer Art, die wiederum zugunsten der Einzelpflege zu sprechen scheinen. Die ich später im Zusammenhange die Deutung des scheinbaren Widerspruchen bespreche, führe ich hier nur die Krankengeschichten und Kurven in, die mir als Beuppele zur Demonstration geeignet orscheinen; zumächst einen komplizierteren Fall (Fig. 10)

Man M., am 19,6, 1996 geharra, 3 Monate gestiff, diens mit Mrich-Bahenchiensreschaupen in suspensibligen Passen ernihrt, batte bledig geringen. Störungen. EndDerenber eine achtenen mit den Erscheinungen einer akteen allementiren Toxchausegen dem die Einen das Kind im Kraubenhaus brachten. Hier besorten sich ber
Erschlung mit Melle die schitigeren Erscheinungen, to dati die Matter am 21,4, 1907,
die Endamung ferdette. Am 29,7, Neumfindame. En was überreschend, wie achtelle
der untlagfiele Erstag der Spatischeftundlung durch die Ausbergeben wieder zurächte
gemalbt was Neben erweiten Darmerscheinungen bestanden zuhlnische Haundamme

and Office worder. Alls diese Krankhatterscheitungen besochen sich in klinischer Reberdleng, zum Schlause kan in einer geziegen Gewichtungsahne. Die Ernähmag bei dem sweiten Spitalsandenthalt bestand nemichet in Molke, dann in 1₁, Milch — 1₁, Mehtableschung.

Nach der Entlaserung am 18., 3. berichtenen mir die Pflegerunsen, die der Kindbriefiger besechten, von fortschustrunder Fesserung. Am 18.6. kenzen ich es selber beriktigen, ich fand ein Kind von 6050 y Körpergewicht in einem Gestaufbeitsunstand, der kenne sech Rondmen der frukter durchgemachten Störungen sehennen inch-



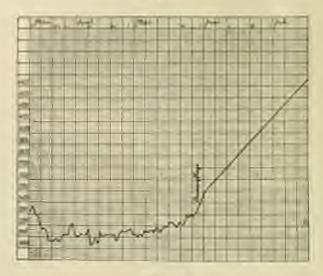
Page 16.

Eindentig zugunsten der Einzeluflege sprechen die folgenden 3 Fälle.

Gestrud K. warde mit der Mutter am 20, 3. 1997 im Alter von 10 Tagen und mit mann Gewicht ein 3300 g selgenommen. Bei sanschließlicher Ernüberung an der Brust und später bei Allistenent mixte ging die körperliche Entwicklung to langsam verun, daß das Kind am 27, 5. mit dem gleichen Gewicht ein 18000 g settlamen wurde. Die Außenpfege beschte bei kinntlicher Ernührung sichtliche Entwicklung, denzu die Kärpergewichtbeutere (Fig. 11) parallet ging.

Erika P. (Fig. 12), am 33,8, 1996 gekoren, künstlich senihet, wurde mir am 15,73, 1996 in der Fürsorgespercherunde vorpossellt mit akater Ernelbrungseitzung, Schrgegen den Willen der Großmatter, die es in Pflege batte, vermalistes ich die Aufmahme im Krantenham.

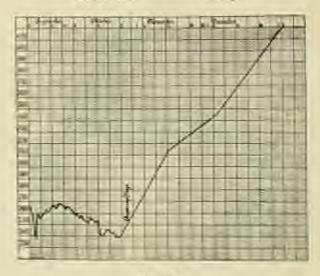
Bei auschließlicher Erniheung mit Auszummüch besorten sich die akuten Durmerscheitungen sehr schnell, aber das Kind aufmit von seinem bei der Aufsalaus 200 g. Betragenden Körpengetricht bis zu 200 g.m. dem 50g. Wochen klinischer Behandlung ab, die Reparation machte beier siehtbaren Festenhötte, an diest seh mich dem Vorlangen der Großmalter und des Großkater-Vormanden micht beger welersetzen konste und das Kind um 23/10. 1906 serlannen maßte.



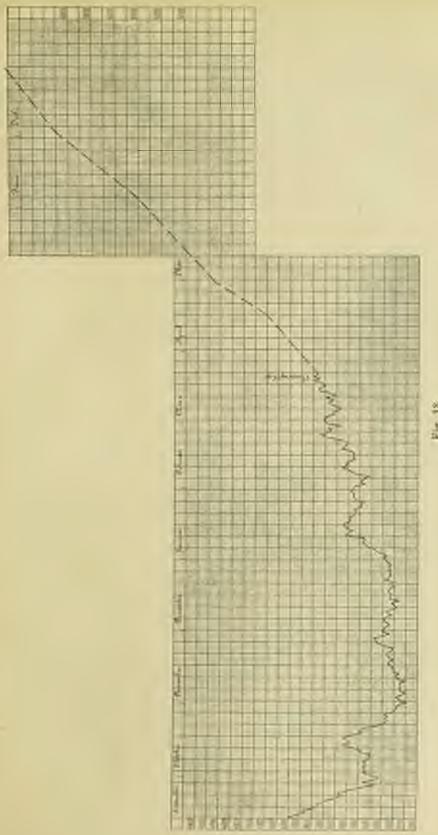
Sig. 11.

In des Andergdage machte zun das Kind gien regelmblige Ferteiknitte. die auch in des Körpergewichtsmanhnen

| 14/11. | 1909 | 44 7 | 3140 g. |
|--------|---------|------|---------|
| 3./12 | Albeig. | | 1450 g. |
| 15,12 | 1999 | | 3850 9 |
| 9.1 | 1902 | | (DSD) |
| 2.72 | 1900 | | 4500 g |
| 6.12 | 1967 | V. | 5000 y |
| 24.14. | reed | | 5300 y |



Frg. 12



Flg. 18.

can Ausdruck kennen, blieb evice not und klein, war über nuch im frigenden Sammevon Störungen nurschkert, so datt sie wir I Jake die serten Gebrergende muchte. Bei beiner Verstellung in der Benntungsstunde versämmte die Geoffmatter, mich auf die euten Erfolge ihom Einselpflege aufmarkeum zu muchen.

Grets S. (Fig. 13), am 19,0. 19th policies, words am 14,0. 19th regen ones Mehleibencholess in Kenzlouhme unigenemmer. Trots nativiteless Ernähring mit. Francentzlich (by Jinner 1967) danerte das Reparationsstalium sehr lange, in daß der auflegliche Gewichtwerkutt ein 4100 y auf 2000 g nich nicht ermail Mitto Mier 1967 bei der Kathamang wieder eingebescht war.

Die Aufenpflege beschte bei gleicher Form und Menge der Nahrung, die dort wie im Krankenhause zur der städtischen Militaktiche gelecker wurde, entschieden

schaeflers Portschritte;

| 24./5. 1907 | ٧. | | 334) // |
|--------------|----|---|---------|
| 16.4. 1997 | | | 4530 % |
| 20 /4. 1907 | | 1 | 4748.5 |
| A.K. 1907 | | | 3490 g. |
| 1.77, 1907. | | | 81003 |
| 41.75, 1907. | | | 6530 p. |

Ich habe durch Einfügung von Krunkengeschichten die Darstellung so oft unterbrechen müssen, mal et mir notwendig erscheint, den Gedankengang kura zu rekapitulieren. Es handelt sich um die Frage, wie lange kranke Kinder in Spitalsbehandlung bleiben sollen. Man sollte meinen, dalo die einzig richtige Antwort auf diese Frage wäre: bis zur Heilung des Krankheitspronssess. Und es gibt Autoren, die diesen Standpunkt sertreten. Sie stützen sich auf Besbachtungen, wie ich sie in den Fällen. 8 10 mitgeteilt habe. Es sind Kinder, die im Krankenhause anscheinend bereits rehealt and in guter Gewichtszumahme begriffen gewesen sind, die in der Außenpflege nach wenigen Tagen eine neue Störung akquirieren and any mit großen Gewichtsahnahmen und mit einer wesentlichen Verschlechterung des Allgemeinbefindens, wie sie durch das Rezidiv bedingt ist, zurückgebracht werden. Wir lieben die Überzeugung, daß der Rückfall in Krankenhause zu sermeiden gewesen und daß das Kind dert weiter gut gediehen ware. Wir können der Außennflege nicht emmal einen Voewurf ses dem Mitterfolg machen, denn sie kann den Anforderungen, welche die Behandlung dieser Störungen an die Pflege und Eralbrung des Sanglings stellt, micht gerecht werden und so wird das Leben des Kindes durch die zu frühweitige Entlassung gefährdet.

Zumeist handelt es sich in diesen Fällen um alimentäre Toxikosen, deren Reparation oft Wochen und Monate dauert, deren Behandlung noch lange nach Verschwinden der sichtbaren Kranhbeitserscheinungen, die selbst den Laien beimruhigen, besondere Matmahmen erfordert.

Eine andere Stellung nehmen die Falle, wie ich sie in den Beobachtungen 3-7 gekennzeichnet habe, ein. Hier fand die Entlassung in einem
wester vorgeschrittenen Stadium der Reparation statt, man könnte versucht
sein, bereits von einer Heilung des Krankheitsprozesses zu sprechen, wenn
nicht der weitere Verlauf uns eines besoiren respektive schlechteren belehrte. Aber hier ist der Mißerfolg der Antienpflere auf tatsächliche
Fehler in der Ernährung, zumeist auf Überfätterung der Kinder zurückzuführen.

Wie dem auch sei, du wie dort trägt die frühzeitige Überweisung in Außenpflege Schuld im dem Mitterfelg. In jenen ersten Fällen durfte das Kind überhaupt nicht, in den Fällen der zweiten Art durfte es nicht in

diese Kinzelpflege gegeben werden.

Die Bedeutung der Sache ist nicht zu unterschützen. Nur die Ärzte, die das Schickeal der enthassenen Kinder nicht wester verfolgen, können sich darüber täuschen. Sie rechnen alle diese Falle, die in scheinbar guten Zustand, ohne sichtbure Krankheitserscheinungen und mit Körpergewichtszunahmen aus der stationären Abteilung enthassen werden, zu den "geheilten" und zu den Erfolgen. Sie würden anders darüber urteilen, wenn sie die Kinder in der Außespflege weiter besönchteten. Sehr lehrreich ist eine Zusammenstellung von Soltmann"), der mit danbenswerter Offenheit über die Erfolge der Leipziger Kinderklinik berichtet.

Im Jahre 1905 starben von 378 Kindern auf der Station 199 — 52 64%,
179 wurden entlassen. Auf eine Umfrage über das weitere Schichsal
dieser Kinder erhielt er in 162 Fallen zuverlässige Auskunft und die var
sehr deprimierend: von den 162 waren noch 98 in der Außenpflege
gestorben. Und dobei ist nicht einmal festgestellt, ob diese letzten
tos Überlebenden auch wirklich das erste Lebensjahr erreicht haben, da
sich die Nachrichten nur auf das Ende des Kalenderjahres 1995

bezopen.

Ich kann mich über die Erfolge der Anstaltspflege keiner Tänschung hingeben. Denn die entlassenen unehelieben Kinder sehe ich in den Fürsorgesprechstunden wieder, da sie vergestellt werden müssen, und die ehelichen werden entweder weiter im Krankvahanso vorgestellt oder im Hause von den städtischen Pflegerinnen besocht. Die dabei gesammelten Erfahrungen sind es auch, die mir eine immer schärfere Kritik bei der Beurteilung der Entlassungsfähligkeit kranker Sänglinge aufdrüngen.

Dieses Erfahrungen stehen nun aber andere Fälle (z. B. 11-11) gegenüber, in denen die Kinder während des Aufenthaltes im Krankenhause trotz aller Soegfalt in der Pflege, trotz aller ärztlichen Mallnahmen nicht vorwärts kommen wellen, die sich in der Außenpflege jedoch schnell erholen. Es sind Kinder, die im Krankenhause nicht etwa wiederholte Ernährungseiterungen durchmachen, sondern die trotz anscheinend guten Allgemeinbefindens, fretz ausreichender Nahrungsaufmahme und tretz anscheinend normaler Darmerscheinungen keinen wesentlichen Fortschritt in der Entwicklung geigen. Gibt man diese Kinder in eine sorgfältige Außenpflege, so gedeihen sie hänfig, wie gesagt, in überraschender Weise. Bei manches von ihnen darf man annehmen, dab es sich um ein besonders lange ausgedehntes Reparationsstadium handelt, dem sich naturgemäßder spätere Fortschritt anschließt. Andere von ihnen werden wohl sorläufig ein Rätsel auch für den besten Austaltsleiter bleiben, wenn er sich nicht damit abfindet, den Zustand als "Hospitalismus" zu bezeichnen, Das eine ist mit Sicherheit aus meinen Beobachtungen festzustellen, daß es sich in diesen letzteren Fällen fast ansschlieblich um Kinder

⁷ Müschener med. Wochenschrift, 1947, Nr. 3.

handelt, an denen die Symptome exendativer Dinthese nachweisbar sind. Das auffallendete ist, daß wir den schnelleren Fortschritt der Reparation in der Außenpflege auch bei Kindern beobischten, die dort genan dieselbe Nahrung in derselben Menge erhalten wie im Krankenhause. Auch der Versuch, von den Müttern zu lernen und dieselle Nahrung zu geben, wie sie erfahrungsgemäß in der unkontrollierten Außenpflege gegeben wird,

hat an keinem Erfolg geführt.

Diese Kinder und es, bei denen der Vorbeil der gewissenhaften Einzelpflege in Ersebeinung tratt. Im Gegensatze zu den oben erwähnten Kindern, die ansebeinund geseind, doch zu frich entlassen werden, erscheinen diese nicht als entlassungsfähig, ich habe sie auch uur enter der Bedingung in Einzelpflege gegeben, dalt sie in karzen Zwischenrammen wieder vorgestellt werden. In einer großen Mehrzahl der Fälle sprach aber der Erfolg für die Richtigkeit der Mallinahmen. Um Irrtimer und falsche Deutungen zu vermeiden, meinte ich allerdings meiner vollen Überzengung Ansdruck geben, daß nur die vorangebende Behandlung im Krankenhause die Vorbedingung für den guten Erfolg der Antsengliege ist.

Die Bestimmung des Zeitsunktes der Entlessung halte ich für eine wesentliche und nicht beichte Aufgabe des Leiters der Säuglingsstation. Sie kommt für ihn praktisch häufiger in Frage als für den Leiter einer charargischen oder einer internen Station, dessen erwachsene Patienten in stgonen Interesse in der Regel erst dann die Enthasung nachsucken, wenn der Austritt aus der Krankenhausbehandlung das Fortschreiten der Rekonvaleszenz nicht wesentlich gefährdet. Dazu komut, daß die Behandlung schwerer Ernühmmesstörungen beim Sängling, die zur Überweisung ins Krankenhous Veranhassing geben, meist verhaltnismaßig lange Zeit in Auspruch minnet. Ist der Leiter der Säuglingsstation im Zweifel über die Entheomesfähigkeit, so wird er eine Unterstützung finden in der Kontrolle der Antienpflege durch geschults Pflegerinnen, die das Kind dem Krankenhouse meder zuführen, wenn der Verhauf der Rekonvaleszenz es erfordert. Par die Kinder, deren Unterbringung eine Unterstützung von seiten der Stalt erfordert, kommt eine Einrichtung in Frage, wie sie Houbnert) schon use 10 Jahren in Berlin im Einvernehmen mit der städtischen Wajsenverwaltung getroffen hat, Sobald einer der vom Wajsenhause überwissenen Sanglinge osseit genesen eredoont, dall er in Einzelnflege übergehen kann, wird er an eine besonders bewährte Pflegerin überwiesen. Diese Pflegerinnen erhalten seitens des Waisenhauses statt der sonstüldichen 18 Mark für Ziehkinderpflege monatlich 30 Mark.

Aber noch eine weitere praktische Konsequenz ergild sich aus meinen Ausführungen. Alle Aufwendungen, die für die Unterbringung des Kindes im Krankenhause gemecht werden, werden nutzlos, wenn es vorzeitig entlassen werden nuch und drauden den Schädigungen erliegt, die im Krankenhause zu vermeiden gewesen wiren. Andrerzeits haben wir, wem wir die Kinder im Krankenhause behalten, bes sie ehne Gefahr in Einzelpflage gegelsen werden können, stets auf der Statton eine Reihe von

^{&#}x27;) Singliscomölering and Shaglingsquiller, Berns, 1997. A. Rieschweld-

Sanglingen, die einer Behandlung im Krankenhause nicht mehr tedürfen. Der Betrieb von Sänglingskrankenstationen mit ihren großen Personal ist aber teuer. Im Interesse der Kommune, der Eltern und der Säuglinge ist es daher dringend erwünscht, daß zwischen Außengtlege und Snitalsuflege eine Ubergangsatation geschaffen wird, die den Kindern die Vorteile beider Pflegearten bietet. Die Grindung einer Rekonvaleszentenstation, wie sie Schlobmann für das Dresdener Säuglingsheim in dem Wabiheime geschaffen hat, entlastet die Krankenstation und vermindert die Kosten für den einzelnen wie für die Gesamtheit. In Städten, in denen neben der Krankonstation ein Sanglingsbeim für Gesunde besteht. 9 wird zweckmillig mit letzteren die Rekonvalescentenstation zu verbinden sein, vorausgesetzt natürlich, daß die Betriebskosten pro Kopf doet geringer sind als im Krankenhause. Dann erst wird der Zusammenlang zwischen peschlossener und offener Stuglingsftruorge organisch hergestellt, dann erst werden alle Anfigaben zu orfullen sein. Denn der Erfolg der geschlossenen Fürsorge hängt zum großen Teile von ihrer Verbindung mit der offenen als und umgekehrt.

Erfolge der geschlossenen Fürsorge,

Wenn ich über die Erfolge der Säuglingskrankenhäuser und Säuglingsheime berichten sollte, könnte ich eine ganze Reibe von Zahlen vorlegen, die mir aus der Literatur bekannt sind. Aber damit wäre niemandem gedient Deun die Zahlen sagen so gut ste nichts, wenn wir nicht geman wissen, unter welchen Verhältnissen und aut welchen Aufgaben die Letreffende Austalt arbeitet. Ich habe öben ausgeführt, wie verschieden die Entwicklung und die Organisation der verschiedenen Stuglingsheime ist: das eine nimmt verwiegend Gesunde auf und weist Kranke ab, das andere umgekehrt; das eine nimmt die Kinder am liebsten als Neugeborene, das andere nimmt diese gar nicht, sondern nur ältere auf, in dem einen Heime finden wir alle Säuglinge künstlich, in dem andern natürlich genährt usw. Von all diesen Bedingungen ist der Erfolg natürlich abbängig und lätit sich durch deren Anderung willkürlich beeinflussen. Der Erfolg jeder Säuglingsanstalt ist abhängig:

von der Beschaffenheit der Räume;

con der Organization des Betriebes und der Dauer des Aufenthaltes: con der Qualität des Leiters, des Arzte- und des Pflegepersonales:

con der Beschaffenheit des Kindermaterials und

con der Regelung der Ammenfrage, d. h. von der Möglichkeit, den Kindern untärliche Braührung zu gewähren.

Die Mannigfaltigkeit dieser Paktoren muß man sich vor Augen kalten, nu gegenüber der Statistik die rechte Kritik anzuwenden. Absolute Zahlen ohne Berucksichtigung dieser Faktoren sagen um so gut wie nichts. Wenn sch in dem einen Berichte lese, dan von den aufgenammenen Kindern 20%, gestorben seien, also weniger als durchschnittlich mater den

In Meineren Stödter wird auflettvereinstlich eine Aussalt; alle dem Antgalen sefällen Lönnen.

underlichen sterben, wenn ich sehn, dati der Schicksal der Kinder nicht weiter verfolgt, daß das Eintritsalter nicht berücksichtigt ist usw., datu lege ich den für den unterstützenden Verein bestimmten Bericht stillachweigend beiseite, nicht unter die wissenschaftlichen Arbeiten, sondern unter die Rubrik "Berichte".

Überzengender läßt sich der Erfolg demonstrieren, schald eine Anstalt, ohne ihr System wesentlich zu wechseln, zu immer niedrigeren Mortalitätszahlen kommt, wie im Heubnor für die Sänglingszhörlung der Charité und Sich lußmunn für das Dresdener Sänglingsbeum gezeigt hat

Am klarsten aber ist der Erfolg nachruweisen, wenn nicht die einzelne Anstalt für sich Mortalitätsgablen berechnet, sondern wenn sie als Teil einer größeren Organisation arbeitet, auf eine bestammte sonale Gruppe von Sänglingen angewiesen ist und ihrer Fürsorge dient. Ich weise hin auf die Erfolge von Finkelstein für das Berliner Asst, ein Freund für den Breshner Kinderhort und auf die der neberganisierten Grazer Findelanstalt. Hier ist die Anstalt Teil einer Organisation, ihr Arzt ist gleichzeitig Leiter der offenen Walsen- respektive Findlingspflegennd kann darüber verfügen, welche Kinder aufzunehmen sind, welche nicht. Da ist der Erfolg unzweitelhaft erwiesen, wenn die Gesamtmetalität der unterstellten Kinder in Außen- und Innenpflege wesentlich hernbegesetzt wird. Und es ist gleichgültig, ob die Mortalität in der Anstalt 10 uder 10%, beträgt wenn nur die wesentliche Aufgabe erreicht ist.

Ich müchte an dieser Stelle einige Worte über die Bedeutung des Systems und der Persönlichkeit einfügen. Sowiele Systems für die Organisation von Singlingsbeimen und Krankenanstalten es gibt, noch vielmehr existieren auf dem Gebiete der offenen Sänglingsfürsorge. Wir missen den Versuch nuchen, nuchzuweisen, welche Erfolge mit den verschiedenen Systemen au erreichen sind. Ich habe sehr viele Austalten, Fürsorgestellen, Milchküchen new, im Lanfe der letzten 2 Jahre gesehen und habe nich auf immer wieder überzeugen können, dalb der Briolg weniger am System nicht an der Persönlichkeit des Leiters hängt. Es erreicht in einer gant wackligen Organisation ein guter Arzt mehr als die Indelleseste Organisation inter einem schlechten Leiter. Dasselbe gilt im westenten Sinne anch für die Sänglingsbeime und Krankenstationen.

Zum Schlusse michte ich das, was ich über die Erfolge der geschlossenen Fürsorge gesagt habe, zusammenfassen. Der Erfolg der einzelten Anstalt ist nich der speziellen Aufgabe, die sie sich gestellt hat, zu besurteilen. Im ganzen aber müssen wir ihn danach bemeisen, was die Anstalten im Kumpfe gegen die hohe Säuglingssterblichkeit leisten. Es ist nicht unnötig, darauf hinzuweisen, daß dieser Zweck doch der eigentlich besbeichtigte ist, und daraus ergibt sich die Grundlage unserer Kritik. Ich mill voranstellen, daß der Erfolg auch der geschlossenen Säuglingsfürsorge danach zu beurteilen ist, was sie für die Propaganda des Selbststillers, was sie für die Verbreitung vernünftiger Anschanungen im ganzen leistet. Dann aber sind alle Säuglingsanstalten nicht nur als Stätten ürztlicher Hilfe, sondern als Organe der gesamten Säuglingsfürsorge zu betrachten

und als solche haben sie ihre Pflicht zu tun. Die kleinlichen Rucksichten, die Estelkeit des einzelnen Vereines muß zurücktreten, nur nach den großen Gesichtspunkten moderner Fürsorge sind die Aufgaben der Anstalten zu stollen; nicht uneh der Zahlenstatistik der einzelnen Austalt, wordern nach der Heralmunderung der Sänglingssterblickkeit in der Stadt, im Bezirk ist der Erfolg auch der geschlossenen Fürsorge zu beurteilen.

Offene Säuglingsfürsorge.

Will man die verschiedenen Formen der offenen Fürsorge für Säuglinge verstehen, so tut man gut, die Entwicklung der Consultations de naurricones und der Gauttes de last in Frankreich zu verfolgen. Es sind zwei Richtungen mit demoelben Ziel, die lange Zeit neben-, fast gegeneinander bestanden haben und jetzt mehr und mehr ineinander übergeben.

Professor Budin, der beider vor kurzem versterbene bekannte Pariser Geburtsbelfer, begründete 1892 in der Pariser Charité die erste Consultation de nourrisons, welche zunichst nur den Zweck hatte, die in der Anstalt geborenen Kinder auch nach der Entlassung aus derselben weiter zu überwachen und den Müttern bei der Ernährung und Pflege ihres Kindes ratend zur Seite zu stehen. Versallallt wurde Bud in zu der Gründung durch die Erfahrung, daß die gewand entlassenen Kinder zum großen Teile noch während des ersten Lebensiahres in der Außenpflege augrunde geben. Gleiche Einrichtungen wurden spieler in der Maternité und in der Klinik Tarnier von Budin und auf seine Veranlassung an anderen Gebäranstalten getroßen, ähnliche entstanden in Paris was Teil im Anschluit an schon bestehende Polikliniken, zum Teil auf Veranlassung des Conseil Général de la Seine und unter Kontrolle und Leitung der Assistance publique; nur fiel in diesen letzteren naturgemäß die Beschränkung auf die in Anstalten geborenen Kinder weg. Schließlich folgten dem Beispiel auch Provinzstädte nat der Begründung von Consultations, deren Wirkungskreis sich damit wiederum erweiterte. Sie dieuten nicht nur der Beratung der Mütter und der arztlichen Überwachung der Brustkinder, sie gaben nicht nur den stillenden Müttern. gelegenfliche oder regelmislige Unterstützung und für die abgeställten Kinder sterflisierte Milch, wie es anch Budin in seiner Consultation von Anfang an getan listte, sondern sie beschafften auch für künstlich genährte. Kinder eine einwandfreis Kindermilch. In seinem letzten Bericht aus dem Jahre 1906 erzählt Budin, daß 1904 in dem einen Departement Pas de Calais 71 Consultations bestanden; 1905 wurden dort 118 neue gegründet und zur Zeit seines Berichtes waren 33 weitere für 1906 in Vorbereitung.

Neben diesen Consultations bestehen Institute unter dem Namen Gouttes de lait, welche nuch dem Muster der im Jahre 1814 von Dufour im Framp begründeten eingerichtet sind. Die Aufgabe dieser Institute ist, wie schon der Namen augt, in erster Linie die Beschaffung und Verteilung von Säuglingsmilch. Wenn dansben auch eine ärztliche Überwachung der Kinder durchgefährt wird, so ist dies son vernberein son den Begründern nur als Nebensweck angeseben wurden.

Zwischen den Consultations und den Gouttes de hat bestand arspränglich ein pranapseller Unterschied in ihren Zielen: die ersteren stellten sich die Aufgabe, in jodem einzelnen Falle die Mutter an ihre Pflicht zum Stillen zu mahnen, der Sitte des Selbsstillens immer weitere Verbreitung zu verschaffen, sie dienten der Belehrung der Mutter und der arzilichen Kontrolie der Kinder, die letzberen bekompften durch Beschaffung einwandfreier Kinderwilch die Gefahren der kinstlichen Ermährung.

Weither bestand ein Unterschied in der Art des Kindermaterials, welches den beiden Instituten augeführt wurde, ein Unterschied, der his zu einem gewissen Grade die guten Erfolge der Consultations und die relativ ungswatigen der Gouttes de lait orklärte. In den Consultations, wie sie von den Geburschelfern geführt wurden, wurden im wesentlichen nur die Kinder luhandelt, welche in der Austalt geboren und von Anfang an der Brust ernihrt waren. Die Mätter hatten während ihres Aufanfhaltes in der Austalt eine gewisse Unterweisung über die weitere Ernihrung der Kinder bereits erhalten. Die Goutles de hit dagegen wurden zumeist erst dann aufgesucht, wenn die Kinder bereits abgestillt und wenn sie erkrankt wuren.

Absolut richtig ist die Grundides Budina, die durch die Nachalmung seiner Consultations in allen europäischen Kulturländern Auerkennung gefunden hat, die Sänglinge, wenn irgend möglich, vom ersten
Lebenstage an zu beobsehlen und das Selbststillen der Matter mit allen
Mitteln zu fördern Aber die Fürsorge für Sänglinge kann sich nicht
daraut beschränken, nur die in Anstalten geborenen Kinder zu überwachen und die von Anfang an künstlich genährten Kinder anfer zeht
zu lossen. Darum haben auch die neueren Consultations ihr Programm
auf die gesamte inztliche Fürsorge für Sänglinge ausgedehnt, andrerseits
sind aber nech mehr die Gouttes de latt unter dem Druck der guten
Erfolge, die in den alten Consultations erreicht werden sind, gezwungen
gewesen, ihr Ziel weiter zu stecken und die Propagande für Stillen in
ihr Programm aufgenehmen.

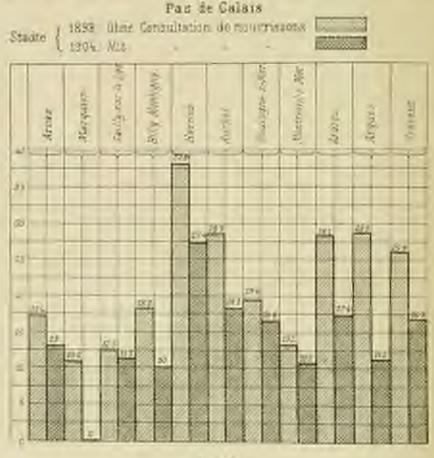
So verwischen sich in neuerer Zeit die Unterschiede zurseben den beiden Richtungen inmer nicht. In den Provinzstädten und in den nicht en Gobäranstalten augegliederten Consultations dienen die Beratungsstunden kunstlich genährten wie Brustkindern, eine Verteilung von Sauglingsnilch ist sehr klung geworden und anderseits machen beute die alten Gouttes de lait die Milchabgabe fast ansochliefflich von kratlicher Kontrolle abhängig.

Abgeschen davon, daßt eine lebbafte Diskussion zwischen den franpösischen Ärzten auf dem ersten internationalen Kongreib der Gouttes de bat in Paris 1905 bereits zu einer unbedingten Auerkennung des Budinschen Prinsips geführt hat, sprechen die Erfolge unzweideutig für die Conseltations. Die französischen Ärzte berichten über die Fortschritte des Selbststillens. Durch das Beispiel der vielen stillenden Mütter und den Einfluß des Arztes gelingt es oft, Matter, die sorber ihre Kinder nicht gestillt haben, zum Stillen ihres nüchsten Kindes zu veranlassen So haben sich in der Consultation von Dr. Brosset 139 France, die mit einem früheren Kinde bereits die Beratungsstunde besucht hatten, nach einer neuen Entbindung wieder eingestellt; wahrend bei dem ülteren Kinde nur 59:39/a gestillt hatten, stillten dann 180:50/a. Noch günstiger lauten die Zahlen, die ans den Consultations in kleinen französischen Stadten über die Zanahme der Stillhäufigkeit berichtet werden. Es besteht die Neigung, diesen Erfolg fast ausschließlich auf den persönlichen Einfluß des Arztes und auf seine Belehrung zurückzuführen. Man darf aber doch nicht verschweigen, daß fast ausnahmstes alle Consultations in ihrer Propaganda für Stillen darch die Hilfe der öffentlichen und privaten Wohlfahrtspflege unterstützt werden, viel mehr als es bei uns in Deutschland bisher der Fall ist. Sie sind infolgedessen imstande, den stillenden Müttern alle möglichen Unterstützungen zu gewähren.

In Elbert erbeilen die Besitzer einer Fabrik ihren Arbeiterinzen die Erlanduis, die Arbeit zu verlassen, um ihre Kinder zu stillen, und geben überdies eine Stillprämie von 100 Francs der Arbeiterin, die ein Jahr lang stillt. In den staatlichen Tabakfabriken hat der Finanzminister die Einrichtung von Krippen angeordnet, um den Muttern das Stillen zu ermöglichen, und auch Unterstätzung vorgesehen. Endlich sind es nehen manchen Vereinen auch die Mutualités maternelles, die durch Gewißeung von Stillprimien die Zunahme des Stillens unterstützen. Die Mutualité in Paris gewährt bei vierwöchentlicher Dauer des Stillens eine Primie von 10 Franks. die in Lille zahlt nach vierwichentlichen Stillen bei einem monatlichen Beitrag von 0-75 Franks, 20 Franks, bei einem von 0-56 17 und bei 0-25 16 Franks. Mitglieder, die nicht ein Jahr vor der Entbindung bereits der Mutualité angehört haben, erhalten eine Stillprämie von 10 Franks, Die reiche Unterstützung des Stillens durch Wohltätsgkeit, Wohlfahrtspflege and Vereine hat jedenfalls zur Verbreitung der Consultations und zu ihren guten Resultaten viel beigetragen.

Ich würde nicht soeiel Wert daramf legen, daß von den Commitations aus Großstädten so gute Erfelge berichtet werden, daß man auf die Zunahme des Stillens hinweist. Denn es ist natürlich, daß Institute mit derart ausgesprochenem Prinzip nur von Müttern aufgesucht werden, die stillen wollen. In den Großstädten kann das Schicksal der beaufsichtigten Kinder in der Regel auch nicht mit solcher Sicherheit festgestellt werden wie es für die Verläßlichkeit der Statistik erwünscht wäre. Viel überzeugender und die Berichte, die aus den kleinen französischen Städten über die Erfolge der Consultations sorliegen. Wenn man an den statistischen Tafeln und Zahlen sieht, wie das Selbetstillen der Mütter nicht nur in einem beschränkten Kreise, sondern unter der gesamten Bereißkerung der Stadt Fortschritte macht, wenn man sieht, daß die Mortalität nicht nur unter den Säuglingen, die regelmäßig in der Consultation vorgestellt werden, sondern daß die Gesamtmortalität der Säuglinge in den betreffenden Städten sinkt, dann wird niemand dem Prinzip und den für die

Sache tätigen Arzten seine Anerkennung veraugen können. Auf nachstehender Fig. 14 ist die Gesanstmertalität der Säuglinge in verschiedenen Stadten des Departements Pas de Calais dargestellt, und zwar sind die Jahre 1898 und 1904 verglichen, die im übrigen bezüglich der meteorologischen Verhältnisse sich gleich verhalten. Die graphische Darstellung Fig. 14 läßt den Erfolg der Consultations noch deutlicher bervortreten.



Vis. 14.

Dem gegenüber stehen Berichte über die Gouttes de last. Das Publikum dieser Institute, die in großer Anzahl in dem Vorstädten von Paris, meistens am dispensaires angeschlessen, und in den französischen Provinzstädten existieren, besteht ans einer ganz andern Kategorie von Müttern und Kindern, wie das der Consultations. Gewöhnlich kommen die Kinder in die jetzt auch allen Genttes de last angeschlossenen Beranngsstunden erst dasm, wenn an der Tatsnehe der eingeführten künstlichen

Ernährung nichts mehr zu ändern ist. So ist die Muster, die mit der künstlichen Ernährung nicht zurocht kommt und die, deren Kind bereits gekrankt ist, die Durchschnittsbesucherin der Gouttes de heit. Das ist wehl zu bedenken, wenn man diese Statistiken mit denen der Consulations oder selbst mit der Gesamtsterblichkeit vergleicht.

Die Guattes de lant von Paris beziehen die zur Verteilung kommende. Milch meist industriell sterilisiert son antien, die in der Provinz fertig zubereitete sterilisierte oder pasteurisierte Milchmischung und Fettmilch. Fast allen Consultations, Krippen und Hospitälern in Paris eind Gouttes de lait angeschlossen.

Man darf selbstverständlich die französischen Berichte nicht ehne Kritik hinnehmen. Es ist in den Arbeiten fast stets etwas Polemik enthalten, und persönliche Fragen, Standesfragen, z. B. ein Wettstreit zwischen. Kinderärzten und Gebartsbelfern, mielen mit berein. Wenn auch die beiden Richtungen immer mehr insinander übergegungen sind, ursprünglich bestand doch bei jeder der beiden die Meinung, daß sie albein berufen sei, die Mortalität der Säuglinge herabzusetzen. Nun ist nicht zweifelhaft, dallneben den alten Consultations, die sich ihrem Prinzip nach beliglich auf Belehrung und Propaganda beschrinken sollten, die Gouttes de last und die Dispensaires mit ihrer Beschaffung von Kindermilch und mit der Behandling kranker Singlings thre volls Disemberechtigung haben. Aber ebenss wenig ist zu bezweifeln, daß den Consultations ihrer ganzen Art mich die größte Bedeutung in der Bekümpfung der Sänglingssterblichkeit zuflillt. Bewunderzewert und nachahmenswert ist die Beobachtung, wie sich die Consultations unter verschiedenen Verhaltnissen den verhandenen Bedürfnissen angepach haben. Sie stellen noch heute die Persönlichkeit des Arates in den Vordergrund, seine Beleheung und die Propaganda für Stillen unterstützen sie aber daueben mit allen Mitteln, die ihnen wiederum die private und öffentliche Wohlfahrtspflege und Wohlfätigkeit zur Verfügung stellit.

Im Laufe der letzten 15 Jahre hat sich diese Art der Stuglingsfürsorge in Frankreich entwickelt, und wenn wir auch mauchem Bericht akeptisch gegenüberstehen, werden wir den Erfolgen der Arcte und der Wohlfahrtspflege unsere volle Anerkennung nicht versagen können. Um so mehr maß auffallen, daß wir in Deutschland bei der erheblich jüngeren Organisation zur Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit so wenig Nutzen nus den Erfahrungen unserer westlichen Nachbarn zu ziehen verstanden haben

Algesehen son der Benufsichtigung der Zichkinder, ist die Fürsorge für Säuglinge in Deutschland überraschend lange Zeit verhältnismillig wenig beachtet worden, und in den Verhandlungen der großen Wohlfahrtsvereine ist in der Begel nur eine oder die andere Seite der Frage
in den Vordergrund gestellt worden, so daß nicht einmal der Weg zu einer
einheitlichen Fürsorgeorganisation angehahnt wurde.

Bei der VIII. Konforcas des Vereines für Arbeiter-Wohlfahrtseinrichtung (Stattgart 1899) wurde bei der Krösterung der Sänglingsfürsorge die Ernihrungsfrage nur gestreift. In der Versennelung des Deutschen Vereites für öffentliche Gesundheitspflege 1900 wurde die Besserung der wirtschaftlichen, besonders der Wolmungsverhältnisse einseitig betont. Auch die Verhandlangen der Niedercheinischen Gesellschaft für öffentliche Gesundheitspflege (Dusselderf 1902), die einen Umschwang der Meinungen herbeituteten, hielten sich von einer gewissen Einseitigkeit nicht frei, da sie Iso aller Anerkeunung der Notwendigkeit natürlicher Emishrung die Versorgung mit einwandsfreier Kindermilch als erste Pflicht der Kommine hinstellten. Am umfassendsten wurde die Sänglingsfürsorge in ihrer Gesamtheit erortert in den Verhandlangen des Deutschen Vereines für Armenpflege und Wohltätigkeit (Manuheim 1904), als im Beiterat neheneinander ein Kinderarzt, der Vertreter einer Großstadt und eine Fahrikinspektorin zu Worte kamen.

In die Praxis aber ist eine einheitliche Organisation nicht ungesetzt worden, keine der deutschen Stielte hat eine großeitzige Sänglingsfürsorge geschaffen, und als durch die Initiative Ihrer Majestist der Kaiserin und Könirin die Wohlfahrtsidege in Preußen zu gesteigerter Tätigkeit zurunden der Staglinge angeregt wurde, da richtete eich diese wiederun an den verschiedenen Stellen nicht auf die Gesamtheit, sondern auf den einen oder andern Teil der Fürsorge. Und sin meisten Nachahmung von allen Fürsorgeeinrichtungen fanden die Milchküchen. Wir haben in Deutschland gegenwartig wohl 40 Milchkuchen, fast keine ist organisiert wie die andere, die einen sind von Kommunen eingerichtet, die anderen von Wohltstigkeitsvereinen mit oder ohne städtische Unterstätzung, die einen sand an Säuglingsbeing angeschlossen, die anderen an Poliklinsken, diese geben nur an Unbemittelte und zumeist unentgeltlich Milch ab, jene suchen sich durch Verkanf az Wehlhabendere von jeden Zuschull unaldningig zu marben. Keineswegs alle machen ärztliche Verordnung und ärztliche Beanfrichtigung zur Vorliedingung für die Abgabe von Milch. Ich kenne aus eigener Anschmung den Betrieb von 20 Milchküchen und habe den Eindruck dall ansers doutschen Einrichtungen in Organisation und Erfolz mit den francisischen hisher nicht konkurrieren binnen.

Die diesjährige Sitzung der Gesellschaft der Kinderbeilkunde wird sich in einem eingehenden Referat mit den Milchkuchen beschiftigen. Das gut vorbereitete Referat wird uns gewiß eine gute Überucht über den gegenwärtigen Stand geben, es wird um zeigen, welche Unterschiede in der Organisation und der Einrichtung der Betriebe bestehen, aber eine Antwort auf die Frage, welche Erfolge erzielt und, und ob die Erfolge auch den Aufwendungen entsprecisen, werden uns die Referenten, fürebze ich, schuldig bleiben. Dazu ist es anch noch zu früh. Wor die Entwicklung derartiger sozialer Einrichtungen kennt, der weiß, dab sieh die Erfolge nicht in kurzer Zeit, sondern erst nich Jahren zeigen und deutlich nachweisen lassen.

Im Laufe der letzten drei Jahre sind in Deutschland außerordeztlich große Aufwendungen von der privaten und öffentlichen Wahltahrtspflege geralle auf diesem Gebiete gemacht worden. Ich habe von vernherein vor einer Überhastung gewarnt und darauf hingewiesen, daß die Kinderärzte nit ihren Forderungen für Sänglingsfürsorge sehr hole Ansprüche
an die Wohlfahrtspflege stellen, und daß sie damit such die Verpflichtung
übernehmen, über die Verwendung der Mittel und über die damit erzielten
Erfolge Rechenschaft abrelegen. Ich würde über die in Magdeburg erreichten Resultate nicht jetzt schon berichten, wenn ich nicht der Allgemeinheit den Bericht über meine hiesigen Erfahrungen, bevor ich aus
der Magdeburger Tätigkeit scheide, verlegen wollte.

Milchküche in Magdeburg.

Im Herbst 1905 wurde in Magdeburg — übrigens ohne meine Mitwirkung — eine städtische Milchsterilisierungsanstalt im wesentlichen nach dem Muster der in Kassel von dem interländischen Frasenverein gegründeten eingerichtet. Die naschinelle Ausstattung, wie ich sie im Oktober 1905 im Beginn meiner Tätigkeit vorsind, war die übliche, hatte aber vor ellem den greden Mangel, dast Kühlverrichtungen fehlten. Die sterilisierte Milch mußte willerend des ganzen vorigen Sommers, so gut es ging — und as ging nicht immer gut — auf Eis gekählt werden. Eine gutfunktionierende Ammoniakkühlunsschine ist erst im vorigen September, also ein Jahr unch der Eröffenung, aufgestellt und in Betrieb genommen worden. Die für die Milchküche verwendeten Räume in der Herrichtung der Wande, Decken und Fußböden den jetzigen Zwecken keineswegs entsprechend, waren für den bald auf 1000 Flaschen pro Tag anwachsenden

Betrieb zu eng.

Bis zum Schluß mangelhaft gewesen sind die Einrichtungen der Ausgabestellen, von denen auf der Höhe des Betriebes 16 in den verschiedenen Studtteilen existierten, und die des Transportes der sterilisierten Milch nuch den Ausgabestellen. Die Ausstattung der Ausgabestellen mit irgend switchen Kühlvorrichtungen wie es z. B. in Hamburg recht zwerkentsprechend geschehrn ist, ebenso die Eristellung von Kühlwagen für den Transnort ist mit Rücksicht auf die Anschaffungs- und Unterhaltungskosten unterhlieben. Eine einfache Kühlung, wie sie in Stadten mit Grundwasserleitung möglich ist, läßt sich in Magdeburg, dessen Leitungswasser im Sommer Temperaturen von 20 bis 22° arreicht, nicht durchführen. Zu diesen technischen Mängeln, deren Behebung zu den ursprünglichen Einrichtungskroten son eiwa 28,000 Mark einen Nachtrag von ungeführ 20,000 Mark erfordert hätte, kamen Schwierigkeiten in der Organisation des Betriebes. Im ersten Halbjahr des Bestebens, im Winter 1905 bis 1906, wurde der größte Teil der Milch unentgeltlich verteilt. Die Ausgabe stieg auf 4500 Flaschen pro Tag med die Kosten wurden so boch, daß bei Fortsetping dieses Betriebes ein jährlicher Zuschnti von 40,000-50,000 Mark notwendig gewesen ware. Infolge demen, allerdings such um den Mubeauch der Milch im Haushalt zu verhüten, wurde im Marz 1906 die Ausgabe von Vollmilch ganz eingestellt und die Abgabe von sterilisierter Milch auf die armen unterstützten Kinder beschränkt. Damit wurde tatsächlich eine wesentliche Einschnänkung des Betriebes und Hernheitzung der Unkusten

momentan erreicht, doch stieg gegen den Sommer hin die Ausgabe wieder au, so daß die Kostenberechnung für das Quartal April, Mai, Juni einen jahrlichen Zuschaß von wiederum £3.000 Mark als notwendig in Aussicht stellte. Daraufhin wurden die Preise für die sterilisterte Milch wesentlich erhöht mit dem Erfolg, slaß in wenigen Tagen die Produktion von 3300 auf 2300 Flaschen tiiglich autsekging, daß alse etwa 230 Sauglinge innerhalb weniger Tage von sterilisierter Milch auf eine andere beliebige Milch abgesetzt wurden. Das war im Anfang Juli 1916, also zu einer Zeit, die für derartige Anderungen in der Milchversungung denkter ungreignet war. Die Mortalität unter den Kindern schnellte in den Tagen, die dieser Verordnung folgten, in überraschender Weise in die Höhe. Dati zu Begins des Winters wiederum die Preise berabgesetzt wurden, hatte auf die Entwicklung der Anstals keinen großen Entfuß mehr.

Ich hege kunn Zweifel, daß das Publikum wenig Anctoß daran genommen hätte, wenn von Anfang an die Preise so festgeoetzt worden wären, wie se im Juli 1906 bestimmt wurden. Die Nachfrage wäre allerdings anfangs nicht so rege gewesen, die Steigerung in den ersten Wochen nicht so rapid erfolgt, wie in tatsächlich geschehen ist. Aber die Vorteile der Versergung mit fertiger Sänglingsnahrung lenehten den Müttern viel zu sehr ein, als daß sie nicht gekommen wären. Man soll in den Milchküchen die innentgeitliche Abgabe auf die notwendigsten Fälle beschränken, da sich die Frauen erfahrungsgemöß viel besoer um etwas könimern, was de mit eigenem Gelde bezählen mitstan; anderseits sall man die Preise nicht zu biech bemeen, sonst kommen die Vorteile der gemeinnützigen Anstalt den ärmsten Bevölkerungsschichten nicht zustatten.

Wie dem auch sei, der größte Fehler, der gemacht werden konnte, war der, die Preise mehrmals zu verändern. Das war nicht dazu angetan, der Milchkuchs Anerkennung und dem Publikum Zutrauen zu verschaffen. Durch des Heremprobieren wurde die Entwicklung der Austalt aufgehalten. Ich mittl diese Mängel anführen, da sie bei der Beurteilung der Resultate zu berücksichtigen sind.

Bei der Anlage der Amstalt war nicht beabsichtigt, die Milchausgabe mit einer ärztlichen Beratungsstunde zu verbinden. Erst auf meine
Vorstellungen kin, dab noch nirgends die Abgabe sterilisierter Milch
allem ohne ärztliche Kontrolle und ohne Belehrung der Mätter erfolgreich
gewesen es, daß dann im Gegenteil die Gefahr bestehe, durch die Ansgabe einer Kindermilch gewissernaßen unter behördlicher Garantie die
künstliche Ernährung der Sanglinge zu unterstätzen und so die Forderung
des Selbststillens zu bemmen, wurde mir die überwachung der Anstalt
und die Beobschung der Kinder übertragen, gleichzeitig prinzipiell bestimmt, daß ohne meine Veroreinung Milch aus der Anstalt nicht abgegeben werden dürfe.

Im April dieses Jahres kam es in den stidtischen Behörden zu Verkondlungen über die hisher für die Austalt aufgewendeten Mittel, über die Unzulänglichkeit der jetzigen Einrichtungen und über die Natwendigkeit weiterer Aufwendungen. Ich verwichte geltend zu machen, daß Erfolge in kurzer Zeit nicht zu erreichen seien, daß bei der Art des hisherigen Betrieben nach keiner Richtung em Urteil über den Wert oder Unwert der Austalt möglich sei, und bat, daß der Betrieb wenigstens noch einen Sommer aufrecht erhalten werden möchte. Vergebens. Die Milletimmung gegin eine Anstalt, die von vernberein siele Gegner gehabt, die sehr hohe Einzichtungskosten erfordert hatte und tretzdem noch immer weitere verlangte, deren Unterhaltungskosten weit über Erwarten hinausgingen, führte zu dem Beschluß, den Betrieb auf ein Minimum einzuschränken, im Oktober 1907 anfzuheben, für die Zukunft jedech eine Neuerganisation der gesamten Sanglingsfürsunge auszusebeiten.

Die Mingel, die der hisberigen Organisation anhafteten, habe ich augeführt, sie beeinflussen natürlich den Erfolg. Bemüht habe ich mich ron romberean, über den Erfolg selbst eine einwandfreie Statistik zu ermöglichen. Über sämtliche Kender, die aus der Milchkuche Milch erhalten haben, habe ich Karten geführt, in deuen anfler den Personalien die Dauer der Besbachtung, die Gewichtsranahme, barze Natieen über den Gesundheltszustanil und wenigstens eine anaunestische Angabe, wie lange die Kinder gestillt wurden, eingetragen und. Das gesamte Material ist im hosigen statistischen Amt mit alber Sorgfalt und mit Ausschaltung aller Fehlerquellen bearbeitet worden. Das Schicksal süntlicher Kinder ist bis zum Ende des ersten Lebensiahres respektive bes aum Tode oder bis zum Wegaug aus Magdeburg weiter verfolgt, das Alter der Kinder beim Eintritt in die Beobachtung ist bei der Mortalitätsberechnung berücksichtigt, die arztlichen Franen allerdings, in welchem Gesendheitszustand, mit welchem Körpergewicht, nach welcher vorbergebenden Ernährung die Kinder in die Versorgung mit sterilisierter Nahrung emgestellt amd, sind nicht mit in Rechnung gegogen. Untere Statistik hat vor den sonst üblichen den Vorzug. dail die Berechnung technisch einwandfrei und das Material ohne Vorurteil gesammelt ist.

I. Dem Bericht des statistischen Autes

enthelius ich mit Erlaubnis des Direktors Herrn Professor Dr. Landsberg, dem ich für die Überlassung des Materials und die ständige Unterstützung meinen serbindlichsten Dank sage, folgende Ausführungen:

Die Kindersterblichkeit war im Jahre 1906 niedriger als in den Vorjahren, da trotz höherer Geburtenziffer die Zahl der Sterbefälle sogar absolut zurückgegangen ist, wenn auch die ginstigen Zahlen son 1902 nicht ganz erreicht worden sind. Im Verhöltnis zur Zahl der Lebendigeborenen starben 21-5%, (gegen 24-4, 25-3, 23-2, 20-9, 24-4%) in den fünf sorbergebonden Jahren. Anderseits ist aber der übliche Vergleich der gesterbenen Kinder mit den geborenen infolge der wechselnden Geleitenziffer nur annäherungsweise richtig, wie er auch die Unterschiede in der Sterblichkeit der einzelnen Altersmonale unberücksichtigt läßt. Zur korrekten Messung ist deshalb die Berechnung einer Sterblichkeitstafel für das erste Lebenspahr netwendig, wie die für des Jahr 1906 in Tabelle i vorliegt.

Tabelle 1. Sterblichkeitstafel für das erste Lebensjahr 1906.

| | Lebe | | Smb | ettite. | t Ge Gre | tice | bais or | his ider | Steel | diehi. Id umla |
|--|--|--|---|--|--|---|--|---|---|--|
| Labresider | der Ge- tarte crit | den Alber | collen Al | | yer valler | nach nach detem ter | tor volles | blich- daloi meli meli storen ter | (in- busts- ant- klassen | Afters- klassen |
| Gelact 1. Monat 2 3 4 5 1 11 12 13 14 14 15 16 17 18. | 6790 6248 6041 5765 5816 5816 5816 5816 5816 5816 5816 58 | 6101 6101 6000 6011 6000 6011 6011 6011 | 147 87 87 87 87 87 87 87 87 87 87 87 87 87 | 11 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 0 | 11/31 21/33 11/44 12/14 9/32 1/90 8/38 5/07 5/93 1/18 2/94 | 42-12 12-45 14-29 11-76 11-00 1-05 10-05 1 | 31/41 21/83 12/37 10/44 10/44 10/45 6/44 6/44 4/17 4/17 2/19 2/19 2/14 | 10-78 11-25 10-88 9-28 9-29 9-11 1-79 6-10 3-01 3-03 | 100 m 101 m | 969-49 965-47 962-90 807-90 802-90 902-90 704-97 763-90 776-90 77 |

Die Tafel schlieht mit 755-05 das erste Jahr Überlebenden ab (ren 1000 überhoupt Gehorenen) gegen 742-18 im Durchschnitt der funf Jahre 1901/05. Im einzelnen ergibt der Vergleich folgende Zahlen:

| timindess on leb-moint | Teller | × | T | 1 | , | , | 3. | * | 90 | 10 | 11. | - |
|--|--------|---|---|---|---|---|----|---|----|----|-----|---|
| " die Steffebben. tele 200 m der Steffebben. tele 200/0 | | | | | | | | | | | | |

Dinach ist der erste Lebensmonst in 1906 besonders ungünstig gewesen, digegen sind im 2. les 0. Morat 1906 nur 961/50 der Geborenen gesterben gegen 115 im Jahrfünft 1901/05. Im zweiten Lebensjahre sind die Unterschiede nur geringfügig (54.80 in 1906 gegen 54.88 in 1901/05).

Die Kindersterblichkeit ist aber nicht allein vom Alter abhängig, sondern ganz wesentlich auch von der Jahresreit, sie ist in den 3 Sommermonaten ganz erheldich böher als in den übrigen 9 Jahresmenaten. Es ist dies in der Tabelle, welche Herr Stadtrat Lindemann auf Seite 184 metteilt, in der üblichen Weise durch Verteilung der absoluten Zahlen der Sterhefälle auf die 4 Kabendersuurtale usch den einzelnen Lebensmonaten berechnet, Jedoch ist auch hier für einen korrekten Vergleich der Sterblichkeit nach der Jahreszeit die Berechnung einer Sterblichkeitstafel erforderlich, die nach der oben füf das ranze Kalenderjahr annewendeten Methode ohne weiteres möglich ist, da auch die einzelnen Altersund Geburtsgeitabschnitte monatweise unterschieden sind. Wegeu der Kleinhoit der Zahlen sind für 1966 nur 2 solche Tafeln berechnet worden, eine für die Menate Juli, August, September, die zweite für die 9 übrigen Jahresmonate, jedoch ist die Berechnung der 12 Sterblichkeitstafeln für die einzelnen Kalendermonate in der Zusammenfassung des Jahrflinftes 1901/05 ausgeführt, Einen Auszug der Berechnungen gibt die Tabello S. 136. Die starke Erhöhung der Sommersterblichkeit tritt doutlich berver, da von 1000 Geborenen 1904 nach der Tafel für Juli, August, September aur 629, mich der Tafel für die übrigen 9 Jahresmonate jedoch 808 überlebten. Im Jahrfünft 1901/05 stellte sich die Zahl der Überlebenden nach der Sterblichkeit der einzelnen Kalendermonate folgendermelben: August 548, Juli 607, September 713, Marz 772, Juni 781, Januer 783, Mai und Dezember 787, Oktober 790, November 791, Februar 794, April 808. Es ist aber nicht nur das Endergebnis der Jahressterblichkeit te nach der Jahreszeit verschieden sondern vor allem auch die Sterblichkeit der einzelnen Altersmonate. Es geht dies nuch aus den Berechnungen für 1906 deutlich hervor, da der aus der Sterblichkeitstafel berechnete Prozentantz der Sommerstorblichkeit im ersten Lebensumunt nurdas 1855ache, im zweiten das 288fache, im dritten bereits das 268fache. der Sterblichkeit der 9 übrigen Jahresmomste beträgt, in den folgenden Lebensmounten steigt das Verhältnis auf 2:92, 3:34, 3:42, 3:50 and erreicht im 8. Lebensmonat mit 3:57 das Maximum. Die Geführdung durch die Sommersterblichkeit ist danzeh also im b. his & Lebensmonat bei weiten am höchsten. Hieraus folgt, daß die Kindersterblichkeit abhängt von dem Alter, in dem das Kind in die beiffe Jahresorit hineinkomust. mithin von dem Monat, in dem es geboren ist. Es muß deshalb nuch die Sterblichkeit nach dem Geburtsmonat verschieden sein, sie wird g. B. für die im Oktober gedorenen besonders gering sein, weil diese bein Durchgeben durch die 3 Sommermonale bereits im Alter von 2 his 12 Mounten stehen. Auch hier ist die Berechung der 12 Sterblichkeitstafeln für die einzelnen Geburtsmonnte wegen der Kleinbeit der Zahlen auf das Jahrfünft 1901/05 beschränkt worden. Nach den in Tabelle S. 136 auszugsweise wiedergogebenen Ergebnissen sind die Unterschiede um Enda des ersten Lebensjahres nicht so besonders groß, au günstigsten steht der Monat Oktober mit 761 Überlebenden auf 1000 Geborene, am ungünstigsten der Juni mit 710. Weit erheblicher sind die Differenzen innerhalb des ersten Lebenstahres.

Die Sterblichkeit der in der städtischen Milchkürhe beobschteten Säuglinge.

Methode. Zur statistischen Verarbeitung lagen die Karten vor welche für jeden aus der städtischen Milchleiche ernährte Kind dert zur Ausfüllung kamen und nach Aufhören der Mülchabgabe allmonatlich dem Statistischen Amt zugingen. Zur Verrollständigung des foliglich aus den Karten der ausscheidenden Kinder bestehenden Materials wurde eine Aufmahme des Standes, bezogen auf den 31. December 1906, vorgenesumen. Durch Abgang and Stand ergab sich die Möglichkeit, die ans der Milchkuche ernährten Kinder in der Zeit von der Erfdhung der Anstalt (Outober 1905) bis zum Schlusse des Jahres 1906 zu verfolgen Die Berechnung der Sterblichkeit wurde auf des Kalenderjahr 1906 und auf das erste Lebensiahr als die Zeit, in welcher die Milchmihrung die wichtigste Rolle im Lebon des Kindes spielt, Isoschränkt. Innerhalb dieser Grenzen hatten eigentlich die Ergebnisse der Beebuchtung nur während der Zeit zur Verwendung kommen sollen, in welcher das Kind aus der Milchkuchs emiliet worden ist, jedoch wäre er offenbar unrichtig geweren, die Sterbettille antierhalb dieser Zeit überhamst nicht zu berücksichtigen. weil die zum Tode führende Erkrankung bereits wildrend der sorbergebenden Ernührung erwarben sein kounte. Da die Dauer der Krankheit bei den Sterbefällen nicht notiert ist, hitten hier irgendwelche mehr oder minder willkürliche Annahmen zugrunde gelegt werden müssen, die auf das Ergebais voraussichtlich von erheblichem Einflatt gewesen wären. Anbendem ließ die unbere Prüfung der Karten die genome Feststellung des Endougktes der Ernthrung aus der Mitchauche zweifelhaft erscheinen. zunul in einzelnen Fällen (bei Sterbefällen, Abzegen usw.) unchgewiesen werden konnte, dall die Ernöhrung aus der stüdtischen Milchküche sieher bereits for dem notierten "lotzton Ausgabetage" aufgehört hatte. Es erschien deskalls zweckmittig, son der Benutzung dieser Angabe vollständig abzusehen, also die Beobachtung ausgedehnen vom Tage der ersten Milchlieferung bis zum Jahresschlusse (31 December 1906) beziehungsweise bis zum Tage der Vollendung des ersten Lebenspahres, bes den innerhalb der so festgelegten Grenzen gestorbenen oder von Magdeburg fortgezogenen Kindern his zum Tage des Todes benichungsweise des Fortzages. Zu diesen Zwecke muliten alle Fälle wiederholten Ein- und Austrittes des nümlichen Kindes ausgeschieden werden (die späteren Ein- und Austritte wurden in solchem Falle auf die zuerst ausgestellte Karte Wertragen). ferner sind alle innerhalls des Jahres gestochenen oder fortgezogenen Kinder durch Vergleich mit den standssamtlichen Sterbekarten (und zwar für das erste und zweite Lebensjahr und den vom Statistischen Amt aus den polizzelichen Meldungen ausgeschriebenen Fertzugskarten ermittelt warden. Der Vergleich erfolgte in doppelter Waiss, einmal durch lexikalische Legung mich dem Namen, zweitens, weil der Name namentlich bei unchelichen Kindern nicht ganz sieher ersehien, durch Legung nach dem Tage der Geburt. Zweifelhafte Falls wurden durch Herangehung der standesamtlichen Geburbenkurten oder durch Rückfragen aufgeklärt. In dieser Weise ergaben sich für die erste statistische Verarbeitung 1648 Karten, darunter 304 für im Laufe des Kabusterahres gestoriene and 80 für fortgezogene Kinder. Allerdings befinden sich hierunter auch Kinder, welche par wenige Tage Milch aus der städtischen Milchküche erhalten haben, ja es kommen sogar solche vor, für welche die verschriebene Milch überhaupt nicht abgeholt worden ist. Um nich über den Einfluß dieser Fälle von ganz kurzer Dauer Rechenschaft geben zu können, sollten alle Kinder, bei welchen die Zeit vom Tage der ersten Milchlieferung bis min letzten Ausgabetage höchstens 7 Tage betrug, amspectalitet werden, jedoch ist slie Rechnung in doupelter Weise, emual mit und reseitens olme diese Kinder (im gamen 160, darunter 47 gestortene und 8 verzogene) ausgeführt worden. Was endlich die Berechwang der Sterbliehkeit selbst anbelangt, also den Vergleich der Lebenden und Gestorbenen, so können für die Zahl der Lebenden die nachgewassenen 1648 beziehungsweise 1488 Fälle natürlich nur mit demicaagen. Teile des Jahres in Rechnung gestellt werden, während dessen sie den obigen Festsetzungen entsprechend unter Beobacktung gestanden haben, es mull also die durchfebte Zeit berechnet werden. Diese Rechnung darf indessen nicht für das ganze erste Lebensjahr summarisch ausgeführt werden. Abdann würde nimlich der Vergleich mit anderen Sterblichkeitsziffern z. B. mit der Gosamtsterblichkeit des ersten Lebensjahres in der Stadt Magdeburg ans dem Grunde unrichtig werden, weil unter den Kindern der Mikhküche naturgemäß die allerjüngste Altersklasse snärlich and vermutlich zumeist nur durch lebensfähige Kinder vertreten ust, hier also die überaus starke Sterblichkeit in der ersten Zeit nach der Geburt (namentlich an Lebensschwäcke) so gut wie gündich fehlt. Es ist deshalbunumgänglich untwendig, bei dem Vergleiche der Sterblichkeit die einzelnen Lebeusmonate zu unterschoden, also die erleite Zeit, deren Berechnung für jede der 1648 Karten einzeln nach Tagen erfolgte, ebenfalls nach Lebensmonsten abouteilen.

Ergebnisse, Im gamen ergaben sich für die Gesamtzahl der 1648 Karten 383,279 erlebte Tuge, davon im ersten Lebeusmonat 2268, im zweiten 10,785, in den folgenden 17,334, 21,269, 24,816, 26,431, 27,351, 27,473, 26,781, 26,523, 25,966, 25,299. In das zweite Lebeuspahr fallen 121,503 Tage, diese scheiden also aus der Berechnung aus Abdann wird die durchschnittliche Zahl der Lebenden für jeden Monat durch

Division mit 365 gewonnen und mit den Sterbefüllen verglichen (Tabelle 2).

Die erlangten Ergehnisse sind in Tahelle 2 sowohl für alle überhaupt beobachteten Kinder (Nachweisung 4), als auch bei Ausschluft der Fälle bis zu 7 Ernährungstagen (Nachweisung B) ausammengestellt. Um ans den bei der letzten Berechnungsart für die einzelnen Lebensmonate erhaltenen Zahlen ein Gesamtbild zu gewinnen, ist aus ihnen — unter Portlassung des ersten Lebensmonates — eine Sterblichkeitstafel berechnet worden. Ensiheh sind zum Vergleich die Zahlen für die allgemeine Kindersteröbekkeit nach der Sterblichkeitstafel für 1906 hinzugefügt

Tabelle 2. Die Sterblichkeit der in der stadtischen Milchküche beobachteten Kinder 1906.

| | i i | ri | 1. 4. 5 & 2. 8 h 10 tt 10. | vi | * | ri | 10 | ě | 10 | 11 | 315 |
|--|--|--|---|-------------|--|--|--------------------|---|--|-------|-------------|
| | | | | L v b | Liberrachia | 0.0 | - | | | | |
| Lebesche (Methre Zahl) Santolbere Smithtelster | 1. Generaliterbiolitist der in der Micelebatu berbachtern Körden. - 74-57, 250-22, 300-20, 700-23, 700-31, 900-32, 900-33, 901-32, 901-33, 90 | 2 300 m | Delibara Contact TT 255 | A STATE | actics 250 250 250 250 250 250 250 250 250 250 | 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | 5 E E | \$25 m | 282 | 2=2 | 6=8 |
| Erlerch (Mittlers Zaht) Kastribers Starkforthers Var 1000 sta Maast allen Krisbers (ferribers) ren Salats des obes ber Lebenseconten | A long, the de fills alt the Endorsquideer to es 7 Depail (1972) 1550 (1980) 1500 (1980) 1 | 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | 25 (4, 7) 29 3.15 3.15 3.15 | Sales Sales | The state of the s | 17 T T T T T T T T T T T T T T T T T T T | 100 E | 25 to | 42 42 42 42 42 42 42 42 42 42 42 42 42 4 | 養田五 美 | 新 25 mm |
| Southishion in Veryboth are million Zeal (1923 2442 2144 2144 1935 1937 1977 1938 1938 1934 1934 1939 1939 1939 1939 1939 1939 | r Secultinos III der Stade Magdeberry 1904 such der Steckholzschreidst: ur milleren Zeit (r.z. 2-42 2-55) 2-514 2-515 1-505 1-505 1-577 1-314 1-515 (-5-5) 1-514 | Trackles of the state of the st | 1100 | 100 | 12 Stor | 781 187 187 | Total Section 1975 | 17.00 | 171 | 170 | 419 8118 |
| 71 Seculitabeli skine die Fills in 1765gige Dune im Vengeleich me Sectionistist sech der Steinbeleigsstates 15; | 715geg | 1 3 | the state | 1 2 | Silver Silver | 3 8 | 2 8 | Skilling Skilling | Single Si | A R | 1 |

(Nachweisung 6). Bei Ausscheidung der Fülle von kümerer Daber der Ernithrung bewegt sich im Vergleich zur allgemeinen Sterblichkeitstafel die Sterblichkeit zwischen 171% im dritten und 287 im achten Lebensmonat (Nachweisung Dr. Alberdings kann diese Betrachtung keine Auskunft darüber geben, ab nicht die Sterblichkeit unter den betrachteten Kindorn sine die nus der Milchküche bezogene Nahrung noch höher gewesen wäre. - Auch darf nicht vergessen werden, dan es tich hier um Kinder handelt, die so gut wie aussoblieblich den minderbemittelten Berölkerungsklassen angehören und - nach dem Urteil des ärztlichen Leiters der Milchkuche - 22 einem beträchtlichen Teile bereits in erkeanktem Zustande der Milchküche zugeführt sind, während unter dem allgemeinen Durchschnitt, mit dem wir eben hier nur vergleichen können, auch die Kinder der hanftrelteren Klassen und vor allem auch die mit Brustmilch ernührten Kinder mit ihrer gunstigeren Sterblichkeit enthalten sind.

IL Arztlicher Bericht.

Wer nur die Statistik ansieht, wird kaum instande zein, zu sagen, ab die Versorgung mit sterilisierter Milch viel oder wenig oder keinen Erfolg oder gar Schaden gebrucht hat. Die Sterblichkeit der Milch-küchenkinder wird mit der Gesamisänglingssterblichkeit verglichen. Das ist der einzige Malistab, der zur Verfügung eteht, aber es kunn nicht berücksichtigt werden, dab die Kinder einstlich den irmsten Berölkerungsschichten angehören, dab sehr viele unehelsch sind, daß ein großer Teil erst in die Beratungsstunde gebracht wird, wenn sie erkrankt sind. Dann ist der Wille der Mutter, dem Kinde zu helfen, au wichtig, die zuzielen Verhältnisse spielen bei der Säuglingssterblichkeit eine so große Rolle, daß die Statistik auf alle diese Einzelbeiten eingeben muß, wenn sie sich vor Trugschlüssen bewahren will. Das Urteil des Statistikers wird so reserviert lanten müssen, wie es in anserem Falle lantet, und selbst die genaue Kenntnis des zegrunde begenden Materials ermöglicht kein absolutes Urteil.

Noch viel sehwerer denke ich es mir, wenn wir den Versuch machen wollen, die Erfolge der Milchkachen verschiedener Stildte untereinander zu vergleichen. Da soll zumächst wieder die Höhe der Gesamtslunglingssterblichkeit der betreffenden Stildte berücksteltigt werden, da noch in den Vordergrund gestellt werden, von welchen Bevolkerungsschichten die Milchküche vor allem in Anspruch genommen wird, welche Bedingungen an die Ausgabe der Milch geknüpft sind usw. Die absoluten Zahlen der Mortalität sogen uns so gut wie gar nichts, selbst wenn sie technisch einwandsfrei berechnet sind. Denn eine Mortalität von 25%, unter den Milchküchenkindern kann z. B. ein greiber Erfolg in einer Stadt mit höherer Gesamtmortalität sein, ein anberordentlicher, wenn die Milch zu niedrigen Preisen und zum großen Teile unentgehlich, also an die irmsten Familien abgegeben wird, wenn viele schwächliche und gar kranke Kinder einge-

stellt werden, die 25% können ehensogat einen eridenten Mißerfalg bedeuten, wenn die Milch zu Narmalpreisen abgegeben wird und die Lieferung infolgodessen für Kinder der ärmsten Kreise kaum in Betracht kommt, wenn schon durch die Preisbedingungen Mütter, denen an der Ernaltung des Kindes nichts liegt, ausgeschlossen werden. Auf diese Schwierigkeiten bei der Beurteilung der Ergebnisse derartiger Einrichtungen neuß mit aller Schärfe hingewiesen werden, wen sie gar zu eit absiehtlich oder umbsiehtlich anlierarcht gelassen werden.

Es ist immer millich, den Einflaß einer einzelnen Einrichtung auf die Sterblichkeit statistisch unchweisen zu wellen, da die anderen wirksamen Fakteren nicht nusgeschlossen werden kennen. Einwandsfrei ist nur der eine Beweis, wenn es gelingt, die Gesamtsünglingssterblichkeit einer Stadt wesentlich herabensetzen. Die deutschen Städte vangieren nach der Höbe derselben in einer gewissen Beihenfolge, die sich im allgemeinen wenig indert. Rückt eine Städt in der Reibenfolge deutlich zurück und bleibt es zu, zu wird flies wuhl der beste Beweis sein, dallicher Einrichtungen der Fürserge wirklichen Erfolg gehabt haben. Den Vergleichsentersuchungen in derurt großen Maßetabe wird dann die Verschiedenheit der in den einzelnen Städten durchgeführten Organisationen gustatten kommen, is wird aber eine Reibe von Jahren dazu gehören, sie wir auf diese Weise entscheiden können, welche Mittel im Kampfe gegen die hohe Sänglingsstorblichkent am wirksamsten sind.

Verenche ich meine persönlichen Erfahrungen zusammenntfassen, so kann ich mich enter Berücksichtigung der Störungen, die die Beschachtung durch technische Mängel der Milokkucheneinrichtung und durch die Eingriffe der Verwaltung erlitten hat, nur versichtig ansdrücken.

Gleichzeitig mit der Ausgale sterilizierter Milch sind ärztliche Beratungustunden eingerichtet worden, es wird also, falls Erfolge zu verpeichnen waren, zweifelluch sein, inwieweit sie der Milchbüche allein guzuschreiben sind. Ich habe meine Aufgabe im Hinblick auf die hier rerbreitete Sitte der Sünglingsernährung darin geschen, das Stillen zu fördern, die Überfütterung zu verhaten und die Zahl der Mahlzeiten möglichst einmochrinken. Darin Begt meines Erachtens das Wesen der Verhühnen steler Ernährungseiteungen. In diesen Bestrelnungen wird der Arat wesenflich unterstützt durch die Ausgabe fertig zubereiteter Nahrung und einer hestimmten Zahl von Flaschen. (Die in einigen Milchküchen erlanbte Ausgabe von Extraflaschen mich dem Belieben der Mutter halte ich für (alorha) Em sohr großer Teil der Mitter gibt die trinkfertige Nahrung nach der tertlichen Anweisung. Dats dausben häufig geung die Mitter oder Pflegemöster noch andere Nahrung für dasselbe Kind nach eigenem Rezept kochen, weiß ich, aber sie sind in der Minderzahl, und immer mehr werden liekelert werden, je größer der Einfall und die Popularität des Arches wird.

Unter den Kindern, die regelnstätig monatelang ans der Milchküche sterilisierte Milch erhalten haben, habe ich eine große Zahl tadellos gedeilen gesehen. Ganz auffallend ist das Fehlen uchwerer Formen von Rachitis; nach dem Resultate der Beobachtungen an den älteren, dreiund viergibrigen Kindern, die mir vorgestellt werden sind, ist die Rachitis

unter den jüngeren viel seltener als früher.

Vergleiche ich die Milchküchenkinder mit denen, für die die Mütter wellost die Nahrung zubereiten, so darf ich wohl mit einiger Sicherheit sagen, daß die Erkrankungen bei den Milchkächenkindera seltener, aber häufig gefährlicher sind, wie bei den anderen. Gut und vielversorschend sind die Erfolge in den Winter- und Frühjahrsmonaten gewasen, aber in den Sommermonaten haben sich die Erkrankungen ebenso wie sonst rehäuft und relativ oft einen wenig günstigen Verlauf genommen. Ich habe ner diese Beobachtung damit zu erklären versucht, daß die Mütter und Pflegemätter sich trotz aller Ermahnungen um die sterilisierte Milch weniger kommern, als wenn sie die Rohmilch kaufen und für das Kind zabereiten. Sie prüfen die letztere wilhrend der Zubereitung sorgfültiger, werden brichter aufmerkaam durch die sightbaren Zeichen der Germanng bein-Kochen und gehen zweiselhafte Milch dem Kind überhaust nicht zu trinken. Die sterilisierte Milch verahreichen sie dagegen meist ehne nochmalige Pratung und Zersetzungen der sternbeierten Milch sind, fürebte ich, für das Kind gefährlicher, auch wenn sie im Aussehen der Milch kaum zu erkennen sind. Voraussetzung für die Zersetzungen in der sterilisierten Milch ist allerdings entweder eine nicht tadallose Beschaffenhoft der Ausgangsmilch oder mangelnde Vorsicht bei der Zubereitung und Aufbewahrung der sterdisserten. Letztere Gefahr war hier in Magdeburg bei der Art des Betriebes nicht mit der wünschenswerten Sicherheit ausznschließen.

Der von mancher Seite erwartste günstige Kinflaß der Verteilung sterilisierter Milch auf die Höbe der Sommersterblichkeit fehlt in meinen Beobachtungen. Der Kindrsek, den ich von den guten Erfolgen mit sterilisierter Milch in der kühleren Jahresneit, von den ungänstigen in den Sommermonaten zurückbehalten habe, ist an stark, daß ich im Gegensatze zu manchen Vereinen, die ihre Milchküchen nur für die beifen Monato affnen, geneigt wäre, vorzuschlagen, daß die Abgabe sterilisierter Milch in dieser Zeit ausgesetzt wird, daß dargegen die Beratungen in intensivater Weise fortgesetzt werden, die Zubereitung der Nahrung aber der Matter überlassen wird,

Man kann hier einwenden, daß die hiesige Milchküche in theor Einrichtung den berochtigten Anforderungen nicht gerecht geworden ist. Ich
mitt das zugeben, möchte aber nich bervorheben, daß viele der Milchküchen
in anderen Städten, wie ich sie kennen geleint habe, nicht besser funktionieren, wie unsere. Die Städte, die über Grundwisserleitung vorfügen,
omd in der Beziehung günstiger daran, daß die Kühlung nicht nier in der
Milchküche und in Ausgabsstellen einfacher durchzeführen, sondern auch
den ärmeren Familien im Hause während des Sommers überhaupt möglich ist.
Vielleicht hängt davon in hohen Grude der Erfolg der Milch- küchen ab

Nach meinen Erfahrungen sallten Milchküchen nur von den Kommunen orhalten werden, die bis ins einzelne für die Beschaffung tadelloser Robmilth, für die technisch vollkenmene Emrichung der Milchküche, der Transportes und der Ausgabestellen Sorge tragen, und die erheblichen Miltel dafür aufzubeingen mistande sind Man spricht zu leicht von einstandfreier sterilisierter Milch und findet sie so sehen. Da aber die Einzichtung und Unterhaltung von Mistermilichlüchen hohe Kosten verarsacht, so tat man wohl gut, obe weitere Milchküchen gegründet werden, den Erfolg der bestehenden abeitwarten und überhaupt nur die gut eingerichteten bemehrn zu hassen. Die wissenschaftlischen Beobachtungen haben sich meines Erachtens zumächst auf fakteriologische Untersachungen der stonlisserten Milch in der Anstalt, mil dem Transporte und im Hause der grunn Familien zu richten und anderseits darinf, als die Zumähne der Ernährungsstörungen im Sommer unter den unt sterilisserter Milch enterungten Kindern fehlt oder geringer pt als sonst.

Kontrolle der Milchgewinnung und des Milchverkaufes.

Die Tätigkeit der Milchäuche maß überadt ihre Ergünzung zu der Überwachung der gesamten Milchversorgung der Stätte finden. Es wird eine Frage eingehender Untersichungen sein, inwieweit diesbezugliche Mathadmen einen Ersatz für die Beschaffung steriksierter Säuglingstalleh zu bieten vermögen oder allein urben der Einrichtung von Beratungsstunden ausrendend sind, auf die Sänglingssterblichkeit Einfish ausrenden.

Die in neuerer Zeit erlassenen Polizeisorschriften für den Verkehr mit Milch bieben genügende Handhabe, um das Erreichbare durchensetzen. Vorstudien für einen Vortrag unf dem internationalen Kongreti für Sänglingsfürsorge in Britsel gaben mir Gelegenheit zu einer Kritik der bei uns bestehenden Bestimmungen für den Milelsverkehr. Danach wäre meines Erachtens der Vertrieb von Kindermilch (Sanitätse, Vorzugemilch) von einer Ishterdlichen Konzessien, diese von einer einzehenden Prifting and Beauticationing durch beautitien Arit and Tieraret ale hängig zu machen. Wie finden eine detartige Bestimmung nur in den Vorschraften für Dresden, Düsseldorf und München. Die genauere Vorschrift lautet: "INc Verkauf von Kindermilch ebense wie der von sterille sierter oder pasteurisierter Milch mall polizeilich gemeldet und behörde lich genehmigt som. Bei Ansurben dieser Genehmigung ist der Nachweiszu erleingen, dab der Unternehmer eine zuverlässige Person ist, die die str Austburg dieses Gewerbes nötigen Erfahrungen besitzt oder der andere darin erfahrene Personen zur Seite stehen. Es ist ferner die Zahl der einzustellenden Tiere anzugeben sowie durch das Zengnis eines beuniteten Tierarztos zu erweisen, dall die in Aussicht genommenen Stallungen susreichend groti sind und den hygienischen Anforderungen entsprochen: Durch ein gleeches Zeugars ist zu belegen, daß samtliche in den betreffenden Stalle gelaltenen Tiere gesund und nut Emperitzung der üblichen Tuberkalimmenge reaktionsfrei gebireben sind. Die betroffenden Tiere and so ru kennesichnen, daß sine Verwechslung ausgesoldessen ist. Die Einstellung noon Tiere darf nur nich erfolgter Anzeige unter Beibringung des Zeugnisses des beamteten Tierarstes erfolgen. Der gosaute Betrieb utcht außerdem unter Anfeicht eines benanzten Arztes und Tierarztes. Bei Verlegung des Betriebes oder Werheel der Stallungen ist verhen die behiedliche Genehntigung einzuhoden."

Selbstverständlich muß diese Konossein auch für die von auswarts eingeführte Kindermilch eingeholt werden. Nur in der Munchener Vorschrift ist die Bestimmung enthalten, die in heiner fohlen sollte, daß für die von osswarts eingeführte Kindermilch ein amtlicher Beweis darüber beizubringen ist, daß den Auforderungen der Münchener Vorschriften für Kindermilch Genüge geizn ist.

Uber die Bereihtigung der Ferderung, daß vor der Einstellung von Kindermilebküben die Tuberkulinprebe ausgeführt und daß sie aufndesbuss einmal nach einem halben Jahre wiederholt wird, ist viel gestratten worden, sie fehlt in vielen Polizeiservorlnungen, und doch befolgt sie, im Gegensatz auch zu den Meinungsäußerungen wissenschaftlicher Autoritäten, die die klimische Untersuchung der Tiere zur Ausschaftung von Tuberkulose für ausreichend halten, der einziehtige Milchwirt, selbst ohne behördlichen Zwang. In unseren guten Musterstallungen werden nur Külis eingestellt, die nicht auf Tuberkuliniupfung rengiert linben. Das erscheint mir als der beste Beweis, daß die Tuberkuliniupfung in die Polizeisorschriften für Kindermälch aufzunehmen ist.

Ebenso allgemeine Anerbennung unter den Praktikern insiet die Auschauung, daß für die Gesandheit der Milchtiere die dauersde Haltung im Stalle keineswegs zuträglich, für Kindermilchtiere Weuletrieb, zum mendesten tägliche Bewegung im Freien oder im Laufstall, einen guten Teil des Jahres hindurch, zu fordern ist. Die früher allgemein verbreitete Ansorbt, daß für Kindermilchkübe Trackenfutberung nahvendig sei, ist beute zumeist verlassen, die neueren Polizervorschriften laben die Verbote bestimmter Futtermittel erheblich eingesahränkt.

Was die Bestimmungen über die Beschaffenheit der Kindermilch anbetrifft, so wird darin riehfach zu wenig Rücksicht auf die Sanherven und bakteriologische Beschaffenheit der Kindermilch gensumen. Zu empfehlen würe, die Verurdnung aufennehmen, daß die Kindermilch sotort nach der Entferung aus dem Stalle auf 3 bes 5° tief zu kühlen ist, weites in Wirklichheit in guten Milchwartschaften geschicht und technisch leicht zu leisten ist, und dali sie bis zur Abgabe an den Konsumenten eine Temperatur von 10° mieht überschreiten darf. Gleichfalls berechtigt ist die Festlerung, daß Kindermalch nur in fest verschlossenen, ungefärbem Ghagefüllen, welche das Dutum (und Tagenzett, Münsten) der Gewinnung tragen, in den Verkeler gebrauht werden darf, ein sollte wie in Darmstadt und Mainz den Zusatz erhalten, daß die Flaschen direkt beim Produsenten gefühlt werden missen.

Ich brauche an dieser Stelle auf die Kritik der Einzelheiten in den Polizeiverschriften nicht weiter einzugehen. Denn fast in allen Greffstädten, auch bei eine Magdeborg, liegt es nicht an den Vererdnungen. wenn die zum Verkauf kommende Milch den hygienischen Anforderungen nicht im entferntesten entspricht, sondern an der ungentigenden Ausführung und der uneureichenden Kontrolle sowie an dem mangelnden Verständnis der Produzenten, der Milchhändler und auch der Konsumenten.

Der Milchverkehr ist der polizeilichen Kontrolle unterstellt. Wer in upperen Stidten die Verhältnisse des Milchtbeinkandels, die Beschaffenheit der Röumlichkeiten, des Möglichkeit bezichungsweise Ummöglichkeit der Kählung in den meisten Milchtben kennt, wer die kleinen Milchtshruerke und Handwagen kennt, in denen auch in den beitien Stinden der Sommertage die Milch in den Straßen hermugsfahren wird, wer die oft zweifelkante Sanberkeit der Kannen und Geräte, das Umgießen ein einem ins andere besbachtet, der wird wohl in Zweifel kommen, ob diese Art der Versorgung mit Milch jemals den Anforderungen genügen kann.

Um mir eine Vorstellung zu verschaffen, von welcher Beschaffenheit. die in Magdebarg zum Verkauf kommende Marktmilch "Vollmilch" ist, habe teh mir eines Toges in unauffälliger Weise 74 Milchproben aufkaufen lassen, und zwar von den Handlern, die mit der Milch durch die Stratlen fahren, aus Milcheerkaufsläden und aus einigen Kubställen, die in den Vorstielten existieren. Ich habe mich nur unf die Fettbestmunung nach Gerher beschränkt. Die Ergebnesse der Untersuchungen, die in der Tabello s. S. 55 greammengestellt sind, sind jedech so eklatant, dath en allein genagen, um die Forderung einer schärferen Milchkontrolle zu hegründen. Die Mardeburger Polizeiversednung betreffend den Verkehr unt Milch vom 14. Juni 1902 verlangt für "Vallmilch" einen Fettgehalt von veringsbers 2:7%. Von meinen 74 Proben geutgen dieser Vorsehrift 38 and night weatger als 36 genugen the night and blokken zum Teil auferseidentlich weit hinter dem vorgeschriebenen Mindestfottgehalt auflick. Wenn auch dieser Beweis allein genügt, where es doch von recht großen. Interesse, die übrigen Eigenschaften disser "Velhuilch" zu konstatioren. Derartige Untersachungen sollten nur öfters ausgeführt werden, um die Aufmerksambeit der Behörden wach zu erhalten.

Halten wir das Ziel unserer Bestrebung, die Bekinnpfung der hohen Storlingssterblichkeit im Ange, so müssen wir gerade der Besufstektigung des Kleinhandels mit Marktmilch die größte Beschung schenken, weil er die unbemitbelten Leute, in deren Kreisen die Sänglingsmortalität die bischsten Grade erreicht, mit Milch versorgt. Dass lediglich durch die streuge Durchführung der besiehenden Verserdnungen eine wesentliche Besserung der Milchverhältnisse in kurzer Zeit zu erreichen ist, haben Versache in einzelnen Städten wie in Barmen, Solingen mit Sicherheit trwirsen. Werden Verstolle gegen die Poliseiverordnung durch verschärfte Kontrollen in größerer Zahl aufgedeckt, werden Verweise, Bestrafungen verlangt, werden die Ergebnisse der Milchrevisienen veröffentlicht, dann kommt in wenigen Wachen eine erhebliche bessere Milch auf den Markt. In der Begel folgt eine Steigerung der Milchpreise, diese hat dann bis zu einem gewissen Grade über Berechtigung.

| Foligalate | Zahl der Probjes | Stralienkardel | Ladesserland | Knfasta/a |
|--|----------------------|-------------------------|--------------|-----------------|
| 15 % 16 17 18 19 20 | | | 11111 | |
| 20 21 72 73 74 24 25 26 | 8 H | 4 4 2 1 8 | 1 1 2 2 | |
| 1400 247/1 | 706 | 200 | 16 | |
| 97 % 99 99 91 91 92 83 84 94 94 94 94 94 | contract and account | 2 - 4 2 0 0 0 0 | 1 1 1 1 1 | 1 1 1 1 1 1 1 1 |
| - | 2 | 2 | | |
| 20% a facilité | 35 | 23 | 10 | |

Die Polineivorschriften werden verlugt, sie haben aber nur Zweck, wenn sie kontrolliert werden. Das ist ander den hestehenden Verhältnissen schwierig. Die Kontrolle für Marktmilch ist der Polizes überlassen. Thre Organe entuchmen die Proben und führen eine oberflachliche Untersuchung aus, die in den meisten Fällen fast wertlos ist. Scheint diese Vorortfeng irgend welche Anhaltspunkts dafür zu ergeben, daß die Milch den Anforderungen nicht entspricht, so wird die weitere Untersnehung augeordnet und in Städten, in denen Nahrungsmitteluntersuchungsämter existieren, zameist diesen übergeben. Von wiesenschaftlicher Seits sind ernste Bedenken gegen die anzureichende Methodik der poliosilichen Vorprüfung geltend gemneht. So wie sie beute zumrist stattfinden, eind die Vorprüfungen allenfalls imstande, starke Verdünnungen der Milch mit Wasser nachzuweisen, aber nicht gesundheitzschädliche Veränderungen, a. B. durch Bakterienwirkung. Dowegen sind die Untersuchungen mögliebst, die der Verzugsmitch ausschlieblich durch behaltmisch auszehildete Personen auszuführen.

Mehr als auf die Verfährhungen ist auf die Gesundheitsschädlichkeit der Milch zu achten. Der Nachweis der letzteren ist nicht leicht. Und das allein rechtfertigt schon die Forderung, dall im Gegensatz zur Untersuchung der Verkaufsmilch die Überwachung der Millehproduktion in den Verdergrund gestellt wird. Wir haben jn immer nicht erkennen untsien, welchen Einfull die Stallhygiene, die Sauberkeit beim Melken,

die mehberge Kählung auf die Gesundheit der Milch hat.

Ich hale die Erfahrung gemacht, daß die Besitzer grotter Müchwirtschaften, besonders die, welche sich bemitten, eine wirklich einwandfreie Kindermiich - gegen entsprechenden Preis - auf des Markt zu brugen, bereit sind, den Anforderungen der Hygiene betreffe Gesanfliest der Milchtiere, Stallhygiene, Milchgewimung und Behandlung nachzukommen und vielfnich in ihren wirenen Anordnungen wett über die der Polizei hunnagehen. Sie tun es schon mit Rücksicht auf die Aufracht gesunden Vielees und deswegen, weil alle Maliregeln zur Verlesserung der Mülchgewinnung und der Stallaygiene der Gesamilbeit der Tiere und der Erhöhung ihrer Malcherpreisigkeit dienen, also die Wirtschaftlichkeit des Betriebes becorn. Etwas anderes ist es after mit der Willfahregkeit der kleinen Milchwirte. Selange aucht eine einheitliche Aufsicht der Milchreodaktion, des Milchtenmuortes und des Milchverknufes durch eine Behörde möglich ist, werden die Milchtändler die Schald un der unzureichenden Beschaffenheit der Milch auf die Produzenten schieben und ungekehrt. Die Milchgroßektion gehört aufs Land, die Machthelinguisse der Ortspelizes hören aber an den Gronzen des Stadtbeziekes auf. Der Mangel in der gesetzlischen Rogellung des Mildrærkeltres bei nus besteht. darin, dail die speziellen Anordnungen der Ortspolizei überlassen sind, alse nur für den Bearek der Stadt Geltung Jahrn, dessen Grenzen von Milelaurkele seiner Natur nach ständig überseleitten werden. Dabei ist die Möglichkeit gegeben, daß Polizeworschriften für den Verkehr mit Milds für größere Beairke erlassen werden. So sind ausfährliche Vertagungen vom Reportingspräsidenten erlassen für die Studt Stettin und die nabeliegenden Octochaften, ferner für die Regierungsbezirke Koblenz und Signamagen. Die für Maine und Darmstnött geltenden Vererdnungen. golten für die betreffenden Kreise.

Wenn nicht eine embestjiebe Regelang des ganzen Milchverkehnes durch Reichsgesetze durchgeführt wird, die bei der Gleichartigkeit der Polizeitverordnungen in den verschiedenen Staalen und Stadten naledliegt, on ist wenigstens die Aussichnung der Polizeinansicht über den Milchverkehr auf größere Bezirke, die Stadt und Land umfassen, unbedingt autwendig. Dunch wirde ein wesentlieber Fortschnitt angehohne.

Milchzentralen,

Die Milehversorgung der Großsthätte, das Verlangen der Konsmonten nuch einer geten Milch, ebenso wie das der Produzenten nuch Isoserer Verwertung them Produkte die Unsteherkeit des Kleinkundels und die Schwierigkeit seiner Überwachung durch die Behörde seinffen unner nicht das Bedürfnis nuch einer Zentralisierung des Milehverkehres und nuch genosomschaftlieben Organisationen. Für eine Reibe von Großbetrieben ist "Kjopenhavns Maelkforsyning"
rorbeidlich geworden, eine im Jahre 1878 gegründete Aktiengesellschaft,
die sieh die Aufgabe gestellt hat, Kopenhagen mit gewinder Milch zu
milligem Preise zu versoegen und in ihren Stateten die Bestimmung hat,
daß das Aktienkapital nicht nehr als 5% Dividenden tragen soll. Das
Interesse der Produzenten an der Verwertung der Produkte und an der
Steherheit eines ständigen Absatzes wird in den Vordeugrund gestellt
durch Grändung von Milchgenessenschaften wie der musterhalten von
Budapest Vorbedungung für die Erfällung der Aufgaben ist da wie dort
eine Kontrolle des Viehbestandes und der Milchproduktion, wie sie strenger
durch keine behördliche Verordnung eingeführt sein kann, und die zweikmillige Organisation des Milchverkaufes.

Von abplichen Gesichtspunkten ist der Pariser Kinderant H. de-Rothschild ber der Grundung des L'Oeuvre philanthropique du lait ausgegangen, doch hat diese noch mehr den Charakter der gemeinnstrigen Austalt. Um robe Milch von guter Beschaffenheit zu erhalten, wurde sine Gesellschaft von Melkereien in der Umgehung von Paris verudichtet. dem Institut die Milch unter demodlen Bedingungen der Reinheit und Qualität und zu dennelben Preise zu liefern, wir der Assistance publique. Es besteht case Zentrale and zahlreiche Depots in den volkreichsten and irmsten Quartieren von Paris. Frische Milch wird an jedermann want Preise von 25 Cent. pro Liter verkauft. Im Gegensatz dazu wird die sterilisierte Milch, deren Poris niedriger ist als in gewerklichen Verkaufssiellen, nur an Personen der Arbeiterklasse und au Arme abgegeben. Authorstein werden Bons ausgogehon, welche dazu berechtigen, eine bestimmte Menge von frischer oder sterilinierter Milch zu halbem Preise oder grafis ans den Deputs an entnehmen, Diese Bous werden an philiasthropische Gesellschaften, Pohalmiken, Krappen, welche sie wiederum an bedürftige Mütter abgeben, verkauft, ein Teil derselben wird vom Institut selbst verzeilt. Zwischen dem Einkaufspreise und dem Verkaufspreise der Milch besteht eine Differenz von 2 his 5 Cent, pro Liter, dieser kleine Überschull kommt dem Institute zugate. Während es im ersten Jahre auf Unterstützung durch die Wohltätigkeit, vor allem durch den Gründer sidhet angewiesen war, steht es heute auf eigenen Püllen, deckt seine Unkosten und gibt sullerdem noch Freimalch an Arms ab. Die Milchlieferung hat unfangs von Monat zu Monat rapid zugenommen. Wie sich das Institut in der letzten Zeit weiter entwickelt hat, darüber sind mit Berichte nicht bekannt gewonien.

Bei uns haben sich einzelns milehwirtschaftliche Genssenschaften in der Umgebung von Großstadten gehildet, so die Berliner Milehrentrale Vereinigte märkische Milehbauern: und der Verein Gesunde Mileh in Hamburg, und es dürften wohl in nächster Zeit noch weitere entstehen, die äuseh atrenge Selbatkontrolle über Produktion und Verkauf dem Konsumenten größere Garantie für gete Beschaffenbeit der Mileh bieten wollten. Die Zukunft wird lehren, bis zu welchem Grade der Großestrich den bisher üblichen Kharbandel zu verdrängen verung.

Von serschiedenen Seiten wird angeregt, daß die Konsounen der Milchverstergung übnlich regeln, wie die Versorgung der Städts mit Wasse oder tins, oder die mit Elesch. Die beiden Bestrenten (Stadtbezirksarzt Dr. Patter, Chammitz, und Beigeordneter Brugger, Küln) über die Thema "Die Milchversorgung der Stödte" im Deutseben Verein füsiefentliche Gesundheitspflege (Augsburg, 1965) empfehlen die Enrichtung von Milchhöfen oder Milchaentraben, welche im Besitz und Betriebe der Stadt sind, oder zum mindesten durch eigens angestellte, entsprechend vorgebildete städtische Beunts überwacht werden. In diesen Zentraben soll die gesante Milch ansenmenflieben, hier wird sie nach etwaiger Reinigung, Kühlung und Aufbewahrung in Transportgefäße gefüllt und dann durch Verknafswagen oder Verkaufsstellen an das Publikum alpezeben.

In Spever word mich Riewel (Hamilturh der Milchkunde 1987) die Zeutralicerung des Milchhandels geplant. In Posen scheint sich meh einer privaten Mitteilung von Herrn Kollegen Pincus, dem ich dafür auch an abeser Stelle meinen Dank auge, aus der städtischen Milrhäuche eine Simliche Einrichtung entwickeln zu wollen. Dort ist im Juli 1906 eine städtische Milchkuche eröffnet worden, die neben den Milchauschungen auch Vollmülch in Einzelportionen und Vollmülch zur Selbstbereitung von Sänglingsmahrung im Haushalte abgibt. Almliche Erfahrungen wie war sie in Magdeburg mit den Milchansgabestellen gemacht haben, haben dert zu der Ernehtung von studtischen Milchhluschen geführt, die entsprechend ausgestattet sind. Durch die Milchbüche geht seit einigen Monaten Milch für Schulen, in denen sie zum Preise von 5 respektive 8 Pfennigen (Varzaganilch) für 200 Gramm abgegeben wird. Ferner wird durch die Milchküche die von der Stadt für die Armen bewilligte Milch (zirka 600 Liter) und die Milch für die stiedtischen Anstallen bezogen, auch die in den stidtischen Parkanlagen verpachteten Erfrischungshallen werden vertraglich gehalten, Milch aus der Milchküche zu entrehmen. Es wird von der Milchkliche ein etwas höherer Preis als der Marktpreis gezahlt und beim Verkauf erzielt. Auf dieser Grundlage hofft man die weiters Zentralisierung des Milchverkehres zu erreschen. Es soll eine amtliche Milchuntersuchungsstelle, wie sie übrigens zuch für Manchen genlant ut, eingerichtet werden, und num rechnet damit, dall der für die dort kontrollierte Milch zu erziebende lichere Preis die Landwirte verankosen wird, ihre Milch durch die Zeutrale passieren zu lassen.

Es ist wohl möglich, daß in einzelnen Städten sich unter besonderen Bedingungen eine derartige Zentralisserung des Milchverkehres unter bestädlicher Kontrelle von selbet entwickelt. Im allgemeinen därfte es wohl zwecknäßiger som, wenn die Stadt die Zentrale nicht in eigene Verwaltung nimmt, sondern die Gründung und Leitung den Interessenten, den Milchhändlern oder den Milchproduzenten, überlättt. Die notwendige Besserung der Milchverhältnisse der Grotestödte ist aber durch die oberen Verwaltungsbehörden, wie sehen gewigt, in der Weise zu fördern, dati die Polizierersechriften für den Verholer mit Milch für größere Bezirke er-

lassen werden, und die Milchproduktion ebenso wie den Milchhandel unter strenge Kontrolle stellen. Die Stadte haben das größte Interesse darun, daß die Kontrolle über gewöhnliche Marktmilch und über Vorzugsmilch energisch gehandlicht wird, sie können die auf die Verbesserung der Milch gerichteten Bestrebungen wesentlich fördern, wie auch Brugger bervorheit, wenn die Behörden dass übergeben, den Milchbedarf für die ihnen unterstellten Anstalten nicht schlerhthin an den Mindestforderuden zu vergeben, sondern unter Gewährung eines angemessenen Preises behe Anforderungen zu die Milchlieferung stellen.

Schlußfolgerungen.

Über die Magdeburger Milchkuche habe ich absteatlich so ausführlich berichtet, weil die Aufhebung einer bereits bestehenden Kinrichtung zu einer Zeit, in der in anderen Städten gleichartige in großem Umfang geplaut werden, die Verpflichtung auferlegt, die Gründe für den Aufhebungsbeschlaß darmlegen.

In einer eingehenden Veröffentlichung bereits vor 4 Jahren lades sich die Nachteile der in den urspränglichen geuttes de lait und die Verteile der in den Consultations vertretenen Richtung der offenen Fürsorge erdetert und bin damals zu folgenden Vorschlügen für die kommunale Sänglingsfürsorge gekommen:

1. Beralungsstanden und Überwachung der Ziehkinder.

 Materielle Unterstützung der bedürftigen stillenden Mütter und das um so mehr, wenn den hünstlich genührten Kindern Nahrungsmattel zu miedrigem Preise oder gratis verabreicht werden.

t. Sänglingsbeime.

Die Erfahrungen, die ich seither in der Praxis der Stuglungsfürsorge gemacht habe, haben mich nur von der Richtigkeit der damaligen Anschauungen überzongt. Auf die praktischen Konsequenzen branche ich har nicht weiter emmgeben, die Herr Stadtrat Lindemann im zweiten Teil die Vorschläge ausführlich begründet, die die Grundlage für die Neuerganisation der offenen Sänglingsfürsorge in Magdeburg bilden.

Fürsorge für Kinder, die besonders gefährdet sind. Welche Sänglinge sind besonders gefährdet?

Die Statistik aller Länder hat seit langem orwiesen, daß unter den Kindern der ärmeren Bevölkerungsschichten einzelne Gruppen is sind, die zu der hoben Sänglingssterblichkeit einen bezonders hoben Beitrag leisten und für die Jaher weitergebende Fürsurgematkunknun geschaffen werden missen, wenn wir die Gesamtsänglingsmertalität herabsetzen wollen. In den dentschem Bundesstaaten haben die staatlichen und kommanlen Behörden in erster Lände der Aufmerksambeit dem Schirksahater "Zächkinder" augewendet und durch Gesetze, Erlasse und Verordmungen die Beaufsichtigung der in festader Pflage befindlichen Kinderbis zum 6. oder 8. Lebensjahre augeordiset. Verfolgt man die alljährlich eingehenden Berichte der Medizimalbeauten über die Morbeitist und Man-

talität der Zoukinder, so millte man im Gegenteile zu dem Schlasse kommen, dati diese Kinder eines besonderen behördlichen Schutzes meht bedarfen. Selbst wenn man in der Statistik, wie es sein soll, berneksichtigt, daß die Kinder zoweist erst nach den ersten Lebenssochen aus der Pflege der Mutter in fremde übergehen, dab also die für den Säuglung softhelichete Zeit im der Sterblichkeitsonstistilt der Ziehkinder wegthlit, so sind die Mortalitätszillern doch auffallend niedrig. Man kann sich die Tatsache dansit erklären, dab die Pflegetranen die Pflege und Ernährung des Kindes oft mit großeren Goodsicke durchführen wie die woniger erfahrenen Mütter, Die Anordnung strengerer Aufsieht über das Halterinderwesen hat daze beigetragen, dati in allien Stidten ein Stamm von ginen Pfiegemattern besteht, die auch bei geringen Entgelt mit großer Sorgfalt dur dinen anvertrante freude Kind pdegen. Man kann wester die günstigen. Zahlen der Morsalität unter Ziehkindern damit erkfiren, dati für die Pflogenoatter die Haltung von Kustkindern oft die emzige Erwerhagselle let Stirlet das Kind, so verliert sie eine Rimahme; und eind mehrere in three Phopo gestorien, dann droht die Gefaler, daß ihr die Kelaubnis zu threm Generic entrogen with. So gwingt sie the eigenen Interess et constaltiger Pdegr.

Aber diese Erklörungen romben aucht uns. Denn neben den guten gild as orblechte Pflogefranen, sie end jedem Ziehkinderarste zur Genüge bekannt. Die niedeigen Zahlen der Polizoilerschte über Zachkindermurtalität haben ihren Grund durin, dall-sich die polizeiliebe Aufsicht und also der Bericht nur auf die Ziehkinder erstreckt, deren Unterbringung in fremder Pflege der Behörde gemeldet ist und die eich meist bei Ziehmüttern betinden, die aus der entgeltlichen Aufgahme freuder Kinder ein Gewerbe marken. Nicht die affiziell geneldeten Ziehkinder sind als beconders geführdet anzwehre, soudern die, welche, ehre daß der Authoritationönde Anzeige erstattet wird, in fremder Pflege untergebracht sind, und das sind nach means. Erfahrungen die Mehrzahl der Ziehkinder. Da hallt sich war Wandel schaffen, wenn durch geeignete Mallankmen the Verhandichung und Verschlegung von Zichkinders möglichst verhindert wird. Das ist die Voebedingung für ein wirksames Eingreißen der Färsorge. Auf diese Verhältnisse hat erst jüngst Pütter. and Grand reicher Erfahrung die Anfaurksunkeit gelenkt, ich komme spinter darouf zurück.

Ich mothte an dieser Stelle einen Mitistand erwähnen, der hier in Betracht kommt, nämlich die Unterbringung von Schwangeren zu privater Entbindung im Hause von Hebaumen. Es handelt sich fast stets um metaliche Mütter, denen an der Geheinshaltung der Entbindung liegt, die an dem Schicksalo des Kindes wenig oder kein Interesse haben und die oft genug von auswarts nur für die Enthindung und die ersten Tage des Wochenbettes zuziehen. Die Kinder werden, da sich die Mütter doch sehr habt von ihnen tronnen, von Anlang künstlich genährt und verbleiben läufig in Pflege der Hebammen. Diese versammen es fiest nie, die Kinder regelmößig dem Arzte und, wenn eine amtliche arzthebe Aufsicht über

die unchelichen und Pflegekinder eingeführt ist, dem Zichkinderarste vorzustellen. Sie tun es schon aus dem Grunde, um sieh bei erentnellen Todestüllen den Rücken zu decken und sugen zu konnen, die Kinder seien in ärstlicher Behandlung gewesen. Denn verheimlichen lassen sich bei der besonderen Anseigspflicht der Hebanimen diese "Ziehkinder" nicht, Wird ein hohes Kostgebl gezahlt, dann ist für sie unter Umständen in der Pflege der Hebanimen recht gut gesorgt. Ist das Kostgebl gezinger, so bringt die Hebanime das Kind möglichst bald nach dem Weggange der Matter in freinder Pflege unter, und zwar, im der lästigen Ziehkinderkontrolle zu entgeben, mit Varliebe auf dem Lande oder in einer kleinen Stadt. Meines Erachtens tut die Fürunge git, diesen Auflendepots ihre Aufmerksamkeit zuenwenden.

Neben der Zieleindern gibt es aber noch eine größe Zahl anderer, die in gleicher Weise des besonderen Schutzes der Fürsorge bedärfen. Ich spreche nicht von den Kindern, deren Pilege und Ernährung einer Groffmatter überlassen ist, die auf Grund der Erfahrung an den eigenen Kindern alles besser treit me der Arst, deren Selbstvertrauen selbst darch die Tassachs, die sie auf Befragen zugilst, dall von ihren 8 Kindern 5 innerhalb des 1. Labenejahren gestorben sind, nicht zu erschüttern ist, sondern ich sureche son den Kindern, deren saziale Lage sie mehr als andere gefährdet. Euter den unchelithen sind es die, welche in Pflegder mütterlichen Familie eind, für diese aber nichts als eine Last darstellen, son der man je eher je lieber befreit sein michte, dann die Kinder, die mit ihrer Mutter gusammen in fremder Pdege sind, und schließlich die, die nur nachts unter Obhat der Mutter, tagsüber bei fremden Leuten untergebracht eind. Ich habe sem einige Worte hinzugnfägen. Zusächst habe ich iene underlichen Kinder genannt, die in der Familie der Matter Aufnahme gefunden haben. Die Greifeltern haben sich nur widerwillig dara entschlossen, um die Kosten der fremden Pflege zu ersturen; die Existenz des Kindes wird der Mutter ständig zum Vorwurfe gemacht, so daß sie mürlichst lald eine andere Unterkunft oder Stellung in anderer Stadt sucht. Das Kind bleibt der Groffmutter überlassen, die ihm zum mindesten eine nicht wohlvollende Pflegerin ist; stirbt es, so weint ihm wahl katun jemand eine Träne nach, Weiter kommen die Kinder in Betracht, die mit der Mutter zusammen in fremdens Haushalte sind. Zumeist handelt es soch um Fälle, in denen die Mutter die Existenz des Kindes sor three Familie geheindeslien will. Sie hat die Entbindung in einer öffentlichen Austalt durchgemicht und muß nun für die nüchsten Wochen für sich und ihr Kind irgendwo eine Unterkunft suchen. Angeblich befindet sich das Kind in Pflege der Mutter, in Wirklichkeit ist es meist du schon in der der fremden Fran. Nimmt die Mutter später thre Arbeit wieder and and Idribt nock in derselben Schlafstelle, so hat sie das Kind böchstens machts bei sich. So lockert sich der Zwammenhang ovischen Matter und Kind tumer nehr, aber in diesem Übergangsstadium fallen die Kinder nicht unter die affinielle Ziehkinderkontrolle der Polizei - nur das Königreich Suchsen mucht nine Ausnahme - sie

werden erst "Ziehkinder", wenn die Matter für sich selbst eine andere Unterkunft sucht und das Kind allein in der freuden Pflege lätit. Gerade diese Übergangszeit bringt den Kinde die größe Gefahr, da die Teilung der Pflege nicht Vorteile, sondern nur Nachteile bringt. Bei Erkrankung des Kindes schiebt die Mutter die Schuld auf die Tagespflege und ungekehrt. Keine von beiden trägt die ganze Verantwortung und jode richter die Mahlzeiten in Zahl und Größe so ein, wie es ihrer Rube, nicht wie au der Gesundheit des Kindes zuträglich ist. Bei einer Auszahlung der unshellichen Kinder in Magdeburg dürfte sieh die Zahl der Sänglinge, die tagsüber in fremder, nachts in Pflege der Mutter sind, als unverhiltnis-

miller groti heransstellen.

Warm ich unter den unchelichen Kindern diese Gruppen als besonders refahrdet und schutzbedürftig berausgreife, so darf diese Gefahr anderseits nicht überschätzt werden. Ich kenne zu viele Kinder, die in der Familie der Grotieltern als sehr unwillkommene Gäste aufgenommen worden and und dann trate alledem sorgsame Priege und Erziehung zefunden. haben, shenso wie die shelichen Kinder der Familie. Und den Bestrebungen gagenüber, die die fille-nève unter allen Umständen als zur Erziehung des Kindes ungeeignet hasstellen und in den unchelichen Kindern nichts noderes als kinftige Vagabunden sehen, möchte ich doch darauf binweisen, daß manche dieser Mütter selbst unter den angünstigsten Verhiltnissen für ihr Kind mit einer Liebe und Aufopferung sorgt, die unsere hörhete Anerkennung erfordert. Diese Kinder würden eines hebiedlichen Schutzes nicht bedürfen, aber wir werden die wirklich gefährdeten nicht keunen kernen, wenn wir nicht alle unebelichen ohne Ausnahme unter Aufsicht stellen. Dann fällt auch die Möglichkeit weg, dallin der Ziehkinderkontrolle gerade die gefährdeten dem Schutze der Fürsorge entrogen werden. Und die Aufsicht ist so zu gestalten, daß eie von den Mattern, denen das Wohl ihrer Kinder am Herzen liegt, nur als Wohlfalt confunden wird, wahrend sie den übelvollenden als Zwang dient, Wollen wir den mit der Aufsicht erstrehten Zweck wirklich erreschen, os ist die erste Bedingung die, das möglichst wenige Kinder aus den Gruppen, die als besonders gefährdet anzuseken sind, der Aufsicht entzogen werden können.

Allgemeine Organisation der Aufsieht.

Im Sinne meiner Ausführungen sind also sämtliche unehelleben Kinder abtie Ausnahme und sämtliche Ziehkinder der Aufsicht der konnomalen Sänglingsfürsurge zu unterstellen, und zwar im allgemeinen his zum Eintritte in die Schule.

Für diesen Zweck mill die stidtische Pürsorgezentrale alle in Betracht kennenden Kinder kennen und über Ort und Art ührer Unterkonft unterrichtet win. Schnelle und regelmäßige Verständigung aller beteiligten Behörden ist erfürderlich. Dazu gehört die Mitwirkung der Standeskatter, des Vormundschaftsgerichtes, der Polizei, des Gemeindewaisenrates, der Berufsvormundschaft. Auch die Anstalten der geschlossenen Pürsorge

und die private Wohltütigkeit milssen sich beteiligen. Damit worden den Austaltsvorständen allerdings neue Pflichten auferlegt, deren Erfällung Schwierigkeiten und Unbegronlichkeiten mit sich brugt, aber der Erfolg der Fürsooge ist nur so zu erreichen. Es ist daher zu erwarten, daß eich im Interesse des Ganzen auch alle Behörden dem Nachrichtendienste anschließen. Ich selbst habe einen Mifferfolg in dieser Beziehung zu verzeichnen. Auf meine Bitte sprach die städtische Armendirektion der Direktion der Provinzialhehanmenlehranstalt den Wensch aus, daß diese der Bernfevormundschaft, als der derzeitigen Zentrale, die Entlassungen unchehicher Kinder und Angaben, wohin die Kinder nach der Entlassung aus der Austalt kommen, melde, damit die Aufsicht sufort in Kraft tritt. Sie erhielt mit längerer Metisterung einen abschlögigen Boscheid unt dem Zusatze: "Zu einer Meldung an die Berufstormundschaft wurde ich nur dann bereit sein, wenn ich von der Rehörde dazu aufgefordert wurde. Es ist mir bei meinem beschrinkten Personale nicht möglich, außer den behördlich vorgeschriebenen Meldungen an Politoi and Standesamt mich zu weiteren zu verpflichten, die außerhalb des Zweckes der Austalt liegen." Es ist, wie gezigt, wehl zu haffen, dass diese Schwierigkeiten in Zukunft zu überwinden sind.

Ferner ist notwendig, daß der ganor Nachrichtendierst wie die gesamte Fürsorge — ich muß immer wieder darauf hinweisen — in einer Behörde sentralisiert ist, die wiederum allen anderen und such der privaten Wohlfahrtspflege die notwendigen Auskunfte erteilt. Auf die verwaltungstechnische Seite der Organisation branche ich nicht einzugehen, da sie Herr Stadtrat Lindomann im zweiten Teil unserer Arbeit bespricht.

Ich möchte nur nich hinzufügen, daß nicht nur die für die Fürsorge in Betracht kommenden Behörden der Stadt sich untereinander, sondern daß sich auch die Zentralen der verschiedenen Städte schnell und regelmätig über Anfenthaltzwechsel der beaufsichtigten Kinder gegenteitig verständigen. Fälle wie der folgende zeigen die Notwendigkeit am besten.

Die unsheliche Mutter ist Magdeburgerin, ist zur Entbindung nach Leipzig gegangen und von dort zehn Tage nach der Entbindung mit ihrem Kinde zu ihren Elbern hierber zurückgekehrt. In Leipzig ist nach Augabe der Mutter die Geburt angemeldet worden, ebenso ist der Zuzug von Mutter und Kind hier rechtzeitig polizeilich gemeldet. Als ich das Kind zum ersten Male suh, war en 2%, Monste alt und sehwer krank, en starb wenige Tage später. Die vorgeschlagene Aufmahme ins Krankenhaus wurde terweigert, und mir waren keine Handlaben gegeben um einzugreifen, da wech dazu die Mutter Vormund war. Aus dem ganzen Verhalten der Mutter ging ohne weiteres bervor, daß sie nicht das mindeste Interesse hatte, das Kind am Leben zu erhalten. Eine Schuld läht sich nicht nachweisen, soch aber wäre es vielleicht auders gekommen, wenn die Meldung an unsschneil gelangt wäre und wenn die Mutter nicht auch noch Vormund gewesen wäre. Das Vormundschaftsgericht latte wie üblich ein Leumundsweien wäre. Das Vormundschaftsgericht latte wie üblich ein Leumundsweien

cougnis über die Mutter eingehößt und das war nicht ungünstig. In Leipzig nar die Kontrolle in den wenigen Tagen des dortigen Aufenthaltes nicht in Kraft getreten, die hieuige Polizeibehörde hatte die Meldeng vom Zuzag des unehelischen Kindes nicht rechtzeitig weitergegeben, und so erfahren wir von der Eustenz des Kindes erst wenige Tage vor seinem Teste.

Sehr wichtig at die Frage, der auch Herr Stadtrat Lindemann eine ansführliche Besprechung weimet, mit welchem Becht sieh die Aufsicht der kommunalen Fürunge in Preuden auf alle unekolichen Kinder, nicht nur auf die Zichkinder ausdehnen läßt und ob ihr alle diese Kinder zwangsweise unterstellt werden dürfen. Meiner Ansicht nach hingt davon der Erfolg der Maßnahmen ab, keines der Kinder darf der Aufsicht entzogen werden. Beichen die dem Gemeindewaisenrate zuertellen Bechte dazu nicht aus, so wäre es enforderlich, seine Befugnesse gesetzlich dahm zu erweitern.

Ein Zwang, die Kinder der Aufsicht zu unterstellen, ist notwonder Ich habe seit 11/2 Jahren die Bratliche Aufsicht über die Ziehkinder und stratliche unebelichen Kinder geführt, im Auftrage der Stadt, aber ohne daß meine Befugnisse streng prazisiert waren. Die Vorteile der lerztlichen und utlegerischen Überwachung standen allen Kindern der genannten Art offen, aber sae wurden nur von einem Teile ausgemntzt. Was sich freiwillig der aretheless Aufsicht unterstellt, das eind die Kinder, für die sich die Mutter interessiert, die zumrist auch gut gedeuben, also die Kinder, die des spenellen Schutzes der Färsorge wenig bedürfen und die auch sinze diese Aufsicht nicht vernachlissigt worden wären. Ich will damit selbstverstindlich den Wert der Belehrung in den heztichen Beratungestunden nicht bernbmindern, ihre Notwendigkeit nicht in Frage stellen. Aber für wirklich gefährdeten Kinder werden mir, wenn überhaupt, erst dann zugeführt, wenn sie schwer erkrankt sind, wenn die Hauptaufgabe der inzilichen Aufsicht, die Voebengung der Krankbeiten, nicht mehr zu verwirklichen ist und nur noch Aufnahme in geschlossens Fürsorge, die dann oft auch noch verweigert wird, das Kind vor dem sicheren Tode retten kann. Wäre es amlers, wurde die Außicht von allen in Ampruch genoumen, denen sie zur Verfügung steht, dann ware eine Beolischtung. die allen Besuchern der Fürsorgestprechstunden auffällt, nicht zu erkliten, daft die überwiegende Mehrzahl der vorgestellten Kinder gesund und gut gentlegt erscheint.

Mir ist es auch mehr als zweifeihaft, ob die Anerdnung, daß alle unteriellen Unterstützungen, wie Stillprämien, Pressermäßigung für Sanglingsmäch, von der Bedingung abhängig gemacht werden, daß die Kinder dem städtischen Kinderarzt regelmaßig vorgestellt werden, ausreichen wird, um gerade die schutzbesbirftigsten Kinder der ürztlichen Aufsicht zumführen. Selbst zu der Zeit, als die Magdeburger Milchküche meh in großen Umfange Gratisanlich für Kinder der semen Pamilien ausgab, deren Gewährung von der Vorstellung in den Beratungsstunden abhängig war, wurde diese Einrichtung dech nur von den guten Müttern und Pflegesotteru in Anspruch genemmen. Die anderen fehlten, denen war sehen

der Zwater, die Kinder vorzustellen, die Mübe, die Milch abzeholen, zu groß. Wollen wir die Außseht auf meheliche Kinder und naturgemäß in orster Linio auf die refülledeten ausdehnen, dann hilft es wohl etwas, daß materielle Unterstätzungen, ancatgeltliche Gewährung ärztlichen Rates and ärztlicher Behandlung als Belohnung wirken and Matter und Pflegemitter zu der Pürsorge keranziehen; für die schlimmsten Pille jedach ist. ein Zwang netwendig und darum wiederum eine ständige Kontrolle, dath sich niemand dem Zwang entzieht. Ich bin der Meinung, daß man auch die gewissenhafteste Mutter oder Pflegemutter nicht vollständig son der Netwendigkeit, das Kind den Fürsorgearzt vorzustellen, dispenseren darf. Wohl soll man son Fall zu Fall alle denkharen Erbeichterungen gewähren, von dem Besuch der offentlichen Fürsorgesprechstunden entbinden; ich habe für diese Kinder meine privaten Sprechstunden (unentgeltlich) zur Verfügung gestellt und den besoldeten Pflegerranen anheimgegeben, mir die Kinder dorthin zurnweisen. Diese Rüchsichtnahme ist erwünscht und vermeidet alle scheinbaren Härten der behördlichen Aufwicht.

Am besten bewährt hat sich für die Aufsicht das Taubesche System, die Überwachung der gefährdeten Sänglinge durch Arzt und besoldete

Pflegerinnen.

In Magdehurg werde im Jahre 1902 von Brennecke eine Aufsecht über die Ziehkinder eingeriehtet, die Mütter werden in einer einmal wöcheutlich stattfindenden Sprechstunde belehrt, die Kinder dort vorgestellt und zu Hause von einer besoldeten städtischen Pflegerin kontrolliert. Das ist der Anfang der bentigen kommunalen Säuglingsfürserge. Anderseits wurden für die Kinder, die aus der städtischen Milchkürhe Nahrung orhielten, im Oktober 1905 Beratungsstunden eingerichtet, die mehr und mehr auch von den unehelischen und Ziehkindern in Auspruch genommen wurden, bis schlästlich die ärztliche Aufsecht über alle diese Kinder zentralisiert und offiziell mit den Beratungsstunden verbunden wurde,

Arztliche Überwschung.

Die ärztliche Überwachung der unehelichen und Ziehkinder, wie sie jetzt praktisch bei uns durchgeführt ist, ist im wesentlichen in den öffentlichen Fürsorgesprechstunden konzentriert, die an i Tugen jeder Weche in den serschiedenen Stadtteilen stattfinden und zwar in den späten Vormittagsstunden. Die Frequenz wechselt je nach Jahreszeit, Witterung usw. außerordentlich stark, manche Sprechstunde war von 100 bis 120, andere nur von 5 bis 10 Kindern besucht. Als Räumlichkeit für die Sprechstunden sind in der Albatolt und Neustadt je 2 Zimmer in städtischen Gehänden, in den Vorstädten Buckau und Sudenburg je 1 geräumiges Zimmer im Rathause zur Verfügung gestellt, sie sind meines Erschtens ausreichend. Die Ordnung unter den Wartenden wird durch unser Faktotum aufrecht erhalten, einen alten Herrn. Präbendaten des Stiftes Kleister St. Augustimi, der gegen eine geringe Entschiedigung an allen Sprechstunden beilnimmt. Seine ordnende Tangkon

but sich off besährt, wenn der Androng von Müttern sohr groß war und eine der audera gevorzukennnen suchte. Da, wo Z Zimmer zur Verfügung stehen, werden ans den. Warterimmer von unserem "Ordner" je & bis 8 Mütter mit ihren Kindern gleichzeitig im Sprechammer eingelassen, da, wo me 1 Zimmer vorhanden ist, strhen die Frauen zum größten Teil mit ihren ausgekleideten Kindern auf dem Arm um meinen Tisch herum. Das int, selbst auf die Gefahr hin, daß ein kleiner Schreihals gelegentlich ein ganges Konzert in Gang bringt, den grotten Vorteil, daß das, was ich der einen Fran sage, gleichzeitig von 6 bis 8 anderen gehört wird, so daß ich mich night so oft zu wiederholen brauche, und dab Lob und Tadel unter diesen Umständen vessentlich stärker wirkt. Ebenso ist es vorbeilhaft, daß die Kinder im Vorzunner nur cuthleidet, dagegen unter meinen und der Mutter Augen von der Pflegerin gewogen werden. Mein ärztliches Instrumentarium ist deukbar einfach, dagegen ist der Berconsoparat groß, da stets die Kontrollkarten für samtliche beanfeichtigten Kinder mitgeführt werden. Ich darf auch an dieser Stelle der Dane, die in den 2 Jahren meiner hiesiren Titigkeit mich in der Fürsorge und vor allem in den Sprechstunden unterstützt hat, Fräulein R. A. Schwarzlose, meinen herzlichsten Dank aussprechen. Ihr rerdanks ich es, wenn das große Material son Karten auf dem Laufenden gehalten wird. Was weiter Fraulein Selevarzless der Fürsorge durch taktvolles Eingreifen, durch Belehrung der Mütter, wder Arzt nicht mit gleichem Erfolg sprechen kann iz. B. über den Vorzug der Krankenhambehandlung), im einzelnen Fall geleistet hat, creibne ich nar nobenhei. So hoch ich die Tätigkeit der besoldeten Pilegerinnen, auf die ich epider hingele, stelle, so schr habe ich derart ehrenandlich gewährie Hilfe von France schätzen gelernt, wenn sie sostel elefiche positive Arbeit bestet wie in dem erwihnten Falle. Um die freswillig geboiene Hilfe voll und ganz autzbor as machen, ist allerdings das eine notwendig, daß auch für das Ehrenant Pilichten und Rechte ebenso scharf abgegrenzt werden wie für das besohlele Amt.

Die besoldeten Pileperinnen nehmen un den Sprechstunden teil, und awar jede an der, in welcher die Sängtinge übres Beunkes zur Vorstellung kommen. Im Anschluß an die Sprechstunden beriehten mir die Pileperimen über die Vorgänge in übrer Pravis. Stets habe ich bedamert, daß es mir zumeist an der netwendigen Zeit felite, in bestimmten regelmähigen Unterrichtestunden Fragen der Sänglingskypene mit allen Pileperimen zusummen besprechen zu können. So habe ich wenigstens uich bemäht, in den einzelnen Sprechstunden die Pileperimen auf alle moglichen Einzelheiten aufmerksam zu machen, sie zur Beobuchtung von Krankheitestscheinungen beraussbilden, damit sie, so weit es ihnen zukommt, zweckmillig und rechtzeitig eingreifen können.

Aus der langen Schilderung geht sehon herver, dan ich in der Pürsorgestelbe etwas ganz anderes sehe als eine Poliklinik. Soweit sich Prophylaxe von Behandlung, so weit unterscheiden sich die Beratungsstunden von der Poliklinik. Abpsochen davon, daß der Leiter der Fürsorgesprechstunden, wenn es notwendig ist, semor Klientel auch Rat in Vormundschaftsungalegenheiten zu erteilen hat, abgesehen davon, daß er sich um die wirtschaftlichen Verhältnisse der Mutter, um die Unterbringung der Kinder in den Pflegestellen bis zu einem gewissen Grade zu klimmern und dansch zu fragen lat, ist seine ärztliche Tätigkeit eine andere als die des Poliklinikers. Ich habe meine erste Aufgabe darin gesehen, Krankleiten unter den überwachten Kindern nach Möglichkeit zu verhüten. Der Weg shan ist Belehrung der Mutter über Pflege und Ernährung des Kindes, Beseitigung falscher Auschauungen und vor allem Aufklürung über die Vorzuge der Frauenmilch, Propaganda für Sellotstillen. Es ist wohl möglich, dati mancher Polikliniker auf diese hygienischprophylaktische Tätigkeit stolz berabsieht; ich habe derartige Urteile zu horen bekommen, sie sind meinen Erachtens nichts woniger als gerechtfertigt. Das eine muß ich betonen, flaß die beste Ausbildung in Stuglingsbeilkunde gerade ausreicht, um dem Fürsurgnanzt die Grundlage für seine Titigkeit zu geben. Es zehören aber meh andere Eigenschaften dazu, sieren Besetz die Erfolge einzelner Persönlichkeiten, wie z. B. die Bu din s auf diesem Gebiet erklart. Wer die Titigkeit des Fürsorgeurztes unterwhitzl, der selfte nur deran denken, dall ein Mann wie Burdin in seinem weit ausgestelnsten Wirkungskreis sich gerade dies Gebiet zu persönlicher Tötigkeit ausgesucht end ihm seine Zeit gewidnet hat, gewiß nicht nur aus besonderer Vorliebe, soudern weil er sich bewußt war. unter den jüngeren wehl leichter einen geeignsten Vertreter auf den anderen Gebieten zu finden als gerade auf diesem. Zu guter klimischer Ausbildung in Singlingsheilleunde muß sich praktische Erfahrung im Leben und Interesse an den sozialen Verhältnissen gesellen, um dem Fürsorgearat Erfolge an sichern. Andersests act as wold night unnits, daranf himzuweisen, daß die Tätigkeit in der effentlichen Sänglingsfürsorge aus dem Arzt von durchschnittlicher Vorbildung noch keinen Pädister uneht. Die Kinderheilkande als Spezialfach würde durch diesen Zuwachs nicht gewinnen.

Zu der Vorbengung von Krankbeiten kommen aber noch andere Aufgaben. Ich habe in dem der geschlessenen Fürserge gewöhneten Teil bereits darauf hingestesen, wie wiehtig es ist, daß man die Erscheinungen von Lereditärer Syphilis rechtzestig konstattert, um Übertragungen verhuten as können. Dasselbe gilt von vielen auderen Erkrankungen, besonders auch Ernährungsstörungen. Die Behandlung bestehender Krankheiten habe ich soweit als irgend möglich in den Berntungsstanden eaugeschränkt, mich damit begnügt, die Mutter oder Pflogemutter auf die Krankheitsymptome aufmerksam av machen und ihr dringend ärztliche Behandlung empfohlen. Auch die Ernährungstherapie des Fürsorgearates sollte sich meines Erachtens our auf die Störungen ex alimentatione beschränken, die durch Regelang der Ernährung in gater Einzeluffege erfolgreich zu befandeln sind. Über die Indikationen der geschlossenen Fürsorge habe ich oben gesprochen, die Aufgabe der Beratung in dieser Begiehung ist die Indikationsstellung und die rechtzeitige Überweisung ins Krankenhaus. Durch eine derartige Beschränkung der anziliehen

Tättickeit in der Fürsorge ist as mir geinnoen, das anfängliche Michranen der Arzte gegen die Beratungsstunden zu überwinden und sie im Gegenteil als Helfer zu gewinnen, so daß sieh z. B. die Beurksänzte jetzt bereit erkliet haben, zanischet für ein Jahr anentgelitich die Behandlung der aus der Fürsorge ihnen zugewiesenen kranken Sänglinge zu übernohmen. So willkommen die Mitwirkung der Arzte ist, so motwendig att so, dall die Erztliche Aufsicht über die fürsergebedürftigen Kinder in emer Hand vereinigt ist, wenigstens in Städten von der Größe Mardehargs. Nur so int die Einhentlichkeit der Belehrung gesichert, mar ab werden Millstände vermieden, die das Verheimlichen und Verschlenpen von Shurlingen, die unrechtmittige Ausbeutung von Fürsorgeunterstatzungen beginstigen. Die Gefahr liegt gerade bei dieser Klientel nahe, die durch häufigen Wechsel der Wohnung und der Pflegestellen eine Überwachung sosehr erschwert. Bestehen mehrere Fürsorgestellen unter verschiedenen Leitern, dann lifet sich die notwendige Zentralisation der Fursorge par dadurch erreichen, dass der aufsichtführenden städtischen Behörde eine Ummenge von Arbeit aufgeladen wird, die bei einheitlicher irztlicher Aufsicht fehlt. Die Zentralitation ist nur dann aufzuheben, wenn die Arbeit über die Krifte des einzelnen beransgeht und darunter die Qualität der Leistung leidet.

Dati der Erfolg der ärztlichen Aufsicht davon abhängig ist, dati die Kinder möglichst jung ihr unterstellt werden, bedarf kann einer Begründung. Den so notwendigen Einfluß auf die Entschließungen der Mutter thee Stillen oder Nichtstillen in den ersten Tagen nach der Entbindung missen wir schon wohl oder übel den besoldeten Pflegerianen ülerlassen. Wir werden, wenn die Kinder erst in der 3. Lebenswoche vorgestellt werden, durch unseren Rat die stillende Mutter von dom zu frühreitigen Abstillen abhalten und sie über die Furcht hinwegbringen können, daß ihre Milchproduktion fürs Kind nicht ausreicht. Das rechtzeitige Eingreifen bei berechtär-syphilitischen Kindern, bei früh und schwachgeberenen, die der Pflege im Heim oder Krankenhans bedärfen. bei vielen anderen Erkrankungen, die ich hier nicht anzuführen branche. ist davon abhängig, daß wir die Kinder bereits frahzestig sehen. Mit Hilfe der Pflegerinnen habe ich darauf hinzuwirken gesneht, daß es geschieht. Mit welchem Erfolg, ergibt sich aus einer kleinen Zahlenaufstellung. Ich habe in den Karten von 250 in Magdeburg geborenen unehelighen Kindern konstatiert, wann nie zum erstenmal in der Beratungsstunde vergestellt siml and fand folgendes:

| in der 2. Halft | e des | 1. | Lebensmonates Lebensmonates | 1 | | $\frac{10}{115}$ |
|-----------------|-------|-----|--------------------------------|---|----|------------------|
| im 2. Menste | | 1.0 | | | 0. | 84 |
| in & Mounte | | - | 10 1 - | | | 17 |
| im & Monate | | | - 11 | | | 12 |
| im 5. Monate | | | | | - | 2 |
| um S. Monate | | | | | | 1 |
| nuch spitter . | | | | - | | 6 |

Ich habe oben bereits erwähnt, daß trotz aller Bemithungen der städtischen besoldeten Pflegerinnen einzelne Kinder recht spät vorgesteilt werden. So finde ich unter den verstorbenen Kindern einen recht großen Prozentsatz von solchen, die im 3., 4., 5. Lebensmonat gestorben sind, ohne je vorgestellt zu sein. Ebenso ist ständig darüber zu klagen, daß viele Kinder so selten in die Beratungestunde gebracht werden. Doch werden sich gewiß im Laufe der Zeit, je mehr sich die Einrichtung der Sänglingsfürzorge einbürgert, alle diese Mitselände beseitigen und damit die Erfolge hessern lassen.

Viel hängt, wie gesagt, von der Persönlichkeit des Armes ab, Ich glaube nicht, daß weit verbreitete Unsetten in der Pflege und Ernührung des Sänglings durch Belehrung in kurzer Zeit zu besoorn sind, aber daß es gelingt, den alten Hebammenbrauch der zweistündlichen Ernährung in einer Sindt auf eine kleine Zehl nicht zu bekehrender Mütter respektive Großmütter zu beschränken, davon habe ich mich überzengt. Und ebenswärd es gelingen, der unberechtigten Beklame muncker Nährmittelfabriken wurksam enligegenzutreten.

Ich kunn nicht umhin, an dieser Stelle eine dieser Reklamen festzunageln, die, so ungeschickt sie erscheint, doch Schuden gerug zu stiften verzug. Ich teile sie im Worthart mit:

Schr gochrie Fran!

Hierdurch erlinden wir uns, Dre Aufmerkenntent und uner seit 40 Jahren und beitpsellesem Erbilg eingehihrtes Nintfesches Kindermehl zu lenken und augisch die befliebe flitte an Sie zu reinten. Drem Kinde gleich als Nahrung desjenige Propunst zu geben, das Drem infeltge seines langjührigen Bestehens und der in dieser Zeit erlangens Berühnstleit die größe Annicht beteit, Drem Lichting gewind und kriftig berausgebers zu sehen. Sallten Nie seillet nach nicht Gelegenkeit gehabt haben, die vorzeigliche Wielung unseren Kindermehlen zu bedauchten, zu sind wie mit Vergrügen bereit, Drem eine Probedese davon gratie und franke einzemenken, wohrech Sie sich dann personlich davon übermungen können, dass diese Nahrung die einzig zichtige ist. Wenn Die Liebling reben sprechen könnte, so wirde er Bram dien gern mit Warten bestütigen, en darfte Bram aber unch einzelen, under aber wech einzelen nicht sehere höllen, an dem leibalten und breudigen Gehaben zu erwiene, webebes Wahlbehagen ihm diese Sprase beseiner, nicht ern zu rechen ein erwieden, werden, und den renaben und beitfügen Gilledereiten, welche nich abhabb einfinden werden.

Wie empfehlen Dieses, zwierlein den verschiederen Priparaten nicht eint bes und ber zu probieren, was bei dem übersen narten Organismus oft transige Polgen meh nich nicht, sondern gleich zu unseren altbewährten Kindermehle zu greifen, welcher von ärztlichen Autoritäten mit Voorliebe verschiet wied. Das Wahlmothen der Arzte bahen mit vor allem Diegen der natürlichen Zenanstementrang naveren Kindermehlen (Robatoffe nar albemehrer Qualriit, kumbrus, weltralmige Alpumilch, Booknehreng der petaliehnten Sanbesheit bei der Paheikation unw.; zu verdanken.

Indem wir finnen zum Schlaft noch die eingebereit Dereinricht der beigefügten Besochlies, welche von einer kindenfretlichen Automitit in nerfalle ist, mehrt dringend aus-Hern legen, empfehlen wir um Finnen

> Herkerktungwoll Nextley Kindermehl, G. m. k. H.

I) Die kinderämtliche Authoritit ist ein Dr. med. F. Vidal.

Dieses Reklameunwesen, für das mmihlige Beispiele beiechringen sind, sollte alle Ärste zu gemeinsamen Vorgehen, zu dem Entschluß, derarn angepriesens Mittel so ipso ans der Empfehlung auszuschließen seraulassen. Aber ich glaube, auch die Verwerklichung dieses Wansches wird noch ein-

suto Weilo and such warten lassen.

Es ist nicht damit abgetan, das man die Mütter vor der Anwendung ungweckmittoger Nahmmittel warmt. Duzu est manche Reklaine viel zu gut auf den Erfolg berechnet. In den Persorgesprechstunden habe ich vielen Mattern, die auf Empfehlung von trgendwelcher Seite ihre Kinder mit Schweizermilch emaliere, zwar meine Meinung über diese nicht torenthalten, ste ser der weiteren Anwendung gewarnt, aber wenn ich seh, daß das nicht ausreichte, sie zu bekehren, habe ich sie nur deingend gebeten, nor das Kind wemigstens regelmällig in kurzen Zwischenräumen vorzustellen. Kann man dann durch Wagung und durch den unbengharen Mangel von Fortschritten den Millerfelg demonstrieren, und zwar nicht nur deren, sondern nuch den umstehenden France, dann hat man für die gewiinsokto-Belehrung mehr erreicht, als wenn man nur seine Meinung sagt. Eberso habe telt as oft getan bei frühzeitiger Ernährung mit Vollmilch, wenn anfangs die Schildigungen der Cherernthrung dem Laien nicht deutlich sind. Dapegen habe ich nie verfahlt, die ganze Carona darauf aufmerkaan zu mochen, wenn mer z. B. ein Kind, das 3 Wochen lang meschlielllich met Mehleuppe oder Haferschleim ornährt ist, im letzten Studium des Mohlnishrschadens vergestellt wird. Im thripen wird jeder mir augeben, shall es in dieser Klieutel richtiger ist, die Mutter durch den Mitterfolg zu überzengen, als sie für Fehler in der Ernöhrung, die ein zum Mangel an Verstindnis begeht, su schelten. Und ebenso bewahrt ex sich, der einzelnen Ersen nicht gar zu viele Baterlakzie zuf einmal zu erteilen, die senight in such aufnehmen kann.

Ich bin so weit auf Emzelheiten eingegangen, um die Tutigkeit des Fürsorgeurztes zu kennzeichnen, ich will nicht schlieben, olne noch darauf kinzuweisen, daß die Vorstellung der Kinder in der Sprechstunde noch in einer Beziehung einen nicht zu unterschätzenden erzieherischen Einfahnzeilet, näußich in der Erziehung zur Sauberkeit. Wer auch immer den Sprechstunden beigewohnt hat, hat mir win Erstamen gefühlert, wie auber im Wäsche und Pflege die Kinder zum greifen Teil gehalten sind.

Fasse ich nun zum Schlusse die Aufgaben der ürztlichen Besufsichtigung speziell der Beratungsbunden zusammen, so kann ich aufführen:
Belehrung der Mitter und Pflegemütter, Propaganda für das Selbststillen,
Vorbeugung von Krunkheiten, rechtzeitige Überweisung in ärztliche Behandlung oder in geschlossene Pürsorge und Aushildung der besolikten
Pflegerinnen. Die letztere halte ich für sehr wichtig, denn die arztliche
Aufsicht wird in der pflegerischen stets ihre Ergänzung finden missen.

Charwachung durch bezahlete Pflegerinnen

Die Beunfsichtigung der geführdeten Kinder durch Pflegerinnen hat sich im allen Orten, in denen sie eingeführt ist, bewährt und man begognet

bout world kams melu emma Widerspruch, sona man die Forderung aufstellt, dan die Pdegerinnen für thren Beruf fachmälig auszubilden und für ihr Amt voll zu bosolden sind. Wenn ich dem zustimme, setze ich mich zu der aben (S. 66) ausgesprochenen Anerkennung ehrenantlieber Betätigung der Francu in Armengflege und Fürsorge keineswegs in Widerspruch, sondern vertrete in Ubereinstimmung mit den Ausführungen son v. Hollander muf der Lübecker Tagung des deutschen Vereines für Armenpflege und Wohltätigkeit) den Standssinkt; das eine tan und das andere nicht lassen. Wir werden die Hilfe, die sich der Färsorge in der chrenmatlichen Tatigkeit hierst, nicht zurnekweisen, sondern sie in zusere Fürsergeorganisation einglieders. Aber für die ständige Überwachung der petalordeten Kinder sind beruflich museboldete, besoldete Pflegeringen nicht zu entbehren. Die zweckmillige Ausbildung für die Dienste in der Armennflege ist in den letzten Jahren in Deutschland auchefach erörtert sorden, ich serusion auf den Generalbericht Mansterbergs auf den internationales Kongreit für Armeneffere und Wehltätigkeit in Mailand. Und in diesem Jahre ist auf der Tagung des Deutschen Vereines für Armenpflege und Wohltätigkeit die Frage der "beruflichen und fachlichen Ausbildung in der Armensdeges im Auschluß an die Referate von A. Levy (Berlin) and H. v. Frankenberg (Brannschweig) lebhaft diskutiert worden. Zum Schlusse wurden von der Versammlung Leitsätze aufgestellt. von denen ich die beiden ersten auführe:

I. Bei der wichtigen Steilung, welche die Armenpflege im gesunten öffentlichen Leben einzunehmen berafen ist, muß f\u00e4r s\u00e4mtliche in der Armenpflege t\u00e4tigen Organe eine gr\u00fundlichere Vor\u00e4ldung gefordert werden, als sie zur Zeit m\u00faglich \u00e4st.

2. Für die berufliche Armondege at eine gründliche fachgematie Vorhäbung zu fordern. Für die ehren am tliche Armondege ist die Möglichkeit einer selchen Vorhäbung erforderlich, jedenfalle die Ausbildung und Forthildung dereh Beratung und Belehrung zeitens erfahrener Organe unswischrisch.

Den Ausführungen der Referenten und der Diskussion bin ich mit lebhaften Interesse gefolgt, da die Frage mich in meiner Magdelenger

Tätigkeit mehrfach praktisch beschäftigt hat.

Von den 4 beseldeten Priegerinnen, die für die Überwachung der unehelichen und Ziehkinder von der Stadt angestellt sind, hatten 3 bis zur Zeit übres Diensteintrittes keinerlei Ausbildung in Krankengelege über mostiger Fürserge durchgemicht. Ich habe mich darauf beschränkt, sie 3 oder 1 Wochen an dem Schwesterndenst auf der Säuglingsstation teilnehmen zu lassen und sie bei Gelogenkeit der ärztlichen Visiten auf dies oder jenen aufmerksam zu nachen, habe ihnen für übre Tätigkeit die netwendigsten Weisungen gegeben, sie im übrigen aber nötglichst bald in den praktischen Dienst eingestellt, um dann an der Hand einzelner Fälle meine Belehrung fortzusetzen. Dazu geben die Fürsorgesprechstunden und die daram sich anschließenden Besprochungen die beste Gelegenheit. Ich kann der Tätigkeit der Priegerinnen meine volle Anerkennung nicht ver-

sugen, sie haben geleistet, was ohne eine fachliche Ausbildung zu leisten möglich ist, aber bei rielen Gelegenheiten habe ich den Mangel der beruflichen Ausbildung bei ihnen wohl empfunden und — was rielleicht noch wichtiger ist — sie selbst haben ihn empfunden.

Es ware diese Frage nicht so wichtig, wenn der Tätigkeit der Pflegerinnen nicht eine so hervorragende Bedeutung in der Staglingsfürsorge zakäme. In jedem Teil dieser Arbeit, ob ich nau von geschlossen e Fürsorge oder von officuer, von Berufsvormundschaft oder Ziehkinderwesen sproche, immer wieder ende ich mit meinen Au-führungen bei der Tätigkeit der Pflegerinnen. In ihren Handen ruht zum größten Teil die praktiselse Ausübung der Pürsterge, sie sind die ausführenden Organe aller beteiligten Behörden. Sie sind Bernterinnen der Mütter in Pflege und Ernthrung des Kindes, bis der Fürsorpearzt mit seiner Belehrung eingreifen kann, sie kontrollieren bei ihren Resuchen im Hause die Befolgeng der Erztlichen Anordnaugen, vie machen die ersten Erhebungen über die Verhältnisse der unekelichen Mutter im Auftrage des Varnamderhaftsgerichtes, sie erfüllen manche der Ohliegenheiten des Eusselvormundes und unterstützen so den Berufsvormund in seiner Tatigkeit, sie prüfen die Pflegestellen für die Polizei und haben dauernd Bericht an die Zentrale der kommunalen Fürserge zu erstatten und ren dieser ihre Direktiven zo erhalten. Wir sehen also, wie mannigfache Anforderungen wir an die Pflogeringen stellen und es ergibt sich wohl, daß als Vorbedingung bestimute personliche Eigenschaften and one gewisse Erfahrung im praktischen Leben gehören. Sie müssen unter Umständen selbständig handeln und dirfes sich nicks schruep, erentuell eine gewisse Verantwortung zu übernebuura. Von den persönlichen Eigenschaften möchte ich besonderen West and day Takingshild legen, Die Pflegerm kommt in manche Situation, ans der sie den richtigen Aussour suchen muß, durch ungeschäcktes Pragen un Hause kann aje eine Familie, unter deren Kindern ein mehrliches, nicht legitimiertes Kind aufwichst, schwer kompromittieren. Die best ausgeklügelte Dieastanweisung kann vor Mingriffen nicht schützen. wohl ther ist nul die Ausnahl geeigneter Persönlichkeiten der größe West on loaen.

So gut Krankenschwestern, die im Sänglingspflege ausgehildet eind, geeignet wären, die "ärztlichen" Funktionen der Pflegerinnen zu nberschuern, so wenig halte ich im allgemeinen Schwestern, die hange Zeit ansochließlich im Krankenhause, mehr oder weniger abgeschlossen von der Aulienwell, Dienst getan haben. Dir geeignet, die mannigfachen übrigen Punktionen auszuhben.

Es gibt Schwestern, die mit unermudlicher Geduid ein krankes Kind. Tag und Nacht pflegen, dabei eine Aufopferung zeigen, die unsere höchste Anerkennung verdieut, so gibt andere, die nach den Anordnungen des Arztes über Station ohne Tadel führen und über Pflicht vollkommen genügen, aber woder dies noch jene wären imstande, den Betrieb einer Milchkuche selbständig zu leiten oder die Pflichten einer Pflegerin un Dienste der Fürsorge voll zu erfüllen. Damit meche ich unserer Schwostern-

ausbildung nicht im geringsten einen Vorwurf, dem sie ist nicht für die offene Fürsorge bestummt. Dazu gehört, wie gesagt, praktische Erfahrung im Leben, die der Krankenhausschwester zumeist im Laufe der Zeit verloren geht, wenn sie sie, jung wie sie war, zur Zeit ihres Eintrittes in die Schwesternschaft überhaupt bewessen hat. Und ferner gehört dazu eine fachliche Ausbildung für die besonderen Aufgaben der offenen Sänglingsfürsorge.

Bei uns in Deutschland fehlen hisher praktische Einrichtungen, um Berufsurbeiter für die Zwecke der Amsempflege und Wohltätigkeit heranzubilden, wie sie das Ausland, besonders Nordamerika, bereits Issitzt, fast sollständig. Auf dem Gebiets der Sänglingsfürsorge wird das Kaiserin-Auguste-Victorin-Haus zur Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit im Deutschen Reiche in diese Liteke eintreten, das nach dem besonderen Wunsche seiner hohen Protektorin, über Majestät der Kaiserin und Königin neben anderen Aufgaben auch die übernimmt, einen Stamm mehtiger Kinderpflegerinnen beranzubilden, und zwar nicht nur für den Dienst im Privathaus und in der geschliessenen Sänglingsfürsorge, sondern auch für die offene betommnale Fürsorge. In welcher Weise die besondere Austüldung dieser Gemeindepflegerinnen stattfinden, wie sie durch fortlanfende Kurse erweitert und sextieft werden soll, darauf branche ich an dieser Stelle nicht einzugehen. Es ergibt sich zum guten Teil ans dem, was sch aber die Pflichten und Aufgaben der Pflegerinnen sage.

Komme ich nunmehr zu den Einzelheiten, so wende ich mich zunkelset zu ihren Aufgaben als Helferunnen des Arztes. Sie nehmen teil
am den Firrorgesprochstunden, machen den Arzt auf besonders gate oder
schlechte häusliche Pflege aufmerksam und berichten ihm überhaupt über
die Ergebnisse ihrer Hambesuche. Sie bören die speziellen Anweisungen,
die der Arzt der Mutter betreffs Ernahrung und Pflege ihres Kindegibt, und Inden diese, falls sie von der Mutter nicht genügend verstanden
sind, ihr beim häuslichen Besoch zu erkhiren und praktisch ausschaulich
zu unschen. So sind sie die Vermittlerinnen zwiechen Arzt und Mutter.

Schon den ersten Besuch soll die Pflegerin darn benutzen, wenn notwendig, die erforderlichen Ratschläge über Pflege und Ernährung des Kindes der jungen Mutter zu erteilen. Zu diesem Zweck soll die Pflegerin hierüber gut unterrichtet sein, me soll die Schwierigkeiten, die sich beim Stillen in der ersten Zeit besonders bei Erstgebürenden einstellen, und ihre Beseitigung kennen. Denn ihr zumbelest fällt die Aufgabe zu, im jedem einzelnen Palle ihren gunzen Einfluß und ihre volle Überredungskunst uszuwenden, um die Mutter zum Stillen ihres Kindes zu veraniussen. Dem Arzt wird in der Sprechstunde zumeist das Kind nach vierzehn Tagen oder drei Wochen frühestens vorgestellt, er kann nichts nehr daran undern, wenn die Mutter am einem nichtigen Grunde das Kind um Anfang an kunstlich ernährt hat. Er wird verhüben, daß die Brustkinder zu frühzeitig wieder abgestillt werden, er kann durch die ständige Belehrung in den Sprechstunden und in Vorträgen die Mütter zuf die Vorteile der naturlichen Ernährung und auf über Untersetzlichkeit hinweisen, er wird dabei daranf

ontwerkenn unschen, dati jede Mutter fast ohne Ausushme für Kind wezigstens in den ersten Lebenswochen stillen kann und stillen maß, aber das anmittelbare Eingreifen in den kritischen ersten Lebenstagen blecht der Pflegerin überlassen.

In einogermallen gut geleiteten Enthindungsanstalten wird jede Wöchnerin darn angehalten, ihr Kurd zu stillen. In der Antienpflere sell en bei den anchebelsen, und soweit es möglich ist, auch bei den ehebenen Kindern der armen Betölkerungsschaften die Pflegerin zu erreichen snehen. Ich sehe darin eine der wesentlichsten Aufgaben der stadtischen Priegerinnen, ex ist die, den ungünstigen Einsluth, der heute den Hebournen in dieser Beziehung augeschrieben wird, au mildern. Auch willrend meiner hoesigen Titigkeit habe ich mich überzeugen müssen, daß in sehr vielen Fallen die Hebansne die Schahl trägt, wenn die Mutter eine genügenden Grund davon alsieht, iler Kind an der Brust zu ernähren. Die Aussichten, daß die Auslöldung der Hebammen auf diese Fragen mehr Rücksuchs minist als bisher, werden hoffentlich in absolibarer Zeit Erfüllung finden. Box dies goschehen ist, wird in den ätmeren Familien, vor allem bei den unehelieben Kindern, die besahlete Pflegerin die Rolle übergehmen. müssen, die früher ohne weiteres der Hebunne zugefallen ist, nämlich die ersten Ratschläge über die Ernährung und Pflege des neugeborenen Kindes zu geben. Die Hebenmen erkennen bereits, daß ihr Emflub in dieser Beziehung im Ahnelmen begriffen ist und siehen sich dagegen zu wehren. So ist mehrfach vorgekommen, daß die Hebnume die Mutter vor der städtischen Pflegerin warnt und daß sie ihr den Bat gibt, deren Besuch nicht zu dulden. Es ist mir dies nur der heste Beweis gewisen. daß die städtieben Pflegerinaen ihre Pfleckt erfüllen.

Sobald die Pflegerin von der Erkrankung eines überwachten Kindes erfährt, sidl og die Mutter sofort aufstellen und die veranlassen, das Kind in der Fürsorgesprechstunde vorzestellen oder wenn Gefahr im Verzoge ist - and sociel wird die Pflogerin beurteilen lernen - dem Privat- oder Benirksarzt projektive dem Krankenhause zeweisen. Das rechtzeitige Emgreifen ist die Verbedingung für den Erfolg der Behandlong, darauf linbe selt im croton Toil der Arbeit hingowiesen und cheuse darant, dati man den Pflegerinnen die besondere Aufsieht über die aus dem Krankenhause untlassenen fürsergebedürftigen Sünglinge annertranen sell. Es handelt sich besonders um die Kinder, die wir versuchsweiser ans der gesehlessenen in Kinzelpflege entlassen, bevor eine volliständige Heilung erreicht ist. Wir haben nicht die Socherheit in der Hand, daß die weitere Entwicklung des Kindes ohne Störung vorwartsgeben wird. daß keine Krankbeitserscheinungen mehr auftreten werden. Wir teilen der Pflegerin des Bezirkes die Enthassung des Kindes aus dem Krankenhame unt, sie besucht es alle zwei his drei Tage. Troten keine neuen Krankheitserscheinungen auf, so wird das Kind in der Außempflege obensogst. wenn nicht besser gedeihen als in der Spitalspflege; im andera Falle wird as sofort wieder dem Krankenhause überwiesen. Das ist einer der Dieusbe, die die Pflegerinnen der geschbetenen Sänglingefürsunge leisten können.

In den verschiedenen Stadten sind die Bestimmungen darüber, wie oft die Hausbesuche der Pflegerin stattfinden, wie oft die Kinder dem Aret in den Fürsurgesprechstunden sorgestellt werden sollen, sehr verschieden. Ich habe den Pflegerinnen empfehlen, nicht nach einem bestimmten Schoms zu arbeiten, sondern die Hänfigkeit ihrer Beurche nach dem Gesundheitszustand des Kindes und nuch der Güte der hänslichen Pflege einzurichten. Es erscheint mir nicht zwerkmittig, generell zu bestimmen, dati Kinder unter einem halben Jahre alle vierzehn Tage, die filteren bis zu einem Jahre alle ürei Wochen und später monatlich einmil im Hanse kontrolliert werden sollen. Ist ein Sängling in sorgsamer Pilege der Mutter und wird von dieser an der Brust ernihrt, so genäut es vollkommen, wenn die Pflegerin in Abständen von fünf oder sechs Woches die häusliche Pflege kontrolliert. Maacher der häuslichen Besuche kann wegfallen, wenn das Kind in der Zwischenzeit in der Spreichstunds vargestellt wird. Es hat keinen Zrosck, Kinder scharf zu bontrellieren, die ohne jede Kontrolle tadellos godeihen. Gut gedeihende Brustlander sind schon in dea ersten Lebensmonaten seltener au kontrollieren als schwichliche, künstlich genlihrte ültere Kinder. Und wird em Kind krank, so sind die Hausbesuche alle zwei, drei Tage zu wiederholen, for allem dann, went ein begründetes Miffitzusen gegen die Pffere besteht. Die Pflogerin will ihren Bezirk so gemes kennen, dati vie über den Gesandheitsrustand der Kinder Jederzeit im großen und ganzen Bescheid weiß, daß sie sagen kann, welche Kinder krank, welche in Gefahr sind. Man mult von dem Pflichtbewußtsein und Verständnis der Pilegerin se tiel erwarten, dati sie ihre Zeit und ihre Besuche so verteilt, wie es im Interesse einer vernünftigen Beaufsichtigung netwendig ist. Und die Stadt hat die Anrahl der besoldeten Pflegerinnen so zu bemossen. dail) die Beant-orbtigung den verschiedenen Aufgaben entspricht. Wünschenswert ist es, dan die Pflegerin ein Tageluch führt, in welchen sie alle thre Housbestehe einträgt, um über die Ausnatzung ihrer Zeit der Bebinde Rechenschaft geben zu können.

Der Dienst geder Pflegerin erleichtert sich mehr und mehr, je langer eie im Auta ist, je besser sie alle Verhältnisse und Personen kennt. Sie tot gut daran, den ersten Besuch in einer Familie oder bei einem Kinde, das sie noch nicht kennt, möglichet auszunutzen, um sich ein allgemeines Urteit zu bilden und um mit der Mutter überhaupt erst Pählung en bekommen, ihr Vertrauen zu gewinnen. Je besser sie nich bei diesem ersten Besuch erientiert hat, um so kürzere Zeit benucht sie auf die folgenden Besuchs zu serwenden. Sehr wichtig ist es, daß die Pflegerin jedes neugeborene Kind schon am zweiten oder dritten Lebenstage besucht. Um das zu ermöglichen, erhält die Armendirsktion respektive Berufsvormundschaft Meldung über unebeliche Geburten von den Standesläntern. Die Meldung wird zofort an die Pflegerin des Bezirkes weiter gegeben.

Dieser erste Besuch bei dem neugeborenen Kinde respektive bei der Mutter domt, abgesehen von der Propagunda füre Stillen - und damet komme ich von den mehr ärztlich-hygienischen zu den sozialen Aufgaben der Pflegerinnen — dazu, einen Bericht an das Vormundschaftsgericht nach folgendem Schema absufassen:

s) Wo befindet sich umstehend bezeichnetes Kind in Pilege?

b) Wor ist der Erzeuper dieses Kindos? (Genaue Adresse desselben ist anzugeben.)

c) Wie alt ist derselbe? Wann und wo geboren? (Falls unter 21 Jahrenwer ist sein gesetzlicher Vertreter, Vater, Vormund, Mutter?)

- d) Soll derselbe über Anerkennung der Vaterschaft und Zahlung von Alimenten gerichtlich vernommen werden?
- e) Wieriel Alimente werden nonatlich verlangt?

/) Wer wird als Vormund vorgeschlagen?

- g) Will der Vater der außerehelichen Matter Vermend werden? Falls nicht, ist dessen schriftliche Vermehtleistung beienbringen.
- h) Will die Mündelmutter, falls sie volljährig ist, d. h, über 21 Jahroalt, selbst Vormünderin werden?
- // Wenn swrites Kind; we beliedet sigh das orste?

Bei dieser Gelegenheit erfährt die Pflegerin, welche Mittel die Mutter zur Verfügung stehen, kann ihr, falls diese fehlen, Rat erbeilen, wie sie entweder Aufmahme im Heim respektive als Amme im Krankenhauss (mit Kind) ober Unterstützung der Armenpflege nachmusuchen hat. Soll der Berufsvormund die Vormundschaft übernehmen — auch darwal hat die Pflegerin Einflut —, so wird sie diesem schon am nachsten Morgen mündlichen Berucht über die wirtschaftlichen Verhältnisse seines künftigen Mandels erstatten.

Zum Schlesse komme ich zu der Tittigkeit der Pflegerinnen im Diemde der Ziehkinderkontrolle.

Sobald six erst sinual Jahr und Tug im Dienst sind, keunen six fast santliche Pflegefragen persönlich, ebenso einen großen Teil der unebelichen Mittler, und es fällt kaum einer der Familien ein, der Pilegerin die Kentrolle zu erschweren, da sie sich längst davon überzengt haben, dati dieselbe pur im Interesse der Kinder Stig ist. Die Pflegerin erfährt bei den Hausbesichen, dab in dieser Familie ein fremdes Kind in Pflege genommen, dall in jener ein uncheliches Kind von auswärts augezogen ist, und sie wird sofort Gelegenheit nehmen, sich von der Wahrheit der Angabe an überzeugen. Auf diese Weise werden wir viel schneller von den Tabsachen unterrichtet, als auf dem offiziellen Wege durch die antliche Benachnehtigung. Die Pflegerinnen konnen selbstrerständlich die Pflegestellen bei einiger Ubung und bei Kenntnis der Anforderungen. die in der heimischen Stadt gestellt werden, viel besser heurteilen, als die Organe der Polizei. Sie vernätteln sehr haufig Pflegestellen, bald in Austrage der einen, babl in dem der andern Partei: Die meheliche Matter wondet sich an die Pflegerin, um für ihr Kind nine gate Pflegestelle, und die Pflegefran, wu ein neues Pflegekind zu erhalten. Die Pflegerinnen konnen die guten Pilegefranen für Prännierung durch die Gemeindewaisompflege vorschlagen und haben andrerseits eine schwarze Liste überdie schlechten Pflegefranen zu führen.

Ich brauche auf diese Verhältnisse nicht weiter einzugeben, da sie noch in den Ausführungen von Herra Stadtrat Lindemann Berücksichtigung finden. Nur eine Teilfrage der Zichkinderkontrolle bliebe noch zu erörtern, die Bedeutung städtischer Säuglungensyle (im Sinne Finkelsteins).

Ich verweise hier nur auf die Organisation der Berliner Waisenkostpilege und auf die Arbeiten von Finkelstein, zumal ich
some reiche Erfahrung auf diesem Gebiete bei dem Mangel einer
entsprechenden Einrichtung in Magdeburg nicht einmal zu erginzen
sermöchte. Das System, das in der Form, wie es in Berlin ansgebildet ist, ansgeweichnete Erfolge erzielt, hat sich im Ansland bereits
bewährt. In Frankreich mußte vor Unterbringung in Familieuversorgung
die Aufnahme ins Haspiz erfolgen, die Neuorganisation des Findelhanswesens, wie sie in Graz eingeführt ist, beruht auf demselben Grundsatzam weitesten ansgehant ist das System in der mosterhaften staatlichen
Fürsoege für die geführdeten Säuglinge in Ungarn.

Die Funktienen des Waisenasyls werden bei uns, soweit notwendig, ron der Sänglingsstation des Krankenhauses erfüllt. Nur bei der Entlassung ron Sänglingen, die auf Kosten der städtischen Armenpflege unterrebrauht serden sollen, habe ich den Mangel empfunden, weil ich die Kinder nicht direkt in Einzeljdege entlassen darf, sondern gezwungen bin, sie dem And der Armen- und Arbeitsanstalt zu überwessen, dessen Ein-

richtungen keineswegs den Anforderungen entsprechen.

Berufsvormundschaft.

In der Ausgestaltung moderner Sänglingsfürsorge spielt die Berufssormundschaft eine wichtige Rolle. Immer lebhafter werden Zweifel ausgesprochen, ob die Berufung von Voemindern in der hisberigen Weise
ihren Zweck noch in vollem Maße erfüllen könne, da die durch die Vormundschaftsgerichte berufenen Vormünder meset gar nicht in der Lage
seien, in wirksamer Weine die Interessen der Mündel wahrzus-hmen. Am
deutlichsten tritt dies hei den verschiedenen Gruppen von Kindern zutage,
die als besonders gefährdet anzusehen eind und daher eines weitergebenden
Schutzes durch die öffentliche Fürsorge bedürfen.

Gegenüber der bisher bestehenden Einzelvormundschaft sind in den letzten Jahren in Deutschland Versnehe mit der sogenamten Berufsvormendschaft gemacht worden, bei der ist sich darum handelt, dab entweder eine bestimmte Behörde oder eine anstiche Persönlichkeit die Vormundschaft über eine ganze Grappe von Mündeln übernimmt oder dab eine emoslie Persönlichkeit durch immer wiederholte Bestellung als Vormund tabsüchlich ebenfalls Vormund für eine größere Gruppe von Mün-

deln wird.

Wer sich für diese Fragen interesciert, der findet alles Material in den Arbeiten von Klumker und seinen Schülern und in den ausgeneichneten Berufstermundschaft und den bentigen Rechtszustand" und
nber die "Berufstermundschaft und den bentigen Rechtszustand" und
nber die "Berufstermundschaft in der Praxis" auf der diesjährigen
Tagung des Deutschen Vereines für Armenpflege und Wohlfätigkeit. Prafester Kimmker, der Leiter der Frankfurter Zentrale für private Fussorge, hat bereits in seinen fraheren Arbeiten den Inhalt der Berufsremundschaft mit Silgenden Aufgaben bezeichnet: Rechtsvertretung des
Mundels, pflegerische Versorgung und Berufsausbildung im höheren Lebenalten. Auf die letztere legt er besonderen Wort, gestützt auf die Arbeiten
seines Mitarbeiters Spann, der durch umfassende Untersuchungen über
die unstelliche Berüfkerung in Frankfurt a. M. den Nachweis erbracht
int, dan der Mangel des geleruten Berufes bei den Unehehehen die
Hauptursache der hoben Krimmalität ist. Dementsprechend will Klumker
auch die Berufsvormundschaft bis zum Eintratte der Großjährigkeit des
Minnels ausgedehnt wissen.

Mit seiner Auffassung stellt er sich auf den Standpunkt des alten französischen Rochten, das in der Berufsvormendschaft die eigentliche Rechtsform der (elentlichen Kinderfürsorge, die amerisch begründete Versinigung aller Schutzfunktionen des Stantes für die seiner Fürsorgedmernd bedürftigen Kinder soh.

Alle Einwerdungen, die sich gegen die Berufstormundschaft mit zugunsten der Emzelvormundschaft geltend mechen hossen und die auch von berufenen Kennern des Vormundschaftswesens geltend gemacht werden, tiehten sich im wesentlichen gegen die weite Ausdehnung der Aufgaben und Befugnisse der Berufsvormundschaft. Wenn die Beautschtigung der Pflegekinder durch Arzts und gesehalte Pflegerinnen die Unterlage der Leipzige-Vormundschaft gewesen ist, dann zu den ein Beweis, daß die Berufsvormundschaft einer Ergänzung bedarf: Die Pflegerinnen vertreten in gewissen Sinne die Einzelvorminater unter Leitung des Berufsvormundes und so sind die Mängel, die der Berufsvormundschaft zuhaften, beseitigt-

Erwägungen ühnlicher Art waren en welche die hiesige Armendirektion in Übereinstimenung mit dem Vormundschaftsgerichte bestimmten,
den Warkungskreis der Berufsvormundschaft nach Umfang und Dauer zu
beschränken. Die Magdehurger Berufsvormundschaft ist eine "antlichs
Sammelvormundschaft". Vom 1. Juni 1906 an wurde zunächst versichsweise, dann dauerud em Beamter der Armenserwaltung zum Vermunde
für alle uncheinen Kinder bestellt, für welche nicht der Großvaler oder
die Matter des Mändels des Vormundschaft ausdrucklich zu eitemehnen
wünscht. Er tritt auch bei ehelichen Kindern als Vormund beziglich
Pdeger ein, wenn dies zur energischen Wahrnehmung der Rechte des
Kindes notwendig erscheint.

Die Tütigkeit des Berufsvormundes beschränkt sich bei aus in westatlieben auf die Rechtsvertretung des Mündels, auf die Regelung der Alimentierung. Vorläufig ist die Restimming getroffen, daß der Berufstormund in der Regel im Amte Miriben soll, to das Mündel das 6. Ledensjahr vollendet hat; doch wird dies in albernichster Zeit dahm abge-

andert werden, dati die Berufsvormendschaft in der Regel soben mit der Vollondung des 2. Lobensjahres abschließt. Es stimmt dies mit der Ansfahrung Klamkers überein, dall eine Besufsvormandschaft, die nur zur Wahrnehmung der vernögensrechtlichen Interessen der Mündel geselfaffen ist, brondet werden mult, schald diese gesichert sind. Die ohige Bestimming erhält noch den Zuzutz, dati der Berefstormund mit Volluncht des Einzelvormundes nach nach dem 2. Lebensiahre seinet wieder sie Rechtsvertretung somes obemaligen Mündels übernimmt, wenn von neuem die vermögensrechtlichen Interessen des Mündels geführdet sind. Dises Anordnung wird vor allem den Erfolg haben, daß Persönlichkeiten, die eich hisher gerade wegen der Verantwortung, die die Rechtsvertretung der Mündels ihnen auferlegt, scheuen. Vormundschaften zu überneimen. die aber im übrigen für die Funktionen geeignet sind, nunmehr in gröberer Zahl bereit finden worden. Einzeltormundschaften zu überpelanen. Mit der Ernenmeng des Einzelvormundes treien auch an Stelle der besoldeten Pflegeringen, die der Slauglingsfürsorge ihre volle Aufmerksamkeit and Ariseit widness sollen, die ehrenautbehen Waisenpflegerinnen.

Dull die Tätigkeit des Bertfevormundes in Magdeburg im wesentlichen auf die Rechtsvertreunig des Mandels beschränkt wird, hat seine
volle Berochtigung dadurch, daß hier die Berufsvormundschaft auf ein
Teil der städtischen Färsorge ist, die in weitem Umfange die pflogerische
Versorgung der schutzbedürttigen Säuglinge überninnat. Der Bureaukratismus, der von eiden Seiten für die Berufsvormundschaft gefürchtet
wird, wird eich am leichtesten sermeiden lassen, wenn der Berufsvormund
als Mitglied einer größeren Organisation und in ständiger Verbindung
mit Arzt und Pflegerinnen arbeitet. Im ührigen spielt auch da wieder die
Persönlichkeit des Berufsvormundess respektive des Lenters der Fürnorgesentrale die größe Rolle. Denn die Macht der Persönlichkeit ist die
Seele jedes Systems.

Die Erfolge der Berufsvormundschaft beziglich Sicherstellung der wirtschaftlichen Verkaltnisse der Mündel gehen aus umstehender Tahelle hervor.

Sie zeigen sich weiter darin, dall viele Einzelvormünder in zweifelhatten Füllen sich am Rat an dem Beruferemund wenden und dall viele
Matter, deren Kinder durch sie selbst oder durch andere Personen bevormundet werden, ihn aufsichen, weil intolge von Mangel an Kenntais
und Energie his dahin für die Interessen des Kindes so gut wie nichts
geschehen ist. Der Berufsvormund hebt in seinem Beriehts herror, daß
gerade durch die Übernahme derartiger Vormundschaften die besten Erfolge erzielt sind. Weiter spricht ohne weiteres für die Berufsvormundschaft,
die Tatsache, daß kaum eine Einrichtung der Sänglingefürsorge so schneilt
und so allseitig Anerkennung in Laienkreisen gefunden hat wie die Berufsvormundschaft, obgleich doch nach sie der Gemeinde durch Anstellung
der dazu erforderlichen Beamten Kosten verarsacht. Ein großer Vorzug
der Berufsvormundschaft ist auch der, daß sie durch den organisierten
Nachrichtendienst schneiller und zuverlössiger über die Verhaltnisse der

| Else- geriegen Boliffer | 걸 | - 1 | 8 | 12 | | |
|--|---------|-----------|----------|------------------------|------------------------------|--|
| | M | 1009 | 3501 | (029) | | |
| '9 '8' If a 198 8 on Smithing on Shirty | | in. | L | * | | |
| "ferfiscal in this 5 see Attractionary | | 29 | | g i | | |
| street be saint | | - 8 | 22 | 2 | | |
| | Supply | 3 | 12 | \$ | | |
| Zoringe volt- | E. | haracelal | 4 | 8 | E | |
| Section of the best of the section o | | 100 | - | 98 | | |
| | | materiale | 1+ | - | = | |
| Total | tuorout | 3.5 | 16 | 1 | | |
| Enge- bisms Klagen | 1199988 | 些 | 12 | 2 | | |
| | ANTE | 1- | - 6 | ĕ | | |
| Partield. | | Æ | Ē | 100 | | |
| Turkly 'eg | | 20 | 0 | 17. | | |
| - Tribby man | | 1961 | | - | | |
| Abgree forch | | Tentrina | C+ | 0 | = | |
| 10 | | psymmon | 87 | OC. | 98 | |
| 3 | | 102 | 8 | 86 | 20 | |
| many ng | | 6 | 200 | 625 673 481 | | |
| 10 1 | | bibi n | 3 | ž | 8 | |
| Kastan | | 9mm | 8 | 2 | 2 | |
| sounded subblied | | 100 | 255 | 1018 | | |
| | | | Beams an | Zapang 14c and 257 257 | 5 e.d no 1, 05e 1907 1045 | |
| | | | E E | Xerro | *- | |

Mündel orientiert wird und infolgedessen viel früher in der Lage ict, die Rechtsunsprüche des Mündels wahrzunehmen. Ich habe wiederheit seben darauf hingewiesen, daß die Lage der gefährdeten Kinder in den ersten Lebenswochen und Lebensmonaten besonderen Schutz und häufig schleunige Hilfe erfondert.

Dann ist nicht zum mindesten der Berufsvorgundschaft zu verdanken, dass in Magdeburg als Mindestsatz für die Zahlung von Unterbaltsgeldern der Betrag von 45 Mark vierteljährlich fostgesetzt worden und daß das Amtsgericht vielfach noch über diesen Satz herausgegangen ist.

Ich habe hisher von den Vorteilen gesprochen, die die Berafsvormundschaft den Mündeln und damit den Müttern gewährt, aber sie hat
much die Bestimmung, die öffentliche Fürsunge für die geführdeten Kindor
zu stärken. Und hier sind ihr, wenigstens solange die unsheliche Mattier
des Mündels am Leben ist, durch die gesetzlichen Bestimmungen über
die Rechte der Mutter Grenzen gesetzt, die vielfach das Eingreifen der
Fürsunge beumen, wo der Schutz vielleicht um allernotwendigsten ist. Es
handelt sich um den Schutz der Kinder gegen Kutschließungen der
eigenen Mütter. Diese hat das Recht und die Pflicht der Sorge für die
Person des Kindes und dass gehört die Bestimmung des Aufenthaltes.
Sobald die Armenpflege einen Zuschuff um Unterhalte des Kindes gibt,
hat sie tateschlich einen entscheidenden Einfluß auf die Ausmahl der
Pflegestelle. Und in dieser Beziehung bedeuten die Vorschläge von Herra
Stadtrat Linde munn betreffs Ausdehnung der Armenmsterstitzung für
unchelliche Kinder einen wesentlichen Fortschritt.

Erhält aber die Mutter keine Armenunterstützung und ist das Kind in Pflege der mütterlichen Familie, so fehlt auch dem Berufevermund, selbst wenn er begründete Zweifel begt, ob das Kind in dieser Pflege nicht gesundheitlich geschädigt wird, das Rocht, Einspruch zu erheben, is sei dem, daß triftige Gründe das Vormundschaftsgericht zu leider meist versucitetem Einschreiten bestimmen.

Die Frage spielt für die erfolgreiche Ausübung der ärztlichen Aufsicht eine Rolle. Ich sehe in der Fürsorgesprechstunde ein Kind, das besonders schlecht genflegt erscheint, und die Pflegerin meldet mir, dati niemand in der mütterlichen Familie eich um das Kind kümmert, dach ist der Nachweis, daß eine Verwahrlosung vorliegt, oft schwer zu führen. Oder mir wird ein frühgeborenes Kind mit einer Emahrungsstörung vorgestellt, von dem ich nach bestem Wissen mit Sicherheit voranssagen kann, dall to in der höuslichen Pflege und bei künstlicher Ernährung kann noch die nächsten Tage überleben wird. Ich rate der Mutter, das Kind ins Krankenhaus zu geben, dort könne es mit Franenmilch ernährt werden and also notwendige Pflege erhalten, dranflen werde as sterben. Aber die Mutter weigert sich, das Kind in Spitalpflege zu geben. Derartige Falle kommen sehr häufig vor, in der Regel habe ich mich an den Berufsvormund gewendet, wenn so sein Mandel ist, mit der Bitte, mich in meinen Bemühangen zu entsechnitzen. Aber auch wine Befagnisse gehen über die Möglichkeit nicht himms, darch Zureden in Gute ader üllenfalls durch Androbung gerichtlicher Schwierigkeiten die Mitter uns zustimmen.

Hier liegt die Grenze der öffentlichen Färsorge: sie kunn nur Hilfe bringen, vo Hilfe gesucht wird. Aus der Zahl der Kinder, an deren Leben beines der Angehörigen Interesse hat, die im Gegenteil für die Familie nur eine Last sind, werden auch in Zukunft trotz aller Fürsorgeeinrichtungen viele zugrunde geben, die gerettet werden könnten.

Statistik der unehelichen und Ziehkinder.

Mancher, der die Neuorganisation der Sanglingsfürsorge, wie sie jetzt im Magdeburg geschaffen ist, studiert, wird Anstoli daran nehmen, dati die Verginstigungen der kommunalen Fürsorge mit Ausnahme der "Stillprämien" im wesentlichen den unehellichen mid den Zielbrindern angute kommon werden. Es geschieht dies, wie auch Herr Stieltrat Linde mann begründet, einmal aus dem Grunde, weil diese Kinder am mensten gefährdet sind, soderm aber nich deswegen, weil es dringend intmendig ist, bei der Unsicherbent, die beute nich über die Erfolge der verschiedenen Matenahmen der Fürsorge herrscht, die Zwecknaftigkeit der einzelnen Einrichtungen an einem ganz bestimmten und begrenzten Material von Kindern zu präßen. Um dies zu ermöglichen und vorzubereiten, führe ich seit fast 3 Jahren einen Kataater der in Magdeburg unchellich geborenen Kinder nich folgendem Schema:

Name the Marrow: finlanting exect. Alter unch Jahren der Martier: Welmany der Kindattsatter: Seit wann in die Mutter verheieutet: mit then Vator des Kindes? and-preside? seid warm Witnest Wirrieltes Kind? Ven den überen Goschwinten John continues has a Warm let day Kind begittinger ? Warm let en mach quovarte presognet? Gestarben unti-In welcher Arrend personny. lid das Kind über I Johr alt geworden? Wie harpe an der Bennt? Wie biege Nehrung am der Mitchlichen son der Malhereit Von - his in der Kesskennnetalt? Let as regularities leather vorgospility Wer in Vermand? Matter, Gestouter, sediere, Berntmurauad. We und seit wasse ist das Kind enlengebrackt:

galores and

bei Fernandten? bei Fernandten? Werden Alimente gerahlti mit wann? wie hoch? regelinitiig? Erfielt die Matter Arnemativentimmigent wann?

Diete Formulare fülle ich fortkaufend sus und halte dies für gede derurtige Statistik für unhedingt notwendig, weil das nachtragliche Nachtragen nach Vorgingen der Vergangenheit unbedingt große Unsicherheiten und Ungenaufgkeiten bedingt. Ich halte oft gezug konstatiort, daß die Mutter 4. 6 Monate, nachdem sie ihr Kind abgestillt hat, nicht mehr genau auzugeben vermag, wie lange sie gestillt hat. Ihre Angaben steben dann in Widerspruch mit denen, die sie sellist mir zurzeit gemacht hat und die ich in meine krztlichen Kontrollkarten in den Fürsorgesprechstunden eingetragen habe.

Der von mir angelegte Kataster, der hoffentlich auch weiter geführt. werden wird, der mit Hilfe des ganzen amtlichen Materials, mit Hilfe der Armendirektion, des Berufsvormundes, der Pflegerinnen, der Standesimter nach Möglichkeit richtiggestellt ist, gewährt auch den Verteil, daß die Eintragungen bereits zu einer Zeit begonnen haben, wo nur wenige der jetzt bestehenden Pürsorgreinrichtungen vorhanden waren. Wir haben sofür alle weiteren Ferschungen das notwendige Vergleichsmaterial. An der Hand dieser umfangreichen Erhebungen wird es in abseblerer Zeit möglich sein, die Erfolge der einzelnen Matluchmen, der ärztlichen und der sozialen, ihren Einfluß auf die Ernährungs- und Sterblichkeitsverhältnisse der Säuglinge sowie den Kinflaß der sozialen auf die ärztlichen Maßnahmen zu präfen. Wir werden z. B. athen, welchen Einfath die Beratungsetunden allein oder masammen mit den Stillprämien auf die Zunahme des Selbststillens, die Bernferormundschaft auf die Regelang der Alimentisrung, diese wieder auf die Sterblichkeit gehabt hat new, Ich hoffe, das wir damit allen beteiligten Behörden, inabesondere den kommunulen Verwaltungen, westvolles Material schaffen, das wold als Grundlage für weitere Maßnahmen diesen kann.

Literatur über Sänglingsfürsorge aus den letzten sechs Jahren.

I. Allgemeines.

Baginska A. Do Aufgaben des volvenmeliechen Pransurereine im Diesets der Bekingslang der Sänglingssterblichken (Berlin, 1966.)

Behrens and Schiller. Die Sünglagefürserge in Karlowki. Zeitehn L. Skeplage-

Dansorgi. Bd. L. H. O.

Riedlett, Die Versechmestalt (de Eudkerung, eine wesenschaftliche, stantliche und beweistliche Notwendigkeit, (Berliner blin. Wordensuder, 1965, Nr. 51.)

Biedert Ph. Die Mustemptalt für Bekömpteng for Sürglieguterblichkeit, die klimete Besteicktung und die Instatische Betrachtung (Arch. f. Kiederbeille,

1996, B4, XLHI, S. 379, and BJ, XLAY, S. 284.)

Resenand, Voes relatif & is correllance et à la protection et la tanté des relation et

premies age. La Pédiatrie pratique 1, Pete. 1904.)

Bychmer C., Der Kinfall der natiellichen und könstlichen Ernährung unt die Sauglingssterblichkeit und demu Reklingfung durch Sänglingsmilehkliche und Singlingskeite. (Vertrag im Greenbescheit zu Erbeit um 11. Märe 1907.) (Zeitschn. 4. Sänglingsfürwerge. Bd. L. Nr. 5.)

Brugger, Finkelstein und Bunn M., Die Bekingfung der Stagfingssortlichkeit. Schriften des Destisches Vereines für Armengfoge und Woblitätigkeit. Danker

& Burnfeld, Leiptig, 1906, H. 745

Ru d'in P., the moyen de combultre la mortalité (Rev. philanthrop. Bd. X. S. 257). Affaitement et hygiène du neurrisson. (L'obséctrops., 1998. Bd. XI, S. L)

- Messes d'actitates prime ou à posselre dans les différents pars centre la mor-

talise infantile, (Taris, 1906, Rev. philanthrop. Bd. XIX, 8, 525.)

Cameror, Singlingwenthrong in Arbeitekreisen, (Strong der Deutschen Geschschaft für Kurdubeillende unf der TL Verenzenlung Deutscher Naturforscher und Arme in Meran 1995.)

Carrière G. Le mortalité infantile. Les causes Les moyens de la combatten (Gandes hip. 1966, Bd. 58, S. 1265, and Bull. de l'enivers, de Lilla, Bd. VI, S. St.:

Chepnes Al., La protection de l'entanne à Toulouse. (Thèse de Toulouse, 1902.) Chaushan Mc., The care of infants in public instructions, (Jenes, of the Asser, Wed., Asser, 18, November 1965.)

Concetti L., Les souvres philanthropiques on Italie pour la postection de l'altanoment, Paris, 1906, Cristope infant, St. IV, S. 305.)

Carmier, Quelquet notes our la mortable excessire des entiers dans la ville de Monréal et sur l'étade de sertains moyens à prender pour y remblier, (L'Union me l. du l'emilla, Januar 1903.)

Debrourt A., Proventian de Fenfance. Amont du congrée de pédiatrie de Rours. (La Pathologie infantile, 1994, St. L. Nr. &)

Deutsch Broot, Spitiste and Oclinationsentation für Säuglinge. (Magyar organilagis, 1992, No. 2.)

Divine Th., Some social factors in the categories of infuntile mortality. (The Interp-21, July 1906; Ny. 4325, Dd. CLAXI, S. 142.)

Küllert Max. Kin British mer Beköngdung der großen Sünglingerenblickkeit. (John).
6. Kunterhold. 1900. Ed. LXL S. 500.)

Engel, Grundfrager der Kinderschutzen (Brutsche Vierteipunscheit) (in offentliche Gesundheitsplage, 1968, H. R.)

Kuter, Die Bekäunfung der Singlingesterblichkeit und die Tingkeit der Hebunnten (Zentralbi, f. altrem, Geschichung, Jahrg. 1907, Bd. XXVI, S. 102.)

Kulfache S., La painisalture, Lygoine et assistance (Paris, 1901-2, R. Raillière et file.) F19-pure, La protession légale des feurses utual et après l'accordement. (Paris, 1903, Alcan ;

Finches, H., Hygiers de Ferhares, Paériculture, (Paris, 1863, Charles,)

Elambart A., La femme envelute dans la senièté molerne, ce qui a été fait à l'acce par l'Etat, la Manicipalité et l'initiative privée en favour les mouve privées de renouvement et de liver ordants. (Them de Paris 1961.)

Firsch H. and Schuftberger A. Die Verhestung der mitselieben Singlingsemikrung

is Biologest, (Arch. I. Kinderheim, 1901; Bl. XLVI, S. 96.)

Flores, Her Emderschutz in Konstantinapel (Burische ned, Workenseler, Bd. XXVIII, 8, 511.)

Freemann, The reduction in the infant mortality in the city of New York etc. (Medical News, S. September 1968)

Friedjung J. K., Singliag-sterklichkeit und Wehnungstrage. (Arch. I. Kurdubeilk.

1906 Bd. XLV, S. 78.)

- Single Verschlage eer Einschräubung der Sünglingssterblichkeit. (Wien klim. Wochensche, 1908, No. 25.)

Fulton G. C. H., Infact mentality, in many and percention. (But. and Journ. 3. December 1904, S. (512.)

Gatta G., Über Kindersterblichkeit is Neapel und Mittel zur Bekämpfung derselben (Seletion Neapol der Italienischen Beselbehaft I. Kinderbeilk. Setzung von 20. Desember 1902.)

61 chrke W., Berichtigungen aus "Sänglingsvenibung und Sänglingsstellfichkeit in Bromberg" von Dr. Bochm. (Zentralbi, I. aligem, Gesandheitspil, 1961, Bd. XXVI, S. 1931)

Groth Die sahreheinliche Analytanung der autörlichen und känstlichen Ernütung in Müschen und ihr Einfaß und die Säugleugesberblichkeit Misselm und Werbensehr, 1994, Nr. 21, S. 524.)

Gyoth A. and Hahn M., Zie Methodik etametischer Erhebaugen über Staglingeornthrung, Zentralbi, f. allgent, Gernathologi, Bd. XXV, S. 224.)

Guinou, Società maternelle parincene "La Preponsière". (La Berne philanthropique. 10. Mai 1904.)

 Ligno nationale beige pone in protestion de l'enfance du permier âge. (La Berne philanthropogne, 10. Mai 1994.)

Oundobin N., Cher die Kindernerblichkeit in Kabland und die Mafinahmen zu, ihrer Bekämpfeng, (Lit. und. Journal von Dr. Gin. Petersburg, 1996.)

Hajeab C. Provedimenti Camintensa presi o da presidere um diversi paesi contro la martalità infancile. (IV. Congr. amot. pubbl. e privata. Tipografia degli Operat. Milano, 1906.)

Burrington, Industile meetality and its principal cases - diety milk. (Amer. Janua, at the Med. Sciences Depember 1998.)

Haushalter P., Les seurns de protection de la poemière esfance à Nancy. Annal, de mid, et chre infant, 1992. Nr. 6.1

Burique M., La consultation de nommisseus dans les courses d'assistance de la première tulence; en particulier à l'ocurre du Box lait de Nascy. (There de Nascy, 1906.)

Hannand, Contribution à l'étade de la protection de l'enfance à Lyon, relativement à la liste contre la mortalité infanțiie, (Bell. mid. afminist. du dispensaire gén, de Lyon 1963, Bd. XIV, S. 25.)

Howarth, L'influence de made d'allatement un la nortalité minutie dans une ville d'Angletone de 115,000 fabritants, (La Clinique infantire 7, September 1995.)

Buttaler, Sänglesgenerblichkeit und fiehenmen. (Geseffieltelt für Einderheitkunde sef der 72. Vernammlung Deutscher Naturfoncher und Arris in Meran, 1900, und Best Alm. Workenschr. 1900. No. 30 und 51.) Johannessen Axel Bidelphedes at born under f in 1 Norge, (Christiania Udenskabelskobs Skriften: Mathematick-naturality-skabilig Klasse, 1902. No. 4, and Voetrag in der medizinischen Genetlichaft in Ukratiania. 9. April 1991. Forkandlinger i det mediciaske Schlob i Kracimia, 1942, 66.)

Jonkers E. J., Beschousingen over de vorraken die gerode Kindenberfte, men special in het by levergiar en de middelen, die tot verbetering daarnaa kunner leiden. Het statistische overzichten zun de breefren, de gebereten en de statte in Nederland von 1840 ... 1909. (Graningen, 1961, P. Noordhoff,)

Jets over Kinderrouting en Kindersteefte, meer spenial in lest Je terraquae net. statistisch svorzicht van de geboorten en de sterfte over de badele Si juren.

Groningen, P. Nurelhoff.

Keitler A., Die peaktische Darchtikung der Sünglungstersorge. Die Krantompflege-Jahry, H. 1962/63 S. 1102.)

Stagliagosterblickkott und Singlergelersorge. (Zentrallé, le allgem Gestadhelopt.)

Bd. XXII, S. 177.1

Kelyanek, Islant life protection. (Med. Poses and Circ. Ed. CXXV, S. 586.

Krantwig P., Cher Singlinguterlebebleit und ihre Heralminderung mit besonderer Bestellebeigung der Verhilltnisse der Studt Kiln. (Zentralb., 1. allgem. Genneheitegif, Bd. XXI, H. S and 4.)

Kriege und Seutemann, Emilieusgegehiltnisse und Stechlichkeit der Staglinge in

Formen (Zentralb) 1. allgem Generalizations 1906 Ed. XXV, S. 6.5

Ledé. La mortalité infactile dans ses supports aves l'industrie neurolèere. «La Bull. mid. 2. Mai. 1906.1

Léval D., Ite Kinderschammenou is Ungara, Zeitschr. i. Süngüngefürsorge. Ed. I. H. 4.1 Lévai O., Kinderspéller und Verlignagen berüglich des Kinderschutzes im Andands. Givernellerves, Nr. 2.;

Lavrages G. R. La protection de la premiere endance dans les cités industrielles Les criches industrielles, Étale d'hygiène sonale, (Thèse de Litte, 1908)

Lavy, La protection de l'autanos pur l'actiative prinée. Paris, 1902. A. Pedone : Lovy A. and Frankenberg H. c. Die beufliebe und fuchliebe Ambibling in der Armonpflege, Schriften des Destudies Vereines für Armonpflege und Wohltstipkeit, H. 73. Leignig, 1907, Deneker & Humblet.

Lindbeim, v., Elegabe betreffe Erglanung der Stationk über die Eruührung und Sterblichkeit der Sänglinge in Osterwiele Mountrele. J. Kinderheilk, Ed V.

Nr. 9, 1980, S. 174.)

Limitheim A., v. Sabrii juverbato. Der Zuurmenhaus körperliches und geietiger Extwickleng in few crotin running Lebendahren des Mescolen Wice, 1984. F. Denticks.

Livet E., Mesares d'assistance prices en a prendre dans les différents pays contre la mortalité infentile. Rapport potemné au IV. Congres international de l'assistance publique et privée. (Hailand 23, los 27, Mai 1906.)

Contribution a la polyticulture. (Annali de méd. et eine, saf. 1906; Nr. 22, and

Pres- mel. belge, 1903, B4, LV, S, 177.)

Consultation de auternoers et cliniques infamilles. (Aussies de la Seciété médicachirargicale de Beslouet, 1908, Nr. 2.)

Meinert E., Singlagoterblichkeit und Waknaugsfrage. (Arch. 1. Kinderbeille, 1993. B4. XLIV, 8, 129.)

Michaelie II., Die Kindersterblichkeit im allgemeinen und blue die Gründe der Nichtstillen, gegrift en der Berimer Arbeiterbevölkerung. (J. D. Lupzig, 1986.) Molli Weid A. Mms., A propos de publiculture. L'écolo des mires. (Ret. Chyr. et dr mid. int. L. S. 428.1

Les mères de demain. L'échourses de la jeune fille d'agein sa physiològie (Para.

Vigot Prince.

Möllhausen W., Beiträge auf Frige der Sänglingerbeitlichkeit und übres Enchaner unf die Wertigkeit der Überlehenden. (Arch. f. Kinderheilt, 1906, Bd. XLIII, S. 277 : Mus G., Case e resede dell'alta mornalità lafastile. Discomo mangapale. Florenz-

1965: Tipografia Rathetti e Posci.

Nigeta Guide, Cher das Stiffes and die Conschen der Nichtelliere (Wiener blie. Workensche, 5000, Nr. 18.)

Nigris G., de, Statistische Augabon über matternebe und kanstliche Ernührung. Ursachen letzterer, (V. Kongreil der Rabenischen Gesellschaft für Kinderheilkunde.)

- Neumana Bago, Die Fancege für krauke und kräukliche Kinder. Mit besonderer Berickschügung der Verhältnisse in Beilin. (Die Kraukeupfege. L. Jahrpany. 1911-1972 R. 548 and 832.)
 - Offentiefer Kinderschutz, (Bd. VII, 2. Link, von Weyle Handback der Hypen-Jenn, 1895.)
 - Über die Bärtigkeit des Stilfen. (Destude mel, Wartensch, 1902, Xr. 41a)
- Oblica v., Die Bekämpfung der Sänglagemehlichkeit uns, (Zeitsche, I. Hog. 1905. BL XLIX, 8, 199.5
- Oppenhenser, Die Süglispelinorge in Paris und Minchen (Minchener Guertschaft f. Kinderheilk, Juni 1903. Manchener und. Wochenscht. 1905. Nr. 155
- Patfonbolz, Autgales des privates und difentifichen Wahlfaletenbege unf dem Gebiere der Sänglingsemillerung. (Zentralb). L. allgem. Gewardbeitsyffege. Bd. XXI.)
 - Steglingssterblichkeit und Kindermilek, Bearbertet im Anfrage der Vereinigung sinderthica sweetfall, Kinderheite, (Zentralbl. 1. allgets, Generalbeitenbege, Bd. XXI, H. 5 med 6.5
 - Weitere Mittellungen über die Prophylane der Sommersterblichkeit der Sünglings. (Zentralki, f. allgem, Grundheitspflege, 1901, Ibl. XXII, S. 319.)
- Petruschks, Die Sommersterblichkeit der Sänglinge und der Verhätung. Leitung. 1903. Leineweber.
- Pfusudier, American der Münchener Gesellschaft für Körlerbeilkunde bestigtich der Rehaussesambödung, (Minchener Geretbelaft für Kinderheilhaufe, Juli 1907.)
- Plantenga, Des comercs et melitations érapors en Hallande pour latter centre la mortalité infantile. (Annales de mélécrine et de chirurgie infantiles, 1. Shi 1967.)
- Piward P., Rapport use la puériculture dans ses périodes notales (Ann. de graés, et d'obet, 1903, Bd. LIX, 8, 93.1
- Poster, "Municipal authorities and the feeling of infants" and "The influence of maternal factory labour on infant mortality". (Lancet. Bd. I. S. 258.)
- Prausnita W., Physiologische auf umablygierreche Stalien über Sügfingsernihrung
- and Sänglingsstechtlichkert (Minchen, 1907, J. F. Labranum Verlag.)
 Pransenitz, Die Bedeutung der untärlichen Ernährung bei der Bekämpfung der
 Sänglingsstechtlichkeit. (Deutsche Verteigaberein. 4. Effentl., Gesandheitspflege.) BL XXXVII, H. 4.)
- Pringing. Die augebliche Wickenz lieber Kinderstreblichkeit im Senne Durwinscher Antiese, (Zentralti, f. allyen, Genndheitspflege, 1991, Bd. XXII, S. 111.)
- Rainword Baghad, L'anisance un commisson en France, (Rev. Philanthrop. Bd. X. S. 167.)
- Rousseau-Saint-Philippe, Protection theories of protection rieller de Fenlance, (Astra. de môl, de Berdesex, Bd. XXXIII, 8, 541.)
- Schlagtendal. Singlingsstarblichkeit und der Bekimpfung. (Zenträlle, f. allgem. Grundheitigdege, 1900, B4, XXIV, 8, 147.
- Schloffmann A., Hebaumes, Hebaumenmoting and naticities Singlingershireng. Zeitschr, f. Säuglingehimorge, Bd. 1, Nr. 8.)
- Selber, Aufgaben der privaten und öffentlichen Wehlfahrundige auf dem tiebiem der Sänglingesträllerung. (Zentralbi. t. allgem, Gestralbeitspfege, Bd. XXI.)
- Selter P., Hebreious and Singling-emilioning (Zentralk), Callgon, Geografic-traff-ry-1905. S. 81.5
- Eine wichtige Aufgabe des Lauderverwaltungen bei der Behämpfung der Stuglinguou blickkeit. (Zentralbi, Lullgem. Groundle (typinge, 1906, Ed. XXV, S. 41X.)
- Surgent H., La protection des cafants du premier age. (Paris, 1917, G. Steinheil. Steinhardt J., Dier Stillingshäufigkeit und dähigkeit. (Aus der Poliklinik der Nicoberger medizmischen Gesellschaft, Arch. f. Kinderfeillt, 1985, Bd. XLIII
- Stranfi Paul, Dipopulation et paéricalism. Facts, 1961.

Stratti Pail, Principeditor it proparties, (Breas pitlanthop, Bl. X, 8, 281)

Tailitation E. D. queoque molte d'accidence et de personne de routeness. Rouprotectue de l'Élat. (Three de Loui, 1994.)

Tanks, Die Saughtgebürsers durch Statt, Gemeinfe und feste Liebeitlitigken (Zeitrebe, i Saughageblisserge, 1906; Bd. I. H. L.)

Torrgiter Fr., Am vine Helmmersbitran-talt. (Gynakologuelo Rusdechan, 1967. B. 195)

Torra La. Alluttamento sa campagna. Mortalita minutib, como e procedimenti. (La clim cet. Ed. IV. S. 41.)

Truittaka, Ser les mogens efficaces de la tatte contre les malatins et la mocratics mu pourriesses. (Compt. rund. de pédiats de Kiew. D4, IL S. 144.)

Tunquire Victor, l'excellenties à l'évade de la population et de la dépopulation (Soulité d'authorpologie de Leon, Bd. XXL, III, L.

Vargas A. Mattiese. Numbras madres y all engounderies control. (La medicam de les mans Ukt. Nov. Dec. 1998.)

Visinit Protection de la mere et de l'entaire. (En aprice ipont du problème de la répopulation, l'oncome môt. Bé. XXIV. S. 365c.)

V. dali'n, Etude on la racetalité et our les conditions d'hygiene des insurances dans la département de la l'encore (Thème de Paris, 1994, L'obstétrages Bél. IX, 8, 460.)

Victords O., Die Sünglingsehntlung, Sünglingsembalens und Milchküche der Laisentermantalt (Kudenklinik zu Heidelberg, (Steingert, 1904, E. R. Morita)

Varyed R., Der Verein für Stuglingstimorpe Basel. (Helbing und Liebtenhahn. Basel, 1907.)

Washesholm L. Die Poophylane der Kinderlemakheiten in der Stadt New York. (Messpecke, I. Kinderleitk, 1904, Bd. HL, S. 241.)

Wahrandurf, Do Sänglingelärsorge in Hannover. (Zesteche it Sänglingefärserge. Dd. E. No. 9.)

Worldeber L., Strafttgedirscope and Milchlygore, (Mod. Blitter, Bi. XXX, S. 30 Leipzig, 1997.)

West Last steriller et depopulations (Bev. philauthe, Bd. XI, S. 649, Bull. soc, med. ster, de block, de Paris, Bd. L. S. 108.)

Wieland E. Über Frucken und Verhalung der Säuglingssterbückkeit. (Basel, 1994).
Würtz, Die Säuglingssterblichkeit und die Maßengeln öffentlich-bygemischer Art, diesem Zweike ihrer Herabeitung gefroffen werden können. (Deutsche Vorrübschende, L. effent). Gesamfbeitigeloge, BJ, XXXV, H. 2.)

Zullinger, Probleme der Jugendfärsorge. Bericht zu den schweiterischen Bandeunt. Separatablemek aus dem VII. Jahrback der Schweiter Geschwänft für Schulgesenfleringforge. Zürich, 1906. Züreber und Furrer.)

Studien und Verschlüge zur Fürderung der Selbsteitliene in Geserreich. — Referatund ein Mahrwert an die Arms. (Das üsterreichische Santilituresen, 1996, Nr. 37.)

Schriften des Ersten österreichlichen Kinderschatzkungseuses in Wen 1907. Mannehe Vertagebechkundlung. St. I. Die Ursechen, Erscheitungsformen und die Antocitung der Versuchtissung ein Kindern und Jugenflichen in Osterreich. Bt. II. Bestellichen zu den Vertagebungsgegenständen der Ersten österreichsechen Kinderschatzkungsmasse in Wen 1903. Bd. HL. Proteinit über die Verhandlungen der Ersten internichischen Kinderschatzkungswesse in Wien. 18. bis 20. März 1907.

Verträge über Sünglagspflege and Sänglängveralleung, gehalten in der Austellang im Sänglingspflege in Berlin im Mitr 1996. (Herangegeben vom Arbeitsmuschaft for Austellung, Berlin, 1997. J. Springer.)

Die Sünglüngssterhlichkeit, über Deurken und ihre Bekümpfung. (Deukscheit, bescheitet in der Medizinalabbiliung des Ministeriums des geiellichen, Unterrichtund Medizinalangelegenfeiten. Als Mannakript gedeuckt. Berlin, 1906.)

Die Organisation der Wohlfahrtepflege. 15. Konferenz der Zentralitelle für Arbeiter-Wohlfahrtemitichtungen um 7. und 2. Juni 1905 in Namberg umf Fierle (Schriften im Zentralitelle für Arbeiter-Wohlfahrtseinrichtungen Nr. 31 Berlin, 1907. Kall Beymner Verlag.

II. Sänglingssterblichkeit.

Ascher L., Dr. Abrahus der Singlingsterblichker in Königsberg I. Pt. (Zeitsch), f. Singlingslieuerge, Bé. L. Nr. 6.)

August E., In mortalité infantée dans le département du Xord étables pendant la période exemule 1897 - 1992 : L'absolutique, 1985, Rd. 10, S. 431.5

Americand Ont. Mortalite (stantile, (Bull, de l'academ de moil Situage vom

Balcotre P. S., Kindr statistique sur la mortalité infantile de 6 à 1 au cé de 1 à 2 aus, à Nice de 1887 à 1994, Indications sur la prophylaxie de la magnalité industrie. (Thère de Levas, 1965.)

Bookst U., Staglingweethrong and Staglingutchichtett in Brimberg, (Zentratti,), allgem, Germathettopdage, 1966, Bd. 55, S. 417.)

Benn A. Rende on la restablé infantile par gastroentierte et attempte à falle-(Rev. Clay. Ba XXIX S. 283, Paris, 1907.)

Schwarzen Strete statistique en la mortalito infantile de la pressure année a Tenforme. de 1868 a 1962, (Thèm de Tualante, 1960.)

Boucher, La metalité infantile de la minimise à un mi, L'ocurre de la aguatte de laire, (Calon méd. du Canada, S. ML)

Discours, De la mortalist infantir a Paris de 1884 à 1903 (Rev. prats d'abetete, at de pid. Mai 1901.)

Brown, Infant, mortality, (Podrat, Ba, XIV, S. 846.)

Bragger R., Über die Sterblichkeit und Ernührungsverhältnisse der Kunden zu aretter Lebensjahre im Mitschen, (Banag-Pierest, Mürschen,)

Brüning und Balok, Sünglingesterblichkeit in Restock (Zeitschr. f. Stuglingefürwege, Bd. J. Nr. 10.)

Budin P., La murante infantise (L'obstétique, 1903, Bd. VIII, S. L.)

La mortalité infantile dans les Renches-da-Rhère. (Rev. philanthrop. Parts, 1907.
 Bé. XX, 8, 519.)

La cité de Paris et la mortalité infantile. (La Rev. philanthrop. 30, Februar 1984.)
 La mortalité infantile de 0 à 1 mi (Annal. de méd. et chie. inf. 1983. Nr. 0 and 7.

L'obstemps, Rd. VIII, S. L.)

De la mortalité infantile dans le département du Pas-de-Calais.
 Des magendres des la modernie infantiles. 1902. Trace 1, S. 301.
 and Rev. Philasther. (0. September 1902.)

und Bre. Philasthru 10. September 1962.)
Busch A., Cher den Umhang der Sänglingssterblichkeit in der Sindt Dertmand.
(Zeutralbf. 1. aflgem. Gestrelberepflege. 1960. S. 333.)

Currel, Étude statistique un la muntalité estantile à Montpellier de 1892 à 1901. (Montpellier môd. Bd. XLV, S. 1697.)

Danielle, Infantile mentality in the tropics. (Laurent, Bd. I, S. 965)

Delen o La mortalité dans les villes ménérielles du Nord et du Pas-le-Calair. Remèlerapides et pestiques, (Thèse de Liffe,)

Busilianus P., La mortalité des salaris es securior. (Perses méd 1968. Ed XIII., 8, 457 und 513.)

District, Die Staglingsterhlichten in Peasten, ihre Umarten und ihre Bekrupfung. (Zeitsche, f. Staglingsfürsunge, Bd. I, H. 2 und 3.)

Ghistain-Housel, Mortalité infantile à Boulogne sur mer. (La canage infantile. 1904, Nr. 2.)

Goldstein F., Zur Süngingusterhitchken in Prenden. (Therapeutische Monstehelle., September 1965, S. 44k.)

Grand G. (Mileso), Mortalità e sacchilità a Mileso nel prime mue di vita. (Annali di Ostatricia e Gisso, 1905, No. 8.)

Grand, Die Kindersterblichkeit in Sagern (Sociale Med. t. Hyg. Bd. 1, S. 593, 677. Hamburg, 1996.)

Johnnigerma A., Die Steglingesterbinkeit in Nerwegen. (Johnt. I. Kinderheille, 1902. Ed. LVI, H. 8.)

Lorabia en, Mertalité estantile dans la bastione de Liège, (Journ. d'arcorch. de Loige, 10. Januar 1994.)

Lavarrage de, La mortalité infantole (La prese mel le April 1908) Livator M. D. V., Constitution à Private de la mertalité infantile par l'alianement artificiel, (These de Namey, 1904.)

Mount R., Mortalité des rafants de 0 à 1 au nouveix au biteurs et placés 1 ja canpages. (Normandie mod. 1996, Bd. XXII, S. 193.)

Manuely P., Stade on is mortalité infantie, (These de Paris, 1906.)

Marquia L., Casas de la mortalidad de la primera infancia. (Montevidro, 1944)

Muller R. Mortalité dans Thomandication infentièle. (Thise de Loon, 1964.)

Parker (London), Sanner diamboral contality in London (Poliatrics Januar 1991) Principal Die Kondersterbischkeit in Ontermick. (Alberta, statist. Arch. Bil, XI, S. 199.) Rhoden, Inhant mortality. (Brit. mod. journ. Bil. II, S. 456.) Rich, Infant mortality in Michigan and Detroit. (Arch. of Pediatrics, Oktober 1900.)

Research S., Beitrige au Statistic for Singlingen-ethiciteit. (Arch f. Kinder-

heith, 1904; BJ, XXXIX, S. Li.

Rombourts K. M., Betrachtragen tilse die Zahl der Seburten und die Kindenterblichkeit in des Niederlandes without for Jahre 1875-1899. Desertation, Asssterdam, 1902.

Stringelinue Matthiaum, Zur Kinderstreblichken auf Island, (Biblistek for Larger,

1906, 8, 165.1

Commic G., Die Sünglingssterblichker is Nordhausen. Ein Beitrag in Day Be-

Complete, (In Selbstreeleg.)

Vincenneau Blum, Ende etalogique de la mertaldé infantité à Montpellier de 1892 a 1941. Délactions étielagiques et prophylactiques. (Thèse de Mantpellier, 1901.) Zuber A., De la mortalité infantile à Nauvy, (Thèse de Nauvy, 1986.)

III. Geschlossene Sänglingsfürsorge,

Bagineky A. and Summerfeld P., Sneglingskrankengdage and Sneglingskrankenten units den Erfahrungen im städtischen Kniser- und Kniserin-Priedrich-Kinder-brenkenhaus in Berlin. (P. Enko. Stuntgart, 1994.)

Brauer L., Sänglingsheim und Mitchkürlembetrieb der beinigt, nerdin. Politikalt der

Universität Marburg. (Macharg, 1965, H. Baner.)

Braslainski J., Ober die Fartschritte in dem Kinderpitalissessen. (Cnisapitmo lekarat, Nr. 2 und &)

Condier El., Qualques mos de fonctionnement de l'Indutet pour enfants primaterie on debiles. (Ann. de la patalinique de Bennilles Juli 1996.)

l'orratino O, Importante degli suit per i lattanti nella protenzo- della prima isfancia. (Commissions al III. Congresso per l'igiene dell'allattamente e la tistela dell'infamia. Rassigna d'estetnicia e gisse, 1908.)

Dietrich, Singlingernährung und Wiehneritssenneyle. (Zentralbi, f. aligem Ground-

heitspflege, 1960, Bd. XXII, S. 46.)

Finkelatein H., Über Mechedität und Mortalität is Säegingupitälera auf derra Umselem (Zeitschr. f. Hyg. and Infektionskrankbeiten 1898, Bd. XXVIII.)

Beubner O., Singingscrafterer and Singingspittler. (Beilin, 1897. Verlag son August Birechwald.

Hoefen Fr. v., Das Siegingsbeim zu Dusden. (Kinderunt. 1965; Xr. L.)

Hoffe Th., Em Sänglingsheim in Burness (Zeitsehr, I. Sänglingsfürsonge, Bd. I. S. 1874) Honoray Pr., La protection des culants du premier ape en France. De l'attillé de la généralisation des Posponsières, (La gaz. môd, du Centre, Juni 1983, and fine. mid. do Paris 1993. S. 269 and 217.1

Jelski B., Provintal-Staglingshiner (Die Krankenpfage, H. Jahry, 1902-1903.

H. 4: 8, 342.1

Nochmals die Provinsial-Singilagehäuser, (Die Kennkenpflege, Julieg, 1901, H 5, **张斯拉**

Klastsch A., Das St. Birabetle-Kinderbeim zu Halle a. S. (Arch. f. Kinderbeite, 1904, BJ, XXXIX, S. [25])

Lungs de, Zas Asstaltspfiege von Sünglingen Arch. I. Kanlastotte Bd. XXXIII. 25 415(1

Manouse J., Das Sänglingsbern der Lauesbeilanstalt im Heidelberg. (Berliner blin Wockensele, 1904 Nr. 27.)

Nobel W., Zweiter Jahrschericht (1994) des Verengungsbauer für Militer und Nauglinge in Schages-Ham. Zagfeich ein Beltrag nur Hygiene des Krachhustens und der Ammenweren, (Zentralbi, f. allgem, Genandheitspilege, 1905. Bd. XXIV, 8, 200.)

Pappaits Anna Bis Errichtung von Wüchnerinsenheimen und Sänglingunglen cine sociale Notwendighelt, cine nationale Pffield (Sociales Fernschnit, Bell); and Plurochriftes für Volkewirtschaft und Scendpolitik, Nr. 12/18, Laupzig.)

Plauchie, La nospriorie Rémond. (L'obstétrique, 1996, BJ, XI, 8, 491.)

Probating A., Ohrs die Verentgung der Sänglinge in Hospitalem, (Zentralfal I. allgem. Genandheitspflege, 1904, Bd. XXIII, H. 1 and 2.;

Râna Edmund, Ar interrit monumo apolasirol. (Uber Anstaltipdage der Sänglinge.

Bedspesti Orcosi Unig. 1904, Nr. 2.1

Schlosemann & Ther die Firserge für krenke Singliage ander besissierer Bericke sightigung des pessen Drudener Sänglingsbeimes (Arch f. Kinderheille, Ed. XIIII. S. L. Sondernhidmirk, P. Kalos, Stuttgart.).

Schloffmann Arter, Über Berichtung und Einrichtung von Sänglingskrenkmungsiten.

(Arch. I. Kinslerheilk, 1902, Bd. XXXIII, 8, 177.)

Sublobmann and Peters. Cher Blangkeit and Uranism des Todes for der Andaltsbehandlung krauker Staglinge, (Arch. I. Kinderheilk, Rd. XXXIII, S. 245.)

Selfer and Behr S., Enter Jahresbencht des Versorgunghaues für Mitter und Sönglinge as Solinger-Hann (Zentrall), i. aligem, Germinstrophege, 1904, Bd. XXIII.) Stepert, Die medene Sünglingshellstätte und thre Hedenbung für die Arste (Münchener-

media. Words-necks, 1902. Julye, XLIX, Nr. 14, 8, 576.

Solimons O., Die Sharlingssterklichkeit im Krantenhane. (Minchener med.

Wochemiche, 1907, Nr. 2.1

Sperk: Ketahrungen am der Singlingsabteilung der St. Anna-Krolompitates im Jahre 1965. Gestellichaft für einem Meilinn und Kinderheilkunde in Wien. Philistrische Sektion, Juni 1906, and Zeitschr. f. Sünglingsfürsorge, Ed. I., Nr. 4.)

Spirgel O., Dutter Jahresbericht (1905) des Versorgangshames für Mitter und Sänglings at Salingsa-Haan. Zugleich ein Bericht über das Außesten niere Humspidemie and ein Britrag zer Physiologie des Stillens, Zentralbi, i. allgem, Gesendbeitspflege, 1906, Jahrg. XXV, S. 129.

Szanz A., Zar Lehre von der Schüdigung durch die Sünglingsanbünfung: (Arri. f. Kinderheilk, 1904, Bd. XLIV, S. 329.)

Die Pflege krunker Säuglinge in Anstalten, (Wiener klin, Wochenseler, 1904, Nr. 2.) Engrenételek a remnemők intézti apolaszank kérdénéhez. (Hemerkangen par Veuge der Austaltabehandlung von Säugtlugen, Budspeiti Ocessi Ujing, 1904, Nr. 8.)

Wall Segfr, Die Singlingsbeilstätten. (Vortrag im Wiener med, Dektorenkoflegene. Wiener med, Presse, 1905, Nr. 5, S. 257.;

We sener F. Die Belandburg von Steglingen in allgemeinen Ersnämkämern. (Wieshaden, J. F. Bergmann, 1996.)

Zimmer Erust, Über Presianal-Sünglingshäuser nach den Vorschligen von Dr. B. Jobb., (Die Krashmyflege, II. Julyg. [1902/03], H. 6, 8, 538.)

IV. Offene Singlingsfürsorge.

Ancelet G., De l'amistance une mères et su munriment. (Revue philanthrep. 1984. Bd. XV, S. 420.)

Apfelstedt, Zur Beklupfung der Sieglingoterhichkeit, speziell des Brechfundsfallos. (Thomp. Menutschr. Berlin, 1906, BL XX, S. 473.)

Aucher, Zur Bekimping der Sänglingsterblichken von sonal-hygienischen Stantpankte. (Manchenes and Workensche, Jakeg. L. Sc. 56, S. 1558.)

Audion, La consultation des nourrissons au dispensaire de Rothschild de Bereic (Ann. soc. abst. de Paris, 9e sees, 325.)

Augé A., Les comultations de ausreiment (Pédiatres pratique, Bd. V. S. 131 Lune, 1997.)

August E., La gentte de lan de Comme. (Need.) (Pedias, prunque, Lelle, 1905, Ed. IV, S. 28.)

- La gontto de lait de Saint-Foltaretter, (L'obstétuiges, 1904, Bd. IX, II, L)

Assent E. and Out. La consultation de nouvraneux de la seciété fillons de pretaction des milants du premier ège. (Préfentrie pentique, 1865, Bd. 111, S. 37.)

Burbier end Delcominette. 25 am de fondionnement de la créche Engénie à Lirge. (Ann. esc. méd. chir. de Liège, 1903, Sci. XLII, S. 856 mel 599.)

Buumel L., De la matualité maternelle dans ses rapports avec la mertalité infinitile. (Montpollier, 1905.)

Bullete, La créche in ten logistat. (Rev. 4/102, et du méd, lutant, Ed. I. H. 6.)

Bernaun, L'Orever de la gentie de tait du Nord. (Echo méd. du Nord. 1963, 8d. VII).
S. 132, and 1365 Sd. IN, S. 145.)

(8) or h. Austrifung con Pflogermen (mit Dokumon). (XX. Strong der Verenigung abshorbenisch-wertflisches Kinderkrate zu Köln, h. Pehrum 1903.)

Blumoute 1d. Michibide für Sünglinge in Kunsel. Steferst sel der III. Versammingder Vereinigung nichtenteiler Kindertrete un 11. Dezember 1998 zu Frunkfurt u./M.;

Bissauerd et Durce, La consultation de manrimons de l'hôpital Tenon en 1980. (L'obsérique 1994, Bd. IX, S. 204.)

Bour F. J. and Cartanitus Compte residu de la constitución de nerreirone de Magis pellier pendant l'anno 1965(06, 12c anni.) (Mesopellier iról. 1906, BA XLIX, N. 413.)

flustation, Discover the in greatle de last les acretion arreits a rendre depute le monde pullet (Union mod. du Genedia S. 20)

Banypoin E. La reconitation de nourremen à l'hôpital Lambettière. (Flaise de Paris, 1996.)

Bourquer, La dépopulation su Penron. Mayone de combattes la mertalité infantile. Outres de la gentre de hit. (Centre méd. Bl. VII. S. 191.)

Bravel C., Sella accounts di tutalire l'all'attamento materno nella 1000 di Pire, (Tipografa Piana, 1996.)

Brann L. De Muttercristoversicherung. Ein Beitrag zur Frage der Fürrerge für Schwagere und Wichnetimen (Berlin, 1918, Buchband), Vorwiete.)

Bressitt. Le dispensire grabiti de la calor des écoles da VIIIe, arrordissessent. Dispensire pour entante malades et consultations de neutrinous. Armée 1901, (Paro, 1902, Steinland)

Les dispensaires grataits de la mises des écoles du VIIe arrondissement, Espensaires pour misets tealudes et consultations de noncriscon. Année 1902, (Paris, 1903, G. Steinheit.)

 Des résultats fistrais par la penée meneuelle des nourrieurs secourse pur le bareau de hienfaisance du XIII, secont, (L'obstêtrague, 1992, BA, VII, 8, 38)

La "Consiliation de nouvembres" des dispensaires de la cainer des Écules da VII arrondimentent pendant le mois de mars 1902. Société obstétricale de France. IX. Semion. 3. his A. April 1902 in Paris. (L'abstétrique, Juliey, VII, No. 3, S. 204.)

Le dispension gratait de la caine des écoles de VIIIe accondinsensest. (Ann. 4mét. et cles. inf. 1903, S. 15.)

 Les constitutes de nourrissens et l'allaitement maternet. (Aux. de graécol et d'obstét. Bd. LVII, 8, 418.)

Brunard, Les rensultations de nouvrisses, le béberon grafiai de Variot. (La chinique-1966, Nr. 6.)

Brazzon, Overre de la goutis de lati de Rousu, Rapport ananel, (Rausu, 1962; Gisical, et Un. Normandie med. 184, XVIII, S. 165.)

 Le goutte de lait de Rosen. (Vererag auf den Cangels d'abstitzages et de pédiatrie de Rosen. 8, April 1994.) (La chialque infantile 1994. Nr. 8. Le Balletin med. 9. Marz 1994.)

- Les gouttes de lait. (Normandis mol. B4, XIX, S. 260.)

La gratte de lait de Bassez, Organization nerveille, (Normandia méd. Bd. XIX, S. SI.). Busi V., Le pour et le sentre des creches, (Persec méd. 1966, Bd. XIII, S. 268, qui La clinique, 1966, Bd. XX, S. 148.) Bird V., L'ocurre de Badin en processure. (From met. Bd. S.V. S. 147, Photo, 1987.)

- De l'espistance maternelle. (Perosi mid. Ed. XV, S. 75, Paris, 1907,)

- La criche idiale. (Prese mel. 1915, Bil XIII, S. 412.)
- Les criebes industricites, (Proce mid. 1985, Bd. XIII, 8, 825, and Serd and Bd. XIII, 8, 16.
- Burdin P., Réndrate electro par les consultations des nonrelessas. (L'obstetrèque 1903. B4, X, 8, 2003)
 - Les consultations des nourrisons (Arch. généra do reel. Nr. 50, Ben. d'hygiène et de médecine infant. 1960, Bé. IV, S. 117.)
 - Des consultations de nourrescent, leurs conducts, (L'obstétrique Juli 1966, sui)
 Buill, de l'Acudémie de méd, (2. Juni 1986)
 - De l'affaitement un sein par les ouvrieres d'escreu, de labriques, de manufactures. (L'obsérique 1994, Dt. IX, Nr. 4.)
- Forcel A., Les dispensaires grandits de la raisse des écoles du VIII escondissembres. Expensaires pour enfoute matules et Consultations de marrimone, 1, rue Oudinou, 160 rue Saint-Deminique, (Paris, 1995, G. Steinheil.)
 - Résultate de la consultation de nouvriseure du Gros-Cuillon pondunt l'année 1911.
 (Size, chatéte, de France, 2, bis 2, April 1904.) (L'obstétrique, 1904. Bd. IX 8, 249.)
- Passer E. Consultations de nourressens et gouttes de lan. (Organisation matérielle et fonctionnement clinique.) (A. Maloine, Paris und Lyon, 1980.)
- Causel, Die Staglingelierergestelle II der Stadt Berlin, (Arch. I. Kinderheitle, 1905. Ed. XLV, S. 57.)
- Ba. XLV, S. 37.)
 Caviglia P., Marauté infantée et étaturique des avanutations de sourreurse. (Rev. Whyp. et de méd. inhest 1996 Ed. V. S. 48.)
- Univer P. G. E., La défense de l'enfant, Consultations de nomineurs en goutres de lair, (Thèse de Luie, 1904.)
- Cayrol Blum, Consultations de nomissant et gouttes de het. Montpuller meil. Bd. XVII. 8, 25, 16.1
- Charles N., Quelques chiffres statistiques à peopus de la mertalité des estats. Consultation de nominous à la Maternaté de Liège, (Asarral d'accordoments, 1961., Nr. 91 aut 92.)
 - Les carrellation de morrisone en Belgique et à Liège en justiculier, (Arqui, d'accouch, de Liege, 15, Februar 1903.
 - Eurginament de la consultation du nouvrisons à la Materiaté de Liège, Récultate de la période 1985—1985, (Juana, Faccourà, de Liège, 22, Misa 1983.)
 - L'Osurre des neurrissons. (Asaru. d'accouch. Liege, 1907, Bd. XXVIII, S. Mc.)
 - Connitation de nouviernas de la Policinique de Liège 1906, fiapport annuel persenté par P. de Sugher, Genera d'accescia Bél. XXVIII, S. 65, Liège, 1965.;
 - Contribution a l'étade des mapers imployée pour fatouser l'allaitement materner dans la clause pauvre. (Journ. d'accessels, de Liège, 16; Juli 1985.)
- Ballaltement materned dans to closic passive Grown, d'accouch de Lorge, 3. September 1995.)
- Chavane, Serveillasse de museissons de la me da Chana-Vert et de la me Ordense de 1905-1902 (Ann. sec. obst. de Paris IXe sem 128.)
 - Les consultations et sursuillances de nourrissons à Paris en 1902, (Revue d'bygéne, et de médicine infantiles, 1982, Youre 1, S. 201.)
- Cluary Mc, Le progres des gentles de luit en Grande-Bretague. (La clinique infraulle, 3, August 1984.)
- Coutan, Gestie de lait de Rouse. L'allaitement artificiel peut derner de bous révalutais. Lait stérillée et lait cen. (Noumandie méd. 1965. Ed. XXI, S. 1963)
- Daynés II., Un service l'allaitement su Dispussaire pour enfinte malades de Toulouse. (Erade d'hygiène sociale, Thiss de Toulouse 1987.)
- Hecherl E., La gente de lait de Touronny. (Rentwie, 1802, S. 46.)
- Behne, Organization der Schritzstelle der Versinen für Sänglingsunkatz in West, (Greefbehalt für immere Medicin und Kinderbeifkande in Wies, Philistoche Schliebhalt 1900, and Zeitsche, f. Sänglingstärenung, St. I. S. M.

Delays and Anderedian Ferstiengment de la Constitution de nouvelonge de l'Aparal subertain des catants in Bouces. Les reselless, (Journ de méé, de Bardesian, 1997, Bd. XXXVII, S. 261.1

Burnay L., Countlations de nouvinsans du depermaier du hême armudit matent (Avent

de mod. et chir, infant. 1963, Nr. 7.5

Deufocces, Les geattes de lait. (Pesses méd. 1984, Bd. H. S. 34k.)

Drawarts R., Les croches, leur pares, bur présent et leur avenir. Étade d'Asgime sociale. (These de Paris 1996.)

Dautsch Ernst, Über das Grammildenstirst, (Gyernekgreigsbest, 1962; Nr. 4.)

Systemilele and Ordinationsontaltes for Singlings: (Zontrall), f. Kinderbeile,

1983. Nr. 7 mrl S.)

L'ocurre de la guerte de lait a Redapest. (Voetrag sal siem L Congrès international des genttes de latti. (Arch. de méd. des endants 1996 Rd. X. S. 32.)

Devé Ch., La coorditation de acastinous à l'hightel Terron (Strang der son d'abrietranse de Paris sum 19. Februar 1903. L'obstétrique, 1963. Ibb. VIII, S. 165.)

Devraigne, Les consultations de nourrissons (Le Preser mél. 1946, 21, Oktober.) Dubé, La ligae da las par et de la gostor de lait dans l'opinion publique, (L'Union

redicate da Canada, I. Januar 1906.

Stabrinsy, Consultation pour enfonts movem - nes et distribution gratait de las altribut. Sanielé alabitricale de France. IX. Senien, 3. bis 5. April 1992 in Paris. (L'obniernous, Jakry, VII, Xr. J. S. 2043)

Dufour, Le legement tiest use place parallèle à celle de l'alimentation cleu les

nourement, (La clinique infantile, 18, August 1906.)

EdwardesPilliet, Cannilage à foninile des mères et des enfante malales par Famion Insecute de mires de famille, (Bru d'byg, et de Inic. murit. Bd. V. 8, 97.)

Excloseich Th., Antone and Emertrany once Komitees lickels Americating von Varschlögen zur Pfoderung der Bruckendhrung, (Wieser klin, Workensch, 1985) Nr. 22.

Der Saglingtfärunge mit Besprechnung der Organisation der Schatzstelle fici Vereinn "Sönglingsschaft", Wener med. Wochenicht. 1985. Nr. 50.)

Esparbies S., Le legement de l'entant passes à Toulouse. (Thèse de Toulous-1902) Etienne, Maternio et Misere, Assistance par les relages - coversire (Those de Paris 1905,1

Freedor A., Die Matteroladusverscherung in den europäischen Lündern. (Kultur and Fortschrift, Leipzig, 4903, Nr. 101, Felix Dietrick).

Flour M., Les comultations de nourrissons et l'allaitement maternel. (Thise de Paris 1905.1

tiures H. M. J., L'école des mêms. (Thèm de Paris 1806.)

Ganchau, Gouttes de lait et reiches, (Clisique inf. 1908, Bd. III. S. 200.)

General E., Mile, Nicoscité d'une direction dans l'all'attement so con (Them de Part. 13. december 1996.)

Googdeen R., Essai d'une consultation de acospissons à l'ocurer du Bon Last de Xuary. (Rev. mod. de TEst. 1994; Bd. XXXVI, S. 128.)

Grosset, Centre tousagelle de la graffe de lait, (La Clinique infantile, 15, Juli 1996) Guéria: Valmale, Les constituires de commisson. (La proce médicale ELJasser 1994.) Guerhand J., L'actere de la poutte de loit à Génère (Joseph des môlt, peut, de Lyon, 1966, Bd. 111, S. 665

Ginthrod D., Gatachten über die Einrichtung einer Kindermilehkliche in Beilbeum

N. (Korelli, Stotigart, 1908, Bd. LXXVI, S. 978.)

Hagenback-Burckhardt, Rücklehr zur neublichen Emilieung der Singlage. Namedoug Minischer Vortrüge, Nr. 436, Seine XV, H. 16. Innere Mednin, 1906, Sr. 1525

Hamburger Fe., Wie bonnen wir das Stillen der Mütter fordern? II. Dickneiten (Padiatejorbe Schlien der Gesellschaft für unere Medien und Einderheilbunde in Wice, 16, Mirz and 18, Mai 1995, and Wiener klin. Worksmehr, 1905, Nr. 22.)

Rejtz, De l'alimentation delificielle des norresseurs. L'ocurs de la genne de lait is Besaress: (Rev. mbd. do in Francis-Conté. M. X. S. 68.

Herique A. La comillation de magranom dem les matres d'ambiante de la permière referes, (Thins de Nancy, 1706)

Berrgott, But et fanctionement de l'Opares de la Maissenté à la chiaque abmitricale à Namy (Annales de genérol, et d'obstet. Juli 1996.)

Jumber G., Essai sur l'assistance matematis en Bretagne, (Taise de Paris 1961.)

Janicot, Politeuliuw. La gente de lait de Rosen (Ball, méd. Bd. XVI, S. 667.) Japha and Neumann, Die Sänglingsfürsergestelle I der Stellt Berlin, Einrichtung,

Betrieb, Ergebnisse. (Berlin, 1995, S. Karger.) Jupita A., Die Sängtingsköche, Ergebnisse und Zeite. (Arch. t. Kinstephrak. 1905.

He. XLII. S. 6.)

Juntain, Consulations de pourcesses et allestement material. (Le progrès méd.

4t. Septembre 1966.)

Keitter A., And der Pears der Säugingefürsurge I. Mettellung. (Monatorie, L. Kinderheill, 1965, Bd. IV. Nr. D. S. 1971, H. Mittellung. (Monatorie, I. Kinderheill, 1986, Bd. V. S. L.) III. Misselberg. (Hollers, S. 121.)

Limitsteam, Consultation de nonresons a la Materialis de Logo, (Ann. sec. méd. shir, de Logo, Bd. XIII, S. 32 Journ, Carresch, Bd. XXIII, S. 163.)

Lebland, Dalhitement enternel à la Goutte de luit de Beurrain (La Clinique infamille, 15, Februar 1966)

Lecapiane, Gouttes de lait reconfracione de neuerissone (Necessados méd. Bd. XXIII. S. 44 unil 77, Romes, 1960.)

Legrand, Constitution de nomment en demonte du médeoux (Sittony der son. d'obstétrique de Paris von D. Februar 1960s) (L'obstétrique, 1963. Bd. VIII., S. 165.)

 Dens eraces d'une conseillation de neurrimon. [Insy-les-Meulineux.] (Sec. d'obstête de Paris, 17, Mira 1904, L'obsentique 1964, Bd. 1X, 8, 349.)

- L'Union enternelle d'Imples-Munlimenn, (La Revue philantie, 15, Nevember 1965, Legrand M., Considérations sur l'assistance maternelle, (Those de Paris 1905,)

Levrand, Le functionnement et les statistiques de la "Gourte de lait de Summerdieuxt là première année (1991). Suchte abstituinée de France IX. Section. Il les 5. April 1992 in Paris. (L'obstétrique, VII. Julyg. Nr. 3, 8, 200.)

Lust E. Poer les genites de lair. (Journ. méd. de Barelles, 1966, Bd. X, S. 4k.)

Manara G. and Granel G., Appenti sulle considerioni dei lattanti rispetto alle desistenza della prima infanta. (Tip. Cogliati. Milane, 1905.)

Manchest C., Die Milchällebe der St. Gertred-Gemeindepflege in Hamburg, 1889 bis 1864, (Hamburg, 1805, C. Boyson.)

Musfau, Organization d'un sureignement médicul en sur de combattre la recombine des cultures du premier âge, rôle des reconstations de nommissure dans oct enseignement, (Rapport présenté à la Ligue contre la mertaine infantile.) (Reuse philauthropique, 10, fevrier 1900.)

Margonilies Merparrile, L'empre de la gostée de lait, Contribution à l'étade de la protection de la première sultans. (Thèse de Paris, 1993.)

 L'organisation des gouttes de lair à St. Pétercheurg, comme muyer, de lutte scatte la mortalité infantile, (Arch. de mé), et clur. spcc. Paris, 1906. Bd. VI, S. 368.

Marique A., Contre les géortes de fait, sJours, mid, de Brunelles, 1905, lid. X., S. 183.
— La mortalité infantile et les seaures qui la markathest, sJourn med de Branelles, 1905, Bd. X., S. 343 and 177.

Marsace, Les Consultations de nommeros a l'école. (La Berne philanthropique, 13, Februar 1967.)

Marcia R. and Morquot. Les consultations de nomination Leur terrageation administrative financière et médicule, Les resultats obtante dans l'Youne. (Aucorre, 1997, Ch. Milon.)

Maygrier, Resultate de la consultation de sourrement de la chante See, abstitude Prance T. Sei B. April 1994.) (E-chatteripe: 1904, BJ, E., S. 244.)

 Six names de protique d'une consultation hospitaliere de nommeron. (L'obstitatione 1984, Rd. IX, S. 200.) Mangarica, Las germultations de recurrimente - Monographica cliniques sur les questions nonvelles en médenne, en chipurgie, en tistogie. Nr. 35, (Parie, Mauson et Cir.)

Mondona Suma de, Sur la nécourse d'étendre les bienfaite des graftes de fait aguait per constitutions de assernocae sus enfants des chares aures. (Arch. de mid. il. ckir. spor. Peris, 1986; Fd. VI, S. 4375.

Mory, Les crickes de nouvrisons dans les hipitanx d'enhat. (Presse mid 1906.

DI. XIV, S. 16,

Mion C., De l'importance d'une direction médicule dans l'allaitement et con TB-de Paris 190%;

Macquest G., Les consultations du nominional à Appoigne, Monstein de Granpendant l'année VIII. (Annat: de med. et chir. inf. 1904; Nr. 2.)

Consultations de nourrissens à la sempagne. (See; abiblée de France 2, bie April 1904. L'obstétrique, 1904. Bd. 1X, S. 248.)

De l'inference des constitutions de manifesses on les affections et la sectation de la première ordance, (L'abstitrique, 1900, IM, 10, S. 105.) Moll A. - Wall, A propos de preciculture. L'écols des mires. Bes, d'hyp. et de

mid. infant. 1942. Bit. E. S. 72.)

Monies H., La protection de l'extent par l'Assessant maternelle, (Rev. philastirepape) Paris, 1986. Bd. XVIII. S. 420.)

Monod, Sur les mécles. (Rev. philiathrop. Bd. X. S. 461.)

Memory P., Diele sur la neutalité infantile. Travail fait aux dispensaires de la Cades écoles du VII. accondimensunt. (These de Paris 1966.)

Mureau, La gostis de lait à Angers. (Aujou méd. 1903, Bd. X, S, 4.)

Die Sünglagsanbelstorien, ihre Organisation, Journ. mel, de Beaulle-50. Juli 190L)

Oppoulseimer, Über die Errichtung von Birntungstellen für Matter son Saudrupen in Müschen. (Musche, med. Wachemehr, Nr. 16, 8, 460.)

Orgier A., De Peoplejane aketes Erulkeungestörungen durch die Milebliche (Zeitukrift f. Singlengefarunge, Bd. I. Sr. 7.)

Panel G., De l'évrage se son par les entres mitgentes (Normanne med. 1989). Ba. XXI, S. 250.

Pagny E., Se l'édaitement maternel chez les exercères employées dans l'industrie. (Ann. de gynécol, et obst. Paris, 1996, Dd. XXXIII, S. 74.)

Parrie A., (Dielques considérations spéciales relatives aux femues survision et par nominion pour ellounimos, year les refants ou peur les taciété, Rev. méd. de l'Est. Namey, 1906, Bd. XXXIII, 8, 469.)

Perret, Rieshate obtenne par les consiliations de mantineux. La Reuse philiartinpoque, 15, Juli 1965.

Perrus B., Amidance was bronzes executes. (These de Papis, 1966, d. Remort.)

Pryrous A. L., L. L'ouver des "tienties de laité. L. Rinde du groupe aremand. (Elbert, Fécamp, Le Bayes, Elbert 1907, Gaston Böllen.) II. Consistations éneurrisons et Guatres de lait. (La Semaine médicale 1902, 24. December.).

- Allacement material, Diskinsements Blin d'Elbenf, (Rosen, 1903, Rev. mid. de Normandie, S. 435.)

Piek J., Erfahrungen und Ergebause aus der Sünglüngstärsorgestelle im Jahre 1941. (Arch. 4 Kinderheill, 1966, BL XLV, S. 57.)

Porak sed Kats, La "Commitation de grantmont" a la Marcalió de 1 mars 1991 avi I mars 1902, Somité abstitucale de France. IX. Semina, J. Lie 5. April 1982 in Paris, (Lichatelerape, VII. Jahry., No. 3, S. 2014)

Quillier F., Nacocité d'une direction médicale dans l'attadement an arm. (Untable triage: 1900: Bd. X, S. 20 n. 115.)

Read it, Industrie mortality and the employment of married women in factory taken before and ofter confinement. (The Lancet, Nr. 412), 1906, S. 423.)

Rivière, De patronage des noutrimons (E'chetétrique Bé, VIII. S. 621.)

Rocchi G., Del gorcerse naterno" san intenta e Immione pratica (Trp. Rocchi LANCE PERSON

Roper F. P. R., Protection de la mise dans l'inforter, (These de Paris, 1903)

Recentaget, Grandette to der Erechtung effentlicher Milektischen (Verwiegung ei beendrutscher Kinderliede, V. Versamming, Den. 1945.)

de Buthrohilld H., Les compliations de nourrisses et les genties de lait. (Jegra.

des printicione 19, Beneather 1901.)

Les grentes de lair (Organisation d'une "Grante de lait" et d'une "Comultation de nommanarii. (Resar d'hagiène et de médecias infantile, Bd. I. S. Belt.)

- L'ouvre philustropique du last. (Préface de M. Paul Strame, Sénateur de la

Seine, Para 1902, O. Donni

- Protection de la première enfance. Les guelles de luit. L'overre piriarthrepique da laite (Rev. philarthrop. Bd. X. S. 294.).

Reserve de Saint-Philippe, Geatter de lait et constitutions de aquerio-sus. (Le ball.

mid. S. Februar 1906;

Hadaax, Marker d'argenier une consultation de acuminous. La Circque II. Ja-BEAC 1997.3

le Saglei i P., Usemilidien de norremons de la Policlinique de Liège, Frencisco sende de l'enclimanement. (Ann. soc. méd. schir. de Laige 1906. Ibl. XLV., S. 104.1

Sulga II., Milchkieben und Berstungsstellen, (Reisest in der Gesellseinft i. Kinderheillands. Bresdes 1992.) (Zeitschr. f. Sünglispelimonye, Bd. 1, Xr. 16.)

- Einge Benerkungen liber den Wert der "Stillpränden" (Zeitsche, I. Staplinge-

firetrees. Bd. I, S. 69.1

Schwarte U., Die Folgen der Beschäftigung verbetrateter France in Fabrica von Standpenkre der identlicken Gemailieitepfege und Senalesform. (Deutsche Vierteljalmeke, f. afford, Generaliscopii, 1961, BA, XXXV, S. 424.)

Minitter, Une consultation de neurrissens à Paris, Quatre series de ferctitemement.

(Arch, de mod. des end. 1914; Bd. VII, S. 150.)

Sie volking, Die Singtiegenschlächen der patriot. Gesellschaft in Hamburg. L. Jahress by 1984/95, (Hamburg 1906, C. Boyum.) ... 2. Jahrenburghi (Hamburg 1907.) Specifier, Ein Berrag me Frage der Songingsemährung in Arbeiterkreisen. (Mischn.

mod. Workenschr. Nr. 25, S. 1911.)

Speck, Die Schatzeielle des Vereines Sünglingenderte in Wies. (Sittemp der Gesch) what Hr Kinderheilkunde auf der 77. Vernammlung Deutscher Naturforscher und Arme in Merne, 1995.1

Spottiswoods C. J., The appointment of qualified women with special reference to the beginne and fording of infinite (The Laurest Argent 1909, Nr. 4827, Bd CLXXI.

Suckey E. Leitfaden on Ecolobray on Kindermilekaamlien. (Hamore-1906. M. v. H. Schaper.

Tronger J., Leo mutualités matematics, Leur setien sur la mortalité infantile, (Revue d'arg. et de mél, infant, 1992, Bi. VI, S. 60 n. Thèm de Paris, 1998.)
Trumpy and Sulge, Mileblachen and Sünglingelineagestelles im Disaste der

Singliagelinorry, (Versumalang Deatscher Naturioscher und Areis in Dresden. Sekt. f. Kinderheilk. September 1997.)

Ulacia R. a Curdona, La guarte de lali de Madrid et la prepagation de cette institution on Esparson (Arch. de mél. et cho. spic. Bit. VII, S. 73.)

Vargas M., Le Nueva casa de Lacture a Manuelpas de Birrelona. (La Medieme de for eller. June 1967, Rt. VIII, 8, 15

Variot 6., Chronique des goettes de lan en France et à l'élement. (La clinique infantile, 1964-196, D. Ne. 7 u. 19.)

La goutte de last, (Clin. inf. 1993, Bd. I, S. I.).

- E'armit for goutter fo lait. (Accurrer de mélocuse des milants, Bé, VI, S. 200.)

- L'arcuir des gentes de tait dans les contras infestricle, (La clinage infentile, 1304. Nr. 10

- Reflection our l'altrighée infantité et les graffes de loit. (Vartrag suf dem Calgier. Potentique et de Pedintrio de Rosen. 8. Ayril 1984 : La climque infintile, 1984

- En restaurant gestals pour moment à Balleville, (La dissiper admille, IR, Jusi 1960.) Collins, Kentamor for Maglingslarange, L. mon. т

Variot G., La morialité infratile dans les consultations de noncrisions. Alors de la statistique. Clinique Infratile, 1904. Bd. HI, 8, 3535

Sar le rôle de la fermas comme agrifiaire du médecta dans le contrôle de l'écologe.

dos cafante da premier leye. (La clinique infantale, L Oktober 1966.)

Variot et Thierry. La mortaliti infantie tim le custon de Paimpel, étale conpacce de la mortalité des nouroissans flerés par leur talre qui sein en na tifteren dim qualques villages fortisco. (La chicipae infantile, 15. April 1905.)

Vidul E. A propos des consellections de maserimons (Ball. de l'Avait de môt. 8, Juli 1906.)

Vivion. Six tatis de pratique d'une constitution de marcinome à la matualité de

Visual et de l'Istre. (L'obstitrieux, 1900, Bd. X, 8, 47.)

Weiß S., Mildoertellungotelle. (Verhandlangen der gedietrischen Sektion der Geotherhalt the inverse Medicia and Konderkonakheiten in Winn. November 1900.) Milchkauspergeninden zur Fernicoug der Seinstellenn (Wiener klin, Workerscha-

1965, Sr. 27.5 Weymorrech A. Madorniid de Bearellos, Edenlinis de la première armée de l'enfirence. must de la connittation de nouvements. La pédiatrie prat. 1. Oktober 1986.)

- Rémitate de la première uniée de fructionnement de la comultation de apareirone cole dans le errore de M. Kauferth u la Matemati de Bouardea. (Ball Soc. tolge de gyn, in odet, Bracellas, 1996, Bd. XVII, S. 6.:

Seconds seggie de firstimanment de la strenktation des neutricosas, (1905,-1908)

Clinique, Bd. XXI. 8, 241 Beaxelles 1907.

Wilderman, Les "Combation de nouvinome, acourse per l'Amistane publique, Sacisté obstendante de France. IX. Session. 3. bis à April 1902 in Paris. (L'obstituique, Juliup, VII, Sc. 3, S. 204.)

Zetranky 6. Die kantticke und gemischte Kenährung der Sänglinge und die Gogmede fait in Frankriich: (Presgled lekerski, Nr. 8 v. 9.)

Zimmer E. De Hersbestong der Sterblickisch der Haltskinder-Sänglinge Jagel-Vermitting minimalfress Milel. (Die Kranbenglege, 1902-1903, Jahry II. H. M. S. 9180

Milchversorgung der Städte.

Arvada E., Zur Prage der Milabbygrens. (Vireteljahrschr. f. Germalbritgebege: Brunn schweig Box, Bd. XXXVIII. S. 714.

Americach N. Kindermich and hygiemicks Stadingsburger, (Arch. f. Kinderli, 1985, Bil. XL, S. 361.)

Aura, Die genralie-tlichen Gelakern der Mileaconregung mw. (Vierteljalenche, f. stend, Generalie opticge, 1908, BJ, XXXV, S, 1213

Bull G., Die Milderenserung großer Stielts unw. (Deutsche Mad. Ztz. 1966, Nr. 66. Mr 553

Brann C., Milekflicting and Mickenstelle. (Sant Petershier, med Wech. 1903)

BI. XXXII. 8, 87) Brown C. W. M., Certified mills is small cities, (Journ. Americ, Med. Aces., 16. Pohenza 1907.

Cameror W., Zar Mildromorgany Sintemia (Wirt, mol. Korr. Bt. 1904.)

Castel, Bencht über Versecht, Souglinge mit einzemdireier Kahmilch zu versecht. (Auch. f. Kasterheilt. 1905. Bd. XLI, S. 200.)

Cleary G. F. Mr. The public empty of pure or specially prepared mile for the freding of infinite (The Larried 1986; Nr. 4329, S. 422.)

Desfrores, La question de lait. Les laiteres enx États-Unis, (Rev. d'byg. et de tras. sand, Bd. V. S. 100; Press and Bd. L. S. 280.1

Deutsch E., Technische Einrichtungen zur Gewinnung geter Sänglagemilch (Zeitsche. f. Singliandimorge. Bd. I. Sr. 8 usd 9.

Distanz. Un praiet de réglementation et de succeillance de la vente de lait en Protect (Rev. philasthrop. Ed. X. 8, 528.)

Dufour L., Espois critique de la législation sur le contrôle de la production et 🌬 ha conto da lait en France (Ann. de med. or chie, inform Paris, 1907, 361, XI, S. 368.) Bankur, Die gezaufheitliche Cherenchung des Verkohres mit Milrh, (Deutsche Viertebjahreche, f. öffent), Gesaufheitspflege, BJ, XXXVI, S. 84,)

Kugut C. S., Zur Beschuffung von billiger Sürglingemüch is den Stödten President. (Zeitsche, I. Flesch- v. Milchbygerer, Bd. XIV, S. 388.)

Pauro J., Approvisionement en tait de la ville de Paris. (These de Paris, (907.)

Fuchs Ph., Die Stadterensegung mit Milch und Sängliegenrich (Maneleim, 1968. Bentletzuer.)

Girard and Borden, Le luit et la mortalité infantité dans les principales utiles de Feures (Ann. Chyr. Ed. XLVIII, S. 182)

Guller, The influence of the municipal milk-napply upon the deaths of your children.

(Amer. Medicine, 19, Describer 1968.)

Helle K., Cher den Kinfink des Milebheutralle auf die Bescheffenheit des Milch in Gran (Arch. f. Hygiese Bl. LVI, S. 265.)

Kuller A., Mildediterantilities (Menatucks, I. Kushubsiti, Jan. 1997, Bd. VI., Nr. 5, S. 1214)

Kitakier G., Polamilicke Milchromion and thre bygiomache Bedeutung. (Zentralbi. I. allgum. Gerundheitspelege. 1906. Bi. XXV, S. 146.)

Kwach C., Die städtische Milekoutrale (Leopity, 1994 M. Reitsite' Nacht)

Kub lausky. La projet de réglementation dis laiteries et du contrôle des étables et for varies laitures à Kiew. (Compt. rendu. soc. de pédiat. de Kiew. Ed. II. S. III.)

Leanière L. Le lait, ser mages, ser qualitée. Les disegers qu'il peut laire sourir à la sunté publique. (Pratique journalitées, 1993, Bd. IX, S. 197.)

Marting E. Zur Frage des polizeilloben Vonchriften über Verzegenzüch (Zeitsehn. I. Finische u. Milchlergiesen, 1903. BA, XV, S. 190.)

Mennier, Über Milchkentrolle (Zeitsehr, f. Flusch: n. Milchbygene, Bd. XII, S. 185.) Neumann H., Milchkernerpung der Singlinge (Mestein, Reform, 1905, Nr. 49.)

r. Ohlen, Kindermeldickkeit und Mildersvorgung. (Die Milch and ihre Redentung im Volkensteine und Volkegenradheit, Handung, 1963.)

Pielcu, Die Gewinnung und der Vertrich bygiensch einwandfreier Milch (Milchrig. 1905, Nr. 19, 20, 27, 24.)

Profile Die Milebrerorgung manne Greifefüche aufer Aufehaung an die Hamburger Milebaumtelburg 1942. (Vorrheinbrecht: f. öffentt. Gemailheitspleige. Bd. XXXVI., 8, 608.)

Raquet, Conditions d'Angière à scaline dans la production du Init. (Bencelles, 1962, H. Lamertin.)

Reich E. Granfautz, betreffend einbeitlich geschriche Regelung des Verkehme mit Miles, (Berlin, 1994, St., Siemenn.)

Rotnach A., Die geseinfiche Regularg des Milehterkehrs in Deutschland. (Handung, 1802. C. Beywn.)

Reininger L. Kindemilds (Tiefant, Zeamild, 1994, Nr. 31.)

Rothischild H. de, Le lait à Copenhague, Rev. d'hog, et de méd, indant. Bd. I, Nr. 6.1 Schließmann A. Robert über Kintermüch in der Sektion für Kinderhellende und der 28. Versammlung Dentscher Naturferschie und Ärzte in Breslan. 19 bis 23. September 1904.

Schmenucher, Milekkostrolle mier Mitetricung von Tierkreien. (Deutsche tierkreit. Wochensche, 1900, Nr. 4, 3,)

Sairlingt M., Die Versergung der greiben Stidte mit Kindermilch, (Leipzig, Adelf Weiget.)

Seiffart, Referat über Kindermilch in der Sektion für Kinderhelloring und der 26. Versammtung Denkerker Naturforschur und Arite in Breche, 18 bis 2h September 1994.

Stegart, Über die Aufgaben der Gemeinden im Kemple gegen die Singlingerieblichkeit mit besonderen Berücksielstigung des Verreegung der Stüdte mit Singlingemilde. (Zentralië, f. allgem, Gemeidleitspringe, 1900, Bd. XXV, S. 48)

Substantia, ther Milchestrolle dared Timbrite (Timbrit) Zentralia (90), Nr. 2 | Substantia , Bygoniana Milchestrophus, Molecomorphus, Bd. XIII, S. MR.)

- Hydres der Mithierenergene 18 int. Manttale. Bil. I, S. 16.)

Sperk B., The Mild government and Mildrennorguer, Jakybach f. Kinferbolk, 1994.

Bd. LIX. S. 823

Die Printpies fer this den Kinderneleversorgeng, (Gesellebalt f. Kinderheik, and day LXXV. Version over Describes Natural rocks and Arms in Kassal. 21. bis 25. September 1900;

Transmedicall und Jukob, Armich-legisma- Anfordeneuers as Musicolathuren

für Michaelteiten, Minchen, M. Mauer.

Transpp. Venergung the Stiffer and Kindermilek. /Mander, and Workemsler. 1904. Nr. 18, S. 1692.)

William K. Die Michterengung von Heidelberg, (Heidelb, phil. Duc.)

Wysemann E. and Pitter A. Milelanductatt, Francisch, 1905, Haber und Cica

V. Fürsorge für besonders gefährdete Sänglinge,

Burthée E.; Den out over tasted perior in to Bernell (Box, chilanthop, Paris, 1800, BL XVIII. X THE

La legislation des Kafants-Assartia (Concours méd. Parts. 1908, Bd. XXVIII).

8, 415)

Borthold P., Lot protengtions de la lei Breed et l'abandon des cafaire par lefilles - unicon (Journ. de mell. de Paris, 1905, BJ, XXV, S. 199.)

Bertillion J., Its la meralité des enfants protègés par la lot de 1874 et de celle des extents aunties (Res. philasthop, 1905, Bd. XVII, S. I.).

Beneger In. Projet de les ser le servier des métals mintes; dispositions hanneres.

(Brens philantlesphys., 1904, BJ, XIV, S. 207.) Burdin P., Des monteues our décis d'orfaits, (Bell. de l'oraniers, de méd. Strong v.

2, Miles 1993

Des mentraces une décos d'enfants, (L'abourque, 1962, Bd, VIII, 8, 97.)
 Des mangrosse une décos d'enfants, (L'obstituique, 1993, Bd, X, 8, 44.)

- A propos de l'article a de la lu Beneel, d'abovenigne, 1900, Bd. X. S. 560.

Cabibel. Balleds amidds, a comment orphille. (Soc. franc. de propasi, sanit. et monde) (Parts, 1988, Bd. V. S. 71.)

Chevillet, Lee calmits assiste a travers Philosope, Page and Super, 1981, Berger-

Leximit et Cis.

Cullin A., L'importion des cultais moistés de la Seine; un origine, sea feartissament dans in passe, see pide data l'avenir (Rev. ghibrathosp. Paris, 1900, Bd. XX, 8: 55.1

Cardier, Gentu des catams débites infliquets ou nécuelleux et des nourrisses m guelle, (Aug. Polyeliu, and), de Brazelles, 1907, fid. VII, S. Jk.

Diot, A propos de la reglementation des nouvriers recommisses, (Thirse de Parts, 1903.)

Etiller, De Organisation for Eisbeinderglege, (Geomblee, Nr. 18)

- Benedings no Zakindedirosp. (Julith I. Kindalaik, 1904, BJ, LX, S. 188) - Die bishengen Ergebnisse der im Jahre 1902 damlagefahrten Organischen der Zichlauferfürterze in Danny, Senfersbiltech um der "Geundheit", Lepnig, 1903)

V. Jahrosberbier der güldtricken Zeinkindernettes. (Meditiaische Referm, 1997.

Sr. 15 and 18.1

Perrari H. C., L'anistenza dei fancialii deficienti in Italia. Il rao paudo e il rao avacatre, (Riv., operum, 41 frenistria, 1902, Inc. I and IL)

Finkstetete B. und Buttin L., Die Wussenstaglinge Besline und ihm Verpflegung im städtischen Kinderpeyl. Ein Beitrag zur Frage der Austabiliahatellung von Sharimon, (Berlin, and Wim, 1904, Urban and Schwarzenberg,)

Finkeletnin H., Die Befestung ublitische Sänglugungle für die Beutsetzung die Stephickheit in der Wassenkostpflege, (Zeitsehr, I. Säuplingefürsorge, 1996, Bd. I.

Hell Ly

From 4, Der stödtsche Kinderheit in den Jahren 1901 his 1904. (Breshmer Gemmade-Mert thin July 1V, No. 21-

Guring, Founding thildren on France, Tancot, Bl. L. S. 5411.

Grant E. Relation generals por Tunno 1904 del Replictrone provinciale di Milant (Micaro, Sories unitary the Petigrafius, 1903; S. 1263)

Jahurch F., Die idleubliche Schwiedtroorpe für die metebelichen Kinden (Sondersbleuch ein der Zeitsele. f. Nebmist und freiwillige Gescheiburkeit in Ostoreich. Wien und Leipung, 1866.)

Korybut B. Datzkjewicz, Die gwebichtliche Dantellung der Wanchauer Bandouis-

Findstlaumer, (Medyesus, No. 43 atta).

Krantwig, Über Stugfrigufinnerge, bosonders über Halbekinderwesen. (Zentralbi. I. allgem. Issenalismeyflegs. 1984. BJ. XXIII, Heft 1 and 2.)

Latabinon, Prevettin idgale de la gremites enfance, (Joseph d'accourte, sie Lorge,

18. August 1903.)
Laurent G., La loi Ramuel Lee résultata Les amélierations (Thèse de Paris, 1903.
La Tribus médicale, 23. Jánuar 1984.)

Ledé, Les medifications de la foi Resset (La Tribune médicale, 13, April 1997.)

Lemière, Da sile de semanes accurances dons la mutalité infantile, (Joseph de mones mol. Bd. XXVI, 8, 272).

Liund. La pourrior maritim ou disseruntion int St. enite function in accurrious, mercenaire. (Rev. d'Ayr., et de mét. infant. Ed. L. S. 1881)

Lup, Esse de modification de la loi Romeir une consiliation de nommous. (Rev. philantierop. Paris, 1906. Bd. XIX. S. 769, and L'obstituique, Bd. VII, S. 264.)

Magniaux, Chypiens infantile et la loi Beanel, Lei rengiaçantes. (Rev. de mél.

Manquerray, Considérations ous la paireunitaire. Modifications à la les Reunet de 1874 bendant à la revision de crécles de l'État. (Rev. méd. de Normandie. Rourn 1897. B4. I, S. 30 and 485.

Mucaput, La lei Remed et les consultations de pearsieres. (L'obdétrique, 1901. Ré. VIII, S. 320, and Proprie méd. 1901. Bé. XVII. S. 440.)

 La lui de 23. Decembre 1874 et des modifications a y agrecter. (Le Progres moticul. 5, Januar 1997.)

 Des recycle de sendre facilierent applicable in lui de la protection de l'enfance. (Peugres med. 3e vir. Paris, 1907, 3rd XXIII, S. 118)

Monrocco P., Das arms de luite no Beard (Brazil met. Nr. 18.)

Mound, in mortales des estimes mis su sourcies, (La Sex, philastrop. 15, Juni 1985.) Naumann, Die jagenstieben Beritage anchelieber Berkandt, (Jahrbücher für National-Gemeinte, 1984, S. 326.)

- Die meheleben Kinder in Herlin, (Jens. 1908.)

Hefels r., Ammendeen vor 4000 Jahren, (Menatoche, f. Kindorh-dik 1901, Hd. H. S. 70.)

Plaiffer, Die Not der auberebeileben Kinder, (Berlin, 1996.)

Pinard, Le la Romiel : observations, (Ber. pent, Cobetit, et de pediat. November 1905.) Pagals, Poncilementation de la lei Bonnel, (Le Balleire mod. 4, Jani 1904.)

Parts E. Die Verbundelung und Verschleppung von Sünglagen. (Zeitsche. L. Sänglagethrenge. 1946. Bd. I. S. IR.)

 Das Ziehkindersreim, (Schr. des Bentrehm Vereiner für Arzumpflege und Wehltätigkeit, H. 50.)

Rhim Charles, Les cafaide shardeanen (Thire de Paris, 1903.)

Rosensbiare, De is tot Rosenst at de sa révision. (Emphago môt, Bd. XXVI, S. 1.) Rosenstalid S., Die Mehrsterklichkeit der unshellichen Kinder. (Jahrh. f. Känderheitli-1704 Bd. LXIII, S. 682.)

R manhaupt, Pfepskindseweim und mitrliche Emilieung, (Deutsche mod. Wochenicht, Nr. 12, S. 1708.)

Rayer Losis, De la probettion des enfants senstér et membreuest abandonnée, (Décret, du 19 parrier 1911 et los du 24. juillet 1889) (Cem, 1960)

Santonia. Etude des menium maritalem (conditant de l'application de la les du 15,01, 1902, (Thire de Paris, J. Romant.)

Source E. Des modifications à apporter à la los de protection des autaits du las âge. (Los Remodes (These de Paris, 1993.)

(Smilied) M. Das Findelbusswisen in singen Starten Europas, (Arch. J. Kinderheille, 1904, Bd. XXXIX, 8, 350.) Strang A., The obligatorious starticist Figurers for the des tilentitates Concerne bedriebigen Kinder in Engam, (Separatabdrock unt der Japondfarserpe, 1904, Nr. K.

- The die Benducktigung der is entgelitiehe Anbeugliegt gegebenen Kinder, mit beautiless Bartickerhagung eines in Tremerte nigewanden neuen Stellen-Deutsche Viertelndersche, f. alfend. Geschilbeitspflege. Bd. XXXIV, B. 2.

Taube, Das note Kinderheim and die Vienerge zum Schafte der unebelichen Kinder in Leipnig (Banteine, Mountabl, & junere Minion, Oktober 1860.)

- Die Schate der bestellichen Kinder in Leipzig, ihre Beitrag dar Färunge olim Friedling, Leiping, 1891).

- Die Leipunge Zeckindermetalt. (Vermiedbagen die sächtlichen Gemeint-

Tagget, 1850.1

Das Haltekinderwasen, (Schr. das Zentralids für Arbeiter-Wolfflahrbeiterichbaugen, Nr. 17. Feelin, 1990.

Parcakayi E. and Engel S., Das italiansche Forbelweren (Bentreke Vierteljahreche t. iffentl. Gesauthritgdege. 1903. Bit. XXXV, 8, 762.

Parquen S., La meridité des cafasta assistés. (Rev. philantinopopus, Para, 1906.)

B.L. XX, S. 10.)

Wittrobiology C., Due Findelmoon in Streetmet, (St. Co. Sc. Mills Dogge ther Statement H. 17, Gran, 1907.;

Bernfstormundschaft.

Cano and Schmidt, Organisation der Genteinkentungsbega. (Schn. die Derticken Version f. Armendage and Waldistrickett, H. 45, Leipzig, 1900.

Distanbash, Assendant von 5 361 des Strafgesetzbuches gegen den unebelieben

Vote: (Refers) und dem zweiten Deutschen Berefsvorminderung September 1907.)
Ebelling, Die Vormandschaft in der Hand von Gemeindoorgenen. (Sächslicher Ge-neranderung in Fortberg. 1992. (Schr. des Deutschen Vernitzer f. Armempflere und Wolderingstadt R. in Despoir, 1992.)

Friedriverg, Aufgeben der Beralopbepubalt. (Referat unt dem zuwiem Deutschen Bernhoomandertag, September 1977.)

Galli, The Leguiges Ziebkindersystem and die Generalesmandschaft. Die Jagend-

Gaussian (Berlin, 1961, S. 281,)

Inrael, Die Technik der Beruferormunds-inaft der Kinderentungsversten, Berün 1906. Klumker, Cher die Beleatung for Bernfavormundschaft im besenderen für die Beklupfung der Kaulenterhichkeit in Denterhland, (Stemb Medirin und Hygnen 1906. B.L. Li

- Die Bernfaugungbriebalt in über Bestatung tir die Jagenflürunge Blitt, f. d.

Wartischungsehe Armenweien, Jani-July 1968.)

- Die Bernferensunderhalt in Deutschland, (Zeitschr, f. Seniabensunschaft, 1906) BM, TX, S, S, 145-159.)

Verbrichts ein zwiten Tagung dinticher Berafourmander in Koumels am 17. and 18. September 1997. (Decedes 1997, O. V. Böhineria)

Klauker und Petersen, flersfromundschaft. (27. Jahr-vorrannlung des Dentsches Vereines für Armenfliege und Wahltätigkeit. Sept. 1907a.

Elimiter und Spann, Die Bedeutung der Beralmorgrandschaft für den Seines der unshelichen Kinder, (Denkenhr, Brenden 190%).

Kuellmann, Generalturumshehaft und Einzeleurmanderhalt und die Färwege fir the hexagonablete and gelikelete Jagoné in der Stalt Derturand, (Charles, 190). Bà. XI, S. 166-162, 188-190.1

Langedorff, Die Geneine aller Generalengensein Laft, (Die Herkt, 1904, S. 565-14L) Ladwig and Wolff, Amilyang vormandschallfisher Parkingen durch die Arastbehirden (Scimit, des Bestich Ver. I. Armengil, u. Wehlelinghau, Heft 18. Laprin 1892)

Markt D., Herprecking they Beenformundschaft in "Blätter für administrative Pentit", (Minches 1996, Bd. LVL, 12,12., 8, 318-315.)

Neuhaus, Dr. Aufgaben der Fürstergenmann, (Charges, 1995, Bd. XI, 6.7. S IN-1410

Pattmann, Do go-stilleds Vernandschaft in Leipzig, (Jagentitiproge, 1908; 8, 538 his 547.

Peterson, Die Seneralvermundschaft und der Setata der ausliellichen Kinder, (Arch.

t. von. Wed. und Hyg. Leipzig 1265. Bd. H. S. (93.)

— Die Generalen-mandechaft und fer Schatz der unskelichen Kieder. (Archev für

socials Medicia and Hygiens, 1966, BJ, II, 3, 8, 194-207.)

Publiqueit, Die Belestung der Bernberemendschaft im Kample gegen Verwahr-toung mit Verbrechen (Musatederitt f. Kriminstpsychologie u. Strafrechturefrem. 1906. Bd. UI, S. 210-217.)

Beweiss and Vermidigangualitie has Youndflung der Unterindungspflicht for unelielichen Vators, (Referst mit dem szeiten Berthelten Bertifwarminglertag.

September 1907.

- 1

Schüfer, Kalimon awarden den Beesten der Vorwunden und den Murber des ungladichen Kinder, (Das Becht, 1903, S. 304.)

Schiller F., Die Generalvermendelasti ("Die Selbstverwaltung." 1905, Nr. 51. 8, 905-9953

Schwander, Sengialossiosaslegs and Sensulvementichalt in Strathery i. E. (Jugenstraverre, 1965, Bd. VI, 9., 8, 589 550)

Singfried Kram, Die Berntournstrelichen als Schatzurges für die nichelichen

Kirder. (Matterschatz. 2. Jahrg. 1906. S. 237—392.) Spann O., Die Stiefrahrfamilie auchstiehen Ursprange. Mit einem Nachwort über die Bedeutung des Bernhvormendschaft von Khenker. Berlin, 1904.

Der die Aufgaben und die Bedeutung der Bernfrormendichaft für inshelleke Kinder, (Soziale Prasis, 1904, Ibl. XIV, S. 7.)

- Die unebelichen Geburien von Frankfert a. M. (Zeitschr. f. Seriabstremethaft, 1904. DL. VII.)

- Unterrackengra they die mehelleke Berillbering in Frankfart a. M. (Probleme for Farsury, Presten 1966, BJ, Ha-

Tupelmann, Kollektiv-Berglevers-radeinfö für incheliebe Kinder (Halla, Jugend-fürsorge, 1907, Bd. VIII, 6, 8, 361—372.)

Thomas Do Armencomundictalt (Bad, Verwalt-Zeitschr, 36/31, 1904.)

Zur Frage für Berafreormundschaft, Bericht über die unte Beratung Dentscher Berahvorminder an Franklart u. M. 27, 28, April 1906, Dresder 1906.

Bencht der stildt. Generalvourrissies über das ente Jahr des Bestelums der Generalreconsiderati in Ecolor 1901/02 (Japonthinorpe, 1902, S. 673.)



Die Stadtgemeinde im Dienste der Sänglingsfürsorge.

Von Stadtrat Lindemann in Magdeburg.

Einleitung.

Gewaltig sind die Fortschritte, die in den letzten 30 Jahren auf ullen Gebiesen der öffentlichen Wohlfahrtspflege gemacht sind. Mit berechtigtem Stolz können die deutschen Stielte bekennen, dall sie in opferfreudigster Weise alle Zeit bereit gewesen sind und sind, die Errungen schaften der Forerhung und Technik für ihre Einwohnerschaft und damit für weite Kreise der Bevölkerung des deutschen Vaterlandes autzbar zu machen. Die Einrichtungen für die Wasservereurgung und die Entwisserung. die Krankenanstalten nat den Genesungs- und Erholangsbeimen aller Art. die Schulbanten und vieles andere sind stehthare Beweise hierfür. Alter so viel auch geschehen ist, so ist alles oder doch im wesentlichen immer nur eine Fürsorge für den Menschen, der die ersten Lebensishre zurückgelegt hat. Für die Kinder aber im jugendlieben Alter, in dem sie ganz besonderen Gefahren ansgesetzt sind, ist besher recht wenig getan. Nicht blöß von den Städten; auch der Staat und die private Leebestätigkeit haben sich hier bisher in auffallender Weise zurückgehalten. Wer da garlaubt haben mag, daß für die Kender im zurtesten Alter die Mutter, die Familie allein as sorgen könne und sorge, dati eine Fürsurge der Allgemeinheit keinen Platz finde, der ist durch die Ergebnisse der neueren Parachangen über die Sänglingssterblichkeit eines andern belehrt worden. So wenig erfreulich diese Ergebnisse gerade für unsere Zeit mit throm lobhaften sozialen Empfinden auch sind, so notwendig ist es gewesen, die Mifestände, die hier herrschen, aufzudorken. Nachdem man einmal erkannt hat, daß für die Kinder von der Geburt an, ja schon in der letzten Zeit vor der Geburt im allgemeinen Interesse unsores Volkes zur Rescitigung der gefunderen schweren Schieben etwas poscheben mult, nachdem der Wille erwicht ist, her Abhilfe zu schaffen, wird es auch gelinren, den Feind, der so lange um im Verborgenen unermeftliche Ver-Inste zugefügt hat, niederzukämpfen. Der Dank des ganzen Volkes gehührt allen denen und nicht zum wenigsten unseren Arzten, die unermudlich thing gewesen sind, um der Allgemeinheit über den Umfang und die Gefährlichkeit der Säuglingssterblichkeit die Augen zu öffnen, um uns Mittel and Wage zu zeigen, wie wir nach hier praktische Sazinhoditik treiben können.

Umfang und Ursachen der Säuglingssterblichkeit.

Um ein Bild davon zu geben, wie groß die Zahl der Kinder ist, welche noch vor dem vollendeten ersten Lebenspätze sterben, füge ich im Anlange 5 som statistischen Anst der Stadt Magdeburg aufgestellte Tabellen über die Sterblichkeit der Kinder dieses Lebensalters in Magdeburg bei. Ahnlich wie hier hegen die Verhaltnisse in den meisten größeren Städten. Gewiß üben mancherlei betliche Zustkraße einen nicht unerheblichen Einflaß auf die Sänglingssterblichkeit aus; aber die Hauptergebnisse, die aus diesen statistischen Nachweisen zu folgera sind, treffen im großen und ganzen überalt zu. Die enorme Sterblichkeit unter den unehelichen Kindern, das gewaltige Anschwellen der Todesfälle in den Monaten Juli, August und September und die große Zahl der im ersten und zweiten Lebensmannt dahingerafften Kinder sind Erscheinungen, die bei allen Ermittlungen auf diesem Gebieto immer wisder beobachtet werden. Man wird dies im Ange behalten missen, wenn man seine Hilfsmallregeln richtig ergreifen und anwenden will.

Daß die Säuglingssterblichkeit eine sehr große in Deutschland ist, steld fiet. Wenn man dosse Tatusche früher blinke nat der Bemerkung entschuldigen zu können glaubte, daß bei hober Sänglingssterblichkeit die Berickerung widerstandsfähiger und gestinder werde, weil die meht mit fester Gesunfliest ausgestatteten Neugeborenen frühzeitig hinweggeraft würden, daß diehalb hier besondere Malinahmen zu ergreifen nicht natwender sei, so ist haute das Unrichtige solcher Behauptung länge nachgewiesen. Die Lehre von der "natürlichen Andese" trifft hier nicht zu und mit ihr kann man beutzutage die Frage, wie man sich gegenüber der großen Säuglingssterblichkeit serhalten solle, nicht mehr abenn. Diese Frage rewinnt wehnehe bei der von Jahr zu Jahr fortschreitenden Abnahme der Geburten eine immer größere Bedautung, nicht bioß som rem menschlichen Standpunkte aus, sondern auch im wirtschaftlichen und schlieblich auch im nationalen Interesse.

Will man aber mit emiger Aussicht auf Erfolg Mittel zur Bekümpfung der so erschreckend greifen Säuglungssterblichkeit anwenden, mit min zunächst über über über über sich kinr werden.

Es mag für den Zweck dieser Ausführungen genügen, darauf binzuweisen, dall 1. unter allen Säuglungen die künstlich ernührten die meist geführdeten sind, und daß 2. im übrigen die Säuglunge von Müttern, die in ungünstigen wirtschaftlichen Verhältnissen leben, den wesentlichsten Anteil an der hohen Sterblichkeitsziffer haben.

Die arzliche Wissenschuft hat nachgewissen, daß die Darreichung der natürlichen Nahrung aus der Mutterbrust des Kind am besten in seiner ganzen Entwicklung fordert, sin meisten zu seiner Widerstandsfahigkeit gegen Krankheiten der verschiedensten Art und besonders gegen die schlimmsten Feinde des Säuglings, die Magus- und Darmerkrankungen leiträgt. Die Statistik hat dargetan, daß die weit überwiegende Mehrheit aller Sterbefälle im Säuglingsalter auf künstliche ernährte Säuglinge entfällt, und zwar es, daß die mit anderen künstlichen Nahrungsmitteln und Zusätzen als Tiermülch ermährten Kinder sieder den höchsten Proxentsutz beisteuern. Diesen Tatsachen gegenaber mitt es doppelt befremillich
erscheinen, daß die natürliche Ernährung der Kinder immer mehr zurückgeht, die kinstliche Ernährung immer under überhand ninnst. Die Erklärung bierfür ist nur bei wenigen Müttern in der physischen Unfähigkeit zum Stillen zu finden; bei sielen sind Erwägungen aus dem Gebiede
persönlicher Eitelkeit, bei underen Leichtfertigkeit und Unkenatnis, bei
anderen falsche Belehrungen durch unverständige und unkundige Berster,
bei sehr stelen aber die wirtsrlustflichen Verhältursse, die die Mutter
bald nach der Geburt zur Wiederaufmahme der Arbeit zwingen, ansschlaggebend, um dem Neugebormen sein Recht auf die ihm von der
Natur bestimmte Nahrung zu entziehen.

Damit wird schon der unders wichtige Grund berührt, aus dem die bohe Singlingssterblichkeit zu erklaren ist, die soziale Notlage rieber Mitter. Solange die Matter aus Sorge um das trigliche Brot gerwungen ist, unmittelbar bis our Entlandung hart so arbeiten, so lange wird man nine urhabliche Gefähndung des zu erwartenden Erdenbürgers nicht vermeiden können. Und so lange die Ungunst der wirtschaftlichen Verhaltnisse vielen Müttern es nicht ermöglicht, in einer Ungebung, die auch mar den bescheidensten Anforderungen der Hygiene entspricht, ihr Wockenlieft zu halten, so lange vielen Müttern die Kenntnisse und die Mittel felden, mach der Kutbindung sich und ihrem Kinds die Wartung, Nahrung und Pflege zeteil werden zu lassen, die im Interesse der Gesunderhaltung von Mutter und Kind unbedingt gefordert werden müssen, sollinge wird man leider innzer noch mit der Wahrscheinlichkest rochnen müssen, daß weit über das natürliche Maß hinaus der Tod unter den Neugeborenen seine reache Ernte halt. So gredes Gewicks auf die aatürlieke Ermihrung der Sänzlinge gelegt worden muß, so genügt diese allein nicht aus guten Gedeihen der Kinder. Eine nicht minder wichtige Rolle speilt hierbei die zwoekentsprechende Wartung und Pflege der Neugeberenen. Diese zu zewähren, erfordert das richtige Verständnis dessen, was dem Pflegling fromus. Und wenn hier auch bis weit in die Kreise der "Bessergestellten" hinein nech vieles im Argen liegt, so ist der Mangel dieses Verständnisses bei den wirtschaftlich Schwachen doppelt gefährlich, weil bei ihnen gleichzeitig noch andere Umstände hinzutreten, die die Gewährung richtiger Wartung, guter Pflege nech schwerer mochen. Ungünstige Wohnungsserbilimicor, schlechte Lagerstellen, Mangel an Luft und Licht und namewilich die oft zu frih nach der Geburt notwendig werdende Titigkeit der Mutter im Erwerbsleben tragen wesentlich dem bei, daß dem Kinde nicht sein Recht wird. All diese Verhältnisse werden alser in dem Augenblick doppelt gefahrroll, wenn die Mutter, est es aus welchen Grunde, sur künstlichen Ernährung übergeht. Denn soll diese Ernährungswoise moglicles wenig anginstige Wirkungen hervorrafen, so erfordert see vin bosonders sargfältig gewonnenes Nahrungsmittel - dan zu beschaffen, reicht der Verdienst nicht aus - und eine besonders sorgfältige Behandlung dieses Nahrungsmittels im Hansa — diese zu bristen, fehlt

so hanng an ausreichenden Emrichtungen, soch häufiger aber an den notwendigen Kenntnissen. Bedenkt man femer, daß gerade in den lorneren Kreisen viel Neigung besteht, die Kinder zu überfüttern, zu überfüttern sait einer Nahrung, die woder an sich gut ist noch gut behandelt ist, erwagt man weiter, daß gerade in diesen Kreisen bei Erkrankungen son Shaglingen, die meist durch unrichtige, durch scheehte und durch zu siel zewährte Nahrung hervorgerufen oder doch befördert werden, die Zurjehung des Arctes nous ganz unterbleibt ober erst dann erfolgt, wenn alle Hausmitted oder Ratschlige schlechter Becater nichts genutzt, aber viel geschnützt haben, kurz venn es av spit tet, berücksichtigt nam endlich, daß mer zu biinlig die Anordnungen des Arzes blichst mangelhaft nesgeführt werden. to wird man engeben mussen, dail die uirtschaftlichen Verhältnisse, unter dense das Kind geboren wird und heranwischet, einen ganz anbererdentlichen Emilub auf win Godeihen, auf die Erkaltung und Stärkung seiner Gesandheit aussban. Eine traurige Bestätigung hierfür ist aus der oben bererts erwichnten Tatsucke zu entnehmen, dats unter den mobelichen Kindern, bei denen first durchweg alle vorstehend aufgeführten Umstände bestudenscharf och hemerkbay mathen, die Sterblichkeit eine wesentlich größere lat als unter den shelichen.

Die Mitwirkung des Staates und der Privatpersonen bei der Bekämpfung der Säuglingssterblichkeit.

Diess skizzenhalte Darstellung der wichtigsten Gründe, auf die die hole Sänglingssterblichkeit zurückzuführen ist, überzeugt aben weiteres danen, dall es ein Allheilmittel gegen dieses am Mark des Volkes zehrende Übel maht gibt. Wie die Unselem viele und verschiedene sind, eind auch die Mattel stele und terschiedene, die gemeinn aus anzuwenden und, ein den unlenghar bestehenden Notstand zu beben. Staat und Gemeinde haben in erster Linie die Pflicht, hier belfend einzugreifen Materielle Hille in verschiedener Form, Aufthärung und Belehrung müssen diese vornehmsten Träger der Verantwortung für des Volkes Wehl und Webe gewähren, um hinge Versinnites machanholen, um die großen Schäden, die beiher sehen eingetreten sind, ausunmerzen und für die Zukunft nach Möglichkeit en verhälten. Daneben ist die Mitwarkung des einzelnen und die werktätige Hilfe der privaten Liebestätigkeit auch auf diesem Gehiete wichtiger und weit ausschauender soziaber Fürsorge erforderlich, um den Sieg mit der ganzen Linie zu erlangen.

Weil aber Staat, Gemeinde und Private, jeder zu seinem Teile, hier zusammenwirken sellen unß ich, obgleich diese Ausführungen hauptsiehlich die Tätigkeit der Stadtgemeinden erörtern sollen, mit einigen Worten auf die Forderungen, die an den Staat, an die private Wohl-

tatigkeit zu stellen und, eingeben,

Die Pflicht des Stuates, am Kumpfe gegen die Säuglingssterhlichtent teilzunehmen, ergibt sich allgemein aus seiner Aufgebe, Wohlfahrtshreitrebungen, die dem ganzen Volko zugute kommen, durch zweckmillige Ausgestaltung winer Gesetzgelung, nach Lage der Suche auch durch Bereitstellung von Geldmitteln zu fördern. Aber auch abgeseben hierven kommt der Beklämpfung der Säuglingssterblichkeit eine so antierordentliche Bedeutung im volkswirtschaftlichen und automalen Sinne zu, daß allein schun deshalb der Staat nicht mittig zur Seite stehen darf.

Wie aber kann der Staat helfen? Die Antwort bantel zumichst: durch Aushau der Arbeiterschutz-, mehrsondere der Krankenversicherungsgesetzgehung. Im Interesse amerer Bestrebungen man gefordert werden. dail) die schun bestehende Gesetzgebung ausgedehnt wird auf die Dienstboten, Heimacheiter und Hansindestraellen, nach Möglichkeit auch auf die lande und forstwirtseltzübielen Arbeiter. Damit wird erreicht, dab einem großen Teile der Mütter aus den Kreisen, in denen die Skuglingssterblichkeit besonders groß ist, die Wöchterimenunterstützung neben den somstigen Wohlhaten des Gesetzes zuteil wird. Dann aber ist eine andere-Forderung nicht zu umgeben, wenn ihre Erfallung wegen der Höhe der aufzuwendenden Mittel zunlichst auch zuf große Schwierigkeiten stallen mag. Wenn man berteksichtigt, wie notwendig es ist, den Schwangeren vor der Enthindung eine Rubszeit zu ginnen, wie wele aus den Kreisen der weniger Bemittelten dies aber micht können, wie viele deshalb unter Geführdung ihrer und des Kindes Gesundheit bis kurz vor der Niederhauft arbeiten und schaffen müssen, wird man dazu gedrängt, entsprechend der Wörtinerinnemnterstützung die Schwangerschaftsunterstützung als Pflichtleistung der Krankenkassen zu fordern. Mit Rücksicht auf die erhebliche Belestung der einzelnen Kassen durch solche Krweiterung ihrer Leistungen, zu denen mech die Gewihrung freier arztlicher Behandlung hezpelaugsweise freier Hilfe durch Hebiannen bei Schwangerschaftsheschwerden tritt, mag ee für den Anfang ansreusben, die Frist auf t Wachen vor der Geburt und die Unterstitzung auf die Höhe des üblichen Krankengeldes zu bemessen. Ein Zuvielfordern kunn wegen der gewaltigen Mittel, die aufzawenden sind, bricht zur Ablehnung des Ganzen führen. Um welche Sammen es sich bei einer weit ausgedehnten Mutterschutzgesetzgebung handelt, kunn man aus der Petition des Bandes für Mutterschatz vom Juni 1967 an das Reichsamt des Innern erseben, in der die Kosten auf 2807 Millionen berschnet sind. Wenn dabei bemerkt wird, disser Gesamthedarf sei aber nicht Mehrhedarf, dem gegenwärtig wirden schon 43 Millionen Unterstützung der geforderten Art gewährt, so mucht dieses Sämmehen wenig aus und der etrechnete Mahrhedgrf con 276-3 Millionen verliert an seiner für aboshlare Zeit wohl unerschwinglichen Höhe recht wenig. Erreichbar ist - auch aus anderen, hier nicht interessierenden Gründen - die Ausdehnung der Versicherungsuflicht auf die oben augegebeuen Klassen der arbeitenden Francu. Dannt ist auch für unsere Bestrebungen wieder ein Schritt vorwärts gefan. Erreichter - wenn auch vielleicht auflichet auf dem Umwege der größeren zeitlichen Beschrankung - wird auch die Schwangerschaftsunterstützung in Höbe des Krankengeldes sein. Das wird einen femeren erheblichen Fortschritti bulleaben.

Auf ganz anderem Gebiet kann der Staat aber ebenfalls durch prochabilities Amportaliung seiner Gewingebung die Bestrelaugen auf Bekümpfnag der Sänglingssterblichkeit fördern. Es wird weiter unten dusgelegt, dali eine Uberwachung alber Zielrkinder durch Arzt und Pflegerin notwendig ist. Unter Ziehkinder worden dabei die bei fremden Leuten gegen. Entgelt untergebrachten, simtliche ersebetiche Kinder und die Kinder von Stadtarmen verstanden. So wichtig diese Überwachung ist, so schwer ist sie in vollem Unfange zu erreichen, weil der Gemeinde jegliche Zwangsmittel fehlen. Die polizeinsben Bestimmungen für die Ziehkinder im ongeren Sinn reichen nicht aus: baugtstichlich handelt es sich um die Heranziehung der unschelichen Kinder. Und wonn auch gut geschalte Pilegerinnen viele Mütter versulessen werden, in die Beratungsstanden au kommen, den Anordnungen des Arztes und der Pflegerin Folge zu besten, gerade die schlechten Mitter, denen die Aufsicht im Intereser der Kinder am nötigeben ist, werden sich der Außeicht entnichen. Und auch jene underen Mütter werden oft grang aus den verschiedensten Anlässen den Bestrelsungen der Ziehkunderaufeicht Widerstand entgegensetzen Hier ist es draugend erforderlich, dall der Stuat den Gemeinden die Möglichkeit gibt, durch Ortssatzung oder im Wege der Polizeiverordnung das Ziehkinderwesen in dem Umfange zu regeln, wie es im öffentlichen Interesse zur Bekängeung der Sänglingssterblichkeit nötig ist und die zur Durchführung dieser Anfeicht erforderlichen Zwangsmittel anciwenden.

Neben dieser Hilfe mittels der Gesetzgebung ist es meines Erachtenskein aubilliges Verlangen, von dem Staat, gerade weil es sich um Maßnahmen im allgemeinen, also in seinem ursigensten Interesse handelt,
die Bereustellung von Geldmitteln für die in Resie absbenden Zwecke zu
fordern. Die Erwägung, daß die Tätigkeit der Gemeinden auf diesen
Gelsens nur dann Zweck hat, wenn sie über den Rahmen der Armennaterstützung, also die eigenaliche Domine der gemeindlichen Fürserge
hannegeht, daß wonn sie dies tut, recht erhebtliche Mittel aufzawenden
sind, bringt mich darn, die Gewährung einen Staatsmischusses an die
Gemeinden, welche bestimmte Mindesteinrichtungen zur Bekämpfung der
Säuglingssterblichkeit getroßen haben und erhalten, zu empfehlen. Anderseits darf aber an die Bewilligung eines solchen Zuschmses nicht wieder
ein solcher Ballast von Bedingungen geknüpft werden, daß damit die
freis Betätigung der gemeindlichen Fürsorge gehemmt wird.

Eine andere Hilfs kunn der Staat durch die Gewährung von Darleben unter günstigen Bedingungen an solche Vereine leisten, die durch Errichtung von Sänglingsheimen, Wochnerinnensylen und ähnlichen Anstalten der Sänglingsfürsorge große Dienste erweisen.

Hinweisen will lich venigstens auch darunf, daß der Staat für die Ausbildung von Wochenpflegerinnen etwa durch Angliederung von zwerkentsprechenden Kursen an die staatlichen Entbindengsmetalten mehr ten kann als bieher. Und nuch bei der Ausbildung der Hebammen konn durch staatliche Anordnung daütr gesorgt werden, daß sie in der Säuglings-

pflege mit hesseren Kenntnissen ansgeristet werden und dall sie ihren tatenchlich bestehenden Einfluß auf die Mütter aus weiten Kreisen im Interesse der Förderung der Brusternührung und nicht zur Euspfehlung künstlicher Ernührung mit alberlei erprobten oder nicht erprobten Erzeugnissen der modernen Industrie ansnutzen.

Neben der Hilfe des Staates ist die Mitwirkung der privaten Wohltatigkent micht zu enthehren. Wie ohen bereits dargetan, hat die Ahmahme der natürlichen Ernahrung einem erheblichen Einfluit auf die hohe Sterblichkeitsriffer der Sänglinge. Es ist auch weiter erwähnt, dall bieran bei vielen Müttern der arbeitenden Klassen ihre wirtschaftliche Nollage schuld ist, die sie zwingt, buld nach der Entbandung wieder auf Arbeit zu gehen. was wieder nach Lage der Verhältnasse die Einstellung ihrer Stilltätigkeit meistens mit sich brinet. Gerads die Bestrelungen zur Förderung der Brusternährung können unn wesentlich durch Private unterstutzt werden. Ich denke an alle die Industriezweige, welche Frauen in größerer Anzahl beschäftigen. Wenn solche Unternehmungen sich entschließen für die het ihnen beschäftigten Mitter in der Nähe der Arbeitsmätte einfach und sauber eingeriehtete Räume zu schaffen, in denen ihnen die Möglichkeit rogeben wird, die Säuglinge während der Arbeitszeit unterzubringen oder wenigstens zu stillen, so tan sie dannt sin Liebeswerk, für das die Matter, für das die Allgemeinheit ihnen zu großem Dank verpflichtet wird. Allerdings wird bei Einrichtung solcher Stillkrippen zu fördern sein, dan den Müttern für die Zeit, die sie zur Ernährung des Kindes notwendig branchen, ein Lobnisbeug nicht gemacht wird. Unter ärztlichen Beirat lassen och hier leicht allgemein einzuhaltende Vorschriften über Zahl und Zeitäner der Stillnausen treffen, die eine nennauswerte Störung des Betriebes vermeiden. In Städten, in welchen Franca in größerer Anzahl in der Industrie beschäftigt sind, tragen erfahrungensißig die Kinder von Mannern aus diesen Kreisen einen nicht unbeträchtlichen Teil zur hoben Sterblichkeitsnifer der Sänglinge bei. Die Errichtung von Stillkrippen wird de mit Sicherheit einen günstigen Einfluß ausähen, ganz zu schweigen von der imlirekten Förderung aller sonstigen par Vermehrung der Brusternährung getredenen Madnahmen.

Danelen histet sich der privaten Wohltstigkeit bei Errichtung um Wördnerumen-, Mutter-, Säuglingsheimen und ähnlichen Anstalten ein weites Fehr dankbarer Arbeit. Ich halte es weder für durchführbar noch für wunschenswert, daß selche für den Kampf gegen die Säuglingssterblichkeit netwendigen Unternehmungen allein von der Gemeinde ader vom Staat im Lahen gerufen werden. Gerade um das Interesse weitester Kreise für unsere Bestrebungen dauernd wurhzuhalten, empbehät es sich, daß wenn auch mit Unterstätzung von Staat oder Stadt hier der privaten Initiative möglichst viel Spielraum gegeben wird. Auch die Tatsache, daß private Anstalten dieser Art im allgemeinen billiger arbeiten als offentliche, mehr Bewegungsfreiheit haben wie diese, kommt nicht nawoonslich in Betracht. Mit Prendt en festzustellen, daß sich gerade in neuener Zeit überall in unseren Stadten auf diesem Gebotte siel verspreckende Aufänge finden.

Möge os gelingen, das Angefängene gut hinsuszufahren und in enger Verbindung mit den Bestrebungen der Gemeinde zum allgemeinen Beston auvengestalten!

Die Städtische Säuglingsfürsorge.

I. Allgemeines.

Wenn nun auch mangelen ist, daß erst dann die Staglingesterlebehloet auf das normale Mail herabgedrückt werden krom, wenn der Staat in der angedouteten Weise vargeht und den von der Gemeinde ergriffenen oder zu ergreifenden Maßunhmen zu stäckerer Wirkung vorhilft, so kang doch die Gemeinde auf bestimmten Gebisten allein vorgehen und mit einigernaufen sicherer Aussocht unf Erfolg Gutes austraben. Solches Vorgeben ist abor unth deshalls notwendig, um den Bestrebungen der privaten Wehltlitigkeit einen sicheren Bückhalt zu geben und sie immer wieder and immer mehr anzuregen, shall see in geordnetem Zusammenwirken mit der Genrende deren Tatigkeit unberstützt, erginnt and erweitert. Der Erfolg der gemeindlichen Färsorge wird einmal ein sumittellurer sein bei den Kreisen, für die diese Fürsorge eintritt, dann aber auch ein mittelbarer, weil durch diese Bestrebungen weitere Kreise sufpertitielt und aufgefordert werden, selbet das zu tun, was bei jenem andern die Gemeinde tut und fördert.

Ich beschränke mich darauf, im folgenden Verschläge zu machen. in welcher Wesse die Stadtgemeinde im Dienste der Sauglingsfürsorge tätig sem kann. Nicht als ob ich mome, antierhalb der Städte und besunders der Großstülte gübe es keine übermülige Sünglingssterblichkeit: die Statistik behet mis leider das Gegenteil, Sondern weil es in den Stildten am bechtesten een wird, eene planmblige Fürserge ins Leben zu rufen. Haben die Stidte und unmentlich die Groffstidte erst den Beweis erbracht, daß und mit welchen Mitteln dem Würgengel der Sünglarge day traurige Handwerk gologt worden kann, word so night schwer. fallen, die hier resammelten Erfahrungen in kleinen Gemeinden und auf dem Lande in sinnentsprechender Weise zu verwerten.

Ich verkenne keineswegs, daß es nicht ganz leicht ist, den Städten praktische Verschläge zu anterbreiten. Hin und her sind Versuche der verschiedensten Art unternommen; hier hat man Vollmilch verschenkt, dort hat man kostspielige Milchküchen ins Leden gerafen, hier hant man Saugingsheime, dort ordnet man die Ziehkinderaufsieht. Und der Erfolg? Trotz der verhaltnismällig großen aufgewandten Mittel ist von einem wirklichen, durchschlagenden und beweiskräftigen Ergebnis nichts oder recht wenig zu spüren. Allerdings bekommt man wohl hie mid da Berichte mit den statistischen Nachweisen zu sehen, dall-diese oder jene Einrichtung für die behandelten Sänglinge bezüglich der Sterblichkeit außerordentlich minstig abgeselasitien lätte. Allein mit solchen Berichten muß man doch schr vor ochtig sein; so wichtig die statisfische Wissenschaft ist, so sehwer ist as für sie, alle für das Ergebnis aus den ermitbelten Zahleurselben

Sachverständige wissen, daß es sehr leicht ist, z. B. für em Säuglingsbeim eine beneidenenert geringe Sterblichkeit zu erzieben, daß as ebensoleicht abglich ist, bei veränderten Grundsatzen bei Aufrahme und Entlissung bei derselben Anstalt in sehr kurzer Zeit dies Ergebnis ins Gegenteil zu verkehren, Ich meine, man wird erst dann über den Erfolg seler Millerfolg irpundwelcher Säuglingsfürsorge ein Urteil abgeben können, wenn bes unveränderter Handhabung der getroffenen Malinahmen allem darauf geschtet wird, eh das Gesamtergebnis der Säuglingssterblichkeit ein besorres oder enbechtenes geworden oder unverändert geblieben ist und wenn diese Beobachtung auf einen mehrjälengen Zeitraum sich erstreckt.

Von dasser Erwägung aus kinn in nur empfohlen werden, dan z. B. die junigen Stielte, die stieltische MilchAnchen haben, diese beibehalten, am im allgementen Interesse den Nachweis zu erbringen, ab und eventwell unter welchen Verhältnissen diese Einrichtungen ein wirksames Kauptmittel sind. Gerade die mangelnde Erfahrung, wie man gegen die Staglingssterblichkeit vorgehen soll. Lifft es bieled winschenswert erscheinen, daß verschiedene Stödte verschiedene Einrichtungen treffen, im aus dem Gesamtergebnis schließlich ein maßgebendes Urteil sich verschaffen zu können. Aber anderseits wird keine Stadt sich dagegen verschließen können, daß, wie ich im Eingang darzulegen versocht habe, die Säuglingssterblichkeit auf verschiedenen Gründen beruht, daß deshalb nicht Idell ein Mittel, sandern verschiedene Mittel anzuwenden eind, um ihrer Herr zu werden. Es wird daher für jede Stadt, die den Kampf gegen die Staufingssterblichkeit aufnehmen will, zu fordern sein, dalt sie entsprechend den Gründen, aus denen die übergroße Sterblichkeit hermleiten ist, ihre Verbehrungen trifft and daß diese Vorkehrungen unter sich sämtlich in organischen Zusammenhang gebracht werden.

Mit Rücksicht auf meine eben gegebenen Ausführungen halte ich es für notwendig, daß die städtische Sänglingsfürsorge eich darauf erstrecken mill, unter Aufwendung städtischer Mittel

- 1. Einrichtungen zur Fürderung der Brusternährung zu treffen;
- die Anschaffung guter Kahmilch für dis künstliche Ernährung zu ermöglisben;
- eine ürztliche und jelegerische Überwachung der durch die Ungunst der sozialen Verhältnisse der Mütter meist gefahrdeten Kinder durchzuführen.

Das ist das Mindestmuß, was zu inn ist. Und diese Maßnahmen mussen meines Brachtens gleichzeitig ergnifen werden, will man nicht von vorn berein nur halbe Arbeit leisten.

Bever ich aber in die Erörterung eintrete, wie ich mir die praktische Darphfährung dieser Vorschläge denke, schicke ich noch zwei Bemerkungen sorweg.

1. Zumächst mm6 jeder Hilfs, die die Stadt auf diesem Gebiete leintel, der Charakter der armenrechtlichen Unterstützung genommen werden, so daß den Empfängern solcher Leistungen nicht ohne weiteren die Stellung eines Stadtarmen gegeben wird, vor allem ihnen leine Schmällerung ihrer stantsbürgerlichen Bechte droht.

2 Sodann wird der Kreis zu begrenzen sein, auf den sich die Fürsorge der Stadt zu erstrecken hat. Dies ist notwendig, um die Wurkung der getredenen Einrichtungen besser überwachen zu können und vor ellem diebeit, um nicht die Mittel, die anfrawenden sind, allensehr suschwollen zu lassen. Es ist nach den bisber gemachten Erfahrungen er get wie mmöglich, mit einiger Sieberheit die für eine zweikmäßig durchgeführte städtische Sänglingeftrsorge erforderlichen Mittel zu berechnen. Andersens ninß ist unter alben Unstännden vernischen werden, einmal getroffene Emrichtungen nur diehalb wieder aufzugeben, weit sie die Finanzen der Stadt zu stark in Anspruch nehmen. Deshalb ist Versicht sehr geboten und ist kann nur empfohlen werden, den Kreis zu Anfang nieht zu weit zu greifen. Ist erst ein Überblick über die erforderlichen Mittel gewonnen und ist erst ein Erfolg erzielt, wird en leischt wein, die Fürsorge in dieser oder jener Hinsicht weiter auszuhlehnen

Ich halts es zumächst für ausreichend, aber auch für netwenlig, die städtische Fürsorge für die uneholichen Kinder, die Ziehkünder im engeren Sinne und für die Kinder eintreten zu hassen, deren Eltern beziehungsweise Mütter basiende Armenunterstützung erhalten. Da aber bei diesen Kindern nach Lage der wirtschaftlichen Verhältnisse ihrer Mütter eine Förderung der Brauternihrung nur in beschrinkten Maße zu erreichen sein wird, empfiehlt es eich, mit den Bestrebungen in dieser Richtung weiter zu gehen und sie anstadelinen auf alle die Kreise, die, wenn auch nicht gerade in ungünstigen, so doch in beschrinkten Verhöltnissen beien.

II. Fürderung der Brusternährung.

- 1. Da weite Kreise der Bevölkerung aus den verschäedensten Beweggründen sich von der natierlichen Ernährung der Sänglinge abgewandt haben, wird ein grändlicher Wechsel hierin erst dann zu erwarben sein. wenn die Bedeutung der natärlichen Ernährungsweise, der Schutz, den die Gewihrung der Muttermilch den Kindern hietet, allgemein bekannt geworden und anerkannt ist. Um das Verständnis für diese wichtige Frage manor mehr auszubresten und zu vertieben, wird die Belehrung durch offentliche Vortrage. Hinvoise in der Tagespresse, die Verteilung van Merkblittern und dergleichen zwerkmillig anzuwenden sein. Aber went die Bodestung sebeher Malinahmen auch gar nicht nuterschätzt werden soll, die beste Belehrung auf diesem Gehtet ist die von Mund zu Mund. Der Arzt, die Habarone, die Wochensdegerin können hier auendlach siel Gutes stiften. Für die öffentliche Färzorge hat diese Belehrung durch den Kinderaret in den allemeinen Beratungsstunden, durch die besoldeten, in der Sünglingspflege amgehildeten Pflegoringen in Hause zu erfolgen.
- 2. Albeit für die Kreise, nuf welche die Fürzorge der Stadt solt zu erstrecken hat, reicht die Belsbrung nicht nur. Hier bedarf er zur

Überwindung der fatsüchlich bestehenden Schwierigkeiten besonderer Retzmittel für die Mütter.

Diese Schwierigkeiten lagen westutlich darm, dati die in Betracht kommenden Mintter meist gezwungen sind; wemge Wochen nach der Enthinding wester and Arbeit zu gehen. Viele benutzen dies als Verwand. um das ihnen Ustige Stillen anfrageben, wenn sie auch an sich die Mög-Belikeit likten, the Kind weiter zu nühren. Viele aber, die den Tag über, eem Hause fort stad, haben tabaichlich nicht die Möglichkeit, Ihr Kind zu stillen, weil sie zu nicht mit noch der Arbeitsatütte bringen können. Das letztere Hindernis füllt zu einem erhoblichen Teil weg, wenn die oben erwähnten Stillkrippen in der Nübe der Arbeitsstätte weiblicher Arbeiter ins Leben gerufen worden. Für Industriestlidte mit rahlreichen Arbeiterinnen wird deshalb die Schaffung salcher Stillkrippen Jarch die Fabrikleitangen mit Nachdruck au betonen sein. Gewiß wird auch trotz Stillkrippen noch manche Mutter aus Gründen der verschiedensten Art sich weigern, ihr Kind dorthin zu beingen und zu nichten. Doch bei minchen son dissen wird man den Widerstand überwinden, senn unn the für den Fall des Stillens materielle Vorteile in Aussicht stellt. Diese Stillprimien, mit denen man auerst in Frankrench gute Ecfolge erzielt. hat, würden nicht bleib bei den letzterwähnten Arbeiterimen, sondern überhaupt ber allen in nicht gerade günstigen Verhältnissen lebenden Muttern einen wirksumen Aureiz hieten, das Stillgrachtit längere Zeit örtensetzen. Zunächst lockt die Prämie, dann ward die Mutter auch bald merken. dall die Ersparung der Ausgabon zur Beschaffung künstlicher Nahrung night unweentliche Vorteile mit sich bringt und daß trotofens ihr Kind gut gadeiht. Harrach ampfehle ich für die städtische Sünglingsfürsorge mnüchst

die Gewährung von Stillprämien.

Im einzelnen werden dazu folgende Vorschlüge gemout:

a) Ans den bereits dargelegten Gründen ist der Kreis, an den diese Prämien verlichen werden sollen, weiter en bestimmen als bei den sonstigen Maßnahmen. Je nach der Tenerung der Lebensverhaltnisse wird man die Zahl der Berochtigten aus den Familien mit einem stenerpflichtigen Einkommen bis zu 1200 oder 1500 Mark zu nehmen haben. Weiter berahstigehen, wird sich kaum empfehlen, wenn die Prämie übren ausgesprochenen Zwerk, Propaganda für das Selbststillen und nicht zum wenagsten bei Ehefrapen, zu machen, arfüllen soll. Woomflich höher zu geben wird sich wenigstens zu Anfang nicht empfehlen, weil sonst die Kosten zu gewaltig auschweiben. Anderseits ist zu beachten, daß dasselbe Einkommen von ganz verschoolsnem Wert ist, je nachdem ex zur Ernährung von 2, 3 oder mehr Köpfen dient, je nachdem Krankleit oder sonstige ungänstigt Verhältnisse das Familienhaupt zu größeren Ausgaben zwingen. Es wird sich deshalb empfehlen, der Verwaltung die Ermächtigung zu geben, beim Vorliegen solcher besonderer Umstände über die Mindestgrenze, jedoch nicht über die nichtfolgende Stenerstale hinniszungeben.

h) Eine netwendige Bedingmay für die Gewährung der Prämier ist

sodinn die, dan die Pramie nur sulche Müster erhalten, wolshe ihr Kind in den ürztlichen Beralungsstunden vorstellen und sichder Ziehkinderaufsichtunterwerfen.

Denn einmal ist diese Vorstellung notwendig, um (estaustellen, ab tahaichlich gestillt wird, und ferner ist es erforderlich, daß durch die ärztliche und pflegerische Überwachung die sschgemälle Pflege und Wartung der Sänglinge dieser Mütter sichergestellt wird.

c) Die Primie wird als Geldpramie empfolden, die nur ausnahmweise auf Anordnung des Arztes durch eine Naturalnehmie (Ge-

währung von Milch, Starkungsmitteln usw. en erertzen ist.

Die Geldprämie hat den großen Vorzug, daß sie erst nachträgieb geleistet zu werden braucht, also immer erst damn, wenn festgestellt ist, daß bis zur Zahlung noch gestallt ist. Prämien an Milleh zest zur Stärkung der Mutter müssen dagegen forthaufend gewährt werden; eine ausreichende Kontrolle ist dabei kann möglich. Außerdem bietet die Geldprämie für die im Rede stehenden Mütter regeimätig einen großeren Anreiz als jede

Lieferung von Naturalien irgendwelcher Art.

Der gegen die Geläpsinne erhobene Einwand, daß der liederliche Eisemann sie vieläuch somer Fran fortninmt und im seinem persönlichen Interesse verwendet, mag zutreßen. Er trifft aber ebense auch zu, wenn man, wie es vereinselt geschieht, statt der Geldgefinien Gutscheins für Pleisch, Brot. Mehl, Zurker u. dgl. gibt; dem die Erfahrung hat gewigt, daß solche Gutscheine häufig in Geld umgesetzt werden, also den Zweck, dem sie dienen sollen, nicht erfülben. Überdies kann in manchen Fallen durch Auszahlung der Geldgefamie an die Pflegerin die zweckmitlige Verwendung des Gelätes zum Besten der Familie gesiehert werden; aus allgemeinen Gründen wird man zu sideher Mallunhaue aber nur mit Zustimmung der betreßenden Mutter greifen.

d) Die sehwierunge Frage bleiht die, für welchen Zeitraum und in welcher Höbe die Prämie zu gewähren ist. Da die Erfahrung lehrt, dall the Mutter, wenn we itherhaupt stillen wollen, dies regelmätig während der ersten 6 Wochen tan, wird num den Beginn der Prämienzeit auf den Anfang der 7. Woche nuch der Gebart unledenklich festsetzen köunen. Dies empfiehlt sich um so mehr, weil mit diesem Zeitpunkte bei Mitglisslern von Krankenkassen auch die Wächnerinnenanterstätzung aufhört. Wenn anch Arztlicherweits empfohlen wird, die Pränze his zum Ablanfe der 20. Woche zu gewähren, so rate ich doch aus dem bereits angeführten Grunde, wegen der Unsieherheit der pekuniären Belustung, zumiehst die Pranic nicht über die 15. Wocke nach der Geburt zu verleiben. Für ganz antierordentlich wichtig halte ich es aber, die Mitter zu bestimmen. daff sie in der geführlichen Zeit im Juli, August, September, die die schweren Magen- und Darmerkrankungen mit sich bringt, selbst stillen und damit thren Kindern den besten Schutz gegen diese ihre größten Feinde hieben. Dechalb wird in dieser Zeit eine erhöhte Primse zu zahlen empfohlen, die auch zu gewähren ist einmal gleich von der Geburt au and anderseits such dann, wenn die Mutter vor dem Juli bereits die

ubliche Pramie voll bezogen hat. Gerade die Aussichs, daß die Mutter, weim die einmal gestillt und Prämie bezogen hat, später in der geführlichen Sommerzeit abermals Prämie bekommen kunn, wird dam beitragen, daß die Mutter länger dem sonst selbst nicht. Und anderseits ermöglicht selbse Aussicht es, die gewöhnliche Prämie ziemlich niedrig zu bemessen, weil ihre Gewährung zigleich die Anwartschaft auf den demnächstigen Bezug der böheren Prämie gibt.

Der Einfachheit halber senne ich die Prause, welcht in der Zeit vom Oktober bis Ende Juni zu zuhlen ist, "Winterprause", die welche für die Monate Juli, August und Scutenber auszusetzen ist, "Sonnierprimie" Ich halte bei beiden Prämien eine progressive Steigerung für sehr winschenswert, nur damit den stillenden Müttern einen weiteren Anspien zu geben, möglichet lange zu nähren. Dies vorausgeselnickt, halte ich für die Prämiengewährung folgende Grundsätze für netwendig.

Die Winterprinne beträgt

Die Steumerprämie betrügt für die ersten i Wochen nach dem 1. Juli je - Mark 175 für die folgenden 8 Wochen je - Mark 2:--

Die Sommerpramie wird in dieser Hehe jedach und der Mutter gewährt, welche bereits eine Winterpramie von Mark 1/50, gleichgültig wie lange bezogen hat. Im übrigen beginnt die Sommerprämie immer mit der Stufe, welche auf die zuletzt bezogene Stufe der Winterprämie folgt. Wet z. B. 1 Mark Pramie zuletzt erhalten hat, fängt mit Mark 1/25 au, wer Mark 1/25 bekommen hat, beginnt mit Mark 1/50. Sache der einzelnen Verwaltung ist es, gomme Bestimmung zu treffen, meh welchem Zeitraums in diesen Fällen eine höbere Stufe gewährt werden soll.

Weil nun erfahrungsgessäß die Kindersterblichkeit in den Monaten Juli, August, September ganz erheiblich steigt — vgl. Tabelle 2, 3 und 5 und woll es für diese Zeit ganz besenders winschenswert ist, daß so ried Mütter wie nur möglich selbst nühren, halte ich es für erforderlich, daß in dieser Zeit allen an sich zur Prämienzahlung zugelassenen Müttern Stillprimien gewährt werden, also auch sehen in den ersten 8 Wachen nach der Geburt. Aus rein praktischen Gründen, um nicht wegen der Berechnung und der Berechtigung zu viel Schwierigkeiten zu mochen, trage ich auch kein Bedenken, die Stillprimie in gleicher Höhe auch den Müttern zu gewähren, welche noch Wöchnerumsnunterstützung am Krankenkassen beziehen. In dieser Zeit kommt es in allererster Linie nur dassuf an, die Mütter zum Selbststillen anzuhalten. Wo aber die Prämie schon sor Begum der 7. Woche nich der Geburt gezahlt wird, halte ich es für ausreichend, mit der 2. Stufe der Winterprämie zu beginnen und sie eine von 3 zu 3 Worhen um je 25 Pfennig etsigen zu lassen.

Von 1. Oktober laginat dann wieder in allen Fällen die Winterprimie, die an jede Mutter in der Höhe zu gewähren ist, welche für die nsch dem Zestpunkt der Geburt zu errechnende Stufe festgesetzt ist. Diese Mafnahme mag ihre Bedenken haben, sie mag marche Matter, die zuletzt die Lochste Sommerprämie bezogen hat, zur Einstellung des Stillezs veranlassen. Ich halte nur aus pekaniftren Gründen diese Einschränkung für wichtig; liegen diese nicht vor, ist die Beibehaltung der letztgewährten beheren Sommerprämie natürlich vorzuniehen.

Joh bin bei dieser ganzen Frage sehr auf die Einzelheiten eingegangen, um zu zeigen, wie ich meinen Verschlag praktisch für durchfahrbor halte. Sache der einzelnen Verwaltung wird es sein, die Bestimnungen für die Prämiengewährung jedesmal nach den ärtlichen Verhaltnissen und den zur Verfägung stehenden Mitteln festralegen. Für

wirltig linke ich zu aber, den Grundentz der Gewährung

siner medrigen Winterprimie.
 siner holen Sommerprimie.

3. einer Sommerprämie auch ahne Rücksteht auf die für die Winterprämie vorgesehene Wartezeit fostrohalten.

Ganz allgemein wird dabet der Verwaltung die Ermichtigung zu ertoden sein, im Einzelfall zur Vermesdung von Härten Abweichungen

von den getroffenen Bestimmungen vorzunehmen.

a) Die Primie wird durch den Kinderarzt in der Beratungsninde nach erfolgter Universichung ausgezahlt. Das ist wünschenswert, im die Beziehungen zwischen Arzt und Müttern so eine um möglich zu gestalten. Eine alte Erfahrung lehrt, daß der, welcher nicht blott mit Rat, sondern auch mit der Tat helfen kann, beiser angesehen wird als der wenn auch nich im wohlwollende Ratgeber.

f) Die Primie wird auch dann zu gewähren sein, wenn die Mutter nahen der Brust nach künstliche Nahrung gibt. Denn auch diese gemischte Ernührungsweise hat nach einen bedeutenden Vorzug von der aussehliefdich.

kimelichen.

III. Beschaffung guter Kohmilch.

Es biegt auf der Hand, daß trotz aller Förderung der autürlichen Ernährung die künstliche Ernährung der Sünglünge einen großen Umfang behalten wird. Deshalb wird das Streben immer dahm genichtet sein mitsom, die Gefahren, die mit jeder kinstlichen Ernährung verbunden sind, nöglichst hursbesmindern. Hier mit Aussicht auf Erfolg etwas zu leisten, ist außerverdentlich sehwer, da einmal die Beschaffung einwandfreter künstlicher Nahrung sehr kostspielig und sehwierig ist und da ferner is mit der Beschaffung nicht getan ist, sondern die weitere gute Behandlung der Nahrung bes zu dem Augenblick, wo sie gebraucht wird, nicht minder wichtig, aber durchrunsetzen noch weit schwieriger ist.

Mein Vorschlag in dieser Richtung ist folgender:

Die Stadt schließt mit einem leistungsfählgen Unternehmer einen Vortrag ab, nach dem der Unternehmer nach bestimmten Vorschriften gewonnene und hebendelte Mitch onter Gewährteistung einer Mindeste temperatur his our Abgabe an die Empfänger in der genoch Stadt bie en einer bestimmten Stunde in Wagen zum Verkauf ausführt. Den son der Stadt mit einem Ausweis verschenen Personen wird diese Mitch zem Marktpreis gewöhnlicher Mitch abgegeben. Pur diese Mitchmengen zahlt die Stadt dem Unternehmer auf jedes Liter einen festgesetzten Betrag. Den Auswein erhalten auf die der lanfenden Ziehkinderaufsicht anterstellten Personen und nur dann, wenn durch den Arzt eder die Ptlogerin verher festgestellt ist, daß die Mutter aus physischen, hänslichen oder sonstigen Grenden nicht stillen kann.

Notwendige Voranssetzung für die Durchführbarbeit dieses Vorschlages ist, dath in der Stadt ein Unternehmer ist, der bereit und imstande ist, die son der Stadt zu stellenden Bedingungen au erfüllen. Bei
Zahlung eines augemessenen Preises halte ich dies in allen mittleren und
größeren Städten für möglich. Allerdings wird dieser Preis ein memlich
hober sein: nach den in Magdeburg betrochenden Verhältnissen und
Preisen rechne ich damit, daß die zu verlangende Sänglingsmilch ungeführ
das doppelte der gewöhnlichen Vellmilch kosten wird. Gelingt es aber,
selchen Untersehmer zu gewinnen, so werden such andere Milebgeschäfte
danach streben, im Wege des freien Wettbewerbes ihre als VerzugsSänglingsmilch oder unter ähnlichen Bezeichnungen in den Handel gebruchte Milch möglichst einwandelrei herzustellen, was im allgemeinen
Interesse nur mit größer Frende zu begrüßen wäre.

Die Bedingungen, welche dem Enternehmer zu stellen sind, müssen sich wenigstens auf die Beschaffenheit der Milchkübe, auf die Art der Fütterung, auf die Sanberkeit des Stalles in jeder Beziehung und aller benutzten Gefülle, auf die Beschaffenheit des Melkpersonales und abniches erstrecken. Ferner ist netwendig zu bestimmen, daß die Milch am Produktionserte solert unf Plaschen — 1/2, und 1/2, Literflaschen — zu füllen und bis zu einer Mindestbemperatur innerhalb einer bestimmten Zeit beranterzukuhlen ast. Eine weitere Bedingung maß vorselereiben, daß die Milch bes zu einer bestimmten Vormittagsstunde und mit einer gewissen Mindesttemperatur an die Empfänger abgeliefert wird. Wenn man diese Bedingungen in vollem Umfange nicht gleich erreichen kann, so wird in diesem oder jenem Punkt nach sachverständigem Beirat etwas nachzuhassen sein, mit der Zeit werden aber die Mindesthedingungen in vollem Umfange germschreiben sein.

Natürlich ist es mit der Festestzung der Bedingungen nicht getan. Das Wesentliche ist, daß die erfüllt werden. Dazu muß sich der Enternehmer, der seinen Betrieb der regelmäßigen Aufsicht eines gesignsten Tierungtes auf seine Kosten zu unterstellen hat, auch einer besonderen Aufsicht seitens der Stadt unterwerfen. Ich denke mir diese Aufsicht durch den Schlachthofdirektor und den Kinderarut ausgeübt, die die Innehaltung der verschiedenen Bedingungen durch geeignete häntige

Revotonen in überwachen haben. Dubei wird nicht unwesentlichen Geatcht auf die Ablieferung der Milch mit der torgeschriebenen Mindan-

temperatur zu legen nebi.

Mein Vorschlag, nur guze Robmilch zu liefeen, wird um as befreudheler erscheinen, als gerade verschiedene Stüdte aut der Leeferung von guter Vollmitch schlechts Erfahrungen geurscht Inden. Die Vergünstigung ist moist sohr stark in Ansarrock genommen, hat deshalls große Mittel erfordert und der Erfolg ist gleichwohl namenflich infolge der schliebten Behandlung der Milch im Hause der Empfänger oder such häufig infolge der Verwerdung der Miloh zu anderen Zwecken, als zu denen sie geliefert ist, ein sohr geringer gewesen. Es wird deshalb neuerdings die Veralifolgung trinkfertiger Portionen meler empfohlen und an rielen Orten geht unn zur Errichtung von Milchküchen und ühnlichen Einrichtungen über. Ganz abgeschen von den schlechten Erfahrungen, die in Macdeburg aus verschiedenen Gründen mit der Milchlüche gemarkt sind, bin ich der Ansicht, daß die bemerkten Milistände sich zum erheblichen Teil durch genaue Überwachung vermeiden lassen und daß mein Vorschlag, richtig durchgefährt, ganz erhebliche Vorzüge bottet. Ich bemerke hierzu folgendes:

- Nach den neueren Ergebnissen der wissenschaftlichen Ferschung ist die möglichst sorgfältig gewonnene, schnell hembgekühlte und Lihl aufbewahrte Milch in hobem Maße gegen die Entwicklung schädlicher Bakterieu gesiehert. Auch sind ihr noch keinerlei Bestandteile, die für ihren Nährwert von wesentlicher Bedeutung sind, entzogen, Hinzu kamnst, daß bei der Robailch jede Mutter sehr leicht feststellen kann und erfahrungenäbig auch feststellt, ob sie zur Zeit des Verbrauches bereits verdorben ist. Dengegenüber ist es nicht über allen Zweifel erhalen, ob meht durch die Sterilisierung der Mileh ihr wertrolle und für ihre Gesanstwirkung sieht unwichtige Bestandteile genommen werden; es scheint sich zu bewahrheiten dan die Gefahrdung des Kindox durch den Genull night einwandfreier sterifisierter Milch recht erheblich ist. An sich schon erfordert die Aufbewahrung und Behandlung trinkfertig gelieferter Milch mindestens disselbe Sorgfalt, als wenn nur Robanich geliefert wird; dazu kommt, daß riebe Mütter die von der Stadt fertig gelieferte Nahrung ohne writeres and unter allen Umständen für relinertig ansehen, gleichgillig, wie sie sie in threm Hause behandelt haben. Trinkfertig gelieferte Portionen werden nur zu hänfig den Kindern dargereicht, ohne dati die Mütter sich sorber som ihrer Unversehrtheit überzeigt haben.
- 2. Der Betrieb der Milchküchen erfordert eine ebemo gute Rehmilch, wie sie sonst zur Sanglingsernährung netwondig ist. Außerdem sind die uscht suheträchtlichen Kosten für die erste Kinrichtung und für den Betrieb aufzuwenden, so dath also größere Mittel gefordert werden mussen, als wenn mir Robmilch zur Verfügung gestellt wird.
- 3. Die Lieferung der fortigen Trinkportionen an die Empfänges stickt praktisch auf erhehliche Schwierigkeiten. Die Einrichtung von Abholungsstellen ist nur ein mangelhafter Ersatz für die an sich wünschenswerte

Lösterung bis vors Haus. Die im Betracht kommenden Mütter haben meistens nicht die Zeit, am die Milch zu einer bestimmten Stunde abzuholen. Helen sie sie, benutzen sie meistens den Gang, um gleichzeitig undere Besorgungen zu erledigen, womit die nicht unerhebliche Gefahr verhunden ist, daß die Milch his zu der Zeit, wo sie in die Wohnung kommt, den verschiedensten, wenig winnschenswerten Einflüssen und Veränderungen ausgeweitst ist. Noch mehr trifft dies zu, wenn die Mütter, wie es häufig peschieht, durch kleine Kinder sich die Milchportionen berbeiholen lassen.

4. Deutgegenüber bietet mein Vorschlag zunächst die Möglichkeit, dab unter ständiger Überwachung der Stadt gewonnene und bekandelte Milch der gesamten Einvolnerschaft angehoten und damit allen denen, welche im Interesse über Kinder eine gute Staglingsmilch haben wellen, hierzu, wenn noch zu einem höheren Preise, Gelegenheit gegeben wird. Sodarm können die Armsten sich dieselbe gute Milch erwerben, ohne einem höheren Preis augulegen, als den, den sie für gewöhnliche Milch aufwenden müssen. Die Milch unentgeltlich abengeben empfehle ich, ganz abgesehen von den erheldischen Kosten, deshalb nicht, weil nach alter Erfahrung das Gesebenkte meist nicht für voll angesehen wird; auch wird die Behandlung der Milch eine sogfältigere sein, wenn die Mütter beim Verderben der Milch den Nachteil am eigenen Geldbeutel spüren.

Endlich ermöglicht mein Vorschlag die Laeferung gut gekühlter Milch bis vor die Wohnung der Empfanger, was für die weitere gute Behandlung der Milch von nicht zu unterschätzender Bedeutung ist.

5. Diose weitere Behandlung spielt nun alberlings eine ganz erhebliche Rolle, ganz gleich, ob Robmilch oder fertige Trinkportionen geliefert werden Anch die beste und reinste Milch verliert bei unsuchgemüßer Aufbewahrung und Zubereitung, bei Verwendung unsauberer Kochgefüße, Flaschen und Lutscher alle ihre Vorzüge. Es mus deshalb auf Abhilfe. Beidacht genommen werden. Ich rechne damit, dall zenfichst der Arzt in der Beratumpstunde, der allein die Verausgabung des Milchausweises anznordnen und die Menge der zu beziehenden Milch zu bestimmen hat. auf die bei der Aufbewahrung und weiteren Behandlung der Milch zu bearhtenden Punkte die Mutter hinweist; dann zeigt die Pflegerin der Mutter in ihrer Handichkeit die richtige Zabereitung der Nahrung und überwacht lierin die Mutter durch häufige Besuche endlich wird die stete Wiedervorstellung des Kindes in der Beratungsstunde leicht erkennen lassen, ob die künstliche Ernührung sachgenall erfolgt. Gerade um diese unbedingt notwendige Kontrolle über die Art der kunstlichen Ernährung ansahen zu können, muß die Vergünstigung zum billigen Bezuge der Milch and einen bestimmten, überschlaren Kreis beschränkt werden. Deshalb und mit Rücksicht auf die Kosten halte ich es für erforderlich, diese Vorzugsmilch nur an die der Ziehkinderaufsicht im Sonne dieser Ausführungen unterstellten Mütter und Pflegemütter zu verabfolgen.

Innerhalb dieses Kreises erhält aber nicht jeder unch seinem Belieben die Vergünstigung. Geschähe dies, wurde die Milchlieferung seitens der Stadt bald zur Förderung der künstlichen Ernährungsweise dienen, wührend des ganze Streben doch immer auf Förderung der Brussernährung gerichtet bleiben maß. Deshalb ist es notwendig, daß der Milchausseis nur som Arzte ausgestellt wird, der dabei auch sogleich die Menge der zu beniehenden Milch bestimmt, und nur nachdem durch ihn oder durch die Pflegerinnen festgestellt ist, daß die Mutter, gleichgulfig ab aus physischen, binslichen, wirtschaftlichen oder sonstigen Gründen, nicht stillen kann. Wer selbst nähren kann, dies aber grundles nicht tut, maß, soweit ist das Interesse des Kindes iegend zuläßt, von jeder Vergünstigung beim Milchberung grundsitzlich ausgeschlossen bleiben.

IV. Die Überwachung der Ziehkinder.

Dult diejenigen Kunder, welche von übren Eltern fremden Personen in Püege gegeben werden, ganz bewonderen Gefahren ausgeweizt sind, ist lange erkannt. Um den gröbsten Übelständen, die auf diesem Gebiete berrechten, abzuhaffen, hat man im Beginn der Ster Jahre des verigen Jahrhunderts in Preußen allgemein eine polizeiliche Überwachung der Ziehmütter eingeführt, deren Hauptgegenstand die Erteilung der Erlauhris zum Halten von Ziehkindern nach vorgängiger polizeilicher Prüfung der Lebensverhältnisse der Ziehnütter und eine von Zeit zu Zeit stattfindende Nachpräfung der Pflegestellen durch die polizeilieben Ersentrisbeausten. hin und wieder auch durch dem Kreisurzt bildet. Albein man ist Eingst zu der Überweigung gekonmen, daß diese Überwachung keine genügende Sicherheit im Interesse der zu schützenden Kinder hietet. Und besondere für die Kinder in den beiden ersten Lebenspahren verzogt sie sogntwie sollständig.

Will man mit den Bestrebungen der Gemeinde zur Bekämpfung der Sanglingssterblichkeit vorwierts kommen, muß man sowohl den Kreis der zu beaußeichtigenden Kinder erweitern als auch die Art der Überwachung

your Grande any anders gestalten.

In erstever Beniehung bemerke ich, daß a.B. in Magdeburg am I. April 1907-276 Ziehkinder verhanden waren, welche unter die pulizeilieben Bestimmungen betreffend das Ziehkinderwesen fallen. Von diesen und 19 ehelieh geboren, Bedenkt man nun einerseits, daß die Ziehkinder sich auf 6 Jahrgünge vom 1. bis 6. Lebensjahre verteilen und berückuchtigt man ferner, daß bier jährlich allem 800-900 Kinder anlierebalich geboren werden, so ist ehne weiteres klar, daß diese polizeiliche Anfacht für die Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit beine Bedeutung hat. Für die Ausdehnung der Beanfaichtigung muß maßgebend sein der Grundsatz, daß den am meisten gefährdeten Kindern am meisten zu helfen ist. Das und über auch allem Krishrungen der Erztlichen wie der etatistischen Wissenschaft und der Praxis

 all a ancheheben Kinder, mögen sie bei der Mutter, bei Verwandten oder Freuden, mögen sie ohne oder gegen Entgelt untergebracht sein;

2. alle ehelieben, gegen Entgelt von den Eltern bei Dritten untergebrachten Kinder (Ziehkinder im engeren Sinne);

3. die Kinder von Müttern, welche laufende Armenunterstützung beziehen.

Erstreckt sam auf dasse Gruppen die Beinfeichtigung, so hat man zugloch einen ziemlich fest ausschlossenen und übersehheren Kreis, der auch die Wirkung der Überwachung und die Ausführung der hei derzeithen getroffenen Anordnungen festzustellen ermöglicht. Als 4. Gruppe sind dann noch diejenigen Kinder auszgliedern welche, ehne an sich unter die Aufsicht zu fallen, wegen über Teilmähme an einzelnen im Wege der städlischen Sänglingsfürsorge gewührten Wohltsten — Stillprämien, Milchverginstimnigen nen. der gleschen Außsicht zu unterstellen sind.

Dann aber ist auch die Art der Beaufrichtigung wesentlich zu lindern. Bei der palizeilichen Überwachung kommt es nicht ober weniger ausochließlich auf die Frantallung des Laumandes der Ziehmutter, der Ammerchlichken der Wohnung und der Lagerstatten an. Allein zu wichtig anch diese Unistände sind, der Schwerpunkt für unsere Bestrehungen liegt doch ganz wesentlich daris, daß eine Pflegemutter, bei der jene unerläßlichen Voraussetzungen gegeben sind, nun in der täglichen Ausübang ihrer Pflege den Nachweis biefert, daß eie gerade einen Sängling and diesen wieder gerade so zu pflegen und warten verdeht, wie sein jewesliger Gesundheitszustand es erfordert. Wie zicht jede Frau ohne westeres our Pflegemutter georgiet ist, so ist such nicht sole Pflegemutter uline writeres für die Pflege eines Sänglings zu gebranchen. Hier hat eich die Beaufsichtirung zu betätigen. Bei der Ausgeahl der Pflerestellen für nicht bei der Mutter beändliche Säuglinge hat sie zu helfen und ihr Augenmork darauf zu richten, dab ungeeignete Pflegemätter keine Pfleglinge erhalten und dall, wenn dies doch nicht zu vermeiden ist, die Pflessmotter nach Möglichkeit zur sachgemäßen Pflege angehalten und erzogen wird. Und sich das ist ein Hampteweck der Benufsichtigung, daß der Pflogemutter - d. h. ganz allgemein der mit der Pflege des (eigenen oder fremden) Sauglings betrauten Person -, wenn sie sich nicht zu raten weah, was sie tun, wie sie ihrem Schutzbefohlenen kelfen soll, von er-In brener Scite mit Rat und Tat un die Hand gegengen wird. Es muldabin gestrebt werden, daß die mit der Beaufsichtigung betragten Organe im Verkehr mit den Pflegemüttern sich die Stellung eines stets hilfsbereiten Bernters verschaffen, den man lieber kommen als geben sieht, an den man eich wall Vertrunen wenden kann, ohne die Unannehmlichkeiten, die mit Recht oder Unrocht nun einmal sede Herübrung mit der Polizei mich der Ansicht der hier hauntsrichlich in Betracht kommenden Kreise mit sich beingt, mit in den Kauf. nelmon an missen. Es wird an anderer Stelle dieser Schrift von brutlicher Seite ausführlich dargelegt, daß die Überwachung der Ziehkinder in dem erweiterten Sinne durch den Kinderargt und sorgfältig ausgewählte und correboldste Pflogerinaen zu erfolgen hat. Für den Zweck meiner Ausführungen will ich deshalb nur darun erinnern, daß auch gerade für die Vertransnestellung, welche die Pflegerinnen sich erwerben missen, feines Taktgefühl und Verständnis für die verschiedenen Verhältnisse und Lebenslagen, in denen Pflegenautter and Pflegekind sich befinden, netwendiges Erfordernis ast

Soil aber die Pflegerin solche Vertrauensstellung erlangen und behalten, soll sie für die Pflegemutter eine Autorität in allen die Sänglingspflege betreffenden Angelegenheiten sein, gegen deren Urteil und Anordnung es in der Regel nur noch die Berufung an des Kunderarst gibt, dasm ist es weiter unbedingt notwendig, daß die eleichteitige Beaufeichtigung von anderer Seite ausgeschlessen wird. Diese Beaufsichtigung kann eine solehe durch Beauftragte der Polizie, durch Organe des Gemeindennisserates und durch Personen, die in freier Liebestätigkeit sieh der Pflegekinder ausehmen, sein.

Die Braufsichtigung durch die Polize kraumt in Prage hauptsächtich bei den Zichkindern im engeren Sinne. Hier wird sich der angedeutste Übelstand vermeiden lassen, wenn die Polizerverwaltung übre Befragnisse wenigstens tabsichlich auf die Organs der stödlischen Sänglingsfarzorgestellen überträgt, wenn sie alle für die erfonderlichen Feststellungen durch diese Organe treffen läßt. Genägt dies im einzelnen Falle nicht, so wird selbstverstandlich die Polizei selbständig vorzugeben haben, aber auch dann wird ein Hand in Hand geben mit den Pflegerinnen beziehungsweise dem Kinderaga hörlet wänschenswert sein. Entscheidungen über die Entzichung des Erlaubnissehenses oder über bestimmte, die Pflege betreffende Pünkte werden zusekmätig aber immer nur nach Anbletung von Arzt und Pflegerinnen zu treffen sein. Bei gegenwitigem guten Willen wird überall, auch im Stielten mit königlicher Polizei, im Wege der Verenburung hier ein gaugharen, beide Teile befriedigender Weg zu finden sein.

Ebenso wird die Überwachung, welche der Gemeindewassenrat über die Vormünder auszuläsen hat und welche tatslichlich auf eine Überwachung der bevormundeten Kinder binauskommt, sieh leicht mit der städtischen Säuglingsmaße Atterwinigen lassen. Es genügt, datolie besoldeten Pflegerinnen bezüglich der bevormundeten Säuglinge zu Hilfsorganen des Gemeindewaisenrates bestellt werden.

Schwieriger aber und wichtiger ist es, the immer wohlgemeinte, aber oft reglet wenig mittliche Nebenregierung unverantwortlicher Ratgeber. zu beweitigen. Die Tidigkeit der Frauen in der Armen- und Waisenverwaltung hat in den letzten Jahren zur größen Frende der meisten in dieser Verwaltung amtlich oder chremantlick fatigen Minner zugensmuen. Sie erstreckt och mit Vorliebe saf die Überenchung der Kinder. Und so segenstreich diese Tätigkeit ist und mit so dankbarer Frende die hingebende Arbeit, die auf diesen Gebiste von sehr spelen Francu geleistet wird, sneuerkeanen ist, so notwendig ist sa, zu betonen, daß diese Arbeit nie im Widerspruch mit der für die gleichen Personen bereits von der Stadt m die Wege geleiteten Fürsorge erfolgen durf. Für das Gelüst der Sänglingsfärsorge wirkt es geradem schädigend, wenn ne ben der besoldsten Pflegerin noch Fransn aus eigenem Interesse oder im Auftrage von Woldtätigkeitsrereinen den Pflegemittern zu Rate gehen. Die Pflegemitter leiben erfahrungsmilig dem Rate solcher Franen willig ihr Oler, weil meistens geldwerte Unterstätzung damit verbunden ist und weil die Neigung zum Widersprach gegen die Anordeungen der besoldeten Pflegerm sielfach vorhanden ist. Im Interesse unserer Bestrebungen, im Interesse der zu sehützenden Kunfor umb verlangt werden, dass anleber Rat von

dritter Seits unterlöeits und dan die Geschrung ein Unterstützungen irgenelwelcher Art, namentlich aber von Nühr- und Kraftigungemitteln, nur mit Vorwissen und nach Möglichkeit unter Zestimmung der verantwortlichen besolikten Pflegerin gewährt wird

Haben wir so gesehen, für welche Kinder und in welcher Art im allgemeinen die Beaufsichtigung der Säuglinge zu erfolgen hat, wird es notwendig sein, die praktische Durchführung dieser Forderungen näher darzulagen. Ich beschränke mich dabei auf die, wenn ich so sagen darf, verwaltungstechnische Seite; die materielle Seite, wie der Kinderarzt tätig zu sein, wie die Pflegemanen auszewählen, zusaubilden und zu bearhöftigen sind, orfolgt zu underer Stelle.

Solange die gesetzlichen und polizeilichen Vorschriften nicht allgemein sine Uberwaciang a Her undelichen Kinder vorschreiben, wird ex schwer halten, the you was fur notwendig erachtete Beaufsichtigung mit Aussicht auf volle Wirksamkeit durchgisetzen, Gerade die Mitter, die ihre Kinder um schlechtesten behandeln, denen ihre Kindor, abgesehen von der bloffen wirtschaftlichen Notlage, eine Last eind, werden der fürsurgenden Tätigkeit. der Allgemeinheit den größten direkten oder indirekten Widerstand entgegensetzen. Dogegon darf unn sich nicht verschließen, aber dadurch darf man sich auch nicht abhalten lassen, das Erreichbare mit allen zu Gehote stehenden Mitteln zuerstreben. Auch auf solche Mütter wird im Laufe der Zeit die tatsichlich bestelsende Beanfsichtigung durch die Pdegerinnen einen gewissen Einflaß üben. Die Pflegerinnen erfahren bald derch ihren täglichen Verkehr mit vielen Mittern und Pflegemattern, wann ein aufstehtepflichtiges Kind der Aufsicht entzogen wird; der Besneh der Pflegerinnen wird ans Schen vor dem stwa in Anssicht zu stellenden Einschreiten der Polizei oder des Vormundschaftsgerichtes nicht rundweg abgelehnt werden. In den schlimmsten Fällen hilft die Entrichung des Rechtes der Fürsorge für die Person des Kinder, Se wird allmiddich mancher Widerstand gebrochen werden können. Aber auch abgesehen von selchem direkt ablehnenden Verhalten mancker Müller und Pfleremüller wird die Pflicht zum regelmäteren Besseh der Beratungsstunden vielfach unangenehm empfunden und mit allen möglichen Einwerdungen zu amgehen verwecht. Da ist er notwendig, gewisse Reignittel anguvenden, um das Interesse der Pflogemätter zur Befolgung aller cum besten der Sänglingsfürsorge getroffenen Anordnungen zu erwerken und rege zu halten. Wie bereits aben dargebort, hängt hier son der Persönlichkeit und dem richtigen und taktrollen Benehmen der Pflegerinnen sehr viel ab. Daneben wird es für orforderlich zu erachten sein, daß alle Vergünstigungen irgendwelcher Art. Stillprämien, billige oder freie Milch a. dgl., nur suf Anordnung des Kinderarztes gewährt und durch ihn selbst oder durch die Pflegerinnen an die Empfangsberechtigten verahfolgt wenden. Das dient zur Verbesserung der Stellung des Arstes und der Pflegerinnen gegenüber den Pflegemättern und ruft diesen immer wieder ins Gedächtnis, daß die Befolgung der ton jemen gegebenen Anordnungen von unmittelbarem Vorteil für sie ist. Par sehr wichtig balte ich ex ferner, daß allen Ziehkindern im weiteren

Some während des ersten Lebemjähren freie ärzeliche Behandlung mit irene Arznei gewährt wird. Diese Mallregel sall in erster Leste dazu bestragen, dath die notwendige arzeliche Hilfe jederzeit zur Verfügung steht, sie soll aber weiter auch ein Anreiz sein, sich den Fürsorgelestrebungen zu unterstellen. Die Kosten, die der Studtkause hieraus erwachsen, sind nicht sehr hoch zu veranschlagen.

Pår die Ziehkinder im engeren Sinne wird eine Ergünzung der bestehenden Polizeiverordnungen dahin empfohlen, daß die Ziehmütter verpflichtet sind, die Pfleglunge in den ärztlischen Beratungestunden vorzustellen und den Anordnungen des städtischen Kinderarztes und der Pflegerinnen, denen auch das Betreten der Wohnungen zu gestatten ist, Folge zu beisten.

Wie aber ermittelt man roch Lacatig, wo und walche der Aufsicht unterfallende Sänglinge vorlinnden sind. Es ist gerade im Interesse der Förderung der Brusternihrung dringend notwendig, daß so schnell als möglich usch der Gebort die Pflegerin in die Lage koumt, den Stagling sufrasschen und auf die Mutter einzuwirken, dab eie dem Kinde mörlichet lange die Brust reicht, möglichst sorgfältig ihr Kind wartet, Wenn man bracktet, wie viele Kinder gerade in den ersten Wochen nach der Gebert sterben, wird man sich der Überzougung nicht verschließen binnen, dab der Erfolg der Bestrebungen auf dem Gebiet der Säuglingsfürsorge ganz wesentlich von dem schnellen Einsetzen derselben abhängt. Dochalb ist mit allen Stellen, die über die Geburt von Kindern unterrichtet sind, en schleunigst wirkender Nachrichtendienst einzumehten. In erster Linie kommen die Standesamter in Betracht. Es umß darauf gehalten werden, dan die Standesamter alle bei ihnen angemeldeten unebelichen Geburten spätestens en Tage nich der Aumeldung der Fürsorgesontrale angegrigt haben. Tatsüchlich mt dies nicht so leicht zu erreichen. In Magdeburg sind bisher durchschnittlich 6-8 Tage, hänfig aber nach längere Zeit vergangen, ehe die Meldingen der Standssämter der Zentrale zuzegangen sind. Dier nuß geändert werden und läßt sich ändern; zwerkmitäg scheint es mir, dan die Zentrale durch ihre Beten täglich zu einer bestimmten Stunde diese Geburtsamseigen bei den Standesamtern abbelon Bist. Die Formulare für die Anneldungen mussen den Namen und die Wohrung van Mutter und Kind und den Geburtstag eathalten, aind im fibrigen aber von allen nicht unbedingt erforderlichen Mitteilungen. Unterschriften up, zu befreien, um eine möglichet schnelle Abfertigung zu ermeglichen. Eine Sammelliste für die Anneidungen halte ich nicht für zweckmillig. vielmehr gebe ich der Meldung für jedes Kind auf je besonderem Verdruck den Vorzug, weil dann diese Meldung unmittelbar an die einzelne Pflegerin weiter gegeben werden kann.

Neben den Standesantern kommen aber wesentlich alle Entbindungsanstalten in Betracht. In diesen, sie undgen Namen haben wie sie wellen, orfolgt die Entlassung der Wöchnerinnen mit dem Stagling regelmäßig spätestens 14 Tage nach der Geburt. In der Meldung des Standesantes est nun als Ort der Geburt die betreffende Austalt angegeben, Soll aber sofort nach der Entlassung ans der Austalt die Fürsorge einsetzen, und daßt dies in den allermeisten Fällen nötig ist, lehrt die Erfahrung, mussen diese Anstalten diezu angehalten werden, täglich die zur Entlassung kommenden Matter und Kinder unter Angabe der Namen, des Gebortstagen und der Wohnung, die bei der Entlassung angegeben ist, der Zentrale angureigen. Bei stautlichen Anstalten wird dies leichter zu erreichen sein, bei privaten Anstalten, die neustens städtische Unterstätzung erhalten. Hält sich eine entsprechende Verpflichtung als Bedingung an die Bewilligung der Unterstätzung anknüpfen. Im übrügen bleibt nur der Wog freiwilliger Voreinbarung übrig.

Anch die Mitwiskung der Polizeibehörde ist notwendig. Neben der Mitteilung aller Falle, in denen zum Halten eines Ziehkinder em Erhubnissehem erteilt ist, ist es dringend notwendig, daß alle von answärts zugezogenen und, angemehleben Singlinge der Zeutrale mitgebeilt werden. Gerade in Gredistädten kommt es ehr häufig vor, dati answärts gebermie Kinder hald nach der Geburt in der Gredistadt untergebracht werden. Diese Kinder unter die Beaufsichtigung zu stellen, ist meistens dringend erforderlich, as zu erreichen, aber tatsächlich schwierig. Als Ergänzung hierzu wird die Benachrichtigung seitens des Vormundschaftsgerichtes aber alle von auswärts übernommenen Vermandschaften über Kinder unter 2 Jahren empfehlenswert sein.

Sobald ein aufsirhtspflichtiges Kind her der Zentrals auf diese oder jene Weise bekannt geworden ist, ist für dasselbe ein Kontrollblatt in zweifischer Ausfertigung anzubezen, in das zumichst nur diejenigen Mitteilungen aufzusehmen sund, die die erste Anzeige enthält. Die eine Ausfertigung bleibt auf dem Eurean, die andere geht sofort an die Pflegerin, die se babl als möglich Mutter und Kind aufsucht und neben ihrer eigentlich pflegemischen Titigkeit zugleich alle für die Zentrals wünschenwerten Feststellungen trifft. Die genauen Personalien von Mutter und Kind sind zu ermitteln, die Art der Ernthrung ist festzisstellen, nach dem Erzenper ist Nachfrage zu halten, wer als Vormund gewinscht wird, ist zu erfragen, wobei nach Möglichkeit auf die Bestellung des Berafsvormundes zu drängen ist und was dergleichen mehr ist. Die Pflegerin vermerkt ihre Feststellungen zu ihrem Kontrollblatt, zus dem sie im Burgan demnächst in das Bureaukontroliblatt übertragen werden.

Sobild dann alle für die Person des Kindes networdigen Feststellangen brunder, die Bestellung des Vormundes erfolgt, der Verbleib des Kindes gesichert ist, ist ein auf den Namen des Kindes lautendes Kontrollhuch anzubegen, das des Pflegemutter zu behändigen ist.

Dieses Kontrollbach, das zweckmittig ein Merkblatt über die für die Pflege und Wartung des Säuglings wichtigsten Pankte enthält, dient einneil zum Eintragen der Tage, an denen die Pflegerin das Kind bewacht hat, as ist ferner in jeder Beratungsstunde mitvorzulegen zur Eintragung des Gewichtes des Kindes, besonderer Anordnungen des Arztes über Ernährung und Behandlung des Kindes usw.

Da die Pflegerin mit dem Burean der Zentrale in engeter Vertendung steht, empfehle ich die Einrichtung, die in Magdeburg mit vorzuglichem Erfolge getroffen ist, dan alle Pflegerinnen geden Morgen ihre Tätigkeit auf dem Bureau zu beginnen haben. Hier übertragen sie ihre Minteilungen auf Grund ihrer am Tage zuvor ansgeführten Besnebe in die Kentrollbättier, hier nehmen sie gleich die neuen Anmeläungen von Gebarten op, in Empfang, hier erhalten sie gleich alle besonderen Austräge und für sie interessierenden Mitteilungen. Diese Einrichtung erspart viele unmitige Schreeburkeit, regelt den ganzen Betrieb zwischen der Zentrale und der praktischen Fürsorgetätigkeit und erleichtert den Bureau wie den Pflegerinnen ihre Arbeit ungemein.

Neben der Registerführung für die aufsichtspelichtigen Säuglinge in Form des Kartensystems ist winschenswert, daß die Zentrale über alle untauglichen Pflegemütter eine schwarze Liebe führt. Die Erfahrung zeigt, daß gerade solche Pflegemütter durch Verziehen von einem Stadtfeil in den anders die Feststellung ihrer Identität bei etwaigen Nachforschungen erschweren. Diese Liste hat neben den genanen Personalien der Pflegemütter den Namen des Pfleglings zu enthalten, bei dem sie sich schlecht bewährt hat und aus dessen Kontrollbintt dann wieder das Nahere zu erseben ist. Die Liste sient dazu, solchen ungeeigneten Pflegemüttern die

Amahne weiterer Pfleglinge unnöglich zu nachen.

Die ganze Einrichtung und gate Arbeit der Ziehkinderanfsicht bingt nicht zum wenagsten von der Person der Pflegerinnen ab. Es wird deskalb in behem Malie darzuf Rücksicht zu nehmen win, daß ist nicht niberhatet werden. Die Tätigkeit im Bureau, die Mitwirkung in den Beratungsstunden munst sehen einen Teil ihrer Zeit in Ausprach; sollen eis für ihre einselnen Besuche auswechend Zeit haben, darf man ihnen nicht zu viel Pflegebegnehe vorschreiben. Die Zahl derselben hängt mit ab von der Größe des Benrikes und den verschiedensten örtlichen Verhältmosen; im allgemeinen wird man aber nicht mehr als 15 Besuche fäglich fordern därfen. Dabei ist auf die strenge Emhaltung der Wiederhalung des Besuches inberhalb einer bestimmten Zeit nicht uchlechtlem zu bestehen. Ist die Pflegesteile gut, gedeilt das Kind, ist der Besuch nur in größeren Zwischenraumen ausreichend; im umgekehrten Falle ist er moglichst off zu niederheien.

Ortliche Verhältnisse und Umstände der verschiedensten Art werden in der einzelnen Stadt mancherlei Abünderungen in der Ausgestaltung der Aufsteht über die Sänglinge notwendig machen. Die Erfahrungen der täglichen Arbeit werden weitere Abünderungen mit sich bringen. Im großen und ganzen werden aber die im vorstehenden gemachten Vorschliege zu berücksichtigen sein, soll die Aufsicht den Zweck erfüllen.

der mit ihr angestrebt wird.

Die Notwendigkeit guter Pflegestellen.

Wann im § i unter II—IV die jenigen Vorschlige niher behandelt sind, welche als das Mindestman städtlischer Singlingsfürsorge angesehen und deshalb zur gleichteitigen einheitlichen Ein- und Durchführung als notwendig emefohlen werden müssen, so mag es mir hier gestallet sein, noch auf eine andere Prage einzugeben, die mit dem Ziehkinderwesen

oberwits und mit der Armenverwaltung anderseits in engster Beziehung sieht. Das ist die Frage nach der Beschaffung guter Pflegestellen spexiell für Sänglinge. Ich habe dierzulegen versecht, daß des Gedeihen der Sänglings eine besonders sorgfälltige Wartung und Pflege erfordert, daß die Zubereitung der Nahrung für den Sängling mit gräuber Umsicht erfolgen mitti. Soll einem Sängling nun all das zuteil werden, was zur Erhalbung seines Lebens und seiner Gesundheit anbedingt natwendig ist, zu mitt, wenn in fremder Pflege untergebracht ist, die Pflegemutter nuch ermsechteliet werden, daß ein den an ein zu stellenden Anforderungen zu gezügen verung. Hier lieut noch sehr vieles im Argen.

Es kommen eccold die Pfogestellen in Betracht, welche von der Armeeverwaltung ausgewahlt sind, als auch die, welche die Mütter selbet ausgesucht haben. Ich glauße nicht fühl zu geben, wenn ich behäupte, dati die meisten Armenverwaltungen für ein Kind bis zu 2 Jahren durchschnittlich nicht mehr als 10, höchstens 12 Mark monatlich zahlen. Das ist sicher zu wenig, wenn die Pflessuntter das Kind sachsemall begen and adegen sall. Auch bei nicht sehr teuren Lebensverhiltnissen wird mon ein monatliches Pilegegeld von 15 Mark, neben dem freie kratliche Bohandling and Aranei mindestens noth an gowihren ist, als gerade musreichend besoschnen müssen, das in anderen Orten vielfach woontlich höher zu bemessen sein wird. Solche Erbilmug wird unmittelleer keine sehr erhebliche Mehrbelastung des Armenetats mit sich bringen, da ich aueiner gelegentlichen Umfrage bei einer großen Anzahl von Stüdten geschen habe, daß in den meisten Stadten nur eine geringe Zahl von Sänglingen auf Kosten der Armenverwaltung in Pflege gegeben ist. Anders wind es aber, wenn man diesen Mailstah auch an die Pdegestellen anlert, für die die Mutter selbst die Entschädigung aahlt. Ich bin der Überzeugung, dall die Zahl selcker Pflegestellen riet erheblisher ist, als man nach den nolizeilichen Ziehkinderlicten annehmen umb. Bei diesen Pflegestellen liogt es neu doch erfahrungenblig so, dall die Mutter in ihrer ersten Not, ihr Kind unterzubringen, der Pflegemutter ein meist gut bemessenes Pflegegehl verspricht. In vielen Pfallen tritt aber buld der Zustand ein, daß die Matter ihre Zusage micht halten kann, das Pflegogold bleibt teilweise oder zu einem erheblichen Betrage aus und in den meisten Pallen schwindet in gleichem Matte auch das Interesse an der guten Bekandlung des Kindes. Auch in diesen Fällen wird meines Erzeldens die Armenserwaltung meht umlim können, einzuschreiten. Denn wenn sie selbst bei den ihrerweits untergebrachten Säuglingen auerkennt, daß die netwendige Wartung und Pilege regeliablig une bei Gewährung eines Pflegegeldes son bestimmter Hobe gelesset werden kann, so hegt auch in allen den Fällen em Anlaß zum Einschreiten der Armenpflege vor, wenn eine Pflegementer, der von privater Seite ein Kind in Pflege gegeben ist, mitteilt, dall sie bei dem ihr tatsüchlich von der Mutter gerahlten Pflegoroid, welches Linter jenem Mindestsatz zurückhleßt, die ordnungsmäßige Pflege nicht mehr übersehmen kaun oder will. Das wird in praxi allerdings eine wasentliche Vermehrung der Armenkosten für Pflegekinder mit sich beingen.

Keller, Print - dat maximum spr. t. Reit

Diese Kosten können aber nicht auf das Konto der gemeindlichen Fürsorge für die Sänglinge im Sinne obiger Ausführungen gesotzt werden, sondern sind reine Armenpflegekosten. Genau so wie im Kampf gegen die Langentuberkubse das Bandesumt für Heimatwesen die Armenverbände unter bestimmten Voranssetzungen für verpflichtet erklärt hat, die Kosten einer Unterbringung in einer Langenheilskatte oder einer ähnlichen Anstalt zu tragen und zu erstatten, ebenso wird auf Grund der besoren Erkenntnis über das, was einem Sängling zur Erhaltung von Leben und Gesandheit notwendig gewährt werden muß, die Zahlung höberer Pflegesätze für Sänglinge von den Armenverwahtungen zu fordern sein.

Die Kosten der städtischen Säuglingsfürsorge.

Wenn es auch, wie bereits früher erwahnt ist, fast unmöglich ist, die Kosten im voraus zu berechnen, welche für die Sänglingsfürsorge bei Durchführung der im § 4 unter H-IV erörterten Mailmahmen aufzuwenden sein werden, so wird man dech einige Anhaltspunkte hierfür inden können.

Für Magdeburg mit einer Einwohnerzahl von rund 245.000, mit im Jahre 1906 – 5855 Lehendgeburten, von dezen 894 unehelleh geboren sind, sind für die nach diesen Vorschlägen geplante. Regelung folgende Summen errechnet.

I. Stillpramien.

Wird die Primie in weitestem Umfange bezogen, so beträgt sie für eine Mutter

für 2 Wochen i Mark 1 — Mark 2 für 3 Wochen i Mark 1:25 = Mark 3:75 für 4 Wochen i Mark 1:50 = Mark 6 für 4 Wochen i Mark 1:75 = Mark 7 für 9 Wochen i Mark 2 — Mark 18 für 22 Wochen = Mark 2 — Mark 26:75

Berückstehnigt man, daß nur ein Brachteil in solchem Umfange an den Stillprämten teilnehmen wird, daß viele nur wertige Woeben und nur an den geringeren Prämien teilhaben werden, as wird nun mit einem Durchschnittsbetrage son 25 Mark für jede Mutter auskommen können. Unter fernerer Berücksichtigung der ans den böder bereits abgehaltenen Beratungsstanden über die Stillfäfigkeit der Matter gewonnenen Ergebnisse ist für das erste Jahr die Teilnahme von 600 Müttern an der Prämsenverteilung augenommen, so daß 25 × 600 — 15,000 Mark für Stillprämien gefordert sind.

II. Sänglingsmilch.

Der Marktpress der Vollmilch heträgt hier 20 Pfennig für 1 Leter. Es ist bestimmt anzunchmen, daß die den von der Verwaltung gestellten Anforderungen entsprechende Milch zum Preise von 40 Pfennig geliefert vorden kann, so daß für jedes Liter 20 Pfennig zuruzahlen ist.

Nach den Erfahrungen, die bei der bis zum 1. Oktober 1907 betriebenen Milchküche gemacht sind, wird man darauf rechnen können. dali für 500 Kinder die vorgeschlagene Milch zu liefern ist. Rechnet man für jedes Kind und jeden Tag V_1 Liter Milch, so sind täglich 250×20 Pfennig = 50 Mark, milhin im Jahre $265 \times 50 = 18.250$ Mark erforderlich.

Da der tägliche Bedarf für jedes Kind mit 1/, Läter sehr bock angenommen ist, wird diese Summe reschlich gegriffen sein. Um den Überschin für die Stillprämsen verwenden zu können, für deren Höhe die Unterlagen sehr ungewiß sind, und da Stillprämsen und Milchlieferung in enger Wechselbeziehung stehen, ist rorgeschlagen, beide Posten unter sich übertragbar zu gestalten und

zu bewilligen.

III. Kinderarat and Pflegerinnen.

Der Kinderarzt ist mit 5000 Mark angestellt. Hiervon werden 3000 Mark auf seine Tätigkeit als Oberarzt der Sänglingsabbeilung in der Krankenanstalt, 2000 Mark auf seine Tätigkeit für die öffentlicke Sänglingsfürzorze verrechnet.

Die Pflegerinnen erhalten 900 Mark Gehalt. Mit den Kosten für freie Straffenbahn und für Versicherungsbeiträge werden durch jede Pflegerin rund 1925 Mark Kosten erwachsen. Zunächst und 5 Pflegerinnen eingestellt, deren Zahl allmählich auf 8 zu bringen ist.

Danach betragen die Kosten

für 1 Kinderarzt 2000 Mark
für 5 Pflegerinnen 5.125 Mark
zusammen 7.125 Mark

IV. Die Kosten für freie ärztliche Behandlung und Arznei werden mit jährlich 1000 Mark ausreichlich bemessen sein.

V. Hierzu kommen die Kouten der Berufavormundschaft, deren Einrichtung als notwendige Ergänzung der städtischen Säuglingsfürsunge an anderer Stelle geschäldert ist. Hier sind 3 Beaute tätig, deren Gehalt mit durchschnittlich 2000 Mark angenommen werden kann.

VI. Setzt man schließlich für die Bereithaltung der Raume pp für die Beratungsstunden, für Bureunbedürfnisse und sonstige kleine Ausgaben noch einem Posten von zirka 300 Mark ein, so ergibt sich folgende Berechnung.

| ALC: UNK | Olich the survey con name coul as ref. | ear and and com. | | man () |
|----------|--|------------------|----------|--------|
| 1. | Stillprämien | 15,000 Mark | | |
| | Milchlieferung | 19,000 Mark | 34,000 : | Mark. |
| 2 | 1 Kinderarut | 2.000 Mark | | |
| T) | 5 Pflegerinnen . | 5 125 Mark | 7.125 | Mark |
| 3. | Perio Aranei | | 1.000 | Mark |
| | Berufsvormundschaft | | 6.000 | Mark |
| B. | Beratungsstanden, Bureaubedürfniss | und inspension | 875 | Mark |
| | Our motions | 6 | 49 000 | Mark |

Schlußwort.

Wenn in einer Stadt die Stuglingsütrsorge in so einheitlicher Weise gestrütet wird, wie ich es für netwendig ernehte, halte ich es für zwecknatür, die Verwaltung aller hiermit zusammenlichtgenden Angelegenheiten von der Armenverwaltung zu trennen und einem besonderen Ansschusse zu übertragen. Dieser Annehufi wird etwa aus dem Vorsitzenden der Armendirektion und seinem Stellvertreier, dem Kinderarzt, einem Waisenversteber, einem Mitgliede der Stadtverordnetenversammlung und einer von derselben zu wählenden Fran, die alle Sitz und Stimme haben, zu bilden sein. Zu groß dürfte der Ansschuß nicht sein, um ein gründliches Zusammenzerbeiten aller Mitglieder zu gewährleisten.

Ob meine Vorschläge brauchbar sind, muß die praktische Erfahrung ausweisen. Die Entwicklung derselben aus den für die Säuglingssterblichkeit hauptsüchlich anzuführenden Gründen, das organische Ineinstalergreifen der empfoldenen Einrichtungen nöchte ich als Beweis für ihre Zwerkmänigkeit und weiter dafür anselsen datt nur bei Schaffung einer einbeitbeben und vollständigen Organisation die Möglichkeit regehen ist, die Säuglingssterblichkeit erheblich einzusschränken. Gelingt dies aneh nur zu einem wesentlich geringeren Tril als ich annehme, so werden damit die Kosten überreichlich aufgewegen sein die mit den vorgeschlägenen Maßnahmen notwendig verknüpfteind

Tabello I. Übersicht über die in Magdebarg im ersten Lebensjahre gesterbenen Kinder im Vergleich zu den Geburenen 1890.-1906.

| Ī | | | eug sir Agelun | | Lebe | udgete | rene | 10.0 | denas K ca 1 Ji Totgola | he | Gestellers Kirds use 1 July | | | | | | | |
|---|--|---|---|------------------|----------|--|--|--|--|------------------|---|--|------|--|-----|------|-----|----|
| | Jaki | | danuter | | danister | | danaser | | danaster | | | days | nlsr | | dam | aler | きなり | 拉。 |
| | | Shehaspi | skilleh. | mobile | Southage | dillide | aurtories | th-bage | r for the fire | today | gebones for fiste | day Tates and 101 Let | | | | | | |
| | 1500 1500 1500 1500 1500 1500 1500 1500 | 671 688 689 689 689 787 766 888 783 783 783 783 783 783 783 783 783 | 经验证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证证 | 计位置条件条件等等等全面表示等等 | 多行政 在 | 5845 5345 5375 5375 5375 5375 5375 6374 6370 6870 6870 7077 7196 7411 7411 | 35 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 | 1411 1595 1612 1614 1614 1615 1595 1595 1597 1685 2011 2061 1685 2011 2061 1682 | 1107 1205 1205 1205 1206 1206 1206 1206 1206 1206 1206 1206 | 供卷品品类在提出含效器设置设置等 | 2011年の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の | 91-5 94-4 95-8 95-9 95-7 95-7 95-7 95-7 95-7 95-7 95-8 95-8 95-8 95-8 95-8 95-8 95-8 95-8 | | | | | | |

Tabelle 2. Die Storblichkeit im aceten Lebensjahre anch der Jahressuit 1901-1905.

| Sommen Quin retires | |
|-------------------------------|--|
| Amorphis monthly paloty | 本 医内では有名のななののに 文 医性性のなななののに 文 医性性性性性性 本 医内では有名のは な 医性性性 な 医性性 な 医性性 な に に に に に に に に に に に に に に に に に に に |
| 100 100 | 本 新音音音音音音音音音音音 本 音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音音 |
| 9100 Vice | * 2020000000000000000000000000000000000 |
| modifi -orth | ● 高性を含まる引出なるでは、● 高性を含まるのではなるでは、● 毎世はなさななななななななな。 |
| | Vogelstein in Aller von (e-1 20mm) 1-8 Mante 2-4 1-8 Mante 2-6 1-8 1-8 1-8 1-8 1-9 1-1 1 |

Tabello 3. Die Starblichkeit des arsten Lebensinkes 1996 nach der Jahreszeit.

| 24 2 | 1 5 | 939 | 27.0 | 150 | 西 | 3 | 2 | 124 | N. | 180 | 9. | 104 | 900 | 20 |
|---|-------------|--------------|--------|------|-------|------|------|------|--------|-----|------|-------|------|-------------|
| Sand James | 5 | 1 | 4 | 200 | 20.00 | 838 | 240 | 227 | 1370 | 289 | 4114 | 1.69 | 2 | 123 |
| And the matching Quantity satisfies to Donest | 145 ASS | 1 | る | 9.84 | 8.83 | ** | 100 | 944 | Total | 195 | 0.00 | 811 | 114 | 2 |
| 14 | Y-e | * | | 744 | 316 | 11/2 | 1172 | 10.3 | 911 | 388 | 163 | E | 0.03 | 2 |
| | 17.0 | | | 13 | 100 | 100 | 笠 | H | 3 | 3 | 19 | 8 | 12 | |
| Hammon | - | 7 | | - | | 0 | | | | 3 | | | | 11111 111 |
| 1000000 | - | | | - | = | - | 12 | M | 61 | 0 | - | 74 | 12 | 20 |
| sidamost. | 1.15 | 2 | н | | - | 2 | Ξ | Ξ | | | | | | 2 |
| 3-1/20110N | 1 13 | 1 46 1 85 | = | 0 | - | 4 | | * | | - | - | - | | 200 |
| Vaganto | E | 3 | 2 | Ξ | 15 | 1- | -00 | * | - | - | 20 | - | - | 75 |
| | 8 | 2 | | 8 | 8 | - 61 | × | 100 | 6- | - | E | - | = | 211 |
| redunitation | | | 8 | - | | | | н | - | - | - | | | 7 |
| pakey | 2 | - 3 | 20 | 14 | * | - | 22 | 55 | 2 | - | * | 0 | 1- | 芸 |
| | 15 | - | - | 5 | | | 8 | n | | | - | _ | | 4 |
| 1992 | 2 | 3 | 1 | 6 4 | 16 | a 18 | 1.03 | 20 | 2 | 2 | 00 | | Ç+ | 346 |
| | 8 | 10 | | 00 | ě | * | 4 | = | 14. | = | 00 | - | 9 | 200 |
| init | | - | × | - | - | н | 6 | ~ | | | - | | | A |
| FR | 19 | 100 | 22 | 92 | Ξ | 20. | + | * | n | 24 | | - | *1 | |
| - | 3 | - | - 0 | 4 | - | 2 | | - | and it | _ | 4 | * | - M | 3 |
| first | 2 | 16 | | = | _ | - | - | 7 | | | | 5 | | 2 05 p |
| malf | 11 1 12 11 | 20 | | = | - | 9 | 9 . | 90: | 04 | T | | 0 | 7 | 2 |
| -tender L | 12 | 73 | * | Ξ | | 20 | 21 | * | 1 | 0 | 00 | 10 | - | 2 |
| aono p | 18.1 | 13 | 9 | 10 | - | = | - | 00 | - | 00 | 6 | | 24 | 8 |
| | - | H. | 11 | н | - | - | _ | = | | - | | 1.1 | - | ž. |
| | | Abe | appe | | | | | | | | | | | To the same |
| | | | Mis | | - | - | | * | | × | | | * | (Nerhoop) |
| | 140 | - 1 | 1-2 Me | T | 7 | 7 | 9 | Į, | 1 8 | 9 | 2-10 | 7 | 24 | ~ |
| | - Special | orbe 0 10 | Ė | 27 | 10 | - | 20 | 4 | - | 4 | 3 | 10-11 | = | |
| | Talgebornie | Semoster in | | | N | - | 78 | - | | | | - | | |
| | (1) | | | | | | | | - | | | | | |

He bestelebette Saller bedress de Undelbben auf end le des selects exhibites,

Tabelle 4. Die Sterblichkeit der ehelrehen und uneheliehen Kinder nach Lebensmensten.

| Lebenatte | 1000 file | de am Sel ten Zeityn Sennam 1 Lehkeitsta | nkim ren uch des | Menat in | Promitis Promitis den meh tehkeiten | det Les der |
|------------------|---------------------------|---|--|---------------------------|--|---------------------------------------|
| | alle Kinder 1901—68 | Alli Kinder 1906 | die un- chelicien Kinder 1984 | alts Kinder 1901—03 | alli Kindee 1906 | die mo ekellelen Kiuder 1946 |
| Geburt | 949-97 | b(8)49 | 965-18 | 30.731 | 81/51+ | 44.97* |
| i. Lebensmoust . | 91174 | 505-87 | 16500 | 61/75 | 107:50 | 6653 |
| 2 - | 35020 | 592(0) | FE4:41 | 34:30 | 20:15 | 4897 |
| 3 | 358-51 | NO2 (24 | 312:00 | 31-66 | 28/01 | 50-14 |
| 4 . | 53140 | 889/94 | 741-07 | 96-26 | 81:43 | 3999 |
| | 81819 | 822-59 | 50059 | 99/39 | 20-04 | 49:51 |
| 4 - | 797 (0) | 800/85 | 683 84 | 1841 | 1561 | 35/64 |
| 7 - | 254:22 | 394 97 | 659-022 | 16:35 | 18(0) | U0-72 |
| * . | 11018 | 255-63 | 636-66 | 14-19 | 1170 | Di-86 |
| 4 - 1 | 76867 | 317495 | 628-22 | 12-77 | 12:97 | 29 17 |
| H: - | 25188 | 76648 | 31354 | 11-19 | 11.28 | 15/51 |
| 14: 0 | 74990 | 70168 | 61979 | 914 | 842 | 7107 |
| 12 - | 74211 | 73716 | 9.931 | 788 | 797 | 1298 |
| | | | | | | |

[·] Tolgeborne.

Taballe 5. Ther Binglad der Sommerfritze auf die Kindersterblichkeit in Ragdeburg 1900.

| 호 | | - | - 8 | 894 | | 12.1 | IEB | 20 | |
|-----|------------------|--|------------------------|---|--|--|--|---|--|
| # | | | 080 | 200 | | 3 | 380 | 7 | |
| ś | | | 19 | 1 | | FER | 0.87 | ž | |
| @S | | | 2 | 2 | | 12.7 | 3 | 2 | |
| -6 | × | | 10 | 3 | | 818 93H | 13 | 14.2 | |
| 114 | 0.00 | | 3 | 47 | | * | FT 670 1111 085 | * | |
| 2 | Let any et an ex | | 8 | 7 | | 4.6 | | 6 | |
| e | P . 1 | | 201 300 | 340 | | ž | 100 (0) | = | |
| 4 | | | 72 | tot. 303 | | 10.7 | 19 | ã | |
| -10 | | | Ä | * | | 3 | 3, | 18 | |
| 304 | | | ž | * | | 1 | 108 801 | 3 | |
| - | | | 212 | = | | ě | 6.00 | 哥 | |
| 6.8 | 1919 | | 390 | 8 | | 12 | 8 | 8 | |
| | | Perclante a Silve de no- schaften Zetpenbre a Promitie der Udbereien | July Atjust, September | At said the Stubilibenesser for the 9 therest Johnstones | Stertickkii (%) = bereichnen Erbennennt | at and dir Statishamani na July, Augest Supredier | it main der Sogelbiddsbetatel für die 9 rövigen Antremonate | Verbillan dar Sommerderbickkeit an Streklinkeit in fra 9 ibrigen Jahrenmender | |

ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

REBAUTOGOSTILEN VON

Prov. Dr. ARTHUR KELLER,

DESIGNATION FOR KARSERIN ADSCRIPT - VICTORIA - SAUSES FOR BEKAMPTUNG

ZWEITES HEFT.

DIÉ FÜRSORGE für uneheliche kinder.

ZWEI VORTRÄGE

VOX

PROF. DR. ARTHUR KELLER UND PROF. DR. HEINRICH REICHER
IN BERLIN
IN WIEN.

FRANZ DEUTICKE.

1805.

Viv. -5: 144

-

Withrend der Naturferscherversammlung in Orsselen im Jahre 1967 wurde vom Vorstande zum Studium der Fürsurge für uneheliche Kinder und Findlings ein Komites, bestehend aus den Herren Gebeimen Medizinskräten Prof. Dr. Houbmer-Berlin, Prof. Dr. Leopold Dresslen und Prof. Dr. Rubmer-Berlin, eingesetzt. Von diesem Komites wurden die beiden Unterzeichneten aufgefordert, auf der Naturforschorversammlung in Köln 1905 in einer gemeinschaftlichen Sitzung der Abtallungen für Gynähologie, Hygiene und Kinderheilkunde ein Referat über die Pürserge für unchrößehe Kinder zu halten und Vorschlüpe für eine einheitliche reichsgesetzliche Regelung zu nuschen.

Im Interesso der Sache halten wir so für angezeigt, unsere Verträge in breiterer Ausfährung und Begründung au veröffentlichen.

Keller, Reicher.



VORTRAG

TON

PROFESSOR DR ARTHUR KELLER.



Die wesentlichen Aufgaben des öffentlichen Kinderschutzes sind selbe der Prophylaxe: einmal handelt is sich um Bekämpfung der hoben Sterblichkeit im Kindesalter, weiter um Verhätung der Verwahrlesung. In den wissenschaftlichen Abhandlungen werden beide Richtungen in der Regel getrennt behandelt: Neben der immer mehr anwachsenden Literatur über die Mittel zur Bekämpfung der Sterblichkeit steht eine besondere Literatur über Ursachen, Erscheinungstermen und Verhütung der Verwahrlesung von Kindern. Auch die Gesetzgebung halt dieselbe Trennung aufrecht, und selbst wenn ein Gesetz wie die anglische Childrens Bill alle Malinahmen zum Schutze des Kindesalters: Infant Lafe Protection, Prevention of Urwelty, Reformatory und Industrial Scheols, zusammenfallt, so bleiben diese Teile doch gesondert und jeder in Organisation und Tötigkeit selbständig.

Müssen wir auch aus praktischen Gründen die Notwendigkeit einer solehen Treunung anerkennen, so dieren wir darum den engen Zusummenhang zwischen den verschiedenen Zweigen des Kinderschutzes nicht vergessen. Wir branchen nur verschiedene soziale Momente, wie Unehelichbeit, Vormundschaft, Pflegewechsel, Alimentation, in ihrem Verhältniese zur Sterblichbeit, Verwahrlosung und Kriminalität der Kinder zu betrachten, um zu erkennen daß dieselben Ursachen den beiden Erscheinungstormen der Kindernot zugrunde begen und daß dieselben Mittel zur Verhältung der körperlichen wie der sittlieben Minderwertigkeit, zur Bekümpfung der Sterblichkeit wie der Verwahrlosung dienen. In meinem Reforate werde ich mich, soweit es möglich ist, auf die Malinahmen zum Schutze der Kinder vor körperlächen Schädigungen und Erkrankungen beschränken.

Wenn wir heute Unschan halten, was in Deutschland zum Schutze des Kindes und zur Bekänspfung der Säuglingssterblichkeit geschieht, so dürfen wir konstatieren, daß zum nindesten Bewegung und Vorwärtsstreben fast an allen Orten zu bemerken ist. Zahlreiche Fürsorgestellen dienen der Belehrung der Mütter, erhöhte Aufmerksambeit wird der Milchversorgung der Städte geschenkt; die Zahl der Säuglings- und Mütterheime ist erheblich vermehrt; eine ärztliche und pflegerische Überwachung nach dem Leipziger System ist an vielen Orten eingeführt und wird von den Ziehkindern auf die übrigen Gruppen der gefährdeten Kinder ausgedehnt; von den Kommunen wie von der Wohlfahrtspflege wird das Selbststillen bedürftiger Mütter durch Unterstützung gefördert, die künstliche Ermährung der Säuglinge durch Abgabe von einwandstreier Kinderwilch erleichtert. Überall macht sich die Bewegung zugunsten des Kindesaltere fühlbar.

Manche der praktischen Maßnahmen sind derart, dati ein Erfolg nicht ansbleiben karm, andere gelten für unsicher im Erfolge. Wie schweres ist, die Wirkung sozialer Einrichtungen im voraus zu beurteilen, wort ous das Beispiel der sogenannten "Stillprämien". Die Zahl derer dürfte wohl gering gewesen sein, die nicht überzeugt gewesen wären, daß die Gewährung von Stillunterstützungen, auch in bescheidener Höhe, einen deutlich erkennbaren Einfluß auf die Stillhäufigkeit haben müsse. Die praktischen Erfahrungen stimmen aber damit nicht überein und die bisher vorliegenden Berichte tauten wenig überzeugend. Schiller und Behrens schreiben in ihrem letzten Berichte über die Beratungsstelle in Karlsrobe, es könne für den nüchternen Kritiker bein Zweifel sein, daß durch die naturale Unterstützung stillender Franen weder ein stärkerer Anreiz zum Stillen noch eine nachweishare Verlängerung der Stillzeit berbeigeführt wird. In ihnlicher Weise sprach sich mir gegenüber This mich über die Erfolge der Magdeburger Stillgeämien aus und erhreilt mir erst jüngst darüber: "Die Mehmahl der verheirabeten Franch hat selsen mehr oder weniger zuhlreiche Kinder vorber, auch ohne Prämien costillt; diose veragen bei den meisten mebelichen, die arbeiten müssen". Jeh sehe immer mehr, wie viel stärker die sozialen Verhältnisse sind, als alle Bemühangen des Arztes, auch da, wo bei Müttern und Großmüttern guter Wille nicht fehlt." Also auch bei den Stillunterstätzungen bosteht die große Geficht, staß sie gerade denen, zu storen Schutz sie in erster Lince geschaffen sind, nicht ragute kommen. Schlet in der Höbe, wise sie in Magdeburg gezahlt werden, im Sommer Mark 175 resurktive Mark 2:00 pro Woche - worken sie doch nur "als Prämien", nicht als eine Unterstützung oder gar als ein Ersatz für verborenen Arbeitsverdienst. Dall tretzdem die Unterstützung stillender Mütter nicht etwa wieder aufzugeben ist, daß die Prämien ein wirksames Lockmittel sind. uss die Mütter mit ihren Kindern in anetliche Überwachung zu bringen und festzuhalten, darüber branche ich kein Wort zu verlieren; ich wollte nur darauf hinweisen, datt auf die Stillhäufigkeit die Prämien nicht den erwarteten Einfall gehabt haben, und an diesem Beispiele zeigen, wieschwer es ist, die Wirkung sozialer Einrichtungen richtig abzuschätzen.

Auf dem Geböte der Sänglingsfürsorge sind wir houte sielfach nach im Stadium der Versuche. Der Berseht und die Debatte in der verjährigen Sitsung der Gesellschaft für Kinderbeilkunde hat uns gezeigt, daß z. B. iher die Zweckmänigkeit der Milchkreben große Meinungsdifferenzen terrschen. Und diese Differenzen sind jetzt noch nicht beseitigt. Es existiort bis beute noch kein Rechenschaftsbericht, auf einwandtreies statistisches Material sich stätzend, der den unleugbaren Erfolg einer Milchkreis demonstrierte und im welchem Erfolge und Kosten einander gegenübergestellt wären, Gewilf liegen Berichte, namentlich von französischer Seite, tor, die von bereits erreichten Zielen sprechen. Aber ich nehme mir die Freiheit hernus, Zweifel zu begen und auszusprechen: Die Erfolge sind zu sehen, um wahr zu sein. Ganz im Gegenteile findet man bei den Arzten, die mit nüchterner Beobnehtungsgabe in der Praxis der Fürsorge

stehen, viel eher eine Neigung zum Pessimismus. Auf die anfänglichen Hoffmangen, zu denen die gefiehten Berichte Veranlassung geben, folgt gar buld die Erkenntnis, daß in der Herabsetzung einer behen Sünglingssterblichkeit nur langsam. Schritt für Schritt, vorwirts zu kommen ist.

Und wer daran noch zweifelt, dem mörlste ich eine Reise durch die Staaten emofehlen, in denen gegenwärtig am eifrigsten an der Beklunpfung der Sänglingssterblichkeit gearbeitet wird. Ich kenne eine Reihe von Consultations und Gouttes de lait in Frankroich und Belgien, die unch der Art ihres Betriebes, nach der Höhe ihrer Frequenz keineswers den Eindruck erwecken, als oh ihr Einfluß sich in einer wesentlichen Ermiedrigung der Sänglingsmortalität äntlern könnte.

Der anscheinend nie endende Streit zwischen den Anhängern der gouttes de last und denen, welche in der Errichtung von Consultations de nourrissons das einzig wirksame Mittel zur Bekümpfung der Säuglingssterblichkeit sehen, dieser Streit hat das eine Gute gebracht, daß der ferner Stelende durch den einen Gegner auf die Schwächen des andern aufmerkann gemacht wird. Ich will hier nicht mehr auf die im ersten Hefte dieser Ergebnisse besprachene Frage eingeben, sondern möthte nur den, der sich dafür interessiert, auf die Aufsätze von Auge (La Revus philanthropique, Bd. XXI, S. 492 and Bd. XXII, S. 160) hinweisen. Darin werden in halben Worten, aber darum nicht weniger energisch, Zweifel an den Erfolgen der modernen Fürsorreeinrichtungen ansgesprochen.

Erst jungst hat Biedort's, der den Ruckgang der Sänglingesterblichkeit in Frankreich verfolgt hat, und zwar in der Vernatung. darin eine Wirkung der Sänglingsfürsorge vor sich zu haben, an Zahlen und Kurren die Tatsache demonstriert, daß die Säuglingssterblichkeit nur auf dem Lande kräftig zurückgegangen ist, dagegen in Paris und in den Städten stehen bleibt oder etwas steigt. Der Rückgang der Gesamtsterblichkeit in Frankreich dürfte also eriner Ansicht nach kaum den sielgerühinten Fürsorgebestrebungen zuzuschreiben sein. In England und Schottland ist die Milchküchenbewegung mit starkem Interesse bulgenommen worden, und es ist in kurzer Zeit eine große Reibe von Milchkuchen entstanden. Ein guter Teil ren ihnen ist aus Mangel an Tätigkeit langsam atrophiert, andere stellten den Betrieb ein, weil die aufgewendeten Kosten in keinem Verhältnisse zu der Zahl der versorgten Kinder stand. Und so hat sich das Intervise der Wohlfshrtspflege den Fürsorgestellen, den Schools for Mothers und den Dinners für Schwangere und Stillende new, angewendet. In Schweden existieren zwar Milchküchen in vielen Städten und in großer Zahl, aber sie sind fast alle mit Beratungsstunden verbunden, keine von ihnen versorgt wohl mehr als 40 Kinder, ss daß praktisch ein Einflaß nar schwer zu konstatieren sein wird. Dagegen beschäftigt nan sich in allen skandinavischen Staaten lebhaft mit der Pitriorge für uneheliche Kinder und mit einer Organisation des Pflegewissens.

⁵ Sandeeabdruck and Medinimicha Referm, Wochenschrift für noriale Medicin, Hygieno and Medininalstatistik, 1908.

Wir sehen, wie gesagt, überall Bewegung, aber bisher hat die Bewegung noch keine siehere Richtung. Wer in der Lage ist, die zahlreichen Grindungen der Säuglingsfürserge in ihrem Schicksale zu verfolgen und zu sehen, wie viele Mittel für diese Zwecks aufgebracht werden, der wird den Wunsch begen, daß zunächst einmal zuverlässig die Erfolge der verschiedenen Einrichtungen zu konstatieren sind, ehe wir verwichen können, der Bewegung eine bestimmte Richtung zu geben.

Wohl aber sind wir instande, coage allgemeine Gesichtspunkte aufzustellen, die für die Durchführung im einzelnen unögebend som dürften. Einmal ist unbedagt winschenswert, daß alle Bestrebangen zum Schutze des Kindes in der Gemeinde, im Regierungsbesirke, im Bundesstrute nuch Miglichkeit zentralisiert worden. Welche Aufgaben einer kommunalen Zentrale für Sänglingsfürsorge erwachsen und wie sie zu orfüllen sind, darüber haben Ländemann und ich an der Hand der Magdeburger Erfahrungen im ersten Hefte der Ergebnisse berichtet. Wie erfolgreich der Zusammenschluß der Bestrehungen in einem größeren Bezirke eingreifen kann, lehrt uns das Beispiel von Düsseldorf. Die größeren Zentralon, wie z. B. die Hessische und das Kaiserin Auguste-Victoria-Haus zur Bekümpfung der Sünglingssterblichkeit im Deutschen Reiche haben die Zweckmittegkeit ihrer Organisation noch zu erweisen. Ferner ist notwendig, dath in der Sänglingsfürwerge alle Kräfte nach einheitlichen leitenden Gesichtsponkten tätig sind. Alle Sänglingsamtalten, mögen sie nun heitlen, wie sie wellen, haben als wichtigste Aufgabe der Bekannfung der hoben Sänglingssterblichkeit. Das sicherste Mittel dass ist die Fürderung des Selbsbrillens; also ist der Erfolg der Anstalten danach zu beurteilen, was sie für die Propaganda des Selliststillens leisten. Und weiter und die Austalten nicht nur als Stätten arztlicher Hilfe, sondern in order Linie als Organe der gesamten Sänglingsfürsorge zu betrachten und haben als solche shee Pflicht zu inn. Der Betrieb, die Answald der Aufmhnen und die Bestimming der Entlassungen ist unter dissens Gesichtspunkte zu regeln, und es kann wahrlich nicht gerug. betont werden, daß der Erfolg der geschlossenen Fürsorge von ihrer Verbindung mit der offenen abhängt und magekehrt.

Und was die offene Fürsorge anbetrifft, zu hat uns die Ertährung gelehrt, daß zumächst über wesentliche Aufgabe die zweckentsprechende Belehrung der Mütter über Pflege und Ernährung des Kindes ist. Am erfolgreichsten findet diese Belehrung durch den Arzt der einzelneh Mütter gegenüber statt; doch bewähren sich auch populäre Vorträge-Unser Ziel ist, durch die Belehrung zu einzelnen Falle – sie fällt oft nicht auf fruchtbaren Boden – eine Erkrankung des Kindes zu verhaten und im ganzen die Brünche der Sänglingspflege und Ernährung die sich zu Volke eingebürgert haben, soweit sie sich als schädlich erwiesen, umzuformen. Das letztere geht langsam, zumml sich nicht unbeidentende Widerstände eutgegenstellen, aber es ist sieher zu erreichen.

Mit der Belehrung allein abeg ist's in vielen Fällen nicht getan,

Rat und Tat ist es, was dann nat tut. So sicher es ist, daß in der Regel nicht Mangel an gutem Willen, sondern an Erkenntnis die Schuld daran trägt, daß die Motter ihr Kind unrwecknäßig ernährt, so sieher ist es, daß nur allzuhäufig die bittere Not die eine Mutter zwingt, Arbeit außer dem Hause zu suchen und ihr Kind künstlich zu ernähren, die andere, es fremder Pflege anzusertrauen, und daß gar oft der Mangel am Nötigsten Schuld an der unzweckmilligen Ernährung von Kind und Mutter ist. Da seltzen alle Ratschläge nichts, sondern da nuß unteriell unterstätzt werden, und zu dieser werktätigen Hills werden sich Wohltatigkeit, Wohlfahrtspflege, Armenpflege und Selbstfürsorge zusammenten müssen, um den bestehenden Notstand zu beseitigen.

Wie sich die Aufgaben verteilen, darüber werde ich spiter sprechen: vorerst muli ich noch einmal auf die hereits im ersten Heft erörterte Frage zurückkommen, in welchen Fallen die Austaltspflege notwendig ist. Da sind zunlichst einmal die Fälle, in denen die Mutter aus wertschaftlicher Not nicht instande ist, ihr Kind zu stillen, wenn ihr nicht Obdach und Unterhalt in einer Austalt geboten wird. Aus den Entbindungsanstalten werden die Mütter in der Regel 8—10 Tage nach der Entbindung entlassen, und viele von ihnen stehen dann auf der Straffe, ohne zu wissen, wie sie sich und ihr Kind erhalten sollen. Was bleibt abrag, als daß die Mutter in Arbeit geht und das Kind in fremde Pflege gibt? — Viele Kinder werden von der Brust abgesetzt, nur darum weil die Mutter die Schwierigkeiten nicht überwindet, welche sich den Stillsersuchen entgegenstellen. In Austaltspflege wurde das Kind gestillt.

Notwendig ist die Anstaltsbehandlung in bestimmten Fällen für kranke Sänglinge, ebenso für früh- oder schwachgeborene, solunge ihre Ernährung besondere Vorsicht und ihre Pflege Maßnahmen erfordert, die auch die willigste Mutter in einer armen Familie nicht zu leisten vermag. Ferner gehören ins Krankenhaus alle Kinder, bei denen eine Erkrankung an Erboyphilis mit Sicherheit oder auch nur mit Wahrscheinlichkeit zu diagnostizieren ist. In diesen Fällen umb den Arzte das Recht der zwangsweisen Überweisung im Krankenhaus zustehen.

Nun ist Deutschland wohl schneiler als andere Staaten suit der Gründung von Heimen, Asylen und Krankenhäussern für Säuglinge in der letzten Zeit vorangegangen. Aber das, wofür meines Krachtens das dringendste Bedürfnis vorliegt, sind Heime, in denen die Mutter unmittellvar nach der Entlassung aus der Enthindungsanstalt Aufnahme mit ihrem Kinde findet. In keiner Grotistadt habe ich so viele, diesem Zwecke dienende Anstalten gefunden und ihre Vorteile so rühmen gehört wie in Stockholm: zum Teil sind es neugehaute, allen hygienischen Anforderungen entsprechende Gehände, zum Teil sind sie recht primitiv in alten Baubiehkeiten untergebracht. Aber mögen sie modern sein, so sind sie doch einfach; und mögen sie primitiv sein, so sind sie doch sauber und in jodem Fall erfüllen sie ühren Zweck, den Müttern mit ihren Kindern Schutz und Obdach für die Zeit zu gewahren, in deuen sie des Schutzes am meisten bedürfen. Der Aufenthalt in der Austalt dauert in der Regel

6—8 Wechen, und solten verlassen sie das Asyl, ohne daß für ihr westeres Unterkommen nach Möglichkeit Sorge getragen ist. Ich bin der testen Überzeugung, daß wohl kaum eine Maßergel so wirksam in der Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit sein würde, als wenn wir zu orveichen imstande wären, daß sämtliche in dürftigen Verhältnissen lebende und der Fürsorge bedürftige Mütter nöt ihren Kindern für die eisten 6—8 Wochen Unterkunft in verständig geleiteten Austalten fünden.

An dieser Stelle wäre die Frage einzuschalten, aus welchen Mitteln die Anstalten zu errichten und zu erhalten sind. Die Anregung ist an den meisten Orten von der privaten Wohlfahrtspflege ausgegangen, und die Kommune wurde, selbst wenn sie die Mittel dazu anwenden wollte, einen greßen Fehler begeben, falls sie derartige Emrichtungen in der Weise schaffen wollte, dail sie sie selbst ins Leben ruft und verwaltet. Sache der Kommune ist die Unterhaltung von Anstalten zur Pflege krunker Säuglinge, die Gründung und Erhaltung von Heimen für gesunde und kranke Kinder dürfte — esentuell mit Unterstützung der Kommunen — Aufgabe der Wohlfahrtspflege bleiben und gehört nach der ganzen Art des Betriebes in ihr Gebiet herein. Auch mit den bescheidensten Mitteln ist ein Anfang zu schaffen, wir beauchen keine luxuriösen Anstalten underm einfache Heime, in denen die Motter in der ganzen Lebensführung nicht serwöhnt, sondern zur Arbeit und zum Leinen angehölten werden.

Vom Standpunkte verminftiger Wohlfahrtspflege halte ich die zwerkmäßige Beschäftigung der Mutter im Heime sowie ihre Unterbringung
in geelgneter Stellung nach der Entlassung für obenso wichtig wie die
Aufgabe, daß Mutter und Kind im Heime Obdach und Schutz finden.
Wenn man über Sänglingsfürsorge schreibt, ist nicht zu vermeiden, dah
auch Fragen des Mutterschutzes in den Bereich der Betrachtungen gezogen
werden. Die Frage der Beschliftigung der Mutter im Heime ist für den
Kinderschutz von großer Beschliftigung der Mutter im Heime ist für den
kinderschutz von großer Besleutung, weil die Mutter inch einer hauswirtschnftlichen Ausbildung im Heime viel eher in die Lage versetzt wird,
eine bessere Stellung zu finden und so für ihr Kind pekuniär besser au
sorgen, und weil sie durch die Erziehung im Heim eher befähigt wird, die
Erziehung des eigenen Kindes zu leiten.

Wenn man die Anstalten, in denen Mutter und Kinder Aufnahme unden, durchwandert, so findet wan die Frage der Beschäftigung der Mütter in sehr verschiedener Weise gelöst. Ursprünglich bestand in den meisten die Meinung, daß man durch Heranzichung der Mütter dem eigenen Pflege- und Dienstpersonal die Arbeit wesentlich erleichtern, respektive die Zahl desselben berabsetzen könne. In einigen Anstalten hat sich diese Hoffnung erfüllt, in manchen Heimen ist außer einer aufsichtführenden Schwester und einer Leiterin für die Wirtschaftsahteilung überhaupt kein Personal augestellt und alle Arbeit im Hanse wird von den Müttern getan. In anderen Anstalten ist die Höffnung gescheitort und die Mütter tun keine andere Arbeit, als die grobe Arbeit auf der Station und die Pflege übres eigenen Kindes. Der Erfolg disses Teiles sozialer Pürsurge

hängt im wesentlichen daren ab, wieweit die leitenden Persönlichkeiten die Frauen zur Arbeit sanzuhalten versteben, und weiter davon, wie sehr sieh die Mitter bewußt sind, daß sie für den Betrieb der Anstalt notwendig sind. Die Ammen wissen z. B. recht gut, daß sich der Arzt in Zeiten, im denen viele schwerkranke Sünglinge auf der Station liegen und Not an Frauenmaßth ist, nur sehr sehwer entschließen wird, eine Amme zu entlassen, die er zu anderen Zeiten wegen ihrer Unbotmäßigkeit und Trügheit je eher je lieber entläßt. Aber wie dem auch sei, für den ordnungsmäßigen Betrieb des Heimes ist es notwendig, daß die Mütter regelmäßig beschäftigt werden, und im Interesse der Mütter ist es, daß diese Beschäftigung zu ihrer Weiterböldung ansgenatzt wird.

Sie sellen Unterricht erhalten in der Behandlung der Wüsehe, im Zuschneiden und Anfertigen von einfachen Kinderkleidehen, so dati sie einen Nutzen für ihren eigenen Haushalt aus der Austalt mitnehmen. Die Verwendung der Arbeitskräfte könnte in zweifscher Weise geschehen. Einerseits wird der Waschevorrat der Austalt auf diese Weise ergänzt und die Flickarbeiten werden erledigt. Haben die Mütter diesen Unterricht genossen und ist ihre Arbeit der Anstalt zustatten gekommen, so wird ihnen dafür eine Entschildigung geboten, insofern sie vom Ende des dritten Monates nuch der Entbindung das Recht erhalten, für ihr eigenes Kind eine kleine Ausstattung an Wässhe und Kleidern zu arbeiten. Sie haben der Anstalt nur die Unkosten für die Rohmsterialien zu erstatten. Auf diese Weise wirde die Austalt gewissermaßen für die Mütter eine Haushaltungsachale darstellen, deren Vorteile gar mancher Mutter, welche aus der Schule unmittelbar in eine Fabrik oder in ein Geschift eingetreten ist, zustatten kommen.

Andererseits halte ich es für angebracht, den Mittern auch einen three Auffassungsgalse augspatten Unterricht in Pfloge und Ernährung des Kindes zu erteilen und so ihnen die praktischen Maßnahmen, die sie in der Pflege des Kindes beobschten und zu denen sie auf der Station angehalten werden, zu erklären. Es kann nicht ausbleiben, datt Mütter, die 5-6 Monate hindurch auf einer Sänglingsstation sind, in der Pflege des Kindes, in der Zabereitung der Nahrung einen Unterricht durchmachen, wie ihn die Pflegerinnen erfahren. Wenn man dieses praktische Arbeiten auch nur etwas durch den Unterricht erginzt, so glaube ich, daß die Mütter die Anstalt mit der Fähigkeit verlassen werden, in ihren Kreisen für die Verbreitung vernünftigerer Anschauungen über Sänglingsernihrung zu wirken. Mir erscheint diese Frage der zweckmälligen Beschäftigung der Mutter recht wieltig; und wenn soch in Anstalten, die in erster Linie der Aufnahme kranker Säuglinge dienen, die Mutter zu allererst als Anme and wie diese in mancher Familie als ein notwendiges Thel angeschen wird, so dürfen wir doch bei dem Betriebe von Heimen nicht vergessen, den Aufenthalt dort für die Erziehung der Mütter ausampulsen.

Einen in vieler Beziehung musterhaften Betrieb habe ich in einem Versorgungshause in einer Verstadt Kristianias kennen gelernt. Sebbelows Stiffelse ist vor in Jahren nach dem Primap der Lungstrussehen Anstalt in Benn eingerichtet, nimmt nur "erstgefallene" Madchen mit ihren Kindern, und zwar in der Regol für ein ganzes Jahr nuf. Als wirksamstes Mittel, um die Mädchen vor Bückfällen zu bewahren, nurd die Liebe ein Kinde und die Religion benatzt. Daneben aber geht das energische Streben der Austaltsbeiterin dahin, die Mädchen zur Arbeit anzuhalten und sie in Hauswirtschaft so ausznhölden, daß sie nach der Entlassung gute Stellungen finden. In Kristiania sind die Mädchen der Sehbelow Stiftele als tüchtig wehl bekannt und gesucht. Der hätige Arbeitsgeist, der im Hause berrecht, die verninntige Organisation der Arbeit, die Versorgung von Matter und Kind zeichnen diese Austalt vor allen ähnlichen Amstalten in Deutschland, soweit ich sie kenne, aus, und die Erfolge in der Säuglingsernährung sind — ich mult es leider bekennen — in dieser Amstalt, deren Leitung nicht arcilieh ist, besser als in mancher anderen.

Ich habe aben gosagt, dati die Amtaltspliege kranker Kinder Sachder Gemeinde ist, daß dagegen aus rieben Gründen die Heime für gesunde und rekonvalescente Kimler ins Gehiet der Wehlfahrtspflege hineinreboren. Eben dahin gehören auch Krippen und Kindergärten, soweit diese Aufgabe nicht von den Pabrikon selbst übersonmen wird. Die Neigeng zur Grändung von Krippen scheint bei den deutschen Industriellen sehr gering, so datt von verschoelenen Seiten immer wieder nach einer gesetzlichen Vorschrift verlangt wird, welche der Pabrik, die eine bestimmte Anzald France beschäftigt, wie in Italien und Portugal, die Einrichtung von Stillstuben zur Pflicht micht. Diesem Verlangen gegenüber kann man nur daranf hinweisen, dali derartige gesetzliche Vorschriften unter Umständen gerade das Gegenteil von dem erreichen, was sie erwichen wellen. In Deutschland selegen die Gesetze nicht nur ausgearbeitet und gegeben, sondern auch befolgt zu werden. Und es liegt, wenn die Fabrikhesitzer gezwangen werden, Stillstuben einzurichten, und shre Arientskräfte zeitweilig von der Arbeit zu dispensieren, jedenfalls im Interesse der Kinder Opfer zu bringen, die Gefahr sehr nahe, daß in stanchen dieser Fabriken France überhaust nicht nehr beschäftigt oder daß Schwangers entlassen werden. Um so höber ist anzuerkennen, daß sich einzelne Industrielle freiwillig entschlossen haben, den stillenden Müttern Erleichterungen und Vergünstigungen zu verschaffen, und zwar ohus Unterschied, ob es sich um ledige oder verheirabete Mutter handelt.

Mir erscheinen Stillstuben geradem als ein Beispiel von zurialen Einrichtungen, welche Anfgabe der privaten Wohlfahrtspflege bleiben missen. Wie Staat und Gemeinde dabes helfend eingreifen können, regt uns das Vorgeben in den Berliner Vororten. Für diese ist erst jüngst vom Ministerium des Innern angeregt worden, daß in den Fabriken, welche Francu beschäftigen, Stillstuben zur Verfügung gestellt werden. Die Vororte Schönslerg und Weitlensen haben diesen Geskinken sefort zufgenommen und sich bereit erklärt, alle Unkosten für die ärntliche Kontrolle der Stillstuben und für die Anstellung einer Schwester zu tragen. Den

Privatfabriken sind übrigens mit guten Beispiele die staatlichen vorangsgangen. Vom preußischen Kriegsministerium ist verfügt worden, daß von
den Direktoren der Militarwerkstätten in Spandan alle dort beschäftigten
Arbeiterinnen, die als junge Mütter ihre Säuglinge selbst stillen, täglich
einen dreistundigen Urlanb erhalten. Zugleich hat der Minister angesednet,
daß diese Arbeiterinnen, welche die Zeit zum Stillen ihrer im Sänglingsheime befindlichen Kinder verwenden, denselben Lohn erhalten, als wenn
sie während dieser Zeit gearbeitet hätten.

Day Thoma , Stillkrippe" und die Erinnerung an den Besneh einer Kripue, die sich einer großen Berühmtheit in Deutschland erfreut und stets als eines der Voebilder angeführt wird, gibt mir zu einer Malmong Veranlassung, welche sich in Gegensatz zu dem Lobe stellt, das ich der Sebbolon Stiftelen erteilen konnte. In der Krippe, die ich meine. wurden viele Kinder verpflegt, aber fast alle, besonders die)Ingeren und itingsten, waren systematisch stark überfüttert. Diese Austalt stand unter aruthicher Aufsicht, aber berüglich Emährung berrechten derartise Anschauungen, daß man wohl kaum von einem segenstreichen Einflusse der Krippe auf die Volksanschanung sprechen kann. Es würde mich zu weit führen, wenn ich auf die Volkshebehrung hoer eingehen wollte; ich will nur eine Erfahrung aus jüngster Zeit anführen. Ein hochserdieuter Kollege - übrigens kein Pädiater - hat für die Hehaussen eine Belehrung über die Aufgaben der Mütter- und Sänglingsfürsorge geschrieben, ohne besonders eindringlich auf die Notwendigkeit langer Nahrungspausen bei der Säuglingsernährung kinzuveisen. Auf meine Aufrage, warum er es nicht getan habe, erhielt ich die Antwort: "Bestylich der geringen Zahl der Mahlzeiten sind wir söllig d'accord, nur das Merkblatt des vaterländischen Franenvereines hat uns die Sache verderhen." Duch das nur nebenbei!

Ich habe in meinen bisherigen Ausführungen über die Fürsorgeeinrichtungen zum Schutze des Kindes eine eingehende Begründung meine Ansicht darüber ausgesprochen, ob diese oder jene Einrichtung Sache der Kommune oder der Wohlfahrtspflege sei. Es dürfte an der Zeit sein, daß ich meine Ansicht metiviere. Ich muß gesteben, daß es mir nicht ganz leicht wurde, eine strikte Definition zu geben, mehn ich mich nicht auf so autoritative Gutachten berufen könnte, wie sie bei Gelegenheit der ersten Konferenz der Zentralstelle für Volkswehlfahrt zum 21. Oktober 1907 b

¹) Wein er auch mittlich at, Sitze aus dem Zusammentunge berandurenten, so wichte ich doch einige Amsgrüche zus den Vermügen, welche mit der Kenterent gehalten wurden, wörtlich nüberen: "Weblifahrtopflege ist eine freie Tängbeit zu einer meisten Beserung, die durch besondere Rechtschwinkungen geraffe nicht erreicht werden kann." (Stammler). "Wir würden der erntalen Fürwerpe unf materiellem Gebiete einem gewissen Makeit auchsten, wenn wir me in ihrem Wesen der Armengelege volligt gleich achteten, nameit diese nicht prünentiver Natur ut und dauft sehen Grenzgebietene sonialen Einwerge im weiterem Sinne bildet:" (R. v. Endberg). "Nach der ein Harra Prof. Dr. Stammler gegebenen Definition ingst der Fald der Tüngbeit for.

abgegeben worden sind. Dort ist das "Programm der Wohlfahrtspflege"
entwickelt und otwa in folgender Weise prämisert worden: Die Wohlfahrtspflege ist von Armenpflege und Wohltätigkeit zu scheiden, sie hat
die Aufgabe, soziale Schäden unfundecken und übre Besserung durch Versuche im kleinen Mallstabe vorzubereiten. Das Feld ihrer Tätigkeit liegt
da, wo die Gesetzgebung überhaupt nicht oder noch nicht zur Hebung
sozialer Schäden eingreifen kann, oder durch die Gesetzgebung nicht alle
Schäden behoben verden können. Und die Hauptanfgabe des Staates bei
der Pflege der Volkswehlfahrt ist, dieser durch Gesetze einerseits fortdauernd Gebote der Betätigung zu entziehen, andererseits ihr eben dadurch
immer nene Gebiete zu erschließen.

In meiner penktischen Tätigkeit im Dienste der Säuglingstürsorge habe ich diese und ühnliche Fragen des öfteren durchdacht und namentlich mit Vertretern kommunaler Verwaltungen besprochen. Ohne theoretische Kenntnisse auf diesem Gebiete war ich durch die Praxis zu Anschauungen gekommen, die ich nun von autoritativer Seite bestätigt finds. Wenn ich die in den Vortrigen ausgesprochenen Grundgedanken als Richtungslinien festhalte und meine Erfahrungen anschließe, so michte seh glauben, daß Heime und Krappen ihrer Natur nach Aufgabe der Wohlfahrtspflege sind und bleiben werden, und daß die Errichtung und Unterhaltung von Milchküchen zum mindesten so lange in ihr Gebiet gehört, als sie noch nicht über das Stadism des Experimentes herausgekommen sind.

Wohlfahrupflege da, we die Gesetzgebung übrehaupt nicht oder noch meht ein Belong milater Schilden eingreifen harn oder durch die Gesetzgebang nicht alle-Schilden behaben sonden klanen. Hierans ergibt sich ohne meiteren, daß die Wohlfahrmaflege Pfadfinder und Schrittmachte für den Gesetzgeber für ause Gesetze int, and femor, dafi see Licken der Gesetzgebang manufällen, sie in ergünzen hat mal dated stets gleichzeitig Aufreihrer ist für eine Versullkemmung bestehender Breche. Aber man may sich die Gesetze so vollkommen euretellen, wie man will, stets wird. ein Rest (fir die Wolffahrtapflege übrig bleiben." (Harme) "Zusimmenfancel ist also die Hauptaufgabe des Staates bes der Pflege der Volkewehlfahrt, dieser durch Greete etremete furblascool Gebiete des Benitigung es enteches, multremeits alecthe chan disducch immer neue Gebiete zu erschließen." (Harmet, "Hauptanfgabe in der Organisation der Wehlfahrtieinrichtergen und zein, daß die geschieden ist Suberlich von den, was Armenpflege, was Wohltätigkeit sein binnte." - "Aber wenn die Stadt aufangen sollte, kommunale Wohlfahrtmitricktungen aus in der Ast zu schaffen. daß sie sie selbst die Leben ruft und verwaltet, so würde sie einen großen Fehler begelen, well sie sich damit der Mitarbeit mass guss ungehoren Annahl Leute berusten wiede." - Famen wir die Wohlfahrtseinrichtungen so auf, daß sieh in ihnen der Wansch des Gesellsehalt auspeugt, auf verhandene Schliden bedacht zu sein, in deren semprigt das Bestreben der Gesellsekaft, Besserungen durch Vernuche in kleiners Malistale sormbereiten, die vielleicht später ein der faesetrgebrag aufgesommen worden, visilleicht sieh auch in gass auserer Wesse, mirnlich bauschächlich oder guschließlich durch treis Tängkeit des dafür lateremierten vollrichen - ich habe bereitt verlies darund besponsesen, daß durchaus nicht ein Katwicklungsgesetz besteht, nach den stete Individuos. Verris, Stud ciramber ablisen, sondern dab jeder van dans sen eigenes Siebiet Int - fassus wir also die Weldfaletsearrichtungen so auf, dass sight man, dail sie ihre guten und wichtigen Punktionen Inden." (Flexelo,

Größere Gemeinden werden die Wediffahrtspflege in ihren Experimenten wie in ihren bleibenden Aufgaben durch Zuwendungen stets unterstützen, aber wir mässen uns vor einem Trugschlasse hüten. Wenn wir heute von moderner Säuglingsfürsorge sprechen, so denken wir in orster Linie an die Großstädte und kommen dadurch leicht zu einer Überschätzung dessen, was erreicht ist. In unseren Großstädten sind tatsächlich nicht gar viele Ausstände zu machen. Die meisten von ihnen bringen heats diesem Teile der Fürsorge erkleckliche Onfer. Nur in einem Pankte wollen auch die, welche praktisch energisch belfen, nicht nachgeben, insoferne sie sich gegen jede Ausdehnung ihrer Verpflichtungen aber das Mail von Unterstützungen hinaus, wie sie es nach den Gesetze auffgeson, stränben. Von verschiedenen Seiten versucht man gegen die Auffassung, welche die Armenverwaltungen von dem Malle ihrer Veruflichtungen haben. auzukämpfen. So ist auf dem X. Fürsorgeerziehungsture in Strafburg 1908 der Direktor der Frankfarter Zentrale für private Fürsorge Dr. Polligkeit für des Recht des Kindes auf Erziehung und für die Verpflichtung der Armenpflege, jedem Kinde ein gewisses Mindestnuch von Erziehung an schaffen, eingetreten. In demselben Sinne klanen wir von dem Rochte des Kindes auf normale Pflege und Emälerung sprechen und damit ware mech der Anspruch begründet, dati der Mutter, die arm ist, nicht nur Nahrung, Kleidung und Obdach von der Armeuptlege zu sochern, sandern so went Unterstatzung zu gewähren ist, daß sie in die Lage versetzt wird. the Kind willed an Stillen. Abor diese Forderung wird wohl voelinger ebenzo lebhaften Widerspruch finden wie die von Polligkeit.

So sehr anmerkennen ist, dall ansere birolistidte es an Lendungen. in der Sänglingsfürsorge nicht fehlen lassen, so bleiht doch noch vieles zu winschen übrig. Nicht Ausmahme, sondern Regel ist es, daß besonders die Jodige Mutter gezwangen ist, jeden Groschen, den sie verdient, für die Pflege des Kindes hinzugeben, che die Armengdege helfend eingreift. Der Praxis entnehme ich als Beistoel folgenden Fall. Die Mutter wird mit ihrem gesunden Kinde in die Abteilung für kranke Sänglinge aufgenomenen und leistet dort Ammendienste. Bei Herabgeben ihrer Milchproduktion wird die Mutter nach einigen Wachen entlassen und aucht wieder eine Stellung als Dienstmidchen. Das Kind findet für den ermidligten Pflegesatz von 15 Mark monatlich Aufnahme im Sünglingsbeime. Der Vater des Kindes, über den die Matter nur höchst mangelhafte Angaben zu machen vermochte, war nicht zu ernieren, die Armenverwaltung erklärt sich bereit, eine monatliche Unterstützung von 8 Mark zu zahlen. und die Matter mail also von ihrem Monatsverdienste von 20 Mark nicht weniger als 12 Mark für die Pflege ihrer Kinder hergeben.

In dieser Praxes liegt eine große Gefahr, deren Anzeichen beute noch nicht deutlich genug sind, um die allgemeine Aufmerksamkeit zu erregen, die sich aber nicht wegleugnen labt. Abgesehen davon, dass wir die Mutter veranlassen, um ühre Auslagen berahzussetzen, auch ihre Ansprüche an die Pflege berahzusstzen und das Kind in einer billigeren Pflege unterzuheingen, halte ich es unt den Interessen der Volkswirtschaft nicht vereinbar, der einzelnen Mutter unerschwingliche Kosten für die Unterhaltung ihres Kindes aufzwerlegen. Wir worden sie damit nicht von der Unsättlichkeit abhalten, sondern vom Kinderkriegen. Und unsere sinkende Geburtenzahl sollte uns wohl zur Vorsicht mahnen.

Die Vertretung deutscher Bernfsvorminder is last die Aufmerksankeit darauf hingelenkt, daß bei den Prozessen gegen unehaliche Väter vielfach noch Unterhaltesätze angenommen werden, die den Bedürfnissen der unehelichen Kinder nicht entsprechen. Die Vorwundschaftsperichte kaben sich dabei nach den Sätzen gerichtet, welche von Behörden für Armenpflegekinder bezahlt werden. Diese bieiben aber hinter den ortsüblichen Sätzen, wie eie von den unebelichen Müttern bezahlt werden, betrichtlich rurück und därfen daher nicht als Malistab dienen. Wie die Berufwermondschaft in derartigen Einzelfällen mit Erfolg eingegriffen hat, so hat sie auch mit einer Eingabe an die Justizministerien der Einzelstaaben deren Unterstützung erreicht, insofern als die Gerichtsschreibereien Anweisung erhalten haben, bei der Aufmahme von Ahmentenklagen die Forderung genügend behor Reuten im Auge zu behalten. Dabei handelt es sich im wesentlichen um eine Vertretung der Rechte des Kindes gegenüber dem Erzeiger, also um die wesentlichste Pflicht des Vormandes. Dieser hat aber auch die Rechte des Kindes gegenüber der Armenverwaltung an vertreten und die Mutter in Fallen, wie in dem oben erzählten, mit seinem Rate zu unterstützen. Denn mit den Interessen der Mutter, die für ihr Kind sorgen will, werden gleichzeitig die des Kindes geschidigt. Ebensowenig wie das Vormundschaftsgericht die Unterhaltssätze, welche von Behörden für Armenpflegekinder gezahlt werden, auf Privatverhältnisse übertragen darf, chensowenig darf es die Armenverwaltung ten, Und wie dem unebelichen Vater gegenüber so hal auch in entsprechenden Fallen der Armenptlege gegenüber der Berufsvormund die Pflicht, dafür zu sorgen, dan ausreichende Unterhaltssätze ansekaant werden und dah die Mutter nicht über ihre Leistungskraft binaus zur Alimentierung ihres Kinden gerwangen und dadurch in übrer Bewerbsfähierkeit eventnell dauernd geschlidigt wird.

In den grötteren Stadten wird durch die Tütigkeit der Berufsvormendschaft das Erreichbare allmählich erreicht werden. Aber schlecht steht es in kleinen Gemeinden, die einfach nicht in der Lage sind, den Anforderungen, welche wir im Sinne des Kinderschutzes an sie stellen missen, gerecht zu werden. Hier kann wehl nur eines Wandel schaffenwenn das schoe länget von verschiedenen Seiten ausgesprochene und begründete Verlangen erfüllt wird, daß die kleinen Gemeinden zu größeren Armenverbänden zusammengeschlossen werden, welche im Notfalle durch stautliche Unterstützung in die Lage zu versetzen sind, die Lasten zu tragen.

¹ Vorlespielte sier rweiten Tagung deutsches Berufestreitnige, S. 17. – Zur Frage der Berufestreitnistische für Teil, S. St und 1V. Teil, S. 4.

Neben einer Erweiterung der Armengtlege ist aber durch die Weiterentwicklung unserer Arbeiterversieherung darauf hinzustreben, daß nach Möglichkeit an Stelle der öffentlichen Unterstützung die, wenn auch auf staatlicher Verpflichtung berübende Selbstfürsorge tritt.

Soweit as sich um Mutterschutz und Mutterschaftsversicherung handelt, weich letztere jetzt sehr oft auf die Tagesordnung gebracht wird. mochte ich mich auf die Ausführungen von Frünlein Doktor Alice Salamon berufen, welche das vorhandene Tatsachenmaterial in autlerordentlich klarer Weise zusummenstellt und die Reformvorschläge kritisch beleuchtet. Es hat wohl keinen Zweck, daß ich diese Frage, welche erst vor kurzem in der Tagung des dentschen Vereines für Armenpflege und Wohltätigkeit ausfährlich behandelt ist, nochmals aufrolle-Ich will hier nur den Gedankengang von Allve Salamon kurz wiedergeben, zamal ich ihren Schlußelitzen kaum etwas Wesentliches hinzurasetzen habe und sie den meinigen anfügen möchte. Ex sind verschiedene Problems, die der Mutterschutz umfallt. Das Problem der Arbeiterfrau, der in theer Häuslichkeit oder unter Umständen anderwarts die nötige Rube und Pflege gesichert werden muß, das Problem der verheirateten Arheiterin, bei der sich zu diesen Bedürfnissen noch die Notwendigkeit gesellt, ihr einen Ersatz für den ausfallenden Lohn zu sichern, schließlich das Problem der ledigen Mutter, die ein Heim, ein Unterkommen für die letzte Zeit der Schwangerschaft, für Niederkunft und Wochenbett braucht, die dann erwerbsfähig gemacht, der die Unterstützung des Vaters ihres Kindes gesichert werden soll und die des Rates und Beistandes bei der Erziehung ihres Kindes bedarf. Bei der Besprechung dessen, was zur Milderung der vorhandenen Notstände geschehen ist, schildert Fraulein Salomon den Stand der Matterschaftsbestrebungen in Deutschland, und zwar erstens den gesetzlichen Schutz, wie er durch die Arbeiterumenversicherung und die Familieuversieherung gebsten und ermöglicht ist, sowie den Schutz des bürgerlichen Gesetzbuches und des Strafgesetzbuches für Ehefranen und ledige Mütter. Die Anforderungen, welche zur Hebense des Notstandes im Interesse des sozialen Mutterschutzes am die Gesetzgebung gestellt werden müssen, präzisiert Alica Salomon in folgender Weise

Die Frage ist, ob eine neue Institution ins Leben zu rufen oder ein Auslan der Kassenversicherung anzustreben ist. Vortragende kritisiert die Vorschläge, die von verschiedenen Seiten gemacht sind, und pruft ihre Durchführbarkeit mit Rücksicht auf die erwachsenden Kosten. Mit vollem Recht augt sie: Will man der Sache wirklich dienen, will man die gesetzgebenden Faktoren überhaupt zu einer erusthaften Diskussion veranlassen, dann mitil man aus dem Idealgebäuste das gegenwärtig Erreichbare herunsgreifen, eine allmähliche Ausgestaltung der Krankenversicherung austreben. Dazu gebört zunächst:

 Die Ansdehnung der geltenden posetzlichen Fürsunge auf alle im Handel, Gewirbe, Hauss und Landwirtschaft tätigen Schwangeren und Wöchnerunen derch allgemeine Einführung einer Rabezeit von 8 Wochen. ton denen 2 Wochen vor, rolle seelts Wochen nach der Enthindung liegen sollien.

2. Ein Ausbau der Krankenversicherung durch:

 a) Ausdehnung des Versicherungszwanges auf alle unter 1 genannten Arbeiter unter Beibehaltung der Verteilung der Beiträge auf Arbeitgeber und Arbeiter, wobei die männlichen und weiblichen mit gleichem Prozentsatzdes Lohnes heranzuziehen sind;

b) obligatorische Einführung der Familienvorsicherung:

 d) Gewährung des Rechtes auf Selbstversicherung für Frauen, die außerhalb des Versicherungszwanges stehen, speziell für die Wächnerinnenversicherung.

Erhöhung der Leistungen der Krankenkassenversicherung, und zum auf:

 a) Unterstatung withrend der Daner der gesetzlichen Arbeitsrube für weibliche Mitglieder in roller Hebe des Lohnbetrages, für den der

Beitrage entrichtet werden;

- 6) freie Gewährung der Hebaumendienste und der ärztlichen Behandlung der Schwangerschaftsbeschwerden, der Medikamente, ferner freie Gewährung von Hauspflege, im Bedarfsfalle nach Ermessen der Kassenvorstandes mwie freie Verpflegung in sinem Wöchnerinnenasylwenn die Enthindung nach Ansicht der Hebaume oder des Arztes nicht in der Wohnung vorgenommen werden kann, für Mitglieder und Angehörige.
- (i) Die Kassen söden berechtigt sein, Mittel darzuhrhen oder aufzuwenden durch Erhaltung von Wöchnerunnenheimen und Mütterberatungsställen.

In meinen bisberigen Ausführungen habe ich versucht, die Aufgaben der Wohlführtspflege und Armenpflege, der Kommunen und der Versicherungsgesetzgebung auf dem Gebötte des Kinderschutzes zu trennen. Alle die angeführten Einrichtungen kommen der Gesantheit der Kindertespektive speziell der Säuglinge augute, soweit sie der Fürsorge bedürftig sind. Es lassen sich nach dem Grade der Schutzbeilärftigkeit bestimmte Gruppen unterscheiden: L. Kinder, bei denen Belehrung der Mutter und Pflegefran und Erteilung von Rat allein auszeicht, um dem Kinde drobende Gefähren abzussenden. 2. Kinder, zu deren Schutze materielle Unterstützung und Versorgung notwendig ist, und 5. Kinder, bei denen auch Rat und Tat nicht auszeicht, um körperliche Schödigung und eitliche Verwahrlesung zu verhütten, bei denen zu diesem Zwecke das Außlichtsrecht des Staates in verschürfter Form in Kraft mesen mutik

In den Arbeiten und Verhandbangen über Kinderschutz wird viel zu wenig bekent, daß umsere gesamten Einrichtungen der Fürsorge den Kindern, welche am meisten des Schutzes bedürfen, zu wenig zugute kommen. Past jede Fürsorgeeinrichtung hat zumächst mit dem Mültranen des Publikums zugenüber Neuerungen zu tun. Man denke doch nur zu

den großen Widerspruch, den die Alters- und Invaliditätsversicherung in Arbeiterkreisen gefunden hat. Auch aus der Erfahrung, daß die Consultations de nourrissens nicht ma der Belehrung allein, sondern um der materiellen Vorteile willen, welche mit ihrem Besuche fast allenthalben verknüpft sind, besucht werden, auf die Auge so energisch hinweist, darf man noch nicht auf eine Unzweckmilligkeit der Organisation schließen. Das wird sich ändern, je mehr tüchtige Arate in der Fürsorge tätig sind und je mehr Mütter und Pflegefranen sich von den Erfolgen einer zweckmäßigen Ernährungsprophelaxe und Therapieüberzeugen werden. Aber nicht ändern wird sich die Tatsache, dab die Wohlfahrtspflege in weitem Umfange auf den guten Willen dersenigen angewiesen ist, denen die Pflege des Kindes anvertraut ist, und dan wir nur den Kindern helfen klunen, deren Mütter oder Versorger diese Hilfe bahen wollen. In den Großstädten ist die Lage heute so, daß jede arme Mutter, welche ärztlichen Rat über Pflege und Ernährung ihres Kindes braucht, ihn auch ohne Entgelt finden kann. Aber wer sufmerksam seine Klientel in der Fürsorgesprochstunde verfolgt, der wird schon bei der Beobachtung stutzig werden, wiestele Kinder nur einmal vorgestellt werden und dann ausbleiben, und wird sich der Tatanche nicht verschließen können, dats die darch ihre soziale Lapy am meisten gefährdeten Kinder überlingst nicht gebracht werden. Und dasselbe gilt von der Gewährung von "Stillprämien" und Skaulingsmilch. Die einen sind nicht hoch genng, um den krusten der armen Mütter einen Ersatz für verlorenen Arbeitschenst zu schuffen, und die andere Verginstigung wird und kann nicht so bespen erreichbar gemacht werden, wie es manche Mütter verlangen. Und keine Hilfe wird ein Kind, an dessen Schickval niemanden etwas liegt, vor Erkrankung oder Verwahrlosung schützen.

Das Eigenartige der Kinderfürsorge ist, daß in diesem Falle die Hilfe nicht von den Fürsurgebedürftigen selbst nachgesucht wird, sondern daß des Kind unter der Autorität von Erwachsenen steht und von deren Willen abhängt. So kommt es, daß viele Kinder absichtlich der Fürsurge entzogen werden, und dieser Zustand maß nach Möglichkeit durch die

Gesetzgebung beseitigt respektive eingeschrünkt werden,

Wir sollen Verschlage machen, in welcher Weise die Finsorge für unscheliche Kinder gesetzlich zu regeln ist. Wenn wir reorganisieren wellen, haben wir die Wahl zwischen zwei Wegen, entweder die Mängel unseres Systems festzustellen und zu beseitigen oder das ganze System zu ändern. Bei allen sozialen Einrichtungen hat es sich, wenn das System nicht ganz falsch ist, zuweist als nützlicher erwiesen, die verhandene Organisation, welche sich langsam und in Übersinstimmung mit den Bränchen und Ansichten des Volkes entwickelt hat, weiter auszuhauen Und ich dart wohl hier bereits vorausschieken, daß sich die bei uns verhandenen Anfänge einer Fürsorge für unscheliche Kinder sehr wehl zu einem einheitlichen Ganzen zusammenfassen lassen.

Immerhin dürfte es nützlich sein, die Einrichtungen des Kinder-

schutzes in anderen Ländern anzusehen und mit den unsrigen zu vergleichen. Nun ist alberdings unser Gebiet ein solches, auf dem gegenwirtig fast in allen Staaten Reformen verbereitet werden. Wohin man sich wendet, immer bekommt man die Antwort: Gegenwärtig bestehen die und die Kinrichtungen, aber wir werden in nächster Zeit ändern. Daa ist nicht gerade ermutigend für den, der sich einen Bat beien will, denn es ist das beste Zeichen, dab die Leiter des dertigen Systems selbst mit ihrer Organisation nicht zufrieden sind. Nur die Ungarn geben in Wart und Schrift die stelze Antwort: Unsere staatliche Versorgung für die fürsongebedürftigen Kinder ist tadellos und musterhaft. Allerdings melden sich auch dort schon Stimmen, welche Ergänzungen oder Änderungen fordern.

Man braucht nur die pselamentarischen Verhandlungen der letzten Jahre in den verschiedenen europäischen Ländern zu verfolgen und unn wird wenige Staaten finden, in denen die gesotzgebenden Körperschaften sich nicht mit dem einen oder andern Teile der Fürserge für Mutter und Kind beschäftigt hätten. In England ist die Childrens Bill nich längwierigen Verhandlungen am 21. Dezember 1968 Act gewieden; in Italien liegt ein Gesetzentwurf betreffend Fürsorge für Findlinge und verlausene Kinder der Deputiertenkammer vor; in Schweden hat die Regierung infolge einen Antrages aus dem Beichstage die Frage der Muttersehaftwersicherung einem Konatee zur Beratung überwiesen, und ferner liegt ein neuer Antrag bezüglich Reorganisation des Pflegekinderwesens dem gesetzgebenden Körperschaften vor; die mederösterreichische Landesvertretung hat eine vollständige Umgestaltung des Findelwesens beschlossen; selbst die Semstvos beabsichtizen eine Reform der Findelfürsorge in Butilland.

Daß die beabsichtigten Reformen da wie dort nicht in kurzer Zuit Verwirklichung finden werden, daßtr sprechen schon die Erfahrungen. Man denke nur daran, daß fast seit dem Bestehen der Loi Roussel in Frankreich Klagen über ihre Unrulänglichkeit laut geworden sind. Man verfolge nur die Literatur in Frankreich und wird fast in jedem Jahrgange der betreifenden Zeitschriften eine oder die andere Arbeit über notwendige Änderungen des Gesetzes inden. Man denke nur daran, wieviele Wandlungen die Organisation des steiermärkischen Findelwesens seit der Mitte des verigen Jahrhunderts durchgemarkt hat, wieviele Kommissionen die Reform des Findelwesens in Italien beschäftigt hat, noch bevor ein sinziger Entwurf zu ernster Berntung in die Kammer gekommen ist.

Die historischen Reministernen sind nur ein Beweis dafür, wie schwierig das Problem ist, und wenn es richtig ist, daß jedes Gesetz ein gebietes Problem darstellt, so scheint die richtige Lösung für unser Problem noch nicht gefunden zu sein. Selbst Staaten wie Frankreich, das der fortschreitenden Entwicklung durch zeitgemaße Reformen auf dem Gebiete der Jugendfürsorge jederzeit Rechnung getragen hat, gehen an Neuerungen mit kulierster Vorsicht heran. Nur Ungarn hatte en leicht, da es nicht eine historische Entwicklung bestehender Einrichtungen zu berücksichtigen batte, sondern die Neuerganisation frei schaffen konnte.

Herr Dr. Reicher, mein Mitreferent, hat die Anfgabe übernommen. die Entwicklung des Findelwesens zu schildern, ich möchte ihm, der wie wenige ein Kenner auf dem Gebiete des Armenwesens und der Jugendfürsorge ist, nicht vorgreifen, sondern überlasse ihm gera die Schwierigkeit eines systematischen Überblickes über recht verworrene Fragen, Nur der Historiker, der auf die einfachen Formen in den ersten Entwicklungsstadien zurückscht, wird die Differenz zwischen den verschiedenen Systemen uns erklieren können. Denn wenn man die hente in den verschiedenen Ländern tatsächlich verhandenen Rinrichtungen betrachtet, so undet man knum mehr klare Typen, sondern Übergänge der verschiedensten Art und Zusätze zu der alten Organisation, welche unorganisch sind und dem ursprünglichen System sollständig widersprechen. So verschieden aber heute die Formen des Kinderschutzes dem Forscher erscheinen, so sehr sich die urspränglichen Systeme von einander unterscheiden und soweit auch die Entwicklungsstudien noch divergreren, so ist doch wohl vorauszmehen, dall die letzten Glieder dieser Entwicklung einander gar so unähnlich nicht sein werden.

Wonn wir die verschiedenen Systeme untereinander vergleichen wollen, hatte ja die Möglichkeit bestanden, ihre Zweckmütligkeit nach ihren Erfolgen zu bemessen. Ich möchte es nicht nüber begründen, elaube aber, nicht im Unrechte zu sein, wenn ich diesen Weg nicht betreten habe. Bis heute noch sind die Methoden der Statistik oder vielmehr die Sammlung des Urmsterials in den verschiedenen Löndern, noch mehr aber in den verschiedenen Anstalten so verschieden, daß ein zuverlässiger Vergleich der Zahlen unter einzeder nicht möglich ist. Ich muß aber einem Vorwurf, der den Findelhäusern stets gemacht wird, begegnen. Für viele Leute ist heute noch der Begriff Findelhaus mit dem einer hoben Mortalität rwischen 80-100%, untreunbar rerbunden. Dall derartige Zahlen tatsächlich vorgekommen sind und auch noch heute an schlecht organisierten Anstalsen vorkommen, leugnet niemand; sie sind ja der breiten Offentlichkeit nur zu gut durch die Verhandlungen der Behörden über die Aufhebung der Findelhauser bekannt geworden. Sie sind in diesen Verbandlungen um so mehr betont worden, schon um das andere Monaunt, das, was für viele Mitglieder der Verwaltung ausschlaggebend war, nämlich die Kostenfrage, möglichet in den Hintergrund treten zu lassen. Die Abneigung dieser Leute, die einerseits die hobe Mortalität der Findelkinder ins Feld führen und anderseits geltend machen, dab durch die Findelhäuser die Meral geschädigt, die Unsittlichkeit unterstützt und vermehrt wird, richten sich zumeist nur gegen die Anstalten, welche den Namen Findelhaus tragen. Sie glauben, daß auch houte noch in allen Findolhimsern eine bedingungslose Aufnahme erfolgt, daß haute noch die absolute Anonymität gewährt wird, wie vor 100 Jahren. Sie wissen nicht, daß zwischen damais und heute eine lange Entwicklungszeit mit vielen Reformen hert. Sie wissen nicht, dab die modernen Findelhäuser nach dem Woher des Landes? und Wessen Kind? mit derseiben Gewissenhaftiskeit fragen, wie der Sekretär der Armenrerwaltung einer sparsamen

Stadt, wenn is sich um Gewährung einer Armenunterstützung handelt. Sie wissen nicht, daß die Rechte des Kindes gegenüber dem Erzeuger auch in der Findelanstalt durch eine besondere Rechtsschutzabteilung sahrgenommen werden, welche Mutter und Vater zu der Aufbringung der Kosten für ihr Kind ebenso beranzieht, wie der städtische Berufssormund in einer deutschen Stadt. Sie wissen eben deswegen auch nicht, daß die steiermärkische Landesanstalt und das Berliner Kinderasyl der Schmidt-Gallisch-Stiftung sich in der Organisation sehr ähnlich sehen, nur daß die eine noch den anenösen Namen Findelhaus trägt, das andere nicht.

Bei der Wiedererrichtung der steiermärkischen Findelanstalt 1897,08 ist auch die Frage erletert worden, ob der Name Findelanstalt nicht besser durch einen andern, etwa "Waisenasyl", zu ersetzen sei. Finanzielle Bedenken binden an die Beneunung. Es multte der Anstalt daran liegen, der ihr nas dem Reichsgesetze erwachsenden Vorteile nicht verhatig zu gehen. Einem "Waisenssyle" würde aber der Verpflegungskostenersatzunspruch im Sinne des Gesetzes vom 29. Februar 1868, dessen Titel lautet: "In betreff der Kosten für öffentliche Findelanstalten", schwerlich zuerkunzt werden.

Übrigens interessant sind die Versuche verschiedener Gesetzgeber und Organisatoren, durch besondere Bestimmungen die gesellschaftliche Niederstellung der Findelkinder zu beseitigen. So waren in Ruffand noch zur Zeit der Leibrigenschaft alle Findlinge Freie und hatten noch dem Organisationsentwurfe, welcher bei der Gründung des Petersburger Findelhauses 1770 als gültig anerkannt wurde, ganz bedentende Vorrechte, so z. B. des Becht, sich auf allen Punkten des Beiches niederzulausen, die Befugnte sich anzuhaufen, Handel und Industrie zu treiben, sie waren vom der Militärplicht und Kopfsteuer befreit und blieben ständig auch nach ibreis Austritte im Schutze der Anstalt. Diese Mallregeln waren durch politische Erwigungen veranlaßt, aber die Hoffnung des Organisators Beitakut, auf diese Weise einen deitten Stand in Ruffland zu begründen, zing nicht in Erfüllung.

In Spanien wurde 1794 durch ein königlichen Dekret bestimmt, daß die ansgesotzen Kinder, deren Vister unbekannt sind, als abeliche und zuhässig zu allen bürgerlichen Amtern betrachtet werden. Nach einer Angabe von Chäte aun auf wurden die Findlinge sogar der niedersten Adelsklasse einverleiht.

Wenn gegen die Findelhäuser im allgemeinen Einwinde zu mothen sind, so treffen diese nicht ohne weiteres das System, sondern die Durchführung des Systems. Diese ist verantwortlich für die Erfolge. Schon Professor Lipp, der Direktor des Gebür- und Pindelhauses in Gransagte 1887 in seinem Gutachten zur Reform der steiermarkischen Landesfindelanstalt: "Wo immer nicht administrative Ersparungsrucksichten, sondern hygienische Erfordernisse den obersten Grundsatz abgeben in der Verwaltung einer solchen Anstalt, wo ein mit seiner Aufgabe ver-

trauter und mit den nötigen Machtvollkommenheiten ausgerüsteter Arct die Leitung hat, wo man sich ebenso hütet vor Überfüllung der Anstalt. wie vor einem Enthassen noch aller lebensachwacher Kinder, wo dem jeweiligen Verpflegsstande entsprechend Räumlichkeiten, Wartepersonal, Arzte zur Verfügung siehen, wo die Innenpfloge des Findellauses in der Tat nichts ist als ein Sänglingsspital, welches die Mutteranstalt, das Gebürhaus, durch rechtzeitige Abtransportierung kranker Kinder entlastet und die Kinder sängeunfähiger oder erkrankter Wöchnerinnen zur weiteren Pflege thernfumt. - ds lassen sich in der Tat Tansende von Kindern. die sonst dem Verfalle geweiht gewesen wären, am Leben erhalten und die segensreichen Wirkungen einer wahren Humanitätsanstalt erzielen." Ich mechas himzufügen: "Wenn die Anstalt über eine genögende Anzahl von Ammen verfügt und dadurch die Innenpflege für die Kranken uchert. teenn sie die Außenpflege für die Gesunden dauernd überwacht, wenn die Anstalt Teil und Mittelpunkt einer wohlorganisierten Säuglingsfürsorgeist, dann müssen alle Vorwürfe gegen das System verstimmen.

Gerade weil auf die Ausführung des Systems soriel Wert zu legen ist, mill ich darauf näher eingehen und die Ergebnisse meiner Studien anführen, welche im Referat von Herra Dr. Reicher die notwendige

Erginzung finden.

Was zunächst die Aufnahmebedingungen in den verschiedenen Findelhäusern betrifft, so ist das Drehladensystem noch erhalten in Spanieu,
Argentinien, Brasilien und in Italien, wo es allerdings immer nehr terschwindet und bei Annahme des neuen Gesetzentwurfes vollständig augeschlossen wird. Die Angabe des Zivilstandes der Kinder, der Eltern
now, wird noch bente im Pariser Findelhause nicht gefordert und unterbleiht auf Winsch gegen Zahlung bestimmter Summen in Schweden und
Bufland. Das Kind wird zwar auf öffentliche Kosten ohne Heranzichung der
Eltern erzogen, aber der Zivilstand des Kindes und der Mutter wird
festgestellt in Frankreich und Italien. Einen Schritt weiter geht der neue
italienische Gesetzentwurf, welcher für die Übernshine in öffentliche Fürsorge den Nachweis der Armut erfordert.

An dem alten jesephinischen System ist auch sehr verschiedenartigherunkorrigiert worden; nur 2 Hamptbeilingungen waren für die anengeltliche Fürsorge festgehalten worden: einerseits die, dall die Mutter in der öffentlichen Gebärklinik entbunden ist, und andererseits, dall sie sich zum Ammendienste verpflichtet. Außerdem wurde der Nachweis der Heimatsangehörigkeit verlangt. Bei der Reorganisation der steiermarkischen Findelanstalt fiel die Verpflichtung zum Ammendienste, degegen wurde als Bedingung der Nachweis der Armet neu aufgenommen und damit die Anstalt in die Armenpflege organisch eingegliedert.

Am wenigsten verändert haben sich die Grundpeinzipien des Findelwesens in Schweden und Rußland. Und soviel auch von den französischen Einrichtungen und von der Vorzüglichkeit des neuen ungarischen Organisation gesprochen wird, so wenig hört man bei uns von den russischen and schwedischen Findelhäusern, deren Organisation in dem wesentlichsten Punkte, nimlich in dem Verhültnisse von Austaltspflege zu Außenpflege, von der der anderen abweicht. Und doch sollte wohl die Findelsersorgung eines Landes, dessen Stuglingsmortalität im ganzen außerordentlich niedrig ist, unsere Aufmerksankeit beunspruchen; dara kommt,
daß wohl jeder, der die Stockholmer Austalt besucht, sie mit dem Kindrucke verläße, daß gegen diese Art der Versorgung der Säuglinge, wie
sie durch das Allmännabarahus geboten wird, und gegen die praktische
Durchfährung wenig einzuwenden ist.

Ebenso bietet die Organisation des Findelwesens in Builland unleughare Vorteile. Denn die Fürsorge, welche mit den Findelanstalten verbunden ist, geht weit über eine eigentliche Findelfürsorge beraus.

Es werden in Findelpflege sufgenommen:

I. Unchelliche, mutterlese Kinder.

H. Verlausene Kinder.

III. Uneheliche Kinder, deren Mutter lebt, aber nicht imstande ist, das Kind bei sieh zu halten und zu pflegen.

IV. Legitime Kinder bis zum Alter von 1 Jahre im Falle von Krankheit oder Tod der Mutter oder von Armut des Valers.

Aber das russische Findelwesen hat auch lange vor der ungarischen Organisation das Princip, Mutter und Sünglung wenn möglich nicht zu trennen, das Selbststillen zu fördern, und wendet auch die Methode an, die Mutter, welche ihr Kind ställt und es unter ürztliche Überwachung stellt, in der Außenpflege zu unterstützen.

In dem russischen Findelwesen tinden wir in seiner Art gar manche vorbildliche Emrichtung, und man darf wohl ungen, daß die Art der Versusgung den dort vorhandenen Bedürfnissen und den eigentümlichen

Anforderungen des Landes gut angewallt ist-

In den meisten Lindern sieht man jorzt das Bestreben, die Findelfursorge zu erweitern und der allgemeinen Fürsorge für die geführdete
Kindheit anzuschlistlen. Ein gutes Beispiel ist die Entwicklung der Frage
in Italien. Hentzutage noch gibt uns Italien Gelegenbeit, Findelhäuser
alteisten Systems (Drehliste) neben allen möglichen Formen den sogenannten
romanischen Systems zu studieren. Denn besher noch hat jede Provinz
die Bestimmung über die Form der Findelversorgung. Aber das, was der
neue Gesetzentwarf (siebe Materialien im Anlung S. 41) einführen will,
hat, ausgenemmen das Verbot der "recherche de la paternité", fast alle
charakteristischen Merkmale des romanischen Findelsystems ausgemenzt.
Es komust die öffentliche Fürsorge in Betracht:

 Für wirkliche Findelkinder, d. h. verlassene Kinder unbekannter Eltern.

 Für Kinder, für welche die öffentliche Pürsorge nachgewoldt wird und die in der Provinz geboren und als Kinder unbekaunter Eltern gemeblet sind.

Till. Für unekeliche Kinder, für welche die öffentliche Fürsorge nichgesicht wird, die von der Mutter anerkannt sind, deren Mutter in der Provinz Unterstützungswehnsitz hat und bedürftig ast. Die Personahen der Matter werden auch bei den Kindern der zweiten Grappe festgestellt und ebenso ist für die Aufnahme der Nachweis der Armut erforderlich.

Berücksichtigt man, daß die Mutter eines unchelieben Kindes, wenn sie es in eigens Pflege minnt, die gleiche Ausstener und das gleiche Kostgeld erhalten sell, wie die fremde Pflegefrau, und daß ferner auch die unehelichen Kinder, für welche nicht die öffentliche Färsorge in Anspruch
genommen wird, somit alle unehelichen Kinder ausnahmstes unter hehördlichen Schutz gestellt werden sollen, so ist nicht zu verkennen, daß der
neue Gesetzentwurf für Italien große Fertschritte bringt. Aber das, was ich
oben schon gesagt habe, die Betonung des Prinzips, daß in jedem Falle
die Armet nachzuweisen ist, waberspricht dem romanischen System. Und
wester ist dem neuen Gesetzentwurfe der Vorwurf zu machen, daß alle
die praktischen Vorteile der Fursorge nur dem unehelieben Kinde zugängig smal.

Ich will mich nocht bei der Frage aufhalten, mit welchem Alter die Findelversorgung absobließt, einer Frage, die für den Schutz gegen Verwahrlesung von größtem Interesse ist und z. B. in Schweden deswegen erörtert wird, sondern ich komme jetzt auf die rein ärztlichen Fragen: Dient die Findelanstalt nur vorübergehend als Depot und Durchgangsstation für die gesunden Kinder oder zur denernden Unterbringung? Inwieweit wird die eigene Mutter zur Ernährung und Pflege des Kindes innerhalb und außerhalb der Austalt herangezogen? In welcher Weise wird das Selbststillen der Mutter oder überhaupt die natürliche Ernährung mit Francamileh gefürdert? Durch welche Maßnahmen ist die Ernährung und Pflege außerbalb der Austalt geregelt und in welcher Weise wird die Außenpflege überwacht und in Beziehung zur Austalt gebracht!

Alle diese Fragen lassen sich nicht gut unders beantworten, als dab ich die Fürsorgesinrichtungen jedes einzelnen Stantes für sich bespreche. Dabei berücksichtige ich nicht alle Stanten, aber die Einrichtungen, welche ich schildere, kenne ich zum größten Teile aus eigener Anschanung. Die Angaben in der Literatur, welche ich zur Ergänzung der rigenen Beobachtungen berangezogen habe, habe ich üurch ad hoz eingeholte Anskünfte, die mir in liebenswürdigster Weise von den Direktoren erteilt worden und und für die ich auch an dieser Stelle seeinen verbindlichsten Dank sage, ergänzt, um mich nicht der Gefahr auszusetzen, daß die Angaben in der Literatur durch neuerliche Verordnungen faktisch bereits aberholt sind.

Während in der älteren Goschichte die Frindellätinser zumrist der dauernden Unterbringung der Kinder dienen und während wiederholt ausdrückliche Bestimmungen darüber getroffen sind, daß die ins Findelbausaufgenemmenen Säuglinge von Anmen zu stillen sind, haben sich geraddiese Verhältnisse in den modernen Findelmstalten zumeist gant anders gestaltet. In Frankreich wird die Staatsaufsielst und eberste Leitung des "Serrice des enfants assistés" durch den Minister des Innern ausgeübt, die Fürsorge für die Kinder ist Sache des Departements, Das grundsätzliche System ist die Familienversorgung unter administrativer und irztlicher Aufsicht; die Unterbringung bei den Pflegeparteien erfolgt gegen Entgelt, die natürliche Erntheung wird durch Gewährung einer Extrazalage von 18 Frankes (für 9 Monate) gefordert. Die Findelanstalt dient als Durchgangsstation für die Gesenden und als stationare Abbeilung für die Daner der Krankbeit.

In Italien ist die Findelpflege Sache der Provinzen, die über Form und Ausführung selbst die Bestimmung haben. In einigen Provinzen ist die Fürsorge geordnet, in amberen besteht sie nur dem Namen useh. Nirgends eine Neigung, wesentliche Anderungen in der praktischen Ausführung vorzunehmen, die man das neue Gesetz, das in Aussicht steht, abwartet.

Im groten und gamen und die Findelhäuser nicht viel nicht als Aufmahmestatienen und provisorische Depots respektive Spitäler für kranke und schwächliche Pfleglinge; sobuld es nur möglich ist, werden die Kinder in Außengelege gegeben. In Turin und Mailand bleiben die Kinder etwa einen Monat in der Findelanstalt, in Bologun werden die in der Gebüranstalt geborenen Kinder mit der Matter aufgenommen und son dieser geställt, alle anderen werden kunstlich struktet. In dem B. Spedale degli Innocenti in Fforenz, für dessen Organisation auch heute noch die Instruzioni Granducali vom Jahre 1818 gelten, werden gesunde Kinder nur dann ton der Mutter geställt, wenn diese sich als Annae verpfächtet, und werden in der Regel nach 2 oder 3 Wochen in Außengelege gegeben. Die kranken Kinder werden fast ausschlieblich von Annaen ernährt. Pür Überwachung der Außenpflege ist in einzelnen Provincen durch die private Wehlfahrspflege gesorgt.

Der neue Gesetzentwurf, von dem ich herents oben sprach, überträgt die Ausführung und die Kosten der Provinz und den Kommunen, ordnet au, daß die Findelkinder in der Regel som Stillen Ammen auf dem Lände übergeben werden, die dafür eine Ausstener und Monatslohn erhalten sollen, und sieht dieselbe Unterstätzung auch für die bedürftigen Mütter vor, welche das Kind in eigener Pflege behalten. Eine staatliche Kontrolle soll für alle unebelichen Kinder eingeführt werden. Ein Nachteil des Gesetzes ist der, daß die Fürsorge praktisch nur auf Nachsuchen der Mutter in

Kraft tritt and nur unehelichen Kindern zustatten kommt.

Bei der Erörterung der Findelpflege in Österreich empticht es sich, die drei Anstalten gesondert zu besprechen. Über die Organisation der mederösterreichischen Findelanstalt in Wien hat in jüngster Zeit der Primaries Dr. G. Riether mehrfach beriehter, zu dall ich mich in sesentlichen auf sein Urteil berufe. Han und auch bereits eine Reihe son Reformen zu verdanken. So wurden die Münter schwicher, mit Blemosrhäe behafteter oder sonst kranker Kinder früher niemals zum Stillen und zur Pflege des eigenen Kindes zuröckbehalten, namentlich auch alcht die syphilitischer oder auf Lucs serdächtiger Kinder. Darin ist jetzt Wandel geschaffen, und nach Möglichkeit werden alle diese Kinder, bis sie in Außenpolege gegeben werden, von ihren eigenen Müttern gestillt.

Im großen und ganzen halten die österreichischen Findelanstalten noch beute wie früher energisch an dem Prinzipe fest, daß gesunde Kinder nicht in die Anstalt gehören. Manchen Müttern werden schon in der Gehäranstalt wegen einer oft nur scheinbaren Untanglichkeit zum Stillen ihre Kinder abgenommen und als "Extrakinder" der Findelanstalt überwiesen. Riet her macht darunf aufmerkaam, daß viele von diesen Müttern bei steter Ermahnung und gedubligen Zuwarten sehr wohl instande sein wirden, ihr Kind zu stillen.

In der Regel werden die Wechnerumen am 8. Tage nach der Enthindung aus der Geberanstalt ins Findelhaus überstellt und meist von dort Mutter und Kind am nächsten Tag entlassen. Für den größten Teil der Mütter bedeutet das Rückkehr zu ihrer gewohnten Arbeit und für die Kinder Entziehung der Mutterbrust. Denn die Findelanstalt behält von den Müttern — dann allerdings auch mit ihnen die Kinder — nur so viele mrück, als sie zur Deckung des Bedarfes am Anmen für die kranken Kinder braucht und soviel der verfügbare Raum erlaubt.

Eine Übersicht aus den letzten 10 Jahren, welche Riether bringt, zeigt, dall nur 9-12½ beziehungsweise seit Erweiterung der Anstalt 11.8-17.6% der Mitter in der Pindelaustaltühr eigenes — und in manchen Fällen ein zweites — Kind 1-16 Wochen lang stillen. Alle anderen sittesen ohne Ricksicht auf ihre Stillfähigkeit sehon wegen Platzmangels entlassen werden, während ihre Kinder zu stillenden Feanen oder — was schlimmer ist — unvermittelt zur künstlichen Ernährung in Außenpflege abgegeben werden. Die Übergabe eines Findlings in die entgeltliche Pflege der Mutter lindet gegenwärtig überhaupt nicht hänfig und nur in ganz vereinzelten Ausmahmefällen sehon während des Sänglingsalters statt.

Was die Emiliaung dieser Kinder außerhalb der Anstalt betrift, sie wurden im Jahre 1904 von 5546 Kindern in Außenpflege 45, 4%, (darunter 26%, von freuden Frauen) an der Brust emiliet, die größere Hälfte künstlich.

Von den Reformvorschlägen Riethers sei vor allen folgender hervorgehoben: Notwendig ist die Förderung des Stillens in der Anstalt und in der Außenpflege; letztere durch die Begünstigung der Abgabe von Findlingen in die entgeltliche Pflege der eigenen Mutter oder ihrer Angehörigen und underseits durch die Unterbringung von Findlingswinglingen mit ihren stillenden Müttern in entgeltliche Außenpflege.

Eine Ergünzung finden die Augaben Riethers in brieflichen Mitteilungen Professor Epsteins, der sich um die Reform der österreichischen Findelanstalten so große Verdienste erworben hat, und der mir über die Organisation der Prager Findelanstalt folgendes schreibt. Ich zitiere würtlich:

.1 Werden im Findelhauer die Sänglinge nur mit der Mutter aufgenommen? In der Findelanstalt werden aufgenommen:

a) Kinder, welche in der Entlendungsunstalt geboren sind, Mitdiesen Kindern treten gleichzeitig auch die Mütter ein, um im Findelbause ihrer statutenmälligen Ammenverpflichtung, welche 4 Monate dauert, nachzukemmen.

Selbstverständlich sind darunter auch selche, welche zum Stillen aus irgend einem Grunde ungeeignet sind oder es im Laufe ihres Aufenthaltes in der Findelanstalt werden. Diese werden entlassen und das Kind einer fremden Amme übergeben. Dazu dient eben die statutenmillige Ammenverpflichtung aller. Auch wenn das eigene Kind entlassen ist, wird die betreffende Verpflegte zum Ammendienste weiter verwendet, solunge man eie brancht (in maximo 4 Monats).

b) Kinder aus der Entbindungsanstalt ohne ihre Mütter, d. h. solche, welche auf der segenannten Zahlabteilung geboren sind und deren Mütter gegen Erlag einer Taxe sich von jener Ammenvergelichtung losmachen können. Übrigens auch von der Normalabteilung (klinische Abteilung) kommen Kinder ohne Mütter, wenn diese dort gestorben uder erkrankt oder aus anderen Gründen schon in der Gehäranstalt als zum Ammendienste ungeeignet befunden wurden.

e) Säuglinge zur zeitweiligen Pflege. Das sind Kinder (ehrliche und unebeliche), deren Mütter in ein Krankenhaus aufgenommen oder in Untersachungs- oder Strathaft ungezogen wurden, ferner von der Polizei wegen Todes, Krankbeit seler Subsistenzlosigkeit der Eltern zugewiesene Kinder, Diese Kinder kommen meist ohne Mütter zur Anfrahme.

2. Worden sie samtlich an der Brust ernührt?

Dieses Ideal ist nus Gründen verschiedener Art undurchlichtlorgeworden. Derzeit werden genug Kinder, weil Ammen nicht ansreichen, zogefättert oder vor Abgabe in die Außenpflege abgestillt oder von vornherein kinstlich gezihrt.

3. Wie lange bleiben die Kinder zu Pindelhause?

Die gesunden Kinder haben nichts im Findelbause zu tun, sondern sollen moglichst bald nach Eintreffen aus der Entbindungsanstalt in die Außenpflege zu stillen den Fransen abgegeben werden. Da aber an letzteren not ist (jetzt deshalb, weil die Austalt üben vor 35 Jahren festgesetzten Pflegesatz von 6 Gulden pro Monat aufrschthält), somuli eine Zuräckhaltung der Kinder respektivo eine Ausanmlung derselben im Findelhause resultieren. Derzeit bleiben jens Kinder, welche zu stillenden Fransen gegeben werden, vorerst 3 Monate im Hause.

Ein großer Teil der Kinder wird aber aus dem Findelhause von den Müttern selbet, wenn sie sich von ihrem Wochenbett erhölt haben, sotgenosamen, entweder gegen monatliche Unterstützung (bei Verpflichtung zum Stillen) uder ohne weitere Verpflichtung der Anstalt.

Die böhmische Findelversorgung betrifft im wesentlichen die Kinder der unchelichen Mütter, welche den Nachweis ihrer Mittellesigkeit erbringen und sich für den klinischen Unterricht in der Gebärsustalt wie für eine mehrmonatliche Ammendienstzeit in der Findelanstalt verpflichten.

In Steiermark ist die Findelfürsorge seit der Reform des Findelwesons im Jahre 1898 ein Glied der öffentlichen Armenpflege. Die Findelpflege tritt zur dazu ein, wenn die Voranssetzungen für das Eingreifen der öffentlichen Armenoffege vorliegen, und betrifft nur unebeliche Kinder. welche in der Gehöranstalt geboren sein müssen. Die Findelanstalt dient nur als Durchgangsstation; die Kinder werden sofort nach der Entlassung sus der Gebäranstalt entweder in Außenpflege (grundsätzlich aufs Land) oder in die Krankenabteilung überwiesen. Mit der Aufhebung der Ammendienstverpflichtung wurde auch die Versorgung der kranken Kinder mit Franenmilch abgebrocken; und das war der größte Fehler der Reform. Über diese Malinahmen ist vorher lebhaft deluttiert worden: der damalice Direktor des Gebär- und Findelhauses in Graz trat ju seinem Gutachten energisch für eine dreimenatliche Verpflichtung der Matter zum Ammendienste ein. Escherich (Promemoria betreffs der Krankenabteilung der zu errichtenden Landesfindelanstalt) selbst stimmte aus finanziellen und moralischen Gründen der Aufhebung des Ammentwanges zu, betonte allerdings wonige Jahre spater in seinem Gutachten betreffend Errichtung einer Ammenvermittlungsstelle in Graz den Vorteil, der der Anstalt zur Versorgung kranker Kinder aus dem Vorhandensein von Aumen erwächst.

Übrigens klagt auch Wittschleben darüber, daß die Krankenabseilung seitens der Pflegeparteien nicht in jenem Maße ausgematzt wird,
wie es wohl in der Tendenz des Landesansehnsses bei der Errichtung
des Statutes der Findelanstalt gelegen war. In den Jahren 1899—1903
starben 945 Findelkinder in Außengtlege und dieser Zahl stehen nur
185 Überstellungen von Kindern aus der Außengtlege in die Krankenabteilung gegenüber. Es spricht dies doch wohl dafür, daß die Überwachung
der Außengflege, welche, wie nach in Wien und Prag, auf dem Grundsatze der Zerstreuung beruht, nicht ausseicht und daß der offenbare
Nutzen, welcher der Findelsersorgung daraus erwichst, daß die Austalt
den Mittelpunkt der Fürsorge bildet, in der Reform der steiermärkischen

Anstalt nicht erhalten gebliehen ist.

In einem Schreiben der Direktion des Allgemeinen Krankenhauses in Graz wird direkt angeführt, daß die Findelanstalt in Graz nur aus einer Findelkanzlei besteht, welche die sofortige Abgabe der aus der Gebärklinik kommenden gesunden Kinder in die Außenpflege vermittelt, während sie die kranken Kinder in die Krankenabteilung der Kinder-

klinik alængeben hat.

Wenn ich nunnehr zu dem ungarischen System der staatlichen Pürsorge übergehe, so muß ich bemerken, daß ich die Einrichtungen und Erfolgo nur aus den Arbeiten von Szana und F. v. Torday kenne, von demen einer so begeistert von dem ungarischen System ist wie der andere. Das Hauptprinzip ist: "Jedes Kind, welches durch die Seinigen nicht versorgt werden kann, hat das Recht auf Versorgung durch den Staat, verliert aber durch die staatliche Versorgung keines zeiner Rechte an die Familie. Für die Ausführung ist das Bestreben maligebend, den Zusammenhang zwischen Mutter und Kind möglichet aufrecht zu erhalten und dem Sänglinge die natürlicke Ernährung an der Mutterbrust zu sichern. Die Asyle, von denen 18 existieren, dienen nur der Aufminne der der Anstaltenflege bedärftigen kranken Säuglinge und Kinder. Zu diesem Zwecke sind die Mutter der in stautliche Fürsorge genommenen Sänglinge verpflichtet, in den letzteren zwei Monate hindurch Ammendiende zu leisten. Die gesanden Sänglinge und Kinder werden ansnahmslos in offener Fürserge versorgt. Die Mütter, welche außer dem Hauss ihren Erwerb suchen missen, erhalten eine Unterstützung, wenn sie sich veroflichten, dieser Tätigkeit für einige Monate zu entsagen und the Kind on stillon. Die Unterstützung für die Stillzeit, welche übeigens wie alle anderen Vergünstigungen nur bedärftigen Müttern - aller elelichen wie unchelieben - zuteil wird, darf drei Viertel des prwöhnlichen Pilegogobles nicht überschreiten. Mütter, welche kein eigenes Heim haben, werden, sobald der Gesandheitszustand des Kindes dessen Unterbringung in Außensdege gestattet, withrend der Stillzeit und des darauf folgendes Monates assammen mit ihrem Kinde in der Kolonie am Lande bei einer geeigneten Familie untergebracht. Die Beköstigung der Mutter wird bestritten und diese seihet darf in der Familie zu entsprechender Arbeit herangezogen werden. Mit welcher Energie darauf hingearbeitet wird. diese Art der Versorgung durchzuführen, geht aus der Angabe Szanas hervor, dash es ibm in Temesvar jetzt schon gelingt, etwa drei Viertel der unter stantlichem Schutze stehenden Sänglinge bei der Mutter zu belissen. Die ohne Mutter in staatliche Versorgung aufgenommenen Singlinge sind meistens solche, deren Mutter tot oder darch Krankheit oder darch schwerwegende soziale Gründe verhindert ist, ihr Kind selbst os stillen und in Pilege zu behalten. Diese Sünglinge kommun prinzipiell ands Land in Antisopplege an stillenden France, welche ihr eigenes Kind mindestens seels Mouste lang gestillt halen mussen. Wie verschieden übrigens die Erfolge bei den verschiedenen Arten der Versorgung sind. geht was einer Zusammenstellung Szanas berror:

Die Sterblichkeit der Kinder betrug:

| 1ec | den | bei i | der | Mutter | untergebrachten | | | × | 100 | 4 | 69 % |
|-----|-----|-------|-----|--------|-------------------|------------|-------|---|-----|---|--------|
| bei | den | met | der | Mutter | in Anbenpflege | untergebra | chten | | 9 | | 18-35% |
| her | den | 100 | der | frende | a Pflegefrau gest | tillten | 9 + | + | | - | 25-85% |

Danich ist die Stillenterstützung der Mütter, welche ihr Kind in vigener Pflege haben, die beste Form der Fürsorge. Am meisten stolz aber sind die Ungarn auf die andere Form, welche ihrem System allem eigen und bisher in anderen Staaten nicht bekannt ist, auf die Unterbringung von Mütter und Kind in einer vom Asyl ausgesuchten Familie. Außer den Berichten von Sunus liegt nich ein brieflicher Bericht von Halandi¹), dem Direktor des Budapester staatlichen Kindenaris, vor.

[&]quot;/ Publicary in dem Arbeits von Riecher, Studies und Verschläge zur Porderung des Selbeitäters in Francische Osterspieleschen Sauffährenen 1996, Nr. 37.

der sich ebenso lobend ausspricht. Diese Mütter stillen am Lande in der Regel ihr Kind neun Monate lang. Haben sie keine weiteren Verpflichtungen, haben sie nicht Eitern oder andere Kinder zu erhalten, zo sind die Mütter leicht zu bewegen, mit ihnen aufs Land zu gehen. Auch Familien finden sich in genügender Anzahl bereit, Mutter und Kind aufzanehmen. Für die Verpflegung der Mutter werden monatlich 18 Kronen, also nur 4 Kronen mehr als für die Unterbringung des Kindes albein, in fremder Pflege gezahlt. Die Vorteile dieser Art von Versorgung leuchten jedem ein, besonders wenn man an die Schwierigkeiten denkt, welche den osterröchischen Findelanstalten aus dem Mangel au stillenden Pflegeparteien erwachsen. Der wesentliche Nachteil ist der, daß die Mütter in der fremden Familie zumeist nicht eine richtige häusliche Beschäftigung finden und daß sie nichts verdienen.

Die ungarische staatliche Fürsorge, welcher am Ende des Jahres1907 35.000 Kinder, daranter etwa 80%, uncheliebe, unterstellt waren,
findet auch im Auslande die größte Anerkennung. Ein Mangel des Systems,
der zugestanden wird, ist der, daß viele Mütter, welche ihr Kind nicht
stillen wellen, durch den Zwang zum Stillen abgeschreckt, für das Kind
überhaupt Fürsorge nicht nachsuchen, sondern es selbst in Außenpflege
geben. Die notwendige Erglinzung der helfenden Fürsorge wire also eine
Zwangsüberwachung der gefährdeten Kinder, aller unehellichen und
Pflegekinder. Das fehlt dem ungarischen System. Eine Frage, die erwogen
wird, ist nech die, ob die Gefahr einer latenten Loes em Hinderungsgrund ist, ein Kind ohne längere Anstaltsbeobachung vor der sechsten
Lebenswoche einer fremden Fran in Pflege und zum Stillen zu übergeben.
Über die praktische Ausführung der Fürsorge in Ungarn habe ich, wie
gesagt, kein Urteil.

Abweichend von den hieher genannten Systemen ist die affentliche Fürsorge für Kinder in England. Schweden und Russland organisiert. In England ist mir nur das Foundling-Hospital in London bekannt. In Findelpflege werden nur uneheliche Kinder unter 12 Monaten aufgenommen; die Versorgung geschieht in der Weise, daß die Kinder zunächst eine Ausnahme in Außenpflege auf dem Lande untergebracht und erst mit 5 Jahren zu gemeinsamer Erziehung in das Findellums übernommen werden. Von den mir bekannten Organisationen des Findellums als der Säuglingsfersorge dient. Ich möchte aber nicht versäumen bervorzuheben, daß ich bei meinem Besiche des Findellumsen den besten Eindruck von den Erfolgen der Erziehung und Pflege in der Austalt gewonnen habe.

Alles, was England an stanthehem Kinderschutze besitzt, ist in der Childrens Bill rusammengefaßt; die einzelnen Teile betreffen: Infant Life Protection, Prevention of Graelty, Reformators and Industrial acheols und Behandlung jugendlicher Verbrecher. Die staatliche Säuglingsfürsorge besteht im wesentlichen in einer Überwachung des Ziehkinderwesens und beschränkt diese noch auf die Kinder, welche gegen Eutgelt in fremder Pferre sind. Die Findelanstalten in Ruftland sind die größen, welche so
gibt; die Petersburger Anstalt beherbergt im Durchschnitte 800 Kinder,
die Moskauer 1000. Die Findelversorgung trifft ebsliche wie unehelische
Kinder und umfalt offene und geschlossene Fursorge in gleicher Weise.
In der Anstalt bleiben die Neugeberenen in der Regel 5—6 Wochen,
bis sie ein Gewicht von 3500 Græmm erreicht haben und gesupft sind,
dann werden sie aufs Land in entgeltliche überwachte Außenpflege entlassen. In der Anstalt werden die Kinder in den ersten Wochen zument
von der eigenen Mutter, jedenfalls mit Francumilch ernihrt (auf 1800
Kinder 670 Anmen). Das Stillen durch die eigene Mutter erfolgt, solange en der Arzt für notwendig hillt, die Mutter erhält denselben
Lohn und dieselbe Beköstigung wie die anderen Ammen. Will die Mutter
ihr Kind selbst stillen und in Pflege behalten und stellt sie es unter
ärztliche Überwachung, so kann sie bis zu 2 Jahren eine Unterstützung
ron der Anstalt erhalten.

In Schweden gibt es eigentlich nur ein Findelhaus: "Allnäuns Barnhuset" in Stockholm, dessen havliche Einrachtungen ebensu marterhaft sind wie die admenstrative Organisation. Die Anstali nimmt Kinder unter 6 Jahren in ihre Versergung, die meisten werden als Neugeborene oder Sanglinge aufgenommen. Die Neugeborenen bleiben in der Regel 4 Monate in der Anstall, werden simichst ausschließlich an der Brust ernährt, im Hause abgestillt und vor Ablauf des fünften Monates in therwachte Autieupflere aufs Land enthassen, Hauptprinzip der Austaltzfürsorge ist die Versorgung aller Sänglinge mit Frauenmilcht für 240 Sänglinge and 150 Anmen verhanden. Jede Amme darf ihr eigenes Kind mitbringen, mit 4 Monaten werden auch die Ammenkinder und zwar in fremde Pflege entlassen. Nach der Entlassung des eigenen stillt die Amme frende Kinder weiter, bis sie 8 Monate in der Austalt Ammendienste geleistet hat. Dann hat sie ihre Verpflichtungen der Austall. gegenüber erfüllt, als Entgelt für ihre Ammendienste wird ihr Krad in stratlishe Findelidege thernomnes. Die Austalt in Stockholm dient also als Sänglingsheim und Kinderkrankenhaus. Im übrigen ist in Schweden die Aufsicht über alle gegen Entgelt in fremder Pflege befindlichen Kinder durch Gesetz geregelt.

Wenn ich kurz die weuentlichen Punkte nochmals herverhebe, so sind es folgende: Die Findelversorgung der romanischen Staaten und Österreichs beraht auf dem Systeme, daß das Findelhaus nur Durchgungsstation und Krankenhaus ist, daß Mutter und Kind in der überwiegenden Mehrzahl der Fälle 8—10 Tage nuch der Entbindung getrennt werden und daß das Kind in Außenpflege, bestenfalls bei einer stillenden Pflege-frau untergebracht wird. Die Nachteile dieses Systems werden vermieden durch die neue ungarische Organisation: auch hier ist das Asyl nur Durchgangsdation, aber das game System ist auf dem Grundsatze aufgebant, den Zussammenhang zwischen Mutter und Kind aufrechtzuerhalten und das Selbststillen zu fördern. Mittel zu diesem Zwecke ist die

Unterstützung der stillenden Matter und, wenn netwendig, die Unterbringung von Mutter und Kind in Außengdege. Der Fehler dieses Systemsist der, daß viele Mütter, welche ihr Kind nicht stillen wollen, durch den Zwang zum Stillen abgeschreckt, dem Asyl und seiner Versorgung überhaupt fernfleiben und das Kind in fremder Pflege unterbringen.

In ganz anderer Weise ist die Sänglingspäege in Bulland, Schweden und England organisiert. In den beiden russischen Austalten bleiben die Sänglinge his in den zweiten Lebensmonat, in Stockholm 1 Monate in der Austalt, und zwar in der Regel mit der Mutter zusummen, von der sie gestillt werden. In England werden die Kinder auf dem Lande in Außenpflege untergebracht, um erst im 5. Lebensjahre zu gemeinsamer

Erziehung ins Findelhaus aufrenommen zu werden.

Ans der Geschichte des Findelwesens ersehen wir, daß die Anstalten ursprünglich dem Schutze der Mütter dienten und daß erst im Laufe einer langen Entwicklung an dessen Stelle der Schutz des Kindes in den Vordergrund gestellt wurde. Den Anfang der Entwicklung bezeichnot die absolute Anonymität der Aufmshme, den vorhäufigen Abschlaß die Wahrung der Bechte des Kindes durch die Berufsvormundschaft.

Ursprünglich wurde durch die Aufnahme ins Pindelhaus die Tremnung von Mutter und Kind ausgesprechen. Jetzt geht des Streben darauf hinaus, dem Kinde nach Möglichkeit die Ernährung an der Mutterbrust zu sichern. Um diesen Zweck zu erreichen, werden zwei Wege eingeschlagen, einzuhl die Austahtsversorgung für Mutter und Sängling für die Zeit des Stillens (Sänglingsheim Stockholmer Austaht), anderseits die Unterstützung der Außenpflege und Unterbringung von Mutter und Kind in fremder Familie (Ungarn).

Fast in allen Staaten sind aber Lücken in der öffentlichen Fürsorge für Kinder, Da, wo eine Findelversorgung existiert, muli sie zu einer startlichen Überwachung aller gefährdeten Kinder ausgebaut und im die allgemeine Stuglingsfürsorge eingegliedert werden, damit für die ihr übergebenen Kinder alle Einrichtungen der Wohlfahrtspflege im vollen Umfange nutsbur gemacht werden. Wenn wir uns aber die Fürsorge im Auslande unter dem Gesichtspunkte betrachten, in welcher Weise die besonders gefährdeten Kinder unter Schutz gestellt werden, so missen wir eigentlich sagen, daß das alte System der Drehlade in dieser Beziehung, ohne es zu wollen, am wirksamsten war: es macht der Mutter die Weglegung des Kindes so leicht, daß dadurch ohne weiteres errescht wird, daß alle körnerlich oder moralisch gefährdeten Kinder ins Findelhaus und so dem öffentlichen Schutze übergeben werden. Sache der öffentlichen Fürsorge war es, den Anforderungen, welche Ernthrung. Pflege und Erzichung der ihr übergebenen Kinder an de stellen, nachruksmanen. Nach unseren beutigen Begriffen von Schutz und Fürsorge ist das System der Drehlade unhaltbar, und alle anderen Systeme stantlicher Fürsterge haben sich durch ihre fortschreitende Entwicklung immer weiter von der Möglichkeit, gerode die gefährdetsten Kinder unter ihren Schutz zu nehmen, entfernt. Je mehr die Aufnahme erschwert, ie mehr das Recht des Kindes an die Erzeuger

und die Familie wahrgenommen wird, um so mehr besteht die Gefahrdaß die am meisten gefährdeten Kinder dem öffentlichen Schutz satongen werden.

Ich bin auf die Geschichte und Organisation des Findelwesens nüher eingegangen, als ursprünglich meine Absicht war, aber die Kenntnis der Lächt- und Schattenseiten dieses alten Systems ist für die Neuorganisation von Wichtigkeit. Nur ist die tatsächliche Bedeutung der Findelsersergung nicht au überschätzen. Denn anch in den Staaten, die noch daran festhalten, sind es doch nur einzelne Austalten, die der Aufnahme der Findelkinder dienen. Infolgedessen tritt überall die Organisation der offenen Fürsorge nicht und nicht in den Vordergrund, und von ihren Einrichtungen konnet zum Schutze des unschelichen Kindes in erster Linie das Ziehkinderwesen und die Vormundschaft in Betracht.

Eine obrigkeitliche Aufsicht über die in fremder Pflege befindlichen Kinder ist fast in allen Kulturstaaten angeordnet, ullerdings sind die Grenzen verschieden weit gezogen. Um das Wesen der Aufsieht m kennzeichnen, möchte ich mur die Gesetze von England, Dänsmark, Nurwegen und Schweden, deren Anfangsparagraphen im Anhang S. 52, 56 und 57 in Thersetzung mitgeteilt und, beranziehen. In England ist mit dem 21. Desember 1908 der neue Childrens Act in Kraft getreten. Die Verhandlangen des Parlaments und der Kommissionen geben uns Gelegenheit zu brobuthten, wie stark sich die Auschauungen geändert haben. Der Infani Life Protection Act 1897 bestimmte die Anzeigepflicht und Außlicht für die Kinder unter 2 Jahren in freuder Pflege und nahm von der Kontrolle the Pflegeettern and welche nur ein Kind und nicht mehr als eines in Pflege nehmen, wenn das Entgelt für die Pflege in einer Pauschalsmanse über 20 Pland Storlung oder in periodischen Zahlungen besteht. Da sich diese Bestimmung für vollkommen unzurrichend erwies, wurde in dem Gesetzentwurfe, der am 10. Februar 1908 im Unterhause eingebracht wurde, vorgeschlagen, daß die Bezahlung einer Pauschalsumme unter keinen Umständen von der Anmeldung und Aufsicht enthindet; ebenso wurde das Anmehleulter von 2 auf 5 Jahre beraufgewitzt. Der Anfang des Gesetzentwurfes lautete:

31

Wenn eine Person gegen Eutgelt ein Krad im Alter unter 5 Jahren, gefreunt von attern Ettern, is Krad mid Pflege minnet, sell nie bignen 48 Streuben der Lobal-behörde Amenge Lierven erstatten.

Diese Bestimmung findet kelne Airsendung

ei wenn nur ein Kird sich in Kost und Pflege befindet und wenn für diesedas Eesgels in einer zegebnätigen periodischen Zählung besteht und kein wessatliche-Teil der Besählung durch oner Passelssimmenne gedenkt wird;

f) were et eich ten ein Kind landelt, denen Autenhalt in der Pflegerlelle 48

Studen ofer senior beidge.

Die unter o) genannte Ausnahmebestimusung sand in England bei allen in der praktischen Sänglingsfürsorze tätigen Persönlichkeiten bebhaften Widersprach, sie nurde in beiden Häusem mit Für und Widererörtert und endlich vollständig gestrichen. Die Altersgrenze wurde von
5 auf 7 Jahre hersufgesetzt. Man nöge nur den Regierungsentwurf? mit
dem endgültigen Gesetz (Anhang S. 52) vergleichen, und nan wird über
die grundsätzlichen Änderungen, welche derselbe im Parlament und zwar
hesonders im Oberhause erfahren hat, erstaunt sein. Das sind nicht
Änderungen, sondern in Wirklichkeit ist es ein anderes System, mit
welchem die Aufsicht über die Pflegekinder in England überhaupt erst
ernsthafte Form angensonmen hat.

In Dinemark, Norwegen und Schweden sind die Kinder, welche gegen Entgelt in fremder Pflege sind, unter Aufsicht gestellt; aber in der Erwägung, daß damit kein genügender Schutz für die Kinder geschaffen ist, haben die Gesetzgeber Klauseln angefügt. So darf die Gesundheitskommission in Norwegen, sobald besonders Grunde dafür sprechen, auch ein ohne Entgelt untergebrachtes Kind ihrer Aufsicht unterstellen. Und in Schweden ist ihr das Becht verbehalten, einer Pflegefran das Halten von Pflegekindern zu verbieten, aber erst wenn ein Grund zum Einschreiten vorliegt. Das beißt: Man deckt den Brunnen zu, wenn jemand hineingestürzt ist. Austatt die Kontrolle generell einzuschränken und ausnahmsweise eine Ausdehnung zu gestatten, erscheint es mir in Sume wirksamer Pfirsorge wichtiger, alle Kinder, welche nach ihrer sozialen Lage geführdet sein könnten, unter Aufsicht zu stellen und im Einzelfalle Diapens zu erteilen, wenn die Aufsicht nicht netwendig ist.

Dieselben Gesichtspunkte gelten berüglich der "Erlaubnis", Pflegekinder zu halten. In England hat man sich prinzipiell dagegen ausgesprochen, auch im Schweden verlangt das Gesetz nicht, daß die Pflegefran
sorber eine Erlaubnis einholt, im Dänemark ist zu nach § 2 des Gesetzes
direkte Vorschrift. Zwischen diesen Extremen steht das norwegische Gesetzwelches in seinem § 2 den Gemeinden und Kommunen freistellt, oh sie
den Zwang, vor der Aufmahme von Pflegekindern, die behördliche Erlaubnis einzuholen, einführen wollen oder nicht. Tatsächlich ist in Norwegen
der Zwang in der einen Gemeinde eingeführt, in der andern nicht.

Schließich noch einige Worte über die Art der Beaufsichtigung in den gemannten Ländern. In England bestand bisher nur in den Großstädten eine Art von Kentrolle, zum Teil durch hesoldete Inspectors; sie dürfte nach der Einfährung des neuen Gesetzes strenger werden. In den nordischen Staaten ist die Aufsicht über die Ziehkinder Sache der Gesundheitskommission.einer Behörde, der übrigens, besonders in Norwegen, weitgehende Machthefugnisse gegeben sind.⁵) In Kopenhagen wird die Erlanbnis vom Kreisarzt erteilt, die ständige Kontrolle erfolgt durch eine der 12 besoldeten Aufsichtsdamen, in Stockholm stehen dem beamteten Arzte 4 besoldete Inspektormnen zur Seite; auf dem Lande und in den

¹⁾ Mitgetriit in der Zeitschrift für Stuglingsfürsorge, Bd. II. S. 262.

de Man sugt dort: Die Generalbritskommission vermag alles, var nicht eine Fran in einem Mann an verwandeln.

kleineren Stidden besteht da wie dort nur eine ehremantliche Aufsicht. Auch der Gesundheitskommission in Kristiania stehen Aufsichtsdamen zur Seite, besoldete und unbesoldete. Bisher arbeiten beide nebeneinsnöer, da jede Pflegestelle von einer besoldeten Inspektorin kontrolliert werden nuß. Die unbesoldeten Aufsichtsdamen haben nur je eine Pflegestelle zu kontrollieren; auscheinend wird das letztere System in Zukurdt weiter ausgehöhtet werden, und zwar deswegen, weil auf diese Weise, wie mir der Stadtarzt begründete, die Verantwortung für das Wohl der geführdeten Kinder nicht wenigen Beamten, sondern der breiten Masse der Bürgersichaft übertragen wird.

Es ist das disselbe Streitfrage, die in der Wohlfahrtspflege und Fürsorge wohl überall zur Entscheidung kommen wirk, ob es sich nur um lächliche Ausbildung der Beamten, ob es sich um Berufsverwundschaft und Einzelvernundschaft oder um besoldete und ehrenantliche Gemesndepflegerinnen handelt. Im großen und ganzen schemt bei uns die Erfahrung dahin zu führen, daß in die amtlich vorgeschriebene Kontrolle der Ziehkünder neben dem Arzte besoldete Pflegerinnen eingestellt werden.

In Beutschland besteht bisher kein Reichsgesetz, welches das Ziebkinderwesen regelt, einige Bendesstaaten haben darauf bezägliche Geudzand Ministerialverordnangen, in anderen sind einzelne Verwaltungen selbstständig vorgegangen. In den Bestimmungen handelt es sich zumeist nar um die Kinder, welche gegen Entgelt in fremder Pflege (Hessen: antierhalb der elterlichen Wohnung) unterpebracht sind. Nur das neue württembergische Gesetz heht diesen Unterschied zwischen entgeltlicher und unentgeltlicher Pflege auf. Ich verweise auf das im Anhang S. 58 mitgeteilte Material, aus welchen hervorgeht, dalt gerade diesem Punkte lebhalte Verhandlungen bei der Beratung gegolten haben. Die Verhandlungen der Worttenbergischen Kautnern geben ein ganz ühnliches Bild wie die der englischen Parlamente bei der Beratung der Childrens Billi ein recht zahmer Begierungsentwarf und wesentliche Besormen durch die Kammer. In Württenberg wurde die Kontrolle der unentgeltlichen Pflege erst durch die zweite Kanmer in das Gesetz hineingebracht und die Altersgronce som Beginn der Schulpflichtigkeit auf deren Ende serlegt. Durch die Erweiterungen ist aus dem Entwurf einer unbedeutenden Norelle zum Polizeistrafgesetz ein selbständiges Gesetz betreffend die Keut- und Pflegekinder herrorgegangen, welches der Aufsichtsbehörde für die anehelicken Kinder on weitgebende Befagnisse und Pfrehten auferlegt wie bisher kein anderes. Aus diesens Grunde und deswegen, weil darin viele tatsächliche Angaben über Pflegekinderwesen enthalten sind, habe ich den Wortlauf des Regioningsontwurfes mit Begründung sowie den Vorschlag der Kammera unter den Materialien im Anhang ausführlich mitgeteilt.

Die Altersgrenze — abrigens in den skandinavischen Staaten das vollendete oder begennene 14. Lebensjahr — für die Überwachung der Ziehkinder ist in Deutschland meist auf den Beginn des Schulbesuches Sestgosetzt. Am weiteren in jeder Beziehung geht die Leipziger Verordnung, welche seit dem Jahre 1900 besteht-

"Die Fürsorge und Aufsicht des Ziehkinderwesens erstreckt sich auf alle in Leipzig befindlichen unehelichen Kinder von ihrer Geburt an bis zur Entlassung aus der Schule, gleichviel ob sie von der Mutter oder von freusden Personen verpflegt werden."

Diese Verordnung steht bei uns in Deutschland wohl eining da, wenn auch nicht zu verkennen ist, dati die Gesetzgebung der Einzelstanten in dieser Richtung sich bewegt. Gerade darum wäre es winschenswert, daß der wesentliche Grundsatzt einheitliche Aufsicht über simtliche unehelliche und Pflegekinder — durch Reichsgesetz festgelegt werde. Nur mit einem so weitgehenden Gesetze werden wir simtliche Gruppen gefährdeter Kinder umfassen, und wir vermeiden alle unnötigen Härten des Gesetzes, wenn wir die danerude Aufsicht auf die tatsächlich gefährdeten Kinder beschränken, die underen nur gelegentlich kontrollieren oder ganz dispensioren.

Wenn man die parlamentarischen Verhandtungen bei Beratung der kotreffenden Gesetze verfolgt, so findet man stets die Ahneigung gegen das übermätige Polizei- und Meldewosen zum Ansdrucke gebracht, am krausesten in England, wo einzelne Redner in der Debatte den Standpunkt vertraten, nam därfe dem freien Briten nicht zumuten, dalt er erst von einer Behörde eine Erlaubnis einholen soll, wenn er ein Kind in seine Familie zur Pflege aufnehmen will. Aber auch bei uns meldet sich eine energische Gegnerschaft gegen jede Ausdehnung des Meldewesens. Und dach sehe ich bisher keine andere Möglichkeit, für die unshellichen Kinder einen wirksamen Schutz vorzubereiten, als die gesetzliche Regelung einer einheitlichen Außsicht und ihre Ausdehnung auf alle Gruppen gefährdeter Kinder.

In welcher Weise soll diese Aufsieht organisiert werden? Ich glaube, daß darüber kein Zweifel herrschen dürfte: In der Form des segenannten Leipziger Systems, als Überwachung durch Arzt und Pflegenin in Verbindung mit der Berufsvormundschaft. In jeder Stadt und in jedem ländlichen Benirke soll daßie eine Behörde existieren; damit wird einerseits die für die Sache nur schiedliche Kontrolle derselben Familie durch verschiedens Behörden vernieden und andererseits ist die Möglichkeit gegeben zu verhüten, daß pefähndete Kinder verschleppt und der Kentrolle entzogen werden. Für den Zwang spricht die oben auf Seite 16 ausgeführte Beobarhtung, welche zu diesen polizeilichen Schutzmabregeln Veranlassung gibt, daß die Vorteile der Einrichtungen zum Schutze des Kindes von jenen Personen, welchen von Natur die Fürsorge fürs Kind zukommt, nicht ausgenutzt werden. Infolgedessen mith eine Gewalt, die autlerhalb der Familie steht, eingreifen,

Und welche Behörde kame dafür in Betracht? Eine Behörde, welche

alle Zweize der kommunalen Fürsterge enthält und der auch mach Müslichkeit die private Singlingsfürsorge sich angliedert. Eine solche Behörde ist in Leipzig das Ziehkinderand und in Magdeburg die Zentrale für Säuglingsfürsorge, deren Organisation Lindemann im ersten Hefte der Ergebnisse niher beschreibt. Der Unterschied zwischen beiden ist der, dall in Sachson durch das Gesetz die wesentlichen Grundlagen für die Austhung der Gewalt gegeben sind, in Preußen dagegen nicht ader wenigstens nicht in solchem Umfange, daß ein wirklicher Zwang ausgeübt werden kann. Es muß aber dieser Behörde das Recht der Mutter gegenüber zustehen, die gefährdeten Kinder zwangsweise der ärztlichen Untersuchung und der pflegerischen Kontrolle zu unterstellen, einen Wechsel der Pflerestelle oder die Aufnahme in einem Heime oder Krankenhauszu verfügen; sonst wird die ganze Parsorge für die unchelichen Kinder illusorisch. Daß die Versprechungen und Belohnungen, Primien und Unterstätzengen nicht ausgereicht haben, um die wirklich gefährdeten Kinder vor körnerlicher Schildigung und Verwahrlosung zu schützen, das hat uns die Vergangenheit gelehrt. Jetzt handelt es sich darum, an die Stelle der Prämsen für Pflichterfüllung die Strafen für Pflichtverstummis m setzen. Wenigstene erscheint mir dies gegenwärtig als der einnige, sicheren Erfolg versprechende Weg. - Es gibt unter den unehelichen Kindern eine recht große Zahl von solchen, deren Fürsonge getrost der Mutter zu überlassen ist; da wäre eine Verschärfung der Aufsicht nicht notwendig. Wir müssen sie aber alle unter Aufsicht stellen, damit die gefährdeten Kinder nicht entgeben.

Zum Schatze der gefährdeten Kinder besteht einerseits die Vermundschaft und andererseits die Ziehkinderkontrolle. Jede von beiden ist auszubauen und zu vervollkommnen, aber beide sind in einer Behörde zu vereinigen. Im Laufe der letzten Jahre haben sich in Deutschland auf dem Gehiete des Vormundschaftswessens Wandlangen vollzogen. welche für die Entwicklung der Sänglingsfürsorge von großer Wichtigkeit sind. Die ehrenantliche Einzelvornendschaft ist nehr und nehr durch ein System der Berufsvormundschaft ersetzt reinektive erginzt worden. Es ist hier nicht der Ort, auf die Bedeutung der Berufswemandschaft einzugeben. Wer sich für diese Frage interessiert, findet ein reiches Material in den Sitzungsberichten der Tagung deutscher Berufesormünder in den Arbeiten der Zentrale für private Fürsorge in Frankfurt am Main. Fast alle Stadte, die die Berufsvormundschaft eingeführt haben, heben micht nur ihre tnanziellen Erfolge, die Enflastung der Armenpflege herver, sondern betouen thre Erfolge in der persönlichen Farsorge für die Mündel. Wenn aber die Berufsvermandschaft zu voller Entwicklung kommen soll, so ist in sinzelnen Staaten eine Anderung der Landesgesetze erforderlich. Von dem sächsischen Landesgesetze ist das Reichsgesetz in vollen Umfange übernommen worden; und diesem Beispiele sind in letzter Zeit Barern und Coburg-Gotha'i gefolgt.

¹⁾ Siche Aubung Seite 62.

Es ergibt sieh aus der Entwicklung des Vormundschaftswesens, daß da, wo die Berufsvernundschaft in an weitem Umfange zugelassen ist, wie in den oben genannten Staaten, sie den Mittelpunkt bilden wird, an den nich die übrigen Organe und Funktionen der Säuglingefürserge angliedern. Fehlt jedoch diese Vorbedingung und ist sie auch in nächster Zeit nicht zu erfüllen, dann ist die Ziehkinderaufsicht auf alle unehelichen und alle Pflegekinder auszudehnen und an diese sind die anderen Einrichtungen der Säuglingsfürsorge anzuschließen. Aber wie es auch sei, es kann nicht genug betont werden, daß alle gefährdeten Kinder einer Stadt über eines Bezirkes der gleichen Aufsichtsbehörde unterstellt und daß ihnen alle Einrichtungen der Säuglingsfürsorge nach Möglichkeit zugänglich genacht werden.

Die Frage, auf welche Kinder die Aufsicht auszudehnen ist, ist durch die vorangehenden Ausführungen bereits beantwortet; es kommen in Betracht alle unebelichen, alle bevormundsten, alle nicht bei oder von der Mutter verpflegten Kinder, die Kinder armenuterstützter Eltern und die Ammenkinder. Bezäglich der letzteren sind noch einige Worte überdie gesetzliche Entwicklung zu sagen.

Eine gesetzliche Regebung der Ammenfrage ist von verschiedenen Gesichtspunkten aus erfotert. Bereits im Jahre 1822 wurde in Hamburg ürztliche Untersuchung der Ammen durch einen beamteten Arzt angeordnet und den Burenux zur Pflicht gemacht. Duneben blieb es jedem Bürger unbenommen, auf eigene Giefahr eine Amme für sein Kind zu nehmen. 1881 wurde in die Gesindeordnung und 1899 in die Dienstbotenordnung eine entsprechende Bestimmung aufgenommen, welche in der letzteren besagt: Ammen dürfen nicht in Dienst genommen werden und nicht in Dienst treten, bevor der autliche Ammenarzt ihren Gesundheitszustand bescheinigt hat.

Kine Anstalt mit dem ganz bestimmten Zwecke, die wehlhabenden Familien mit gesunden und zuverlüssigen Ammen zu versoegen, besteht eit den fünfziger Jahren des vorigen Jahrhunderts in Petersburg. Die Anstalt nimmt die Ammenhinder nicht auf, dagegen kranke Kinder zur zeitweiligen oder dauernden Ernährung mit Ammenmüch.

Stots, sowohl bei dem Hamburger Ammengesetze wie bei der Petersburger Anstalt und bei der Ammenvermittlung, wie sie von den meisten Findelanstalten betrieben wird, handelt es sich im wesentlichen um den Schutz des fremden Kindes, am die Auswahl geeigneter Ammen, wenn auch hin und wieder die Frage erwogen wurde, durch welche Mathahmen die Ammen vor ansteckendem Krankheiten, namentlich Syphilis, zu schützen seien. Der Standpunkt des französischen Gesetzes gegenüber der Ammenfrage dürfte bekannt sein. Ein neues Moment trug in die Debutte hei ums Schladtmann auf Grund seiner Erfahrungen am Dresdener-Säuglingsheime hinein, indem er die Aufmerksamkeit dem Ammenkinde zuwendete und der Vermittlungsstelle die Verantwortung für die Versorgung des Ammenkindes zusprach. Er plastiert für eine Keichsammenordnung, die im wesentlichen folgende Punkte umfahrt:

 Anmenvermittlung ner durch staatlich oder kommunal organisserte Austalien, in denen Aussie und Ammenkind beobachtet werden.

II. Versorgung und ierztliche Beaufsichtigung des Ammenkindes durch Vermittlung dieser Anstalten auf Kosten der Dienstherrschaft.

III. Haftpflicht und Strafbarkeit der Dienstherrschaft, falls zu einem syphilitischen Kinde eine Amme engagiert wird.

IV. Keine Person darf vor Ablauf von drei Monaten nach der letzten Entbindung eine Stelle als Amme ninehmen oder als solche augenoumen werden.

Gegen die Zwerkmäßigkeit der Bestimmungen dürften wohl nicht viele Enwände zu unschen sein, und es dürfte sich empfelden, mit einer Neuorganisation der Fürsorge für uncheliche Kinder auch eine Regelung des Ammenwenens zu verbinden.

Bei der Fürsorge für enchsliche Kinder habe ich nur den Schatz vor körperlichen Schidigungen besprochen, den Schutz vor Verwahrlosung nur gestreift und Rechtsverhältnisse des unchelichen Kindes, Namensgebung, Erbrecht, das Recht des Kindes an seine Elbern überhaupt nicht berührt. Es wurde mich zu weit und in Gebiete führen, die dem Juristen nither lisgen. Aber einige persönliche Erfahrungen erscheinen mir des Mitteilens nort. So ist mir der Unterschied in den Anschanungen über uncheliches Kind and ledige Matter, wie eie in Schwaden und wie sie in Norwegen gelten, besonders aufgefallen. In Schweden ist nan trotz aller Fürsergebestrebungen noch vollständig auf dem Standpunkte. daß die uncheliebe Mutter allein die Schuld an dem Feldtritte trägt, var schwer entschließen sich die gesetzgebenden Körperschaften, an die Vorerbeiten zur Schaffung einer Mutterschaftsverseberung beranzugehen. In Norwegen bewegt sich die Fürsorge fürs ancheliche Kind in der Richtung, mit allen gesetzlichen Zwangsmitteln den uneheliehen Vater zur Alimentierung seines Kindes hernantzichen, die Mutter zu entlasten, das Kind zu eichern. Es wird uns unter den Umständen nicht wundern, daß für vermögensloss uneheliche Kinder in Schweden kanm ein gesetzlich geregeltes Vormmdschafbrecom existiert, daß das Recht der Namensgebung night gekliert ist.

Auch unter unseren Verhältnissen in Dautschland will es mit als ein Unrecht erscheinen, dall das uneheliche Kind den Makel der Unehelichkeit — wie die vom Prager Findelhause ausgegebenen Kinder den Schutzbaumen "präze" (Pragerkind) — sein ganzes Leben läng mit sich berunträgt. Desn bei der Frage, die bei allen offiziellen Gelegenheiten, in der Schule, vor Gericht, beim Militär, beim Standesumte mw. an dasselbe gerichtet wird, bei der Frage: Was ist der Vater? muti das unebeliche Kind antworten: Ich habe keinen Vater. Die Stimmung, die in diesen Ausgestofenen erwacht, gibt sieh ganz gut in einem anenymen Briefe wieder, den ich nach dem Bekanntwerden meinen Kölner Vortrages erhielt:

.Worther Herr Professor!

Auf dem Kölner Kongress batten Sie die Güte sich auch für uneheliche Kinder zu verwenden, was sehr lebenswürdig ist, und möchten wir uneheliche Kinder mit Verlaub einige Vorschläge mit machen.

Erstens sollte man mit allem Ernst gegen diese Unsittlichkeiten and Hurord strenger vergeben, und de anharf hestrafen, danst er den Harren nicht so leicht gemacht wird, (meistens sind es besser sein wallende Herren L Zweitens wenn es dann leider vorgekommen istso sollte der Herr auch das Francazimmer beirathen und wenn er das durchous night will so sell das Kind auf seinen Namen gut erzogen werden auf seine Kosten bis zum 21. Jare mit sollte namer seinen Namen tragen nicht den der Mutter er sollte bezahlen nach seinem Vermögen und das Mädchen nicht abspeisen mit dem par 100 Mk. Alimente und geht dann und betrathet eine andere die Vernaögen hat, denn die andere fragt nichts dansch ob er schon ein Midchen mit 1 oder 2 Kinder hat, anders ist es bei dem gefallenen Midchen, dessen schlimen sich diese Herren und sagen das hat ja schon 1 Bankert und wenn sie selbst schon 1, 2, oder gar 3 darum laufen haben, und bei alle dem ist das uneheliche Kind sein ganzes Leben der Verschtung ausgesetzt, der Art, wie es kein Einbrecher ist, und wenn er auch schon 5 Jahre im Zuchthaus war, ex darf's im Nienand bernach mehr vorhalten, anders ist es bei dem unehelieben Kinde, auch sollte man das schen in der Schule vorbringen und die anderen Kinder belehren thre Mitschillerin night an verachten u. s. w. und so wester.

Vormund und Berufsstermund ung gut sein, er wird aber wenig ansrichten können, wenn keine bessern Belehrungen schon in der Schule eingeführt werden und die Sathe an der Wurzel angepackt wird.

Mit aller Hochachtung

Aber ich wollte über diese Fragen, die in enger Beziehung zu der Verwahrlosung und der hoben Kriminalität der Uneheliehen stehen, hier nicht aprechen und habe mein Thoma schon in der Einleitung auf den Schutz des Kindes vor körperlichen Schödigungen und Erkrankungen eingewagt.

Wenn ich in Schlagworten zusammenfasse, was ich für die öffentliche Fürsorge für unrheltebe Kinder fordere, so ist es:

- I. Ausdehnung der Arbeiterversicherung.
- II. Erweitening der Armengdege und Schaffung größerer Armeverbände.
- III. Einheitliche Aufsicht über samtliche unehelichen Kinder in Verbindung mit der Berufsvormundschaft.

Bei der Ausgestaltung der Fürsorge in diesem Sinne werden durch die anter 1 und II vorgeschlagenen Neuerungen Schutzvorrichtungen geschaffen, welche dem ehelichen Kinde wie dem unebelieben in gleicher Weise zustatten kommen. Die dritte Multregel gilt nur für unsheliche Kinder, sie sieht aber anch nur einen Zwang vor, daß den geführdeten Kindern alle Fürsorgseinrichtungen, die verhanden sind, nutzbar werden. Auch dieser Zwang schufft im Schutze des Kindes eine Bevorzugung des unsöselichen gegenüber dem ehelichen Kinde. Er ist geboten durch die größere Geführdung des Kindes.

Es bleibt uns nur zu wünschen, daß die Fürsorgemabregeln zum Schutze des unehelichen Kindes von Erfolg begleitet sein mögen, denn dann wird ein euergisches Eingreufen zum Schutze des ehelichen Kindes

nicht misbleiben.

Materialien.

Italienischer Gesetzesentwurf.

Cheretrus von Emmy Kellen.

TITEL L

Fürsorge für die Findelkinder.

Kapitel 1.

Leitung des Betriebes und Kostenverteilung.

Artikel L.

Die Fürrorge für die Finfelkinder net Sache der Provinsen und Kommunen, die Leifung des Betriebes liegt der Amministrations provinciale ob.

Da we autonome Findelhäuser oder undere Gründungen bestellen, wichte janz ider teilweise die Finonge für die Findelkinder übernehmen, wird die Amministransen persintente von dieser Last befreit und ist une vergelichtet, die Findlingeführunge zu ergläusen.

Wenn die Provint die Kosten mitträgt, hat sie ein Beckt auf eigene Vertretung zu der Amministraniens, wie sie durch lekalgliches Dekret im Verhältnisse zum Beitrage bestimmt wird.

In being auf die Vorminstelnit mit Überwickung, welche die Gesein über die autonomen Lieduntienen nacht elleretze vom 17. Juli 1836, Nr. 6972 und vom 17. Juli 1904, Nr. 3061, ist nichts geindert, Ebensowenig in being auf die Überwickung, welche den Aussinistrationi puntinciali meh dem Wertharte des Artikels 217, Nr. 18, des kommunalen und provincialen Gesetzes zukennnt.

Die interne wie die externe Fürsorpe wird in jeder Fundelanstalt einem verantersetlichen ürztlichen Leiter auswetrant, welcher von dem Vorstande des Institutes ernannt wird. Er hat den krztlichen Dienst einheitlich zu gestalten, die Disciplin unterdem internen Personale aufrechtenerhalten and die Antieupflage zu überwachen.

In des Peorinees, in welchen keine oder nicht genügend Findelblinter bestehen, haben die Amministrationi provinciali für einen Arst en sorgen, der für die Aufmahmeund Unterbeingung der Kinder und für den Beteleb im gannen verzugwartlich ist.

Artikel T.

Die Konten der Fundeiftenorge moefen von der Provinz im vorsus gezählt und fallen ihr und der betreffenden Konnyene zur Laut, und zwar in dem Verhältnisse, welches eine königliche Verurdnung unch Anbörung des Consiglio provinciale, der Giunta grovinciale amministrativa und des Consiglio di Stato bestimmen wird.

Der den Kommunen mitaliende Teil der Kosten darf die Hälfte der Genantkanten nicht übersteigen, außer wenn me Zeit des Inkrafttretens dieses Genetzen dies-Grenze schon überschritten sein sullte, und er mitd durch den Präfekten zwischen den Kommissen im Verhältsiese zu der ein der Regierung amerkannten Bevöllterungmiffer

varteir.

Vom Beitrage sind beirest jour Kommunen, in deuen automore Findelbierer oder Versintaltungen zur Unterbringung in Anlängflege existieren, welche für alle Pindelbinder des Ortes und für die dest geboeren untlereinrichen sorgen. Wenn jodoch diese automonien Findelbänner oder Versandelbinger aus Unterbringung in Anläuspilege dem Zureche nicht gestägend untsprechen, so haben die Kommunen sinen Tell des Beitragen zur Deckung der Kosten, welche zur Vervellständigung der Findelbarteres notwendig sind, zu zuhler.

Kapitel II.

Überweisung zur Fürsorge.

ketikel E.

Als Findlings gellen and say Filmorge gelaires:

er Verlemens Kinder unbekunzter Elbern, weber auch immer sie in die Paumar

sybrachy weeden:

6) Kinder, für welche die öffmiliehe Fürserge auchgesucht wird, welche is den Kommunen der Provins mehrlich gehoren und als Kinder unbekannter Eltergemehlet sind.

of Cheheliche Kinder, für welche die öffentliche Pürsorpe nachgesieht wird, welennur von ihrer Metter everkanet wurden, deren Metter jedoch in der Provin-

Untentianagewehoute hat und belieftig ist.

Die Pärnorge untreckt nich bis zum 12. Lebenquier bei Knaben und bis zum 14.

bei Midchen.

Es bleiben die jeder bei Freifelbissern und Ausministranien provinstalliberiebenden appriedlen Bestimmungen in Kraft, welche die Fürsterge mit nieden Kategorien von Kielenn und über des ubige Alter binnen mindelsen.

Avrilad 4.

Die Aufmatres in Franklitzunge findet such ütrekter Autmidung — ausgewählenen ist das System der Irreklade — im allen Franklitäusern des Königreicks statt oder in den Aufmahmenillen, welche die Ausministrationi pourinelali je much dem Breketfür die montentiern Aufmahmen, für die Unterbringung im Aufmahmen auf für die Rickheitung uns der Aufmahmen erwickten und erhalten missen.

Die haumanden Bekinden und die Wahltätigkeitererine der Kosteneren, er dosen Friedelinger und Aufnahmende eninteren, mittern für die Unterbeitigung der Kinder, die ihren gebrächt werden, sorgen, unter wenn de sie in Findelhäuser und Aufnahmendle schicken, sehem die Unterbeitigung in der Gemeinde selbst oder in den

Nachhargenninden nicht möglich ist,

War die öffentliche Fürsunge für ein Kind nachweit, ausgenommts wenn er sich um in verbaumen Zustande im Sinne des Artikels 377 des Collec einfer nach de Aumsätzug mit dem tiebestworkeine begleiten met ist versatworklich für die Identität des Kurber entsprechend den im Schair entfalleten Erklärungen.

Antibal 5:

Die Stellen, welche die Pindlingefürserge ansaben, miesen, ooseit als migdich. Nachteuschungen halten, um festpunteflen, wer die Mutter des Kindes ist. Zu diesets Zweite hännen sie vyrlangen, daß die Perens, welche das Kard beregt, gehalten ist:

- Die Herkordt des Kindes zumgeben und dem Anzt, dem sie es Herbringt, jofe Ausknaft zu geben, welche die Matter desection schriftmeren und ihm Armat konstatzeren hann.
- Eine Erblitung der Motter, deren Ziellstand behreffend, vormungen. Eine solle Erklitung utrel, falls die Mutter nicht zu sehrerfem sersteht über reming, durch einen zu diesem Zwecke gemadten Bennten. Jer Verwättung seher ein sinen Neter ihrer Wahl aufgemernen.

Die Mutter, welche und faltelie Erklärung in berng auf ihren Zordatund abgibt, wird mit Haft bei im 3 Menaten bestraft.

In keinem Palle werden Angaben ider die Person des Vaters registeinst.

Der Aufnahme Nachrechende wird außerdem darset aufmerkenn gemacht, dass die Mutter, wenn sie das Kind ausgebennen und autriehen will, ein Recht und Unterstlituung mehr den Bestimmungen, des Artikelt 14 bat, und er wird ersucht, der Mutterdiese Aufflätzung mitseleiten.

Der Worthalt der Erklärungen der die Anfmätre Nachenchenden sowie Aufklärungen und Aufferderungen, die fam gemacht wurden, werden von einem Bemoon der Administration miedengeschrieben, der dazu bestellt jut, und welcher für diesen Akt die Ergenschaft des öffentlichen Beamten hat, end wird ensammen mit den Erklärungen der Mottes bestellen aufberahrt, auch ensammen mit den Gegenständen, welche in dem oder um das Kind gefranden wurden und melche in demeiben Akteustieke beschrieben werden mitteen.

Dieses Aktenstück darf niemand gezeigt werden, außer dem Findlinge bei fürreichung des Majoranaklit oder niems des Eltern, falle er zu tegend einer Zert das Kind unterkennen will.

Die Verletzung des Gebeissungen betreffend solche Akte wird, wenn sie von einem üllentlichen Beamten begangen wird, nach dem Artikel 177 des Codice penale und, ein einer andem Person begangen, nach dem Artikel 163 demelben Codice bestraft.

Artikel &

Der Gemeindener — were das Kind zum etädnischen Amte gebricht wirde und der Annt der Anstalt oder den Aufnahmensahn — wenn das Kind derden gebrucht wirde — hat den Gestudkeitszumand der Mutter unter Bewahnung des Bernfigebeimtessen festrasiellen.

Artikel 7.

Die Embelkinder, walche in Findlingsfürsunge überwiesen wenden, massen in der Rogel zum Stillen Ammen und dem Lande anvertrunt werden, denen eine Anteleuer für das Kind übergeben und denen ein mountlichen Entgelt ansgesetzt mieß.

Let die Stillperiede verüber, to wird das Kind entweder in ein Findellaus aufgenommen oder einer Pflegspartei auf dem Lande micentisset, welche uurh die Amme sein kann. Die Pflegspartei hat ein Amrecht unt eine entsprechende Entschöfigung, malche von der Leitung der Findelfärsorge lettgesetzt wird.

Die Pflegeparte, der ein Kind ausgrirant ist, darf es nicht eine Erlaubnis der Finzielbannen anderen übergeben unter Strafe, alle bereits erhaltenen Pflegegeldes nurie kogeben im missen und für die dem Kinde dielurch verarmachten Schäden aufgekommen.

Wenn derch das Stillen syghilitischer Findlinge die Annen Schafen leiden, so ist die Leibnig des Betriebes vergelichtet, des Schafen zu vergelten nach dem Artikel Höt des Codice etwis.

Es let bei dieue Ast van Schädigungen das Georg über die Arbeitemfülle von 21. August 1994, Nr. 51 mit den Anderungen, welche us Reglement festensware end, arresenbare.

Artikel &

Die Matter oder die Person, welche das Kind der Findlingsfürsorge übergeben lat, last das Reckt, des Namen und die Wohnung der Amme, der das Kind arvertrant ist, es sefahren.

Avtiket 3.

Im Falle die Amministranioni, welche dans respellebitet eine, zich weggent, ein Kind in Fürserge en nehmen, oder den bedärftigen Müttern die Entereittrang verweitgern, auf die ein Anvecht haben, zeht der Pelfeht auch mit Gened eines nichten Anteige vor-

Kapitel III.

Vormundschaft und Kontrolle der in öffentliche Findlingsfürsorge übernommenen Kinder.

Artikal 10.

Die nicht auerkansten ober nicht begittmierten Findlinge, welche in Franzus-Farunge übermannen sind, worden dengenigen armetenat, welcher ellbet die Filmorge ausfült, welches für de ohne Einmischung des Frütors den Vermandschaftwat bildet, und einem Beamten der Administration oder unch der Amier oder Pflegerin, wenn de inverheirstet sehr Witter ist, oder dienes Mass um die rommendschaftlichen Fruktigeren ausmilden.

6 Monate bevoe die Perrorgemit attäutt, muli der Betreffende dem Präter deren Sachricht erstatten, damit zu dem Varunmdichafteral konstituiere, welcher den Vormandi nach den Vorschriften des Arnkele 248 des Codice steile zu ernemen bei.

Artikel 11.

Die Ausskenzung der in Meutliche Fürserge übernerzweien Findelkunder Kunzjederreit und von jedem der Eltern vor dem Standesbearaten des Anfentischweites der Eltern erleigen.

Wenn die Anerkennungserklätung in einer undern als der Geburtsgemeinde der Kindes orfolgt, zu mich sie sofort dem Standesbehauten der Geburtsgemeinde zur Eintenzung in die Register mittesteilt.

Kapitel IV.

Yormundschaft und Kontrolle der nicht in öffentliche Findlingsfürsorge übernommenen illegitimen Kinder.

Artikal 12.

Die Person, welche beim Statelesante die Geburt eines Kindes unbekannter Eftern usteigt, maß erkläsen, ab für das Kind die öffentliche Pürsorge enekgemeht wielt, mit wenn nicht, mit sie den Namen und Aufenthaltwort des Pesson angeben, melche er in Pflege nimmt.

Der Schulesbeaute hat sefect dem Präter von der Geburt der Kinder unbekannter Eltern Nachricht es geben, wenn für ein der die Anneige Erstattende erhlärt hat, daß die lifestliche Pärsonge nicht auchgesacht werde, ebensu hat es Nachricht im geben, bei Kindern, bei denen er meh sorgfältigen Nachfürsehungen, welche im Loufe von 10 Tages in machen nich, zu dem Schlause kommt. daß die Fürstage im Gegensette zu den Erklärungen des Anneigenreitstraßen nicht nachgesacht wurde oder nicht bewilligt wurde, indem so diesen Mittellangen die anderen von dem Anneigenstattenden erhaltenen Nachmehren auschließe.

Artikel 48.

Der Pritter knurtitaiert nuch Empfang dieser Mittellungen den Vormendschaltsest und erneunt den Vormend nach dem Artikel 249 und 261 des Codice rielle und unch dem Artikel 15 dieses Gesetzen.

Die in diesen Keptiel behandelten Kinder sind anter die Koatrolle der liffentliches Behörfen. Die Bürgermeister kuns geferzeit Impektienen auerdam, um die Pflogestellen zu revolleren, und solern Gefahr für die Gepandheit oller Moral des Kinder besteht, kuns er durch den Prister varlangen, dab der Vormandschafterst dafür Songr trage, dab sie in Pindelliesunge unfgentumm werden, in welchem Falle die Punktion des Vormandschafterates aufhört und die Dispositionen des Artikels 10 dienes Gesetzen in Kraft treben.

Kapitel V.

Allgemeine Bestimmungen.

Artikel 14.

Den bedärfrigen Mittern, welche die mehellichen Kinder, welche sie anerkennt baben oder für welche sie durch königlichen Behret die Legitimation erreicht haben, nafziehen, erhalben die Aussteuer und die gleichen Vergütungen, welche für die Aussen ausgesetzt sind, his die Kinder ihr 5. Jahr vollendet haben.

Den bedürftigen Müttern, welche, ohne de anmerkennen, die unehelieben Kinder aufziehen, körnen die Ausstense und die übengenannten Vergitzungen merkannt werden.

In beiden Fillen wird die Unterwittung verweigert, wann die Matter mit noem. Mante zusammenleht, welcher instande ist, das Kied es miterhalten. Die Unterwittung wied außerdem zedaniget oder zeitweitig oder daneral aufgehoben, wenn die Mutter aufhört bedärftig zu win, oder wenn sie nelhört dem Kinde die netwendige Pflage zu geben oder geben an lassen.

Die Administration kann die Motter aus physiosien sehr meralischen Gründen von der Verpflichtung der persintlichen Pflege behriem und die kann ausridaen, daß die Unterstützung direkt au die Annie besahlt werde.

Artifical 15.

Der Pritter katzt in den Vormundschaftent (Artiket 10 and 13) statt der in Artikel 261 des vodice civile angegebenen Personen 2 Vorwultungspersonen des lokalen Wohltstigkeitzverseines oder einer andern öffentlichen Wohltstigkeitzverwaltung, welche als einen über Ziele den Kinderschutz has, berefen oder swei Personen, welche von den obigen Verwaltungen er dem gemmaten Zwecke bestimmt worden.

Ale Berater können auch Fraten augeschlossen werden, welche, wenn die unverheirstet (nahili) oder Witsen tind, meh die Vorwendschaft überachnen können.

Artikel 16,

Die inkalen Behürden missen unter Versetwortung des Sekretürs ein besonderes Begister über alle Kinder haben, swicks auf Kosten des üffentlichen Fürsorge im Bereiche des Kossense in Führe gegeben wurden, über die, welche von den Einem sicht ausrkannt wurden, von dessen die auch nicht aufgewegen wurden, ebenzo über die Answen und wiesen auch alles niederlegen, was sich auf des Stand und die Unsenbringung beugter Kinder beseht. Dieselbe Verpflichtung besteht in bezug mit die Kinder, welche Pflegsparteien anvertraut und, nach dem Artikel 7.

Zu diesem Zwecko müssen der verautwortliche iertliche Leiter des Fredelhames und der für den irrilichen Fredellimorpedienst verautwortliche Arzt (Artikel I) von Zeit zu Zeit dem Hiegermeister des Kommune, in welcher eich das Kind in Pflegeberindet, die mit dasselbe nich beriehenden Nachrichten mittellen.

Pür die von den Eltern nicht anerkmaten Kinder, für welche die öffentliche Pürsorge nicht mechgesacht wurde, wird das gleiche von dem Standenbeamten, der die Gebertsamteldung untgegennissent, gefordert.

Er surden periodische Nachprütungen der von den genannten Anteen, den Wohltätigkeitstereinen, den Prodelkännern und den Arsten geführten Register in der zur Kontrölle der standenentlischen Akten vorgeschriebenen Weise vorgesvennen.

Artikel 17.

Die Zustrumming der Artlichen Leiter der Fludlingsmetalt verausgesetzt, können der beamteten Professoren der Pfidistrie an den Universitäten oder anderen köhrem Lehruntalten zu Lehrwecken die kranken Kinder bematten, welche in den Austälten aufgenommen wurden. Pür diesen Bedürfals wird Artikel 38 des Gesetzes vom 17. Juli 1850, Nr. 8922 in Ausvendung gebracht.

TITEL IL

Fürsorge für die verlassenen Kinder.

Kapitel I.

Therwochung des Betriebes und Kostenverteilung.

Artikel 18.

Die Überwachung der Fürserge für begittine oder enerkeente Minterjährige, welche materiell oder entreklisch vorlassen stud und welche aleht im den in Artikel Stitzen Genetzen genaunten Kategorien gehören, längt in jeder Provins dem Präfekten als.

Attikel 19.

Die Kosten der Erhaltung berugter Minderjährigen (Krasten bis en 18 Jahren, Midelsen his en 14 Jahren) fallen den Webliktigkeitsmetituten zur Last, deren Zelten est, den verlansenen Kindern zu Hille zu kommen, und welche in der Kommuns existieren, wur der Kind reinen Unterstätzungzwehende hat. Inbegriffen sind die religiösen derch Almosom erhaltungs Institute (Artikel 8. Burketabe e der Greetzen vom 18. Juli 1904; Nr. 1904, unterha sich mit dem deitten Veile der Rente, welche sie empflichtet sind, so diesem Zwecke ausendeiten, beteiligen missen.

Wern die Rentes beugter bestitstissem nicht rurhanden ein sellten, rest die

Economic, we do Kind some Untereditinggovelesaits hat, the dasselbe sorgen.

Die Kommune hann nich für die Kneten antschädigen, tadem die die detzien Inwirstlaum proportionell und im Notfalle sogar bis es villigen Erschäpfung über Enkünfle berännlich. Er sind vom Beitrage befreit die dotalen Institutionen magnaten bestimmter Fundlen, auche wenn diese oder der vom Stifter bestimmte Verwandtschaffugrad erbeschen in. Die aus solchen Kostenwertellungen eventuell autstehenden Kentroversen wurden delichte direk die Commissione prezinziale di beneficenta unterliebten.

Es Norbe dus Rocke des Ministerieurs des Russen bestehen, in Fallen, in denen es nich als nicht jernannteilt, deh Res Dispositionen des Aveigniehen Dekryten vom 17. Normber 1809, Nr. 6545 und des Ometres vom 22. Juli 1892, Nr. 184, nun Zweile der Unterbetageung von Kindern, auf mehlde sech des Dekryt bemehr, zu bestienen.

Artikal 20.

Alt materiell verlauere Kieler gelten bedieftige Kieder, deren Ritten oder Ausendeuten tist, oder nerrebenserlich oder senantet sich in einer öffentlichen Fürsorgensstalt oder in einer öffentlichen Wehltingkestnasstalt oder im Gefängens-bedaden, oder die ner einem netern Grunde nicht inntende nicht, für die Kinder zu sogna-

APRILL ST.

Als norainch verlinens Klader geltent

a) Diejenigen, Jeren Eitern die rüterliche Gewalt oder die gesetzliche Vormunischelt untrogen wurde, sitt Grund der Artikel 33, 149, 392 des Codice penale, 110 und 116 des Greeizes som 20. Juni 1889 über die liffentliche Sicherheit I und 2 des Gesenzes som 20. Dezember 1953 über das Verbot der Amtellung von Kestern in Vagsbundenbereien; und des Astikele 2 des Gesenzes von 31. Januar 1961. No. 23 über die Ausstuderung;

At divienigen, für die ein Vermend nach Artibel 235 des Codice circle ernanzt wurde; er diesenigen, decen Eitern die Assilburg der viberlichen Gewalt. hraft der Be-

stimmangen den vorlegenden Gesetzen, entregen wurde.

Artikel II.

Wenn die Montiere Scharbeitsbehirde, die Mentliche Firstree, die Mentlieben Wohlfahrtssungebraren aler die Kasterschatevrone ein legitimes ader anschausten Kind abne die Intervention desjonigen der Ettern, welcher die säterliche Gewalt aurübt, oder des Yomandes aufsehnen, missen sie bissen 3 Tagen dem Bürgermenter des Ortes, un für Kind aufgesommen wurde, und dem Prüfekten hierren Ausnige erstatten.

Diese Annage umi is des Form, die im Reglement fallie vorgeschen wird, binnes 2 Wochen besugten Traie der Eltern oder dem Vormende des Kindes mitgeteilt werden und dieser kann die Rückgales binnen 3 Monaten durch Annachen an des Trabenale Stelle reklamieren, melekas in des Camera di consiglis, meh Anhäumg des Pohblico Ministerio sich entscheidet, oh die Berufung aupmehmen oder ab den Eltern die Ausübung der vikterlichen Gewalt und dem Vormende die Vormenderhalt zu entrichen sei-

Artikel 23.

Die obengemeinten Behörden und Personen missen, wenn is zu dem Kembnigelangt, daß ein Kird im Sinne dienes Gesettes meralisch oder materiell vorlanen ist, dem Bürgermeisten des Outes, in dem die Kind sich befindet, und dem Pylisieten sefort, hiervon Anseige erstalten.

Artikel 24.

Wern der Peilekt Aussige sethalten hat, daß sie Kind materiell verliesen ist, so untersicht er, ob in der Kommune, in welcher der Kind seines Unterstütungsprohinite hat, Weldtätigkeitsinstütztieren sich befiellen, welche für damelle songen börnen, und er gift Befeld, daß das Kind auf Koeten berugter Institutionen oder unter der Oblast dieses Institutionen bei Privatfamilien antergebracht werde. We jedoch keine Wenlitätigkeitsantitumenen uch befinden, welche propfirhtet nich, für die verteinenen Einder zu sorgen, oder wo die Mittel derselben nicht auswicken, erlität er den Befeld, daß der Kind is die Fradlingstürunge aufgenommen werde. Jedoch behält die Amministratione, welche beungte Hille leistet, das Bocht, die Kinten von der Kommune, wo der Kind einen Unterstützungswohmite hat, metickraverlangen, nach dem Artikel 13 mit der Busie des Unterstützungstapties, welches für jede Provins von der Commissione provinciale di benefierung geneimigt wird.

Der Prüfekt kann finner die resten Maleaberen für für Färsorge eines Kinder

relbet treffen.

Artikel 25.

Wenn das Kind seinen Unterentitungswehnnte in einer mehrn Proxing als derpenigen, in der sit unfgenommen wird, hat, so wundet meh der Prüfekt dieser Proxing au den Prüfekten der Proxing der das Kind augebriet, um einen Belehl zur Anfrahme

Die Wehltätigkeitseneum, die provinnale Wehltätigkeitskomminion und de Kinderschausvereinigungen, welche auf einer Leite eingetragen und, die für jede Provins isteh den Amführungsbestimmungen montmissimistellen ist, in daß man jedeureit die Miglichkeit finteteillen kann, ob die Kinder auf Korten der lokalen Wehlfahrbeitseitselbungen untergebeseht werden können, können einen diesbesiglieben Befehl herbeitsberg.

la sehr eiligen Füllen mitt, wem der Aufmännebefeld noch nicht gegeben ist, der Bergemeister fafür norgen, dast dem verlandenen Kinde die nittige Füllooge mitsell werde. Die darum zutstabenden Kosten werden von der Kommune vergestreckt, die jedoch das Recht belällt, nach den Angaben des oben gewannten Tarries sich siel Kosten der Person oder der Institution, welche im Befehle bezoichnet ist, schadios zu halten.

Kapitel II.

Über die Aufhebung der Ausübung der elterlichen Gewalt.

Artikel 26.

Die Ausübung der elterlichen Gewalt wird von Berlin wegen entrogen:

a) In breng auf die Kinder, an denen ein Verboschen begangen worden alt, den Ritera, welche wegen Vergediens gegen 250 und 331 des Gedice penale bestraft worden mid, wenn de nicht der Ansibung der ehterbichen bewalt bereits verfuntig erblich worden mid, und den Eltere, welche wegen Vergebenn gegen. Artikel 186 des Codice possile bestraft worden sind.

11 In being nuf alle Kinder den Eltern, welche wegen Vergebens gegen Artikel 321, 322, 321, 335, 337, 345, 345, 347 des Codice senule bestaalt weeden sind.

Astilled 27.

Es bins das Recht der elterliches Gewalt estrogen werden:

es la berng auf die Kinder, au deuen kein Vertrechen beginnen werden ist, des Eitern, welche wegen Vergebenn gegen Artikel 390 und 391 des l'edien pende bestraft wooden sind.

b) Den Eltern, welche wegen Vergeben gegen die Artikel 201 mal 262 des Colice

penale bestradt worden sind,

- i) Den Eltern, mylche wegen gewohnheitenäfiger Bettelei und Trenkenisit mei den Artikeln 453, 454, 456 und 488 des Codice penale hestpalt wurden sind, und den Elnera, welche wegen Milliggung und Vagabendentum mich dem Artikel 94 und den Inlgenden Artikeln des Ginetzen für die öffentliche Sicherheit verward werden sind.
- d) Des Etteraj welche, unch share daß sie irgendwie bestraft werden sind, durch fibre ungerngeite oder schlechte Lebensführung sider durch schlechte Behindrung oder durch Vermehläusgung die Gestudheit, die Moral oder die Sicherheit über Kinder ernetlich in Gefahr bringen.

Artikel 28.

Die Ratziehung der eiterlichen Gemalt wird mogleich mit dem Urteile der Erstrafung für ernet der in den vorherpehenden Artikeln genannten Vergeben ausgesprochen.

Wo es nicht bei dem Bestrafengsurfeile vorgenden ist oder vo es sich um den nater Buchenden d) des vorherpehenden Artikels genannten Fall handelt, wird die Entzichung in der Cassens di consiglio vom tribessale sicile des Ortes, au der Bestrafsonen Aufzeithalmurt zur Zeit des Untsile hatte, auf Ansuchen des Pubblico Ministern oder unf Klage eines der Verwandten des Minderjähnigen, der Untgregsniche di cuttader naturalli politica odes des öffentlichen Richerheltsbehörde oder der nauerinten di patronste nach Verständigung mit dem Pubblico Ministerie ausgegegrochen.

Das Ansurken oder die Klage werden den Ettern mitgeteilt, welche müsclicht oder whriftliche Verteidigungen in der finnen vom Providenten dazu bestimmten Zen

vochringen können,

Die Verfügungen des Tribunals sind von Rechts wegen enekativ. Gegen dem Verfügungen steht dem Pubblico Ministerin, den Ettern oder den Personen und Konpocationen, welche die Verfügungen selbst hervorgsruden haben, Berufung im den Appellationsperichtelest in der Zeit von 2 Wechen und in der Weise zu, wie nie im Artikal 701 des Codice di procedura girtle bestimmt ist.

Artiket 28.

Wern das Tribural bei Verkängung der Entrokung der elterlichen Gewäll die Vormanderhalt des Kinden uleht des Administration oder der Institution, bei denen er Aufmähne gefunden hat, nach Artikel 35 anvertranen will, so verlägt es die Zutiehung des Ekudieneutes, an dem teilemehmen der Pritor diejenigen Personen, welche in Artikel 16 des gegenwärtigen Gesetzes genarnt sind, auffondern kann, an Stelle der Rechtsbereitinde.

Der Familiegrat besit met entscheidet, ob die elterliche Gewalt von der Matter angelött werden sell. In diesem Falle kann mm ihr Bedingungen in berug unt der Fürserge für die Person and die Verwaltung des Vermegens der Kinder stellen.

Im Palle die Vermundschaft der Matter wegfällt, erneunt der Familienun der

Voccessel

Die Mutter hat fan Reciat, zu verlangen, deil me voe der Entreheidung gehött und verhört werde. Wenn die Mutter mit dem Gitten, gegen den die im verhengehenden

Artikel grunneler Verfügungen getreffen werden und, veranmenlebt, zu kann ihr nicht die Awabung der elterlichen Gewalt übertragen werden. Die Einzebeidung der Familienrates bedaef der Bestätigung des Teibenals.

Arrikul 30.

Were die Mutter, welche nicht die eitseliche Gewalt ausübt, für eines der Vergeben, welche in Artikel 20 und 27. Buchstaben ei 6) ei gemmet werden und, bestraft werden ist, oder wann nie dieh der in Artikel 27. Buchstabe di, genannten Taten schuldig gemacht hat, so hann auf dem Woge des in Artikel 25 augsgebenen Verfahren die Entziehung der Annüberg der eiterlichen Gewalt gegen den Valer, welcher die Kiroler nicht in Schutz gesommen hat, ausgespreisen werden.

Artikel 32.

Wenn der Tribunal gegen den Vater oder die Mehter die Entsichung der Aussiberg der elberlichen Gewalt unsepricht, as sent es die Blibs der Allmente fest, welche ein dem Betwellenden augunnen der Institution oder der Person, welche das Kind unfgenommen last, entrichtet werden missen, und was es sant im Interesse des Kindes für autwereitg erachtet.

Für die Kinder, welche mittellen sind mat solche keine Eltere bestenn, welche die Alimente mittelen mitteen, wird is der in Artikel 12, 24 und 25 des gegenwirtigen Genetzen penannten Weise gesoogt.

Artikal 82.

Die Ellier, deuen die ekterliche Gewalt entregen werden mi, können in übre Kochte nicht wirder eingestellt werden von Abland von 3 Jahren von Tage des Unteilospreches im oder von dem Vego im in den der Tormen um des verlansene Kind en reklamieren (meh Artikel 22 des gegenwärtigen Gesetzen) abgehaden ist.

Das darunf berögliche Anuschen wird vor dem Tribunal des Aufenthaltserten Sen Kinder in der in Artikal 28 augegebenen Weise eurgebracht. Das Tribunal entscheider meh Anberung des Pubblico Ministeria und dessen, der die Vorunsafschaffgeführt har, und den Boetimonungen des Artikels 25.

Artikal 33:

Das Publicko Ministerio britt dem Tviffekten innerhalb 5 Tagen die Entscheidungen des Veilanale nach den Bestimmungen des gegennörtigen Gesetzes mit und sorgt für die Ausführung.

Die Prütekt gibt den Befehl über den Aufenthaltund der Kinder meh den Bestimmungen des gegenemitigen Genetzen.

Artikal 54.

Auf die mittiggingerichen, vagabradierender oder übelbeierunnsteten Kindeneh dem Artikel 94 der Genetzes abso die elligatliche Steherbeit vom 30. Juni 1889 und mit diejenigen, welche gewebnistennitig beiteln oder Unsseht treiben, sind die Bestimmengen der Artikel 113, 114 und 115 besagten Genetzen anwendbis und für de, wenn sie in ein Rifermstörio gebrieht werden missen, wenn keine Verwanden verlanden und, welche conflicktet sind, die Alimente en rahlen fast der Staat zu sorgen.

Die Betreffenden Andern en vormiben, daß die Knaben zur Schiffqungenschale der hiereffenden Andern en vormiben, daß die Knaben zur Schiffqungenschale der hiereffeden Marine gestadt werden.

Nichts at verindert an den Bestimmengen des Calles penale as bereg auf die Uterweisung von Minderlitzigen in Ernschunge sehr Besognagsanstallen.

Kapitel III.

Das Übertragen der Vormundschaft auf die Personen, weiche Pflege und Erhaltung des Kindes übernehmen.

Artikal 33.

Über die meenisch aler nateriell verlassmen Kinder erhalten die Administrationen der Wahlfahrbinstante die Vorramsbehaft:

er Wenn das Tribenst fanen eine selehe Vormandschaft bei der Verfügung der

Entrichteng der Ausübung der vitterlichen Gewalt übertragen hat;

6) wear in sich me aufgenommen Kinder handelt, welche nicht innerhalt von 3 Monaton reklamiert wurden, nach dem Artikel 22.

Artikal 35.

Die obengenannten Administrationen können auch die Austibung der elberüchen Greunt über Kinder an sich zehnen, wolche bei ihnen untergebracht nind, auch wenn sie nicht materiall oder merallsch verlauen sind, wenn die Eltern sich damit enverstanden erklären.

Wo er nich um Kinder, welche unter Vermundschaft stehen, handelt, kunnn nie abenfalls die Vermundschaft amitben, soms sie ihnen vom Familienent übertragen ist, mehdem der Vermund darund verziehten hat, im Falls en eich um eine bestammtatische

oder legitime Vorususlichaft hundelt.

Der Alet der Zentemmung der Eltern oder die Katscheidung des Familieurstinant vom Tribunal in Camera di consiglio mach Ambéring des Pebblico Ministerio benützigt werden und kann nur unter Wahrung derselben Forsem annelliert werden, mit der Amsahme, daß des Tribunal, welches des Akt oder die Entscheidung der Annullierung zu bestätigen hat, amberdem noch die Befrynis hat, die Rückgabe de-Kinden von der ganzen oder teilweisen Zernekgabe der durch seinen Unterhalt veranlatiten Kosten abhängig zu marben.

Für die in diesen Artikel und im vochergebenden genannte, von berugten Administrationen aberneumen. Vornemelschaft gelten die Bestimmungen des Artikels 202

dor Codico statle.

Actibel 27,

Die Administration des Wolfelbetmuddiates, welche die Amsberg der välerlichen beweilt oder der Vermendschaft über einem bei ihr untergebrachten Müdwejälbigen innehat, hat die Befagnie, die wie der välerlichen Gewalt zu entlasen, nach dem Artikel SH die Codice etwile und hat das Recht, sieh un den Appellationsgerichtehol es wesden, auch dem Artikel 67 des Codice einlie, wenn die Eltern oder Amendenten finn tiese Zustimmung zus Ebe verweigern.

TITEL HL

Für Titel I und II gemeinsame und Schlußbestimmungen.

Artikel 48.

Wenn die Administration der Pursonne für die Findelkinder oder die mit ber Ausübung der viterlichen Gowalt odes die Vormundschaft betraute Administration des Wahlfahrmisstlitztes die ihmen anvertrauten Klader mit den gewöhnlichen Mistelle von ihren Verirrungen nicht abbringen hienen, so kännen sie fordern, faß sie unt Staatskorlen in einem riformatorie nach Artikel 222 des Codice mittle naturgebracht werden.

We er sich zur Minderjährige im Siture des Artikels 36 bandell, werden die Elzern, bevoe der Peleident des Tribunile die Verlügung trifft, aufgebediet, ihre Meinung über diese Furderung abrugeben.

Artikel 39.

Die Verfügungen des Präfekten nach den Artikels 9 und 24 des gegenwirtigen Gesetzes über Fragen, welchs sieh und die Fünnege für die Kinder beziehen, werden direkt au die V. Sektion des Consiglie di State gerichtet, welcher über die Ansschen in der Camera di Consiglie eine Zegichung eines Advokaten entwehndet.

Es wird den interessierten Personen jede Möglichkeit einer Entschädigung gegeben von seiten derjenigen, welche in berug auf die auf Kosten der öffentlichen Fürsoge erhaltenen Kinder zu Alimenten vergelichtet sind, nach den Dispositionen den Coden einze.

Es sind het allen Fengen bezüglich der Kosten der Unterbringung und berüglich der Pitroceps für Findlinge und des Pitroceps für moralisch oder nateriell verlansen-Kinder die Bestimmungen über den Unterstützungewahnere maßgebend (Kapitel VIII des Gesetzes vors 17. Juli 1990, Nr. 1972)

Artikel 40.

Die Gemeindelierer und eur enentgebliehen Behandlung der Füstleige und der untersell oder merallich verhausens Kinder auf dem Gebiete ihrer Kummenen und zur Untersetlerig der Ammen, seulche sich unbieten, die Kinder aufgeniehen, nach den Bertimmungen, welche im Regiensent dufür aufgestellt werden, verglichtet.

In Falls hermiere Verligenzes networdig werden, mitten die diemskeleitere in beim Bürgermenter beautragen.

Die Kommunen mitten für die kinsteniose Verabenchung der Heddenmente ausür Kinder, welche auf füren Gebiete untgemigen werden, sergen, nach dem Artikel 3 des Gesetzer vom 25. Februar 1904, Nr. 57.

Artiket 41.

Die im Artikel 4, §§ 2, 5, 16, 11, 12, 18, 16, 12 und §§ 8, 22, 23, 24, 25, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 37, 88 genannten Akte und im ellgenwissen alle gerichtlichen und auflergerichtlichen Akte, welche im gegenwärtigen Gewinn sich befinden, naßerdem diesenigen, welche sich auf den Verkau) der Güter und im allgemeinen auf die Vormundschaft der Minderjährigen, auch wenn nie einht verlauen sied und wenn sie eine Hintselauenschaft im ganzen nicht über Lire 2000 besitzen, beziehen, werden auf enris libera (stempellire) geschrieben und mid von jeder Taxo befreit.

In den in Artikel 22, 28, 29, 30, 31, 32 and 35 generation Verlandlangen in the Zarieleneg cores Advokates other Probamators night naturening.

Artifiel 42.

Wenn die Amministrationi prominiali nicht mit geogramen Metoln fine Verpflichtungen nach dem gegenwärtigen Gesch orfallen, so verfügt amtlich die Ginntaprominnale amministration in hereg und die Kosten, es bleibt jedoch das dem Prifektenamtehende Bockt (Artikel 2 und 14) herteken.

Artikel 42.

Im Zutesem eines Jahres von der Verüffentlichung der im michten Artikolgenannten Regionerste zu militen die amministrationi provinciali und diejenigen der Fradelikinner je nach Bedarf die beteeffenden Regionente und Stataten verfassen (oder durchschen und lieders), um sie mit den Dispositionen des gegenwärtigen timetzes und den Regionerste in Übereinstimmung zu beingen.

Über die oben grunnen Statuten und Reglements maß je nachdem entweder vom Corneglio provincule oder von der Administration des Findelbunce, nach Anhörung des Consiglio provincule, beschlosen werden und sie missen durch königlichen Dekrot, nach Anhörung des Consiglio superiore di unisfenza e besefiesum pubblica, bestätigt werden.

Artikel 44.

Vom Tage des Inkrafrüretens des peptarelirigen Geseines un ist jede mit dan a Widerspenila stehende allgemeine oder spezielle illes dermillen Gegenstand swistieren in Dieputition aufgebeiben.

Dus Gerems del Re hat die Befagnie, nach Anhärung der Comiglio usperiandi ausstehn e benefiseura pubblica und der Comiglio di Stato, mit dem Reglement die Komara für die Ausführung des popunwirtigen Gesetzes ausrie die Strafen für Vergehen gegen Gesetz und Reglement festimentens. Solche Strafen klauen nicht über 300 Lier himmigelien. Kicht aufgeholben sind dudurch die vom Codice einste und auderen Gesetzen Intprosenten Strafen.

Das Reglement selbst wied die Norman festlegen, nach welchen die regelaments provinsalt und die Smitzen der Endelhämer die bygienischen Bedingungen für die zur Aufnahme der Findlinge bestimmten Gebände und Sills sowie die Hilbs, die Duner, die Modalität des den Ausmen und Ermehern zu übergebenden Entgelte, die Norman für die plüktliche Ausmidung den Entgelte in der für die den Volkstebullehrern mit mitalienden Stipendien vorgendriebenen Wesse und die Garantien, welche sich unf die Aufengelege und die Bekrutterung der mattieren Personals besiehen, beitemmissen haben

Children Act, 1908.

[21: Dearnber 1998.]

Part I.

Introt Life Protections

4 T.

 Worn one Person gegen Entgelt ein oder mehrere Kinder enter 7 Jehrenweiche von den Ettern getrennt eind oder keine Eltern heben, in Kest und Pflege nimmt, soll auch merm 48 Sonnden der Lobelbehörde infrühlliche Anzeige hierren erstatten.

Diese Bertingung findet keine Anwendung wenn er nich um ein Kind handelt, damen Anfesthalt in der Pflegenfelle die Stunden uder wenigen beträgt.

- 2. Wenn may Person, die bisher ein Kind ohne Ratgelt in Kost und Pfleprebalte last, nummehr ein Entgelt dafür bekommt, so rechnet dies als Nessofiakse-
- 3. Die Anneige soll Namen, Geschlicht, Alter und Gebertnert des Kindes settalten, den Namen der Person, wetche das Kind sestsiment, die Wolnerinen, in demodas Kind gehalten wird, und den Namen und die Admiss der Posten, die das Kind in Pflege gibt.
- 4. Wenn eine Person, die ein Kind in Kost und Pflege gezonnen hat, fiese Wakarny andert, so hat die hinnen 48 Standen der Lokalbehorde hierem schröftlich Annuge se cestatien, und falle die neue Wohnung in dem Dietelkte sines andern Lokalbehörde liegt, so hat die derselben die gleiche Anzeige betrefft des bei ihr in Pflege befradlichen Kinden zu greintlen, wie saleite bei Neuantsalene des Kinden verlangt wirk.
- 5. Wenn ein solches Kind stirbt aller am der Pflege genommen wird, so hat die bisherige Pflegefrau bissen 48 Stunden der lokalen Beleitede Aussige von dem Tole oder der Veränderung zu nachen und im letzteren Falle auch den Xamen und de Adresse der Pfress annageben, en der das Kind normelte in Pflege gegeben ist.
- 6. Wenn beim Inkraftireten dieser Abten eine Person bereits sin Kind in Keit und Pflege genannen hat unter Einständen, die eine Aussige bei der Ickalen Beböch selbedum mirchen, wenn diese Aufnahme mach Inkraftireten dieses Aktes geschahm wäre, so hat diese Person beisem 4 Wacken nach Inkraftireten dieses Aktes der könler Bekörde im gleichen Weise Anneige zu erstatten, wie dies bei einer Aufnahme wurch Inkraftireten florer Aktes zu gracheben kütte.

Diese Bestimmung

Sadet keine Auswahrung auf Personen, die bei Aufnahme eines Kinden Anzeige sestamt haben, wie solche er den Infant Life Protection Act, 1807, vorgeschrieben ist, jedoch sall

dies Bestimming

kestus Person, die Anzeige uiter dem eben erwihnten Ahle zu mathen hatte, von Irgend welchen Verhäuflichkeiten belreien, die ein dahei eingegengen ist.

Wis verlies groupt, sell disser Teil des Aktes augestendet worden auf ein Kind, das von Eerscheinen dieses Aktes in Koot und Pflege gegen Entgelt genommen ist, und zwie in gleichter Weise, wie er Anwendung findet bei einem Kinde, des in Koot und Pflege zu als h Kroskeisen dieses Aktes genommen ist, und zwar en, als eh nies Ausrige, die tester the Indust Life Protection Act, 1997, erstattet ist, eine unter diesem Teil des

Aktes gennelrie Anneige ware.

7. Wein eine Person verninnet, in der Sertgesetzten Zeit Anneige zu erstatten, so hat sie nich eines Vergebene gegen diesen Teil des Aktes schuldig gemacht, und sonn des Entgelt für Kort und Pflege des betreffenden Kindes gans oder teilweise in einer Panechalomme bestand, so soll die Person aufler der Strafe, die sie für die Verfeldung gegen den Akt trifft, die genes oder einen Teil der Panechalommes serwirkt haben, wie es der Gerichtshof entschiedet, und die verwirkte Samme soll für die Wehl des Kindes, nach Gutdünken des Gerichtshofes, angewendet werfen. Eine solche Samme mird von Gerichts wegen eingetrieben werden, wie wenn en sich un eingeklagte Beteilge handelte.

3.2

 Jede Jakale Behörde ist verpfiehtet, für die Anstihrungen der eben erwähnen Bestimmungen in ihrem Disteikte Sorge zu trugen, und zu diesem Zwecke soll sie von Zeit zu Zeit Emfrage hatten, ob irgend welche Personen in ihrem Distrikte wohnen, welche ein Kind in Pflege und Kost haben, welches sie aammigen verpflichtet und.

2. Wenn in dem Distrikte einer Lekalbehörde irgend welche Personen gelanden werden, die Kinder in Kost und Pflege haben, zu deren Anzeige sie vergtlichtet sind, so seill die lokale Behörde eine oder mehrere Personen beiderlei Geschlechten als infant protection visiture austellen, deren Aufgabe en sein sell, von Zeit zu Zeit diese Kinder zu besachen und die Unterkunft zu besichtigen, die so gefunden haben, um sich von der nichtigen Kind und Pflege zu übernengen oder am irgend welche notwendige Ratschläge und Anweisungen in bezug und Pflege und Unterhalt der Kinder zu geben.

Die lakale Behörde kann auch entwoller unstatt der infant protestion vontorsoden außer diesen meh schröfflich eine oder mehren geeignete Pentonen beiderlei Geschlechtet im den Befagnissen der infant protection viniters unternieren, gemäß den Belängungen dieser Vollmacht; und wenn sen einer philanthropischen Gesellschaft Kinder im Dietrikte der Lokalbehörde im Pflegs gegeben sind, zu kann die Lokalbehörde, wenn sie davon übernengt auf, daß die Interenen der Kinder gebährend gewahrt und, die Gesellschaft bevollmachtigen, zene Befagnisse in bezug auf die Kinder auszuhlen, jedoch unter der Bedängung, der Johalen Behörde gelegentliche Berichte einzureichen.

2. Eine lokale Behörde ist auch befregt, eich mit einer sielem bekalen Behörde zum Zwecke der Ausführung der Bestimmungen dieses Teiles der Akter und um die darum antstebenden Keiten zu bestreiten, in voreinigen.

4. Eine kokale Behörde kann entweder bedingungeles oder unter ihr angemeinen erscheitunden Bedingungen Pflegentellen in ihrem Futnikte von derer Inspektien befreien, wenn diese Pflegentellen auch ihrem Fufnishalten so geführt und, daß eine Inspektion überflässig erscheint.

5. Wenn eine Person, welche ein Kind in Kost und Pflege hat, einem dieses Impektiven oder einer deuartigen Person die Impektion der Kinder oder der Rismutchkeiten, im denen die Kinder gehalten werden, verweigert, so wird sie eine Vergebrat gegen diesen Teil des Aktes sehaldig machen.

6. Wern einem solchen Impektor wier nur andern dersetigen Person der Zutritt zu solchen Riemen im Widerspruche mit diesem Teile des Aktes vermeigent wiel. oler wenn er Gründe hat zu glanben, daß Kinder tenter 7 Jahren in einem Hanso ober Riumlichkeiten im Widersprache mit diesem Teile des Aktes gehalten werden, in bezuor sich an einen Richter wenden. Nachtess dieser sich durch sehriftliche eidesmattliche Versicherung überrengt hat, daß ein triffiger Grand vorhanden ist zu glauben, daß eis Vergeben gegen diesen Teil der Akter vorliegt, so kann er dem Impekter obeeiner andern Person Vollmacht geben, die Rioudichkriten zum Zwecke der Fest. stelling, ob ein Vergeben gegen diesen Teil des Aktes vorloge, zu besichtigen, und wente, der Infrabre der Rismos sales ingend eine undere Person den Inspektor oder soust. sensed, der auf Grand since solchen Vallmatht handelt, farus hindert, so but er sick eines Vergehens gegen einem Teil des Altes sehnlitig gemacht.

8 %

Ein Kind, für welches nach des Bestimmungen dieses Aktes Andeige na temanten ist, mil nicht ohne echrifffliche Erlanbeit der lokalen Behörde gehalten werden a) von einer Person, aus deren Pflege ein Kind bereite auter dienen Telle der

Aktra ofer unter the Infant Life Protestion Act 1897, outlerst worden ist, oder

b) in Rieuflichkeiten, aus wolchen ein Kind bereits unter diesem Teile de-Aktes entfernt worden ist, well dicretten pelithrich oder ougenand waren, oder wenn eir Kind entfernt worden ist sister the Infant Life Protection Act, 1897, well di-Reantickleites to ingreigest warm, dail do germidicherhallich enchenen;

a) von siner Person, welche bergits eines Vergelasse gegen dienn Teil der Aktes oder gegen die Prevention of Crucky to Children Act, 1904, überführt worden ist,

and sim Percon welche on Kind gogin diese Berlimmenger hill, hat sellcines Verychens gegen diesen Teil des Aktes schablig gemecht.

8.40

Die Johnse Behriebe hat die Pflicht, die Aarskil dieser napureignehm Kinder unios 7 Jahren, welche in einer Pflegestelle gehalten werden, zu bestimmen, und tiele Person, welche ein Kind über die zu bestimmte Aumhl himme hält, hat sich ebes Vergebene gegen dieser Tell die Aktes schuldig gemacht.

- I. Ween via Krel, but our district on cretables oil, greaten and
- a) in Riamlichkeiten, welche überfüllt, geführlich ober engeenzel und, oder
 b) von einer Person, welche wegen Nachlämigkeit, Unkenntein, Trunksukeit, Unutifieldeit, verbreiberischen Lebenswandels oder aus irgend oner Madichen Ursache ingrelignet let, as in Pflege and Kest ra tuben, other

e) von einer Person, in einer Wakarang, die im Gegennater zu einer der Be-

stimmungen dieses Telles det Aktes steht,

- so kann sich joder Impektor seler jode sognitelles oder mit Amführung der Becommangen dieses Teiles des Alves autoritierte Proma an times Richter oder au de ickale Behörfe wenden und um eine Oeder büten, die Ein auweist, das Kind an einen schene Plate in bringen, Lie er somen Verwandten wieder meinkgegeben werden have, oder his underweitly suchtraidly Bertimungon they due Kind petrofen socoles höteren.
- 2. Jode Person, welche nich wegent, einer michen Order nich zu fügen, wenn nic surprisions and verbous wird, oder rich than Impelence after einer anders der artigen Person, welcher diese Ausfährung übertragen wurden ist, widenetzt, wird sick eises Vergelens gegen diesen Teil des Aktes schuldig nachen, und

a) wenn die Order von einem Richter gegeben ist, so kann die Folgeleistung-erzwangen worden dauch den Empektor oder Junia soven Polleisten, und

hi wenn die Order von der lakalen Behände gegeben ist, so kunn der Impektor cally ains andere autoritieste Person sielt an einen Riebrer wenden und aus Obder batton, welche die Enthemany des Kinden montheit, welche Onles mit Gewalt von fice-Impektor oler einem Politisten durchgeschri werden kann,

26

1. Falls sin annueigendes Kind stiebt, sell die Person, welche das Kind in Pétrge gehabt beste, binnen 24 Stunden nach dem Tode Anneige davon an den Coroner des Districts, in dem die Lenche liegt, erstatten, und der Coroner soll eine Xuchlanselsung durüber halten, wenn nicht ein Irztliches Zengnis ihm vorgewiesen wird, das bekundet, daß der Arst das Kind possisilieh wilhemd dessen letzter Kraubleit behandelt hat, und die die Todesurunde spezielniset, so daß der Coroner überzengt ist, daß bein Grund vorliegt, eine Nachforschung zu halten.

 Worm eine Person, welche verpflichtet ist, eine derurtige Aussige au erstatten; dies in der dafür hestimmten Zeit uicht tut, es had de nich eines Verpehens gegen.

dieses Teil des Aktes teheldig gemucht.

をな

Eine Person, die die miches Kind gegen Entgelt in Kaat und Pflege hat, darf bein Interesse am Leben des Kindes häben in benig mit die Zoocke der Lite Anneanse Act, 1774, und wenn eine derurige Person direkt oder indirekt die Leben des Kindes samielaust oder zu versiehern sucht, so hat sie nich einen Vergebens gegen diesen Teil des Aktes schuldig gemacht, mel wenn eine Versieherungsgemillschaft im Sinze der Lefe Anserance Companies Acts, 1870—1872, oder irgend eine andere Gesellschaft seher Person winnerdlich eine Pulice auf das Leben eines seleben Kindes aufnimmt oder versichaft oder nermicht, das Aufmehren einer seleben Police en beschaffen, zum Nutzen einer oben erwähnten Person oder zum eigenen Vorteile, so int sich die Gesellschaft saher Porson eines Vergelaren gegen flessen Teil des Aktes schablig gemacht.

88

 Wenn eine Persen, die eine der in diesem Akta verlangten Annegen erstätten soll, mit Wissen und Willen eine falsche oder irrefrührende Angebe in einer solchen Anseige mecht oder en versecht oder beihalft, daß eine andere Persen eine solche macht, en hat sie sich eines Vorgehens gegen diesen Teil des Aktes schuhtig gennecht.

2. Jede in diesem Akte verfangte Anterige kann im unggeschriebenen Briefe im die Adresse des Schreibers der lokalen Behörde oder an irgend eine aufere Person gesauft werden, welche die Iskale Behörde bestimmen kann, oder im Walle einer Anneige für den Curoner kann eie an den Curoner adressiert werden, oder sie kann abgegeben werden im Bareau der tokalen Behörde oder im Falle niete Anterige für den Curoner in dessen Bareau oder Wehrung.

5.2

L. Jude Person, welche mits einen Vergebens gegen diesen Teil der Abben schaffliggemacht hat, wird, nachdem sie summarisch überführt ist, zu einer Geldetraße mehr über 25 Pfund oder zu Gefängninstraße ben zu G Monaten verurteilbur sein, und der Gerichtabel kunn die Order erteilen, daß des Kirst, in berog auf welchen den Vergeben begangen werden ist, nach niesen nicheren Platze überführt wird.

Z. Die imter diesen Teil des Aktes fallenden Stratgelder zellen, ungeachtet irgend einer Verfügung in einem andern Akte, an die tekste Behärde berahlt und für die Zwecke verwendet werden, für die der Frank, aus dem die Ausgaben der Iskalen Be-

Aligher hestritten werden, granwenden let.

A 1011

1. Die lokale Beldede für die Zwecke dieses Teiles der Aktes ist

a) in being auf die County of Loudon (sufer der Piti) die county Council,

to fix die City of London for common countril.

vs south die guardiane der pour lab union;

 Alle Unkorten, die durch oder wegen der bikalen Behärde in berng mit die Austübeung dieses Teiler des Aktes entstehen, sulles mitrichest werden:

a) in Filler, die the county of Leadin betreffen me dan county find all all-

to in Filler, die die City of London betreffen, aus der allgemeinen reie.

er in Pallen, die eine Pflegertelle der guardinnt betreffen, ans dem commin famil.

S. 11.

1. Die Bestimmungen dieses Tribes des Aktes traden keine Anwendung mit Verwandte oder und gesetzliche Verminder eines Kieden, welche des Kind in Kost und Pflege haben, demonvenig auf eine Person, welche ein Kind in Kost und Pflege inter den Bestimmungen segred innes Aktes der Armenfarunge oder einer Order, welche unter einem solchen Akte gemicht int, minist, abenisserig wich Hospittler, Bekenspleimenstehlnime, ebensowung Austalien, welche für Kinderschaft und Pflege gegründlich werden nied und religiösen und ehantantiven Zerecken dienen, wie Kostschaften (bearding schools), un denen wirkungen Elementarunterreicht erfellt wird.

 Für die Bestimmungen dieses Absatzes bedeutet der Ausdeurk "Verwagtte-Gestieltern, Brüder, Schwestern Undel und Tauten, blaterermundte und angehennteteund wenn es sich un ein illegitimes Kind landelt, die Persenen, welche es mit De-

verwandt whem, wenn das Kuul legitim whee,

Atre den.

Dänischen Gesetze,

betreffend die Autoria der Pflegekaufer, bestätigt von S. M. König Christian IX.

S 1.

Alle Pflagskunder werden einer öffentlichen Anfricht bis zum rollenderen 14. Lebemiskte unterstellt.

In Gemeinder mit über 20000 Einscharen kann die Aublicht, wern die Gemeinders würscht, der Gemeinderitskommission unterstellt werden, stelem für bestellenden Gemeinderitsmatenburch und Gelischten des Justimmissioner ebenzo gemägende Bestimmungen über die Aufsieht des Pflegekindes eurhalten wir dieses Gesetz.

In allen underen Gemeinden tell die Aufricht mich belreufen Vorschröten

gelährt werden.

11.2

Niemand darf via Kand vorgenzanten Altera gegen Eutgelt als Pflegekind aufnehmen oder het sich haben, wenn er nicht für jeden einzelne Einel die Erlaubnis des Gemeinfernites erhalten hat, die zu jeder Zeit surückgezogen sonden kann. Bevor diese Erlaubnis erholt wird, maß ein Gutachten som der Aufsocht einzeholt werden.

An Personne, die Unterstätzungen des öffratlichen Armenweiern genichen, darf

die Februkeis, Pflegekindes aufgraschnen, nicht erteilt werden.

\$ (T)

Überall, somski me die Aubischt über die Pflegekinder meis den vogsteienden bestimmungen gehandhabt wird, als inch wo me Sache der Grandheitskommission ist, kann die Behärde falls sie hiererichent Verschwung darn hat, verlangen, daß für Aufsieht sell die Kinder amgedehen wird, die von ihren Pflegeebtem als eigen angenanzum worden sind, ebemo wie net Adoptischen, solern die Adoptisch gegen Verziebung geschelen ist.

Alei ifem

Norwegischen Gesetze,

betreffend die Aufsicht über Pflegekinder unv. vom 29. April 1965.

S t. Under ernem Pflegekinde somtekt man in diesem Geneter jeden gegen Kalgelt magesetzte Kind, welcher das 14. Jahr noch nicht vryeicht hat.

Jelos Pflegekind steist, mit Aussahren der in § 9 erwähnten, unter Anfacht der

tie-selleitskomminden in dem Orte ero es untergebendet jul

Die Gestaufbereitzenmissen kann in sinzelnen Fällen, wo sie nieden sollte, das besendere Cinatione dass erferdern, entscheiden, das die mehlolgenden Bestimmengen betreffend die Anticht auch einem Khele gegenüber zur Geltung kommen sellen, das ohne Entgelt ausgesetzt jet.

§ 2. Durch allgemeine Verschrift, welche in deruelben Weine restande gebracht wird, wie im Genetze über bisemalheitskommissionen new, wan 16. Mai 1960, § 4. tergi. § 11, vorgembeiden im, kann beschieben werden, daß niemand innerhalb der beireffenden Stain oder der Besirkes Pflegekinder annehmen darf, alme daß er oder die verber Erienbeis darn schalten hat.

Wird eine solche Bestjamung gebiefen, in wird die Erhadenie vorkommendentalle ein der Gesundheitskommissien zu erteilen sein. Die Erhadenie kann dann
istehen Personen erteilt werden, die als ehrenhalt und zwertlinig bekannt sind und
rein welchen im nach angestielter Untermitung ungegennem werden kann, dah die
sine ordentliche und zwertlänige Pflege leisten werden. Die Erhaden soll ichnittlich
erteilt werden und soll jedermit zweichgenommen nerden börnen, ebenie wie die Geserflichtskommission auch des Recht hat, die naberen Vorsehriften betreffent die Betomung der Erhadens ausmatertigen, welche die netwondig erzehtet werden.

Ein Kniderlein, welches darunt berechnet let, mehr als zwei Kinder zur gleichbeitigen Vergefregung untermehmen, darf nicht mitfinet oder in Bebrinsch genommen werden, bereit zu der Germalbeitschenmission gemößet und von derselben merchant werden ist. Ein miches Beim steht auter der Aufsieht der Gesandheitskammission, die ein jeder Zeit die Ausrkennung zurücknishenen kann.

Am den

Schwedischen Gesetze,

betreffend Aufsicht und Schutz des Pflegekinder

8 1

Dieses Gracia benicht sich zuf Kinder, din gegen Eutgelt bei anderen Personen, als ihren Eltern, Stieleitern, Geofisbern väterlicher- oder matterlicherseits oder ihren geseinlichen Vormändern in Koat und Pflege sind und die das 7. Juhr mech nicht vollendet laben.

5. 2.

Die Geundheitskramissine oder, wo diese nicht vertreten ist, die Kommundkommission soll, jede innerhalb übres Wirkungskreises, sich besondere der Pflegekinder serekmen zum Schnitz für deren Leben und Gesendheit, und es begt der Kommisten oh, zu diesem Zweck einemeits diebir zu stepen, daß die Pflege der Kinder nicht solchen Pencasen übertragen wird, die selbst oder deren Rünnlichkeiten dam ungeeignet erscheinen, underwits vall die die Behandlung der Kinder überwachen.

Bezäglich der Art und Wein, in der die Pflegekinderfärserge mitens der Komminion und die Aufsicht hierüber seitens der tergemetaten Behörde zu geschehen list, sollen neben nihm Bestimmungen dieses biesetzes der Gesandinitzverschausgen für das Beich und die Verfügung über die Kommanteurunkung und dem Lunde in den mitliedigen. Aktoliungen als Bielatschmer diesen. Käniglich-Würtlembergisches Staatsseinisterium.

Stuttgart, des 22. April 1907.

Entwurf eines Gesetzes,

betrelfered.

die Ergänzung des Polizeistrafrechtes.

Wilhelm II., can Gottes Gnaden Kindy von Würtlemberg.

Nach Aubörung Universe i Staatonisisterioms und unter Zostimmung Universe getreens Stände vererhem und verfügen Wir, wie folgt!

Art. L.

In dem regites Abschnitte des Landespolizeittralgesetzes vom

Δ inn 1998, (fog.-in. 8, 199) wird hinter Δri. 29 n die nechstelande Bestimmung singeschaftet:

Apr. 29 &

Mir Gelderrafe bis zu siehung Mark oder mit Halt bis in vierseke Tagen seind bestrieft, wer ein freunder Kind unter seehs Jahren obse Erlanhais der Ompelineilschiede gegen Eutgelt in Kest und Pflege nimmt oder ein solches Kinn, nachdem die Erlanbais miriekgenogen ist, in Kost und Pflege behält, desgleichen wer den zur Überwichung der Verpflegung solches Känles erlansmen polizeillehen Ausrehungte mesiderhandelt.

Diese Bestimmung findet beise Ausrendung bei Kindow, welche in der Firmung wiere offentlichen Ausrenhehreite stahen.

Art. II.

In Art. 19, Ziffer Z. des Greetzei vom E2. August 1979 betreitund Anderengen fen Landespolinenstralgeseinen vom 27. Dezember 1871 und das Verfahren bei Erlausung policiellinker Steatverlügzugen (Reg.-Ri. S. 152) wird med: "Art. 29- megeschaftet:

.234.

Art. 111.

Under Ministeriem der Iragen int mit der Vallebenag diesen Gesetten beauftragt.

Gegeben, a a a a a

Begrindung.

L Allgemeines.

In des Erwigung, daß diegenigen billiosen einbliden und nichelieben Kinder, welche nicht von ihren nutörlichen Pflegern, des Eltern oder der Matter, aufgerögen werden, studen bei fremelen Personen gegen Entgelt untergebracht werden, erfahrungsgemitt nicht selten in übern hörperlichen, genetigen erke nittlichen Wohl gefährdet nich, haben verschiedere deutsche Buisbeständen sich verzuhalts gehanden, den Zeit-

kinderweien (Kode, Halter, Pflegekinderweien) einer politeillieben Beaubichtigung zu unterstellen.

Das Reich wibst zuthehrt einer geschlieben Bestimmung über der Zichkünderwesse; ihr § 6 der Gemerhoschung ziemt "die Kreichung von Kindern gegen Ratgellt" von den Bestimmungen dieses Genetzen aus und überlätzt damit die Begebung
der Gegenstanden der Landergesetrgebung. Die gehachte Erwerbeurt wurde dem § 6
der Gewerbeurkung durch die Norelle som 21. Juli 1879 infolge eines Antenges des
Beschstagsabgeordneten von Klein-Betrow eingefügt, nachdem sehen bei der dritten
Berntung des Entwarfes der Gewerbeurdnung im Beschstag der Norddeutschen Brades
ein Antrag von Lack abgelehnt worden war, wonach "der Begeltung durch die Orte
politischelierbe der Bestimmung durüber überlauen bleiben" mit "nwieweit Personen,
welche aus der Verpflegung von Sänglingen und Kindern unter 5 Jahren außerhalb
des elterlichen Basses ein Gewerbe machen, einer politischen Konponion bedärfen.

(Stenoge, Berichte über die Verhaudlengen des Fentschen Reichstages, 4. Legiel. Per., 11. Session 1879, 3. Band, S. 2126; Stenoge, Berichte über die Verhandlungen des Reichstagen des Nordfestischen Bandes, 1. Legisl.-Per., Session 1869, 2. Band, S. 1064.)

Bei der Berztung die Nevelle von 22. Jali 1879 im Beichetag warde allgemein unerkneut, daß die Aufmahme von Ziehkindern kein freier tienverbe sein dürfe. Im übrigen wurden sogar Zweifel durüber hart, ob überhaupt jemale diese Tätigkeit unter die Geweiberechnung gefallen sei, da sie bei nilberer Prüfung gas nicht als "Geweibebetrachtet werden könne.

In Prenties itt gemiß Ministerialerlaß van 20. Märr 1836

Begers Entscheidungen der Gerichte und Vorwaltungsbehörelen Burd 16, S. 337; Dr. Grabousky, Das Rocht der Halt-Kinder in Prentien, is Nr. 18 des Prentierhen Verwaltungsblattes vom Jahre 1996; Pütter, Das Zudächderweiser, im 56, Heiti der "Schriften des Deutschen Vereines für Armengdage und Weitbligkeit", woselbet die in den deutschen Eunderstaaten erlassenen Gesche und Verurdungen übernichtlich mennmengestellt sind.

the policetiche Churwachung des Zichkinderwesens is fast allen Landestellen durch Pelineiverordnangen geregeit, welche die entgeltliche Ausahne von Kindern enter is dakeen een policeticher Erischuls abhängig marken. Diese Erischuls sell aus unt Widerraf und nur solchen Personen welklichen Geschlechtes erteilt werden, welche nach ihren personlichen Verkältsamen und auch der Bemindenheit über Wohnungen geregent welchten, aus solche Pflege zu übernehmen. Den Beauten der Pelinei ober den von-lieser beauftragten Personen ist von der Kungeberimum der Zutnit zu üben Wohnungen zu gestätten, auf alle die Pflegshinder betreffenden Frages Anderstit zu erholen, sich sind die Kinder auf Erfondern cornansigen. Die einzelten in Pflegs zu erhonselten Kinder sind bei der Pelineibehörde ausumzelden und such Besoldgung des Pflegverstallungen wieder abmundiden. Ven einem stwaigen Wohnungswechsel hat die Kost-gebrüg des Pullindesbärde Auseige zu erstatten. Die Pallindesbärde andere kindern, die im Wege der affentlichen Armempflege untergebracht sind.

In Bayers in durch An. 41 des Polizeistrafgesstalnehm mit Geldstrafe bis ru

45 Meek ludgeht,

"wer fremde Kinder unter 6 Jahren ohne Bewilligung der Polizeibehörde gegen Bezahlung in Pflege oder Errichung neumt öder such entrogener Bewilligung behölte."

Am der unter Bengrahme mit diese Straffentierung erlausenn Bekannnachung des K. Bayruchen Stanministerium des Innen vom 6. Februar 1906, betreifend die Beaufschrigung der Kontinuler (Minist-Amrob). 8, 56) ist Nachselender iervormisten. Die polizeitliche Bewilligung wird von des Distriktspolizeitlichkeiten erzeitli, sachdem fengestellt ist, daß der Kontgeber auch seinen periodischen Verhöltnissen und nach der Beschaffenheit wirde Woberng für eine ordentliche Verpflegung, Benefsichtigung und Erzeitung des Kostkindes Grwahr bijtet. Die Erlanbais ist eine wieberreitliche und wird protekganstamen, weist sich insekträglich Bedenken ergeben. Der Kostgeber ist verglichtet, den Organen der Politei isw. jederneit den Zuteitt au seiner Wohanne und zu dem Kostkind zu gestatten, ferner jeden Wohanngswechel, das Arkeben des Kostkindes oder die soustige Beerdigsag sowie jede zeitunfüge Unterbreckung des Pflegerentälltnisses der Gemeinfeleblörde antweigen. Die Ortspolinsbehörden laben im Henelmen mit den Geweinfeleniswateunfören die in ihren Benirken besiellichen Kostkinder zu beaufsichtigen und darunt hinnewarken, daß deh emerhliggige Verwisse (Franzussermen) freimillig un der Andricht betalligen. Sie kallen benur über die in thezu Benirken bestafflichen Kostkinder Leitung zu führen. Die Anstörzte laben bei sich bietender Gelegenheit, militarlich mindestens einmaß, die Kustlender bei den Kostgebern zu berrichen.

Withrend im Königerich Sachsen beine gesetzlichen Bestimmungen zur Regebung des Ziehkinderwessen getroffen wurden sind, bestimmt der durch Korelle vom 14. April 1882 Gesetze und Vercentungsich S. 72s eingefügte § Wer des Budinchen Politeistrabgesetzberiche, daß "dusch Vercentung, beziehe oder ortspelineiliche Verschriften eine Überweibung der entgeltlichen Vergünzung von Kindern" augeordent werden kann, In-

hospidere darf augeordaet werden.

"daß, wer wiche Kinder gegen Kingelt zur Vergefegung übernitunt, bierein der Ortopolischehörde Auseige entstiten oder zu der Übernahme die Geschnitzung der Ortopolischehörde erwisten und, Der Besigkerat kans Personen, welche ihnen negelijtrige oder ausertruste Kinder in bezug auf Anfocht, Schatz, Vergefegung oder ärstlichen Burstani versenkriosen, die migelijsche Vergefegung ein Kindern unter 7. Jahren unterugen. Wer diesen Versoten oder Auseichungen zweislechnacht, wurd an Geld bis zu 10 Mark oder m.t. Halt bis zu 8 Tagen bestraft."

Eine Verseilung seil Grund dieser gesetzlichen Ermächtigung ist bis jedet nicht vergangen. Dagegen eine in weberere Austribeziehen des Landes beziehe sehr setzenbeilundliche Verschriften bezüglich des Kantrolle des Ziehlünderwesen erlauen werden.

Eine qualidgesstellehe Regeloop hat dieser Gegenstand im Geofiberrogtum Hassen. gelanden. Aus dem Ginetz vom 10. September 1878 betreffend den Schutz der in brand-Verpflegning gegebenen Kinster unter 6 Jahren (Großli, Hent, Beg.-R. Nr. 20), ist bier bervermheben: Wenn ein Kind, neller im Wege der affentlichen Armenpflegn. con collembres 6. Lebensjahre bes Lebauten rabreiler der beiden Eltern oder eines Elterateiles oder - falle der Kind enchelich geboren - wiese Matter auferhalt der sitspicken Wohneng gegen Entgelt in Verpflegung gegeben werden sell, so bedarf er hierm der vergüngigen Genehmigung der Ortspelizeilschliede despuigen Eltersteilen, welcher das Kind in Pflege gefeen will (Art. 1). December Personen, welche ein beurder Kind sider it Jahren green Entgelt in Pflege personnen labou, sind verpflichtet, thou Ortopolizethehinde sawie den von deuer benaftragten oder durch antilelse Instruktion hieren berufenen Personen jederzeit Ernblich in die Ait der Verpfegung und den Zustand des Pficzykindes en gewähren und jede geforderte Aucknaft zu estellen (Art. 4). Eine eingebende Instruktion zur Ausführung dieses Gesetzes ist durch das Graffe Ministerians des Itrorm und des Justis um 14. Mai 1880 (Großle, Hous, Reg.-Ri, No. 17) edassen worden. Die Vorschrift des finnetien, wennels die Eftern heziehungsweise die Mutter rur Weggal- des Kiesler in franche Pflege (und nicht die Pflegenbern zur Assahme desselben, pelineticke Genektrigung einholm müssen, erklärt sich durch die Rochtsraffassang der gemingebenden Faktoren, daß eine Konzenkompflickt der Pflegeoften per mich recheriges Anderson der Generheselbung in three damaligen Passang elegefulit werden därfe.

Wester Inles eine Beide Alexanor Staaten jummentlich Sachnen-Weiman-Lüberte, Humburg) sie er durch Gesetz, sie er durch Verteilung die Annahme von Ziehleidere von abergentlicher Erlandens abhängig gemacht.

In eurgen größeren deutschen Stödten, voran Leipzig (Dr. med Tanke, Der Schale der unchalbehm Kinder in Leipzig, Leipzig 1933) demelle, Das Haltekinderwesen is Nr. 17 der "Schriften der Zentralendle für Arbeiterrechlichtreeinrichtungen"). Serser Bertlin ("Des Haltekinderweren in Bestin und seine Beaufrichtigung durch die Polisei", herauspegeben vom Bertiner Poliseirknicht und zeine Beaufrichtigung der Sechlinder und zwecknittlige Organisation der öffentliches Ziehlinderfürrunge sieh dem Grandsatz einer disternden sechverständigen Beaufrichtigung der Ziehlinder unter Herausistung zus besoldenen ausgehöhleren Hällsbeiten und unter Oberaufricht des Ziehlinderunten geschaften werden.

In Württemberg sind gesetzliche Vorschriften in berog auf die Regeling und Beseinschtigung des Ziehleisberweisen zurreit nicht verbrunden. Die geltenden Bertimweitigen zum Schnitz der in festade Pflege gegebeum Alebem Kinder beschrieben nich

- L and die Verfügung der Ministeriums des Inners vom 50. Juli 1839 betselfend die Unterbringung und Verpflegung armer Kinder (Reg.-R. S. 54%, Diese Verfügung betrifft, wie ieken die Übersehrift negt, nicht die Zeländer im engeren Sten, also nickt diejenigen Kinder, welche auf Kesten ihrer Augehörigen underen Protestra in Pflege gegeben werden, sondern nur die der öffentlichen Pürsorge anbeimfallenden armen Kinder. Im emrelsen ist bestimmt, daß in Spitalem, Armenhäusers und anderen remichet nur für Erwachene bestiensten Armenmetalten elteralene oder getrenat von feren Eltern zu unterstätzende Kinder zur dazu untergebracht werden darfen, wenn in der Amtalt die zur Sicherung einer geten Erziehung erforderlichen Einzichtungen getraffen sied und insbemedere für die Germilbeit und Sittlichkeit der Kinder keine Gefahr zu befürghten ist. Wenn Gemeinden die farer Fürzorge beingefallenen Kinder. in Privatkinsers untertringen wellen, denn ist darauf Bedreitt zu nebenen, skall die Kinder verragowene tai Personen unterpekracht werden, welche als rechtschaffen bekannt nind und zu denen mas überhaupt das Vertrauen haben kann, dub die Kinder bei ihren in bentr auf ihr gettigen und leibliches Wohl gut beralen seien. Die besäglichen Kostalikarde sied schriftlich abrunchlieben; sie unterliegen der Geschnigung der Ortsammenbehärde. Die letztese mittil für sedes Kind, benögtich dessen die öffent-Behe Pärsurge der Gemeinde in Amproch gemeinnen ist, ein der Zahl der Armenfreunde der Orter einen Aufseher bestellen. Dieser hat darüber zu wachen, daß bei dem Kinde weder in beblicker noch in geletiger Hinzleht etwas versöumt werde, und van Zeit zu Zeit über das Befragen und Befraden des Kindes der Bekönde zu benichten. Auch wird er nach Vollendung der Schuljahre die Untertungung und Ausbildung der Kindet sich angelegen win lassen.
- 2. Der Erlaß des E. Meskeinstkoflegium au die E. Oberünder und Obernstsphysikate vom 18. August 1973 (Amtobl. des Minist, d. Irusen, S. 180) macht des Oberstatighysikaten zur Pflicht, die Möglichkeit der Einwickung des Inkostgebens kleiner Krisfer bei fermier Personen auf die Kindersterbürkkeit im Augu zu behalten und deim Besiehe grahtigierunden Auto und Rehammen auszweisen, Midetände, welche sie in Erfahrung beingen, zur Kenntnin der Polizeibehörden und Obersatzische zu bringen, welch erstere soried wie möglich unf Beseitigung binnessehen bilten. Palle ingeben Mitetände in größeren Umfunge wahngenommen winden, wiese dem Medizienflodiegtum Anzeige zu erstatten; jedenfalls aber sind etwaige einseltligige Besbackinngen gelegentlich des Jahrenberichten zur Kennunis des Medizienblösiegisme zu bringen.
- 2. Nachdem durch die "Instrukcion für die Breitlichen Vinitationen der Gemeinden in Absieht auf Gesandschapfiege" (Eriali der Ministerieum des Inners vom 20. Oktober 1975; Amstehl S. 317) den Oberanswärsten allgemein untgrunden werden war, bei Vornahmerlieuer Vinitationen Nachdrage nach etwager Vernachlänigung vogenannten Kente und Haltekinder annastellen, ist durch Eriali des Ministerieum des Inners vom 11. Jani 1980, betreffend den Schutz der im Besude Pflege gegebenen Kinder unter 6 Jahren (Amtabl. 272), meh im einzelnen folgenden ungeurdnet werden.
- a) Unmittelbur vor Vermahme der ürstlichen Verhaltenen der Gemeinden haben die Gemeinder von den Ortsverstehern vin Verweichnis der in der Gemeinde befruitlichen Kostlender unter d. Jahren einzuverlangen, welchen durch den Ortsversteher unter Racksprache mit dem Ortsgestlichen mandepen und durch den Ortspect bei Besten der Visitation dem Oberstehern en übergeben int.

6: Der Oberamtinent hat eink diese Kortkinder bei der örtlichen Viritation verstellen zu lauen, eich von diesen Genandheitzeurtand und Verpflegung, nater Umständen durch Einsichtsahme der Korthämer Kenntnie in verschaffen und Vernachtlinigungen in dieser Besiehung genon zu ermitteln.

c) Der Oberaminent hat außerdem zu erheben, eh seit der letzten krailiehen Gemonderinitation in der Gemetade Konkunter gestochen sind, von wen diese Kinder in Kont und Verpflegung übernommen wuren und wolchen die Ursache ihres Todes wu-

d) Das Ergebnis diese: Erkebnigen ist stets in das Pestokoll unfernehmen.

4. Endlich sind gemild § 5 der K. Verrednung vom 25. Mai 1991, betreffend das polimiliehe Meldewssen (Rog.-St. S. 115), diejenigen, welche Konthinder bei nich saftenbere, resplächtet, den Eins und Annung der lettteren innerhalb 6 Tagen der Ortspolizeibehörde nutmerigen. Die Ortspolizeibehörden sind nach § 5 dieser Verrednung verpflichtet, die ihnen zubenmenden Anneigen zu sommels oder Verreichniss durüber zu fahren.

Date die im Wartsmaleeg van Zeit bestehruiten Verschriften, wie sie eben aufgebildet worden sind, nicht unsreichen, um eine wiekenne pellimiliebe Überwachung der Ziehkinder zu gewährleiten, bild eich nicht verkenzen. Die Verfagung des Ministremen des Innern vom 80. Juli 1839 eestreckt sich uuf die eigenflichen Zehkinder Herlings nicht. Der Eriaß des Medicinalkollegisms von 14. August 1973 kann bis seiner allgeneiten Fassang die Grundinge bie ein erfolgeriches Einschreiten der Politeibehosbiulcht hieten und die derch Edall des Ministernum des Issuers vom IL Juni 1800 augeordnete Beschtigung der Zieblender und eventuell des Pflegentellen anläßtlich des oberausbilentlichen Genanderhitzbirem wall justlem als eine wenig wirkenne Malvalue zum Schutze der Ziehlünder bezeichnet werden, als diese Vinitationen keine suvermenteten and and in for Regal nor alle 6 Julies wiederhebens. Wenn my auch zur Zeit gewans statistische Zuhlen über das Maß und die Art der Verbreitung der Ziehlender im esperes Sau is Wärttenberg nicht zu Gebote stehen, in geben dach er dieser Hinneld die Ergebnime der Volkenhhaup, sorreit die letziere in den Jehren 1989 and 1966 och and die in den einstellem Haudhalten von reed und mehr Presques sorhandenes "Kost- und Pfagekinder" urstreckie, somgeless sinige Aukaltipunto-Geofalt wunten an Kost- und Pflegekindere

| | 1. Describer | L Desember |
|----------------|--------------|------------|
| | 1900 | 1905 |
| Im Springkenia | 4438 | 5002 |
| Schruzvaldine | 8140 | 1525.8 |
| . Jaguthreis | 3794 | 393t |
| - Doministrir | 3114 | 103 |
| re-mire. | 14489 | 356 |

Nach dem Beschlechte verteilte sich die Gestestrahl der Kost- und Pflegekinder

an I. Desember 1900 in 7012 Kenten, 7477 Midchen, L. 1905 2746 7854

In den einselnen Kategorien von Hambalten belanden sich Kons und Pflegskinder:

| in Handalten mill im gasten: | 1. Durenber 1900 | J. Derember 1905 |
|------------------------------------|---------------------|---------------------|
| 2 Pérsuns | 482 | 451 |
| | 6225 | 26.99 |
| 4 | 3133 | 1219 |
| | 2819 | 2601 |
| | 2141 | 2346 |
| Tind 2 | 2002 | 25.79 |
| 5 . 10 | 689 | 818 |
| H to built | 471 | 352 |

Auf die Gemeinden des Landes ent 5000 und mehr Einwohnen entfellen.

im Jahre 1980; 3229 Kort- and Pflegekinder, 1905; 3210

without in solchen die Studt Stuttgart alleie

röhlte. Die underlichen Kinder können nicht ausgeschieden werden; nuch lifft sich nicht feststellen, wieviel Kinder auf die einstellem Atterskliesen entfallen und wie groß die Zahl derjenigen Kinder ist, welche im Wege der öffentlichen Armengelege bei den Hanskaltungsverständen untergebrucht nich Doch kann nippinnunen werden, das unter den gezählten Kindern im allgemeinen um nichte sich beforden, die tatsächlich regen ein Kootgebt in den Hanskalten untergebrucht sind.

(19 vergt, im übrigen die Veröffentlichungen in den Wirtt, Jahrbüchern für Statistik erd Landeskunde, Jahrgeng 1902, S. 456,1.

Bei den Zoldrindern in Württenberg hundelt er nich, wie anderwirte, fast ausreblieblich em encheliche Kinder. Deren Mitter sind nur in seltenen Fillen in der Lage, ihre Kinder (wenigstem in den ersten Leben) interpent Pflege zu nehmen. Da die Militer fast durchwer des irmeres Beröfkerspreklanes entstammen, wird er ibnen in den menten Pullen nicht möglich sein, das an die Pflegoehern zu entrichtende Pflegogeld durch eigenes Verdienel zu erwerben. Kommt aber die Mutter mit der Entrichtung des Pflegogobles in Rachmand, dann freiht die Gefahr, daß die Pflegoeitern das Wicht des illesen anvertranten Kindes vernachlitergen, Besonders Aufmerbarnkeit der Bebörde verlienen aber manenflich diejmigen Pälle, in welchen ein mehrliches Kind gegen sing circuality periods Abbulangousano boi founded Lecton antergobracht wird. Hier ist zu befürchten, daß - nüchdem die geringe Summe verbraucht ist - die Ausgaben für das Kind seitens der Pflegreitern hart empfenden werden und dengemäß die Pflege des Kindes semachlänigt wird. Ungünstig beronders in gröderen Städten sind übrigens nicht nur die Pflege- und Ernührungsbofingungen der Zielkinder, sunders wich die Wohrungsuchtillmine, in denen sich die Kinder vielfach befinden. Sie sied oft in ungesanden, überfüllten Wahnungen autorgebrucht. Weiter ist in Betrucht zu nieben, daß das unskellehe Kind häufig an nich sehwach und keinklich versnlagt ist, und die dringende Furderung einer sorgemen Pflege und Behandlung der inschelleben Kinder orgifit nich aus des allgemeinen bekannten Tatusche, daß ihre Sterblichkeit eine weitunoridore let als die searce der chelichen Kinder. So und in Wiettemberg, wie aus den Veröffentlichungen im "Statistäscher Hanfluch für der Kinigreich Württemberg, Jahrgang 1904 and 1905°, so considered let, san je 1000 lebend geboreren Kindern in I. Lebenshire gestorben:

| Im Jakov | skelicks | | emphaliaka- | |
|----------|----------|----------|-------------|----------|
| | ntimishe | wittiele | shilter | weiblich |
| 1695 | 281 | 932 | 341 | 310 |
| 1900 | 261 | 223 | 143 | 58 |
| 1901 | 229 | 192 | 1145 | 293 |
| 1902 | 220 | 182 | 292 | .246 |
| 1903 | 211 | 197. | 395 | 251 |
| 1904 | 293 | 194 | 315 | 286 |

Den bei fremden Personen untergebrachten Kindern druben aber sich viellich Refahren in sittlicher Berichung. Die ausgewichten Pflegrebten sind nicht immer einvandbrie Personlichkeiten. Unter ihnen befinden sich aussahlere Elemente, von deren verderblichen Einfasse die Ziehkinder bewahrt werden missen. Er jet z. R. in Stategart die Beckurfstung gemacht werden, dass Eitern, feren sigma Kinder der Fersergeerziehung unterwarfen eint, sich mit der Ausshme von Kontkindern belanen. Er liegt ein erhebliches öffentliches Interesse von, daß um wecktschuffenen, unverliesigen Personn die Pilege der Ziehlender anvertraut werd.

Daß eine öffentliche Antricht aber des Ziehkinderwenn nicht zu enthaben au, dieselbe vielnebe einem deingenden Bedlichte entspricht, ist in der einschligigen un-

longreichen Literatus

(18 vergh 8, a. Pátter a. a. O., Seraer Dr. med. Taube, Das Haitekinderpresen) allgemein anerkmant. Diese Auffannung ist auch in den am Schleuss der Verhandlungen des Doutschen Vereines für Armsengdege und Wohltätigkeit zu Colmar im Jahre 1992. (Schriften dieses Vereines, Hef) 62) angemennneuen Leitsützen zum Ausdrucke pr-kommen, denne seiner und denten lauten:

"Alte in oner Genwinde beindlichen unskelichen sowie diejenigen ebelichen Kaster, die in fremder Pflege gegen Entgelt untergebeucht nied, sied unter behördliche Aufsieht zu stellen. Diese Aufsieht über Kielskinder und Bulle-kinder ist basbesprachtlich (nicht nochsgrachtlich) zu esgehn."

Bezäglich des Frage, wir diese palierunche Beaufunktionung des Ziebeitsberweren. re repole set, vertett der varlagende Entwart in Übereinstimming mit der Mohrakt die eingeholten getächtlichen Anforengen der beteiligten Vorweitungsbehärden, namentnch der Medizialkolleginus, den Standpuckt, daß eine pollenliche Übermanhauder Pflegestellen allein nicht genigen kann, vielnehr danehen die Erzehung von Kindern gegen Entgelt der poliscileiten Kongereiten in enterstellen at, Gegen die Einführung der Kengeolengflicht Löunte eingewindet werden, fall die gesehnigende Beleirde eine gewine Gemetie für die Befühligung der Pflegoeltern zur Ernickung von frenden Kindern Hennelene, femes that geordeste, was collen Metions gelestete Pfageeltern durch die Kunzessonspflicht sich absoluteken lassen, mit der Verpflegung von Kindem gegen Eulgelt sich femerkin zu beliesen. Solchen Etzwänden gegenüber ist gellend in muchen, daß ein präventiver Schutz dasch die Beisiele hier aufsellingt gebecome combined, incolors die bledt repressive Billio hintig einen nicht mehr getannbenden Schafter vertiaden wiede und also en spit kinze. Eme wirkenne Scope für das lebticke and gristize Wohl klerer hillion: Kealer hilder also on wichtiger identifies Interresc, und Aufgabs des Staates iet es daher, flerüber zu wucken, daß da. wo die Ettern this Konder nicht selbst erzichen künnen oder wallen. Die Erfüllung der Aufgebe der Eltera discra dritte in auswickender Waise gesorgt let. Dahei empfiehlt se siels aber benighth des Emfrages, in unblass sine Kenomies verlangt wird, mulichete Beschränkung Platz greden zu immen, damit in die freie Selbetheitimmung und der Printetrhilfnisse des etspelnes nicht weiter, als er die rungsode Narwenligheit müsdert. manageriffen bied

In fermeller Hausche diertte der ein Bayern und Baden eingeschiegene Wereiner Ergünnung der Politzelltraftrechten zum Vochild dasse, aus eine gesetzliche
tirundlage für der Erforderne der politzillichen Geschnitzung der Vorgebegung von
Kindern gegen Entgelt zu gesetzenen Dagegen wird en nicht Aufgebe der Inselegenete
gebaug wir, die Art und Weise, uns die mit politzillicher Ermächtigung augenommenn Ziehlender zu besiehlichtigen sind, eingebend zu segele. Die Art, der Umfung einer
miteken Aublicht werden sieh nach dem artischen Bedärfnieren und Erfahrungen ber
schieden gestalten meinen und demyensielt, vorlechaltlich der im Wege der Instruktion
der Inselentraffelisiele erfolgenden Aufstallung affgemeiner Richtlinium, der Regebendirech die ertlichen Palmandereden unsenbehalten mein. In between Hinsicht wird
annentlich nach der sweite der aben erwähnten Leimitze des "Deutschen Vossines für
Ammentlich unch der sweite der aben erwähnten Leimitze des "Deutschen Vossines für
Ammentliche unch der sweite der aben erwähnten Leimitze des "Deutschen Vossines für

Die Anthichtlicheitels bis meis zur Daryhführung der Aufnicht andlichen Hilfe und abstraumflicher Wignie en bedienen. Als letztere nignen sich sonngeunter weibliche Personen. Es empfahlt sieh antiechen, zur Beaubichtigung von Kinders bie mm volleufeten zweiten Lebensjahre beschlete geschalte Pflegenmenstennekmen."

II. Zu den Einzelbestimmungen.

Zii Art. L

Aus den Grundente, daß durch die polizeitiehen Malentenen zum Schutze der Zubhinder auf die Ireie Selbstbestimmung und die Privatursfällnisse der euselnen schouwde Rickricht genomenen werden maß, ergibt eich die Beschränkung des Konnessionsowanges einemelts auf die autgeltliche Verpflegung fremder Kinder, anderseits auf die Verpflegung von Kindern unter auchs Juhren. Erfahrungen, welcheine Ausdehnung der polizeitschen Überwachung auch auf die unentgeltliche Verpflegung von Kindern in der Regel durch Verwandte) sechtlertigen könnten, üegen nicht von Bei der Bestimmung der Alterspreum der dem offentlichen Schatan au unterstellenden Kinder innten die Versahriben des Volkuschulpssetzen über den Begran der Schalpflichtigkeit einen gewiesen Ankaltsprekt geboten, selem augenommen werden konn, auß mit dem Eistritt der Schalpflicht die Periods der grüften körpenlichen und geistigen Hillingigkeit des Kindes abschliche. Mit dem Begran des Schalbemehm mird der Lehrer au Stelle der Polizeitschen und geistigen Verwahrleung des letzteren die Abstellung des Ubelatundes einzaleiten haben.

(en vergt, den oben orwähnten possitionen Ministernaleriaß vom 2). Mies 1896 auf die Begründung zu dem hemischen Georgentwurt.

Auch füllt das Kind mit dem Einteit in die Schule wehr als seitber der Kontrolle der Überstlichkeit unbeim, wochsich eine weitere Garantie gegen sine Vernachländgung desselben geschaffen wird. Von der politeillichen Überwachung endlich diejenigen Kinder abstranchmen, für welche die Fürsunge der öffestlichen Armengelege
eintritt, einschafellich derjenigen Kinder, berüglich welcher auf Geund des Gesetzes vom
25. Desselber 1805 (Rug. R. S. 1980) die Fürsungerrichung angeoednet ist, rechtbertigt sich
dasselb die Erwägung, daß bei diesen Kindern und sorglichige Answahl gesigneter Pflegestellen und den gesignete Überwachung der letztesen dasselb die bieren bepalense übentachen Organe absolch gescheinet ist und ein kunkurrierenden Eingreifen der Pulinstlichkoele übenflissig erselbeint.

Die Verannstrungen, ander melden die ortspaliselliche Erianbeis zu erteilen ist und spiter weder zurückgenommen werden kann, millen in einer auf Grund den serzenblagenen Gesetzen zu erteilenden Verfügung des Ministeriums des Innern alber bestimmt werden. Die politeilliche Erianbeis mil eine underreffliche sein und nur durm erselb werden, menn der Kuntgeber nach einem persiellichen Verhältnissen (woss samzenblich auch Freiheit des Kontgebern und seiner Angebingen von übertragbaren ehrentrichen Kraukheiten, besondern der Tuberkraben prächt und meh der Beschaffenbeit seiner Wehnung für eine ordentliche Verpflegung, Beautsiehungen und Erzeinbarg des Kontkinden Gewähr bietet. Die diem Verannsstrungen verbergen, until bei ammen ehreigen Wehnungsweckent des Kontgebers aufs neue gegriff werden. Im Falle einer üben Behandlung des Kontkinden oder bei einer demanften nachteligen Versänderung der persönlichen oder köntlichen Verhältmisse des Kontgebers wird die Erianbeis zurückgenommen.

Die politeiliche Erlanbeie kann entweder als eine generelle gestaltet werden, au daß sie dem betreifenden Kontgeber zur Annahme von Konkindern eine für allemal erteilt wird (Premien), oder als eine spezielle, d. h. en daß sie für jeden Kind eineiln mehmennten ist (Bayero). Der Entwerf sielst die letztgenannte Kommissenuri von Dabel und ein Erteilung der Erlanbais die Ortopoliseitscheine des Wohnerten der Kontgebere (Bayero: die Distriktspoliseitscheine) in der Erwigung für zuständig erkliet, daß sie die maßgebeselen Verhältnisse des Pflegseltern am berien komst und einstweige Veränderung derweiben am leichtenten verfolgen kann.

Die weiteren zur Übermachung der Verpflegung der Kretkinder in der Verfügung des Ministeriums des Irmern zu erlassenden politeillichen Anordnungen bedinzen einznara gewine. Verrifichtungen des Kostgebers. Dieser soll verrifichtet werden, den lieamten der Polinefliefte oder den von der fetzteren mit der Benzhieltigung der Kosthinder beauftragten und mit einem bezäglichen Answense verschenen Personen ledernet den Zuinkt zu seiner Wohnung und zu dem Kortkinde zu gestablen und auf alle das leittere betreffmåen Fragen waleheitsgemäße Auskualt zu orteilen, Demselben tall femer au Pflicht gemacht werden, bei Berndigung des Pflegenerhilltmines hietun abhald der Ortspolinsbebirde Aupeipe zu erstatten, speriell im Falle des Ablebens des Kortkinden ragiciels über die Todesurmelse, in den soustigen Fillen über den Verbinb des Kindes Aufseklaff zu gebet. Anderweits werden die in der Ministerfalverligung werestenen polinitikten Angelungen pur Überwachung der Verpflegung ein Kostkurdern allgemeine Weissengen an die in Betracht kommenden Behörden in Beang auf eine wirkener Gestaffung der Anblicht über das Kortkinderwoon enthalten, wie dies 2. R. in der oben erwähnten Bekunstmachung des K. Bayrischen Stastenmisterium. des Innern vom 6. Februar 1906 der Full ist. Die Ostspolizeibsdeinken sollen sämtliche in them Beneben betreffichen Koetkinder upter 6 Jahren bezufnichtigen und fortgesetzt darüber wachen, daß den leinteren die gebührende Fervorge av geder Himicht zunäll wird. Insbesiedere habes sie sich von dem Zustand der Wohnung der Kompeber, der Art der Ernährung und Verpdegung, der Behandlung und Errichung der Kortkieber durch mitweringe Remelio en Microsegen. Zur Erfülberg dieser Aufgabe körnen de namenticle in grifferen Generales - bestimmte Beaute and Arate sewie som gesignete Persones (z. S. besoldete gendralte Pflogorimen) ats thus Organe bestellen. Inbesondere wird die Verfügung den örtlichen Polisiehehörden empfehlen, diesel hamworken, daß uich einschligige Vereine (Vereine für Jugendschatz und Kindererziehung, namentlich Prancovereine) freiwillig an der Beaafsichtigung der Kutkinder beteiligen. Des Orspöliseitekörles soll ferner vorgeschrieben werden, über die in übren Benrkm. befindlichen Kostkinder Lüsten im führen, in welche die Kostkinder selbst nach Nassen und Alter, terner die Eltern und Vormünder sowie die Kostgeber, deren Wakaset und Walazang einestragen sind. Die Oberandsärete werden angewiesen werden ... abgeseten von der suther schon vorgeschriebenen Ausdehung der periodischen ürrliches Geminuterintationen unt den Zertund des Krot- und Haltekinderwesens -, künftig bei seder sich histonden Gelegenheit und tanliehst unvermatet die einzelnen Konthinkentellen in besichtigen und nich von dem Zeitund der Wohning, nim der Art der Wartung, Pflege, Ernihrang und Behandlang sowie von dem Grundleitunsunde der Kurkindra on Observencess und von dem Ergebens der Ortopolizenbehörde unter Augabe der u.e. principles Middled Mittelling in maches. The Observator endlish sollen bengtinger werden, darüber zu wachen, daß die Ormpelineibehirden sieh eine gewinsenhalte und strenge Durchführung der Verschriften der Verfügung angelegen sein laben.

Zu Art. II.

In Art. 16 der Novelle num Poliscistrafgesetzbach zum 12. August 1979 sind diejenigen Fülle einzeln untgeführt, in welchen die Erlassung einer poliseilichen Strafunfügung dem Orientsteher zuhnunnt. Der Entwurf beabelehtigt, die Abeigung von
Übertretungen im Sinne des vorgeschlagenen Art. 206 des Palizeistrafgesetzbaches dem
Orteventeher zusammen. Hierans ergibt sich die Notwendigkeit, in den bezeichneten
Art. 16 der Novelle den mesen Art. 296 des Palizeistrafgesetzes einsmehnliten.

Zu Art. Ht.

Das Gesetz findet nach seiner Zweckbestimmung nicht hieb auf die jungen Zeitkinder Anwendung, walche eint auch seiner Erlanung in die Fülege eines Kontgebers
genommen werden, madern nuch auf diejenigen, welche nich in einer selchen Pflege
seben zur Zeit des Intraftferteins des Gesetzes belaufen. Den Pflegestiern der letzterwähnten Kinder ist jedoch billigerweite eine angemeinene Feist zu gewähren, um die
nur Haltung des Pflegehinder erforderliche palitentiebe Erlanbeis einzuholen. Ernt wern

diene Frest veretrichen ist, ohne dall die Erlantene niegeholt und erfeilt ist, tritt Bestrafung unch Art. 276 ein.

Die Verhandlungen des Gesetomtwurfes in der Ersten Kammer haben keine wesentliche Änderung des Entwurfes ergeben, nur wurde beschlossen, die Altersgrenze auf 7 Jahre heraufzusetzen.

In ganz anderer Fassung ist aber der Gesetzentwurf aus den eingebenden Beratungen der Württembergischen Zweiten Kammer hervorgegangen, indem auch der Fall einer unentgeltlichen Verpflegung bereingenemmen und in dem ferner die Altersgrenze, bis zu der die Übernahme
eines fremden Kindes in Kost und Pflege von besonderer Erlanbuis abhängen sell, vom Beginne der Schulpflichtigkeit auf das Ende der Schulpflichtigkeit verlegt worden ist: Der Entwurf ist damit aus dem Entwurf
einer Novelle zum Polizeistrafgesetze zu dem Entwurf eines Gesetzes
betreffend die Kost- und Pflegekinder ausgeweitet worden.

Die Beschlüsse der Zweiten Kammer sind in den Drucksachen dieser Kammer, Beilage 244, zusammengestellt:

in Die Therschrift wie folge zu famen:

"Entwurf eines Gesetzes,

betreffend

die Kost- und Pflegekinder .-

in Den Art. I in Infrance Passing surmelines

"Art. L.

Wer six fremdes Kind unter dreite in Jahren a der wer ein auf eben Kind über dreite ha Jahre, das nach zum Bestehe des Volkeschafe verpfliehtet ist, in Kost und Pflege ninmt, hat hierzu die eorgängige Erlanken der Ortspelischeherde einen hoten. Abgesehen ein den Ausnahmen, walske einen aus reichsgesetzlichen Bestimmungen ergeben, finder diese Vorschrift keine Anwendung bezüglich der sheltehen Kinder, die heilihren Großeltern, Orschwistern oder deren Ebegatten, Geschwistern der bereit hen Eltern oder deren Ebegatten untergebracht eind, ferner bezüglich derjenigen Kinder, die in der Fernege inne issentlichen Amenbehörde oder der ein Ministenium des Lupurnbesonders des bezeichneten Anstalten und Vereins zich befinden oder aus wordbergehand oder zum Zwecke des Besuches einer answärtigen Schuleinfrem de Kost und Pflege goge ben eind.

Die Erlaubnie darf nur solchen Personen erteilt werden, die nach ihren persönlichen, gesunäheitlichen und wirtschaftlichen Verhältnissen, insbesondere auch nach ihren eitzlichen Eigenschaften und nich der Besehaffenheit ihrer Wehnung auf Übernahme der Pflage ohne Geführdung des Kindes geelgnet eind.

Sie kann zurückgenummen wurden, wenn eine wesentliche Voranzentzung der früheren Kelaubniserteilung wegfüllt oder die Pflichten gegen dar Pflegekind vernach-

tissigt worden.

Vor der Erteitung Versagung oder Zurücknahme der Ertanbeie hat die Ortspolitzibehörde in der Bogel die Angeware der Ormeindemgingenden einzuholen?

-Art. 2.

Die Graspulissibehörde hat nich über die Fortdanss der is Art. L. Abi, Z. bezeichneten Voranssetzungen und über die Erfüllung der Pflichten gegen des Pflegekind derek geeignese Überwachung auf dem Laufenden zu erhalten.

In beconderen Fällen hann die Ortspelizeibsbärgnach Anhörung des Gemeindewaltenrates von der Photwachung Abstand sehmen.

Uber die Anstalten und Vereine, welche nach Aret, Abs. I. von der Einholung einer Erlaubnis entbunden sied, hat das Ministerium der Enneradie Cherwachungen führen.

Nühare Bestimmungen über die Art der Überwachung werden durch Verordung getroffen.

-Ast. R.

Mit Gelderede ble an sechtig Mark oder mit Halt ble in vierrehn Tagen wird bestruft, wer den im Art. I. Abs. I. bezeich noten Best immungen zuwid erhandelt oder ein Kind, nachten die Estabeit anzuchgenommen ist, is Kast und Pflege behält, despleichen werden binnichtlich der Überwachung der Verpflegung selcher Kinder erlungen aus Anordnungen gewährleite."

c) Den Art II alt

Art. of

in folgender Fassmar meanchenen.)

"In Ant. 10 des Gesetzes vom 12. August 1872 betreftend Andersagus des Landespolantistrafgesetzes vom 27. Dezember 1871 und des Verfahren bei Erlausung paliteilisches Strafverfügungen (Reg.-Blatt S. DS) wird meh Ziffer 4stangeschaftet:

_4a) der Art. Lund S des Bosetzes rem betreffund die Kost und Pflegekinder (Reg.-Blatt S . . -

of Dee Art. HE at-

Act. 30

in Inlander Passung approachment

Day personalistics Greets with with them in Krahl.

Binnen drei Monaten von diesem Zeitgankte zu haben diejenigen, die beim Enkroftteren des Gesetzes frende Kinder unter den innehn Jahren beziehen geweiten üben den igehn Jahre, wenn nud namelt tie noch zum Benneke der Volkenehnte verpflischtet sind, is Kest und Pflege haben, die Echabais, somelt sellehe hierm erforderlich ist (Art. 1), zu erwicken, wedrigenfalls dieselbe als verweigent eilt."

- vi Gegen E | n g n n g and S v k | n n dni Gesetzestworfer n i c h ha zu oziszere. / i Die
 - i) Ringale des Vereines ein Kindertenunden is Stuttpart vom St. Mai 1965 an vombehenden the dantwarfe,
 - 2) filtte des Superiors J. Güner in Heiligenbronn GA. Obmodurf von G. Februar 1968 um Befreiung der absoluteiten Kindersrechtungsmetalten und enträne von des Verschriften gegenwärtigen Geschrichtenfen.

durch die gefalten Berchftime für er beit get m erklären.

Mit den Beschlüssen der Zweiten Kammer hat sieh die Justizgesetzgebingskommission der Ersten Kammer im wesentlichen einverstanden erklärt und bezatragt, die von der Zweiten Kammer beschlossens Fassung anzunehmen mit der Abweichung, daß

- 1. im Abs. 1 des vorgeschlagenen Art. 1 gegen Ende die Worte "oder nur vorübergehend" gestrichen werden,
- im Abs. 1 des rorgeschlagenen Art. 1 als Termin für das Inkrafttreten des Goutzes der 1. Juli 1989 singesetzt,
- 3. der Abs. 2 slieses Artikols folgendermallen gefallt wird:

"Binnen drei Monaten von diesem Zeitpunkte un haben diejenigen, welche fremde Kinder in Kost und Pflege halten, die Erlaubnis hierzu, soweit solche nach Art. I erforderlich ist, zu erwirken, widrigenfalls dieselbe als verweigert gilt."

Über die Annahme des nammehrigen Gesetzentwurfes liegen mit büsher die Protokolle nicht vor.

Gemeinschaftliche Gesetzsammlung für die Herzogtümer Coburg und Gotha. Nr. 768.

Greatz

von Abliederung des Ausführungsgesetzen zum Bärgerlichen Gesetzbachvom 20. November 1899 vom 18. Miles 1908.

Nach Artikel 49 des Amflikrungsgesetzes zum Eingerlichen Gesetzlache von 26. November 1899 (Gemejascheftliche Gesetzmennburg Nr., 629) wird falgreifer

Astibut 49 s.

eingescheben.

6 1.

Durch Ortestata können Gemeindebennten alle eder einzeine Bechte und Priechten eines Vormundes oder Priegers für solche Minderjährige übertragen werden, die aufen der Aufsicht dieser Beunten untweder in einer von linen unsgreifalten Familio oder Anstalt oder, insefern en sieh am mechenieke Kinder bundelt, in der mitterlichen Familio erzogen oder vergdegt werden.

Die Vorschrift findet keine Anwendung auf Minderjahrupe, für deren Vormand

ein andgen als ein colong-gettafielen Gericht mitfielig ist.

11.2

Tritt eine Vormundschaft oder Pflegerhaft nach § 1 ein, in endigt das Aust des biskeiten Vormundes oder Pflegers von selbet. Ein Gegenvormund werd nicht beneilt. Dam Vormunde aleben die nach § 1857 des Bärgerlichen Gesetzbarken zuläusigen Befreisungen zw.

× 1

Ther Beautit behildt, novent nicht atwas underes bestimmt ist, die Rochte und Pffielden des Vermendes oder Pflegers nich nach der Bevolligung der Erzichung aber Verpflegung bie zur Vullfährigkeit des Mindels.

8 4

Dem Vormandschaftsgerichte bleibt aubenstenen, übr einem Minderjährigen einen audern Vormand oder Pfleger zu bestellen; ein selcher ist en hestellen, wenn der Gemendewaisenzat es beautragt.

Urkandlich unter Usserer sugenkliedigen Unterschrift und bespolinsektem Herzog-

lichen Siegel

Gaths, don 18. Mirr 1908.

Ortsstatut,

betreffend klaftdrung der gesetzlichen Antwormundschaft im Stadiberieke Getho.

Mit Zastimmung der Studerererbertenversammlung wird und Grund des soburggehänischen Gesetzes vom 18. März 1908 zur Abünderung des Ausführungsgesetzes zum Bärgerlichen Gesetzbuche statutarisch verrechtet, was felgt:

81

Gemild Artikel 43 a der Amführungsgesetzes zum Bürgerlichen Gesetabsche in der Fassung des reburg-gedhalenheu Gesetzer vom 18. Mürz 1909 werden einem zum Bürgermeinber nach Anhlörung des Gemeinbewaisenrates zu bestimmenden Bearrien des Gemeindewalsenrates der Stalt Getha alle Rochte und Pflichten eines Vormandes benöglich der im § 3 gemannten Mauderjährugen übertragen Gesetzliche Austwormundschaft.

Der uns Vorsunde bestellte Beseite führt die Bezeichung "Antevormend"

Die Bestellung ist stels widepraffick. Die erste Bestellung, jeder Weehsel in der Person des Austenspranzdes und jede Stellvertretung ist dem Vormundschaftsgerichte vom Gemeinderraisenrate abbald annaneigen.

3 2

Der Vormstidschaft sonden unterstellt.

1. alle mach dem 30, Jené 1908 in der Stadt Gotha geborenen uncheltehen Kinder;

2. die nicht neber Ziffer 1 fallenden, in der Studt Gotha in der matterlichen Familie vorpflegten piles errogenen unehelichen Kinder:

3, die fierek die Armenverwaltung der Stadt Gotha in einer vom Ambronsstale

suggestählten Tamille oder Anstall miergebrachten Missiel.

Die Vormundschaft teitt ein

e) für die anter I genannten Künfer mit dem Zeitpunkte der Geburt;

6) für die unter 2 und 3 genangten Kurler, sebald der Antecomund dem Vermundschaftgerichte die Übernahme des Austroomaanderhaft über den betreffendes Mündel angereigt bat.

Die Amteroemenischaft tritt nicht ein für sulche Minderjährige, für deren Bevermanlage ein anderen Gericht als ein Austreprocht im Bernogtume Gotha methalig ist

8 2

Bei Erfelling seiner Ottlegenheiten kans sich der Anstevormund der McMillder stelltischen Beauten und der Organis den Gemeindewalermates bedleisen.

8.4

Wenn der Anthormund oder eine der nich § 3 bezeitragten Personen wegener Austhaußung mit Grauf des § 842 des Bürgerlichen Gesetzbaches in Ausprach genommen wird, so ist die Stadtgemeinde vergelichtet, die zu vertreben

Die Verschriften des Artikels 18, § 1, Abestr 2 und 2 des enburg-gebleitelben Ausfährungsgesotzen zum Härgrefichen Gesetzberfen vom 2), November 1899 fraker auch in diesem Falle Auwendung.

Builder, den 14. Jeli 1988.

Bestätigt.

Gotha, des 18, Juli 1908.

Herzegt, Siehe. Staatsministerium.

Das vorstehende Orinstatut tritt mit dem Tage der Veröffentlichung is Kraft. Gothe, den 21. Juli 1908. Der Stadtmit.

Literatur.

Wohlfahrtspflege.

- Adiokes and Boutler. Die sonalen Aufgaben der dentschen Städte, Leipzig, 1968. Duncker und Humblist.
- Albrecht A., Handbuch der sonalen Wohlfahrtspflege in Deutschland, Berlin, 1902.
 C. Heymann.
- Reicher Heinrich, Die Theorie der Verwahrloung und des System der Ersatzerziehung. ("Die Pürsorge für die verwährloute Jagend". HI, Teil. Ed. I. Wien, 1908.) Manniche Hef-, Verlage- und Universitätsbachkandlung.
- Das Pengramm der Wahlfahrtspflege, Schriften der Zentralstelle für Volkswohlfahrt. Helt 1 der sensen Folge, Berlin, 1998, C. Heymann.

Armenwesen.

- Aschrott P. P., Die Entwicklung des Armensensen in England seit dem Jahre 1885. (Sonderabelruck aus Schmoller's Jahrhuck für Gesetzgebung, XXII, 2.) Leipzig, 1858. Duncker und Humblet.
- Muniterberg E. Die dentiebe Armengenetzgebung und das Material es ibeer Referma-Leitzeig, 1:87. Duncker und Humblet.
 - Das walfändliche Armenwesen. Übersicht über die neueren Bestrebengen seil dem Gebiete der Armenpflege in den für sen wicktigsten Staaten des Audandes, Schriften des deutschen Vereines für Armenpflege und Wehltsteigkeit. Heft 15. Leipzig, 1928.

Mutterschutz und Mutterschaftsversieherung.

- Braun Lily, Die Matterselaftissenicherung, Beilin, 1906. Buchhardlung Vorwirts.
- Backeley August, Zur Frage der Motterschaftsverreicherung, Begensburg, 1908.

 G. J. Manz, Boch- und Kunstdruckerei A.-G., Minchen-Regensburg.
- Elberskirchen Johann, Die Mutterschaft in ihrer Bedeutung für die nationalsoziale Weldfahrt, Seite und Schauer, München.
- Fischer Alfons, Die Matterschafterensicherung in den europäischen Linden. Kulturund Fortschrift. Neue Folge der Sammlung "Steinber Festschrift". Leipzig, 1967. Follx Dietrich.
- Firsth Henricite, Methodochute dann Matterschaftwersicherung, Manheim, 1907.
 L. Bendeimer.
- Salojusu Alice, Matterschutz und Matterschaftwersicherung, Schriften des deutwiere Vereine für Armenydege und Wahltätigkeit, Helt LXXXIV, 1908.

Findelwesen.

- Bétaiew A. J. and Frantz G. G., Institutions médicules de St. Petersburg, St. Petersburg, 1897. J. A. Bogelmann.
- Herg F, A. de, Berittelse om Allesiana Baraktscirittminges | Stockholm, Sonk-holm, 1887, Central-Tryckerist.

Eprinio Alito, Stadion and Frage der Findelmutalten unter bevoritere Berücksichtigung der Verhältnisse in Bildenen, Pray, 1882, J. G. Culcosche k. k. Hof- and Universitänbandelmutz, Ottomer Beren.

Kenberrich Theodor, Emickburg vinn Ammorrematthagustelle in Grae, Mittellanger

des Vereines der Arzte in Stesermark, Nr. 5, 1961.

 Pronomoria belruffs der Kraukenabteilung der zu errichtenden Landen-Findelanstalt Separatabdench aus den "Blöttere für das Anmensenne", Graz, 1897. Universitätberhärenberei Stayla.

Uzerny A., Über fegtenische Einzeldungen und prophyticktische Verkehrungen in Kinderspittlere und Kindelmstulten Seuderabdensk aus der Prager und Wiedenschaft, 1994.

Hüget Fr. S., Die Findelhäuser und das Findelwesen Europas, der Ursekichte, Geseingebung, Verwaltung, Statistik und Referm. Wien, 1862. Leopold Scauser.

Levinstein W. Th., Über die Norwendigkeit der Findelhämer, Jenn, 1888. Gustav Finder-Lipp Edward, Gedachten über die Frage der Wiedererrichtung der absierratzklacher Landerlandelanstalt in Gran und über die Schaffung eines Aufsielte und Vernamdschaftentelle für Pflegekonder, Gran, 1881.

Matteo P., La riforma del Brefetrata: Atti dei VI congresso polisiriro italiaza,

tenuro a Padova dal 2 al 6 attobre 1907, Padova, 1909.

Raudnitz Robert W., Die Findelpflege, Erweiturter Sonderabdruck unt der 2. Anflagder "Raub-Eusynlogische der gemmten Heilmunde". Wien und Leipzig, 1888. Erban und Schwarzsuberg.

Barther Gustav, Zur Neugonishung der Findelwesens in Nederleiterreich. Das österreichtigte Sanitätyweisen. 1960, Nr. 32, 32 und 40.

Stationds M., Dus Findelmeson in sunipen Stanton Europus, Archiv für Kinderheillouide, 1904, Bd. XXXIX, S. 33X.

Seana A., Unterpurkungen, über die Vereinigung der Staglinge in öffentlichte Fürsonge Arch, I. Kinderheille, 47. Bd. 1907, S. 126.

Die obligatorische staatliche Pärsorge f

är die der öffentlichen Versorgung bedieftligen Kinder in Ungura, Separatabdruck aus der "Jagen-Bärsorge", Berlin, 1901.

Torday France v., Das Budapaster stantische Kinderaryl, Arch. I. Kinderheilk, Sc. 48, 1998, S. 92.

Turnskuyi Emerick and Eugel Signmund, Ital Italienische Fuslelhauswesse. Deutsche Vinrteljahruicknift für illentlicke Generikaitspflege. 1903. BJ. XXXV, 8, 562.

Wittschieben Otto, Dur Findebresen in Stelemank. Statistische Mittellangen über Stelemank. XVII. Helt, Grac. 1997. Leuschner und Lubensky.

Fermilling Hospital, Report and Carls Account for the year 1903, Lumber 1907, C. Jacques & Son.

Sänglingsfärsorge.

Euckerrich Theodor, Ein Jobillemowerk zum Schutz der einten Kindheit. Separatabdruck uns "Onderwichtsehe Randeshau". Bd. XIV., Heft 1.

Janisch Wesse, Die isfemtliche Schutzbirnoope für die uneheiteben Kinder, Sondersteftruck aus der Zeitschrift für Netwied und francillige Gezichtsbarkeit in Outerwick.
Wien und Laigung, 1996.

Juseicke Bel. Th., Die Bederrung der Selbststillens im Kungte gegen die Singhagstterblichkeit: bestehende Einrichtungen und Verschläge mit Feederung dermiben. Sonderabbruck und der Menatssehr, f. Gebarten, und Gynikol. Bd. 28., Heft 2.

Klumker Che und Spann Othmer, Die Bedeutung der Berulsvorrendelhalt für den Schutz der unshellichen Kenler, Dreiden, 1984, O. V. Bildmert.

Lundeberg und Conemann, Berufssurmandschaft und Kottlenderfrage mit besoederer Berücksichtigung für im ersten Labendabre etsbeschen Kinder. Verüffentlichungen für Verman für Sanglingelliemerer im Regerungsbeziek Däumblarf. Burlin, 1908-Und Heymann Verlag.

Levor Arthur, La protección de l'enfance en teligique Légatition — Entreta malbaneaux — Miseries dell'espanie. Benzelles, 1902. L. Geomaco, Imprison da reLimiterim Alfred a , Saluti Incontatis, Der Zusammenhang Absperkeier und gebriger. Eintwicklung in den ersten zwanzig Lebensjahren des Meusehen Leipzig und Wien, 1908, Franz Deuticke.

Neumann H., Öffenticher Karlenciaus, - West's Houttagt der Regiene. Bd. 7.,

Z. Lieberung, Jesus, 1835, Gustav Fischer.

- Endañ der Emälempyweise saf die Sänglingsstenbückkeit. Zeitscheift für sodals Modigir, BJ, 3, 1908, 8, 196.

Patter Emit, Das Ziehlinderweien. Schriften for Versitz für Amengelege und Wohl-

thingkeit Leipzig, Duncker and Humblid-

- Riether Gustay, Getrehten, Welche Maffrahmen waren som Schwar der bei fremden Personen in Pflege stehenden Kinder (Eichs, Halte- and Kostkinder) e-maleiten und welche Rochte wären den Pflegoritern in Auseben dieser Kurder zu gewähren? Separatabbruck, am des Schriftsu des L. Sessonichisches Kinderschritzkengreises-Wen, 1967, B& II.
- Salter R. H. and Falkenburg Ph. Kindersteiblichkeit beworden in den Niederlanden. Statistische Mittellungen veröffentlicht von Statistischen Amt der Stadt Amsterdam, Nr. 19, Amsterdam, 1960, Johannes Maller,

Soldstrauman Arthus, Smit besoulere Deiter für sypkilitische Kimfer setwendig ofer wimelement? Soudendebuck ass "Melinnische Reform" Wochenskrift für

socials Medicin, Hygiene- and Medicinalitatistick.

Sobbosomann A., Obor die Fürenrge für braube Säuglinge seler bemaderer Berürksichtigung der neuen Drocher Sänglugsbeimer, (Surdenbäruck am dem Archiv für Kinderheilbands, Bd. 63.) Stuttgart, 1908. F. Erske.

Solimalfure G., Stellung and Aufgabon des Autwenmetermehangenrates. Jenn 1905.

Gustav Eischer.

Spano Othora, Untermelangen über die uscheliche Bevilkerusz in Frankfart a. M. Probleme der Pürserge. Abhandhugen der Zentrale für private Pürserge in Frankfort a. M. Dresden, 1965, O. V. Bildmert.

Fanho Max, Der Schatz der uschelieben Kinder in Leipzig. Eine Emrichtung im

Firsterge ohne Pindelhäuser, Leipzig, 1896, Veit & Co.

Targgine Fo. Am einer Helunmudekrumtalt, Gyntkologische Runfschau 1967. 10; Hefr.

Uffenheimer, Eine bemerkenerete Eingale der Müschener Zentrale für Sänglage-

firsony, Monateschrift für Kinderbeitkunde, Bd. VII. 1968, S. 42.

Water Siegfried, Die Organization der Still- und Milchkauer in Wien. Sonderableuch sus der Zeitschritt des Zentrabtelle für Volkewahlfahrt, "Conconlin". Nr. 13. Vom l. Juli 1908.

Zollinger Pr., Beitreburgen me dem Geliebt der Schabzentalbeitspflege und der Kinderschutzes, Zürich, 1992, Orell Fünd-

Schriften des ersten daberseichischen Kinderschutzkungeresen. Wien, 1907. B4. I-III. Farmerge für Sänglinge. Vorberichte und Verhandlungen der VIII, Konistens una

15. and 16. Mai 1859 in Stattgart, Schriften der Zeutrahtelle für Arbeiter-Wohlfahrtschnichtungen, Nr. 17. Berlin, 1900. Carl Beymmus Verlag.

Studien und Vorschläge zur Förderung des Schutstillens in Osterreich, Separatalidensk "Das interreichische Sanitätowesen", Nr. 27, Wiere, 1906.

Zahlreicke Arbeiten aus Ed. I und H. der Zeitschrift für Sängliopsbirnerge.



VORTRAG

YON

PRIVATDOZENT DR. HEINRICH REICHER.



Der Auftrag des auf der Naturforscherversammlung in Dresden zum Studium der Frage der Schaffung eines Findlingsgesetzes und der Findlingsfürsorge gewählten Komittes hat zu dem auf die Tagessednung der diesjährigen Naturforscherversammlung in Köln a. R. gestellten Referate: "Über die Fürsorge für uncheliche Kinder" geführt. Zur Erstattung dieses Referates bin auch ich eingeladen worden.

Ich fasse nun die mich betreffende Aufgabe in diesem Refernte aunachst dahin auf, daß es mir obliegt, das Findelwesen am allgemeinen und in Osterreich insbesondere als Schutzeinrichtung für uneheliebe Kinder au besprechen sowie die Frage zu erörtem, ob und inwieweit die Findlingsfürsorge für diesen Zweck ausreicht.

Die Tatsuche, daß ich als Jurist in einer Versammlung von Arzten über Kinderschutz Bericht erstätte, kennssichnet das Geleist der Jugendfarsorge, auf dem die Angehörigen der verschiedenen Fakultäten zu gemeinsamen Wirken berufen sind.

So wichtig dieses Gebiet vom Standpunkte des öffentlichen Interesses — so wenig hat die Wissenschaft vom Kinde in der Gesetzgebung Berücksichtigung und in dem tätigen Leben des Staates, in der öffentlichen Verwaltung und in der Strafrechtspflege bisher noch Anwendung gefunden.

Der Staat ist noch gar nicht zum Bewultsein gekommen, das die Jugendfürsorge zu seinen Grundlagen gehört, das die Erziehung der Jugend die Voranssetzung der indissidateilen und sozialen Tüchtigkeit seiner Bürger ist, das die Sicherstellung der Erziehung der Jugend im Wege der Genetzgebung und Verwaltung eine hervorragende Aufgabe des Staates bildet. Die Erziehung unsfaßt die harmonische Entwicklung der körperlichen, geistigen und sittlichen Kräfte des Kindes.

Die Körperpflege ist die Veraussetzung der Gesundheit und damit die Grundlage der menschlichen Existena

Die Pflege der geistigen Krafte ist das einzige Teilgebiet der Jugendfürsorge, welches die staatliche Gesetzgebung einheitlich geregelt hat und
die Aufgabe eines selbständigen Verwaltungsorganismus hildet. So wichtig
die Volksschule ist, so sermittelt sie dech in erster Linie nur die geistige,
nicht aber die sittliche Bildung, deren der Mensch zu seiner Kinglisderung in den serblen Organismus und als Verwassetzung seiner Verzutwordlichkeit für sein Tun und Lassen im Sinne der staatlieben Ordanne,
bedarf.

Besor der Rücher Staat sein Recht auf Vergeltung geltend macht, mub der Staat als Erzieher dafür sorgen, daß dem Kinde in der Erziehung sein Recht geworden ist. Die Fürsorgetrziehung soll dieser Forderung gerecht werden, doch haften diesem jüngsten Zweige des öffentlichen Rechtes noch viehfach die Eierschalen des strafrechtlichen Doktrinarismus an.

Es kann meht Aufgabe des Staates sein, die Erziehung der Jugend der Familie zu entziehen. Die natürliche und rechtliche Erzieherin der Kinder ist und bleabt die Familie. Wohl aber ist es Aufgabe der Regierung, den Pankt zu finden, an welchem der Staat mit der öffentlichen Erziehungsfürsorge einzusetzen hat.

Die allgemeine Formel hierfür ist leicht gefunden; sie lautet: Erganzung des unzahinglichen Familienschutzes und Ersatz des fehlenden Familienschutzes.

Die Dringlichkeit der Aufgeben, welche hier zu lösen sind, werden durch die beiden sozialen Massenerscheinungen: die große Sänglingssterblichkeit und die an Ausbreitung zunehmende Kinderverwahrlosung gekennzeichnet.

Meine Aufgabe als Berichterstatter kann es nur sein, die bestehenden Einrichtungen des Verwaltungsrechtes hinsichtlich ihrer Eignung als Kampfmittel gegen die Säuglingssterblichkeit und als Mittel zum Schutze der unsbelichen Kinder sowie die notwendigen Reformen zu besprechen. Dahei gebe ich von der Tatsache aus, dati die Säuglingssterblichkeit und die Kinderverwahrlosung als soziale Masoenerscheinungen der Gegenwart auf stonale Ursachen zurückzuführen sind und eheliche wie unebeliche Kinder berühren. Dahin gehört in erster Linie die Erwerbsarbeit der Frau, die sie ihrem Berufe aus händlichen Herde, ihrer Nahr-, Aufsichts- und Erziehungspflicht entfreudet.

Die große Säuglingssterblichkeit ließt die Gefahren des Säuglingsalters erkennen. Die Familie, die große Schutzurganisation für das Alter
der Kindheit, hat in weiten Kreisen des Volkes ihre Kraft verloren. Dis
wirksamste Mittel im Kampfe gegen die Säuglingssterblichkeit, die liebevolle und sorgfältige Pflege und die natürliche Ernährung des Kindes
durch die Mutter ist für einen großen Teil der besitzlosen Volksklassen
überhaupt nicht erreichbar. Die Erwerbsurbeit der Frau entfremdet diese
ihren mutterlichen Pflichten.

Von den sommlen Bestrehungen zur Förderung des Selbststiffens (Mutterschaftsversicherung, Stillprämien, Stillkrippen) und zur Versorgung mit keinfreier Milch (Milchkuchen, Säuglingsmilchverteilung) sowie von den ärztlichen Beratungsstellen für Mütter und Pflegerinnen tue ich nur nebenher Erwähnung, weil es sich hier nach dem gegenwärtigen Stande der Dings um die Schöpfungen der freien gesellschaftlichen Tätigkeit kandelt, deren Zweck es ist, den erwerburbeitenden Klassen in ihret wirtschaftlichen Bedrängnis entgegenzukommen und die der Entwicklung des Kindes abträglichen Folgen dieser sezialen Zustände durch Einrich-

tungen zum Zwecke einer gesunden Ernährung und zweckentsprechenden Pflege der Säuglinge hintanzuhalten.

Eine öffentlich rechtliche Regelung hat diese Art der sozialen Hilfstätitigkeit zur Ergänzung des unzulänglichen Familienschutzes noch nicht erfahren, wenngleich die fortgeschrittene soziale Erkenntnis großer Städte zur tatkräftigen Unterstützung dieser Bestrebangen ans öffentlichen Mitteln geführt hat. Ich verweise als Österreicher nar auf das Beispiel der Stadt Wien, welche dem Vereine Säuglingsschutz, welcher seine Entstehung der schöpferischen Initrative des Hofrates Professor Escherich verdankt, zur Förderung der oberwähnten Zwecke des Säuglingsschatzes eine jährliche Sahvention von 30.000 K gewährt. Auch der sozialen Tätigkeit des Kinderarztes Dr. Stegfried Weiß in Wien ist zu gedenken, welcher mit seiner Milchkassenorganisation die Förderung des Selbststillens bezweckt.

Meine Ausführungen beziehen sich also nicht auf die Einrichtungen der freien sozialen Hilfstätigkeit, welche dem Zustande wirtschaftlicher Bedrängnis der Eltern abhelten und diesen die Krfüllung ihrer Nähr- und Aufsichtspflicht gegenüber den Kindern zweckentsprechend zu erleichtern suchen. Diese Tätigkeit will die Unzulanglichkeit des Familienschutzes trgänzen, während mein Bericht hauptsachlich mit dem fehlenden Familienschutze unschelicher Kinder und dem durch das Becht sicherzustellenden Ereatze des fehlenden Familienschutzes zu tun hat.

Der unredängliche Familienschutz, welcher auf die wirtschaftliche Bedrängnis zuräckzuführen ist, berührt die Kinder lohnarbeitender Eltern, die mit dem Aufgebote inrer Krisfte ihre wirtschaftliche Selbständigkeit und Unabhängigkeit von fremder Hilfe behaupten. Begrändet aber schon die Unselänglichkeit des Familienschatzes eine Gefahr für das Kind im allgemeinen, für das Kind im Sänglingsalter im besonderen — die daraus folgende mangelhafte Ermihrung und Pflege des Sänglings wird zu einer wesentlichen Ursache der Sänglingssterblichkeit — um wiesiel mehr mittlerst der völlige Mangel des Familienschutzes verderblich auf die Entwicklung des Kindes einwirken dessen Sterblichkeit fordern. Dies beweist ja auch die bekaunte Tatsache, daß die Sterblichkeit der unehelichen Kinder höher ist als jone der ehelichen.

Mit diesem Zustande mangelnden Familienschutzes unehelicher Kinder verbindet sich zumeist der Zustand armenrechtlicher Hilfsbedärftigkeit.

Die Vormundschaft des unebelichen Kindes soll den mangelnden Familienschutz ersetzen, die armenrechtliche Unterstätzungspflicht der Organe der öffentlichen Armenpflege soll der Hilfsbedürftigkeit des armen Kindes abhelfen. Vormundschaft und öffentliche Armenpflege sowie die sanitätspolizeihebe Aufsicht über die in fremder Pflege untergebrachten Kinder sind die Formen des öffentlichen Schutzes und der Fürsorge für unebeliche Kinder. Bevor ich in den Gegenstand des Referates: "Die Fürsorge für die unebelichen Kinder" selbst eingebe, möge es mir gestattet sein, kurz bei den Aufgaben der öffentlichen Armenpflege im Kampfe gegen die Sänglingssterblichkeit armer Kinder in serweilen. Die

offentliche Armenotlege hat es mit zwei Kategorien von armen Kindern. mit den sogenannten "mitunterstützten" und mit den "selbstunterstützten Kindern zu tun. Zu den ersteren zählen jene Kinder. welche im Familienverbande leben und in der Person des unterhaltsadichtigen Familienhamstes mit diesem hilfshedurftig werden, dessen Hilfshedürftigkeit teilen. Die öffentliche Armenuflege, welche sich mit ihrer Unterstützungsofficht nicht schahlogenhaft abfindet, sondern individualiseet. wird in Erfüllung ihrer Unterstützungspflicht bei Gewährung des zum Leben unenthehrlichen Unterhaltes auf die Eigenurt der mitzuunterstützenden Kinder Bedacht nehmen und den Kindern im Säuglingsalter jene Pflege and Nahrung zu sichern suchen, deren diese zur Erhaltung three rarten Lebons bedürfen?). Das ans Armenmitteln unterhaltens elterliche Heim ist der Entwicklung des Kindes wenig gunstig. Diese Erhennthis list in England zu Poor Law Act 1899 geführt. Das Genetz räumt den Armenbehörden das Recht ein, armenunterstützten Eltern mit Insterliaften Gewohnheiten und einer zur Erziehung nicht geeigneten Lebensweise, die mituaterstätzten Kinder zu entziehen und in den Armenanstalten unterzubringen.

Das selbstunterstützte Kind wird im seiner eigenen Person bilfsbedürftig — zu einem Objekt der öffentlichen Armenpflege. Während disse die tatsfehliche Sorge für die Person des Kindos übt, obliegt der Vormundschaft die Pflieht, für des Kind als selbständiges Rechtssubjekt zu sorgen, seine Rechte zeltend zu machen, für die Person des Mündels einem Vater gleich zu soegen und im Falle der Mittellosigkeit die öffentliche Armenpflege in Anspruch zu nehmen. Domit trote ich im den unmittelbaren Gegenstand meines Berichtes: "Die Fürserge für die uneholichen Kinder" ein, deren illteste Form "Die Fürselge für die uneholichen

Zanlichst beschäftigt aus die Findelanstalt im allgemeinen, Desisterreschische Findelanstalt repräsentiert unter den verschiedenen Systemen der Findelpflege einen besonderen Typus. Zu dessen besonen Verständnis sei hier in Kürze auf die geschichtliche Entwicklung der Findelanstalt selbst verwiesen, Dieser Hinweis ist schon zur Erklärung des Vorurteilen, das an dem Namen "Findelanstalt" haftet, geboten. Damit verbindet sich nur au häufig noch die aus der Vergangenheit überkommene Verstellung einer Austalt, welche pflichtvergessenen Eltern die Überwähung ihrer Unterhalts- und Erzichungspflichten ermöglicht, unter gleichseitiger Beranbung der diesen Pflichten, entsprechenden Rochte der Kinder.

Die Findelaustalt war in ihren Anflingen die verkörperte Reaktion der Christentums gegen die beidnische Unsitte der Kindesveglegung. Sie war die Sammelstelle für die anderwarte ausgesetzten Kinder. Der romischrechtliche Grundsatz: Infans wondum home und die schrankenlose Patria potestas ließen nicht einmal den Kindesmord als Verbrechen erscheinen.

Kaukara is band Reinbar, Bekimpling der Staglingsomblichken. Thema ram IV. Internation. Kongresse für öffentliche Arrengefege und Wohltätigkeit in Mahred 1906.

geschweige denn die Kindesweglegung. Die "Drehlade", welche vom Papste Innozenz III. im 12. Jahrhundert eingeführt wurde, sollte dem Kindesmord vorbengen. Um das eine Verbrechen zu bekümpfen, förderte und organisierte nan das andere Verbrechen; die Kindesweglegung. Die "Drehlads" war die an der Findelanstalt offensichtlich angebrachte Einladung an gewissenlese Eltern, sich ihrer Kinder zu entäußern. Unbedingte Aufnahme, ohne Rücksicht auf Herkunft und Dürftigkeit, sowie die Anonymität eind die Kennzeichen des romanischen Systemes der Findelpflege. Wie ausgestaltungefähig aber auch diese ist, beweist die Entwicklung in Frankreich, Ludwig XIV, hatte die Findelanstalt zur Staatsanstalt erhoben, die große Revolution hat die Sorge für die enfants naturels de la patrie als une dette sacrée de la Nation erklärt und selbststillenden Müttern die Unterstützung des Staates zugesichert. Nanoleon I. schuf im Jahre 1811 die organischen Grundlagen der Kinderarmenpflege in Frankreich, die einheitlich organisiert unter staatlicher Leitung und Aufsicht in Europa ihresgleichen sucht. Dieses Dekret schuf in dem enfant assisté einen einheitlichen Verwaltungsbegriff für das des öffentlichen Schutzes bedürftige Kind. Der abandon matériel und der abandon moral sind die rechtlichen Titel der Aufnahme. Die Aufnahme des enfant assiste erfolgt nicht mehr mittels der Dreblade, sondern im bureau ouvert als papille de l'Assistance Publique. Dus Hospire dépositaire stellt in jedem Departement die augenblicklich notwendige Hilfe sicher und vermittelt die weitere Fürsorge. Ein eigenes berufsantliches Organ der Inspecteur départemental du service des enfants assistés ist staatliches Überwachungs- und depurtementales Vollzugsergan. Diese Doppelstellung verhindert die Inkongruenz der Selbstund der Stantsverwaltung. Der service des enfants assistés ist im Laufe der Zeit immer mehr aus einem service hospitalier zu einem service départemental geworden.

Auf Grund der loi 15 pluviüse an XIII oblag dem Hospice des enfantstrouvés die Anstaltsvormundschaft über die aufgenommenen Kinder-Heute ist der Inspecteur des enfants assistés gleichzeitig deren Generalvormund. In dem Inspecteur vereinigte man das Sorgerecht und die tatsächliche Sorge für die Person des Kindes. Das französische Recht ränne dem Kinde keinen Unterhaltsanspruch gegenüber dem unehelichen Vater ein. Um so notwendiger die öffentliche Fürsorge für das uneheliche Kind-

Die Findelpdege germanischen Systemes beraht auf den Grundsätzen der modernen Armenpflege. Unterstützung erfolgt erst, wenn die Unterhaltspflicht der Eltern versagt. Bis zur Geltendmachung und Durchsetzung der Kindearechte bedarf es aber für die Fälle armenrechtlicher Hilfsbedarftigkeit der notwendigen Fürsorge. Das Leipziger System Taube vereinbeitlicht Berufsvormundschaft, Ziehkinderaufsicht und öffentliche Armenpflege und ist verbildlich für die Verwirklichung dieses Systemes.

Die Josefinische Findelanstalt in Österreich ist ein Typus für sieh. Knierr Josef II. gründete die Gebär- und Findelanstalt als "Zufluchtestätten für gefallene unehelische Weibspersonen und ihre Leibesfrucht". Sie waren in erster Linie Humanitätsanstalten und nicht Armenanstalten und galten dem Schutze der gefallenen Franen aller Stände. Zu diesem Zwecke bestand eine Zahl- und eine Gratisahteilung. Die Geheinhaltung der Mutterschaft war grundlegendes Prinzip. Dieses hatte zur Folge, daß der rechtliche Anspruch des Kindes gegenüber Mutter und unehelichem Vater nicht geltend gemacht, diese von der im n. b. Gesetzbuche begründeten Unterhalts- und Erziehungspflicht befreit waren.

Kaiser Josef — gleichzeitig der Reformator des Armenwesens in Osterreich — schaltete wohlweislich die Findelpflege aus diesem aus. Er schuf die Findelanstalt als Staatsanstalt, Mit dem Insiebentreten der Vertassung wurde sie Landessache. Die Sorge der Länder für Enflastung ihrer Finanzen war zumeist größer als die Sorge um das Los der Kinder. Die Landessautonomie kam in den meisten Ländern in der Aufhebung der eigenen Findelanstalten zum Ausdruck. Nur die Anstalten in Wien und Prag entgingen diesem Schicksal. Etwas Besseres trat nicht an die Stelle. Hatte der Staat die Versorgungslast auf die Länder überwälzt, so überwälzten jetzt die Länder die Lant auf die Gemeinden.

In Osterreich nahm die Entwicklung der Findelanstalt also einen ganz entgegengesetzten Verlauf, wie in Frankreich. Das Reichsgesetz von 1868 verpflichtete die Heimstländer zum Verpflegskostenersatz an fremde Anstalten, sofern diese ihre landesangehörigen Kinder nicht ans der Versorgung der fremden Anstalt abbericfen. Damit wurde das Heimatrecht der Mutter zur Voraussetzung der Findelpersorgung des Kindes. Dies bedeutet eine Bresche nicht nur in das Prinzip der Ansaymität, sendern auch in jenes der einheitlichen Behandlung des Findelkinder. An ihre Stelle trat ein System des länder- und gemeindeweisen Hin- und Herbeförderns der Kinder auf Kesten ihrer Gesundheit und mit Gefahr ihres Lebens. Von nun an stand nicht mehr die Tatsache der Hilfsbedürftigkeit, sondern die Frage des Heimstrechtes, das ein deutscher Schriftsteller die "Schubbenitigeng", d. h. die Schubwohltat, genannt hat, in vorderster Linie. Bis es zum Transport in die Heimatgemeinde kommt, dient die Findelaustalt als Hilfseinrichtung der Armenbehörde der Aufenthaltegemeinde zur ninstweiligen Pflege der heimatfrenden Kinder. Diese hat in Wien einen Umfang angensomen, welcher den Betrieb der Findelanstalt im Sinne ihrer eigentlichen Zweckbestimmung beeinträchtigt und gefährdet.

Die Verländerung der Findelanstalt bedeutete aber auch eine wesentliche Neuerung im Verhältnisse der Anstalt zu Mutter und Kind. Die
Gegenleistung der Mutter für die Findelversorgung ihres Kindes bildete
deren Verwendung zum geburtshilflichen Unterricht in der Gebüranstalt
und deren viermonatlicher Ammendienst in der Findelanstalt. Solange
Gebür- und Findelanstalt im Staatsbetriebe waren, lag darin die Gewähr
für die Leistung der Findelanstalt. Heute hängt die Findelversorgung
nicht mehr von der Anstalt, sondern von dem autonomen Ermessen des
Heimatlandes ab.

Der Ammendienst bildet einen wesentlichen Bestandteil im Betriebe der Josefinischen Findelanstalt, für welchen nur ein geringer Bruchteil, nämlich die als stillfähig erprobten Wöchnerinnen der Gratisobteilung der Gebürmmialt aufkommen. Im Jahre 1903 wurden von 5696 Wöchnerennen in der Wiener Findelanstalt nur 843, also 14%, als Ammen zurückbehalten und von dem Gesamtammenstande des Jahres 1963 mußten zwei Drittel der Ammen nech vor Abhuf des viermonatlichen Ammendienstes - griddenbeils wegen eingetretener Untaurlichkeit - entlassen werden. Wöchnerinnen der Zahlahteilung trifft überhaupt von vornberein keine Stillverpflichtung. In Prag ist die Pflicht zum Ammendienst durch Entrichtung einer Auskaufstaxe von 31 Kronen ablösber. So sehr auch einer solchen Stillseruflichtung aus dem allgemeinen Rechte des Kindes auf Ernährung an der Mutterbrust das Wort zu reden ist, so sehr widerspricht das Statut einer Säuglingsanstalt, welche eine so verschiedene Behandlung der Mütter, je nach deren Zahlungsfähigkeit, geläßt, dem sozialen Empfinden und dem rechtlichen Bewulltsein der Gegenwart.

Die Findelanstalt soll nur für kranke und lebensschwache Sänglinge ein Sänglingsspital, für die gesunden Kinder eine Durchgangsstelle sein, von der aus sie zur Vermeidung jeder Anhäufung — eine Hauptursache der großen Anstaltssterblichkeit — so rasch als möglich in einer verläßlichen, angemessen entlohnten und ständig durch geschulte Aufsichts-

organe überwachten Außenoffege gerstreut werden.

Die Geschichte der Prager Anstalt zeigt in der enormen Sterblichbeit in der Epoche von 1857 bis 1863 die Folgen der Anhäufung von

Slenglingen in der Austalt.

Infolge eines Machtspruches wurden vom Jahre 1857 angefangen, wie uns Dr. Enstein (Studien zur Frage der Findelanstalten, Prag 1882) berichtet, die Verpflegskosten der Anstalt hauptsächlich nach den Verndegstagen der Kinder und nicht der Ammen berechnet und vergütet. Dieser Verrechnungsmedus hatte zur Folge, daß es im Interesse der Anstaltsregie gelegen war, möglichst wenig Ammen und viele Kinder im Stande zu führen, Ammen zu entlassen und Kinder zu behalten. Die Reaktion auf diese Cherfüllung der Austalt ämberte sich sedort ziffermidlig wie folgt: während die Anstaltsmortalität im Jahre 1856 noch 27-7%, des Zuwachses betrug, stieg sie im Jahre 1857 bereits auf 41-7%, und im Jahre 1862 bis zur Höhe von 660%, Die bobe Sterblichkeit war eine Hauptwaffe im Kampfe gegen die Findelanstalt. Doch erwies sich diese als stempf, denn die Reformen auf dem Geborte der Anstaltshygiene drückten die Sterblichkeitsziffer der Anstalt bereits im Jahre 1864 auf 31% im Jahre 1865 auf 22% im Jahre 1880 auf 15/7% and im Jahre 1881 auf 105%, des Zuwachses heralt. Gleichreitig ginz aber auch die Sterblichkeit der Pindelkinder in der Außenpflege berab.

Bei der Kritik der Findelkindersterblichkeit darf übrigens nie vergessen werden, daß die überwiegende Mehrzahl der Findelkinder von Müttern stammt, die in übrer hilflosen Lage eben keine andere Zuflachtstätte haben, als die öffentliche Geböranstalt. Gilt schon bei unehelichen

Kindern der Satz, dati schop im Mutterleibe die Wahrscheinlichkeit auf Erhaltung geringer ist - die Zahl der Todgeburten bei unehelichen Kindern ist doppelt so groß als bei ebelichen Kindern - so gilt dieser Satz um es nicht bei den Findelkindern. Mit Recht bezeichnet Dr. Wittschieben in einer unlängst erschienenen sehr beschtenswerten Schrift; "Das Findelweien in Steiermark*1) die Tatsache, dan das Niveau der Sterblichkeit der Findelkinder mit dem allgemeinen Sterblichkeitsnivenn des unchelieben Kinder im Lande in Einklang gebracht wurde, als einen Beweis des Erfolges, den die Pindelanstalt in Steiermark zu verzeichnen hat. Die wesentliche Voransetzung einer einwandfreien Pflege bildet eine derartige Bemesonng des Pflegogeldes, daß dieses als ein entsprechendes Entrelt des tatsächlichen Aufwandes an Geld. Zeit und Mühr, welchen die Pflege den Pflegeparteien verursacht, erscheint. Der Ersatz dieses collen Aufwandes erscheint aus dem Grunde gehoten, weil nan von den Pflegeparteien keinen Akt der Wohltätigkeit für das von ihnen in entgeltliche Pflege übernommene Kind verlangen kann. Auch die Aufsicht der Pilege der Findel- wie auch der Kost- und Haltekinder muß stren Zweck - die Sieberstellung einer einwundfreien Pflege - verfehlen. wenn deren Gegenleistung in Geld in einem unzulänglichen Ausmaße bemessen ist.

Die gegenwärtigen Pflegegelder der niederösterreichtschen Landesfindelanstalt, welche auch der steiermärkischen Findelanstalt zum Vorbilde dienten und 12 Kronen pro Monat im ersten, 10 Kronen pro Monat im zweiten Lebensjahre, 8 Kronen pro Monat für die übrige Zeit der Findelverpflegung ansmachen, werden mit Rücksicht auf die allgemeine Teuerung dieser grundsätzlichen Forderung nicht mehr gerecht, wie dies auch der Jahrenbericht der niederösterreichischen Landesfindelanstalt mit Recht betont.

Die mehr als hundertjährige Geschichte der Wiener Findelanstalt hat wertvolle Erfahrungen betreffend die Höhe des Pflegegeldes zu serneichnen Direktor Dr. Friedinger hat in einer Denkschrift über die Wiener Gebür- und Findelanstalt anläßlich des hygienischen Kongresses in Wien im Jahre 1887 übersichtlich die Schwankungen des Sterhlichkeitsprozenten der Findlinge seit der Begründung der Austalt im Jahre 1784 dargestellt und darin veranschaußeht, wie die Sterblichkeit bis 1811 allmählich stieg, seit der Erhöhung des Pflegegebles im Jahre 1811 his zum Jahre 1829 beständig fiel, wie die Herabsetzung des Pflegegeldes im Jahre 1829 ron einem allmählichen Steigen der Sterbezahl his zum Jahre 1866 begleitet war, während die Erhöhung der Verpflegegehihr im Jahre 1875 ein allmähliches Sinken der Sterbezahl zur Polge hatte. Aus dieser hundertjährigen Übersicht läßt sich der Erfahrungssatz ableiten, daß die Kindersterblichkeit in der Wiener Findelanstalt zur Höhe des Pflegegeldes in einem umgebehrten Verhältnisse sieht, das beißt, daß die

⁵ XVII. Helt der statistischen Mittelburgen, Gran 1907.

Sterbeziffer sinkt, wenn das Pflegegeld steigt und daß die Sterbeziffer in

die Höhr geht, wonn das Pflagageld berantergeht.

Die Organisation der Andenpdege, die Ermittlung und Insichthaltung der Pflegeparteien bildet einen weiteren Bestandfeil der Findelpflege. In Prag erfolgt die Prüfung der Pflegemütter auf den Milchgehalt und ihre Eignung als Brustpartei. Solche werden besorzugt und sind dort reichlich vorhanden.

Die schwachen Kinder der Wiener Austalt werden gleichfalls an Brustparteien – soweit selche verfügbar sind – hinsusgegeben. Die Eignung der Priegepartei zur Übernahme von Kindem in entgeltliche Priege wird auf Grand der jesefinischen Vorschriften von der geistlichen und weltlichen Ortsbedorde bestätigt.

Eine Partei, bei welcher das letzte Findelkind gestorben ist, wird nur dann berücksichtigt, wesn keine andere geeignete Pflegopartei verfügbar ist. Gegenden mit schlechten Pflegoverhaltnissen sind von der

Außenpflege der Findelanstalt ausgeschlossen

Die Wiener Findelanstalt ist die größte Anstalt im Resche. Sie zählte mit Ende 1906 zu ihrem Verbande gehörige Kinder insgesanst 20,176.

In auswürtiger Pflege standen: 1741 Kinder bei ihren Mittern oder mütterlichen Blutsverwandten, 7008 bei freuden Pflegefranen in Niederüsterreich, der Best von 11.258 Kindern befand sich bei freuden Pflegeparteien, hauptsächlich im stellichen Böhmen, in Steiermark und den

westlichen Komitaten Ungarna.

Besondere Erwähnung verdient die örtliche Organisation der Außenptlege der Wieser Findelanstalt. Zu diesem Zwecke wird diese räumlich
abgegrenzt (Findeländerkolonien) und die innerhalb der abgegrenzten
Gebietsteile in Pflege befindlichen Findelkinder texisbungsweise deren
Pflegeparteien der Aufsicht eines Koloniesekretärs unterstellt, wolcher den
ganzen geschäftlichen Verkoder mit der Austalt vermittelt, während die
Koloniesirzte beziehungsweise die Findelkinderärzte gegen ein Pauschale die
Behandlung erkraukter Findelkinder übernehnen. In Niederösterreich bestehen außerdem Landeskinderbeims für 20—30 Findelkinder briderlei
Geschlechtes unter der Obhut eines kinderlosen Ehepaares.

In diesen werden deutsche Kinder, welche in Ermanglung deutscher Priegeparteien sanst an solche slaweicher Nationalität abgegeben werden mittlem, untergebracht und damit von Entrationalisierung bewahrt.

In diesem Sommer erfolgte zur Feier des Kaiserjahilierns die feierliche Grundsteinlegung eines Landes-Zentralkinderbeines in Wien.

Die steiermkrische Landesfindehmstalt hat hinsichtlich der Inneupflege eine von der Wiener und Prager Anstalt etwas abweichende Organisation erfahren.

Während die Inzenpflege der Findelanstalt in Wirn und Prag Durchgangsstelle für genunde, in die Antienpflege abzugehende Kinder und gleichzeitig Sänglingsspital für die kranken und lebensschwachen Kinder ist, hat die Landesfindelanstalt in Grax – dank der schöpfenschen Mitwirkung des Herrn Hofrates Professor Escherteh tolgende Organisation erhalten: Zunächst besteht im Auschlusse an die Gehäranstalt ein Depat, in welches die gesunden, für die Außenpflege bestimmten
Kinder abgegeben werden. Kranke, krankheitsverdächtige und lebensschwache Sänglinge werden auf Grund eines Übereinkommens mit dem
Annen-Kinderspitale in Graz in dieses abgegeben, woselbst dieselben unter
der Leitung des jeweiligen Leiters der Universitätsklimk von Kinderiersten ärztlich behandelt und von einem geschalten Pflegepersonale gepflegt werden, his sie zur Abgabe in die Außenpflege geeignet sind.

An dieses Sänglingsspital wurde unter derselben Leitung eine besonders organisierte Außenpflege angegliedert, welche über besonders ermobte, zur Krankenpflege geeignete, sogenannte "Musterparteien" verfügt.

Die erkrankten Sänglinge werden im Spitale nur solange zurfickgehalten, als is die Art der Behandlung und die Gefahr der Ansteckung unbedingt erfordert. Sie werden, solald ihr Zustand es gestattet, in der "Mutterparteien" in häusliche Pflege hinausgegeben und verbleiben dort, falls keine Verschlimmerung eintritt, unter genauester ärztlicher Überwachung, bis sie der Direktion der Findelanstalt als genesen zurückgestellt werden.

Diese Musterparteien sand besonders bewährte Pflegsparteien und beziehen erhöhte Pflegsgebühren; für die Zeit aber, in der sie keine

Pfleglinge augewiesen erhalten, Wartegelder.

Die Findelpflege schließt mit dem Findlingsnormalalter ab. Doessist in den einzelnen Findelanstalten verschieden. In Wien dauert die Findelversorgung 10, in Prag 6 und in Graz 2 Juhre. In Wien und Prag geht die Findelpflege des Landes mich Ablauf des Normalalters in die öffentliche Armenpdege der Gemeinde über, sofern die Matter nicht früher far ihr Kind Vorsorge getroffen hat. Ein organischer Zusammunhung zwischen beiden Versorgungsarten besteht — ander in Steiermark — nicht. Die Gemeinde wird somit ganz unvermittelt vor die Aufgabe der Versorgung eines ihr bisher fremden Kindes gestellt. Das Gutarhten von Bühmen zum Lösterrecchischen Kinderschutzkongresse 1997 erwähnt den Umstand, daß hei slawischen Pflegeparteien aufgezogene Kinder ihrer deutschen Heimstegemeinde auch sprachlich entfremdet werden.

Frisdein Lydin). Wolfring berichtet von der Entfrendung der Findelkinder, welche zur Matter zurücktehren und dort als unbequeue Geschepfe und als Ermnerung an den begangenen Fehltritt mit Verliebe Gegenstand hebbeser Behandlung und Midhandlung werden. Je länger die Findelversorgung dauert und je weniger die Mutter während derselber für das Kind zu sorgen hatte, deste mehr leckert sich das Band, welche-Mutter und Kind verbindet, deste größeren Fortsehritt nischt die Ent-

fremdung.

Die letztere Erwägung war für die Herabsetzung des Fmillingnormalalters der steiermärkischen Landesfindelaustalt untbestimmend.

Die wesentliche Neuerung der stejermärkischen Landesfindelanstall, welche im Jahre 1878 aus Anlaft des 50jährigen Regierungsjublichme

den Knisers im Zusammenhange mit der Reform der Kinderarmenpflege des Landes und als ein Bestandteil derselben wiedererrichtet wurde, bestand in der Rechtsschutzabteilung, welche dem Erbfehler der Josefinischen Findelanstalt: der Rechtlosigkeit des Findelkindes, ein Ende setzen sollte-

Der rechtskundige Findelanwalt sorgt dafür, dan der Zusammenhang zwischen Kind und Kindeseltern aufrechterhalten bleibt; er mucht den Alimentationsanspruch des Kindes geltend, stellt die Vaterschaft fest, klagt notigenfalls den Vater und mahnt die Mutter, wenn sie ihre Sergspflicht vergessen sollte. Die Tätigkeit der Rechtsschatzstelle der steiermärkischen Landesfindelanstalt in Graz hat die eine Tatsache zur vollen Klarbeit festgestellt, daß das uneheliche, in Findelversorgung stehende Kind sich im Zustande armenrechtlicher Hilfsbedürftigkeit befindet. Die wenigen Ausnahmen bestätigen nur die Regel.

Die Erfahrung der Rechtsschutzstelle geht namlich dahin, daß die von den unehellichen Eltern geleisteten Beiträge nur in den seltenstem Fällen ausreichten, die von Landeshilfe unabhängige Versorgung des Kindes zu sichern. Nach Wittschieben wurden Beiträge für 1349 Finkelkinder geleistet, und zwar in 789 Fällen von unehellichen Vator, in 558 Fällen von der unehellichen Kindesmutter. In 619 Fällen konnten von unehellichen Vator, in 796 Fällen von der unehellichen Matter kein Bei-

trag przielt werden.

Daraus ergibt sich als Schlutifolgenung, dall für die Versorgung des unchellichen Kindes die Inanspruchnahme der öffentlichen Armenpfloge

rechtlich und tatwichlich begründet ist.

Für die steiermarkische Findelanstalt, wolche mit der Gebäranstalt in unmittelberer Verbindung steht, erklärt sich diese Tatsache aus dem bereits vorhin erwähnten Umstande, daß die naterielt und sozial günstig gestellten Kradesmätter die Findelanstalt überhaupt nicht in Anspruch nehmen. Das größte Kontingens stellen die landwirtschaftlichen Dienstboten, und zwar 386 von 1000; diesen zumächst kommen die städtischen Dienstboten: 317 von 1000, dann die gewerblichen Hilfsarbeiterinnen: 112 von 1000 und endlich die Taglöhnerinnen und Haustöchter: je 50 von 1000.

Von den Müttern suchen überhaupt nur jene zur Entbindung die öffentliche Gehöranstalt auf, welche einen andern Zuflachtsort zur Nieder-kunft nicht aufsechen können, keinen Rickhalt in dem eigenen Haushalte haben und die Mittel zur Inanspruchnahme von Privatenthindungsmistalten nicht besitzen.

Die Schwangerschaft und Niederkunft begründen inm eine zweifseln-Hilfsbedürftigkeit der Mütter, welche zumeist Diensthoten sind.

Die Sehwangerschaft übert zur Kündigung des Dieustposiens und zur Steilenlosigkeit. Nachdem die Mutter nach der Niederkunft gerwungen ist, zum Zwecke des eigenen und des Kindes Unterhalt so schnell als möglich einen Dienstposien anzutreiten, das neugeborene Kind auf diesen aber nicht mitnehmen kann, ergibt sich für Mutter und Kind nach der Niederkunft ein weiterer Zustand der Hilfsbedürftigkeit. Der Hinweis auf den Alimentationsunspruch des Kindes gegenüberdem Vater ist ohne Geltendunchung der Kindesrechte durch eine wirksame Vormundschaft von geringem praktischen Werte.

Die öffentliche Armengelege der Gemeinde ist in der Regel nicht geneigt, die armenrechtliche Hilfsbedürftigkeit des unehelichen Kindes, dessen Mutter erwerbstätig ist, anzuerkennen. So ist die uneheliche Mutter mit der Sorge für das Kind auf sich selbst gestellt und bemitligt, dasselbe zo schnell wie möglich bei einer Pflegepartei unterzubringen und bei deren Auswahl mit Rücksicht auf ihr unenlängliches Einkommen auf die billigste Pflegepartei angewiesen.

Diesem Zustande zweifsicher Hilfsbedürftigkeit gegenüber erscheinen die Gebar- und Findelanstalten als eine im behen Malle zwerknabige Schatz- und Fürsorgesinrichtung für die krausten und schwächsten Kinder und ihre Mutter.

Das Land trägt in den ersten zwei Jahren die Kosten der Findelversorgung des Kindes allein und nacht die notwendige Fürsorge ton finanziellen Bedenken und Erwägungen der Gemeinde unabhängig. Das Land Niederösterwich ist inzwischen dem Vorbilde Steiermarks in Errschtung einer Berhtsschutzabteilung ihrer Landesfindelanstalt gefolgt. In Bohmen sind gleichfalls Bestrebungen, welche auf den Berhtsschutz der Findelkinder abzielen, tätig.

Es erscheint mir aber als eine ganz selbstverständliche Schlalifolgerung der Geltendmachung des Rochtes des Kindes auf Unterhalt durch die Rechtsschutzahteilung der Landesfindelmstalten, daß der hierdurch bewirkte finanzielle Erfolg in allemester Linie den Findelkindern und der Verbesoerung ihrer Lebensverhiltnisse durch Erhöhung der Verpflegsgebühren zugute komme und daß die Pflegegelder in einer Weise erhöht werden, daß sie den zum Leben notwendigen Aufwand an Pflegekosten decken.

Von zweiten Lobensjahre an bis zum Eintritte der Selbsterwerksfabigkeit beteiligt sich das Land Steiermark finanziell an der Armenkinderpflege der Gemeinden enter der Voranssetzung, daß die Außlicht ein befriedigendes Ergebnis hatte.

Die steiermärkische Erndelanstalt verdankt übre Wiedererrichtung der Erkenntnis der unhaltharen Zustlände, welche an die Stelle der im Jahre 1871 unfgehobenen alten Findelanstalt getreten sind. Eine unestängliche Armenpflage und ein unkontrollierten Kostkinderwesen! Dalei kam die Kind nach Aufhebung der Findelanstalt auch nicht zu seinem Rechte. Diese Aufhebung hatte über das Gute, dass das Land von Grund mit neu aufhanen kounte und die in einem Viertelgahrbundert wit der Aufhebung gewonnenen Erfahrungen der Referm zugrunde legen kounte. Die zeine Findelanstalt im Steiermark siehert durch übren Ansehlnit an die Geldtranstalt wie die Wiener und Prager Findelanstalt die Singlingsfürsorge an dem Orne, wo das Bedürfnis zutage tritt und sieh häuft und verbürgt durch die Verneundschaft die Geltendmachung der Rechte der

Findelkinder, Eine solche Findelinstalt gehört der Findelpflege germans-

schen Systems and

Wenn das Land Steiermark für diese Einrichtung der öffentlichen Armenpflege trotzdem die Bezeichnung "Findelanstalt" mihlte und mit dieser das aus der Vergangenheit überkommene, an dem Namen haftende Vororteil mit in den Kauf nahm, so geschah dies mit Rücksicht auf das erwähnte Reichsgesetz von 1868, welches den "Findelanstalten" den Verpflegskostenersatz für landestrende Kinder durch die Heimatländer sichert. Dieses Reichsgesetz bildet neben der Berufsvormundschaft die finanzielle Grundlage der Anstalt.

Die Findelanstalt als eine Säuglingsanstalt für das uneheliche, in der Gebäranstalt gehorene Kind ist aber nur ein Teil der Kinderfürsorge, welche alle schutz- und hälfsbedürftigen, somit alle anderen unehelichen Kinder zu umfassen hat. Um diese Fürsorge nach der rechtlichen, wie nach der persönlichen Seite him wirksam zu gestalten, bedarf es der einheitlichen Beruf-vormundschaft und einer Reform der öffentlichen Armen-

pflege,

Die Unrelänglichkeit der ehrensuntlichen Einzelvormundschaft für auttellese Kinder kann, ehemsewohl für das Deatsche Reich als auch für Österreich, als eine neterische Tatsache angenommen werden.

Im Deutschen Reiche hat Art 136 des Einführungsgesetzes zum bürgerlichen Gesetzbieche die reichsrechtliche Gemedlage für die landesgesetzliche Ausgestaltung der Berufsvormundschaft geschaffen. Sie erscheint als Anstaltsvormundschaft und als Generalvormundschaft der Armenimter, und zwar letztere teils mit der Beschrinkung auf armenunterstätzte Kinder, teils, dem Vorfolde der Stadt Leipzig folgend, als Generalvormundschaft in Verbindung mit der Ziehkinderaufsicht über alle unchehrhen Kinder gleichriel ab bei der eigenen Mutter oder in tjemder Pflege, gleichviel ab armenunterstützt oder nicht — sowie über die armenunterstützten ebelichen Mündel.

Der Deutsche Verein für Annenpflege und Wohltätigkeit hat sof seiner Tagung in Risenach 1907 die Notwendigkeit betont, die chrenamtliche Vermandschaft durch ein System beruflicher Vermandschaft zu ergünzen.

Daneben haben in Lündern, welche von diesem reichsgesetzlichen Vorbehalte noch meht Gebrauch gemacht haben, die Fürsorgesegmisstionen (Verein und Austalt) im Wege der Sammelvormundschaft den Weg der Selbsthilfe betreten.

In der Person vines Funktioners dieser Organisationen werden die

vom Gerichte hestellten Einzelvermundschaften gehänft.

In Österreich bestand die Austaltsvormunslichaft der Direktion der Eindelanstalt. Die Geltendmachung der Rechte lag aber bis zur Wiedererrichtung der steiermärkischen Landesfindelanstalt mit ihrer Rechtsschutzabteilung nicht im Wirkungskreise dieser Austaltwormundschaft.

Die Berufsvormundschaft entlichet im übrigen in Osterwich noch der gestellichen Grundlage. Derk minnt der von der Regiseung im

Reichsrat eingebrachte Entwarf eines Nachtraggesetzes zum allgemeinen bürgerlichen Gesetzbuche die einheitliche Organisation der Generalrermundschaft in Verlendung mit der Ziehkinderaufsicht in Aussicht.

Innerhalb jedes Gerichtsbezirkes sind Vormundschaftsräte zu bilden, denen die Generalvormundschaft über mittellose Pflegebefohlene und die Zenkinderaufsicht übertragen werden kann.

Während im Deutschen Reiche die entgeltliche fremde Kinderpflege auf Grund der Gewerbeordnung nicht zu den freien Gewerben zühlt, sondern auf gesetzlicher Grundlage (Hessen) beziehungsweise in den anderen Staaten durch Polizeivererdnung geregelt erscheint, ist die Aufsicht über die fremde, entgeltliche Kinderpflege in Österreich nur in Steiermark durch ein Kinderschutzgesetz näher geregelt.

In den übrigen Ländern führen die Austalrzte der politischen Behörden und die Gemeindellrzte die Überwachung über die Kost- und Haltekinder innerhalb ihres allgemeinen samitätspellizeilichen Wirkungskreises.

Das Kinderschutzgesetz in Steiermark von 1. September 1896 nacht die Pflege von Kindern gegen Entgelt von einer gemeindeämtlichen Befugnis abhängig. Diese wird nur unter der Voraussetzung erteilt, daß die Pflegepartei den gesetzlichen Anforderungen entspricht. Diese darf seiber nicht in Armenversorgung stehen, nicht siech und mit ansteckenden Krankheiten behaftet, noch in moralischer Hinsicht (wie Trunksucht, Unsittlichkeit in dergl.) zu beanständen sein, einen festen Wohnsttz und eine gesundheitlich geeignete Wohnung und außer dem Pflegegelde noch ein anderes Einkommen laben.

Das Gesetz sieht die Insichthaltung und ständige Überwachung der nichtungspflichtigen Pflegeparteien — auch durch ürztlichen Besuch sor. Bei grober Vernachlässigung der Pflege erfolgt die Entzichung des Pflegebofuguis.

Das Gesetz minimt weiter für die gute Pflege belobende Anerkennungen und Belohnung in Geld in Aussicht. Übertretungen des Gesetzes werden mit Strafe bedreht.

Der Landesausschuß verfügt über ein vigenes berafenmtliches Autsichtsorgen, welches, im St. Anns-Kinderspitale geschult, in zeiner jahrelangen Übung die sachliche Eignung erlangt hat, die Pflege der auf Grund dieses Gesetzes untergebrachten Kinder (darunter auch die Findelkinder) zu überwichen, Vernachlässigung in der Pflege aufzuderken und zum Anlasse underweitiger Vorkshrungen zu nachen.

Die Berufsvormundschaft soll auber der Geltendunschung der Rechte die Sorge für die Person des Kindes üben. Das kann sie aber bei Kinden im Sänglingsalter nur unter Mitwirkung von Arzten und geschulten Pflegerinnen, welche Ernahrung und Pflege der anchelichen Kinder überwachen.

Erfordert also die Berufsvormundschaft nach dieser Seite sehon eine Ausgestaltung durch Sicherstellung Erztlicher Mitwirkung, so erscheint sie aber auch noch auch einer andern Seite ausgestaltungsbedurftig. Er

hat nämlich der Bernfsvormund auch den Anforderungen juristischer, erziehlicher und volkswirtschaftlicher Natur, zu entsprechen, wenn er seinen Aufgaben: Geltendmachung der Rochte, Erziehung und Leitung der Bernfswahl entsprechen will.

Die Berufsvormundschaft hat sich hauptsüchlich für die Berormun-

dung mittelloser Pflegebeschleuen als notwendig erwiesen.

Dieser Zusammenhang uncht eine Verbindung der Bernfsvormundschaft mit der öffentlichen Armenpflege, auf welche bei deren Reform Bedacht zu nehmen ist, notwendig.

Das Bedürfnis nach einer Reform der Armempflege besteht sowohl im Deutschen Reiche als in Österreich. Als ich im Sommer dienes Jahres am Fürsorgeorzschungstage in Straßburg i. E. einen vielerfahrenen und um die Kinderfürsorge beschrerdienten Mann, Prof. D. Klumker, aussufen hörte: "Es ist eine Schande, daß sich im Deutschen Resche memand um die armen Kinder in den kleinen Gemeinden kümmert!"... dachte seh mir: Bei uns in Österreich ist es nicht anders. Hierordande ist das Gottvertrauen der Menschen so groß, daß min die Aufsicht über die armen Kinder zumeist dem lieben Herrgott überläßt.

Verschiedene Kundgebungen des Deutschen Vereines für Armenpflege und Wohlfätigkeit haben übrigens in dieser Beziehung das Reformbedürfnis der öffentlichen Armenoflege für das Deutsche Reich anerkannt. Die offizielle preußische Fürsorgoerzielungsstatistik spricht os klar und deutlich aus, daß die Armenpflege ihrer Aufgabe nicht gerecht wird. Insbesondere tut es nach meiner Erfahrung not, den gesetzlichen Umfang der Unterstittxungspflicht der Armenverbände und Gemeinden nuch der erziehlichen Seite hin näher und klarer zu umschreiben. Soweit es den Gegenstand dieses Vortrages berührt, empfichlt sich dem Vorbilde des stelermlirkischen Landesarmengesetzes von 27. August 1896, SS 1 n. 3, zu folgen und von Reichsgesetzes wegen klar zum Ausdruck zu beingen. daß der unentbelirliche Lebensunterhalt eines Kindes auch die netwendige Gesundheitspflege in sich begreife. Was hilft aber die armenrechtliche Phicht der Gemeinden, wenn diese leistungsunfähig sind. Es ist ein Grundirrtum des Gesetzes, die Kinderfürsorge als Angelegenheit des terlichen Interessenkreises, ausschließlich der Selbstverwaltung der Gemeinde überantwortet zu haben. Das arme Kind gilt der kleinen Gemeinde als Kostenerreger und dahor als Gemeinschädling. Das Interesse der Gemeinde an der Kinderfürsorge läßt sieh in die vier Worte zusammenfassen: "So billig als möglich."

Schon der Sprachgebrauch bezeichnet das arme Kmd als "der Gomeinde zur Lass fallend", dem entspricht mine Behandlung. Auf allen
Gebieten der besentlichen Verwaltung besorgt eine stattliche Anzahl von
Inspektoren die Autsicht. Die Armenanfsicht ist gleich Xull! Der ehrenandliche Einzelvernund, der berufene Anwalt der Kinder der besitziosen
Volksklassen, versagt bei mittellosen Mündeln Somit verrheimt der Auspruch, daß sich in der greifen Mehrzahl der Gemeinden niemmal um
die armen Kinder binnmert, tatsichlich begründet. Die Selbstverwaltung

entartet auf diese Art nur zu bricht zu Solbstherrlichkeit und Selbstwillkür. Die groden Parteien stehen teilnahmslos dem Elende der armen
Kinder regenüber. Staumend fragt man sich, wie denn im Zeichen des
allgemeinen Wahlrechtes die Vertreter der breiten Volksmassen diraer
systematischen Vermichlässigung der armen Kinder rehig zusehen und
sich nicht wie ein Mann gegen die Überwälzung einer so ernsten und verantwortungsvollen, Volkswohlfahrt und Staatswohl so nahe berührenden
Aufgabe auf die schwachen Schultern der Gemeinden auflehnen?

Das verbrecherische Kind hat das Interesse der Allgemeinheit für sich. Das Verbrechen an Kindern führte zur Findebanstalt, das Verbrechen der Kinder zur Fürsorgeerziehung. Kennzeichnend für den Stand der Dinge und aus diesem Zusammenhang erklärlich ist er, daß man mrückständigen Staaten sich Jugendfürsorge ohne Strafrichter überhaupt sicht denken hann. Als ob es nur ein Recht des Staates auf Strafe, nicht aber auch ein Rocht des Kindes auf Erziehung gübe!

Das Problem des straffälligen Kindes steht gegenwärtig in dem Vordergrunde, alles andere tritt in den Hintergrund. Mit Becht begeisten

man sich auch in Europa für die Jugendgerichte Amerikas.

Dabei verliert man den wesentlichen Unterschied Amerikas und der

germanischen Staaten Europas aus den Augen.

In diesen besteht teit alters her eine überste Schutzgewalt für die Minderjährigen: die staatliche Obervormundschaft. Wir brauchen mit unserer Fürsorge daher nicht zu warten bes das Kind straffüllig geworden ist, sondern diese Fürsorge kann sich sielmehr som Tage der Gebert an verwirklichen in dem Rechte eines jeden Kindes auf Erziehung und in somem Schutze durch das öffentliche Recht.

Die sonale Massenerscheinung der Kindersterblichkeit und der Kinderverwahrlosing malmen dringend zu einer Hilfe zu rechter Zeit. Dieser Buf nach Hilfe wendet sich an die öffentliche Meinung und durch diese an alle, welche zur Mitwirkung bei der Hilfe berufen sind: an die graßen Parteien, an Gesetzgebung und Verwaltung. Hoffentlich dringt dieser Ruf auch bis zur Kegiereng, welche die Bedürfnisse des Volkslebens wahrzunelmen und zu ihrer Abhilfe die Richtung zu geben hat

Die Leitsatze beziehen sich auf die Organisation der Grundlage einer zweckentsprechenden Pflege und Erziehung der nuehelichen Kinder.

Sie knieden an Bestehendes an und bewegen sich im Rahmen des Durchführbaren.

Die Leitsitze lauten:

Füt die unehelichen Kinder ist ein wirksatzer Ersatz des Familienschutzes durch die Berufsvormundschaft anzustreben. Mit dieser ist die textliche Aufsicht zu verbinden.

Es empfiehlt sich, in dem deutschen Reichsgesetze, betredfend den Unterstützungswohnsitz, und in dem österreichischen Heimatgesetze in absweidentiger, klarer Weise zum Ausdruck zu bringen, dab unter dem absentlichen Lebensunterhalte auch die der Gesundheitspflege untsprechende Ernühnung und Körperpflege des arnem Kindes zu verstehen ist,

und dail souit die Armenverhände beziehungsweise die Gemeinden zu

einer solchen verpflichtet sind.

Die Geneinden und Ortsarmenverbände — mit Ausnahme der grotien. Städte — sind in der Regel zur Bewilligung einer so schwierigen und vorantwortungsvollen, Volkswohlfahrt und Staatswohl so nahe berührenden. Aufgabe, wie es die Pflege und Erziehung von Kindern ist, nicht gezignet.

Die Fürsorge für arme Kinder ist daher den kleinen leistungsunfähigen Verhänden abzunehmen und größeren Verhänden zu übertragen

und im Wege einer wirksamen Aufsicht sicherzustellen.

Benutzte Literatur.

Die Literatur betreffend des Findelwesen, Vormendschaft, Obervormundschaft, Beuerals und Bernfevormundschaft, Ziehs und Haltekinder sowie betreffend die öffentliehe Armengelage, findet eine in:

Bibliographie der Jugendfürsorge, III. Teil, 2. Bd. con "Die Fürsorge für die verwahrtinte Jugend" von De. Heinrich Reicher. Wien, Masseche Hof- and Verlagsbuchhauflung.

Soweit es sich um die tatnichhehen Zustfesde handelt, auf welche is dienen Referate Berny genoemen wird, so seien als Quellen besonders genunnt:

Schriften des I. Österreichsschen Kinderschatzkongresses in Wien, 1992. Band I. Die Ursaches, Erscheinungsformen und die Ausbreitung der Verwahrfonung von Kinders und Jagendlichen in Österreich: Ernseldarstellungen aus allen Teilen Österreiche, gesammelt von dem einbereitzschen Komites des L. Österreichischen Kinderschatzkongresses in Wien, 1907, mit Vorwort und Einleitung von Dr. Josef M. Bannereichher. Wien, b. k. Hod- und Staatsdrockeres. 1907.

The Schildering der Zustlade auf dem Gebiete des sutgeltlichen Kinderpflege findet sich auf den Seiten: 41, 66-69, 114, 115, 136, 114, 188, 194, 197, 198, 220, 221, 225, 226, 230, 276, 347, 227, 334, 319 o. 6, 500 u. 56L

Die Schibberung der Zustände auf dem Gebiete des Armenwesens finder sich auf des Seiten: 37, 44, 59, 63—68, 82, 83, 114, 122—128, 155—157, 161, 183, 192, 197, 210, 226, 200, 200, 806, 317, 319, 339, 340, 356 u. 329.

Band II. Gutachten zu den Verkundlungsgegenständen des I. Österreichischen Kinderschatzbeugressen in Wies 1907, Wien 1907, Hob und Staatsdeuckensi.

Le dem Gutachten nur Frage 2 von Dr. Heinrich Reinher findst sich sei Seite 91-97 eine einheitliche Zusammenfassung der im Baud I enthaltenen Schilderung der Lebenvershältnisse der innehelsehen Kinder, der Kust- und Haltskinder, der Einrelvormundschalt und der Armempflege der Gemeinder.

Die Verhältnisse der behauschen Landesfindelanstalt in Prag, insbesonders unch der aus der Findelvervorgung tretenden Kinder, schildert das Gutachten der Dr. Johann Die olink zu Frage I des L. österreichlischen Kinderschunkengerein, Seiten 25—42.

Wittschieben Utte, Das Findelwesen in Steiermark, Gran 1907.

Spans, Dr. Othuse, Die Bernfevormundschaft eine Forderung der Unthelichkeitsstatistik. Wien 1967.

Die Niederösterreichische Laudesfindelapstatt. Jahrenberichte, herzungsgeben vom n.o. Laudespunckness. Wien, Hof- und Staatsdruckerei.

Riether, Dr. Gustav, Zur Umgestaltung des Findelwessens im Niederliterreich in Nr. 38, 39 m. 46 des Orterreichlichen Sanitäbewessen, auszogeweise wiedergegeben im Jahrechericht der n.-ö. Landesfindelmetalt vom Jahre 1962. Wien, Aus der h. k. Hof- und Smattdruckerei, 1965.

Excharich, Dr. Theodox, Promenum betreffs der Krankenabtellung der zu errichtenden Findelaustalt. Blätter für das Armenwesen, Gras 1897.

Foger, Dr. Ludwig, Die Pflege des Meinen Kindet in den Findelanstalten Ostorreiche in Österreiche Wehlfahrtseinrichtungen 1848-1828, II. Band. Wien, Perley, 1900.

Keichen, Dr. Heinrich, Der Kinderschatz und die Armenkinderpflege in Steiermack. Grae 1992. Verlag des steierns. Landesausschussen.

Epistein, Dr. Alais, Sindies per Frage der Findelanstatien, Prog. Beyer, 1882.

Higel, Dr. F. S., Die Purdelhinser und das Findelwesen Europas, übre Geschichte, Gesetzgebung, Verwellung, Statistik und Reform. Wien, Sommer, 1963.

ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

REPAT SCHOOL TON

PROV. DE. ARTHUR KELLER,

ORDINATOR HAS KARSHED ADVICTOR VICTORIA- RATHER SEE RECEIVED OF DESTRUCTION OF PARTY CARS.

DRITTES HEFT.

DIE

STÄDTISCHE SÄUGLINGSFÜRSORGE IN MAGDEBURG

IM HALBJAHRE APRIL-OKTOBER 1908.

1. ALLGEMEINER VERWALTUNGSBERICHT.

*1000

BORDERSHIP OF PAUL LINDEMANN, KILL,

II. ÄRZTLICHER BERICHT.

LYCKE

Prow Dr. MARTIN THIEMICH, Mosoumes.

LEIPZIG UND WIEN FRANZ DEUTICKE.

LOOP

Vinan-Sr. 1881.

Inhaltsverzeichnis.

| Die städtische Sänglingsfürsunge in Magdebung im Halbjahre April—Okto 1968 | ther. |
|---|-------|
| I. Aligemeiner Verwaltungsbericht: Von Stadtest Paul Lindon. | 00 5 |
| Einleiting | |
| Dir Organisation im allgemeters | - 4 |
| Sulprimer | - 5 |
| Liefering 2009 Billiothik | 100 |
| Autticle and plegerado (bereadus) | 12 |
| Die Bereleymoardschaft | 17 |
| Schildwort : : | 38 |
| H. Aratheher Berton, Von Pen, Dr. Martin Thomas | 19 |
| Endering | + 19 |
| Die Beratingsetunde | 20 |
| Erlaige der Firmerier | 25 |
| e: Erfolge des Sulfpränzen | 25 |
| b) Erhilge der Kindermürlt . | 12 |



DIE STÄDTISCHE SÄUGLINGSFÜRSORGE IN MAGDEBURG

IM HALBJAHRE APRIL-OKTOBER 1908.



I. Allgemeiner Verwaltungsbericht,

Von Stadtrat Paul Lindemann in Magdeburg.

Einleitung.

Als vor wenigen Jahren das Interesse für die Bestrebangen zur Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit in immer weitere Kreise drang, als Stuat und Stadt erkannten, dall diene bier im allgemeinen öffentlichen Interesse neue wichtige Aufgaben gestellt wurden, gehörte Magdeburg en den orsten Städten, deren Verwaltung an die praktische Lösung dieser Aufgaben heranging. Im Sommer 1905 beschlossen die städtischen Behörden Magdehurgs, auf städtische Kosten eine Milchsterilisieranstalt zu orrichten und zu betreiben. Im Herbste 1965 begann diese Anstalt ihre Tätigkeit, die bald in der auf Betregben von Herrn Dr. Keller, des jetzigen Direktors des Kniserin-Auguste-Viktoria-Hauses zur Bekämpfung der Sänglingesterblichkeit im dentschen Beiche, eingerichteten ärztlichen Becatangsstande thre notwendige Erginzung fand. Zwar herrschte von Anfang an über der Anstalt ein gewisser Unstern. Die Kosten der ersten Kinrichtung und des täglichen Betriebes erreichten bald eine unverherpssehene Hoho; and als in Winter 1996.07 care abermalice Aufwendung erheblicher Susamen zur Erweiterung der Rlinne und Maschinen notwendig wurde, beschieß man im Frühjahre 1907, den Betrieb zum Herbote vollständig singustellen, weil man glaubte, für eine einzige, in threw Erfolge night einmal absuschatzende Kinrichtung nicht so erhebliche städtische Mittel aufwenden zu können, wie sie tatsächlich erforderlich wurden. Allein der eine gute Erfolg dieses Unternehmens war der, daß die Notwendigkest einer kommunalen Sänglingstämsorge allgemein anerkannt. wurde; das kam in dem einstimmigen Beschlasse der Stadtverordnetenversammlung zum Ausdrucke, in dem zwar die Einstellung des Retriebes der Milchsterilisieranstalt genehmigt, gleichzeitig aber der Magistrat um die beschleunigte Vorlage eines Projektes für die Säuglingsfärsorge ersacht wurde. Diese Verlage wurde der Stadtvererdinelenversammlung am. 30, Oktober 1907 mit einer ausführlichen Begründung unterlevitet und

fand deren Zustinnaung am 19. Dezember 1907. Der wesentliche Inhalt des Beschlusses war folgender:

 Mit dem 1. April 1908 wird die stieltische Skuglingsfärsorge ins Leben gerufen.

2. Dieselbe umfaßa:

a) die Gewährung von Stillprämien:

- b) die Lieferung guter Robmilch zum Preise gewöhnlicher Vollmitch.
- e) die ärztliche und pflegerische Überwichung der unebelieben und Zieblünder;
- d) die Einrichtung einer Berufsvormundschaft.

 Die Angelegenheiten der Sänglingsfürsorge werden durch einen besonderen Ausschaft erledigt.

4. Die im Wege der Sänglingsfürsorze gewährten Wohltaten gelten

micht als öffentliche Armenonterstätzung.

 Antier den durch die Besoldung des Kinderarztes, der Pflegerinnen und der Beamten der Berufsvormundschaft und durch den Bursauletrich erwachsenden Kosten werden

für Stillprämien . 15,000 M.
für Milchlieferung . 19,000 M.
rusammen . 34,000 M.

jährlich bewilligt.

6. Die ganze Einrichtung wird zumächst für drei Jahre genehmigt. Die Begründung zu der Vorlage war in meiner Denkschrift vom 5. Oktober 1907 gegeben, deren Inhalt sich im wesentlichen mit meinen Ausführungen im ersten Hette dieser Zeitschrift, S. 112 fg., deckt ned auf die ich hieraut Bezeg nehmen.

Nachdem nummehr die Organisation praktisch durchgeführt ist und die Stuglingsfürsorge ein Summerhalbjahr hindurch tittig gewesen ist, mag es von allgemeinem Interesse sein, zu hören, wie wir in Magdeburg uns eingerichtet, welche Erfahrungen und Lehren wir mit unseren Vorschlägen gesammelt haben.

Die Organisation im allgemeinen.

Die Oberleitung aller mit der städtischen Sänglingsfürserpo verknaptten Angelegenheiten ist einem besonderen "Ausschaft für Sänglungsfürserge" übertragen. Den Vorsitz in demselben führt der Leiter der städtischen Armen- und Waisenverwaltung; Mitglieder sind der städtische Kinderarzt, der Waisenvorsteher"), drei Stadtverordnete und eine Fran-Die Tätigkeit des Ausschusses beschränkt sich auf die Festlegung der allgemeinen Grundeäge, nach denen die Einzelheiten der Fürserge er regein sind, auf die Festsetzung der Vertragsbedingungen für abzuschließende Lösterungs- oder Austellungsverträge, die Anstellung der Hilfsorgan-

n dgl. m.; er hat naturgemäß bei der ersten Einrichtung siel intensiser zu arbeiten gelicht als im Laufe des Halbjahres und wird auch in Zukunft, wenn die getroffenen Maßnahmen sich bewähren, nur een Zeit zu Zeit zusammenserufen sein. Seine Einrichtung und Zusammensetzung hat sich bei der Überleitung der theoretisch aufgestellten Verschläge in die Prasse gut bewährt.

Die laufende Verwaltung liegt dem Vorsitzenden, die arztliche Leitung dem Kindemerte ob; beide müssen stets in engster Fühlung miteinander bleiben und auch in allen Kinzelheiten übereinstimmend eurgeben. Bei uns ist es in steten harmonischen Zusammennrbeiten beider mithelos gelungen, über manche mit der Durchführung der neuen Einrichtung notwendig verknüpfte Schwierigkeiten himwegenkommen.

Die eigentliche Fürsorge in der praktischen Arbeit ist straff zentralisiert. An der Spitze steht der Kinderarzt, dem fünf besoldete Pflegerinnen unterstellt sind. Entsprochend der Zahl der Pflegerinnen ist die Stadt in fünf Bezirke geteilt. Jedem Bezirke steht eine Pflegerin vor; in jedem Bezirke findet allwechentlich eine vom Kinderarzte welbst abgehaltene Beratungsstunde statt.

Die nicht unerhebliche Bureaufätigkeit wird ein der Beruferermundschaft miterbeligt, die dem Gemeindewaisenrat ein angegliedert ist. Ich bemerke dazu, daß in Magdeburg die Armenvervaltung und Waisenterwaltung nicht getreunt ist; die Armendirektion hat hier gleichzeitig die Aufgaben zu erfüllen, die in anderen Verwaltungen dem selbständigen, wenn auch in enger Verbindung mit der Armenverwaltung stehenden Waisenamt übertragen sind.

Die Fürsorge erstreckt sich:

 auf alle unebelichen Kinder, mögen sie bei der Mutter, bei Verwandten oder Fremden untergebracht sein;

 auf alle obelichen gegen Entgelt bei Dritten untergebrachten Kinder (Ziehkinder im engeren Sinne);

3. auf die Kinder, die laufende Armenunterstützung empfangen.

Die Fürsorge hört mit Ablauf des zweiten Lebensjahres auf.

In gewissem, weiter anten näher zu erläuterndem Umfang erstreckt sie sich auch auf die nicht zu den genannten Groppen gebörigen Kinder, deren Mütter Stillprämien beziehen.

Stillprämien.

Das Worn ist nicht schön; darüber ist kein Streit. Es hat sich aber einmal eingebürgert und mag beibehalten werden. Nur wird mit dem Worte oft ganz etwas Verschiedenen bezeichnet. Wenn, wie es vielfach geschieht, den stillenden Müttern, welche in armen Verhältnissen leben, zur Ermöglichung einer sachgemällen Ermihrung während der Stillseit Milch oder andere Stärkungsmattel unentgelitlich verabfolgt werden, oder wenn eolehen Müttern zur Deckung eines Ausfalles an Arbeitsverdienst,

der mit der Fortustzung des Stillgeschäftes verknüpft ist, eine Unterstützung in Gold govalert wird, so wird man bower von einer "Prinnie" für die Stillen nicht sprechen; hier handelt zu sich tatzüchlich nur um "Beihilfen für stillende Mitter". Anders liegt aber die Sarbe, wenn wan durch gewisse Verginstigungen die heteiligten Kreise anreizen will, ihre Kinder zu stillen, wenn diese Vergünstigungen micht oder nicht in erster Linie den Müttern das Stillen ermöglichen oder erleichtern zollen, zondern wenn sie mit der ausgesprochenen Absicht gewährt werden, Propaganda für das Schotstillen zu machen. In solchem Fulle kann man mit Fug und Recht von einer "Primie" sprechen. Man mag darüber unwillig sein, datt die Erfüllung einer einfachen natürlichen Pflicht primitert wird, man mag in der Theorie solches Vorgeben als unsittlich bezeichnen. In der Prasisliegt aber doch die Sache so, daß tatsächlich weiten Kreisen das Verständnis für die Bedeutung der Erfüllung dieser Pflicht abhanden gekommen ist. Auch die tatstichlich stillenden Mütter tun dies in den meisten Fällen mehr aus Gewöhnung wie aus rein praktischen, oft rein materiellpekunitren Grunden als in der Erkenntnis und dem Bewußtsein, daß die natürliche Ernährungsart für das Kind von ganz besonderer Wichtigken ist. Die Frage, wie man die Stilltätigkeit der Mütter vermehrt und damst die Sänglingssterblichkeit am wirksamsten bekämpft, ist nach meiner Aussicht eine Frage der Volksornichung. Es soul in allen Kreisen mit immer neuen Nachdrucke derauf hingewiesen werden, wie wichtig das Selbstudleren für Meiter und Kind ist; es muß den Müttern in allen Ständen das Gewissen geschlerft werden, daß sie eine von der Natur ihnen anserlogte Pflicht nicht ohne Nachteil für ihre Kinder selbet, nicht ehne Schädigung wichtigster earener Interessen und ganzer Volksinteressen einfach vernachlässigen können. Hierzu mitzuwirken ist Aufgabe der Stillpramien, die in erster Laue ein - ich bette den Ausdruck zu entschnödigen - Reklassemittel sind, Mögen die Zeiten nicht fern sein, wo wir nicht mehr nötig haben, og Interesse unserer öffentlichen Wahlfahrt sedelse Mittel anzuwenden.

Die Federung der nabirlichen Ernührungsweise num der Hauptzweck jeder Sanglingsfürsorge sein. Hält man es für richtig, zu diesem
Zwecke Propaganda für das Stallen durch Gowährung von Verghastigungen
zu machen, so man eine den Kreis der hierzu Berechtigten weiter greifen
als bei den übrigen Einrichtungen der Sänglingsfärsorge. Denn deren
Gegenstand sind bauptsächlich die unehellichen Kinder und die in fremier
Pflege befindlichen Kinder, bei deren Mattern nach den jetzigen tatalichlichen Verhältnissen auf eine erhebliche Zunahme der Stilltätigkeit nicht
zu rechnen ist. Es und in Magdeburg deshalb siech alle Ehefranen zu
den Stillpränzen zugelassen, die selbst oder deren Ernührer ein Einkommen
von nicht rechr als 1200 M. verstenern. Wie hoch man diese Grenze
setzen will, ist wesentlich eine Geläffrage, hängt davon ab, welche Mittel
die Gemeinde für diesen einen Zweck aufwenden will. Dann haben wir
uns bezeicht, die Durchführung des Stillgeschäftes wahrend der geführlichen Sommerzeit zu erstreben und allgemein die Stillprümie dem Werte

nach so an bemessen, dafi sie in den beteiligten Kreisen als willkommene Beihilfe angesehen wird.

Aus all diesen Erwägungen haben wir folgende Grundshtze auf-

gestellt:

 Die Stillprämie wird in der Regel tom Beginne der 7. bis zur 15. Lebenswoche gewährt.

2. Sie beträgt im Anfang I M., nach zwei Wochen 1-25 M., nach

weiteren drei Wochen 1:50 M. wörbentlich-

- 3. In der gef\u00e4hrlichen Sommerzeit die zeitlichen Grenzen werden nach der Witterung in jedem Jahre vom Ausschusse bestimmt betr\u00e4gt die Anfangspr\u00e4mie 1-25 M. und steigt allm\u00e4hlich bis auf 2 M. w\u00f6chentlich. Sie wird o\u00e4ne Karenzzeit, also auch hald nach der Geburt gew\u00e4hrt und auch \u00fcber die 15. Weche, jedech nicht \u00e4her das erste Lebensjahr h\u00e4naus.
- Bedingung ist, daß die Mütter sich der Zielkinderanfsicht unterwerfen, daß sie namentlich nuch Anweisung des Kinderarztes sich in regelmäßigen Zwischenräumen in den Beratungsstunden vorstellen und den ärztlichen Anordnungen Folge leisten.

 Die Auszahlung der Prämien erfolgt, nachdem in der Beratungsstunde festgestellt ist, daß tatsäichlich noch gestillt wird, in der Beratungs-

stunde durch den Kinderurzt.

Durch Vorträge seitens des Kinderarztes, durch Hinweise in der Presse, die von Zeit zu Zeit erneuert sind, ist versucht worden, das Interesse der beteiligten Kreise auf diese Emrichtung zu lenken. Der Erfolg ist nicht ausgeblieben und wie wur weiter unten sehen werden, ist der Andrang zu den Stillprämien während der Sommermonate sehr stark gewesen. Abgesehen von den Müttern, deren Kinder der allgemeinen Ziehkinderfürsorge unterstehen, muß jede Mutter, die eine Stillprämie erhalten will, einen Antrag nach dem Muster in

Anlage A

stellen. Nachdem die Stenerverhältnisse festgestellt sind, wird sie mit Formular zu der nächsten Berätungsstunde ihres Bezirkes bestellt und erhält hier vom Kinderarst ihre näheren Anweisungen.

Ich gebe in der

Anlage B

eine Zusaumenstellung über den gesamten Umfang der Stillprämien-

gewährung.

Es fällt auf den ersten Blick auf, dab die Zahl nicht nur der unehelieben Mütter, sondern auch der ehelichen aus den ärmsten Bevölkerungsschächten sehr gering ist. Es wird bei den unehelichen Müttern zu beachten sein, daß ein großer Teil, sei es hier, sei es auswürts, Stellungen in fremden Häuslichkeiten annimmt, to daß sie gezwungen sind, ihr Kind in fremde Pflege zu geben. Ein anderer Teil — und dies trifft auch für die armen Matter ehelicher Kinder zu ist gerwangen, hald nach der Gebort wieder auf Arbeit zu gehen, wobei in Magdeburg überwiegend die Arbeit in Fabriken in Frage kommt. Sie sind einzigl nicht in der Lage, den Zeit- und Geldrerfust, der mit dem Besiche der Beratungssunden verknüpft ist, zu tragen. Sedann kommt aber vor allem in Betracht, dall auch in den größten Fabrikhetrieben den Müttern keine Gelegenheit gegeben ist, das Kind mit zur Arbeitsstätte nehmen und hier tagsüber unterbringen zu können; es wird deshalb das Kind zu Hauss gelassen und das Stillen unterhleibt.

Ich bin mir nicht im Zweifel, daß wenn wir bei diesen Mattern eine Förderung des Stillgeschäftes erreichen wollen, die Einrichtung von Stillkrippen anholingt notwendig ist. Es ist bei der Wichtigkeit, die den Stillkrippen and dieser Erwägung beirnlegen ist, hier schon vor Einführung der jetzigen Sänglingsfürsorge versucht worden, das Interesse der grotien Fabrikbetriebe hierfür zu wecken, san möglichst bald mich dem Inkraftireten der Singlingsfürsorge wengstens hier und da eine Stillkrippe zur Verfügung zu haben. Allein alle Bemilhungen in dieser Richtung sind vollständig fehlgeschlagen. Es ist zwar anzuerkennen, daß die meisten Arbeitgeber sich nicht grundsätzlich abgeneigt gezeigt haben. Vielmehr ist die Nesheit der Auregung, die Ungewilibeit, welche Bedeutung solche Einzichtung für die prompte Erledigung der Fabrikarbeit gewinnen wird. welche Kosten damit verknipft sind, und die Erwigung, als solche Einrichtung von den Arbeiterinnen und namentlich den Müttern unchelicher Kinder benutzt werden wird, wohl der Hauptgrund, dall hier hisber nichts erreicht ist. In letzterer Hinsicht ist folgende Erfahrung lebrreich. Eine große Fabrik, deren Arbeiterinnen meistens in ziemlicher Niche der Arbeitsstelle wohnen, hatte auf unsern Anregung sich bereit erklärt, den vom Kinderargte benannten Arbeiterinnen, welche ihr Kind selfest nähren wollten, ohne jede Einhuße am Arbeitslohn verlängerte Arbeitsnauen an hewilligen, so daß sie imstande waren, in ihre Wohnung zu gehen und dem Kinde die Brust zu reichen. Von dieser Vergünstigung ist aber so gut wie gar bein Gebrauch gemacht. Es kommt wohl dabier, daß das Hin- und Herlaufen den Müttern zu umständlich ist, bei unverheirabeten Arbeiterinnen ist auch wohl das Gefühl mithestimmend gewesen, daß sie auf diese Wesse ihre Mitarheiterinnen nicht immer wieder an die Tatsuche, daß sie ein Kind haben, erinnern wollen-

Es muti jedenfalls angestreht werden, die Bedenken der Arbeitageber einerseits zu beseitigen und das Interesse der Arbeitachmer für die Still-krippen anderseits wachzurufen. Es ist deshalb in Aussicht genommen, mit städtischen Mitteln in der nichsten Nile großer Fabriken mit malireichen Arbeiterinnen eine einfache Stillkrippe einzurselsten, in der die Mutter ihre Kinder, wenn sie zur Arbeit gehem, abgeben, in der die Kinder tagsüber unter Aufsicht bleiben und von den Muttern gestillt werden. Hofentlich können wir bereits im nachsten Jahre diesen Versuch ausführen.

Die Übersecht zeigt ferner, wie gewaltig mit der Gewährung der

Sommerprämie - Anfang Juli - der Andrang zu den Stillerämien zuconsumou hat. Der Andrang war so groff, dall die regelrechte Abhaltung der Beratungsstunden seur unter größter Anspannung aller Kräfte seitens. des Kinderarates und der Pflegerinnen möglich gewesen ist. Surechstunden. in denen 150 Kinder vorgestellt wurden, waren an der Togesordnung; selbst 189 Kinder sind in einer Beratungsstunde gezühlt worden. Es hat tich gezeigt, dast solcher Andrang zu einer Überlastung der Beratungsstunden führt, unter der die exakte und für den ranzen Erfolg so überzus wichtige Kleinarbeit leidet. Dazu konmt, daß mit der großen Zahl der Primienempfänger die zur Bestreitung der Primien erforderlichen Mittel sehr anschwellen. De anderseits die Erfahrung gezeigt hat, daß die Mütter aus den höheren Steuerstufen bisher auch ohne Stillnrämien ihre Kinder meistens gestillt haben und in solchen sezulen Verhältnissen leben, daß mit der Entziehung der Stillbefimmen die Einstellung des Stillgeschiftes nicht zu erwurten ist, so ist in Aussicht genommen, die Grenze für die Beteiligung au den Stillprämien um eine Steuerstufe von 1200 M. auf 1050 M. berahousetzen.

Noch in einer andern Hinsscht hat die praktische Erfahrung eine Einschrinkung des zu den Stillprämien zuzulassenden Kreises als unbedenklich gezeigt. Im Sommer haben wir bis zum vollendeten 1. Lebenstahre Pramien gewährt. Nun ist schon aus den langjährigen sorgfältigen Beobachtungen des städtischen statistischen Antes ermittelt, daß die Gefahr der Darmerkrankungen für die Kinder nach dem 9. Lebensmonat eine gezinge ist, daß jedenfalls die Sterblichkeit der Kinder während der Sommermonate mit Beginn des 10. Lebensmonates sehr abnimmt. Die Erfahrungen dieses Sommers haben die Richtigkeit dieses Ergebnisses erneut bestätigt, so daß wir in Zukunft nach völlendetem neunten Momate keiner Stillprämien mehr gewähren werden.

Dall, wie aus der Übersicht erhellt, in einigen wenigen Fällen auch bei einem Einkommen von über 1200 Mark noch Stillprämien gewährt sind, undet durin seine Begründung, dan der Ausschnü ermichtigt ist, in besonderen Fällen über die Einkommensgreuse von 1200 Mark hinauszugeben. Dies ist dann geschehen, wenn infolge großer Kinderzahl oder aus anderen Gründen die wirtschaftliche Lage einzelner Familien beson-

dere unganstig war.

Die wichtige Frage, ob die progressive Steigerung der Stillprämie überhaupt und der Sommerprämie im besonderen irgendwelchen Rinflaß auf die Fortsetzung des Stillgeschäftes hat, kann nach den bisberigen Erfahrungen noch nicht mit Sieherheit beantwortet werden. Es scheint fist, als wenn die Erbihung der Sommerprämie zwecklos ist; und auch die nicht besonders starke Steigerung der gewöhnlichen Pramie hat unscheinend keinen besonderen Rinflaß auf die Zeitdauer des Stillgeschäftes. Wichtig ist jedenfalls, daß die Primie so hoch bemessen ist, daß zie für die Mütter einen Wert hat, und wichtig ist auch, daß im Sommer ohne jede Karenzzeit die Prämie gewährt wird. Zweitelsohne wird dadurch manche Mutter während der 6 Wochen, in denen sie Wöchnerungeunster-

statzung von der Krankenkasse bezieht, zum Stillen bestimmt, das dannsenn es einmal begonnen ist, häufig länger fortgesetzt wird. Und selbst wenn es nur während der 6 Wochen geschieht, ist sehon manches gewonnen.

Wenn man annehmen wellte, daß alle oder auch die meisten Matter welche Stillprimien bezogen haben, nur durch die Prämien zum Stillen veranladit wären, werde man sich einem großen Irrtume hingeben. Im Gegenteile wird damit zu rechnen sein, daß ein großer Teil dieser Mütter auch ohne die Prämien gestillt haben würde. Aber ehenso sicher ist auch, daß durch die Gewährung der Stillprämien weite Beridkerungsschichten darzuf aufmerksam geworden sind, daß dem Stillen eine besondere Bedentung beigelegt wird. Eine erzählt es der andern und dadurch, so glauben wir, wächst allmählich, wenn auch nur ganz allmählich das Verstindnis für die Wichtigkeit dieser Tänigkeit. Und ein anderer nicht gering zu reranschlagender Vorteil ist der, daß durch die regelmäßige Vorstellung all der Kinder in den Beratungsstunden den Anweisungen des Kinderarztes für eine sachgemälle Ernihrung und Pflege des Sänglinges eine Verbereitung gesichert wird, wie sie sanst nicht zu erreichen wäre.

Lieferung guter Rohmilch.

Die Grunde, aus denen ich die Lieferung mir guter Rohmilch für zweckmäßiger halte, als die Lieferung fertiger Trinkportionen, linbe ich in ersten Hefte dieser Zeitschrift, S. 118 fg., dargelegt, auf die irk hiermit Bezug nehme. Die von der Stadt gelieferte Milch erhalten hier nur die Mütter, deren Kinder der Ziehkinderaufsicht unterstehen und nur auf Anordnung des Kinderarates. Der Preis für diese Milch, den die Empfinger zu zahlen haben, entspricht dem Marktpreise gewihnlicher Vollmilch und ist für die 1/4-Literflasche auf 7 Pfennige festgesetzt. Zem Bezuge der Milch werden in den Beratangsstunden Milchmarken ausgegeben, die aus einfachen Paprocheiben mit dem städtischen Sompel bestehen. Auf die Marken allein wird keine Milch verabfolgt, sondern mit jeder Marke muß immer augleich der Betrag für die Verlaberflasche = 7 Pfennige gezahlt werden. Durch diese einfache und awerkmöllige Einrichtung ist einem Mißbranche der Milchmarken em Riegel rorgeschoben. Ein kostenfreier Bezug von Milch zu Lasten der Studt ist unmöglich; ein Handel mit den Milchwarken ist ausgeschlossen, da die Marken für sich keinen Wert haben. Die einzige Gefahr ist die, daß die a der Beratungsstunde konspenen Marken an Personen abgegeben werden. wolche keinen Ausprach daniuf haben and dan diese min mit demselben Gelde, das sie für Marktmileh sufwenden müssen, sich eine besonders gute Milch verschaffen. Diese Gefahr ist an sich schon gering und wird noch durch die laufende Überwachung seitens der Pflegerinnen in der Häuslichkeit und durch den Arzt in der Beratungsstunde wesentlich Termindert.

Ther die ausgegebenen Milehmarken wird Bach geführt. Die Ab-

rechnung mit den Lieferanten erfolgt monatlich; sie erhalten für jede eingelieferte Milchmarke die Differenz zwischen dem mit der Stadt vereinbarten und dem von den Empfängern bezahlten Betrage. Da die Stadt 40 Pfennige für I Liter und die Empfänger für 1/2-Literflesche B×7 Pfennige = 21 Pfennige zu zahlen haben, empfängen die Lieferanten für je 3 Marken = 1 Liter 19 Pfennige von der Stadt

Es galt nun vor allem zumächst die Bedingungen festzusetzen, mach denen die Milch gewonnen und geliefert werden sollte. In langen und eingebenden Beratungen, an denen auch der Direktor des städtischen Schlacht- und Vieldofes regen Anteil gehabt hat, sind für die Milchlieferung die aus der

Anlage C

ersichtlichen Vertragsbestimmungen festgesetzt. Es ist dabei davon ausgegangen, dab alle im Interesse der Gewinnung einer einwandfreien Milch nicht unbedingt erforderlichen und den Herstellungspreis unnötig vertenernden Verschriften fortzulassen sind; ebense ist nach Möglichkeit auf alle solche Bestimmomgen verzichtet, deren Innehaltung nicht kontrollierbar ist. Aus diesen Erwägungen ist z. R. auch im \$ 3 der Bedingungen auf den nogativen Ausfall der Tuberkulinprüfung verzichtet; hätte man diesnicht getan, so hätte, wenn solche Bestimmung ernstlich gehandhabt werden sell, mit einer ganz erhehlichen Verteuerung der Milch gerochnet werden müssen. Ebenso sind keine Vorschriften über den Fettgehalt, die Trockensubstanz usw. getroffen, weil die Innehaltung der übeigen Bedingungen die Lieferung einer einwandfresen und unverfülschten Milch gewährlenstet, was nuch unserer Assicht das wesentlichste ist. Besonderer Wext ist auf die Kühlhaltung der Milch his zur Ablieferung und die Lieferung der Milch bis vors Hans der Empfänger gelegt worden. Dies nur einige wichtige Pankte; ich ashme im theigen auf die aus dem Vertrag ersichtlichen Einzelheiten Berng.

Von susschlaggebender Bedeutung war es nun, Unternehmer au finden, die bereit waren, die gestellten Bedingungen zu erfüllen und die ums die Gewähr boten, daß sie die Bodingungen tatsächlich innehalten würden. Denn darüber kann kein Zweifel sein, daß trotz aller noch so vorsirhtig formulierter Vertragsbestinnnungen die Haustnache bei der Milchlieferung die Tüchtigkeit und Zuserlässigkeit des Lieferanten selbst bildet. let man oft gezwungen, die Vertragsstraßen anzuwenden, so ist die Erreichung des Hauptzweckes unwiederbringlich unmöglich gemacht. Wir haben das Glack gelinht, zwei Lieferanten zu gewinnen, die von Anfangan darch den Ruf ihrer Firms und die Vorzüglichkeit ihrer Einrichtungen uns die uns wünschenswert scheinende Sicherheit zu bieten schienen und dus sei gleich bemerkt - tatsichlich auch geboten haben. Von den eier Firmen, welche im Wege der engeren Ausschreibung zur Abgabeines Gebotes aufgefordert sind, sind zwei mit der Loeferung betraat worden. Wir haben zwei Lieferanten gewählt, weil uns die dedurch hervorgerafene Konkurrenz für eine dauernde Lieferung möglichst gater Milch vorteilhaft erschien. Der eine Lieferant, die Magdeburger Molkerei. liefert die Milen ous ihrem mit Fog und Recht so genannten Musterstall Junkerhot bei Wolmirstedt, der 15 for von der Stadt entfernt bert, mit allen Kinrichtungen eines einwandfreien Stalles, insbesondere auch mit einer schnell wirkenden Kühleinrichtung versehen ist und unter tilglicher Anfeicht eines zuverlissigen Tierarztes Mith. Der andere Lieferant, die Firma Breidenstein, hat ihren Stall innerhalb der Stadt; sie befallt eich seit Jahren nur mit der Lieferung sogenannter Sänglingemilch, steht von jeher unter der Überwachung der medizinischen Gesellschaft und hat den gaten Ruf, den sie mit der Einrichtung ihres Stalles, der ganzen Pütterung des Viebes und der Art der Milchgewinnung und sbehandlung seit langer Zeit gewonnen hat, auch in diesen Sommer bewährt; auch dieser Stall steht unter fortlaufender tierärztlicher Aufsicht, Beide Firmen verfügen über einen hinreichend großen Fuhrpark, um die rechtieltige Anlieferung der Milch zu gewihrbeisten. Die Verteilung der Lieferung ist so erfolgt, dail die eine Pirma in drei, die andere in zwei Pflegerinnenbezirken die Milch liefert. Der Preix ist mit beiden Firmen einheitlich auf 40 Pf. für 1 Liter festgesest. Beide liefern die Milch nur in 1/2-Literfluschen, welches Mall für die leichte Annassung an die für die Kinder in den rerschiedenen Lebensaltern zu gebenden Mengen für das zwerkmiffigste gehalten ist.

Obwohl die Lieferung der Milch in gant wesentlich gerangeren Mengen erforderlich gewesen ist, wie die Verwaltung und auch wohl die Firmen angenommen haben, hisben beide Lieferanten doch alles daran gesetzt, den hoben Anforderungen der Verwaltung voll zu antsprechen. Kleiners Unregelmößigkeiten, die namentlich in erster Zeit vorgekommen sind, sind nach erfolgter Mitteilung stets abgestellt. Die Innehaltung der Lieberungszeit - 11 Uhr vormitlags - ist namentlich in den Außenbezirlom nicht immer möglich gewesen; auch die vorgeschriebene Höchsttemperatur ist bei der Ablieferung öfter überschritten. Aber ziemals sind solche Verstölle fortdanernd erfolgt; und wenn sie erfolgt sind, hat sich eine unchteilige Einwirkung auf die Kinder nicht nachweisen lessen. Die Untersuchungen der Milch durch das Nahrungsmitteluntersuchungsunt haben zu keinen Beanstandungen geführt; eine besondere laufende Dierwachung der Stallungen, die gelegentlich vom Kinderarzt besucht sind, hat sich night als notwonder erwissen. Alles in allem kann die Lieferung der Milch seitens beider Liederanten namentlich unter Berücksichtigung des geringen Absatres als eine durchaus zufriedenstellende bezeichnet worden.

Aus der in der

Anlage D.

beigefügten Übersicht ist ersichtlich, in welchem Umfange von der Milchlieferung in der geschilderten Art Gebrauch gemacht ist. Dabei ist zu erwähnen, dati bis zum 1. April 1908 in weitem Umfange sogenannte Samitätsmalch unentgeltlich verabfolgt ist. Als zum noch dem I April neue Milchmacken ausgegeben wurden, glaubten viele Mütter trotz der erfolgten Belehrung, dall auch auf diese Marken mentgeltlich Milch bezogen werden könne. Infolgedessen war im April die Nachfrage nach Milchmarken sehr groß; als sich aber herausstellte, daß auf die Marken olms Zuzahlung tilchts verahfolgt warde, wurden sie in großem Umfange nicht beratzt. So erklärt es sich, daß im April 4472 Marken ausgegeben. und von 2618 eingelöst eind. Überhaupt hat die von der Stadt gelieferte Milch zuerst wenig Anklang gefunden. Die Mütter sind zumächst, wie es so oft der Fall ist, der Meinung gewesen, datt wenn sie ihr gutes Gehl für die Milch unsgeben militen, sie auch die Milch sich kaufen kleuten, wo as ilmen beliebe; eine Milch ist se gut wie die andere. Aber gans allmählich und nicht zum wenigsten Dank der unausgesetzten Belehrung durch Arzt und Pilezerin über die Bedentung einer einwandfreien Robmilch für die kunstliche Sänglingsnahrung hat sich die Erkenntnis Bahn gebrochen, dan das Stadt doch etwas Gutes liefere: und an steigt die Milchlieferung langsam, aber gleschmäßig von Monat zu Monat und hat im Laufe der sechs Monate um mehr denn 1989/, zugenommen. Mit dieser Entwicklung kann man durchaus zufrieden sein.

Es ist grundsstelich daran festgehalten, datt jede Mutter die Milch bezahlen muß. In den nicht gerade hänfigen Fällen, in denen die Mutter hierzu nicht imstande war, sind ihr auf Antrag im Wege der Armenunterstützung die erforderlichen Mettel zur Verfügung gestellt. Um aber die Verwendung der Unterstützung zu dem angegebenen Zwecke sicher zustellen, ist die Auszahlung zu Händen der Pflegerin erfolgt, die dann ihrerseits in kleinen Betrigen das Geld der Mutter verahfolgt und durch ihre Besuche in der Wohnung den fortlaufenden Bezug der Milch überwacht. Auch daran ist festgehalten, daß die Ansgabe von Milchmarken nur auf Anordnung des Kinderarstes zu erfolgen hat und unterkleibt, wenn die Mutter grundlos das Kind zu stillen sich weigert. Die nehtige Verwendung der Milch ist stets seitens der Pflegerinnen bei ihren in unbestimmten Zwischenrämmen erfolgenden Besuchen überwacht; grobe Verstöffe gegen die Erztlichen Anordnungen sind nicht bekannt zeworden.

Ärztliche und pflegerische Überwachung.

Die sämtlichen der Säuglingsfürsorge unterstehenden Kinder (vgl.
oben, S. 3) werden laufend überwacht. Die Überwachung erstreckt
sich auf alle mit der Unterbrüngung, Wartung und Pflege der Säuglinge
zusammenhängenden Angelegenheiten und hat in erster Linie den Zweck,
den Müttern und Pflegemüttern mit suchverständigem Rate zur Seite zu
stehen und ihnen die Möglichkeit zu geben, die ihrer Obhut anvertrauten
Kinder in einer ihrer gesunden Entwicklung förderlichen Art und Weise
zu behandeln. Die Überwachung erfolgt durch den Känderarzt in der
städtischen Beratungsstunde, in der auch jedesmal die zuständige Pflegerin
zugegen ist, und ferner durch forthaufende Besuche seitens der Pflegerinnen.
Ther die Einrichtung und Handhabung der Überwachung in einzeleen

wird sich Herr Professor Dr. Thiemich in seinen Ausführungen naber imilern. Ich werde mich auf einige, die verwaltungstechnische Seite dieser

Einrichtung berührende Punkte beschränken.

Vorweg will ich bemerken, dall er dem stidtischen Kinderarme Herrn Professor Dr. Thiemsch durch sein leutseliges Wesen und durch the suchgemitte Behandlung der Mutter und Pflegemitter gelungen ist. sich in kurzer Zeit das valle Vertrauen der in Betracht kommenden Besölkerungskreise zu erwerben. Damit ist anendlich viel gewonnen. Die Berntungsstunden sind gar night mehr au entbehren und ihr dauernd teger Bouch zeigt, welchen Anklang sie gefunden haben. Hinzu kommt, dah die Pflegerinnen mit großer Unsicht und vielem Takt ihres oft schwierigen Amtes gewaltet haben. Diesen Unständen ist es im wesentlieben zu danken, daß die ganze Uberwichung von den Müttern und Pflegenüttern nicht als one listige Polizeimatregel empfunden wird. In diesem Zusammenhange will ich auch erwähnen, daß unsere städtischen Pflegerinnen vom königlichen Polizeiprzeichnun bezuglich der Ziehkimber im enreren Sune, wolche der besenderen polizeilichen Überwachung unterstellen, als seine Beanftragte anerkunnt sind, deren Anordnungen die Pflegemitter Folge leisten mitseen. Durch dieses dankenswerte Eingeben auf die Wünsche der Studt ist es möglich geworden, den Schutzmann aus der eigentlichen Ziehkinderaufsicht auszuschaften; er wird nur bei der Präfung des Antrages saf Erteilung der Erlaubnis zum Halten eines Ziehkinden wobeauch die Pflegerin gehört wird, und später nur in ganz besonderen Fäller tötig, namentlich dann, wenn es sich um kriminelle Verfehlungen handelt. Fast noch wichtiger aber ist, daß durch diese Aperkennung unserer Pflegerinnen, denon ein entsprechender Ausweis seitens des Polizeipeiste diums erteilt ist, ihr Auselien in den Kreisen aller Pflegemitter wesentlich gestärkt ist. Sie ist bei Pflegemitterz, die ihren Anordnungen Widerstand leisten, nicht bloß auf gätliches Zureden angewiesen, sondern kann auch schärfere Maßnahmen treffen, polizeiliche Bestrafungen und eventuell die Entachung des Erlaubnisscheines harbeiführen. Und auch das ist ein von uns mit Freuden begrinftes Entgegenkommen der Polizeiverwaltung, das den Pflegemüttern bei Erteilung des Erlanbnisscheines die Vorstellung des Kindes in den städtischen Beratungsstunden nach der Ansrdnung des städtischen Kinderarztes zur Pflicht gemacht ist,

In einem anders Punkte hat aber seitens der Polizeiserwaltung tosseren Wunschen nicht entsprochen werden können. Es ist hier bei der großen weiblichen Fabrikbevölkerung sehr hanfig der Fall, daß die anschelichen Mutter ihre Kinder bei den Großmüttern gegen Bezahlung eines Pfleperoldes in Pflege geben, während sie selbst eine Schlafstelle, sei er in derselben Wehnung, sei es bei anderen Familien innehaben. Aus der rein jouktischen Erwingung, auch in diesen Fällen, in denen besonders häufig Unterhringung und Pflege zu wünschen übrig lassen, die Möglichkeit polizeilischer Hilfe zu haben und damet eine Besserung der hygienischen Verhältnisse, unter denen viele mehelliche Kinder heranwachsen, erzielen zu leinnen, haben wir den Antrag gestelle, auf solche Verhältnisse des

Polizeiverordnung über das Halten von Ziehkindern anzuwenden und damit die Notwendigkeit der polizeilichen Erlandnis zum Halten von Ziehkindern sorzusehreiben. Der Antrag ist abgelehnt, weil in diesen Fällen von einem gewerbsmäßigen Halten von Ziehkindern keine Rede sein könne, vielmehr die Gewährung des Unterhaltes auf Grund der gesetzlichen Unterhaltspflicht als ansschlaggebend zu betrachten sei. Dies wird formal juristisch richtig sein; praktisch liegen diese Fälle meist nicht anders wie bei den Ziehmüttern, die ein oder zwei fremde Kinder in Pflego genommen haben.

Was nun zunächst die Anstellung der Pflegerinnen anbelangt, so erfolgt sie im Wege des Dienstsertrages. Über den Inhalt dessellen und der einen Bestandteil des Vertrages bildenden Dienstanweisung verweise ich auf die

Anlage E.

deren Bostimmungen sich als darchaus zweckmildig bewährt haben.

Für die ganze Überwichung der Säuglinge ist es von besonderer Wichtigkeit, daß die Pflegerin sich möglichst bald nach der Geburt an Ort und Stelle von der Unterbringung des Kindes und aller für die Folgezeit wichtigen Verhaltnisse unterrichtet. Um das zu ermöglichen, teilen die Standesanster täglich dem Burcsu sämtliche uneheliche Geburten mit Möglichst bald nachber sucht die Pflegerin das Kind und dessen Mutter auf und benutzt zugleich diese Gelegenheit, sin an der Hand des Fragebogens nach dem Muster in

Anlage F

alle für die Einleitung der Vormundschaft und die Sicherung der Unterhaltsansprüche wichtigen Tatsachen zu ermitteln. Nötigenfalls werden diese noch durch weiters Nachforschungen organet. Sobabl diese erfedigt und werd eine Kinderkarte nach dem

Musier G

in zwei Ausfertigungen angelegt und der Fragelogen F in Ausfertigung an das Vormundschaftsgericht abgesandt, während die Urschrift bei den Akten serbleibt. Auf diese Weise ist es erreicht, dan meistens eine Woche nach dem Eingunge der standesamtlichen Anzeige das Gericht in der Lage ist, den Vormund zu seiner Verpflichtung zu laden, daß hüufig schon, wenn, was meistens geschieht, der Berufsvormund vergeschlagen wird, die Verhandlungen wegen der Anerkennung der Vaterschaft und der Regeiung der Unterhaltspflicht, wenn nicht abgeschlossen, so dieh wesentlich gefördert eind.

Die eine Ausfertigung der Kinderkarte bleibt immer in den Händen der Pflagerin, die sie stets auf dem laufenden erhält und alle bei ihren Besuchen gemachten Wahrnehmangen kurz in disselben sinträgt. Die andere Ausfertigung bleibt stets im Bureau und wird hier unter Kontrolle des Berufsvormundes als Bureauverstehers von der Pflegerin mit ihrer Ausfertigung in Übereinstinnung gebrucht. Um das zu erreichen, beginnen die Pflegerinnen ihre Tätigkest stets mergens auf dem Bureau, wo sie zunächst die Ergebnisse ihrer tags zuver gemachten Besuche in die Kinderkarten zu übertragen haben. Hier empfangen sie dann augleich die neu eingegangenen Geburtsmitteilungen und eenstige Aufträge und hegeben sich dann — etwa nach einer Stunde — in ihre Beurke.

Auber mit den Standesaustern werden auch mit der Provinzial-Hebenmenlehranstalt und dem — nicht städtischen — Sänglingsheime hofend Nachrichten über die dert geborenen, aufgenommenen oder gestoebenen Kinder ausgetauscht. Die von auswärts zugezogenen, für die Sänglingsfürsorge in Betracht kommenden Kinder werden durch das Meldeamt, die Kinder von Eitern, welche laufende Armenunterstätzung hezieher, werden unter der gleichen Vornussetzung von der Armenverwaltung laufend dem Bureau mitgeleilt. So ist es uns gelungen, in möglichster Vollständigkeit die Fürsorge und alle die Kinder zu erstrecken, für die sie bestimmt ist.

Die Pflegerinnen sind augewiesen, über solche Personen, welche geeignet und bereit sind, Pflegekinder im Singlingsalter in Pflege zu
nehmen, eine Liste zu führen, um sawohl der Armenverwaltung wie auch
Peivalpersonen nach Möglichkeit benuchbare Pflegestellen nachweisen zu
können. Beilbung zei bemerkt, daß die Armenverwaltung für Sänglingsjellegestellen durchweg 15 Mark, private 18—25 Mark monatlich zahlen.
Die Armenverwaltung gewährt daneben freie ärztliche Behandlung und
Armei, einmal im Jahre auch Kleidung. Ob diese verhältnismittig geringen Sätze noch länge zu halten sind, ist allerdings fraglich.

Anderseits wird über Pflegemütter, die sich als mannerlässig oder sosat ungeeignet bewährt haben, eine schwarze Liste geführt, in denen nuch der Name oder das Aktenreichen des Pflegekindes angegeben ist, bei dem die Ungeeignetheit sich gezeigt hat. Diese Einrichtung ist netwendig, um bei dem häufig die Wohnung wechseinden, nicht einwandfreien Pflegemüttern jederzeit sich leicht unterrichten zu können, was sie sich in früheren Pflegestätten haben zuschulden kommen lassen.

Obwohl zur Darchführung der ganzen pflegerischen Aufsieht uns keine Zwangsmittel zur Verfügung stehen, ist ein meistens gelangen. Wie hereits hervorgehoben, ist dies im wesentlichen der umsichtigen Tetigkeit der Pflegerinnen zu verdanken. Zur Erleichterung der Durchführung der Aufsicht dienen die Bestimmungen, daß Ställprämien und Vorzugundelt nur die Mütter und Pflegemütter erhalten, welche der Aufsicht sich unterstellen, und die Zusicherung freier ärztlicher Behandlung und Arzneien für die hetreffenden Kinder in Krankbeitsfallen. Um die Überweisung der Kinder an die zuständigen Bezirksärzte möglichet leicht zu heuriken, haben die Pflegerinnen Überweisungsscheine in Blockform bei sich, die von ihnen ausgefüllt und unterschrieben als Ausweis gegenüber dem

Arate dienen. Diese Verglinstigung ist hisher über nicht in erheblichem

Umfange in Anspruch genominen worden.

Nach dem jetzigen Stande hat jede Pflegerin angeführ 160 bis 180 Kinder haufend zu überwachen. Danist wird ihre Zeit soll ausgefüllt. Eine Kontrolle der Mütter, welche nur zu Stellprimien zugelassen sind, durch Besuche der Pflegerinnen anszulthen, ist bei der grotten Zahl nicht möglich gewesen; diese Kontrolle hat ansschlieblich auf die Vorstellung der Kinder in den ärztlichen Beratungsstunden beschränkt werden mitseen, was auch ausreichend gewesen ist.

Die Berufsvormundschaft.

Durch Vereinbarung mit den Vermundschaftsrichtern am 1. Juni 1906ins Leben gerufen, hat die als Sammelvormundschaft eingerichtete Berufsvormundschaft sich in kurzer Zeit vorzäglich bewährt. Sie ist mit dem 1. April 1908 in die Organisation der Sänglingsfürsorge eingeordnet, in der sie namentlich bei der Derchführung der Unterhaltsanspräche ganz wesentliche Dienste leistet.

Als Berufevormund ist ein Magistratsassistent angestellt, dem zwei weitere Beamte zur Erledigung der Burcausrissit zugeteilt sind. In dem Bureau der Berufsvormundschaft werden gleichzeitig alle mit der allgemeinen Sänglingsfürsorge zusammenhängenden Arbeiten wie auch die

Angelegenheiten des Gemeindewaisenrates erfoligt.

Entsprechend dem Umfange der Säuglingsfürserge tritt die Berufsvormundschaft bei allen unehelichen Kindern ein, wenn nicht der Grobvater ausdrücklich die Bestellung zum Vormunde wünscht. Die Fälle, in
desen dies der Fall ist, werden son Jahr zu Jahr seltener, so daß tatsächlich der Berufsvormund fast ausschließlich bestellt wird. Es ist insydurch nicht nur eine schnelle Erledigung des Unterhaltsamspruches ermöglicht, sandern auch bei der zweckmäßigen Unterbringung der Kinder
leistet der Berufsvormund gute Dienste, da er tatsächlich auf die Matter
einen scheblichen Einfluß hat und sie, der zwar die Sorge für die
Person des Kindes austeht, im Falle einer nicht einwandfreten Versorgung zu einem Wechsel der Pflegestellen leicht zu bestimmen vernag.
Als Hilfsorgane sind dem Berufsvormunde die Pflegerinnen beigesednet,
mit denen er, wie oben dargebegt ist, in täglichem persönlichen Verkehre steht.

Beiläufig sei bemerkt, daß mir grundstatzlich die Beruferermundschaft nur bis zum vollendeten zweiten Lebensjahre bestehen beson. Wir befinden uns bei dieser Regelung in Übereinstimmung mit den hissigen Vormundschaftsrichtern. Nur wenn zu diesem Zeitpunkte die Unterhaltsfrage ausnahmsweise noch nicht erledigt ist, bleibt der Berufsvormund noch länger im Amte. In allen anderen Pillen wird nach sorgfältiger Prufung ein görigneter und zur Übernahme des Amten bereiter Einzelvormund bestellt, wobei wir in erster Linie Fragen sorschlägen. Da gleichzeitig Vorkehr getroffen ist, daß, sobald etwa der Vater nach dem Ansselseiden des Berufsvormundes in der Zahlung der Unterhaltsgelder sinnig wird, der Berufsvormund wieder — und zwar nur als Bevollmächtigter des Einselvormundes — in Tätigkeit tritt, heffen wir, einen Wog gefunden zu lusten, der uns die Ausnutzung der Vorzüge der Berufswie der Einzelvormundschaft ermöglicht.

Schlußwort.

Die Erfahrungen des ersten Halbjahres, in welchem die nach den im vorszehenden dargelegten Grundzügen eingerschiebe stüdtische Sänglingsfürsorge praktisch auf ihre Branchbarbeit genruft ist, haben gezeigt, daß sich ihre Mafmalmen bei trener und frendiger Mitarbeit aller Beteiligten gut durchführen Inssen. Ob der Zweck, die Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit, erreicht wird, mit wohl die Zeit lehren. Jetzt schon irgendwelche Erfolge viffermillig nachgewiesen sehen au wollen, ist ein unmögliches Verlangen. Das eine kann aber behauptet werden, daß es gelangen ist, das Verständnis für sachremübe Ernührung, Wartung und Pflege zu verbreiten. Erst wenn dies Verständnis Gemeingut aller Mitter geworden ist. wird eine darchgreifende Besserung der Zustände erwartet werden können, die jetzt an der bohen Sauglingssterblichkeit mit schuld sind, Andere wesentliche Faktorie, wie namentlich die Ungunst der wirtschaftlichen Verbiltnisse, können mit den von uns angewandten Mitteln niemals bemitigt werden, wie auch die wichtige Pilesorge für den bygienischen Verlanf des Wochenhettes außerhalb des Rahmens unserer Fürsorgebestrobungen liegt. Wir erheben auch niemals den Anspruch, das Mittel zur Bekänspling der Sänglingssterblichkeit angewandt zu haben, sondern haben von Anfang as in der kommunalen Sänglingsfürsonge nach den geschilderten Grundsätzen nur einen Versuch erhlickt, der zeigen soll, oh auf dissen Wege auch ein Mittel gefunden werden kaun, das in dem the unser Volk so wichtigen Knupfe mit Aussicht auf Erfolg angawenden ist.

II. Ärztlicher Bericht.

Von Prof. Dr. Martin Thiemich, stadt, Kinderarzte.

Einleitung.

Die seit dem 1. April 1908 in Magdeburg eingeführte Organisation der Säuglingsfürsorge hat sich im ersten Halbjahre ihres Bestehens als durchführbar erwiesen.⁽¹⁾

Aus den von Herrn Stadtrat Lindemann im vorstebenden Abschnitte angegebenen Zahlen ist ersichtlich, daß die getredenen Einrichtungen in großem Umfange vom Publikum benutzt worden sind. Auch einige, nicht grundlegende Änderungen, die sich im Betriebe als winschenswert herausgestellt haben, sind dort bereits ersähnt worden.

Die Durchführburkeit der Organisation ist eine wichtige Voranssetzung ihrer Leistungsfühigkeit, sie bedeutet aber nicht die Lösung der großen Aufgabe, das gesundheitliche Nivean des frühen Kindesalters zu heben, die Erkrankungs- und Sterbeziffern möglichst berabundrücken. Die kardinale Frage, ob mit der gegebenen Organisation und den gegebenen Mitteln diese Aufgabe gelöst worden ist beziehungsweise gelöst werden kann, ist naturgemäß nach der kurzen Zeitspanne eines Sommerhalbjahres nicht endgültig zu beantworten; wenn ich sie trotzdem aufwerfe und zu erörtern unternehme, verfolge ich dahei mehrere Gesichtspunkte.

Erstens hat eine Kommune, die bedeutende Mittel der Beklimpfung der Säuglingssterblichkeit opfert, begründeten Anspruch zu erfahren, in welcher Weise diese Mittel verwendet worden sind, und zu überhaupt Aussicht vorhanden ist, den Zweck zu erreichen. Derjenigs, der durch seine praktische Tätigkeit in der Lage ist, zur Beantwortung dieser Frage beizutragen, ehe — in Jahr und Tag — die Zahlen der offiziellen Statistik die Antwort erteilen, und das ist m. E. der städtische Kinderarnt, muß also mit beständiger kritischer Aufmerksankeit die Entwicklung der Fürsorge verfolgen und nötigenfalls so früh wie möglich Irreege erkennen und aussichtsreichere vorschlagen.

Zweitens liegt mir darau, und dadurch hebt sich meine Studie über den Rahmen eines bloßen ärztlichen Rechenschaftsberichtes hinaus, auf-

ij Daß ich für die Berichtentsitung nicht den Absaif des eintes Johnn abgwartet habe; int deskulb geschehen, well Here Stadtrak Lündermann Mitte November d. J. als Bürgermeister nach Kiel übergesiedelt ist und der Bericht genreinung erstelltet werden milite.

grund des mir vorliegenden undangreichen Tatsachenmaternales den keutigen Stand der natürlieben und künstlichen Sänglingsernährung in Magdeburg und der Benchungen zur Sänglingssterblichkeit zuhlenmößig festzulegen und dadurch ein möglichet treues Augenblicksluß zu schaffen, das später einen Vergleich mit den künftigen Zuständen und damit ein Urteil über Wert oder Unwert dieser Bestrebungen ermöglichen soll.

Drittens orgibt sich aus der eingehonden Beschüftigung gerade des Arztes mit den Verhältnissen, von denen die große Morbidität und Mortalität des orsten Kindesulters abhängig ist, eine immer genauere Kenntnis ehen dieser von allen Seiten zu studierenden Verhältnisse, und darum sind diese Errährungen nicht wertles bei der Lösung unserer Aufgabe.

Die Beratungsstunde.

Die Tätigkeit des städtischen Känderarztes und der unter seiner Leitung und Verantwortung arbeitenden Assistenzärzte spielt sich ausschliehlich in den Beratungsstunden ab. In die Häuslichkeiten der zur Fürsorge gehörenden Kinder hinemzugeben, ist ihm aus vielen Gründen unneiglich und auch kaum wünscherswert. Die ergänzenden Mitteilungen über die hanslichen Verhaltnisse, soweit sie ärztliches Interesse haben, erhält der Arzt durch die des Kind zur Vorstellung bringenden Angehörigen und vor allem durch die städtischen Pflegerinnen, von denen jede den Beratungsstunden ihres Pflegebezirkes beiwehnt; sie lat dabei die Witgungen auszuführen und – soweit es möglich ist – der Arbeit des Arztes zu folgen, ihm erläuternde Angaben zu ausehen und von seinen Anordnungen Nutiz zu sehnen.

Über alle besonderen Fälle, die im Drange einer vollen Sprechstunde nicht erietert werden können, nimmt sie nach Schlaß der Stunde mit dem Arzt Rücksprache und hat ihm dabei unter anderem über alle Todesfälle und Neuanmeldungen der letzten Woche zu berichten. Umgekehrt empfängt sie vom Arzte Anweisungen beziglich der gesehenen Kinder, die nach irgendeiner Richtung hin ihre spezielle Aufmerksamkeit erfordern.

Die — nicht ad hor geschaffenen — Lekale, in welchen die Beratungsstunden abgehalten werden, sind für den genannten Zweck nur
nut den nötigen Möbeln und Gebranchogegenständen ausgerüstet; fließendeWasser zum Händewaschen ist niegenüs vorhanden. Dagegen besitzt jede
Beratungsstelle eine gute Kinderwage mit einem aus Bloch gefertigten
Aufsatze. Zur Bedeckung desselben wird statt der zu teneren Leinentücher Scolenpapier verwendet, das such bei oftmaligem Wechseln in jeder
Stunde billig ist und sich bewährt hat. Von arztlichen Instrumenten eine
nur einige Nickelmundspotel vorhanden, die nach Gebrande an Ort und
Stelle auf einem Spirituskocher ausgekonkt werden.

Die Sprechstunde begannt um 9 Uhr und dauert je nach Bedari eine bis mehrere Stunden. Die Frequenz war in der ersten Zeit midig stark, doch waren auch da Sprechstunden von 60 bis 70 Kindern niebt selten. Mit Beginn der Sommerprämie (vom 28. Juni an) stieg aber infolgdes Wegfalles der seelswöchigen Karenzzeit und durch der Zulassung aller unter einem Jahre alten Kinder die Frequenz so gewaltig au, daß Sprechstunden von weit aber 100 die Regel bildeten und 150—180 Kinder an einem Vormittage wicht vereinzelt blieben. Als höchste Ziffer wurden Ende September einmal 180 Kinder notiert, Obgleich in dieser Zeit neben dem Kinderarzte der Assistenzurzt und die Medizinalpraktikantin der Säuglingsabteilung selbständig arbeiteten, dauerten die Sprechstunden häufig von 9 his 1/41 oder 1 Uhr. Nur die große Zahl gesunder, gut gedeihender Brustkinder, die in dieser Zeit zwecks Empfangs der Stillprämse sotzpestellt wurden, machte den Betrieb überhaupt möglich, weil de verhältnismäßig wenig Zeit beanspruchen. Eine ähnlich große Menge kranker Kinder, bei denen eingebenderes Untersuchen und Ausfragen erforderlich ist, abzufertigen, wurde gunz unmöglich gewesen sein.

Der größeren Bequemlichkeit wegen und um den durch die gleichzeitige Anwesenheit von 6 - 8 oder mehr Kindern und Müttern im Sprochzimmer obnehm unvermeisllichen Lärm nicht ins Unerträgliche zu steizern, haben wir die Känder auf dem Scholle der vor dem Arzte eitzenden Mütter untersacht. Über jedes Kind wird vin besonderes freiliches Tableau ge-

Whet, day in der

Anlage H

beigegeben ist. Seine Anordnung ist ohne weiteres klar, auf die Bedeutung der ausführlichen Daten über vorangegangene Lebeudgeburten kunnne ich später zurück. In dieses Tableau trägt die Pilegerin oder die als Schryibhilfe anwesende Person das Datum und Körpergewicht ein, der Arzt auch Besiehtigung des Kindes alle ihm wichtig scheinenden Notizen und gegebenessfalls die ausgehändigten Prämienhetrage oder Milchmarken. Am Schlusse der Sprechstunde werden auf Grund dieser Tableaux die Prämienund Milchmarkenlisten jedes einzelnen Tages zusammengestellt und zur Verrschnung an die Armendirektion eingereicht.

Hinsichtlich der Gewährung von Stillpramien lichen wir, in Übereinstimmung mit der Verlage vom 5. Oktober 1907, diejenigen Mütter
nicht prinzipiell ausgeschlossen, welche wegen ihres ärztlich bestätigten
Milchmangels oder aus sozialen Gründen eine Zwiemilchernährung durchzuführen gezwungen waren, voransgesetzt, daß die Ernihrung an der
Brust nach einen beträchtlichen, uns für das Gedeihen des Kindes wichtig
erscheinenden Anteil bildete. Dieses Entgegenkommen unsererseits hat in
zuhlreichen Fällen dazu geführt, daß das Stillen nicht vorzeitig ganz zufgegeben wurde. Bei älteren, 8—10 Monate alten Sänglingen haben wir
in der Rogel selbst geraten, eine aus Suppe und leichten Gemäte bestehende Mahlzeit regelmätig sinzuführen, weil wir dies für eine zwecktellige und angefährliche Form der allmähllichen Entwöhnung halten.
Nur die Darreichung von Kubmilch wurde bei diesen Kindem widerraten
und wenn sie sich feststellen lieb, mit Entziehung der Pramie beantwertet.

Die Kontrelle durüber, ob ein Kind ausschließlich Muttermilch erhält oder nicht, ist bei der Art des Sprechstandenbetriebes nicht immer

techt und sieher möglich. Durch regelnäßige Untersichung der Brüste und sofern Zweifel auftauchen — der Stahlgänge ist aber eine länger als eine oder zwei Wochen dauernde Tauschung meist zu vermeiden. In zweifelhaften Fällen läben wir das Kind in der Beratungsstunde an der Brüst trinken lässen und die aufgenommene Mahlzeit mit der Wäge bestimmt. Wurde dadurch unser Zweifel bestärkt, so haben wir die Prämie unter Mitteilung unseres Zweifels temporär gesperrt und die Mitter dadurch öfter zum Weglassen der Brikost bestimmt. In anderen Fällen belehrte uns das Nichtwiedererscheinen derselben, daß ühre Laktation tatslichlich unwiederbringlich zurückgegangen und unser Zweifel berechtigt geweien nur.

Es scheint uns aus psychologischen Gründen empfehlenswert, lieber einmal eine Prämie grundliss zurückzuhulten und nachträglich zu gelen, als sie vertrazenssehig zu gewihren, wenn nur das Kind Fortschritte urscht. Dies führt leicht zu einer Unterschätzung des ärztlichen Urteibeserzuigens,

welche der Sache nicht förderlich ist.

Obwohl der Zweck der Beratungsstanden nicht die Behandlung krauker Säuglinge ist und sein darf, ist as ununganglich nötig, im Palle der Nichtgedeihens eines Kindes den Ursachen der Störung nachzuforschen. Denn ohne dies ist auch die wesentlich prophylaktische und erzieherische Aufgabe unerfullbar. Wie vieldeutig der durch die Wage festgestellte Gewochtsstillstand oder die Abnahme ist, braucht hier nicht erörtent zu werden. Herrorgehoben sei nur, daß zur richtigen Beurteilung eins einzehende Keustnis der Ernährung und Ernährungsstörungen des Sänglingsalters unerfälllich ist, die nicht im Universitätsstallium, sondern zur durch sine spezielle klinische Vorbildung erlangt werden kann. Bud in, der geistige Vater der modernen Beratungsstunden (romsultations) hat des so unsgedenekt, daß jede "consultation" soriel wert sei wie der Arzt, der in leitet.

Zur Behandlung von Krankheitszuständen, welche nicht durch eine einfache Regelung (meist Einschränkung) der Ernährung seler Pflege zu

beseitigen sind, etchen uns zwei Wege zur Verfügung.

In beichteren Fällen ändet, wo kem Kassenarst verlanden und keine priestärztliche Behandlung begönnen ist, eine Überweisung an den zuständigen Bezirkment statt mittels eines von der Pflegerin ausgestellten Scheines. Trotzeien dadurch unentgeltliche ärztliche Behandlung und Armei gewährt wird, sind unsere Scheine oft nicht benetzt worden. In schweren Fällen haben wir stets die Aufnahme ins Krankenhaus empfehlen; auch deser Bat ist oft, trotzeien wir auf die im Krankenhausnogliche Bruihrung durch Ammenmilch als einzige oder sicherste Beitung hawiesen, nicht befolgt worden, am öftesten von den Grotimittern, welche ihre aucheiteben Enkel in Pflege hatten. Bezahlte Ziehfrauen, deuen erentuell die Entziehung der polizeilichen Erlaubnis zum Halten von Pflegekindern droht, sitzt meist viel forganner gewesen.

Düdurch, dall der städtische Kinderarzt gleichzeitig Oberarzt der Sauglingsabteilung in der städtischen Krankenaustalt Altstadt ist, und dalt der Assistenzarzt und der Medizinalpraktikant dieser Abteilung neben ihren Krankenhausbenste zugleich in den Fürsergestunden tätig sind, ist eine sehr zweckmäßige, überhaupt unenthehrliche Verbindung zwischen offener und geschlossener Sängingsfürsorge hergestellt, die ja natwendig Hand in Hand arbeiten und sich gegenseitig ergänzen missen. Der in diesem Sommer bervorgetretenen Überlastung des ärztlichen Personales wird hoffentlich durch die bei der Stadtverordnetenversammlung erbetene Anstellung eines zweiten Assistenzarztes für die Folge vorgebeugt werden. Zugleich wird diedurch, soweit die zum Teil recht beschränkten Räumlichkeiten gestatten, ermöglicht werden, dem einzelnen Kinde mehr Zeit zu widmen und die Belehrung noch intensiver zu gestatten.

Ex ist hier viellescht angebracht hervorzaheben, dati diese mündliche Belehrung am konkreten Falle einen überaus wichtigen Bestandteil der arztlichen Fürsorgearbeit bedeutet. Nur dabei ist es dem Arzte möglich. sich mit Erfolg den Müttern oder Pflegefranen verständlich zu machen und seinen Belehrungen Nachdruck zu verleiben. Öffeutliche Vorträge sind, wie der Kinderarzt sich in seinem früheren Warkungskreise ebenso wie hier genügend überzeugt hat, duzu wenig geeignet, selbst wenn sie heszelst werden. Solche Verträge müssen stets zu allgemein gefaht sein und stellen durch das Fehlen der lebendigen Anschauung an das Verständnis ungehildeter Hörer und Hörerinnen zu hobe Anspräche. Ist doch im allgemeinen die Einsicht in den Wert prophylaktischer ärztlicher Berntung mit ihrem notwendigen Ankampfen gegen eingewurzelte Verarteile und Miligriffe noch so wenig verbreitet, dali die Stillprämien geradem als ein Lockmittel bezeichnet werden dürfen, durch welches die Mütter dieser prophylaktischen ärztlichen Beratung und Erzichung augeführt und zugänglich gemacht werden sollen. Dan sie diesen Zweck, dessen Notwendigkeit men beklagen, aber nicht lengnen kann, ausgebig erfüllt haben, geht aus der helen Frequenz der Beratungsstunden herver. Sight man dies ein, so muß man ohne weiteres anerkennen, daß der Erfolg der Beratungsstunden nicht mit dem augenblicklichen Ergebnisse erschöuft und nach ihm zu beurteilen ist, sondern daß die ärztliche Arbeit fortwirkend und immer weitere Kreise beeinfluffend ihre stifsten Früchte. erst in kunftigen Jahren tragen wird.

Der Besuch der Beratungsstunden war mindestens wahrend der Zeit der Sommerprämiengewährung zweifelles größer, alle für einen fruchtbringenden Betrieb wärschenswert ist. Eine Abhülte dadurch zu schaffen, daß die Kinder seitener bestellt werden, erscheint knum zweckmisteg. Wir haben bisher bei gut gesteihenden Kindern in der Regel alle 2—3 Wechen die Prämien ausgewählt beziehungsweise für ebense lange Zeit Milchmarken mitgegeben und den Eindrach gewennen, dalb langere Parsen nicht zu empfehlen sind. Kranke Kinder mitssen metärlich noch öfter gezeigt werden.

Ein wirksamerer Ausweg ist die im Aussicht genommene Beschränkung des Kruisen der zur Stillprämte Berechtigten durch Herabsetzung der Einkommensgrenze und der zugelassenen Altersatufe, Ich habe diese letztere Maliregel besonders empfohlen, weil einmal nach Ausweis des amiliehen Statistik die Lebensgefahr für Kinder jements des vollendeten neunten Lebensmonales sehr gering ist, und zweitens, weil Kinder von 10 – 12 Monsten auch bei milehreichen Mittern neben der Brust noch sossel unkontrollierbare und im großen und ganzen unschädniche Beikest som Familientisch erhalten, daß eine Sprechstundenkontrolle über den wirkliehen Anteil der Brusternichrung fast ausgeschlossen ist.

Eine mich Ende des ersten Lebensjahres zu zahlende kleine Schlutiprämie wird genügen, die Mitter auch weiterhin zur Vermeidung grober Fehler zu veranlassen und mas gleichzeitig statistisch wichtige Aufschlasse

brungen, wie danerhaft ansere Erfolge sich erweiten.

Die in der Anlage B gegebene Übersicht über den Umfang der Ställprämiengewährung lehrt, daß die Unehelschen und die aus steuerfreien oder sehr gering veranlagten Familien stammenden Kinder verhältnismätig

schwach an den Stillprämien teilgenommen haben.

Es ist nicht wahrschemlich — wenn auch für die ermen Ehelichen augenblicklich statistisch nicht zu kontrollieren —, daß dies auf einer se geringen Geburtenziffer beruht. Vielnicht und diese Armsten — Eheliche wie Uneheliche — offenbar durch ihre sociale Notlage teils gezwungen, auf das Stillen überhaupt zu verzichten, teils anberstande, die Zest zum Besuche der Berstungsstunden zu erübrigen. Das Lifft sich auch dadurch nicht vermeiden, daß soliche Mütter möglichst sehnell anner der Beihe abgefertigt werden. Dass konnut, daß die Stillgrämien für diese Franch keine wirkliche Hilte in ihrer Notlage sind.

Noch mehr tritt das hervor bei der Gewährung von Milchmarken, die ja nur den idealen Wert der Versorgang mit besserer, aber elens-

tenerer Milch besitzen:

Hier ist Abhilfe am schwersten und bis jetzt kaum tunlich. In vereinzelten Fallen haben wir, wenn Sanitätsmilch nötig schien und die Mutter zur regelmäßigen Verstellung der Kinder bereit waren, eine entsprechende Geldbeikilfe oder Erhöhung der schon gewährten Armenunterstützung befürwortet und dank dem Entgegenkommen der Armendirsktion auch erzielt; so ist wenigstens in einigen Fällen zu helfen getessen.

Von den 465 unschelichen Lebendgeborenen in der Zeit von 1. April bis 30. September 1908 sind 76 = rund 16%, in den Beratungsstunden nicht gezeigt worden. In dieser auf den ersten Blick hoben Summe sind aber alle diejenigen enthalten, welche kurz mich der in der Provinzialbebammenanstalt erfolgten Geburt, oft sebon am zehnten oder eilten Tage, nach auswärts verzogen und ulle, welche im hieugen Sänglingsbeim untergebracht worden sind.

Von diesen letzteren ist nur ein kleiner Teil, der dort un der Mutterbrust ernihrt wurde, zum Empfang der Stillprämie vergestellt worden.

Rechnet man weiter diejenigen ab, deren Mütter besseren somden Ständen angehörten und aus Schamgefühl die Vorstellung in den Beratungsstunden ablehnten, dabei aber fast zusnahmales gut für ihre Kindersorgten, so bleibt nur eine kleine Zahl von Müttern beziehungsweise Großmuttern übrig, welche aus hösen. Willen oder Mangel au Easicht die Kinder der ärztlichen Besichtigung eutzogen. Andere kamen zwar ein oder das undere Mal, aber sehr nuregelmäßig und widerwillig, so daß hier die brutliche Belehrung meist auf unfruchsbaren Bedeu fiel.

Wie groß die Zahl dieser offensichtlich hounders goführdeten Kinder war, haben wir für die Berichtszeit nicht ausgezihlt, immerhin scheint sie nus gred genug, um den Wunsch nach strengeren gesetzlichen

Zwangemaßregeln zum Schutze dieser Kinder nahezulegen.

Erfolge der Fürsorge.

a) Erfolge der Stillprämien.

Wie schon Herr Stadtrat Lindemann in semen Ausführungen betont hat, sallen die Stillprämien als eine großengige Propaganda für die Ermilirung an der Mutterbrust aufgefaßt werden. Der Erfolg derseilben still sich keineswegs auf die Uncheliehen als die der Fürsterge im engeren Same angehörigen beschränkent er ist aber, da nur diese schon früher emer ausreichenden Kantrolle unterstanden haben, bisher nur bei ihnen kontrollierlar. Wir haben deskalb die ausreichend gerau geführten und gesammelten Aufzeichnungen des vorigen Jahres zum Vergleiche benutzt. Do die Stillprämien erst vom 1. April dieses Jahres an ihre Wirkung entfalten konnten, haben war die Stillverhältnisse der vom 1. April bis 30. September dieses Jahres geborenen Unebelieben mit denen der während des gleichen Zeitraumes im vorigen Jahre Geborenen verglichen. Die folgenden Tabellen I-IV geben die Daten zunächst für die Altstudt and die drei wichtigsten Vorstädte, die Tabelle V die des gesamten Stadthezirkes wieder.

I. Altstadt (inklusive Alte Neustadt und Wilhelmstadt).

Englesieto Lebendrebonna van L.IV. na 10,4X, 1907 in 213. Davon überhaupt mehn gestillt 60 - 283%... You den Westmust Gestillien at die

Lablation work might algowingourn Lakratica algorchicoren and betrug his Earle September 1907; and hat godswert; mindest, 10 Tage hei 39 Kinders = 27-27, mindest, 10 Tage by 7 Kinders = 2-27, mindest, 6 World hei 22 Kinders = 10-47, mindest, 6 World hei 25 Kinders = 10-47, mindest, 5 Men, bei 25 Kinders = 2-17, mindest, 8 Men, bei 25 Kinders = 10-87,

Augusteland: Augusten Schlen bei 15 Kindern.

Brahmiche Lebralgebooms von L/IV: bis 30.6X, 1908 = 274. Decem interlampt sight gestillt 67 - 24-61/... Von den überhaupt Genüllten ich die

Lakiston and night signationen Location abgreeking and betrug his Ends September 1908; and had politicet: riminst. 19 Tage by 45 Kmders - 10 P), mindest. 19 Tage by 45 Kinders - 14 c. mindest. 19 Tage by 45 Kinders - 12 c. mindest. 19 Mac. by 9 Kinders - 12 c. mindest. 1 Mon. by 12 Kinders - 12 c. mindest. 1 Mon. by 12 Kinders - 12 c. mindest. 1 Mon. by 12 Kinders - 12 c. Amprichands Angabin labou to 9 Kindept.

tentorben und von den 274 Kindern bit Ende September 1908 48 Kinder - 1747,, daren waren:

II. Buckan.

Unrheliele Lebendgeborene com 1/1V, för 30,1X, 1907 = 35, Discon öberhaupt nicht greiffit 8 = 22.8%, Von den überhaupt Gestiffen im die

Laktation abgerekhenen und hat gedanert:

send hat gedanert:

send

Underliche Lebendgeberenn von L/IV, hie 20/IX, 1968 — 25, Davin überhaupt nicht geseilti 12 = 20/07/p. Von den überhaupt Gestillben let die

Laktation abgreeklesses Lehtation melts abgreeklesses and but recleaned and betweeklesses to 20 September 10

und hat gedarent:
uninder. 20 Tage bei 10 Kindern — 22:20;
mindert. 10 Tage tai 1 Kind — 22:20;
mindert. 6 Words bei 4 Kindern — 5:20;
mindert. 6 Words bei 6 Kindern — 5:20;
mindert. 2 Mon. bei 6 Kindern — 6: mindert. 2 Mon. bei 10 Kindern — 22:20;

Astroichende Augaben fehleu lei 4 Kinders,

Saminthus and you fee 45 Kinders by East September 1998 2 Kinder - \$47,-

sie gestillt 1 Kind :: 50°, der Gesterberen 6-7 Wecken gestillt i Kind :- 50°, der Gesterberen

III. Sudenburg.

Umbalicks Leberdgeborne vom L.IV. his 50, IX, 1967 - 82. Davos Mechapt nickt gestilte 21 - 21-9%. Von den überhauft Gestillten ut die

Laktation abprochimen und hat producer:

Indicated to Tope bei 10 Kinders = 16-1%, initiatest. 5 Works bei 10 Kinders = 16-1%, initiatest. 5 Works bei 10 Kinders = 16-1%, initiatest. 4 Men, bei 5 Kinders = 80%, initiatest auf Morks bei 5 Kinders = 16-1%, initiatest 4 Men, bei 5 Kinders = 80%, initiatest 5 Works bei 6 Kinders = 16-1%, initiatest 4 Men, bei 7 Kinders = 3.2%, Ausreichende Augusten fehlen hat 1 Kinder.

Unshellelle Lebendgeboruse vom L/IV. his 35/3X, 1988 — 62. Direct überhaugt sieht gestillt III — 2009 Von den Merhaugt Gestillten ist die

Laktation abgeschlosen und hat geslauert und beitrag bis 20. September 2001: mindest, 10 Tage bei 13 Kindern 2001: mindest, 10 Tage bei 15 Kindern 2001: mindest, 10 Tage bei 6 Kindern 1001: mindest, 10 Tage bei 6 Kindern 1001: mindest, 10 Workhei 11 Kindern 1001: mindes

```
firstories and sen des 62 Kinders tie Erste September 1908 h Kinder - 146%, dreen waren
```

ore grenilit . 3 Kinder - 213°) des Gestorbenen mindestenn II Tago gostifit : 2 Kinder - 22°2°, des Connectenen mindestenn B Worden greifilt 2 Kinder - 22°2°, der Gestorbenen mindestenn 3 Monate gestilt 2 Kinder - 22°2°, der Gestorbenen

IV. Neue Newstadt.

Uncheliche Lebundgeborene von L/IV, ho 30 IX, 1905 - 61. Davon überhaupt nicht gestillt 21 - 34-4%.

You des überhaupt Guntiften in me

Laktation algorithmen und hat gedanert;
mindest, 10 Tage bei 15 Kindern = 246%, mindest, 6 Work, bei 9 Kindern = 147%, mindest, 3 Mon. bei 6 Kindern = 28%, windest, 3 Mon. bei 6 Kindern = 28%,

Auszeichende Augaben fehlen bei fi Kindern.

Uncladiche Lebendgeberene vom 1.4V. No 10.4X. 1908 — st. Daven überhaupt nickt gestillt 56 — 1947 ...

Van den überhaupt Gestillten ist die
Laktation abgeschlessen Laktation nicht abgeschlessen und betrug bis 20. September 1909:

mordest, 10 Tage by 15 Kinders = 178%, mindestens 10 Tage by 4 Kinders = 4.8%, mindestens 10 Tage by 17 Kinders = 20.3%, mindest, 6 Work, bet 3 Kinders = 10.7%, mindestens 5 Work, bet 12 Kinders = 16.7%, mindestens 5 Work, bet 12 Kinders = 9.9%, mindestens 3 Mos. bet 4 Kinders = 9.9%,

Americkende Argaben Johlen bei fi Kindere.

Sistories and can den 84 Kindon bis Each September 1905 14 Kinder -- 1607 | Sayon waters:

nie gestillt 2 Knider = 143%, mindastena 10 Tago gestillt . 8 Knider = \$2.2%, mindastena 0 Weeken gestillt 4 Kinder = 38%.

V. Magdeburg and Vororte insgesand.

Parkeliche Lebendgeborene vom 1./1V. bis 20.1X. 1907 - 370 Daren überhaupt mehr gemille 150 - 30%. Van den überhaupt Smittlien 260 ml die

Laktation abgrochlassen
und hat gedasert:
such nicht in Tage bei 6Kindern
mindestens 10 Tage bei 6Kindern = 35-3°,
mindestens 6 Work bei 6t Kindern = 17-7°,
mindestens 2 Man. bei 5t Kindern = 17-7°,
mindestens 3 Mon. bei 5t Kindern = 17-7°,

Amreidunde Angaben bolden but 19 Kindows.

Davin theritage taket poster 100 25/20.

Von den iderfrarpt biseillten 554 ist die

Laktation utyperklessen
und hat gederseri
med hat gederseri
med hat gederseri
med heterg lie 50, September 1908:
mach micht 10 Tage bei 6Kindern
michtelsen 10 Tage bei 6Kindern
12-20,
michtelsen 1 Work, bei 45 Kindern
12-20,
michtelsen 1 Work, bei 20 Kindern
13-20,
minderless 3 Mon. bei 61 Kindern
13-20,
minderless 3 Mon. bei 63 Kindern
13-20,
minderless 3 Mon. bei 64 Kindern
13-20,
minderless 3 Mon. be

Americkente Augaben folden bei 18 Kindon.

Gesturben stud von den 162 Kindern his Ende September 1909 79 Kinder - 1711/...

nie gettiilt 31 Kodes 457°, der Goterboom niederten 10 Tage gettiit 25 Kinder - 354°, der Goterboom niederten 5 Wochen gettillt II Kinder - 150°, der Gestorbenen niederten 3 Mogate gettillt 2 Kinder - 27°, der Gestorbenen

Die Tabelten I-IV zeigen die große Verschiedenheit der einzelnen Stadtbezirke.

Aus Tabelle V ergibt sieh, dati im Sommerhalbjahre 1998 76-8%, offer in dieser Zeit imehelich lobund geborenen Kinder gestillt worden sind gegenüber nur 70%, im Vorjahre. Diese Zahlen zeigen einestells überhaupt sehr gimstige Stillverhültnisse in Magdeburg, andernteils beweist die Zunahme der Stillfrequent im letzten Jahre, dati wir mit einserer Stillpropaganda – offegerische Überwachung und Stillprämien auf dem rechten Wege sind.

Wir labon, um ein Urteil über die Grunde des Nichtstillens an erlangen, eine Weine Statistik von dem Beschachtungsmateriale des Sommerhalbjahres, 1908 aufgematcht, bei der wir als Nichtstillende alle diejenigen gerechnet haben, welche nicht wenigstene die ersten 6 Wochen lang thes Kinder penaltet haben. Die uns mitgeneilsen Gründe haben wir zu diesem Zwecke in folgende 5 Gruppen zusammengefallt: 1. Milchmangel. 2 Krankheit beziehungsreise Tod der Mutter, 3: Zwang der socialen Verhältnisse, die eine Trennung von Mutter und Kind notwendig machten, wi es, daß die Mutter eine Stellung in fremder Hauslichkeit nanelmen, sei es, dall sie zu thren Angehörigen zuglickkehren mußte und das Kind nicht mitbringen durfte, 4. Mangel an Einsicht: d. h. Bequenlichkeit. Leichteinn, Indolenz gegenüber dem Neugeborenen, irreführende Beratung durch Grofmutter oder Hebaume und schliefflich zu kurze und mangelliaft geleitets Stillversuche, 5. Schwiche des Kindes, insbesondere sampehwache Prüh- und Schwachgeburten (Zwillinge) bei Erstgebürenden. Ea ist klar, daß oft mehrere dieser Gründe ausammentrafen beziehnnes recise, dan Mangel an Verständnis für den Wert der Brusternährung das Stillen dort vereitelt hat, we weder der Milehmangel so vollkommen, noch die Krankbeit der Mutter oder die Schwäche des Kindes so schwerwiegend war, das nicht eine Laktation hatte durchgeführt werden können.

Die 4. Gruppe: Mangel an Einsicht, ist also in unserer Statistik kleiner, als den venlen Verbiltmissen entsprechen wirde, doch scheint uns dieser Fehler unbedenklicher, als wenn mir mit Ignorierung des ganzen Milieus allen all nur dem Mangel an Einsicht beschuldigt hätten.

Nach dieser Erhinterung ergibt die Statistik folgendes:

Tabelle VI. Grunds des Nichtstillens.

| 1 | 11 | 111 | TV | V | |
|-------------------------------------|----|---------------------------------------|----------------------|-----------|--|
| Milehanagel Kratkheit Jer Matter | | Zwang der meisten Ver- tallmass | Margel as Emische | Shwing do | |
| 21 | | 60 Auguster 1 Augusts | àz | 11. | |

Am anseichtsreichsten für eine Besinflassung durch unsere Fürsorgemaßregeln erscheint die Gruppe IV, wahrend die Gruppen I, II und V
im Gegenteile kaum eine Besserung erhoffen lassen. Denn es ist zu bedenken, dalb zuar ein großer Teil der anshelichen Kinder von gesunden
und kräftigen Müttern (Dienstmädchen, Wüschermnen, Plätterinnen, Landarbeiterumen, berufalosen Hausbichtern u. dgl.) abstammen, welche nach
während der Schwangerschaft unter relativ günstigen begienischen Bedingungen zu Hause oder in Anstalben (Hebammenlahraustalt, Säuglünzsheim) gelebt haben, daß aber ein erschreckund boher Prozentsatz seine
Existenz dürftigen und bis zuletzt schwer arbeitenden und unzureichend
genährten und gepflegten Müttern der niedrigsten Volksschichten (Fabrikarbeiterinnen u. dgl.) seine Existenz verdankt und in traurige Familienverkaltnisse hineinwächst.

Mehr als ein Dottel macht die Gruppe III aus (69:174). Um in diesen zahlreichen Fällen, soweit es möglich erscheint, noch Hilfe zu bringen, und - was von entscheidender, später noch zu erörternder Wichtigkeit ist - die Stilldauer über die ersten Tage und Wochen hirans zu verlängern, eröffnen sich verläufig zwei Wege als rielbeicht gangbar. Der erste würde darin bestehen, dalt in geeigneten Fällen nach Peufung der speziellen Verhältnisse durch die Pflegerin beziehungsweise die Organe der Armenverwaltung neben der regulären Pramie eine Geldbeiteilse gewährt wird, welche der Mutter für einige Wochen uder Monate den am des Kindes willen entgehenden Arbeitsverdienst ersetzt oder es ihr erneigticht, mit sinem sehr geringen Verdienst, z. B. am einer Aufwartestelle od. dgl., das Leben zu frieten. Ein gewisser Fonds für derartige Extrastillprimien ließe sich wohl ohne Schaden für die Allgemeinheit ider allen starke Behastung der Armenverwaltung durch generalle Herabostzung der regulären Prämien auf etwa 1 M. peo Worke unter Verzicht auf die Staffelung der Primien zusammensparen.

Immerkin wird die Zahl der auf solche Weise beim Stillen zu erhaltenden Mutter beschränkt sein und ein derartiger Versuch mutte zuerei

in kleinstem Matistahe vorsishtig augustellt werden.

Wirksamer, weil einer größeren Zahl von Mittern zugute kommend, würde die Errschtung von Stillkrippen sein. Auf diesen zweiten Weg at bereits in der Denkschrift vom 5. Oktober 1907 hingswiesen wurden. Es erscheint als ein sehr glucklicher Gedanke, annächst eine demrtige Stillkrippe in nächster Nähe einiger großer Fabriken auf städtische Kosten sinzurichten. Das Risiko ist gering und ein guter Erfolg wird auf die Wohltätigkeit der großen Fabriken von entscheidendem Einflese sein. Die Bedeutung der Stillkrippen und übre Organisation ist vom städtischen Kinderarzte in einem am 8. Mai 1968 gehaltenen Vortrag erertert worden, der im Montagsblutte der Magdeburgischen Zeitung (vom 11. Mai, Nr. 19) abgedruckt ist.

Ein Nothehelf his zur Errichtung von Stillkrippen und für stillende Arheiterinnen, welchen keine Stillkrippe erreichbar ist, ist die bereits von einer Reihe von Fabriken ohne Lohnahzug gewährte Verlängerung der Arbeitspamen vor- und nachmittags. Nahe der Arbeitsstätte weinnende Mütter sind dadurch entand gesetzt, ihrem Kinde fünfmal am Tage in gehörigen Pausen die Brust zu reichen. Dies ist wichtig, weil die Kindering einer Zwienzlichernährung bei wenige Wochen alten Kindern leicht zur vorzeitigen Entwöhnung führt. Leider schostert überall du, wo die Mutter mit anderen in gemeinsamen Akkurd arbeitet, die Verlängerung der Pause

am Einspeuche der Arbeitsgenosunnen.

Einige Arbeitgeber haben auf Bitte des Kinderurztes auch die Erlanbnis erteilt, die Säuglinge während der Arbeitspausen nach der Fahrik zu bringen und doet in einem zur Verfügung gestellten Baume (Kleiderablage, Verbandminmer o. dgl.) zu stillen. Daß wenig von dieser Vergünstigung Gebrauch gerincht worden ist, liegt daran, daß es gewähnlich au Personen fehlt, welche regelmäßig den Transport des Kindes übernehmen könnten.

Die aus dem Berdochtungsmateriale dieses Sommers [Tabelle I.—V] berechnete Zahl der Toten (79 von 462 Lebendgeborenen = 17·1°/_o) ist nicht direkt mit den üblichen Angaben der Sterblichkeitsprozente zu sergleichen; die gibt jedenfalls ein viel zu günstiges Bild, weil unzweifelhaft von den am L. Oktober 1908 noch lebenden, zwischen dem 1. April und dem 30. September 1908 geborenen Kindern noch manebe vor Ablauf ihres ersten Lebensjahres sterben werden. Die auf 17·1°/_o berechnete Sterblichkeit wird also nur als Vergleichszahl für spätere, nach den gleichen Prinzipien aufzweiellende Statistiken dienen können.

Beachtenswerte Ergebnisse bietet die statistische Bearbeitung der Angaben über die früheren Liebendgeburten. Aus der Anlage Hist ersichtlich, in welcher Weise wir diese Notizen gesammelt haben. Die Todesursachen haben wur nach dem uns hier einzig interessierenden Gezichtspunkte in zwei Gruppen getrennt; erstens zolche, welche den Tod unzweideutig als Folge einer Kraührungsetzung erkennen lassen, und zweitens andere, son der Kraührung unsbhängige Todesursachen. Dahei until vorweg bemerkt werden, daß wir diejenigen Erkrankungen, welche nur in mittelbarer Beriehung zur Ernührungsweise stehen, wie z. B. die eklamptischen Krimpfe des späteren und die Langenenteindungen des ersten Säuglingsaltere zu der Gruppe: Andere Todesarsachen gerechnet haben. Somit sonfallt ausere Gruppe: Ernährungstod nur die Ernährungssförungen im engeren Sinne.

Eine kleine Zahl von Angaben, welche beine Demung zuließen, haben wir von der statistischen Bearbritung vorsechtshalber ausgeschlossen. Eine Übersicht über die verwendeten 3146 Kinder gibt die folgende Tabelle VII.

Tabelle VII.

| Stilldauer | Lebr | Er- sälvings- toll | Antere Today marina | 811111 | Promit aller Ke- Former |
|--------------------------------|-------|--------------------------|---------------------------|--------|-------------------------------|
| Nie genint | 157 | 250 | 51 | 388 | 12-8 |
| Mindestens 14 Tage gueste . | (2) | 62 | 2.5 | 164 | 5:31 |
| Mindestone & Wonker grotillt . | 118 | 79 | 38: | 225 | 7.4 |
| Minfestens 3 Nonate gestilit . | 249 | 59 | 43 | 374 | 12:80 |
| Mindestens 6 Mounts gestill . | 1663 | 41 | 253 | 1965 | 631 |
| Same | 52256 | 423 | 470 | 3146. | |
| | 71:51 | 359 == | 33-0% | | |

Der Einfluß der Ernahrung auf die Sterblichkeitsverhültnisse kommt in einer Weise zum Ausdrucke, wie er nicht schärfer und überzeugender gefacht werden kann. Die Tabelle zeigt aber über diese kaum mehr bestrittene Tatssche hinaus etwas Neues, das uns von größter praktischer Tragweite zu sein scheint.

Die Ahnshme der Todesfälle an Ernährungsstörungen geht nicht parallel der Stilldauer, insbesondere bestätigt sich für diese Kinder der medrigen Volkskhassen die allgemeine Annahme nicht, daß sehen wenige Wochen oder Monate Brusternährung das Kind vor tödlichen Ernährungsstieungen sehätzen. Wir sehen von den mindestens drei Monate und länger, his zum Ende des fünften Monates, gestillten Kindern noch immer fast ein Fünftel an Ernährungsstörungen zugrunde geben. Erst der sechste Lebensmonat bildet eine Art Grenze; von den mindestens sechs Monate genührten Kindern ist mir ein Vierzigstel Ernährungsstörungen zum Opfer gefallen. Von den 281 Tedesfällen aus underen Ursachen trifft die Mehrzahl Tuberkulose, akute Infektionskrankbeiten, Unglicksfälle u. dgl., also jedenfalls von der Ernährung im Säuglingsalter ganz umaldeingige Todesersnehen.

Obwohl diese aus annamestisch erhöhenen Daten berechneten Zahlen unvermeidliche Irrtümer und Ungenausgkeiten bergen, hält die große Gesamtzahl von über 2000 Fällen annehmen, daß etwaige Fehler sich gegenseitig ansgleichen. Die Konsequenz, die unseres Erschtens aus diesen Erhebungen gezogen werden mob, ist die Verlängerung der Stillprämie bis nundestens
zum Ablanfe des sechsten Lebensmonstes. Dies missen wir als Ziel im
Auge behalten und versuchen, die erkannte Notwendigkeit mit den vorhandenen Mitteln ins Gleichgewicht en bringen. Ein wichtiger Schritt in
dieser Richtung ist bereits dadurch geschelnen, das die Sommerprämien
üher die funfzehnte Woche hinaus gewährt werden.

Die in der Tabelle veremigten Zahlen haben aber noch unch einer andem Richtung hin ein groties Interesse. Wir sehen, daß von 3146 Magdeburger Kindem 1663 — 63-1%, sechs Monate und hinger (vielfach bis zu einem oder anderthalb Jahren) genährt worden smit. Das ist ein Proputsatz, dessem Höhe uns überrascht hat und über die Leistungsfähigkeit unserer weiblichen Bevölkerung ein genstiges Urteil gestattet.

Wir serkennen nicht, dan unsere Daten von Frauen gesammelt sind, welche mit Brustkindern zum Empfange der Stillprämie zu uns kamen, daß sie also von einem sozusagen ausgewählten Menschennaleriale herstammen, wir bezweifeln aber, ob analoge Erhebungen in sielen anderen Orten, in denen jetzt Stillprämien gewährt werden, obenso günstige Stillserhältnisse aufdecken würden. Jedenfalls schwint durch unser Vorgeben ein Weg gewiesen, um zu brauchbaren Vergleichszahlen (deren Feblun oft schmerzlich empfunden worden ist) zu gelangen, sowehl für verschiedens Orte untereinunder als für verschiedene Entwicklungsphasen in ein und derselben Bevölkerung.

b) Erfolge der Kindermilch.

Eine notwerdige Erginnung der Fürsorgemaßnahmen bildet die Gewährung von unverfällschter und keimarmer Kuhmilch für jene Kinder,
welche nicht gestillt werden können beriehengsweise tatsächlich nicht
gestillt werden, und welchen anderweitig keine gleich gute Kuhmilch zur
Verfägung sicht. Die Befärchtung, dalb durch die Erleichterung der künstlichen Ernährung der als das Wichtigste zu betrachtenden Stillpropaganda
Abbruch geschehen konne, wird dadurch gegenstandeles, daß die Milch
nicht umsenst abgegeben wird. Gleichzeitig wird damit, wie sehen Herr
Stadtrat Lindemann ausgeführt hat, einer millbranchlichen Verwendung
der Vorzugsmilch der wirksamste Riegel vorgeschoben. Daß und am
welchen Gründen die Benatzung der Vorzugsmilch beslang hinter unseren
Erwartungen zurückgehlichen ist, hat ebenfalls sehon Herr Stadtrat Lindemann mitgebeilt.

Von ürztlichen Standpunkte aus die Erfolge der Sanitätsmelchgewährung en beurteilen, stöllt auf die allergrößten Schwierigkeiten. Einmal ist auch die beste und frischeste Milch, die in tadelloser Beschaffenheit den Konamienten täglich zugestellt wird, bis zum Verbranche der letzten Trinkportion mich sielen Gefahren der Zeroetzung preisgegeben. um so größeren je anhaltend heitler das Wetter und je unzweckmitöger ihre Aufbewahrung und Rehandlung im Haushalte ist. Aus den Erfahrungen der Milchküchen in Magdeburg wie andernorts wissen wir, slati selbst die Ausgabe der trinkfertig bergestellten Milchmischungen in sterilisierten Rinzelportionen nicht vor gefährlichen Zersstzungen schütztsenn die Nahrung nicht sorgfältig kuhl gehalten wird. Wir werden danach, wo es sich um die Ernährung in den armsten und ungebildetsten Volkstehichten handelt, die Sanitätsmilch keinesfalls für alle Erkrankungen verantwortlich machen können, welche auf eine stattgefundene Milchwersetzung binzudeuten scheinen. Es ist ferner zu bedenken, dati diese Vermutung überhaupt stets nur mit Vorsicht ausgesprochen werden darf, weil wir unaloge Erkrankungen und Milserfolge bei ernährungsgestörten Kindern ebenso oft und schwer im Krankenhause sehen, wo der Gedanke, dalb sie die Felge zersetzter Milch seien, ganz von der Hand zu weisen ist.

Erschwerend für die objektive Beurteilung der Sanitätsmilcherfolge kommt hinzu, daß die Milch, welche sonst für die Sänglingsernährung in Magdeburg and seinen Vorseten rerwendet wird, sehr verschiedener Art ist. Denn während im Innern der Studt naturgemill mehr oder minder weit transportierte Milch überwiegend von Zwischenhändler gekauft wird, finden sich besonders in der Neuen Neustadt und in Sidenburg noch viele Ackerwirtschaften, und wenn auch die Kuhhaltung und Milchgestinning in diesen keinesvorgs ideal ist, so wird dieser Nachteil dadurch sufgewagen, daß sie ihre Alerchmer meist mehrmals taglich mit frischermolkener unzersetzter Milch versorgen. Wir haben denn auch het vielen Kindern, welche den Sommer hindurch mit solcher "Milch vom Ackerbirger" emiliet wurden, ungestörtes Gedeiben geseben, dürfen aber nicht cerschweigen, daß in allen diesen Fällen nuch die sonstige Pflege der Kinder die denkhar beste war; denn interessidere und faule Franen holen nicht eigenhändig zweis oder dreimal täglich die frische Milch für ihre Kinder.

Trotz all dieser in der Sache liegenden Schwierigkeiten für des Beurteilung der Resultate haben wir die folgende Zusammenstellung gemacht, die einen vorsichtigen Vergleich zwischen der von uns ausgegebenen Sanitätsmilch und der Milch anderer Provenienz ermöglichen soll.

Zur Benrteilung der angegebenen Zahlan sei noch hinzugefügt, dah en sich dabei nicht ansschließlich um Kinder handelt, welche zwischen dem I. April und 30. September gehoren beziehungsweise in die Pürsorze eingetreten send, aber überwiegend um junge Kinder, und daß nach Vollendung des ersten Lebensjahres nur annahmsweise bei sehr zurückgehliebenen und ahronisch ernährungsgestörten Kindern Samitatsmilch gewährt wurde. Zum Vergleiche sind deshalb mit anderer Milch zenührte Kinder höchstens bis zur gemeinten Alterarrenze herungezogen worden.

Tabelle VIII.

Ergebnisse der künstlichen Ernährung.

| I. Alistadt (inklusiye | Alte Nenstadt | und Wilhelmstadt |
|------------------------|---------------|------------------|
|------------------------|---------------|------------------|

| Mil Smithrenich emührt: Therhaupt davon Millerfelge davon Tut ¹) davon Erfolg nicht an benetellen ²) | Other Sanititesalith couldn't: To liberimaps 25 |
|--|--|
| T | L Buckau. |

| Mit Smithtmitch seather: | | Oless Sanittendek emiliet: | |
|----------------------------------|---|---------------------------------|-----|
| Objection pt | | Merkeupt | 27 |
| dayon Millerlabe | | daxon Miteriolge | - K |
| darcar Tot | | davon Tot | 0 |
| daren Erfolg nicht en Soutieikin | 0 | dayon Erfolg nicht zu branisten | 4 |

III. Sudenburg.

| Mit SmitStmilch eralbet: | | Otrus Sanithmeileh synthei- | |
|---------------------------------|-----|--------------------------------------|------|
| Werlaugt | | identified . | 199 |
| dayon Miteriology | | dayon Miferfelge | 13 |
| daron Tet . | | dayon Tot | - 20 |
| deven Erfolg nicht m benrieiten | - 4 | stayon Erfolg night an beartifling . | - 11 |

IV. None Neusladt.

| Mit SmitStanlich emblet: | Ohny SaultStentley content |
|-------------------------------|---------------------------------|
| Westarph | 17 liberinage |
| darus Mitterfalge | S daven Miderfolgs 18 |
| days Relate sicht or bombilen | 0 days Erick pickl or bushovs 0 |

V. Magdeburg and Vororte insgement.

| Mir Bantimolich senther: | | Okas Santiltenilek ereiketi | |
|----------------------------------|-----|---------------------------------|-------|
| (birhaup) | 120 | Abedisagt | - 521 |
| dayon Mountalge | 16 | dayon Mitertolge. | 24 |
| dayon Tol | 9 | dayon Tot | - 55 |
| davon Befrig eight as bearrolles | 18 | dryon Kritig nicht zu begrieden | 21 |

Die Derchricht der Fabeile lehrt, was von vornheren sellationständlich war, daß mit der Smitätsmilch Milierfolge und tödliche Ausginge night on verbitten waven, dufi abor on gancen gunstigere Rossilate mit die sezielt sind als mit der Mitch anderer Provenienz.

Als Schlutlergebnis könnun wir also hier wie verhin bei Besprechung der Stillprämienerfolge feststellen, dali wir auch von ärztlichen Erfahrungkreise ans die Übersengung gewennen haben, daß Magdeburg sich mit seiner neu erganisierten Struglingsfarsorge auf einem verheißungsrallet. Wage torwarts bewegt.

the Torre and in don Minerfolger mitgeridit.

Winner Kong Blackson in Parales a Krinkla com an Inno Ze transcription of surfacilitate Fittle and abertage with our substillar.





Anlage A.

Eitt

Magdeburg, deu

19

Stroerborean.

His redefent Einbourses at d

An Huremetelle muchemit d.

the Money reconsent?

webshall.

stralle Sr.

Magdeburg, das

13

and erkläri:

Jeb litbe att

ris Kind names.

I. Ablehuen.

geboren. Die Gebest ist beim Standmand

argumilles.

2. Genehmigen.

Telt sells uses Kind sellet and titte-

en Gewilleung der Stillprink.

 Zur nächsten Beratungsstunde bestellen.

Ich unterwerfe mich der Ziehlinderauf-

 Herrn Kinderarzt zur gefälligen Kenntnisnahme.

seit unt verpflichte mich, men Kest in den

Tratifolius Beratungutanden reconsellus,

51.

Six

Y. E. ..

E W 10

Nr. des Hampflaches für Stillprärauen

Beenly:

Aning B. Nachweisung abre den Umlang der Stillpramfengen ahrung.

| 8 | | wh | Beneatin | | | | | | | | | _ |
|-------------|------------------------------|--|------------------------------|------|-------|-------|--------|------|--------|---------------|-------------|---|
| 33 | | | county | | V. | 3 | 2 | 2 | 1 | 4 | 100 | |
| 77 | | . 00 | 2 | | | - | | - | 1 | | - | |
| 27 | | 7 | = | | | | | 13 | 1 | | = | |
| 35 | 1 | d I | 10 11 12 | | | | | 18 | 1- | | PL. | |
| 15 | Lebrasiter der Kister | Tage de Primengy ellares | 2) | | 1 | - | | 4 | 1+5 | | 9 | |
| 3 | 3 | 1 | A | | | ý. | | 8 | ., | - | 4. | |
| 12 12 20 21 | E | 2 | 19 0 | | | | | 72 | 7 | - | 77 | |
| | 3 | ž _ | 0 - 8 | | J | | | 5 | 3 | 11 | 3 | |
| 21 01 | 1 | 5 - | - 3 | | | J | | 2 | = | 75 | 3 | |
| 5 | - | - | | | 3 | - | | 22 | 2 | P+1 | 0 | |
| 2 | | | 00 | | 11 | 2 | 2 | 3 | 8 | 12 | 253 101 252 | |
| 2 | | | 11 | | -64 | 81 | 75 | 3 | ā | 75 | 2 | |
| 2 | _ | | | | -L | | | 100 | 2 | 44 | 1 | 4 |
| 22 | aDer: | A M OR | RIPSELL. | | 70 | - | # | 10 | ** | 7 | 050 | |
| (2) | A | v = | 집 | | 7 | 9 | 3 | - | 17 | 3 | 100 | |
| 0 | Griabh | Stin. | × | H | 100 | 2502 | Street | 3107 | altest | Series Series | 1600000 | |
| * | | | anna | | 3 | 2 | 80 | 3 | | 23.300 | 80 | |
| 00 | 2 | 4 | 0031 ings | | | - | 1 | 11 | -7 | 77 | = | |
| 1- | = | 200 | 225 | | 2 | 7 | 27 | 3 | 2 | 2 | E | |
| - | halten Sulfacienic erhalten? | obeliche Kinder, zwer im der St. Umse der Ellers | 860 14 0 15 14 0 15 | - | 22 | == | 25 | 186 | 12 | 7 | 1000 | |
| 12 | dini | S B S | \$18 \$18 | - | 2 | 12 | 13 | 155 | 10 | 9 | ant a | |
| - | 100 | 101 | September 1 | Н | - | - | 7 | 7 | 88 | 18 | E . | |
| - | 6 | a los | 228 | | - | 41 | 24 | 9 | 35 | -3 | 81 | |
| * | 3 | 8 | haltaraji | | | | | | | | 21 | |
| 101 | 4 | Risder | $= i \log_2 d \Rightarrow 0$ | | 5 | 12 | 8 | 38 | 35 | 8 | - | |
| - | | Monat | | 3365 | April | Mail. | Jane | Jan. | August | September | Simms . | |

Anlage C.

Ausfertigung.

Zerieden den Magiarat, Armendirektion, zu Magdeburg und

hit folgender Verteng geschlosen weeden:

41

Die

verpflichtet sich zur Liebeung der für die städtische Sünglüngellerenge wilbend der Zeit vom I. April 1908 bis zum 32. März 1990 für die Pflegebeunke erforderlichen Sanitätsmilet. Die Menge haus nicht angegeben wenden, de richtet deh nach dem jesteiligen Belack.

1.2

Schage eine anterweite Vereinharung witens der Vertrugschliebenden nicht gefrechen nicht dass mit Milch uns geliebeit werden.

F 3.

Berligtich der Gewinnung, Anfberschrung, des Transportes, der Ablieberung aus der Beschaffenheit der Mildt und dergleichen geiten die diesem Vertrage angeheitsten Bedingungen vom 2. Februar 1968, soliche mit diesem Vertrage in direct sullen Umlange gleiche Kruft haben. Der § 18 der Bedingungen schält folgenden Zusatz:

"Statt dieser Beneicheung kann unter Genehmigung des Magnetrates eine andere Einzichtung getroffen werden, im die Absehmen auf die Kobwendigkeit des seberagen Abbeidens des Milch immension."

5 E.

Sefern für die Gewinnung und den Verkehr mit Vorzugumlich besonders Vorselnitzu ein Staats Wegen über durch geläselliche Vorzelnungen relation werden sollten, finden diese Vorselnitzu mich auf die nich überem Vertrage im Informalis Milch Anwendung.

117c

Die Lieferung der Mitch darf mit in 13-Literflaufen erfolgen, die nach der Reinigung zu derflaueren und nuch der Fillung sefort zu schließen stal. Ein Flaschenpfund wird nicht erhoben.

8 %.

Der Preis für 1 Liter Mitch (in 5 Flaschen) betrügt 40 PL, woem die mit einem Ausweis des Magietrates verscheuen Empfänger 23 PL und die Studtgemeinde 19 PL en millen haben. In welcher Weise Liefermit den vom Mitchempfänger in leistenden Betrag von 23 PL für das Liter einneht, ist beliglich wine Steine, die Staftgemeinde übernimmt hierfür beine Gewille. Die Ausweise und je am Schlasse des Menaten minimmen mit der Bechnung an die Armentinehten mitstellen; sach verfolgter Prüfung erfolgt die Zahlung die Auswilles des Staft (19 PL für die Liter) um fer Stadtkasse. Für abhanden gekommene Marken word keine Zahlung geleistet. Flaschenbruch wird witem des Mogistruten nicht vergiltet.

8 2

Rine dillichvergowie Verlingerung des Verlages findst nicht statt.

(IX

Die Stempelkesten der Vertrages trägt Liebenat. Magdeburg, den 14. Märt 1908.

> Der Magnerat, Armendiriktion.

Bedingnapea

(in the Lieberung von Milch für die stablische Sanglingsbesorge in Magdeburg auf die Jahr L. April 1908,09.

A. Annuald Cheseneburg and Fattering der Mitchtiere

H 4.

Zur Milchgewinnung dürfen nur gemmit Tiere verwendet werden, welche gestallist von den überigen Milchtieren aufgestellt sein milesen. Neue Tiere dielen erst nuch zweitigigen Quarantine und tierkentlicher Untwenschung, Köhe, die gekallt haben, frihenten um neisten Tage nuch dem Athalben eingestellt werden.

\$ 2

Die recttativale Cheroaching der Generalkeiterntunder der Tiese kat der Lieberart und veine Kosten einem approblieden Tierarite im Bertragen. Die Untersteitung der Millektien, imbesconlere die Entere maß mit peinlichster Generaufattigkeit unter Verwendung aller modernen Hiffemittel angeführt werden. Ein Bericht der Tierarites über das Ergebnis seiner Untersaftragen und den sonstigen den der Cheroaching von den genachten Berinchtungen int jedermal für einem Monat ber num n. des nichten Monates an den Maristrat, Armendirektine, einzurreichen.

Der Name und Wolmert des Tierarries ist dem Magnetrat, Arrendimittion les Begins der Liefenne und so oft ein Weckel in des Person citatiff, annueigen.

12

And des negatives Ausfall der Tuberkulasprühing wird gemolikitzlich verziehlet, solem die genome fortlanfende Überwachung flanch den Turarzt keinen Verdacht auf Enter- Darius oder Gemirmgibertaberkulass erweckt. Verdichtige Tiere sind abend wir alle irgendete erknickten eilert — eruntzell ohne die Ummunkung durch der Tierzur abswerten — mit dem Stalle zu entfernen.

14

Other dem Millehmetrag gester Kut, at our Duck on Eldern und auf Verlangendem Magistrat, Armendigek bein, mitz seinen Beseiltragten verreitigen.

13.

Die Felterung hat nach den für die Gewinnung einemidfener Milch für Kenter reitenden Begeln zu geschieben. Gesestelltabete Tronkondütterung est nicht mitig. Von der Füllerung sied ausgeschlossen: in Zumetrung begriffenen, mit Schimmel-, Fäulender Gitmagspillen das ebestelle Fatter, fermen megemaerten Fritter, fermide Bierterber, fruchte Schlerung, Schnitzet (ausgenommen getrochnen is mitliges Menge, Melsen, Riberblätter, welfte Rüben, Steck, und Kohlisben, Fleinche, Blat- oder Reinbittersubt. Erlacht int fruchen Gran oder frücher Klee und Weidegung auf gater Weide, rommerentet, dass dem Fätterung nicht gelogenflich, sondern regelbnättig für Eingere Zeit erfolgt. Ebitdliches Übergang nie Geinfällterung ist en vermeiden; vielniche auft gelogenfliche Wechnel in der Fätterung allmählich im Laufe von etwa 14 Tagen erfolgen.

100

For day Fatter univers gate, instancement latting, madern and trocking jederasit toutrofferbury dailborahrangerbury exchanges seen.

1.17

Bei eintretruden Burchführe, meleke für die Beschaffenheit der Milch sehr schädlich worden bienen, ist der Tierarzt jederzeit berechtigt, bestierante Fattermittel es surbeiten.

B. Stallfallung and Melkyweechnilton.

18

Die Stalle und Maltordamp soll auf die Durchtüberung der größtrausglichen Sauberteit gerichtet sein. Die Kübe eine füglich vergelätig zu patern. Die Stam mattenwichene sein, Schimmeligen, fanles oder herente anderveit besautster Strole darf als Stree nicht verwendet serden. Stallmit ist miglichet habt zu entfernen. Die Retrigung der Stallen ern! Fätterung der Tiere hat mach dem Melken zu verleigen.

1.9

Kronke, becombers mit Hantkrankfreiten behattete Meitpersonen dürfen nimt tarcolation werden.

4.500

Unmittelbar ein dem Melken sind von niger nicht mit dem Melken bezuftragten. Person die Enter und ihre Unspebung unt mit einem trockenen, dameis mit niemeingefetteten sanleren Tucke abmeeiten. Er durf hierbei nur aufrenkeltenen Fett vertroulet merken.

41.41

Die Metter mässen vor dem Melken sanbere hebe Schürzen teler noch besser Schutzmäntel mit kurzen Ärmeln anlegen, Härele auf Unteraren mit Wasser auf Sechgründlich reteigen und geogläßig abtrocknen.

1 12

Den Melkschemel hat der Melker untwechnation. Während des Melkers uit der Schwans der Kühr mindenden.

1 18

Die cesten Stricke aus jedes Zitze sind sogmoprimm.

0.34

Alle Mattermer und Gefübe, mit denen die Müch vonst in Besileung kommer (Mattermen, Filter new.) und deutlich is kommerchen und därfen im somitigen Molkereische Wieterhaftsbetriebe sieht verwendet merden. Sie mitten nach jedem Gebeunds mit hittler Sofialdeung gereinigt und mit reinem krobenden Wassen sachgespillt werden. Zem Ablanden und Trocknen sind sie mit der Offmang nach unten so aufgestellen, der des Raust der Öffmang sieht beschmatzt wird mit die Leift freien Zufrit zu Jestieffen hat.

C. Behandlung der Mitelengeh dem Metter.

£ 15.

Das Gemelke jeder einzelnen Kuh ist anustreiter meh den Melker ein den Ställe zu entforzen und durch ein des böchsten Anbederungen entsprechentes Filter zu seihen, welches für jede Molkarit frisch beschickt werden maß.

0.70

Nach dess Sedans on die Mitch solver auf 2 Grant Column beranterraktiblen und neuerstglieb in takelton gereinigte Plus-bon en füllen.

4 17

Der Mascherrerretrist in atzu sanber zu beiter. Planden mit Papperheitenverschlaft sind professelt.

48.

And jedt Plancke ist ein besten Papierstreden en kiehen werder in itsetteter. narvomteelsender Schrift auf die Worte: Sufort abberdend, aber komerke Errore bezoelsenig wire dergleichen en aufhalten hat.

6 1th

Watercal der Aufbewahrung und der Transportet ist die Milch es kuhl es halten, dass ein niemale bis zur Ablinferung un den Verbraucher die Transporter von 19 Grad Calum überschreitet.

\$ 20.

Die Ablieberung seit möglichet in den frühen Morgenstanden geschellen, was besondern im Sommer beiterst wichtig ist, und und bis quitoestens 11 Uhr vormittagboundet win.

1 7E

Namais darf sitere Milds als die von Abend verlast ausgegeben werden. Wert ram Teil Abenduntels des vonlerzebenden und Margemutich fleuelben Tages entwerket, as diefen diem Gemelle nicht vermischt werden.

D. Milebborehalfenheit.

5.72

Die Milch und absolut von und unverfalscht und füret nicht ein Teilen anderen Geseilles vermindet vom Ehr durf nichts entergen und nichts hönungefügt werden, inttenandere in die Auswelang ingestweichen Komersterengemittel oder Alfallen mi-Versieckung der Skuntung verbetten.

E. Chermobang der Tunehattung der Beitingungen.

6 23.

Der Magistest, Amendiecktion, ist besochtigt, die Innehren auf Bedingungen

jederzeit durch ein ihm beneftragte Personen überwuchen zu lausen.

Der Beauftregte hat in diesen Zwecke jederreit Zutritt zu den Stalle, Ertim met allen sonitigen Riemen, die für die Produktion, die Aufbewahrung und den Tramport ihr Milch in Betracht konnen, Auch sind fün alle sonstigen Einrichtungen mit Geriftschaften, die für die Erfüllung der vorgenehrichenen Bedingungen in Betracht kommen, auf Verlangen vormerigen.

Wegen der Milchbeschaffenheit unterschtt eich der Lieberant der Enturhabitung den stättlichen Kaltrangemittebestersachungsamten, die für die Beurteilung, ob die

Vertragsbestimmungen integehalten sind, ameraliefallen mangebend ist,

6.24

Der Leferant ist verpflichtet, die Melkasten zu Beginn der Lieferung und is der Polge jede Anderung derselben dem Magnifun), Armendischtien, mittatleilen.

3-2%

Er ist berner verpflichtet, alle Aussiellungen, welche bei diesen Pridusgen gestacht werden, im Rakmen des renliegenden Vertragebodingungen, ichen Verzögerung ober Widorspruch zu beseitigen.

20.

Die Wichtigkeit der Sünglagefüreitige im öffentlichen litterene zellerdert die genannte Erfüllung aller vorsichend verstaburten Bedingungen. Zur Sichereng diese Zusehm bat sich der Liebenatt den untelleigenden Vertragsstraftentimmungen in interwerfen unter ausfrücklichen Verticht auf des Einward des mangelnden eigenen Verträchten.

L. Josh Verfüllschung des geliefesten Milch im weitesten Sinne, weben zuch die Besmischung überer und von solichen Tieren genrennunge Milch gehört, welche unde Abschaft A der Bellingungen ausgeschlossen mild, hat die Nichtbesätzung der gautet Tagesliebenung zur Folge. 2. Bei Überschreitung der erlanbten Temperaturen wird ein Drittel der Tagoslieberung, bei Wiederholung der gleichen Verfehlung innerhalb des Kalendermonates wird die Tagestlieberung des urste Mal zu zwei Drittele, jeden weitere Mal im ganen

Umhange von der Berahlung ausgeschleuen.

3. Jude andere Verfehlung gegen die Lieferengebedingungen, insbesandere gegen die Vorsehriften über F\u00e4tstreung, Staffhaltung, Melkgeseb\u00e4ff, Beh\u00e4ndlung und Abieferungsfr\u00e4n der M\u00e4te, wird in jedem Einzelfalls mit staem Absaye von 20 M, von Preite der Tageilieferung genlandet.

F. Allgemeine Bestimmunger.

\$ 22.

Der Lieferant ist verpflichtet, den Absolumern gegen Hergale der vom Magistrat, Armendirektion, amgagsbenen Berechtigungserb ben die Milieb unch dem Preise von 21 PL für 1 Eiter im verabfolgen. Der Unterschied zwischen fliesen Freise und dem Vertragspreise wird fam vom Magistrat, Armendirektion, gegen Rückgabe der Berträtigungserichen vergütet.

\$ 24

Der Lieberauf hat am Suhlass jedes Kalenderssonates, spätessens bie zum S. Tagdes seuen Monates, beim Magistrat, Armendischtien, mine Rechnung einstersiehen und hierbei auch die an den einzelnen Tagen bewirkten Lieberungen aufmühlten.

Die Berahlung erfolgt maniffoliur nach Polifung und Festerellung der Rechneng

darch die Arnenskasse.

Mugdeburg, den 2. Februar 1908.

Der Magistrat, Armanslirektion,

Anlage D.

| | | 1 | Vernegalese Milde | | | | | | | Emgregangens Wilch- marken | | | | | |
|---|--|--|--|--|--|---|---|-----------|--|-------------------------------|--|--|--|-------------|--|
| Monat | | | - | marks | 11. | _ | 0 | March | elvar Elsep | PRO | And with the bearing being | | | or Mile | |
| 34,000 | | | Be | rairk | | | Serves 9 | Zahi Bet | | rag Zald | | Being | | santa d | |
| | | 1 | u | nr | TV | Y. | | | - | P£ | | 51. | _ | × | |
| - 1 | | 2 | 3 | 4 | 4 | 6 | 7 | 8 | 2 | 19 | 11 | 12 | 12 | 14 | |
| 7904 | | | | | | | | | 16 | | | | | | |
| April | - | 2136 | 121 | 304 | 9.02 | 1120 | 4472 | 2147 | 185 | 18 | 501 | 31 | 21 | 2648 | |
| Mil | - | 823 | 532 | 400 | 1949 | 616 | 3290 | 9344 | 145 | 39 | 999 | 63 | 17 | 336) | |
| Jeri | - | 0922 | 504 | 7,04 | 1184 | 630 | 3884 | 2512 | 155 | 00 | 1120 | 74 | 10 | 1642 | |
| Jeli - | | 1224 | | 1000 | | [1000] | 4797 | 1000 | m | 4100 | 1000 | 0.00 | 100 | 2005 | |
| August | | 963 | 418 | 794 | 1250 | 148 | 4903 | 2852 | 110 | 65 | 1740 | 110 | 23 | 4192 | |
| September | | 1771 | 7(0 | 1039 | 1935 | 707 | 6122 | 72230 | 204 | 97 | 2160 | 136 | 30 | 2500 | |
| Sama | m) | 7771 | 16.12 | 3548 | 5515 | 4028 | 27475 | 17211 | 272 | 31 | 9052 | 300 | 35 | 23363 | |
| Numma 7771 963 | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | - 67 | unch to | 4.501 | tain. | - | | | | | | |
| | Sind | San | | | G | estil | 6 8:1 | Spiritor. | ies. | | | 8 | | | |
| Moral | Sind Liter | | was. | | ti | | 6 St. | | ien | | - | Sam E-1 | | about. | |
| Mores | 200 | | ray | - | G | | | | | 1 | | Sam Det | | effettigot | |
| Moral | Liter | (Se) | rey | - | 6 | H (i | (×) (II) | r k | | 1 | | Bet | 21 | Bonerkingon | |
| Moral | Liter | 31. | | - | I | В | (×) (II) | T K | , | 1 | | | Pi | 100 | |
| Mowal | Liter X TEAN. | 31. | PE, | Ė | I | H H | (×) (II) | T K | , | | | 10-11 24. | Pi | 100 | |
| | Liter X TEAN. | 31. 36 | PE, | Ė | I | H H | 111 111 20 | r k | , | 4 | | 24. 26. | Pi | 100 | |
| 1904 | Liter richt. | M. 16 | P1, | To the | 25 | 11 11 19 | 111 20 | r k | 1 0,25 | 2 | 2 | 24. 26. | P1 24 | 100 | |
| 1904 April | Liter 1 Tr IV. | 31. 36 36 221 | PE (12 | 10 | 25 | H H H 19 | (H) (H) (20) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H | 7 k | v 15 0,55 | 40 | 12 | 24. 26. 26. 28. | P1 24 | 100 | |
| 1904 April Mai | Lite: 1 114 115 115 115 115 115 115 115 115 1 | M. 56 | PE 112 | 10: 51: | 25 25 25 | H H 19 22,23 25,25 26,00 | (H) (H) (20) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H | 7 k | y 11 0,55 | 40 60 15 | 12 | 24. 26. 26. 28. | PN 24 | 100 | |
| 1904 April Mai Juni | 19 (b) 19 (b) 15 1114 1114 1227 | 31. 36 36 221 221 | Pr. (12) | 11/ 51, 50, | 25 25 25 25 25 | 11 19 22,23 25,23 26,00 44,00 | 111 20 113 163 163 | 7 k | V 0,55 | 4) 6 15 74 | 12 1,00 1,00 1,00 1,00 8,25 | 24. 25. 26. 26. 37. | PH 24 | 100 | |
| 1966 April Mai Juli Juli | 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 1 | M. 56 26 26 26 26 26 | PG 127 128 129 129 129 129 129 129 129 129 129 129 | 11/ 51, 50, 668, 938, | 25 25 25 25 25 26 27 | H 11 19 19 22,23 25,25 26,00 44,00 55,75 | (H) (H) (20) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H) (H | 7 k | 0,55 0,00 2,55 8,00 | 2 4 6 15 74 116 | 12 1,00 1,00 1,00 1,00 1,00 1,00 1,00 1, | 24. 25. 160 29. 540 540 | P1 24 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 | 100 | |
| 1900 April Mai Juli Juli Argunt September | 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 1 | 31, 36, 261, 261, 261, 261, 261, | 97, (17, (18, (19, (19, (19, (19, (19, (19, (19, (19 | 11/ 51, 50, 668, 908, 1478, | 25 25 25 25 25 25 25 25 | H 11 19 22,23 28,25 26,00 26,25 26,00 27,25 | 20 112 112 112 112 112 112 112 112 112 1 | 7 k | 1 0,53 0,00 0,60 7,15 8,00 | 4 6 15 74 116 116 116 116 1 | 7,00 4,00 4,00 8,15 7,00 0,50 | 21. 25 26 29 400 542 788 | P1 24 - 25 - 25 - 25 - 25 - 25 - 25 - 25 - | 100 | |

Anliga E.

Ausfertigung.

Nach Taudelelle Ti i 2 der Pyralischen Stemptichenegesetzer von II. Juli 1995 stempelter.

Zwinden for Magistrat, Amondirektion, or Michigany and de Pour

re Mogdolum

of Salgendar Vertrag gerchimmu worden

Fran West als beschiebt Armenyflegerin augestellt. Die Griegenfenten mid in der "Dieminausiung für die vom Magistrat — Armendirektion — augestellten beschleten Pflegerinen vom 2. April 1906" enthalten. Diese Dienstausweisung int ein Teil dieses Vortrages. Es bleibt der Armendirektion jedernett unbenommen, eine audese Besirkseinteilung vortrachnen und die Dienstausweisung zu ündere.

Die Phornalius legenbreiches Nebenbeschäftigung ist nicht gestattet.

Als Entschädigung erhält Frau

monthlich mehträglich zahlber 75 M. - Pl., in Worten: - fürhundesbilg Mark - aus der Stafthauer, Eulogehalbsauprüche werden durch dieses Vertrag nicht erworken.

Die Beiträge zur Ortskraubenkause nowie zur Invalidenversicherung tragen die Vertraguschließenden in gesetztlicher Höhr. Beiden Teilen steht jedemsit eine einmenstliche Kändigung dieses Vertrages zu. Bei genten Verträßen gegen die Dienstauweitung ist die Armendirchnion berochtigt, den Vertrag ohne verherige Kändigung jederzeit unfraheben.

Magdebury, den April 1908.

Der Magistrat, Armendirektion.

Dienslanweisung

für die vom Magistrat, Armendischtion, ungestellten Lecoldoten Pflegerinnen.

3 1

Die Priogenimen werden von Magiatras, Armendirektion im Wege der nichtrechtlichen Dienstreitsagen augenommen. Sie erlaugen durch die Anstellung keine Beautenzierenschaft.

Den Ansechungen des Magistrates, Armendischtien, in indestage Falge zu Iradin.

24

Es der eigentlichen pflegerischen Tütigkeit im Gebieb der SünglingsKeiterge stat ein dem Mildlinchen Kinderarzte unterstellt.

12

Joke Physics with six bestimator Beack thereines.

54

Des Autliche durch die Pflagerin auterstaben alle in ihrem Beziehe webschaften Kinder bis eine vonstelleiten zweiten Lebensjahre, auf welche die für die städtliche Sänglingsfürzerze beitgesetzten Bestimmungen Auwendung finden.

Anderstein has the also transpose that you der Armentaristica depressioners Attitudge aller Art on estaligen

Die Programme und zugleich Hilfsorgen- der stidtlieden Bereitsonwerden. dom nie in vuemundsehaftlichen Angelegenheiten nuchgegeinet und

Meintagererschiedenheiten und dem Vorstzenden der Arumeliechten dinkt voccutration.

Die Pflegerin hat die Pflicht, darüber zu wachen, daß die diese Aufricht moorstation Kader so smilet, gewartet und gepflegt werden, wie es en latasses for granden Entwicking der Kinder netwendig ist.

Sie hat deshalb den Mättern und Pfregemättern in dieser Benichung mit Rat und Tut yar Soite ye atthen and durch formalfirles, taken the and duck bestimate. Wenn dakin za stechen, dafi farer Auerdangem und für schligen freimille und geme Pilge celeidet wird.

Die Pflegerin hat die dar neu therwissensu Kinder schald als mäglich, spirmierhinnes 3 Tapen, on Jesuchen and sich von threm Bettinden und der Art Three Unterbringing of Theranges.

In der Folge hat sie die Kinder, an oft zu unch den Verhältnimm der Kinder and for Physical Republic ist, mindestrue above bei Kunfern unter 2 Minates alle 4 Wochen, bei überen Mindem minderleite alle * Worken wirend perörlich zu beneden and tich kindwi selbst flavor on illustragen, wie die Kurles grankel, geleitet, powarehen, gebadet, gekleidet und in welcher Weise sie auset behandelt wurden. So lat-Server die gehörige Lifftung des Schlab und Wohnenmers und zu gerigneten Zeiter das Austragen der Kinder im Posle zu vermitzeen.

Die Mitter und Pfogewitter, miele lei der Erzelung der Kieder nicht und The produced Bertimorappe confairer, but die Pflegerie in sachgemitter West to bethere utel in remarker, but thereby Mingel nearly all might be that an herebyen. Bradwick in solden Filles over harfigms, stongs Bourhicktiqueg geboten as but st be der Armeellecktien Annelge zu erntilten. Eitern und Pflegesberg, micht der Aubble Restreire in des Win legin, mist elepfalls des Armindirektion partiell. or markets.

Dis Phogoria darl itali diseli anderbrada Krunkladden, welche in der beiterbraden Websing ofer Acra betreffenden Hann bounders, von Jest Bersch der Kirke able Adalter lawn, mid also be former Beneden do aftice Venicht-inerk Unklede o ber dergleichen beweicht no

Plea for Walneskinsteen be der Beerrken, amendich über vorgeteilt. Districted, Ordringen's gleren, educate, all hi male rengelanders, even do a limeld article observers Kinder hat do der Assembliebeiten alle ichentlich, Gragoriusfalls also solve Bericht or cutation.

S 10.

Die Pflegerie hat darauf zu halten, sam die de unterstellten Kinder mich nabert. Becomming des Kirdesardes in der Ferstmagnetrade ihner Beside vorgestellt wirden.

Bel megelssenen Kindern ut damed en selden, dats die erste Vordellas) wald the ratiglitis eviolet. Ist this Kerel in Semmer 2, in Winter 6 Weeken such der tieben such sold suspendit, in her Kieferger usbrack dates Establishing controll by Americantin Annie in market.

Die Verlahrense des Mirjos und Phragmatter en een Berstangestrechte hit de Principle contributions in and but greater Admiss conclus wheledess an avenue Tage var der Beratungsstunde sie die Empfängermitten beziehungsweine in deren Wehrungen deutlichen. Die Ausbindigung der Vertabengen un nicht zu den Wahnungspromme gehörende Hausbewehrer int angelänig.

Wenn den Yorladengen nicht Folge gelestet wird, ist dem Kindersen Mitteilung

er ereifer.

5 11:

Die Pflegeris hat mit größten Nachdruck daße es ungen, das die Kinder im Staglingsalter, soweit es legend möglich ist, von den Müttern gestillt wyden. Die Mitter sind immer wieder auf die Wichtigkeit erd die Bedeutung der natürlichen Ernährung kinnweisen, auch und die Gemährung von Ställpeinrien im stilleufe Mütter refuserkenn zu machen.

We kentlich Emilionig zu erfeigen hat, sied die Matter exertiell Pflegerablienegen der Veralfolgung von guter Sänglagernlich auf die Vererdung der Kinderserve-

in den Berntungsemaden hinzuweisen.

Wird solche Milch verordnet, hat die Pflegerin durch tandige Benerke die sie begenäße Behandlung und Verwendung der Milch melbenrachen, dabei auch den Miltensteil Zubereitung der Nöhrung in der jeweilig tem Kinderaret vorgeschriebenen Fernung Hand zu geben.

Zewiderhandbergen gegen die Ansochengen des Knalstarmes, fabrie Belandbra-

the Versending the Milch are that refret due Kindernet in milden.

\$ 12

Zeigen sich bei einem Kinde Krankbeitspeichen, in en von der Pflegenit mit einem Schein dem gestäutigen Bericksamt au überweisen.

Die Bekandlung durch den Benickmeit erfolgt mentgelille in ebenze werden die

erforderlicken Armeion unentgefrüch abgegeben.

Die Pflegerin kat sich möglichst ein nichten Tage daven en überrengen, ab fan Kind in arzitieber Behandburg eicht. Im den nicht der Fall, ist dem Kindersert und mit dem Angeleinig der Armendunktion Angelein zu mitchen.

Kearke Kinder and miglishet oft durch die Pflegerie in bestehnte

Die Behandlung kranker Kinder durch den Berinkunzt ist nieht muchtieflich vergenehreiben, auf Warrels und auf Kontin der Matter und Pflepemente in die Behandlung durch Privatierte durchum müssig.

Unter allon Unstinden hit der Pflegene die Versundung von Armeten eine

Surfishs Veroclosing and was represented Basemittely strong interruga-

8 18

Bei underlichen Kindern har die Pfleperin auf die Hermerichtung der Erwupeerne Enterhalt zu sehrten und die Beteiligten eventrall zu bestimmte, fühl im die Hüsdes Barmbrommenden im Antipsach indexes.

8 14

Day Diezel der Pileperanten benovnt incorpun 8 l. h) und desert löglich miedelden. S Straden, Detegonde Bengehe mied und ander anberhalb der gentlemisten Diezelstunden.

and auch as Some und Ferringen augustitures.

Die Priegeria at dafür verantro-liek, dan emeinde derer Aufsicht auterstellten Kinder to olt von der besucht wenden. Die die Verbaltenses der etnistate Priegefälle offendern. Obte dem bestimmte und ertrechten bischen Verschrift zu zuben, wich erfüglich olch 15 Besecht zu erscher Laben.

120

Otry Judes Alten Daire des Physicis ets Kentrollfelet, in des en alle Eintrageorges grade deur Verstruck zu aus ben inst inden Mount mit komm Angele de Referènce en versagiere hat:

Das Kongollblatt ist mit dem auf dem Bureau gefahrten Zühfblatt von der Priegoria sieta in Oberciastimmury in Indien. Zu diesem Zwock Int. sie an jeden-Worktage spenittage 8 Uhr im Geschäftminnese der Armendischtion sich einzufinden,

Besondere Varfille sind mit Sericht des Armendirektion zu melden.

14b

Der Pflegeringen kann stofich ein Urinsh his zu mest Woche hextiligt wenten. In diesen wie in anderen liebinderungsfällen kaben die Pflegerinzen sich gegenteitig nach näherer Ausreitung des Kinderargtes zu systemen.

Alle Urlands- and sensition Genicle and durch die Hand der stättischen

Kinderaretes un die Armondinktim einmreichen,

Aubreuspen und Ergennungen dieser Bienstamenburg behält nich die Armendirektion jederant vor.

Magdeturg; den 2. April 1998.

Der Magistrat. Amendirektion.

Anhuge F.

Der Magistrat

Armendirektion

Abstitute He Waisenstantien.

James

(Wit littles, let div Albert Line Named Hillagebra.) Magdiday of the

Scholt Einkeitens für Vormundschaft über der ten der unsenskalisten

400

general Kind (ferrors) o who

general mit Anteuren semelens Frages.

L in take in Topicking all

0

Topmani

1 N=

CHR

2. in Astrol for discriminary disfactorises.

Sec.

11.50

S. Supplieden Brandsham're

M. J

Ass.

das Königliche Autspericht

Vomasilschaffenfeldellung

- of Stand and Eintermen der Kinderrechten?
- to Warm unit try let so personn?
- 12 Wo behald sich das Kind is Pflygand see brits on).
- il) War ist der Erseiger dieses Kinden!
 (Hierare Adresse ist neregeben.)
- (Falls unter 21 Jahren; yes int into generalistier Vertierer, Vater, Matter Vermond 7;
- // Soll depelle: ther Aperkenning the Vaterschaft and Zuhlung you Unterhalticoldens gestelettech versoomen gepten!
- 3. Warnist Unterhaltigebler merden viertet: Bletisch verlange?
- Ter wird als Tormand vorgrechliges?
- () Will der Vater die Kinformatter Yosmand werden?
- omrefendedelle man? We behald sich das Kind I We wird ille Vormandschaft gestärt?

Anlage G.

Studibecirk:

Ahtenseisien des Vormunbekaltsgerichtes, Aldensochen der Armendirektion.

Panilieumne:

Vernaue:

gelo su

274

in Magdalum rapenogen au-

trons.

Name und Welmung des Vermandes

Familienstand, Name (be) Wittens and Generaledown auch Gelectioners), Wohning and Beschillingung:

er) der Multer

As slee unelsel. Vaters

ist die Vaterschaft gerichtlich merkannt?

Where I had der credet. Vater mach gericktlicker Postertreng en enklen (mountlick)/

Wiered will in futsächlich?

Ans welchen frequity salds or events mela?

| - promitored | |
|--|--|
| linear man the gradual man line Theory | |
| ### ### ### | |
| The sale | |
| 4, | - H |
| -() -(0.4 | |
| Thursday, | |
| ŷ1 | The state of the s |
| | |
| | |
| - | |
| = | |
| E 24 | |
| opp. | |
| n d malden | |
| And Spending on 1411 | |
| Schull Nemadou sterit | |
| a Ketast kees Newsolden ankker? [411] | |
| Act School aderes Newsolders | |
| free Schnift anderer Newson | |
| free Schnift anderer Newson | |
| free Schnift anderer Newson | |
| for Kernill by address Newsorkers | |
| Data Return | |
| Data Return | |
| Data Return | |
| free Schnift anderer Newson | |
| Data Return | |
| Harding to address Newson Markets [8] and seeds of | |
| Harding to address Newson Markets | |
| Harding to address Newson Markets | |
| Data Return | |

Anlage H.

Aktenseichen fer Arnendinskling

Name des Kinder

Gebentillay.

Victoriaet.

Electrist in die Physorpe and

IN ABOVE YOR

ground; krain?

Name and Herel der Elisen how des Marte-

Wonning ter Eltern (Mutter)

Webstie des Kerles

In Pflege bei der Motter, der Greibuntter, unterer Verwandten, Fernden?

Benekupes ther die Pit-10.

Brett bis

Bessout you

tiered des Nichtititlem best. Abseigen-

Disherge Emstrong and Entwickling:

Angaben Liber die vorbergegangenen Lebendgeburten: wiewed?

s. Z. sm Lelan?

| No. | Wit mage gentifit? | Fulls vidiller late Tede | pertarbou 5) Todes- stracter | St. | Wie lange gestift? | Falls a Alter asses Toda | graterheat 6) Todos- tecarhe |
|---------|-----------------------|-----------------------------------|------------------------------------|-----|-----------------------|-----------------------------------|------------------------------------|
| 1 2 | | | | 7 8 | | | |
| 4 | | | | 10 | | | |
| 4 15 16 | | | | 11 | | | |

Datem and Grand des Auscheidener Zustand beim Assocheiden (Schlutzetel) ...

| Datein | Körper- gewicht | Behard, Verbal and Brailing | Still- prants | Mileli- ter- inlang |
|--------|--------------------|-----------------------------|------------------|---------------------------|
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |





ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

HERAUSGRORIES FOR

PROF DR ARTHUR KELLER,

OTHER TOP DESCRIPTION APARTMENT OF DESCRIPTION OF SECTION.

VIERTES HEFT.

ERGEBNISSE

RINER

STILLSTATISTIK

121

REGIERUNGSBEZIRK MAGDEBURG

FÜB DIE JAHRE 1906 UND 1907.

WOS

REG. UND GER MEG. RAT DR. U. DENEKE UND SAN, RAT DR. W. THORN, MADDERSORS.

FRANZ DEUTICKE.

1010.

Voltago No. 1774

Die Solgenden Ausführungen nehet den beiden Statistiken verdanken ihre Entstehung einer Erösterung der Stillfrage in der Magdeburger Medicanischen Gesellschaft. Der Mangel an genügend zuverlässigen und über einen größeren räumlichen Kreis sich erstreckendem Zahlenmaterial über die Hänfigkeit und die Daner des Stillens an der Mutherbrust in Stadt und Land legte den Wunsch nabe, mit Unterstützung der Kreisiurzte und der Hebammen im Regierungsbesorke Magdeburg beiden Fragen naherzutreten. Sollten aber die Ennittelungen den möglichen Grad von Zuverlässigkeit erreichen, so war es wünschenswert, die Umfrage auf dem dienstlichen Wege zu halten.

Der Herr Regierungspräsident stellte sich dem Wunsche sehr sutgegenkommend gegenüber und genehmigte die Einziehung der Erhebungen in winem Namen.

Die Aufstellung der beiden Statistiken (1 und II) für die Jahre 1906und 1907 ist durch folgende Verfügung veraulallt worden:

Des Registrapportudent.

L. D. 4004.

Magdeburg, den 19, November 1906.

Em Interesse des Sänglangefürrerge und zur Klärung des Frage, ob das Stillen un der Minterbrust in der Abnahme begriffen ist, int en mir erwinscht, über die fraglieben Zostände im hiengen Begierungsbezieh unterrichtet zu sein.

Zu diesem Zweck genache ich die Herren Kreinfanze ergebeurt,

- die im Jaseur 1907 eingereichten Hebunmentagebücher berüglich der Frage II: "Wurde des Kimt durch die Mutter ofer vier Amme gestillt oder nicht? Wurden nicht? für das Jahr 1906 zu kontrollieren und nie bis zum 1. Märs 1907 über das Ergebess eine Zussenmenstellung einzureichen, die folgende Fragen bezutwortet:
 - (i) Wirriet lebenditige Kinder haben die Hebanamen f\(\text{lires Kraimenbezieher entbunden?}\)

to Warried dieser Kinder warden gestillt?

- er Allegereite summarische Angabe der Gründe, warum die lebendülig gebereiten Kinder nicht gestillt werden?
- 2. für das Jahr 1967 die Hebannen Ihres Beziehs zu verstalnten ihr Ausfüllung der sallegenden Fragebogens, von dem Ihren Exemplare negelen, und mir kurzer Hand die gesammelten und sangefällten Fragebogen nämmteler Hebanners bis eine 15. Mai 1908 einzweichen.

In Ventreinige

ren Hauguitz.

An

die Borren Kreiskrite.

das Henrika.

Anlage on I. D. 1091

Ermittelung der Hänfigkeit des Stillens an der Mutterbrust im Regierungsberirk Hagdeburg für das Jahr 1967.

eVen jeder Hebussus um 1. Mai 1905 anspellillt en den autöndigen Berre Kremunt

Name dec Helmanne?

Waltsort der Holmmun-

in Kreise

- j. Wire at Johnste out am Labor prhijebine Kinder haben Sig 1997 enthinden?
- 2. Wienel Kinder wurder gestill?
- & Wirriele Street Kirder wurden Lingen Als II Monate gestint?
- 4. Welche inspreachtichen Oriente lagen von werhalb die Mütter ibm Kinder überhaupt nicht stillten oder nicht Begun als II Monate stillten?
 - ni Wares the Wareen and Braste apperigant ofer
 - A) war keine genägende Milch ruchanden oller
 - melits die Mutter des Bereles oder der Arbeit wegen das Stillen unterhann oder vor 5 Manaten aufgeben, mm.

Für die Statistik I sind sämtliche Tagebücher der Hebannern des Regierungsbezirks von den Kreisirzten der Durchsicht unterzogen.

Die der Statistik II zugrundeliegenden Pragebogen sind son simblichen ausübenden Hebammen des Regierungsbezirks ausgefällt, mit Ausnahme von zwei im Kreise Jerichow II wohnenden, von denen die eine wegen Erkrankung an der Ausübung der Praxis verhindert war, die andere aus dem Kreise mit unbekanntem Reiseziele verzogen ist.

Statistik I, 1906.

| Lagish Samer | Kreis | Name des Kretsambes | White Simplicing the Con- | Whitele do Kudos of Condes profit to de Material | Personne son 3/4 | Angabe der Grunde, warum die Jelemikkigen Kinder nicht gestillt wurden |
|--------------|------------------------------|---------------------------------------|---------------------------|--|------------------|--|
| 1 | 1 | - 1 | 4 | 5 | 6 | 7 |
| 1 | Asphers- behen (Stady) | Melicinstrat Dr. Tampke | 538 | 686 | \$501 | 542 Kinder wurden künstlich er nithet, und neuer 97 wegen Mildanusgeln, 45 aus soustigen finlinden. |
| 9 | Calhe | Hedininalist Dr. Kuhn | 3.431 | 2.917 | 53.0 | 514 Kinder wurden bünstlich er- millet, und zwar: in der überwiegenden Mehr- zihl wegen Mangels an Mifch, in 15 Fillen etwa wegen großer Schwische der Mütter, in 4 Fillen wegen Lempen- schwischscht und in einigen Fillen wegen nicht weiter beseichneter Krunk- leiten der Mütter. Von den Anhaltinischen Rekammen sind im Kreise Calbe mich den eingesundlen Entbindungs- vermichnissen mich 35 Kinder entbunden. Bei diesen fehlten die nilberen Angelen über Stillen oder Nichtstillen der Mütter. |
| 3 | Gardelegen | Geheimer Meditirahus Dr. Probat | 1814 | L630 | 891 | 184 Kinder wurden künstlich er- nifert, und rwae: in 84 Füllen wegen Mengels an Milch. in 23 Füllen wegen seldechter Warnen, in 38 Füllen wegen Kraukbeit der Mitter, in 4 Füllen wegen Todes der Mitter, in 5 Füllen wegen Todes der Mitter, in 5 Füllen wegen Schwischs des Kindes, in 9 Füllen wegen Schwischs des Kindes, in 1 Fälle wegen Abseigung des Kindes, die Brust zu nelimen, in 7 Füllen war ein Grund micht vorhanden. |
| | | Seite | 6.003 | 2000 | | 840 kilestlich ernichts |

| Liabitate Numer | Kreis | Name des Koduseites | March leveled to you die Roberts No. 700 and the Rober | Worth de Kinds | Principal tre 514 | Augste der Gründe, warum die ichnichtigen Kinder nicht gestillt grunden |
|-----------------|------------------------|----------------------------|--|----------------|-------------------|---|
| m | | 4. | | 5 | - 0 | 1 |
| | | Ubertrag. | 0,083 | 0.043 | | 840 kinstlich ernährt. |
| 4 | Halberstadt (Stadt) | Medicinalest Dr. Morita | 1.100 | | 83.0 | emilist, and rear |
| 5 | Hallierstadt (Lind) | Deredle | 1.129 | 943 | 53:9 | 181 Kaufer I wegen: ungenügender oder fehlender Nahrung. Kliehden der Werren, Netwerdigkeit für die Mitter, auf Arbeit zu geben. Krenkheit der Warsen und der Brüste, Kriekheit der Mitter (Schwindisseht, Schmiche, Nerweileiden nem, Kindhett- fieber); Ammenstitigkeit, Schan ver zuhlreichen größe- pen Kindern (in einem Ealle) und infelige ierstlieben Verbata nen unbekannten Grande (2 Falle). |
| | Jerickov 1 | Medistentent Dr. Husma | 2.477 | 2.060 | 02 | 417 Kinder wurden künstlich er- nührt, und ewar: in 26 Fällen wegen ungerig- neter Warzen und Briatz, in 172 Fällen wegen Fehlem gesägender Milch, in 172 Fällen infolge Abhal- trag durch Beruf oder Arbeit oder senti, in 47 Fällen nicht angegeben. |
| 7 | Jerichen U | | 1.685 | 7,198 | | milert, und gwar; in 40 Fiffen hatte die Matee keine Mileh, in 28 Fillen wargette nich die Motter, in 9 Fillen war die Mateer kraak, in 8 Fillen waren die Warsen schlecht. |
| | | - See Star | 22.272 | 10:361 | - | 1911 kinstlich ernührt. |

| Laufande Nommer | Keris | Nume des Kostuerdes | Night steel 1906 you dre Schement in | Witerials der Kinder m 4 werden gestillt au der Matterbauer? | Properties von 514 | Angabe der Grünle, warum die Iebendähigen Kinder nicht geställt wurden |
|-----------------|----------------------|--|--------------------------------------|--|--------------------|---|
| T | 2 | 3 | 4 | 5. | 8 | 1 |
| | Jerkbow II | Überirag. | 12.272 | 10.361 | | 1.911 künstlich ernährt. in 1 Falle ging die Mutter wieder in Stellung, in 1 Falle lief die Milien von selbst ab, in 1 Falle falbt das Kind nicht. Bezäglich der übergen 204 Fälle konnten die Geünde nicht bestgestellt werden. |
| * | Magdeburg | Gehriner Hedirinalrat Dv.Straffner | 5.551 | 4.676 | 87 6 | 676 Kinder wurden kuntlich er- niket, und gwar: in 334 Fallen, weil die Mutter ochwiedlich war oder keine Milch hatte, in 120 Fallen am Rücksicht auf des Geschäft, in 70 Fallen wegen schlechter Warzen, in 3 Fallen wegen Bildrage fehler, in 31 Fallen wegen Lebens- eirwiedle, in 52 Fallen wegen Krankfreit ihr Mutter oder weil vom Arite verboten, in 75 Fallen ohne Grand abge- lehat, in 11 Tällen von Anstern gestilte. |
| 9 | Neuhuldeus- leben | Or. Schade | | 1.889 | | 272 Kinder wurden künstlich es- nichtt. Die Hobunnien segen niem- isch übereinstimmend en, daß ein noch größerer Teil der Kinder geställt werden köngts, jedoch flatelen sie oft bei ihren Bemilisagen Abneigung m- neutlich bei Enstgebtemden, diese stüllen sieh oft nur so- lange, als die Workenbeunde der Hebannen dauerten. Mehrgebierund sähen oft 2.859 künstlich ernichts. |

| Lastrade Youmer | Krei | Name des Kreisarztes | When libratifully Easter and 100 ros for Helman's in Kritis corbustor? | Warrists der Klieber in Kerneiden gewellt en der Helberheust | Evelentable wen \$14 | Angabe der Gründe, wurzen die Jehenstikigen Kinder nicht gestillt werden |
|-----------------|----------------------|----------------------------|---|--|----------------------|--|
| 133 | 2 | - 3 | 4 | 5 | 6 | 7 |
| | Nestaldens- leben | Ubertrag. | 19.587 | 17.128 | - | 2 839 hürsellich ernichtt. schon die Vorteile des Stiffens ein Mehrere Hebsammen er- schlern nach, dall die von den Standenantern verbellen Merkblitter des Vaterländ- schen Fransoversines glastig |
| 10 | Oscherleben | Dr. v. Jugers- lebra | 1,764 | 1.013 | 42-6 | nkkri, und rwar: in 26 Fellen wegen Erkran- kung der Matter im Wochen- bette. |
| | | | | | | in 225 Füllen seie Mangel au Xahrang. Der lebbe Pyroentsatz der jenigem Kindler, die zu der Matterberart ernährt wurden, ergibt sich daraus, daß die von den Hebenmen gemachten Beobsehlungen sich zur auf die ersten Woeben meh der Enthistlang, beziehen. Zu Spulte 4 Die Zahl der lebendgekonnum Kindler beiträgt 1812, um diesen sind 49, die währund der ersten BCTage starben, vom Kristiannte nicht berücksichtigt. |
| 11 | Onterhurg | Medicipalist Dr. Janort | 1.179 | sins | | 181 Kinder wurden binsetlich so- nihrt, und zwar segon: Krankheiten der Smiter, schlecht amgebildeter Warzen und halbere Umstände, wie Stellung allehmmender Bienet- mishiben, rusetlen auch Be- quesilichkeit und biser Wife (Besirk Wahrenberg). |

| Laubude Nammer | Kreit | Name des Kreimatztes | Market Househilder Worker stat 20% von den Beleinman en Neutz settlenden | Wheeles he Kinder | Presentation by 4 | Angele der Gründe, waren die bebendübigen Kinder nicht gestillt geselen |
|----------------|-------------|--|---|-------------------|-------------------|--|
| 1 | | 3 | 4 | 5 | 6. | 1 |
| 12 | Quedliabarg | Ubertrag Medicinalisal De Tampke | Inches | 19.539 L539 | | 2.390 binselich ernührt 213 Kinder wurden künstlich er- nührt, und zwar: 168 wogen Milchmangels, 45 aus sonstigen Gründen. |
| 13 | Salzwedel | Dr. Holtholf | 1.454 | 1:200 | 120 | 256 werden dann die Flasche er- niklet, bei 8 Kindern fehlte eine diesberüg- liebe Notie. Der Grund für das Nicht- stillen flerer Kinder lag bei der Mehrmalt der Mitter: in der Unfähigbeit zum Stillen — Nahrungsmangel oder schlechte Beschaffenheit der Wurzen —, in srengen Am- nahmefallen in dem schlechten Willen oder der Notwendig- keit der Mitter, wegen Wieder- aufsahne ihrer Diesstes nich von flams Kindern zu treunen. |
| 14 | Steadal | Gebeiner Medizinslen Dr. Plange | 2307 | LSGS | 83-2 | 202 Kinder wieden künstlich er- nklet, und ewer vegen: Krankheit der Brustwarzen, Lingen; Gelärn- und Nerven- krankheiten der Mütter und nallerer Verhältnisse (Kintritt in den Bienet ner.) |
| 16 | Wanzleben | Dr. Thilew | 0.699 | 2.378 | 823 | SI3 Kinder wurden kinstlich er nihrt, Gründe eind in den Tagebüchern der Hebenssen nur in einer kleinen Ansahl von Fällen (131) angegeben, uted zwer: 1. Unfärigkeit der Matter nun Stillen (m 96 Fällen). 2. Abseigung der Matter ge- gen das Stillen oder Er- werlaverhältnins der Mut- ter (m 23 Fällen). 3. Unfärigkeit des Kindes nam Saugen (in 12 Fällen). |
| | | Seite | 39,694 | 26.920 | - | 4.765 könstlich ernichtt, bei 9 Kinstern fehlte eine dieste- ungliche Notie. |

| _ | | | | | | |
|--------------|---------------------------|----------------------------|---|--|-------------------|---|
| or Lesbade X | Ereis | Name dei Kreissrater | Whereit Library and Exalty and The rose for Helmanny in North reflection (s) | Wheeler by Kinder in A weeks great as for Newholesen | Principle on 3: 1 | Angabe der Gründe, waren die Jebenstikigen Kinder eicht gemilli wurden |
| 1 | 2 | 8 | 4 | - 5 | 6 | 7 |
| Ī | | Cherring | 31,691 | 24.020 | | 4.765 kinestlich ernicht, bei # Kindern feldte einerdische- zigliebe Notie. |
| 16 | Grafschaft Weenigerode | Dr. Erindel | 508 | 811 | 803 | 127 Kinder wurden kinitisch er- nährt, und zwar wegen. Krankheit, Milchmätgele, schlecht entwickeiter Brust- warzen oder anderwitter Be- händerung der Mitter. Nur in 3 Pallen wurde von den Hebstmanen unbegründete. Weigenung der Mitter ange- geben. |
| 17 | Wolmirstell | Dr. Klugs | 1.514 | E-2256 | 81'G | 286 Kinder wurden künstlich er- nährt. In einem Drittel der Fälle- sind in den Kathindungslisten der Heburmen Grände für das Nichtstillen überhaupt nicht angegeben. beim zweiten Deittel al- Mangel au Nahrung als Ur- sache angeführt, beim letaten Drittell nicht selben Unhant der Matter und hänfiges ärztliches Terioot, um selbeneten: mangefährte Beschaftenheit der Brust- watern. |
| | | Химинич | 38.176 | 28,069 | 54.9 | 5.178 künstlich ernihrt, bei. W Kinstern (Krein Sahrwedd) beleite eine diesbezägliche Notes. |

Statistik II. 1907.

| | | 32 | 0 | | E | Q. | | | Anopas | | | | | | |
|--------|-------------------------------|----------------|--|--------------|----------------------|----------------|------|----------|------------|----------|--------|-------|------------------|----------------|------------|
| ш | | 400 | opposed the control of the control o | 4 | Country postilist | 11.0 | 170 | attivit. | e wheth I | thir it | te Ko | Minus | HEREN NEW YES | po ni lem T | cha |
| 2 | | Krimin | Set in | | 碣 | | | - | | - | | | | 1 | 100 |
| 189 | Kreis, | 28 | | the state of | 8.0 | 100 | A. | 41/4 | 100 | _ | 1 | | - | - | 1 |
| × | | 1991 | See Sport | Spalls | 100 | 2 | 23 | 7 | | | bbels. | | distr. | 3 | lietgetnom |
| 12 | Wokuopie 1111 | Indicated fath | 200 | 1 | | Propagation of | 녆취 | H | | 30 | | 12 | 1 | | |
| 141 | Heliamoni | CO NU | Manual Park | | 10 | 9 | | 展 | Alteria | and in | 4 | 1 | 12 | He Coll | Herr |
| 3 | vel-frillill. | Posts Posts | 22 | 3 | 34 | 3 | 88 | 38 | 5.60.3 | 32 | 2 | 2 | 98 | 3 | |
| | | 38 | | Possessing | Hager Incer | 3 | VIII | 20 | SC12. | 13 | 3 | 19 | 3 | 3. | Albe |
| 100 | 1 | Wind w | Niesta. | A. | | E. | 55 | 慧 | The second | Tarre | 5.700 | - | 200 | 3 | 88 |
| 124 | | 28 | 1 | Phi. | 2 | | 130 | 4 | 1951 | | #34E | 20 | | 8 | 83 |
| 1 | 2 | 1 | 4. | 4 | 6 | 1 | 8 | 9 | 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 |
| | Aschersleben (Stadt). | | | | | | | | | | | | | | |
| | Contract of the Park State of | | | | | | | | | | | | | | |
| | Hebanne: | 1 | 12 | Mary S | | | | | | | | | | | |
| 2 | Burhheister | 23 | 66 | 94.5 | 32 | | - | | 28 | 0 | 3 | - | - | - | = |
| 3 | Fonds Fonter | 25 | 800 | 99.9 | 83 | | 1 | 2 | 10 | | - | - | - | | |
| 3 | Kluga | 0 | 65 | 855 | 48 | | 8 | 1 | | | | = | | | |
| - 5 | Lioner | 1000 | 85 | 814 | 74 | | III. | 100 | | | | | | Ξ | 圖 |
| 16 | Marguardt | 20 | 42 | 500 | 322 | | | 22 | 8 | - 3 | | - | | | |
| 28.45 | Ruhe. Seizeidt | 57 | 10 | 77.0 | 43 | | | 15 | × | 3 | 1004 | | | Ξ | |
| 9 | Starke | 40 | 150 | 02-9 | 19 | | | | 7 | | | | | H | 8 |
| 10 | | 112 | | 38-0 | 38 | | 1.5 | 72 | _ " | | | | 5 | | |
| 111 | Zahn | - 4 | L. | 83.3 | -4 | | | | - | - | - | - | | | |
| m | Samma | 721 | 500 | 77.7 | 432 | (2) | 25 | 36 | 100 | 10 | 71 | 100 | | | |
| | | 1 | 100 | | | | | | | 1 | | | | | |
| 11.7 | Kreit Calbe. | | | | | | | | | | | | | | |
| 1 | Aben (Krieg) | 107 | 53 | 77.6 | 00 | | | | | | | | | | |
| 12 | - (Kilmapfel) | 117 | 106 | 99-7 | 76 | | | | E. | | = | 13 | | 8 | |
| 27.71 | (Rider) | 128 | | 82.8 | 60 | | - 4 | | 15 | | 23 | - | 10 | | =1 |
| 13 | Attended (Schilfer) | 33 | 25 | 71.4 | 10 | | 8 | | - | = | 8 | - | - | 8 | |
| | Burby (Durigness) | 52 | 400 | 91.6 | 31 | | 100 | 13 | 16 | | = | 8 | | Е | -4 |
| 2 | " (Meyer) | 22 | 62 | 827 | 34 | | - 6 | 1 | - 5 | \equiv | 11 | | | | |
| 448780 | - (Pfinnig) | 12.5 | 23 | 91.2 | 18 | | 2 | | - | | - | | = | | |
| | | 12 | 20 | 83.3 | 6 | | 100 | - | | | - | = | = | | - |
| 10 | Borno (Hohmann) | 623 | 36 36 | 8717 8112 | 40 25 | | | | | | | | | | |
| 100 | Breitenhagen (Franke) | 27 | 15 | 72.6 | 13 | | | 2 | | - | - | 10 | 8 | 8 | = |
| 13 | Beamby (Hohmson) | 28 | 23 | 82-1 | 16 | | 4 | m | | mail? | 19 | | 1 | | 1 |
| 13 | Calbe (Grupe) | 06 | 37 | 105-4 | 39 | | 7 | - | - | - | II. | | - | | - |
| 15 | " (Obel) . " (Pusiert) | 96 | 68 | 70.8 | 40 20 | | 13 | 12 | 6 | | | | ~ | = | - |
| 17 | (Sucrieder) | 193 | 91 | 0879 | 91 | | 6 | | 4 | | | | | | |
| [18] | Eggersdorf (Bauchkamp) | -20 | 20 | 66-7 | 20 21 | | 12 | 1.0 | - | | 2 | | = | 三 | - |
| 1.0 | Earlersdorf (Erret) | 40 | 28 | 70.0 | | | E | a | 4 | - | - | æ | | - | |
| 188 | Felgeleben (Egoler). | 11 59 | 9 52 | 881 | 400 | | - | - 9 | - , | | | - | - | - | 5 |
| - | | 100 | 1000 | - 50.5 | _ | _ | = | _ | _ | | - | _ | | _3 | = |
| | Saite | 1283 | 1003 | | 743 | | 22 | .03 | - 55 | 7 | 421 | - | 1 | 13 | 5 |
| | | , , | | | ' | 1 | | | | | | | 1 | | |

| _ | | | | | | | | | | | | | _ | | _ |
|---------|--------------------------|--------|----------------|--------|-----------------|----------|-------------|--------|------------|---------|--------------------|--------|--------|----------|-------|
| 1 | | 32 | Y | | 2.1 | | 200 | Artes | Léague | 105-205 | stra! | NYSSA | de Tag | (F) II | W.11 |
| | | (建筑) | 11 | | 0.00 | 23 | 779 | mist. | the Mil | MAY WA | N.Kin | Set 16 | 9,049 | 51.60 | - |
| 1110 | | 15.8 | 語 | 1 | 261 | 8 | | | a mirror b | in East | 201.2 | Xino | +140 | 40.7 | |
| 15 | | Klader | 122 | 141 | 981 | - | 100 | 16 | le ii | -54 | | - | 0 | 1 | 10 |
| - 10 | Krenc. | 26 | 100 | | | 3 | | 700 | 6200 | - | | -50 | - | | H |
| 113 | | E-S | Spats Spats | 8,000 | palls cate y | I | 20 | 0.4 | 4053 | | Moreili Moreili | | CONT. | 131 | n |
| 112 | Waknorte and | 28 | 3 | | 53 | 3 | und British | 23 | 1983 | 1 | | | | 3 | 68 |
| istrade | II contact des | 153 | 27 | E | 501 | | [43] | 圝 | | 35 | 3 | 130 | 1 | 31 | 호텔 |
| 14 | Hehanisen | PE31 | 7.5 | | No. of Lot | 0 | 100 | E31 | [[安定] | 18(36) | 2 | 1083 | | 3 | 2.3 |
| 113 | 21113111111 | 33 | 20 | - | | 181 | 188 | [B] 0. | 12 12 | (成別) | 92. | 190 | 3 | 1831 | l a |
| | | 22 | 341 | 3 | | Trecorn. | 15.0 | A a | 37,98 | 72 | | 181 | 3 | 131 | 翻 |
| | | 100001 | BE I | | Happi | 2 | 1 | 84 | 4325 | 30 | - | 170 | 100 | RI | 3 |
| | | \$38 | 100 | E | 87 | 100 | 18. | 57 | 1914 | bgn | 1,000 | regr | THE | 3 | 34 |
| - 144 | | 53 | - | DE 1 | 2 | | | 2 | 2563 | the F | Miles. | In.2 | MAN. | (mont) | |
| 1 | 8 | 8 | - | - 3 | 16 | 41 | 8 | 190 | 10 | 11 | 125 | 13 | 34. | 15 | H. |
| | 40.00 | 1 | | | 77 | | No. | | | | | | | | |
| | Diertrag | 1285 | 1003 | | 783 | | 55 | 64 | 240 | - | 40 | | | 9 | 3 |
| 7 | Förderstedb (Becket) | 10 | 43 | 56,5 | 25 | | 3 | 10 | 3 | - 40 | 0 | | | 10 | |
| 27 | (Beingmen) | 86 | | 90,3 | 42 | | 103 | | | 33 33 | ā | | | 100 | |
| 29 | Frohe (Helgel- | 94 | 91 | 56,8 | 31 | | 100 | 105 | 1 2 | N | | | - 4 | E | |
| 20 | Glithe (Schmidt) | 53 | | 183,0 | | | | | - | | | | -8 | | |
| 120 | (Selvalle) | 00 | | 81.8 | 18 | | | | 1 | | | | 1 | | |
| 20 | Groß Salue (Hillimann) | 22 | | 54,5 | 36 | | | | | | | 1 | | | |
| 25 | - (Krithne) | 101 | 93 | 92,1 | 87 | | 100 | 150 | | | 1 | | | | |
| 190 | (Neutsch) | 147 | 111 | 70,3 | 34 | | 12.0 | | 17 | | | ы | | | |
| 21.50 | Gent-Rosenburg (Horps) | 100 | 12 | | | | Е | | ** | | | | | 三 | |
| 77 | (Peal) | 76 | | 90.7 | 36 | | | | | | | | | | |
| 22 | | 51 | 58 | 10000 | 20 | | | 31 | 1 | F0 | 15 | | | | ы |
| 33 | | 58 | | 10,1 | 47 | | 100 | | | | 100 | | | | |
| 24 | | 90 | | 112773 | | | | E | | | | | | | |
| 20 | Michela (Werner) - | 29 | | 20,5 | 45 | | | Œ | | | - 4 | | | | 31 |
| 30 | Pommette (Schröder). | 35 | | 16,6 | 25 | | | | | | -3 | | | | 31 |
| 20 | Schlasbeck (Echrond) | | 33 | 94,3 | 33 | | 0.0 | May | 0. | | 655. | 111.5 | 100 | | E |
| 25 | (Hartman) | 97 | | 1000 | 72 | | 13 | 12. | | | 9 | | в | | 81 |
| 244 | (Ringh) | 48 | | 74,3 | 32 | | 100 | 13 | 4 | | | | | | 됐 |
| 40 | | 100 | | 70,8 | | | 1 3 | | 12 | | | (3) | | | |
| 40 | | | | K8,0 | 58 | | 155 | E | 13 | | [3] | | | | |
| 345 | CONT. MACH | 48 | | | 28 | | 117 | 8 | 3 | | E. | | 13 | | |
| 143 | | 31 | 29 | 90.3 | 26 | | - 6 | 63 | - | - 4 | | | | | CA. |
| 164 | | 36 | | | 29 | | 100 | Œ | | | | | = | | -0 |
| 40 | (Disconnector) | 74 | | 94.5 | 48 | | -3 | | 7 3 | - | | - | | | |
| 100 | differences. | 48 | | 100.0 | 32 | | .0 | 11 | 7) 3 | - | | | | | |
| 123 | | 66 | | 54.9 | 45 | | | 0 | -1 | E | | | | | |
| 143 | A Committee of the Color | | | | 50 | | | | 21 2 | | 1 | | | | |
| 48 | CHI - London | 43 | | 35.4 | 54 | | | 14 | | - | - 0 | | | | |
| 120 | | 28 | | 16.0 | 22 | | | 100 | 2 | - | | | | - | 4 100 |
| (0.) | | 00 | | 100.0 | 31 | | | 5 | 19 | 3 | | | | | |
| 0.6 | | 42 | 41 | 97.6 | 28 | | | 2 | | | | | | | |
| 0.0 | | -22 | 18 | 81.8 | -0 | | - | | | | | | | | 1 |
| - 10 | 1 | = | _ | _ | - | - | | = | | _ | | | | | |
| | Senten -) | 5359 | 2252 | 85.5 | 1935 | 90 | 50 | 193 | 1 128 | 33 | 93 | - 0 | 24 | 17 | - W |
| 1 | Park Barthing | | | | | | | | 7.17 | | | | | | |
| 1 | Kreis Gardelegen. | | | | | | | | | | | | | | |
| 1 | Behnsdorf (Thi-beke) | 33 | 30 | 90.1 | 21 | | = | Cont. | | | 1 | | - | _ | 1 |
| 100 | | 32 | 31 | 96.5 | 239 | | | | | 22 | 2 | | | | |
| | - | | _ | _ | $\overline{}$ | _ | - | - | _ | _ | _ | | _ | | - |
| | Stite | 63 | 61 | 8 | 100 | - | - | - | - | - | 4 | - | - | - | |
| 1 | Andrewson and the second | | | | | | | 1 | | | 1 | 1 | | | |

^{7:} Director I. - 7: Danable E. - 1: Danable A. - 1: Danable E. wellin als Annex Selling Silver-

| _ | | | | | | | | | | | | | | | _ |
|----------|---|----------------------|------------------|--------------|-------------|-------------------|--|-----------------|---------------------------------------|--------|---------|-------|----------|----------|--------|
| | | - | ğ | | 10 | | 14.7 | -64 th-6 | Binjell. | 40A(d) | HMA. | Ortal | in The | 14.11 | - |
| 1.1 | | 0.0 | 100 | 10.0 | P.Orde | 2 11 | - | shorth order | die Mil | ter in | pe Note | Ser W | e elita | M. Pri | 181 |
| 14 | | 33 | | 13 | 鶏 | - | - | | | - | - | | | | - |
| Summit | Water | Kinder | 요한 | 4 | 95 | W | | In | .0 | - | | - 1 | n . | 3 | (3) |
| | Kreis, | 100 | | 47.4 | 11 | 2 | | 3 | 4543 | | 4 | | diese | 9 | 2.5 |
| [N] | Wohnorte und | 3 | or algotte | | 1 | 121 | 122 | 64 | De d. Br Designation profession | Anna | Lbeit | Dian | TREE | disease. | 48 |
| Limiteda | or several to also | 831 | 2.5 | 1 | 10 | Presentation res. | a de la constante de la consta | 53 | 1111 | Date: | 2 | 4 | 1.0 | 3 | Single |
| 161 | Hebanaen | Personal E-passes | 38 | 2 | 23 | 5 | Πź | 23 | 0500 | 15 | 4 | Kinde | 4 | (A) | 闊 |
| [2] | | 三副 | 28 | 13 | | 18 | 125 | 恕 | 1.28 | 24 | 2 | | 7 | | SP SP |
| | | 23 | 額 | Spinistra | Head Herger | 1 | HR | 28 | 3 45 2 | 9.3 | 3 | 8 | (A) | 3 | 120 |
| | | AH. | (58) | 4 | 五五 | 2 | 随 | 2× | 2.0 | | A 1100 | | A NA | 101 | 18.4 |
| 344 | | ME. | | - | 5 | | | B E | 2593 | 19.5 | Allien | 10 1 | MMs. | 表 | X.9 |
| [3] | 2 | 12 | 4 | 5 | 151 | 1 | 18 | 9 | - PM | III | 15 | TF. | 14 | 35 | 16 |
| 17 | | | | | | | DE | 1 | | | | | | | |
| 101 | Obertrag | 125 | 61 | - | 50 | - | | æ | | | - 4 | - | | | 13 |
| 144 | mon hard comments and | 1.0 | 100 | 1250 | 24 | | 11 | ш | | | | | | | ы |
| 13 | Booderf (Heinricht) | 27 | 29 | 100-0 | 19 | | 103 | | | | | | | | 100 |
| 4 | Clotic (Bornhuse) | 83 | 12 | 867 | 100 | | 0 | | 3 | | 8 | | 15 | 10 | |
| 16 | (Janeke) | 54 | | 87.5 | | | | | - | | 6 | - | | | |
| 12 | Chiden (Mewes) | 29 | 22 | | | | 2 | 8 | D | 8 | 3 | | = | | +64 |
| -8 | Dihren (Kalberluch) | 1 3 | CINCAL PROPERTY. | 60.4 | | | | 100 | | = | = | Н | - 13 | - | 133 |
| 129 | Etingen (Sonnenochein) | 36 | 34 | 30.9 | | | 2 | 3 | - | = | | | | | 8 |
| 10 | Grod Engueron (Fekse) | 33 47 | 23 | 6617 | | | 13 | E | | | 1 | | = | | 围 |
| 111 | Flechtingen (Fuckel) - Gardelegen (Bethke) - | 43 | 33 | | | | III. | - | 3 | - 4 | | 1= | 100 | | 劃 |
| 12 | - (Kužnypi) - | 70 | 50 | | | | 112 | | | | | | | 1 | 12 |
| 14 | - 60khrock) | 70 | 51 | 91:1 | a inco | | ji. | 14 | | 3 | | - | The same | | |
| 15 | _ (Rist) | 182 | 100 | 84-1 | | | 1.5 | 129 | 2 | | | - | - | 100 | 84 |
| 16 | Heldingen ((Badehoen) | - K | 3 | | | | po, | 1 | | 100 | 100 | | 100 | | 100 |
| 12 | Hellingen (Markworth) | 23 | 16 | | | | 100 | 11.3 | | 1.2 | | | 100 | | 100 |
| 15 | Hodinger (Werner) | 47 | 45 | | | | E. | | 7 8 | | 3 | 1 | | | |
| 25 | Jisrenite (Kölm) Juggwe (Schrifte) | 66 | | 81:8 | 200 | | 13 | 21 | 3 | | 1 | | | | 10 |
| 21 | Kokte (Tempel) | 53 | | 92.4 | | | llia | | | 1 | î | | | ш | - |
| 22 | Kakesbeek (Schultze | 58 | 30 | | | | 1.3 | 13 | 9 | | | - | = | H | - |
| 23 | Kaltendorf Tritgol . | 49 77 | 44 | | | | 1.3 | | | - | 1 | | - | | |
| 24 | Kuiss (Garde). | 77 | 79 | | | | н | 3 | 1 | 1 | 2 | - | 13 | 13 | |
| 25 | Letzlingen (Pelleb) | (2) | 190 | | | | m | 2000 | | = | | | | | |
| 26 | Lindstoin (Maibasm) | 225 | 20 34 | | | | Е | | 1 | | 1 | | | | |
| 25 | Mieste (Krüger) | Is | 34 | | 45 | | Е | - | - | 1 | | | | Ш | |
| 23 | Missterborst (Bartels) | 27 | 25 | | | | 肥 | 1 | = | 1 | | | | | |
| 30 | (Ibasielda (Dankworth) | 45 | 34 | 708 | | | ш | E | - | 100 | - | | | H | - |
| 831 | - (Wilke) | 45 | 40 | 87.5 | | | 1.3 | = | 1 | 1 | | - | - | - | - |
| 32 | Ratzingen (Kirmel) | 60 | | 100 | | | 2 | 24 | | 1 | 30 | - | - | | - |
| 123 | Ribbensdorf (Hardthe) | 53 | | 10-9 10-1 | | | 15 | 10 | - | | | | - | 1 | |
| 25 | Solpke (Röhl) . Vinadiserg (Sevisasa) . | 81 | 50 | | | | 1 | | 3 | 1 | | | | | |
| 200 | Walbeck (Heinhaupt) | 59 | | | | | I. | | | | | | 1 | | |
| 37 | Worldendorf (Harms) . | 35 | 33 | 54 6 | 25 | | | 13 | - | -4 | - | 1 | 1 | | 1 |
| 380 | (Veferlingen (Leupelt) | 164 | -55 | 859 | 4.1 | | Die: | | - | 1 | 100 | 4 - | - | | |
| (35) | - (Merten) - | 51 | 42 | 82.2 | | | 2 | E M | 3 | - | 1 | 1 1 | 1 | | 12 |
| 1459 | Wegenstedt (Mikler) | 39 | 33 | 30.0 | | | 2 | | 2 | 2 | 3 | 1 | 1 | | |
| 43 | Zirhtan (Rodmbeck) - | 38 | _ | 89.5 | 34 | _ | -3 | _ | | | | _ | - | | |
| | Summit | 1863 | (433 | 876 | 1241 | 66,6 | 160 | 364 | 63 | 28 | 45 | 1 | 34 | 2 | - |
| 1 | | | | | - | | 1 | | | - | 1 | | | | 1 |

⁽⁾ December 2. (for all Annual ... Stelling garges.

| T | | and direct | www.des | W.B. | menders contra | 11.3 | 77 | (AUS) | Auspin die Mit | nerili | mi Wit | 1541 95 | William | or & led | eki . |
|------|--|------------|----------------|--------------|-------------------|--------|-----|-------|-------------------|----------|--------|----------------|----------------|----------|----------|
| 2.0 | 100 | 100 | N and | - | 48 | 100 | 2 | Ъ | 10 | | d | | | ī | 1 |
| 112 | Kreit | N. B. C. | Spalls from | Spalls | pills sitts | Skills | | 8 | 4855 | 0.3 | id. | Dogo | Line | E | 45 |
| 8 | Wahnorte und | Sel-se | | 100 | (方面) | 000 | 21 | 55 | 1000 | 1 | - | - | | | Continue |
| 18 | Holommen | 三巻! | 40 | 3 | 500 | | 95 | 琵 | 1112 | 11 | 7 | 3 | (Date) | T. | 獸 |
| Load | 44.00004414 | 32 | 200 | 1 | 25 | (Jede | 155 | ΨĒ | 1718 | 37 | 100 | g. | | 3 | 1 |
| 113 | | 100 | 3 | | Hand | 20 | 100 | MARK | 37.1 | 84 | 3 | * | ÷ | 2 | Ħ |
| | | Willes. | 1 | 8 | È | 4 | 140 | 20 | 2532 | to F | 170F | | Ulim. | 1 | 翻 |
| 1 | 4 | 8 | | 8 | 6 | 7 | 8 | 9 | 2+ | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 10 |
| | Kreis Halberstadt (Stadt). | | 11 | | | | ١ | | | Ì | | | | 1 | |
| -10 | Helanmer | | | | | | | | | | | | ш | | |
| 1 | Branch | 57 | 43 | 73.4 | 43 | | 0 | A | | 3 | 9 | | | ч | |
| 3 | Bredsrichs Friedrichs | 34 | 30 | 88 2 32 1 | | | | 3 | | | | 181 | | | В |
| 13 | Holschemacher | 66 | 42 | 510 | 82 | | 2 | 3 | - | 8 | | - | = | 5 | |
| 0 | Huboner Jang | 15 | | 237 | | | | 13 | - 4 | | 2 | E | =1 | в | В |
| 17 | Jangaickel | 12 | 7 | 77 N | 10 | | | | 4 | | E | Е | = | 8 | |
| 8 | Kenselsing | 36 | | 89 9 | 27 32 | | 1 | 3 | | 1 | - | | | В | |
| 10 | Kosh | 140 | | 857 | | | 8 | | -30 | - | | | 8 | | |
| 111 | Meager Miller | 168 | 150 | 893 71-2 | | | 3 | | | | 10 | | | | |
| 13 | Nidler | 43 | 32 | 452 | | | 2 | 12 | | - | 100 | | = | ы | |
| 14 | Perl Rickey | 42 43 | 16 | 3973 36 K | | | 2 | 6 | -4 | | 1 | - | - | 8 | 8 |
| 16 | Biese | 110 | 80 | 601 | 40 | | 14 | 邑 | 25 | 13 | 19 | - | - | = | |
| 37 | Schröder | 27 | 79 27 | 1000 | | | = | - | - 0 | | 8 | - | | | |
| 119 | the state of the s | 41 | 31 | 75:0 | | | | 8 | - | = | | 3 | 2 | | |
| | Santa | 1127 | 50.0 | 393-0 | 207 | 631 | 24 | 199 | 39 | 2) | 46 | | 9 | 6 | = |
| | Ercis Halberstadt | П | | | | m | | | | | | | | | |
| | (bent), | | | | | | | | | | | | | | |
| t | Althoursde (Vesterling) | 25 | 53 | 262 | | | В | - | - | | | - | | | - |
| 3 | Aspenstedt (Küline) | 75 | 12 | 75 0 82 6 | | | Ш | 3 | | | | | | - | |
| 3 | Berstel (Ahrendti | 17 | 1.5 | 882 | 10 | | | 2 | | | | | 国 | _ | |
| 100 | Danieldt (Firster) Danielskein (Odenbach) . | 26 | 33 | 81.6 | | | | 7 | | | 8 | = | | | 61 |
| 7 | Decembery (Hastnagel) . | 81 | 53 | 89.1 | 45 | | E | 17 | 4 | \equiv | = | | | E | |
| 1 % | Deresheim (Rudolph) | 12 | .5 | 697 | - 5 | | | 3 | - | | 3 | = | | | |
| (10) | Emenleben (Lodani) . | 21 19 | 12 | 99 S | 11 | | - | 0 8 3 | 9 | E | 3 | E | | | |
| 11 | SECURE AND ADDRESS OF THE PARTY | 17 | 13 | 70.5 | -32 | | - | -4 | 1 | 53 | - | - | = | - | - |
| 13 | | 19 | 13 | 812 | 9 | | 1 | 2 | - 2 | E, | - | 13 | 9 | E | |
| 14 | _ (Gehre) | 50 | 43 | 86-0 | | | E | | 3 | 3 | - | | | 3 | |
| | Seite | 335 | 288 | | 212 | NE. | - 5 | 150 | 1) | - 9 | 4 | = | - | d | F |
| | | | | | | | | | | | | | | | |

| _ | | | | | | | | | | | | | | | _ |
|----------|---------------------------------------|--------------|--------------|-----------|------------------|------------|--------------------|--------|--|--------|----------------|-------|----------|--------|------------|
| | | 12 | 3 | 179 | 231 | 100 | P/MR | 916 | Sample | KWH | HATEL | Brim | ist leg | 900 | 70 |
| | | To the start | a St marfact | 20 | para d | 10 | 177 | that t | other Man | Her in | ale Z | Marin | or state | mT. | At |
| | | 结 | 周恩 | 13 | ы | 3 | | 0.00 | | | | | _ | - 1 | |
| Named | Posts | ある | 88 | | 83 | | 10 | Lo | 0 | - 1 | 1 | - | | | 2 |
| 1131 | Krelii | 題 | 35 | on Spills | 調 | 1 | | 7 | 1251 | (1) | eli. | Gran | diese. | 12 | 3.5 |
| 12 | Welfaute unit | 1000 | 1 | 140 | 2 | 100 | Apriles Apriles | 50 | Coloris engine anderlasses anderlasses | Hitel | Alexx | Abis | 400 | | |
| | Ar constitution in the | 38 | 831 | 8 | Fal | 1 | 155 | В | | 62 | 8 | 3 | 15 | Manage | Fortpeling |
| 12 | Hebanines | 1133 | 37 | | 42 | 4 | 100 | | 1239 | (48) | 1 | Mark. | 2 | (8) | 951 |
| of Park | | 題 | 20 | Provinces | E ale 3 s | Pyrestille | | | D7 28 | 3.7 | 4 | 2 | 3 | 181 | 뫮 |
| 18 | | 133 | 100 | - | Printly 2 | m | THE SE | | | SE | 3 | 3 | 3 | | 請 |
| 10 | | 題 | 劉 | 3 | Date of the last | 13 | | 情 | 1815 | 710 | - | - | | | 級 |
| | | 100 | 2 | 100 | 2 | | 2.5 | 3 | 1631 | 1442 | SCHOOL SECTION | | d eom | | 83 |
| T | 2 | 3 | 1 | 5 | 8. | 2 | 8 | 9 | 16. | 11 | 12 | 18 | 111 | 15 | 16 |
| H | _ | 10 | = | . 0 | | - | 10 | 21. | -10 | 11.00 | 46 | 10 | -10 | L-B | 4.00 |
| | Ubertrag | 345 | 255 | _ | 212 | | 1 0 | 60 | - 11 | .0 | | | - | 4 | -1 |
| Jul | | | | | | | | | | | | | | | |
| (3.8) | | 32 | 33 | | | | = | 133 | 3 1 | | - | | - | -1 | -1 |
| 136 | Hornbarg (Wagentihe) . | 83 | 429 | 79-0 | - 41 | | 13 | 9 | - 6 | 2 | - | = | - 3 | - | 81 |
| 133 | Klein-Quenstedt (Maller) | | 165 | | | | | = | - | - | | | | - | |
| 18 | | H | 250 X | 100-0 | 10 | | 100 | | - | - | | - | | | 31 |
| 130 | Malambel (Lauft), Osterwisch (Giebel) | 85 | 70 | 90-5 | | | 2 | 1 | - 4 | 1 | | | | | |
| 22 | (Hande) - | 49 | 56 | 73.5 | .55 | | | 2 | 3 | 100 | 10 | | 3 | | 38 |
| 122 | (Kelleeker) | 33 | 30 | 90.9 | | | | 2 | - | | -3 | | | | 51 |
| (53) | Rhoden (Wagenfile) | 41 | 35 | 90.7 | 37 | | E | 150 | - 1 | - 3 | | | | | =1 |
| 24 | Roberteim (Gertjahr) | 26 | 115 | 73:1 | 123 | | 1 | . 16 | 1 | | | | - | | |
| 25 | Picklane (Passchlov) | 225 | 幸和 | 90.2 | 15 | | 1 | | 1 | - 1 | | | | -3 | |
| 20 | Sargatedt (Clemens) | 31 | 21 | 97.7 | - 6 | | 1 | D | | . 3 | -5 | 3 | = | - 1 | - |
| 22 | Schanen (Duve) | 17 | 13 | 88 = | 14 | | | | - | 3 | | | = | - | = |
| 23 | Statistingen (Peters) | 98 | 25 | 89-2 | | | | 1 | - | | 5 | | - | - | = |
| 25 30 | Ströbrek (Michielis) - | 10 | 22 | 78.9 | 201 | | -04 | 4 | | | = | | | | |
| 31 | Vetthein (Louse) | 10 | E C | 78.9 | | | 12 | 21.4 | | | 5 | | | | 3 |
| 32 | Wehrstedt (Becker) | 62 | 46 | 74.2 | 23 | | I | 100 | 36 | | | | | | |
| 33 | Zifly (Fricke) | 14 | 100 | 71.1 | 10 | | 1. | 3 | - | | | | 6 | | =) |
| 34 | _ (Geellant) | 17 | D | 70.5 | n | | 2 | 3 | | | | | | | |
| m | 7.00 | 1003 | 020 | | 200 | 660 | | | | 100 | - 10 | | | 100 | =1 |
| | Senna | LOUG | 828 | 897 | 041 | 640 | 220 | 192 | 1) 35 | 200 | 20 | | 1.00 | 4 | |
| | Jerichtw L | | | | 111 | | | | | | | | | | |
| 1 | Bioderitz (Donies) | 24 | 20 | 854 | 18 | | | | 9 | - | | | | d | |
| 2 | 160 centralization | 45 | 720 | K5-9 | 200 | | I | 14 | - 4 | 1 2 | - 3 | 3 | - | 14 | |
| 3 | Eurg (Hesse) | 76 | 67 | 189 | 200 | | 20 | | 24 | 1 | -3 | | -5 | | SII |
| 13 | _ (Kn8) - | 112 | 89 | 70-1 | 4.5 | | 100 | 0 | 90 | | -20 | | 13 | | ΞI |
| 13 | . (Kuniclos) | 316 | 72 | 621 | 42 | | -6 | 10 | JL | 2 | 1 | 1 | 14 | | =1 |
| 0 | (Motoring) | 163 | 100 | 65-0 | 72 | | m | 48 | 34 | | 1 | | 1 | | =) |
| 67-89 | (Perlberg) | MA | 250 | 48.0 | 39 | | 33 | 25 | 13 | | - | | | | =1 |
| 8 | . (Schmitt) | 44 | 39 | 252 | 21 | | m | 25 | | | 1 | 1 | 2 | = - | =1 |
| | (Thicks | 3.50 | 154 | 249 | 118 | | 5 | 100 | 37 | | 100 | - | | = - | |
| 10 | (Wiechinson) | 4.6 | 38 | 82.0 | 23 | | 100 | 14 | - 6 | | 100 | - | - | = | -1 |
| 111 | Cracini (Bitthen) | -665 | 533 | 883 | 芸 | | 13 | 16 | 3 | | - 0 | - | - 1 | = | -1 |
| 問 | - (Reset | 32 | 71 | 88.6 | 30 | | 13.0 | JR | - | 3 | | | 53 | | -(|
| 13 | Ellenin (Waltier) | 20 | 24 | 80.0 | 13 | | 1 | 3 | - 2 | 2 | i | - | - 0 | | =1 |
| 1.4 | German's (Santhald) | - | - 41 | 961 | 10 | | - | _ | - | | | - | | | |
| | Scilo : | 1603 | 801 | - | 323 | _ | 74 | 116 | 181 | 10 | 140 | 1 | 34 | 2 | |
| 11/ | | | | | 100 | | | | | | | | | | |

i) Darweier I, die als Amme in Stellang guig-

| - | | 50 | 2 | | 2 | | | | haspen | | | | | to: 100 | |
|------|--|------|-------|-------|---------|------|----------|--------|------------|---------------|-------|-------|----------|---------|------------|
| | | [45] | 26 | 100 | 1000 | 2 | 177 | (April | | | | | | | A: |
| 441 | | 鞋 | 韻 | | 周 | # | | 204 | V. NAME IS | 211 | 471.4 | Amuni | | rer. | |
| 13 | | [MAI | 201 | 2 | 23 | Mil | 100 | 740 | - | - 6 | 3 | | | -100 | 51 |
| 8 | Kreii; | 弘 | 1981 | 3 | | 3 | (10) | 100 | . 4 20 | - | AL. | 2 | Florid | - 6 | 크 |
| 13 | 44,577 | 82 | 311 | 4 | 16 | 2 | 120 | (B) (i | 2582 | | Hedd | | Design | 5/19 | ш |
| 100 | Walmorte and | 1500 | 32 | | 13 | | The same | 25 | BEAR | * | | | | E 19 | Ш |
| 13 | O consecutive many | 1201 | 231 | 2 | 20 | 1 | 166 | 93 | 5-3-2 | 9.5 | 2. | 2 | 100 | 3 13 | B |
| 11.9 | Halassen | 121/ | 93 | 3 | GA TO I | 2 | 128 | 88 | 324 V | 231 | 120 | 7 | 0 | EM | 81 |
| 13 | Biccachecu | 82 | 87 | 1 | 語 | | 13.8 | lä €l | 5162 | 성진 | 12 | 2 | Real I | 211 | E I |
| 193 | | DOM: | | | 15 | 100 | 15.5 | 88 | 2726 | 538 | | 2 | 1 | 14 | ы |
| 110 | | 92 | 33 | | in the | 18 | A POST | 額 | 2220 | 9.3 | 2 | 7 | | 2 14 | 剛 |
| | | 58 | 87 | P | | 18 | 85 | | 323 | Begen | | | E FEE | 2 13 | |
| | | 158 | 8 | | 8 | | | 2 | 3211 | LD F | Line | my | Class. | X (4 | 8, |
| 10 | 2 | 30 | (4.1) | 16 | 6 | 7 | 8 | 7 | 10 | 11 | 12 | 11 | 140 | 35 1 | E. |
| | | | 100 | | 1000 | | field | 100 | | | | | Towns of | | |
| | Uberteag | 1005 | 807 | - | 525 | | 74 | 116 | 153 | 1.0 | 46 | - 1 | .39 | 1 | 9 |
| 100 | m 101 1 10 | | 100 | -10 | 100 | | No. | 000 | | | | | | | |
| 35 | | 56 | 80 | 54.2 | 49 | | 200 | 20 | | 12 | | | | = - | |
| 10 | (Schamar) | 34 | 48 | 85.7 | 29 | | 0 | 10 | - | 3 | | | 0 | -1- | |
| 137 | (Schemen) | 25 | 71 | 91.0 | 71 | | 3 | | | - 24 | | | | -1- | |
| | Görake (Schmeckehler) . | 36 | 1000 | 100.0 | 06 | | 1 | 1 | 1 | - | | | | - | |
| | Grabow (Turken) | 35 | | 65.6 | 10 | | 1 6 | 1100 | - 3 | | | | | | 31 |
| 250 | | 20 | | 93.0 | 1.15 | | 100 | 2 | | | | | | | 31 |
| 221 | | 111 | 9 | 31.8 | - 03 | | 3 | 1 | | 3 | 14 | | | | |
| 32 | The state of the s | 37 | 1.0 | 94.7 | 13 | | | 100 | | 3 | | | | | |
| 22 | Hobeniatz (Ott) | 33 | 10 | 76.5 | 233 | | | - 5 | - 1 | | - 6 | = | | | 3 |
| 24 | | 38 | 27 | 277.4 | 111 | | 13 | 1112 | | | 3 | | | -1- | -1 |
| 25 | Leitzkan (Bohns) | -28 | 22 | 82.1 | 20 | | 1 | | 3 | 100 | | | | -1- | -1 |
| =0 | (Stidter) | 30 | 43 | 82.0 | 39 | | | 12 | - 5 | - 2 | | | - 2 | e | - |
| 57 | Loburg (Warcorek) | 57 | 0.0 | 80.4 | 30 | | | .9 | - | | - | | - 4 | | |
| 300 | (Wine) | -0% | 18 | 85,7 | 20 | | 100 | 13 | 12 | | - 5 | | | - | |
| 100 | Lentau (Friele) | 19 | 3.8 | 94.7 | 3.0 | | (11) | 2 | - 1 | | | - | - 1 | -1- | - |
| 200 | Magd-hargestorth (Killer) | 20 | 3.5 | 75.0 | - 8 | | De: | 15 | - | - | = | | | -1- | -1 |
| | Moun (Schmidt) | 28 | 23 | 82.1 | - 8 | | 4444 | 34 | - 4 | - | = | = | -0 | | -1 |
| 172 | Mödsem (Schelle) | 1.40 | 33 | 77.5 | 12 | | 13 | -13 | - 1 | - 3 | - 4 | | - | 15 | -1 |
| 33 | | 379 | -53 | 195,4 | 231 | | 13 | . 15 | | - | - | 90. | | | |
| 34 | Neditz (fitteh) | 29 | 27 | 53.1 | 200 | | DIA. | 2115 | 1. | | - 3 | - 2 | 95 | | 2 |
| 33 | Nicaripo (Kreismbaan) | 29 | 15 | 02.3 | 138 | | | - 7 | (Fee) | 2: | . 64 | | - 1 | | |
| 36 | | 1.09 | 29 | 58.5 | 3.80 | | 14 | A | 3 | - | - 7 | | - 8 | | |
| 137 | Pechas (Granert) | 16 | 14 | 87.5 | 72 | | | 8 | | | -1 | - | 2 | -1- | -1 |
| 334 | Pittaky [Line] | 31 | 31 | | 3.7 | | 1117 | - 8 | 3 | - | - | - | - | | 2 |
| 39 | | 31 | -16 | 90.2 | 200 | | 12 | 20 | - | - | | - | - | | -1 |
| 40 | Section 1977 Section 1 | 16 | 33 | 103.6 | 34 | | 1 | 1 | - | - | - | | 1 | | - |
| 41 | | - 8 | 2 | 02.5 | 4 | | | - | 3 | - | - | | - | - | |
| | Bosina (Thiele) | 51 | 43 | 84.3 | 34 | | 1 | 3 | 1 | - | -11 | - | - | | |
| | Schurtan (Facks) | 13 | .2 | 53.8 | 7 | | 1 | 15.00 | - | _ | 1 | - | - | - | 1 |
| | Schertern (House) | 45 | - 64 | 97.8 | 44 | | 1 | 104 | - | - | - | _ | - | 100 | 4 |
| | Stegelitz (Polde) | 25 | 23 | 75.0 | 8 | | 100 | 10 | - 3 | - | | - | - | - | |
| | Thomsen (Puchs) | 19 | 18 | 94.7 | - 9 | | | 7 | - 1 | 1 | | | - | | 1 |
| 47 | Vieser (Kahle) | 0 | 4 | 50.0 | 3 | | UX | 1 | 1 | 1 | - | - | = | = | 4 |
| 48 | Waltermenburg (Forgan) | -33 | 33 | 54.6 | 30 | | 4 | 13 | See. | - | 2 | - | = | = | |
| 49 | Wallie (Singel) | 140 | 24 | | 21 | | 36 | 2 | - | - | - | - | 1 | E | |
| | Wirmlitz (Thiele) | 33 | | 83.4 | .23 | | 192 | 10 | 1 | = | | = | = | | |
| 51 | Zietir (Meinrelieb | 10 | -38 | 95.1 | 260 | | - | 0 | 1 | | | = | 1 | 10 - | - |
| 52 | . (Saran) | -33 | 26 | 65.7 | 99 | | - | 110 | -1 | 18 | 1 | = | - | - | - |
| 53 | Zitt (Köpke) | 7 | 6 | 85.7 | 4 | | 1 | 1 | - | 1 | | = | - | - | |
| | | | | | | 0.00 | - | | _ | $\overline{}$ | | | - | | 1 |
| | Segma | 206 | 1984 | 31.4 | 1.795 | 57.3 | 140 | 3.85 | 244 | 22 | 97 | - 3 | .54 | | 1 |
| | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | 1 | | | | | | | | | | | | | |

| To distinct Spinor | Kreie. Wohnsete mil Hebanaren | to 1977 v. Britannikin Kindo del | When Shake Spales 21 warms as an att Manufacture person? | M. Presentanti was Spatic Law 2 | Westick Kinder Organic II wanded | -1 Produtestr for Spale § 18.5 | Total Control of T | O CAN SERVICE TO THE PROPERTY OF THE PROPERTY | RAM PUR | Spirit and other spirit | der ib bernet ber | der Xeiter auf im | Near Server agreement | C die Metre fergenopte ft. 27 |
|---|--|--|---|---|---|--------------------------------|---|---|--|---|-------------------|---|-----------------------|-------------------------------|
| 7 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 | Altement (Krame) Altemplather (Beinhardt) (Sidor) Bergrow (Bicke) Brettin (Kräger) Cade (Deshraten) Carow (Bartiel) (Criffan (Fachs) Derfon (Steinforf) Derfon (Steinforf) Derfon (Miller) Ferchined (Uchelmoyor) Gesthis (Blase) (Bick) Groff, Backow (Knastr) Groff, Backow (Bisse) Robengöbren (Glimus) Stelling (Behm) Nouenhältnebs (Bismann) Parchen (Steladorf) Parcy (Kissel) Parcy (Kissel) Parcy (Waldmann) Roesen (Kissel) Sebfahamsen (Behröder) Sebfahamsen (Echröder) Sebfahamsen (Echröder) Sebfahamsen (Echröder) Sebfahamsen (Echröder) | 44 44 23 44 33 26 30 27 40 30 24 46 40 30 30 31 32 46 40 30 30 31 31 32 46 47 48 48 48 48 48 48 48 48 48 48 48 48 48 | 日のの名ののは、日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本ののののは、日本のの名のののののののののののののののの日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の日本の | 8000 8400 7600 7600 7600 7600 7600 7600 7600 7 | 日 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | | 2 | | 3 24- 3 20 8 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | 3 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 | 111111 | 111111111111111111111111111111111111111 | | 1 2 10 |

ti Banatte L dir d'n dem in Stelleng etc.

| Kreis, Wohnerte und Relammen | Warrist Secondary Roder stoll Warrist Daths (Spale 2) warden | Co. Presentado vos Suates à sur S. Subsetto Riphies Dynamics de Campier des la Mentre position ? | Wellis hampitabilitative thronic layer or wesheld the filters thronic flat and the filters and |
|--|--|--|--|
| Utertrag 28 Yeztein (Zieleich) 40 Viesen (Kakle) 41 Wargas (Pohlantin) 42 West (Eierste) 43 Zeichen (Külmer) Samma | 1221 970 38, 39 18 14 24 18 25 20 31 21 | - 680 - 782 18 775 14 750 12 890 15 742 17 | 19 80 1 34 32 66 3 30 - 13 3 5 12 - 12 - 1 1 2 3 1 1 2 3 1 1 - 1 2 3 1 |
| Magseberg (Scadt). Beharame: April Altrock Atrock Atrock Bake Bake Bake Bendler Peinicke Bergser Bethmen Bethmen Bancke Benger Bethmen Bancke Benger Bostore Caroli Destice Bostore Bos | 2 13 | 899 37 900 84 749 100 919 20 945 78 909 30 818 27 846 13 821 16 893 20 924 90 93 18 93 34 93 34 94 35 95 34 96 3 | 3 0 7 3 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 1 |

¹⁾ Donales I do de James o Heling pag-

| 11 | | 87 | - | 1 | 211 | | | | torup640 | | | | | | |
|---------|--|--------------------------|---------------|-----------------|----------------|-----------------|----------|-----------|-----------|---------|--------|--------|---------|-------------|------------|
| | | Kinder stod | wanden men | 3 | margin mart | 2 | - | Alcohol . | ninkt b | Ary The | m Kin | der at | er bass | of the | 104 |
| 19 | | 22 | O LOUIS | 31 | | 2 | 1 | _ | - HALLE C | - | | - | | | - |
| 13 | No. | Kinder | 81 | 3 | 28 | | 100 | h | 100 | | 1 | | | | 2 |
| Spirit | Knit | | 44 | Sparre ! | Nesses. | francisco Spein | 70 | ALC: | 2572 | | N. | | diam. | = | 44 |
| X | Une strongs W | Stille | 30 | 5 | 331 | 8 | Brest. | 83 | | Kets | Lheil | Mar | Year | Application | furticina. |
| Limited | systematic says | Administra Hilbanusen | 50 | 1.5 | EAL | 18 | postpost | 83 | A=9.8 | 2.7 | 2 | | 1 | 1 | 12.5 |
| 131 | Behannen | 1764 | Harre | 3 | 措 | 3 | 18 | 100 | Hang | 瑟 | Klades | States | = | 3/ | 123 |
| 151 | | 122 | 25 | 2 | LOW TO SE | 3 | 58 | (88) | 2.782 | 33 | | 2 | -8 | [3] | |
| 156 | | 田泉 | | 3 | 35 | 181 | 100 | 84 | 8584 | 98 | 5 | 1 | 1 | 夏 | |
| | | West | 100 | Presentative em | 13 | 181 | 189 | 闘 | X THE | 5 | | - | | Yes | 副 |
| 1 | | 88 | 201 | TA. | 8 | | | 10 | 1111 | | Circu. | EA I | Marw. | 表 | 20 |
| 100 | 2 | 1.8 | A. | 15.1 | III. | 171 | 8 | 9 | 111 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 15 |
| 100 | | | | | - | | 1 | - | | | | | - | | |
| | No. | land. | | | | | 100 | | | | | | | | |
| 100 | Ubering | 1953 | 1700 | - | 1283 | | 40 | 372 | 79 | 47 | 18 | | 21 | 13 | 4 |
| | Common . | 1 | 100 | Sand | 44 | | la la | 100 | | - | | | | | |
| 25 | Germet Gitte | 45 | | 1000 | | | | D | | | | | 1 | | |
| 25 | Grobe | 34 | | 1000 | | | | à | 3 | 3 | - | | | | |
| 20 | Grathenaner | 47 | | 957 | 34 | | 100 | 19 | | 1000 | | | | | |
| 200 | Gullmann | 38 | 48 | 82.8 | | | IR. | | - 8 | 00 | | | | 3 | |
| 21 | Handler | 44 | | 202 | | | 1 4 | - | - 8 | 200 | | | | | - |
| 72 | Haffet | -0 | 29 | 20.7 | | | III. | 1 | - | - | - | | | | |
| 22 | Heinemann | 36 | | 57.5 | | | 3 | 25 | 3 | | | | | ATT. | 3 |
| 34 | Herms Herre | 33 | | 500-0 | 24 | | 2 | 12 25 | | | | | | | 151 |
| 25 | Hilper | 87 | | 34.3 | | | | | 3 | - | | | | | |
| 37 | Hohmson | 63 | | | | | 7 | 25 | | î | 3 | | | | |
| 38 | Holse | 1 4 | | 100-0 | | | 12 | | - | | | | | | 12 |
| 129 | Historia | 80 | | 86.2 | | | 3 | 34 | 12 | - | - | | - 4 | - | - |
| 40 | Joedan | 3 | 2 | 195 7 | | | 100 | 2 | | 1 | 200 | | - | | |
| 43 | Kliendon | 79 | 165 | 978 | 2.51 | | 5 | | 5 | | | | | | - |
| 143 | Körtko | 2% 142 | | 28 6 | | | 2 | 2 | 2 | - 64 | | | | | - |
| 43 | Kühne | 13 | 111 | 100-0 | | | E. | | 2 | 5 | | | | | 9 |
| 133 | Kutz | 12 | | 57.4 | 10 | | | | - 1 | 2 | | | | | |
| 46 | Kratper | 74 | 36 | 72-0 | | | 1 2 | US | - 1 | 3 | | - | | | |
| 4.5 | Lappe | 95 | | 04:1 | 67 | | | 2 | 1 | | | - | | | - |
| 45 | Lobenstein | 34 | 32 | 04:1 | 200 | | н | = | - 1 | | - | - | | | - |
| 43 | Lodahl | 200 | | 828 | 24 | | | 园 | 3 | | 1 | - | | | - |
| 30 | Miss . Menkel | 134 | 113 | 84/3 | 81 | | 3 | - | 7 | - 7 | 10 | 1 | - 6 | | 2 |
| 51 | Nemson | 108 | | 92% | 80 | | | 2 | - 5 | - 1 | | | | 100 | |
| 53 | Panesnams | 15 | | | 10 | | 10 | | _ " | _ | | | | | 0 |
| 54 | Pfsusenberg | - 9 | - 6 | 60.7 | 4 | | - | 3 | - | | 2 | - | | 1 | |
| 53 | Pirper | 70 | | | 20 | | 2 | Sin . | 14 | 2 | - | - | - | - | 0 |
| (56) | Papolsky Marie | 56 | | 92.9 | 47 | | - | 4 | | 2 | 4 | - | = | | 994 |
| 57 | Popolsky Pailippine | 35 | 4.0 | 538 | 30 | | | 6 | - | | - | - | | | 100 |
| 58 | Rabe Ernestine | 54 | 72 | 20 X | 33 | | n | 10 | | | - | | E | | 7 |
| 130 | Rahn | 25 | li i | 621 | 11 | | 14 | - | - | | - | | | | - |
| 61 | Reichel | 12 | | 1000 | | | 100 | = | 0 | | - | | - | 2 | |
| 62 | Reichert | 30 | 91 | 31.9 | 30 | | - | - | - | Sept. | _ | _ | - | | |
| | Seite - | 5943 | 2437 | 9 | 3028 | | 100 | 470 | 160 | Log | 44 | - | 29 | 16 | 94 |
| | Other - 1 | 1000 | THE ST | | | | **** | | 100 | PAGE. | 1 | - | 40 | 1.00 | 25 |
| | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | 1 | | | | | | |
| | the state of the s | 1000 | | | | | | | | | | | | 100 | |

| _ | | | | _ | | | | _ | | | | | | _ | |
|---------|--|-------------------------|---------------|------------|---|-----------|--------------|-------------------|------------|------------|---------|--------|----------|-----------|----|
| 111 | | 70 | 2 | | T I | 131 | -000 | Miles | hospiti | ichtlieb | diam. | Grand | id lie | FG. YOU | П |
| | | Kitchen of | UIII - | 6 | of the | 2 | Mil | *245 | a the same | ME IA | + Ban | S47 83 | dien | ji julida | я |
| | | BBI | 88 | 4 | 88 | 8 | | - | E-MARKET | satur. | 416.0 | Access | 7 38-20 | - | ч |
| 1.51 | | 11 | Titter. | - | 展園 | 1 | 1 | 46.7 | 100 | 100 | | | | 1000 | 51 |
| 1.51 | Kreie. | 251 | 1991 | 6 | 교의 | 181 | ı | 9 | - | | - | | _ | 1000 | ч |
| Numer | and the same | 13 | 44 | Spelle | Posts. | Sports | 163 | 23 | All Margar | | Almeria | 5916 | | E 14 | |
| | Welmorte and | 31 | Material Span | | 2.8 | | wast Brands | Stanford Janes | 1133 | 2,00 | | - | STATE OF | 2 2 | М |
| Laining | Distribution and | Schwifeld, Schwinson | 1231 | - | [58] | 9 | [44] | 331 | 3=88 | 31 | 2 | - | + | 11111 | ы |
| (\$1 | M. Accounts | 1987 | [45] | 2 | 421 | 18 | le L | | 111 | 24 | | | Section | 1 1 | EΙ |
| 131 | Helammen | School | 52 | 30 | Rudder of ale 3 | 3 | 120 | 100 | 100 | 用 数 | 2 | 13 | 120 | = 5 | ы |
| 100 | | | 2.5 | extension. | 2.5 | Samethitt | | and or | 1018 | 14.6 | 6 | | 15 | | ЕΙ |
| | | Paris de | 탪 | 2 | Title | 8 | a Tool | 38 | MERS. | 19.5 | 9. | 3 | 5 | of the | 31 |
| | | 錢 | | 2 | | 2 | 100 | 120 | 5205 | hige | Time | Terre | B TUE | | |
| | | 85 | 2 | | 2 | | 10 | 3 | 持期 | | Den. | | Albert. | 3 6 | a. |
| 1 | 9 | 3 | 4 | 5 | 6 | 2 | 2 | 5 | 10 | 11 | 12 | 111 | 14 | ES (1) | 6 |
| 100 | | 1.0. | - | _ | | | 1 | | 10. | ** | - | | | 2913 | - |
| 18.1 | Chering . | 32115 | 3451 | - | 2028 | | 100 | 419 | 348 | 101 | :43 | 2 | 120 | 46 2 | 級 |
| 100 | | mee | | | 15.74 | | \mathbf{r} | | | 100 | 100 | | | E/1 = | |
| 85.00 | Riedel | 157 | | 80-3 | | | 170 | | 3 | - 4 | | - | | - | 3 |
| [94] | Rolle | 100 | 85 | 10.4 | | | 14 | - | 3 | - | - | - | | | 2 |
| 193 | Commence of the commence of th | 7.8 | 30 | 319 | | | 1.4 | 17 | 3 | - 2 | - 6 | - | - 2 | - | 4 |
| 146 | School | 67 | - 54 | 80-6 | 34 | | 1.8 | 1.5 | | | | -22 | | | 쑛 |
| 797 | Schmdet | 125 | | 28.4 | | | 12 | | 2 | | 21 | | 10 | - | ч |
| 358 | | 22 | 233 | 35.6 | 130 | | 18 | - 5 | 1 | | 130 | = | = | 1 | ч |
| (650) | Schwienhagen | 61 | 480 | 75.7 | 13 | | - | | 2 | | = | | | - | M |
| 1700 | Seddel | 106 | 100 | (345-2 | 1000 | | 1.0 | | LEO | - 3 | | - | | | 91 |
| 1733 | Siedt - | 390 | 160 | 54.2 | 133 | | 8 | 7 | | - 9 | | | - | | -1 |
| 72 | Spenzenian | 100 | 192 | DUL | 77 | | 100 | | 1000 | 100 | 100 | | 3 | | -1 |
| 172 | Temis | 65 | | 50.4 | 57 | | 1.3 | - 3 | 1 | | | 100 | | | ш |
| 174 | Thidran | 25 | 15 | 600 | 120 | | - | 11.4 | 2 | | - | - 2 | | | н |
| 770 | Tippenhauer | 43 | 34 | 79:1 | 33 | | E | 16 | - | -2 | = | | 1 | | п |
| 176 | Triger | 148 | 105 | 501-2 | 1116 | | III A | 25 | - | - 5 | 6 | | | | - |
| | Yougt . | 317 | 108 | 16-2 | 68 | | Devil | æ | 150 | | 100 | | 100 | 5-1- | 41 |
| 100 | Wildow | 85 | 250 | 63-3 | 33 | | 18 | 117 | | - 2 | | | 86 | = = | 4 |
| 10 | Simma | 2500 | 4137 | Sec. | 3356 | 030 | June | 200 | 228 | 133 | 77 | | 86 | 17 3 | ٦ |
| ш | Dennie 1 1 1 | District Control | | 20.0 | - | | 100 | 77 | | 4.00 | | 1 7 | - | 4. | 7 |
| -10 | and the same of th | | | | | | | | | | | | | | 1 |
| | Kreit Nenhaldensleben. | 1 | | | | | | | | | | | | | и |
| 1100 | A A THE PROPERTY OF | 100 | 1-33 | 100 | | | | | | . 4 | | | | | п |
| 3. | | 22 | | 76-1 | | | 10 | 13 | - | 1 | - | | | | |
| 100 | Alleriagersleben (Lippe) | 27 | 40 | 22.3 | 32 | | - | | - | - | 3 | | 1 | - | |
| 1.3 | The second of th | | 1 | | | | | 10 | | | | | | | |
| 14 | hitel) | .40 | 34 | 85/6 | 31 | | - | 10 | 1 | 1 | 1 | - | 100 | | |
| 14 | Transmission and Contract Cont | 1 4 | 100 | 37 | | | | 7 | | | | | | | |
| | mild) | 93 | | 26.4 | | | 131 | 1 4 | | | | - | | | - |
| 113 | Control of the Contro | 54 | | 67 - | 43 | | 1- | | - | | 100 | 100 | - | | |
| 10 | | 44 | | 86.4 | | | 3 | | - 6 | - | 13 | | - | | - |
| 3 | Badeleben (Frihfich) | 33 | | 90-1 | | | 2 | 100 | - | - | 1 | - | - | | 1 |
| 8 | Contract Income ! | 51 | | 62.7 | | | 1 3 | 10 | 1 | 2 | 3 | - | - | | |
| 20 | | 63 | | 83.7 | | 1 | 1- | | - | - | - | - | - | | |
| 240 | Bilstriegen (Bierwich) | 35 | 75 | 80:0 | | | 10.0 | 1 | | 2 | - | - | - | E | |
| 10.1 | the state of the s | 52 | 146 | 350 | | 1 | 10 | 3 | - | - | - | 1- | - | | 1 |
| 112 | the state of the s | 23 | | 782 | 13 | | 1 1 | 1 | - | 3 | - | - | - | | 1 |
| 13 | Control of | 34 | | 855 | 3 | | 110 | 10 | - | - | - | - | 8 | | 1 |
| 14 | Erzieben (Book) | 43 | 37 | 36.0 | 27 | | | 14 | - | | 1- | - | - | | 5 |
| | Seite | 857 | 462 | | Sec. 1 | | 150 | 100 | | | | | | | |
| | CERTIF | 10.5 | 472 | - | 33) | | 29 | 48 | 9 9 | 3 | 1 | | 1 | | |
| | | | | | Y | | 0 | 1 | | | | 1 | | | 1 |

| - | | _ | | | | | _ | | | | - | | | | |
|----------|---|--------------|------------------|--------------|-----------------|----------|------|------|---------|-------|--------|----------|-------|-------------------|--|
| | | 72 | 2 | | 三田 | 44 | | | hazeta | | | | | | |
| ш | | 188 | 验 | 2 | STEEP STEEP | 1 | 100 | | Marie P | | | | | | 500 |
| 12 | | Kinder shall | 題 | III COLUMN | | W. | | 16 | | | | | | 1 | 63 |
| - normal | | 26 | 100 | Spills | 2.5 | 1 | - | - | 1600 | - | - | 77.00 | 111 | # | 옼 |
| (8) | 200 | | Spalls Spalls | | Spally Means | | 2. | 8. | | Kran | od, | Alres | SAME | STATESTIVE STATES | 10 |
| 3 | Kees | 85 | | 2 | 9,4 | 2 | 183 | 镪 | 200 | 20 | | 100 | | 1 | Intratistion, the fortgeton |
| 12 | | ш | 24 | | DOM: | 3 | NO. | 133 | 6590 | 74 | Kedy | 3 | State | ы | Setter |
| 3 | | 22 | 40 | î | 35 | 4 | [84] | 13.8 | 3.00 | 48 | 2 | Kind | | | 33 |
| | | 331 | | шж | | Punistan | 調里 | 30 | 6364 | 84 | 1 | 3 | 3 | 2 | 囍 |
| | | Wheel | 野 | E. | | 5 | 133 | 醴 | £352 | lages | | - | 100 | 1 | NAME OF THE PERSON NAME OF THE P |
| | | 100 | 10 | | je: | | 30 | 2 | 3934 | | allen. | | Mint. | 16 | 資源 |
| 1 | 2 | 3 | 4 | - 5 | 6 | 7 | 8 | 19. | 10 | 111 | 12 | 13 | 14 | 25 | 16 |
| | Observe | ain | 10 | No. | 250 | | 24 | 45 | 1 | 1 | | | | | |
| | Dhering | 413 | 451 | - | 336 | | 24 | 37 | 9 | | - | | 3 | | |
| 15 | Grod-Rottneralden | | | | | | | | | | | | | | |
| 100 | (Tittellinch) | 200 | | 820 | | | 22 | | - | - | - 3 | = | = | 2 | = |
| 100 | Grof-Santersleben (Maker) | 15 | | 63-0 | .5 | | 1 | i | | 1 | | | | E | |
| 18 | Habrastedt (Herbet) Härsingen (Herrmann) . | 24 | 13 | 75-0 | | | 10 | | | | | | | | |
| 19 | | 90 | | 86.7 | 49 | | 100 | | | | | E | 8 | | |
| 20 | (Bernkamp) | | -81 | 8910 | | | 100 | | - | | = | -3 | 121 | = | |
| 21 | (Boahe) | 33 | | 84.6 | | | 100 | 2 | - | 1 | - 2 | | | = | |
| 23 | Handisbury (Hosenthien) Ivenroise (Jeremins) | 57 | 34 34 | 77.3 59.6 | | | 101 | - | | | | | | Ħ | |
| 1200 | Nesenbule (Genult) | 28 | | 30.8 | | | | | | | | | 00 | = | |
| | Neuhaldsudshen (All- | | 100 | 200 | 100 | | | | | | | | 100 | | |
| 100 | Books | 51 | 400 | 99.7 | 40 | | В | - | | | | | - 3 | = | |
| 130 | Nenhaldensleben/Graven- | | | *** | | | | | | | | | | | |
| Mar. | Neuhaldensieben (Meier) | 140 | 106 | 30-0 77-1 | 76 | | 11 | 72 | - | - 4 | | | | | |
| 盟 | Peritz) | | 17 | 366 | 10 | | 鯔 | | 3 | | 4 | | | | |
| 320 | - (Winso) | | | 79.3 | | | 6 | 3 | 13 | | 1 | - | | | |
| 320 | Nordgermenisten. | | 100 | 1000 | | | | | | | | | | | |
| LUI. | (Schirmer) | 40 | | 100-0 | | | | в | | | | | | | 8 |
| | Ohrsleben (Priedrich) | 1. | 15 | 94.1 | 10 | | | | | | | 3 | | | |
| m | hear) | 21 | 18 | 857 | 14 | | 14 | 4 | | | 3 | - | | | |
| 33 | Satuelle (Knochenhauer) | 16 | 15 | 90'8 | - 8 | | | | | | - | 100 | - | | |
| 334 | Scharkensleben (Peritta) | 41 | 38 | 10:4 | 30 | | 100 | 2 | | | 13 | - | - | | 156 |
| 833 | Schwanefeld (Mack) | 83 | 36 | 65.9 | 35 | | 艮 | | - | | 18 | | | | |
| 30 | Sommersdorf (Anderhahr) Uhrsleben (Schütter) | 74 25 | 08 23 | 89°5 92°0 | 66 | | 1 | 3 | | | - 19 | | = | | 9 |
| 38 | Unispender (Loof) | 58 | 16 | 36 14 | 37 | | | 13 | - | | 2 | 501 | 1 | | 3 |
| 25 | Validorf (Oerlecke) | 33 | 77 | 100-0 | 31 | | | 1 | - | 31 | 1 | = | = | 51 | |
| 40 | Vilplor (Bosse) | 73 | 65 | 89-0 | 48 | | 3 | 2 | 1 | 2 | 4 | = | - | 100 | 100 |
| | Wackenlohen (Beinesth) | 24 | 22 | 21.7 | 16 | | | | | =1 | | E | - | | Root |
| | Warnleben (Schlie) Wedringen (Brandt) | 58 | 47 | 8110 | 20 | | 0 | 国 | 3 | BI | - | E | | | E |
| | Wefenrieben (Brandt) | 32 | 27 | 84.4 | 25 | | 100 | R | = | 三 | 3 | E | 围 | E | 国 |
| | Wormsdorf (Klood) | 19 | 17 | 895 | 12 | | 9 | 1 | -1 | - | = | - | - 1 | E | = |
| | Summa | 1967 | 1610 | 83-9 | 1150 | Iko | 60 | 115 | 25 | 14 | 37 | - 1 | 10 | 2 | 1 |
| | 20000 223 | - | | - | - | | 171 | | | 100 | | | - 1 | | |
| | | | | | | | | 1 | | | | | | 1 | |
| 11 | | | 1 | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | 10 | | | | | | | | | | | 1 | Dis. | 1 |

| I | | party of the same | and and | : | Section . | 10.00 | Wy | mark and the contract of the c | tion Mar tion Mar tions to | - Total | ALC: NO MA | 3 ag - 0.5 c | 44 \$13.00 | NT 441 | 84 |
|----------|--|-------------------|----------|--------------|-------------------|--------|-------|--|----------------------------------|---------|------------|--------------|------------|--------|-----|
| 14 | | 38 | 31 | 7 | 881 | 3 | (A) | b | 4 | - 6 | | 1 | | £ | 20 |
| T S | Janes. | 图制 | 82 | 1 | 40 | Paulte | | 2 | 1111 | | A. | 11-man | | greg. | 1 |
| 12 | Wilmorle and | 54 | 100 | | Spells Married | | 1 | 50 | 世界表現 | T. I | 1342 | Abien | THEF | 3 | 到 |
| 13 | Wiscoutz and | 20 | 10 | and the la | Total | 1 | 機制 | | | 32 | 3 | 77 | Ballye | 51 | 19 |
| Militade | Helegeneses | JE81 | (3.70) | 3 | 2.5 | 2000 | me: | 63 | 1309 | No. | ā | × | É | 31 | 죀 |
| 131 | | 24 | 2.5 | 3 | 20 | 3 | 28 | 됆 | 見りきな | 25 | 8 | 5 | 5 | 3 | 레 |
| Birt. | | 22 | 五年 | 12 | 1965 | 2 | 1 | 1 | Nac : | 3. | | 100 | | | 22 |
| 10 | | Parent. | * | 2 | B- | ~ | E. | 20 | BEAT | | 1 | | Line | * | 蘊 |
| 1 | 2 | 3. | 141 | 3 | a | 7 | 8 | Y. | 10 | 11 | 12 | 12 | 14. | 15 | 16 |
| 1 | Section was not been | | 111 | | | | | | | | | | | | |
| | Keili Oschersleben- | | | | | | | | | | | | | | |
| | Accreted) (Waterman) | | | K4-6 | | | 100 | 3 | 3 | - | 1 | E | | - | E |
| 3 | Anderbeck (Westig) | 30 | 92 | 77-8 90-9 | | | | | | | 1 | 15 | | | |
| 5 | Padetsleben (Hoffmann) (Spangenberg) | | | 90.5 | | | | | | - | - | 100 | 846 | | 100 |
| 12 | Crettorf (Deuter) | 4 | 1 | 100-9 | | | 100 | 100 | | = | US, | | - | | |
| 98 | Dedeleben (Germer) | 4.3 | 29 | 1971 | | | 111 | | | 3 | | | | | 2 |
| 13 | Diagelebedt (Persolia) | 37 | 32 52 | 963 | | | 12 | | | - 4 | | | | | - |
| 13 | Edenstedi (Schickerling) | | 44 | 91.7 | | | 15 | 100 | - | | | 18 | | | |
| 10 | Egisdorf (Brabilsh) | 23 | 18 | 78.3 | | | 100 | | | A | | 18 | 18 | = | |
| iii | Groningen (Dittos) | 25 | 48 | 1941 | | | 112 | 4000 | 100 | 1 | 3 | | | | |
| 122 | is (Volltath) | 23 | | 933 | | | 13 | 100 | 27 | - | 1 | | le: | | 8 |
| 133 | Gustelen (Line) Hamenleben (Nicolana) | 33 | | 1000000 | | | 18 | 10 | 3 | | 110 | 4 - | | 200 | ы |
| 15 | Control of the contro | 3 | 9 | | | | 100 | LISS | - | 18 | 1 - | | | 184 | |
| 16 | The state of the s | 10 | | | | | 10 | 100 | - | 15 | 1 3 | _ | | | |
| 17 | | 157 | 40 | | | | [m] | 1 | - | | 1 | | | | |
| 18 | | 20 | 02 | 1003 | 38 | | 151 | 21 | | | 1 | | | | |
| 129 | (Hundertmark) | 60 | -33 | 89.5 | 28 | | | 3 | | 3 | | 6- | - | - | |
| 34 | Kroppensiedi (Lippe). | 98 | | 857 | | | - 2 | | 1 | | - | 1= | - | I | |
| 23 | | | | 95% | 123 | | IΒ | . 6 | | | - | | 13 | = | |
| 22.53 | Neurogresiehen (Winter | | | | 20 | | 1 | 11 | | | 1 | IE | IE. | E | = |
| 22 | Obstanislan (April) | 12 | | | 100 | | 1 | 144 | 15 | | 1 | | | - | |
| 500 | | 16 | 18.00 | 10000 | | | 1 | 30 | | | IE | | 1 | - | - |
| 20 | _ (Ovetel) _ | 88 | 38 | 881 | 49 | | 13 | | | | 1 | 4 | | - | |
| 127 | " (Tieted) | 1 1 | | | | | 1 3 | 13 | | - | 1 = | - | - | 1 | |
| 2 | (Twelkinger | 30 | 9 1000 | 300 | | | 1= | 16 | = | | 1 3 | | I | E | |
| 20 | The second secon | 24 | | | | | 13 | | | 1 3 | | - 6 | | | |
| 31 | | 23 | | | | | (10) | 2 | | 1 | - | 1- | 1- | - | - |
| 33 | (Bith) | 20 | | | | | 10 | 3 | | - | - | 1= | - | - | 13 |
| 33 | | - 03 | | | | | 100 | 5 | - | - | | 1 = | 10 | | |
| 34 | Vogetedori (Hamiler) | 9 | | | | 1 | 177 | R | | 10 | | | I | | |
| 36 | Wegeleben (Behrens) | 10 | | | | | 1 3 | 1 5 | 1 | | | JE | 1 | | |
| 33 | ii (Freuert) | 38 | | 65% | 3.1 | | 1 3 | | | 4 - | 1= | 1- | 100 | - | - |
| 38 | (Breller) | 1 3 | 0 3 | 1004 | 1 3 | | - | | | - | - | | 199 | - | E |
| 35 | Walferstedt (Winter) | -37 | 1 | 914 | F - 30 | - | | 9.3 | | = | 1 | | 100 | = | E |
| | Senns - | Basi | (1441 | 1867 | 1025 | 63 | 50 11 | F 155 | -8 | 9 13 | 6 8 | 7 - | - | 1 | 7 7 |
| | | 1 | 1 | 5 | 100 | 1 | 1 | 8 | | | 1 | 1 | | | 1 |

| | | | | | | | | | | | | | | | _ |
|-----------|--|---------|-------------------|-------------------|-----------------|-------------|------|------|---------|-----------|-------|--------|---------|----------|----------|
| | | 92 | ž:II | 100 | 12 | | TV | leke | harona | eblieb. | and I | Grain | a lag | 01.1 | 700 |
| | | 陆 | GE C | 2 | 100 | | -908 | hal) | Bell A | Here Land | de L | Marian | STATES | H. | cht |
| 8 | | Mil | Si non | 100 | | 2 | | 40 | | | | | | - | |
| X400 00 1 | Kreis, | Kinders | 0.0 | 3 | 53 | 6 | = | b | - | | 5 | - | | - | 8 |
| 6 | ters, | 24 | Spells Served | 29,034 | Special Special | Spart. | 2. | î. | | Kran | | | Liote | 1 | 58 |
| | Walastree and | 65 | 20 | | 53 | 8 | 100 | 耜 | | 200 | - | - | - | 3 | 要を |
| Landanie | | Triang | Xiodor r Mutte | 130 | -50 | 2 | DE L | ы | | Marter | - | 4 | Sertion | in-Trees | Herbert. |
| 1 | Beleauncu | 33 | 賜制 | 131 | No. | 8 | [6] | 48 | 36 | 5,0 | Z | X | 1 | В | |
| 2 | | 50 | | 3 | Mary Barre | 1 | 123 | 38 | 22.0 | 20 | 1 | 2 | 3 | 2 | 1 |
| | | Wiscont | Wiesig | Promisionals non- | Total Total | Protestilla | | 뜶 | 発工会員 | 27 | 9 | 7 | | 1 | 531 |
| | | 18 | 8 | 100 | 8 | ю | 180 | āi) | 1551 | la F | Cles | | Illes. | ×. | 64 |
| 1 | | B | 100 | 3 | 6 | T | 160 | 11 | 100 | 21 | 19 | 13 | 14 | 15 | 16 |
| | | - | | - | | - | | | | - | | - | - | | |
| ш | Osterbarg. | | ы | | | | | | | | | | | | |
| 113 | AU | | | 100 | - | | 100 | | | | | | | | |
| 1.5 | Altenzum (Lohberg) Arendere (Gebel) | 27 | 23 24 | 85°2 82°8 | 20 | | 2 | - | 1 | - | 1 | | | 三 | |
| 3 | _ (Lulig) - | 41 | 30 | 100 4 | 32 16 | | | 15 | 0 | - | | | | E | 13 |
| 3 | Aulosen (Persetari). | 12 | | 660 | 6 | | 100 | 8 | | 2 | - | | 1 | | 100 |
| 1 | Berge (Funk) | 15 | . 3 | 0019 | .8 | | 8 | = | 2 | = | 1 | - | 8 | = | 181 |
| 100 | Bende (Hille) | 37 | 21 | 77-8 | 37 | | 1 | 1 | 2100.00 | 10.00 | | | 3 | E | 6 |
| 2 | Goldbeck (Thielteer) | 27 | 22 | 91-0 | 18 | | 10.5 | | - " | - | | | | | |
| 1 | Groß-Ballersteilt (Konew) | 48 | 70 | 81-2 | | | | 20 | 2 | | | | - 5 | | |
| | Geoff-Rollen (Neumann) | 27 | 19 | 70-4 | 1.0 | | -3 | | - 5 | | | - | | | - |
| 133 | Hindenburg (Juling) | 39 | | 87.3 | 10 | | 1.5 | 8 | 5 | | | | | | |
| 17 | Iden (Miller) Kalleton (Schola) | 61, | 83 | 70.1 | 44 95 | | II. | 18 | | - 2 | 3 | | | 22 | |
| 34 | Krusemark (Krach) | 35 | 30 | 85.7 | 20 | | | 2 | 8 | - 9 | | | | - | |
| 15 | Mescherg (Herma) | 42 | CLS | KL4 | 25 | | - | | 14 | | | - | | - | н |
| 36 | | 34 | 25 | 70.5 | | | | 12 | - 5 | 8 | = | | 8 | - | |
| 133 | Neukirchen (Sannensans) | | | 561 | 3.0 | | 1.3 | 16 | | | | | =. | = | - |
| 15 | Osterburg (Berger) - (Kander) | 97 | | 79-2 | | | | 8 | 6 | | | E | | - | |
| 30 | - (Kriipener). | 43 | | 60.5 | | | | 17 | - | | | | | | |
| 321 | Scelature (Hayer) | 96 | 78 | 812 | 100 | | 3 | | 3 | 100 | 2 | | = | - | |
| 22,33 | (Koch) | 123 | | 78.5 | 30 | | 100 | 7. | - 6 | + | 1 | | Е | E | |
| 24 | Spiningen (Netaband) - Werben (Hachys). | 28 | 38 53 | 929 78% | 13 | | | 15 | | | - 6 | | | Е | |
| | | - | - | 100 | | - | = | - | | _ | _ | - | _ | | - |
| | Setura | 1033 | 1977 | 28-0 | 160 | 543 | 33 | 124 | 85 | 25 | 14 | - | 12 | 1 | 1 |
| | Quedlinburg. | | | | | | | | | | | | | | |
| | daranianis. | | | | | | | | | | | | | | |
| 10 | Coclutedt (Migureko). | 13 | | 97-0 | 31 | | | | 1.6 | | | | - | | 1 |
| 2 | Dinlart (Bartela) | 31 | | 27.4 | 18 | | 100 | | | | | - | | | 1 |
| 1 | Friedrichsberger (Pliege) | 17 | | 882 | 29 | 0 | 1 | 100 | | | | | | | |
| - | (intersleben (Bollmann) | 71 | 67 | 94-3 | 67 | 1 | E | - | 2 | | | | | | |
| 3% | Geoff-Schlemtedt (Zahn). | 12 | 11 | 917 | 11 | | - | 1 | - | | | - | - | | - |
| 13 | Hederslehen (Brinkmann) | G | 6 | | | | = | 1 | - | 100 | 70 | 100 | 100 | | |
| 2 | (Machemeld) | 27 25 | 20 | 1000 | | | 1 | 1 | 2.8 | 1 | d | 100 | - | - | |
| | Hausteindorf (Dietrich) | 20 | 20 | 720 500 | | | 1 | 3 | 3 | 13 | | | | | 1 |
| | Kónigmun (Boch) | 36 | 22 | 56-9 | 100 | | - | - | - | - | | | - | - | - |
| 177 | Melte | 900 | 287 | | 114 | | = | 10 | 10 | | | | | - | |
| 11 | 2600 | 200 | 501 | | 24.6 | 1 | 117 | 18 | 10 | - | 1 | - | | - | |
| 1 1 | | - | | | - | | | | | | | | M V | | |

| - Land | | 70 | # | Lee | 9 | 16 | 200 | dalle. | bergtie | ichild | HHE. | GHIS | le lie | 44 Y | |
|-------------|--|-----------|-----------|-----------------|---------------------|------------|-------------------|--------|-------------|---------|--------------|--------------|----------------------|--------|-------|
| - Contract | | 10.401 | | | | | | | | | | Mark and the | | 0.000 | 77411 |
| 1 | | 0.61 | 183 | 2 | 0.00 P | 2 | 100 | 74 | 1 d.i+ 2014 | SHE THE | and I | Marie | w addition | pe par | No |
| 110 | | Enter | Profit of | - | See Child | 10 | - | 3. | - | | đ | | | TI | = |
| | Kreis. | Rail | | 1000 | 2.5 | Specie. | - | 1 | 60.00 | _ | _ | - | _ | | 4 |
| 2 | | 5.4 | 朝 | | Spatial Security | 2 | 1: | 0. | H&&& | Kerr | ed. Maria | Ares | diese igna | 31 | 58 |
| | O comments and | Schundan | 24 | Probestials you | 25 | T. | 123 | 유독 | 2248 | 3. | | 100 | | 1 | 53 |
| Testing | Websesses | 83 | 詩 | 31 | Klinder Afrik | | 圆割 | 53 | 9785 | States: | 4 | Kinds | Massa | 8 | 詩 |
| 1.3 | Hebantens | 331 | 200 | 3 | 35 | Protestada | 随刻 | 盖里 | 5300 | 3 K | Kiely | g. | 2 | 10 | 53 |
| 1 | | | | 2 | | 1 | 10 | 38 | | 53 | 2 | 3 | 3 | 31 | 榧 |
| IM. | | 100 | 100 | 8 | Head | Ê | Parent Periods | 1 | 2392 | 2 | 4 | - | | 71 | 22 |
| | | 유성 | 5 | | | 10 | 2 - | 3 | 35.51 | le F | E.Yout | | a. to gar a.Flora | 48 | 鶕 |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | -6 | 1 | × | 9 | 10 | Ti | 1-12 | 13 | 34 | _ | 16 |
| 1 | | | - | | - | | | | | | 1.0 | 100 | 44.1 | 100 | = |
| | Uberting | 311 | 257 | | 244 | = | 3 | 18 | 19 | 1 | 1 | - | | - | - |
| 12 | V | | 100 | 1000 | 100 | | | | | | | | | | |
| 12 | | 28 | 34 | 1000 | 22 | | 100 | 10 | 2 | 2 | | | | | |
| 173 | | 15 | 30 | 28/7 | 36 | | | 350 | | (E) | | = | 13 | | E |
| 100 | Pro-Bornocke (Steffens) | 78 | 638 | 50% | 148 | | _ | 100 | | | | | 1.5 | | 国 |
| 133 | Quedlinburg (Acond) | 55 | 81 | 92-0 | 73 | | - | = | - 1 | | | | 100 | | 目 |
| - 12 | | 150 | 10.77.73 | 23.0 | 110 | | 7 | 35 | - | 100 | | - | [44] | | |
| 13 | | 47 | 20 | 520 | 17 | | 1 | 3 | 0 | 3 | | | - 2 | | |
| 20 | | 24 | 27 | 24-1 | 100 | | | 13 | - | | | | | | |
| 10 | Emma) | 39 | 88 | 350 | 58 | | - 1 | 1.3 | - 1 | 1 | | | - 0. | | |
| 21 | | | 100 | COST | 161 | | | Vi i | | | | | 1 | | |
| 100 | Hermine) | -22 | 17 | 22.0 | 12 | | 1 | 18 | 1 | - 1 | Œ | -3 | = | | |
| 400 | Quedinburg (Reminedt) | 46 | -33 | 87.5 | 35 | | - | 2 | - 4 | | 8 | - | | 8 | = 1 |
| 0.1 | - (Schwereigt): | \$5 88 | 130 | 100 | 44 | | -0 | 20 | | - 1 | | | | | = |
| 2.5 | Schnieleben (Rinck) | 35 | 400 | 820 | 63 | | 123 | | 9 | 1 | | | | 91 | |
| 26 | Schneidlingen (Britan) | -01 | 200 | 63-4 | 18 | | 20% | = | -3 | -7 | | | | - | |
| [27 | (Welf) | 27 | 18 | 35.7 | 34 | | R | | 3 | 1 | | | | - | |
| 20022222222 | Sudresde (Francisk necht) | 23 | 75 | 75.4 | 229 | | 8 | -2 | 33 | 1 | | | | - | 3 |
| 150 | Thale (Block) | 77 | 10 | 46°2 76 G | 32 | | | 12 | - | -3 | -6 | | | | =1 |
| 31 | - (Dippe) - | -89 | 87 | 10.10 | 73 | | - | 100 | 90 | 10.00 | 6 | | | | |
| 32 | (Haha) | 78 | 71 | 91-0 | 60 | | 2 | 2 | - 1 | 3 | | 131 | | | |
| 33 | (Hoppe) | 113 | 94 | 79.0 | 69 | | | =1 | | - 1 | | | | | |
| 23 | H (Briner) | .36 | 10 | 92.9 | 139 | | | T) | - 2 | | 100 | | 100 | - | - |
| 100 | Warmteelt (Marquied)) | 81 | -79 | 952 | 40 | | 15 | 7 | =1 | 8 | 10 | | | - | 3 |
| 35 35 38 | " (Trenkel) | 18 | 15 | 85°5 | 13 | | 6 | - | | 1 | | | | | |
| 38 | Weildersleben (Nebe) | 40 | 33 | 007 | 27 | | | 100 | - 2 | 2 | | | | -51 | |
| 40 | (Raseborn) | 299 | 27 | 500-E | -02 | | | 4 | - 1 | | 1 | | | | |
| 40 | The state of the s | - | 00.9 | | 1 | | 1 | | | | 1 | | | | |
| 40 | Westerhausen (Christovi) | 129 | 10 | 837.6 | 3 | | = | - | - | - | - | - | - | | |
| 122 | - (Hatienschild) | 45 | 23 | 510 | 20 | | 5 | 3 | - 19 | 25 | 4 | - | - | | = |
| | Wildeben (Lieben) | 200 | 14 | 200 | 8 | | 0 | 3 | - | | | | | | |
| | | 1000 | _ | $\overline{}$ | 1000 | | | - | _ | - 12 | - | | | - | = |
| | Small | 200 | 1000 | 23.2 | 1000 | 60.2 | 400 | 410 | 63 | 20 | 24 | - | 29 | 12 | 1 |
| | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | 1 | | | | | | | | | | |
| 1.9 | | | | | | | | | | | | | | | |

| _ | | _ | _ | _ | | | | | | | | _ | | _ | |
|----------|--|-----------------|---|--------------|-------------------|------------|--------------|-----|----------|------|-------|---------------|-------|-------------|-----------------|
| | | 强金 | EIII | 100 | 2 | 100 | | | Name and | | | | | | |
| ш | | 1331 | 133 | ı | warden still v | 3 | 23 | | die Mu | | | | | | 101 |
| 6 | | Alada Kristo | 1 | 3 | THE STATE OF | 0 | len | mon | - | - | - | 1 | - | - | E. 2 |
| Number | Kreis, | 43 | 68 | 2 | 22 | | 皿 | J. | c | - 3 | 1 | | | Ш | 0 |
| 8 | Marcha | | 21 | Spele | 33 | Spalle | 30 | 100 | 4899 | | od. | Gran | | 9 | 報見 |
| | Wohnerto und | Managarithical | 6.5 | 2 | (Spulls Rounts | | Spit British | 55 | 4135 | 3. | Links | A | des. | Schutzerold | Internation, da |
| Sections | | Wired Manetta | Kalle | 2 | 闘 | 1 | B9 | 133 | 基性思维 | 35 | 1 | 3 | 100 | 12 | 문원 |
| 19 | Hebanimen | 33 | Kindse r Xesse | Propention | 33 | Production | 11.0 | HB | 157.0 | | 9 | Shall | 3 | (書) | 100 |
| 3 | | 34 | 駋 | 3 | | 100 | BOACS. | -41 | 10.50 | 22 | 1 | | 2 | (a) | 34 |
| | | 23 | Dead a | 8 | inegal. | 1 | 2000 | 12 | 2423 | 20 | 4 | = | 4 | | 到 |
| ш | | FR | 37 | 2 | 20 | - | 5.0 | 20 | 2934 | 1947 | Tor. | | 6,797 | 1 | 34 |
| 1 | - | 200000 | | - | | - | | 100 | 25.44 | - | | | Mary | - | (man) |
| | 4 | 3 | A | 5 | - 6 | 7. | 8 | 8 | 10. | TI. | 12 | 13 | 14 | 12 | 16 |
| н | Keris Salewedels | | | | | | | | | | | | | | |
| | A STATE OF THE PARTY OF THE PAR | | 7.0 | | | | 1.4 | | | | | - | | | 1 |
| 1 2 | Altesevielen (Preetz) Bandas (Peters) | 33 | | 61-6 | 13 | | 2 | 6 | 1 | 13 | | | = | | = |
| 12 | | 44 | 111111111111111111111111111111111111111 | 63-6 | | | 163 | 20 | 3 | 5 | 13 | | 5 | 5 | = |
| 13 | Calbe (Arua) | 39 | 200 | 86-7 | | | 10 | 100 | 3 3 | | | 3 | | | |
| I A | - (Krester) | 33 | 23 | 69-7 | 1.7 | | 2 | - | | -5 | 3 | | | | |
| 18 | | 25 | | 766 | | | 100 | | | - | 1 | 100 | - | | |
| 2 | Course (Elling) Dithos (Militaer) - | 54 54 | | 79 a 58 9 | | | 1 | 2 | | 100 | | 130 | - | | (E) |
| 13 | Directorf (Meyer) | 36 | | | | | 100 | 2 | | | | 3 | | | 画 |
| 10 | | 51 | | | | | 3 | | - 4 | - | | - | -2 | | |
| n | Everadori (Milottz) | 04 | | | 27 | 6 | 12 | 6 | | 0 | | - | | E | - |
| 19 | Good-Apenburg (Heinz) | 46 | | | | 8 | 1= | 10 | | = | | - | 8 | - | - |
| 13 | The second secon | 32 | 17 | 531 | | | 10 | 4 | 1 | | | | 1 | | |
| its | Gamefeldt (Tanger) Henningen (Tiedge) | 49 | | 857 | | | 15 | 10 | 1 | 100 | | | - 6 | | |
| 10 | | 49 | | | | | 16 | | | | 100 | | | | |
| 17 | Langendorf (Hartwig) - | 39 | 31 | 79.5 | | | 1.5 | | -0 | | 100 | 100 | - | | - |
| 18 | Mahlulorf (Lungs) | 20 | | 05-4 | | | 103 | 1 2 | 2 | | 100 | | | | |
| 19 | Packebusch (Miller) Perver (Hathmann) - | 62 | | 829 871 | | | 3 | 7 | | | 4 | | | 153 | |
| 21 | Pretner (Bold) | 43 | | | | | | | | E | | | E. | IE. | |
| 223 | Robberg (Christensen) | 47 | | 823 | | | 12 | 3 | 3 | | 15 | 13 | = | | |
| 23 | Salrundet (Benecke) | 146 | | | | | | | - | 8 | 13 | - | 5 | | 100 |
| 858 | _ (Bert) | 10 | | | | | 1.5 | 16 | 12 | | | 13 | - | 100 | |
| 120 | - (Long) - (Schule Ida); | 43 | 34 | 7540 79:1 | 23 | | 3 | - | - 6 | | | | 3 | 固 | |
| 197 | - (SchulcIznie) | | | | 22 | | 11 | 5 | 9 | 13 | Œ | | | 3 | |
| 28 | Sindralingrabeds | | 100 | Name of | | | | | | | | | | | |
| | (Nieber) | 1,00 | 20 | | _ | | 100 | - | - | - | - | - | - | 10 | - |
| 133 | Steinke (Meyer): | 23 | 13 | | | | 3 | 2 | 7 | - | - | 8 | -3 | 5 | 8 |
| 30 | Tangeln (Jager) | 31 | 20 | 33-3 | 24 | | | 5 | 9 | | | 3 | E | 3 | |
| 323 | | 3.5 | 30 | | 20 | | 2 | 99 | i | 9 | - | - | 100 | E | |
| | | 1910 | 1000 | _ | _ | 100 | 100 | _ | _ | 44. | - | | - | | |
| | Samus | 1002 | LINK | 81-4 | 201 | Ora. 2 | ** | 110 | 60 | 18 | 30 | = | 13 | - | |
| | Krein Stendall. | | 1 | | | | | | | | | | | | |
| N. | Ameburg (Schönfeld) | 39 | -99 | 100-0 | 100 | | 1 | | | 1 | | 100 | | | |
| 1 00 | Armetery (Schoolers) | 20 | 22 | 84.6 | 93 | | 400 | 1 | | | E | | | | |
| 21.12 | Baben (Littlecke) | 15 | | 897 | 9 | | 1 | 3 | - | _ | _ | | | | |
| 1 | The same of the sa | 100 | 1 | | - | | | | | 100 | _ | $\overline{}$ | _ | _ | |
| | Sept. | 801 | 74 | | 24 | | 1 3 | 9 | | 1 | - | - | | | 100 |
| | | | | | | | | | | | | | | | |

| Hebrenson Representative and services and se | _ | | _ | _ | _ | | | _ | _ | _ | _ | _ | _ | _ | _ | |
|--|-------|------------------------|-----------|--------|------|--------|-----|------|--------------|-----------|--------|--------|-------|--------|---------|-----|
| | 31 | | 431 | 2 | - 1 | 2 | | 190 | Mar | Brywjeler | HING | beles. | Grand | le las | THE THE | 100 |
| | | | 25 | 85 | 181 | 至 | | 21 | | | | | | | | 40. |
| Contents | | | 3.2 | 18 | | 5.5 | | - | | | - | - | | | - | - |
| Contents | 3 | 2000 | S = | 68 | | 84 | | (W) | 94 | 4: | | 4 | | | | 2 |
| Section Scheman Section Sect | 8 | Kreis, | 15.2 | 351 | 18.1 | | 3 | 100 | 5 | 2255 | - W | ME. | Comus | Above | 6 | 20 |
| Section Scheman Section Sect | | | 941 | 요원 | 8 | 7.3 | 30 | 34 | 2 , | 등생각이 | | | | | 211 | 351 |
| Section Scheman Section Sect | | Wohnerte mid | 351 | 25 | 1 | (A.S.) | 3 | 102 | [65] | 5594 | 20 | 4 | | | | ઘ |
| Section Scheman Section Sect | 1.91 | | | 4.5 | | | 180 | ΕŒ | 83 | 4332 | 3.5 | = | 3 | 131 | LA S | 크리 |
| Section Scheman Section Sect | 131 | Helamann | 32 | 351 | 9 | 251 | 31 | 162 | MS. | 12.3 | 321 | 150 | IIWII | 4.1 | E3B | 젊 |
| Section Scheman Section Sect | | | E 20 | X 51 | 3 | 90 | 7 | 168 | [集形 | との王郎 | 100.00 | | | | 5 | ₹B) |
| Section Scheman Section Sect | 15 | | 941 | 0.20 | - | 35 | 2 | 181 | 24 | BUBB | 12 | 3 | 1.51 | 1.41 | | 흑페 |
| Section Sect | | | また | (3.91) | ē | 23 | 2 | [5] | 躍 | 等因此的 | 200 | - | - | | 6 3 | 드레 |
| Chertreg | | | 58 | 8 | 131 | 8 | 6 | 200 | Ball Ball | 2552 | | | | | 180 | 湖 |
| Chertong 80 24 34 2 9 1 | 13 | | _ | 100 | | | - | 130 | Fee! | | _ | _ | _ | - | _ | - |
| ### Badinum (Lorent) | 31 | 7 | .4 | | 4 | 0. | - | 14: | 13/ | 10 | 1,1 | 117 | 1.46 | 144 | Livi | 15 |
| ### Badinum (Lorent) | | No. | Mul | 120 | | 100 | | 1 | 1 1 | | 1 | | | | | |
| S Berkasi (Runtz) | | Chestrag | - 201 | 135 | | -34 | | 13 | P | | | | | | - | - |
| S Berkasi (Runtz) | 100 | 10 mm | 1.00 | 100 | 200 | 200 | | LA | 100 | | 1 | | 100 | 30 | | |
| 6 Entholo (Buriz) | | | | | | 24 | | 13 | | | | 5.55 | | 100 | | |
| 5 Fasmark (Hebr) | | | | 7.5 | | | | 170 | | | - | 15 | 13 | = | | |
| Content Cont | | | | 2.5 | | | | 113 | | | | | | 3 | | =1 |
| Comment Comm | | | | | | | | 175 | 100 | | = | 17 | = | 1 | | E |
| | | | | | | 100 | | 1177 | 100 | - | = | | - | = | | |
| 12 Bach (Formorth) | 100 | | | | | | | 1112 | 12 | | | | - | | - | =1 |
| 12 Black (Germech) | 1000 | | | | | | | 10 | | | - | 100 | | - | | =1 |
| 13 Gender (Behne) | | | | | | | | m | | | | 1175 | | | | _ |
| Cooli-Schwarzhager Henne 22 25 78-1 10 10 5 2 2 13 14 15 14 15 14 15 14 15 14 15 14 15 14 15 14 15 15 | | | | | | | | ш | | | | 1 5 | 1 | | | _ |
| Cond. Schwerbing 48 41 89 6 33 1 | | | 42 | 3.5 | | | | - | | | | | | | | |
| Fejite | | | 34 | 1 = | 10.1 | 10 | | - | 10 | . 8 | - | 3 | | | | |
| 16 Ga. Schwechter/Schaler 28 14 38 3 12 1 1 1 1 1 1 1 1 | 3.50 | | 40 | 15 | Ser. | 1 | | ш | | | | | | .0. | | |
| 17 Listeritz (Diecke) 33 22 89 7 12 14 15 Naturabelt (Boundard) 17 6 35 2 8 2 3 2 14 19 Ool-lined (Microw) 22 19 89 65 13 4 4 2 2 2 2 2 2 2 2 | 153 | | | | | 33 | | 10 | | - 3 | - | - | | 4 | | |
| 18 Naturelecti (Bouchert) 17 6 35 2 6 2 3 2 3 2 3 3 4 3 3 3 3 3 3 3 | | | 23 | | 33.3 | 1.00 | | 100 | | | | | | - | | |
| 19 Oct-lanel (Heres) | | | 33 | | | | | H5 | | | | 3.4 | | - | | |
| 20 Serionate (Junge) 33 35 36 30 23 2 2 2 2 2 2 2 2 | | | 32 | | | | | 113 | 1 2 | | | 111 | | -5 | | |
| 21 Solvinson (Junger) 33 31 30 60 23 2 2 2 2 2 2 2 2 | | Ost-lime (Mexes) | 23 | | | 13 | n e | 15 | 1.5 | | | 100 | - | 1 1 | | |
| 22 Tangerhütte (Linschof) 28 27 77 28 28 28 28 28 | | | 36 | | | 11.15 | 1 | 11.3 | 1 | | | 100 | 100 | 100 | | |
| Columbia | 16.5 | | 52 | 31 | | 23 | | 1= | 1.2 | - | - | 100 | 100 | 100 | | = |
| 22 | 000 | Tangethatte (Linsbut) | | | | | | m. | 100 | - | 13 | | - | 18 | 81 | 31 |
| 22 | 183 | Tangerbitte (Gottfred) | | | | | | | 17 | | | | 1 | 18 | | - 1 |
| 22 | 100 | is (Japob) | | | | | | 100 | 58 | - 91 | 100 | | | Е | | =1 |
| 22 | (80) | ii (Friend) | | | | | | IН | | | 100 | 10 | - | 188 | - | 9 |
| 22 | 1825 | [Sinchepage] | | | | | | H | No. | | - | - | - | | | - |
| 22 | 100 | Stranger (Britishe) | | | | | | | | | | | - | 1000 | | |
| 22 | 163 | (Schatters) | | | | | | 103 | | .5 | | 1 | - | 100 | | |
| 22 | 120 | " (Note) | | | | | | 1- | | | 1 2 | 9 6 | | 100 | - | - |
| 22 | 30 | (N.chier) | | | 11.8 | 4.3 | | 1 3 | 5 | 9 4 | 1 3 | | | 1 | - | |
| 36 (Brished) 54 47 870 47 8 9 9 9 35 (Brishe) 14 8 571 5 26 (Schalbe Mata) 5 3 690 3 1 1 37 (Schalbe Mata) 5 7 1000 1 2 1 1 38 (Striffen) 14 10 714 6 4 4 39 Vaethers-Tangerbilite (Bage) 99 41 683 29 3 5 4 1 8 6 4 40 Vaethers (Kiris) 96 83 865 62 41 Walasherg (Cardis) 62 56 900 49 12 2 2 | 34 | (Expens) | | | | | | 1 | | - | - | 123 | | 10 | 1-1 | - |
| 36 (Brished) 54 47 870 47 8 9 9 9 35 (Brishe) 14 8 571 5 26 (Schalbe Mata) 5 3 690 3 1 1 37 (Schalbe Mata) 5 7 1000 1 2 1 1 38 (Striffen) 14 10 714 6 4 4 39 Vaethers-Tangerbilite (Bage) 99 41 683 29 3 5 4 1 8 6 4 40 Vaethers (Kiris) 96 83 865 62 41 Walasherg (Cardis) 62 56 900 49 12 2 2 | 22 | is Oligies | 311.711.0 | 1000 | | | | 1 1 | | | . 5 | U | | - | - | |
| 14 8 574 5 26 (Schalte Mat) 5 3 600 3 32 (Schalte Nam) 5 7 1000 1 38 (Striffen) 14 10 714 6 39 Vaethen-Tangerbilite (Bage) 90 41 683 29 3 5 4 1 8 6 4 40 Vaethen (Kirin) 96 83 865 62 41 Waladerg (Cardis) 62 56 900 40 12 2 2 | 123 | | | | 24.0 | 1 3 | | 1 | | 2 | 1 | 1 3 | - | - | 1- | - |
| 26 . (Schalze Man) 5 3 600 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | | CWR 79276 1 A CO. | 1000 | | 200 | | | 1 3 | 100 | | 2 | 3 | 9- | 1= | - | - |
| 22 (Schulge Narm) 3 7 1000 3 | | | | | 20.1 | | | - | | | 1 | - | - | 1= | - | - |
| (Bage) . 60 41 68-3 29 3 5 4 1 8 6 4 Walashing (Cardin) . 62 56 50-3 40 12 2 2 | | | 1 3 | 3 | | | 1 | - | - | | | | 1- | - | - | |
| (Bage) . 60 41 68-3 29 3 5 4 1 8 6 4 Walashing (Cardin) . 62 56 50-3 40 12 2 2 | 34 | " (Suppose System) | 1 3 | 3 | | | | - | 1 | 1 2 | 1) | - | - | | - | 7 |
| (Bage) . 60 41 68-3 29 3 5 4 1 8 6 4 Walashing (Cardin) . 62 56 50-3 40 12 2 2 | 2.5 | (Stringte) | 14 | 10 | 31.4 | | - | - | - 4 | | - | - | 1- | 1- | 1 | 1-0 |
| 40 Variation (Klein) | 127 | Variable-Tangerhillto | 1 | 1 | | 100 | | 10 | | | | | | | | |
| 41 Walashing (Cardis) . 62 56 500 40 12 2 2 | 144 | (Bage) | 4 | 1000 | 19.3 | 29 | | 1 3 | 1 0 | 1 4 | 1 | 1 8 | | 1 | 4 | - |
| | 97 | Variable (Kirm) | | | 5675 | 102 | | 100 | 1 | 1. 100 | 100 | 1 | | 100 | 1-3 | - |
| | (3.5) | Waterlang (Cardis) | 102 | 160 | 107 | 49 | | - | 19 | - 2 | 2 | 4 | 100 | 150 | 1-1 | |
| | | Same | him | 1500 | 200 | 2000 | 840 | 100 | 1 | - | | 1 | | | | |
| | | Official Co. | 44167 | 1000 | 48.1 | 1204 | 00 | 34 | 200 | 199 | 90 | 9 100 | - | 22 | 4 | |
| | 7.1 | | 1 | | | | 1 | 1 | | | | | | | | |

| Weighe houptstellerheiten Grande ligen for. The control of the | | | | | | | | | | | | | | | |
|---|---|-------------------------|------------------------------------|-------------------|----------------------|------------|----------|--------------------|-----------|-----------|--------|--------------|------------|--------|----------------|
| | | 1921 | | | 930 | | 300 | dativ | Name | SAME. | dire. | Great | de 146 | 94 | 90 |
| ш | | Kinder mal | 2110 | 15 | 2± | = | ** | Check | t blake b | Last life | re K D | ides in | MITTING IN | (90 PH | 141 |
| 4 | | 133 | 闧 | 1 | 88 | 2 | - | | Deliver V | | _ | _ | - | | |
| 151 | 24.55 | 33 | 150E | | 28 | | 2. | b | -0- | - 3 | 1 | | • | 8.0 | E |
| Lindsoft Newsork | Knon | | Kinder (Spalls or Matterbeaut g | Spoils | A PROPERTY. | Spetty. | - | 100 | AESS | | et | | diam'r. | 919 | Confection, 4a |
| 121 | Wedneste and | Distriction of the last | 211 | 2 | 21 | 8 | Magazine | 84 | to the | Kews | Abell | Alm | SERBE. | 3 | 48 |
| (3) | Ministry day | Second Lines | EE 1 | 18 | 531 | T | [42] | and pa | 45 | 25 | 2 | (T) | 3 | 5 | 6.6 |
| 191 | Helsimaan | ш | Works. | 3 | 201 | = | 95 | | 2570 | 11 | Dales | 1 | Nuber | 9550 | 88 |
| [2] | | | 20 | Productività very | Kitaber e ete 2 A | parented . | | | | 57 | | | | 2 | Section. |
| 01 | | 1300 | | 3 | Herper I | 3 | VALUE A | THE REAL PROPERTY. | 1 | 24 | 5 | 3 | 3 | 8. | 631 |
| ш | | 183 | 東京 | 2 | | 6 | 38 | 韻 | 344 | Serve | 191 | Jack | E YEE | | |
| ш | | 器 | 5 | | 2 | | 500 | 刨 | 1931 | In S | a.I =u | | wlen | 8 | 32 |
| SEL | 2 | 3.1 | 4: | 157 | 6 | 7 | 18 | 9 | 10 | 11 | 12 | 11 | 114 | 15 | 16 |
| 100 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 11 | Kreie Wantleben. | 100 | | 1 | 14 | | | | | | | | 1 | | |
| 1 | Afthundsleben (Greecke) | | 7 | 100-0 | 6 | | | | 100 | | 1 | | | | |
| | Alterwedingen (Heyer) - | 41 | 28 | 927 | 233 | | | 10 | 1 | | 3 | | | | |
| 14.0 | (Schladite) | 19 | 111 | 100-0 | 10 | | | 3 | 4 | | | | | | |
| 134 | Ampferth [Trodowig] . | 16 | 1111111111111 | | | | | | | 8 | = | | | 1 | |
| A | Bahrenstori (Fricke) | 36 | 23 | 88 9 | | | 1 | 8 | 3 | 1 | .0 | | | | 8 |
| 5 | Beyenderf (Otto) | 43 | 34 | 70 1 | 94 | | - | 3 | - | 2 | 10 | | - | 8 | |
| 8.11 | Beckender (Tolle) Bottmersder (Klanus) | 13 | 10 | 958 | | | 1 | 13 | 3 | | | 10 | 10 | | |
| 13 | Dindorf (Knöffer) | -90 | 100 | 900 | | | 2 | | - 1 | | 46 | | | | |
| 13 | Dodensorf (Beissan) - | 25 | 21 | 200 | | | 100 | 5 | 1 | 1 | | | - | | |
| in | Domesslehen (Stridde) | 42 | 22 | | | | 15 | | - | = | - 11 | - | - | | |
| 113 | Egelu (Dippe) | 42 | 40 | 33-2 | | | 15 | - 8 | -3 | 4 | | | 1- | | |
| 13 | (Heinemann) | 36 | | 94.4 | | | 1 | E | 2 | = | 18 | 100 | - | | |
| 35 | (Kripke) | 134 | 72 | 85.7 | | | 100 | | | = | 100 | | 18 | | |
| 135 | Egymetedt (Veigt) | 20 | | 56-0 | | | 13 | 19 | | 1 | | 13 | | | |
| 10 | Etgyraleben (Dankworth) Fermeryleben (Eusse) | 112 | | | | | 13 | 13 | | | 16 | | IΞ | 100 | |
| is | - (Bitler) | 98 | | | | | 10 | 19 | | 15 | 4.0 | 10 | 18 | 围 | |
| 19 | - (Valpous) | 91 | _ | 784 | | | 1 8 | | - 4 | | | | 13 | 12 | 1 |
| 20, | Groß-Germersleben | 100 | | 11000 | | | 11.0 | 100 | | | | | | NE. | |
| 0.4 | (Trimpelmam) | 34 | -30 | 887 | 88 | | 2 | 3 | | | 11 7 | | B | E | 100 |
| 221 | Grod-Ottendeben | 100 | 100 | ****** | | | 1 | | | | 113 | | | | |
| 344 | (Kilminis) | 41 | 40 | 1000 | 31 | | m | | | | | | 12 | - | 1 |
| 244 | (Rosenlastz) | 119 | 112 | 601 | 75 | 0 | | | | | 20 | | | | |
| 100 | Gr. Ottersleben (Thurle) | 73 | | | 2000 | | 1= | | | | 5 | 2 | | | E |
| 834 | - (Wege) | 134 | | 90:1 | | | -4 | 12 | - 4 | - | 8 | | | 国 | |
| 20 | | | | | | | 2 | | | - | - | - | | 1 | 1 |
| 20, | Dort Hadmerikben | 6 | | 1000 | | | | 1 | | | | | | | |
| 111 | (Nebring) | 20 | | | | 8 | 1= | - | - | 1 | - | - | | 1 | |
| 23 | Halebera (Falking) | 44 | :40 | 905 | 21 | | 1- | - | | 9 | | - | | | 3 |
| 23 | Reliendodeleben | 100 | 16 | 72.7 | 14 | | 1 4 | 100 | | | | | 1 | | |
| 200 | (Beardor) - Hohendodeleben (Hoppe) | | | | | | 13 | 2 2 | | | - | 0 | IE. | | |
| 30 | | - | - | 100 | 1 44 | | | | 1 | | 1 9 | | | | |
| 1 | (Kramm) | 91 | 21 | 1000 | 12 | | 1- | 3 | (I) 3 | - | 1 3 | 2 - | | 1 | |
| 31 | Kl. Oschepsleben (Kohl) | 23 | 20 | 800 | | | 1- | 7 | - | 1= | - | 1- | - | | 1- |
| 33 | Klein-Ottersleben | | 1 7 | 1 | 10 | 1 | | | | | 100 | | | | |
| 1000 | (General) | - 67 | 44 | 651 | 24 | - | | - | _ 0 | - | 14 | - | 1- | | - |
| | Seite | 1527 | 2321 | | 988 | | 150 | 164 | - 60 | 22 | 135 | 1 | 10 | | 10 |
| | Lain- | 1 | | | - | | 9 | 1 | | 1 | 1 | | | 1 | 1 |

| _ | | | | | | | _ | _ | | | | | | | |
|-------------|-------------------------|------------|------------------|-----------|--|-------------|----------|-------|---|---------|----------|---------|---------|-----------------|--------------|
| m | | 42 | £ 1 | | 8 | lint. | 100 | Calle | Sample | ancie! | D+11.6 | Oran | le ling | 84.7 | NO. |
| | | Made stad | and the state of | 2 | Control of the contro | 6 mg | 100 | 100 | r nicht i | Size De | N Kin | Ser His | HAND | 经别 | MA |
| 144 | | 3.0 | 100 | 2 | 38 | - | - | | T. POSE | engre. | 411 | ~ | 1,100.0 | - | |
| 14 | 2.7 | 33 | 유성 | | 92 | | 16. | -80 | 0 | - 1 | | - | | f. | 2 |
| 121 | Keels | 12 | 22 | epare. | Sports Depart | THE Applie | 120 | 151 | 1201 | | N. | Great | Doil | 0 | - |
| 2 | Mile Lands and | 57 | Les Sports | | 17000 | 15 | Trees. | £, | Op c. By- ill magin challance hidfellers | Street | ti+d.t | Abes | diving | devengerschieb. | (CA) |
| 13 | Weksorte und | beheintig. | 931 | 2 | | 9. | tad base | 124 | Appendix | 248 | | 141 | | 3 | or Seelester |
| specific in | Holomore | [69] | 15 | | 100 | 191 | Rξ | H | 4177 | Auth | (3) | 3 | 100 | 10 | and the |
| 1.5 | Theorem and | Atten | N X S | 2 | | 3 | 38 | 123 | BA | P. Nest | ы | | 2 | 3 | 腰部 |
| | | 10.00 | | nama | Haller Haller | Service Co. | 20 | 120 | X | 1000 | | 7 | 3 | 2 | 酥 |
| 111 | | | 100 | 2 | 37 | 3 | Wallet | 1 | 1000 | GIN) | 2 | 3.1 | | × | Εž |
| | | to bear | 8 | - | 8 | 2 | 3.7 | 23 | 1974 | lagr | STATE OF | Mege | a POF | Xras | |
| ш | | -6 | 2 | _ | 2 | _ | - | 14 | 2162 | - | Milion | _ | alles. | K | 44 |
| 1 | 1 | 3 | 4 | 5 | 0 | 2 | 18 | 2 | 10 | 11 | 12 | 11: | 14 | 15 | 16 |
| H | Phys. center 1 | | 1000 | | ~~ | | | 137 | 10 100 | 100 | Ver | | | | |
| 11 | Destrag | 1323 | 1321 | | 988 | | 28 | 161 | 9 00 | 23 | 183 | | | 1 | - |
| 20 | KL-Rodensteben (Wille) | 23 | 750 | 100-5 | - 11 | | ш | 6 | | | | | | | |
| 231 | Kl-Wardeben (Kicel) | 53 | | 75% | | | 10 | 2 | | | | | | | |
| 35 | Langenweddingen | | | 100.00 | *** | | | 100 | 1 | | | | | | |
| 10 | (Becker) | 42 | 23 | 92910 | 15 | | | -4 | - 0 | | | | | | |
| 36 | Langerranddingen | 100 | | 1000 | 100 | | | 1 | | | | | | | |
| 1101 | (Stern) | .39 | 33 | 82.8 | 38 | | | - | - | - | 111 | | | | |
| 27 | Leundorff Fleischhauer) | | 200 | 21.4 | 200 | | 111.6 | 2 | 3 | | 1 | - | | | |
| 200 | Ostarweddingen (Heem) | - 53 | 143 | 90'0 | 28 | | 1.00 | | - | | | | 13 | | ы |
| 32% | Remkereleben | 163 | 100 | 1000 | 180 | | | | | | | | | | |
| 10.0 | (Schwiesen) | .70 | | 87.2 | 200 | | 100 | | - | | 3 | | | | |
| 44% | Salbkr (Theil) | 47 | 44 | 0016 | 33 | | 1.3 | 12 | - 1 | - 4 | | | | | |
| [44] | (Titach) | 71 | 53 | 704 | 20 | | 1.2 | 2010 | - | | . 8 | 5 | | | |
| 4.85 | S-hrrnske (Netrkarn) | 28 | 21 | 7600 | | | | | - | 3 | 1 | = | | | |
| 43 | Schwareberg (Bixedes) | 29 | 22 | 91.7 | 13 | | | - 4 | - | 1 | - | | | | 3 |
| 44 | (Wackethagen) | 41 | 78 | 100.00 | 100 | | | | | | 100 | | | | |
| 45 | Sulfdorf (Schwitzer) | 81 | 23 | 852 | | | | 3 | 7 0 | | | | | | |
| 46. | Tarthan (Denocke) | 700 | | Service . | | | 2 | 12 | | | | | | | |
| 47 | | 200 | 84 | 60-3 | 20 | 6 | 1 3 | 13 | - 1 | | - 5 | | 100 | | |
| 459 | Wandelso (Helang). | 71 | 39 | 831 | 33 | | | ш | - | | 10 | | | | |
| 400 | " (Solamidt) | -53 | 22 | 793 | | | | | | | - 27 | | | | |
| 5500 | Welsleben (Lindwurm) | 51 | 30 | 7006 | -90 | | | 三 | | | | | | | |
| 51 | Westeregeln (Finks) - | 123 | | 54.1 | 43 | | 1.0 | II | | 1 | | | | - 01 | |
| 59 | . (Fischer) | 36 | 200 | 8216 | 22 | | 104 | mil | | | | | | | |
| 533 | Westerbiner (Meyer) | 168 | 157 | P2-9 | 112 | | 1 | | 11 | 6 | - 13 | | | _ | |
| 54 | Welmirsleten (Aiche) | -35 | 74 | 33.7 | 123 | | | | | | - 1 | | - 2 | | |
| | Secretary 1 | 2766 | aimi | 400 | 1200 | design | 100 | 224 | T) 1844 | 100 | 1000 | | | | = |
| | | -100 | 200 | 7.7% | 110 | 057 | 410 | 251 | J. Price | -10 | 214 | | - 8 | | 3 |
| | Kreis | | | | | | | | | | | | | | |
| | Gestschaft Wernigerade. | | | | | | | | | | | | | | |
| 1 | Durlingerode | | | | | | | | | | | | | | |
| | (Riemenschueider) | 13 | 12 | 83.4 | 100 | | 2 | 3 | 2 | 1 | | | | | - |
| 19 | Delibeck (Hildebrandt) | 100 | | 30:0 | - 00 | | 1 | 1 | - | - | | | 100 | - | - |
| 13 | " (Like) | 20 | 12 | 8)0 | 17 | | - | | | 2 | -1 | | | - | = |
| 19 | Hammerste (Hartrang). | 199 | -46 | 797 | 40 | | 1 | 240 | 1 100 | | 12 | | 100 | = | = |
| 2 | n (Biolin). | 73 | 29 | 97.4 | 58 | | 4 | 0 | | | No. | 100 | | | - |
| 1 2 | Dentary (Beaper) | 28 | 53 | 902 | 33 | | (page | 1000 | | - | 1 | | 100 | = | |
| 1 1 | (Seklet) | 48 | 20 | 81:2 | .26 | | | - 8 | 1 | - | | | = | = | _ |
| | Seito . | 4557 | 239 | | 201 | | 1 | 24 | .20 | 3 | 12 | | | | |
| | | | | () | 200 | | 15 | 20 | 7 | - | 30 | | | | |
| | | | | | | | | | | | | | | | |

[&]quot; Detacted 1 Att at Acres a Fiction Green

| _ | | | | | | | | | | | | | | | - |
|----------|--|---------------------|---------------|-------------|---|--------------|---------------|---------|---------------|-----------|------------|-------|---------|---------|---------------|
| T | | 63 | 7 | | 12= | | 170 | (56.84) | hanste | NATIO | 14114 | Orma | in The | nā. | ref. |
| - | | 鸖 | 3= | 1 | ME. | 3 | 100 | on all | die Mil | MUSELL BR | NO. 2 | Money | e seldi | 20 | 081 |
| 14 | | Kade | 繧 | - 14 | Dept. | 90.1 | 1 | 16 | 1 10 | | | | | 7 | E |
| None | Kreia. | 28 | 1200 | 4 | | Spales | 100 | 2 | 1000 | - | _ | No. | - | ÷ | - |
| 12 | | 2.0 | 17.5 | | D. N | | 100 | 1 | Mela | | land! | | Eng | ă | 禹 |
| Louisede | Wohatete and | Seattle. | 85 | 1 | 250 | 2 | 133 | 鼯 | 15.00 | 4- | 10 | 100 | 8 | Organia | 97 |
| 15 | Hetomen | 睷 | 45 | | 100 | -11 | 隔 | 153 | 151 | 話 | 3 | Scale | Martin | n | STREET, SQ |
| 1.3 | | EAL | XX | 3 | 43 | 3 | 188 | 188 | 200 | 30 | 4 | | X | 1 | Sage and a |
| 10 | | Service of the last | ma | Praesting | Separation of the last of the | Presentation | | 54 | | 25 | 8 | 3 | + | 12 | 2.0 |
| | | 186 | 28 | 6 | N. S. | 6 | 100 | No. | 283 | Magn | 1.00 | lago | 1750 | No. | 12.41 |
| 100 | | _ | × | | | _ | 는 | - | BEAS | | Silliera 1 | _ | 934E | | 졜 |
| 1 | 2 | 1 | 4. | 2 | 4 | ī | 5 | 9 | 30 | 11 | 12 | 11 | 14 | 10 | 16 |
| | Ubertrag | 987 | 330 | | 904 | | 0 | 24 | 3 | 30 | 13 | | | | |
| 18 | 55m3 - 3 7mm x 10 10 | | 1001 | 1000 | 1000 | | | 100 | | | *** | | | П | |
| 8 | The state of the s | 21 | | 70.0 | | | 2 | 6 | - | 1 | - | | | | |
| 10 | Reddeber (Effert) | 16 | | | | | l å | 9 | | | | в | | | |
| 100 | Schierke (Theis) | 3 | 1 | 100-0 | 3 | | IE. | | | | | | - | | |
| 11 | | 200 | | 77.7 | .4 | | ΙΞ, | .0 | | 6 | - | В | - | | - |
| 13 | | 31 | 51 | 74.2 | | | 14 | 7 | | | | Ш | | | |
| 14 | | 40 | | 97.1 | | | 152 | 1 | | | | | | | |
| 1.5 | Westigerodo (Beneke) | 107 | 94 | 87 1 | 71 | | ь | 34 | | | - 2 | | | | - |
| 16 | | | | 75:0 | | | 1 3 | - 8 | 3 | | 200 | | | | |
| 17 | | 120 | | 724 89-3 | 50 | | 154 | 62 | | | 3 | - | | | |
| 19 | | _ | - | _ | - | - | | - | $\overline{}$ | | _ | _ | = | - | _ |
| | South : | 854 | 731 | 85.6 | 991 | 614 | 134 | 150 | 13 | - 6 | 15 | | | | |
| | ALC DE COLUMN TO | | | | | | 100 | | | | | | | Ш | |
| 100 | Wolmirstedt. | | | | | | | | | | | | | | |
| 1 | America (Gepler) | 20 | 18 | | | | | 2 | - | - | - | - | | | |
| 3 | (Walter) | 16 | | 1759 | | | Е | | - | | 8 | ы | - | Н | |
| 12 | Harleben (Orlemande) . (Milhring) | 100 | | 50°7 | | | = | 7. | .0 | | | ы | | | |
| 18 | | 12 | | 33.3 | | | 囯 | | | | | ш | | | |
| 6 | Hargitall (Stranz) | 40 | 31 | 77.5 | 14 | | 1 | | - | 1 | U | = | -4 | - | |
| 18 | Colbitz (Troch) | 83 | 64 | 25/3 | 45 | | 124 | 18 | 2 | | - | = | - | | |
| 8 | Dakienwarsfebru (Genthe) | 43 | 33 | 688 | 33. | | 3 | + | 3 | 4 | 13 | | | | |
| 10 | Drakemsteelt (Meyer) | 26 | 16 | 500 | 13 | | 13 | 2 | ĭ | - | - | | 4 | | |
| 30 | Dreileben (Kalbite) | 22 | 23 | | 12 | | 8 | 7 | 1 | - | - | - | | - | - |
| 11 | Physical (Cast) | 12 | 8 | 100.0 | 85 | | 1 | | 4 | | 1 | | H | - | - |
| 13 | Elegatori (Gent) Elekenbarleben | 1 | 0 | 1000 | | | | | | | 100 | | | - | |
| HE | Begggest) | -40 | 31 | | | | 3 | | 100 | 4 | - | - | | 3 | _ |
| 16 | (Sindenberg (Moier) | 25 | 21 | 920 | 20 | | 2 | | 3 | | | - | | | |
| 15 | Geoff-bonsendeben (Halas) | 42 | .53 | 1000 | 25 | | | | | | | | | | |
| 16 | | | 1 | 1000 | 1 | | | | | | | | | | IF |
| 100 | (Hann) | 28 | 33 | 36.8 | 15 | | 200 | | - | - | | - | - | | |
| 13 | | 18 | 17 | 964 | 18 | | 1 | 2 | - | - | | - | 1 | | |
| 18 | (Laneuroth) | 15 | 15 | 101 | - 13 | | 2 | 1 | - 1 | | | | | | |
| | | = | $\overline{}$ | - | | | $\overline{}$ | - | = | - | - | | - | - | - |
| | Beile | 613 | 488 | - | 338 | - | 224 | 44 | 21 | 8 | 10 | - | 3 | 1 | - |
| | | | | 1.5 | | | | | | | | | | | |

| Carbole Souns | Kreis, Wedmorte and Hebaneurs | Waster the while Color and 1900 c. 4 Metamore L. Keller and | terlet Milder (Spale Spreading | Reconstant yes System 6 pt 76 | Seriel Stader Spalls 41 worder Tages 444.3 Xmetty gestlast | Transcrate rim spales 6 to 3. | Water and Breat in a 5 | High references of the | Co Many mand of the control of the c | THE MANUEL OF THE PARTY OF THE | ale 1 | Minut Minut Grand Alast Minut | militar | of Schoolson of the State of th |
|---------------|---|--|---|--|---|-------------------------------|------------------------|------------------------|--|---|--------------|---|------------------------|--|
| T | 2 | 1 2 5 | 4 | 4 | 6 | 7 | 1-8 | 2 | 10 | II | 12 | 111 | 14 | 五元日 |
| - | | | | | | | | | | F | | | 4 | 2 |
| B 20 2 | Jenleten (Raise) Kelmert (Gürtz) Klein-Aussemichen (Girose) Lottsche (Bock) Muhbendorf (Kostel) Meitzendorf (Jenrich) Mescherg (Soeder) Niederndodelsten (Dittmar) (Natmendelsten (Dittmar) Oremstolt (Brunkow) (Pricemsten) Betheuser (Thiele) Rogitz (Hestemann) (Michaelia) Samenygon (Krefeld) Schnarischen (Schoedeld Wellen (Artecke) Welsenstedt (Ecke) (Klopp) (Schooper) | 42 36 30 90 45 31 77 30 41 | 25 10 4 17 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 | 82 3 100 6 8 3 100 6 8 3 100 6 7 1 1 1 4 1 6 1 6 1 7 1 1 1 4 1 6 1 7 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | 10 10 11 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1 | | 26 1 3 3 5 2 1 1 3 | 0 | 2 | 1 | 10 2 - 2 - 2 | The state of the s | 7 1 2 3 4 17 | 111111111111111111111111111111111111111 |

| at Litabole Seconds | Kreis 2 | Notice in the community of Kindson and the LEGIT, of Histonius of Libertus with a | Wheeler States Spatis 24 wanted | Provident Space 4 and | - Workli Klein (Apple in wriden in tracken in tracken in 3 believe perittin | Normalish we spalls I sell | | abids | Attachment of the state of the | Toll Street of the | diameter and the second | Gran attack | III Author E.S. | New School persons in the | |
|---|--|--|--|--|--|----------------------------|---|--|---|--------------------|-------------------------|-------------|--|---------------------------|---|
| 1 2 3 4 5 6 7 8 8 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 | Zusammen Aschepleben (St.) Calbe Gamblegen Halbentadt (Lend) Jerichter I Jerichter II Magdeburg (Stadt) Neuladdaubeben Oscheptleben Oscheptleben Oscheptleben Oscheptleben Wernigeredt Stendal Wannieben Wernigeredt Zusammen | 721, 3150 1863 1197 1001 2436 1360 1364 1006 1106 1106 1106 1106 1106 1106 11 | 1003 4637 1010 1406 807 1629 1100 1808 9491 730 1147 | 77.7 67.6 60.0 80.7 81.6 81.9 76.2 81.9 76.2 87.2 80.7 | 1833 1248 500 648 1396 1396 1896 1825 861 1226 1772 A31 | ののの後のできるのでは、 | 新型電影内監察を 四回記載を 回回記述 回回記述 | 58 193 296 66 162 396 117 138 134 120 120 120 3182 | 9 37 384 1) 325 225 225 25 85 85 86 87 80 | 超级的现在分词 计多数数字数字 一定 | 87 14 | 200 | 名 14 9 15 44 46 10 上班 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 | The tendent and the | 一 本 本の日の日本 100円 100円 100円 100円 100円 100円 100円 100 |

^{&#}x27;i Maratter $B_1=0$ stemator $B_2=0$ forming $B_1=0$ forming $A_1=0$ forming B_2 denotes B_3 to an excess a finding gauge.

Dos vorstehenden beiden Statistiken haben gewiß zumüchst nur für unseren Regierungsbezirk größere Bedeutung. Vieles aber, was sie bringen, durfte doch von solchen Interesse für die in der Sänglingsfürserge Tätigen sein, daß uns ihre Veröffentlichung mit allen Einzelheiten gerechtfertier ceschien, and awar am so mahr, als ex bislang an shulithen Zusammenstellungen völlig mangelt. Es kann in der Sänglingsfürsorge auf die Dauer unmöglich genügen, sich immer wieder auf die allbekannnen großen Zahlen. der einzelnen Staaten und Länder zu berufen, die doch zur eine ganz allgemeine Übersicht über das Elend der großen Säuglingssterblichkeit geben können. Halten wir uns aber such nur an anser Deutschen Reich and seine Einzelstaaten, so bedarf es wohl knun des Hinweises, daß jeder in timere Emblick in die fraglieben Verhillnisse ms bislang versperrt war, weil rein örtlich so wesentliche Verselnistenheiten in Rasse, socialer Lugs, Sitten and Uncitter usw. obwalten, dath es absolut nicht gleichgültig ist, ob jemand in Magdeburg ober Manchen, Königsberg eder Köln Singlingsfürsorge treiben will. Wohl sind am Ende die Grundursachen der hoben Sänglingssterblichkeit therall die gleichen, ihr spezielles Verhalten aber im abgegrenzten Bezirke mit selbständiger Verwaltung und die Nebenumstände, die sie beeinflassen respektive mit rerursachen, sind oft so verschieden, dall man ohne ihre genuse Kenntais and speciall oline Einblick in thre weekselseitigen Benichungen know eine rationelle Säuglingsfürsorge treiben kann.

Dies Gefühl kam uns besonders zum Bewußtsein, als wir in Mag deburg begannen, uns der hier besunders sehwer notleidenden Säuglinge anzunehmen. Zwar war es leicht, die Hauptschiden rasch aufzudecken, zu zeigen, daß in den drei Monaten Juli, August und Soptember mit einer Regelmäßigkeit, die schon einem Gesetze nahekomut, die Hillite aller im Jahre sterbenden Sänglinge dahingerafft wird, und zwar fast ausschließlich an Magen- und Darmkatarrhen und daß die meisten Opfer nicht etwa die engen Viertel der Altstadt, sondern die industriellen Vorstädte Neustadt, Sudenburg, Bucken forders, in Jenen weiblicke Arbeitskräfte am meisten, und zwar in beträchtlicher Zahl beschäftigt werden. Es lag nahe, bei diesen Verhältnissen den Hauptschaden im Nichtstillen respektive in dem frühen Absetzen der Kinder zu vochen, aber an einem erakten Zahlenmaterial, das zum Beweise hätte dienen können, fehlte es völlig. Man war auf Schätzungen angewiesen und mihm an, daß die Zahl der überhaupt Gestillten, wie in anderen Großetädten, nicht weit ther 50% himausgehe. Da überräschte uns der damalige sehr verdiente Letter anserer städtischen Sünglingsahteilung Kollor mit der Mitteilung, daß bei uns 763%, der Sänglinge überlaupt und 71-2% länger als einen Monat gestillt würden. Dieser Nachweis fullte auf einem Material von 633 kontrollierten Kindern, ausschließlich den unteren Volksschichten entstammend. War das Material auch gewiß nicht groß und die registrierte Daner des Stillens nicht lang, so übertraßen diese Zahlen, selbst mit aller Versicht genommen, so weit die landläufigen Schätzungen, daß man notgedrangen der so oft behaupteten at eigenden Stillunfahigkeit

um sorer Prauen wellt starke Zweifel entgegenbringen multe. Denn wenn tatsächlich über 71% der Mütter unserer unteren Volksschichten Linger als einen Mennt stillen konnten, so war anzunehmen, daß ein nicht so sehr viel geringerer Prozentsatz auch eine genügend lange Zeit weiter zu stillen imstande sei und daß von der mangelhaften Entwicklung und getingen körperlichen Widerstandsfähigkeit, die nan immer wester als Ursachen des Nichtstillens ins Troffen führt, wenigstens bei uns nicht die Rede sein könne.

Magdeburg schien eine Ausnahmestellung unter den Greibstädten sinranehmen. Allerdings war solwer damit unsere almorm behe Stuglingssterblichkeit in Einklang zu bringen. Koller glaubte diese Dissonanz im wesentlichen auf eine falche Technik des Stillens, und zwar speziell auf die übermüßig große Zahl der Mublzeiten, dann aber auch ganz besonders auf die a Hzu frühze it ige und unzwuckmäßige Zufütterung zurückführen zu missen. Kaller befragte 1000 hissige Mütter und erführ, daß fast ausnahmslos mich dem zweistlindigen Modus ernihrt wurde; auch hier handelte es sich im wesentlichen um Frauen. der unteren Volksschichten. Ich mutte damals nach meinen hiesigen, über 18 Jahre sich erstreckenden Erfahrungen Keller widersprechen. Ich hatte stets darauf gehalten, dati der normale Singling mit fünf oder sochs Maldzeiten, die auf die Zeit von morgens 6 bis abends 10-11 Uhr suchgemäß zu verteilen sind, auszukonomen habe und daß pur schwächliche Kinder einer häufigeren Ernährung, etwa siehen his acht Mahlzeiten. bedärften. In der sieben- bis achtstündigen nächtlichen Pause bedarf der gesunde Sängling keiner Nahrung und es ist lediglich Sache der Ergielung, daß er hier Ruhe hält. Auch den Mitgliedern der Mediginischen Gesellschaft, in der eine längere Diskussion über das Thema damals stattfand, war nichts von den so hlutigen von Keller gerügten Mahleriten bekannt und nur eine Stimme erhob sich, die eine nächtliche Mahlzoit unter Umständen für unumgänglich hielt. Selbstverständlich war und ist hier stets nur von gesunden Kindern die Rede. Nuchträglich muß ich Keller bis zu einem gewissen Grade recht geben, doch hat sich die Sitte der häutigen Mahlreiten bei uns erst in den letzten Jahren, und zwar allem Anscheine nach durch das Merkhlatt des Vaterlandischen Frauenvereins eingeburgert. Dieses Merkblatt wird bekannthich von den Standesambern verteilt und sagt: "Ein gesundes Kind braucht nachts bichstens einmal, tagsüber alle zwei Stunden, später alle drei Stunden die Brust," Das Merkblatt enthält, nebenbei gesagt, auch sonet noch Batschläge und Vorschriften, die in ärztlichen Kreisen keinsswegs. allgemeinen Brifall gefunden haben und bedarf dringend einer baldigen Revision. In der jetzigen Fassung ist die Ernährung an der Mutterbrust viel an kurz, die kanstliche aber zu ausführlich behandelt. Der Rat zu so häufigen Mahlzeiten kann das Stillen den Müttern geradezu zur Last machen und die gante Propaganda für das Stillen lähmen. Das Merkblitt soll nach einzelnen Bemerkungen in den Statistiken Gutes gewirkt haben: es kann aber in besserer Fassing zweifelles vielmehr zur Wiedereinbürgerung und Verbreitung des Stillens son und so durtte es sich empfehlen, duti von seiten übserer Regierung eine Kommission zur Revision respektive Neufassung des Merkbluttes eingesetzt wird und dati für die regelmäßige Abgabe des revidierten durch die Standesamter entsprechende Vorschriften erlassen worden.

Ob die hönfigen Mahlzeiten, abgesehen son der Last, die sie der Mutter muchen, an deh den con Kulliur vermuteten Schuden stiften, steht dahin: Budin, den wir den Vater der modernen Sänglingsfürsorge nennen dürfen, war bekanntlich für die häufigen Mahlzeiten und seh beinen Schaden davon. Zur Erklärung des auffälligen Gegensatzes zwischen der hiden Zuhl der Gestillten und der sterbenden Säuglinge schien mir dieser Punkt von geringer Bedeutung. Wohl aber mußte ich Kuller bezüglich der auch in anderen Pankten hinr, wie ander warte, mungelhaften Stilltechnik und vor allem bezäglich der frühzeitigen Zufütterung und des allzu frühen und allau hantigen oft ganz unmativiorten Entwohnens nach meinen Estalarungen voll und ganz gratiusmen. Auch hier aber mangelte er an exakten Zahlen, das zum Beweise hätten berangezogen werden künnen. Jeh suchte mir gandelist disturch zu belfen, dati ich bei meiner wasschlieftlich weiblichen Klientel, die allerdings nicht allein unserer Stadt, sondern so ziemlich unserem ganzen Regierungsbeziek entstammt, nachfragte. Ich fand, dath von 1000 Kindern 570 gestillt und 430 überhaupt nicht gestillt. worden waren. Von den 570 wurden 56 nur kurze Zeit, d. h. blichstens his drei Monate gestillt, über drei Monate also nur 5140/. Nehenbei bemerkt fanden sich unter den Müttern der 430 Nichtgeställten 41 auffallend robuste Personen mit guten Brüsten und in günstigen Verhältnissen tobend, die nech nicht den geringsten Grund für die Versättunds shrer allerersten Pflicht anfihren konnten. Das Material entstammte vorwiegend den segenannten besseren Ständen und stand in dieser Beziehung also in direktem Gegensatos zu demienigen Kellers; so konnte keines von beiden allgemeine Gültigkeit beansprachen. Immerhin schien so riel schon klar zu sein, daß die hohe Zahl der Gestillten schon im erstem Quartal rapid shummt and much den beiden Statistiken von 763%, auf 51.4%, sinkt. Es ist der letztere ein Prozentsatz, den man bislang anch einer Reibe von Statistiken aus Großstädten angefähr als die Ziffer der überhaupt Gestillten betrachtete. Magdeburg schien sich also doch nicht sener Assnahmsstellung rühmen zu dürfen. Aber es handelte sich bei dem awriten Material schon nicht mehr um unsere Stadt, sondern auch um das amgebende Land, und da anscheinend hier die gleiche Not, wie in jener berrschte, so erschien es uns Pificht, den Versoch zu machen, durch statistische Erhebungen, die in liberaleter und dankenswertester Weise der Herr Regionungspräsident für 1906 und 1907 anordnete, ein en Ein blick in die Gozamtlage anasres Regierungsbezirkes zu gewinnen and durch the Mittel and Wege zu finden, der großen Staglongosterblichkeit in Studt und Land nach

Müglichkeit zu stenern. Zu Helfern wurden uns die Kreisarate and die Hebammen onseres Bezirkes, deren Mahewaltung wir die beiden großen Statistiken verdanken-Die für das Jahr 1905 geführte Statistik mubte Bußerer Umstände wegen darauf beschränkt verden, die Frequena des Stilleus überhaupt und die Hauptgründe des Nichtstillens festzustellen, während in der für 1907 auch besonders die Daner des Stillens berucksichtigt werden konnte. Allerdings ist der gewählte Zeitabschnitt, 1/4 Jahr, kein besonders langer und er soll auch nicht im entferntesten als eine annübernd genügende Stillzeit betrachtet werden. Aber Nochfragen fiber 1/, Jahr hinaus schienen uns damals, zumal bei der flaktnierenden Bevölkerung der Städte. know mit einiger Sicherheit durchführbar und dann läßt eine vierteliährire Stilliosit mit ziemlicher Sicherheit auf die Möglichkeit einer weit langeren schließen; das aber kam für unsere Zwecke besonders in Betracht. Es lag mahe, in einer besonderen Rubrik auch der Häufigkeit des Zufütterns nuclouforschen; aber so wünschenswert es uns auch schien, gerade über diesen so wichtigen Pankt Auskunft zu erhalten, so müliten wir uns doch sugen, daß hier willkürlichen, um nicht zu sagen unwahren Angaben der Stillenden Tor und Tür goöffnet seien, die unmöglich durch die Hebaninen kontrolliert respektive richtiggestellt werden könnten. Man hat den letzteren soger des öfteren vorgeworfen, dall sie von den Kindernahrmittelfabriken für eine möglichst umfangreiche Verwendung ihrer Praparate interession warden. Une ist bein bestimmter Fall zur Kognition gekommen und zur Ehre unseres Hebammenstandes wollen wir annehmen. daß er derartigen Praktiken fernsteht.

Man hat hin and her gestritten, ob überhaupt und in welcher Weiseder Hebammenstand im Kampfe gegen die Sänglingssterblichkeit Verwendung finden könne; man hat ihn des öfteren auch für ungesignet gehalten, zuverlässiges statistisches Material zu sammeln. Wir glauben, dall ihm eine sehr gewichtige Rolle auf dem fraglichen Gelocte, in erster Linie aber in der Propaganda des Stillens zukonnnt, ja, wir willten gur nicht, wie man auf dem Lande ohne seine Hilfe auskommen könnte, und wir meinen, dall der unsrige auch seine Branchbarkeit für Statistiken erwissen hat. Wir sind selbstrerständlich weit davon entfernt, jede der vielen Zahlen als absolut zutreffend zu erachten, aber die Hauptziefern beider Jahre harmonieren doch in einem Malie, dall wir nicht anstehen, ihnen eine allremeine Geltung wenigstens für unseren Bezirk zuzubilligen. Es wird schwer halten, auf eine andere Weise einen besseren Einblick in diese Verhiltnisse zu gewinnen. Die Volkszählung zur Feststellung der Hänfigkeit des Stillens zu benutzen, wie vorgeschlagen wurde, wird als zu umständlich und unsieher kaum Beifall finden. Will man die Impflermine benutzen, so ist zu bedenken, daß die große Zahl der hereits verstorbenen Sänglinge unberacksichtigt bleibt, unter denen die nichtgestillten sieherlich die Mehrzahl bilden werden. Uns erscheinen die Hebummentagebücher bei weitem als das beste

Mittel, Aufklärung über die Brequenz des Stillens und auch über die Ursachen des Nichtstellens zu erhalten, zumal wenn unsere Helsammen in Zukunft nicht, als es beslang geschah, für die Frage interesciert und auch vorgebildet werden. Das Helsammentagebuch bedärfte nur einer Ergänzung durch die Frage nach der Dauer des Stillens. Daß eine Kontrolle bis zu einem Vierteliahre ohne weiteres möglich ist, beweist unsere Statistik neu 1907. Man hat daran oft gezweifelt mit der Belauptung, die Hebaume kontrollier-Mutter and Kind doch nur withrend der kurzen Zeit des Wochenheites, was nachher geachele, bleibe dir unbekannt. Wer inmitten der Praxis stakt, weiß, daß die tucktige Hebanus auch heute noch meist auf lance Zeit die Bersterin der Frauen bleibt, denen sie in schwerer Stunde heigestanden hat, and dall sie kamn irgendwa abgewiesen wird, wenn sie sielmich noch nich Monaten nach dem Ergehen ihrer Schützlinge erkundigt. In der Grofistadt wird eine solche Kontrolle naturgemiß schwieriger sein, als nut dem Dorfe; je kleiner der Bezirk, je sechafter die Bevölkerung, desto leichter die Ubersicht. Diese dauernde Kontrolle wurdder Hebomme aber zweifelles lästig werden, weil sie ihr, zinnst der vielbeschäftigten, ein nicht geringes Maß von Arbeit und Zeitverlast zumutet. Warde man askeren Orts and unseren Verschlag, den Hebammen eine erweiterte Kontrolle aufzetragen, deren Resultat im Tagebuch exakt cinzutragen ware, eingehen, se warden wir es für recht und billig haften, daß ihnen ats Agnicalent dafür eine nach der Arbeitsleistung abgestufts Remuneration gove but words. Doss Art Belolumne für gesetzlich leichung den Helmannen nicht gebotene Arbeit erscheint uns wholiger, gerochter und auch praktischer als Pramten, die man verschiedentlich schon verpsschlagen bat für solche Hebammen, die vine besonders hohe Zahl Stillender unter den von ihnen Entbundenen erzielen. Hisr könnte es leicht kommen, daß eine Hebamme, die fast ansochlisblich unter den unteren Volksschichten tätig ist, wo siele Frauen sozialer Verhallmisss wegen nicht stillen können, trotz bestem Willen und Strebenlear anagingo und neidhoch thre Kollegia, die siell in den bestoren Schichten violleicht weniger milit, ihre Pränzien einstreichen sähe. Abgeselven aber hiervon, halten wir, insbesondere aus rein praktischen Gründen. die Prhuiterung der Hebammen für undurchführbar: man stelle sich allem nur die Schwierigkeiten einer exakten Kontrolle der zur Prinnigrang angegebenen Zahlen vor und bedenke, daß schlechte Elemente unter Umständen gerndem zu falschen Angaben verleitet werden könnten: es könnte ein Primienweitlauf übelster Art daruss worden. Dabingeger würde eine gerochte Bezahlung der von den Hehammen durch die erweiterte, mit keinen besonderen persönlichen Varteilen verbundene Kontrolle geleisteten Arbeit in einfachster Weise durchführbar sein und, wie ums scheint, such keine außergewöhnlich behen Summen erfordern. Setzen wir z. B. für unseren Rezierungsbezirk die Durchschnittszuhl der Lebendgehoreren nach den Jahren 1905 und 1907 mit 33.000 pro Jahr ein.

nelimen wir Serper an daß von diesen 20,000 etwa ein Quartal oder länger gestillt und kontrolliert würden (nach der Statistik des Jahres 1997 sind as 19,838 gewesen), bestimmen wir zuletzt, dan pro 10 durch vier Monate Kontrollierte ein Einheitssatz eon 3 Mark, für 10 durch neun Monate Kontrollierte ein Satz von 5 Mark ausgenahlt wird, so wurden im Geringsten 6000 Mark, im Höchsten 10,000 Mark pro Jahr von dem gesamten Regisenneshezirk aufzubringen sein. Aus der Statistik pro 1907 et ersichtlich, daß es 32 Hebammen gab, die unter 10 Enthindungen in diesem Jahre hatten; sie bei der Remuneration gang leer ausgehen zu hassen. orschoint was hart, um so mehr, als diese zu den Verbrauchten oder in ganz kleinen Bezirken Lehenden, also voraussichtlich zu den Bedürftigsten gehören dürsten; ein Einheitssatz von 2 Mark für viermonatliche, 5 Mark tür neunmonntliche Kontrolle kann für diese genügen. Es gibt ebenda 69 Hebammen, die über 10, aber unter 20 Rutbindungen hatten; mag man thnen 4 Mark unter 15, 5 Mark 18er 15, bei viermonatlicher und 8 Mark respektive 10 Mark bei neunmenatlicher Kentrolle zubilligen. Der Satz von 1 Mark unter der Hälfte, 2 Mark über der Hälfte der angebrochenen Dekude kann für alle übrigen Differensen Ausendung finden. Selbstverständlich sollen diese Zahlen nur Paradigmata, nicht umbänderlich sein. Durch derartize Differenzierungen würden sich die ausensummenen Summen von 6000 Mark resnektive 10.000 Mark pro Jahr, die in unserem Regierungsbezirke für Hebammenremmerationen aufzubringen waren. voranseichtlich mit ein weniges erhöhen, jedenfalls aber würden auch to keine unerschwinglichen Summen in Betracht kommen und trotzdom viel für die Propaganda des Stillens geschehen. Und gerade auch diejenigen Hehanimen, die in den wegiger bemittelten Volksschichten haugtelichlich tittig sind, wurden einen sehr fühlburen pekunikren Ausgleich regenüber den in der vornehmen Praxis fütigen auf diese Weise finden, Gabes doch nicht weniger als 48 Helammen in unserem Bezirk, die über 100 Eathindungen im Jahre 1907 zu erledigen fatten; die finden sich ansachließlich in den Städten und Industriedörfern und es ist voranzusetzen, daß thre Massenarbett night allea hoch honoriert wurde, Nehmen wir 12,000 Mark als durchschnittlich im Höchstfalle pro Jahr som ganzen Regierengsbezirke für Hebanmenremanerationen zu leistende Samme zu. so wurden wenig mehr als 700 Mark auf jeden unserer 17 Kreise fallen: ils aber pro Dekade der Kontrollierten gezahlt wenden soll, so wird für the weniger bevälkerten und wohl auch ärmeren Kreise eine noch erheblich geringere Summe berauskommen, jedenfalls nur eine Summe, die ein oder der 17 Kreise obre Beschwer aufbringen könnte. Wenn man bedenkt, welche Summen heutzutage unsere großen Städte, neuerlich auch onsere Hauptstoft Magdeburg, für die Staglingsfürsorge opfern, so erscheint es als Pflicht unserer übrigen Kreise, nach Vermögen hier nachmeifern. Finde unser Plan Verwirklichung, so würden unseres Erachtens die Helanunen nicht nur weit mehr als bishang für die Stillpropaganda als Helferinnen mit ins Feld gegen den Würzengel der Skuglingssterlelichkeit ziehen, es würden auch die Kreisanzte durch die erweiternKontrolle weit besser in die Lage kommen, offensichtlichen Schäden abrahelfen.

Dab solche leicht abwendbaren Schaden in unserem Bezirko in nicht geringer Zahl vorhanden sind, zeigen deutlich beide Statistiken, besonders die pro 1907. Gerade die Kreisärzte werden manches aus diesen Zahlen herauslesen, was ihnen neu ist, und wenn ihnen diese Zufern erst Jahr für Jahr zeigen, wo helfend eingesetzt werden unti und kann, so werden wir in der Besserung unserer Sänglingssterblichkeit raschere Schritte verwirts ton. Bislang haben die Besserungsbestrehungen in der Hauptkache nur in den größeren Städten eingesetzt; es liegt aber absolut kein Grund vor, das Elund der Sänglinge auf dem Lande und in den kleinen Städten geringer an taxieren, und damit erwächst die Pflicht, anch hier mit der Hilfe nunmehr einzusetzen und sich dahei die Erfahrungen der Groösfäldte, soweit sie auf die kleineren Verhältnisse des Landes übertrigber erscheinen, nutzber zu miehen. Dahin gebort in order Linie der Verauch, durch Stillprämien die Sänglingssterblichkeit einzuschränken, ein Versuch, der unseres Wissens auf unserem flachen Lande bisher nur vereinzelt und in geringem Umfange, aber stets mit guten Erfolge unternommen wurde. Er setzt natürlich veraus, dan eine genügend große, sagen wir die Mehrsahl aller Mütter körperlich imstande ist, das Kind eine genügend lange Zeit ausschließlich zu stillen. Man hat bisher vielfach augenommen, dall diese Fälogkeit der heutigen Franchwelt. mohr und mehr abhunden komme; man wähnt, die Brüste seien, vielleicht infolge des frühzeitigen Korsettragens, vielleicht auch durch Vererbung mangelhaft entwickelt, die Warzen schlecht ausgebüldet, der Körper im ganzen sei schlechter gebaut und infolge unzureichender ider verkehrter Emährung oder durch den Alkoholgenuti, den frühen Besuch der Tanzböden usw. weniger widerstandsfältig. Ja, es komme durch all diese Umstände, besonders aber durch den Alkohal, wie v. Bunge ohne überreugend zu sein, nachzuweisen versucht hat, zu einer vor ur ur baran Stillanfühigkeit. Alle dahingehenden Behauptungen fullen auf zu geringen Beobuchtungsreiben und stehen im Widerspruch zu den Erfahrungen unserer Eutbindungsanstalten; hier sind, wie aus den verschiedensten Gegenden unseres Vaterlandes immer wieder bestätigt wird, mindestens 50%, bis 90%, der Enthundenen zum Stillen durchnen fähig; allerdings entstammen diese Franen fast ausnahmlos den unteren Volksuchichten. Die Beobachtungszeit in diesen Anstalten sei zu karz, augen Viele, als dall sie die dauernde und ausreichende Stillfühigkeit beweisen konnte. Das ist his zu einem gewissen Grade zuzugeben; was diese Franen aber später untürhtiger zum Ställen macht, ist nicht so sehr ihre urspränglich mangelhafte Veranlagung, sondern das sind vielmehr die Sorgen des Daseins mit ihren körperlichen und soelischen Schädigungen. Viel eher kommen bezüglich mangelhafter Widerstandsfähigkeit unsere oberen Volksachichten in Frage. Bleichstichtige und nervöse Mildehen, die allzu-

früh auf Bälle gehetzt oder geistig zu stark strapaziert werden, gibt as in leider bei uns genug; daß sie als Mütter später nicht viel taugen werden, ist klar. Aber hier stehen wir doch seit einiger Zeit seben in einer gesanden Reaktion, insofern jetzt mehr und mehr durch Turnen, Sport usw. für die körperliche Ausbildung unserer Jugend geschieht. Au sich sind unseres Erachtens auch die Madchen der oberen Volksschichten körnerlich keineorege minderwertiger wie früher; man will is im Gegenteile nachgewiesen haben, daß die Durchschnittsgröße des weihlichen Geschlochtes ganz allgemein, also auch is diesen Schichten zunimmt. Den Rindruck erhält man auch ohne weiteres, wenn man unsere 13 bis 14 sibrigen Middeben daraufbin ansieht; die schildigenden Wirkungen durch grationelles Verhalten in der Entwicklungspeit, durch mangelhafte körperliche, übertriebene geistige Vätigkeit machen nur allen oft aus einer kräftigen frischen Vierzehnjährigen eine schlaffe, blasse, mide Zwanzigiährige. Hier in den oberen Schichten war in auch besonders das Stillen in den letzten Jahrzehnton mehr und mehr nufer Mode gekommen und daran trug nicht so sehr körperliche Umfähigkeit, als das gesellschaftliche Leben Schuld. Auch hierin ist as beneits in den letzten Jahren bei uns ganz wesentlich besoer geworden und man trifft immer seltener auf Frauen, die das Stillen von vornherein ablehnen. Auch spricht für die Besserung hier, daß das Ammenwesen allem Anscheine nach stark zuräckgeht, wenngleich dies zum Teil such durch die lebhafte Nachfrage nach weiblichen Arbeitskräften in freieren und angenehmeren Situationen veranlaßt sein dürfte. Die Ammen werden bei uns jetzt schon von weither geholt; in der Statistik pro 1907 finden sich z. R. nur 16 aus unserem Regierungsbezirk, die sich als Ammen verdingten und die Statistik pre 1906 zeigt, daß in ganz Magdeburg nur 11 Kinder durch Ammen gestillt warden. Mag dem nun sein, wie ihm wolle, so viel steht fest, daß die Säuglingasterblichkeit in den oberen Schichton trotz dieser Mangel lange nicht so hoch ist, wie in den unteren, hamtsächlich deshalb, weil die Vorbedingungen für eine tadellisse kimstliche Ernährung hier weit bessers sind. Damit sell nicht gesagt sein, daß die Franen dieser höheren Schichten nun auf Grund dieser Tatsache sich ihrer vernehmsten Pflicht entziehen durften, sie zollen im Gegenteil ein gutes Beispiel geben. Se traurig sa ist, wenn so oft die Sorge für den Unterhalt die Mutter zwingt, dem Slingling die antärliche Nahrung zu raufen, viel trauriger noch ist es und in hochstem Grade zu verurteilen, wenn die Schen vor den Meinen Unbequembichkeiten, die hier ganz unmetivierte Eitelkeit und der Hang zu geselligen Vergasigungen die Mutter von ihrer Pflicht abhalten. Keineswegs sändigen aber in diesem Punkte die höheren Schichten allein.

In der Statistik pro 1907 finden sich 293 Mütter, die ohne Grund das Ställen ablehaten, und davon stammen nicht weniger als 101 aus den beiden Kreisen Jerichow I und II; es ist ausgeschlossen, daß diese auch nur zum größten Teile den oheren Schichten angebieten. Sicht man näher nach so findet man, daß 35 von Jerichow I und 27 von Jerichow II aus der Klientel von is 3 Hebammen stammen und daß 27 der ersteren im

industriereichen und speziell weibliche Krüfte eiel beschäftigenden Burg, die anderen aber auf Dörfern zu Hause sind. Es liegt rahe, im ersteren Fall sher Erwerbsgründe, im letateren schlechtes Beispiel als Grundweache anzunehmen. Fast könnte es millig erscheinen, so weit in statistische Einzelheiten einzudringen, wenn as nicht genagsam bekannt wäre, dan ther Unsitten and schlechte Gawohnheiten oft in Irgand einem beltebigen Dorfe aurch Generationen ferterben. ia, daŭ oft regionar genaŭ abgogronzte Gegonden von solchen Dholn gleichenm durchseucht sind. Und gerale ein selches Beispiel kann zeigen, wie wichtig en für den Kreinarat wire, konnte er alljähelten in diese Dange bineje. sichen. Dab dieses ganz ansfällige Verhalten der beiden Kreise im Jahre 1997 ein rein zufälliges wäre, erscheint wenig wahrscheinlich, dem anch in der Statistik von 1906 andet sich bei beiden eine auffallend grade Zahl von Müttern, deren Nichtstillen nicht begründet wird. Salbst das große Magdeburg koumt mit 46 selchen Müttern ihnen mehl gleich und unter den übrigen Kreisen sind ex nur zwei. Quedlinburg und Stenda L die gröbere Zahlen, 29 und 27, aufweisen. Von den 27 des letzteren Kreises gehören 10 allein in das industrielose Dorf Badingen our Klientel der einzigen dortigen Hehamme, die im ganzen Jahre überhangt nur 40 Enthindangen hatte, und von den 29 im Kreise Quedlinburg 15 in die Klientel der Hebamme des Dorfes Pr. Barneke mit 78 Enthindangen. Den betreffenden Hebammen sell danit noch zur nickt einmal der Vorwurf gemacht werden, daß eie zu wenig energisch ihre Klientel zum Stillen angehalten hätten. Gegen die Dummheit kämpfen bekanntlich auch Götter vergebens und wir wollen annehmen, dall es Dunmheit war, die jone Mitter vor grundlosen Ablehnung des Stillens bewog; klare Einsicht in solche Verhältnisse gewinnen, kann nur der Eingeweihte und das scheint uns in solchen Fällen am shesten der Kreisarz: zu sein, der auch am ehesten einer etwaigen Energielosigkeit der Hehamme abhelfen könnte.

Verbessen wir diese selte in hare Kleinigkest, es handelt sich dich immerhin um 292 Nichtställende, die viellescht sämtlich Lütten stillen komen, und wenden wir uns einem an dern abwendbaren Schaden zu, der vielleicht nicht segleich als selcher imponiert; er findet sich in den Rahriken S und 9 näher charaktersiert. In der Zusammenstellung sind 978 Frauen erwähnt, die ungeeignete Warzen und Brüste, und 3182, die keine genügende Milch hatten, das sind 4160 – 1289, aller Enthundenen, die jenen als Beweisensterial dienen könnten, die ein der wachsenden Entartung unserer Rasse und spezielt von der zunehmenden Stillunfähigkeit unwerer Frauen aus körpertlichen Gründen überzeugt sind; sie würden übrigens eine weitere, aber nicht erhätzbare Vernehrung durch den Imstand erhalten, daß eine nicht peringe Zahl Hebannen, und zwar nuch solcher, die eine große Zahl Enthündungen erledigten, die Rubeik 2 und 9 nicht ausgefüllt hat. Wir missen aber diesen Pankt als absolut unklar hier anlier seht beseen, Wir missen aber diesen Pankt als absolut unklar hier anlier seht beseen, Wir

wollen der subjektiven Wahrhaftigkeit der Hebammen in den diesbezüglichen Angaben durchaus vertrauen, das hindert aus nicht, daß wir dem Endresultate militrauen, es nicht für objektive Wahrheit halben. Wir wollen beide Rubriken S und 9 zusammen betrachten, da sie sich, praktisch genommen, kours genuroud eicher auseinanderhalten lassen. Allein schun der Umstand, daß die Prozentnifer beider zusammen zwischen 8% und 20/3% in den emzelnen Kreisen schwarkt, gibt zu denken. Die beiden arvise mit der niedrigsten und bliebsten Ziffer, Halberstadt Studt und Wernigerode, sind Nachbarn und weisen den gleichen Volksschlag suf. Kinnen körnerliche Schwächung und Entartung durch industrielle Beschäftigung der Frauen in Frage, so müliten wir diese viel eher in Halberstadt, als in Wernigerode suchen. Es kann also kauts cinem Zweifel unterliegen, daß hier ganz andere Gründe obwalten. Von den beiden beschäftigtsten Hebanimen der Studt Wernigerode mit 107 und 120 Enthindungen meldet die erstere 31, die lutztere 66 Unfahige; davon sollen mar 4 ungeeignete Warzen und Brüste und 56 keine genegende Milch gehabt haben. Der game Kreis stellte bei 854 Gehurten 174 zum Stillen Unfähige und davon ließerten also jene beiden Hobammen allein 100! Es ist zu vermuten, daß diese Helemmen hauptsächlich in der unteren Bevölkerungsschicht tätig waren und daß für die Mütter wohl auch der Zwang zum Erwerb mitsprach. Trotalem wird man kaum mit der Annahms fehlgeben, datt von dissen 160 Mattern ein guter Teil bei energischem Wollen auf beiden Seiten zum Stillen respektive Weiterstillen sehr wehl fähig gewesen wäre. Auch auf die Massennrheit der Heberemen ist hier zu sehten, die sehwer genügend Zeit und guten Willen läßt, Mutter und Kind auf die natürliche Ernührung einzuühen. Das Honorar, das jene Helsonmen erhielten, war voraussichtlich gering und so maßte as die Masse bringen; durch unsere Kousrellremunerationen würde auch in disser Richtung gebessert werden können. Es wurde zu weit fideren, wellten wir hier nach weitere Exempel tur die Tatsache anführen, dath somerkwitzslige Beziehungen zwischen der Vielbeschäftigung der Hehmamen und der Zahl der Stillunfähigen bestehen; wir erwähnen nur, daß tie in allen Kreisen zu finden sind; wir wollen aber auch nicht verschweigen. daté von einzelnen Hebammen trotz Massenarbeit nur unbedeutende Zahlen. Unfolger registriert werden. Es finden sich auch ganz eigen tom liche Gogensätze in derselben Ortlichkeit; so registriert z. B. Nr. 71 Magdebarg 5 Unfühige von 190 Enthundenen, Nr. 78 aber 35 Unfishige you 85 Enthundenen, das sind 5%, an 41%! Almlich stehen in Hulberstudt Nr. 13 mit 14 Unföhigen bei 19 Entbundenen und Nr. 10 mit 12 Unfähigen unter 140 Entbundenen. Wenn auch eine gange Reibe Heltanmen, darinter auch solche mit großen Geburtenzahlen, die Rubriken 8 und 9 überhaupt nicht ausgefällt haben, viellsicht weil ihnen dementsprechende Nachforschungen zu unbequeta waren, so kunn man doch nicht. annehmen, daß die für diese Rubriken tatsächlich angegebenen Zahlen zum Teil auf nicht exakten Nachfragen beruhten oder gar ganz willkurliche seien, denen keinerlei Wert beizumsssen ware. Abgesehrn von

der Unbequemlichkeit hatten die Hebammen gar kein Interesse, hier namitrefiende Angaben zu machen, namentlich nicht diejenigen, deren Klientel in einem hoben Prozentsutz drei Monate und daraber stillte; und gerade unter diesen finden sich solche, welche die Rubriken 8 und 9 nicht ausgefüllt haben. Wir glauben auch, daß der amtliche Charuktur der Statistiken von Angaben wider besseres Wissen ab-

ochalten hat. Wir müssen uns also mit diesen Gegenvätzen irgendwie abzufnden suchen. Bei den grundlos das Stillen absolut ahlehpenden Müttern sahen wir schen, daß schlechte Gewohnheiten stark mitsprochen missen: das gleiche müssen wir bei den Unfältigen vermuten. Wenn, wie es anch des Statistik 1907 scheint, in Dörfern, die dem angeblich zerstorenden Einflusse der Industrie fernliegen, ein Drutel, ja die Hälfte der Entbundenen zum Stillen respektive Weiterställen kärperlich unfähig gewesen sein sell, so würde es allerdings um unsere Rasse schlecht stehen. Wir beben aus der Menge nur die folgenden merkwürdigen Beispiele bervor. In Kakerbeck waren von 58 Entbundenen 21 unfähig, in Kaltendorf von 19:17, in Ratelingen von 60:31, in Wegenstedt von 39:12, in Dardesheim was 38:20, in Derexheim ton 21:10, in Heudeber rea 35:14, in Surgeted t von 31:14, in Mens von 28:16 (5), in Proteion von 51:23, in Wallin von 40:18, in Zollehow von 31:12, in Gr.-Bettmersleben von 20:9, in Dedeleben son 43:11, in Schlaustedt von 25:10, in Schwanebeck von 38:11, in Groß-Ballerstedt von 48:20, in Hindenburg von 39:14, in Neukirchen von 44:19, in Späningen von 28:15 (f), in Friedrichsbrunn von 17: 10 (h. in Neinstedt von 97: 49; in Beetzendorf von 44:20, in Gr.-Apenburg von 46:15, in Zethlingen von 35:12, in Berkholz rea 34:17, = Gr. Mohringen von 32:10, in Dreileben von 27:15 (h. in Irxleben von 20:11, in Kahnert von 58:27. In allen 17 Kreisen finden wir Dörfer mit solch hohen Prozentsatzen Unfähiger und oft dicht daneben Dörfer, die durch sehr ganstige Zahlen Stillender im direktesten Gegensatze dazu stehen. Bei einer sehr geringen Zahl Enthundener kann ja der Zufall einmal eine hobe Zahl Unfähiger liefern, wir glanben aber nicht, daß z. B. in Monz oder in Späningen oder in Dreileben der Zafall in solchem Grade gewaltet hat, daß über \$3%, unfühig waren. Selbst für Friedrichte by ann (17: 10) scheint es uns unwahrscheinlich. Wie aber sellen wir ens diese ganz auffälligen Zahlen erklären, wenn anders wir den Angaben der betreffenden Hebammen Glauben schenken wollen? Hier sprechen, wie uns dinkt, zwei Ursachen ein gewichtiges Wort: das mangelhafte Pflichtboungtsein der Mütter und die mangelhafte Chung dieser Hebammen, den Müttern das Stillen beiaubringen. Es kann gar keinem Zweifel unterliegen, daß die Ausbildung unserer Hebammen in dem letzteren Punkte ein starkes Manko aufweist, das unter allen Umständen ausgeglichen werden maß und auch sehr wohl ausgeglichen werden kann. In der Ausbildung der Hebammen ist bislang viel 20 wenig Gewicht damuf gelogt worden, schon allein aus dem Grunde. weil die Ausbildungszeit zur Erlerung des vorgeschrichenen Pensums reichlich kurz hemessen ist, wenn wir ein mittleres Man von Vorhildung und Auffassungsrermögen für die Gesamtzahl der Hebammenschalerinnen voraussetzen. Daza kommt, dati die Schalerin die Wöchnerinnen lüauf wenige Assnahmen nur 10-12 Tags beobacktet und daß naturgemäll auch in den Repetitionskurzen auf Spätwochenbett und Stillzwit wonig Gewicht gelegt worden ist. Wer hitte denn auch vor einem Jahrzohnt geahnt, daß uns in Deutschland diese große Not der Säuglinge in Bilde seviel Kopfzerbrochen serursachen wurde! Wie sochte man bei uns auf den kohen Geburtenüberschuß! Wie billig war es zu sagen, das, was an Sünglingen vorzeitig zugrunde geht, muß nach dem Selektionsgesetz zugrunde gehen, en verdieut, vorzeitig zu sterben, weil es von Anbeginn an wormstichig war, denn nur die körperlich Kräftigen ringen sich erfahrungsgemiß durch. Und doch hat das Darwin sebe Gesetz der natürlichen Auswahl der Tüchtigen nirgends so wenig Geltung, wie bei den Sänglingen. Ob kraftig ob schwach, erliegt das Kind dem Würgengel der Magen-Darmkrankheiten, deren Ursache fast ausschließlich die annatürliche Eraäbrung, d. h. die künstliche ist. Ein an der Mutterbrust ansschließlich ernährtes Kind ist gefeit gagan diese Krankheiten und die mit ihnen verbundenen hohen Gefahren und selbst ein Kind, das nur sinige Male, aber regelmäßig diese natürliche Nahrung orbilt, sei es, woil die Mutter tutnichlich nicht mehr Nahrung hat oder weil sie das Erwerbes wegen am regelmäßigen Stillen verhindert ist, erfraut sich eines weit gräßeren Schutzes gegen jene Gefahren und gedeiht besser, als ein rein künstlich ernährtes. Früher war man der Meaning and man trifft such bente noch off in Arzte- und Hebanimenkreisen auf sie, dat, wenn dech einmal nicht ansschließlich die Mutterferust genügende Nahrung löte, es schon besser sei, gleich ganz zur künstlichen Ernährung überzugeben. Das ist im allgemeinen grundfalsch und me sollte man das, was an natürlicher Nahrung vorhanden ist, ohne Net dem Kinde entziehen.

Treten wir nun der Frage nüher, wie diesen beiden, ganz zweifellos häufigen Übelständen abenbeifen sei, so glauben wir, daß das eine große Mühe und Kosten bei dem zweiten, der mangelhaften Erfahrung vieler Hebammen in der Stilltechnik, bei uns gelingen michte. Nach Aufhebung der Hebammenlehranstalt zu Wittenberg werden die Hebammen unseres Regierungsbezirken fast ausnahmslos in der Hebammenlehranstalt zu Magdeburg auszehildet. Naturgemäß verfügt auch diese Anstalt in der Regel über keine Spätwöchnerinnen und das Material des hörsigen Säuglingsbeims dürfte zu geringfügig und zuch erhwer als Interrichtsmaterial ausmatzbar sein. Wohl aber kann es kaum einem Zweifel unterliegen, daß der Besuch der Beratungs-

standen des städtischen Kinderarites und seiner Abtellung in der Krankenanstell Alterndt für die Hebammenschuleringen von ganz außerordentlichen Werte e e in würde. Wir wissen sehr wohl, datt wir mit cenen dahinzielenden Vorschlage uns in Gegensatz zu den Ansichten vieler Gynäkologen und Helmmonlöhrer setzen, die das Eindringen der Padiater, speziell der Singlingsärzte, in das Hehammenausbiblungswesen teils für überflissig, tells für schädlich halten. Wenn aber aperkunnt werden maß, daß die Hebanagen vielfach die netwendige Ausbildung in thren Austalten nicht cehalten und nach der setzigen Art derselben auch kaum erhalten können, wenn man weiter zugeben muß, daß der moderne Kinderarzt in dieme Dingen im allgemeinen besser beschlagen ist, als der Geburtsholfer, so sollte man such die Konsequenzen ziehen und du, wo um Orte der Hebammenlehranstalt zugleich ein Kinderarzt mit genörendem Material und modernen Emrichtungen zur Verfügung steht, diese günstige Gelegenheit ausunteen und nicht erst lange Überlegungen darüber austellen, ob es, um dem nicht zu leugnenden Ubelstande abzehölfen, geboten sei, an die Hebanomenlehranstalten Sauglingsbeine angekristallisieren, sie ja vielfach vorgeschlagen worden ist. Pär mosenen Regierungsbezirk scheint uns iedenfalls diese Sache sehr einfach zu liegen und an der Bereitwilligkeit unsores. städtischen Kinderarztes, sowohl in der ersten Ausbildung wie in den spilleren Repetitionskursen der Hebaumen in der geflachten Richtung mitzuhelfen, zweifeln wir keinen Augenblick. Auf die Details wellen wir une hier nicht einlassen: die sind, kommt unser Vorschlag zur Verwirklichung, später loscht zu vereinbaren; auch trotz der knappen Ausbildungszest, die haffentlich bald verlängert wird, dürfte sich die nötige Zeit schon finden lassen.

Den orsteren fibel aber, der Traghort, Funtheit, Gewissenlouigheit, Genufisscht use, der Mütter, wünde unseres Bracktendurch she Besserung des gweiten schon wesentlich abgeholfen werden. denn gar oft ist es nicht so sehr biser Wille, als rielmehr Unkennta is, oder von der Matter, oder den Tanten und Bekannten gewecktes and genilettes Voruntual, was so viele junge Matter you three Pficht abhält. Steht nun solchen Unerfahrenen eine tüchtige Hebanme zur Seite. welche die ganze Technik des Stillens beherrscht, über die natürlichen Begleiterscheinungen der Stillzeit und über den West, respektive Dewert der kinstlichen Ernährung und der zahlbesen Kindernährmittelpriliparate gentgend unterrichtet ist und auch moralisch anfewend einzuwirken versteht, so werden solch hohe Sammen von augeblich Unfahigen in kunftigen Statistiken wohl verschwinden, zum Heile der betrefenden Familien, denn die Ernkhrung au der Mutterbrust ist nicht nur die bestesondern auch die billigste, som Heile auch unseres Vaterlandes, dem die künstlich Gentlirten stehen erwiesenermatlen au Leistungsfülägkeit nach jeder Riebrung im späteren Leben den natürlich Genührten nach, Geben after orst emmed cinige Tomongobendo im Dorfe ein gutes Beispiel, so falgen such andere nuch und das Stillen wird wieder Mode, Hier much for allen Dingen auch der Kinfluß der Hausbrete aufklarend und anfeuernd ein sotzen. Beratungsstunden lassen sich auf dem flachen Lande natürlich nicht einrichten, wohl aber können leztliche Vorträge je im Mittelpunkte eines bestimmten Bezirkes albiährlich, and year at since Zeit, we die Arbeit weniger dringt, also vorzugsweise im Winter und an Sonatagnachmittagen, gehalten werden, die auch die Hebammen, wenn sie abkömmlich sind, besachen sollten und die neben einem allgemeinen, aufklärenden Teile auch Zeit und Gelagenbeit bieten müliten, auf gestellte Fragen Antwort zu reben. Noblesse oblige! Wenn erst die Gutsherrin wieder stillt ader wenn sie beim Einrichten deractieer Vortrige three Emfuli geltend mucht, wird Gutes daram catagringen, nicht nor für die Sünglinge, sondern auch zur Überbrückung der sozisden Winft. Der vaterländische Francuverein hat schon viel Gutes in der Sänglingsfürserge gewirkt, er wird das drauffen auf dem Lande durch seine vielen dort sitzenden Mitglieder in noch weit böherem Maße tun, wenn erst ganz allgemein hier rationelle, d. h. auf der Kenntnis der Schäden bissierende Fürsorge getrieben wird. Das gleiche dürfte für den Verein Frauen hillfe Geltung haben, der ja besonders seine noch frischen Kräfte auf dem Lande betätigen will und durch seinen intimeren Zusammenhang mit der Geistlichkeit auch gerade für unsere Zwecke wertvolle Dienste zu leisten geeignet erscheint.

Viele und vieles massen hier zur Wirkung kommen um Bequenalichkeit und Vorurteil ein Paroli ze hieten und einer geradezu moralischen Seachs zu stenera. Was alles von der Entartung unserer Basse, von der zunehmenden, ja vererbbaren Stillunfähigkeit unsever France, von den verheerenden Wirkungen des Alkohols usw. geredet und geschrieben wird. ist in der Hauptsache teils inwahr, teils übertrieben, ist vielfneh eitel Donst, Weder die sogemante Bleichsucht, noch der scheinbar schwächliche Körperbau, noch die Hobbwarzen und was noch alles angeführt wird, ja nicht einmal ohne weiteres die Tuberkulose der Mutter geben Grund, das Stillen von rorherem zu unterlassen. Eine Menge anscheinend schwächlicher Fragen blüben gerndezu während des Stillens auf und nichts ist verkehrter, ale der vielverbreitete Wuhn, das Stillen nahme dem Körper der Mutter die besten Säfte, muche sie unsch in aud vor der Zeit alvern. Wem mm allerdinge, vie das häufig noch geschieht, mit merlaublichen Flassigkeitsmengen, Mehlbreien new, so ein junges Weab zur Kugelform aufschwemmt, en ist das powifi unschoo and dem Singling ist dampt noch night einmal gedient, er bekommt deshalb keine bessere Milch. Die junge Mutter sall vom ersten Workenheitige an kräftig ernälet werden, nur blibende Dinge und den Altohol in größeren Mengen sell sie meiden, im übrigen aber im wesentlichen so leben, wie ste es mich coast gewohnt war. Wir feranchen keine or großen Summen mehr für Milchküchen und Sänglingsheime und künstliche Nährmittel auszugeben, wenn wir erst wieder zu natürneben Grundstitren in der Wochenbetts- und Sänglingshygiene zurückgekehrt sind. Noch wandeln Matronen auter uns aus der Zeit, wa jode Mutter in für Pilicht hielt, ilor Kind an stillen und wo so gut wie jede es bei energischem Wollen konnte. Daran aber feldt es houte mendlich häufig und ebensa hänfig wird auch bestes Wollen von rornherein derch die vorurteilsvolle. Ungelung laburgelegt. Seelische Einflisse sprochen aber ungemein häufig auch beim Stillen ein gewichtiges Wort und ein gutes Selbstvertrauen der rangen Mutter hilft oft spielend über Schwierigkeiten hinweg, an denen die Augstliche und von der Umgebung Versohlichterte schriftert. Die bei unseren Franca nicht allze seltenen Mißbildungen oder besser gewagt Verbildungen der Warren sind nicht so sohr Entartungserscheinungen unverer Rasse, ale rielmehr Kunstprodukte durch allan früher Einschnüren der Brust durch Kurset, Mieder usw, herrorgorufen, Bei Naturrölkern gibt es keine Hohlwarzen und der beste Beweis, daß diese Hohlwarzen auch bei einseren Franen im wesentlichen Kunstprodukte sind, ist, daß oft diese scheinbar enturteien Warzen sich leicht mittels geeigneter Instrumente und Manipulationen zu recht großen und gut entwickelten herausgieben lassen. Ein Gleiches gilt bezurfich der angehlich schlacht entwickelten flachen Bruste, die so oft von sornherein für unfähig orklärt werden. Hier speechen nicht selten Rasserigentümlichkeiten mit, wie wir sie ja nuch im Tierreiche finden; der Hundin sieht man nach nicht ohne weiteres au, zu welchem Umfange ihr Gusange sieh im Notfall entwickeln kann. Auch individuelle Verschiedenheiten walten hier ob und oft entwickelt sich eine kleine und dürftige Manuma zu einem besseren Stillengsorgan, als die primie upperste und größte Brust. Nie darf deshalb von vorahervin gesagt werden. Brüste und Warzen sind mangelhaft und es loloit nicht, mit dem Stillen auch zur anzufangen; tatelichlich konnt oben alles auf einen energischen Versuch un. Allerdings mitcom die scheinbar untauglichen Britste und Warzen schon in der Schwangerschaft surbereitet werden; auseinanderzuseigen, wie das zu geschehen hat, wurde hier zu weit führen. Diese milibildeten uder rielmehr verhilderen Organe werden aber um so rascher verschwinden, je eher wir der heranscachsenden weiblichen Jugend alles den Brustkasten Beengende fernhalten: weg also mit Korset und Mieder his zum 18. und 20. Lebensjahre! Auch hier ist untere medernste Jugend schot auf gutent Wege und scheinbar ist das Korset auf dem Dorfe jetzt verbreiteter, als in den köheren Schachten der Großstadt. Wir haffen fest, daß die Zeit wieder kommen wird, wo man nichts mehr von der Stillunfähigkeit unserer. dentschen Frauen reden, achreiben und glauben wird. Das Elend ist in wenigen Dezennien über uns gekommen, es kann bei gutem Willen aller Beteiligten in ebenso kurner Zeit wieder villig schwinden.

Es wird, so hoffen wir, auch da wieder schwinden, wo die Macht auswerer sozialen Verhültnisse im Augenblick scheinbar anüberwindliche Schwierigkeiten aufhaut. In der Rubrik 10 der Statistik 1967 finden wir, dab 1465 Mätter = 45%, des Berufes oder der Arbeit wegen das Stillen überhaupt unterlassen oder vor drei Monaten aufgeben muliten. Die Statistik 1966 läßt sich nicht absolut, sondern nur für einzelne Kreise als Vergleichsobjekt benutzen. Du wir aber annehmen. dall bei der ersten, den Hebammen noch ungewehnten Recherche ungenanere Resultate heraussteingen, so verzichten wir auf Vergleiche beider Jabre in dem fraglichen Punkte und halten uns allein an das Ergebme des Jahres 1907. Wir seben da zunsichst, daß die Höchstriffern derjenigen Mutter, die der Arbeit wegen vom Stillen respektive Westerstillen abgehalten werden, in den folgenden Kreisen zu finden sind: Calbe S. 128, Jerichow I 244, Magdeburg 228. Wangleben 104. Weder hier noch auch worst war die Verbreitung dieser Mitter eine gleichmällige, sondern durchaus abhängig von der sozialen Lage der Betölkerung und der größeren Gelegenheit zur Verwertung weiblicher Arbeitskräfte. Das zeigt sich sofort, wenn wir in die Details zu dringen suchen. Da findet sieh dann, daß Aschersleben 60, Aken 18, Atzendorf 16 Pt. Staffurth 18, Schonnebuck 28, Kakerbeck 9, Halberstadt Smit 50, Wehrstedt 10, Burg 167(b. Loburg 17, Gröningen 27, Oschersleben 32, Wegeleben 8 (von 31 Enthundenen), Monoberg 14 (von 42 Enthundenen), Osterhung 12. Schudeluben 9 (von 35 Enthundenen), Salzwedel 16. Tangerhütte 20 solcher Mitter aufzuweisen haben, die der Arbeit wegen nicht stillten. Auf die Details der 228 Magdehurger Mütter wollen wir hier nicht weiter eingehen, weil wir hoffen, daß es allimiblich gelingen wird, diejenigen Betriebe, welche diese Arbeitskrifte verworten, dahin zu bringen, daß Fürserge für diese Mutter und ihre Kinder darch Einrichtung von Krispen getroffen werde; an der Propaganda dafür lates, zumal von arztlicher Seite, nicht gefahlt. Wir vertrauen der Tatkraft des städtischen Kinderarztes, daß es ihm gelingen wird, diesem Schaden auf die Daner ahrnbelfen, und enthalten uns demgemäß aller Vorschläge. Offengestanden hatten wir in dem industriereichen Mag deburg, in dem um meisten weibliche Arbeitskräfte die Chekeladen- und Patronenfahriken, die Spingereien und Webereien verbrauchen, eine größere Zahl solcher Mütter erwartet, dagegen die hobe Zahl von 167 in dem so viel kleineren Burg auch nicht annähernd vermatet, obgleich uns bekannt war, dath weibliche Arbeitskräfte in den dortigen Industrien eielfsich Verwendung finden. Indem wir mie mit dem Hervorheben der auffälligsten Zahlen der Rubrik 10 genägen lassen, wenden wir uns der Überlogung zu, wie diesem Schaden abzuhelfen sei. Von vornberein ist auch hier klar, dafi, je kleiner der Bezirk, desto leichter der Überblick und desto einfacher die Abliffe sein muß. Wenn in Diefern wie Atzendorf. Kakerbeck, Wohrstedt, Wegeleben, Meseberg aler Schadeleben eine so unverhältnismäßig große Zahl der Mitter der Arbeit wegen das Stillen unterlassen muß, so kann es nicht gar so schwer fallen, da die absoluten Zahlen gering sind, hier wirksone Abhilfe zu schaffen, wenn sich Gemeinde-, Guts- und Fabrikverwaltung unter der Initiative und Direktive des Kreisarstes und der Kassenärste und unter Unterstützung der Hebammen, der Guts- und Fabrikherrinnen und der Geistlichkeit zusammentan zu gemeinsamem, das Wohl der Kleinsten beherzigenden Streben, Die Summen, die hier in Frage kommen, um einer solchen Matter das Stillen des Kindes länger, als die gesetzliche Karsuzzeit erlauht, zu ermörlichen, sind keine hohen, oft nur Bagatellen. Da aber, wo sins große Schar Mütter in Betracht kount, wie z. B. in Burg, würden die nöttigen Mittel achon nächt leicht aufgabringen zein. Aus diesem Dilemma hilft uns die Möglichkeit, auch hier des Stiffen durchgesetzen, wenn man our für einen passenden Aufenthaltsraum für die Sänglage und für eine gute Überwachung Sorge trägt, beides ist in jedem Fabnirbetriebe bei emissem guten Willen leicht auszuführen. Die Industrie, welche die billigeren weiblichen Arbeitskrafte vorered noch nicht entbehren kunn, weil sie durch uneers Wohlführtsgesetrachung stürker als das Ausland belastet diesem regenüber konkurrengunfühig werden konnte, hat die Pflicht, hier mitzuhelfen, and sie kann das sehr wohl, shine dall sie sich damit neue schwer-Opfer suferlegte. Der Begriff "Krippe" ist oft sehr weit gefallt und es sind Forderungen aufgestellt worden, die allerdings den Industriellen derartige Emerchangen von sornherein als, gelinde gesagt, unsympathisch erscheinen lassen mußten. Dernrtige Übertreibungen erfeben wir in leider vielfach bei anserem modernen Wohltum. Zur Krippe eignet sich jeder der Zahl der Säurlinge entsprechend große Ramn und zur Überwachung bedarf es keiner Krankinschwester, dazu genügt eine ältera sanbere, in solchen Dingen nicht ganz unbewanderte gewissenhafte Frau, die sich überall für geringes Entgelt finden läbt. Die Mütter stillen vor Begins der Arbeit und höchstens alle drei Stunden und es genögen 15 Minuten, sedall sie in Wirklichkeit durchschnittlich nur zweimal, gegen 9 Uhr vormittage and 3 Uhr machmittags ihrer Arbeit auf burze Daner entzogen werden. Auch bei Felderbeit ist das Stillen bei guten Willen durchführbar; Lier hilft der Kinderwagen als Kripos aus, in don gwei Sänglinge gut unterzubringer. sind; die Kinder sind dann immer noch in besserer Hat, ab wenn sie zu Hause eingesperrt oder älteren Goschwistern zur Außicht Therlassen werden. Um aber dan gates Willenin allen diesen Situationen zu stärken, daze bedarf es eines materiellen Anreizes in Gestalt der Stillprimien, und zwar meinen wir, daß sie atets besser in Geld, als in Naturalien geleistet werden und dati sie in der kekonders geführlichen bei Ben Jahresreit etwas hoher benezuen sein müssen. Selbstverständlich kommen nur solche Mütter in Betracht, die tataächlich Lohnarbeit enchen müssen, was bei einem Gosamterwerbe der Familie unter 900 Mark pro Jahr auf dem Lande und in den Kleinstädten, unter 1800 Mark in den großen Schlann der Pall sein dürfte. Nötig ist zunichst, im sofort eine annähernd zetreffende Schätzung der fraglichen Sammen machen zu könnendall wir uns über den Begriff "genügend lange Stillzeit" und über die Hohe und Abstofung der Pramien singen Dali es die mittirlicaste und beste ware, wenn jedes Kird ein Jahr einschlieblich an der Brust gestillt wurde, darüber gibt zu krenen Streit, dab man aber for 52 Woches sine run Aureis genügend höhe Peimie dauernd nicht

zahlen könnte, ohne morträgliche Kosten zu verursichen, kann sich jeder nus den diesbezüglichen Zahlen unserer Statistiken suserebnen. Ein Kind. das neun Monate gestillt wird, ist sognengen ans dem Gröbsten berauund ronkrend widerstandsfikhir, um die künstliche Ernührung zu ertragen. Über den neunten Monat hinaus Stillnetmien zu zahlen, ist also nicht notic, as son denn, dall due Kind gerade in der beillen Zest abservolmt werden milite. Das soll selbstverständlich unter allen Umständen vermieden werden und deshalb müssen in dieser Zeit Primien stets bezuhlt werden. In den ersten seehs Wechen Prämien zu zahlen, ist gleichfalls Corfflassig; für diese Zeit hilft bereits das Gesetz. Nur in der beillen Jahreszeit wäre ex angebracht, auch diesen Mittern sofort die Primie zu goben. In disser kritischen Zeit, etwa zweite Halfte Juni, Juli, August und erste Hilfts September, untöte, um alle Stillenden bei ihrer Pflicht an halten, die Prämie erhöht werden. Diesenigen Mütter, welche nur teilweise stillen können oder wollen, müssen sich mit einer geringeren Prümie begnügen, denn das "Wollen" und "Können" hier der Wahrheit entsprechend ausemanderenhalten, geht nicht an; diese Minderung der Prämie wag manchem hart erscheinen, aber sie ist notwendig, wollen wir in der Propaganda des Stillens rasch weiter kommen. Zudem gibt es überall faule Köpfe und se könnte bei Gleichheit der Prämien die Faule und Pflichtvergesome unter Emständen die gleiche Belohnung erzielen, wie die Effrige und Pfichtberufite. Eine weitere Abstufung nach der Daner des Stillens wirde gewiß vieles fitr och haben, aber wir halten sie praktisch für schwer durchführbar, allein schon die Berechnung der auszumahlenden Golder würde zu kompliziert werden. Diese unsere Abnorrung, mich der Dauer des Stillens Abstalburgen zu anschen, steht in scheinbarem Widerspruche zu dem bei den Hebammenremmerationen: vertretenen Princip; es ist alser in Wirklichkeit nur ein scheinburer, denn die Stillenden leisten nur fortgesetzt die gleiche Arbeit, die neu-Monate kontrollierenden Hehammen aber die donnelte. Bei allen solchen Nesierungen, wie wir sie hier anstrehen, kosonst es ganz besonders auf größtmögliche Einfachbeit an; das Stillen soll nacht nur für die Mütter. sondern auch für diesenigen, die es ermöglichen, fördem und bezahlen. keine Qual sein. Wir bilten demnach drei Abstafungen der Primien, die, sagen wir, Norma I pramie, die an alle ansochlieblich Stillenden von der siehenten Worke an his rum Schlusse des neunten Monals, die Sommerprimite, die an alle ausschließlich Stillenden für die zweite Hilfte Jung Juli, August und erste Hillte Scatenher, und die kleine Prümie, die an alle diejenigen gezahlt wird, die am irgendeinem Grunde zufüttern, sei es von vornberein, sei es nach beliebig langer Zeit ausschlieblichen Stillens. Bei der Fomsetzung der Habe dieser vorschiedenen Pramien kann sehr wohl noch Rücksicht auf die je nach Stadt und Dief verschieden hoben Kosten des Lebensunterhaltes genommen werden, slock ist das eine Detailacheit, für deren prärise Erledigung uns alle Unterlagen fielden und die den einzelnen Organisationen, falle selche zustandekommen sollten, überlassen werden kann. Bei der Schätzung der

Gesantkesten wollen wir uns daran halten, dath die Normalprämie i Mark pro Wache, die Sommerprämie | Mark 50 Pfennige und die kleine Pramis 75 Pfennige betragen soll. Vielen mögen diese Summen lieberlich klein erscheinen und kann geeignet, die Mütter zum Stillen anzureizen. Erfahrungsgemäll genägen aber schon peringe Summen und wir geben anderseits zu, daß die Berücksichtigung der lokalen Verhältnisse gewiß Modifikationen diktieren wird. und meinen, daß man von voraherein mit den Prämien nicht zu hoch gehan sollte. Ist man zu Meinerem imstande, so mag man spiter sulegen, das ist tiel besser, als wenn man durch die Höhe der Kosten gernungen wird, nachträglich Abetge zu machen. Das gilt gleicherweise für die Festsetzung der Höhn der Prämien wie des jährlichen Gesamteinkommens der zu Prämierenden. Magdeburg hatte 1200 Mark festgesetzt und ist jetzt schon gezwangen, berenterzugehen. Wir halten diese Somme für zu hoch und obgleich wir keinen Augenblick leugnen wollen, daß 1000 Mark in der gröderen Stadt im Bodget weniger bedeuten hönnen, als 500 Mark auf dem Lande, so halten wir es doch nes allgemeinen Gründen und besonders der Landflacht wegen nicht für richtig, überhaust hier zwischen Stadt und Land allensehr zu differengieren, sondern meinen. dall man allgemein die Greuze der Prämiterung auf 500 Mark Gesantjahreseinkommen featsetzen sollte. In Wirklichkeit ist übrigens die Smine. die eine Matter bei neunmonatlichen ausschließlichem Stillen erhaben wurde, gar nicht so klein; im besten Falle, d. h. wenn sie sefort in der beißen Zeit beganne, würde sie 15 Wochen a 1 Mark 50 Pfennige und 26 Wochen § 1 Mark = 45 Mark 50 Pfennige, sonst, wenn die ersten sechs Wochen wegfallen, 39 Mark 50 Pfennige erhalten. Die Zufütterer aber erhielten besten Falles 24 Mark 75 Pfennige, vorausgesetzt, daß man bei finnen stets die ersten sechs Wuchen unberücksichtigt ließe. Das sind für Leute dieser Volksschichten keine unbedeutenden Sammen, zu denen übrigene wech die Ersparmisse an künstlichen Nahrungsmitteln und an Arzenei- und Arztkosten - sofern hier überhaupt der Arzt gehölt wird - für das weit weniger gedklirdete Brustkind hinzukommen, die zusammen auf mindestens 70-80 M. für neun Monate zu schätzen sind, denn die Ernähnung der Mutter macht im allgemeinen keine größeren Kosten, da die noch viel verbreitete Mistung der Stillenden ganz überdüssig ist. Die Zahl der vorwessichtlichen Prämienempfängerinnen in unserem Regierungsbezirk häßt sich selbstverständlich war schwer mit einiger Sicherheit schätzen. Wir haben daßte nur zwei Anhaltspunkte: die Zahlen der Rubrik 10 der Statistik pro 1907 und die Zahl der in Magdehurg primiterten Matter. Von den 1465 Müttern der Rubrik 10, die der Arbeit wegen überhaupt nicht stillten oder vor Abland des ersten Quartals absotzen mublen, sind zumichst die 228 Magdebargerinnen abramchen, bleiben 1237. Diese Zahl ist für unseren Zweck natürlich als viel zu klein zu erachten. Werden Stillprämien eingeführt. so worden sich unter den 19838, die über ein Quartel stillten, eine ganze-Menge finden, die ihrer sozialen Lage nach Anspeuch auf Primijerung erheben können. Wir derfen weiter hoffen, daß von dem 4160 Untanglichen der Rabriken 8 und 9 sich eine erkleckliche Zahl unter dem Anreize der Pranien als tauglich erweisen wird, zumal wenn die Hebaramen allgemein in der Stilltechnik Lesser beschlagen sein worden. Sehen wir nun auf Magdeliurg, so wurden hier vom 1. April bis Schlaff Oktuber 1908 zirka 1300 Mütter mit 21.000 Mark primiter); dahei ist jedoch zu bemerken, daß die Priume von 1 Mark respektive 1 Mark 25 Přennigen bis 1 Mark 10 Přennigen respektive 2 Mark wechentlich stieg und daß bis zu einem Gesantiahreseinkommen von 1200 Mark primmert wurde. Pro Stillende sind also hier 16 Mark 16 Pfennige ausgegeben worden und es wurden, da in Magdeburg 1907 von lebensfühigen Kindern 5340 Mütter entbanden wurden, zirka 24%, 1908 prämiert. Nach Aboug der Magdeburger bleiben 27107 Kinder für die übrigen Krouse des Regierungsbezirks; nehmen wir von diesen ebenfalls 24%, so warden 6566 zu Pramiisrende in Frago kommen. Diese Zahl erscheint uns aber viel zu hoch. Zunächst ist die bobe Zahl der Prämijerten in Magdehurg durch die viesige Arbeiterbevölkerung zu erkliten, sodaan ist die Pramienberechtigung um 300 Mark pro John höher angesetzt, als wir os für nötig halten; nebenhei bemerkt, sind die Prämien nicht unerheblich höher. Auch darf nicht vergossen werden, daß die sechs Monate vom 1. April his betzten Oktober die temeren der son uns in Aussicht genommenen neun Monate sind und daß in Magdahurg bes zu einem Jahre primisert wurde. Unter Berücksichtigung all dieser Momento glauben wir, dall unter unseren Bedingungen in unserem Regierungsbezirke. Mag de burg ausgeschlossen, nicht mehr als zirka 5000 Mütter für Prämien in Frage klimen und daß für neun Mounte durchschnittlich 20 Mark pro Person, insgesamt also etwa 100,000 Mark mifrebracht werden militen; das wären ohne Berücksichtigung der Kinwahnerzahl und der Geburtenziffer und der Leistungsfähirkeit pro Kreis und Jahr 6250 Mark. Bei einer entsprechenden Verteilung nach der Zahl der Geburten wird für die kleineren Kreise diese Summe wesentlich verringert werden. Es eind also keine unerschwinglichen Summen, die hier in Frage kämen, and sie sind voranssichtlich noch zu hoch taxiert.

Wem aber auch eine Meinere Summe, als diese 100,000 Mark doch noch zu hoch für die 16 Kreise erscheinen sollte, der möge sich der Leistungen der Hauptstadt unvores Regierungsbezirkes erlunere. Mag dehung hat, wie erwähnt, zeit Einführung der Pritusen vom 1. April 1908 bis Schlaft Oktober 1908 1300 Mütter mit 21,000 Mark unterstätzt. Für neum Monate wird diese Summe nuf mindestens 50,000 Mark steigen. Das sind gewaltige Opfer dieser einen Stadt, die hoffentlich reiche Fritchte tragen werden. Möge das Beispiel Magdebungs für unseren ganzen Regierungsbezirk vorbildlich werden.

Nun wird man einwenden, es sei die Ubertragung dieser Art aundtischer Fürsorge auf das flache Land schwer durchführber, insonderheit wurde eine siehere Kontrolle kann moglich sein. Wir können allerdings den Beratungs- und Kontrollstunden des städtischen Kinderarztes auf dem Lande nichts Gleiches an die Seite stellen, trotzdem halten wir eine ausreichende Kontrolle der Mütter und Sanglinge auch im entlegensten Dorfe für durchführbar. In erster Lime kommen die Hebammen zur Beaufsichtigung in der von uns bereits ausgegebenen Weise im Frage, daneben die freiwilligen Organisationen, sie sir sie sehen andeuteten, welche die Kreisärzte ins Leben zu rufen hätten, zuletzt die Ortsbebürden, welche zugleich mit der Auszahlung der Prämien betraut werden müßten, analog dem Verfahren bei den Dienstbotenprämien. Auch hier wollen wir uns auf die Kimzelheiten nicht einlassen, da sie durchaus den jerceiligen Verhältnissen angepasit werden müssen.

Aber, so bören wir sagen, ist denn diese, so viele Opfer an Zeit und Gold erheischende Still propaganda gerade bei uns an netwendig. wa so viele Matter sehon stillen? Dean wenn wirklich nach der Statistik des Jahres 1906 total 84/8%, nach der von 1907 total 83/7%, der Mittler stillten, so ist das in ein Progentsatz, was er selbst von den größten Ostinisten auf diesem Gebiete kann erwartet wurde, und es dürfte aus den whrigbleibenden zirks 16%, knum noch viel heranszmolen sein. Zonächer ist dazu zu bemerken, dan diese hobe Zahl Stillender an sich nech nicht viel vagt, da alle Mütter bier eingereild eind, die überhaupt den Versuch atm Stillen gemacht haben. Dosser hobe Prozentsatz beweist zunüchst nur, dan tatsächlich bis auf wenige Ausnahmen unsere weibliche Bevölkerung zum Stillen filnig ist, was wir ja schon von der kurzen Brobarbitungsreit der Enthindungsanstalten ber verwuten muliten, Beide Statistrken geben in diesem Punkte ein so übereinstimmendes Resultat, daßman kaum an seiner Richtigkeit wird zweifeln können. Die Zahlen bewegen sich 1986 zwischen 7620, im Kreise Osterburg und 89-96, im Kreise Gardelegen; 1907 zwischen 77:2%, im Kreise Wolmiratedt and 991% im Kroise Wan zleben. Beim Vergleichen beider Jahre zeuten aich nur einige auffälligere Differenzen; so hatte Auchursleben 1906 83(P), 1907 dagegen 77 T/, Wolminsted (815%; : 77 T/, Am meisten fallt der fast rein Handliche Kreis Osterburg auf, der 1906 mit 7627/p. als der schlochteste. 1997 mit 78", als der zweitschlechteste abschneidet. Als bester dagegen im Resultate bester Jahre syscheint der ebenfalls rein landliche Kren Gurdelegen.

Aber schon nich drei Monaten sehen wir ein wesentlich verändertes Bild; die hobe Zahl Stillender nimmt in dieser kurzen Zeit um durchschnittlich 20% zie, derart, daß nur zwischen 54.3% (Osterburg) und 56.6% (Gardelogen) der Gesamtheit ein Vierteljahr und darüber stillten und dan, mährend überhaupt total 83.7%, ein Quartal und darüber nur 61% stillten Zicht man dagegen die Relation der ein Quartal und darüber Stillenden zu der Gesamtheit der Stillenden, so beträgt die Differenz durchschnittlich 10% total 73.1%, 183.7%. Aus diesen Zahlen geht unzweideutig hervor, einmal daß eine sehr viel größere Zahl der Mätter, als man gemeinhim annahm, über drei Monate stillen konnte, anderseits aber daß von der Gesamtheit der Mütter doch nur im Durchschnitt 61% ein Quartal und darüber stillten. Für Magdeburg allein errechnets Keller, nebenbei bemerkt, seinerzeit fast die glesche Zahl 61.6%; die Durchschnittsmhlen einzelner Kroise aber kommen den damals von mir erwähnten 51-4%, sehr nahe. Wir haben an anderer Stelle darauf aufmerksom gemacht, daß wir die Recherchen aus rein außeren Gründen nicht über das erste Quartal ausdehnen mochten und konnten, daß wir aber keineswogs drei Monate für eine auch nur einigernaußen genügende Stillzeit betrachten; zirka 40% aller Mutter in unserem Regierungsbeziek stillen also überhaupt nicht oder versagen vor Ablanf flox ersten Quartales. Wenn vir uns darau erinnern, wie gefährdet diese 40% der künstlichen Ernührung vorzeitig anheimfallenden Kinder sind gegenüber denjenigen, die ausschlieflich und genügend lang die Brustanhrung erhalten, betreffen dach von 100 Todesfällen im ersten Lebensjahre bichstens 17 Brustkinder und mindestens 83 künstlich genährte, so kann uns unsere hobe Singlingssterblichkeit trotz der über Erwarten bohen Zahl Stillender nicht wendernehmen. Nun kommt aber dazu, dati son Quartal zu Quartal erfahrungsmittig die Zahl der Stillenden weiter abnimmt: Zahlen können wir alterdings might dafür erbringen, aber selbst wenn wir nur die 10% ige-Abnuhme der überhaupt Stillenden im ersten Quartale auch für die übrigen Quartale gelten hasen, so würden die genügend hinge Zeit von neun Monaten nur (1% der Mütter stillen, Nach unseren persönlichen Erfahrsingen dürfte diese Ziffer keineswegs zu niedrig angasetzt sein; beweisende Zahlen werden wir allerdings erst erlangen können, wenn die Kontrolle aller Stillenden bis zu diesem Zeitgunkt eingerichtet wurde, was ja bei denjanigen. die auf Prämien Auspruch erheben, unbedingt poscheben mulite. Hierbei wurde sich dann auch dur Schaden des unmotivierten, allzu frühzeitigen und unzweckmäßigen Zufütterns in seiner ganzen Große heransstellen. Gleich Keller sind wir aberzengt, daß in ihm hentzutuge eines der Grunduhel zu auchen ist Niemals dürfte eine gewissenbafte Mutter zufüllern, niemals dürfte sie absetzen, obne den Sachverständigen, den Arzt, dur Not auch die Hebamme, gefragt zu hahen. Wie eine Masse Mütter beutzutuge von sornherein sum Stillen zu begnem ist, so gibt es auch eine Menge, die bahlmöglichst suffittert, nor um mehr Freiheit für andere Dinge und nicht guletzt für Vergnigungen zu haben. Eine Masse gibt es auch, die, unerfahren oder schlecht beruten, den Anpreisungen der Kindernähmnittelfabriken Glauben schenkt und sieh ganz überdüssige Kosten macht, nicht ahnend, daß sie selbet das billigste und beste Nührmittel produziert. Wieder andere glauben, daß wenn sie selbst oder die Kinder erkrankten, sogleich abgesetzt wenden missite; nichts ist verkehrter und selbst bei schwereren Wochenhettserkrankungen soll, wenn irgend miglich, weiter gestillt werden.

In den Rubriken 11 und 12 finden wir 1534 Pülle, wo Krankheit und Tod das Stillen verhinderten, und zwar waren 534 Mütter und 1005 Kinder betroffen. Dat unter den Erkrankten sich eine ganze Menge befindet, die weiter hätte stillen oder gestillt werden kommen, dürfte kaum einem Zweifel unterliegen. Nicht nach atte branken Kinder sind am besten an der Mutterbrust sufficiently, such tur die kranken Mutter hat genau wie for die gesenden das Stillen den gewaltigen Verteil, dell unter settlem Einflusse die Geschlechtsorgene am saachesten zur Norm zurückgebildet worden. Auch diese Tataache ist heutzutage vielfach in Vergessenheit geraten. Ganz falstherweise führt man die Leute so abnorm könfigen Störungen im Wochenhett. and mangelhafte Wartung und Pflege und den Zwang zu allenfriher und schwerer Arleit zurück, während doch die neuesten Versuche in maeren. Enthindangsanstalten zeigen, daß das frühe Aufstehen der Fieberlosen and Unverletzten schou am dritten, eierten Tag nicht norkeinerlei Nachteil bringt, sondern vielauder augemein dazu beiträgt, dab die Mitter ruscher ihre Krifte wieder gewinnen, als bei zehntigger Bettrube, und daß auch die Ruckbildung der Gehörmutter günstig dadereh beeinfluik wird. Daza kommt fann als Wichtigstes der so fordernde Emilmi des Stillens, dem sich in diesen Austalten jede Taugliche unterzehen mnii. Wir gehen in der Behandlung des Wochenbettes allem Anschein einer Revolution entgegen, die sich in Ihnlicher Weise auch in der Behandling Operierter geltend mucht und die vor selem ein möglichst frühzeitiges untürliches Funktionieren aller Organe im Wochenbette, besonders der Blase, des Darmes user, durch frühes Aufstehen anstreht, selbstverständlich abne die Mütter ror der Zeit zu schwächender Arbeit anzuhalten. Auf diese Weise kann es sehr wohl gelingen, micht nur daß die Matter früher in die Lage kommen, ihrem Husshalt wieder vorzusteben, sondern daß auch ein recht großer Teil derienigen Wochenhettsstörungen, die in namgelhafter Ruckbildung der Geleirmutter begründet sind, in Wogfall kommt, ganz besonders. wenn wieder von allen Tauglichen regelmidig gestillt wird.

In der Rubrik 15 finden wir, dan in 77 Fällen eine neuerlichs Schwangerschaft das Stillen anterbrach. Es ist das gewiß eine minimale Zahl und sie bezengt die ebenfalls lange nicht genog bekannte Tatsache, dan das Stillen bis zu einem gewissen Grade vor der Empfängnis schützt. Man nahm friher an, daß die Buckbildung der Gebärmutter in der Regel 6-8 Wochen noch der Entbinding abgeschlossen sei, ingerhalb dieser Zeit bilde sich das vorher so michtige Organ zur normalen Größe und Beschaffenheit zurück und den Abschlaß dieser Epsche kennzeichne das Wiedereintreten der Periods. In Wirkfiehlteit aler liegen die Verhältnisse so, daß bei einem großen Teil der ansschliehlich Stillenden die Regel überhaupt nicht eintritt und dati die Gebärmutter weiter schrampft derart, daß Längenmaße von 45 cm, also zirka Soss unter dem Normalmali, erreicht werden, ohne daß man diesen Vergang etwa els krankhaften auffassen dürfte. Dieser Tiefstand der Goldernattier, wenn wir so sagen derfen, wird im allgemeinen schon im rierten Stillmount erreicht und pflegt etwa bis zum siebenten zu beharren Allmählich wumt die Größe der Gebärmutter in Länge und Dicke von da ab wieder zu und das Auftreten der ersten Rogel kennzeichnet für gewöhnlich den Zeitpunkt, wo das Organ seine normale

Beschaffenheit und Größe wieder erlangt hat. Das Wooderauftreten der Repel ist aber micht hieran allein, sondern auch an die normale Erwifung geknüpft. Withread der regellosen Stillzeit scheint die Eiretfung gleichwie in der Schwangerschaft unterbroeben zu sein, dech nicht namer so vollkommen, daß nicht auch Empfängnis erfolgte, bezor die Regel wieder eingetreten, die Gehärmetter also zur Norm wieder herangewachsen ist. Aber diese Schwängerungen während der regellosen Stillzeit sind recht solten weil ehen in dieser Zeit die Gehärmutter infolge ihrex Schrnupfens für gewöhnlich nicht gesignet ist, einem etwa befruchteten Ei den für seine Einnistung und Weiterernührung nötigen Boden su bieten. Mit der Regellosigkeit, der Amenorrhöe der Stillenden, istalso zewohnlich eine Schrumpfung, eine Atrophie der Gebärmntter verknunft, die eine vorübergehende Sterilität bedingt, alleedings nicht in dem Mabe, dab diese Unfrachtbarkeit während der ganzen Stillzeit gleichmäßig fortdanerte, Immerhin aler ist dieser Schutz vor einer neuerlichen Befruchtung ein siel sicherer, als ihn alle modernen antikonreptionellen Mittel gewihren, die in bei uns in den letzten Dezennien. in 6mem früher kaum genhaten Made in Schwung gekonnnen sind, Teils nutzles, teils gesundheitsschiidlich, teils unglaublich teuer entzichen diese autikouseptionellen Mittel unseren Volke Summen, die, als Stillprämien angelegt, sielen Kummer, viele Sorgen und siele Krankheiten den Betriligten ersparen wurden. Es ist für diejenigen, die die Entwicklung unseres Volkes auf diesem Gehiete in den letzten drei Dezennien verfolgt haben, ganz somenklar, daß mit dem Ahnehmen des Stillens eine Zunahme der die Betruchtung verhindernden Mittel and Manipulationen und der Verbrechen gegen das beimende Leben atattgehabt hat, die uns, wein die so weiter geht, in gallische Verhältnisse bringen wird. Noch sind wir stolz auf unseren hohen Gehartenüberschaß, aber die Tatsache, daß er ständig abnimat, malat zur Vorsicht; allem 1906 geigte andlich wieder einen Anstieg auf 1449/m gegen 1829/m in 1905, der hoffentlich von guter Vorbedeutung ist. Speziell in den Städten und namentlich in den Großstädten seigt sich der Rückgang der Gebertenziffer, nach Muret von 38-69/, in 1867/1871 auf 3837/a, in 1902, während sie auf dem Lande noch 407/a. beträgt. Es kann keinem Zweifel unterliegen, daß die konzestionshindernden Mittel hierbei eine starke Rolle spielen; die Art, wie sie heute öffentlich angepriesen werden, ist eine geradezu schanlose und wohl mit sharan schuld, dati auch das kunstliche Abertieren so zumämmt, Naturgemill finden sock Mittel und Gelegenheit dazu mehr in den Stödten. such ist die Sicherheit vor Eutdeckung hier größer; trotzdem aber krasuert diesez Unfug, wie noch kürzlich in einer Diskussion der Medizinischon Grearlischaft zu Magdeburg über diesen Gegenstand von ciden Arzten bezeigt wurde, auch sehr stark auf unversu flacien Lande and games Dörfer sollen geradern durchsoucht sein. Die Idee, durch antikonzentionollo Mittel die Geburtenanhl und indirekt dannt auch die

Sänglingssterblichkeit mindern zu wellen, ist durchaus zu verwerfen; mir beginstigen damit am Ende nur die Vermehrung der zwischen unweren Volksgenossen schon allzu zahlreich sitzenden slawischen Elemente, bei depen das Stillen noch nicht so aufler Mode gekommen ist. Dazu kommt, daß die antikonzeptionellen Mittel se oft versagen und daß nummehr zum Verbrochen nur ein kleiner Schritt ist. Die Zahl der Konzeptionen hat durchous nicht, wie die der Geburten, abgenommen, wohl aber die Furcht vor der Schause durch die Erleichterung des künstlichen Abartes. Die Zahl der Konzentionen ist also komeswers ein Manstals für die gesunde Entwicklung eines Volkes. Wenlen, wie es jetzt der Fall bei uns ist, eine Masse Schwangerschaften gegen Gesetz und Recht unterbrochen und starkt sine solche Menze von Kindern im ersten Lebensjahr, so werden donat gewaltige Kapitalien simulos vergendet und das übermillig häufige Konzipoeren, Abortieren und Parturieren schwieht die Franen, mucht sie vor der Zeit altern und bringt vielen Siechtum und frühen Ted. Es ware wahrlich an der Zeit, daß man sich der natürlichen Schutzmaßregeln segon dieses Elend wieder mehr erinnerte und zu denen gehört in erster Linie das Stillen. Gewill ist nicht jede Stillende amenorreisch und steril. anch night jede während der ganzen Stillzeit, zumal nicht, wenn zuzefüttert wird. Aber gut zwei Drittel der Stillenden orfreuen sich dieses Schutzes mehr weniger lange Zeit, die ganz wesentlich abblingt son der Dauer und Intensitut des Stillens. Diese Erscheinung, dall die stillende Frau für gewöhnlich nicht menstruert, wurde früher für so relbstrerständlich gehalten, dab man es als etwas Unnatürliches ansalt, wenn die Regel beim Stillen sintrat, und darm Grund erblickte, das Kind abousetzen. Day ist selbstverständlich grundfalsch. So lange genugende Nahrung verhanden ist, soll die Mutter stillen, einerlei, ob sie die Regul hat oder night. Ja welbst eine neue Schwangerschaft diktiert nicht ohne weiteres und in jeden Fulldas Abselzen. Zwar wissen wir, daß das Saugen an den Brüsten Wohen bervorzurufen vermag, trotadem über erleben wir nicht selten, das eine Fran, ohne zu wissen, dath sie wieder schwanger geworden ist, längere Zeit ohne alle Schildigung weiterstillt. Handelt es sich gegebenenfalls um ein schwächliches oder kränkelndes Kind oder stehen die beilien, so ge-Gilerlichen Monate beror, so darf ohne Risiko weitergestillt werden, his die Gefahr vorüber ist.

Wir sind am Ende mit den, was sich Wichtigeres ans den beiden Statistiken für die Stillverhältnisse in unserem Regierungsbezirke beranstesen beib, am Ende auch mit den Schlußfolgerungen, die sie uns zum Kampf gegen die Sänglingssterblichkeit aufdrängten. Da diese Zeilen in die Hände aller Hebammen gelangen sollen, welche sich an der Einsammlung des statistischen Materiales beteiligt haben, an waren wir gezwungen, uns welfneh einer populäreren Form und größeren Breite zu befleißigen, um volles Verständnis zu findem. Darauf aber kam es uns ganz besondersan, weil wir glauben, daß perade unser Hebammenstand geeignet und berufen ist, durch die erweiterte und verlängerte Kontrolle seiner Klientel

fumer bessers Aufschlüsse über die Stillverhältnisse zu gelen und an seinem Teile kräftig zur Besserung derselben beizutragen. Auf dem Lande und in den kleineren Städten kann nan die Beihilfe der Hebanimen absolut nicht enthehren, is es ist uns noch zweifelhaft, ob die eigens für die Zwecke der Skuglingsfursorge in den großen Städten kreierten Armenoffegerinnen und shelferinnen mehr leisten, als as die Hebammen tun würden, wenn man ale entangechend belahnte. Durchweistern wir die Zahlenreihen, welche die jährliche Tätigkeit der einzelnen Hehammen charakteriesieren, so finden wir, dall von den 669 Hebenimen unseres Regierengsbezirkes nur 111 im Jahre 1907 is 75 Entbindungen und darober hatten, d. h. mindestens jeden fünften Tag soll beschäftigt waren. Die Mehrzahl dürfte alse reichliche Zeit zu den Kontrollbesuchen haben eventnell auch noch, um vielbeschliftigte Kolleginnen darin zu vertreten. Es wird innoor richtiger sein, bei bygjenischen Neuordnungen sich der schon vorhandenen Organisationen und Personen zu bedienen, sofern sie nur gerignet sind, als auf viel kostspieligere Weise erst neue zu schaffen and none Personen einzuexerzieren. Unser Hebaummenstand ist materiell nicht auf Rosen gebettet und er verdient, daß ihm von seiten des Staates in irgendwelcher Weise gehöffen wird, vielbeicht uncht unn mit den Kontrollrensmerationen den Anfang.

Allo unsere Ausführungen sind getragen von der Chorgongung, dall die Wiedereinburgerung des Stillender bei weitem wichtigste Pakter in der Sauglingafürsorge ist dem gegenüber alle anderen Besserungsbestrebungen in den Hintergrund treten. Den Beweis, daß die aberwältigende Mehrzahl unserer Frauen zum Stillen fähig ist, erbringen zur Reidens auch ansere beiden Statistiken. Entartung in körperlicher Beziehung, Verelendung durch die frühe Industrieurheit und den Altobot und was man sonst alles noch zur Erklirung der Stillungsnot angeführt. hat, spielen keine nennenzwerte Rolle gegenther dem Unverstand, den Voeurteile, der Gleichgültigkeit, der Bequemlichkeit, der Pflichtnergessenheit und der Genußsucht auf der einen und der Macht des sonialen Elendsauf der andern Seite. Diese Faktoren und nicht das körperliche Unvermögen sind es, die so viele Mütter houte vom Stillen abhalten oder sie verleiten und zwingen, allrufrih zuzufüttern und abzesetzen. Die Gesetzgebung bemüht sich neperlich, durch die Karenzzeit der Schwangeren und Wöchnerinnen dem Elend zu steuern, doch eind das alles erst Ansitte to einer Besserung, die vorerst schwer weiter zu entwickeln sind. solange ansere Industrie und Landwirtschaft der billigen weiblichen Arbeitskrifte nicht glanben entraten zu können. Wäre es möglich, die stillende Mutter der Lohnarbeit ganzlich zu entziehen, so würde es keine Sänglingsfrage von Belang geben. Da das aber vorlänfig ein Ding der Umnöglichkeit ist, so haben der Arbeitgeber, die Gesellschaft, die Kommunen und der Staat die Pflicht, durch Beihalfen, zweckentsprechende Einrichtungen, Aufklärung und Anfenerung die Mütter zur Erfüllung ihrer obersten Pflicht moralisch und materiell übig zu machen; körnerlich sind

sto as zom (Hück für unser Volk und seine Zakunft auch beute noch

trata alles Unkengeschreis,

Die vielen Hilfsmittel, welche die moderne Zeit zur Linderung des Sänglingselands sonst noch erfunden hat, die sich zum Teil sehon vielfach bewährt haben, zum Teil erst Projekte sind, wie die gesetzliebe Regelung der weiblichen Lohnarbest, der Mutterschutz, die Regelung des Ziehkinderweiens mich Taulte schem System, die Generalvormundschaft, die Milchküchen, die Säuglingsbeime, die Krasten, die Beratmersstellen usse, taben wir absiehtlich nur gestreiß, weil einerseits die Verwendung der bereits erprobten je mich den ortlichen Verkültnissen sich richten, also Sache der Einzelorganisationen sein mult, die Realisierung der projektierten, namentlich soweit die Geuetzeebeng in Frage kount. Sache des Strates ist. Die Stillneopaganda, der wir hier fast ansschließlich dienen wollten, erheischt unbedingt solche Organisationen, auch im englegensten, kleinsten Dorfe. Sie zu schaffen, vor allem die nötigen geeigneten Persönlichkeiten zu finden, wird nirgende sehwer halten. Daß die Führung hier den Arzten gebiert, kann so wenig einem Zweifel unterliegen, wie datt der Kreissrzt die Fundamente aller Organisationen in dem ihm in hygienischer Beziehung anvertrauten Kreise legen maß; an dem weiteren Ausbau mübiten neben den Hebammen auch viele durch Stellung und Bernf qualificierte Laienelemente und wohltätige Vereine mithelfen und wir zweifeln nicht, dati sie alle kämen und freudig mitwirkten, wenn man sie riefe; mendlich viel Gutes und Lohnendes ist gerade bei den Kleinsten zu tun.

ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

REBAU-GEGEBEN TON

Prof. Dr. ARTHUR KELLER,

DURENTO: DES KARRIERS AUGUSTE VICTORIA-HAUSES ZUR REKÄMPFUNG BER SAUGLIMBSSTERRIJCHKEIT IM DEUTSCHES BRICHE.

FÜNETES HEFT.

AUS DER BERLINER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

UNTER MOTWHEKUNG

THE

CLARA BIRNBAUM, Dr. ERNST MICHAELIS, Dr. ERNST CED LILLIE OBERWARTH.

BERAUSJEGEREN

TOX:

Pane, Dat mer, H. NEUMANN.

NEBST EINEM ANHANG-

DIE ARZTLICHE SCHWEIGEPFLICHT BEI SYPHILIS

VACE

RECHTSANWALT DE THE THIERSCH, Lairence.

FRANZ DEUTICKE.

Airtmaße Ball

Vorwort.

Es mag anderen vorbehalten bleiben, zu schildern, was Groll-Berlin für seine Säuglinge tut. Hier sollen nur einige wenige Punkte der Säuglingsfürsorpe, die uns wichtig erschienen, erläutert werden, und zwar mit
rahlenmülliger Kritik; diese ist nicht zu vermeiden, wenn man sich auch
bei dem stark in Ampruch genommenen Leser von heute hiermit ebensowenig Dank verdient wie bei denen, die mit Schlagwörtern und Betonung des Gefühls der Sache der Säuglinge zu dienen sorziehen. Wir
haben uns erlaubt, gelegentlich einige Zahlen zu wiederholen, die an dem
früheren Orte ihrer Mitteilung wehl denen, die sie angeben, entgangen
sein durften.

Die Anregung zu den verschiedenen Erörterungen wurde am den mannigfachen Einrichtungen, die im "Kinderhaus" zusammenarbeiten, gewonnen.

Berlin, im Oktober 1909.

Dr. H. Neumann.



Inhaltsverzeichnis.

| | ip. |
|--|------|
| L. Ans der Beeliner Sünglingsfürsorge, mit besonderer Berücksichtigung | |
| der Förderung des Sätgens. | |
| Die natheliehn Ernübeung in Bortin. Von H. Neuman | 13 |
| L Has Belenting in verschiedenen Besötkerstepignopen | 3 |
| IL Knilk der Volkerlählungsergebnitte über die natürliche Ernährung | - 6 |
| III. Grappen mit verschiedener Neigung num Stillen | 10. |
| IV. BlickNick | 18 |
| Die Schwangere und Wörkneren in dem Entwurf einer Boickeyer- | |
| sicherungsordnung, Von E. and L. Oberwarth | 15 |
| Die Hanspflege und ihre Bedeutung für Wöchneren und Sängling. Von | |
| Clera Berbian | 23 |
| L Anigaben der Humpfege | 23 |
| 11. Organisation der HampBepe | 223 |
| III. Die Verhältness der Pfleglinge der Hauspflege | 24 |
| | 33 |
| V. Sethill | 31 |
| Über den Wert von Merkblittern in der Slugtingefurrorge. Von Dr. Ermit | |
| Michaelis, Assistenment der Staglingsfürsorgendle I. | 41 |
| Unterriebt in Sünglingspillage. Von Lillie Gerwarth | 45 |
| Die Unterstützung der stillenden Matter und ihr Erfolg. Von H. Neumann | 1777 |
| The supplied and the su | - |
| II. You der Fürserpe für die unehelichen Spuglinge in Berlin. | |
| Die nurheitehen Kinder in der Sänglingefürsorgestelle, Von R. Neumann | 61 |
| e) Halfekinder | 61 |
| b) Kinder in der Patitie | 63 |
| Pamilipupflege für obfachlose Wöchneringen und ihre Kinder. Von | |
| II. Xemen | 60 |
| Verbeiterte Shugfingstürzorgein Heim und Anlienpillege, Ven E. Obsrearth | 77 |
| Kritik der Fürgorge für die untwelteken Sünglinge in Berlift. Von | |
| H. Nemaan | 88 |

Anhang:

Die Gratliehe Schweigeplijcht bei Syphilis. Von Bechtsmesalt Dr. Taissek 20.



L

AUS DER BERLINER SÄUGLINGSFÜRSORGE

MIT BESONDERER BERÜCKSICHTIGUNG DER FÖRDERUNG DES SÄUGENS.



Die natürliche Ernährung in Berlin.

Von H. Neumann.

I. Ihre Bedeutung in verschiedenen Bevölkerungsgruppen.

Es erübrigt sich, an dieser Stelle den klinischen Wert der natürlichen Ernährung des Säuglings zu betonen. Häugegen ist ihre Bedeutung für die nozinkle Medizin in den einzelnen Ländern, in Stadt und Land und unter den verschiedenen sozialen Verhältnissen verschieden und weniger bekannt. Für Berlin — überhaupt für Großstädte. — spielen wesentlich die betzteren eine wichtige Rolle.

Ich versuchte, den Einfluß der sozialen Verhältnisse bei der Ernührung der Säuglings statistisch zu erfassen und erlaube mir, das Ergebnis hier kurz zu wiederholen, indem ich für die nusfährliche Darstellung der Methode auf die Originalveröffentlichung verweise!

Ich berechnete an der Hand der Volkszihlung von 1905 und der Gelaurten und Todesfälle von 1906 für die folgenden Bevölkerungsgruppen die Staglingssteeblichkeit, je nachdem die Staglinge mit Franenuslehallein (M) oder mit Beifütterung (MS) – oder in anderer Weise (TS) ernährt waren. Wenn ich die Beröfkerung, die in böchstens 3 Zinmern mit Küche wohnt, mit 1, die in 3 Zinmern mit Küche wehnende mit 11 und die in größeren Wohnungen lebende mit III bezeichne, so ergabsieh folgendes.

Es verteilten sich die Kinder des arsten Lebensmountes in folgender Weise prozentisch:

Die Sterhlichkeit im I. Lebensjahre var – getreunt mich dem ersten als nahrungsfret angenemmenen Lebenstage und der späteren Zeit prozentisch:

H. Nessama, Eerfalt &c. Ecollerages—and an Shipharateristicant. Zeitschr. I, much Mohra, L. Bd., 1988.

| 1 | Kahannangengan | |
|-------|----------------|------|
| 1 | 11 | III |
| 1:11 | 1.35 | 0.87 |
| 17-70 | 12/79 | 7/29 |
| 1941 | 14/14 | 816 |

Es worde um für jede Gruppe die Sterblichkeit nach der Krnübrungsterm mit Ausscheidung des 1. Lebenstages berechnet. Es ist abso nach bekannten statistischen Methoden festgestellt, wiewiel von 100 Kindern z. B. in Wohnungsgruppe I gestorben wären, wenn sie his zum Ende des 1. Lebensjahren nur Brustnahrung beziehungsweise die anderen Ernährungsformen erhalten hätten. Es ergab sich dann, dall von 100 Kindern in jeder Wohnungsgruppe starben bei annach billichte Brustnahrung:

| | Wisc | Languera | pps |
|------------|------|----------|------|
| Livermine | 1 | 11 | III |
| 1. | 22 | 24 | 1.4 |
| 2. | 9:8 | 0:4 | 0.2 |
| -8. | 0% | 0:1 | 0.3 |
| 4 | 0.2 | 0.1 | 0:1 |
| 5. | 0/2 | .01 | 0:0 |
| 6. | 0/2 | 0.0 | 0.03 |
| 7 his 2. | 0.3 | 0.1 | 3000 |
| 10 12. | 0.4 | 0.0 | 0.1 |
| uherhaupt. | 19 | 26 | 26 |

Ex waren also het der idealen Ernisbrungsform die sonalen Verhaltnisse von sehr geringem Einfall auf die Sterblichkeit der Singlinge, wenngleich bei Vergleich von I und III die Sterblichkeit überhaupt, und zwar besonders im ersten Verreljahr, deutlich bei den Unbemittelten ein wenig höher als bei den Bemittelten ist,

Bei Brustunbrung mit Beifutterung verschlechtert sich die Sterblichkeit bei den Unbemittelten (I) und Weniglemittelten (II) auflerordentlich, während sie bei den Wehlhabenden sehr gering blecht. Da bei II und III die absoluten Zahlen nur klein aust, gebe ich die Prozentzahlen an dieser Stelle nur ausammengezogen.

| | W. | hangage | ppe |
|-----------|-------|---------|-----|
| Esterment | 1 | 11 | III |
| 1. | 59 | 56 | 0.9 |
| 2. | 1.7 | 3-5 | 1.6 |
| - de | 3-1 | 2.5 | 0.0 |
| to but to | 6.8 | 89 | 1:1 |
| 7 _ 9. | 4.8 | 1.6 | 11 |
| 100 12 | 4/0 | 8-3 | 0.0 |
| | 29 (1 | 254 | 4.4 |

Selbst wenn diese Zahlen durch Mangel au Material nicht gans genen ausfallen, so ist doch jedenfalls sicher, daß die von manchen Seiten sehr gerühnte Allaitement mixte nicht en und für sich, sordern nur anter sonst günstigen Verhältnissen ein besenders empfehlenswerter Notbehelf dort ist, wo aus halleren oder physischen Gründen das Kind nicht ansschlieblich die Brust bekommen kann.

Die kunstliche Ernührung hatte folgende Sterblichkeit:

| | Wo | hamnenge | 200 |
|-------------|------|----------|------|
| Limited and | 1 | 11 | 111 |
| To the | 6.5 | 0.7 | 6.5 |
| 2 | 31 | 2.5 | 0.6 |
| 3: | 28 | 1:0 | 0.8 |
| di- | 2-2 | 1/0: | 0.7 |
| 3. | 1/8 | 1.0 | 093 |
| (C. | 1.5 | 0.9 | 0:4 |
| 7. No. 0. | 91 | 1.8 | 130 |
| D). , 12. | 1.9 | 0.2 | -04 |
| | 22.9 | 169 | 10:3 |

Her verschlechtert sich also mit abnehmenden Wohlstand die Lebensossicht erheblich, so dab sie in Wohnungsgruppe I 2/2 mal ungünstiger als
in III ist. Tatsächlich ist des Verhältnis über nich viol ungünstiger, denn
die überruschend gleiche Stechtichkeit im 1. Lebensmonate für I, II und III
so wohl nur im kleinsten Teil davon abhängig, daß der Neugeborens
tussinders empfindlich gegen künstliche Ernährung ist, sondern wesentlich
davon, daß, trotz Ausschaltung des 1. Lebenstages, die angeborenen und
bei der Geburt erworbenen Erkrankungen den verentlichen Teil dieses
Storblichkeitsmall bedingten!) und infolge der untertigen Erkrankung die
Neugeborenen nicht erst an die Brust gebracht werden konnten Dürften
wir aber von der Sterblichkeit des I Lebensmonates wenigstens zum Teil
mit Recht absehen, so würden die künstlich ernährten Sänglinge des
2. bis I2. Monates bei den Unbemittelten eine I mal größere Sterblichkeit
haben als bei den Bemittelten.

Ohne weiteres derflich ist, das die ersten 3 his i Monate an meisten gefährdet sind und daher am dringendsten die natürliche Ernührung verlangen; bei den Unbemittelten (1) sterben in den ersten 4 Monaten bei kunstlicher Ernährung 14%, bei natürlicher 3:6, also nur der 4. Teil. Würden sich die Säuglinge in dieser Zeit sogar der idealen Lage der Brustkinder bei den Bemittelten (III) erfreuen, so wurden sie den 7-7. Teil ihrer jetzigen Sterblichkeit haben.

Diese zahlenmiffigen Feststellungen bestätigen die selven bekannte Wachtigkeit der natürlichen Ernährung bei der unbemittelten Bevölkerung

⁵⁾ Vgb v. Françai. Zenschr. I. Staplingofferenge III., their 7 a. b. S. Etc. Evenuer die in dieser Weise bedingtes Storbefülle der ersten 5 Tage in Freuden auf 5-687, etc.

unserer Groffstadt. Es hat daher die Tateache des Ruskgunges der natürlichen Ernührung lebhafte Beumuhigung in weiten Kreisen korrorgerufen.

Kritik der Volkszählungsergebnisse über die natürliche Ernährung.

Wenn man in den letaten Jahrzehnten die natürliche Ernährung der künstlichen weichen sieht, so wird diese Beschnelstung in aufblähenden Industrieorien mit zunschmender Verwertung weiblicher Arbeitskraft gewib zutroffen. Oh aber in der Tat allgemein in Deutschland ein orheblicher Biskgang des Stillens besteht, wäre erst noch zu beweisen. Für Berlan stätzt man sich für diese Annahme auf die Ergebnisse der Volkszählungvon den unterjährigen Kindern mit bekannter Ernährung wurden ernährt mit Fenzenmilch in Prozenten:

| in Jahre | auschlinklich | Beliah ing | Same |
|----------|---------------|------------|------|
| 18851 | 4877 | 1.21) | 6991 |
| 1890 | 529 | 18 | 547 |
| 1895 | 115 | 1.8 | 46/4 |
| 1900 | 33-3 | 94 | 37:1 |
| 1965 | 31.9 | 29 | 35% |

(Im folgenden werden wir nur die Samme aller mit oder eine Beinahrung gestillten Kinder beracksichtigen, da diese Zahl zuverlüssiger als die beiden anderen Zahlen ist.) Es ist also tom Jahre 1890 bis zum Jahre 1905 die Zahl der gezählten Brustkinder um 34·6% zurürkgegangen.

Sonderbarverseise ist die beschränkte Bedeutung dieser Zahlen wenig bekannt, abgleich nan sich ton ihnen zu wichtigen fürsorgerischen Mai-

anhuen anfenern lieft.

Man muß bei der naturlichen Ernährung ihre Hüufigkeit und ihre Dauer auseinander halten. Die eben erwähnten Zahlen der Volkszahlung sagen ohne weiteres hieraber nichte aus. Denn mögen viele Kinder kurze Zeit oder wenige Kinder lange Zeit gestillt werden — was für die Sterblichkeit von ganz verschiedener Bedeutung ist — so kann in dem Augenblicksbild, das uns die Velkezählung gibt, die Zahl der Gestillten trotpien die gleiche sein.

Die Zuhl der gestüllten Kinder heite sich vergleichsweise feststellen wennt wir etwa die in der 2. Lebenswoche gezählten Säuglinge verglichen. Dit dies autlere Schwierigkeiten hat, vergleichen wir die im 4. Lebensmonste Gezählten, obgleich dies etwas weniger genau ist. Es wurden 1885 von ihnen an der Benst (mit oder ohne Beikost) 79%, im Jahre 1890

⁷⁾ Die Volkenhöung 1885 inn die Singlinge des 12. Mountes mile ist mitgesählt; so ist daher der Promutute für metlefiche Erniheung es bech.

75/3, im Jahre 1965 60/8%, gezählt. Es hat also von 1890 bis 1965 die Häufigkeit des Stillens nur um 193%, abgenommen, während wir aben abne Trensung der Häufigkeit und Dauer des Stillens auf eine Abnahme von 34/6%, gekommen waren. Diese Abnahme kann zu einem geringen Teil ihre Erklärung in der Zunahme der unehelichen Geburten finden da die unehelichen Sänglinge bekanntlich wenig gestillt werden!). Es kamen umf 100 Geborene enekelich Geborene:

| in Jahre | Protent | im Jakes | Prozent |
|----------|---------|----------|---------|
| 1885 | 18/54 | 1900 | 1496 |
| 1890 | 12:33 | 1905 | 16/81 |
| 1895 | 14:56 | (1906 | 17-62). |

Auch die Zuhl der gewerblich beschäftigten Frauen hat zugenommen, wobei allerdings wahrscheinlich die Zunahme wesentlich ledige Frauen betreffen wird. In den Berichten der Fabrikinspektion (Gewerbeaufsicht) wird, nach einer gefälligen Auskunft des Berliner statistischen Austes, die Zahl der in Fabriken beschäftigten weiblichen Arbeiter im Alter von über 16 Jahren für Berlin und Charlottenburg angegeben im Jahre 1893 auf 32.076, steigend bis zum Jahre 1900 auf 60.340, für Berlin. Charlottenburg, Schöneberg und Rixdorf im Jahre 1901 auf 66.440, steigend bis 1906 auf 98.239.

Diese Umstinde mögen bei der Abnahme des Stillens mitspielen, ohne sie aber in ihrem wesentlichen Teil zu erklieren. Man könnte auch daran denken, daß sich die Lebenschaltung des Prolaturiats verbessert habe, was obenso wie eine Abnahme der Geburten auch eine Abnahme der natürlichen Ernährung nach sich zu ziehen pflegt. Soweit sich dies aus einem Übergang in großere Wohnungen beurteilen läßt, ist es aber nicht der Fall: 1885 waren von den im 1. Lebensmonate Gezählten St.2. 1905 sogur 89-5%, in Wohnungen von höchstens 2 Zimmern und Küche.

Nehmen wir die ans den Provinzen Premben, Pommern und Posen nach Berlin übergesiedelten Franen als besonders stillfrendig an, so machten diese im Jahre 1890 20:6%, im Jahre 1905 21:3%, der Berlinerinnen aus; es hat sich also ihre prozentische Zahl nicht wesentlich gelindert. Die polnisch sprechende Bevölkerung hat in der gleichen Zeit von 1:00 auf 1:50*/, zugenommen.

Es bleibt also eine Abnahme der Stillhäufigkeit, wenn sie auch nicht so groß ist wie es zunächst schien, für die Berliner Ehefrance bestehen. Da die gestillten Kinder von 1890 bis 1905 im 1. Lebensmonate nur em 19-3% abnahmen, so muß die viel stärkere Abnahme in der Auszählung für die ganze 1. Lebensjahr nicht nur in der

²) Auch die trecheinde Zahl der su- und abeitehenden Kinder, die incht um ekelisk sind, süre zu besücksichtigen. Vgl. Boeckk, Die Berliner Volkenkhlung von 1990, Beit z. S. 64.

Stillhaufigkeit, sondern auch is oner Abkurzung der Stilldauer ihre Erklärung finden!). Hier ware aber auf eine Tatsache hinesweisen, die meines Wissens bisher noch nicht gestirdigt ist. Es maß nimhth selbst bei gleichbleibender Stillhäufigkeit die Zahl der im I. Lebensjahr gestillten Säuglinge relativ absehnen, wenn die Säuglingssterblichkeit abnimmt. Da von letzterer in allererster Linie die künstlich ernihrten Kinder betroffen werden, während sich die an und für sich geringe Sterblichkeit der Beustkinder nicht teheblich indern kann (tgl. oben, S. 4), so mill mit sinkender Sterblichkeit die Zahl der überlebenden Flaschenkinder immer größer werden auch in dem Augenblickshild der Volkszahlung. Nimmt nun sogar die Staffhäunigkeit ab, wie es in Berlin der Pall ist, no muß die Zahl der Plaschenkinder bei besterer Sterblichkeit noch im ein Weiteres steigen. Es sank die Startdichkeit in Berlin in folgender Weise: Von 100 geborenen Kindern starben inter einem Jahr

| in Jahren | Present | im dalor- | Proper |
|-----------|---------|-----------|--------|
| 1885 | 29-2 | 1900 | 26/7 |
| 1890 | 29.2 | 1965 | 23.9 |
| 1895 | 27-4 | (1906) | 21:43 |

Hiernach fehlt uns für Borlin ein genauer zublenmäßiger Ausdruck für die Abnahme der natürlichen Ernährung, den wir bisher in dem Ergebnisse der Volkszählung zu haben schienen. Dah sie, senn auch in mitiger Weise, zurückgegangen ist, soll darum nicht bezweifelt werden.

Die folgende Berechnung über die Abrahmo der Stilldauer ist daher auf mit Vorsicht zu verwerten. Es erhielten Franemuliels ohne oder mit Beikest unter 100 Kindern der gleichen Altersetufe.

| | 3191 | 1885 | 1903 | 3565 |
|------------------|------|------|------|------|
| 1. Ledensquartal | 689 | 610 | 53'8 | 582. |
| 2. | 576 | 50-0 | (1:1 | 376 |
| 8. | 495 | 120 | 30% | 296 |
| of . | 39-8 | 31.8 | 19-8 | 20% |

Es ceringerten sich also die Brustkinder von 1820 bis 1905 im L. Quartal um 22%, im 2, am 34%, im 8 nm 42%, im 4, nm 48%, Die Stilldauer ist also z. B. für dus 4. Lebensquartal innerhalb von 15 Jahren fast em die Hälfle gazunken.

Soweit der Rückgang des Stillens in diesem i. Lobensvertel an den allgemeinen Rückgange beteiligt ist, ist er nicht zu bedauern, du der Arst auf ein mehr als bückstens "Jähriges Stillen keinen Wert legt, es sogar ohne Beifügung gemischter Kost für unzwerkmiltig halten mütte. Aber die abnehmende Tendens der Stilldauer tritt auch sehen in früheren

¹⁾ Schon von 1885 in 1891 von Brackli fentgestellt, Vgl. Die Borliner Volkerstellung von 1860, Heft Z. S. St

Quartalen in Erscheinung und hat hier besonders bei der arbeitenden Besölkerung eine einschmeidende Bedeutung. (Vgl. Tab. S. 5.) Es möge daher die Almahuss des Stillens noch kurz für die von uns oben gekonnzeichneten verschiedenen sonialen Schichten getreinst gewürfigt werden.

Du die Berölkerung in kleinen Wohnungen in erdrückender Mehrheit ist, so können ihre Stillungsterhältnisse nicht sesentlich von den für die ganze Berölkerung gefundenen abweichen, wie dies tatsächlich aus der felgenden Tabelle hervorgeht. Es wurden hier mit Franchischlich (mit oder ohne Beikost) gestillt (in Prozenten):

| | I. Waltingtgrappe | | 11 - 1 - 10 mm |
|------------|-------------------|--------|--------------------------------------|
| | 1880 | 356531 | finale des Different in Promptett |
| 1. Quartal | 697 | 2000 | -240 |
| 2 | 58-3 | 88-0 | - 34.8 |
| 2 | 51:0 | 29-5 | - 42.2 |
| 4 | 42-2 | 224 | - 476 |

Stellen wir dieser Tabelle die Stillengsverhältnisse in Wohnungen mit 3 Zimmern (II) und in solchen von 4 und mehr Zimmern (III) gegenüber:

| | H. Wales | (Descripe: | Print 6 100 |
|------------|------------|------------|-------------------|
| | 1891 | 1905 | In Property |
| 1. Quartal | 60% | 55:2 | 88 |
| 2. | 513 | 357 | - 304 |
| 5. | 11-2 | 26-6 | - 34 |
| d. | 27-0 | 1.6-6 | 42-2 |
| | III. Wakuu | approprie | Water to the same |
| | 1890 | 1005 | in Property |
| 1. Quertal | .67-3 | 44-0 | - 198 |
| 2. | 369 | 892 | - 313 |
| 3. | 480 | 26-2 | - 394 |
| fi in | 97:8 | 180 | - 58-2 |

Ein Blick auf diese Tabellen zeigt, daß der Rückgang im Stillen in den Wehnungen von 3 und mehr Zimmern weniger stark als in den Wohnungen von hichstens 2 Zimmern gewesen ist. Die einzige Ausnahme ist für des 4. Lebensquartal bei den Bemittelten in finden, indem von ihnen an und für sich kürzer gestillt wird und unter den jetzigen Verhältnissen, zuf die wir gleich eingeben, ein Stillen über die physiologisch bedingte Daner hinaus noch weniger durchführbar erscheint.

Es corhait sich jetet so, daß im Vorgleich mit dem Jahre 1830 in allen Gewellschaftskreisen die natürliche Ernührung abgenommen hat, sich aber im Gegensatze zu früher

¹⁷ Aug H. Neumann, Zairedo, L. soniale Medicin, I. c.

jetzt für alle Lebenaquartule (mit Ausnahme des h) auf fast den gleichen Progentsatz eingestellt hat.

Für die somale Medizin ist fredich die Mitwirkung der Ammen bei diesem Ergebnisse zu berücksichtigen. Die Ammenernährung hat von der Volkszihlung von 1890 bis zu der von 1900 von 27%, auf 0-6% der Kinder mit bekannter Ernährung abgenommen. Viel lehrreicher ist es, wonn wir den Prozentsatz der durch Annes Erzahrten zu der Genantbest der natürlich Ernährten bestimmen, und zwar mit Weglassung der Gruppe I nur für Gruppe II und III.

| | 1890 | | 1965 | | | |
|------------|------|--------|-------|------|--------|--------|
| | Amme | Reset. | Proc. | Ames | Brost. | Progra |
| Grappe II | 145. | 1400 | 104 | 24 | 819 | 39 |
| Gruppe III | 642 | 1412 | 45:4 | 125 | 016 | 203 |

Es ist also bei den Bemittelten (III) die Anssenernährung nicht einmal halb so häufig wie friher, trotzdem aber noch in 1/2 der Fälls mit natürlicher Ernährung zu finden; natürlich wird man diese Ernährungsform in der Begel nicht über die physiologische Dauer ansdehren.

III. Gruppen mit verschiedener Neigung zum Stillen.

Bei den Bemühungen um die nabirliche Emilieung der Singlinge wire arblieflich noch auf folgendes nutmerksam au machen. Es sird nicht in der Breitkerung gelegentlich ein Kind an der Brust oder mit der Flasche ernährt, sondern es stehen sich gleichsam zwei Parteien gegenüber, son der die eine in der Regel stillt, die andere in der Regel papselt. Nalm ich z. B. belisbige 100 Mittier, die mit einem künstlich oder jedenfalls unter einem Vierteljahr gestillten Kind in die Säuglingestrangestelle kamen, so beford sich unter ihnen eine große Mehrheit (79), die auch das sorkergebende Kind nicht gestillt und von der Gesamtheit three Kinder (360) and 100, gestillt hatten. New bei 21 von jenen 100 Müttern weren es mehr zufällige, gerade dessual wirkende Gründt, welche das Stillen verhindert hatten; denn hier waren das verhergehende obenso wie überhaupt 72%, ihrer (86) Kinder gestillt worden. Oder nehmen wir Mütter, die mit einem Brustkind zu uns komen; hatten sie nach seken das eschergehends Kind (mindestens ein Vierteljahr) gestilli, so waren es eben an und für soch stallkräftige Franen; sie hatten von der Genutizahl ihrer Kinder (325) 926/a über ein Viceteljahr gestillt. Hingegon waren bei den Franen, die zwar jetzt stillten, aber beim vorhergehenden Kind nicht, schon nur 35%, der (91) Kinder gestillt. Es erlanben also die Stillverhiltnisse bei den letzten Kindern einen gewissen Rückschlaß auf die Neigung oder Fähigkeit, überhaupt zu stillen, wie dies die folgorde Tabelle ancammenfassend seigt:

Aftere in Krenbinsties wit anderer Emilioning in the 1904 mich bekannt. 1890 warm on 15 Paris.

| Gentine Kind | | Din freihrere Kinder (nather der | | |
|--------------|--------|----------------------------------|--|--|
| confetables | felder | letifon) genillt in Prospaten | | |
| - | - | 10 | | |
| 100 | + | 35 | | |
| 4. | | 72 | | |
| + | ++ | 92 | | |

In den letzten zwei Reihen lernen wir eine Gruppe von Müttern bennen, für welche das Stillen eine selbstverständliche Körperfunktion ist, die nur ausmahnsweise — wesentlich durch eigene Erkrankung oder bei besonderen Zuständen der Neugeborenen — nicht in Tätigkeit trätt. Für die selbenen Fälle, wo hier nicht geställt wird, bestarf es von inserer Seite keiner besonderen Propaganda. Diese stillkräftige Gruppe der Ehefrauen zeichnet sich sich durch eine besonders lange Stilldauer sos: Von den Frauen, welche 92°/, ihrer Kinder stillten, waren diese in 54-3°/, Jahrund länger, in 40°/, sogar 1 bis 2 Jahre gestillt worden (von 208: 83). Ganz im Gegensatze hierzu steht die Gruppe von Frauen, die nur ausnahmsweise stillt.

Die Grunde für die Einterlassung des Stillens sind auch für Berlin genügend untersucht, als daß die noch einmal ausführlich prörfert werden sollten). Hier soll nur darauf aufmerksam gemacht werden, daß die Fruchen sich doch wesentlich anders stellen, je nachden wir die hier unterwhiedenen 2 Hamstgruppen ins Auge fassen. Bei ihnen spielt besonders eine Ursache, der Nahrungsmangel, in ihrer Bedeutung für die Unterlassung des Stillens eine verschiedene Rolle. Während die stork stillenden Franen emochten sie auch diesmal zafüllig ein Pappelkind zu uns bringen) nur in to der Fille das gelegentliche Nichtstillen mit Nahrungsmangel begründeten (11 con 50), talen dies die selten stillenden Franco in der Hüfte der Fälle (65 run 183). Dies dentet darauf his, daß hier mindestens die Überzeugung von einem Nahrungsmangel auffällig eft bestand, und es bliebe noch festgustellen, wie oft diese Überzeugung einigermaßen begrindet war. Sieber ist, daß von dieser Klasse France, selbst wenn sie hei uns ihr Kind mindestens 1/4 Jahr stillten, die Hälfte angab, aus Nahrungsmangel in 30%, das vorhergehende Kind nicht gestillt zu haben, während doch das Verhalten bei dem letzten Kind diese Angabe einigermaßen entkräftete Es wurde jedoch leider hisher nicht untersucht, ob diese Frauen in der Tat cheuse hänfig wie andere Francu ihr Kind mit gutem Erfolg nührten. Man darf wenigstene das eine annehmen, dab sich die Milchabsonderung meist langsamer und schwieriger bei ihnen in Gang beingen Billt, wenngleich man den Grad von Stillseltwäche, der hier zum Teil wirklich bestehen wird, sorläufig nicht ohne objektive Feststellungen tourteilen kann.

Vgl. Japha u. Nesmann, Singlingshirrerpostelle I der Stafe Berlin, (Berlin, 1906). R. 42 F.

Dan sich eine Stillbeheusele, die sich in relativen Nahrungsmangel aubert, durch Hebeug der Ernahrungsverhältnisse bessem 192, ist zuer nicht allgemein zu behaupten, für einzelne Fälle aber zweifelbes. Eine richtige Anleitung zum Stillen ist jedenfalls bei den stillschwachen Frauen von autiererdentlicher Bedeutung und oft von Erfolg. Es ist also bei dieser Hälfte der geweinheitsmätig nicht stillenden Gruppe von Frauen die Betätigung einer Sanglingsfürsterge vorwiegend angezeigt. Abgeseben von dem "Nahrungsmangel" kommen in der andern Hälfte der Behinderungsgrände solche wie körperliche Schwächezustände der Mütter zum Teil neuropathischer Art oder absorne Verhältnisse beim Neugebarenen vor allem Schwäche des Frühgeborenen), vor, welche rechtzeitiges änztliches Eingreifen nicht minder verlangen.

Die Gruppe der Stillschwachen ist insofern innerhalb der sichteillenden unbemittelten Bevölkerung besonders en bericksichtigen, als es sich bei jeder einzelnen Frau nicht oder weniger im die ganze Beilen ihrer Kinder handelt, die im Laufe der Zeit durch die künstliche Ernsbrung geführdet sind. Deswegen muß und die Fürsurge für die Erustgeharenden besonders dankbar erscheinen, insofern man hier sogleich durch Einleitung der natürlichen Ernährung sich den späteren Kindern die Anwartschaft auf die Matterbeust

erodiset.

Will man die Wöchnerin im gesigneten Augenblick zur Brusternichrung sernnlassen und die antgegenstehenden Schwierigkeiten beseitigen, so mussen die inderen Verhältnisse das Stillen erhaben und es mats sich dem Arzt genügend Gelegenkeit zur Emwirkung bieten. Von diesem Gesichtsprakte ans wird in deh nächsten Aufsätzen zur Reichsversicherungsordnung das Wort genoumen werden und die Einrichtung der Hauspflege, die, solunge nur wenig Frauen die Enthindungsanstalt aufsochen, autberordentlich wert soll ist, geschildert werden. Verner wird der Einfluß, den Unterstützungen der Stillenden durch die Sanglingsfürsorgodellen baben können, kritisch

dargestellt.

Noch zuf einem andem Wege bat ein versicht, die mittriche Ernihrung zu fordern; durch solndliche und schriftliche Belchrung der Münter
zuch hiermit werden wir eins kritisch beschäftigen — und überhaupt
durch Aufklarung der Berößkerung; man hofft durch die suggestier Beeinflossung der Massen die natürliche Ernihrung modern zu nurcher.
Dieses Bestreben scheint nen in der Tat nicht aussechtslos, wie eine
zuhlenmätige Überlegung zeigen nöge. Wihrend von 1895 his 1900 die
Zahl der bei der Volkszählung gezihlten Stinglinge an der Mutterbrust
(mit oder oben Berkost) sich um 193%, verminderte, war die Ahnahme
von 1900 bis 1905 nur 3-3%, (1895; 16-1; 1900; 36-1; 1905; 35-2%).
Diese relative Besserung von 1900 zu 1905 kann die verschiedensten Ursenben lichen und wire daher nicht obse weiteres in bestimmten Sinte
on deuten. Unterscheiden man aber die Hänfigkeit des Stillens durch
die eitgene Mutter nach a Wohlhabenbeitsklassen, so findet eich
folgendes:

| Wokannesmiete. | Matterbess in Processin | | Automp | |
|-------------------|-------------------------|------|--------------|--|
| O CHESTOCK STREET | 1900 | 1960 | i) Presentin | |
| 10: 450 | 417 | 961 | - 17 | |
| 451-1200 | 25-7 | 32.5 | 11:7 | |
| (Dec 1900) | HO | 25.7 | 0.148 | |

Es scheint Insernach in den oberen Geseilschaftsschichten der Unterschitzung der natürlichen Ernährung jetzt eine Periode berechtigter Wertschitzung zu folgen — dank der krutlichen Aufklärung und Propaganda — und es dierte sich obsaso wie bei allen Einzelheiten der Lebenstührung auch diese Schätzung der natürlichen Ernährung wie eine Welte nus diesem schmalen Bett auf die seiten und schwerer beweglichen Flächen der arbeitenden Bewolkerung fortpfamzen. Prolich wird es noch langer und imergischer Bemührung liedürfen, bis sich die Stillhäufigkeit, die im Jahre 1995 für den 1. Monat den Tiefstand von 60/8%, urreicht hatte, wieder auf den Stand von 1885 — 79/8%, — erhöbt oder ougar die praktisch mögliche Höhe von emigen 80%, erreicht. Aber ei erscheint doch immerkin wertvoll, den allerersten Beginn dieses Anstieges feststellen zu können

IV. Rückblick.

Zunichst wurde eine Berechnung für die Bedeutung der Ernihrungsterm unter verschiedenen sozialen Verhältnissen in Berlin aufgemicht. Absdam wurde die natürliche Ernihrung der Sänglinge unter kritischer Verwertung der Volkschlaugsergebnisse geschildert. Der eit beklagte Räckgang war nicht so erheblich, wie nam vielfneh anniumt; er kam fest ebensosche auf eine Abnahme der Stilldauer wie der Stillhäufigkeit Vor allem zeigte sieh die Abnahme der Ernihrung durch die Frauen brust bei der Arbeiterberölkerung, weniger bei den Bemittelten Unter Hinzunahme der Ammensmahrung erhalten jetzt die Kinder der verschiedenen Lebensquartale — anter in dem wenig wichtigen 4 Quartale

her allen Bevölkerungsgruppen annähernd gleich häufig Frauesmilch. Aber es ist in der Tat sehr bedauerlich, daß der Progentsatz seit 1885 beziehungsweise 1890 allgemein abgenommen hat. Ob dieser Prozen schon sit langerer Zeit in Entwicklung ist — so ware dies für die Erksantnisseiner Ursachen wichtig — ist beider meht festzustellen. Wir sehen jetzt, daß die natürliche Ernährung bei gewissen Gruppen son Frauen für fast alle ihre Kinder unterbleibt und daß sie zu einem großen Teil durch körperliche Unsulänglichkeit begründet wird. In zwei Pankten ist diesen heklagenswerten Verhältnissen gegenaber ein gewisser Optimismus erlaubt. Erntens lehrt eine individuelle Beratung und Unterstatzung, daß diese körperliche Brhinderung sich steifisch, wie wir sehen werden, überwinden läßt und zweitens ist die Aufklärung über die Wichtigkeit der matürlichen Ernährung im Begriff, Früchte zu tragen. Von dem Jahrs 1900 zu dem

Jahre 1995 hat bei den Bemittelten die Durreichung der eigenen Brust angenommen und ist bei dem Unbemittelten der Rickgung peringer geworden – ob durch Zunahme der Stillbäutigkeit oder Douer, lißt sich

nicht sagen.

In vielen Pankten ist eine Aufklärung über die Bedingungen ürstas Stillen wünschenswert und durchaus möglich; unter anderem ware der Einflaß der Rasse, des Gebertsortes, der familiären Überlieferung und Befähigung, die Bedeutung der antieren Verhältnisse, besonders des Staftslebens, zu untersuchen, ferner die abjektive Fähigkest zum Stillen im Vergleich zu der subjektiven Behinderung. Es ist zu bedauern, daß äinber noch wenig kritische Untersuchungen über diese und andere Fragen im Angrilf genoumen sind.

Die Schwangere und Wöchnerin in dem Entwurf einer Reichsversicherungsordnung.

Von E. und L. Oberwarth.

In dem Entwarf einer Reichsversicherungsordnung werden unter anderen das Gesinde in Stadt und Land, die Hausgewerbetreibenden, die landwirtschaftlichen Arbeiter und die unständigen Arbeiter nen dem Kreise der Versicherten eingefügt. Diese langgewünsschie Ausdehnung des Gesetzes, die großen Berölkerungsschichten zugute kommen wurde, mult freudig begrüßt werden, insbesonders im Hinblick auf die weibliche Bevolkerung, die durch Versicherung der Diemsthoten, Heine und landwirtschaftlichen Arbeiterinnen wesentlich gewinnt: wenn nuch manch anderer Wunsch, wie z. B. die obligatorische Familienversicherung, vorläufig noch unberucksichtigt bleibt.

Für die in diesen Heiten vertrebenen Interessen der Singlingsfürsorgn ist ferner in dem Entwarf als Neuerung die Erweiterung der Wächnerinnen- beziehungsweise Schwangerenunterstützung wichtig, die sich bei richtiger Handhabung zur Matterschaftsversicherung und mittelbar zum Sänglingsschutz auswachsen kann. Bekanntlich verlängert der Entwarf die Unterstützungsdauer für diese Kategorie von 6 auf 8 Wochen, von denen mindestens 6 auf die Zeit nach der Entbindung fallen müssen. Die Bedingung, dan die Versicherten mindestens 6 Monate innerhalb des letzten Jahren vom Tage der Entbindung ab zurückgerechnet, versichert gewesten sein nobesen, bleibt zwar bestehen, ist aber bei der geplanten Erweiterung leichter erfüllbar.

Zwei Beispiele mögen zur Erläuterung dienen.

Eine Fahrikarbeiterin, Mädchen oder Frau, legt ganz zu Anfang der Schwungerschaft, diese Arbeit nieder und ninemt Aufwartestellen oder Heimarbeit an, da ihr dies in ihrem Zustande nicht zusagt. Infolgedessen geht sie nach den geltenden Bestimmungen in der Folgezeit der Wochnerinsenunterstützung verlustig, da sie sich selbst nicht weiter versichert und die 6 Monate nicht soll waren. Wievsele von den jetzt schon Versicherungspflichtigen auf diese und ähnliche Art die Unterstützung verlieren, läßt sich leider nicht feststellen, dech maß die Zahl nich unseren Erfahrungen an der Wöchnerinsensuterkuntt in Berlin menlich groß

sein. Geht jedoch die geplante Erweiterung der Versicherung durch wint es gleichgültig, wo die Betreffende arbeitet, sie ist in jedem Fall cer-

others and genugeral lange.

Der umgekehrte Fall; Die sichtbar werdende Schwangerschaft versalatit oft weibliches Gesinde tom Land in versicherungsuflichtigen, stadtischen Betrieben Arbeit zu nehmen, ohne datt dies aber so rechtzeitig geschicht, um die verlangte 6-nonatige Zehlung von der Entlopdung zu ermöglichen. Da die allgemeine Diensthotenversicherung bester fehlt. die Schwangere über bei der Arbeiterinnenkasse nicht lange gezug Mitglied war, so falls für sie jetzt meist jede Wörlmerimonusterstätzung fort. Wenn nun der neue Entwurf auch auf dies Gesonde die Versicherung ausdobut, so dürfte in allen Fällen, wo nicht gerade mehrmonatige, körperliche Beschwerden jede Arbeit untunlich machen, die abligatorische Smoustige Zahlung des Beitrages erfolgen können, und segar jane lab die Rückweht auf die Versicherung einen Zwang ansähte, auch in der letzten Zeit vor der Entbindung zu arbeiten. Auch besteht dabei uicht in gleichem Maße wie bisber die Gefahr, daß die Versicherten durch Unkennanis des Gesetzes (z. B. ilures Rechtes auf freiwillinge Fortsetzung der Mitgliedschaft) oder durch Nachlässigkeit, indem sielleicht gerade einige Tage an den 6 Monaton der Zahlungsfrist fehlen, die ihnen zukenmende Unberstittening vollkommen embatten. Nach dem bisherigen Gesetz ist es dem weiblichen Gesende fast unmöglich, einer Kasse beientreten, um sein Unterstitzungerecht zu erlaugen. Es ist jetzt im Falle einer Schwangerschaft and Enthindung völlig ohne Höle. Die Dienstherrechaft ist zwar verpflichtet, im Erkrankungsfalle bis auf Lösung des Dienstverhiltnisses oder bei seinem Portbestand his zu 6 Wochen die Krankenkosten zu tragen, hat aber bei Schwangerschaft wie bei jeder selbstverschuldsten Krankheit des Rocht sofortiger Eutlassung. Das gleiche Recht steht des Diensthotenationnementsyereinen zu, die ja nur eine Versicherung die Herrychaft darstellen. Ebense liegen die Verhältnisse bei den ländlichen Arbeiterz. Nur emige suddentsche Bundesstnaten haben die skligatorioche Krankenversicherung für diese Kategorien schon eingeführt und damit gute Erfahrungen gemacht.

Ein zweiter, sahr großer Millstand ist der, daß die Eatburdungsunstalten bei den versicherten Arbeiterinnen häufig von der Kasse das
Krankengebl oder einen Teil desselben zum Ansgleich der Entburdungsoder nichherigen Verpflegungskosten erbeben. Allerdings ist bei der Mehrrahl der Kassen hierzu das schriftliche Einverstlindnis der Entbundenen
nötig, doch pflegt sie es zu geben, um senigstens bei der Anstalt koneSchulden zu haben. Die diese Kosten meist 21 bis 36 Mark betragen
so geht in diesen Fällen die Wöchnerinnenmberstützung gänglich verloren
oder die an und für sich sohr kärgliche Unterstützung wird noch erheidlich verringert. Dies ist um so bedauerlicher, als gerade die in
Amstalten Entleundenen meist die Bedürftigsten sind.

Es kounst binzu, dati die Wöchnerinnenunterstützung dort, wo sie voll gezahlt wird, such nur eine Beihilde zum Leben sein kann, zum Unterhalt für Mutter und Kind aber nicht nübreicht und somit erheitende Frauen und Müdehen, deren Zahl nach den letzten Erhebungen der Gewerbeaufsicht danernit stark zunimmt, pezwungen sind, möglichst bald, trotz dem bestehenden fewiehigen Arbeitsverbat, das zusten noch durch irztliches Attest gekürzt werden kann, die Arbeit wieder aufzmehnen. Kommen sie in einer Fahrik nicht an, so verschaffen sie sich Arbeit in anderer Form. Vorher konnten Ersparnisse für die Zeit des Wochenbettes bei dem niedrigen Francovenlienst meist nicht gemacht werden. Sind sie vorhanden, so werden sie gewöhnlich in den arbeitsbosen Wochen vor der Enthindung verbraucht, da eine Schwangemennterstützung fakultativ ist und nur von einzelnen Kassen bisher gezahlt wird. Anch so dies geschieht, wie z. B. bei der Kaufmannskasse, in Berlin (Georgenkirchstraße 10) wird sie nicht in entsprechendem Maße in Anspruch genommen, da sie zu niedrig ist, als daß die werdenden Mütter davon albein leben könnten (), und die Löhne anderseits zu gering sind, als daß Ersparnisse

Schwangerschaftemterstätzung wurde 101 Personen gegen 80 Im Vorjahre gewiller, und twoe

Khant 1 2 3 4 5 5 5 5 5 7 Personn 2 11 23 56 7

wakered unthunden weeden and Wootnerinnennstrentitiman echolon habou

Element 1 2 2 4 5 Presona 22 10 251 560 212

emmere 1345 Personn piger 1383 in Variables

Winde dennich die Schwagerschaftenstereiltring im Berickisjahre noch etwas mehr, nämlich von 862%, der Wochnermen gegen T2P%, im Verjahre, is Ausgesch genommen, so beisen die seier geeingen Zahlen doch den Schlaft im, daß der gellter Teil unseen Schwageren his zus Enthindung urbeitet. Wir sind nicht aptimitisch genar, sim die Urseche hiervon in einem besonders genetigen Genaufheitenmandemmerer ausbischen Mitglieder im nachen, sondern wir befrechten, daß der geltlere Teil dereiten durch die Not des Augenhildes genwungen ist, so lange in legend geht in arbeiten, wenn dielurch wird die Genaufheit von Matter und Kind geführdet wird. Ein Blick auf ober Zahlen nigt is auch, daß die meisten Schwangeren in den niedrigen Lohnklassen rangieren. De deh darzm ergebenden Lohnslitze reichen aber zur in den allemotigisten Lebenmaterhalt und weniglichen konnelalle ingendweiche Ermannen.

Für Wichsenmensterstätzung veraugsbien wie 56 913-10 Mark, so daß jede des angemeideten Erföhnlungen 49-61 Mark gegen 40-25 Mark 1946 Anigaben ver-

pronchite,

Jahresbericht 1908, S. 17:

Wir gewihrten im Berechtsplere 151 Percenen gegen 196 Percenen im Verjahre Schwaagerschaftemtentützung. Dieselbe verteilt sich in den fant Lehnklassen wie folgt:

Klass 1 2 5 4 5 Personn 6 5 5) 71 19

Et sied der 11:64%, der 1275 unterstützten Wochsennasse gegen 8:62% im Varjahre.

Die Wiehrennun vertellten nich:

Rhone 1 2 5 4 5 Permenn 16 10 331 100 758

Übereinstimmend zus erseren früheren Besbachtungen sind wiederen, bei beiten Understittungsarten die Mitgliedes der unteren Lohnklussen zur meisten vertreten, und

¹⁾ Jahrebericht 1997, 8, 15:

gemacht werden konnten, die mit der Kassenleistung susmanengelegt für den Lebensunterhalt ausreichten.

Hierans ergibt sich die Forderung:

Die Krankenkasse muß die Schwangeren- und Wöchnerinnenunterstützung in Höhr des vollen Mindestlohnes zahlen und außerdem die Kosten der Entbindung tragen, soll wirklich die gerade ausreichende und insofern durchaus nötige Unterstützung durch die Vensicherung erreicht werden.

Für die Mütter eurden sich hieraus folgende Vorteile ergeben:

Die Sichwangeren und ermöglicht ihr Vorbereitungen für die Gesundheit der Schwangeren und ermöglicht ihr Vorbereitungen für die Geburt und das Kind zu treffen. Die Wöchner innen unterstützung deckt den Lohnsusfall, den die Mutter meist widerwillig, kraft Gesetzes erleidet. Die Swöchige Arbeitsverhot, welches das Gesetz ihr im Interesse ihrer Gesundheit auferlegt, kann überhaupt nur auf diese Weise sinngemliß durchgeführt werden. Ohne die Zahlung des vollen Mindestlehnes ist eine Pflege im Wechenhett auch nur in der einfachsten Form nicht möglich; nur Buhe und Schonung nich der Geburt erhält die Frauen gesund und fälig, von neuem kräftige, lebensfähige Kinder zu gebären. Ihrerseits werden die Kassen, die jetzt besonders stark durch die Unterlebbleiden der Frauen niest als Folge ungenügender Schonung nich der Geburt — belaute sind, in dieser Richtung weniger in Anspruch genommen werden.

Der vieltsch erhobene Einstand, daß ein verstürkter Wöchnerinnenschatz die Gebortenziffer in den Kreisen der Versicherten stark erhöben würde, ist anserer Meinung nach irrig. Gerade dann, wenn as den Mattern ermöglicht wird, besser für ihre Kinder zu sorgen, wird der Wert des kindlichen Lebens von ihnen Löher eingeschätzt und das Versutwortungsgefühl dem Kinde gegenüber geweckt. Die Unmöglichkeit, die einstürmenden pekanniren Sorgen zu überwinden, wie sie jetzt meist bestehen, macht die Wöchnerm stempf und gleichgültig, der Tod des Kindes wird

over stellen dielenigen der 6. Lobritanio mit 47-60°, bei Woolmerinaan auf 47-20°, bei den Schremperen das größte Konfagent.

Beacktenisvert erschafel, daß von den Wöchnerennen.

Klass 1 2 3 4 2 Proceed 23:80 8:81 15:70 11:82 7:30

Schwangereicheltenterstilltrang in Amprach genommen haben. Das bestängt unsere Ansteint, dass der grüßere Test der Schwangeren gewildigt ist, solunge en irgend gebt, in arbeiten, da die Lohnsätze keinerlei Ersparante für das Werbenheit ermöglichen Dass Zahlen reigen und ness die Berechtigsung der von verschiedenen Seiten erhabenen Forderung, den Werbenissen berichungsmeine Schwangeren eine Unterstützung in wilber Hilbe der Tagelichnen zu gewihren. In Ostonreich ist in dem Entwerf imm Gesetzen betreffent die Sonalgerunderung beweite in diese Hilbericht ein Fartschrift zu zumseinkem und bei der Begründung hierfar unde lehlich ungeführt, das dem Besophen der Wiehnerin mich möglichet frühmitigem Wiedermaritt in die Arbeit ner Jurch Erfeitung der Geldunterstützung werkunt begegnet werden kann, die das materielle Intissesse der Wiederung an der Arbeitberfrahme sonsinfers

infolgedessen als Erleichterung angesehen. So stark die Matterliebe sonst ist, so berrscht gerade dem neugeborenen Kinde gegenüber eine Gleichgeltigkeit, die orschreckend ist und die Niederkunft wird zu einem se unwichtigen Ereignis, dati wann der Säugling in den ersten Tagen oder Wochen stirbt, die Mutter nach einem Jahre oft kaum das gemuse Geburtsdatum angeben kann. Es treffen tilese Erwägungen auch in einem hoben Grade für die unehellichen Geburten zu.

Eine mich unneren Vorschlag erhölte Unterstützung hätte im besonderen für das Känd den Wert, das die Mutter sich ihm in der pefährdetsten Zeit des Sänglingslebens, den ersten 6 Wochen, wolmen kann; auch die inscheliche Mutter hätte somit die Möglichkeit, ihr Kind solunge zu stillen und zu pflezen.

Da die Schwangerennnterstützung vernutlich nur nach einer Untersuchung durch den Arzt oder die Hebanimo gezahlt werden wird, können diese die ungehenden Mütter über die Notwendigkeit des Nährens und den Nutzen einer selbst nur 6wörlugen Stilldauer belehren. Nur wenn die Versicherte während der Arbeitsenthultung stillt, kann auch die Einrichtung von Stillstalten von Bedeutung werden und ein längeres Stillen ermöglichen, während ühr Wort jetzt, wo die Arbeiterin ihr Kind konne erst anlagt, nur in der Theorie besteht. (Vgl. hiertiber auch weiter unten.)

Hier ware auch zugleich eine Handhabe, um mit der so dringend nötigen Regelung der Ammenfrage einzusetzen, um durch Schaffung eines Ammenschutzgesetzes die hohe Sterblichkeit der Ammenkinder zu vermindern).

Auch die in der zitierten Arbeit erhobene Forderung einer mindestens twochigen Karenz für Ammen würde durch die neue Versicherungssordnung sehr wirkenn unterstützt. Denn da die Amme gewöhnlich aus dem Stande der Arbeiterin oder des Gosindes hervorgeht, kommt ihr die 6wöchige Unterstützung nach der Enthindung zu und es wird ihr so ermöglicht, ihr eigenes Känd wenigstens 6 Wochen zu stillen. Auf der undern Seite wöre, wenn die Amme dem Gestinde zugerechnet wird, die gesetzliche Folge, daß sie nicht früher als nach 6 Wochen als Amme in Dienst geben dürfte. Kurzum: sie könnte und sie mülite ihr Kind mindestens 6 Wochen stillen.

Das Gesetz mitt ferner vorschreiben, dati die Wochenerannenunterstützung nicht, wie es vielfach geschieht, panschaliert, sondern nach Art des Krankengeldes ratenweise und unter wächentlicher Kontrolte zu zuhlen ist. In diesem Falle wird eme größere Wahrscheinlichkeit gehoten, dati das Geld zu wirklichem Nutzen von Mutter und Kind Verwendung findet und nicht wie bisher etwa für Hebaumengebühren, sonstige Schulden oder Pflegegeld verausgabt wird. Die Kontrolle mülte durch den Arzt oder die Hebaume oder seitens einer an dem Wohl der Mutter und dem Gedeihen des Kindes interoscierten medizinischen Anstalt, auf jeden Fall durch einen Sach-

⁶ Vgl. hierBer: E.u L. Oberwarth a Cler Annies and Ammedicaler*, Wochengar, Sar Smale Hygiens and Median. No. 38, 1988.

ver et iend igen sintthisden: hette er schoe der Schwangeren die nabirliche Ernährung empfehlen, so kenn er jetzt die Worlmerin bei der Ausübung des Stillens mit Bat unterstützen und soffmuntern. Dit es mehrichtig, daß die Zahlung seitens der Kasse nicht von der Beachtung der
Ratschlige abhängig gemacht werden kann, so ist nach der praktischen
Erfahrung doch trotzdem unter diesen Verhältnissen auf eine bedeutende
Wirkung zu rechnen. Nur im Falle, daß das Kind tot geboren ist oder
sor Ablanf von 6 Wochen mirbs, wurde das Krankengeld als Unterstützung
sießleicht ausreichen.

Wird die Unterstatzung bei Geburten in dem von uns oben geforderten Umfang durch die Kassen gewährt, so werden voranssichtlich die Entbindung saustulten in erhöhtem Malie in Anspruch genommen werden. In diesem Falle wäre also freie Anstaltsbehandlung und hierzach bis zum Ablanf der mit der Enthindung begonnenen 6 Woelen die Unterstätzung in Höhe des Mindestlohnes zu gewähren.

Daß die Austaltsbehandlung hygienisch-mediumsch für Frau und Kind den größten Vertoil hotet, ist erst kürzlich von v. Franqué') überzeugend auseimandergesetzt; die Einheitung des Stillens, wie sie in ihnen erfolgt, würde bei Erfüllung usserer obigen Forderungen auch die Fortsetzung bis zum Abhauf der ersten 6 Wochen häufig nach sieh ziehen.

Wenn die seine Reichsversicherungsordnung auf diese Weise den Anlaß zur Errichtung von neuen Entbindungsanstalten in Stadt und Land gibt — auf dem Lande, wo sie bisber fast gänzlich fehlen, wären die Entbindungsanstalten durch die Kassensetbindungen zum Teil wenigstens pekaniter gesichert —, wure über den Kreis der Versicherten binans für die ganze weibliche Bevölkerung ein großer Portschritt erzielt.

Par Wöchneringen, die in der Zeit nach der Eutbindung keiner oder nur eine augenägende Unterkunft für sich und ihr Kind haben, empfiehlt sich die Verstlegung in Wöchsterinnens und Säuglingsbeitten. Disso Fordering gift houptsächlich für die unsheliche Mutter. Deuts wahrend die Ebefrauen gewöhnlich in ihr Haus zurückkehren können, ist der Unehelichen die Rückkehr in ihre frühere Schlafstelle mit dem Kinde oft vernehrt und ses hygienischen Gründen zu verwerfen. Die Zahl der Sanglingsheime müllte also vergrößert werden; dies kann die private Wehltätigkeit nicht allein leisten. (Vgl. weiter mitea!) Die Kassen würden sich darant beschränken, solchen Heimen die Kassenmsterstätzung, welche sie an und für sich der Mutter zahlen, als Entschädigung zur Verfügung zu stellen. Die Verpflegungskorten die unner wert darüber hinnesgehen werden, militen im fibrigen von anderer Seite getragen werden. Auf die Möglichkeit einer von solchen Austalten was eingerichteten mol überwachten Familiesuflege, die nich billiger als die Austaltsuflege stellt, wird an anderer Stelle dieses Heltes maßihrlich eingegangen. (Vgl. den Aufsetz von H. Neumann: Familieupflege für obdachlose Wöchnerinnen and thre Kinder.) For die zu Hause entbendenden, vereicherten Franch mulite die Kasse die Hebenome zahlen und es uder dann aus der weiteren

[&]quot;I Zentada, J. Sammershirourge, S. Bd., Phill.

tiwichiges Unterstätzung in Höhr des Mindestlehnes die Matter imstande,

sich und the Kind gentigend zo verotlegen.

Die finanzielle Möglichkeit unserer Vorschläge zu erfettern, ist uns micht möglich. Einige Schwierigkeiten seben wir in der Durchfährung der Unterstatzung während der zwei letzten Schwangerschaftsworben. Nur in oner gewissen Zahl der Fälle wird die Annahme, daß zur noch 2 Wochen bis zur Entbindung fehlen, zutreffen. Zahlt die Kusse unt. auch hier, wie es sachlich gerechtfertigt ist, wochentlich die Unterstätzung aus, so wird sich die Krasenleistung unfreiwillig zwar in manchen Fällen verkürsen, in mohr Pätten aber verlängern und damit vergrößern. Eine machträgliche Ausmahlung der Schwangerenunterstützung zur Zeit der Ruthindang wurde aber die Absieht des Gesetzgebers vereiteln und in einem solchen Falle wäre der Unterstitzten gesundheitlich mehr mit der entsprechend unseren Vorschligen erhöhten Unterstützung für Kutlömburg und Wochenbett, als mit der Schwangerenauterstützung gedient. Müssen wir uns in unseren Forderungen eine Beschränkung auferlegen, so wärden wir dies daber lieber für die Pflege in der Schwangerschaft als bei Entbinding and Wochenbett tun-

Für Berliner Verhältnisse wurde sich, wenn nuseren Vorschlage entsprochen wird, die Leistung der Krankenkissen folgendermatien stellen? In Bes häuslicher Entbindung auf 110 Mark; diese Summe setzt sich zusammen aus Unterstützung entsprechend dem Mindestholm von 11-20 Mark wiebentlich während 8 Wochen und aus Entbindungsbesten, an die Helmanne zu rahlen, = 20 Mark. Bei Entbindung in einer Austalt ist die Unterstützung im ganzen mit etwa 198 bis 110 Mark unzusetzen; hiervon entfallen 30 bis 36 Mark auf Entbindung und Aufenthalt in einer Entbindungsanstalt (3 Mark täglich) während 10 Tage und auf Unterstützung für 46 Tage außerden 73 Mark.

Zusammenfassend glauben wir, dall eine ausreichende Wöchnerinnenunterstützung nur dann geleistet wird, wenn die Kasse vergflichtet ist, die Enthindungskosten zu tragen und die Schwangeren- und Wöchnerinnenunterstützung in Höhe des durchschnittlichen, ortsählichen Mindestlohnes zu zuhlen.

Dieser Vorschlag bleibt weit kinter den Vorschlagen Anderer zurück und enthält das Minimum der Leistungen, die eine suchgemäße Durchführung des Schwaugeren- und Wöchnerinnenschutzes nötig nucht. Hiernach würde den §§ 232, 234 der Reichsversicherungsordnung folgende Fassung zu geben sein:

§ 232. Der durchschnittliche Mindestiehn ist als Woshnerinnenunterstützung auf die Dauer von ganzen 8 Wochen vor und nach der Niederkunft an Wäshnerinnen zu gewähren, die innerhalb den letzten Jahres, vom Tage der Entbindungungerechnet, min-

⁷⁾ Die Zahlen, seid mits Teil der Arbeit von Majest. "Die Matterschaftsversieberung im Rahmen fen smidlen Vernicherungswennnte unterennen.

destens to Monate bindurch auf Grund der Reiche versicherung gegen Krankheit versichert gewesen sind. Von diesen S Wochen müssen mindestena 6. Wochen auf die Zeit nach der Niederkunft fallen, Die Schwangeren- und Wöchnerinnenunterstätzung ist ratenweise nach Ablanf jeder Woche zu zahlen.

§ 243. Die Salzung kann weiblichen Vereicherten, die mindestens 6 Monate der Kasse angehören, wegen einer durch Schwangerschaft vermrsachten Arbeitsunfahigkeit als Unterstützung den Batrag des Krankengeldes bis zur Gesamtdaner von 6 Wochen anbilligen. Sie kann auch bestimmen, daß die Dauer dieser Schwangerschaftsunterstützung um die Zeit verhürzt wird, während derer Wochnerinnenanterstützung vor der Niederbunft gewährt wird.

Die Kasse muß (aleht wie in dem Entwurf "kann") die Orforderlichen Hehammendienste oder Enthindungskosten in einer Anstalt frei gewähren, obenso Gratliche Bekanding der Schwangerschaftsbeschwerden.

Die Hauspflege und ihre Bedentung für Wöchnerin und Säugling.

Von Clara Bimbaum.

Aufgaben der Hauspflege.

Enthendung und Wochenbett beingen im jedem Haushalt Störungen und Kosten mit sich, welche bei Unbemittelten von einschneidender Bedeutung eind Nur kaum 5"/,") der verheirsteten Franen Berlins haben 1908 in Anstalten oder bei Hebammen enthunden, no sie und der Sängling die orsechdienliche Wartung und Pflege hatten. Von den 95",, die in ihren Wohnungen entbunden wurden, lebte der weitnus größte Teil in Wohnungen von nur einer Stabe mit Küche. Wenn nicht Angehörige oder mitleidige Nachbaritnen zur Hilfe bereit sind, muß hier der Ebemann, der weder von Wirtschaft noch von Wochenbeit oder Sänglingspflege stwas versteht, den Haushalt und selbst die Pflege versehen; zu diesen ungünstigen Verhältnissen gesellt sich noch Arbeitssverskunnte und hierdurch zuwa Verschärfung eines seben verhandenen Notstandes

Dissen sozialen Übelstand würdigte zuerst die private Wohltätigkeit, und sie suchte ihn nach Maligalie ihrer Mittel zu bekämpfen. Es war Jeannette Schwern, die im Jahre 1897 nach dem Muster des 6 Jahrs rorber gegründeten Hauspflegeserreins zu Frankfürt a. M. die Hauspflege

in Berlin begründete.

Die Hauspflege serfolgt nach ihrer Satzung den Zwerk, unbemittelten Familien Hilfe zur Anfrechterhaltung ihres Hausbaltes in zolcher Zeit zu gewähren, in welcher die Ehefrau, insbesondere durch Wochenbeit, Krankheit oder deren Folgen, vorübergehand außerstandt ist, ihrem Hauswesen vorzustehen Zu diesem Zwecke werden gegen angemossene Bezahlung tagsüber in diese Familien Frauen autsandt, welche die Bestergung des Hauswesens statt der erkrankten Hausfrau abernehmen.

Die der Pflegerin zu leistende Vergütung wurd aus den Vereinsmitteln bezahlt, soweit nicht die Familie in der Lage ist, einem Teil der Kosten zu ersetzen.

Von 41.008 chalich geborenen Kindern der Jahren 1908 trurben in Austatten oder bei Hebenmen 2018 Kinder geboren.

Die Mittel des Vereins setzen sich aus Mitgliederbeitragen und Zuschlüssen des Magistrats und der Landssversicherungsamstalt der Stadt Berlin zusammen. Femer tragen Behörden, Großbetriebe und Fabriken ganz oder teilweise zu den Kosten bei. Es sind zur Zeit 90 Betriebe angeschlossen, welche durch die Hauspflege ihre Arbeiter und Angestellten pflegen lassen; es bestehen unter anderem Kontrakte mit der königlichen Eisenbahndirsktion, Siemens und Halske und Schulibeise. Die Gesuntzahl der Pflegen aus diesen Betrieben betrag im Jahre 1908; 805. Die erstatteten Kosten 11:396:90 Mark, d. i. 26:5% der Gesamtkosten für Hauspflegen, welche 13:016:80 Mark im Jahre 1908 ausmachten.

Die Betriebs, und Verwaltungskasten sind unwesentlich (98% der Amgaben für Hauspflegen), die die gesamte Vereinstätigkeit ehrenautlich geleistet wird, auch das Bureau des Vereines erfandert, im Gegensatze-

zu den meisten Hauspflegevereinen, keine hesonderen Kosten.

Die Hampflege hat sich in den 12 Jahren ihres Wirkens in erfreelicher Weist entwickelt, indem sie von 478 Fällen im 1. Jahre bis auf 5348 Fälle im letzten Jahre stieg, also sich mehr als verzehnfacht-

Tabelle L.

| Jalo | Workenbetten | Knakletten | Samu |
|------|--------------|------------|------|
| 1997 | gir | 266 | 178 |
| 1898 | 470 | 425 | 180 |
| 1590 | 851 | 269 | 1636 |
| A201 | 1206 | 1/22 | 2328 |
| 1960 | 1551 | 1420 | 2977 |
| 1992 | 1906 | 3636 | W992 |
| 1900 | 2000 | 2045 | 4485 |
| 1904 | 2634 | 2204 | 4734 |
| 1995 | 2891 | 5315 | 5868 |
| 1366 | 0125 | 2192 | 3522 |
| 1991 | 3001 | 2125 | 5326 |
| 1993 | 2933 | 2151 | 5346 |

Wenn in den letzten 3 Jahren ein Stillstand in der Zahl der Fälle eingetreten sit, so bedeutet dies selbstverständlich nicht, dan die Tätigkeit des Vereines schon eine den Bedurfnissen entsprechende Höhe erreicht bitte. Vielmeler spielen hierbei wirtschaftliche Verhilltnisse mit; z. B. brachte es die Arbeitslosigkeit der letzten Jahre häufig mit sich, dan von einer Hauspflege abgesehen wurde und der Mann, der ehne Verdienst zu Hause sall, diert, so gut es ehen ging, seine Fran ersetzte. An dieser Stelle interveniert es besonders, dah, während in den ersten Jahren die Zahl der Krankheiten und Wordenbetten etwa gleich war, die Zahl der

Workenhetten bereits seit 1899 überwiegt und voraussichtlich weiter ansteigen wird.

In Berlin hatten wir 1908 bei 2,022,459 Einwohnern 1816 Hauspflegefälle, d. i. 26:4 Fälle auf 10,000 Einwohner. Hiervon kansen auf
Abortus 314 = 1:05 Fälle, auf Krankheiten 2079 = 10:3 Fälle und auf
Wochenbetten 2853 = 14:6 Fälle auf 10,000 Einwohner. In den verschiedenen
Hauspflegebezirken Berlins ist die Frequenz der Wochenbettpflegen im
Verhältnis zur Seelemahl verschieden.

Talville II.

| Shallgogeni | Enseshan | Zalii the Weeken- berson and 10,000 Kin- welling largest set | In Property | |
|-------------|----------|--|-------------|--|
| NW. | 227 162 | 219 | 16 | |
| W, | H2410 | 124 | 121. | |
| SW- | 155 012 | 520 | 179 | |
| K. | 114.882 | 66 | 3.0 | |
| 80. | 196.500 | 293 | 149 | |
| 0, | 144.789 | 181 | 17:0 | |
| NO. | 121 821 | 162 | 200 | |
| N. | 498 572 | 194 | 15-8 | |
| Zeatron | 75.510 | 0 | 0.8 | |

Am geringsten ist die Proquenz im Zentrum (0% auf 10,000), am höchsten in Nordosten (200 auf 10,000). Die Gründe hierfür liegen wohl zum Teil in der verschiedenen sonisten Lage der einzelnen Stadtgegenden.

II. Organisation der Hauspflege.

Die Organitation der Hauspflege ist folgende:

Jeder der 9 Hauspflegebeutrke hat eine Bezirksleiterin, der eine Anzahl von freiwilligen Mitarbeiterunen (es sind zur Zeit 113 Frauen verschiedener Gesellschaftsklassen) zur Seite steht; diese leiten die Pflege ein und beanfsichtigen sie. Die Aufsichtsdamen wehnen im Bezirke, und der Adresse ist den Pflegebeilärftigen bekannt. Bei ihnen suchen die Eheminner oder Nachburannen der Wischnerinnen annuittelbar nach der Entbindung eine Hauspflege noch. Es wird von der Aufsichtsdame dann eine Pflegerin beauftragt, die ihre Stelle gewöhnlich innerhalb 24 Stunden, meist jedoch in kürzerer Zeit, antritt: bohl darauf, su nächsten Tage oder zuch an demselben, besucht die Aufsichtsdame die Familie, um an der Hand eines Formulars über Verhöltnisse zu ermitteln.

Nach Einsicht in die wirtschaftliche Lage bestimmt sie, wiesiel Stunden am Tage die Pflegerin sich bei den Verpflegten aufzahalten hat und erwigt, wieviel Tage die Pflege sich voraussichtlich hinziehen wird.

Sie bestimmt (unter, ob die Verpflegten dem Verein eine Zuzahlung zu den Kasten der Hauspflege zu leisten laben und ob sie der Pflegerin das Essen zu geben haben; kann die Pflegerin nicht natessen, so bezahlt der Verein der Pflegerin ein Kostgeld. Die Außschtsdame nicht ferner in Betracht, ob besondere Umstände noch zu irgend welchen Mallunhmen Anlah geben. Kurz vor Schlinh der Pflege macht sie einem zweiten Besuch, um die Besudagung der Pflege einzuleiten.

Bietet eine Pflege Schwierigkeiten, denen sie nicht selbständig steuern kunn, so zieht die Aufsichtsdame ihre Bezirksleiterin zu Rate: niemals

darf eine Wöchnerm hilfles liegen bleiben-

Die Anfeichtsdame hat Gelegenheit, feines somales Empfinden, klares wirtschaftliches Verständnis und armempflegerische sowie hygienische Kenntnisse zu betätigen. Nach Verdienst. Mietzsutz, Kinderzahl und besonderen zur Zeit rechandenen Umständen bestimmt sie die Höbe der Gegenleistung der Verpflegten, im besonderen, eb die Pflegerin von der Pamilie oder dem Verein beköstigt werden muß.

Bei wirtschaftlicher Not setzt sie eich mit zuständigen Vereinen

and Behörden in Verbinstang.

Sie soll sieh die Verplegten sonst beraten; sie kann unter den begienischen Dingen z.B. deren Einfluß auf des Nähren geltend mitchen Aus dieser Andeutung der Aufgaben, welche der Aufsichtsdame gestellt sind, geht herver, dalb sie nicht nur eine gemütliche, sondern auch in mincher Beziehung fachliche Bildung besitzen mit eine Tatsuche, welche, wie überhaust in der freiwilligen Wohlfahrtspflege, soch her bischt verkannt werden kann. Wird such die wesentliche Arbeit von der singestellten Hauspflegerin geleistet, so mit min doch für ihre Leistungen die Aufsichtsdame verantweitlich machen.

Nicht auf die Kenntnis der sonnlen Einrichtungen, sondern nich nicht der Grundregeln der Wischenbett- und Sänglingspflege müssen am so nicht von der leitenden Anfrichtsdame beherrscht werden, als der Hauspflegesorein als Wohlfahrtsverein nicht Wachenbeitpflegerinner, sondern nur einfache Frauen aus dem Volke zur Hauspflege einzusteilen in der Lage ist, die anzuleiten und zu beaufsichtigen ihre wichtigste Aufgabe ist.

Der Verein hat einen Stamm von 350 Pflegefrauen, der zum Teil seit Jahren für ihn tätig ist. Die Pflegerin steht in keinem festen Verhältnis zum Verein. Ihre Entlohnung ist nur eine mittige. Sie erhält 1:25 Mark für den ganzen Tag und 0:75 Mark für den halten Tag, wenn die Verpflegten ihr zu eisen gehen. Sind diese hierzu nicht in der Lage, so urhält sie eien Verein das Kostgeld, 0:10 Mark für den ganzen, 0:25 Mark für den halben Pflegetag.

Günstig ist bei der Hanspflegerin, daß sie derseiben Volkssehicht angehort wie die Verpflegten. Hierderch kann sie sich ganz is die gegebenen Verhiltnisse kincinfühlen und hineinfinden; sie begreift die Sorgen der armen Familie: sie versteht das Essen nach dem pewohnten Geschmack zurebereiten und dabsi met dem vorhandenen Wirtschaftsgeld auszukommen. Eine in diesem Sinne gesignete Pflegerin wird dann ihren Platz erst rockt ausfüllen, wenn Schmalhans Küchenmeister ist.

Übrigens verzichten tatsächlich trotzdem manche Familien zur aus dem Grunde auf Hauspflege, weil sie nicht noch eine dritte Person in

thre gar un ärmlichen Verhältnisse einzuweiben wünseben-

Die Hauspflegerinnen sind für die qualitative Leistung des Hauspflegevereines zu wichtig, als daß wir nicht übre persönlichen Verhöltmisse noch genaner unbersuchen sellten. Es ist klar, daß sich bichtige,
junge Hausfrauen nicht um die Stelle der Hauspflegerin benerben werden; sie finden besom bezahlte Arbeit. Es stehen daher die Hauspflegerinnen meist in vorgeschrittenem Alter; von 67 Frauen, die wir zum Zweck näberer Betrachtung beliebig hernungegriffen haben, waren über 60 Jahre 17 Frauen, zwischen 50 bis 60 : 23, zwischen 40 bis 50 : 16, zwischen 50 bis 40 Jahren nur 11 Frauen. Bedenkt man die seinelle Abnutzung der Frauen von Arbeiterstande, so killt sich nicht leugnen, daß man bei einer großen Zahl an dem nötigen Maße körperlicher Kraft zweifeln könnte — ein Zweifel, den bei vielen die genaue und lange persönliche Erprobung nicht berechtigt erschemen laßt.

Die soziale Lage ist, sie nicht anders zu erwarten, eine recht hescheidene. Nur in 12 Fällen verdiente auch der Ehemann, in 6 Föllen
hatte die Pflegerin eine Pension beziehungsweise Zinsen, in 7 Fällen war
sie Almosen-, in 6 Fällen Pflegegebl-, in 10 Fällen Rentenempfängerin
und in 26 Fällen lebte sie nur von dem Lehn der Hauspflege. Diese
pekuniäre Abhängigkeit hat jodenfälls den Verteil, daß sie in der Hauspflege fügsam und der Sache treu ergeben sind. Von 56 Pflegerinnen
waren seit 1 Jahre 16, seit 2 Jahren 10, seit 3 Jahren 7, hingegen 25
länger im Dienste der Hauspflege. Es werden in joden Jahre Prämien an
die Pflegefrauen, welche 1 Jahr und länger bei der Hauspflege titig sind,
in Höbe von je b Mark verzeilt, im letzten Jahre im gameen 1179 Mark.

Die Ansieht, daß as erfrenlich sei, nicht nur den Pflegebefohlenen eine Wehltat zu erweisen, sondern auch den Pflegerinnen einen Verdienst zu verschaßen, der diesen beaven Frauen zu gönnen sei, können wir freilich nicht getheitlen. Wir haben gesehen, daß die Hauspflegefrauen arme ältere Frauen sind, deren Gesandheitsaustand nicht immer ganz einwandsfrei ist, wie es auch in übren Alter nicht unders zu erwarten ist. Untersuchen wir einmal, wie weit sie trotzdem für die Aufgabe der Hauspflege geeignet sind! Wir schätzen es, wenn Frauen aus dem Arbeiterstande in ihrer Jugend selbst in einem geregelten Hausstand gearbeitet haben, man merkt es schnell an der Haltung des eigenen Hausstandes; moofern ist zu günstig, daß von 67 Pflegerinnen 50 als Mädehen im Dienste gewesen waren; wenn von übnen später 9 unverheiratet blieben, so wollen wir hoffen, daß sie sich die zur Wochenbett- mid Sanglingspflege sonst noch nötigen Erfahrungen underweitig erwarben.

Wir finden, dati unter den 67 Pflegefranen 12, bevor sie Hanspflegerinnen wurden, Privalpflegerinnen waren. I war Kinderfran; 8 waren Wirtschafterinnen, 15 Wisseberinnen der Aufwarterinnen, I Portiersfrance, i Absernasterienen, 5 Niherinnen und te Fahrikarbeiterinnen; 13 waren ohne Beruf gewesen und wurden Pflegerinnen, weit sie den Ernährer verloren hatten.

Bei dem großen Wert, den wir auf das Stillen seitens der verpflegten Wöchnerinnen legen, sei hervorgehoben, daß von 58 verbeirnteten oder verheuntet gewesenen Pflegerismen 49 ihre eigenen Kinder gestillt hatten.

Rine "Onlining für Pflegerinnen" gibt ihre Pflichten an

"Die Pflegerin hat alle unter gewöhnlichen Unstanden der Haustran zukommenden Arbeiten zu verrichten, Als solche sind anomehmen. Beinhaltung der Wohnung, Kochen der Mahleeiten, Fostwaschen der notwenfligen Wüsche, Sorge für die Reinhobkeit der Kinder, Reschaltung und Besorgung der Kranken. Die Waschungen der Wöchnerinnen, stwaige nötige heilgehilfliche Handleistungen (Spillungen, Klistiere) bleiben Sochs des Grittlichen Pflegepersonales (Hebanine und Schwester), jedoch hat sich die Pflegerin unbedingt deren Anordnungen zu fügen und die nötigen Handreichungen zu feisten. Die Arbeitsweit beträgt für den ganzen Tag 12, für den halben Tag 7 Stunden. Die Pflegenin durf die zu Pflegende nicht in einer eigenen Angelegenheit verlassen, sie darf namentlich nicht zu ther Mahlzeit nich Hanse geben. Wenn sie von der Familie der Verpflegten serkteitigt wird, hat sie dasselbe, aber bein besonene Basen zu bezaspruchen als die Familie selbst hat. Die Annahme von Trinkgeldern und Geschenken ist dreng untersagt" und

Es kann nicht alles in Ordnungen steken; die Pflegerin soll ihre Arbeit gern und voll Interexxu tun; die muß ihre Stadtgegend kennen. Krankenkusse, Armenvorsteher, Wöcksterunenverein. Singlingdirmegestelle ihres Bezirkes muß sie zu finden verstehen.

Dali sie in den Sinne der "Pflegerinnenerdnung" den erwähnter Anforderungen in der Rogel entspricht, bedarf nicht der Krieterung-

Eine andere Frago geht dahin, wie weit die Hauspflegerin den medernen Auforderungen in der Wochenbeit- und Sauglingspflege soweit sie zun bauen zu erfüllen sind — nachzukommen versieht. Die könnten allerding-Alter und Lebensverhältnisse der Pflegerinnen etwas atutzig michen; wir dürfen hier allerlei erwarten, was wir haute streng verhannen und verurteilen; die wird die Pflegerin gelegentlich den Schmittler einspeicheln aus der Milchiffssche kosten, schmittige Windeln trocknen oder, was noch schlimmer ist, auf ihre Weise Hygiene treiben und Ratschläge erteilen. Alles energisches Ausreiben des Münden des Sänglings, Heilung mit Zitronenwasser bei Husten, Auflegen eines Geldstnekes bei beransstehendem Nabel und übnliche Beispiele sprechen deutliche Sprache.

Es drängt sich da die Frage auf, els sich der Stand der Pflegefrauen durch inchgemäße Unterweisung in der Sänglings- und Wochenpflegbeben läßt. Smd die Pflegerinnen überhaupt noch für Belehrung geeignet? Laisen sich die elten Auschauungen, die zum Teil vom Lande berstammen und aus altester Volksmedizin ihren Ursprung nehmen, bei den alten Frauen noch durch underne Ansichten verdrängen? Wir glauben, dats eine zweckmittige Wahl der Pflegerinnen hierin alberdings viel erreichen kann, und der Verein hat zahlreiche Franen auch in bilderem Alter, die auch nach ärztlichem Urteil aufrichtige Auerkennung vordienen.

Außerdem läßt sich aber auch die Hauspflegerin selbst leicht und ahne großen Zeit- und Geldverlust mit den leitenden Grundsätzen vertraut nuschen. Der Berliner Hauspflegeverein hat sich im Gegensatze zu dem Charlottenburger Verein, der seit Jahren seine Pflegenanen für die Wochenbettptlege vorbereitet, damit begningt, seine Pflegefrauen pihrlich einmal zu einem belehrenden Vortrag zu sammeln. Das genigt aber ebensowenig wie die gelegentlichen Belehrungen, welche den Pflegefrauen in den Singlingsturzorgestellen von den Arzien und Schwestern gegeben werden

Es erscheint vielmehr gebeten, die Hauspflegerinnen Berlins an praktischen Unterweisungen, "Mütterkursen", teilnehmen zu lassen, wie sie in Berlin unentgeltlich erteilt werden; sie beampruchen nicht viel Zeit und lassen sich dem Bildungsnivenn der Pflegerin anjussen. Vgl. unten

Oberwarth, "Unterricht in der Sänglingspdege").

Sehr viel hängt natürlich von der Bezirksleiterin und den Aufsichtsdamen ab, welche sich ihre Pflegerinnen wählen. Man milte daher an allererster Stelle für diese eine gewisse fachliche Audoldung wänschen: sie würdder Aufsichtsdame in ihrer Tätigkest eine größere Befriedigung und dem Verein ein böheres Niveau verschaffen. Auch könnte die Stellung der Aufsichtsdame gegenüber der Pflegerin und der verpflegten Familie herdurch gewinnen.

III. Die Verhältnisse der Pfleglinge der Hauspflege.

Die Hauspflege wergt in der Hauptmenge für den kleinen Handwerker und Arbeiter, versicht aber auch die Eheverlassene. Witwe und

Ledige in geringen Umfange).

Enthindung und Worbenbeit der letztgenunnten gestaltet sich, noweit die in Häuslichkeiten vor sich geht, besonders uchwierig; doch befindet sich die überwiegende Mehrzahl im Kreise einer Familie, wo Wösbnerin und Kind einige Tage mit durchgehalten werden, ohne daß Hauspflege einzutreten braucht. Sofern sie alleinstanden und die Hauspflege anziefen, wurde ihre Pflege solange abstrautmen, bis sie zum Transport in ein Wöchnerinnenheim fähig waren. Übrigens wird von den Ledigen in Berlin die Hälfte sehen jetzt in Austalten entbunden.

In selteneren Fällen pflegt die Hauspflege auch bei beiser Situierten. Man stellt die wirtschaftliche Lage einer Familie, die Hauspflege zotig hat, am besten fest, wenn man Einkommen, Wohnungsverhältnisse und Kinderzahl berücksichtigt?).

7) Alle meinfolgunden Erhebungen tind see 2849 Weckenpilegen des fahres 1908

essuamencentelle. 104 Fills des Jahres blisben auberlichtlichtigt.

³) Pfleg-france, solche am einem Berirk enrinnen wurden, pflegen eich in dem bemänkharten zu melden und wenn men auch dert schledelte Erfahrungen mit ihnen machte, in die Vererte zu wastern. Eine Verstündigung dur einzuhnen Bursufflagen ereine in Groß-Berlin ich u. a. auch behart Abhalfe dieses Unde neuemfehlen.

Es zeigt sich, dall das Einkemmen swischen 0 (bei arbeitelesen Minnern beniehungsweise Franen ohne Ernührer, 12%, aller Falle) und 50 Mark Wochenverdienst (10 = 0.3%, der Fälle) schwankt; am häufigsten ist, wie die folgende Tabelle zeigt, ein Verdienst von 20 bis 30 Mark;

Tabelle III.

| Verlitent | Annhi | In Prosenter | |
|---------------------------|-------|--------------|--|
| Alleiantebande Pranty : : | 69 | 8 | |
| Arbeitslose | 241 | 9 | |
| Bis 10 Mark | 26 | 1 | |
| - 15 | 46. | 2 | |
| - 20 - | 594 | 14 | |
| (B | 1002 | 97. | |
| . 20 | 197 | 95 | |
| . 50 | 218 | | |
| | 2849 | 100 | |

Die größte Zahl der Familien hatte eine Wohnung von 1 Stalle und Küche (828%); 2 Stallen und Küche hatten 115, und mit einem Rausse mußten sich 5-7%, begrüßen.

Tabelle IV.

| Es battes | 1 Bases | State and Kuche | 2 States, and Kucho | Sunni |
|-----------------------|---------|--------------------|------------------------|-------|
| Arbeitsfese | - 21 | 212 | -8 | 241 |
| alleinstehende France | 17 | 59 | 2 | 69 |
| 55 15 Mark Verdienst | 15 | 71 | 4 | 92 |
| . 9) | 12 | 301 | 35 | 394 |
| - 25 - 1 | 42 | 567 | 43 | 8657 |
| . 30 | 25 | 860 | 112 | 727 |
| - 41 | . 1 | 118 | 123 | 243 |
| . 36 | | 7 | 20 | 37 |
| | 168 | 2359 | 327 | 2942 |

Die monatliche Ausgabe für Miete deckt sich gewöhnlich mit einem Wochenverdienste des Mannes.

Die Kinderzahl betrug in mehr als 1/2 der Palle (1977) 1 bis 3 Kinder. 4 bis 6 Kinder hatten 792 Familien und mehr (bis 10 Kinder) 80 Familien. (Es wurden nur die Kinder unter 14 Jahren gezählt.) Bei dem Interesse, das sich zur Erfassung der ökonomischen Verhältnisse des Arbeiterstandes neuerdings den Hausfaltungskosten zuwendet, dürfen wir sielleicht darunf aufmerksam machen, daß der Hauspflegeserein in dieser Richtung eine gate Auskunft geben kunn. Wir wählen als Beispiel einen Arbeiter mit einem Einkonmen von 25 Mark, wie er uns bei der Hauspflege am häufigsten entgegentritt. Die Kinderzahl ist mit 2 oder 3 Kindern augenommen. Sorgfältige, nicht schematische Nachfragen ergaben ein Defint, wie es auch in anderweitigen Untersurbungen zutage getreten ist. Die Wochenausgaben setzen sich aus folgenden Posten zusammen:

Anlage &.

1:10 Holz, Kohlen

1:40 Milch

1:40 Weillbrot

1:35 3 Brote

280 31, Poind Fleisch

1.70 Aufschnitt

045 Zucker.

0.50 Vorkost (Mehl, Reis)

1-20 Gemisse.

0:70 Karioffeln

0.30 Eier

9-30 Stife, Soils

0:18 Petroleum

0.30 Fett

1:05 Schmitt

9-60 Butter

940 Kaffee, Zichone

640 Miete

200 Kleidung

1-20 der Mann unberwegs.

0:30 Versicherungen

25'23 Mark

Nicht inbegriffen sind Genufmittel wie Obst und Beer, auch sind nicht berücksichtigt die bei unseren Familien uft geschuldeten Abzahlungen für Möbel, Nähmaschinen u. dgl., sowie Extraussgaben, wie es bei dem Wochenbette z. R. die Kosten für die Hebanime sind.

Wenn so gekocht wird, wie in obiger Anlage angesetzt ist, kann die Beköstigung der Pfiegerin außer Ansatz bleiben, da die Wöchnerin in den ersten Tagen weniger Speisen zu sich nimmt als sonst. Zurahlungen der Verpflegten zu den Kosten der Hauspflege erscheinen jedoch mitlich, da nicht gespart werden konnte und die Hebamme ihr Honorar fordert.

Auch außerhalb des Wechenbettes kann nicht auf eine Erhöhung des Einkommens aus der Mitarbeit der Frau gerechnet werden, da nur 454 - 152°, der Prages mitterdienten. Schon die größere Kinderzahl hinderte es.

Tabelle VI.

| | | | Dio Putteien | | |
|-----------------------|-----------|--------------------------|-----------------------------------|-----------------------------|--|
| Verjelogio Parinero | Uberkunge | Plege un- cutyeltlich | teköstigten und suhlten har | bekistigten die Pflegeri | |
| Alleinstehmale Frauer | 100 | 38 | 1 | 22 | |
| Arbeitstom Freisen | 241 | 148 | 16 | 77 | |
| Bu 15 Mark Tentient | 92 | 175 | 70 | - 67 | |
| . 20 | 294 | 55 | 185 | 144 | |
| 120 11 | 6057 | 121 | 072 | 361 | |
| 30 | 727 | 9C | 365 | 126 | |
| - 10 , | 269 | 8 | 371 | .00 | |
| | 2849 | 450 | 1530 | 590 | |

Tabelle e seigt, dan 1530 m 54%, der Verpflegten Zuzahlungen in den Kosten der Hauspflege in Höhe von 0:20 his I Mark pro Tag beisteten, während 29%, nur die Kost für die Pflegefran stellten. Bei dem geringen Einkommen ist aber eine selche Zuzahlung oft schwierig: entwoder unbesen die nötigsten Lebensbedürfnisse noch mehr eingeschränkt oder Schulden gemacht werden oder — die Pflegeparteien missen dafür gleichzeitig von anderen Vereinen unterstützt werden. Es scheint allerdings den Leuten die Hauspflege so wertsoll, daß sie zuf die eine oder andere Art die Zuzahlung ernöglichen. Immerhin sollte man zu den Kosten der Hauspflege überhaupt erst von einem bestimmten Einkommen an eine Leistung serdern; haben doch von den Parteien, die ohne Arbeit waren oder höchtens 15 Mark in der Woche verdienten, im Jahre 1909 noch 41%, etwas augezahlt; unter ihnen waren 43%, mit 1 und mehr Kindern im Hause und selbst von diesen zuhlten noch 37%.

Alberdings gewinnen diese Zahlen ein anderes Gesicht, wenn mm beracksichtigt, daß in dieser Verdienstgruppe nur 7%, einem Beitrag in Geld cretatteten und 34%, einfach die Pflegefrau mitessen ließen. Du die Pflegerin das Essen bereitet und sich aus dem Hause wonöglich nicht entfernen soll, so ist diese Leistung in den Verhällnissen gegeben. In ganzen beschränkten sich die Verpflegten auf die Beköstigung der Pflegefrau in 824 — 28.8%, aller Fülle.

Wenn die Hausfrau durch Wochenbett arbeitsunfthag ist und daher Hauspflege in Anspruch nünnt, muß ihr eine Unterstätzung auf Grund der Krankenkussenversicherung von großem West sein. Leider zeigt Tabelle 7, dab unter den irmsten Verhaltnissen die untverdienende Frau besonders sellen in der Kasse ist, während die besoer Sitnierten, die oft gar nicht arbeiten, terhältnissellig oft swangeweise oder freiwillig sersiehert eind.

Tabelle VII.

| Verdienst der Mannes | Arteit ohne Kussenan- yekirigkeit | In Prot. | Arbeit 1916 Kassman- gebingkeit | In Proc. | Kroenn- gebreigkeit, ohne Ar- beit in bin | | Saure |
|-------------------------|--|-------------|--|-------------|--|----|-------|
| arbeitusse | | | | | | | |
| his 10 Mark | 39 | 38 | 22. | 23 | 19. | 15 | 101 |
| - 30 - | 67 | 51 | 37 | 28 | .28 | 21 | 122 |
| - 25 | 99 | 48 | 78 | 12 | 27 | 25 | 229 |
| - 101 - | 21 | 28 | 12 | 26 | 63. | 65 | 141 |
| make als 30 M. | - 14 | 19 | 2 | 4 | 120 | 55 | 36 |
| | 231 | | 174 | | 185 | | 635 |

IV. Bedeutung der Hauspflege und ihr Erfolg.

Wir worden nan die Hauspflege nach der Ausdohnung und dem

Erfolg threr Tätigkeit zu würdigen versuchen.

Von 41.215 abelichen Geburten bu Jahre 1908, die zu Privatwohnungen erfolgten, verpflegte die Hauspflege 2849 - 76/,, also jedenfalls nur einen kleinen Teil der Fanstien, welche ihrer bedürftig wären, selbst wenn wir aemehmen, daß ein großer Teil der Wöchnerinnen von ihren Angebörigen, ein kleinerer von Wochenpflegerinnen versorgt wird. 981 = 34° e aller Falls and con Hebanius sherwissen. Die Überwissenen sind hier vor allem die Arbeitslosen mit 111 - 160, und solche mit einem Einkommen über 35 Mark 118 = 44% aller in dieser Verdienstklasse Verpflegten. Verdiensishtze zwischen 20 his 30 Mark sind mit 31%, vertreten. Ferner wurde Hauspilege unmittelbar in der gleichen Zahl der Fälle erbeten, and zwar warde sum 2, 3, 4, and 5. Mal in 170 = 6%, after Fälle gepdegt. Die Gemeindoschwestern in ihrer Eigenschaft als Verteilerinnen der Wochensuppen kommen mit 167 - 6% in Betracht. Vorlänfig veranlafiten die Großbetriebe für ihre Arbeiterfamilien noch recht selten (13%) die Einstelling oner Hauspflege. Auffalland ist as auch, wie gering die Beteiligung der Wohlfahrtsvereine (Wochnerinneuverein ausgenommen) und der Stingingsfürvorgestellen ist.

Für den Tag der Enthendung selbst wird die Pflegerin gewöhnlich nach nicht gefordert, weil der Mann an diesem Tage nicht zur Arbeit zu gehan pflegt. Nur in 17% der Falle wurde die Pflegerin am Tage vor der Enthindung oder am Enthindungstage eingestellt. In 52% wurde die Hauspflege zum Tage nach der Enthindung und in 31%, später gefordert. In letzteren Falle waren in den ersten Tagen noch Angehörige zur Hand

genresen.

Bei einem normalen Wochrahest liegen unsere Wüchnerinnen im allgemeinen 7 Tage und schonen sich noch eine weitere Woche. Die Hars-

pflege bleild solange lei der Verpflegten, wie sie im Bett liegt: spater sind gewohnlich Augsbetrige oder Nuchbarn bereit, der Wöchnerin beirnstehen. Auch am Sountag ist die Pflegofrau nicht nötig, wenn der Mann zu Hause ist. In Übereinstimmung hiermit wurde in fast 1/4 aller Fölle mit 640/6 5 bis 8 Tage lang gepflegt (Sountag ausgeschlossen).

Tabelle VIII.

| Dinner der Pdags | Geomie Feanes | In Pros. | Praten Vor der Ent- bindung krinik | In Pens | Frauen nuch der Ent- tending heusk | In Pros | Christ https: | In Prit. |
|---------------------|------------------|-------------|--|------------|--|------------|------------------|-------------|
| d life 4 Time | 281 | 19 | 10 | 8: | 0. | 2 | 209 | 10 |
| 5 . 5 | 1902 | 69 | 188 | 63. | 88 | 29 | 1888 | 64 |
| 9 . 36 . | 451 | _ 19 | (4- | - 3) | 208 | 65 | 734 | 28 |
| | 2334 | 1000 | 211 | 100. | 560 | 199 | 2543 | 100 |

Von den Wechnerinnen wurden 2384 - 82% der Fülle als gesend bezeichnet.

213 = 7% aller Fälle waren schon sor der Enthendung krank; bei ihnen verlängert sich, wie die Tahelle zeigt, die Pflegedauer schon erhöllich, und noch mehr ist dies der Fall, wo die Francu im Worbenfett erkrankten. Man kann hiernach erkennen, dah von einem Scheurs abgeseben wurd und die Duner der Pflege nach dem Bedürfnis bemessen wird.

Es erkrunkten im Wochenbett 302 — 10-7% aller Endbundenen. Es starb het der Gehart I Fran, im Wochenbett starben 4 Franch — 0-14% aller Enthundersen v. Franqué schätzt in der hünslichen Praxidie Zahl der schweren Wochenbetterkrankungen auf mindestens 6%, die Zahl der leichteren Erkrankungen auf mindestens 20% b. Es dürften alsim dieser wichtigen Hinsicht die Verhältnisse nicht ungünstig liogen was allerdings vielleicht mehr auf Rechnung der Hehaumen als der Pilegerinnen geben würde.

Weam die Wochnerin aufgestanden ist, wird ihr in den folgenden 2 Wochen, falls sie selbst oder Angebörige dazu nicht in der Lage sind die Wasche von der Hauspflege gewaschen.

Uber die Nougeborenen flisten leider die Auskünfte spärlich. Wir schen von den Totgeborenen ab. Es starben von den Neugeborenen während der Daner der Hanspflege 40, und zwar:

Es starion also in den arsten 5 Tagen wohl meist durch angehorens nier hei der Gobert erworkens Schädigung von 2841 lebend geborenen Kindern 38 = 1-37/n, verglichen mit den Angalon v. Pranqués ome sohr punstige Zahl (in Preußen untsprechend 3-47/n).

Verhandlungen der L. dentschen Kongressen für Sänglingsschutz. S. de.

In Amerkamming der großen Bestontung der Nührefringe wurde im 1. Vierteljahre des Jahres 1908 die Frage "Nährt die Fran?" auf die Aufnahmeformulare der Hampflege gesetzt. Der Wert der Frage ist ein doppelter: L. trägt er zur Darstellung der hygienischen Bestontung unseres Vereins bei, 2. aler, und das ist wichtiger, zwingt er die Aufsichtsdame, diese Frage mit der Wöchnerin zu erörtem und dient auf diese Weiseder Stillpropaganda.

Von 1591 Wöchnerinnen stillten 1294 — 81-37/2. Allerdings erstreckt sich dieser Prozentsatz nur auf die kurze Spanzo der ersten 8 Tage. Wezu die Helennmen Franen überwiesen hatten, wurde hänfiger genährt als senst (837/2 gegenüber 79-35/2, der von anderer Seite Überwiesenen).

Welchen Einfinfi Krankheit vor und nach der Entbindung hat, seigt folgende Darstellung,

| Via | Martenald | milation | Property |
|---------------------------------------|-----------|----------|----------|
| rorker kranken Wöchnerinnen - | 107 | 72 | 67:3 |
| im Wochenbett erkrankten Wöchnorianun | 163 | 120 | 73-6 |
| gesunden Wöchnerimen . | 1321 | 1102 | 834 |
| _ | 1591 | 1294 | 813 |

Von den 454 Franen, welche neben dem Manne mit anheiteten, wurden über das Nähren 259 befragt. Es zeigt sich, daß von ihnen 217 — 8.08%, mihrten und 42 — 16.2%, nicht mihrten. Die Erklärung hierfür ist darin zu suchen, daß diese Franen in der Mehrzahl der ürmsten Volkskinsse angebieren, welche während des Wochenbettes unterstätzt wird und mit der Sünglingsfürsorge in Vorbindung stelet; vielleicht spricht bier unch die Billigkeitsfrage der Muttermilch mit. Beachtenswert ist auch der Unterschied zwischen denjenigen, welche im Hause, und denen, die nuber dem Hause arbeiteten.

Tabolle IX-

| Verdireit dis Hanne | Die Pees scheibet im Hance | Hiercon | Die Fran gebeitet meber dem Hanne | Hierron milateu |
|-------------------------------|----------------------------------|--------------|--|--------------------|
| saturates relation to Mark | 72 | * | 94 | 19 |
| _ 20 _ | 101 | -50 | 35 | 26 |
| . 35 | -45 | 18 | - 2 | - 5 |
| - 60 - 1 | 4 | a | 7. | |
| Alleientehnade Framen | 5 | 7 | 12 | 9 |
| | 191 | 165 - 804 | 108 | 105 |

Man sieht hier, wie anch sonst so sti, dati die Aussicht, außer dem Hause tätig sein zu müssen, von sornherein einen gewissen Erchet)

darauf abt, oh das Kind aberhaupt ond sugglegt wird. Andrerseits nahrt auch ron deneu, die spätze auber dem Hause arbeiten gehen, doch noch eine erhebliche Zahl eine Tatsache, die im Hinblicke auf Gewerbeordnung und Wochnorinnenversicherung erkennen läßt, wie leicht sich von seiten der Mutter 6 Wochen lang dem Neugeborenen die Brust erhalten liefte

Schließlich wenden wir uns noch einem wichtigen Punkt in der Tirigkeit des Hampdegevereines en - der Vermittlung von

Hilfe

Hauspflege ohne Pflegemittel auszuäden, ist eine trastige Aufgabe: wenn die Pflegerin z. R. zum Kochen knum etwas vortindet, autzt ihre Anwesselleit der Wochnerin und der Familie zur wezig. Daher sebsuwir selson bei der Grundung des Vereines das Bestrelsen, mit denjenigen Vereinen zueumneumarheiten, welche Unterstützung in Form von Startungsmitteln und Geld gewähren. 1899 entstand hieraus die "Vereinigte Förserge får Kranke und Wochnerinnent, an welcher zur Zeit 11 Vereine bebuiligt eind. Zweck der Vereinigung ist, möglichst schleunige gegenseitige Überweisung und Unterstützung bei Bedürftigkeit.

Ebenso intensis, wean anch oline feste Verbindung, arbeitet der Hausplegeverein zusammen mit der Armen vorwaltung und den

Säuglingsfürsorgestellen der Stadt Berlin.

Trotz besten Willens von jeder Seite kommt es freilielt hänfig von dall die Hilfsquellen nicht so schnoll oder ergiebig fieden, wie ex für den Augenblick netwendig ist. Für solche Fülle besitzt inde Bezirkeleiterin eine kleine Kasse zur Bewilligung der notwendigsten Bedürfnisse

Auch über einen Wäschefonde (besonders Bett- und Sänglingswäsche

wird serfügt.

In 38%, aller Fälle verlangte die wirtschaftliche Lage der Familien Unterstützungen, die durch die Hampdege zum Teil gleichzeitig von seiten verschiedener Vereine veranhalt wurde. Es lassen sich bei großer Bedrängnis 8 Unterstützungsquellen nachweisen, woram am besten der Nutzen und die Natwendigkeit des einheitlichen Vergebens erhellt.

Bei 1817 Unterstützungen unterstützten:

712 mal = 30°, der Wachnerinnenverein.

87 . = 54/, der Verem für handliche Gesendheitspliege,

163 . = 9% die Armenverwaltung Berlim,

279 - = 15% die Hauspflege mit Lebensmitteln, Milch oder Wäsche,
 5:3 - = 31% die Säuglingsfürsorgestellen,
 23 - = 15 verschiedene Vereine.

In 188 = 13% der Fälle brieteten auf der anderen Seite die gleichen Verpflegten eine bere Zuzshlung zu den Kosten der Hauspflege. Wir antierten uns schon oben hieralier; man sollte in Zuknuft serneriden, was man mit der einen Hand gibt, mit der undern zu nehmen.

Von besonderem Interesso ist das Zunnmenwirken der Haus-

pflege und der Säuglingsfürvorgestellen.

Die Einheitung der natürlichen Ernührung, auf die von ürztlicher Seite das größte Gewicht gelegt werden maß, hängt oft von geeigneter Pdege und Belehrung der Wöchnerin in der ersten Zeit des Wochenbettes ab. Kann für die Pflege die Hauspflege sehon ein wesentliches Verdienst in Auspruch nehmen, so ist die Säuglingsfürsorgestelle ihrerseits im der Lage, mit Geld und Naturalien noch weiter die Pflege zu verbessern. Diese Unterstützungen werden bei stillfühigen Müttern mit der Bedingung des Stiffens verknüpft und wirken nicht nur unmittelbar auf den Gesondheitsmetand der Wöchnerin gut ein, sondern stärken außerden zusammen mit der beratenden Tätigkeit der Säuglingsfürsorgestellen auch in bahem Maße den guten Willen zum Säugen. Ferner kann die Wöchnerin auch nach der Beendigung der Hauspflege dauernd weiter von der Säuglingsfürsorgestelle unterstützt und belehrt werden.

Es war schon erwähnt, dati in fast 1/4 der Fälle die verpflegten Wöchnerunsen den Stuglingsfürsorgestellen zugeführt werden. Diese Zahl ließe sich zweifelles zum Nutzen der Wöchnerimen nach erhöben: es schwanken die Zuweisungen an die einzelnen Stuglingsfürsorgestellen in sallerordentlicher Breite. Wenn aber zwei zur Durchführung übrer gemeinsatzigen Interessen auf einander angewiesenen Einrichtungen in den einzelnen Studtgegenden so terschieden funktionieren, so muß dies als eine ernste Mahnung aufgefallt werden, in die der Hinsicht eine noch engere Verbindung zu knüpfen.

Es werden zwar die besser gestellten Pflegeparteien für eine Unterstutzung durch die Sänglingsfürsorgestellen nicht in Betracht kommen: aber trotzelem werden sie unter Unständen zumächst einen Rat für die Pflege des Neugeborenen nicht ohne Nutzen entgegennehmen. Für die Unbemittelten können die Sänglingsfürsorgestellen in jeder Richtung

argenareich wirken.

Es mag hier auch erwähnt werden, wie weit die Singlingsfürsorgestellen bei der Erfüllung ihrer Aufgabe lesher von der Hauspflege abhängen!. Nehmen wir aus der Sänglingsfürsorgestelle I die Sänglinge, die
im 1. Monat eintreten, so ist bei fast 1/2 (23-5%) von ihnen die Überweisung durch die Hauspflege erfelgt. Von 100 solchen aus der Hauspflege stammenden Kindern wurden von Geburt an ernährt: mit Brust 93,
Brust und Flasche 2 und zur mit Flasche 5. Nur 3 von diesen 100 Parteien wurden nicht unterstützt; die 97 unterstützten Mütter bekamen
75mal Stillunterstützung, Hanal sowohl diese als auch nach der Entwöhnung noch Sänglingsmilch und schließlich Hunal nur Sänglingsmilch,
da sie nicht genögend oder nicht mehr stillen konnten.

Sehr bebrreich ist die Duner der Fürsorge: Von den schen beim Eintritt künstlich Genährten kamen 2 nur his 1/2 Monat, 3 bis höchstens 1 Monat — antsprechend einer allgemeinen Erfahrung also nur kürzere

h Nach Mittellang am der Sünglingehirrerpeitelle L.

Zeit, Es blieben von den 35 gestillten Sänglingen 19 nur bis 14 Tage –
d. h. sie nahmen nur die ins Haus gebrachte Unterstützung an oder helben sich höchstens einmal sehem. U. Ma 3 Monate blieben in der Sänglingsfürssegestelle 14. hingegen bis 6 Monate 18, bis 9 Monate 26, bis zu 1 Jahre 18.

Diese verhältnismittig lange Inauspruchnahme der Säuglingefürungsstelle beweist, daß ein großer Teil der von der Hauspflege
aberwissenen Frauen im höchsten Grade bedürftig und
für die Unterstützung auch sonst gesignet war; der bede
Beweis, daß die gemeinsame Arbeit von Hauspflege und Säuglingsfürserpestellen für die Wohlfahrt der arbeitenden Klassen segensreich ist.

Von den erwähnten 5 künstlich gemihrten Sänglingen starben 2, son den 95 Brustkindern 7. Hierbei ist zu bemerken, dati eine Anzahl der Kinder, die zu der Brust sintraten, zum Teil bei der Entlassung künstlich ernährt nurden. Reme Brustkinder nurden.

| | | enthuses het | | | |
|--------------|----------|--------------|---------------------|-------|--|
| biblendell | In games | Hent | Brest and Family | Pauls | |
| tie U. Monat | 19 | 17 | | 2 | |
| . = Mone | 14 | 135 | | 1 | |
| | 18 | 24 | 1 | - 3 | |
| 2 70 11 | 25 | 100 | 8 | 1.1 | |
| - 12 - | 12 | 10 | 5 | + | |

V. Schluß.

Desse ausführlische Schilderung der Tätigkeit des Berliner Hauspflegesereines Bilt erkennen, daß er ein wertvoller und geradezu aneutbehrlicher Teil der Wohlfahrtspflege ist. Allerdings bedarf er noch der
Erweiterung und des Ausbones, um einen möglichst großen Nutzen für
die Volksposundheit zu schaffen.

Wenn wir einen weiteren Aushau wünschen, so denken wir an eine gewisse fachliche Aushildung der ehrenantlich tätigen Damen und der Hauspflegerinnen; vielleicht Issuen sich die letzteren auch durch böhere Auforderungen an körperliche Kräfte und an Bildung unter Erhöhung der Bewildung weiterheben. Dieser Winnsch gilt auch, außer für Charlottenburg, für die übrigen Orte von Groß-Berlin.

Bisher finden wir im Groß-Berlin außer in Berlin sellist erst Hauspflegevoreise in Charlottenburg, Schüneberg, Baxlagen-Rummelsburg, Lichtenburg und Pankaw. Da wo sie fehlt, wird ihr Mangel sehwer einelunden, z. B. in Rivdorf und Weißernes-

In ganz Deutschland besitzen 38 größere und größe Städte Hauspflegevereine, die sich 1908 in Frankfurt a. M., der Gründungsstätte der deutschen Hauspflege, zu einem "Hauspflegeverbande" mit folgendem Ziele vereinigten.

Bediederung der Bestrebungen, die auf die Durchführung der Hausptiege in allen Bedarfsfüllen weste darauf gerichtet sind, daß die Organiantion der Hauspflege nicht ausschließlich der Armenpflege und Wohltätigkeit überlassen bleibt, sondern als Teil der der Allgensinbeit obliegenden segisten Pürserge anerkannt wird. Insbesondere wird der Verband
dafür eintroten, daß die Leistungen der Hauspflege als Teil der Aufgaben
der Krankenversicherung, der Unfallversicherung, der Arheiterfürsunge
und ihnlicher Institutionen anerkannt wird*.

Da wir der großen Masse der Bevölkerung beiher keine vollkommene Wochenbettpdege bieten können, so müssen wir die Forderungen des Hampflegeverbandes für durchaus berechtigt halten.



Über den Wert von Merkblättern in der Säuglingsfürsorge.

Von Dr. Ernst Michaelie, Assistenzarzt der Säuglingsfürsorgestelle I.

Im lotzten Jahrzehnt hat is sich immer mehr eingehurgert, für die Allgemeinheit, speziell für die ärmeren Berölkerungsschichten wichtige ärztliche Belehrungen und Aufklärungen in gedruckter Form zu verteilen, um dadurch die Wohlfahrtspflege zu fordem. Wie weit von dem gedruckten Wort ein Erfolg zu erwarten ist, hat man hisber inseres Wissens niemals zählenmillig festzusteilen versucht. Insofern ist vielleicht die folgende kleine Nachforschung nicht ohne Interesse.

Es wird seit dem Jahre 1905 seitens der Studt Berlin ein "Merkblatt" verbeilt, das Ratschlige für Mütter zur Ernährung und Pflegeder Säuglänge enthält. In dem 1. Abschnitt des Merkhlattes wird den
Müttern dringend ans Herz gelegt, ihre Kinder selbst zu stillen, wenigstenslange als irgend möglich. Der 2. Abschnitt behandelt die Ernährung
mit Kuhmilch im allgemeinen und besonderen. Auf der Rückseite des
Blattes befindet sich ein ausführlicher Artikel über die Augenentzündung
der Neugehorenen. Von ihm sehe ich hier ab, da uns in erster Linie die
Ratschläge bezüglich der Ernährung interessieren.

Mit letzteren wird man wohl einverstanden sein. Die Einzelheiten werden zu Ausstellungen nur insoweit veranlassen, als die Schulmeinungen über sie anseinandergehen. Vielleicht könnte man fürchten, daß die ausführliche Schilderung der kunstlichen Ernährung die Wahl der Brust beeinträchtigen könnte. Nach dem Ausfall unserer Nachfragen scheint dies

aber nicht der Fall zu sein.

Es wird nen das Merkhlatt bei der Gebertsammeldung vom Standesbeausten dem Mehdenden eingehändigt. Der Umstand, dab das Blatt den Müttern, welche die Säuglingsfürsorgestelle aufsichen, ein zweitesinal übergeben wird, gab uns nun Veranlassung, bei dieser Gelegenheit zu untersuchen, welchen Wert die erste Zustellung gehabt hatte. Es wurde den Franen, die zum erstenmal die Säuglingsfürsorgestelle aufsichten, das Blatt von mir mit der Weisung in die Hand gegeben, es mitzunehmen und sich zu Hause genau durchzulesen. Um jede Bücksicht auf das Gedlichtnis der Fran zu nehmen, wählte ich nur solche Franen, deren Kind wich im 1. Lebensmunste stand. Hier dartte ann erwarten, dail sie sofort erkaenten, daß sie das gleiche Blatt selem unch der Embindung bekommen hatten und dall sie sich seines Inhalten wenn sie es überhaupt gelesen hatten nich erinnerten. Nahmen die Frauen ohne sofortige Gegenlinßerung das Blatt an sich, so fragte ich, ob sie rielleicht solch ein Blatt sehen hätten, met erführ nunmehr durch vorsichtige Fragestallung Genaueres.

Ich schlolt die nichtlichen Mütter nus, da ein großer Prosentantzdavan klimisch entbunden war und infolgedessen das Merkblatz nicht hatt-

bekommen können.

Die Unterstellung, die sich auf 160 liedielige, zufällig erschienen-Fille erstreckte, ergab nen zahlenmillig folgendes.

L. 23 France, also ein Driffel, wußten nichts von dem Merkhlaft und kannten es nicht. Es läßt sich nicht foststellen, ob die das Kind auf dem Standesamt anmeblende Person, meistens der Ebenram, das Blatt nicht mach Hanse brachte oder ob es ihm ger nicht übergeben war. Von diesen 33 France galen 30 die Brust, 1 Brust und Flusche, 2 Flusche, Etwa 1, dieser 33 Mütter gab den Kindern zu häufig oder falsch Nehrung, die übeigen 7, vombreichten sie offenbaen auchgemäßer Weise.

IL 8 France augton, sie hitten zwar diesmal das Merkhlan nacht som Standemant bekommen, sie hätten en aber bei frühuren Galaurten nohon orhalten und von seinem Inhalt Keuntnis genommen. 4 besauen es jetzt nach teils vom Standesamt, teils von ener Säuglingsfürsorgestelle her: 3, die es von mis früher erhalten hatten, beuben es nicht mehr; eine wullte nicht, ob sie au nich halte. 2 von diesen 8 maben die Nahrung unrichtig.

III 50 Prauen gaben an, sie hätten das Merkblatteom Standesamt bet der Anmeldung dieses letzten Kindes arhelten. Eine Polin kounte nicht deutsch lesen, hatte es aber der Mam lesen lusen. Eine Prau untite nicht, ob sie es noch besille; sie lätte es aber gelesen. Die underen 57 Prauen behaupteten, das Blatt gelesen und aufgehoben zu haben. Alle diese außer einer wußten über den luhult des Blattengut Auskunft zu geben.

Von diesen 59 Minters galien

a) i die Flasche; sie sagten, sie wären "zu sehwach" gewesen, am die Brust zu geben, oder sie hätten beine Nahrung in der Brust gehalt:

4) I gaben die Brust zu hämig, trotzdem sie dan Merkhintt gelesen

imben wollten, ebense eine Frau, die Brust mit Plasche gub.

c) Die übrigen 52 beshachteten allem Auschein nach die Vorschriften des Merkhlattes. 3 von diesen gaben Beust mit Flasche nach der Vorschrift, 49 gaben nur die Brust. 2 von den letztgemannten teilten mit mit, sie kleiren, inscheiem sie das Blatt gelesen hätten, imseres Rates wegen ber. 5 hatten, wie sie erzählten, das Blatt uchen früher bekommen und nun nehrere davon zu Hause. Eine sehr verständige Fran sigte mit

300 seine Frage nach dem Blatt, sie habe es gelesen und selbstverständlich aufgehoben, "man kann's dech leicht branchen, wenn man mel die Flasche geben mub";

Die Kinder des t. Manates, die in die Sänglingsütrsorgestelle gebracht werden, sind steutens an der Brust. Um ein Urteil darüber zu gewinden, welchen Einfall das Merkhlatt auf die Ernährung batte, orkundigte ich mich nuch dem Vorlibt von H. Neumann bei Muttern mit mehreren Kindern nuch der Kenährungsart der früheren Kinder. Damen orgibt sieh folgendes:

Die stillenden Mütter aus der Rubrik III, die ich biernach fragte, 21 an der Zuhl, hatten zum größten Teil (18) auch ihre früheren Kindernohr oder weniger lange Zeit gestillt; riemlich oft wurden mir Zahlen von 5 bis 10 Monaten angegeben. Nur wenige (3) sind darunter, die früheren Kindern die Flasche gegeben hatten. Es war also eine Ansnahme, wenn z. B. eine Fran alle früheren Kinder künstlich ernährt katte und, weil sie alle dabei Daruskaturch gehabt hätten, dem letzten Kinde die Brust gab. Eine Mutter, die jetzt Planche gab, hatte auch dem vorigen Kind nur Flasche gegeben.

Von 16 Frauen aus Rubrik I die also das Merkblatt nicht gelesen natten) habe ich ebenfalls über die Ermihrung Angaben bekommen. Von ihnen hatten 2 Mütter, die jetzt Flasche oder Brust und Flasche gaben, es früher auch so gemacht. Von den 14 stillenden Müttern, son denen ich über diesen Punkt Auskunft erhielt, hatten 2 auch über torigen Kinder kürzere oder längere Zeit gestillt, eine stillte alle Kinder auf wenige Wochen. Von den übrigen i Frauen hatte eine ihr 1. Kind mit der Flasche, die nächsten 5 mit der Brust aufgezogen, eine hatte den ersten 3 Kindern Flasche, dem letzten firust gegeben, und 2 hatten früher von Anfang an die Flasche oder nur ganz kurze Zeit die Brust gegeben.

Das Ergebnis unserer Nachfrage littlet sich also in folgendem Sinne zusummenfassen:

Fast */2 simtlicher Mutter (65%) liest das Merkhlatt. Schaden stiftet es durch millverständliche Auffassung seines Inhaltes auf keinen Fall.

Bei der großen Mehrzahl der Mütter, die das Merkblatt erkelten haben, hat es wohl einigermaßen seinen Zweck erfüllt, indem sie sich in der Methode der Ernahrung (Hanfigkeit der Mahlzeiten, Milchmischungen wir.) dansch gerichtet haben. Falsche, besonders zu häufige Ernährung sehen wir bei weitem öfter seitens der Frauen, die von dem Blatte nichts wallten und die Ermihrung ohne Anleitung durchführten. Von die sein Frauen ernährten etwa 38%, die Kinder unrichtig, von den ein die das Merkblatt beseßen oder besessen hatten, viel weniger, etwa 85%, Das ist ein entschiedener Erfolg durch das Blatt. Leider ist die Zahl der befragten Frauen, die Flasche gaben, nicht groß. Die Benetung ihrung scheint fürch das Merkblatt nicht wesentlich gefördert in werden; wenigstens ernähren die Frauen mit nichteren Kindern in der Begel in der einmal gewohnten Weise. Mochte die stil-

lende Mutter das Merkblatt gebesen haben oder nicht, so hatte doch unner nur in ½, der Fälle das jetzige Kind die Brust bekommen, während das vorhergehende gegäppelt war; und solbst hier bleifet os zweifelkalt, wie weit der Übergang oder die Räckkehr zur Brustnahrung auf das Merkblatt zurückzuführen war. Daß das Merkblatt den Franca bei übrem 1. Kind maligeblieber erscheint, wäre denkbar, doch läßt sich dies nicht beweisen.

Schlieblich sei ausdrücklich bemerkt, daß wir aus dieser Feststellung keine verallgemeinernden Schlüsse über den Wert von Merkhlättern zieher wollen. Die Verhältnisse eind natürlich an verschiedenen Orien verschieden vielfach jedenfalls ungünstiger als in Berlin, wo man bei bescheidens Anforderung einigermatien mit dem Erfolge zufraeden min könnte. Sieher ist aber rechtzeitige mündliche Belehrung immer unvergleichlich nützlieher.

Unterricht in Säuglingspflege.

Von Lillie Oberwarth.

Es ist unbestreitbar, daß zu einer gedeihlichen Sänglingspflege eine gewisse Summe positiver Kenntrasse erforderlich ist und ebenso sicher ist un daß in der von Mutter auf Tochter oder von Preundin auf Preundin fortgepflanzten Tradition diese Kenntnisse gemeinhinnicht figurieren. Selbst, wie in letzter Zeit sielfneh betont wurde, die prädestinierten Beraterinnen junger Mütter, die Hebammen, pflegen bei ihrem jetugen Bildungsgang das erforderliche Maß von Wissen auf diesem Gebiete zielst zu besitzen. Es schitzt nier oft der beste Wille kenntnislose Mütter nicht vor den serhängnissellsten Fehlern. Alse und für diese oft wissensdurstigen Franch eine bequeuse Gelegenheit geschaffen werden, wo sie sich die erforderlichen Kenntnisse erwerben können.

Daß das gedruckte Wort, sei zu in Form von Merkblättern oder in der von Leitfäden, alle in nicht ausreicht, ist darch die Bildungschafe des graden Publikums, das nur Gelesones sehwer verstehen und anzuwenden vermag, und durch den Umstand bedingt, daß die Pflege des Säuglings zuhlreiche praktische Maßenhmen erfordert, die nur surch Demonstration und durch eigene Übeng am Sänglinge selbst erlernt werden abnnen.

Ein zweites kommt noch hinzu. Fast jede Frau trägt in sich einen Fonds von mehr oder minder fest eingewirzeiten falschen Vorateilungen und Begriffen, die bei der Wartung des Kindes ihren schadlichen Einflutgebend machen. Teils sind es alter Abergiaube, beils irrtumliche Auffassung eigener oder fremder Erfebnisse oder geradezu falsche Augaben von Halbwissern, die ausgerottet werden missen. Diese Arbeit ist aucht immer ganz leicht und es bedarf hierzu nicht selten einer längeren Aussprache und eines energischen Zurolens. Man ist immer wieder überrascht über den Abgrund zon Unwissenheit, der sich einem auftat, wenn die einfachsten Begeln der Säuglängspflege in Frage kommen.

Wir haben die Überzeugung gewonnen, daß nur die Gelegenbeit mit rücksichtsloser Offenheit allen Zweifeln und den unwahrscheinlichsten Bedenken auf den Grund zu gehen es ermöglicht, solche Franen sehließlich zu vernanftgomätien Grundsätzen zu bekehren. Hierzu ist aber am geeignetsten die Unterwisung durch eine Frau, die selbst Mutter ist und die in der eigenen Familie gewonnenen Erfahrungen durch ärztliche Unterwenung und durch Arbeiten am Sänglingsbeimen und Fürsorgestellen kontrolliert und vertieft hat.

Wird namlich der Unterricht nur durch einen Arzt erteilt, zu fallt einmal die Unbefangenbeit der Schülerinnen die ihnen einer Fran gegenüber eine gründliche Aussprache auch der Leikelsten Punkte ernöglicht, fost. Auch besteht immer die kaum vermeidlure Getahr, daß die Ausführungen des Arztes den Franch nicht so nundgerecht sind, um soffetindig verstanden zu werden. Schließlich pflegt selbst der erfahrenste Sänglingsarzt in der Fertigkeit bei den silltäglichen kleinen Handgriffen, bei der Kleidung, dem Bad ussel, naturgenziß von einer erfahrenen Mutter niestroffen zu werden.

Wenn wir somit für die allgemeine Einführung eines durch Frauen zu erteilenden Unterrichtes im Sänglingspflege mit praktischen Übungen eintreten, so geschieht dies nicht nie zuf Grund son theoretischer Überlegung, sondern von bereits mehrjähriger, eigener Betätigung und Erfahrung im Berliner Kinderlines von Professie Dr. Hugo Noumann.

Neumann hat nämlich im Jahre 1996 an seinem Institute Kusse eingerichtet, die, von France erteilt, sich regen Zuspruches sefrenen.

Es werden die Kurse zu diesem Zwerk allmonatlich in den Zeitungen angeweigt und den sich anmeldenden Frauen wird Yag und Strade des ersten Unterrichten mitgetrilt. Allmühlich hat sich mit fortschreitender Erfahrung herausgestellt, auf welche Weise der Unterricht am besten zu erteilen sei,

Es ist wichtig, den Vortrag in der Porm zu halten, dast die Schübermann dabei Einwände und Fragen, die sie auf dem Berzen haben, als bald vorbringen, wodurch sie grötteren Vorteil haben, als wenn salche Besprechungen erst auf den Schlint der Stonde verschaben und dann häufig sergessen werden.

Diese Methode wie auch die anknüpfenden praktischen Übungen haben es erforderlich genneht, nie mehr als 5, höchsteus 6 Schülerinnen zu einem Kurse zu vereinigen. Melden sich mehr Schülerinnen in einem

Mount, so worden Parallelkurso eingerichtet.

Ferner war eine Teennung in Bemittelte und Unbemittelte oder besoer in Gebildete und weniger Gebildete nitig. Es meldeten sich näußich leuld auf die Anzeigen hin nicht nur Frauen aus dem Volke, sondern auch Besoersstmerte zur Teilnahme am Unterricht. Sehon der erste Versuch zeigte, daß, sohald die Form des ansschließlichen Vortrages durchbrochen wird, es emnöglich ist, zo beterogenes Material zusammen zu unterrichten. Durch getrennte Kurse für Bemittelte und Unbemittelte gelingt es nur, allen Teilen gerecht zu werden.

Der Unterricht wird zwar in beiden Kursen mit fast dem gleichen Lehrmaterial und in der gleichen Form erteilt, nur lassen sich auf diese Weier die Vurhältnisse jeder Lehenslage besorr berücksichtigen und besprochen, sinne nach der einen oder andern Seite hin anzustellen.

Die Bemittelten zahlen ein Knigelt für den Unterricht, so dab die Miese des nötigen Zimmers und der sonstigen kleinen Anschaffungen dasunbestritten werden kann. Um kurz auch diesen Punkt zu besühren, sei hier erwähnt, daß von den Bemittelten meist 10 Mark für den Kurs, der susfünfmid 2 Standen (wöchentlich einmal) besteht, gezahlt wird. In einzelner Fällen wurde auch nur 5 Mark gezahlt. Leider erhalten sich die Kurse bicher noch nicht. Anter den nötigen Anschaffungen, die in Badewanne. Bett. Wäsehe usw. bestanden und zu Anfang geschenkt wurden, betragen die Ausgaben monatlich 36 Mark und zwar für Miete, Reinsgung, Heizung, Bediemang usw. Da bisher aur 60 Bemittelte unterrichtet wurden, so minte das feldende Geid ans einem Privatfonde erginzt werden.

Der praktische Teil des Unterrichtes wird to gehandtinbt, daß am Schlinse jeder Stunde ein Kind gebadet oder gewaschen wird, das ans von der im Hause befindlichen Wöchnerumenunterkanft geliefert wird. Nachdem dies in den ersten 2 Stunden gezeigt worden ist, badet in den darauf folgenden jede Schülerin einmal, um auf diese Weise wenigstens die Hauf-

griffe kennen zu lernen.

Diese praktischen Übungen werden stets an den Schlaft der betreifenden Stunde verlegt. Die übrige Disposition der Kurse ist ungefähr folgende:

F Lager, Bad, Kleidung des Kindes bis zur Vollendung des 1. Lebensrahres, Erziehung zur Sauberkeit, Pünktlichkeit new.

H. Naturliche Ernührung.

III. Kanstliche Ernährung.

IV Entwohnung, Beikest, Verstopfung, Durchfall.

V. Besprechung einzelner Krankheitserscheinungen (Erkrankungen der Neugeborenen, Zähne, Krämpte, Ausschlag usw.), um die Mütter darauf aufmerkaam zu machen, rechtzeitig ürztliche Hilfe in Auspruchzu nehmen.

Die Zahl aller Schülerinnen seit Beginn des Unterrichtes (Mai 1966bis zum 1. Juli 1969) beträgt 270. Es wurden hierbei jeden Monat Kurse erteilt, nur fiel dreimul jo ein Monat aus, wo sich keine Schülerinnen meldeten, und anferdem, mit Röcksicht auf das Weihnschtsfest, stetder Dezember, so dall im ganzen ungefähr 30 Monate unterrichtet worden ist.

Von den 270 Schallerinnen waren 60 zuhlende oder, wie wir sie kurz nennen, Bemittelte, die übergen 210 Unbemittelte. Nach Stand oder Berut gebören die Bemittelten akademischen oder Kaufmannskreisen an (Prauen von Ärzten, Kauffeuten, Rechtsonwälten, Lehrern usw., auch einige Lehrerinnen und Brünte.) Einige bildeten sich zur Polizeidame aus- wir teilten diese stets dem bemittelten Kurse zu, da man sie hierbei besser zur die für sie in Prage kömmenden Punkte aufmerkeam unselen kann.

Die 216 Unbemittelten waren meist Handwerker- oder kleine Beamtenfranen, selbmer solche von Arbeitern; einige Hauspflegerinnen waren darunter. Jungo Midelsen, die die Singlingsuflege als Beraf ergreifen wollen, weisen wir meistens ab, da eine genügende Ausbildung hierfür bei

diesem Unterrichte nicht möglich ist.

Um nun fest zustellen, inwisseit der Unterricht von Nutzen gewosen ist und welchen Einfluß im besonderen der Belehrungen auf das Stillen hatten, haben wir eine Rundfrage veranstaltet, die folgendes Ergehnis hatte. Angefragt wurden nur die Mütter, und zwar 152. Die übrigen waren Gressmitter, die später ihr Enkel pflegen wollten, Bränte, Polizeidamen und solche, die nur aus Interesse an der Sache sich beteiligten; bei einigen fehlte der Name; aus den letzten Monaten waren die Kinder noch nicht geboren. Antworten gingen ein von 10%; 12 Karten kansen unterstelltur zurück, so datt also nur 34 Karten nicht beantwortet nurden; ein ganz gutes Ergelmis, wenn man bedenkt, daß der Unterricht zum Teil sehr weit zurück lag.

Halten wir such bier die Trennung reischen Bemittelten und Un-

hemittelten sufrecht, so ergab sich folgendos:

Von 38 Bemittelten kam 1 Karte unbestellhar zurück, 6 Karten wurden nicht beantwortet. 3 Frauen hatten kein Kind (2 waren bei der Gelauft gestorben, bei einer wurde künstliche Frühgeburt eingeleitet).

Von den übrigen 28 Bemittelten nührten nur 2 nicht, eine, die sehen Flasche gab, als sie den Unterricht erhielt, und eine, die wegen sehwerer Entbindung nicht nühren durfte.

26 nührten, Hiervon machten alberdings i nur einen 10 bis 14 Tags dassernden, vergeblichen Versuch. 2 dieser Kinder wurden durch Anmen weiter genährt. 22 = 78%, nährten verschieden lange, und zwar:

1 bis 3 Menate 6 = 37.2%, 4 + 6 = 8 + 36.3%, 5 = 23.7%, binger 3 = 9.3%, and ablet 4 = 4.5%,

Von 114 Unbemittelten kamen 11 Karten unbestellbar zurück. 27 Karten wurden nicht beuntwortet. 7 Franen hatten kein Kind. Von den übrigen 69 nührten 9 nicht. Die folgenden Gründe wurden angegeben: Imal mangelnde Warzen, Imal Langenkrankheit, Amal schwere Entbindung, Imal auf Anordnung des Arztes, Imal Frühgeburt, 2mal mangelnde Nahrung.

50 France alibries, woron nur 5 einen vergeblichen, 5 bis 14 Tage dauernden Vereneb machten, 55 = 70°5°/, nührten, und zwar:

1 bis 3 Monate 18 = 32.7%4 . 6 . 7 = 12.7%7 . 9 . 11 = 20.0%10 . 13 . 7 = 12.7%19 . 1 = 1.9%

es nähren noch zur Zeit der Anfrage II = 3000/a.

son diesen 2 seit 13 respektive 9 Monatan; die übrigen 2 bis 1 Monate.

Zieben wir die Antworten der 20 Bemittelten und 76 Unbemittelten zusammen, so ergeben sich 106. Abzüglich der 10 Kinderlesen blichen 96. Von diesen nührten bis auf 11 alle - 895%. Werlen hiervon S abgezogen, die einen vergoldichen Versuch machten, so nährten immer noch 76 von 96 - 80%, Betrachten wir dies Ergebnis von 89-5% remektive 50%, das sich sus sverchiedenen Berölkerungskreisen zusammensetzt, so selecint es trotz der Kleinheit der Zahlen sehr erfreulich und sprichs eine borodie Spriche zugunsten der Kurse. Denn ex ist zu bedenken, dail 890%, unlegender Franen in den ersten Tagen eine Prozentgald ist, die sonst nur in Enthindonreanstalten in Berlin erreicht wird, die in diesem Falle ganz aposchalten. Auch dati 80% weiter stillen, ist befriedigend; von den erledigten Pällen stillten 656% länger als V. Jahr, 39-4%, länger als 6 Monate, Dati nuch ärmstes Publikum darunter ist, geht aus verschiedenen Mitteilungen bervor, so einmal, dath die Mutter nach 4 Monaten abstillen mubte, da sie anting Frühstück auszntragen, und eine andere, die nicht in der Lage war, eich weiter genögend zu ernthren, nnehdem die Sänglingsfürsorgestelle auf berte, ihr Milch zu hofern. 30 Franen schreiben, daß sie nur infolge des Einflusoss und der Belehrungen des Unterrichtes stillten. 58 hoben den grotten Verteil herver, den sie aus dem Unterrichte gezogen haben.

Weiter sehr erfreulich ist, dall bis auf 3 Mütter = 3 1 /₅ keine den Tod des Kindes meldete. Die eine, deren Kind im Alter von 1 /₂ Jahren an Krimpfen starb, gab ihm bereits die Flasche, als sie sich am Unterrichte heteiligte. Ein zweites Kind, das auch nicht genährt wurde, starb im Alter von 7 Wochen am Herzschwäche. Das dritte, ein Zwilling, der

die Flasche erhielt, starb nach a Monaten an Krämpfen

Die übrigen Kinder standen zur Zeit der Anfrage in folgendem Alter:

2 his 6 Monats 13 7 - 12 . 22 1 . 2 Jahre 46 2 . 3 . 12

Dankend wird auch in eieben Fillen enerkannt, dest der Unterricht sie som Rat Unberufener unabhängig muchte.

Diese Ergeleusse spornen dazu an, diesen Unterricht möglichst auszuhlehnen und recht rieden Frauen zugänglich zu machen. Sie deuten aber auch an, wie wichtig eine energische Stillpropoganda ist und daß hier ein Mittel vorhanden ist, durch das ein großer Kinfluß auf das Stillen ausgeüht werden kaun.

Wichtig wire us, wie schon von terschiedenen Seiten hervorgehohen worden ist, wenn die Fortbildungsachulen sich dieser Anfgabe annehmen würden. Die Fortbildungsschulen, die lösher nur in Süddentschland und nur in etwa 50 Städten Prouleus für Mideben obligatorisch sind, müssen den Unterricht in Sünglingspflege in shren Lehrplan, und zwar für das letzte Schuljahr aufnehmen. Dieser Unterricht darf nicht

nur theoretisch, sondern maß auch praktisch sein, damit etwas von dem förlernten behalten wird bis zu der Zeit, wo das Mödeben es als Mitter anwenden maß. Schwierig wöre die Einrichtung der praktischen Übengen, ohne welche der Unterricht nur einen beschrinkten Wort hätte. Er liste sich welleicht dadurch ermöglichen, daß man anschließend an die Fortbildungsschulen mich Krippen gründete, in denen die Schüberinnen arbeiten; hiermit wurde man außerdem einem dringendem Bedurfnischhelfen.

Die Unterstätzung der stillenden Mütter und ihr Erfolg.

Von H. Neumann.

Außer den Fachkenntnissen hat jeder, der auf gewisse Berödkerungsgruppen sinwirken will, sine pewisse Kenntnis ihrer intellektasilen und gemütlichen Eigentümlichkeiten sowie ihrer Anschauungen nötig. Dies gilt ebenso für den Arzt wie für den Richter, Verwaltungsbeamten, Lehrer m. n. Diebenigen, die zur Förderung des Stillens Stillprhmien orfunden haben, austeilen oder neu verschlagen, dürften aber oft bessere Theoretiker als Kenner des Seelenlebons ihrer Klientel sein. Nicht zu sprochon von denen, die am Schlusse des ersten kindlichen Lebenstahren den Müttern eine Stillprämie mit einem schönen Dokument überreichen, scheinen sich auch die Spender weniger langfristiger Primien in einer Tänschung zu befinden, mogen die Einzelheiten - wie Erhöhungen zur Zeit erhöhter Geführüung des Kindes oder nach anderen Gusichtsnunkten wechseinde Höhe - noch so gut ausgestacht sein. Meist sind die Still. pelimien Pherhaupt nur so bemessen, dall sie weniger zur materiellen Unterstützung als zur Anfenerung des Ehrgeizes dienen könnten. In zwei Richtmagen scheint hierbei ein erhebliches britum zu bestehen. Erstens ist den Befürwortern von Primien nicht bekennt, ein wie grober Teil der weniger bemittelten France - wenigstens in den meisten Gegenden Dentschlands - on and for eich die natürfsche Ernillerung mindestens simbilitet, vielfisch auch lange fortsetzl; bewerben sich, wie verauszusetzen ist, wesentlich diese Metter um die Pramie, so wird hierbei das Stillen kaum gefärdert, sondern is wird höchstens bei ihnen die Meinung erweekt, dail etwas, was sie bither für sulbstwerdändlich lielten, eine besondere Belobang verdiest. Wird die Primie sogar alme jede Rieksicht auf die Bedarftigkeit verzeilt, so verwiret sich die öffentliche Meinung uter die Ansprüche, die ein an öffentliche Golder stellen kann, noch weiter. Der zweite britum bezieht sich auf die Mitter, die bisher nicht positiff haben. Man stellt sie eich etwa als Leute vor, die, um zu einem Ziele zu gelangen, gerade ebensaget rechts wie links geben können und sich nun durch eine kleine Annehmlichkeit, die einer der Wege hietet. leicht für diesen bestimmen bassen. Sie könnten gerade es gut stillen wie

püppeln und werden durch die Primie nur das erstere tun. In Wicklichkeit trifft dies für eine gewisse Ansahl Francis — sie wechselt is des einzelnen Gegenden — wohl zu, die meisten haben jedech Gründe für die Unterlassung des Stillens, die ihnen triffig erscheinen und die zicht durch Erweckung des Ehrgeises, sondern nur durch Gegengründe weg geraunt werden können. Man sollte sich nicht der Meinung hingeben daß Gründe, die wir Ärzte nicht gehen lassen konnen, darum für denjenigen, der sie verbringt, sehen von vornherein wenig sehwer wiegen.

Will man durch eine Geldprimie das Handeln bestimmen, so man sie jedenfalls nahe dem Augenblick zu erlangen sein, in dem die Entscheidung getroffen wird. Belohnungen meh langer Frist sind obenso unpoda-

gogisch wie späle Strafen.

Einer sofort ausgefolgten Primie lift sich die Eigemet nehmen, gegen die wir ankloupfen zu messen glauben, sie kann sich zu einer zweckmalligen Unterstitzung umbelden. Wer würden sie dann für zwecknaber halten, wenn eie werklich oder wenigstens nach der Meinung der Mutter die Grande gegen das Stillen zu bewittigen imstande ist. So kann sie ein ernstes Hennenis für das Stillen, die Beschliftigung solleshalb der Familie, beseitigen, sie kann der Mutter durch bessere eigene Pilege die Möglichkeit oder wenigstens den Glauben verschaffen, ihr Kind besort stillen zu bönnen, selbst wenn die Unterstützung zur eine Armenantesstützung erseist, macht sie doch gleichzeitig die Matter gefügig, mit den Arat in Verbindung zu treten und sich über die Bedontung über Gründe gegen das Stillen und über die zweckniktige Form des Stillens aufklären en Inssen. Selbst eine Unterstützung gepäpseiter Kinder kann mittelbar das Stillen fördern; die Mütter lernen gelegentlich der Verstellung der Kinder am Beispiel und durch Belehrung die Vorzäge des Stillens kennen-Es much also jedenfalls pole Galifunterstittenny mit ärztlicher Beratung serkniget sein.

In folgenden sell zunfohrt mitgeteilt werden, welche Formen de Ställenterstatzungen in der Stuglingsfürsorgestelle I ungenommen haben und herzuch soll geprüft werden, vie weit auf diesem Wege in der

gleichen Austalt die natürliche Ernührung gefördert wurde.

12

Durch eine Geldenterstützung von fest bestimmter Höhe und Dauer wird min gewill eine Anzahl Frauen bestimmen können, die natürliche Ernährung über Kinder einer Überwichung durch den Arzt zu anterstellen. Allgemein anerkannt ist, dab die Unterstützung möglichst zut Vermeidung aller Formalitäten zu erlangen ein mill, dab eie nicht als Armenanterstützung unzurschnen ist und dab eie unmittellar durch die überwichenden Stellen — also die Organe der Sänglinzefürzorgestelle unsanzahlen ist. Die Unterstützung ist zwar auf Unbemittelte, nicht über auf die von der Armenatlege Unterstützten zu beschränken und nam in Ricksicht auf die Beilleitigkeit nacht einmalig, sondern Eider in geringer Höhe, über in kurzen Zwischenräumen gegeben werden.

Vollkommuner als Unterstützungen von fester Höhe sind solche, die sich innerhalb einer gewissen Breite beworen. Hier ist die Möglichkeit gegeben, sich den werbselnden Verhaltnissen, die die Durchführung des Stillens erschweren oder verhindern binnen, in der Höbe der Unterstützung anzupussen. Auch die Form der Unterstützung sollte abinderungsflibig sem und nicht gerade als Geldgeschenk vorgeschrieben sein. Eine soloke individualisierende Form der Stillunterstützung int freilich sehr viel schwieriger und müheveller als die schengtische. Sie verlangt eine sehr genane Keuntnis der sozialen Verhältnisse, die oft erst durch Anfragen und Besuche bei Hauswirten, Armenvorstehern in a. pewonnen wird; die Beniche in der Wohnung der Unterstützten imben hierbei den Nutzen, nicht nur auf die Ursachen der Bedürftigkeit, sondern auch auf Mangel in der Pflege der Sänglinge ein Licht zu werfen. Freilich maß bemerkt werden, daß es sich bei einer solchen Erforschung der Verhältnisse sehr häufig herausstellt, daß die Verhältnisse, die das Stillen hindern, zu sehwierig sind, um darch eine Unterstützung genägend beeinfallt zu werden. Von dem einseitigen Gesichtspunkt, dem Kind die Matterbrust zu verschaffen, schreitet die individualisierende Unterstützung zu der allgemeineren Erkenstnis fort, dali die Ernährung nur ein, wenn auch wicktiger Teil der Pflege ist und diese bei den Unbemittelten oft our im Zusammenhang mit der Armenpflege beziehungsweise mit einer weit blickenden Wohlfahrtsedege zu erdnen ist. Mit der Illusion der Stillteranie beginnend, konant daher die Sanglingsfürstege am Schluft der Dinge our Puplerang moderner socialer Familienflersorge, innerhalb derer auch die natürliche Ernährung des Sänglings zu berücksichtigen ist.

Die Stadt Berlin hat seit dem Jahre 1965 sehr weitherzig für die Unterstätzung Stillender gesorgt. Durch Verusttlung der Sänglingsfürsorgestellen wurden ausgezahlt:

```
I./L 1906 bis 30/III. 1907 SI.187 Mark an 3386 Personen
I. IV. 1907 . 30./III. 1908 B5.876 . . 5090 .
I./IV. 1908 . 30./III. 1909 150.608 . . . 7739
```

Dabei konnten sich die Unterstützungen in großer Breite — bis 24 Mark monatlich — bewogen; die Einzelhöhe wurde ebenso wie die Dauer der Unterstützung vom ärztlichen Krmessen abbüngig gemacht.

Während anfanglich der Wunsch bestand, mittels der Unterstützung die Staglinge bis eine Ablanf ihres I. Lebensjahren in Überwachung zu halten, untite in allen Sänglingsfürsurgestellen bald hierauf verzichtet werden. In der Sänglingsfürsurgestelle I, auf deren Tätigkeit wir uns bier beschrinken, treten die Brustkinder in der Regel schon zu 1, Jahren oder selbst früher ans, wenn nicht, wie z. B. bei den Unebelichen, beseinders solwierige Verhältnisse hestehen. Wenn die Entwicknung zu irgend einer Zeit begründet erseheint, Ideiben viele Kinder aber auch danzeh in Pürsurge und werden nach Bedurf mit Kulenilch und anderer Nahrung unterstützt. Das Gleiche findel statt, wenn neben der Benei Beinahrung gegeben wird. Es handelt sich hierbei um 20 bis 36, der gestillten

Kinder. Diese Amgaben für könstliche Ernührung eind im den felgenden Ausgaben zur Unterstützung Stillender nicht einbezogen;

| | Stillenia i anti- penomika | mater- | | Augshin | And I Murber to Darchickett |
|---------------------------|----------------------------------|--------|----|-------------|--------------------------------|
| L/L/1906 bis 36, TH, 1107 | 1701 | 816 | 40 | 35.897 Mark | 35 92 Mark |
| 1./IV.1907 _ 80./III.1906 | 1803 | 1297 | 72 | 27.712 | 2139 |
| 1.TV.1908 , 30./HL1909 | 2098 | 1980 | 55 | 11.895 - | 21/10 _ |

Die Unterstittering ging in ihrer Durchschmittsgröße mit der oben erwalmten kirzeren Unterstitzungsdiner berunter. Anderseits steigt nicht nur die absolute Zahl der stillenden Mütter erheblich, sondern such unter ihnen wiederum der Satz derer, die wegen einer Unterstützung kommen and sich such in der Tat für eine solche gesignet zeinen. Außerden gewinnen die stillenden Mütter mit jedem Jahre einem größeren Anteil au-Zugnur zu der Säuglingsfärsorgestelle: 1906 bis 1907 stellten sie 85c), im Jahre 1907 his 1908 487, in Jahre 1908 bit 1909 56-0"/, des Zuganges. Diese fortschreitende Unevandlung der Sauglingsfürsorgestelle in eine krzefich überstachte Unterstützungsstelle für stillende Mütter dürfte überall dort eintreten, we die Fürserge entsprechend gehandhale wiel. In unseper Sanglingsfarsorgestelle die einen Bezirk von 408.676 Seelen (nach der Volksaibling von 1905) zu versorgen hat, ist dieser Prozeit nach lange nicht abgeschlossen und muß zur Abktraung der durchschnittlichen Beobachtungsdauer sales zur Errichtung neuer Singlingsfürsorgestellen führen. Ebenso aus finanziellen wie zus sachlieben Gründen ist in Zukunft cine organische Englisderung in die öffentliche Wohlfahrtspflege uscht zu umgelen, im besenderen milita bei denjenigen Partejen, bei denen das Eingreifen der affentlichen Armenaflege nötig ist, auch formell im Zarammenhangs mit dieser gearbeitet werden!).

Solange dies nicht der Fall ist, kann in der inderiduslisierenden Fürserge die notwendige Höhe einer Stillunterstüttning nicht fixiert werden. In dem Wunsch, eine wirkliche Beihilfe, welche das Stillen erleichtert, zu gewahren, eine wirkliche Beihilfe, welche das Stillen erleichtert, zu gewahren, eine wei den Muster ihre Ernthrung beben und ihre Milch, durch dessen Gennö die Muster ihre Ernthrung beben und ihre Stillfähigkeit verbessem soll, heruntergegangen. Diese Naturalleisung schien ober ihren Zwech zu urfällen als die ontsprechende Geläheisung zen 22 bis 25 Pfennig und wurde jedenfalls dankhav aufgenomient so wurden etwa ½ der im Jahre 1908 bis 1909 verwendeten Unterstützungsgelder, mindich 28.215 Mark, in der Weise verwendet, dan hierstützungsgelder, mindich 28.215 Mark, in der Weise verwendet, dan hierstützungsgelder, mindich 28.215 Mark, in der Weise verwendet, dan hierstützungsgelder, mindich 28.216 Mark, in der Weise verwendet. Die Umständen wurde der Gewährung von Milch noch eine gewisse Geldunterstützung beigefügt, in anderen Fällen wurde nur Gehl in wechselnder Höhe bewilligters wurde dies gate von den Verhältnissen abhängar gemacht, welche in

¹⁾ Genture Authority bieriber in unitse Arbeit: Sanglage and Kinder-ferrage Wederseler, the sounds Highen and Medicis. April 1997. (Arch ale Broschitz in Backbandel.)

Hinblick auf die Ermöglichung des Stillens Berücksichtigung verlangten. Wo die Gefahr bestand, daß die Geldunterstätzung zur Bezahlung von Schulden oder von dem Ehemann zu seinem persönlichen Vorteil vorwendet würde - Fälle höchster Beifürftigkeit - wurden statt Geld ausschließlich Naturalien geliefert. So wurden z. B. von April bis Oktober 1905 70 Familieu mit 245 Sendangen unterstatzt, die einen Gesamtwert von 753/50 Mark halten; os bekum also in diesem Zeitraum jode Familie alle 14 Tage - im ganzen 3: bis 4mal - eine Sandung im Werte son etwa 3:10 Mark. Die Art der Naturalien richtete sich nach den Wünschen, die die France selbst äußerten; Bret, Kartoffeln, Schmalz, noch Speck, Zucker, etwas Gries, Kaffre, Kakno, auch Pflaumennaus und vor allen Dingen Seife und Soda. (Vgl. auch S. 31.) Noch in einigen anderen Fällen wurde die Geldunterstützung dazu verwendet, der Muster kansliche Arbeit zu ermöglichen: Franen, welche gelernte Näherinnen waren, wurde eine Singerneho Nähmasschine, die sie sich solbst ansenchen konnten, in der Weise turmittelt, dali unmittelhar von dem Burcau der Sauzlingsfürsorgestelle aus eine Teilzahlung an das Geschäft gemacht und das Quittungsbuch in dem Burens aufbewahrt wurde; in Rücksicht auf die besondere Not, die bei diesen Müttern berrschte, erhöelten sie antierdem zunüchst noch unmittelbar eine kleine bare Geldunterstützung. Schlieflich wurden noch aus Privatmitteln in dringenden Fällen Kinderwische, Kinderwagen und Betten sawie für anders Kinder der Familie von dem Kindercolkskickaussrein unemigeltlich überlassene Marken (17,000 Portionen für Mittagessen) verteilt. Zu Weilmachten bekommen etwa 300 besonders arme Parteten eine Bescherang von Labenquitteln, Kleidung und Spickeng. Bei den Verstehern der Armenkommissionen, bei privaten Vereinen serschiedener Art wird unter Umständen für Bedürftige Fürsprache eingelegt.

Alle Unterstützungen haben eine forthaufende Vorstellung der Sänglinge in meist 14 tägigen Zwischentkumen zur Voranssetzung; das Kind wird hierbei untersucht und gewogen und gleichzeitig wird die Fortdauer des Stillens kontrolliert. Außer den für die Ernährung natwendigen Ratschlägen wird auch im Erkrankungsfalle Behandlung (wenn notig, mit

unentgeliliehen Medikamenten) gewährt.

ŒĐ.

Ob die Bemilbungen der Sänglingsfürsorgestellen einen Einflub auf die Hänfigkeit der natürlichen Ernährung baben, ist bisher kann untersucht. Die Zunnhme der stillenden Frauen in diesen Austalten beweist natürlich nichts, da man nicht weiß, vierlet sich um eine Unterstützung bewerben, obgleich sie an und für sich gestallt hätten. Wie dem auch sei, in maß jedenfalls der Erfalg der Säuglingsfürsorgestellen im behem Maße von der Leitung abhängen und auf der andem Seite von den zeitlichen und örtlichen Verhältnissen, die je nach dem Ernährungszustand der Frauen, nach der Art der Frauenbeschältigung, useh der herrschenden Überließerung u. dgl. in für die Propagands des Stillens einen versehieden günstigen Boden abgeben werden.

Will man nun den Erfolg der Fürsorge prüfen, so wird man wieder Still häufigkeit und Still dunge auseinanderhalten.

Die Beeinfussung der Stillhäufigkeit labe ich für die Berliner Sangling-farvorgestelle I, deren Voogehen in Überwachung und Unterstitemer im vorigen Abschaftt dargestellt wurde, sahlesmillig zu orfassen. gesucht'). Ob hintiger durch disse Fürsorge gestillt wurde oder nicht, durfte our an solchen Franca geprift worden, die sicher in der Lago waren zu stillen. Als ein ausreichender Beweis hierfür wurde es erachtet. wenn sie ihr Kind mindestens ein Vierteljahr stillten. Bei solchen Franco wurde nun erforscht, wie weit sie bei ihrem vorhergebenden Kind - zu einer Zeit, wo sie von uns noch nicht beeinflaßt waren - ihrer Stille pflicht nachgekommen waren. Es durite im allgemeinen angemeinnen werden, dass die Stillführekeit von einem Kinde zum nüchsten nicht leicht weekselt. Auch durfte siss hier noch mehr auf zuverlüssige Augaben rechnen als für die früheren Kinder, bei denen verstorbene leicht vergessen wordent immerhin wurden auch über diese Angaben gesammelt. Es wire nun verfehlt gewesen, in jedem Falle, wo eine Mutter ihr vorhorschendes Kind micht gestillt hatte, uns das Verdienst dafür zuraschreiben, daß sie die jetzige Kind stillte: denn em Wechsel im Stillen kann is was den verschiedensten Gränden vorkommen. Vielmehr war diese ganor Groppe von Franch, die mit unserer Unterstützung jetzt stillte, siner andern Gruppe vergleichsweise gegenüber zu stellen, die ihr jetzige-Kind unbeeinflubt von une stillte unbedenklich konnten sir ihren mich solche Mütter zufagen, die erst vom 3. Monat an von uns unterstützt wurden, da dies auf die Einbeitung des Stillens natürlich nicht mehr hatte von Einflaß sein können. So kam die folgende Tabelle zustande:

France, die das letzte Kind mindestens 1/4 Jahr in der Sänglingsfürsorgestelle stillten.

| Alter des | Day vorhepphende Kind war gostillt | | | | | |
|------------------------|---|--|--|--|--|--|
| Aufmiliere | | | 1/4 July offer Yanger | is Fromstin | | |
| 1. io 14. Tag | 45 | 72.9 | 92 | 60-2 | | |
| 19. kt/39. Tag | 9 | 259 | 18: | 67% | | |
| 1; Menat | 21 | 220 | 110 | 61-9 | | |
| Z. Minut | .11 | 254 | -10 | 764 | | |
| 8, Minat seel after | 35 | 24-7 | -61 | 75/0 | | |
| 2. Monat | m | 212 | 97 | 25.8 | | |
| | Kinder bet der Aufmahmer 1. im 14. Teg 19. bis 39. Tog 1. Monat 2. Monat 2. Monat 2. Monat 4. Monat 4. Monat 5. Monat | Kinder bet der nicht oder wente Aufnahmer ger als 7, Jahr 1. im 14, Ter 45 15, hir 20, Tag 9 1, Menat 54 2, Menat 11 2, Menat 20 2, Menat 21 | Kinder bet des Habt oler vent In Aufmateur Ser als I Jahr Promateur 1. les 14. Ver 45 12.8 15. bit 10. Ver 10 20.9 1. Monat 51 22.4 2. Monat 11 22.4 2. Monat 20 24.7 2. Monat 21 24.1 | Kinder bet dec Hight older west- In 1/4 July older | | |

O Diese statistische Universchung unsele sehem im der Wüstermehreft für soziale Hygiene med Medicia, 1909. 1. c., veroffmillicht.

Wie nicht anders en erwarten, sehen wir nur bei den zu 1. Lebensmonat der Kinder unterstätten Müttern eine Besonderheit; denn nur boer ist auf die Einleitung des Stillens - diese im weitesten Sonne genommen - eine Einwirkung möglich. Diese Mütter latten das vorbergehende Kind seltener gestillt als andere Mütter, die nicht breinfußt. waren. Wahrend con 100 der letzteren, tretzdem sie ihr jetziges Kind stillien, 212 das verbergebende Kind aus irgend welchem Grande nicht gestillt hatten, hatten von den beeinfulkten Müttern nicht 242, wie es wahrscheinlich war, sondern 33 das frühere Kind trotz Stillfähigkeit. nicht gestillt; es waren also 9 France auter diesen 1000 welche wider rechnerisches Erwarten, veranlant durch die ihnen gewährte Unterstutzung, ihr fetzles Kind stillten, Disser Erfolg erscheint, wonn man nur die Förderung der Szillhanfigkeit in Betracht zoge, merwartet teuer erkauft, insofern von 100 m 1. Monal eingetreienen Mittera-91 in Rucksicht auf diesen Zweck unnötig unterstützt wurden; nehmen wir noch diejenigen Mütter (414%) hinze, die nach dem 1. Monat sintrates und bei denen man allerdings nicht eine Förderung der Stillhäufigkeit, sondern nur der Stilldauer erwarten durfte, zu wurden sogar von zirka 170 ") unterstützten Frauen auf Grund der Unterstitizing our 9 she Kind gestillt haben. Diess in Hinsicht and die Hebung der Stillhäufigkeit außersedentlich große franzielle Belastung lietie sich disdurch etwas einschränken, dail man zur Wächneringen der ersten 4 Wochen (wie st ähnlich in Wien geselseht) entitelle.

Schen wir von der ökenemischen Seite ab, sojat allerdings für die Förderung des Stillens in Wirklichkeit
das Ergebnis nicht ungünstig; denn die Zahl der nichtgestillten Kinder sinkt – bei stillfühigen Frauen – von
einer Geburt bis zur folgenden durch die Unterstützung
von 35 auf 24, d. i. von 100 auf 72. Allerdings misse zur unmittelbaren Erzielung einer sichtbaren Einwirkung auf die naturliche Erzahrung
in der Berölkerung eine sehr greibe Zahl von Wöchnerianen unterstützt werden.

Eine dauerude Verbesserung der Stillungsrechaltnisse ware auf diesem Wege wehl nur zu erwarten, wenn min annehmen dürfte, dali nicht nur gelegentlich der Unterstätzung ein Kind gestült wurd, sondern dall der auf diese Weine erzielte Stillerfolg auch bei den folgenden Kindern die Frau an und für sich zum Stillen ermalalit; es mag dies auch zum Teil zutreffen und wäre um so wertvoller, als hiermit das Hemmnis wegfiele, das bei diesen Frauen his dahin neist bei allen ihren Kindern das Stillen verhindert batte. Handelte es sich doch bei um um — mindestens subjektiv — stillsehwache Frauen, die ihr jetuges Kind mindestens ein Vierteljahr stillen konnten, es aber bei dem verhergebenden

Alterdage words our \$5, nicht 160", des Zogange unterefitie.

Kind unterlieben; sie hatten von der Gesautheit über Kinder bisher nur den verten Teil (von 261 nur 67) gestillt*).

Bei dieser zahlenmittigen Berechnung mubten erste sowie unebetielse Kinder unberücksichtigt bleiben; ein gewisser Erfolg ist auch bei

thren answelmen und wird mm Teil später nachgewiesen.

Über den Einflaß der Sänglingsfüreergestelle auf die Stilldause läßt sich zunächst nach dem Eindruck, den die Somme vieler Einzelfülle erzengt, sagen, daß die großen Anforderungen an Mühe und Geld nicht erfolglos sind. Viele Fraum werden durch die Unterstätzungen, die forthalfende Überwachung, die ärzilichen Batschläge für die Ernahrung und dem Nachweis, daß das Gewicht des Sänglings entsprechend zunirunt, davon abgehalten, aus änderem Gründen oder, weil ihnen die Brastmhrung maurreichend oder ungeeignet erscheint vorzeitig zu entwöhnen Pür die rachtige Einschiltung dieses Erfolges ist en berechsichtigen, wie außerordentlich gefährlich gerade in der um beschüftigenden Besolkerungsgrupps das frühzeitige Päppeln zu sein pflegt (einhe oben, S. 2) mat ein wichtig daher jede Verlängerung des Stillen ist. Um nicht alle Muhe unsomst aufgewendet zu baben, sind wir daler auch bei den Sänglingen, die nur beschränkte Zeit gestillt werden konnten, oft gezwungen, weiterhim die künstliche Nahrung zu liefern.

Schlieblich ware bei der Würdigung der Sänglingsfürsorgestellen in ihrem Rindult auf die Förderung der natürlichen Kenährung der Imporder abilion zu gedenken, welche von dieser ganzen Aktion aus nach
allen Seiten bin sich verteilen. Sehon die Tatsache, daß die Ärzte hier mit
großem Nachdruck das Sängen fordern und daß erhebliche Mittel dafür
sufgewendet werden, sowie die zunehmende Kenntnis der Gefahren künstbeber Emöhrung machen nicht nur auf den Besucher der Sänglingsfürsorgestellen, sondern darüber hinaus auf die beteiligte Besölkerung
einen stanken Eindruck, der nicht ganz wirkungslos bleiben kunn.

⁹ Van der stellschwachen France hatten de von am beier beieten Kind durch Unterstützung bestelltigte 79-0°, die nicht besinfiniten 69-8°, there felberen Konde nicht gestillt; von den stillstarken von jenen 14-2, von desen 8-0°. Es wurden als in der Tat, wie zu erwarten, gent beworden die France, die Felber sehr semig gestillt hatten, durch uns zum Stillen beworden.

II.

VON DER FÜRSORGE FÜR DIE UNEHELICHEN SÄUGLINGE IN BERLIN.



Die unehelichen Kinder in der Säuglingsfürsorgestelle.

Von H. Neumann.

Wer von der Sänglingsfürsorgestelle eine erfolgreichen Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit orwartet, wird nicht zweifeln, daß hier auch den besonders etark bedrohten unehelichen Sänglinge eine wesentliche Fürsorge zuteil wird.

Betrachtet man ihren Anteil an der Gesamtzuhl der Pflegtinge in der Sänglingsfürsorgestelle I, so könnte man mit Befriedigung feststellen, daß ihre Beteiligung eine normale ist, indem sie dem Anteil an den Geharten prozentisch entspricht. In Anbetracht der böberen Gefährdung sollben sich freilich die unehelichen Sänglinge noch reichlicher als die ehelichen in den Sänglingsfürsorgestellen ansammeln.

| | | | | | Shaglinge therhaupt | Singlinge unchelich | To Properties |
|--------|------|------|----------|------|------------------------|------------------------|------------------|
| 1./V. | 1905 | bās: | 31./XII. | 1905 | 2158 | 508 | 23% |
| 1./1. | 1906 | 12 | 30./III | 1907 | 4738 | 857 | 17:7 |
| 1./11. | 1997 | | 30/III. | 1908 | 3711 | 680 | 184 |
| L.IV. | 1908 | - | 30./111. | 1909 | 3690 | 658 | 17/8 |

Aber nur die genosere Betrachtung kann ein Urteil darüber ertauben, wie weit die Aufgaben der Sünglungsfürsorgestelle — Förderung des Stillens und Überwachung der Pflege und Ernährung — erfüllt wurden.

In jeder Hinsicht ist ein früher Eintritt der Pfleglinge erwünscht und in der Tat traten im Jahre 1908,09 35·13/, schon im 1. Lebensmonat und 21·13/, im 2. in die Fursorge ein — ein nicht ungünstiger Satz.

a) Haltekinder.

Bes der Überanchung ihrer Pflege und Ernihrung bilden nun eine erste Klasse von unehelichen Sänglingen die Kinder, welche in an tgeltlicher Haltepflege atchen. Her Zahl ist in der Sänglingsfürsorgestelle in schneller Abnahme und jetzt nur noch als ganz emerheblich au bezeichnen;

der versorgten anebelithen Säuglinge.

Von dissen Halbskindern kommt jetzt obenso wie in früheren Jahren der größere Teil aur sinnal oder ein paarmal, so dat von 158 erledigten Fällen des letzten Jahrganges 61% (97) nach einer Fürsorge von böckstens ½, Monat wieder ausschieden. Es blieben ½, bis 2 Monato 30 = 19% and linger (also bis zum vollendeten 1. Jahr) aur 31 = 20%, in Fürsorge. Es kann also von siner Fürsorge für die Haltebinder in der durch die Fürsorgestellen beabsichtigten Form überhaupt kaum gesprochen werden.

In der Sänglingsfierorgesteile, deren Verhältnisse hier zugrunde gelegt werden, werden auch kranke Kinder behandelt und zu kommt überhaupt ein großer Teil der Haltekinder, um ärztlichen Rat zu erbitten. Von den 97 Kindern, die hichstens 14 Tage kamen, von denen nicht 74 überhaupt nur 1- bes 2mal sich vorstellten, starben gleich 6, während 5 wegen übres bedenklichen Zustandes dem Krankenhause und 1 dem Waisenhause überwiesen wurden! Von allen länger behandelten Kindern starben

nur noch 2 in der Fürsorge.

Diese eigentämlichen Verhältnisse haben leicht erkennlere Ursachen. Die Haltekinder werden durch polizeilich angestellte Aufsichtsdamen maer Krosarzien repelnating überwacht. Es wird von diesen und natürlich nicht weniger von den Haltstrauen eine weitere Überwichung durch die Sing-Engsfürsorpostellen, solunge des Kind anscheinend gedeiht, für überflüssig orachiet. Anderseits schen die Säuglagsfürsorgestellen, wo die Zahlung der Pflegegelder geregelt ist, keisen Anlati, durch verbilligte oder mentgeltliche Lieferung von Säuglingsmitch die Pflegefrauen zu unterstützen and bierdurch as such as ketten. Anders does, so das Pflagerold nicht eder meureschend gezahlt wird: hier stellen sieh die Pflegefrauen - sorausgesetzt, dalls us hierdurch micht zu siel Zeit und Muhe opfern missen eber ein und Meiben dank der billigen oder mentgehtlichen Verabreichung der Nahrung auch längere Zeit unter Berbachtung. Im Jahre 1906 bekamen 68%, der länger als 1/2 Monat gebrachten Haltekinder, im Jahre 1508 segar 77%, thre Nahrung von der Anstalt. Daß es such unter diesen Kindern Krantheitszestände, im besonderen chroniseke Ernährungsstörungen sind, die häufig einen zwingenden Grund zur Ließerung der Nahrung abgeben, ist schon darans zu entnehmen, daß enter 44 Singlingen 17 munichet oder dazend mit einem für sie in der Milchlüftlesubereiteten Nahrungsgemisch rerourgt werden umliten.

Übrigens ist wenigstens in einer Richtung die spärliche Inausperschnahme der Sänglingsfürstorgestelle ein günstiges Zeichen: die Pflegen, in denen das Pflegegeld zum Scholen des Pfleglings nicht oder seldscht bezahlt wird und deswegen auf unentgeltliche Lieferung der Malch Wert gelegt wird, durften in den letzten Jahren sehr abgenommen haben dank der poliziellichen Anfricht und dank der leichteren Übernahme der

Kinder in Armen- beniehungsweise Waissupflege.

Dall aber häufig genog eine forthofende ärztliche Überwarhung und Ernihrung durch die Sänglingestruorgestelle den Haltekindern von vorbengendem Natzen ware, beweisen schon die überwiesenen Kranklesitshille und ist an und für sich klar. Aber es kann in dieser Hinsicht selbet die ausdruckliche Verschrift! der Außichtsbehörde keine erhebliche Änderung herbeiführen. Die nicht überbrückbare Schwierigkeit liegt in der dappelten Fürsorge ein seiten zweier Behörden, die venemander unahlungig sind. Nur eine Verschundlung zu einer einheitlichen Beaufsteltigung der Hultekinder, wie sie in einzelnen Stälten sehen besteht, würde den wünschenswerten Zustand herbeiführen. So aufrichtig die Reorganisation der Halbekinderanfsicht seinerzeit begräßt werden mußte, zu mill dech anerkannt werden, daß die Sauglingsfürsorgestellen ein noch tanglieheres Mittel der Fürsorge darstellen ister wenigstens hei entsprechender Erwesterung und Vermehrung darstellen bönnten. Eine engere Beziehung der Säuglingsfürsorgestellen zur Vormundschaft — wir kommen hierauf noch zurück — wärde die Fürsorge der Säuglingsfürsorgestellen zur Vormundschaft — wir kommen hierauf noch zurück — wärde die Fürsorge der Säuglingsfürsorgestellen für die Halbekinder besonders mittelich muchen.

b) Kinder in der Familie.

Wenn die Berliner Haltekinder keinen erheblichen Nutzen am den Sünglingsfürsorgestellen ziehen, so ware zu antersuchen, wie so mit den an Zahl überwiegenden nachelichen Kindern steht, die von der Multer selbst oder ibren Verwandten terpflegt werden. Hierbei wire besonders zu besehten, wie west die natürliehe Ernührung. durch die Sänglingsfürsorgestellen gefiedert wird. Bevor wir hierauf eingebon, seult ausdrücklich hervorgehoben werden, daß sich die Verhülzmisse derjenigen unebelichen Kinder, welche die Sauglingsfürsongestelle aufrichen, nicht demen der unehelichen überhause eine weitere eloichsetzen lassen. Die Sänglingsfürsorpostelle stellt sich wegen dazernder Dherfüllung je länger je mehr nur den gant Bedarftigen zur Verfügung and vielleicht hingt es zum Teil harmit gesunnen, daß die Verhältnisse der Unshelichen, die uns aufsuchen, ganz besonders erbärmlich zu sein pflegen; der seziale Tiefstand und die Bedürftigkeit kann in der Tatoft nicht schlimmer als er uns entgegentritt, gedacht werden. Die Fürsurge setzt daher bei den Unehelichen immer sehr prompt ein und geht mit sorrfältiger Überlogung und alt mit dem Maximum der uns möglichen Aufwendung vor; die Art der Unterstützung in ihren verschiedenen Formen wurde weiter oben (S. 54) geschildert. Die Armen- und Wasseupflege wird, wo es nötig ist, durch uns angernfen,

Zunüchst ist es klar, das selbst das Maximum unverer Beihilfe — 21 Mark im Monat — dem Neugeborenen nicht für sich allein die mitterliche Pdego verschaffen kann. Vielmehr mull nach von irgend caner undern Seite ein ergänzender Zuschull erfolgen. Das könnte in seltenen Fallen für die ersten Wocnen das Krankengeld der Krankenkasse sein (vgl. S. 15 n. f.) und gelegenübel hat sich auch emmal die Mniter etwas für die erste Zeit mach der Entbindung zurückgelegt. Nach Ablanf

Vgl. die im Jakes 1999 erschingen Dominantingen für die petindlelen Haltsteile-Aufstabtstützen in Berlin.

der ersten Wochen ist ein Verbleiben des Sänglings bei der Mutter nur darn denbbar, wenn sie sich durch häusliche Arbeit ernahrt oder einen Zuschuß erhalt. Die erste Möglichkeit - händliche Arbeit in eigener Wohning - besteht mest nur darm, wenn die Mutter schon früher einen entsprechenden Bernf als Nüberin. Patzmacherin a dgl. hatte. In dem zweiten Fall kann sie die Pflege ganz in eigener Wirtschaft durchführen, wenn der Vater des anchehehen Kindes den Unterhalt bestreitet, wohen er unter Umständen überhaupt mit der Mutter in wilder Ehe leid und die Wohnung teilt, Zuweilen liefert auch die Armenverwaltung den Zuschnb. der nötig ist, um im Hanse zu blechen - wenn nämlich eine grötlere Kinden zahl besonders bei früher verheirateten Franen, die Erwerbendglichkeit beschrinkt. Viel häniger ist alberdings bei den ledigen Müttern, welche die Sänglingsfärsorgestelle in Ansteuch nehmen, der Pall, daß die ihr Brot außer dem Hause vor allem als Arbeiterin suchen und daber sellst mit der Pflege ihrer Kinder wenig zu tun haben. Am hönigsten wohnt die Matter bei faren Eltern oder der verwitweten Matter und ihr ancholiches Kind bildet einfach einen unerwünschten Zawachs der Kinderchur, für welche die Versorgung schoo ahnodies schwer genug fallt. Seltener wount die Mutter in Schlafstelle und wird ihr Kind am Tage von den Wirtsleuten verwartet: auch hier liegen natürlich die Verhältnisse mest safer anguastic.

Wenn wir dem Einfaß, den die Sänglingsfürworgestelle unter diesen Verhältnissen auf Pflege und Ernthrung des Kindes haben kann, untersuchen, so wird uns naturlich die Forderung der natürlichen Ernährung an erster Stelle beschäftigen.

Mit einigen Erstaunen wird min sehen, dats von den unehelichen Kindern, die nicht in Haltepflege sind, in den letzten Jahren bei ihren Eintritt etwa die Hälfte natürlich erminet wurde.

| Nen addgererman | Chelediche Ubschapp | history bai dar Mutter | In Protesten | Brust | Protestra |
|-----------------------------|------------------------|------------------------------|-----------------|-------|-----------|
| 1./L 190516s 30./HL 1907 | 887 | 401 | 18 | 1644) | 419) |
| L/IV.1907 , 80/III. 1908 | 768 | 290 | 65 | 2111) | 547) |
| 7 /IV. 1908 = 80 /III. 1909 | 658 | 461 | 70 | 285 | 51. |

Da die Einfeltung der natürlichen Ernährung und ihre Fortfahrungdie gerade bei den Ledigen aus bekannten Grunden sehr hald in Frage zostellt wird, nur etwa bis zum Ahlauf der vier ersten Wachen beeinfleit werden kann, so sit von besonderer Bedeutung, wieviel Brastlander im 1. Ledoudung zugingen, und is erscheint immerhin erfreulich, das dies über die Hälfte (59-4%) aller Brustkunder waren — 142 von 239 Brustkundern gegenüber 64 auter 277 Flaschenkindern (von 516 im Jahre 1908/0) abgeseldessenen Fällen). Übrigens kannen die Wöchnerinnen des 1. Manuales nur in 13% auf Verantassung von Hebannsen und Ent-

h Done Zalcher and cityle in facts, the falls die in Familian-form grandeness

tendangsanstalten, die meisten warden durch Verwandte und Bekannte geschickt und ein kleinerer Teil kannte die Anstalt von früher her, de die gesetzliche und berufsmittige Pärsorge für die mehrlichen Kinder dieses Alters noch fast ganz versegt, mult man auf die Popularität der Singlingsfürwegestelle den griften Wert legen; hierbei ist es von Wichtigkeit, dah in unserer Austalt die ledige Mutter in je de in Palle. (bei Ortafrendheit freilich nur in beschränkter Weise) Bat und Hilfe zu finden hoffen darf. Tutsbehlich ist übrigens debor die Zahl der im Wochenhett berateuen Ledigen noch riel größer als sie in des Akten der Sanglingsfürsorgestelle registriert ist; viele Mütter worden stane weiteres der geschlossenen oder Familienodege überwiesen. Da bei den Neugeborenen for allem unser Strehen dahin geht, ihnen mindentrat vorlittig die Matterbrust zu sichern, zu tritt hierakerch an und für sich die Fürsorge für Brustkinder in den Voodergrund und kann durch die Moglichkeit ausgiebiger Stillunterstätzung besonders wirkenm werden. Die größer-Zahl der nashelichen Brustkinder des L. Monntes kann daher ebensassents sie bei den chelieben einen Schluff auf die Hünfigkeit des Stillens bei den Ledigen erlauben.

Gegenüber 142 Brustkindern des 1. Monates gingen im 2. Monate 48, im 3 27, im 4 noch 10 und in den spitzern Monaten noch 12 der

Säuglingsfürsorgestelle zu. (Zugänge des Jahres 1908/00.)

Es trates, wenn wir nur die Erfedigten des gleichen Jabrganges berücksichtigen (185), innerhalb 14 Tagen 27% (19), weiter bis zum Ablanf des L. Mountes der Fürsorge 7% (13), also innerhalb des 1. Mountes schon ½ der Eingetrstenen wieder aus, so daß nur 123 unchelliche Brustkinder Enger als 1 Mount in der Sänglingsfürsorgestelle unterstützt und überwacht wurden. Von ihnen verblieben in der Fürsorge bis zum Alter von

Brunck in der interesteren. Von ihnen traten nich 1 bis 2 Besochen, spätestens nach 14 Tagen — ein Teil durch Überweisungen in Austalten, 2 durch Teil — schon 30% (34) weder aus; bei 71, die linger als 1 Monat in der Fürwerge blieben, erfolgte der Austrill im Alter ein

Es he also von allen ancheliehen Kindern, die bei der Aufmaline an der Brust wuren, allerdings etwa 1, schou innerhalb eines Monstes wieder aus der Sänglingsfürsorgestelle verschwunden, von dem Rest aber ist unter großen Opfern der Sänglingsfürsorgestelle und, wie man anbedenklich sagen darf, durch diese Opfer ein großer Totl während eines henenders langen Zeitraumen in Überwachung gehalten.

Es wird allesdings dies ginntige Bild erbeldich dadurch getrübt, dan von diesen 123 länger als 1 Monat in Aufsieht gebliebenen Kindern nicht weniger als 52 früher oder später schon während der Besbachtung erzwöhnt wurden und wester mit Sänglingsnahrung unterstützt werden untsten. Von ihnen wurden 20 sogar schon während des 1. Monates der Fürsorge son der Brust abgesetzt. Da die Entwohnung nicht unmer mit moerem Wissen und unter Fulterung mit unserer Sänglingsmilch erfolgte, hatten wir wesentlich hierdurch (in einigen Fällen bei Zwiemilchernührung) nicht weniger als 6 Todesfälle zu verzeichnen, während von den bis zur Entlassung Gestallten 5 aturben und 2 weiters Kinder ins Krankenhaus kamen.

Von den 103 länger als einen Monat nach der Aufnahme Gestellere blieben an der Brast bis zu einem Alter von

Dieses Past der naturlichen Ernührung scheint oms immerhin noch ein recht günstiges zu sein, besonders im Hanblicke auf die besonders großen Gefahren der kunstlichen Ernahrung, wie wir sie soeben nach der Abstiltung drohen sahen und wie wir sie weiterhin bei den ren Geburt zu Gopüppelten feststellen werden.

Dies aberhebt nus jedoch nicht der Make zu antersuchen, unter welchen Verhöltnissen ein Erfolg auserer

Pürsurge überhaupt erst möglich war.

Wir hatten schon oben darauf hingewiesen, dati die natürliche Ernahrung als ein Teil der Kindespflege die Mutter an ihr Heim fesselt. Es wächst daher mit dem Beutz eines eigenen Heims die Möglichkeit, das Kind zu stillen. Stellen wir Ledigt, die nach der Aufmahme ihr Kindsoch Huger als 1 Monat misschließlich stillten, solchen gegenüber, die mit einem künstlich genührten Kirsle zu uns kamen, so ergild sich folgendes:

| Wakara | Wahnen Stilliegh Mutter | | Piggelode Mittie | In Proventers |
|-----------------|----------------------------|-----|---------------------|------------------|
| is Schleindle . | 15 | 12 | 31 | 22 |
| bei Verwanden | 33 | 20 | 169 | 44 |
| in come Walnung | 71 | 724 | 73 | 32 |
| | 121 | 107 | 235 | 100 |

Mahr als die Halfte der stillenden ledigen Mütter wehnte alse im eigenen Heim. Dies wird nun genzwesenttieh dedurch ermoglicht, daß der Vater des uneheltehen Kindes zu dem behensenterhalte heistenert, sehrhäufte überhangt mit der Mutter zusammen im Konkubinate

i e.b.t. Bes den in der vorigen Tabelle rewähnten Pällen war Zahlung des Vaters in folgender Weise bekannt, wenn ich von den Vätern absche, die zurzeit durch Arbeitslosigkeit, Militärdienst u. dgl., nicht zahlen konnten:

| Mutter wohnt | Stillends Mütter | Yates colon | In Properties | Pappelede Militer | Vuone midt | In Preceptor |
|-----------------------------------|---------------------|----------------|------------------|----------------------|---------------|-----------------|
| in Schlafstelle bei Verwandten | 7/0 | 12 | 96 | 160 | is | 221 |
| in eigener Webwang | 71. | - 46 | 63 | 75 | 10 | 45 |
| Birdei in Kontubiest | (24). | (84) | | (36) | (36) | |
| | 121 | 16 | 48 | 335 | -54 | 38- |

Es trug also ber eigener Wohnung der Mutter der Vater in 6P/, zu dem Unterhalte bei, wobei er in % der Philo mit der Mutter im Konkubinate lehte.

Bei den Pappelkindern beteiligt sieh bei der Unterhaltung des eignem Heimes der Vater gleich häufig. Es kommt aber das eigene Heim überhaupt seltener vor.

Es ergibt sich hieraus der zumgende Schlub, daß bei den unchebiehen Kindern die Wahrscheinlichkeit der natürlichen Ernährung in hohen Maße von den Beziehungen der unehelichen Eltern bestimmt wird; hierbei kammt das Konkubinal stark in Betracht.

Für die Säuglingsfürsorgestelle liegen infolge des sozialen Teststandes seines Publikums die Verhöltnisse bei den in wilder Ebe letenden
Müttern nicht siel anders als bei vielen ebelichen Müttern: in beiden Fällen.
Not und Elend durch Arbeitslösigkeit oder nicht ausreichenden Erwerk
oder Krankheit des Mannes; auch beim Konkubinat eine größere Zahl von
Kindern, die allerdings hinter der bei Eben zewöhnlichen Zahl zuräckbleibt.

Jedenfalls lifet sich aus diesen Verhältnissen erkemen, daß bei den Ledigen ebensogut wie in den Arbeiterehen an und für sich eine gewisse Zahl von Kindern die Brust bekommen wurde, daß also die Sänglingsfürorgestelle oft nur soweit das Stillen fördert, als dies durch ihre armenplegerische Unterstützung und ihre erziehende Tätigkeit überhaupt möglich ist.

Daneben bleibt eine gewisse Anzahl von Fällen, wa die Mutter, auszehließlich auf ihrer Hände Arbeit angewiesen, überhaupt erst durch die ergänzende Unterstützung der Säuglingsfürsorgestelle die Möglichkeit zum Stillen erhält.

Wenn wir uns schlieblich den kunstlich gewührten Säuglingen zuwenden, die mit übrer ledigen Mutter zusammen bleiben, so sind sie, wie die vorletzte Tubelle erkennen lieb, zu ¼ im eigenen Heim der Mutter, fast zur Hälfte bei Verwandten, meist bei den Großeltern, und zu einem kleineren Teile in Schlafstellen verpflegt. In den beiden letzten Fallen ist sies Mittier solltet kaum an der Pflege beteiligt. Die an und für sich ungänstigen Verköltnisse der Päspielkinder erreichen bier wohl ihren Tadstand. Die Pfleger der Kinder haben für die hygienischen Bedürfnies wenig Zeit, Geld und Verständnis. Von 285 Pappelkindern warden one 128, also ober the Hillite (54 19 a) höckstens 1/2, Monat, meist wegen Krankheit, sorpeführt! Så son ihnen kamen sogar nur 1- his 2mal und wiesen schon 11 Todesfülle auf; im ganzen starben von diesen 128 Kinders 21, 2 undere wurden ins Krankenhaus, 5 ins Walsenhaus osbracht. Von 20 wonteren Kindern, die les zu 1 Monat in Behandlane waren, starben t. Darüber hinsus, also langer als 1 Monat, blieben mir 87 Kinder in Physorge, von denou 6 sturben und 2 dem Krankenhaustherwissen wurden. Es waren von der Gesandzahl der Kinder (235) 149 - 63-47, in den ersten 3 Lebenstreunten eingetreten und von diesen and bei oder unmittelbar mich der Behandlung 26, also 17-17/, gestorben. Von den 86 Kindern, die nach dem 3. Lebensmonat eintruleu, starben nar 5 und diese samtlich in dem ersten halben Mounte der Fürsorge.

Es werden also verhältnismäßig am meisten Flaschenkinder gebracht, die meisten von ihnen wegen Erkvankung. Unter den letzteren eind die jüngeren oft in einem Zustande und anter Verhältnissen, denen gegenüber die arztliche Tötigkeit versagt. Länger als I Menat blieben (zum Teil ebenfalls krank eintretend) überhaupt nur 81 kunstlich ernährte Kinder lediger Mütter (von den Haltekindern abgesehen) in Beobachtung. Hierzu kam noch eine gewisse Zahl Kinder (52), die an der Brust eintraten und später net der Flasche weiter emület wurden.

Aus dieser Analyse der Fürsorgetätigkeit, welche die Sänglingsfürsorgestelle I für die unchelichen Kinder entfaltet, ergibt sich ein senig befriedigendes Bild. Die große Summe von Mühe und Aufwendungen ist auf bei einer verhältnismhäur kleinen Zahl von Kundern von Erfolg rekrent.

Viele Kinder kemmen nur verübergebend (von 578 kanen 374 — 47.4%, börlichens 14 Tage); meist sind sie dann, soweit sie künstlich ernührt sind, krank und haben, trotadem die Ernührungsstörungen gerade in der Sänglingsfürsergestelle von der Milchkische aus in entsprechender Weise diktetisch behandelt werden, eine behe Sterblichkeit. Auch von den Brustkindern erbegt noch ein Teil, weil er vorzeitig entwöhnt wird. Die prophylaktische Aufgabe der Sänglingsfürsergestelle kunn nicht erfüllt werden, weil die Physpelkinder nicht rechtzeitig zugeführt werden. Nur ein Eleiner Teil der Physpelkinder nicht rechtzeitig zugeführt werden. Nur ein Eleiner Teil der Physpelkinder bleibt länger in erfolgreicher Überwachung. Bei den Brustkündern sind die Erfolge im ganzen dank einer besonders intensven Physorge nach Dauer und Erfolg der Überwachung befriedigend. Selbst einzelnen Müttern, die bald weghlieben, konnte durch Rat und Tat geholfen werden. Eine genauere Untersichung neigte uns, unter welchen besonderen Unständen bei den Ledigen die Stellanterstätzung der Sönglingsfürsergestelle Erfolg verspetcht.

Familienpflege für obdachlose Wöchnerinnen und ihre Klader.

Von H. Neumann:

Ohne Zweifel wird man sehan lange hier und dert obdiehlese Wöchaerinnen mit ihren Kindern bei Familien unterbringen. Daß dies in einer deutschen Gredatadt systematisch geschieht, ist alls jedoch nicht bekannt, to daß es wohl nicht überfüssig ist, hierüber Gemmerss mitzuteilen¹).

in amorem "Kinderhaus", in dem u. u. geschlosoms und offene Fürsorge für Sänglinge ansgeicht wird (durch die Wöchnermneugnterkunft emerseits und durch die städtische Singlingsftrsorgestelle anderseits), ham es häulger for, daß die Aufunhme in die Unterkunft wegen Überfallung night miglich war; wir gaben dann, seit dem Jahrs 1906, wohl einer der nus aux der Sänglingsfürsorgestelle in ihren Verhältnissen genaner. bekannten Pranca, die gerade anwesend war, die Obdachlisse gar vorläutigen Versorgung mit. Hieraus entwickelte sich die planmänige Familienoflege, so dan wir überhaupt nicht nicht gezwangen waren, oblachlose Mütter, die das Kinderhaus aufsuchten, abmweisen. Es wurde dies allmählich allen interescierten Austalten und Vereinen bekannt. Allerdings koante von vornberein dieser Zweig der Pürsorge für Wöchneringen nur unter 2 Bedingungen ausgeüht werden. Er sit ein a mulite, was keiner weiteren Begrundung bedarf. Matter and Kind im wesentlichen gesund sein und zweitens mulite die Mutter das Kind mit der Brust ernühren und bereit sein, dies auch wester in unserer Fürsorge an tan. Für die kunstliche Auffüllerung des Neugeborenen ist die Mutter, die nach ihmr früheren Erwerbetätigkeit zurück verlangt, nicht für längere Zeit zu gewinnen mit außerdem gerade in enserem Fall fast immer weniger gerignet als eine gate Pfegefrau. Handelt es eich deck in 7, der Fälle um ledige Dienstmidelten, in den ubriren Füllen um ledige Arbeiterinnen, Nilberinnen, Schneiderinnen u. m. Nielst in jedem Fulle wurde tretz hitterer Not das Stillen ohne

^{5,} sp. Barlin hatte Dr. Zumer, der aufsichteführende Mediciaelbenene über des Rathehesleitwesset, in den Bildtern für Volloge undertepfege 1202, Il. Jahrener, Heft II und Dr. augeregt, die unekelichen Mütter, welche der Kinder stillig, der Provetlenten sel öffentliche Kosten einzunteren und autlich (d. b. von der Genunfteitspelies uns) zu überwecken; es ist aber bei dieur Ausgang gebieben. Vgl. R. Neumann Deutsch medizmische Wieberschrift, 1909. Nr. 85.

weiteres uder überhaupt zugemgt; kamen doch manche Mütter überhaupt in der Hoffmung, ihre Kinder bei uns einfach abgeben zu können. Allerdings kounte ein eindringlicher Zuspruch alt die Mutter zur Vernants bringen und damit das Schieksal des Kindes zum Guten wenden. Andere Gegengründe hestanden nicht bei der Aufnahme in die Pürsorge: weder wiederhalte Schwangerschaft noch Fehlen der Ortsangehörigkeit.

Die Aufnahme in Familien ofloge und ihr weiterer Vorla of gestaltet sich in folgender Weise. Im Bareau der Säuglingsfürwergestelle findst mit der Wöchnerin eine rewisse Aussprache statt, es wird the Nationale autgenomene and as wird can textlicker Seite oberflächtieb die Mutter, beconders auf die Stillfflägkeit, und genau das Neugeborene undersneld. Erscheint Austaltspflege sehr erwänscht, so muß allerungs sin pewisses Gewicht auf erstaudige Kuthindung aust eine gewisse Hühe des moralischen Niveaus gelegt werden (Prostituierte und Personen ähnlicher Art meiden übrigens meist an und für sich die Anstaltsmicht); außerden. ist es eur Vermeidung einer Ansteckung unerwinscht, dati sich die Muttenach der Knibindung, die fast immer in Entbindungsanstalten erfolgt ist. schon einige Zeit bei Privatleuten aufgehalten hat. Vor allem kommt aber oft school deswagen Austaltsuflege night in Frage, weil die Wöchnerungenunterkunft im Kinderhaus ebenso wie die telenbouisch angemenen ihnlichen Austalten besetzt und. Unter Umständen treten die Mütter nach einer vorläufigen Familienpflege noch in die Unterkunft ein, sobuld ein Platz free wind.

In Bureau ward care Anashi Adressen für Familienpflege vorritär gehalten; es wird eine geeignete ausgewihlt und der Wöchnerin mit einer Annessing an die Wirtin übergelen, nachdem man das oft von Kalte oder Regen mitgenommene, hangerade, durch langes Umberieren erschöpfts und verzweifelte Mildrhen etwas instand gesetzt hat. Zuweilen wird eine der vorgemerkten Wirtimson, wenn sie gerade in der Austalt ist, befragt. ob sie die Wöchmen übernehmen und gleich mitnehmen welle, oder eine in der gleichen Gegend wohnende Mutter, seltener eine unserer Schweitern begleitet six, in anderen Pälten erübrigt sich eine Begleitung. Gowöhnlich stellt sich am nüchsten Tage die Wirtin unserer Wöchnerin im Bureau ein, um über die Verhältnisse und das Benehmen ihres Pfleglings zu berichten, um etwa nötige Wäsche für das Neugeborene zu erhitten und um primmerands gewihnlich für 10 Tage das Pflegegeld in Empfang zu nehmen. Unabhängig hierson wird aber alshald die Beaufsichtigung der Wechnerin und ihres Kindes in der Wohnung aufgenstamen und zunichst 2- bis Smal wichentlich, später 14tägig durchgeführt. Außerdem müssen sich Matter und Krad alle 8 Tage in der Sänglingsfürsorgestelle dem Arzt vorstellen und hierhei womöglich von ihrer Wirtin begleitst sein. damit diese zu Hause auf die Befolgung der ärztlichen Ausrdnungen dringen kann.

Die Dauer der Familienpflege bingt von sehr verschiedenen Umständen ab. Jedenfalls sollte das Kind mindestens bis zu einem Alter von 6 bis S Worken die Breid bekommen; eine Entwöhnung in der heiden Jahrenzeit ist miglichet zu vermeiden. Etwas über die Halfte der Mutter (60%) housest unmittellier aus des Enthludenraustalten, to dall ihre Kinder 1 bis 2 Worken alt zu sein pflegen; die übrigen 40%, und zwar ebenfalls mit wenigen Ausnahmen in affentlichen Austalten enthunden, erlätten aber erst unsere Hilfe, anchden sie mehr oder weniger lange sich unter afhwierigen Vorhültnissen durchgeschlagen haben; hier sind die Kinder schon filter - in einer Hilfte sind hier die Kinder 2 bis 3 Wochen, in einer andern Häldte 3 his 6 Wochen alt. Soilte die Enthassung ans der Familienadem vigentlich bei einem Alter der Sünglinge von 6 bis 7 Wochen erfolgen, to largen the Verhältnisse oft schon deswegen unders, well bein Schems unser Handeln beeinflaßt, sondern mir der Wursch unt jede mogliebe Weise für die Gesandheit des Kindes nicht nur im Augenblick, sundern überhaupt nach Möglichkeit zu sorgen. So werden manche Kinder ans der Familienoflege schon bald entlassen, ohne dall unsere, im Augenblick der höchsten Not schnell erwiesene Pürssege etwa erfolgles gewesen wäre; es wurde schan erwähnt, datt einzelne Mütter bald in Austaltanflege kamen, andere gingen mit ihren Kindern als Ammen in Waisen- und Krankenhäuser oder in die Wahlerholungsstatte für Sänglinge, einige verheiratete Franen konnten sich bald wieder eine Händlichkeit verschaffen, einzelne wenige Midchen waren zwar in Angenblick hills und södachles, konnten sich aber bald aus einenen Mitteln weiter helfen. Auf der andern Seine blieben andere Mütter länger als bealeichtigt, weil sie erst zu einem hestimmten Termin och mit ibrem Kinde zu den Herigen begeben oder wieder ihren Beruf antreben konnten; ein besseres junges Madehen, das nicht ganz mittellos war, kazfte sich eine kleine Geschäftstilinle, um mit arem Kinde weiter ausammen bleihen und es stillen zu können und wurde bes en diesem Zeitpankte von ens erhalten. Vor allem aber wurde die Gesandheit und Entwicklung des Kindes berucksichtigt: abgeseben davon. dati hisrdurch an and für sich gaweden ein längeres Sängen nötig wurde, ging in underen Füllen die Entwöhnung nur schwierig und langsam vor sich; es kam wich vor, dan bald meh der Entwöhnung eine akute Erniderungsstörung uns zwang, die Mutter von neuem zur Stilling des Kindes in Pamilieunflege zu nehmen. Unter diesen Gesichtspunkten ist die folgende Zussamenatellung zu beurfeilen:

En wurden verpflegt bis

7 Tag: 16 Tag: 21 Tag: 28 Tag: 42 Tag: 2 Mon. 2 Mon. 4 Mon. Sugar 15 0 9 12 18 21 10 3 1

Ex blieben also con (88 orbotigien Fallen 53, also etwas mehr als die Hälfte 6 Wochen and länger in Familienpflege.

Den nustretunden Muttern wurde riehfich mit Erfolg aupfohlen, bei Annahme einer Beschliftigung, welche sie nicht oder nur zeitweise aus dem Hause führte, die Stillen fortzuführen; wenn nötig, wurde ihnen dies zumichst durch eine Stilluntersutzung, welche umere Säuglingsfürnergestelle gewährte, erleichtert; bei Zwienalchernihrung lieferten wir die Kindernahrung; hierbes konnte auch die Überwachung des Kindes fortgesetat werden. Sinch blieben die Mitter hierbri in der Familie, in die ein die zuerst zur Pflege eingewissen hatten, andere verzogen zu ihren Verwandlen oder anderswohlen 14 mal kam die Mutter mit dem Kinde an der Brust in die Wöchmennenunterkunft beziehungsweise die Aume in Austelten, so das 40 m al. u.a.c.b. der Euithungsweise das Kund au der Brust blieb. Zu diesen 40 Brustkindern kommen noch a westere verheiratete Francu.

Mutten sich die Mütter een den Kindern trennen, so kalfen wir ihnen mit Bat und Tut bei der weiteren Versorgung; os wurden ihnen salrine Pflepossellen unchgewiesen, die uns als ascerlässig behannt waren und wo die Pflegomutter bereit war, das Kind weiter een uns überwechen zu hanen. Es wurde das erste Pflegogeld von der Armendirektion beschafts oder das Kind in den Kinderschutzverein gebracht in a. n. so hanen 8 Kinder zu Verwandten nach nationalib. 3 zu Berliner Verwandten, 2 in den Kinderschutzverein, 18 in Haltepflege, ferner 13 ins Waisenhaus, I ins Krankenhaus; bei 12 Müttern und Kinders ist von ihrem winteren Schiekent (für einige erwähnen wir später des Grund) nichts behannt. Sehen wir von diesen 12 Kinders ab, so wurden also von insgesamt 89 Säunlingen die Hälfte (14) weiter gestillt.

Numeric kommen vir dam, die Familien pflege sellst und das Loben von Mutter and Kind in der Pflegegenson zuschälen. Bei der Wahl der Pflegestelle verlangen wir eine gerännige Wallinung con 3 oder nicht Riemen, die einen fremollichen und außeren Eindrück markt; maer Pflegling maß ein eigenes Bett, das Neugeberns einen Kerb oder Kinderwagen haben. Schlaffente dürfen unter beinen Umstinden. vorhanden sein. Auch vormeiden wir Hanser, in denen sich Fabriken uder größere Betriebe befinden. Aus umeren Anforderungen an die Wehnung geht schen harrer, dall wir aus unter den kleinen Leuten - Arbeitem und Handworkers, die die Sänglingsfürsergestelle bezuglen - solche benausuchten, die in emigermalien gesicherten Verhältnissen waren: das Famis-Lie als a up t mulite cases festen Verdienst haben and durite being Armenunterstituing beziehrus wenn nitig, wurde beim Handesitzer Anskunft vingerogen. War hatten über die Hausherren wohl nie zu klagen; war hatten unter thren welche, die die Vernandschaft über unsen Kinder übernalenen: siner von ihnen hat die Sache des Madchens erfolgreich ausgeähegt. Zu Eifersucht latten die Pflegefrauen keinen Anlaß - wir würden dies nicht erwähnen, wenn nicht vor einigen Jahren von ernfigeldicher Seite die merkwirdige Behauptung aufgestellt ware, daß schon aus diesem Grunde = Berlin Familiengdege schwer zu beschaffen sei.

Die Wirtinnen dürfen keine Beschüttigung außer dem Hanse haben, eine Beschüttigung im Hanse — Nüberei an der Moschine oder mit der Hand oder abuliebes — ist segar erwiinscht, da sich bierbei dem Middelen Gelegenbeit bietet, eine hümsiche Beschäftigung zu orlernen und sich etwas zu verdienen Dati sie die junge Mutter bis der Pflege des Neugeborenen, die ihr durchate nicht abgemonnen werden soll, anleiten, ist selbstverständlicht du sir mir sollebe Fronen wählen, die unter unserer Aufsicht

den eigenen oder ismen freunden Säugling zus Zufriedenheit verpflegt haben, so zeigte sich in dieser Hinscht auch keine Schwierigkeit. Die Kinder der Wirte kamen für uns veniger in Betracht; war ein jüngeres verhanden, so wurde darauf gedrungen, dall die Pflege möglichst getrennt blieb. Bestand bei unserem Pfleglinge Augenblennerrhie oder Verdacht auf Syphilis, so kam es mit der Mutter zu einer kinderlosen Pamilie in Pflege.

Was wir hisber von Anforderungen an die Familienpflege erwähnten, lien sich verhältnismider beicht feststellen; viel schwieriger war Sieberheit darüber en erlangen, ob Pflogo nud Bohandlung berechtigten Anforderungen entermels. Bewonders im Beginn hatten wir wold gelegentlich Miligewhick: Wirte und Pflegling autisierten sich ausanmen, verbeimlichten uns den Eingung von Geidmitteln oder steckten sonst wie unter sinor bocks. Selbst bei aufänglich bewährten Pflegefrauen hell gelegentlich die Güte der Veruflegung oder die Fromdlichkeit der Behandlung uneh, Zuweilen wurde der Versuch remacht, die Arbeitskraft der Wischnerin ungebührlich auszemutzen. Nur allmählich konnten die Schwestern anweilen sichere Kenntnis von solchen Unregelmäßigkeiten gewinnen und die Familie von unserer Liste streichen. Wir gebrauchen uns ergebenund auverlässige Pflegepurteien, die es het aller Güte dech auch nicht an Entschiedenheit gegenüber ihren Pflerlängen felden lawen. Im ganzen waren, dank einer sorgfiltigen Auswahl and Überwachung, moore Erinhrungen gunstig. Manche Parbeien wigten sich in dem Malle, als sie häufiger Pensionkre bekamen, ansenen Auforderungen - im besonderen auch in der Auleitung zum Stillen - moor besser gewieben. Das Verhältnis der Wirtimmen zu den Wöchnerinnen gestaltete sieh oft gerndens mitterlich und blieb noch Monate nach der Trennung herzlich. Das ergibt nich is a much schon was der Tutsache, dath die Mütter oder Kinder geweilen auch noch nach der Enthessung aus der Familienpflege dert verblieben. Auch sanst besuchten die Mitther oft noch nach der Entlassung ihre friheren Wittinnen und berieten sich mit ihnen über ihre-Angele cenheiten.

Die Koot en der Verplegung betragen für den Monat merst 30 Mark, migt 35 Mark und verdem sich in Zukuntt nuf 40 Mark! steigern. Hierze kommen noch 2 bis 8 Mark monatlich für die Fahrten nach und von der Steiglingsfürsorgestelle und verselissdere Kleinigkeiten bei der Pflege der Kinder, ferner olwas Kinderwässehe und gelegentlich zum Ausfahren ein Kinderwägen. Das Gold für die Pensien hat insodern für die Pflegepartei einem schöhten Wert, als sie mit beinem Ausfahl zu rechnen braucht; anderseits nehmen sich die Leute zuweilen in Erwartung eines Pensienärsone größere Wohnung, ohne daß wir ühnen gleich eine Mutter zuweisen

kümen.

⁽i.i.) die besten Zeit enbit für Ortengebirge die Wassenbeptstäte uns Pussenhigen Minnin, die der Schnide-Gallischerfmag übernissen werden, i Mark tigtels für Rest norie die gauten Kosten für Sinttertragebörige werden em Privalentlich bestritten.

Wie befand sich nun unter den geschilderten Verhältnissen Mutter and Kind in dur Familien of loge? Ans tiefster Not in ein gesundheallich und sozial entsprechendes Heim versetzt, waren siele Mitter dankber und führten sich dauernd gut. Mancke betten zunüchst nicht das eichtige Verständnis für die Gefinde unserer Fürsorge und erwarteten die Ungebundenheit, an die sie von ihren früheren Schlafstlätten her gewohnt waren; durch richtiges Verhalten der Pflegewirtin lieben sie sich aber meist zur Pflege ihres Kindes und zu einem gezignoten häuslichen Verhalten anlernen. Bei esnigen anderen allerdings kamen mit der körperlichen Kräftigung mich die ungünstigen Seiten ihres Charakters zum Varschein, undem sie sich frech, faul, verlogen stigten und bei dem Stugen ilos Kindos Schwierigkeiten machten, da maßte dann die Enorgie das Pflerenotter und ärztliches Zureden, sich der Hinweis, dall die Hills isderzeit wilerruflich sei, nachzeholfen sochen. Waren schon ausnahmenenen Wochnerimon, die nur ihr Kud abgeben wollten, gar nicht in die dage cogéniesene Familie gegangen, se gingen aux der Familieradege unter 101 Fallen S houslich wieder unt dem Kind fort, 2, eine Erzieberib and one Arbeiterts, hollow her three beinglichen Entfernang das Kind martick and 3 multien wegen three ungebilderlichen Betragens von uns eulbassa werden, Auch fehlte in, wo das Kind dem Watsenhamss übergeben surde, auraillen au mütterlicher Liche; einmal kan das Kind dortzie dasch Versuttlang einer Annzenvernieterin, die sich als Verwandte bei ans singeführt hatte; es schien uns zuweilen von den stidtischen Organen nicht genügend betont zu werden, dati die Mutter trotz Abgabe in das Watsenkaus nach Vermigen weiter Verpflichtungen zu erfallen hat. Wenigstens schen wir Falle, wo zer Abgabe des Kindes kein triftiger Grand sociag-

Am wichtigsten on für uns die Erfahrung, die wir über den Einfall der Familiempflege auf das Godesben des Kindes machten. Das Kind bokam immer die Brust, wenn natig, mit der aus der Sanglingsfürsurgestelle verschriebenen und gelieferten Beikost - Sänglingsmilch oder fertige Nahrung nus der Milchkäche - und wurde vor der Entlassung entwöhte. some es micht weiter an der Brust bleiben kounte. Wenn die Matter plitzlich den Entschlaft falte, eine Stellung anzunehmen, war es zuweilen nicht leicht, die Zeit für die Entwöhnung durch energisches Zuroden zu gewinnen; in einem Pall zeigte eich eine Libosynkrasie sellor gegen Meinste Mennes Kuhmilda, so dati sich die Entwöhnung schwierig und langwierig. aber dock mit vollem Erfolg - das Kind steht jetzt im 2. Lebensyalm valleog. (Neben der Brust verdünate Magemülch in steigender Konrentration.) Es hatten ron 163 Kindern bei dem Eintritte gewogen be-2001 Gramm 5, 2000 bis 2500 Gramm 4, 2500 bis 3000 Gramm 30, 3000 tes 2500 Gramm 20, 3500 bis 4000 Gramm 29, ther 4000 Gramm 14 Kinder. Es milmen im Durchschnitt tiglich zu; ± 0 Gramm 20, bis 10 Gramm 13, bis 15 Gramm 11, bis 30 Gramm 42, ther 30 Gramm 17 Kinder, also uchr als 10 Gramm 70, niche als 15 Gramm 50 ros 100 Kindern. Es beziehen sich die zu geringen Zunahmen zum Ted saf Pileglinge, die nur kurze Zeit bei uns waren. Pileglinge unter 2000 Granis durtten sich weniger für Familien- als für Anstaltspflege eignen und wurden auch mehrfach, wenn möglich, in sie überwissen. Unter 55 Aufnahmen des Jahres 1908 kam nicht weniger als Amal Erbsyphilis in der Pflege sum Ansbeuch: 2 dieser Kinder kamen im Walsenhaus. 2 im Krankenhaus.

Undere Erfahrungen mit der Familienpflege führen uns zu folgenden Schlüssen. Er läßt sich systematische Familienpflege ehenso wie Austaltspflege als eine Form der Fürsorge für obdachten Wochnerinnen und ihre Neugeberenen organisieren. Allerdings konüelt es sich in beiden Fällen fast zur im eine Fürsorge für ledige Wöchnerinnen der Entbendungsanstalten, während in Schlästellen entbandene Ledige, deren Kinder obenfälls stark gefährdet sind, unsere Familienpflege nie in Anspruch nehmen. Wir haben es hier also nur mit einem beschränkten Zweig der Fürsorge für Unebeliehe zu ten, der schon an und für sich für Matter und Kind sehr segensweich, es noch vielnehr merden könnte, wenn schon bei dieser Gelegenheit die Bevermundung kräftig einsetzte; dies wäre bei einer Berafsvormundschaft über die Unebeliehen leicht möglich.

Die Wahl zwischen Anstalts- und Familienpflege hängt, soweit es sich im die Wöchnerin selbst handelt, daven ab, ob sie sich für Anstaltspflege eignet. Mütter von wesentlich normaler psychischer und hörperlicher Verfresung können gleich gut in die eine wie die andere Pflege gegeben werden. Besondere Fälle hingegen, — sehr junge oder sehr schwiesiliche Mütter, Mütter mit ochwierigen Familienverhaltnessen, die durch vorsiehtiges Emperien zu erdnen sind, Müdchen, die zur Amme ausgehildet werden sollen — gehören in eine Anstalt; ebenso besonders beschrinkte Mütter, die sorgfältig geschütet und dann besonders vorsiehtig, abei einer answärtigen Familie miergebrucht werden mitsen. Umgekehrt konnen gewisse moralisch minderwertige und missenntligige Mütter, soweit sie sich überhaupt mech einer Fürserge unterordnen, zuweilen nur in Familiempflege gebrucht worden.

Daß die Familieupflege ebonse wie die Anstalt durch die natürliche Ernahrung und gute Pflege vielen Kindern unter den besonderen Verhültnissen, wie sie hier vorliegen, das Lehen erhält, bedarf keines Nachweises. Soweit sie eine besondere mührvelle und geschickte Pflege verlangen — also sor allem Frühgeburten — sind sie aber in einer Anstalt besser natgehoben. Sie bei Erkennäung einem Krankenhaus einzuweisen, ist möglichst au vermeiden, da sie hiermit gewöhnlich der besten Chance für die Heilung — der Muttermhrung — senlistig geben. Insofern ist selbst bei Syphilis unter Pflegersefälltnissen, welche eine gute Isolierung erfanben, nicht sofort des Aufgeben der Familienpflege nötig.

Wasentlich ist nun aber für die Prage: Familien- seler Anstaltepflege? die Tatsaube, dati die Anodehnung der letzteren gering ist, während sich die Pamilienpflege beliebig entfalten Die. Der 2. Kernpunkt ist die größere fülligkeit der Versorgung, die sich etwa auf 15 Mark monalich stellt, mahrend Anstaltspillege 75 bis 20 Mark kostet. Allardings ist bei den Untosten der Familienpflage die pflegerische und arztliche Versorgnez sowie die bei Zwiesnilchfatterung und bei der Entwöhnung erforderliche Kindernshrung nicht eingerechnet; sie geht auf die Kosten der Säuglingstarsorgesbelle und stellt sich hierfes billiger, als wenn sie ter die Familienpflege besonders eingerichtet würde.

Die Sanglingefürsorgestellen sind zu und für sich — besondere aber, wenn sie mach meinem Vorschlag die verschiedensten Zweige
der Pürsorpe möglichst rollstendig umfassen und in enger Beziehung zur
Berufsvermundschaft stehen — geeignet, die Familienpflege obdachlasse
Wöchnerungen und ihrer Kinder zu übernehmen und sich auch nichbeweiter um die Kinder in bekännnern; besonders erfolgreich ist eine gleichseitige Verbindung mit einem Wöchnerinnenbeim. Solche Anstalten keinzenuch für dieh allein — allerdings schwerer und mit größeren Kossen —
die Familienpflege als Ansenbetrieb nehen ihrem Innenbetrieb einrichten
und hierdurch ihre Tädischeit erweitern.

Verbesserte Sänglingsfürsorge in Helm- und Außenpflege.

Von E. Oberwarth.

Über die Bedeutung der Sänglingsbeites im Kample gegen die

Stuglimpoterblichkeit eind die Akten noch nicht geschlossen.

Um bierüber zu einer klareren Einsicht zu gelangen, bedarf es, mehr als das bisher geschieht, rückhaltloser und kritischer Berichte allter Heime, die junge Singlinge ein der Geburt an oder nach Entlassung aus der Gebaranstalt verpflegen. Diese Berichte dürfen sich nicht auf die Zeit des Anstaltsonfenthaltes beschränken, sondern müssen das Schicksal sämtlicher verpflegter Kinder, auch mich der Entlassung, mindestens bei zur Vollendung des 1. Lebensjahres verfolgen. Nur dieser mineralle Weg kann zu dem Ziele führen, den Wert oder Unwert der Anstaltspflege, ihre Bedeutung für Sänglinge verschiedener Konstitution in Hinsocht seit Erkaltung lebensschwacher sowie nachhaltiger Kräftigung aller Pfleglinge in einwandfreier Weise klarenstellen.

Die Unterkunft für hälfsbestärftige Wöchnerunen und deren Säuglinge hat sich seit ührer Grundung dieser mühsamen Aufgabe unternogen. Wir selbst haben vor 2% Jahren eine unsführliche Zusammenstellung öjähriger Ergebuisse aus dieser Austaht veröffentlicht). Unsere Bezaltate waren so wenig günstig, daß uns von verschiedenen Seiten vorgehalten wurde, dass aus ühnen nicht die Wertlosigkeit wie der Nutzen

derartiger Heimo berauszulesen szi.

In der Tat konnte das ungunstige, zahlenmälige Resultat leicht zu diesem ablichnenden Urteile verführen. Dieses mußte aber medifiziert werden, sebald die Eigenart unseres Kindermaterials gebührend berücksichtigt wurde. Es geht durchaus micht an unsere Zahlen mit den allgemeinen Mortalititsriffern ohne weiteres zu vergleichen. Nicht nur eind unsere Pfleglinge fast ausschließlich unchelicher Abstanzuung, sondern sie sind nach durch ihren Ursprung aus den ärmeten Bevölkerungsselnichten besenders schlocht gestellt. Die schlecht gesährte, bis kurz vor der Entlindung zu schwerer Arbeit gewungene Matter gibt maturgemäß einem

¹ Zentha & Saglegalarorge, 1986, Bl. 6

Kinde das Leben hänfig vor Ablauf der normalen Schwangerschaftszeit —, das in Hinselst auf Körpergewicht und allgemeine Konstitution weit unter der Norm stehl⁴).

Wenn also so schlecht ausgerüstete Sänglinge nur die Durchschnittsmortalität im 1. Lebensjahre haben, so ist das eben unzweifelhaft schon als ein großer Erfolg der Austaltspflege auswehen.

Um so größer darf deshalb unsere Befriedigung darüber sein, dan besonders in den letzten Jahren, wie folgende Tabelle lehrt, die Zahl der von uns entlassenen Kinder, die des I. Lebensjahr vollenden, wesentlich größer geworden ist.

Es starben von allen Ermittelten vor Vollendung des 1. Debensyshers zum den Jahren

| | Maries dur in des Amtalt gestachenen | mit Ahmy die in der Anstalt gestorbenen |
|------------------------|---|--|
| 1901 his 1905 | 373% | 33'8' |
| 1906 | 82-5% | 31-8*/ |
| 1907 bis 1, VII, 1908. | 186% | 167% |

Die Gründe dieses abenso erfreulichen wie auffallenden Bückganges wollen wir nun zu erforschen suchen, in der Hoffnung, hiermit rugleich zu einer shijektiven Wertschätzung der Sänglingsheime beizutragen und vielleicht auch den Weg zu hosseren Erfolgen manchem zu ehnen, den noch nicht so langjährige Erfahrungen zu Gehote stehen. Es und Iserzunstig sein, in derselben Wesse, wie in anserer früheren Arbeit, durch zuhlemmäßige Angaben die Art unseres Säuglingsmaterials zu charaktersieren, zum Beweise, dall nicht alten dieses sich so wesentlich geändert hatte, um von vorn herein besoere Lebenschungen zu begitzen.

Des weiteren müssen wir autersuchen, was sich sonst in unseren Mallenahmen im Heime und bei der Kontrolle der Autlenpflege geändert hat, damit wir so zu einer Erklärung der besseren Ergebnisse gelangen.

Unser Bericht erstreckt sieh auf die im Jahre 1907 und bis zum L. Juli 1908 geborenen und mit der Mutter in der Anstalt aufgenommenen Sänglinge, weil diese bis zum heutigen Tage das 1. Lehensjahr vollenfiet haben können.

In diesen 1%, Jahren wurden 202 Kinder aufgenommen. Past alle kunen wieder wie alljährlich unmittelbar aus den Enthindungsanstalten zu uns und standen fast sänztlich im Alter von 10 im 12 Engen.

Wir geben zunächst einen Überhlich über das Körpergewicht der Kinder bei ihrem Eintritt in die Austalt, und zwar zum Vergleiche auch von den 1901 bis 1905 und 1906 Aufgenseinnenen:

b) Univer Pfleglings sind that situative in Australian polaron. In Julius 1898 feature die in Australian getocomen Unskellehen, wome was thee Sterblichkeit für der 16. Lebenstag his rum Tode der L. Jahres berechnet (nach II Neumann), nach eine Sterblichkeit von \$2.1%.) Sie bemitten im dies togur schon etwa am 50. Lebenstage, in daß eich dieser Sate hierdurch nach arhäbt.

| 76 | WHERE: | | | 1907 b | in 19 | 09. | 1901 bls 1900 | 1504 |
|--------|--------|-------|------|--------|-------|---------|---------------|---------|
| life | 1500 0 | Framu | 1 | Kral | = | 0.5% | 1-2% | 297% |
| 1500 = | 2000 | - | - 65 | Kinder | = | 3-17% | 4-27/ | 7.5% |
| 2000 | 2500 | - 4 | 20 | | - | 10.0% | 129% | 9-81/ |
| 2500 | SDID | | -57 | - | - | 2031/10 | 34.17/4 | 29/27/. |
| 3000 | 3500 | | 75 | | - | 275% | 32.2% | 35.2 |
| 3500 | 4000 | - | 30 | 1 6 | = | 15-04/, | 13/29/ | 118% |
| üher | 4000 | - | 13 | | = | 0.5% | 1.7% | 80% |

Im gunzen waren die Kinder der diesmaligen Berichbereit etwaschwerer als in den fraheren Jahren, der Unterschied ist aber nicht so erbeblich, um allein die große Verschiebung der Mortalitätsgiffer zu erklären.

Von größerer Bedeutung ist hingegen sicherlich die gegen früher sohr verbesserte Pflege der Sänglinge in den Enthindungsunstalten; hierhaben die immer wieder von Padiatern gemachten Vorstellungen offenbur ginstig emgewirkt. Withrend 1901 bis 1505 noch 7-7%, der Mütter von der Aufnahme gar nicht angelegt hatten, mihren jetzt unsere Mütter schon in den Enthindungssustalten fast sämtlich. Vor allem haben aber the Mundkrankheiten der Stautlinge an gut wie ganz aufgebort, ein Beweis. dafür, dall das leidige Mundauswischen endlich auch in den Gehtraustalten ausgerottet ist. 1901 bis 1905 waren noch der funfte Teil der aufgenommenen Sänglinge mit Bednarschen Arathen und meist gleichteites mit Soor behaftet, withrend in den letzten Jahren fast alle mit gesander Mandschleimhant eingeliefert wurden.

Grobers and withtirers Differences ergeben uch, wenn wir die Anfenthaltsdaner der Kinder in anserer Austalt meh den einzelten Jahren verefeichen:

| Er Michen: | | 1907 bis | 1908 | 1961 tar 1965 | 1900 |
|--------------|------|----------|----------------|---------------|--------|
| bes 14 Tage | 22 F | inder . | -11% | 21.9% | 120% |
| . 28 - | 28 | - 1 | - 146/ | 2524/ | 19.0% |
| - 43 " | 60 | | = 30% | 22:11)/ | Here, |
| . 60 . | 56 | - : | $=23^{9}/_{4}$ | 11:8% | 20.00 |
| his & Mounte | 32 | | = 48% | 6.1% | 13/0% |
| ther 3 - | -1 | | = 20/ | 24% | 15 17% |

Wir bebielten dansch in den Berichtspären die Kinder wesentlich länger als 1901 bis 1905; mar bis zu 4 Wochen blidben in diesen Johnen über die Hölfte, während jetzt nur der vierte Teil schon nuch dieser ungenupenden Aufenthaltsdauer die Austalt verlast, hingegen mehr als ein Vierbel (gegen ein Neuntel in 1901 bes 1905) 6 bes 8 Wochen benim Heim verldeibt.

Zweifelles haben wir bierneit einen wesentlichen Grund für die besseren Resultate aufgedeckt, webei aber zu denken gibt, daß die Singlines im Jahre 1906 fast chenso lange, over 3 Memate segar ein nach hitherer Prozentsatz, verpflegt wurden. Allerdings war dieses Jahr bu-

anders with an untergewichtiven Kindern.

Von entschendender Bedeutung tür das Schlossal der Kinder ist es mitirlich, in welche Hände sie nuch der Entlassung aus dem Heime gelangen. Die folgende Tabelle gibt einen Überldick über über Verteilung auf die einzelnen Pflegeformen, zugleich über die hiernach geordnete, absolute und prozentrale Mortalitätsuiffer, und zwar wiederum die drei Jahrgänge (1907/08, 1991 bis 1905, 1906) miteinander in Parallels setzend.

| Zibeni Zibeni | Southern lan | is Waterplay | in Versaulten | ры Моди | is Baltylege | No kampa |
|------------------|-------------------|--------------|---------------|---------------|-----------------|--|
| 1 | 2 | 2 | 25 | 8 | 88 | 2007 1002 1003 |
| | - | - | 8 | 0 | 2 | 2021 To 2024 |
| ~41 | = | 13 | 30 | × | 9 | 196 |
| J | - | | = | 2 | 22 | 19 E E E |
| | - 12 | = | - | No. | # | Es liften am Sada See L. Jahres 1905 1901 1900 1905 1900 1900 |
| -14 | 46 | F | 12 | -+ | ¥ | Totale Totale |
| | H 0.29 | 1/6/08 91 | 53 - 55,00% | 51,476 = 10 | Stre- 101 | 54C PH 10CL |
| | 5 = 60,0% 5 = 80% | 8 197 | 2 = 201/4 | 4-465 | if man | 2915 2866 193 |
| 1,40 9 | 8 - 80% | 1495 | 0-24/6 | 4-445 1-438-4 | H - MAN III INA | 1997 his 1988 |

Was die Tebolle zeigt, kam die überwiegende Mehrzahl in Haltepflege: nämlich

Es wird aber durch das Schicksal dieser Kinder die gesamte Sterblichkeit am meisten bestimmt. Nun betrug die Mortalität der in Haltepflege aufgezogenen Kinder 1997 aus nur die Halfte derjenigen der anderen Jahrgänge.

Wenn es also gelingt, die Ursuchen dieser Different aufzudecken, m massen wir damit eine Erklärung für die sowiel besoeren Ergebnisse der

Gegenwart gefanden haben

Wie alle Haltekinder, werden auch unsere chemaligen Pfleglinge von Polizeidanen überwacht. Wurhaben aber stets nech unsererseits durch eine vom Verein augestellte Dame diese Überwachung ausaben lacoss, und ehe wir die Kinder in Pflege gaben, die von der Polizei konzeszionierten Pflege-frauen sorber selbst recherchiert und nur die unseren Ansprüchen Genügenden berücksichtigt. So gewannen wir allmählich ein Urteil über Charakter und Zuverlässigkeit unserer Pflegefrauen, kounten die tüchtigen bei Ausgabe unserer Kinder bevorzugen und den weniger gewissenhaften die Kinder rechtzeitig abnehmen.

Auch machen wir den Besitz einer gesunden Wohnung zur Bedingung: Pflegestellen in feuchten Keller- oder beiten Dochräumen

werden von vorsherein algelehnt.

Seit dem Herbst 1907 haben wir um diese Kontrolle der Autlenpflege wesentlich verschieft, indem die von um angestellte Dane, die besenders erfahren auf diesem Gebiete est, die Kinder in regelmäßigen Intertallen besucht, und hierbei besunders häufig neue Haltefrauen oder solche
Kinder, von deren zuten Godeihen sie nicht rollkommen überzeigt ist aufmeht. So verfügen wir jetzt über einen Staum son erprobten Haltefrauen,
bei denen die Kinder gut untgeboben sind, die sich jederzeit kontrolliert
wissen und die angehalten und, bei jeder Unregebrälligkeit des Befindens
die Kinder alstabt in der Amstalt vorzustellen. So gelang es vielfachleichtere Erkrankungen, spezielt Ernährungsstörungen bei ausbehanter Belandlung zu beheben und nehrmals durch Wiederaufsahnte schwer erkrankur Kinder, sei es in der Unterkunft, sei es auf der stationären Abteilung der Prof. H. Neumannschen Kinderpolitkling, diese am Leben zu
erhalten Bei 7 Füllen konnten wir auf diese Weise das drobende Ende
abwenden und enegültige Genesung erzieden*.

Der zunehmende Wert dieser scharfen Kontrolle wird besondersdaraus ersichtlich, daß son 38 Kindern des ersten Halbjahres 1908, die bla zur Vollozeiung des 1. Labrumishnes dauernd überwacht werden konnten.

nur 3 - 24%, gestarben sind

by Dirac Kinder when in I willow an Interestion, one on schooler Blockfall and Marine and the in Laws Ein Kind order deadler eines reverter Blockfall and reality one resolutions and for Station adjustments market. He where Kind our bodge fruit Auftralian cirks make as with and pury an union whereas Emiliorationary manager expenses.

Auch des Assesskindern kam die verbesserte Phrsorge sehr zugate: ihre Mortalhikt sank von 31-6% (1901 his 1905) auf 1249% (1906 his 1908).

Nach diesen Erfahrungen besteht für uns kein Zweifel, daß wir im wesentlichen dieser schurfen Aufsicht, die rechtzeitiges brzifiches Eingreifen wenn notig, bei erneuter klimischer Behandlung — ermöglicht.

unsere jetzigen günstigen Resultate zu danken haben.

Wie vielfach bei der praktischen Sünglagsfürstorge steht und füllt der Wert dieser Einrichtung mit der Tüchtigkeit der inspizierenden Perstallichkeit. Seitdem wir uns der Mitzebeit der gemannten, besonders erfahrenen und gewissenkaften Danie erfrenen, ist eret der entscheidende Umschwang zum besseren zu vermichnen. Höchst erfreulich ist auch die aus der Tabelle zu ersehende, konsequente Besserung der Mortalität bei der Wniscopflege, Handelt es sich hier auch um wesentlich kleimere absolute Zahlen, so dürfen wir doch aus der auffallenden Ahnahme der Sterblichkeit von 30-20, auf 61, schließen, dalb auch das Berliner Wniscohnes sich immer mehr gute Pflegestellen zu verschaffen weit.

Wenn wir jetzt das Endergebnis unserer Untersuchung zusammen-

fausen, so ergibt sich folgendes:

Auch bei den unehelichen, den untersten sozialen Schichten entstammenden Sanglingen littt sich die Sterblichkeit erheblich dashuch verringern, daß sie in der ersten Lebenszeit Aufnahme in einem Heim finden, wo
sir solunge an der Brust eraahrt werden, his ihr Körpergewicht und Kräftezustand ein Gedeihen bei kunstlicher Ernährung in Haltepflege gewährleisten, Als wichtige Forderung ist aber aufzustellen, daß sie in der Außenpflege in sorgfaltigster Weise aberwacht werden, ihnen schon zu Beginn
einer Erkrankung ärztliche Hillie zuteil wird und die Möglichkeit besteht,
sie bei ernsterer Erkrankung uns erzunglich in einer Kinderklinik aufzunehmen, die mit allen undernen Hilfemilteln (wozu selbstverständlich
in erster Beibe Ammen gehören) ansgestattet ist.

Wo diese Bedingungen erfüllt sind und eich die gesignoten Persönlichkeiten zu gewissenhafter Arbeit vereinigen, wird die Sänglingsstechlichheit wenigztens bei denjenigen unshelichen Kindern herabgemindert werden können, welche sich nach ihrer in Anstalten erfolgten Geburt weiterhin in einer besonders gefahr-

detem Luge befindenti

^{476 × 34} KL

Kritik der Fürsorge für die unehelichen Säuglinge in Berlin.

Von H. Neumann.

Von den Lebeusverhültnissen der unchehlen Kinder weil nan verhültnismäßig wenig. Mit einer Verallgemeinerung des für gewose Gruppen oder Gegenden Bekunnten wird man versichtig sein mussen, da die einzelnen Länder, weiter Stadt und Land, ferner die Besufe, die Abstammung unf. Verschiedenheiten unt sich bringen.

Es ist nun merkwürdig, daß von dem, was immerhin über die anchelichen Kinder festgestellt ist, odt gerade diejenigen, die sich berufen
fithlem, für ihre Interessen in Versammlangen, Vereinen, Eingaben an die
gesetzgebenden Körperschaften ust, einzutreten, keine genaue Kenntnis
haben. Auf einem undern Blatt stehen natürlich die Vorschläge, welche
genchtete Minner der Wissenschaft muchen; aber auch hier berücksichtigen an und für sich zweckmällige Vorschläge der Wissenschaft oft zu wenig
die Wirklichkeit, um einen ausreichenden praktischen Erfolg zu erzielen.

Die Anschauungen über die unehelichen Kinder interessieren une hier nur so weit, als sie sich auf die Pürsonge für die Säuglinge beziehen. Sehr verbreitet und die Grundlage für Vorschläge zugunsten der unehelichen Kinder ist die Annahme, daß die ledige Schwangere in der Regel in einer offentlichen Enthindungsanstalt niederkommt und nach der Enthussung ihr Kind in Haltepflege bringt. Sehen wir von der Bestemunklung der unehelichen Kinder ab, so war daher der erste Schrift in der modernen Unehelichen Fürsorge die Überwachung der Haltekinder. Wo man darüber hinaus für das körperliche Wehl der unehelichen Kinder Vorschläge machte, hielt und hält man sich sielfach nur en die in Anstalten Geborenen.

In Berlin sind die Austaltsentbindungen Ledager in der Tat jetzt stark im Zunehmen. Die som Jahre 1906 zum Jahre 1907 sichthare stärkere Steigerung ist wehl auf die Eröffnung der Gebürgbteilung im städtischen Verchunkrankenhaus zurnekenfähren. Es wurden in Berlin umdellich lehend geberen?:

⁷ H. Nemaure, Dir unehelichen Kinder in Berim, Jenn 1900. Stat. Jahrtach der Stadt Berlin, 31. Smrd. Tabelle über die Bevolkerungerorgunge Berlins im Jahre 1907. Herlin, 1999.

| - bar | derhapt | in Aneralies | in Pearenten |
|-------|---------|--------------|--------------|
| 1896 | 7.229 | 2226 | 30.9 |
| 1100 | 8903 | 3519 | 39.5 |
| 3907 | 9049 | 3817 | 41:1 |

Ich konnte für den Geburtssahrgung 1896 geigen, dan die in Austalien geborenen uneheltehen Kinder von allen Unchelieben die unganstigste Lebensaussicht hatten; es starben damals von ihnen 47% im 1, Jahre, withread von den in privater Wohnung Geborenen nur 33%, starben, Natürlich spricht dies Zahlenverhilltnis, das trotz Sinkens der Sterblichkeit auch jotzt noch bestehen wird, nicht gegen die Entbindung in Anstallen, sondern zeigt nur die besonders große Schutzbedürftigkeit der dort par Welt gekommenen mehelichen Kinder, Erst kurzlich zeigte v. Franque'l, wie die Anstalteentbindene überhaunt im Interesse von Mutter and Kind liegt, and betaute, dail and socialen Gründen vor allem die große Mehrzahl der anehelich Geschwängerten anstaltsbedigttig sei. Für Berlin ist die Notwendigkeit der Anstaltsenthindung genöchst für diejenigen Schwangeren, welche weder eigenes Heim noch ein Beim in der eigenen Familie haben, unbestreitbar; ihre Zahl ist aber - nach der Zahl der Austaltsenthindungen zu schließen, in der Inst alle diese Geburten enthalten sind - die Munletheit der unehelichen Enthindungen. Für den Rest ist zumächst mur am den gleichen molizinischen Gründen die Anstaltsentlendung zu winschen, wie überhaupt für die Franen der unbemittelten Bevolkerung: die Gebortsschilden werden hierdurch für Matter and Kind geringer, es werden weniger Mütter, wie z. Franqué betont, darch Wochenheitskrankheiten stillunfiling und es wird, was von noch größerer Wichtigkeit ist, darch Embertung des Stillens in der Austalt die Wahrscheinlichkeit erliebt dab nach der Kutlassung der Säugling längere. Zeif gestillt wird.

Ober diese allgemeine Zweckmäßigheit himas, die unrweißelhaft ist and stark beteat worden mult, für die Ledigschwangere als solche die Andaltsenthindang zu fordern, beruht naf einer Verkonnung der verschiedenen sozialen Wertigkeit, die auch innerhalb dieser Grappe besteht. In diese Verlöltnisse etwas tiefer einzudringen ist notwendig, wenn min theoretisch gute, praktisch aber underrieblichere Vorschläge est-

meiden will,

Schon jetst können wir - erfrenlicherweise - feststellen, dati eine Austaltseutbeidung in einzelnen Fällen von Ledigen gewählt wird. welche night unbedingt auf sie angewiesen sind. Olme hierfür eine bestrumete Zahl, angelern zu können, dürfen wir es darans arhliellen, daß sich in der Stuglingsfürsterge unter den at ill en dan ledigen Müttern, deren Stellung also nicht rollkomuen ungünstig war, etwa 12%, fanden, die in Austalten entlanden hatten. Es ist diese Feststellung sowohl für die Beurteilung der Lebensunssicht der in Austalten gebonenen unehaligken Kinder

¹⁾ Enthickage-pitchen, Workstromen, and Southephones use. Zeiteln b. Saaglingshimbegs III, itsh 7 a 8

wie unch für die Abschätzung der mech der Enthauung eine weitere Fürsorige erfordernden Mütter und Kinder von Bedeutung.

Wenn nimbleh eine gewisse Zahl der in Anstalten geberenen Unshelichen eine nicht unganstige Lebenswarscht hat, so ergibt sich hieraus, dass für den Rest die Lebenswarscht nich geringer ist, als sie is sehen für die Gesauftheit der in Anstalten Geboernen nich meiner Feststellung ist, daß also eine gewisse Anzahl Kinder eine weitere Fürsorge ganz außerordentlich nötig hat Anderseits ist ihre Zahl gischlicherweise geringer als die Zahl der in Austalten geboreren Kinder, von denen wir hier zunichst sprechen. Ihre genaue Bestimmung wäre wehl nur möglich, wenn schon vor der Entlassung die Generalvornundschaft, auf deren Notwendigkeit wir noch oft zurückkommen missen, einselzte und Grad und Art der Bedürfügkeit feststellte.

Die Sterblichkeit der in Austalten geberenen Sanglinge ist ütr das
1. Lebensjahr außerordentlich biech, trotz der dank der Austaltsbehandlung geringen Sterblichkeit in den ersten 8 bis 10 Lebenstagen. Die Bekänsplung der Sterblichkeit der unehelichen Kinder knüpfte daher um se nicht bei dieser Klusse der Unehelichen an, als man von den Lebensbedingungen der übeigen Unehelichen, trotzben sie in der Mehrheit sind, wenig willte. Die Pfleglinge der Wilchiner in une nie und Säug bingscheine sind fast aussehlieblich in Enthindungsanstalten geboren, während solche, die in privater Wohning zur Welt kamen, hier sehr selten zu finden sind; dalt auch viele von der letzteren Klasse Unehelicher eine Verpflegung in einem Sänglingsbeim durchaus nötig hälten, ist selbstverständlich.

Wenn die Unterbringung aller in Anstalten Geborenen oder sogar der Genamtheit aller Unchelleben in Heimen verlangt wird, so ist das schon aus ükonomischen Gründen unmöglich. In Berlin worden im Jahre 1907 bei einer Zahl von 2369 ausbelichen Lebendgeborten und im besonderen von 3847 Anstaltsgeborten in dem Sänglingsbeim, der Wöchnerianen-unterkunft und der Heimstätte 120 Neugeborene mit ihrer Matter verpflegt; nehmen wir noch die Ammen, die mit ihren Kindern in Waisenhausern, Krankenhäusern und Asyben sufgenommen wurden, hinzu, so wird wohl die Zahl der in Anstalten weiter gestillten Neugeborenen 300 kaum überschritten haben. Wenn sich seitler die Zahl der Anstaltsplätze weiter vermehrt hat, so mult sie nicht auf die Unehelichen in Berlin, sondern in Groß-Berlin bezogen werden, so daß das Zahlenverhältuns kannagtmetiger wird.

Beror ich die primitpielle Forderung der Austaltspliege nuch der Entländung ausführlicher surückweise, will ich hier noch eine andere Forderung, die praktisch obense unerfüllbar und ver allem auch ebense unberechtigt ist, erwähnen. Daß eine einfach med iximisch en Standpunkt diese und andere Wünsche ein Optimum der Hygiene gewährleisten und daher unbedingt zweckmäßig sind, braucht bierbei netürlich nicht erst

ausdrücklich anerkannt zu worden.

Wenn v. Franque die Einfehrung des Stillewanges für unsheliche Mütter zur Erwigung stellt, - ware zu eutgegnen, daß sich überhaupt

gleichgültig, ob die Mutter vorheirntet ist oder nicht), die gezotzliche Durchführung als unmöglich erwiesen hat, wie sie siemes Erschtens such namer unmöglich Moiles wird. Der Vollstrecker des Gesetzes kanz nicht genagend physiologische Möglichkeit und pathologische Behinderung beurteilen!) Noch zu unserer Zeit verlangte das preutlösche Landrocht (§ 67 II 2), date eine genunde Mutter ihr Kind selbet zu skagen vorpflichtet sei. Aber wer hatte nich an dies Gesetz gedacht oder par den Mut gehabt, es mir Anwendung zu bringen? Selbst da, wa langeres Stillen in der Anstalt als eine Gegenleistung für wesentliche Hilfe von der unebelichen Mutter verlangt wird, wie in den österreichischen Findelanstalten, kommt man von dieser Forderung allmählich ab. Wie könnte nun gar der Gesetzgeber dazu kommen, gerade oen den ledigen Müttern, die dazu am wenigsten in der Lage sind, als solchen und nur auf Grund der Ledigkeit zu verlangen, daß sie ihr Kind mindestens 1/4 Jahr stillen und die verheirsteten Mütter "vorerst" aus dem Spiel lassen? V. Franque kält die, wenn nuch nicht juristische, so dock faktische Durchführung seiner Forderung auf dem Wege für möglich. daß sede unebeliche Mutter, die zum Stillen instande ist, zu diesen. Zwecke in einem der staatlichen Mutterheime bleiben mub, wenn sie nicht unchweist, daß sie dies auch in häuslicken Verhältnissen durchfähren kann! (S. 254). Also nicht nur Stillawang, soudern auch zwangsweise Intermerang! Und der Staat hat allein für diesen Zweck Summen zu zahlen. die aufzurselmen wohlweislich teister keiner den Versuch gemacht hat!

Bei derartigen Utopien werden die gesellschaftlichen Verhältnisse der Unehelichen aufler acht gelassen oder verkannt. Die uneheliche Mutter stokt mit ihrem Kind nicht anlierhalb der bürgerlichen Genesnerhaft; mit Unrecht verländen viole mit der Unehelichkeit sofort den Begriff "Verführung" und "Verstellung". Trotolem bermit nur Bekanntes mederhalt wind, sei in dieser Hinsicht kurs an folgendes erumert?). Die an-Ashichen Kinder sind wesentlich in der unbemittelten Besölkerung ansotreffen, in der ebenso wie die Mütter in der Regel auch die Vitter 24 finden sind. Em Merreschend großer Teil der ehelichen Kinder ist vershelich erzeugt, aber ehelich gehoren und es ist zur dem Statistiker bekannt, daß Matter mit Kind noch gerude rechtzeitig in dem Haßen der Else gelandet ist. Ein weniger grober, aber auch noch sehr erheblicher Teil ist vorehelich erzeugt und geboren, aber schon in seinem 1. Jahre durch die nachfolgende Ebe mit dem Vater legitimiert. Verheimdet sick die Mutter mit einem Manne, der nicht der Voter des Kindes ist, so laben wir eine Stiefvaterfamilie (Spann). Bei den dauernd Unehelichen würde eine Differenzierung der elterlichen Verhältnisse erstens das Kon-

¹⁾ Andrew Meisung int Agner Birker, Die Stillungenut (Leipzig 1989), S. 60 ff.

³ Vgl. H. Neamon, Die unebelichen Kaufer /Jeru 1980) und Uneheliebe Geringten, Handwürtschuch der Staatswirzenschaften Brit, Ed. XII. Ferner Otsau Spans, Unterensburgen über die unebeliebe Berülkerung in Frankfurt am Mats (Dresden 1984) owle miss Zenamonafamong; Die Lage und die Schickral der unehelieben Kenber (hoping, R. S. Tenbaer 1980).

kubmat ergeben, in welchem der Mann son allen oder wenigstens den letzten Kindern der uneheliche Vater ist, zweitens den Fall, daß die Mutter mit dem metärlichen Vater des Kindes verkehrt und von ihm, soweit es seine Mittel erlanben, unterhalten wird, ohne daß es aber vorlänfig oder überhaupt zur Gründung einer Pamilie kommt, drittens den Fall, in dem die Matter mit dem Vater keinen Zusammenlung mehr hat, und schlieblich viertens hierren durchans treanler den Fall der mitterlichen Prostitution. Dier die Hänfigkeit der einzelnen Gruppen innerhalb der daternden Utshelishkeit ist nichts Socheres bekannt; soweit es sieh um die bedürftilgen ledigen Mitter handelt, litte sich aus unseren Erfahrungen in der Singlingsfürsorgestelle für Berliner Verhöltnisse gunichst auf die Häufigkeit des Konkubinats schließen (vgl. S. 67); chenso wie in Frankfurt am Main, sind in diesem Palle auch bei uns hänfig mehrere Kinder surhanden (s. B. 18mal gegenüber 11 Fällen mit einem Kind), ganz abgesehen von den Fällen, we noch sus einer früheren Ehe Kinder stammen!). Ehenfalls haufig ist der Fall, wo der Vater, ahne mit der Mutter prammen an wohnen, das uneheliche Kind tatsächlich, wenn auch wohl nur selten formell, sperkennt und, soweit er kann, alimentiert: da wir oben, um sicher zu geben, hierhei alle Falle vernachlässigten, wo der Vater augeblich nicht zahlte, weil er arbeitslos, beim Militär, im Gefähgnisse ust, war, ee erhibit sich hierdarch noch die auf S. 67 berechnete Häntigkeit. Die Lebensaussichten für das unshelich erzeugte Kind ashmen nun genan in der Reihenfolge ab, die oben von dem shellchen, wone such unchelich erzeugten Kinde bis zu dum Kinde der Prostituierten hinauter (ührte!). Besondere Bezehtung verdient die Zahl der anerkannten und soweit möglich altmentierten unshelichen Kinder, die zum Teil später durch Ebe legitimiert werden und im Konkubinat oder hei der in eigener Wohnung lebenden Mutter aufwachsen. Hier besteht nuch die Möglichkeit der naturlichen Eralthrong, die freilich nur elenso wie unter normalen Ehen oder wohl noth weniver aneromatel wird. Die Bunde, die hier, wonn auch lockerer als in der Ehe. Vater und Mutter des unobelichen Kindes verbinden und für das Kind wertvoll sind. werden bei den Ratschlägen, die a. B. einen mehrmonntigen Aufenthalt in Säuglingsheimen betreffen ganz abersonen. Aber sie dürfen nicht ohne Schaden gernssen werden und klanen es zum Teil auch nicht ohne gewalttätige Maferahnsen.

Die Wichtigkeit dieser Verhältnisse läßt sich auch nuch von einer andern Seite erfassen. Es wurde ihre daruuf hingewiesen, daß die in Anstalten geborenen Unehelischen Anssicht auf eine besenders hehr Sterb-

n File Frankfart en Main mete Otmar Spain, Die Lage und das Schreiteit der ambellefen Kiefer, S. 27.

^{7.} Siebo auch bierüber Otmar Spans, Die Verpflegungsverhältnisse der auchstlichen Knider, besauchte in ihrer Reduiting für die Sterblichkeit, Arch. I. Sozial-wiesenschaft und Scrudpolitik XXVII, Hell 2. Ferriert H. Neumann, Öffentlichen Kinderschaft (Jenn 1860), S. 440.

lichkeit haben. Dem entsprecht, dan von finen im Gegensatze zu den in Privatrechnungen Geberenen — eine besonders geringe Zahl von ihrem Voter anerkannt und weiterhin durch Ehe legitimiert wird. So wurden in dem Geburtsjahrgange 1806 von ihren nur 20%, — im Gegensatze zu 15-4%, in der andern Groppe — im Sänglingsulter legitimiert¹).

Es finden sich also die von ihren Vittern in irgenst einer Form anerkannten Singlinge besonders häufig bei denen, die in privaten
Webnungen geboren eind und dementsprechens war hier die
Sterblichkeit viel günstiger (33%, gegenüber 47%, bei den in Austalten
Geborenen). In Halteptlege geben die in Privatwohnungen Geborenen
verhältnistslitig selben über: Hier ist nun zu betonen, daß, von einer
wehl nur kleinen Zahl Bemittelter abgeschen, die Pappelkinder überhaupt und im besonderen die intelstehen bei den Ihrigen eine nicht
allen günstige Pflege gemissen (wie unsere Erfahrungen in der Sänglingsfürsergestelle zeigten), so daß wir zu dem Schlusse gesträngt werden,
daß den natürlich ernährten Kündern, die meist in der ogenen
Wehnung der Matter, und zunr zum wesentlichen Teil dank der Beihilfe des Vaters, zum kleineren Teil mit der Mutter in der elterlichen
Familie vergflegt werden, ein wesentlicher Anteil an der günstigeren
Sterilichkent der nicht in offentliche oder Haltepdage übergehenden unehelischen Sänglinge zukonunt.

Hierbei sei daran erinnert, dalt bei der Volkscahlung von 1885 gegenüber 61.0%, ehelichen Sänglingen 68.2%, unter den unehellichen gezählt wurden, die Braet (ausschließlich oder mit Beinahrung) bekamen. Leider wesen wir nicht, wie viele von den gezählten Unehelichen bei der Zählung in Entbindungsanstalten waren, so dast wir kein genames Bild von der Gruppe von Brustkindern, die uns hier interessiert, erhalten.

And deser leider sehr litekenhaften Erkenntnis der verwickelten Verhilltnisse der beligen Mütter hillt sich so siel entnehmen, dall eine zwang eweise und schemulisch vorgehende Fürsorge für den unehelichen Sängling fruchtles und sogar zweckwidrig
wäre. Individualisierung ist unbedingt notwendig und hisher nur mit
Hille einer früh einsetzenden Bevormundung möglich. Auf der austern Seite
sind gesetzgeberische Maßnuhmen, oberso wie ein geeignetes Verhalten der
benammaben und privaten Wehlfahrtspflege zweifelles durchaus instande,
die Pflegeverhältnisse der Unehelbehen zu besorm und hierbei auch ihre
naturliche Ermihrung als einen bedeutungsvollen Teil der Pflege zu fördern.

Als ofte der schlonsten Blitten muslerner Gesetzgebung auf dem Gebiete der Wohlfahrtspflege ist die Vereicherungsgessetzgebung zu betrachten, vor deren Beform wir jetet stehen. Es ist oben auseinendergesetzt, wie wesentlich sie in ihren Bestimmungen und in einer zwecktnilligen Form über Ausfihrung auch dem Neugeborenen der versicherungspflichtigen Mutter — und en eind die meisten 1 e.d.; g. en Mutter

¹⁾ Abelieb in Frankfurt on Mate. State Ottoer Spean Tetremekingen iber die undertein Berifferung in Frankfurt ein Main. 8, 179 (okas Begrennung auf des Staglingsster).

hier eingeschlessen — von Nutzen win konnte. Eine Erginzung durch eine weithlickende kommanzie Wehlfahrtspflege wird aber immer uneufbehrlich bleiben. Sollte der Anspruch der Schwangeren beziehungsweise Wöchnerin auf eine Unterstützung durch die Kranbenkasse nur in einer Hobe Gesetz werden, wie ihn der Entwurf der E.-V.-O. zunlichet festsetzt, so multe die Kommanne segur mit eineblichen Ergannungen eintreten,

Schon jetzt haben wir als zehr retiebliche Leistungen der Gemeinde an erster Stelle die Übernahme unehrlicher Kinder in die Watsenpflege zu nennen, weiterbin wäre zu nennen die Unterstutzung derch private Vereine, die dem Wohle der unehellichen Säuglinge dienen, wobet aus am wirkungsvollsten die Unterstützung derch Wüchnerinnen und Säuglingsheime ersteheint, schlieblich der Betrieb der Sänglingsfütwergestellen. Von der Fürstege in besonderen Philen, z. R. von der Krankenpflege, sehe ich hier ab-

Diese Leistungen der Gemeinde serdern aber bei Anerkennung ihrer großen Ausbehrung insofern die Kritik beraus, als sie keine systematische und dadurch in sich vollständige Fürsunge darstellen. Man könnte sich deugegenüber darauf berufen, das die einheitliche und umfassende Fürsorge für die unchelichen Kinder von Gesetz durch ihre Bovormandung gesichert seit aber wer hatte den Mat hierzu? Man weiß leute, dati nur eine Schordliche Generalvermandschaft das erstrebte Ziel erreichen kann, die erst frühestens nach dem Sänglingsalter der gebränchlichen Einzelvormundschaft das Fold rämmen darf. Der Versuch, die Bernfevormundschaft in Berlin der inneren Mission zu überlassen und sie hierbei mit stüdtischen Mitteln zu unterstützen, ist, wie die tägliche Erfahrung zeigt, ganz unzulänglich, mog man auch dem Berufsvormund, der 3 Jahren die Sorge für 2452 Kander übernahm, die größte Anerkennung. zollen. Auch die Fürserge, welche die Verwaltungsbehörde den Haltzkindern auwendet und die willrend der Zeit der Haltepflege die Vormundschaft gleichenm groetzt, durfte auf schöne Erfolge zugückblicken; sie komust aber nur dem kleinen Teil der unehelichen Kinder zugute, welche in fraudor Pflege sind. Von dem Jahrgang 1896 knuen nur 2071/2 in polizoflich überwachte Haltesdege: Auf die Notwendigkeit und Zweckmälligkeit einer Generalvorm und schaft wieder einnal hinnweisen. erübrigt sich; sie mittle in Berlin von der Waisenbehörde aus eingebeitet worden und ihre Tittigkeit ware wehl nur bei einbeitbieler Oberleitung durch Vermittlang von Bezirkszentralen möglich. Diese mülten im Anschlaß oder in Verhindung mit den Sänglingsfürsorgestellen arleiten, da, wie in Fachkreisen jetzt allgemein anerkannt ist, die regeimällige ärztliche Mitwirkung in der Bevormundung des ersten Lebensalters nicht entlicht werden kann. In ihrer augenblicklichen Organisation entwickeln die Sänglingsfürsorzestellen, wie wir S. 61 ff. sahen, eine sehr wenig ausgedehnte Fürsiege für die unehelishen Kinsler, weil ohne Zwang zur eine kleine Zahl Upehelicher and von ihnen wieder viele zur flichtig, zum Teil schon unretthar krank in se emtreten.

Ica habe an anderer Stelle gezeigt, wie eine Säuglingsfurworgetielle magebaut werden sollte und in Wirklichkeit magebaut werden

kann!); für die unehelishen Kynder waren bierbei besonders die folgenden Einrichtungen von Nutzen: L.Vorbindung mit einem Heim für Wochnorthmon and three Kinder. Es worde and S. 40 ff, dargelegt, we durch Emrichtung einer außeren Abteilung für Familieroffere die Unterbringung unterkunftsbedürftiger Wöchnerinnen nech weiter bei verhaltnismättiner Billinkeit anberordenflich erleichtert und ein allem zu jeder Zeit emolglicht wird. Durch Entlessung in die Familienpilege oder Übernahme ers ihr kann ein Wächnerumenbeim einen auch Bedarf sizh dehneaden oder verengenden Aktiongradius haben, 2. Härusliche Unterstützung stillender Mütter; sie zeigte sich besondere in den Fällen, wo die Mutter in eigener Wohnung oder bei ihrer Familie wohnte und vom Vater unterstützt wurde, wirksam, indem sie hier. eine ausreichende Erginzung des eigenen Einkonsmens seler der exterlichen Beihalfe bilden kounte und hierdurch die Durchführung des Ställens ermöglichte oder erleichterte. S. Nachweis von Pflageatellen. 4. Charwachung von Kost- und Haltenflegen. Daß ein Aufgeben der polizeilichen Überwachung der Haltekinder in die schon ietzt. rum Teil gleschgenchtete Tätigkest der Sänglingsfürsorgestellen sichgemitiwäre, wurde oben (S. 62 n. 63) gennuer ausgeführt. Da die Haltskinder in der Regel bevormundet sind, wärde sich auch als Mündelüberwachung diese Tätigkeit der Sänglingsfürsorgestelle von sellist ergeben. Es konnte aben geneigt werden, welche antierordentlich guten Erfolge sich erreichen lassen, wenn man je nach den socialen Verkültnissen der Mutter und dem birperlichen Zustand des Kindes, die Pflege in einem Sänglingsheim um sichgemitler Überwachung in der anschließenden Außenpflege kombiniert. es mußte hierbei die Möglichkeit einer bei Beiturf schaell einsetzenden anstaltsweisen Krankenpflege bestehen. 5. Versutwortliche Überwichung der Ammenkinder mich ihrer Entlassung aus Heimen Schlieblich ware 5, die enge Verbindung mit der Armen- beziehenroweise Waisen offere schon dedurch gewährleistet, dall die Generalcommindschaft con Angestellten dieser Behörden aus erfolgt. Es mad bier ausdrücklich festgestellt werden, dati die Besoerung der Sterblichkeit bei den unshelichen Staglingen an allererster Stelle von dem Verhaben der Armen- benishungsweise Waisenbehörde abhängt, wie wir des gleich weiber unten für Berlin nuchweisen werden.

Die Generalvormundschaft ist, wenn sie in enger Verbindung mit den Einrichtungen der Wahlfahrtspflage steht, aufzeit wohl die beste Methode zur Fürsorge für die unchelichen Sänglinge, gleichwitig aber ist sie sich die gerechteste, weil sie entsprechend den medemen Grundsätzen der Amenpflege zu sachrerständigsten individualisieren kann?. Die

⁴ Officethele Synglings and Kinderstaneous, Workenster, L. sonice Hygand Med., 1909.

²) Die Reis die Generalvermanderhalt ein überwicker Material verliegt, vermehreit auf die hier gemann dereutschen. Nur eine Einrichtung, die nich und nicht eines werteren Wert hat, soliche vereilen. O. Spann (Arch. f. Senialmissenschaft und Soniel-

Machthefugnisse der Vormundschaft sind an und für sich nicht groß und lassen sich vor allem sollwer und nur schleppend zur Geltung bringen; in unmittelbarer Verbindung mit ürztlicher Parsorge sind sie jedenfalls sehr viel wirksamer, als wenn der Kinzelvermund oder der Vormunsischaftsrichter wehlwollende Anordnungen trifft, deren Anstitterung in weitem Pelde begt. Darum sell nicht serkannt werden, dati auch der Generalvermund gegenüber moralisch oder intellektuell minderwertigen Muttern nur schwer die für nötig gehaltenen Anordnungen durchsetzen kann. Auf der andren Seite missem die geschlechtlichen Verhältnisse mit über oft nur lockeren Verbindung augunsten des Kindes mit großer Versicht behandelt werden.

Diese kritischen Bemerkungen über die Färsorge für die mehelichen Kinder in Berlin sollen nicht poschlossen werden, ohne auf der einen Seits m zergen, wie antierordentlich book und verbesserungswort noch jetzt die Sterblichkeit der unehelichen Säuglinge ist, auf der andren Seite aber den bemerkenswerten Erfolg darzaten, den die Verbesserung in der Fürsorge der letzten Jahre gezeitigt hat. Um den Kinthiß anspischalten, den günstige Wetterserhältnisse und allgemeiner hygienischer Partachritt auf die unehelichen obenso wie auf die ehelichen Sünglinge hat, mögen in der folgenden Tabelle's weniger die Veränderungen in der Sterblichteit beachtet werden, die von einem Zeitalsschnitte bis zu dem felgenden eintraten, als das Verhältnis disser Veränderung bei den Unshelichen zu der in der gleichen Zeit bei den Ehelichen fostgestellten Veränderung-Dana schen wir in den 4 Lustren von 1882 bes 1991, daß von dem 1. aum 2. Lastrum der Abfall der Sterblichkeit 3 3 mal., vom 2. zum 3. 2 1 mal. vom 3. zum 4. sogar 7-0 mal kloiner bei den unehelischen Sänelingen als bei den ehelichen war. Mit dem Lustrum 1902 lüs 1906 fallt nun jetzt plötzlich die Sterblichkeit der Unebelichen so stark, dan der Ahfall um 29mal den Abfall bei den Ehelichen abertrifft (-232: St.) Verfolgt man Jahr für Jahr diese Verhältnisse, so tritt diese bemerkenswerte Wendeng greamer schon im Jahre 1900 (vorübergehend schon im Jahre 1897) ein, während anderseits im Jahre 1906 und 1907 die Abnahme der Sterblich-

pelitik, Bil. XXVII, Belt I, S. 712) teilt über den zestischen Etatoit der Beromundeng in Frankfart am Main folgenden mit: "Sant 1905 int eine weitern schehliche Beschlennigung dadurch eingetreten, das die Anzeige der Stanfeinantes von der erfalgtes liebart mper unshelpelens Kinder surest as den Genetadewalsenrat geht, welcher gleich einen Vormend voeschillet und die Benachtschtigung an das Austigweicht werkerheitet, * "Dasseakrelierte und Arbeit sparrade Verfahres wire im Interne der unekeitelen Miedel allerorten, wo en mels might engeführt ist (se bonelit a. B. meh in Bonn und Kablean). sindrigeficiet es englehlen. Es gowillert auch des Verteil, dall Mutter und Kind den Greichtsbross des Gemeinlewaisenrates und der Behänden überhaupt nicht zu lescht entickwindet, wednech die Mille nachtrüglicher Ermittlengen und die Gefaler der Kinhibevermundung der Kinder vermielert wied. Eine miche Empehang wärde bei soger Beriebung der Generaltomantiekaft zu der Sänglingsfinorge erwöge Schon, dati desch den im Auftrage des Vormandes erfolgenden Berark eines Sakspester der Süngingeffestergestelle erechtneitig in bygenisches Richteng, aber ein allem with and the Einlestang the Stillens imperiods and far die Bernoumeling melition Taimeteronaterial inscinfft worder klearly.

¹⁾ Berecktett um dem Stat. Jahrbuch der Stielt Berlin für 1905 und 1907, S. 14

keit bei den Unehelichen nicht so stark ist, sin die Abnahme bei den Ehelichen zu überflügeln. Diese erfrealiehe Besserung kann nur auf die verstiekte Pürsorge für die unehelich Geborenen zurückgeführt werden; es seien kurz die einzelnen Einrichtungen verzeielnet, die hierkei mitserken konnten: 1899 Wöchnerinnenunterkunft. 1991 Kinderasylder Schmidt-Gallisch-Stiftung und vormehrte Aufnahme der Unehelichen in die verbosserte Weisenpflege, 1902 Verbesserung der Aufsicht der Haltekinder, 1903 Berufsvormundschaft für einen Teil der Unehelichen, 1904 Singlingsheim, 1905 Sänglingsfürsorgestellen.

Storblichkeit das greten Lebensjahrus.

| | Von 1000 geborenn Kinten marben im Alter con ancer I Jahr | | | | | | |
|---|---|--|---|---|--|--|--|
| Jake | shidek. | En malerte sich sta Sterklichkeit um Prosent | azskálízá | Es kuderte sich die Streblichkeit um Prossu | | | |
| 1882 bii 1886 1887 — 1896 1897 — 1896 1897 — 1991 1896 — 1906 | 254-94 256-83 250-26 220-64 20074 | - 99 - 109 - 42 - 91 | 511-22 49003 471-98 475-02 265-03 | - 34 49 + 97 - 592 | | | |

Der unverhältnismatieg starke Abfall der Sterblichkeit der unetslichen Sänglinge im unmittelleren Auschlaß an eine verbesserte Fürserge gibt den Mut zu weiterem Vorgehen. Dem ihre Sterblichkeit ist trotz des Absinkens noch groß genug im Jahre 1967 309 33%, im Gegensatze zu der Sterblichkeit der chellichen Sänglinge, welche nur noch 174 86%, betrur.

Die ärztliche Schweigepflicht bei Syphilis.

Von Rechtsanwalt Dr. Thiersch is Telpeiz.

Folgende Fragen stehen zur Erörterung!):

- Darf der Arzt von der Syphilis einer Amms oder deren Kindes die Herrschaft der Amme in Kenntnis setzen?
- 2. Darf er singekehrt die Amme über die Syphilie des Herrschaftskindes aufklüren?
- Darf er den einen Ehegatten über die syphilitische Erkrankung des andern unterrichten?
- t. Darf er von der Syphilis des ihm von dem einen Ebegatten zugeführten Kindes dem andern Ebegatten Mittellung nuchen?
- 5. Darf er der Pflegefran die syphilitische Erkrankung des Pflegekindes öffenbaren?

Derartige spezielle Fragen können nur mach allgemeinen Grundsitzen bezutwortet werden. Deshalb mag zuntchaf das Wesen und der Umfang der ärzfliehen Schweizepflicht im allgemeinen einer kurzen Betrachtung unterzogen werden.

I. Nach § 300 Str.-G.-B. werden Arzte und deren Gehilfen mit Gebitrafe bis zu 1800 Mark oder mit Gefängnis bis zu 3 Monaten bestraft, wenn sie

> unbefugt Privatgehemmissa offenharen, die ihnen kraft ihren Amtes, Standes oder Gewerbes anvertraut sind.

Was man unter einem dem Arzte unvertrauten Privatgebeitunts und dessen Ottonkarung au verstehen hat, bruncht bier nacht erfetert zu

ij Bei des aufenheitenteren Figuerge und Behandlung ebense ein in der getekkommen Physiologischen Arste all Behandlungstellen jammelber Nahm, wenn ser se mit applichteten Militare oder Kindere in inn hat. Wir glaubten daß dem Leser ebense mie une tellet damit politent were, wenn einige am der Pranis geschopfte Fille von sachterettladiger Seite reintert wierlen. Dr. H. N.

werden. Es mag der Hinweis gentigen, daß eine syphilitische Erkrankung, welche der Arzt in Austitung mines Berufes wahrgenommen hat, unter allen Umständen unter den Begriff des Privatgebeinmisses fallt und dah unter "offenbaren" nicht etwa nur eine öffentliche, sondern jede Mitteilung zu eine dritte Person zu verstehen ist, selbst wenn sie unter dem Siegel der Verschwiegenbeit geschieht.

Die Verschwiegenheitspflicht des Arztes ist aber keine absolute. Das Gesetz verbietet auf die un be fug to Mitteilung und erkennt damit an, daß es Umstände gibt, welche den Arzt zur Mitteilung serpflichten oder

wanigstone berechtigen.

Ein selches Recht sieht ihm zu, wenn der Ansertrauende einwillige, oder wonn sein eigenes persönliches Interesse dies erfordert. Er darf z. B., wenn er seine Honorarforderung einklagt, dem Gerichte über die Art der Krankheit seines Patienten insoweit nübere Angaben machen, als dies zur Begründung seiner Klage netwendig ist.

Die Mittellungspflicht liegt ihm ob, wenn sie ihm durch bestimmte gesetzliche Verschriften, wie z. B. durch das Gesetz zur Bekimpfung gemeingefahrlicher Krunkheiten, zu denen die Syphilis übrigens nicht ge-

rechnet wird, anferlegt ist.

Auch kann eine derartige Pflicht durch Rechtsgeschiffe erzeugt werden. Wer einen Arzt mit der Behandlung anderer Personen beauftragt, kann von dem Arzte auf Grund des mit ihm abgeschlesseuen Diensteurtrages Aufklärung über die Krankheit des andern verlangen.

Dax alles ist in der Rechtsprechung und Wissenschaft unbestritten.

Dagegen bestehen erhebbiehe Meinungsverschiedenheiten darüber, obes noch andere Umstände gibt, welche die ärztliche Schweigspflicht aufheben. Es wurde hier zu weit führen, die in der juristischen Leteratur¹)
teutretenen Ansichten zu schaldern und einer Kritik zu unterziehen. Für
die Praxis hat das Beschogericht Grundsätze aufgestellt, welche zwar
micht volle Klasheit schaffen, aber doch dem Arzte den Weg weisen, der
ihn son dem Lubyrinth der Zweifel berausführt.

Im wesentlichen sind es zwei Faktoren, welche ander den obenerwähnten nach der Auffassung des Reichsgerichtes die Verletzung des Berufsgeheimnisses rechtfertigen.

" Well a Bit

Liebmann, Die Pflicht des Arztes zur Wahrung auvertraates Gehetersteit. Berlin 1890:

Plantek, its: Berelsphainnis des Arries, 1898.

Fromms, Die rechtliche Stellung des Arries and seins Verschwiegenheit im Bernies "Berliner Klieik", März 1902, Heit 165.

Simonsohn, Das Berndegeheinnels der Arrie und deren Rocht zur Zeugnämmweitgerung, Deutsche Jer. Zeitzug 1904, S. 1016.

Pallanke, Die Schweigepfiele der Amter. Jur. Zeitung 1906, S. 293

Juger, Das Beruftscheimnis für Arste und Rechtsurwülle. Jur. Zeitum 1906, S. 200.

- I. Die Burnfap (lieht des Arztes.
- 2. Höbere sittliche Pflichien.

I. Dem Arme liegt die Verpflichtung ob, seinen Beruf gewessenhaft ausznähen. Die Verletzung dieser Berufspflicht ist mit ehrengerichtlicher Strafe bedroht. Gewissenhaft fils der Arzt seinen Beruf nur dann aus, wenn er alle Maßmahmen trifft, die er für das Wohl seines Patienten als notwendig erkennt. Macht er also die Wahrnehmung, daß sein Patient der Gefähr der Ansteckung durch Syphilis ausgesetzt ist, so darf er ihn, wenn die Ansteckungsgefahr auf andere Weise nicht verhötet werden kann, warnen, selbst wenn er dadurch sein Berufsgebenmis einem ausbemngegnüber verletzt. In diesem Sinne inst das Reichsgericht¹) folgenden Fall entschlieden:

Ein Aret hatte bei der Untersuchung einer Frauersperson festgestallt, daß diese au Syphilis litt. Kurz danzeh impfte er das Kindeiner andern Frau und erfnhr bei dieser Gelegenheit, daß deren Kindermit der ersten Frau intim verkehrten, ja mit ihr in einem Bette zu schlafen pflegten. Er hielt es deshalb für seine Pflicht, die Mutter der Kinder zu warnen und teilte ihr aus diesem Grunde mit, woran die andere leide.

Das Reichsgericht führt hierzu aus-

Es gehöre auch zur pewissenhaften Berufstatigkeit des Arcies, Patienten, denen die Gefahr der Ansteskung durch Personen drohe, mit denen sie in nihere Beziehung kommen, vor dieser Gefahr zu warnen, unter Umständen könne segar in der Unterlassung einer selchen Warnung eine fahrklissige Körperverletzung erblickt werden. Es wäre nur fraglich, ob en nötig wur, dall der Arzi der Fran gerade den Namen der Krankheit mitgeteilt oder ob nicht eine allgemeine Andentung genügt hitte.

An einer andern S(ello!) wiederholt das Reichsgericht diesen Grundsatz. Ein Arzt hatte unch seiner Verheirstung entdeckt, daß seine Fran
früher jahrelung Ommie getrieben hatte und darüber zu dritten Personen gesprochen. Das Reichsgericht bestätigte das den Arzt verurteilende
Erkenntnis der ersten Instanz mit der Begründung, daß der Arzt die auf
Grund seiner Kratlichen Tätigkeit angeblich gemachte Entdeckung als
Berufsgeheimnis zu wahren verüflichtet und nicht berechtigt gewesen sei,
von derselben einen Gebrauch zu machen, der woder durch die Songe
um dus Wohl der Ehefran noch durch die Wahrnehmung seiner
eigenen perstallichen Interessen gehoten war.

2. Eine Berufspflicht des Arztes kann sicht in Prage kommen, wenn es sich darum bandelt, ob er dritte Personen, die nicht zu winen Patienten gehören, vor einer Ansteckungsgefahr warnen soll, von deren Bestehen er durch seine Berufstätigkeit Kenntnis erlangt hat. Trotzdem kann nich der Ansicht des Reichsgerichtes auch in einem solchen Palle.

³¹ R. O. Sto. B. J. S. & & E.

ij Eatschriding von 14/5-1597, abgebrackt in Reichmeditinalkalender 1595, S. S.

der Arzt befagt sein, seine Schweigepflicht zu verletzen, wenn ihm des eine höhere sittliche Pflicht gebietet. Es handelt sich in dem vom Reichsgericht entschiedenen Falle durum, ob der den Ehemann behandelnde Arzt in dem Ehescheidungsprozesso seines Patienten darüber Auskunft geben durfe, ob dieser an frisch erworbener Syphilis gelitten habe. Dies wurde vom Reichsgerichte³) zwar verneint mit der Begründung, daß Ehegatten im Verhältnisse zueinander nicht das Recht zustehe, steis über ihre gegenseitigen geschlechtlichen Gestanlheites benehungsweise Krankbeitsverhältnisse vollen Aufschlitß zu verlangen. Wohl aber fügt es hinzu, daß man nöbere sittliche Pflichten merkennen müsse, vor denen die Verpflichtung zur Verschwiegenheit zurücktrete end daß es unter Umständen für den Arzt sittliche Pflicht sein könne, der Ehefran von der geschlechtlichen Erkrankung des Mannes Kenntnis zu geben, um sie vor Ansteckung zu bewahren. Es sei auch

"veglieicht nicht schlechtkin eusgeschlossen, eine sticke noralische Mitteilungsplicht einer dritten Person gegenüber, die nicht die Ehefren sei, anzunehmen"

Wass freilich eine derartige höhere sittliche Pflicht vorliege, sagt das Reichsgenicht nicht, und angesiehts seiner äußerst vorsichtigen Ausdrücksweise wird der Arzt gut inn, bei derartigen Pflichtenkollisionen seine Verschwiegenheitspflicht nicht zu niedrig zu bewerten. Unbedingt un verwerfen ist die in der Literatur mehrfach vertretens Ansieht, dall das Interesse der Rochtspflege, der Wissenschaft oder der öffentlichen Gesundheitspflege höher einemschaftzen mi als das Interesse des Patienten in der Wahrung des Berufsgebeimnisses. Nur in ganz besonderen Ausnahmefüllen wird man zugeben hönnen, daß dem Arzt eine hühere sitts liehe Pflicht gebiete, des Berufsgebeimnits zu verletzen.

II. Nach diesen Gesichtspunkten hat die Beantwertung der fünf Fragen zu erfolgen.

 Hat der Arit die Amme ader deren Kind im Anftrage der Herrschaft untersucht und dahei eine apphilitische Erkrankung festgestellt, so ist or auf Grand seines Vertragsverhältnisses zur Herrschaft dies aufzuklören verpflichtet.

Hat der Arzt bei der Annie oder dem Kinde Syphilis beobiehnet, ihne mit der Behandlung der Annie von der Herrschaft benuftragt gewesen zu sein, so besont es darauf au, in welchem Verhiltnisse er au der Herrschaft steht. Ist os deren behandelnder Arzt, indem er z. B. die Enthodung vergetenemen hat, so gehietet ihm seine Bern fepflicht, die Bernschaft über die Krankhen der Annie oder deren Kindes zu untertichten, wenn das Kind der Herrschaft auf andere Weise vor Ansterlung nicht zu bewahren ist.

Steht der die Amer aller deren Kind behandelnde Arst zu der Herpobelt zwar nicht in einem beruflichen, wehl aber in einem verwandt-

八年以前, 五四 的形形

schaftlichen oder Freundschaftsverhiltnisse, so tritt die Frage in ihn berau, eh die sittlische Phicht, Freunde und Verwandte vor Schaden zu bewahren, höber einzuschätzen sei, als die Phicht zur Verschwiegenheit. Diese Frage ist meines Erzehtens zu bejahrn, wonn der Arzt kein Mittel unversucht gelässen hat, die Amsie zu serunlassen, seltst der Herrechaft die notwendige Aufklärung zu geben oder wenigstens ihre Stellung bei der Herrichaft sofort zu verlassen. Diese auf dem Freundschafts- oder Verwandtschaftsverhöltnisse berahende sittliche Phicht muß höher bewertet worden, als die Verschwisegenheitspflicht gegenüber der Amme, wenn diese unmonalisch genug ist, wissentlich dem Kinde der Herrschaft Schaden zufügen zu wollen.

Ist dagegen dem Arzte, der die Amme oder deren Kind behandelt, die Herrschaft ganz unbekannt, is kann ich dem Arzte nicht einmal das Becht zugestehen, von der bei der Amme ider deren Kindo festgestellten Syphilis der Herrschaft Kenntnis zu geben. Wenn auch jedem Menschen die moralische Pflicht obliegt, seine Mitmerschen tunlichst vor Schaden zu bewahren, so mit doch diess allgemeine Pflicht hinter der dem Arzte auferlegten Schweizigeflicht zurücktreten. Es geht nicht an, dab der Arzt, welcher einen Patienten an einer ansteckenden Krankheit behandelt, alle Personen warnt, welche möglicherweise von dem Kranken augesteckt werden können. Es genigt, wenn er in diesem Falle seinen Patienten auf die strafrechtlichen Folgen hinweist, welche diesem wegen Körperverletzung erwachsen können, wenn er seine Krankheit auf andere Personen überträgt.

2. Wer als Arst eine Enthinding vergeneemen hat und dansch der Mutter und dem Kinde ärztlichen Beistand beistet, wird in der Regel auch die Amme, die für das Kind angeneumen wird, auf ihren Gesundbeitsenstand hin untersuchen. Ob er dies im Auftrage der Herrschaft oder der Amme selbst (ut, ist für seine berutlichen Begiebungen zur Amme gleichgültig. In beiden Fällen ist die Amme als Patientin des Arztes zu betrachten und dieser hat infolgedessen kraft seiner Beruf spflicht sie tunlichet vor Ansteckung zu bewahren. Ist dies auf andere Weise, insbesondere durch Einwirkung auf die Herrschaft, nicht nöglich, so ist er befügt, sie über die Krankheit des Herrschaftskindes zu unterrichten.

Ausnahmen sind kaum denkhar. Denn auch der Arzt, velcher die Behandlung der Herrschaft erst übersammt, nuchdem bei dieser die Amme ihre Funktion sehen begonnen hat, wird in berufliche Beziehungen zur Amme treten, da sehen seine Berufspflicht der Herrschaft gegenüber ihm

gebietet, den Gesundbeitsstand der Amme zu überwarben.

3. Auch die dritte Frage ist nach denselben Grundsätzen wie die

heiden anderen zu beantwerten.

Wer als Arzt im Auftrage des Ehemannes die Ehefrau behandelt, ist auf Grund seiner Vortragspflicht verbunden, dem Manne den Krankheitsbefund mitzuteilen. Sollte ausnahmsweise der umgekehrte Fall vorliegen daß der Arzt den Mann im Auftrage der Fran isbandelt. So hat er auf Grund des Vertrages die Fran über das Leiden des Mannezu unterrichten. Littt sich der Mann oder die Fran selbständig vom Arzte behandeln, so ist dieser dem andern Teile gegenüber nur dann von seiner Versehwiegenheitspflicht befreit, wenn dösser eine Berufspflicht oder sine höhere sittliche Pflicht gegenübersteht.

Eine Burufspflicht liegt vor, wenn der Arzt, welches von dem einen Ebegutten konsultiert wird, gleichzeitig den andern Ebegutten behandelt, wenn er also z. B. Hausarzt der Familie ist. Stellt er in einem selchen Falle bei dem einen Ebegutten Syphilis fest, zu gebiebet ihm die Berufspflicht, die ihm dem undern Ebegatten gegenüber obliegt, diesen zu warnen, aber nur dann, wenn er die Überzeugung erlangt hat, daß dieser auf andere Weise vor Ansteckung nicht zu retten ist. Ist er also z. B. auf Grund seiner Kenntnis des Charakters seines Patienten überzungt, daß ein geschlechtlicher Verkehr zwischen den Ebegutten nicht stattfinden wird, dann durf er sein Berufsgebeinmis nicht verletzen.

Es ist noch zu erwigen, ob etwa der Arzt zwar nicht im Hinblicke auf die dem andern Eliegatten drehende Ansterkungspefahr, wehl aber mit Rücksicht auf das Wohl des von ihm behandelten kranken Ebegatten den undern über die Krankbeit zu unterrichten braft seiner Berufspflicht verbanden vol. Er hält z. B. zwecks Hulling des Kranken eine Kur für unumgänglich, die aline Vorwissen oder Genehmigung des andern Ebegatten nicht durchgeführt werden kann. Trotodem hier die Gewindheit des Kranken auf dem Spiele steht und der Arzt für das Wohl des Kranben zu sorgen beruflich verpflichtet ist, halte ich den Arzt dech micht für herechtigt, gegen den Willen des Kranken über dessen Leiften dem andera Ehegatten zu berichten. Denn der Patient weiß in, was ihm bevorsteht, wezm er die Kur nicht gebraucht. Wenn ihm der Fortschritt seiner Krankheit im Verglesche mit der Aufklärung des andern Ehrgatten als das geringere Ubel erscheint, so ist diese Auffassung auch für den Arst maligebend. Dem Arzte ist ebensowenig wie die Vornahme einer lebensrettenden Operation gestattet, in anderer Weise die Heilung des Kranken gegen dessen Willen herbeignführen. Die Berufendicht des Arztes, für das Wohl des Kranken zu sorgen, wird durch dessen Selbstheatimmungsrecht begrenzt.

Wenn der andere Ehegatte von dem Arzie zwar nicht behandelt wird, wohl aber au dessen Freunden oder Verwandten gehört, dann kann für den Arzt unter Umständen die sittliche Pflicht bestehen, ihn durch Warnang vor Ansteckung zu bewahren. Ist dagegen dem behandelnden Arzte der andere Ehegatte freud, so ist ihm die Verletzung des Berzisgeheinmisses selbst dann nicht gestattet, wenn ihm ohne diese die Verhätung der Ansterkung des andern Ehegatten unmöglich erseheint.

4. Läßt der Vater sein Kind hratlich behandeln, so ist er der Auftraggeber und der Arzt hat nicht das Recht, gegen seinen Willen der Mutter Aufschlaß über die Krunkheit des Kindes zu geben. Er wird aber hierzu verpflichtet, wenn er auch son der Mutter mit der Untersuchung oder Behandlung des Kindes beauftragt wird. Denn neben dem Vater hat nuch § 1634 B. G. B. nuch die Mutter das Recht und die Pflight. für die Person des Kindes zu sergen. Auf Grund dieser Fürsorgepflicht ist die Mutter selbständig berechtigt und verpflichtet, in Krankbeitsfällen dem Kinde ärztliche Hilfe zu verschaffen.

Tut sie dies, so kann sie auf Grund des mit dem Arzte abgeschlossenen Vertrages Auskunft über die Krankheit des Kindes verlangen.

Ebenso verhalt se sich umgekehrt, wenn der Arat das Kind im Auftrage der Mutter behandelt und der Vater Aufhlärung beansprucht.

Der Arzt wird also in solchen Fällen dem andern Ebegatten, der über die Krankheit des Kindes unterrichtet zu sein wünscht, zunächst zu befragen haben, ob auch er ihn mit der Bekondlung des Kindes beauftragen and demgemäß auch für das Honorar haften wolle. Wenn die Frage bejaht wird, dann ist damet ein solbständiger Vertrag zwischen dem Arzte und dem andern Ebegatten gesehlessen, kraft dessen der Arzt auch dem andern Khegatten gegenüber zum Berichte über den Krankheitsbefund terhunden ist.

5. Wird das Pflegekind im Auftrage der Pflegefrau von dem Arzte behandelt, so hat dieser auf Grund seiner Vertragspflicht die Pflegefrau über die Krankheit des Kindes zu unterrichten. Geschieht die Behandlung im Auftrage der abwesenden Eltern, so kann ihm eine Berufspflicht ader eine höbere sinliche Pflicht die Mitteilung gebieten. Auf Grund seiner Berufspflicht mill er die Pflegefrau anfkluren, wenn er gleichzeitig ihr behandelnder Arzt ist und die Gefahr ihrer Ansteckung durch das Kind auf andere Weise nicht abgewendet werden kann.

Aber auch kraft der ihn dem Kinde gegenüber obliegenden Berufspflicht kann er zur Aufklärung der Pflegefran über die Krankheit des Kindes verbunden sein, wenn z. B. ohne diese Aufklärung ärztliche Mattaahmen, die für das Wohl des Kindes dringend erforderlich sind, nicht getroffen werden können.

Ein selcher Fall hat zur Vorsussetzung, daß die Einwilligung des Vaters als des gesetzlichen Vertreters nicht rechtzeitig eingeholt werden kann. Verbietet der Vater die Mitteilung, dann hat sie zu unterbleiben, selbst wenn die Gesundheit des Kindes dadurch Schaden leiden sollte.

Steht der Arst zur Pflegefrau nicht in berutlichen Beziehungen und erfordert auch die Gesundheit des Kindes nicht eine schleunige Maßnahme, so kann doch noch unter den Voraussetzungen, wie sie unter 3 geschildert sind, eine höhere nittliche Pflicht dem Arzte die Aufklürung der Pflegefrau über die Krankheit des Kindes gebieten.

III. Wenn Vertrags- oder Berufsplichten nicht in Frage kommen, wird es für den Arzt oft schwer sein zu entscheiden, ole die sittliche Pflicht zum Bedeu, die ihm sein Gewissen auferlegt, hober einzuschätzen sei als die ihm nich dem Gesetze obliegende Pflicht zum Schweigen, denn die Ansichten über Moral sind verschieden und wechseln im Laufe der Zeit. Ich möchte deshalb nicht unterlassen hervorzuheben, daß der Arzt auf Grund des § 300 Str. G. B. nicht bestraft werden kann, wenn er irrzumlich angenommen hat, daß er auf Grund einer höberen sittlichen Pflicht zur Verletzung des Berufsgekeinnisses befügt gewesen sei. Hat

sich der Arzt über deren Inhalt und Tragweite geirrt, so ist er nach § 50, L. Abs., Str. G. B., straflos b.

Wenn also der Arzt bei Kollisionen zwischen der sittlichen Bedepflicht und der gesetzlichen Schweigepflicht diese Pfliehten sorgfältig gegeneinander abwigt und das Ergebnis dieser Erwigungen die Überzengung ist, dath er reden musse, so kann er nicht bestraft werden, selbst wenn der Strafrischter über die Bewertung der kollidierenden Pflichten anderer Ansicht sein sollte.

Wrt. B. O. Str. 18, S. 65.

ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

HERATSHINGSERRY TON

PROP. DR. ARTHUR KELLER,

DER SATGLESONTERRICHISTE IN DECISION DESCRIPTION

SECHSTES HEFT.

DIE LEHRE VON DER SÄUGLINGSERNÄHRUNG

WISSENSCHAFTLICH UND POPULÄR.

WOX

PROFESSOR DR. ARTHUR KELLER.

FRANZ DEUTICKE, 1911. Verlage-St. 1790.

Inhaltsverzeichnis.

| | | | 8+12+ |
|---|-----|------|-------|
| Binleitung | | | . 1 |
| Wirsenschaftlicher Unterricht | | | 3 |
| Unterricht der ffebanenes - | | | 12 |
| Populärs Belekrung | | . 21 | Es |
| Populäre Schriften | | | |
| MeekHätter | | 100 | 24 |
| Merklätter im Ausland | 100 | | . 33 |
| Religion | | | -33 |
| Anline | | 1411 | 37 |
| Notices and fremiliadirchen Lebebüchern und Schriften | | | - 37 |
| Notices ther Merkblittes | - | | 53 |
| Heritiall-Typen au Inland and Andred | | - | - 61 |
| Literatur/verzeichnit | | | -84 |



Die Lehre von der Säuglingsernährung, wissenschaftlich und populär.

Einleitung.

Es gibt kaum ein Gebiet der Volksbygiene, unf dem, auch bei Kulturvölkern, so viele Unsitten, Ammenmärchen und falsche Anschauungen verbreitet sind, wie in der Ernührung und Pflege des Sänglings. Es gibt hanra ein Gebiet der Medizin, auf dem eine derartige Zersplitterung der wissenschaftlichen Austhauungen besteht, wie in der Physiologie und Pathologie des Sänglingsalters. Beide Erscheinungen haben die gleiche Ursache: Sänglängsbegiene war ein Feld, das lange Zeit der Mutter und ihrer Beraterin, der Hebamme, allein überlassen war, und Sänglingsheilkunde ist ein junges Fach, in welchem innerhalb weniger Jahre eine Menge intensiver Arbeit geleistet worden ist, ohne daß der reichlich erworkene neue Wissenshesitz rentgende Festigkeit gewonnen hätte. Um Unsitte und falsche Anschauungen zu bekäupfen, ist Belehrung auf breitester Grundlage erforderlich. Die Belehrung setzt aler als notwendige Basis einen Fends von festen Wissen voraus, und die Belehrung der Masse des Volkes eine Einheitlishkeit zum mindesten in den Grundprinzipien der Lehre, welche allein den Erfolg verbürgt.

Selfist im engeren Kreise der Fachleute eines Landes sind auf unserem Spezialgebiet der Säuglingsernährung die Differenzen in den Anschauungen so groß, daß jede Schule, ja fast jeder Lehrer eine eigene Richtung vertritt. In einem theoretischen Fache könnte man wehl in Rube abwarten, his der Streit der Meinungen zu einer Klarung führt; die Kinderheilkunde aber ist ein praktisches Fach, und die Lehre von der Stuglingsernührung hat in ihrem Einfluß auf Sänglingsmorbidität und Mortalität eine so eminente praktische Bedoutung, daß eine energische Warnung vor weiterer Zersplitterung not ent. Wenn schon in der wissenschaftlichen Ferschung, in Laboratorium und Klinik der Streit nicht zur Rube kommt and night kommen darf, so durfen diese wissenschaftlichen Meinungsdifferenzen nach sensen nicht so in Erscheinung treten, das sie

den praktischen Erfolg bemmen.

Zwischen Kinderheilkunde und Sänglingsfürsorge besteht ein Abhüngigkeitsverhaltnis, das beiden Teilen Vorteile bringt, aber auch beiden Verpflichtungen auferlegt.

So mannighling und verschiedenartig die Momente sind, welche die Stinglingssterblichkeit beeinflussen, so gewiß sind die wesentlichen Grundlagen für die Bekämndung der Sterblichkeit und für die Hygiene des Kindesalters erst durch die wissenschaftlichen Forschungen über Physiologie und Pathologie des Singlings geschaffen worden. Die Singlingsfürsorge hat die Aufgabe, die Ergelmisse der wissenschaftlichen Forschungen in die Praxis nucrosetzen und sie für die weitesten Kreise des Volkes autzbar zu machen. Und die Staudingsfüreurge als angewandte Pidistrae schafft den wissenschaftlicken Lehren der Kinderheilkende in der jespulären Belchrung die kräftigste Resonnaue. Die berufenen Lehrer für die Volksaufklärung sind Arste, Hebammen, Schwestern, Helfernnen, und eine Unterstutzung sell das mündliche Wort in den gedruckten Schriften und Merkblittern finden. Ich habe mir in der gegenwärtigen Arbeit die Aufgabe gestellt, zu untersuchen, wie weit im Unterricht der Lehrer und wie weit in der Belehrung der Mütter Einbeitlichkeit berrecht, und teile demmach meine Ausführungen in "Wissenschaftlichen Unterricht" und "Populling Belchrung"

In gewissem Stans will ich die gegenwärtigen Anschanungen über Singingsemilimng nelenementerstellen and belenchten, habe jedech mein Thema von comberein nach zwei Richtungen eingeschränkt, In der Fürsorge handelt on sich um Prophylaxe, es kommt also nur die Etnahrung des gesunden Kindes in Betracht. Und das allein hat mir den Mut poschen, sine solche Zusammenstellung zu versuchen. Denn wenn wir auf das Gebiet der Pathologie, auf Ernährungsstleungen und Erahlarungeherspor übergeben, dann finden wir bentzutage ein derartiges Durcheinunder versebiedener Lehren, daß die griffte Gewandtheit und reable Kritik dazu gehört, sich zurscht zu finden. Ich will aber hier an dieser Stelle - und das betone ich ganz besonders - nicht kritisch vorpeace, sondern mir kommt es im Interesse der Parsorge darnuf an, die Differenzen der Auschnungen in wissenschaftlicher und populirer Belehrung zum Ausdruck zu hringen. Selbst bei fleschrinkung auf die doutsche Padutrie ware as haute eine recht mübeame Arbeit, die Lehren der verschiedenen Schulen über die Ernährung des kranken Kindes übersichtlich derzustellen. Der deutschen Padiatrie könnte man houte dasselbe corbolten, was Virghaw in der Verrede zu seiner "Speziellen Parhologie und Therapie" im Jahre 1853 von der deutschen Medinin im allgemeiten gezugt hat: "Sie ist infolge der Zersplitterung der Schulen run Gauett und zur Beute der Fremden geworden. Knam scheint eine Lebre fortig ausgezebenet zu sein und allgemeine Anerkennung zu finden, su erstaben ihr von neuem Gegner, welche an ihre Stelle eine andere seizen wollen, und wie im Wechool der Jahre alte Trachten von neuem wieder helelet werden und als Modell zur die neueste Mode dienen, so tanchen auch in der wissenschaftlichen Kinderheilkunde hin und wieder Lehren auf, die ein Jahrzeinsten aufgestellt wurden und seitdem scheinbar vergessen waren. Das Studium alber Schriftsteller zeigt uns nur immer wieder, daß die damsligen und die heutigen Anschauungen über Skuglingsernährung gar so verschieden nicht sind. Dadurch aber, daß ständig neue Lehren propagiert werden, wird eine Unrahe in die wissenschaftliche Arbeit eines Faches bereingetragen, welche dem Unterricht sicherlich nicht fürderlich ist.

Wissenschaftlicher Unterricht.

Vom Unterricht der Arzte, Studenten und Hebanimen will ich sprechen, die nun ihrerseits berufen sind, belehrend und beratend vernünftige Anschausnern über Säuglingssrußbrung den Müttern zu übermitteln. Als Studiensunterial dienen mir die einschlägigen Lehrbücker aus verschiedenen Surachen, die ich seit Jahren gesannselt habe, und ferner die persönlichen Erfahrungen, die ich auf Anslandsressen bei Gelegraheit von Besuchen in den verschiedensten Austalten gemacht habe. Deun gerade dabei kommt es einem so recht zum Bewußtsein, welche krassen Differvnzen nicht etwa in den Volkssitten, sondern in den Anschwungen der Universitätslehrer bestehen. Wenn da der eine som ersten Lebenstage an Vollmilch versbreichen läßt, der andere sie erst am Eisle des ersten Lebensjahres angewendet wissen will, wenn jener 10 his 12 Mahlzeiten verordnet, dieser nicht mehr als 5 Mahlzeiten unlißt, wenn in der einen Austalt Gendon bereits im 4. oder 5. Monst, in der andern erst am Ende des 2. Lebensinhres regeben wird, und wenn bei diesen Verordnungen jeder einzelne der Lehrer sich auf Erfahrungen und Erfolge beruft, dann muß ein unbefangener Beshachter dech zu der Meinung kummen: es mus wohl jede der Methoden ihre Berechtigung haben, und es ist gleichgtätig, ob der Sängling so oder anders ernährt wird. Dem widersprochen leider die Zahlen der Sänglingssterhlichkeit, die unter dem Einflusse falscher Ernührung so hoch ist. Sind aber diese ärztlichen Vorschriften nicht gleichgültig für das Gedeilen des Kindes, dann erscheint es mir im Interesse der Bekümpfung der Sänglingssterblichkeit. notwendig und als eine Pflicht der wissenschaftlichen Kinderbeilkunde, eine eindeutige Lesung der Hauptfragen berbeizuführen.

Merkwurdig ist, dab in diesen wissenschaftlichen Fragen zumeist jedes Land seinen eigenen Weg gegangen ist, wenng beeinflukt von den im Nachbarlande geltenden Anschauungen. Und merkwürdig ist, dall, so verschieden auch die Anschauungen som mögen, in allen Stellen immer nur von guten Erfolgen gesproeben wird. Mit wenigen Ansnahmen ist der Lehner mit dem Erfolge seiner Methode zufrieden, und falls er bei einem andern besoere Erfolge seint, so triotet in sich mit der Behauptung, daß dieser andere ein ganstigeres Beschachtungsmaterial hat. Es ist zu beskauern, daß wur nicht einem Mafschab haben, um in größeren Massenversuchen eine Erfolge erzielt werden. Es ist wohl nicht unbescheiden, wenn wir konstatieren, daß die deutsehe Pädiatrie gerade auf dem Gebiete der Singstatieren, daß die deutsehe Pädiatrie gerade auf dem Gebiete der Singstatieren, daß die deutsehe Pädiatrie gerade auf dem Gebiete der Singstatieren, daß die deutsehe Pädiatrie gerade auf dem Gebiete der Singstatieren, daß die deutsehe Pädiatrie gerade auf dem Gebiete der

lingsernlärung eine führende Stelle sinningst. Doch ist mir wiederholt im Auslands groupt worden: "Day sind theoretisch interessante Unterszehangen, in der Praxis aber fehlen die Erfolge: sonst könnte in der Rethe der Staaten Deutschland nicht an so ungmodiger Stelle begüglich der Sänglingssterblichkeit stehen." Diese Beweisführung lasse ich meld rollen: denn ich glaube und weiß; es gibt nicht allen viele offizielle Statistiken, deren Zahlen so absolut zuverlässig sand wie die der deutschen. Aber was vollständig unparteinch zu bleiben, habe ich aus meinen Betrachtungen die deutschen Lehrbücher außer acht gelassen. Es kommt mit, wie oben geragt, nur darauf an, die Differen zen in wissenschaftlichen Anschausungen darzustellen, und dazu liefern mir die Lehrbücher des Auslandes rollkommen genügend Material, wenn ich einzelne Merkblätter, deren Verfasser in der Pidiatrie bekannte Namen tragen, noch binzunehme. Um die Darstellung nicht gar zu sehr mit Einzelheiten zu belasten, und um sie nicht allen schleupend zu nachen, habe ich die speziellen Nachweise und mein Studienmaterial im Anhang medergelegt und beschränke mich hier auf eine gussminenfassende Darstellung.

Ther Ernährung des neugeborenen Kindes herrschen die verschiedenoten Anschauungen. Während Thomson ') erklirt, vor dem 3. Lebenstage sei keine Nalarung notwendig, höchstens ein masr Teelöffel gehochten Wassers, während Kerley am 1, und 2, Lebenstage nur Milchrockerbisung veraberiehen läßt, kommen undere nicht von der Vorstellung frei. mörlichst frühweitige Verabreichung der Brust sei wegen der angeblichen ahführenden Wirkung des Kolostrums wünschenswert, und wieder andere fürehten, daß bei ungenügender Ernährung eventuell schou am 2. Lebenstare Insuitionsheber cintritt, and weiter; sowohl Budin wie Hutinel und Les nit lassen erst nach 24 Stunden das Brustkind anlegen. Die letzteren verbieten für diese ersten 24 Stunden überhaupt jede Plüssigkeit, andere postatien schon wenige Stunden nach der Geburt den ersten Stillversuch. fügen aber allerdings meist hinzu, daß man ohne Schaden auch 24, m 36 Stunden damit warten kunn. Ernster ist es, dall aus den Lehrbüchern nicht die Empfehlung verschwindet, bei auscheinend ungenügender Milchproduktion erentnell schon am 2, oder 3. Lebenstage verdünnte Kuhmilch en reichen, bis die Milcheskretion bei der Matter in Gang kommt. Denn due ist eine Unsitte, gegen die wir in Fursorge und Privatpraxie fortwährend anzukämpfen haben.

Was die Zahl der Mahkseiten auhetrifft, so werden die Brustkinder nach den ärztlichen Vorschriften und auch der Volkseite entsprechend in Nordamerika. England, Frankreich, Italien in den ersten Wochen 8- bis 16 und im 24 Stunden angelegt, allmühlich werden die Nahrungspansen verlängert, so dall etwa im sechten Momit nach 6 Mahlzeiten hesteken bleiben. Bei uns in Deutschland ist es der ärztlichen Belehrung gelungen, die Häufigkeit des Anlegens wesentlich zu vermindern; fast allenthalben lautet die Vorschrift, das Kind 5-, höchstens 6 mal im 24 Stunden anm-

⁷⁾ Am Schlasso des Heltes befadet sich ein Literaturverzeichnit.

legen und ihm zowie der Matter zo frühzeitig als möglich eine Nachtpause von 6 les S. Stunden zu gewähren. Diese Anschauung, von Grorny wissenschaftlich begrändet, gewinnt, wie ich von den verschiedensten

Seiten höre, such im Auslande ständig an Boden.

Für die Nahrungsmenge des Brustkindes finden wir in der Mehrzahl der Lehrbücher keine strikte Zahlenangabe, sondern es wird die Nahrungstoenge im Verhältnis zum Körpergewichte festgestellt. Die ursprüngliche Angabe von Budin und Maurel, ein Brustkind brauche als Nahrung pro Tag nicht mehr als 1/10 seines Körpergewichtes, ist in keinem Lande so scharf angegrößen worden als in Frankreich, wo besonders Variot seit Jahren einen Feldzug gegen diese "Hungerdiät" eröffnet. Soweit sich bestimmte Zahlen in den Lehrbüchern finden, schwanken die Angaben für den Nahrungsbedarf des jungen Brustkindes von 1/2 bis 1/10 des Körpergewichtes.

Bezüglich des Verhaltens der Stillenden begegnen wir in Lehrbückern hin und wieder minntiosen Distrorschriften, die der Stillenden alle möglichen Speison als unzuträglich verbieten, während in anderen Büchern und vor allem im praktischen Betriebe größerer Anstalten von solchen Verboten mar keine Rede ist. Im Gegenvatze zu anderen ward in den französischen Lehrbüchern auf Beobachtungen hingewiesen, in denen psychische Erregungen einen wesentlichen Einflaß auf die Laktation und das Godoiben des Kindes haben sollen, und ferner werden von französischen Autoren Beobschtungen mitgeteilt, in denen angeblich eine schlechte Beschaffenheit der Muttermilch nachgewiesen wurde, so daß sie für die Ernährung des Kindes als angeseignet erklärt wurde. Auf ebenso großen Widerstand wie diese Anschammig wird der Vorschlag Terrien's steden, welcher als bestes Kriterium in solchen Fällen empfieldt, für 24 Standen das Stillen anszusetzen und den Kinde sterilisierte Milch zu geben; bessern sich oder verschwinden die Störungen, so dürfe man auf schlechte Boschaffenheit der Milch schließen. - Recht widersprechend sind auch die Ansguben über die Rückkehr der Meises bei der Stillenden; nach Variot dürfen normalerweise die Menses während der Laktation nicht erscheinen, andere, a. B. Dingwall-Fordyce, sehen im Gegenteil in der Rickkehr der Mensen während der Stillzeit ein Zeichen von Gesundheit; nur dürfen diese Autoren dann nicht, wie es der eben genannte tut, das Kind während der Daner der Menstruction der Mutter künstlich ernähren und die Muttermilch absoritzen laxoen.

In der künstlichen Ernährung des Sänglings bestehen noch größere Unterschiede, und zwar sind sie nicht durch Volkseitten bedingt, sondern durch Wandel in den ärztlichen Anschauungen, die allmählich populär geworden sind. Soweit man nach den Lehrbächern urteilen darf, lassen sich in der denbezüglichen wissenschieftlichen Lateratur drei große Gruppen unterscheiden; I. Franzosen, denen sich die italienische Pädiatrie anschließt, 2. Amerikaner und Englander, 3. Deutsche und ihre Anklänger. In Franz kreich kommt als Nahrung fürs erste Lebensjahr fast sosschließlich Milch in Betracht, nur selten geht die Tagesmenge über einen

Liter beraus. Die Zuhl der Mahlzeiten beträgt in den ersten Wochen 8 bas 10 und geht dann auf etwa 7 zurück. Mehrfach finden wir erwähnt, dath in früherer Zuit auch in Frankreich stärkere Veräumungen der Milch in Gebrusch waren; so führt z. B. Marfan falgende Tabelle aus dem Jahre 1886 an, wolche aus einer Krippe stammt:

| 1. Weeks | To Mileki |
|----------------|-----------|
| 2 . | W = |
| L and 2. Monat | 111 - |
| 8 . 4 . | Un a |
| 5. NI 9. | 100 |

Eine selehe Vorsehrift anden wir beute in keinem der französischen Lehrbacher mehr. Wohl dürfte Budun, der vom ersten Lehenstage an Vollmilch verahreichen ließ, heute in Frankreich selbst nur noch wenige Anhänger haben. Immerkin wird jedoch vom dritten, vierten Monat anscheinend Vollmilch vorgeschrieben. Den stärkehaltigen Nahrungsmitteln gegenüber verhalten sich die französischen Autoren sehr abbihnend. Ich entuchnic Anderodius eine Notiz, nach welcher Marfan, Comby, Budin erst nach 9 Mounten d'Espine und Picot, le Gendre und Broom erst mit I Jahre Mehl und Schleim gestatten, und von Gemüsen ist außer bei den Anhängern Marras in der Dicht des ersten Lebensjahres überhaupt keine Rede. In der Bewertung popektive Verwendung der stärkehaltigen Nahrungsmittel und der Gemuse stimmt mit der französischen die englisch-amerikanische Richtung überein, aber sonst weicht sie welt von ihr ab. Die Ausevikanser fangen beim Nengeborenen äußerst vorsichtig mit starken Vredmaungen (Koplik: 1:5%, Fett und 0:5%, Eiweiff) an und steigern den Gehalt an organischem Nährstoff außerst langsain, so dan sie erst am Ende des ersten Lebensjahres Volimilch geben lassen. Dagegen geben on in der Gesamtnahrungsmenge bereits um Ende des zweiten Viertelighres über ein Liter heraus, Ahnlich geben die Italiener vor, und beide michen - besonders beim jungen Kinde antierordentlich große Nahrungspansen. Wenn ich hier nur ganz kurz die deutsche Richtung skizzieren darf, so waren folgende Punkte bervorzahelsen: Zahl der Mahlzeiten 5, höchsten» 5, bezäglich der Konzentration der Nahrung einen Mittelphatz zwischen amerikanischer und französischer Richtung, frühmitige Verabreichung von Schleim, Mehl, Zervallen and Genusse. Wenn man weiß, wie grob die Unterschiede in den Anschanungen allein der deutschen Schalen sind - und dasselbe gilt für England, für Frankreich und für Amerika - dann wird man es begreiflich finden, daß ich darnaf verzichten mull, die Unterschiede der drei Richtungen prägnanter anzugeben. Jedenfalls genügt dem; der sich für Einzelheiten interessiert, ein Studium der Notizon im Anhange, um sich davon zu überzeugen, daß bei der beschränkten Zahl der für den Singling in Betracht kommenden Nahrungsmittel mathematisch kann mehr Mutationen denkbar sind, wie sie uns die wasenschaftliche Kinderheilkunde bietet. Von einer Einheitlichkeit des Unterrichtes ist keine Rede

Vollständig auf Amerika beschränkt geblieben ist hisher eine Technik der Ernührung, wie sie hente in den Grofistlichten der Verwinigten Staaten mehr und nicht in Gobranch kommt. Ich darf wehl annehmen, dall Einzelheiten über diese Prozentualmethode bei uns relativ wenig bekannt sind, und darf etwas mehr darauf eingehen, minst der Reta, den unsere nene Anstalt, das Kaiserin-Auguste-Victoria-Haus, zumichst noch auf Besucher von jensests des großen Wassers ausubt, mir eine willkommene Gelegenheit verschafft hat, meine hitterarischen Stadien über die Rotelische Methode durch mündliche Unterhaltungen zu ergänzen. Ich darf für die Belehrung den Herren Kollegen Korley, Kimball und Koplik niehen verbindlichsten Dank sugen.

Die Begründer der amerikanischen Methode eind Prof. T. M. Rote b von der Harvard-Universität und G. E. Gordon von der Walker-Gurdon-Labourousy-Company.

Die anseriaanisten Kollegen erkliten die Pronsstualmethode für einen nuferurdentlich großen Furschritt in der Technik der Ernäheung, weil die Gelegenbeit en
größer Individualisierung gibt, und weil noch über Anneht une die die Möglichkeit
bietet, die Bestanktungen und Erfohre verschrolener Ante-in untervinander in vergleichen.
Dabei ist nicht in vergenen, daß die anserkanschen Pfolitor bemitht eine, sin der
klinischen Besbanktung und aus den Symptomen der Niberschäfen die sichtige Indikation für die Nabeusgrauht zu stellen. Unter diesen Umerlinden aber und mit der
technischen Verruffkennnung, wulche die Pronnetnalmethode die Follegen
mit ihren Erfolgen anmahmiles sehe zefrieden und fingen au, den Wert nanztlicher
Ernährung zu auterschäten. Die besten, wie z. H. il o. t., geben so weit zu erkälten:
wenn des Kind nicht gedelte. Störungen migt oder nicht zunimmt, sell des Stölles
nicht niche forgeseint werden. Da die Beschaffung von Annen in den Versnigten
Staaten größere Schmerigkeiten nucht nie bei mu, so entschließt zum sich mech
leichter zu künstlicher Ernährung und mit einer übermechender Zeorenicht nich wien
von L. Lebausage in.

Die technisch beste Lösting für diese Individualiserung geben die Mille-Laboratories, deren ersten in Boston im Jahre 1902 von der Wallor-Gordon-Company augerichtet wurde. Hente bestehen in 14 anverännischen Gestrichten deractige Laboratorien, in 19 weiteren Agentaum, in denen das Fabrikat einzust täglich abgegeben wird. Jede-Iratliche Verordnung wird ausgehicht. Das dem Laboratorium zugebende Eczept enthält.

ath Einscheiten, v. R. (Holt S. 1891.

| Rp. | Fat. | 8% |
|-----|-------------------------|-----------|
| | Sugar | 100 |
| | Protects | 155 |
| | Abealinity, line-water | 71. |
| | Number of Iredings | 90. |
| | Amount for each hedings | 4 ireness |
| | Hose to 1955 F. | |

Aber meds viel komplimentere Rosepte um das elem migrarbene werden am-

Die gebetenen Molifieierungenöglichkeiten geben der weiteren aus einem Receptformaler berver, welchen Rotch angeliebt.

⁵ Rutch, Interstate Medical Journal Vol. XVII., No. 5.

| R | PER CENT. |
|---|-----------|
| Para | |
| (4) Carbobydeates Lictuse (milt sugar) Maltice (milt sugar) Sumon (care sugar) Desiron (grape sugar) Starch | |
| ni Dixinnie | |
| (c) Peutrida when | |
| (e) Poptonize | |
| (a) Sedian Citrate " of total mixture | 1 |
| (v) Salines Brearls ! ", of milk and views | |
| is a self-red mixture | |
| (a) Lime Water W of total mixture | |
| (a) Lactic Avid I To table the appropriate of fermentation of the protection of the protection | |
| But at | |
| Number of Perlings | |
| Assess in each Fording | 100 |
| Onocaca rea | |
| annus. | |
| 147 | 191 |
| NATC . | COL |
| | 30 Ti |

M. D.

Die, was die anserkunischen Arre den Laboratories besonders nachrühmen, ist die absalute Zorerlüssigkeit über Arbeitens. Ferner schen no einem großen Vorteil darm, dab der Arzt in der Verordhung jeglicher Singlingunsbrung unabblingig von der Pflegerin ist. Für diese Großetaltläuten in den Vereinigten Staaten gibt es in der Privatpranie zur eine Gemme für die Verwendung der Luberatory-milk, das ist ihr Freis, der wech für amerikanische Verhüffnisse außerordentlich borh ist (etwa 2 Mark per Tag).

Die Laberaturien stellen, wie gesagt, "modified milk" in jeder gewänschem Zesenmannstung ber; mer ist en bieber nicht Sitte, auch für die untergenischen Salze eine bestimmte Zesammentering nachmennen, en sind in der Regal die Gesamfaulte der Kalestich in entspeechender Verdännung. Für die Herstellung der Medifikation dienes in den Laberatorien als Grundelsmente:

- 1. Sales mit 20 ., Pompshalt,
- 2. durch Zentrilage algorabasis Milels and
- L. 200, tox Milchard editoray.

Durch Mischung dieser der Plitongkeiten in verschiedener Kombination stellt man mit größer Genangkrit eine Sanglingsnahrung jeder tellebigen Zesemmenschmung bar. Vermittele der Molke kann man einen tentisymten Gehalt an Molke, Elweißbesondere im Laktalbarein erwichen Durch entsprechende Kombination sind mit einem Fettgehalt von 1 bis 4%, und sinem Zuckerpskalt von 4 his 7°, fulgende Variationen im Elweinkörpern bereinteilen.

| Molkenproteids | Kerrin |
|----------------|--------------------|
| 0.25* | F-25V; |
| 0.50 | \$P\$595 |
| 0.55% | 0.25% |
| 0.234/ | 0501/ |
| 0.40% | 1/25// |
| 0.60 | 0.50% |
| 0.80% | #55% |
| 0.40% | IH60Y _e |
| 0.50% | 0.90% |
| 0.0355 | 1:15% |
| 040% | 1.25% |

Die gewinnelen Athalencen wird durch Kalkwameramata erreicht.

Holt, Kerley, Kimball, Kaplik, bur die beleutenfelen Namen der amerikantellen Philatrie, fürden wir unter den absoluten Anbangern der "meddied milk",
welche übrigens am den Laboustorien aus auf ärstlichen Renept abgegeben wird. Wie
Holt herrechelt, kommt er dabet selbstverständlich unf die Komitrises des serlinkerenden
Arstes aus wes sjeht lesen kann, breit er nach dürch die beste Reille nicht, und wenn
nicht das indimerte Medikament vercodnet wird, hilft dem Patienten die beste Apotheke
nichte. Auffällerel ist gedenfalle, wie einmittig gat die Urteil in den Laboratorien überdie Erfolge dieser Ermitrangemethode ist; en wire interessant zu erfahren, ein wie
großer Anteil en dem guten Ermitrangenrfolge der sorglittigen Pflege beimmenen ist.

Wie übrigens der Amt im einschen Falle mit wieren Verordmagen vorwärte geht, reigt mis eine Kraukengeschichte nen Churchill!.

| Date. | Age | Feeding. | Result. | Weight |
|----------|-----------|---|--|-------------|
| Ort. 2. | -E Willia | 4 F .2 W _{[0} S.5 W _{[0} P. 05]] | Bangry, dejecta green ourle, | 20-4 2-4 |
| Oct. 2. | 210 | F, 34%, S, 55%, P, 65%, 3 or | Wird. Same . Dejecta yellow, wind. | 3-4 |
| 0et. 16 | 7 wies. | F. 30% 8.40%, P.00%, 3 se | Biller, Jen | 3-5 |
| Oct. 11. | * | P. 84%, S. 55%, P. 05%, Box | Better, but were wird. | |

¹⁾ Jeannal of Amer. med. Assoc. 27, Mai 1905.

⁰ F .- fat, P. - postrill; S. - sugar; C. - cascinogen; L. - factaltonea;

| Date. | Age. | Terding. | Ecrelt. | Weight. |
|----------|----------|---|--|---------|
| | | | | lbs in |
| Oct. 14. | | F. 50\ _m & 25\ _c F. 65\ _p S as | Hangry, less wind cards. | 5-5 |
| Oct. 17. | 8 wlo | F. 29%, S. 25%, P. 970%, 3 oc. | Organismal Vomiting, little gas, | 2-6 |
| 0ct, 19: | 1. | P. 25%, 8,25%, P. 075%, 3 or | Much bet- | |
| (bd. 21. | à sk. | F.25\ _e 8.25\ _e E.07\ _e 4 er. | Colic - green stools | 3-4 |
| Dat. 27. | 4 | F. 25%, S. 25%, P. 075%, 4 od. (Barley water, 1 dram.) | Colic green stools. | 2-1 |
| 046.28 | 10 wks. | F. 80%, S. 40%, L. 0.8% (When, 2 or, Lime water, % or.) | Beiter. | |
| Sor. 1 | 13.0 | F. 68%, S. 4-2%, Total prof. 162% [L. 688] (Whey 17 or., Crests 1 at) | Doing well: | 5-15 |
| Non-by | 12 wks | + | Dejecta normal, | 5-164 |
| Nov. 13. | | F: 1.71., 8, 4-60., Total pret, 1 270 ffs, 9-67 (Whey 17 on, Cream 2 on) | Bugg. | |
| Nov. 10, | IS witt. | | Hungry, Scients normal, | 6-0 |
| Nes. 23. | 14 wki. | F. 28%, S. 47%, Total prot. P35%, IL #85 (Whey 12 or, Corne 3 or.) | | |
| Nov. 28. | 0 | | Little aver- iting, but generally better- | 6-6 |
| Dye, ž, | 15 mks. | F. 1-7%, S. 4-9%, Total prof. 1-27%, IL 0-97 (Whey 17 or , Occase 2-or.) | Doing will. | 6-7% |
| Dec. 7. | 16 mkc | 100 | | 6-31/4 |
| Day, 10. | X B | 211 | Some curis | 8-12 |
| Dec. 16. | 17 wks | F. 201, S. 501, Total prof. 1009, IL 083 Whey 25% or, Cream 4% or, Milkespir, 2 temporatule.) | Dijesta nemecons, betacemat | 8-13 |
| Dec. 28. | 19 wks. | F. 28(4) S. 55%, Total proc. 150/40, 05 (Whey 26 on, Count 5), or, Millionger, | - | 794/ |
| day. | | © (empovalula) | | |
| San. 7. | 13.1 | Why gradually dropped, milk calefound. | the well- | 8-0 |
| June 10. | 10 mo. | F. 40% S. 70% P. 8.F. | | 12-0 |
| Oct. In | 18 moc | White milk | | 15-0 |

Im Animag habe ich eine Tabelle um dem Hattachen Lehelmen aufgemannen. site welcher die Fernseln für die Ernäheung des geunsleu Kindes im sesten Lebempaker herengelem, and two gelten

> die Wenkformnias für das gesande Kind im L. Monat

die Medianfermalia . - -2 to 5.

dis Strongformalae . >

In Westicher Weise stellte eine von den Laberatories selbst angegebens Tabelle die Durchschnettssahlen für des gennude Korl unf

Theoretical Basis for Ferding a Healthy Infant.

| | Fat 8 | | Pro- telds | Prote | | Ant, at, each feeding in | | 1 44 | of Other |
|------------------|-------|--------|---------------|-----------------------|---------------------|-----------------------------|-------|--------------------------------------|--------------------------------|
| Are | | Sugar | | Whey Prote- ids | Case in- gen. | 100. | n n | Internals betweenlight to her. | Starber of feelings in Marr |
| | 100 | 4-10 | 0= | 0-55 | 0.25 | 0,-1, | 5-25- | 1-1% | 24-19 |
| Prematice | 169 | 456 | 0.25 | 0.50 | 0.25 | - | 2250 | | |
| At term | 2-90 | 2:00 | 0.56 | 850. | 0:25 | 1 | 29 | 9 | 10 |
| Rad of 2 ad, wk. | 2.50 | 37.540 | 950 | 9:30 | D-25 | 19/ | 45 | 20 | 10 |
| 3 rd, wk. | 2:00 | 6-00 | 0.08 | 9:73. | 0.25 | 2 | 180 | 2 | 8 |
| - 4th mk | 8-50 | 6:50 | 09:1 | 0.50 | 6:50 | 21/2 | 25 | 2 | - 5 |
| 6th wh | 4191 | 7.98 | F-00 | 8.80 | -0190 | 2 | (14) | 2% | 8 |
| 8th. wh. | 499 | 2.99 | 125 | 1980 | 2.75 | 3)/1 | 166 | 20/4 | 7 |
| - 12 th. sk. | 4:00 | 2:00 | 1:20 | 0.50 | 1:00 | 1.0 | 129 | 400 | 2 |
| - 4mo. | 4490 | 2-96 | 1.50 | 0.70 | 1:15 | 494 | 13) | 20/4 | 5 |
| a a buse | 491 | 2-00 | 144 | - | - | 94 | 965 | 1. | 6 |
| a a fem. | 4:00 | 2:00 | 299 | - | | 0. | 180 | 8 | 16. |
| - , 8 ma | 491 | 7:01 | 2.50 | - | - | 7 | 210 | 3 | |
| 9 par. | 400 | 799 | 2-00 | - | | 8 | 249 | 3 | 1.81 |
| a 10 mm - | 4.00 | 6:00 | 800 | - 1 | - | 8 | 201 | 3 | 1.6 |
| Ilma | 400 | 5:00 | 2:00 | | - | 10 - | 390 | 8 | 5. |
| 12 10 1 | 100 | 455 | 8.50 | | - | 10: | 7933 | 3. | 2 |

Diese amerikanieges Methods, welche im weitesten Maße die Zummmennetzung der Nahrung dem Alter und dem Gennedheiternstande des Kinde individuell ausmpassen versicht, ist aber nicht gewechliedlich unt die Mith-Laboratories gagewiesen, sendern sie ist auch so unspearbeitet wurden, dats sie in der Pareitie ausgewundt werden kann. Zur Herstellung der bestimmten Mischungen ist sine graße Reike von Pormela augegeben worden, die obendrein bei den verwiriebenen Autorm nicht übercontinued. Due Ausgangematerial fits die Medifisierung ist eine migliebet tachillose Platelis Mileh, und die Mittel zur Gewinnung der verschodenen Mierhungen die Kombination von fettarmer und festreicher Mileh. Als Grendlage diente die Erfahrung, dali gesetzniklig in einer Milch con 41°, Fettgebalt, welche 4 Standen lang ralog ge-standen last, das obere Drittel 19%, Pott und die obere Billite 7%, Fett welhält. Darnit hat man also desi Mischengen: das obere Drittel, das 10%, Fett, 4:2%, Zacker, 1.47), Evreill, the obout Hallis seriels 7%, Fett, 4-47, Zucker, 3-54, Eiweiß, and die Vollmilch, welche 4%, Bett, 45%, Zucker and 15%, Excell enthalt. Die den Merdrangen worden was in verschiederen Kombinstionen und in verschiedenster Verdinnung und mit Zanatz von Milekmekes and eventuell Kalkwannes verwendet. Aber damit nicht

group: et werden auterdem als Zenitze peptonisierte Milch, Melke, Buttermilch und die verschiedensten künstlichen Zusitze verwandt.

Be wirde vielkicht zu weit führen, wann ich die verschiedenen Permela, auch Jesen auferhalb der Leharsbeiten in der Familie gesebeitet wird, hier auführen walte, Ich verwisse auf die Lehablicher und die kurzen Nohmen in meinem Aufang. Jedenfalls geht das eine mit mitten Anstährungen bervor, daß die Amerikanse in der Institutufisierung der Singlingunskrung uneh erheblich weiter geben als wir. Unseitentiges Wissen ein Nahrungsgehalt und Stoffwerbeit gibt um jedoch kann ein Rocht, in pritein Zahlen für die Mobilikation nurugeben, wie es die Amerikanse tan.

Nach dieser Unterbrechung komme ich wieder zu meinem Thema zurück und schliede meine Ausführungen über die Differenzen im Unterrichte mit einem Hinweis auf die außerordentlich verschiedenen Anschauungen über Ermillerung jenseins des ersten Lebensjahren.

Night same Grand habe ich im Anhang gerade über diesen Punkt die Angaben aus den verschiedensten Lehrbüchern zusammengestellt. Die Arbeit Houleners in der Festschrift für Jacobi aus dem Jahre 1900 diefte wohl eine der ersten, wenn nicht überhannt die erste über diesen Gegenstand in der amerikanischen Literatur sein. Heute können wir aus den verschiedenen Lehrbachers Distrorschriften mit Ments für die verschiedenen Altersklassen entnehmen und erseben aus dem Vergleich der verschiedenen Lehrbucker, daß auch auf diesem Gebiete der Ernührung schoolite des ersten Lebensjahres sufferordentlich große Differenzen zwischen den verschiedenen Ländern bestehen. Ich will an dieser Stelle nur kurz darauf hinweisen, daß wohl in keinem Lande dem Kinde so fråhzeitig gemischte Kost gegeben wird als bei uns in Deutschland; wir geben its graden und ganzen darauf zus, recht bald dem Kinde Gemüse, Zerealien, Ohat new, zu geben und die Kuhmilch in überwiegenden Bedeutung für die tägliche Nahrung möglichst zurücktreten zu lassen. In Frankreich wie in England und Amerika ist für das game zweite Lebensjahr Kuhmilch immer noch der wesentliche Hampthestandteil der Nahrung des Kindes, vorsichtig gibt man Reis, Grieß, andere stärkehaltige Kahrungsmittel zu, und auffallend spät, erst am Ende des zweiten Lebensphires, lafit non in Amerika Gemüse geben, während Eier in der Dist sine grobe Rolle suiclen.

Unterricht der Hebammen.

Wenn der Unterricht in Singlingsernahrung an den medizinischen Fakultiten in den verschiedenen Ländern so große Unterschiede aufweist, ist es nicht zu verwundern, dab ebenso große Differenzen im Helaummenunterricht bestehen, soweit sich dieser mit Säuglingsernährung beschiffigt. Den Lehrbischern für Ärzte und Stedenten stellen sich in dieser Hinsicht die Hebunmenlehrbücher, von denen ich eine Reihe nicht oder minder offiziell anerkannter!) studiert habe, an die Seite. Ohne auf

¹j Hobarsmöulebetügele Herangegeben im Auffrage des Königh Prent, Ministers der gefatt, Testerrichte- und Medicinsbungslegenbeiten, Bartin 1995.

Prof. G. Leupald and Prof. P. Zweifel, Lehrbach für Hebammen, Im Auftrage des Korngt. Sichs. Ministensuss des Immen. S. And., Leipzig 1900.

Einzelheiten, die doch nur Wiederholungen bedeuten würden, eingehen zu wollen, möchte ich auf einen Hauptpunkt hinweisen, der wohl am stärksten bei dem sächsischen Hebammenlehrbiele auffällt. Es wird zwar in einigen Zeilen auf die Notwendigkeit des Solleststillens hingewiesen, aber es wird nichts über die Technik des Stillens, über die Schwierigkeiten, welche oft in den ersten Lebenstagen sich einstellen, gesagt; dagegen wird die Ammenwahl und dann die künstliche Ernährung, namentlich der Sozhlet-Apparat, ausführlich beschrieben. So werden die Hebammen, auf deren Mithilfe wir doch angewiesen sind, weder zur Stillpropaganda noch zur Beratung der Mutter in dieser wichtigen Frage erzogen.

Neben den Hebammen üben hentzutage die ausgebildeten Pflegerinnen und Helferinnen bezuglich der Sänglingspflege einen belehrenden Kinflaß auf die Mutter. Darum würde ich es für netwendig halten, daß eine Übervinstimmung in der Belehrung bergestellt würde. Bei nus im Preußen existiert jetzt ein Krankenpflegelehrbuch, von der Medizinalabteilung des Kultusministeriums hernusgegeben.¹), das eine sehr große Verbreitung gefunden hat. Auch in der zweiten Auflage som Jahre 1910 werden in diesem bei künstlicher Ernihrung für die ersten 2 Wachen 8 und dann bis zum Ende des vierten Mousts 7 Mahlzeiten empfehlen. Es ist leicht rorstellbar, daß die drei offiziellen Berater der Mutter: Arzt, Hebamme, Fürsorgeschwester bei der einfachen Frage, wieriel Flaschen das Kind in 24 Standen erhalten soll, jeder eine anders Antwort gibt und dabei nach seiner amtlichen Belehrung handelt. Daß da eine Änderung not int, unterliegt wohl keiner Frage, und sie ist um so mehr notwendig, da zu der wissenschuftlichen Belehrung sich noch die populäre gesellt.

Populäre Belehrung.

Neben der weitausschauenden Beseitigung der sexislen Ursachen der hohen Säuglingssterblichkeit, neben den Aufgaben, welche die Reichsversicherungsserdnung, die Verbesserung der Wohnungsverhältnisse, der Schutz der unehelichen und der Halbekinder an die Fürsorge für Mutter und Kind stellt, ist fraglos die Verbreitung veraünftiger Anschauungen aber Säuglingsernährung, die Bekämpfung der auf diesem Gebiete herrschenden Unsuten, insbesondere aber die Propaganda für das Seibststillen eine der wichtigsten Aufgaben der offenen Fürsorge. Dieser Aufgabe

Prof. Iv., L. Pinkudek. Lefebuch für Schülerinnen des Hebustinenkurses und Nachschlagebuch für Hebammen, Wien 1907.

Dr. C. Fournier, Massel complet des Sagen-Femmes, Paris 1896.

Prof. A. Curri. Mausale di ostetricia ad uso delle Levatrici, Mailand 1988.

C. M. Groth and F. Lündblom, Lärchok für barumorsker, 3. Aufl., Stockholm 1908 and 1910.

Prof. Dr. E. Schoneberg, Lucrebog for jordinativ, Kristiania 1897,

A. Stadfeldt's Lassebag i Jordenoderkunsten, 2. Aufl., Kopenhagen 1905.

⁵ Bodin, Verlag von August Hirachwald.

dient die mündliche oler schriftliche Belehrung. Über die Erfolge imlividueller mindlicher Belehrung durch Arzt und Helferinnen in der Beratungsstande und beim Hausbesuche kann heutzutage ein Zweifel wohl kamm mehr bestehen. Die Fürsorgestellen haben sich als Mittel zur Bekimpfung der Sänglingssterblichkeit aufs beste bewährt. Neben dieser individuellen spielt eine alleemeine mindliche Belehrung durch Vorträge eine Rolle. Die Vorträge, wie sie aumeist von Voreinen veranstaltet werden, werden in der Regel von den Damen des Vereines. von Hebansmen und Schwestern, in kleineren Stüdten von den Damen der Honoratioren beaucht, aber selten zur sehen wir unter den Hörern in größerer Zahl die Franen des Volkes, an die wir uns mit unserer Belshrung in order Linie wenden wallen. Der Erfoly des Vortrages hingt selbstverständisch wesentlich von dem Vortragenden ab. So selten wir in den Fürsorgestellen einen Arzt finden, der für die Belehrung neben ausreichendem Wissen auch die richtige Art hat, es den Mattern bestebeingen, so selten and meiner Erfahrung nach die Redner, welche ihren Stoff und ihre Darstellung für den populären Belehrungsvortrag rightig suszawählen verstehen, und such im besten Falle dürfen wir den Erfolg solcher Vorträge nicht überschätzen.

Ist aber der Erfolg schon beim gesprochenen Worte, sobald es nick micht an den einzelnen, wendern eleichzeitig an siele wendet, zweifelhaft, as erst recht, wenn is sich im Goschriebenes oder Godrucktes handelt: um populäre Zeitschriften, populäre Bücher und Merkblitter. Über die populären Zeitschriften nur einige wenige Worte. Von ihnen gilt dasselbe wie von den populären Vorträgen. Es scheint sohr wenige Menschen zu gehen, die mit wirklicher großer Erfahrung die Fähigkeit verbinden, diese Erfahrung anderen, und zwar in populärer Form, mitzuteilen und verständlich zu machen. Die Artikel über Staglingserafibrang in museren populären Zeitschriften rühren zumeist nicht von anerkannten Fachleuten ber, and wenn sie ton diesen herrühren, so sind sie zuweilen nicht besomlers geschickt geschrieben. Das, was man aber von den populären Zeitschriften auber allen Umständen erwarten meil, ist das eine, daß eie einer versanftigen Belehrung der Bevölkerung zum mindesten nicht hinderlich sind, d. h. sie dürfen meht veraltete Anschsuungen, die die moderne Fürsorge bekämpft, propagieren, und sie dürfen ihre Spalten meht der Reklame für irgend welche Nahrungsmittel öffnen, die wir unter allen Umständen bekämpfen müssen. Die populäre Belehrung und die Bekämpfung falscher Anschsungen wird beute schon genogsam durch eine bestimmte Kategorie von Reklameschriften der Nährmittelfabriken erschwert. Die popularen Zeitschriften, welche der Fürsorge diesen sidlen. haben in erster Linia die Pflicht, aufklarend zu wirken. Wie sehr ein sinbeitliches Vorgehen gerade auf dem Geboste populärer Belehrung notwendig ist, das wind ans der folgenden Darstellung zur Genüge bervorzeben

Berner ich jedisch auf die populären Blieber und Merkblitter eingebe, wien mir noch sinige Worte über Beklameschriften gestattet. Einmal mochte ich die Gelegenheit benutzen, um eine Arbeit, welche in der ärzflichen Zentralzeitung, Wien, Heft 4, Jahrgang 1909, erschienen ist, niedriger zu hängen. Der mir sorliegende Sonderahdruck trägt um Kopfer in großen Lettern die Angabe "Aus der niederösterreichischen Laudenfindelaustalit (Filiale Gersthof) Wien; sie führt den Titel "Zur Ernährung des kranken Sänglings", hat zum Verfasser Dr. Josef Peer, Assistent der ohen gennenten Austalt und ist nichts weiter als eine Reklams für Kufeko-Mehl. Als Boweis dufür führe ich aus den 4 Seiten nur 2 Sätze up: Day Kufeke-Mehl hat sich als souverages Mittel bei dem Darmerkrankungen und Sommerdiarrhöen behauptet," "Alle unsere hygienischen Bestreburgen, die darauf hinarbeiten, die Kindersterblichkeit zu hindern, finden in dem Kufeke-Mehl ein hochwertiges Unterstützungsmittel." Und dann möchte ich auf eine lestimmte Kategorie von Reklameschriften hauweisen, deren Prototyn die Eleine Schrift "Der Sängling", herausgegeben von Johann A. Wälfing, Pabrik chemisch reiner Milchpräparate, ist. Withrend früher derartige Reklameschriften ihr Pringrat ohne weiteres direkt als Ersatz der Muttermilch angepriesen haben, verstehen sie es houtzutage recht gut, die Empfehlung ihres Praparates in eine gleichnerische Form zu kleiden, welche gleichzeitig noch als Propaganda für das Stillen zu wirken scheint. Die kleine Broschüre "Der Sängling" spricht in der Einleitung von der hohen Sänglingssterblichkeit, zugt dann: "Muttermilch heißt der Zaubersaft, der ein kostbares Heil- und Schutzmittel für den beranwachsenden Menschen bildet", dann beifft ex weiter: Leider gibt es immerliin noch viole Fälle, in denen die Mutter selbst nicht stillen darft, "so mussen war uns hente noch bei der Mehrzahl der Kinder mit der kunstlichen Ernährung ahfinden" und damit ist der Verfasser bei dem Albalaktin angelangt, mit dessen Entdeckung das "Problem der künstlichen Ernährung gelöst ist". Jede Mutter sei nunmehr in die giückliche Lore versetzt, der Milchmischung soviel Albulaktin binconfligen, "daß die Milch die Qualität einer Fransumilch erhält". Derartige Reklameschriften mussen das Publikum unbedingt irreführen; wir darfen sie nicht unbeachtet lassen, denn sie werden den jungen Müttern ins. Hans growhicht und manchmal too there sufmerkaaner gelesen als das Merkblatt, welches eie vom Standesamte oder von der Fürserge rehalten.

Die joppulären Schriften und Merkblitter opielen in der Belehrung der Mütter eine nicht unwesentliche Rolle, und darum ist im Interesse der wirksamen Fürsorge unbedingt notwendig, daß diejenigen, welche sich als Lehrer berufen fühlen, oder welche durch den Ausweis, den ihren Schriften und Bättern die Regierung oder eine andere Beberde ausstellt, als berufen anerkannt werden, sich zum mindesten in den wichtigsten Hauptpankten der Belehrung, nicht welersprechen. Dausst sieht es jedoch bei ums beie aus, Fast als ob ein Überbleibsel alter Kleinsteaterei und dentscher Oppesitionelnst auf diesem Gebiete nicht aussterben wollte! Man könnte den Grund darin suchen, daß die Kinderheilkunde noch eine junge Wissenschaft ist, in der se noch an allen Stellen gart, deren Ergebnisse gerade darum, weil an den verschiedensten Forschungspfaden so fleillig gearbeitet wird, schwer zu einer Abklärung und zu einem Abschlüsse kommen. Aher mag die Wissenschaft ihren Weg gehen und immer neue Wege suchen; in je tiefere, brostere Schiehten der Bewilkerung unsere Belehrang geht, um so einheitlicher muß sie organisiert, um so vorsichtiger müssen Widersprüche vermieden werden. Denn sie dienen nur dazu, die Könfe der Mütter zu verwirren und den Erfolg der Belehrung zu beeinträchtigen. Es ist gewiß schon für die Arztewelt nicht gut, wenn immer wieder neue Lehren auftruchen; so ist noch weniger gut für die Stadierenden, deuen von verschiedenen Lehrern, an verschiedenen Universititen manchmal recht differente Lehron vorgetragen werden. Aber die Kritik des Hörers und noch mehr die Beshachtung in der Praxis befiligt viele von ihnen, Spreu vom Weizen, Hypothesen von praktisch Wichtigen zu trennen. Schlimmer sehon wirkt der Mangel an allgemein anerkannten Grundsätzen in der Säuglingsernährung auf der nächsten Stafe, im Unterricht der Hebammen. Ich habe es selbst bei Gelegenleit eines Vortrages im Charlottenburger Hebanmenverein erfahren. An nemen Vortrag, bei dem ich mich selbstversändlich von jeder extremen Richtung fernhielt, schloß sich eine Diskussion an, u. a. über die Zahl der Mahlzeiten. Mit Recht wies die Versitzende darauf hin, daß seh fünf Mahlzeiten pro Tag empfehle, daß sie selbst unterrichtet wiren, zunichst sieben, später sechs Mahlzeiten zu geben, daß von nauchen Arzten sieben, van anderen secha oder fünf verordnet würden, und daß zogar die Arste in den städtischen Parsorgestellen nicht gleicher Meinung waren. Wenn man von den Hebammen Einheitlichkeit der Anschauungen und besonders Einheitlichkeit im praktischen Vorgeben verlangte, dann sollten doch erst die Arzte sich über diese Grundfragen einigen. Darin konnte ich der Vorsitzenden nur xustimmen. Denn im Interesse meserer Physorge ist eine Einheitlichkeit der Belehrung unhedingt notwendig. In der Praxis der Fürsorge begegnen sich Arzte, Hebinimen, Fürsorgeschwestern, Helferinnen. dazu kommen die Ratschlige populärer Schriften und Merkhlätter und schließlich noch der Einfloß kluger Frauen, getreuer Nachbarn und dergleichen. Wenn wir die unverantwortlichen und unverständigen Ratreber ansychließen wollen, dann muß die offizielle Belehrung einheitlich tein-Wie steht es aber damit in Wirkischkeit? Ich will es an der Löteratur der papulären Schriften und Merkblitter nachweisen.

Populäre Schriften.

Die Preduktien populiter Schruften über Pflege und Ernihrung des Sänglings ist überraschend groß und schrint es immer gewesen zu sein. F. A. von Ammon schrieb 1827 in der orsten Auflage¹) seiner bekannten Schrift "Die ersten Mutterpflichten": "Warum nun die große, übergroße Anzahl der Schritten über diesen Gegenstand mit einer nenen vermehren." Und 1858 beginnt L. Besser sein Heft[†]) "Die Benutzung der ersten

⁷⁾ Brusten, P. G. Hilaubersube Backlandlung.

¹⁾ filltingen, Beierg Heinrich Wigand.

Lebenstage des Sängings zu dessen Eingewöhnung in eine naturgemäße Lebensordnung" unt dem Salz: "Viele derer, die den Titel dieses Bückleins lesen, werden denken: "immer nech eine zu den unsähligen Schriften über Kinderernehung" und werden es dann beiseite legen". Übrigens laben mich diese beiden genannten Schriften besonders beschäftigt. Das Ammonnsche Buch, nuf das ich später noch einmal gurückkomme, gibt in seinen Auflagen, die sich über 80 Jahre hinziehen, eine Übersicht über die Entwicklung der Fragen, und die Bensonsche Schrift, welche außerberdicht wirkungsvoll geschrieben ist, weigt uns, daß die Warmung von Übersernährung bereits im Jahre 1853 demlich ausgesprochen wurde; der Anter empfiehlt dringend, dem Sängling nicht ofter als imal am Tage Nahrung zu geben.

Jedenfalls sind diese beiden alten Schriften besser als die nichten unserer modernen populären Bücker über denselben Gegenstand. Denn es ist unglanblich, wer sich alles als Lehrer zur Beratung von Müttern berufen fallt und welcherlei Ansichten wir manchmal in diesen Büchern vertreten finden, Manche scheinen ihre Aufgabe darin zu schen, "die Ammenmärchen" nicht aussterben zu bassen; nur schade, dati sie sie als

Wirklichkeit auftischen.

Es sind etwa 30 Schrußen über den genunnten Gegenstand, welche tor mir liegen, und ich möchte wohl den Versuch nuchen, sie zu Gruppen zusammenzufassen. Es kann sich bei einer dermrtigen Zusammenstellung kann darum handeln, auf jedes einzelne Buch einzugehen, wie sir es bei der Kritik einer ernsthaften Arbeit tun, bei der der Kritiker auch seine Meinung sagt und den Autor auf das eine oder das andere aufmerksammicht. Das kann nur in Frags kommen, wenn es sich um ein sonst gut geschriebenes Buch handelt, in welchen einzelne Irrtümer über Müngel vorhanden eind, die bei einer nessen Auflage leicht zu beseitigen sind.

Bei den Rebehrungsschriften können wir 3 Kategorien unterscheidenerstens solche, welche Schuden anrichten und von einer fürsoeglichen
Zensur verboten wurden mittben, zweitens solche, die weder schuden noch
nützen, und drittens solche, die zu empfehlen sind. In manchen der
Hette termicht man nur ein paar Seiten zu lesen, und das Urteil steht fest:
Gruppe 1. Bei der 2. und 3. Gruppe haben wir nicht nur den sichlichen
Inhalt, an dem, wonn das Buch soust gut geschrieben ist. Korrekturen
möglich sind, zu berücksichtigen, sendern such die Auswahl des Materials
und die Art der Darstellung. Dabei kommt noch in Betracht, an
welchen Lesenkreis, ob allgemein in die Mütter, ob an Mütter und
Pfieperinnen oder an lotzere allein, die Belehrung sich wendet. Beron
ich zu einer allgemeinen Kritik und Gruppierung übergebe, mit ich
die Schriften im einzelnen besprechen, um so mein Urteil zu begründen.

Josef Pallak hat ein Leschuch für Eltern auf Grund 35 jähriger ärztlicher Praxis geschrieben, dessen 2. Auflage 1909 erschieben ist. Der erste Abschnitt beginnt: "Ist das Kind geberen, so besorgt die Hebannss-die erste Toilette desselben, d. h. sie badet es ihrer Instruktion gemällund gibt ihm ein einfaches warmes Wasserklystier, um das sogemannte

Kindsurch zu entfernen.4 Aus den nichsten Seiten zittere ich folgenden Passus: "Eigentlich sollte bei dem ersten Kinde immer der Argt entscheiden, ob eine Prau stillen kann und soll oder meht. Denn ein milhimsener Verench ist immer von Nachteil für die Matter und das Kind. Die erstere wird aufgeregt, fiebert, schwitzt nachts use., das Kond ut sehr unruhig, schreit tiel ous Hunger, weil es ja zu wenig Nahreng bekommt, kriegt hindig grünen Stuhl mit verlengebenden Schmergen. kommt ganz herali und magert sehr rasch ab. Gegen den 5 Tag hin werden dress Zustände für Mutter und Kind unerträglich. Es kommt endlich der Arzt, der kinstliche Ernährung sarat. Nach einer Flasche enisprechend genichtster Milch und einem letzten Verzweiflungsansbruch der Matter kommt alles in Ordnung. Nie sell eine Fran gegen den Ratemes Argies the Kind on stillen versuchen, sie hat dann noch mehen dom Vorkergesagten die batersten Selbstverwürfe, dab die ihr Kind in Gefahr gehrucht hat," lith machts nach eine weitere Stelle andihren: "Bricht das Kind die Muttermilch kasig (topfig) und hat es auch selche Stable, so ist dies auch nicht bedenklich, solunge das Kind trotadem gedeild und wenigstens 2 Delia per Tag zuminunt. In solchen Fällen od die Milch für das Kind zu schwer, zu fett oder zu käsesteffhaltig; mit der Zeit wird das Kend ja ülter, gewöhnt eich mehr an diese kräftigere Milch, d. h. es vertrigt sie bester. Geschieht dies aber meht, so wird os unbedingt notse dig das Kind abzasetzen, weil es soust sicher einen Magendarmkalarrh bekommt, also one nicht gleichgültige Kranklant-Leb denke, ich kann mich mit diesen Zitaten begnügen und besache mit noch zu erwichnen, dati Pollink als "ein sehr gutes, bewährtes, die Milch storoid quantitativ wir qualitativ ginstig bezinflussendes, daher ansekidliches Mittels Laktagel emplichtt, dan semer Ansicht such sich am besten die Sweger mit einem Gummischlauch und feinem Glaeröhr, eine segenannt- Sauggarnitur eignen, um Trinken und Seldneken von dem Kinde selbst regulieren zu lassen. Ich erwähne noch, daß der Verfasser den Mand des Kindes nach jedem Trinken auswaschen Eißt, und schließe mit seinem Satze: _Erbrechen kommt bei Kindern häufig vor und ist meist ohne alle Boleuting, kann also nuch eine verlängniscolle Erseleinung sein."

Priederike Volzer, die einen Leitfalen für junge Mütter und Pflegerinnen gescheieben hat, ist Kranken- und Kenderpflegerin (ausgehöhrte Dinkonissin). Der Leitfaden, jetzt in 2. Aufluge erschienen, ist von 2 Arzten mit einem Gebittvort verschen. Die Verfasserin ist eine Kinderpflegerin von der Art, wie ich ihr nicht gern in der Familie begegien würde, eigenmachtig, roll von Vorurteilen und falschen Begriffen und stote mit ihre praktische Erfahrung, während sie den Ärzten nicht wei einzelenden scheint. Der eine Setz: "Und wer wie ich 20 Jahre lang der Kranken- und Kunderpflege sich gewillnet hat erinnert nich an manche Kunderfran oder manche Großmutter, welche mit geringerhätzendem Lücheln dem Arzt in der Pürsorge oder Poliklinik ihre große Erhahrung und die 12 eigenen Kander, die sie großgezogen haben will, vorhält. Dabei sind in der kleinen Schrift eine Reihe guter Beobachtungen

enthalten, nur ist die Verfasserin nicht gelehrt weeden und hat in den ganzen 20 Jahren ihrer praktischen Tatigkeit auch nicht selber gelernt, ihre Beobachtungen richtig zu deuten. Und so gehen diese Beobarhtungen unter in einem Gemisch von Aberglanben, überlieferten Ammenmärchen und eigenen falschen Anschauungen: Pür Leibschnerz wird Streichen des Magens, abor son links unch rechts, emofohlens selbstverständlich soll man das Kind nach dem Trinken außgesten lassen. Dabei soll man dem Kinde, falls as die ganze Nahrung erbricht, ohne dati Durchfall dalser ist, ome gweite Portion geben und soll our nicht gloich die Milch weglassen, wenn ex sich um eine leichte Darmstörung shine Erbrechen handelt. Ferner unden sich merkwürdige Anschauungen über die Pflege: Das Kind soll nicht zu oft trocken gelegt werden, weil es dadurch anspruchstoll and unrising wird, dagegen soll es in Wolldanell wohl verpackt und von der Luft abgeschlossen und auch bei der größten Hitze night zu leicht gekleidet werden. Zur Erklärung ihrer Pflege und Ernührung des Sänglings hat sich Friederike Voluer "wissenschaftliche Anschauungent gebildet, die wohl ehemowenig wie ihre Sellstzufriedenbeit durch eine Kritik erschüttert werden wurden.

Viele, langst widerlegte falsche Anschauungen finden wir ench noch in dem Buch von Dr. Esch is (Medizmalrat und Direktor der Pflegeanstalt des Kreises Heidelberg zu Sinsheim a. E.), welches 1969 in fünfter, vollständig umgearbeiteter Auflage erschienen ist. Er hält noch an der abführenden Wirkung des Kolostrums fest und ebenso an den Dütverschriften für die Stillende, welche ihr geränchortes Fleisch, hurte Wurst, Gimseleber, alle auch mit Pilsen, Knoblauch, viel Zwiebel, viel Essig zubereiteten Surisea, Sauerkraut, Sonf und Mustrich verbieten. Schlimmer ist ex. dailer erst in der zweiten Weche nach der Eatbindung Gemüse und Obst. erlandt, und noch schlaumer, daß er dem neugeborenen Kinds, falls die Motter fors syste keine Nahrung haben sollte, verdinnte Kuhmilch geben litt, bei eintretender Menstrustion eine Entwichnung resm. einen Wechsel der Ernährung erwägt und bei Entzündung der Brustdrüsen unter allen Finständen absetzen bilk. Zuletzt noch ein Zitat: "Dem Neugehorenen geht oft ein Teil der verschluckten Malch aus dem Magen in den Schland mrück. Do dieser Vorgang die noch unkundige Mutter in Besorgnis setzen könnte, sei erwähnt, daß derselbs mir eine Folge der Überfüllung des anfängs verhältnismiltig kleinen, roch röhrenförmig gebildeten und senkrocht gestellten Magens durch die etwas rasch zuströmende Milch ist, Gernde durch reichliche Ausfüllung bei dem gierigen Schlacken erreicht der Magen seine ihm rukonmende Gestalt in wenigen Wochen."

Ungefähr dieselben Anschauungen finden wir bei Dr. M. Saubers (Arzt in Brodenbach). Auch er ist dafür, falls das Kind am ersten Tage keine Milch in der Mutterlerust vorfindet, ihm zunächst künstliche Nahrung zu geben, "nicht aber ihm den Bauch mit Zuckerwasser oder Fenchteltee zu füllen", er rät zu künstlicher Ernährung, wenn die Brustwarzen zu klein sind, wenn die Milch mangeihaft zusammengesetzt ist oder in geringer Menge abgesondert wird, und verboetet für die Stillende überhaupt

grime Gemine, besonders Kohl. Besonders scharf aber wird er her der Beurteilung pflanglicher Nahrungsmittelt "Ein Kind vegetarisch aufrieben zu wollen, ist ein Unsinn, der sich an den fanatischen Mittern fast immer durch frichen Tod oder stetiges Siechtum der kleinen Welt-

burger rathen muth."

Den eben genannten Buchern schließt sich die Schrift von Dr. Friedrich Maller an, welche noch dazu sehr viel Überflässiges enthält, z. B. über die Zusammensetzung der verschiedenen Milcharten. Am überflusigsten und direkt schädlich ist aber der Anlung über die Ditt der stillenden Mutter von Dr. med. L. Partradge in New York. Was Horm Müller bewogen but, diesen amerikanischen Kollegen zur Mitarbeit horangugichen, dürfte kann temand verstehen, wenn ich aus dessen Ausführungen einige Sätze zitiere. "Die Brust besteht aus zahlreichen Seinen Röhrehen und Blutgefäßen. Diese Röhrehen sind mit mikroskopasch Heinen, eng zusammenliegenden Blutkörperchen - Epithelzellen genannt - auszekleidet, Während des Stillens werden diese Ueinen Zellen abgestollen und mit Hinzufügung von Wasser zus dem Blute, welches gewisse alkalische Salze enthält, in Milch umgewandelt." - "Hentzatage gibt as France, welche nur zwei Wochen Nahrung für ihr Kind haben. Diese France sollom non ton ihrem Arzte balid als solche erkannt und daranf aufmerksam gemocht werden, daß alle ihre Versuche, sich die Mülcherzeugung zu erhalten, vergeblich sind. Andere Franen nehmen infolge reichlicher Nahrung an Körpergewicht zu, aber eine Vermehrung der Milchmenge tritt nicht ein. Solche Franen haben keinen Vorteil für die Ernährung ihrer Kinder durch Befolgung von Diätregeln und werden genötigt sein, das Stillen gunz oder zutn größten Teile aufzureben." "Wenn die Milch nicht himreichend erscheint, was min aus dem Gesieht

und Aussehen des Kindes erkenst, dann soll der Sängling zu den avei

ader der Nachtmahlzeiten känatlich ernührt werden."

Auf einem nicht viel höheren Niveau steht die Schrift son Dr. Gustas Custes, welche sogar schon in 14. Auflage erschienen ist und z. B. in Eisleben und Weitlenfels offiziell zur Verteilung kommt. Veraltete Auschanungen, wie Mundreinigen nach jedem Trinken, türchtiges Kochen der einzelnen Milchportionen, Unsunberkeit als Ursarlie des Soors new, finden sich da.

Day Nachschlagebuch für Mütter von Dr. F. Theodor, welches in 4. Auflage erschienen ist, cathrilt außerordentlich viel Unnötiges, deuen Kenntnis den Muttern gar nichts nützt, über chemische Zusammensetzung von Frauenmilch und Kuhmilch, über Harmonge des Kindes, über Erkrankungen und ihre Behandlang usw. Daneben aber auch viel Falsches, E. B. (S. 59): "Wenn auch der Einseiß- und Fettgehalt der Ziegenmülch ein größerer als der der Kuhmilch ist, daber der Franenmilch näher kommt, so at dorh die Beschaffenheit des Etweidies eine so viel hirtere und festere als die der Francumilch, ja sogar als die der Kuhmalch, daß man sie, für den Süngling längere Zeit hindurch gegeben, als schwer verdaulich bezeichnen muß." Die Empfehlung von Kindermehlen, unter denen er besonders das Kufeks-Mehl bevorzugt, begrindet der Verfasser damit, daß Kinder bis zu 4 Monaten Stärke, also nuch unveränderte Mehle nicht verdauen können.

Marie Hölgl bringt in ihrem Geleitbache für die junge Frangenz vernünftige Ratschlige für das Verhalten den Fran während der Schwangerschaft und im Wochenbest. Es fehlt ihr aber an Erfahrung, sobald es sich um Sänglingsernährung handelt. Ohne Kritik worden nebeneinander gestellt: Lahmanns vegetahile Milck, Biederts Rahmgemenge, Gärtnersche Pettmilch sowie des ferneren alle möglichen Präparate. Auch das, was die Verfasserin über Erkrankungen bringt, ist keineswegs gut. Die Empfehlung des Malztropous, welche durch eine große Reklame der Troponwerke auf der ersten Seite nach dem Texte unterstützt wird, sollte besser unterlassen werden.

Die kurze Schrift von Dr. Osto Abruham (Fransmarzt in Berlin) ist für Mütter und Pdegerinnen bestimmt. Abgeschen daven, dall der Verfasser in der Ernährung von Singlingen wohl kaum besondere Erfahrung hat, daß er einem zehnmenstigen Sängling z. B. 1%. Liter Vollmilch geben läßt, eignet sich die Darstellung in ihrer Knappheit vielleicht für Pflegerinnen, ist aber nicht geeignet für Mütter, denn es fehlt ihr isch Überzeugungskraft.

Auch die nächste Schrift, welche ich besprechen möchte, die übeigens wesentlich umfangreicher (317 Seiten) ist, stammt von einem Frauenarzt. Dr. Hans Meyer - Rüngg ist Dozent für Geburtshilfe und Frauenkrankheiten in Zürich. Das gut ausgestatuste Buch, welches instruktive
Abbildungen bringt, ist anscheinend für besser eitmerte Frauen gedacht,
denn es ertzt in seinen Ratschlägen eine Reihe von Hilfsmitteln vorans, die
nur diesen erreichbar sind. Es mag für den Unterricht von Hehaumen, allenfalls von Schwestern oder Pflegerinnen geeignet erin, aber nicht für Mütter,
denn es bringt vol. Unnötiges und hebt das Wichtige nicht genug herren.

In den beiden Leitfäden für Krankenpflegerinnen von Oberbezirksarzt Dr. Frans und Chefarzt Dr. Fritz Brummer sind kurze Kapitel anch der Pflege der Wörhnerinnen und des Neugeborenen gewidmet, denen man ammerkt, dan den Verfassern das Interesse für diesen Teil der Krankenpflege fehlt.

Das Buch von Ziegelreith (dengierender Arzt des Sanatoriums Zehlendorf bei Berlin) enthält außer einigen veralteten und irrtümlichen Anselanungen eine gute Auleitung zur Ernährung und Pflege des Kindes his zur Schulzeit. Es leidet nur darunter, daß der Verfasser einseitig Lahmannsche Grundsätze vertritt, Lahmannsche Kleidung und vegetabile Milch empfiehlt.

Bei dem Vortrage von Dr. F. Lünke, der auf Veranlassung des Wohlfahrtsvereins zu Loewenberg in Schlesien gehalten ist, scheint es sich weniger um eine Belehrung in Säuglingspflege, für die es auch nicht gezignet ist, zu handelts, als um eine Empfehlung der Kinderwäsche und Matrator nach Linkeschem System. — Merkwürdig ist die um Schlusse angehängte Anmerkung: "Unter den Sänglingen an die Sterblichkeit der Knuben höher als die der Mödeben. Der Grand dieses Unterschiedes muß in den unterschiedlichen Organen liegen. Hier findet man bei den Knaben sehr hlinig eine allra enge Vorhaut. Phimose genannt, die das Wasserlassen erschwert und daher leicht Residualharn verursseht mit Blassenlähmung und reflektorischer Beitung der Verdamungsorgane sowie des Nerremsystems, wertas manchmal sogar Krisunte resultieren. Diese Phimose bedarf chirargischer Behandlung.

Nicht leicht wird mir die Kritik an dem falgenden Buche, aus sich eines guten Numens erfrest. Aus dem Ammonschen Burhe, dessen 1. Auflage schon im Jahre 1827 crachica und dessen 40. Auflage wie schon viele Vorginger von Geheimrat Dr. F. v. Winkel bearbeitet ist. Int so manche Mutter sich Rat geholt. Aber man merkt dem Buche auch sein Alter au. Pietlitvoll Inden sich die spüteren Herzusgeber geschent, an der Darstellung, welche dem Buche seinen behen Wert verlieb, zu viel m andern und doch inden sie versucht, in den Neuauflagen die Forischritte. welche die Wissenschaft gemacht hat, zum Ausdrucke zu beingen. Bei diesem Verfahren ist aber ein einheitliches Ganzes nicht entstanden. -Ich habe das Buck zum ersten Male in seiner 40. Auflage kennen gelernt und habe geglaubt, die alten Teile zu erkennen, in welche die neuen, wissenschaftlich annutenden, für die zum Teil die modereste Literatur berücksichtigt ist, hineingeflickt sand. Aber son vornkerein linbe ich den Emdruck gehabt, dati die alten Teile, auch wenn sie nicht mehr den heatigen Wissen entsprechen, doch die besten sind, und zwar in erster. Linio durch den Ton der Darstellung. Hente wirkt die letzte Auflage nicht viel besser, wie etwa ein alter handgetriebener Kupferkessel, den man. um ihn syrwendbar zu erhalten, vielfach — weder schön noch gut — geflickt hat, and so hat der Kunferkessel seine alte Schönheit eingebüßt und hat doch an praktocher Verwendbarbeit nicht gewonnen. Darans, daß m den neuesten Auflagen manches bediehndten ist, was dem beutipen Stand der Wiconschaft nicht mehr entspricht, möchte seh viel weniger einen Vorwurf marken, als dati in die neuen Auflagen vieles Neue ohne Kritik anfrenommen worden ist. Das bezieht sich besonders auf das Kapitel "Cher die Ernährung des Kindes ohne Matters und Ammenbrust". Da finden wir nebenemander oline Unterschied - so dall der Mutter die Auswahl überlassen bleibt - empfohlen: verdannte Kuhmalch mit Soxhiets Nährsucker, Heatners Methode der Verdtanung, Ernährung mit Vollmäck, Biederts Methode mit Ramozen, Gartnerocke Fettmilch, Backhaus-Milch, die verschiedensten Kindermehle new, Diese Empfehlungen setzen soch im tolgenden Kapitel fort (Krautsches Trockenheit, Vasenal-Streupulver, Bioferrin, Tropon) and finden noth one Erginzung in dem Reklameteil, der dem Texte angehingt ist. Und schließlich will mir scheinen, als ob die Auserahl des Stoffes gerade bei den späteren Erginzungen nicht besonders geschickt gowesen ware, als ob das, was ther Milch und deren Zusammen estrong, liker Fermente, ther Übergang von Armeimittelm pesagt wird, in ein Belehrungsbuch für junge Franen und Mütter kaum kinsingehört, mindestens nicht in diesem Umfange.

Von den & Schriften Prof. Dr. R. Martins, welche im Verlage von Volkshygiene und Medicin, Berlin, ertchienen sind, sind die beiden über Verhalten und Pflege der werdenden Matter und über Pflege und Ernährung der jangen Mutter gut und zwerkmällig. Ich hätte einige Kleinigkeiten ausmastzen, welche sich auf den Sängling beziehen, aber an dieser Stelle habe ich as bezonders mit der Schrift "Die Pflege und Ernahrung des Neugekorenens zu tun. In einem früheren Sammelreierat habe ich diese Schrift, welche in Deutschland von Behörden und Verginen stark verbreiter wird, schaef kritisiert. Es sind auch beute nuch siels Anschausngen stehen geblieben, welche nicht ungerügt bleiben dürfen, so z. B. die Empfehlung erentuell für die Tage der Menstruation als Ersatz der Mutterbrust Kuhmilch zu geben und die Brust hoch zu binden, aber in der neuesten Auflage sind menche Felder vermieden, es z. B. ist die Verschrift, jedesmal nach dem Trinken den Mund des Kindes auszuwischen, wergefällen. Die Zahl der Mahkeitem hat Verfasser eingeschränkt und läßt in der Nacht nicht mehr anlegen. Vorsichtiger gefallt ist der Passers über die Grande, welche das Stillen ansochließen, und so hat sich die Schrift von Martin wesentlich verlessert, nur wire es wünschenswert, daß die Tabelle ein Elburt durch eine andere ersetzt würde, in der für künstliche Ernihrung weniger große Milchmengen vorgeschrieben werden.

Das einer Matter für Mütter geschriebene Bach "Was braucht nein Kind?" von B. Mercator erfreut besonders durch den frischen Ten seiner Darstellung und ist erzieherisch sehr gut geschrieben, in der Art etwa, wie eine verständige Mutter einer andern jungen Frau Rat erteilt. Namentlich in allen Fragen der Erziehung sind vernünftige Anschauungen zur Geltung gebracht, so dalt man gem einige Irrümer in den Kauf nimmt und den Wunsch hat, sich diese nöchten bei einer neuen Auflage möglichst beseitigt werden. Zu diesen Irrümern gehört des Auswaschen des Mundes nor und nach dem Trinken, die Verordnung, dem Kinde, sieh wom Muttermitch genug du ist, einmal em Tage vernigstens die Flasche zu geben, die das Entwöhnen nachber auf halb as beschwerlich und geführlich sei. Ferner gehört zu den Irrümern die Empfehlung, die Milch nach dem Kochen aus dem Kochtopfe durch ein Sieb in einen andern Topf gielem zu lassen. Schließlich möchte ich der Verfasserin längere Nahrungspansen empfehlen und größere Versicht hei

Meinem früheren!) Urteile über den Leitfaden von Penchture, dessen 3. Antlage von Prof. Dr. Langstein bezrieitet ist, habe ich nichts hinzumfügen und kunn nun zu den beiden letzten Schriften, deren Bespreckung gleichfalls nur kurz sein darf, übergeben.

Das Hacklische Buck, dessen 2. Auflage von Prinzessin Arnaldhaus für Säuglinge in München berausgegeben ist, enthält für die Pflege der Mutter, für Schwangerschaft, Geburt und Wochenbett zweckmäßige

der Empfehlung von Vollmüch.

U Memberketh für Kindesbeffrunde.

Ratschätze, macht eindringlich Propaganda für das Selbststillen und beschränkt sich bei der Besprochung der künstlichen Ernührung auf das, was die Mutter wirklich wissen mittl und eigenmüchtig antscheiden kann,

ohne einen Arzt en fragen.

Ehenso uneingeschränkt ist das Lob der Leitfadens von Lillio Oberwarth. Pflege, Emilbrung und Erziehung des jungen Kindes werdem gleich verständig behandelt. Eine Menge praktischer Ratschlüge, diesich bis auf die netwondige Anschaffung der Erstlingswissehe erstrecken und der jungen Motter gewiß sehr willkommen sind, keine Übertreibungen, gate Abbildungen. Die Durstellung ist schlicht und berücksichtigt, wie auch Prof. Neumann im Verwest herverhebt, einfach bürgerliche Verhältnisse. An der Beschränkung, welche sich die Verfasserm in dem Dargelsstenen auferlegt, erkennt nam, dati Fran Oberwarth nicht nur selbst abwägt, was zu bringen netwendig ist und was nicht, sondern dab sie aus übren Kursen geräde über diese Punkte praktische Erfahrungen gesammelt hat,

Wenn ich nun zum Schlinsse meine Kritik über die verschiedenen Schriften ausnummenzufassen versiche, so sollte ich mich eigentlich im die Gruppensenteilung halten, welche ich in der Einleitung vorgeschlagen labe. Ich glaube, dath nich dem nach der detaillierten Besprechung erstbrigt. Ich möchte nur noch mit wenigen Worten auf die Schriften zurückkommen, welche meiner Ansicht nach zur Belehrung empfehlenswert sind, und das sind die vier letztgenannten. Der Leitfaden von Poscatore für Plegerinsen ist in seiner Art gut und uir ührfen Lungstein

Dank wissen, dall im großen und ganzen wenig geändert ist.

Die anderen den Schriften und für Mütter geschrieben, und zwar wicht alle für Franen in bürgerlichen Verhältnissen, welche die Pflege ihrer Kindes selbst überzehnen, aber unch in der Lage sind, sich ihr zu widmen. Wie gesagt, ist die Schrift von Mercutur gut, ihre suchlichen Irritimer sind leicht auszumerzen. Das Buch von Hachl zeichnet sich durch richtige Auswahl des Stoffes und eindringliche Propaganda für das Stillen aus. Aber den Preis unter allen diesen Schriften verdienen neines Erschtens die Mutterkriefe von Lillio Oberwarth, welche in der Auswahl des Gebetenen, in der Form und dem Ton der Darstellung sich dem Hörerkriefe so gut anpassen und ihre Aufgabe so gut erfällen, daß in dieser Bichtung wohl sehwer etwas Besseres zu bieten ist.

Merkblätter.

Ich versteht darunter die Blätter von 1 bes 4 Seiten Umfang, welche zumeist von Behörden oder Versinen bei irgend einer offiziellen Gelegenheit (sott dem Standesemt usw.) oder in den Fürsorgestellen zur Belehrung der Matter oder Pflegefrauen ausgegeben werden. Ihre Zahl ist Legion, wenn auch allmählich sich das Bestreben geltend macht, für größere Bezirke offizielle Merkfelätter herwiszugeben. Went verbreitet ist das Merkblatt des Vaterlandischen Franznvereines in Bayern; in Sachsen und im Regierungsbenirk Düsseldorf versicht man ein einheitliches Merkblatt einzuführen. Aus diesen neuen Merkhlättern ist mit Genugtung zu
konstatioren, daß sich allmählich ein einheitliches System für Pflege
und Ernährung des Säuglings bei eins Anerkennung verschafft, wenigstens
in den Grandisigen. Aber selbst da, wo eine rührige Zentrale die Belehrung der Mütter einbeitlich organisiert und das allein seben würde
fise Notwendigkeit der Zentralen bestimmen bestehen neben dem
offiziellen Merkblatt noch allerhand Merkblätter, welche in der einen oder
der andern Stadt auch weiter ausgegeben werden. Ein huntes Bild
publistrischer Lehren entsteht aus der Vielfältigkeit der Autoren und
ihrer Anschauungen.

Morkwürdig und schildlich ist, daß von demselben Merkblatt verschiedene Auffagen nebenomander in Gebrauch sind. In ieder neuen Auflage sind zwar mehr oder weniger wichtige Anderungen vorgenommen worden, aber das kindert nicht, dall in der einen Stadt das Merkblatt des Vaterlandischen Frauenvereines vom Juhre 1893, in einer andern das von 1898 and in einer Nachharstadz vielleicht das von 1965 offiziell verteilt wird. Es ist das nicht Schuld des Vereines, dessen Strolen, die Lehren seines Merkblattes dem neuesten Stand des Wissens anzupassen, sielnehr anzuerkennen ist, sondern ist sielnehr som Zufall bedingt. Ee hangt davon ab, ob die eine Stadt nehr oder weniger von der Auflage des Merkblattes erstanden hat, ob sie langere oder kurzere Zeit mit threm Vorrat gereicht hat. Um das abgustellen, bliebe nur übrig, daß die alteren Auflagen bei einer Neusuflage, wie Münzen oder Briefmarken, außer Kurs gesetzt oder eingezogen würden. Das hat man aber bisher als night notwendig angeschen. Am merkwurdigsten und schüdlichsten aber ist es, wenn in derselben Stadt von zwei Behörden, z. B. vom Armenant und Polizeipräsidium, von dem einen für die Fürsorgestellen. vom anderen für die Haltefrauen, also vielfach für Ausselbe Publikum zwei. verschiedene Merkhlätter ausgegeben werden, die sich in ihren Ratschlägen. widersprechen. Do mail man schon sagen: Es ist unbedingt notwordig, daß für große Bezirke, zum mindesten für die einzelnen Staaten einheitliche Merkhlütter geschaffen werden, die untereinunder mindestens in thren Grundbehren übereinstimmen.

Um neinen Vorschlag zu motivieren und deses Merkblitterunwesen an eherakteristeren, muß ich auf Einzelheiten eingeken. Sie sind vielleicht auch darum von Interesse, weil sie die Entwicklung und den Fortschritt unserer Wissenschaft anzeigen.

Seit Jahren habe ich ebenso wie die populiren Schriften nuch die Merkhlätter über Pflege und Ernihrung des Sänglings gesammellt; meine Sammlung hat eine Erginzung gefunden, als wir vor 2 Jahren im Herbst 13:08 bei Gelogenheit einer Rundfrage an die deutschen Städte für ansere. Registratur Exemplare der gebräuchlichsten Merkhlätter erbeten haben. Es ist eine Menge von mehreren handert Merkhlättern, welche mir als Ausgangsmaterial dient. Bei der Sichtung dieses Materials stellte sich

einund beraus, dall die Texte verschiedener Merkblatter übereinstimmen, also auf eine Urform zurückgeben, dall ein Merkblatt nur einem Anszug aus einem andern darstellt, und dall manches Merkblatt von verschiedenen Stadtverwaltungen übernommen worden ist.

2000 Stadte und Gemeinden hatten wir um Exemplare von Merkhlättern gebeten, etwa 200 bis 409 Evemplare haben war ordalien. Es entzieht sieh meiner Kenntnis, ab in den underen Städten keine Merkblätter oder vielleida Auflagen von so chrwindigem Alter verteilt werden, daß man sie nicht als Muster abgeben wollte. Bei einer eingehenden Sichtung dieses Materials und beim Ansscheiden der Duplikate Idisben mir etwa 50 Typen üleng. von denen mehrfach verschiedene Auflagen nehenemander in Gebrunth sind. Nach dem Verbraitungsbeziek und der Größe der Auflage därften exormo Differenzen bestehon; gurzeit steht wohl noch das Merkhlatt des VatorDindischen Frauenssreines (1) au der Sintze, das namentlich in Preußen con sehr voolen Behörden ausgegoben wird und horr die Stelle des offiniellen. Merkblattes vertriti. Derselbe Tovi wird als Merkblatt des Agnes-Franca-Vervines für das Herzognus Sachsen-Albeiburg im Bereich des Herzogturns durch die Standestinter verteilt. Mir sind von dem Merkhlatt des Vaterländischen Frauenvereines & Auflagen bekannt, die gleichzeitig nebencommunder in Gebrauch sind.

Für größere Bezirke Proniums kommon außerdem in Betracht das vom Vanerlandischen Frauenverein (Provinzialverband Ostprenlien) und vom Verem Königsberger Argte empfohlene und von Prof. Fulkenhuim - Konigsberg verlatite Merkblatt (2), das der Westperullischen Arziekammer (A), das vom Verein der Medizinalbenmten des Regierungsbezirkes Duccelde (hersusgegebene (4), das des Versines für Sänglings-Streorge in Regioning-hearly Dussilderf (5), day on Prof. Pointer terfallte Merkhatt der Greifswalder Singlingsfürunge (6), welches nach Verfügung des Regionungspräsidenten im Regierungsbeziehe Strabund offiziell verteilt wird, und schlästlich ein Morkblatt, das auf den Oberwesterwaldkreis beschränkt zu sein scheint (7). Ob in anderen Provinces ader Begirken noch ein oder das undere Merkblatt officiell ader officioempfohlen wird, entzieht sich meiner Kenntass. Nur nach kurz einige Warte über die unter 4 aufgeführte Merkhintt des Versines der Medizinalbramten des Regiorungsbeziekes Düsseldorf. Von diesem ist 1918 eine Jehillinmsausgabe erschienen, welche folgenden Vomierk trügt: "zuerst 1883 gusammengestellt; wiederhelt verbessert und ergünzt; seitens der königlichen wissenschaftlichen Deputation für das Medizinalwesen gutgeheillen und von haben und hochsten Behörden (Medizinalminister, Oisupersident der Rheimprovinz, Regierungsprösident in Dusseldorf) zur möglichet weiten Verbreitung empfahlen; nach Benelmen mit dem Verein the Skuglingstürserge im Regierungsbezirke Dusseldurf' new aufgelegt" Nach Notizen auf den früheren Ausgaben sind nach 1883 Neubenrheitungen 1883, 1890, 1893, 1899 and 1905 erschienen. On mittlerweile an allen Stellen, in dence dieses Merkhiatt zur Verteilung kommt, die Jubillumsamerales singefillet ist, set mir nicht bekannt. Jodenfalle wurden in Gemeinden und Stheten 1908 3 Auflagen ausgegeben, in einer die von 1893, in anderen die von 1899 und schlieblich in weiteren die von 1905. Wie sehr in thren Ratschlägen die rerechiedenen Auflagen soneinunder abweichen, ist aus meiner späteren Zusammenstellung ersichtlich.

In Bayers sind gegenwartig 2 Merkblätter verbreitet, das ültere, vom Dozenten De Trumpp verfallte des Bayerischen Franenvereines vom Roten Kreuz (8) und das none, mit sinigen Verländerungen daraus bervorgegangene der Zentrale für Sänglingsfürsorge im Bayern (9). Antierdem existiert noch ein Merkblatt der ärztlichen Bezirksvereine der

Oberpfalx (10%

Im Königreich Suchsen ist in jüngster Zeit vom Verein sächsischer Bezirkskrate eine Anleitung zur Ernährung und Pflege des Kindes im I. Lebensjahre (II) verfaht worden, welche vom Ministerium empfohlen wird und wohl dazu bestimmt ist, die vielen in ihrem Außern mehr oder weniger voneinunder abweichenden Blättehen allmittlich zu verdrängen.

In Württemberg ist ein vom königlichen Medizinalkellegium berausgegebenen Merkhätt (12) anscheinend ziemlich ausschliellich in Gebeureh, für Hessen wird em salches von der Großberg. Zentrale für Mitter- und

Shiglingsfürsorge vorhereitet.

Im Herzogtum Gottin und im Fürstentum Lippe-Detwold ist die kleine Schrift von Prof. Martin "Die Pflege und Emishrung des Neugeberenen" in alterer Auflage offiziell einzeführt; ebenso in Bremen das Helt von Prof. Schlassemann (13), im Fürstentum Beuti eines (14), des mit dem is einer Reihe stehtsischer Gemeinden eingeführten abereinstummt, Von Sigmanugen dagegen unden mit als offiziell zwei Exemplare eingeschickt, eines som Jahre 1858 (15) und ein teneres (16), welches übrigens in seinen Vorschriften für kunstliche Ermihrung mit dem Merkshlatt des Vereines der Medizinalbranden des Regierungsbezirkes Düsseldorf vom Jahre 1893 überemstimmt.

Das sind die mir bekannt gewordenen Merkhlätter, welche nicht oder weniger offizielt in einem größeren Bezirk eingeführt sind. Dazu kommen num, wie bereits erwähnt, solehe, welche in einzelnen Städten von der Gemeindeverwaltung (Standesant) oder vom Polizeipräsidism oder schlieblich von Fürserporteilen verteilt werden.

Zu der sesten Gruppe gehört ein Merkhlatt (17), das in Köln, Mühlbeim, Kulk, Gelsenkirchen ausgegeben wird, ferner die Blätter von Magdeburg, Muhlhausen, Posen, Görlitz, Kassel, Siegen, Planen, Kovelaer, Lahr in Baden, das des ärztlichen Vereines in Offenboch, die atchsischen Merkhlätter und das von Dr. Raimmann verfallte, das in Schweidnitz

and Blankenhain susgegeben wird.

Anleitungen zur zweckmäßigen Ermihrung und Pflege der Haltekinder werden von einzelnen Polizeipräsidien ausgegeben; mir liegt eine salche vom Berliner Polizeipräsidium vor, die unter anderem auch in Schönsberg und Elbing und mit einigen Änderungen in Läneburg eingefahrt ist. Gerade auf dieses Merkhlatt bezog sich meine Bemerkung, daß in derselben Stadt nicht von zwei Behörden Merkblitter ausgegeben werden dürfen, welche einander widersprechende Ausichten vertreben.

Und schlieblich kommen die Merkblätter, welche offiziell in den Pursorgestellen ausgegeben werden, für diesen Zweck verfallt und und fast ohne Assnahme aus den letzten Jahren stammen (Charlattenburg, Mainz, Essen, Rixdorf, Schöneberg, Ulm). Da sie nur eine Ergänzung der mundlichen Beratung und oft als ein Huwess auf diese dienen sellen, konnen sie ihre Ratschlüge auf Stillpropaganda und Verschriften fürs Stillen beschränken, bezüglich künstlicher Ernährung aus besten vollständig auf die Fürsergestellen und eventueil auf besondere Bezugsquellen für Kindermitch beschränken.

In emachen Städten, z. B. in Köln, und neben einer ausführlichen Belehrung ein karzes Merkhlatt ausgegeben, das nur wenige Sätze enthült: "Mütter, unterrichtet such frühgesträg über die richtige Ermälrung und Pflege der Sänglinge! Denn ihr Wohl und Webe hängt sehr
oft ab von kleinen, unmerklichen Fehlern in den ersten Tagen und Weschen. Versaget dem Sängling nicht die Muttermillele, ehe ihr
den Rat des Arzes gehiert. Die Mütter der unbemötelten Kreise können
sich Rat holen bei falgenden atäultischen Fürsorgestellen."

Was den Inhalt anbetrifft, so wurde ich die Mannigfaltigkeit der Batschlüge als Warsung und Abschreckung aus liebsten in Form einer Tabelle zur Darstellung bringen. Ich habe den Versuch gemacht, aber der Differenzen sind zu siele, so dan ich es vorgezogen labe, die wichtigsten Pankte son den Merkhlättern am Schlasse in kurzen Worten hervorwilden. Diese Zusammenstellung dürfte nur dem Fachmanne als Beleg meiner Schilderung dienen. Um den Stand unseres Merkhlättweiens zu darfaltensieren, will ich hier einige allgemeine Gesiehtspunkte hervorheben.

Im großen und gansen findet man in den Merkhlüttern weniger Unstin als in den popularen Schriften. Selten finden sich Anschauungen, für die uns der Ausdrack "Aumneumärchen" geläufig ist, wohl aber, namentlich in den älteren, manelær Irrtum, z.B. die Notwendigkeit des Mundanswaschens, die Lehre vom Milchfeber. Aus den Merkhlättern werden die Irriehren selnseller verschwinden, und am schnellisten würde unter ihnem aufgerkumt werden, wenn ein einheitliches Merkhlätt geschuffen würde.

Es missen Unterschiede verschwinden, auch wenn sie belangles sind. Denn es matet doch merkwirdig an, wenn zur Unterstützung der Stillpropaganda in der Einleitung der Merkblätter auf die böhere Morcalität der hünstlich genährten Kinder hingewissen wird und wenn es da im Ulmer beilit: Von nichtgestillten sterben dreimal soviel als von gestillten, im Kölner 3- bis 10mal, im Merkblatt des Vaterländischen Franchvereines 6- bis 7mal, in Mühlhausen Smal, in Posen 10mal setiel Man sieht, wie leichtetunig bei so allgemeinen Angaben mit Zahlen umgegangen wird.

Die auch beste noch unter Arzten vorbandenen falschen Anschaufungen über Stilliverhote werden im Merkblatte nicht lant. Da ist alles Stillpropaganda, auch die praktischen Augaben weichen nicht wesentlich voneinander ab. Aber recht verschieden sind z. B. die Vorschriften fürs erste Anlegen; die litteren lassen 4 bis 6 (Stattgart), meist 12 Stunden nach der Entbindung aulegen, die neueren (Bayrneche Zentrale und Frauenverein) erst nach 24 Stunden, Größer ist der Gegensatz schon bes der Frage, wie lange wir auf das Einschließen der Milch warten därfen. Du läßt das Merkblatt Stuttgart bei ungenügender Milchsekretion bereits am 3. Tage verdinante Kuhmilch geben, während nach dem Merkblatte von Kalk in den ersten 3, besser sogar 5 Tagen nichts als Brust oder Tee, aber nicht Kuhmilch gegeben werden darf, und während das Blatt der Bayersoben Zentrale noch wester geht: "Sind eure Stillversuche noch im 8. Tage nich der Geburt vergeblich, dann müßt ihr das Kind mit (verdünster) gekochter Kuhmilch oder Ziegenmilch ernähren."

Auch bezüglich der Stillenden finden wir in den modernen Merkblättern Lehren, die mit denen der Wissenschaft übereinstimmen. Ha ist vom "Milchfieber", wenn überhaupt, nur in dem Sinne die Rode, daßi davorgewarnt wird, Temperatursteigerungen 3 bis 4 Tage mist partum auf das Einschieflen der Milch nurückzuführen und unbeschtet zu lassen. Ziemlich allgemein wird der Stillenden schon für den 2. Tag nach der Entbindung eine vernünftige gemischte Kost mit reichlich Gemise und Obst ampfohlen werden, alle Extreme verbiten Gewiese Nahrungsmittel, Hungern und Übergrahhrung werden vermieden.

Größer werden die Differenzen, wenn wir die Vorschriften über die Frage, wie oft das Kind an die Brust gelegt werden soll, vergleschen. Da ist z. B. eine Meinungsverschiedenheit im Punkte Regelmäßigkeit. Die einen, Ordnungsfanatiker, schreiben vor, die Mahlositen punktlich nach der Uhr geben zu lassen, die anderen warnen die Mutter, das Kind aus dem Schlafe munter zu machen, und bassen das Kind die Zeit seiner Mahlositen bestimmen.

Bezäglich der Häufigkeit des Anlegens beim Brustkind und der Zahl der Flaschen bei künstlicher Ernährung ist deutlich eine Tendenz zur Verlängerung der Nahrungspansen zu erkennen. Und das ist eine der erfreulichsten Tatsachen, die sich aus der Vergleichung neuer und alter Merkblitter ergibt. Heute ist doch die Vorschrift fast allgemen; in 24 Stunden 5, höchstens 6 Mahlzeiten. Vor allem ist hier auch eine Anderung im Ton eingetreten. Früher hien est "Das Kind soll zweistündlich angelegt werden", heute beifft es, "das Kind soll nicht ofter als bmal angelegt werden", and chense "night vor dem 7. oder 8. Monst Vollmilch erhalten*. Da tritt die Warming vor Überfütterung herver. Zaghafter klingt schon: "Vom 7. Monat an kann man Vollmilch geben." Bleiben wir z. R. bei dieser letzten Frage. Das Merkblatt der Berliner Fersorgestellen sagt: "Nach dem 6. Manat kann Vollmilch gegeben werden," das der sächsischen Bezirksvereine: "vom Ende des 6. Monats an kann das gesunds Kind die unverdunnte Milch erhalten," das Charlottenlearger und das des Berliner Polizeipräsidiums sart: "Vom 6. bis 8. Moust an kann die Milch anverdinnt gegeben werden," das Kölner: "Gib som 7,", das Müldleimer: "Gib vom 9. Monat an Vollmilch." Weitesten Spielraum ihr Mülverständnisse läht das Görlitzer Merkhlatt, dessen § 6 anfängt: "Die Kuhnolch werde, mit Milckrucker versällt, dem Kinde anfänglich etwas verdännt gegeben. Bei Wohlbefinden und steter Gewichtszumahme des Kindes gebe man alsbald zur Ernährung mit unverdännter Vollmilch über."

Wir sehen, wie hier schon in wichtigen Fragen Deßerenzen beginnen, aber as ist nicht möglich, diese Differenzen auch bezüglich der
Nahrungsnenge und der Nahrungsmischung zu eröstern. Ich begnüge mich
nuf die am Schlusse angehängten Auszuge aus den Merkhlättern hinenweisen, somal meines Erachtens so spezielle Angaben gerade über diese
Punkte (z. B. Peipers Merkhlatt) in ein Merkhlatt nicht hinemgehören.
Sie verführen ebenso wie die Normalkurven und die Durchschnittstabelle
fürs Körpergewicht die Mutter nur zu Unruhe und Polypragunsie. Dugegen möchte ich einige allgemeine Fragen, und zwar hetreffs der Nuhrung smittel beroscheben.

Es ist zur Genüge bekannt, daß in der Sänglingsemährung die einzelnen Landesteile rerachiedene Sitten Inben. Bei Gelegenbeit früherer Unterspringen über Mehlnährschuden habe ich bei einer Reihe ein Kollegen im Osten und Westen, im Norden und Süden unseres Vaterlandes angefragt, ob in der betreffenden Stadt oder Gegend Salzzusatz zu Mehlsusus oder Schleim üblich sei oder nicht. Es stellte sich beraus, dab das ganz verschieden ist, und dasselbe finden wie bei Durchticht der Merkhlätter, die einen vergessen nie die "Messerspitze Salz" als Zusatz, die anderen erwähnen sie nicht. Ebense ist es mit dem Zucker. Vereinzelt steht affordings Reimann da mit seiner Mrinung "Säuglinge werden krank, wenn man der Milch Zucker zusetzt." Aber in einigen Merkhlittern (Luhr, Offenbard) brick is such mir: "Man kann Zucker ansetzen." Die überwiegende Mehrzahl schreibt dem Zusatz von Zucker vor, überlijft entweder der Mutter die Wahl des Zuckers oder tritt schon mehr auf Seite des Milchanckers mit der Weisung: "Zucher, ats besten Milchaucker* respektive Kandisansker ader besser Milchzurker". Soweit ich sehr, empfiehlt nur des Merkhlatt des Vereines dir Sanglangsfürzorge im Regierungsbittirke Dussehlarf ausschlieblich Milchzurker. Im Gegenteile habe ich zu meiner Verwanderung erseben, daß die Empfehlung des Milchauckers für künstliche Ermihrung in die Merkhlätter and in den Branch armover Familien weniger Eingung gefunden zu haben scheint, als im allgeneinen ungenemmen wird.

Unerklärte und zum Teil wehl unerklärliche Differenzen bestehen betreffe der anderen Zusätze zur Kahmilch. Pei per im Greifswalder Merkblatt empfishlt zur Vordümung Wasser, das Merkblatt des Düsseldorfer Vereines für Sänglungsfürserge Milchruckerfösung, die Anweisung der westpreuflischen Arztekammer verbietet Schlem¹) his zum 6. Monst,

¹ Einen Unterminist unierken Haber- und Gerstemehleite macht von den Merkehlitten ner nich des Stattgarter Meliniadhellegium: Bei Neigung zu Versteglung Habermehl, bei Neigung zu Durchtell Gerstemmild.

obense das für Mühlhausen, das Merkhlatt für den Oberwenterwaldkreisgur für die ersten 9 Menate, das exprentische empfiehlt zuerst Wasser,
d nun Schleim, das für Kassel Schleim nur bei Durchfall — nuch den
Merkhlättern von Köln, Kalk und Mühlheim ist Zusatz von Schleim bis
zum 3 Menat zuweilen schädlich, sor dem 9. Monat meist entbehrlich —
das Merkhlatt der Bayerischen Zentrale dagegen kennt als Verdünnung
der Kuhmilch nur Schleim. Die aberwiegende Mehrzahl der übrigen
(Vaterländischer Frauenvereim, Sachsen, Düsseldurfer Verein der Medizinalhennten, Posen, Muinz new.) hilt Wasser und Schleim nebeneimander
gelten, ohne zum reimdosten für das erste Halbjahr dem einen unbedingt
den Verzug zu geben.

Eine erfreuhehe Einigkeit berrscht in der Ablehnung der Kindermehle und der kondensierten Milch, anderseits in der Gleichstellung von Kuh- und Ziegenmilch und der Betonung der Hauptsache, daß die Milch

sauber governen und frisch win mull-

Die Methoden zur Behandlung der kanstlichen Nahrung werden in den Merkhlättern verschieden angegeben. Die Vorschrift (Plauen), die bereits au ganzen aligekschte Nahrung vor dem Trinken nochmals aufankochen, wird brute wenig Anhänger finden. Die in älteren Merkblittern fast stets und im Siegener und Mühlhausener Merkblitt noch beute enthaltene Kupfehlung, die Sänglingsmilch unter ständigem Untrühren zu kochen, um das Aufrahmen zu veräuten, dürfte gegenwirtig, wo wir alles tun, um die einmal bereitete Nahrung keindrei oder keimarm zu halten. shenso auf Widerspruch stopen, wie das Ummeben der gekochten Nahrung ans dem Kochtonie in ein anderes Gefäß (Oberpfalz, Greifswald). Was das Kechen and Muchen andetrifft, so machen sich, wenn wir von dem technisch als einwandfrei auerkannten Soxidetschen Verfahren abschen, in der Araronpraxis, mit der es die Merkhlätter zu tan linben, 3 Methodea Kaukurrenz. Die Vorschrift von Berlin und Charlottenburg, Stuttgart läfft die Milch sofort aufkochen, erat vor der Mahlzeit in der Trinkflusche mit den Zusätzen mischen. Die Merkblätter für Sachsen. Oss- und Westpreuden berozugen die Methode, erst das Nahrungsgemisch mit allen Zusätzen in der Tagesmenge herzustellen, zu kochen, in deutselben Gefäße zu kühlen und vor der Mahlzeit die Trinkportion aboutfüllen. Das Merkblatt des Vaterfändischen Prauenvereines Höt beide Methoden geiten, während das des Düsseldorfer Vereines der Medizinalbeamten auch mit bescheideneren Mitteln das Soahlet-Verfahren unchahmen lättit: das fertige Nahrungsgemisch wird in Flaschen verteilt, in diesen gekocht und gekindt.

Schlieblich verdient die Stellung der verschiedenen Merkblitter gegenüber der Darreichung von Gemüse noch eine kurze Notiz. In vielen älteren, aber auch z. B. im neuesten Greißwalder Merkblitt wird Gemüse in der Sänglingsernährung äberhaupt nicht erwälmt; nach der Vorschrift für Köln und Müldbeim eind Obst, Gemüse, Kartoffel u. dgl. im ersten Jahre niemals notwendig, ett schlidlich. Aber auch die, welche für Gemise eind, sprechen in sehr verschiedener Tenart: "Vom 7. his 9. Monat

Vaterländischer Franenverein 1908,

Brust:

nicht öfter als 6mal en die Brust, 5 Mahlgeiten genügen. Zettroliges Anlegen führt zu Störungen.

Künstlich:

Frierise Milch wird erst vordüngt, mit Zucker verseizt, gekocht und gekühlt.

Jede Mahlmit wird abgegossen.

Verdinnung mit Wasser, Hafer uder Gerstenschleim, auf jede Mahharit 1/2 his I Toolidfel Zucker.

- Monat 6 Makkenten by Milch 4 bis 7 Strich 120 bis 720 g
- 2. Monat 6 Mahlreiten 1/2 Milch 7 bis 9 Strich 720 bis 9009
- 3. Morat 5 Mahleriten 3/2 Mileh 10 bis 31 Strich 900 his 100009
- 4. his 6. Monat 5 Mahlzeiten 2/2 Milch 10 his 11 Strich 900 his 1000 g

Nach 6 Mousten kann Velhailch gegeben werden.

You 8. Monate Gemuse und Obsthrei.

Sachsen.

Brusti

in 24 Stunden 5, höchstens 6, in den ersten 4 Wochen, wenn nötig, 6 bis 7 mal Brust.

Kunstlich:

Mischung kecken, kühlen, vor der Muhlzeit in die Flasche,

Verdünnung entweder mit Wasser ister Schleim; auf 1/4 Liter Schleim 2 Ethioffel Zucker und 1 Messerspitze Salz.

Vom Ende des 6. Monates an kann Vollmilch, us 2. Halbjahre Zwieback, Beis, Grieb, Sapo mit Brithe oder Milch gegeben werden.

Vam 7, his 9, Monat an Gemnoebrei, Fruchtsuft. Apfelmus.

Bayern.

Brusts

Anlegen 1 Tag p. p., in den eesten 6 Wochen höchstens 6 mal.
 spiter 5 mal.

Erst wenn Stillversuchs noch am 8 Tage vergeblich sind, dann künstlich. Kunstlich

Mischung kochen, sogleich oder vor jeder Mahlzeit verteilen auf die Flaschen.

Zur Verdinnung dünner Schleim; auf ½ Liter davon i gehäufter Eölesfel Kandiszucker oder besser 2 Eölefel Milchzucker und 1 Messerspitze Salz.

| J. | Monat | 6 | Mahbeiten | 1/4 | Milch | 1. Weche 2. bis 4. | 375 625 |
|-----------|-------|---|-----------|-----|-------|-----------------------|------------|
| 2. | | 5 | | 1/1 | | 2101311 | 750 |
| 3. | | ā | | 1/2 | - | | 875 |
| 4. | 8 | 5 | | 1/4 | 4 | | 875 |
| 5. his 6. | 4 | 5 | | 4/4 | - | | 1000 |

vom 7. Monat an kann Vollmilch, vom 7. Monat an Gemine, Suppe und Brei als Beikost gereicht werden.

Düsseldorf.

Bemat:

In den ersten 2 bis 3 Lebenswochen höchstens 7mal, später nur 6 oder lieber 5mal.

Künstlich:

Mischung in Flaschen verteilen, im Wasserhade korhen und kühlen, weniger gut: Mischung kochen, kühlen, vor der Mahlzeit abgiellen.

Verdünnung mit Wasser oder Schleim auf die Tagesmenge 1 gehäufter E0löffel Zueker (Milchzucker oder Kandiszucker).

| 1:3 | Locat | 6 oder | 7 Mahleeiten | 77. | Milah | 800 bis 900 |
|-----|-------|--------|--------------|------|-------|-------------|
| 3. | | 6 | | 4/4 | 4 | 900 |
| 3. | - | 6 | - | A/e | 4 | 900 |
| 4. | - | 6- | | 1/2 | 4 | 900 |
| 5, | - | 6 | | 7/4 | - | 900 |
| 16. | 2 | 6 | - | 16/6 | - | 1000 |
| 70 | - | 6 (5) | - | Him | - | 1000 |

Vom S. Monate Vollmilch, vom 7. Monate so H Bedrost von Kompott. Fruchtsaft, Gemüse, vom 4. Monate kann Brei gereicht werden. ab kannst du versuchen, Mittags I Etiloffel gekochten Spinat" (Verein sächsischer Benirksitzte) — Gemüse kann vom 8. (Valerländischer Franenverein), 8. bis 9. (Posen), vom 9. Monat ab (Stuttgart) gegeben werden. — Nach dem 7. Monat (Charlottenburg), nach dem 9. Monat (Berliner Polizeipräsidium) ist Gemüse erlaubt — nach dem 10. Monat darf etwas Gemäselver versucht werden (Berliner Fürsorge). Nareinzig und allein die Merkblätter der Bayerischen Zentrale und des Vereines der Medizinalbemmen Disseldorfs fordern Gemüse, im ersteren: "Nach dem 6. Monat geht als Berkest 1- bis böchstens 2mal täglich Griebsuppe, Brennsuppe, Mehl- oder Griebmus, Brei von Spinat, gelben Rüben, Apfelin" — und im zweiten: "Vom 7. Monat an soll nehen der Milchmahrung Beskost verntsolgt werden, nämlich Kompott, Frachtsaft, Spinat, Kartoffelbrei, Salat oder anderes frisches, beelstes Gemisse".

Wenn man diese Zerfahrenbeit sieht, wie sie in allen Fragen zutage tritt, braucht man eine Aufmunterung, um wenigstens an dem Fortschritt unserer Wissenschaft nicht zu verzweifeln, und die erhalten wir, wenr wir unsere medernen Merkhlitter mit dem Entwurfe des 12. dentschen Arztetages (Eisenach 1884) zergleichen. Der letztere - im Resche-Medizinal-Kalender für das Jahr 1969, S. 149 abgestruckt, sagt a B.; "Wieviel trinkt das gesande Kind? In den ersten 4 Wuchen ungeführ 1/4 Later Kuhmitch, spitter bis aur 20. Woche I Liter (olms die nötige Verdinnung)* and the verdinnte Milch wird stats warm, am Tage alle 2 bis 3 Stunden, nachts seltener gereicht." Um die heutigen Merkblattanschausugen bezüglich künstlicher Ernährung dargestellen, habe ich in einer Tabelle die Verschriften des Vaterlandischen Pronenterenes, der Bayerischen Zentrale, der auchsischen Bezirksarate und des Vereines der Medizinalbeamten in Düsseldorf nebeneinander gestellt. Demjenigen, der sich für die Details interessiert, empfehle ich pun Studium diese Tabellen auf Seite 32 und 33 und die Auszüge aus den Merkblittern im Anhang.

Juhrliche Belehrung über die gesamte Technik des Stillens bringen, während die Belehrung über künstliche Ernährung sich am besten auf das Alleruotwendigste beschränkt. Für notwendig halte ich gemane Vorschritten für Sauberkeit bei der Nahrungsbereitung, für Behandlung der Milch, Mischung der Bestandteile, Reinigung der Gefäße und Flaschen, Kochen und Kühlen. Für überfüssig und unter Umständen schädlich halte ich genaue Angaben über Nahrungsmenge und Nahrungsmischung nach dem Lebensmonat. Angaben über Beskost, Gemüse, Obst durfen nicht fehlen, ehenso allgemeine Vorschriften über Pflege des Kindes. Knapp und klar das Notwandigste zu sagen, ist die Kunst des Morkblattes. Welche Form des Merkblattes die beste ist, darüber werden die Meinungen geteilt sein, unbedingt die, welche die neisten Mütter zum Lesen veranlaßt. Denn nur der Erfolg entscheidet.

Merkblätter im Ausland.

Zum speziellen Studium habe ich im Anhang eine Reibe von Merkblättern im Original oder Übersetzung nebeneimandergestellt, die in ihrer Kürze am krassesten die Differenzen in den Anschauungen zeigen. Da ist 1. das Sigmaringer Merkblatt vom Jahre 1858, 2. ein Merkblatt, das in Stockholm zur Verteilung kommt und Prof. Med in zum Verfasser lat, 3. das offinielle Merkblatt der Gesundheitskommission Kristiania, t. das Merkblatt der Studt York, 5. die Regeln von Dr. Ash by. 6. das Merkblatt von Newcastle, 7. das offinielle Merkblatt der Belgischen Nationalliga für Singlingsschutz, das übrigens in seiner neuesten Auflage sehr ziel vorsichtiger sich ausdrückt, als in der früheren von Dr. Lust allein bearbeiteten Ausgabe, 8. das Merkblatt des The Babies Dispensary und Hospital of Cheveland (Dr. Gerstenberger), 9. das des Vereines für Säuglingsfürsorge im Regierungsbezirk Düsseidorf.

Schlub,

Die Art des Materials erschwerte mir die Darstellung antierordentlich. Wenn ich auch die meisten Einzelheiten in den Anhang verwiesen habe, so bleebt mir doch ein so sprüdes Material übrig, welches uch sehwer für eine übersichtliche Zusammenstellung eignet. Ich konnte jedoch auf die Anführung des Beweismaterials nicht gut verzichten, da eine dieses der Leser sich schwer einen Begriff von den Differenzen gemacht hätte, welche beute noch in der Lehre von der Ernährung des gesunden Kinden zwischen den wissenschaftlichen Schalen bestehen. Und noch weniger hätte man es geglaubt, wie schlocht ein großer Teil unserer populären Schriften ist und welches Unwesen auf dem Gebeste der Merkblitter herrscht. Da erwachsen der Kinderheilkunde und der Sänglingsfürsorge Aufgaben, deren praktische Lösung für die Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit außerweientlich wichtig ist.

Aufgabe der Kinderhotlkunde, deren Ergebnisse die Grundlage für die erstlichen Mahnahmen zur Bekämpfung der Säuglingssterblichkeit schaffen, ist es, auf dem Gebiete der Ernährung und Pflege Klarheit wenigstens in den Hauptfragen zu schaffen, damit die berufenen Lehrer der Mütter sich nicht gegenseitig widersprechen.

Aufgabe der Sauglingsfürsorge, welche die wissenschaftlichen Ergebnisse ärzblicher Forschung in die Praxis umsetzen und zu verwerten hat, ist es in der populären Belchrung Einheitlichkeit zu schaffen und sowahl bereits widerlegte Irrlehren wie noch unbe-

wiesene Theorien Isrnzabalton.

Anhang.

Notizen aus fremdländischen Lehrbüchern und Schriften.

Eruährung der Neugeborenen.

Andéredina! Este Anlegen 8 bis 10 Studen such der Gebutt, uns darf ohne Schuden 15 bis 24 Studen warten. In den sesten Tagen 3 bis 4-mindhehe Nahrmespousen, mitter 9 Makimsten per Tag.

Bud'in. Am 1. Lebenstage nicht aulegen; falle das Kind mankig ist, etwas veröbente Kub- oder Esellstuffelt. Nahrungsmenge in den ersten 10 Lebenstagen nach Perret.

Deléarde.

Brutkind kinstliche Ernibrung

Hutinut und Lexué. Eintei Anlegen mech 24 bis 36 Stunden, bis dakin überhaupt kome Flüszigheit.

Marfan. Due Kind wird 15 Sturden nach die Geburt angelegt, mas darf eine Schafen. 34 bis 35 Stunden warten.

Terries.

Kerbey, Bel kinsticher Ernihrung 1, und 2. Lebenstag zur Milchenckerlösung.

Dingwall-Fordyce, Während der unten 2 oder 3 Tage alle 6 Stunden an die Brust anlegen; in der Zwischenzeit abgebochten Warner. Bei künntlicher Ernührung in den beiden ereiten Lebenstagen abgebenhten Warner, dann nuch folgender Tabelie.

is Libersturverezeichnis siebe um Schleum S. 34.

| 0,0 | Open Mirrhay | Scogn bet jeder Makirél | Undi |
|-------|--|--|------|
| 2 7 | 993 g Wasser 1903 g Wasser | Sign Edition Wasses | |
| Pd. 7 | 459 y 513 y Waster 75 y Mark 15 Mildenster | 45g 2% Eddfel Wasse 1% Eddfel Mitch 6 Gran Mildrucker | 1 |
| × 7/2 | 150 g Water 150 g Mitch 150 g Mitch | 53 Eddink Gaser 1 Eddink Union 2 Eddink Union | 2 |
| # H | 450 y 300 y Wanner 190 y Milith 25 Miletanscher | 45 y 2 Billifel Wasse 1 Bizzefel Mich 22 State Michaecker | 4 |
| 7. 74 | 450 y Wasser 130 y Mitch 3 ; Mitchander | 45 _d 2 Excelled Water 1 Excelled Miles 18 Gray Milesterolog | 7 |

Thomson, Vor dem I. Lebenstage in Nahrung meht notwendig, börbetens ein paar Toel: (Rel gehielden Wasser,

Stool. Anlegen IP Standen p. p.

Meyer-Ringg. Enter Anleger 10 his 15 Stander p.y., shed older Schader bis 24 Stander p. p. corolladers worden. In der verber Tages detaudliche, am S. 30 ethniliste, vom 5. Tage am Retladliche Xahrangsparsen.

Marrin Vor 24 Standen v. v. in Antepen nicht nötig; um 2. oder 3. Tage gibt man, falls Milch noch nicht vorhänden ist, eventuell verdämte Kohnilele

Markhilett Care of biliate during the first ten days of life" - Manchester mid.

Bei natürlicher Ernührung utgeber alle 2 Standen, im ganzen 6 Mahtseiten nuchts Schiedlich dreimal erlegen. Falls nicht genügend Brustmilch, in den ersten 2 Tagen gesübtes Wasser seler Geretenschlein, dass verdüsste Kuhnübh, bis die Milcherkreiten in Gang kommt. Bei küntflicher Ernührung in den ersten 2 Lebenstagen gesübtes Wasser seler Schleim, dann 1/4 Liter Milch mit Wasser oder Schleim und Zucker.

Merkblatt von Glangow. Dat Kengeborene ut müglichet hald an die Brast zu legen. Colostrum hat abführende Werkung.

Merkblatt von Medin. Für das neugeborene Kind am I. Tage 1 Efficiel Milet, 3 Efficiel Wasser und 1 gesteichenen Tenlofel Milehrucker, für den 5. Tag doppelt so viel.

Natürliche Ernährung. (Zahl der Mahlzeiten in 24 Standen.)

Anderodian. In dea sesses Tages 3 his 4 standless.

1. Monut 7 Mahlauten 2 mel 1, 7 yon 4. m 6 nich I Jahre A

Budlin. In L. Mounte tage Settendick, nachts 2 mai (8 bis 10 Mahteriten).

Nach 1

mach 5 bis 6

Comby. In den system Tagen 5 tie 10, dams in Intercallen von 27, bie 3 Spanden 6 bie 7 Mahlreben tägtlich.

Deléarde. In der cretes (Monates S. höchstese 9 Mahltetten; spiter 7 Mahltetten pro Tag.

Hatinel and Leans. In dex center 10 Tapes 9 Makimuten (davon nachts 2) his m 3 Member 8 (, 1) - 6 7 (, 1) such 6 6 6 () (nachts heise)

Marfan. | Tag I bis 2 Mahlouten 2 mal 4. 5 5 Tag 16 5 Monay n 6 9. Sobiceart.

1. Tag 4 Mahlmitin

2. - 6
3. - 7
3. Tag bit 3 Mount 8
4. and 5: - 7
6. - 7: - 6
dam 5 - -

Out Diretten Vorschriften wie Nobicourt, unr daß er bis som Erels des L. Jahrei.

8 Maldeiten geben Birt.

Rothrichtte. In den ersten 6 his 7 Monaton 8 oder 9 Maldaelten, davon michte 2.

Terrien. In den traien 3 Monaten 8 Makketten, deren 1 mehte

Variet. f. Wocke 5 Mahlimiren 2. med 3. 6 his 9 . 4 Words bis 2 Momi 7 vom 5 Moms m cret 6, dama 5

Bolt. 1. Tag 4 Mahlasites
2. 5
2. bir 20. 10
3. bir 20. 20
3. c. Works 5
3. 5. Must 7
5. 12. 6

Kerley, 3. kir 21. Tag 10 Muhimben 8. - 6. Works 9 6. - 12. 9 1. - A. Mount 7 3. - 7. 8 bit 7 7. - 12. 5 8

Dingwall-Fordyes. 1. Monat 10 Makinten 2 and 1 . 8 .

4. . 5. . 1 . nich ilen 5. . 6

Stools. Nicht sever als 6 mal, spiller 5 mst sulegen-

Meyer-Rings. 9 Tog 4 Mahleston Dum tils som 2 Month b

Markhiatt von York. Tage Jarantitch, mehrs 2 mal; wenn der Kied über wird,

Marablett van Kristiania. In den enten Tagen 4 bis Senal, vom S. Tage an Zulimblet, vom 2. Stenal en Stellmillich und dams nachts nicht mitte.

Natürliche Ernährung, (Nahrungsmengs.)

Deloueds. 2. and I. Manat 640 to 800 p 4. - 5. - 840 - 910 p 6. his 5. - 960 - 1050 p

Out. Dis ginicle Verselnift.

Turiot. 1. Works 270 bis 450 a 2. 1 400 . 450 u T. . 450 - 540 4 4 his 3. 595 . Ballie 2. Mesat Sidy 238 V Maxor-Ruser. 2, und 2, Montal 800 bix 520 o 4 - 4 - 720 - 780 ; . 8. 840 , 500 y Connetti 2. and & Monat 720 a de bie ff: 8400 at 7. und K 900 a 9. bes 12. 1000 a

Künstliche Ernährung im 1. Lebensjahre.

| Anderodian | Zahl der Mildlreiten | Mischangwerhiltung | Omnetwage in 24 Standen |
|------------|----------------------|--------------------|----------------------------|
| 1. Yes | 9 | 1 1 | (0) |
| 2 | 4 | 1.7 | 50 |
| 1 | 6 | 1:1 | 150 |
| 4. 1 | N. | 101 | 240 |
| 76 MI WA | 2 | 2:1 | 18% |
| Z. Mirest | 3 | Nd | 600 |
| L. | .0 | 5 a I | 660 |
| £ . | | Valimitch | 630 |
| 5 | UK. | | 690 |
| 4 . | 5 | | 730 |
| 1, . | 3 | 1 | 770 |
| No. 1 | 30 | 9 | 810 |
| 2000 | 2 | | 850 |

You 9. Monate on Legenmonen, you 10, on Panadra.

Bustin gibt som I. Lebenstage am Vollmitch (soe ihm bereits Purror), aber es gibt. Die die Nichrungsmange heuse Durchschnittsmällen, sondern beschrinkt sich auf Demonstration von Belepielen.

Comby. In den ersten Tagen 8 bis 10 Mahlzeiten, spitter 6 bis 7. Milchmenge bei jungen Sänglingen 17 bis 17., bei ülteren 17., des Köspengewichten, und zwar bei leighteren magenen Kindern relativ mehr als bei sturken, kräftigen.

Wenn die Kinfer is vertragen klanen, eventreil von ereim Lebenstage au Vollmilche im auferen Falle

> In 1 Morate 1, Milch 2, 21, 3, 4, Volleritch

All Zunte in Katrolich no obser undere die Zuckerwaner. Die mich bie 9 Meesten suseklieitlich Katrolich und Zecker, dans werden Mehle ner, regeseten Delenede.

| Alter | Zahl der Mahlneiten | Mischang | Turmmy |
|----------|---------------------|-----------|--------|
| 1. Moust | 2 | 11, Milch | 600 9 |
| 2 . | 1 | 24 11 | 735 y |
| 2 | 7 | 50 00 | 84011 |
| * - | 7 | Voltmileh | 9459 |
| 2 . | 9 | | 1000.9 |
| a. | 6. | | 1000 a |
| T | 0. | | 1068 g |

Zur Verdingung der Kulmilch 51/200 Zurkneumer, eret auch 7 Menates einral, sach 26 Monates revissal täglich Schleins oder Mehlenger.

Hutinel and Leand. In der crotes 6 Measter 7, Jans 6 Makindtes tiptich. In crotes Lebengahre fast associated tick Kalmilch.

| Marian. | Zahil der Mahlreiten | Mischang Nat | rangia 14 Stu | mars in |
|-----------|----------------------|----------------------------|------------------|----------|
| 1. Tag | 1 ode: 2 | Milch: 10% ige Zeckerlöung | | bir 163 |
| 2.5 | 6 | 1:1 | 84 | 1400 |
| L his 7. | - | 177 | 230 | . 280 # |
| T 10 | 7 | 1:1 | 317- | + 630 # |
| 2. Morat | 7 | 215 | 620 | - 700g |
| - | 2 | 2.1 | 700 | . 840 a |
| 4 - | 7 | 2:1 | 701 | - Ming |
| Robbin D. | 4 | Vollmach mit 2", Zunber | 500 | . 1050 p |

Nobicourt, Re on 2 Monaton S, in: 4, and 5 Monat T, in: 6, and J. Monat S, date. 5 Mallocites.

Tin L. Monat *5, Milek, %, 10% ige Müchmunkerlörung; im 2. und 1. Monat. Milek, %, 10% ige Müchmunkerlörung.

Vom 4. Monat an Vallaufeh mit 21. Milchrocker.

| Orth | Zahl der Mahlorites | Machany | Tagritance |
|-----------|---------------------|---------------------------|-------------|
| 2. his 4. | 6 his 7 | 5 Milehm 10 jeger Zockerl | 45 34 250 9 |
| 2. Mount | 2 | 100 | 41) · 1974 |
| 4. 10 % | 7 | Voltaileh | 700 y |
| 6 bis for | 6 | Volladich met 2% Zucker | 840 y 840 y |

Rothschild. Für Kinder inter 3 Monsten Verdinnung der Milek mit i., oder 1,, 10 oder 17/jeper Zuckenförung, son da an unverdinnte Vollmiliek.

Verrien. Die individuelle Ernflerung met Berücksichtigung des Alters und Gerandhinterantisches ist zu kompliziert. Die Methode, die Turrien um Ringital des erfants malades sepente hat, ist folgendet zu jeder Flauche wird I Effortet. Wanne stel dann die notwenige Menge Milch gegeben. Also die Menge des Wanner ist fix, die der Milch variabel. Allershillen mit stengender Milchmenge betrügt die des Wannes U., V., V., Man biet mit dem Wannermarkt zuf, wenn die Einsehnahmeit 125 g beträgt.

| Second Personal Second Perso | | | | | | | | |
|---|----------------|------------|----------|----------|-----------|--|---------|-------------|
| Week | Variot | Zahl d | ler Mah | Indian | Mi | schaag | Tage | emienge |
| ### A Same Formulas Construction Construction | 1. Weche | | | | | | | |
| A bit S | | | - | | | 5 | | 405 |
| Holt | 8 | | - | - 0 | 1 | | 486 | 4 641 3 |
| Holt | | | - 7 | | V | | 525 | . 200 |
| Zall der Mahlanten Fix 24 Stenden | You 2. M | locati an | 6, spile | r 5 | Vo. | Umilek, | | |
| 2. bit 7. Tag | Helt | | Zahi de | e Mahlan | | | | |
| 2 mid 3 Weeke 10 | | lab of the | | 10 | | A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH | | |
| ## A blo 5 | | | | | | | | |
| S | | A 31 | | | | 4343 | | |
| Second Formulas Second Sec | | | 000 | 8 | | | | |
| Present verbilitais von Fett, Zweker und Einreit. | 2. | - 8.700 | PArs | 7 | 3 | 71 - 1800 g | | |
| Present verbilitais von Fett, Zweker und Eiweiß. Weak Formules | | | 4 | | | CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE | | |
| Year Sagar Proteids Wheyproteids Cases I 100 400 0.25 other 0.2 and 0.05 III 130 500 0.75 0.045 0.05 III 130 500 0.75 0.02 | 9, | . 12. | | 5 | 10 | 00 - 1000 9 | | |
| Table Sagar Proteins Warpproteins Cases | Per | arnive) | hiller | s son Fe | di, Zucke | r and Eivei | i. | |
| 1 100 | Weak Formulas | | W. | 00000 | Washing | **** | | error. |
| H 1-00 3-00 0-5 0-15 0-00 HI 150 3-00 0-75 0-20 0-00 HV 150 6-00 1-00 0-85 0-1 | | | | | | | | |
| Hi 158 5-60 6-75 0-70 0-60 IV 150 6-60 140 0-85 0-15 Medium Formulas | | | | 100,000 | 777 | | | 1 No. 2 No. |
| Nedium Formulas | | | | | | | - | |
| V 200 690 100 985 600 200 VII 250 600 120 080 080 080 VIII 250 600 120 080 080 080 VIII 250 600 120 080 080 080 VIII 250 600 120 080 080 080 XX 200 600 140 080 080 080 XX 200 600 140 080 080 XX 200 600 140 080 080 080 XI 800 600 140 080 080 XI 800 600 140 080 080 XI 800 600 140 080 080 XIII 800 700 170 080 XIII 800 700 170 XIV 250 XVII 800 700 200 XX 140 XIII 800 600 400 XX 140 700 200 XX 140 XIII 800 600 400 XX 140 XIII 800 XX 140 XIII 800 XX 140 XX | | | | | | | | |
| V 200 600 100 685 645 | W. W. W. | | 8.000 | 2.11 | | 1000 | | 7.00 |
| VII 258 670 270 080 060 060 VIII 250 600 120 080 060 060 060 120 060 060 060 120 060 060 120 060 060 120 060 060 120 060 | Medium Formal | | 200 | Pinn. | 200 | 200 | | DITT |
| VIII 250 600 120 080 040 VIII 250 600 130 060 060 VIII 250 600 130 060 060 VIII 250 600 140 060 060 060 X 500 600 140 060 060 060 X 500 600 150 050 VIII 250 700 150 050 VIII 250 700 250 XVIII 250 700 250 XVIII 400 700 250 XV | | | | | | | | |
| VIII 250 600 130 900 900 800 X 300 600 140 900 900 900 X 300 600 140 900 900 900 XI 300 600 150 950 XI 300 600 150 950 XI 300 600 150 950 XIII 300 700 175 XIII 300 700 200 XV 350 700 220 XVII 400 700 250 XVII 400 700 250 XVII 400 600 300 XVIII 400 600 300 XIII 400 600 300 XIIII 400 600 300 XIII 400 600 | | | | 7 | | 1000000 | | |
| IX 300 600 140 600 600 600 | | | | -22.01 | | | | |
| X D00 D40 D40 D60 D60 D60 D60 XI B00 D60 XIII D60 XIII D60 XIII D60 XIII D60 XV D70 D70 D70 D70 D70 XV D70 | | | | | | | | 0.00 |
| XII 856 7:00 1:00 XIII 850 7:00 1:00 XIII 850 7:00 1:00 XIII 850 7:00 1:00 XIV 850 7:00 1:00 XIV 850 7:00 1:00 XV 850 7:00 1:00 XV 850 XVI 850 7:00 1:00 XVII 850 7:00 1:00 XVIII 850 7:00 1:00 XIX 850 850 XVIII 850 | | | 2:00 | 6.00 | 1-40 | 0.60 | | 0.80 |
| XIII 850 740 140 XIII 850 740 1475 XIV 250 740 260 XV 250 750 220 XV 250 750 220 XVI 400 740 250 XVIII 400 600 340 XIX 400 400 340 Vollmilth Kerley- Zahl der Mahl- Nahrungsmenge 614 auten 24 Standam 2. Sin in Tag 10 400 540 y 3. 6. Whele 3 9 540 720 y 4. Washe 2 Mann 7 8 600 800 y 4. Washe 3 Mann 7 8 600 800 y 5. 7 940 900 y 7. 7. 7. 8 6 900 y 7. 7. 7. 8 8 6 900 y 7. 7. 7. 8 8 6 900 y 7. 7. 7. 8 900 y 7. 7. 8 900 y 7. 900 1200 y | | 3.0 | 200 | 6500 | 140 | 0.51 | | 1-00 |
| XIII 850 740 140 XIII 850 740 1475 XIV 250 740 260 XV 250 750 220 XV 250 750 220 XVI 400 740 250 XVIII 400 600 340 XIX 400 400 340 Vollmilth Kerley- Zahl der Mahl- Nahrungsmenge 614 auten 24 Standam 2. Sin in Tag 10 400 540 y 3. 6. Whele 3 9 540 720 y 4. Washe 2 Mann 7 8 600 800 y 4. Washe 3 Mann 7 8 600 800 y 5. 7 940 900 y 7. 7. 7. 8 6 900 y 7. 7. 7. 8 8 6 900 y 7. 7. 7. 8 8 6 900 y 7. 7. 7. 8 900 y 7. 7. 8 900 y 7. 900 1200 y | Strong Pormula | 4 | | | | | | |
| XIII 850 790 1-75 XIV 2-50 700 2-00 XV 2-50 7-00 2-20 XV 3-50 7-00 2-20 XVI 3-50 7-00 2-30 XVII 4-00 7-00 2-30 XVIII 4-00 6-00 3-00 XVIII 4-00 6-00 3-00 XIX 4-00 4-00 3-00 Yolimiich XIX 4-00 4-00 3-00 Yolimiich XIX 4-00 4-00 3-00 Yolimiich XIX 4-00 3-00 Yolimiich XIX 4-00 3-00 4-00 3-00 | and the same | | 2555 | 5-03 | 2160 | | | |
| XV 250 700 250 XVI 450 500 250 XVII 460 700 250 XVIII 400 600 250 Yolimitch Kerley. Zahl der Mahl. Nahrungumenge für neiben 24 Stenden Z. Sie 10 Tag 10 600 10 450 g 10 21 21 3 bis 10 400 540 g 3 0 Woche 3 0 540 720 g 4 Washe 2 Mann 7 8 500 800 g 5 1 1 2 0 7 240 500 g 7 2 1 3 5 7 240 500 g | | | | | | | | |
| XVI 500 500 250 XVII 400 700 250 XVIII 400 600 300 XVIII 400 600 300 XIX 400 400 300 Volimitch Kerley. Zahl der Mahl. Nahrungumenge für neiben 24 Stenden 2. Sie 10 Tag 10 600 10 450 g 10 21 3 5 50 10 400 540 g 3. 0 Whele 3 9 540 720 g 4. Warks 2 Marsh 7 8 500 800 g 5. 7 940 600 g 7. 7 9. 8 500 g | | XIV | 2:50 | 7-00 | 200 | | | |
| XVII 400 740 250 XVIII 400 600 3400 XIX 400 400 300 Vollmitch Kerley. Zahl der Mahl- Nahrungumenge für neiben 24 Steeden Z. bis 10 Tag 10 600 bis 456 g 26 21 8 bis 10 400 540 g 3 0 Woche 3 0 540 720 g 4 Washe 2 Mann 7 860 840 g 4 Washe 3 Mann 7 840 600 9 5 1 7 8 600 840 g 7 2 7 940 600 g | | | 150 | | 2:25 | | | |
| XVIII 4:00 6:00 3:00 Vollmilch XIX 4:00 (0) 3:00 Vollmilch Kerley. Zahl der Mahl- neiten 24 Steeden Z. Sie 10 Tag 36 5:00 10 4:00 5:40 g 3. 0. Whehe 3 9 5:40 720 g 4. Warks Z. Manat 7 8 5:00 8:40 g L. L. L. S. | | | | | | | | |
| XIX 400 (0) 3-00 Vollmitch Kerley. Zahl der Mahl- Nahrungumenge für neiten 24 Steeden Z. Sie in Tag 16 fen bis 456 g 30 20 21 - 3 bis 10 400 540 g 3. 0 Whehe 3 9 540 720 g 4. Warks Z. Manat 7 8 600 840 g 1. + 5 8 6 9 7 446 600 g 5. 7 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 9 | | | | | | | | |
| Zahl der Mahl- Nahrungumenge für naiten 24 Standam 24 Standam 24 Standam 24 Standam 25 Standam 26 Standam 27 Standa | | | | | | Williamilah | | |
| ### 24 Steeding ################################### | | ala | ***** | 150 | 9.50 | Contactive | | |
| Z. Sin 1st. Tag | Karley. | | | Zahl | der Malf- | Nahrungun | кары ба | |
| 20. — 21. — S bis 10 400 — 540 y 3. , 6. Whele S = 9 540 , 720 y 4. Warks - Z Manat T = 8 600 — 840 y 5. , 7. , 6 900 — 1200 y 7. , 7. , 8 8 900 — 1200 y | | | | | neiten | | | |
| 3. 6. Whele 8 9 546 720 9 4. Warks 2. Manal 7 8 600 840 9 5. 7 6 900 1200 9 7. 8 6 900 1200 9 | | | 0.00 | | | | | |
| 4. Warks . Z. Manat | | - | | | | 2,11 | | |
| 5. 7. 6 900 g 7. 8. 6 900 1000 g | | | | 3 | - 9 | Erm | | |
| 5. 7. 8. 6 900 1200 g | | | | | - 0 | 200 | | |
| | | 2 2 | | 6 | | 717 | | |
| | | | | 5 | | | | |
| | | - 1E. | - | 0 | 9 | | | |

In der Poliklinik des Babies' Hospital, das auter Leitung von Kurley steld, getten folgende Vorschriften:

| unter 6 Worken / | 2000 | mil. | Schleim | nach | Zucker |
|---------------------|-------|------|---------|------|--------|
| ft. bis 12; Works ! | | 7. | | | |
| R 6, Month ? | 1 | 30. | - | 7 | - |
| 8 9 | 9 100 | 1 | 100 | 3 | |
| 9 12 7 | V | -4- | 201 | | 1.00 |

Kuplik.

| | Zenamene | nsetzing der Nahre | 12 |
|--------------|-----------------|--------------------|----------|
| | Etweit | Fett | Zucker |
| Prülgeborese | 0.63% | 14% | 5 his 6% |
| 1 bit I Tage | IP50% | F80% | 5 . 6 4 |
| 7 - 14 - | 0.897 | 2500 | A - 5% |
| 14 . 30 . | 1.00% | 2-60% | 5 - 6% |
| 1 . 5 Monate | 1:20% | 8:73% | 5 - 67% |
| 8 _ 6 _ | E-50% | 3 00%, 164-8 00% | 5 . 4% |
| 6 . 9 . 1 | 50°, 60, 2-00°, | 207/1 4 00% | 3 - 01 |
| 9 - 12 - | 3.00% | 4:00% | 3 - 8% |

| | Zuhl der Michl- | Nahmagamenga für 24 Stunden |
|-----------------|-----------------|--------------------------------|
| L. Ter | 3 | filt cost |
| 9. | 8 | 100 . |
| 3 | - 8 | 287 |
| 6 | 1.8 | 351 |
| 7 | 8.00.00 | 400 |
| 2 Worke | 8 . 10 | 400 |
| 4 . | 7 oles 8 | 480 |
| 2 Monaie | 7 odes 8 | 600 his 720 cm |
| 1 . | 4 | 840 cm ³ |
| 4 | 7 | 1050 |
| 5 - | Window T | 4600 bis 1000 cm2 |
| 0 | | 1260 cm ² |
| 7 and it Monate | 6 | 1440 - |
| 9 Monate | 6 | 1500 |

Dingwall-Fordyon

| Menge jeder Mahlasit | Zald der Mahl- reiten | Belatiya Mengen yon Wasser met Mitch | Salaye und Rucker |
|---|--------------------------------|---|--|
| Ber fier Gebrut 30 g — Beginn des 2. Monares 60 g — 3. — 30 g — 4. — 120 g — 5. — 150 g Williami fier 6. — 180 g | 10 9 8 7 6 8 | Nor. Wasser 1) ₂ Mileh 1) ₃ Mileh 1) ₄ Mileh Vallation | Salme: In 2, Mouat Se- gennen, Hochstmange etwas über 1 Etkletisk in 1 Finsche Zucker: Kurn bei der Geburt begennen merden. Hochst menge obmas über 1 Dessept höllet auf 1 Finsche |

Nahrung nach der I. Wache.

Dingwall-Fordyce.

| | Buns Miebang | Meage bet Jeder Nahheir- | Zall der Maltieten und Intervalle dersöllen | | Proceedings of Manh Pools Co. Print Ph., Americ Pr | Sall Control of Sall o |
|--------------------------|--|---|--|--------------|---|--|
| | | | | Pritate Pett | Pett | Zischre |
| F. Tag | 809 Wassel 1, 1309 Massel 1, 139 Mildescher 139 Salas | 45.9 2 Eddfiel Waster 1 Eddfiel Michaeler 1, Toddfel Michaeler 1, Toddfel Michaeler | 11 Maleston 1 no. Tegs, 2 and to | 2 | 34 | \$ |
| | 200g Wassert, 1, 190g Mildensider 20g Mildensider 20g Salzes | 9), Elliffel Tamer 17, Elliffel Mah 1M Tellifel Mahmuler 1M Pentiffel Salare | 9 Matheim 8 am Taga, 2 metia | è | \$ | 2 |
| Ends ditt | 810 g 575 g Massert vi 875 g Milchaesker 45 g Milchaesker 45 g Salass | 20 g. Ettidid Winner 70, Ettidid Winner 70, Ettidid Michigaler 10, Persentliffel Michigaler | 7 Maldesten 8 um Tage in Zwiecken- rianen von Zij, Standen, I neichte | 8 | 2 | Z |
| 6. Metales 6. Metales | 1990 9 Waters 15, 1700 9 Miles 15, 1700 9 Miles 15, 1700 9 Miles 15, 1700 9 Miles 1780 | 4 Edder Wassen Street Street Michaeler Street Michaeler Street Michaeler Street | 6 Maldonien alb em Taga te Zeriadan- ritanin van 8 Seriadan | 5 | \$ | 7 |
| Actual des | Whereal des 1969 Miles Miles of the 1999 Miles o | 280 g. 14 Elitethal March 1 Desertional Michaeler 2 Desertional Subse | 1 Maldesten alle an Dage in Zwitches- rieurm von 3 Spanden | S | 2 | 92 |

Thomson Abnicles Verschriften wie bei Bingwall-Fordyce.

| | Zahl der Mahl- | Nebranganings | Nie. |
|---------|----------------|---------------|------|
| Alter | pelten | 74 Standen | |
| 1 Worke | 10 | 300 g | |
| I Minut | | 400 g | |
| 5 Monte | 6 | 911 9 | |
| 9 | - 5 | 1200 e | |

Rio zu 6 Wochen \, his m 4 oder 5 Monaten \, Mitch, gegen Ende des 1, Jahres Vallanich.

Annual Report of the Manchester Childrens Hospital 1906. Verschriften

| ros nanoy | Zohl der B | altanten | Gellie der | |
|----------------|---------------|----------|----------------|--------------|
| | tage | markts | Emelmohlwitin | Misching |
| Von 4 bis 8 | 2atlandlich | Attedish | 4 Efficie | Nick |
| | 3 . | perional | 8 . | 1/4 |
| | allmählich me | | | Voltratich |
| 12 Estado Made | | | 12 BRIBE Volle | ich und Zem) |

Stones Ale Verdinavagefäolgkeit für die Kehneiten ist Milienteckerweiser zu nahmen. Zuckermentz in der 1. Lebenswoche etwa ½ his ½ dazu 1 bis 2 gestrichens Kaffestöffel pro Flasche. Vom 2. Lebensworst im Schleimablenchungen, vom 4. Menst un Miliehleitenbergen, Im I. Lebensmorst 6, vom 2. Manut 5—6 Mahleriten.

| Nach des 1 Debem- | Nahrunguntenge |
|---|---|
| tages | in 21 Standen Mindrarg |
| In t. Minat | 230 141 100 g % Mileh |
| | all milhich etnigend and |
| In 2 and a siles | intch steigend von 160 auf 2019 son \ Mitch |
| | allmählich ebeigend auf |
| - 4 - K | See to SSO y 1, Milety |
| Vom 0. au | 956 - 1600 g |
| Vora 6. Monat un 60 m 10. Monat un Gemisc. | i, Zwielsch, een 3, hie 9, Monat an Kartoffelbeer, voor |

Meyer-Burge.

Muggia. Nath stogen Worken born das Kind Vellrafels vertragen.

| Constti. | | | Naturagurenze | Missleng | Hahlsetten |
|----------|--------|---------|---------------|------------|------------|
| | 1.50.3 | LTeg | 120 bis 200 g | Miles | 10 |
| | 4 . 7 | | 760.0 | - | - |
| | | L Words | 000 g | 15 Mileh | - 8 |
| | - 3 | - 4 | 400.0 | - | |
| | | 10 | 1900 g | | - |
| | 13 | Monat. | 500 y | b, Mileh | 9 |
| | | - 1 | 1660 N | - | |
| | | | | No. Milek | 7 |
| | 1 | | - | Vallmilek. | - |
| | 7 | - | 2200 y | | 0 |

Murkblass für Kristiania, Im 7, Monat 2, im 2, Monat 7 und som 3, Monat au S Nachterien.

i. Monat 1/2, Milch and Zooker
2 1/2 Haterochietra und Zooker
3, bis 5. 1/2
vom 6. an Veilimitch

Markblatt von Medig.

2 Flaschen pro Tage

| | | L | Worder. | 1.741 | Milch | 5 Teile | Warmer | I and and |
|----|------|-----|---------|-------|-------|---------|--------|-----------------------|
| 2, | bie. | | | I | | 2 . | 16 | Auf 100 cm' Wasser |
| - | | 5 | | 1 - | - 1 | 4 - | | I gehäuften Tenliffel |
| | | | Monti | 1 . | 4 | 1 4 | | Zucker oder IV, Tre- |
| | and. | | | 2 - | - | I - | | toffel Milehmolee |
| 8 | Mile | 30. | - | Hir. | - | 1 . | | 1 |

Nach röffendeten 9. Monate Vollmich.

Anderden gibt Molin Mischengen mit Salvie und Obermilch au-

Markblatt von Upenin. Im 1. Halbjaker 6, blichetens 7 Makinsten, zm. Ende des L. Jahres nicht mate als 5.

James Nivan.

Bis m 6 Worken 9 Makfreiten 1/2 Mitch mit Mitchmaker

1 Moenten 7 1/2

6 bis 9 Moent 6 Votimitch

Muckhight für Blagger. Stirkehaltge Nahrung nicht vor den 8. Monate,

Ernährung nach dem 1. Lebensjahre.

Amderodian

12. his D. Moust: Parada, Tapicka, El₁ oder vor allem Milch. Mit 15 Memateu: Resilbu, Purce von Kurtoffeln, Schoten, Linsen.

Gegen Ende des 2 Jahres; Fleisch und grine Gentliet.

Obal in Form you Kompatt other Komblissen mit 18 Manaten, rob erst vom & Jahre so.

In 3. Jahre folgerales Meats

* Uhr. Saper van 200 y Milele.

Mirray, Et oder Flerich oder Fleris, Piless mit Brot, Kompett oder Kanfrären.

4 Ulic Milcle oder Panadoreppe; toochma Kurtom.

7 . Supe and Engell, tirmine, Brit.

Burden Bis und Jahren unterhieblich Müch und Suppen, die mit Milch bereitet und: weder Ei mech Benillen.

Country, Milch with his 25, Jahnes sorringend, dara Vegetabilien, rom 12, bis 15. Monat an L spiter 2 ther taplica, Pleitch mid: 3 Jahren.

Deléarde.

Nach J Jahre:

6 Ulm, 200 g Milch mit Zucher,

0 . 2009 .

12 . 196 a Milel. 50 a Markerwaner, I Riccord Mahr.

4 , who 5 and 5 Unc.

T . wie to Unite

Von 15 Mourism on Bioquit.

18. his 24. Monat:

7 til 8 Ulir. Suppe you 175 g Milch, 100 g Zucksywanser, 2 Effected Mehl. Mittag. Piece von Kartaffelm, Schulen, Linnen, Roham, Milisheria, Beat, 4 Ulir. 200 a Milch mit 1 oder 2 Bioquit.

7 . Suppe we fruh.

Nuch 2 Jahren

7 Chr. Suppe von 200 y Milch, 50 y Warren, 2 Elifotel Mehl. Mittag. Place von Geneine, Marmelade oder Welikias, Roquit.

4 Uhr. 200 y Milch, 2 Bengelt. 7 Ei mir Batterbest, Milch. Pleisch vest nach 3 Jahren.

Butinel and Lean's.

Mit 15 Monaten, Kartoficibon, Panulm, Zereslimsuppen.

18 . Weiter Gemine.

Nach 20, Jahren zu einer Mahlneit etwas Fleisch, milange nur jeden 2, Tap. (Birn, fründer Fleis. Bake, Schinken, später Bannachkoteletten.) Die Fleisch fein gewoogt.

Spenerattet for 20, his 3 Jakes

1. Mahlasit, 250 y Milch mit Bret eder Blognit.

 Er ober Fleuch; Pürce ober Kudela, Makkirsui avs.; Marmelade oder Konfitire oder Hong oder Weißkine, Brot.

III: . 250 g Milch; Best mit Butter oder Konfeilren ober Kuchen.

 Milchenge oder eine Suppe von Gentier, Panade, Tapicka oder Siehl in Bentilou: Marmelade oder Kontiture: Bent.

R. Terries.

12 bis 18 Monate 5 Mahlmiten:

6 Uhr 200 v Milch.

9 . 200y .

12 . Suppe and 200 y Milely and Mohl.

4 . Muy Milels. Wie 12 Ubr.

Nach dem 18. Manate tritt bei munchen Kindern eine Dyspepsie du nevenge auf, damit Bederfare nach abduren Nahrungsmittele, Ei, Gemünspären.

Bli on T Jahren 4 Mahlesiten.:

Uhr 200 y Milich oder Phosphatine.

12 . Et oder Pürse mit wenig Boot.

4 . 200 y Milich oder trockener Gebück.

Abende El und Suppe under Pärces.

Nach 2 Jahren zu Mittag etwas Fleisch. (Birn, Fisch, weißer, dam dunkles Fleisch.)

Morgens 250 y Milela.

Mittage 50 y Bleisch, 100 g Pitter, Denseyt.

4 Iller wenig Mitch oder Gebück.

7 Uhr | Bi, Piece, Brunet.

Halt

Van 12 his 14 Monatens

Die täglichen Mahterien für fürses After eind folgendermaben:

[61] Chr. 180 bis 2D) g Milds mit (b) bis 90 g Gersten- oder Halterschleim verfügst.
9 _ 3) bis 60 g Appletamermit.

10 Uhr. 2 Teile Müch. 1 Teil Genter- oder Haferschlein, mammen 300 bis 260 g.

- 2 3) his 60 g Fleischnaft oder das Weide van simm E, weich gekocht, später das game Ei oder 120 his 180 g Hammel- oder Huhnersuppe. 120 his 180 g Milch und Halerschleim in Proportionen wie oben augegeben.
- 6 , Danielle wie ien 10 Ulic.
- 10 . Danette wie um 6% Uhr.

V = 14 % is 18 Monaten.

- 62. Ulm 240 bir 300 y govilenste Milch,
 - 9 . In the 50 g Aphiliaments.
- 10 Stürkehaltige Nahirung: h. spikus 2 bis 3 Efficiel Hafermeld, hemisy (Kusdermeld) oder Weitengeline, minderless 3 Stunden hug gekocht, wilhrend des resten Monata ist er emphilisauwert dess Nahrung durckmanieben, man fügt 10 bis 60 g dänne Sahne oder Milch und Sahne mit genigend Sala, aber beinem Zucker hinra; daru 1 Stürk perüstetes trockenen Brot oder ungestütten Zujebach oder 1 Huntley und Palasen Feühetlick Hiepait. 180 bis 240 g Milch.
 - 2 30 bis 60 g Fleinhaft, I weich gekoolens oder gesettenen Ei und 1 Efflöffel voll gekochten Rus is Standen lang gekocht) oder 120 g Hannackoder Hälmerbriche, 1 oder 2 Frantiscksbrigsits oder Zwichnek und (wenn alle Zihne vorhanden sind) gatte geschabtes Florich zurest einen Kafferktele, allenüblich bis einen Etiloffel voll.
 - 6 Stärkshaltige Nahrung: 2 Elizzitei Parina (Kindermehl) ereau of whine, oder arrowroot, mindestens eine halbe Stunde lang gekocht, augusichtet mit Milch, genügend Sale, aber abne Zucher, oder Brot und Milch oder gerörteben Brot mit Milch, 240 bis 300 y Stilch.
- 30 . 240 to 300 p Riba.

Von 18. Monaten bis an 2 Jahren.

Die Quantität fester Nahrung kunn istat vergrößert werden. Die Zahl der Mahlreten meh dieselbe bleiben wir bei der fruheren Periode, fürschmerten über, wie a. R.
has Pielech von flackpflaumen, aber durchgestebe, kann zum Mittagemen gegeben
werden. Im niegemeinen ist en bemur, Obst und Milch nicht gleichzeitig zu geben.
Nichts weiter als Wasser sellte zwischen den Mahlseiten gegeben wurden. En int
besser, Karinfelm und Gemisse dem Rinde und und Vollandung des sweiten Jahren
zu geben.

Kerley.

Ernthrung mob dem 1. Jahre.

hr der Repei grett Keries der Metter unch Vollendung des 17. Menates ihren Kindes einen Dilitartiet mit der Instruktion, allenkhlich mit der außern urlaubten Nahrung zu beginnen, um die Verduung des Kindes zu präfen. Jede seur Kalerung miß mit größter Sorghalt aubereitet und merst in kleinen Quantitäten gegeben werden. Alle Makhasten mitsen orgefraktig gereicht werden und nichts swischendurch.

Vom 12, his sum 15, Munat ib Mahleriten täglicks.

- 7 Uhr. Hafer-, Gersten- ober Weinermehlbert, 1 oder 2 Efforfel voll in 240 g Musein-Altbackenes Best und Butter oder Zwiebuck und Butter.
- 9 . Der Suft eines Apfeleine
- 1 oder 2 EBeffel gutes geschaftes Rindfleisch mit einer gleichen Quantität Best gewischt und mit etwas Fleischunft angefenchtet. Oder ein weich rekochtes El mit einigen Branken althockenen Brates vermieht, 1 Zwichsch und 200 g Milch.

- 2 Uhr. Briles von Hinde, Hidner- oder Hammalfleisch mit Beit gekocht oder etwas altbackenes Best in die Briles gebrocke. Wenn die Korl darunch verlage, 1983 g Milch. Anthackenes Bret und Bueter oder Zwielank und Burter. Einige Kinder in diesem Alter nehmen gern Aphilmen oder der Phisch petrackener Phischien und verlagen es auch paus gut; wird dies gegeben, so maß die Milch weggelassen werden.
- 2 Edded will Bert ingent einer Getendeut in Taby Milch und 1 Zuleback. Abba neuer Bert und Tatter oder Heatley und Palmers Frührten. Biogers.
- 10. . I Emoral Melilium in 240 y Miles.

Von 15 ble sum D. Mouet & Mahlmoren täglich).

- 7 Eller, Halternacht, berning, comment (2 Arbin Maismehl) 2 Swinden lang um Tagvor dem Gebersch zu kreiben. Wenn die Masse gehaufst ist, muß sie für Anziehen eines dinnen lieuer haben, Dieser wird dam furchgezieht und nich dem Erkalten wurd die Masse gelesaring. Davon gebt man 2 oder 3 £250£el sell mit Milch und Zucker mier Berter und Zucker wier Bitter und Sale, 200 tie 200 n Milch zum Trinken. Zwiedund oder gerörteten Brot.
- " .. Den Saft einer Ajfelsine,
- I work gekonister Ei mit ninigen Brocken alfbackenen Broten gemischt eder I Einliff-ü voll geschalten Eindfleisch mit sinigen Brocken albinationen Broten met atwas Fleindauft vermischt, Etwas Milch mm Triaken, Zwistack oder Biopalt oder abbackenen Brot und Brutter.
- 4 Hanniels, Hübner ofer Rindskrübe mit Beit oder etrgebeschtem Bross Custard, cornetarch terreteres ein Beit was Et. Miles und Mehl, das emitte ein Meismehlbreit, einberhem Reispadding, junket (eine mit weitem Kleisenbereitele Speise), grochmerie Buchylaumen, gehackens Apfel oder Apfelman.
- 4 Perron cream of wheni, whetena (Nikemeted), 2 Stunden long pelocht, 1 bis 3 Killedick well unt Milch und Zucker, Butter und Zucker oder Better und Sein, Etwar Milch zum Trinken. Zufebach oder allbackeren Best und Beiten.

Von IS his 24 Mourter of Muldrotter Gglich).

- 7 Uhr Habennick, transcop recement (Matematha) galacteitet wie aben, augewehrt mit Burten und Zunker, Milels und Zunker oder Butter und Salts. I weich gewichten für mit 2 oder fi Tage. Von Zeit zu Zeit ebens grwiegten Habe auf gerintetern Brist. Etwas Milels zum Trinken. Biepalt und Batter ieles albemeisenen Brist und Batter.
- 9 _ Den Salt einer Apfeblie-
- 11 Gutes geschalten oder gebenkten Bindelmech, das werche Pleisch eines Lautskertheten sehr Sim geschnitten. Hiden Spirat, Spargeiköpfe, opzach John Kuntterett, öurrhyreichte gekonkte Tomaten, Kartellen, gestampfen Binneslocht Gebenkens Apfel oder Apfelmen. Etwas Hiller. Affiniekenen Brot teil Better. Nach den 21. Minut können gentetete Kurteffeln und gut gekochte Wachbeitens gegeben wurden.
- 8 Haverts, Eird- oder Hammelheite mit Ben oder etwar eingebrockten Bedtueraré (Padding um Mitch, Et und Mehlt, einentarch (Padding em Mairmell) oder statistion Reisportfirer, jerket trine ann weiden Klies salverlett Spanish gereinmorie Pharmen. Kiwas Billeb sem Trinken. Bisquit und Better oder arbheiteren Best und Batter.
- 6 Finan, creen of wheat, wheten (Nilsmonth), 2 Standar has an keeler. Man galas duran i bis a Entorial cult, magnifekter mit Mileh und Zucker. States und Zecker order Butter and Sails.

Vom 2. bis zum 3. Julice (3 Mahlerius tiglich).

Prinkviick: 7 is 5 Uhr. Hafermild, forming (Malimeld) cracked which (int 3 Stenden largers keelen am Tage vor dem Gebrusch), mit Milch und Zucker oder Butter mit Zucker. Ein welch gekenhier Ei, Lemmkonfette, gewingtes Hilmer-Brinch. Althurkenes Brot und Butter. Etwas Milch zum Trinken.

Um 10 Ehr kans der Saft sinn Apfolning pegeben werden.

Mittagersen: 22 Uhr. Dueskpriichte Suppe und Brahe gebei Berleich, gebei Bourtbeel, Geflügel, Frich, Gelückens Kartorela, Schitzen, Wasteleichere, upsach (Kirkinari), postaupptes Blummkell, durchgemöbte geschnups Tomates, Karottes, Spinus, Spargelhopke, Brot und Bottes, Ein Glas Milch Zum Demert: einhalten Reispubling, viefachen Brotynfeling, geschmarte Backpilaneren, gehachens eber geschmorte Apfel, innket, einfach oler communch.

Abendürent i Farina errors of whent, whoters (Nilternittal), 2 Standen lang to broken. Man gots devos 1 his 3 Edition set Milith and Zocker, Butter und Zocker oder Batter und Salz. Evgns Milch unn Triaben. Zwielank oder altbackenes Best und Batter. Zweinal wielerstlich kern erstard; cornetarch oder praket gegeben werden oder ein Edition stalarhen Vandie-Kinerens.

In allgements siral for Kinder disses Alters 5 Mahlzeiten genögend. Bei 5 Mahlzeiten hat des Kind bessens Appetit und eine viel bessen Verdanung und gestellt faher nuch viel bessey als nolche Kinder, desen Magen munterbreiten zu arbeiten Mikaismen.

Emigo Kinder minten jedoch etwas gegen I his Di, Ule behammen, weil die Paties as lang ist. — En ist dies besonders den schwiechtieben Kindern der Fall, insbesonders bei selchen son under U, bis 2 Jahren. Wenn es durchaus netwendig ist, ist deuer Stunde Nahrung zu reichen, so gebe min I Glas Miles und I Gräbben Hopeit oller I Verse Brübe und Zwieberk. Andret der Nadmirtsgemaldiset kann den Klad unch seinen sohne geschaben Apfel wies eine Benn orbeiten. Ohn zu für diese Senude besonders zu simpleiten, wenn Verstepbang volliegt. — Kinder, welche tim einer ermeien Krankheit gemeen, missen ofter Nahrung zu sich nebenen.

Kaplik

Ernührung vom 12, bis sum 18, Monate (4 bis 2 Mahlmten tiglich).

Bet jeder Makineit maß Milch mit Zwiebuck oder tracker jede Art flieget) die Hauptsahrung bilden. Ein Ei ist tigtich zu geben met neur ist mit einem halben Ei mondangen und allmiddich etwas mehr zu geben, bis ein ganzes Ei spescht ist. In diesem Alter hann wich übetreit, wie z. B. der Soft von Aphilium oder von Berkpflanuen, gegeben werker, zum besonders siehem Kindern, welche im Bischmis oder Versonglang beihn. Der Soft where halben Aphilishe wird von den meisten Kindern mit Appetit genommen.

Die Tagesorderung für das Kind seint unt 4 oder 5 Mahlgesten genommen, Leiden die Kinder au Rachetin er erhalt der Autor aufer der Nahrung im untenelsbesiden Dützentel eine kleine Portion Hiltzerfeitelt, etwa soriet, ein man an einem Hiltzerfeite vorfiellet. Men gibt des einzugl tiglich.

Milch: 15s, 200 his 600g nighth (%, %, his I pint).

Mehtige Nahrung: Zwiebuck über erunkens, von jedem 2 täglich; sprage cake (leichten Kuchen) in der Form von längen gemekerten Schnitten, Gesatens oder Habermehl (leisteren masi durchgemehr werden) in Form man Breien, einmaltäglich

Eier: Ein weich gekochtes ofer genoritues Ei.

Planck: Auspereiten Flereinst! mit einer gleicher ihrmitist tienemekkem gemecht, is nach Geschmich bieht geschen, regelfür 10 tie 120 g. Benührung vom 18. Monate his Bade des sweiten Jahras.

Zu diese Zeit wird der Kind und eine gemischte Ditt von bebleitigdreit und nicktroffnitiger Nahrung gemist, welche in der Hauptmale uns Milch bestehen und nicht Eine der Ditt bildet, anderdem Eier, Suppon oder Freischaft, Kindfeitels, Bishe, Gemiss, Mehlepstern, und zwar und 4 Mehlepstern verleit.

- Milet: Europe Kinder nehmen in dieser Zuit sehr tiel Milch, untere wieder mewentz.
- Eier: Die Foer missen wich gehocht oder gesetten min; einige Kinder nehmen mulgstein tigden 1 Et, andere 2 Eier, andere wieder wollen überhäupt gar keine Eier einen.
- Supper Die Elliere eind sehr odt geweigt, den Kindern Suppempertionen zu geben ein für Erwachtene. Den ist nicht zu empfehlen, da se andere Nahrung, wor n. B. Milch, ersetzt und die Suppe große Quantitäten Sale und auslem unblidien Salestaum nechhält, wie u. B. Kenntin. Die Quantität durf 6 omzen (20 g) under überschneiten.
- Pleisch: Das einfache gekrehte Fleisch ist für Kirder um berten. Das Innaver nicht Lausschrieben, ein kleines Stark ihr gur gebrutenen Berdstrakt, Routborb oder Buku. Wild, Letter Fleisch, wie z. B. Hammel- und Schweigefleisch, Schieben nicht vermieden werden.
- Genius Kurtofista, Schoten, Boham, Kurotten, Spirat Granes Genius int bereaden zu empichien, da er Eisen enthält. Alber Genius mull in protempfter Form gegeben werden.
- Meklepeisen: Gerstenmehl, Reis, grauem (Kindermehl) whetena (Nihrmittel: Halormehl, Zwielnick, Hispate jeder Art, Kakar und farma (Nihrmittel).
- Other: Due Saft einer Apfelleine, retie Apfel und Tornen, gebackene Prinzmen oder der Saft darzen.

Bei Kindernahrung maß sermieden werden: Essig, Kohl, Salat, Kaffes, Tes, Weis und Sapps, welche eine gestie Quantititi Stieke rathale.

Ein Springerted für die ober gemeinte Nüberup kann delpendermellen aufgestellt werden:

Bis an Ende der dritten Jahren:

Fethwick, F Uler Der Salt mere Apleisine, 200 y Mitch mit oder alse Kutst van Mehl. Eine Scheibe Hert oder Hingait auf I Ei

Mintagensen, I Uhr: 120 y Suppe, To y Flench mit German und I Unidessert-

Vroper, 4 Une: 250 c. c. Milch other Kultan and Zwedtuck other Enquiri-

Aburthest, Cl., Uhr. 1 senches Et. 250 p. s. Milch, Bisquit, perintrin Bost ofer famos (Kinfernekt) and Milch.

Stiftgleiten: Alteren Kindern täglich ein Stiekehen der gewähnlichen geten Schotzeler, erlieht.

Thomson

Nahrung von 12 bis som 18. Monate.

Zur Mittagemahlteit kunn das Kind untweder gestampfte Kartiffeln, Zwiebiekt siler Bestheumen mit Fleischauft, ein weich gekochten Ei, eines Publing aus Mehl und Eiern, gut gekochte Haferthecken oder ingend eine andere beiehte Mehlepeise erhalten.

Nahrung vom 18. Monate bis zu 2 Jahren.

Für bridtige Kinder in diesem Alter sind 4 Mahlasten tiglich gestigmel, und seint die Eaby seine Abendenishisch oft wegtenen und bis min Mergen derehreblim. Etwas Fisch, Halia, Kannachen, ju sogur Fleisch eine Schlifelber, gebackente Speck oder ein weich gekochtes Er kunn nur zur Mittagemahlmit gegeben werden. Das Fleisch mitt gewingt oder geschalt min, die man von dem Kinde ein Kraum noch nicht verlangen bann. Die Particeen der gestampften Kartoffein sowie des Paddings und en vergeißern und geschmartes Obel und dierekgenichtes Geweise kann gegeben werden. Best und Better kunn is bleisen Mengen schalte werden.

Alkohol, Tee, Kaffee und jede Art von Bewürzen sollen niemals der Bereitung von Kindernahrung verwendet werden, einem sind Paeteon und Käss unstatthaft. Derartige Sachen sind meistene die Urmehen etnethafter Krankheiten bei schwächlieben Kindern.

Es ist van Wichtigkeit, stati mütrend des atreiten Lebenquissen die Mildebrungen verringert werden (800 ble 800 g). Michtige und undere feste Nahrung und zu gleicher Zeit mit der Milch gegeben werden, aber sie darf dieselle nielst im geolien Untlangwrectzen. Vermehlleitigung dieser Regel ist oft die Ursache großer Schriftelse inzi-Krankbeit bei den Kindern.

Let das Körd zwieden den Mahlasten duretig, so schudet ist nichte, wenn man ihre etwas Wasser zu tracken gibl, und seine elch die Mahlasit rezrogert, as kunn so sin Glas Mitch oder ein Bisquit bekommen. Umze græiknischen Vorhältnissen jedoch ist häntiges Essen von Bisquit und Smiligkerten zwiechen den Mahlasten durchaus nicht zu empfehlen.

Notizen über Merkblätter.

1. Vaterfändischer Francuserein (Hamptverein).

"Ratichlige für die Ernihrung und Pflege der Kinder im erden Johnnigker". Es existieren des Ausgaben: Nr. I wird in Fleudung, Compressedt, Albemuer, Frandenberg, Coblenz (Land), Leibben, Vallendur verteilt und steinat wörtlich überein mit dem Flugblidt I des Agnes-Francesennines für des Herrogtum Sachsen-Albeitung, das ein Esreich des Bernogtums durch die Samilestungs verteilt wird. — Nr. II wird in Schmarpendorf, Sagmaringen, Luckus, Vielan, Gr.-Lichterfelde, Neurode, Kereiler, Benndenberg is R., Habenberstellt, Karton ausgegeben. — Nr. III ist die "Neus-Ausgabe".

Cher die Unterschiede reischen den Amgeben einige Bemerkungen-

- Nr. 1: Em getunder Kind braucht nichte hörheten eitmal, tageüber alle 2 Stunden, später alle 3 Stunden die Brust.
- Nr. II.: Zweistindiges Anlegen ist meist unn\(\text{tig and oft sch\(\text{office}\). En Neugebormes soil in 24 Stemben in der Regel nicht \(\text{offer six alle il Standen und im geneen uns sechsent, ein \(\text{illerer}\) Singling im ganen f\(\text{indinal magelegt werden, Xnohin soll hoine Nahrung gegeben werden.}\)
- Nr. III: Et ist ein Felder, einen Sängling öfter als techemal an die Brutt in begen.
 Fund Makteriten genägen und gewährleisten ein angestörten Gedelben Zueistündigen Anlegen fährt häntig en schweren Störengen.

Künstlicke Ernikrung.

I life do Milch are not Schlein undanner und Milchanton oder wedlen Kurdiempker reserves. Il und III lacem mit Walter oder Schlein verdinnen und pro Mahlmit 1, in 1 Teeleffel Zecher meetren. Zu wifer Maktrest

| In the second | II and III: |
|--|--|
| 1. Works 1 Schlein Schlein alls 2 Standen | 1. Woche Wichstern (Strick: 1/2 Witch Malthoften |
| 2 {2 Etitotisi Misch 4 Schleim alle 2% Semslen | 6 - 15 til 6 Stick) 1, Miles |
| | 4 6 bit 2 Strick: Milch 4 6 Mahlaskan |
| 5. (2) Ethion Miles 5. (2) Schlein 6. (4) 2 Standen | The second second second |
| 7, . (5 Khistel Mile) | 2 Monte 7 bit 9 Steleh: Wilds |
| h Mousi / 6 Editifici Milch | 5 Malleites |
| 19 Ettatei Mich | 4. ber 6. 10 bit 11 Strick: b, Mileh |
| 1 4 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 | |
| Nach dem S Vettimen atte 3 tes 3 80mien. | North dem 6: Monate Volterilek, |

2. Valerlindischer Franchterein (Previnzialverhand Ostpreußen) und Verein Königsberger Arate, "Regeln für die Erniftrung und Pflege die Kindes in epiten Lebentinleer, Yurlanier Protein r Fathankalm.

Ziontz in dra reston Wochen Wasser, dam Schlein-Vom S. Sterat an 7. - Vollmich

Am Tage Zetäudlich, mehle keine Mahlmit.

3 Westpreußische Argtekunmer.

- a Mahinton in 54 Semica; or joby Mahint wird, mit den Alber steigend, t, to 4 Testifiel Zucker oler Milcheurker regesetzt. Das feite Fütters mit Schlem, Mold other Semmilton let game ou verwerfen. Die allgemeinen dürfen erst nach den 6. Monore Schlemalkechungen oder Milch zugefügt werden.
- 4. Vervin der Medizinalheamten des Regierungsbezirkes Dässeldorft auch 1883 incommengentelli; ties auch Benchmen mit dem Vereine die Singlingefiesurge im Regionangebraick Discolderf time Jubillamann-galle erschiesen. Nach dem Disselderker Merkhiatt itt offenbar ein anderen das e. B. in Welden, Bruich, Karken vorteilt wird, redepert worden, die dabei vorgenemmen Aubersegen und Verschie kiernegen.

Die die Unterchiede du charakteristeren, wie sie in den Verschriften für künstlicke Emilereng in den overhiedenes Ausgeben zum Ausdrack Louisen, habeich in einer Tabelle die Inserteichlichen Bestingungen der Ausgaben des Blassbörder. Markhlatter vom Jahre 1816, 1806, 1905 and der Jubillenmangele. 2002 nobeneminder geitellt.

| - |
|----------|
| 30 |
| 190 |
| U |
| - |
| *** |
| - |
| |
| 100 |
| 8 |
| _ |
| 10.3 |
| ಾರ |
| - |
| - |
| rung |
| - be |
| œ |
| _ |
| 174 |
| ž |
| CG. |
| 160 |
| |
| - |
| -60 |
| - |
| - |
| - |
| |
| - |
| - |
| - |
| - |
| |

| 93 | aftermappy. | |
|-------------------|--------------------|--|
| Augala van 1908 | -0.0500,000.050 | * 9888888 |
| -prain | Simplific | \$ \$222223H |
| 4 | Sahl d, Mahlzeiten | 6 66646598111 |
| | Shandak | 826 J U S 3 3 4 2 |
| 2 | Orientimento | 13 f & 8 f & 3 1 1 2 2 |
| Augala tos 1985 | Mischile | 222 E E E |
| Sylva. | noticuldate hadaX | **** * = = * * * |
| tale vin 1899 Ang | | * |
| | a personal slot. | 通星 最佳的现在分享 |
| | Descriptoregi | 祖軍 非原在在高書程在表示學 |
| Augabe vin 1899 | gendeeth | 22 22 BEERE \$ |
| 4 | retisatial bidax | ** ******* |
| Augs | | La L. Worle |
| | Missinstan | * ******* |
| 19 | Management | * |
| Amgabe you 188 | Jacob | 京 表表主义是主意的思辑。 |
| 200 | redistilah, katasi | (e) |
| Ass | | 1. Monator of 1. |

- 5. Verein für Sänglingefürsorge im Regierungsbezirke Büsselderft. Der Text des Merkhältes dament von Dr. Bauer und Dinner, die kündlerniche Amführung nach einem Ratzuel ein Prof. Grugen von Bauchmann.
- 6 Greifewahler Stuglingefürserge. Es contint en abree Mochbist, das in weentlichen der Stillpropagnete dient und beräglich küntlicher Ernihrung an der Ant verweist zweis ein amfährlicheren.

Taballo aber Milchmischung.

| | | Xuhl der | Jede einedes Makteit entlätt | | | | | |
|-------|---------|----------------|------------------------------|------------------------|------------------------------------|--|--|--|
| Monat | Works | Mahl- neilm | Milch | abgeloods for Water | Zueker | | | |
| 1 | 210 4 | 6 | 1 E200011 | TEMORA 4 . | Toefert pro Flascia | | | |
| 2. | 5 1 B | a de | 1 . | 4 : | W : : : . | | | |
| 3 / | 9 - 10 | A. A. | 2 1 | 4 . | 1 1 1 1 | | | |
| 4 (| 16 . 16 | | 1 . | 8 . | 1 | | | |
| 3 | 19 + 22 | | к - | 2 . | 1 goldinitier Toolodlet pro Flacio | | | |
| 6 | 21 , 26 | ter Eli | 10 . | 2 1 | | | | |
| + | 27 . 31 | t and | ii . | F | F | | | |
| * | 32 / 35 | à | 12 . | 1. 4. | 1 | | | |

Voes It Mornie on; ein Liter Milch auf 5 Mahlacisco verteilt.

7. Oberwesterwaldkreis,

Ein Beispiel für jeus Merkhlötter, welche aus ein paar Zellen über Stillen beiegen und das genze überge der künstlichen Ernührung wichnen.

Für Zubereitung der Sahrung die übeste Soxhlutsche Vorschrift, abs noch ²/₄ Stunden langes Kecken.

Man nehmer

| 100 | t. Mount | 1 Tell | 310 th | and | 3 | Teile | Warmer |
|-----|----------|----------|--------|-----|----|-------|--------|
| T. | 2 | 1 . | | | | | 1.0 |
| | 2 - | 1 - | 10. | 100 | T. | | - |
| | | 1 | | × | 1 | - | - |
| 43 | | 5. 1 | 1 | × 1 | 31 | 700 | 11 |
| | - | -11 - | | 4 | 1 | - | - |
| -03 | | 4 | - | 927 | 31 | - | - |
| | 8 - | 4/2 - | - | - | 3. | | 17 |
| | 9 X | 216 - | 45.5 | | 1 | - | 16 |
| m 1 | W | th rette | Mark | | | | |

Ze john Mahleco, mit dem Alter steigend, 1, 15: 1 Techtfel Zocker.

- 8. Bayrischer Frauenrerein tem Roben Kreuz, Verfauer Freuzhlezent Dr. Frauenp — Minchen. Das Mericklatt of die Grenzlinge für das auter 1 angeführte der Veterländischen Francasvereiner und für die steuen Rarschläge der
- Zentrale für Sänglingsfürsorge in Bayern. Die insteen sind betraffs Stillen noch auführlicher und enthalten bestaten besiglich allanticker Ernthrung singe Veräuderungen.

Francoverein.

Verdenmag mit Wasier oder Schlerm und Zesats von 1, his 1 Kalleelörfel Zucker pro-Mahlmit

new Malabert

| | | | | | W. 15-11-22 | | | | | |
|---------|-------|--------|---------|-----|-------------|--------|-------|-----|--------|---------|
| | 1. | Words. | - 6 | mi | 1 1 3 | STATE: | Mitch | 3 | PARISH | Schlein |
| 2. 1160 | 1 10 | - | - 6 | | -2 | | | 18 | 100 | - 2 |
| -4. bis | 6. | - | - 24 | 100 | 39/4 | - | | 315 | | 8 |
| 7, 1000 | | | | | . 6 | - | - | I A | - | - |
| 9. bis | 12 | | - 5 | - | 1 | - | | 18 | | 9 |
| A | 3. | Monat | . 4 | | 9 | - | | 4 | 111 | |
| Nach de | H. C. | | 4 bis 5 | | Vollmi! | ck. | | | | |

Zentrale

Verdanung mit Schleite (mt.)., Litter I gehäufter Ettliffed Kandjuneken oder 2 Etliffel Mitchandoor und eine Messenpilte Sale.

| | pro T | er . | |
|---------------|-----------------|---------------|--------------|
| t. Weche | V. / 588-5 | 1,18-01- | # Mahlimitim |
| # lels M. T | V.C - | 11 - | 6 - |
| 2. Monal | 375 | 107 | 2 . |
| The same | 557 | 745 | 2 |
| | 101 - | 117 - | 2 : |
| Tim 7. in the | na Volimiich pe | opeten werden | |

10. Arzilliche Bezirksvereine der Oberpfalz.

Makinsitan bei Tage alle 2 bis 3 Stunden, Nachts 2 bis 3 mai. Men verdannt die Sirch unburge mit etwa 2 Teilen Wassen. Wird dieses Gewisch gut vertragen, is nimms man ellesählich immer mehr Milch, bis man mieter die unverdürzte Milch gibt. Der Bedarf au Milch steigt von einem huben Liber im ersten bis zu einem ganzen Liber und darüber vom vierten Lebensmenste ab für den Tag.

11. Verein süchsischer Begirksärete.

"Du sellet deinem Kinde in 24 Standen 5 - böchstem 6 - in den ersten a Wochen, wenn nötig, 6 bis 7 mal die Brust relokun."

Für kündliche Ernihrung folgender:

Jim I. Henat 1, Later Milch and 11, Liter Wasser ofer Schleim and 2 proteinfermen Editoffels Zusker.

Im 2, and 3. . . . Uniter Milels seit 1., Litter Wasser oder Schleim und 2 gestrichtenen Killiffeln Zurkers.

Ju 3. his 8. Mifch mit 1/2 Litter Wasser ider Schleim und 2 geneichenen Eddelfelm Zusken.

Voes Ende des & Manate an konn neverdangte Milch vonnekt worden.

De Strette transly durhentiches

| in der | J. Words | 2 mil tiglich | yten 3 hir 5 Strick |
|--------|------------|---------------|---------------------|
| 2 | bin A. ii. | 5 | 3 1 |
| | * 8 * | 6 | 1.92 |
| | K Stone | 200 | 10 7 12 - |

12. Königliches Medizinalkoflegium in Stuttgart.

Ab Zaudz cur Kulmilch: Wasser, Fanologica, Hafer- oder Gerstenschlein; pro Finologica Messerspine Zucker, wenn miglich Milchwalder.

| In J. Monat V. Milch | < Malde. | ter | 800 a Nahrung |
|-----------------------|---------------------|-----|---------------|
| . a. M | 0 000 | | 900 # ** |
| . 4 . 7 | 6 - bu S. Mouse 800 | - | 1000) - |
| com 6. , ab Velimilch | B . vom & his % | - | 12004 |

II. Fürstentum Schwarzburg-Sanderfussen.

Zesata: Schleim and per Maldreit etts Mesorspeite Zenker-

Prinkrymer.

| 227 | L. There | setons. | | 4 | mil | je: | | | 2.7 |
|------------|------------|---------|------|----|-----|--------|------|------|--------|
| - | 1 - | - | | 8 | = | - | | | 15 9 |
| . 3 Mi | 8 | | | 8 | ~ | | 250 | bia. | 60 0 |
| - 0. | 20. | - | 0 80 | 8 | | | -500 | | 20.3 |
| in der A. | | - | 1. | T | | bee en | | | 100 / |
| htt 2. Mos | saf. | - | | 10 | 9 | - | 200 | 191 | 126 (4 |
| | | 100 | | | | | | | |
| . At lin' | B. Morrist | - | 4 | 7 | 10 | 30 | HIF | - | 240 4 |

 Pärstestam Bruß und übelliche, Austehapptmannschaft Brehlitz, Thum, Hartmannschaft, Ginduste, Posterhappet, Penny, Anerhank, Kötzenkentroda, Bochkols, Warzen, Bracht. Im wesentlichen servifendage Arguben über Stillen, bei künstlicher Ermilieung Verweitung an Erstlichen Mat.

D. Signaringen von H. Oktober 1858.

"Die zutrigktebt und sehrgemille Nahrungsquate für das neugebonne Kind in mitten die Muttenbruch, welche dem Kind wenige Standen mich der Gebart und von du ab, mit Ausnahme der Nichte, wo längener Schlat eintrich in möglichet negelmilligen Zwindermitten um 10, bis 20. Stenden zurricht werden und."

Alt Zenste per Tiermitch Watter und Zecher. Aufzege ein Britteil und langum strigend fin an drei Vierfeilen freich gemolkene Kub- oder Zingermitch.

- 16. Un neuere Merkbirt für Sigmaringen einem im gesten ganne mit dem der Vereinen des Medicinalbennten des Begierungsberirkes Düsselderf, Ausgabe seit 1893, überein.
- 17. Sünftinder Warsenand (Silm (Nr. 1), Sundt Mühlfinder a. Eb. (Nr. III). Sünglingelferungs der Stadt Kafk (Nr. III), Das Merkblatt von Gelauskirchen enthält den seines auf Stillen beräglichen Teil in der Millebrinser Farmeng, ben der kanstilleben Krafferung folgt son ein Herrern und die erfeltische Miltebriebe.

Die drei cretgennuntes Merkhlittes sind im profess gamen gleich, mithellen mit in simplines. Vorschriften beschindte. Unterschiede. Dafür einige Beispiele: Nr. L. und Nr. III lauen tageaber alle i Struden anlegen; vom 3. Monat au grungt 5 bis 6 mat. Nr. III mutate dessen alle 2 bis 4 Standen, vom 3. Monat au 5 mat.

Klauthight Realbroug.

| | | examinent Kinnersug. | |
|---------------------------|-------------|--|---|
| | | No. 1: | Nr. II. |
| L. Mesat | 7 mal | t to 2 Series Miles 2 his 4 Strick Wasses 1 Kaffiel Zucker c. Milebe | ilite |
| 2 bie I. Meent | | 8 his 5 Strick Milch I bis 5 Strick Water I Kallestiffel Zactor | 4 mal 4 bu 4 Strick Waste 3 bir 4 Strick Waster 1 Kafferiöffel Zucker |
| 4. life 6. Morest | å bis å mel | 6 his 8 Strick Milch it bis 4 Strick Water I Kafforbifel Zurber | 6 mal 5 his 7 Strick Milch Physical Strick Warms 1 Kafferliffel Zucker |
| Von 7. (oder 8.) Meest | n 5 mil | 9 bir J5 Steleh Vellmück | 6 mal 7 his 6 Milch S's his 4 Wasser 1 Kafforliffel Zucker |
| | | | 2 mai 10 hui 12 Strich Vollmeich |
| | | Nr. HIL | |
| 0 | Monal | | ny den mutan 2, besser negar 5 Tagen mar Brust nder Tee, keine Kuhmilch |
| | | he Eule des 2. Woch- | |
| | | 6 pai | 1 bis 2 Strick Milch 2 bis 4 Strick Wasser U. Terkitfel Zusion |
| | | bir Ende des L. Mousti | A CANADA STREET |
| | | 0 mal | 2 bis 3 Strick Militis 4 bis 5 Strick Water 1 Testifiel Suckey |
| ± bla il. | Mount | O his S mal | 4 Lie 5 Strick Milch 4 bit 5 Strick Wasser 1 Testfeld Zudon |
| 4, bis 7. | Mount | 5 ==1 | o bje 10 Steich Miles 4 No. 2 Strick Wasser 3 Teologiel Zucker |
| sees S. M | lenat an | 5 mal | 10 Lie 12 Strick Veilleilch |

I. Vors S. Mraat an eine Flaute ersetzt dann leicht gesaltens Mehle ober Geledenpe, später Zwiebzek, Griet, Reis in Milch.

I, and H. Eur oder Flanck, Obst, Gernke, Kartefiel oder dergleichen aus im sesten Jahre niemals notwendig, obs schliebteb.

HI. Vom B. Manut an einmal Suppe aus Melel, Griefl, Gernte, Rein auf. Wassey oder Fleischleube, ofern Berlier und Sale gewieht, darnach Meins Mengen von Geminn, Kartoffelber oder gekochten Obst.

18. Magistrat der Studt Magdeburg.

In dea sentra Wocken 6 mal, spilos 5 mal aniegen.

Eri kimetlicher Ernkleung verdieser mas in des ersten 6 Worken mit der dappelten, bis mm 6 Monst mit des gleichen Menge Waner. Nach dem 6 Monat wird die Milchwenge impann gesteigert, so daß das Kunt um Ende fen 1. Lebensjakres 1 Liter Milch erhält.

Nach dem 8. Menst seniatt Wasser Schleim erlanbt; nach dem 6. Menst

Griefly other Raisbret, Gentles,

19. Geneindevalrenant Mildhausen.

Die Kubmitch darf in den ersten 6 Lebenmennten mar mit Wamer verdänzt und mit einem Zusatz von Zucker gegeben werden. Folgende Mischungen sind denstundlich zu verahrunden:

Vees 7: Monst at hann Vallatileh gegeben werden.

22 Stadt Peses. Enhalt Angaben über die süblitische Milchkünke und die eliditischen Fürwurgestellen.

Im 1. Mount tageater 2 bit it standlich, spiter 2 bit 1 stredlich, nickts brichmen einnad aubgen lassen.

For künsttiche Ernührung.

| Alter des Kindes | Mildralebray für 24 Stanfes | Zuhl und Größe der täglichen Mahlteiten | | | | | |
|--------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|
| 1. Woche 2. | % Liter Miles % Liter Haleschlein | 7 Makhasiter, informal 50 his 70g 0 | | | | | |
| t bird. | i Shortel Michaelse | 6 000 No. 120 g | | | | | |
| the Ende der Z. Monate Z | " Liner Miles ' Liner Haferschleim (oder Wasser) 2 Erzerki Milehmelow | 6 Mahlmiter, Jedermal 139 his 150 y | | | | | |
| 4. No 6. Monat | Liter Mileti Liber Schlein odes Wasser Ettelle Miletaneker | 6 Nahiretien, joisemal 170 y | | | | | |
| son 7. Monad ah | 1 Dies Wilnish | S Habberten, jedenmal 2003 | | | | | |

21. Magistrat Gerlitz.

"Jedes Kind bestart im ersten Lebenspale in 28 Standen duschschnittlich 7 Mahlreiten. Nachte wird von Andang an eine größene Pause eine 6 bis 8 Standen in der Duereichung der Nahrung innegsfalten."

22. Magnerat Cassel, Das Merkhlatt ist 1904 gedruckt.

In den ereien Worten tageiber 2 mindliche, müter I ständliche Nahrungspansen, nachte den Mahlpeit.

| In den ersten 2 Manaten | - 1 | Tril | Millel | ant | 2 Teile. | Wager |
|-------------------------|-----|------|--------|-----|----------|-------|
| in 3. House | 1 | - | - | | 1 0 | |
| im 4. | - 1 | - | - | | 3 - | |
| in 6 and 5 | 0. | - | | | 1 1 | - |
| in t. | 4 | 1 | - | 101 | 10 | 18 |
| = 0 | 45 | | - | | 1 2 | |

(unt)eds Matheir 1, Teeledel seiner oder Milrimarker).

You to Mount sh Voltarich

23. Stidingly Amenversaling Siegen,

Cher Stillen 6 Zeiten, die übrigen 21.3 Seiten über kuntliche Ernührung. Im allgemeinen gesägen für Flairhenklister 7 (in späteren Monaten 6) Mahitseiten in 24 Stunden.

Pro Mahizette

| In den cretica Lebenstagen | I Estable 3 | Inch 1 | E MOSSING AS | Walter | 10 g M | Belaracke |
|----------------------------|---------------|--------|--------------|--------|--------|-----------|
| 2. bis 4: Woche | 2 + | - 4 | - | - | 20.9 | - |
| 4 , 8 Witchen | 4 | . 1 | | | 20 y | |
| 2 . J Monate. | 3 . | . 3 | - | - | 207 | |
| 3 _ 8 _ | | | 8 | | 20.9 | - |
| Ven d. | se Vollmilch- | | | | | |

24. Stadt Playen.

Merkhalt von Dr. Francht mit einer Zeichnung von dem bekonnten Zeichnen Bermann Vogel: "Bekätet eine Kindlein ein engliechen Kennkheit". Im zweiten Teil: Allgemeine Vorschriffen über natürliche und künntliche Ernährung, für welch" betriere übe speniellen Verschäungen an den Azei verwiesen werden.

25. Königliche Amtahauptmannschaft Plauen, Instruktion für Zieheltern.

26. Gemeinde Kevelner.

Binecis auf die kommunale Milphanatur und das Merkblatt des vaterläudischen Prancavereinen.

27. Lake in Bailen.

Nichts über mitliebeite Benührung.

Das gesende Kind trackt in den ersten 4 Worben nigdich angeführ 11, Löter Kahmilch, später 1 Löter (ohrs die nötige Verdämung). Ein Verdämese der Kahmilch

mult promises, and over not Warner oder Schleim. En behommt das Kind bis zur S. Woche & Teile (Kindfel) Mitch and S. Eitheffel Schleim, his sur II. Woche ? Teile Milch and 10 Teile Schleim, his zur 12. Woche 10 Teile Schleim, his zur 12. Woche 10 Teile Schleim, his zur 24. Woche 12 Teile Milch zu 10 Teilen Schleim; von da zu nife 14 Tage 2 Eitheffel Milch zushr und 2 Eitheffel Schleim weniger his zur Vollmich. Eurkergundt bet alche witig und zur in gesteger Menge millerig.

28. Arrilleher Versin in Offenbach a, M.

In den ersten 8 Tagen Zutmillich, spüter Lehmillich, nachte nicht anlegen. Bei bemillicher Erniberung suge Z bis Setterflich die Flusche, in der Nacht unbang. Zust, später i mal.

- 23. Merkittati, das v. B. in Graßenhafn und Radeburg vorgegeben wiel.
- h Vieteliste 5, later With 1, later Woodr + 1 his 4 Effettel Milelaneker
- 50. Morkblatt, day z. E. in Stadt Markirch and in Stadt Biedeahofen surteilt wird, hunteren mit Hiesensen mit die stidtsche Sänglinge- und Milchautralt.

In den unten Wocken Tenal s für 5 Escottel 7, Mileh mit Milehammer Im 1 his 2 Monats 7 = 4 . 5 Kaffeeldfiel Halbenick - 2 - 3 . 6 = 6 . 5 . Zerodniteilmilek . 8 - 6 . 5 . 9 . 12 . Descripteimilek

Am Ends der cester Haltjaleen mit ein gewander Süngting Vollariich metragen.

31. In Schwarzenberg, Löffnitz, Laster, Schmidas wird neben niem harom Markhlatt also Anasonag our Kreidering und Pflege der Krader im ersten Lebeniahm verteilt, die mit sinigen Andersagen besüglich künstlicher Ernahrung auch in anderen sürheisehm Städten in Gebrusch ist.

In I. Minst V. Liter Milch, V. Liter Warrer offer Schleim, 2 his 3 Efficial Zucker und 1 Menscriptte Kochsalt;

Tin Z. and S. . 1/1 Edite Milch, 1/2 Liter Wasser oder Schleim, S bis 4 Editore. Zucker und 3 Merscenglitz Kochsulz;

You we will distribute the second of the sec

37. Anistung zur everkmittigen Ernitung und Wastung der Haltekinder, ein Biste, der vom Pelimprödikten Bedie, forner z. B. in Schönsberg, Elberg und in Limberg ausgegeben wird, Auch myen existieren mehrers Ausgaben.

Tur Scheinsburger heißt au n. R. nocht "Gegen Ende der ersten Jahres base die Milde erwerdlant gegeben verden." Im Beildere mid Edzeburger: "Vom 6. bis 8. Mitent aus.

In dem, das proventring tem Politeipeleibliem in Berlin ausgegeben wird, folgende Voerchuten: "Auf b. Liter der confination Milch werden twei gehäufte Berliffel und Zauber genommen. Die Plande mit zuerst alle swei Standen gegeben sorden bald jediech, west das Kind sicht ferinaders blein ist, zur alle fi Standen. Zurzet bekommt die Kind alle 2 Standen 2 Strich Waster, i Strick Milch und b., Tpurchel Zauber. Trende es unch ungeführ 14 Tagen die il Strick zum erschäft es alle 2 Standen 2 Strick Milch, 3 Strick Waster und erzen pertrickenen Toriöfel.

Zacker, seemekin S Strick Millely 3 Strick Wasses and stars reichlichen Technick Zacker,

33, Meckhinti der Stadt Berling wird in der Standesknisen und Fürsorgestellier ausgegeben.

In der I. Wir hit 7 Mahlagsten zur 10 km 70 g, und zwer I. Milich.

2. 6 80 100 g, 120 120 g.

In 2. Merato 8 120 120 g.

3. 6 160 180 g.

In 2. ber 0 0 100 g.

Er sieber Flascha U, hit I Tredöffel Zusker und eine Spar Sale,

North dem 6. Manada kann Vollmilch gageben werden.

34. Stidtische Sänglingefürunge in Rivdorf.

Bei Brief Schadliche Mahrungspunnen, enchts nicht aufegen, bei känstlicher Ernährung nicht mehr als 6 Mahlesten.

Night you @ Mounten Vollmilch.

3% Charlottenburger Staglingelinorge.

. Überfliede sind die Tabellen für Nahrungswenge und Burchschnittsgewichts der Kinder.

Generale Singlings sellen fit, mitte 5 Habiteiten erhalten

36. Matterferntungstelle Mainz.

Bei namirlicher Ermitrung dem Sangeberenen beicheten 7, von der 3. Woche mit 6 Mahltering, Rei Almsticher Ermitrung in der systen Woche beichsten 7, von der 3. Woche an 6, son 3. Mouat an 5 Mahltesten.

Am karretten vind die folgenden Merkküllten, wulche die Natwendighan der Stillen stilliten bezoglich keintlicher Etnikrang an den Hannest oder in die Matterberatungsstellen verweisen mat unf die Ausgabe einwandireier Stuglingmilleh (Eusen) aufmerkaten machen,

- 37. Sciditiches Wahlfahrteamt Essen.
- 59. Sthitlight Singlingdamorps Schüncherg.
- 13. Verein Sänglingsschafe Ulm.

Merkblatt-Typen aus Inland und Ausland.

1.

Sigmaringen, den 11. Oktober 1858.

Kurze Anweisung zur gesundheitsgemaßen Pflege der Kinder innerhalb des ersten Lebensjahres.

J. Die mitziglichte met ustragemille Nahrungspartle für der mengeborene Kind in immer die Mutterbruch, welche dem Kinde wenige Stanfen nach der Gebart, und von de ab, mit Ausmiren der Nichte, wo längener Schlad station, in möglichet regelmäßigen Zwischenskamen von P₁, bis 20, Stanfen gereicht werden meh. 2. Wenn die Mutter geword ist nied die Rind mit Jury Milch mittigen hazu, is bedarf daueibe ingestalb der muten 6 his 9 Mennie beiner wetern Nahrung und gelegt bei der Muttermilch alliein am berten und beifrigeten zu gestelben.

Il. In solchen Fillen, we die Mutter krankbeitsbaffer der Kind wicht singen kenn, weraber aber siets feutlicher Bat eingeholt werden sollte, oder um de nicht gesen Milde absordert, nraß dem Kinde eine der Muttermilek durch Zusatz von

Wasser and Zucker möglichet ähelich gestachte Tiermilch gegeben werden.

4. Zu diesem Erste minnt man unburge ein Dritteil und längsam steigend bis in des Vierteilen früch gemolkene Kube und Ziegemmilch, kocht die mit der entsprechenden Menge ressen Wassers, setzt nur so riet Zucker zu, daß das Gemieh einen angenehm säßlichen, der Muttermilch übelieben Geschmack erhält, und flöß es lähwaren vermattelse eines sos Glas eder Forzeilan verfertigten Sangflüschehms dem Kinde reichen. Die bis und da zum Sangen gebeischlieben Schwörume und Gemmistiquet eind schwer zu zeinigen, riecten übel und veranlaben leicht ein schäffliches Sangwerden der Milch. In solvien Orten, un die Kübe eine sehlechte aller aus schäfflige Stallfätterung erhalten, ist die Zegenmilch wegen ihrer nehr gleichmilligen Zusammensetzung als Nahrung für die Kinder stein veranntehen.

5. Det in den spätern Monaten, wo die Zühne selangen durchzuhrschen, darf dem Kinde Jestern Sahrung gegeben werden, welche zunächst am besten in einem se-Milch und Jessem Mehl oder gerichenem Zeriebark dazu gekonisten Brei hestellt, der alber judien mit Frierich bemint werden und, Schwichlichen Kindern hans tean nach sehn nach den ersten Monaten eine mit ein wenig Eigelb augweihlete dänne Kulbibereh.

adar Hidmerbrike tigjink eismal reithen lasen.

6. Das sogenamte Ahharten der Kinder, webei mas sie mit enkalten Wasser wiseld, bei swaler Wittersog oft mit enthösten Kopf und Oliodansten au die Luft trügt, in kalten Zimmern wiksend des Winters schäufen führ a. a. w., int für Kinder wiltrend des system Lebensjahrad bestürzt der system Lebensjahrad bedärfen vielmehr zu über genanden Entwicklung einer Tags und Nachts migliehet gleichbleibenden Wärner, mitsem statumt beswarmte Wasser gewachen oder am besten tiglich in olehem gebadet werden auf dieben niemals bei ungametigen, kalten und ranhem Wetter, namentlich sicht bei seinelem Outs und Nachtsmiten die Luft getragen werden. — Das Abhärten der Kieder durch kalte Wasseragen, leichte Kleibung, durf erst in spitern Jähren, namentlich vert nach bernichten Zeinswechsel vorsiehtig begonnen werden.

7. Die Kleidung mit in allgemeinen eine eilehe sein, daß sie der Kindgeschniftlig awtent, aber seine Gliedunden in heiner Bewegung hielder oder beregt. Durchafflie Kleidungsstäcke mitten migliehet bald entfernt mid durch trockens.

smetri werlen.

- 3. Die ogenausten Schwämmehen der Sänglinge, wohr inch weite Härchen in der Mundholde, seit Zenge und Lippen bilden und dem Kinde eft viele Schnersen vermesschen, verhütet man um besten, wenn den Kindem mehrerenal fäglich mit einem weichen in lauvarmen Wasser getanchten, Leintrandläppehen die genannten Teile gewenigt werden. Haben sich bereits einseine Bläschen gebildet, so ist dem genannten Mandungen etwas Horaspalver mit Rosenberig ausmetren, was in geder Apotheko in richtiger Mischung zu haben ist. Riecht das Kund dabei sauer um dem Mendet, erigt Aufstellen, Eurnie, vermielerte Abgrage mw., so kann mes dem Ausstichen Getränk um Messengelne voll Magnesia oder Sola aussten. In allem Fatten erseiten Erkrankens ist er aber Pflicht der Eltern, möglichst hald ärpeliche Hilfe nachmenten, da häufig daren die geeigneten Abenemittet soch schneil gehollen oder wenngelens die Leiden der Kleinen erleichet werden können.
- 9. Webn die neugeborenen Kinder auf die angegebens Art mit mitterlieber Liebe bewert werden, pflegen die nichtend des cesten Manute gans von selbst 10 bes 21. Standen diglieb suhrig zu selbsben und klipzen alle unpattieben und meist genadere schäftlichen Berufrigungsmittel, als die nogenannten Schletzen, Mohnsäftchen, Wiegen neu, ruffeländig entfahrt werden.

11.

Merkblatt von Prof. Dr. Medin, Stockholm, Von Juli 1905,

Vorschriften über die Ernährung von Säuglingen mit Kuhmilch- oder Sahnemischungen.

L Auflige.

Wenn en nengeborense Kind nicht gestillt werden kunn, osestem mit ster Plante guilgenges werden mut, oder wann im Singling der Bent untwiken werden con, to manuel Kahmilch, mier Sahnentielungen augewendet werden, im die Frauenmiles in erectors.

Harden let en wicklig, Julgenden en beschreit

- I. Do Milels men in rein und en friede wie miglieb wie, bett mel anymitaliskt,
- 2. Alie Milch man gleich sant dem Melben abgelichet mit abente wie die Salara remer kalt gehalten werden, wenn de transport ert wird oder aufbewehrt werden soft.
- 3. Die Milch urab im allgemeinen verdinzt und die Verdinnung dem Alter des Kinder und teinen Vermögen, die Nahrung zu verdiner, augepatt merden.

4. Die meisen schädlicher Steffe, die sich in der Milch, der Salms, dem Wasser

and dem Zacker befinden, werden durch grandliches Kochen corstier.

5. Nach einem molchen Kenden mitt man die Milch oder Milchmischung an coom kallen thre unifervalues and see aicht eler in direkte Berkhrung mit der Last Learner laster, als his sie den Kirde gepelen worden soll.

Cher die Zubereitung der Mischungen.

A. Milchwischungen:

Zee Ventlinmag for Milch bereitet man am liebeten reines Warrer.

Wenn der Arzt Baler- oder Gentrauseer vonchreitt, in bereitet man den auf folgende Weise: Man nimmt einen gestrichenen Eilistel Grieß mit ein halber Liter Wasser, 1992 on 15, Wichstein 20 Minutes in citer graphlymenes Kasserolle bothen und wilst dausch den tirteb ab;

Ob man ann reines Wasser oder Haferwasser zur Verdanzung der Milch ansemiri, so darf man night vergessen. Zurker is genigeraber Meage nameters. Some surker have man reduces. Milchmoker let abor better, and dieser let jetzt sieulich teight im Handel erhältlich und därfte z. Z. zum Preise ein 2 K pro Kilo zu haben sein.

In welchen Grade die Koloniek an verdienen ist, bliegt in erster Linie von Alten des Kindes ab, aber auch von anderen Emetiaden, und muß der Arct in jedem Patto duritor um Rat beiragt worden. Ale eine Anieltung die die enigen, welchen ein Arst meht ungänglich mit werden hier anten Verschriften und Ermpiele mitgeleite, nelsbe in kurren Zügen die genignete Vordäusung für die verschiedenen Alteretafen. angaben,

Selmet Sir ein Kind

1. im 1. Lebenemenat

a) is der 1. Wocke i Teil Mitch seel 2 Teile Wasser, b) in der 2. tis 2. Wocke 1 Teil Mitch und 2 Veile Wasser.

ci in der 4. Woche I Tell Milch mil 11 , Teile Wamer,

2, im 2, bis 5, Lobenmonst 1 Tell Milch and 1 Tell Wasser oder 4 Tells Milch and 5 Tells Warret.

& em 6, his 7, Laboratmonat 2 Toile Milch and 1 Tell Wasser,

4. on a ble 2. Lebeson cont 3 Tells Milch and 1 Tell Wassey.

b, men relienden il Meneten avvenitante Knimiteli. Zarler muli la seda bedeatender Menge himagenetat werden.

And jodge Dentition Waters, day mine you Verdinging stey Milch september soll-

male man einen einen gehäuften Teufaffel Stromedon benehmen.

Derjenige, der seh Milekensker für die Mischung beisten kann, mall mehr sen fürsen wie both Strennerfow hinzusetzen, also zu 2 Denlitzen Watser it gehörte. Testische Milekensker, zu 4 Denlitzen Watser 6 mm. Der Milekensker mecht die Entlograngen mendiemi eines zu less, nehmet dazu weniger Milekensker.

De sich des Mildheudess nicht ohne Schwierigkeit im kniten Wasser und noch seniger in einer Machung von kniter Milch und kniten Wasser anflort, so mill der Milchmeker im vorant in koelenslem Wasser aufgelöst und das Wasser, welchte mag

nuch writer für die Verlienung braucht, dansch zugefüllt werden.

Wenn das Khal das Alber von 6 Monaten erreicht, stellt sich das Bedürfennach einer Abwechsing in der Kahrang ein, Versucht dass ein ider das aufess Mill em Tope inverdiente Kahralleh und sie liebsten negelocht zu geben, anktet jedoch genns darauf, dass ihr gant Irische Milleh oder wenigstens eine selelse erkulbet, die gat abgeleicht von dem Zeitpankte des Melkem un bis zu dem Augenhüllehe geleilten werde, wo de aumittelbar von dem Trinken auf 30° bis 25° erwiemt wirk.

Wispiele für Mildanlinkungen.

1. Für ein neugehorenes Kind

mant mer I Ellifel guter, trischer Milch, il Etti-fiel Wasser und I gestrichenen. Tertiffel Milchencker oder etwas semiger Streameier. Den micht für die ersten 24 Standen, Die die ersten 24 Standen brascht man vielleicht Joppelt au viel.

Am R bis 4. Tupe nimmt mm sin gutes 1, Denliter Milch and 11, Denliter Warser, was ungelike dasselfer int win 4 Educatel Milch and 10 Edding Warser, and notat 2 postsiclesse Teelifiel Streamacher oder 2 political Teelifiel Milchaucker and

Am 6, his 7. Tupe wird der mietzt angegebene Satz verdeppelt:

2. Par eta 7 bir Swashigen Kind

2 Denister oder ein groneres Trinkglas voll Milch und 4 Denister Water mit 4 ge-Lüuften Torfoffein Strenserker oder 6 gehöulten Torfoffein Milchrocker.

& Filt win Kind in dur & Worke

2 Designs Milifs, 5 Designs, Wasser and 5 galaxatte Yorkers! Strengador oder 7 galaxate Tecloric Milchardon

4. Für Kimler im 2 bis 3. Monate.

8 Desiliter Milels 5 Desiliter Watter and chemovied Zuckie wie im conigna Bermiel.

5. Für Kinder im 4. bit 5: Monate.

3 Duritive Milch unt 6 Duritter Winner and abenopted Zorber wie im Bampiel 3.

6. For Kinder in Alter son in Jahr.

10 Decision ofer 1 Liter Miles, 5 Dentites Wasses away 5 politicis Testiful Streamers ofer 6 politicis Testiful Milestrolog,

Nach dieser Zeit kann van daan uid warn augembelde Kulzullek vermaden,

welche mit einer Kleinigkeit Zenker syrudzt ist.

Diese oben ungegebeum Mildenrichtungen können get ungewendet werden, das hat eine große Erichtung bewissen. So lieden aber alle en niem ziemlich wersunkelen Fehler, Der Fertgekalt ist en greier. Diesem Behler kann dedurch abgeholten werden, das mit Saber resetzt und etatt dessen die Milch in der Mischang in der Weise errentbelert, wie Lies einem beminischen werden uit.

B. Salvarrischungen:

Die Salesermischungen können mit engelnteiten Weise rabereitet werden. Ich glande hier sieht seine als Z neusen zu bewerden. Die beste von diesen Arten und Weisen durfte die neus gute, siehe Sakra, gate, feisek grandete Milch, Wasser und

Militaracker zu erfechen. Mas hunn über eine oder gate Milehang dadstell erhalten, daß man Salmmundich auswader, statt die Salme und Mileh jede für sich zu sehmen. Dieser letzbere Verfahren und billigen. Ich werde gleich sagen, was ich unter Salmenmileh versiehe.

We can the dat rects Verfahren anyereden wollt, d. h. wenn the Sahne, Mich, We can und Zocker mischen wollt, so mail die zu verwendende Sahne eine diele, gebe und nide Sahne wie. Wollt die die Sahne seibet abrahmen, so beschafft ench fracht guseitte Mikel, je dieleher, desto bemen. Stellt dereibe seiset nach dem Melken an eine ruchtig kulte Stelle, um liebeim in Einwasser und lafe die 12 Struden eichen, Bahne die Sahne dann vorsichtig eine der Milch ab. Mitch, welche gleich nach dem Melken einet abgeleicht und dann trampersiert wurde, was ja gewährlich mit kontrollierter Milch geschieht, mit auf nicht 30° erwärunt werden, bever als in das kalte Wamer gestellt wird. Die Sahne scheides eich dann leichter ab.

Man findt selten Geführ, im Handel eine zu fettreiche Sahne zu erhalten. Dies kann wicht mit urparierten Sahne vorkenamen, aber im allgemeinen wird erhou dalle genorgt, daß eine solche Sahne entsprechend vordennt wird. Gewöhnlich ist die Sahne, die men zu kanfen bekannent, zu dieren Arheit daher genan darunf, daß ihr gewöhnliche

dicks Saloss spiralter and dail tie night im peringsten sincellels ist.

Submensities orbillt man auf folgende Weise: Man stellt gate, frisch geseilte Milch zeit, läße ein en einer richtig kulten Stelle, im Sommer immer in Eisewanser, eichs 12 Standen meben, schänst dann nicht aus die Sahne, sondern auch eines Teil Milch nichst unter der Sahne ab. Nimmt man zowei wie is, Teil von der Milchmenge mit, die zum Eilden der Sahne aufgestellt wurde, so erhältt man mit Sahnennileb, welche dappelt en fett iet, wie die ursprügliche Milch. Nimmt man weniger von der Milch unter der Sahne milt, z. B. i., oder is, Teil, so wird diesu Sahnennileb noch fetter. Nimmt zum mehr von der Milch mit, bis mir Hillte von der ser Sahnenhildung aufgestellten, en erhält nam eine Sahnenmildt, die nicht gans Joppolt so dett tet wie die gewähnliche Milch, die aber sehr gut verwendet wurden kann. Ich werde bier auten in Bespielen niller bestimmben, wie mits in den versetbiebene Fällen verfährt.

Deryonige, welcher eich die Mühe mit der Zebergitung von Sehrennenschung für ein Kunf mechen will und wer elle Mittel dass Lat, maß itets Mitelanscher zu dieser Mitelang nehmen und demelben in der Weine melben, wie oben magegeben wurde.

Briggish für Schnemischungen.

Die Menge der Nahrung pro 24 Standen, welche in folgenden Bengeden angegeben etre, ist ziemfich erschlich benemen. Könnt für das Kied dem bringen, sich mit weniger als dem gannen Sata zu begreigen, und gedeht dassethe doch obenen gut, an ist dies zum Vorteil der Kinden.

1. Für ein nengeborenes Kind.

nomet case I Efficiated coll game Salme, I Eddered night abgurainnter Milch, 6 Edderfol Watter and I uplies Treated Milchmoker.

In den meten 24 Standen verenket ein Kindminkt vint mehr als die Hältte einer mirken Mindrag, aber in den zweiten 24 Standen wird ein in der Roych getrenken und in den dritten 24 Standen his zu den vorrem maß men unver dreifseben Satz auszischen.

As melalem das Kind meier Nahrung brescht und man größere Mengen zebereiten muß, gibt men mele Mölch als Sahar,

2. Für ein 2 his Swächiger Kind

6, Desilitar oder / ERicelei Salme, 10, Denitrer oler 10 Ericelei Milch, 4 Decilitar

oder I größere Trinkgliser Wasser sywis 4 gehäufts Teeliffel Milchracker,

Wollt ihr Salammeich verwenden, so stellt I Later Miles an einen katten Ort, wie eben angegeben, laßt sie ziekn I2 Standen einem und scheint darer 2 Dershier als Zu demn 2 Dershiere Salammeich fügt eine 4½, Desiliter Womer leinen, is welchen 4 gehäufte Techlifiel Milchmeker aufgebet werden.

3. For Krader in Alberton This & Monaton

10. Dentities ofter a Educated Salars, 3 Dentities Milich and 6 Dentities Wasser some Standard Tooledfel Milichtscher.

Die Saharmbebeng in dieser Stirke bien miliema mehrerer Monte- un-

gynyndet werden.

Em 6 Worker alter Karl darf strikt nior se greße Menge Nebreng is 24 Streden verschere, wie im Beispiel Nr. 3 segrepten wird, alter wehl in dieser Stirke, 6 Ergent i Sahn, Fr. Denliter Mileb und 4% Denliter Wasser mit 4 gehäuften und 4 ausbestenen Trefffel Mitchensker durften genügen.

Nach collection 3 Measure beganger sich merche Kinder sicht mit der in Tempel 2 stopgeberen Menge. Meht the daze siche bleutralischen, so rehmet a. R. P., Berliter Schoe. P., Denliter Miles und 8 Berliter Wasser mit 8 pehiaften

Teelefiele Mickensker.

Missiragen, welche desjenipes Beigentes gleichen, welche anner Sr. II auge geben ereit kinnet ihr erfeiten, wenn ihr Ur, Liter Mitch, wo eben angegeben, zum Abserten die Salme aufwellt. 4 Denliter danen abseitunget nich diese mit fi Denlitera. Wasser und 5 Terlitfeln Mitcharden meeht.

Für eine großes Meuge stellt man 2 Litter Milen 12 Standen per Salmentribung im Einwanen und wenneh is Derlitter abgeschiemt und mit 8 Derlittern Waner vermieht

wester, in telebra 8 Teelefiel aufgeleit wurden,

4 Thy Kinder im Alter you 4 tot 5 Monaten

1) Benliter Salars, 6 Benliter Milch, 7 Denliter Wasser and 7 gehäufts Teslebit Milchrocker.

frenche Art Minthing Linut ihr crhaften, wenn ihr 2 Liter Milch erm Saham mehrtelle, mich 12 Stunden 3 Beritier dassen abschlernt und dem mit 3 Beritiern Waner mircht, in treichen 7 Toeleffel Milchmeker aufgeden werden.

S. Fir Kinder in einen Alter von !; Jahr.

I Dutilites Salars, 16 Deciliter oder 1 Liver Milch, 5 Decilites Wasser space 6 genitutts Toxicol Mitchesokov.

Nach elever Zeit kann man mit einer ober der andem Mahlzeit ungenächter

Kalandeh beginnen, welche mit ein wenig Zinker senetzt waste.

Beim Übergang von einer Mischang zur andem kann zum einem Teil Flauden im einer echwärfenen und einen Teil von einer etwas abliebern Mischang zuhmen. So z. S., wenn das Kind 4 his 5 Monate all gewonden ist, kann eine ihm mit Vorbel 2 his 3 Flauden ein der Stärke geben, weiche im Beitpiel Xr. 5 augegeben wurde zuit die übergen Flauden von der Stärke, wie ist Xr. 3 augegeben. Eine germags Abswehabeng in der Stärke der Mischang 2 his Braud pro 24 Standen dürfte mehrt schafen.

Die eben myggebenen Vorsehnften und flempole werden, was die Stärke der Hischungen anbetrifft, auch bes Kinfern augewendet, welche die Elasche anben der Breit beweden. Die Menry, welche in 28 Standen gegeben werden mich, nehtet sich anch des Ansahl Beuttenbleisten, welche durch die Flasche erweit werden milien. Auch menn das Kind mehrere Messte all ist, flugt min lieben seit sebeuchen Mischengen au, um mit diesen zu nerenden.

In devother Weise verfährt mus bei der Ergnühnung einen Eindes von der Besett, mus blagt met schwärfen Missbergen en und geht dass allmähligh rozschwärheren en stärkeren über. Die Eutwiknung mass ergelichet langeam gescheine

and and stalge Worker asspelciant worden.

Verschiedens Abereichungen bönnen mittrilich von den Unsechniten hier eben bezöglich der Stärze der Mischengen geminde weden. Wenn das Kind nicht in Rendet wild finder, wenn es a. R. wählechte, unverdante Eatlemangen, Bishringen nies, hat, so und man die allgemeinen die Misching selweicher michen. Wenn mit anderes Mit-dat Kind nicht grengend im Stanisht ausland, sich im übrigen aber wihl befindet, es mit mit anderes Mit-historietten und das Wieser in der Misching reimigete.

In den Fillen, wo die Ercherungen des Kindes wier trüge sind und feste Massen unremitseten Kinesteffen unthalten, bewieht eine Salamunischung mit Zusalz von Miletauster ich eine Vermelerung zum Besseine.

. . .

Engibt Kinder, die sieh auf die Duner ber einformigen und gründlich geboehten Milch- oder Sahnemischungen nicht wohl belinden. Steateach gate Milch zu üchner, mußt ihr, nabeld das Kind 5 bis 6 Monate alt geworden, dem isthen nime 2 bis 6 Platchen frische au knitem Orte auflie wahrte ungekeite Milch- oder Sahnemischung pro Tag geben. Das Warren, welchen augenetes wird, brancht auch nicht gekoeht zu wurden,

Butt the neiting pets Milch, the was sincer withink put polaritones. Vicited (Messes) knowns, and let the Milch codestilich abgehild wooden (his and 10° and deranter), picick mach from Melken, and wome the the Milch and the Mischengen, die farmer bereitet worden, who consich behanded and the Flanders will them Indult on Eisenbruck authorates, or biant the school feither dance begannen, odels Mischengen ungekocht ma geben, sekon wom das Kind sest 3 his 4 Monate alt let, und nach operatellets Allen von 6 Menaten können die Kinder mit großen Verteil assochildfäch angehante Milchanischung trinten. Bei Zubereitung von Zwielnschlers und Eisensigk mitt die Milch, milche gesennen wird, autgekocht worden, und bei Zubereitung aller Art Mehlbert mat in gewöhnlicher Weise gebocht werden.

Stockholm, in Juli 1905,

O. Medin.

III.

Nerkblatt der Gesundheitskommission in Kristiania.

Vom 25. Februar 1907.

File Mittlet.

Uber Pflore and Behandlung von Sänglingen.

I. Gilt deinem Krade die Brant bis nam R. oder 10. Monatt. Tint du das, so mied das Kind geit geschäter sein gegen Krüngde. Magnantieungen, englische Krantheit. Es ist Pflicht jeder Muster, them Kinde die Brust zu geben. Mutnerwirch int die einzige auffühliche Nahung für das neugeborene Kind.

2. Lege die Kinf an, sohahl die mith der Niederkandt eine guten Schlaf getan

nest and unspenalt bist

3. Lege die Kind au, selbet wenn die nicht safort Milch in der Brust hast. Sie kommt oft reichlicher end mich 3-4 Tagen, und eather wenn sie nicht so reichlich ist, so set doch sogar eine geringoos Menge von großer Bedenbung für das Kind. Das Pelrien kann darch künstliche Nahrang ersetzt werden.

4. Blos nicht auf die Brust zu geben, selbst wenn Die die Menge der Müch

nocht hinrelebend für das Kind erscheint.

- 5, Lege das Kieft in den ersten Tegen 4-Amai niglich zu. Vera 5. Tage an jede sweite Stande, vom 2. Monat zu solle dritte Stande, aber nehte immer staruaf, daß das Kied nichte bekommt in der Zeit von H-12 Ukr nachte bei 1-6 Uhr narrpens.
- 6. Halte das Kind work, minage et an fer Brust Eegt, und gruthus es von Andeng an daran, mit einem Male fertig au werden.

had so night Bayer als 10-20 Minutes jedemal an des Brost lieges,

7. Leß die Kurd in seinen ogenen Bett schlafen. Sei vorsichtig damit, es hei de seklafen en kinnen. De kerent selbst einschlafen mel im Schlafe den Kind sedriaden,

 Gib den Kinde die lieuet, bis es te-16 Menate alt ist. Entwohne on nicht in den warmen Sommermonaten oder verm des Kind krund ist. Die Entwikkung soll langeem vergenommen werden, nicht schneller als im Laufe von 2-4 Worken. to Extraction day Kind, index its or sellener artical, and tall or interferential

Kultereich, Milekhoei oder Zwielmek bekommen

10. Knowt do denou Kinds nicht miter die Brust geben, in wird in the dassilte das beste sein, die Eent einer andere geranden Fran zu bekommen. Lad. jodich eine andere Frau denome Kinde nicht die Brust gebez, ebe sie nicht von einem Aret unbresseld morren ist.

11. Malle du dich damit begreigen, deinen Kirele bestelliche Nahrung in geben, so setze alle deine Kraft daras, diese Nalionag - orgfältig me neiglich zurzbereite

12. Der beste Kreats für deine eigens oder einer andern Eran Mitch in eine

dinnée Kulmilch.

11. Suche die Milde were miglich, diecht aus einem guten Stall mit reinlichem Gesthire as beloomen, night am einem Mitchiskun ider von einem Zwischenhändler, Suchs die Milch is schrell wie möglich nich dem Melken zu erhalten. Kochs solon 3-4 Minutes and, answeller in surgentation Plancken, in the fire sines remen-Wattepfrogfen streker, nachdem sie mit Milra gefallt sind, oder in einem einem Topl, we den in den in com rengogalter, where Krey greaters wird. Settle Go. Planelous other dea Keny dans an easen kalten Oct, im Sommer in kalter Wasser, das oft emerget worden much.

Logo Her den Krig ein Stiek reine Guie. Die Flanden ader die Milja in

Topé muli meh sinmal am Tage nabsekecht werden.

14. Verdinne die Milch und folgende Weiser. Im. ersten Maust geh dem Kinde iele 2. Storie min 100 tienem einer Minburg von einem Teil Milch und 2 Teilen Wasser, in dec bu einen Teshofel Zucher auflicese.

In swriten Mount sede S. Stunde ungeführ 150 Gramm eines Mischaup son gleichen Traire Mitch und friich gekochter Hafercoppe, in der ein 19, Trefolfes Knober.

nationet.

In dritten his fighten Menat jede 3 Stands ungeführ 200 Geneum nicht Mischang von 2 Teilen Mitch and I Teil Butterrappe, in der die 2 Trebellel Zucker. redrelat look

Vous meleites Mount au unvermischte Kuhmilch, aber nicht höufger als alle I Standen und, mie mein in den vermugebenden Monaten, nicht in der Zeit von

H-12 Ule michts bir 5-6 Pår mergem.

15. Wirms die Mitch auf, damit sie ger jassenen ist, wasen das Kind trinken. sull. Lati that Kind and einer Tame tripling, oder with the Milch mit einem Latiteithen. Gebrauchet du die Saugfissele, en wende einen Leitscher au, in den die mit eines githersler Stophusid die Lach etichet, das vas so grafi wie darf, dall die Milda, were man die Flacche untschri, beraustroeft, nicht aber berauffielt. Laß die Mahleeft impetitir 10 Minuten distern, and wear die Fitoche gehraucht wird, halte sie wildt class schrige and lege as nicht in das Bett des Kindes,

16. Reinige die Flauten oder den Krug jaden Morgon sougfültig mit warmen Soda- oder Selfentions and spile are not morn, starten, gelocaten Waner-Reinigs sie sonst em Tage mit namen, warmen, gekochten Warser. Die Mitcheste in der Flande oder en Krug derfen dem Kinde nicht gegeben werden. Lafe den Letticher jedermit nach Gebruach aufkorken. Wringe ihn am, soluid er gebruacht ist, and lege the in rise Time oder cases Xapl mit reisem Wasser, his or das nichtwess?

gehrardit wird.

13. Last du Kind you 4, bis 9. Moral an elves anders Xahrung antier der Milich festionwen, wir Hafers oder Weitregrütze, gekoofste oder feitzerfestekte Kats buffelz, Selbwurzeln und Apfel, wallzeweichten Zwiebark oder Weisenbret, Eriotter

und Arryleichen.

18, Hat das Kind Erlercten, hat as hilatigen and losen Stahl, oder will st nicht wachen und sich entwickeln, so wende dich gleich an einen Arst. Der Stablyear bei vinces greenden Sängling kommt 2-4 med täglich. Er ist gleichmildig gelb gad sight has wie Rabes ofer Sallo.

th Extelda Lits am Auge der Staglings, wande dich eigenblicklich es

einen Arct.

20. Laft das Kiest nicht auf deinem Arm oder im Best sezen, ebe es nicht skan. Storte etwa hates.

21. Dicke ci nicht en warm en.

22. Reibe es nicht zu krüftig, faß es nicht liben liegen oder die Docke abwerfen. 23. Niem das Kind mit binans an die Luft, wenn das Wetter gel ist. Lafte

day Zimmer hitselfy, in dem day Kind Beyt.

24. Hatte des Kind rein, worde er vor jeder Mahltest oder erenn er sich beschmatzt hat, und gib den priver Zeng. So wird men am beichtesten Wordwerden vermeiden. Achte selbet daranf, daß deine Hände rein wird, wenn die das Kind wattert, und laß den nachten Körper nicht mit unreinem Zeng in Berührung kombons.

Kristiants, Genutheinkonssisses, 25, Polonus 1907.

IV.

Merkblatt der Stadt New York vom Jahre 1907.

Ratichlage für Mütter über Säuglingsfürsorgs.

Patriente von Kindern iterben pilotich in England intellige unzwecknichtiger Ernübenze.

Naturliche Eraffbrung.

Die natürliche Nahrung für einen Süngling un die Milch seiner Metter; ist davon imm genögende Quantität sochanden, so ist zu immecht, einem Sünglinge unter 9 Monatra undem Nahrung im gehen, außer wenn der Arat es so bestranzt.

Eine Mutter sollte itets terrentien, fåren Stagling 7 Monate lange sa stillen,

om menlesten teilense.

list die Mutter kennk oder sehr schwächlich, as sollte ein betreffe Stillens ihren Aust konsultieren.

Natürlich genflitte Singlinge visit brüttiger, widnesteben fast alle der Sommer-

diarrice and gedrilen viel house als Flaschenkinder.

Stille deine Kinder mehr langer als 10 bis 11 Monate, en langeres Stillen irt. weder Die Mutter nich Kind gut- die Zeit der Entbedamen ist zwieden 9 bis 12 Monaten

Withrest des Sullens semilire dich mit stafarler, bekümmlicher Kost, versechte Bier, Wein sowie Alkohol in joder Form, antier wenn derselbe som Aust semidant ist. Trinke viel Milch und Kahan:

Gewalnheitmälliger Alkoletigenab vor and nach der Geburt schudet Matter und Kind.

Reinige die Brostwarens mit warmen Wasser, trockse sie tursichtig und peteranche fölyzerinil, falls dieselben wand weeden, oder konsultiere einen Arrt.

6th einem Neupeboemen weder Bortor, Schlein mich Rizinstol, Masterstelle

int day beste Nibes and Abfahrmittel.

Gib dem Kinde nicht Jedenmal zu tranken, wenn er schweit oder wurdt wird, denn er wird dadurch frish intolge von Überspallbrung engrunde geben. Annspeien der Nahrung ist ein Zeichen von Überhittenung.

Gib dem Kinde die Mitch regelmittig nach der Uhr vom ersten Angrablicke an und es wird och an die Regelmittigkeit gewilkeren. Gib dem Kinde merst alle 2 Standen zu trusken und nicht nicht als 2 mal nachts. Wenn das Kind über wird, werningere die Angahl des Mahlteiten.

Biodenice, dall dels Kind oft nield one Harger, consiere derwegen schreit, well on therfittiert ist, oder wegen Hitze oder Kilte, oder well er Leitschmernen hat. Ein wenig kalten Wasser, wiedenholt gegeben, wied et meistens bevoligen, wenn er sternahig ist.

Hat die Kind seine Mahlteiten bei Tag regelmäßig erhalten, im en um 10 Uhr abende nach entmal gestillt und briecken gelegt worden, in wird er gewilheitek für gazze Nacht durchschläfen. Lego er zu Hett, schald en getreuben bat. Gebrusche geine "Trouter", "Gammintropten" oder "Benskigungstraufen".

Entwohne nicht, wenn dem Rind krank ist oder wahrend der beiten Manat-Jah August Septimber, dem in deuer Jahrenseit wird im ih dem Geraft von Kalmitch Danielse henregenden. Wenn nicht gezag Mottermille zu deme Zeit, oder troendeling undern Zeit surkunden ist — oder wenn das Kind entweken werden sell in reiche man zu einer Mohlerit der Beuet mit mit und an Mahlerit gebe zum vordungte Kalmitch unde folgender Auswerung:

Künstlichs Bruibruur.

Falls die Hitter keine Mitch hat oder nicht gener, ute den Sänglung vollkennen zu ernihren, so ist Kulmilch die nichelbesse Nahrung, und zwar zur allen Kahmilch. Diese set von heuser die handensorte Milch oder ingred ein Kushwalkemittel und ist der Friedersche virl Madeiste.

Alan bedeute aber, das hickmich eineher als Prasenzilles ist und nicht es rein, Aufer mußt da sie terdingen seit sie oben unt des Singling vonlichtig unde folgendes

Assertinges fittern:

Keule 2 mal täglich rome Iroche Milch um einer geben Matterei.

Erbitte jeden Mirgon (beinalte his sum Korben) eine Quantitie fereine Milet mit der Salme (finge, wenn du kannet, 2 Tre-Cefel Salme bei seine Makhnit henra; schilte dem die Mitch in ums orden Korne, bedeckt dieselbe mit einem reimen Tulker stelle mit kalter Wasser und nieuer felgende Portname fer jede Makhnit.

Für einen Sängling unter 4 Wagben

führ dem Kunfe baggrun einen Abrieen Effattet voll Mitch, mit 8 Entotet wermen. Wassers verbland und mit einem seitlem oder Demorare-Zacker servite, um Tage alle 2 Stenden, nachte alle 2 Stenden, talle 4as Kind stack im.

Fir viren Singline vog 4 bis 8 Worker.

Vergreibers affinählich die Porton auf 2 Entiefel Mitch und 5 Entiefen warmen. Wannen mit ein wenig Steher vereilt. Die einsche Makhoit soft nur feicht greitent seint fagt man der kalten Mitch beiten Warrer zu, in mit dam die erwitsschie Wärmerhalten.

For vicen Singling you 2 his 4 Moratea.

Vergrifters the Portion ellimitatels and it his 5 Eddend Milch wit 5 Eddenda latting Wasses and Day of the Toriotic Senter history.

Gib dem Kinde um Tage alle 2% his 3 Sunden mid, tatti das Kind mich wieb, I his 2 mid nachte

For vin Kiml van 4 bis 5 Monaton.

Vergridere du Person auf à les S-Eddfel Milch, mit à Eddfich beiden Wassers, rium Textified Zecker and 2 Textified Salase

Oils dans Kinde bei Tage une S Standan zu frinden, nachte h nicht falls en wech ist.

Far ein Kind von fi bis 8 Monateu

Die Quantität der Nahrmer at albestätich und 9 bis 12 Enterst Milch mit 2 Etitlief kochenden Wassen sendiant, nativ Hienstügung von Zucker und Schne in organism. Dies gebe men nich 10, Sonntra bei Tage, nachte mit er nicht mit micht mit Kindern in diesen Alber Nahreng de reinbera.

Nucl 5 Monaton gabe man Velimitels.

N. H. Er in unneightly, für jeden Sangling passend men Dittastiel untmirtten. Seller fisher die alter ungegebene Diet für des Kind nicht passend sein oder dasselle dabes nicht gestehen, so kansultiere man eines Arti, aber nicht zur Versbeschung von Medina, sendern beitglich für Batechtige.

Nucli 10 Monatus kannt du den Kinde ser Mittigensklent gutpekocktes Mitchpadding, Kakas oder ein in Mitch geschlagenes Weifer geben oder absochenke. Einder- oder Hammellenby Nach 18 Monates gelie mas I mai tiggich Zwieback oder Bestleutern in warme Milch oder Felinkeits gebreicht oder ein weish geboelsten für oder riven gevorleten Apiel. Man taken aber fort, genägend Milch zu geben.

Bedrake, dati Mitch wenigetons for the croten 2 Jahrs die Hauptrakeung für

en Kind sun sillici

Lebre das Kind auf demen Schole liegend langune on august entrade den für eitzige Sekenden den Sangor, wenn is zu hartig trinkt, dem das versrescht Krankheit, Leibeltungen und Schreien. Man han die Kind weder in einer sollen nech zu einer bezon Flankle begunnungen.

Erhill die Kind nicht die Brust, to jet is am besten, dateilbe mit eigen reisen Löfel als einer reisen Tasse zu littlern und dies ist meh die beste Art, sofiat wenn

du roch nebuckei die Beuit gilet.

Verwendet man eine Finecke, in ist am besten, eine solche in Schiffern zu wilden mit einem Songer also Bohr: die Lede Art hat einen Stepsel ein sudern Ende des Finecke, so dall man Warner durchhaden lasen hann.

Verwende niemale für die Flasche eines Guymischlauch. Der Schlauch verdicht,

et al schwer as reinigen und vermacht Leibschmernen und Krankbeit.

Results stels 2 Flatchen, während die eine in Gahranch ist, lane man die undere mit dem Sauger in Wasser liegen, welchen etwa Kalkwaters oder Soda-bespeligt av., wards Flatche und Sauger mit bettem Wasser oder kochs Flatche und Saugen, laves beides wieder in Gebruscht genommen wird. Drehe den Sauger um und reinige fün sogsfültig mit gekochten Wasser. Einemere den Sauger eintmit menatlich.

Sorge dular, dati die Flasche mitmale sauer medit; reinige sie nach jeder Mahlmit.

Marky die Finsche nicht voll mit Milch und inse das kind von dem Bost nicht, noch einmal temben, dem die Milch wird alt and succe.

Bereits jede Mahltreit in einer frischen Flasche; schirtte weg, was übrig bleibt.

Dib dem Sängling niemals abgerahmte Milch; dieselbe ist nicht nahrhaft genag,
das Kind rechnegert oder bekannet englische Konakheit.

Gib kenne kondenseyte Milek mler "Nikemintel", orens nicht vom Arste ein gutes Milek verurdnet worden in. Vielle Socien der gewöhnlichen "kondenskeiten" Milek macken das Kind fett, aber schlaff, blatt und schwach.

Ein Sängling milite sein Gewickt in den unten 5 Monaten verfappeln; ein sein dicker Kind ist aber nicht unbedingt ein kräftiges Kind. Dib den Kinde niemals von

den Mahlmeien der Erwachmenn zu einen.

Gib-dem Kinde unter 10 Monates beim ethrketuntigen und mehtigen Speimen von Brot. Eingebrockien Kinderbess, Backware, Malenahl, Kartaffeln, Philosomus M, Hadermehl, Roquit, Zwieback, Genteamahl 1997, meh Fisch, Fleisch oder Ober, Jenn sin Sängling ist nicht instande, solche Sachen in verdunen. Diem Speimen haten Leibschmerzen, Erleichen, Verstoplung oder Diarriess, Störungen des Mageus und des Gedienes und Kringfe sur Falge.

In Green Sprison simil Substitutes, welche in der natürlichen Nahrung der Muttermilch micht enthalten dad. Gib dem Kinde kein Beer, beien Spiritecom oden

Pickles tow. Six and Gift far das Kind.

Vor den vellenleten recites Jahre vendreiche weder Elenen, Frich, Gemine.

King, Kittigkeiten, Kucken noch Kaller.

Laure worder roles noch gelochte Milich unbedeckt stellen. Schritte die tur Latt. Stanb und Pliegen durch Bedecken mit einem rensen Teller. Schritte sie niemale in eine stemme Kamer.

Verstoplang hiere direct Zenatz von ein wenig Salvat oder Gerstemstalleun geregelt wenden.

Hat the keinen Erfolg, to getranche Klystere von warmen Wamer oder rou ein wang Olivenië. Geh weder Richreck mehr miller Ablührmittet, warm er nicht absolut netwendig ist, und dann meh nar ottlen, da ein Kind ein dann gewihrt. Konneltiere den Arab wan die Stabi werd oder grün et.

Erbrychen ist gewöhrlich sits Zeichen von Überfatterung oder unsunsender Nakroux. Ween or abbill, as int as on Zeichen von Verdanagestirang. Konget die Mitch in gestien Konntlicken wieder beraud, en flige man der Nahrung etwee Kullewater oder Geretmicklein bei-

Host du night die Mittel, einen Arrt im berahlen, so denke daren, daße arme-Leste feste izution Behanding is Hopfülere und in der Poliklach bezogewiese

loleinen.

Bernogepelen auf Wrasch des Grandbeitsuntes

Medical officer of bourts.

٧.

Merkhlatt von Dr. Ashby für das Kinder-Hospital in Manchester.

Arweisungen für die Pflege von Säuglingen und jungen Kindern.

1. En Singling unit cost othe cashe geleiten and seize Klabban maltigack ticking polittet and oft genuiches worden.

2 Soins Kheldung mad backs, warm and lose som and 63 ofer and Körper

girliamatic todocors. Prote Radio salties nicht verwendet werden.

3. Due Kind mad so still femilie Dalt wie nur moglich oline Zug erhalten und tolt sten bei einem Wetter ausgefährt werden. Tiern ted Femter grinen jeden Tig geiffait benim en des Zenner zu Hiten, und der Kamin des Sichlabitungen darf nickt abgesperet werden

4. Mellinn mille whis liveleds. Versedung night resultwickt worden, and exdirfen leiter Berahigungstropfen oder Politer beim Zahnen verwendet werden.

is Jeglishe Xahrung, eri es oun die Ernet, die Plasche oder andere Xahrung, reals by regularizing or Zor and in businesses Quantitates versionsicht werden filder Tabellis A.A.

6. Benefruich seitre alleseige Nahrung bis zem Alter von 7 Monaten sein, Hatits Matter wordy Miles, so gybe man nebenbel ventioner Kehrnich, ober nicht als "Bittind you Breats in Tabelle A).

7. Singlingenith man intert, were its its Han gelracht word, gebookt and tion or enem kilder liftigen Dele, get repoleckt, authoralist weelen. Milch off

ate dans gegelen werden, wern de ubbi im geringeten inner ichmerkt,

- 8. Kondennierte Milich dael stein gersieht worden, wenn broche Milch tiem Kirds nicht bekommt, aber under keinen Untstaglen darf Milch menwender werden, ton selector Salms abgressiefel tot. En Todicifel Equipments Milels für & Todiciel Wasser ist negeriale die richtige Missieren) in besonderen Willen well noch stärkere Yordining entretes Xilimited solles on all Verceinung des Arstre proches wepter.
- S. Mit 7 Missiles been ein Kind täglich i Mahiteiten von perpanerter Genle sier Mehlosype mit Milds habes und 3 webere Maldesten reme Milch is. Tabelle A.):

16. Due Extendesen tielle mit 7 Monaten begonnen werden und mit unem Jake

ently sen. Lather and schillich.

- 11. Lit du Kied I Jahr alt, in sell es täglich erwas Beide oder Bodtes- oler Phischott erhalten.
- 12. Philiph stills agent Kittle with under 16 Monstra gagation wealer, and these feet poeringt ader pelacht.
- 13. Man gele vinces Kinds atomids Bler, Spiritusten, Watt, freeden Brof, Rasitue tilte terrido Obst.
 - 14. Ter odny Kaffe some vinen Kinde som å Jakem mentali gegeben werden.
- 15. Die Ber von Hafermehl mier Muit ist sein malubalt, Grobgreichtene Mehle and redefiafter als fright weller Mekt.

Tabelle A. Destte veraschaulicht, wienel Nahrung ein Kied in jeder Mahlreit erhalten soll und wie oft.

| | Wie off our Triggs | Wir oft in der Nacht | Wieriel | Wieviel retor | | |
|-----------------------------------|---|--|---------|----------------------|--|--|
| Von der Gehart bis en 4 Wochen | ally 2 Sourier | dle i Studen | 4 80201 | V _i Miles | | |
| Von 4-8 Weeken sit . | allesskiich is | do Ingere Paner | | 1, , | | |
| You I-6 Monates | alls 3 Stander man yegröße | 2mal re slimithich die reiner Mi | | 1/2 h | | |
| You 7-17 Monsten | 5 Mahlzeiten tiglich. 5 Mahlzeiten von 12 Efförfeln reiner Milch. 2 Mahlzeiten von 12 Efförfeln Milch mit gerörteten Mehl oder Brot. | | | | | |

VI.

Herkblatt der Stadt Newkastle-upon-Tyne, Von November 1987.

Ratschläge für Schwangere und Wöchnerinnen.

Der Gesundheitssectund der Fran wührend der Schwangerschaft und der Zeit des Stillens ist für die Nation von grober Wichtigkait. Eine Fran, welche Meder wird, sollte sehr auf fire Gesundheit bedacht min und albe um, was in fleur Macht tiegt, um them Kinde Gesundheit und Kraft zu zuben.

troburt ist nicht fier Anfang der Labene.

Judes behandgeborene Kind hat bereits etnige Monate vor eeiner tiehart Leben gehaltt, daher ist er unbedingt networdig, das Webbein des Kindes in Betracht zu nichen. Beron er geboem ist. Der Anlang des Lebens ist von größter Wichtigkeit. Die Zeit der 9 Monabe vor des Geburt und das seits Lebensjahr ist von größen Bedeutung für die Geografieit und Kraft des Monachen für seine gunde Lebenspatt.

Der erste Parkt, welcher in Beitracht im ziehen int, ist die Berechlitzung selbreich der Schwingerschalt, arbeite milig, vermeide Überscheitung und schwere Arbeit, wie n.B. Taperieren, Austrechen, Heiben und das Tragen schwerer Lasten ferner der Besteigen von Leitere, Man verweide der Arbeiten in Wuschwastalten, im Fahriken und Ziegeleien. Man halte sich ihm von Manschwassungsbergen, von Theatern und Bestelligengen. Man siche nicht Berger, alle man vertragen kann, und seine sich zum Ameriken hin, schahl men Gelegenheit darn hal.

Man wege für gridte Sauberkeit der Sprisen, fer Wärche, der Körpers und

der Kleicheng, obenes für frieche reine Luft.

Index ran die eigens Gesendheit Sordert, Nodert mas auch des Zustand des ungebossens Kinden, Genielle nur bekommische, einfache und nahrhalte Speisen. Vermeide alle Stimulantia und Gestütze und trinke wenig Tex. Man nehme krineturken Abführmittel; Verstophung kann durch eine ungemeinen Diet, wie Braunbeot, Haferthicken, sehe Milch, geschmoete Gemisc und Obet, Biodopfarmen, Feigen unw., fürsch fetten Einen und mittige Bewegung verhätet werden. Vor allen Bingen fahreine zugelmäßige Lebenweise Geho feilt zu fleit. Halte die Femiter Tag und Nacht pfein. Man bedenhe, dab man für inte Goppelte Quantität friender Luft für die Langen zu sergen hab.

Men merin tuglich einen sennen Spaniergung in franker Lieb. Man trage besperm Schale mit niedrigen Absitem. Man trage keiner Feste Kleistung, weder
Korsett auch Strampfölinder. Von großes liespenalichkeit in eine nach der Form gearbeitete Birde um Flandt oder Dyell, je nach der Jahrennet; so stärtt den Leib und
kilt den Ricken weren. Korsetten üben einen schäftlichen Druck und den Herr, und
den Magen, und die Henr und Benetwarnen aus; sie sind eit die Uenzhen von flacken
Brustwarnen, Ohnmachten nach dem Einen, Absannt bei Spaniergingen und Troppenstetzen, Krumpfolern und Verstepfung. Beeh und Unterricke röllen zum Ankropfun
zu die Untertallie eingerichtet eren, so den das Gewicht unt den Schalturn saht; üben
Art ist sehr begrein, da weder Druck noch Gewicht um die Taille entsteht.

Eine schwargers Fran brancht utkrend der lehten 2 Monate ihrer Schwargerschaft nahr Ratio als verbes, Er ist dies ein wickerger Zeitgarkt für die Entwicklung der Kinder, denn wührend dieser Periode hat demen Gewickt von 4½, bis auf 7½, 17md.

as sleigen.

Wilson) der gassen Schorungerschaft, sell für Frau zur Zeit der früheren Perioden zulen und komm starten AMilbrunttel gebrunden. Die Beachtung dieser

Vortehriften wird Feld- und Frühpsburben verhanden.

Van 7. Monti his in Eule for Schwangerschaft missen die Bentwaren abgestietet und für die Stillen durch tägliches Wasslan mit Alkeihal und Wasser oder mit stürken Ten, malcher hange Zeit gekreht hat, nerbenstet werden, Stud die Bruchwaren han, in mit eine nam auch Olimpiel im und niche die Wassen täglich mit der Fingers krieft kerans.

Kine Pran, solicks and thre thoughtful Rikkwicht genommen hat, solite instands

siz, the Kind vollethedig on stillen,

Man logo dan Kind satutt mie möglich nach der tiebert au die Breet. Regelmöniges Sangen des Kindes bewirkt, daß immer mehr und under Milch fleste. Kein-Fres kann en zu, de habe keine Milch, genn de nicht 3 Monate beharelich wargehalten hat.

Nach der Eintbindung in Sahr unbedingt netwendig. Withread der ersten 3 Morale mich des Eorbindung selles die Fran sieh niemele überseheiten noch ermiden, da diene ihre Gesaudicht schadigt und sehlechten Einfah auf die Milch gesäht, wormster bis Starting leidet.

Ein Korsell darf nicht getragen werden, die dieser einen Druck nel die Breit ansille und schlechen Verdauung und Abstract Restructutt. Die Matter maß dies Mahlzeiten regelnung unserharen, so vorf Millels als mer möglich tranken und happtmistels einlache und beicht verdaufliche Sachen nie Baberneitt, Genten-eigleite, Sappen, seitenbes Genties und Ober genieben, Millege Bewegung und tranke Ladt und untwenfig-

Entwicknern. Der Sängling sollte niemzie mitteend der Monate Juli. August oder September wegen der in derson Monaten aufgebenden Dierskie entwikkel werden.

Chermaniges Trinken

Stillende und Schwangere millen in kleineren Quantzillen und ein setzen wie untgilte. Der triaten Nicht mehr als 2 Tassen tiglich und dann friech auberstiet und so niewsch ein mitglich. Wird der Tass stark genomen oder in bedentender Menge, in hat in mit stillende Franken einem besonders seitlenhten Ernfalt. Ter bewirkt schiechte Verfahrung, Verstepfing, Rintermeit, nerviese Schwärlen und servagget und abwirkt die Mehrermich. Vieles Tosteinken ist oft the Urmein, das Mitter, wegen Mangel im Milch der Kinfer nicht seitlen bönnen. Die Folgen eine ebenne zehnfellich, wie der Genna zehn Albeitol, welcher niemals, mich nicht in Porm von Her und Wein, wiebereit der Schwangerschaft und der Stillperiode gennemmen verden selbe-

Too dark outer keinen Ummlieden dem Sängling gegeben werden.

Kin Kird stille miemals see mirrar 5, Jahre Tee begemmen, deur der Magen steer jungen Kindes tot zu mert, demoliten zu bereitzen und bares bertelaueral daterrie geschäligt merden.

VII.

Merkhlatt der Ligue nationale belge pour la protection de l'enfance du pressier êge.

I, Die enturliebe Ernührung an der Matterbrust ist die Ernührungsweise, die sich für den Stagling am besten eignet.

II. Wenn eine Mutter zu wenig Milch hat, um ihr Kind selbst zu stillen, in kunn sie die feldende Mattermitek durch Zugabe von Tiermitek erwiese callaitenant zuwie). Milch renekiedener Fromnienz kunn ober Schulen gewondet werden.

III. Die kinstlijde Ereiheung, welche augewardt wurden maß, wann die Matterwich fehlt, setzt das Kind weien Geführen aus und maß gut überwacht werden; man einset bieren gewöhnlich Kuhmilch und fürtert mit der Flusche.

IV. Alle Sungapparate mit langer Böhre sind gefährlich.

V. Gewähnlich wird es nötig sein, die Kuhmülch der Bitre unsmestner. (Kochen oder Sterlüngtion.)

VI. Dat Kind man seine Mahlouten steit mir bestimmten Sonide intalten. — Die Sachtenblichten mitten in größeren Abständen gegeben werden als die Tagesunahlusten.

VII. Der Stagling darf nie etwen swinden den Mehleciten bekommen, auch nicht, wenn er nebreit.

VIII. Willreid der ersten Lebensmonnts des Süglings mitt Milels wire einzige Nahrung sein.

IX. Do no brille gegobers into Nakrung (Panadon, Supper, Plainth, Bret unw.) in unformedisch geföhrlich.

X. Das Abstillen darf nie gibblich gestebeten: Mass wird grechtlich gegen den S. Monat damit unbergen, im se perce den 15. Monat his zu toenden.

XI. Beim Kängling mith jede, stark die geringele Dürrklie sofort belandeltt werden, da sie zu ihnen Durschatzerh werden hann. Bis der Azet kommt, setzt man jede Nahrung; selbet die Mileta aus mit gilt im abgekochtes und feinet gemokerten Wanner.

XII. Kerre Medicie, unes reint des cheminate Abfohrenttet, der den Kinde ches Vercedung des Annes gegeben werden.

XIII. Es lu gut, den Sängling regelmäßig jede Wachs zu wägen,

XIV. August and Chresheiden durbn nicenth versachlings worden; stelle Menicken staff hind nice task, und thre filtern us night beisesten haben behandels bessen.

XV. May not die Raticklige der Nichbermer nerden, dem die und fast namm schädlich.

Ratschläge für Mütter der belgischen Nationalliga für Säuglingsschutz.

Sauglingsemakrang.

De die Verschriften der altmentinen Hygiene von größter Wichtigkeit sind, so man man die Aufmenbaunkeit besondere und die hinleiten, die zur häufigsten gegen die Verstößte gemacht werden.

Die Ernklerung an der Mutterbrust ist die für den Sänglung am besten grenguste. Nahman

Konn stelete Emilianogoweise auch sich mit dieser vergleichen.

Jole geomde Murser hat die Prinkt, ihr Kind zu eithen.

Wenn moglich, will the mattricke Ernthrung 15 Monate denera.

Die Mahlenden missen immer zu derseiden Tageseriten auch in reprintitigen Zwischenzüstung gegeben werden.

Day Kind steel is Jen Zwischenstengen zwitchen den Maldeelten nichts bekontreen, auch micht, wenn er schreit.

Wenn das Kind um die Zeit seiner gewohnten Makkeit schläft, so melt nur versuchen, es zu werken sied ihre seine Muhlerit zu geben. Und sem kann man sechst nein, dan das Kind, trotz des Schreiten und des Schläfes, sich, wenn man fest bleibt, darun gewohnt einem Willen zu geberehre, der stärker ist als der seine.

Stillburde France duelou keine starken Wenne ofter starken Bier, überhaupt kennellichtebiligen Gestriche geninken; alberhochstens kann leichtes Bier zu den Mahl-

seiten gestattet werden:

Were one Metter suchgestionnermates of wenty Milch hat, an its Kind gaze of stillen, ob dieses Milchmargel man descend oder verillergebend od, so int das allaitement marte am Platra. Perc Art for Emilleung besteht daria, dem Kinde ries gestem Mence von Terreiche im geben, um das lehlende Quantum von Muttermitel in orselben.

Es ist ein Vorarteil zu glauben, daß Milch verschiedener Provenieuz nicht vermischt werden hitze. Dieses Vorarteil ist auch heute noch einer der Gründe, welche

der allgemeinen Verbreitung des allaftement mirte im Wegn stellen.

Die kanstliche Ermätzung ist die Art der Ermilieung, zu der mir gerweitigen wurden, wenn für des Kind woler die Milich der Hutter noch die einer Amms zur

Yerligung subt.

Für die künstliche Ernührung kemmt gewöhnlich und auch mit Becht die Kubmilch in Frage. Es ist irieht Kihanjich in bekommen, sie ist bellig met überall in läben. Man kann auch in einschen Fullen Eschensenzeich, Steterswiich, Schaf- oder Ziegenmilch est Assemplang bringen.

West mis germages at, die könstliche Kraibrung zu wählen, so ist es unbedagt networdig, alle Vorsicht umswenden, um Milek geber Qualität zu bekommen.

Bei der Kreitbrung des Sünglungs meil die industrieff abgesubzute Mitch enbedingt zuräckgewiesen werden, da sie unfolge der damit vorgenommenen Manipulationen geführlich werden kunn.

In Belgies selasben die Vorschriften über Milekverhauf halbabgernhutz und gunz abgerahute Milek. Nach den darüber bestehenden Vorschriften men der Bale der Krüge, webbie under einhalten, beim Verkaufe mit einem brainen Streifen ungeben ein, und die gunz abgerahuste oder sahneuren Milek mail in Krügen mit binnem Streifen setn.

Diese hasten Milekserten dürfen sarmals für Sänglinge in Verwendung kummen. Es tet Sarks des Arates zu eintscheiden, ab die Milek als Voltsälleh oder verstamt oder gegenhert gegeben werden toll. Auf alle Phile maß die Verdünnung mit turn vielen abgekochten Watser und genes meh den Verschriften des Arates untgewennen werden.

Herce tien Kinds die Mitch versbencht wird, mit mas sich überzeugen, eb

dieselle schiesten Geschmack oder unaugerehmen Gerach besitet.

Die gefährlichen Kerne, welche die Milch verrurenigen und Krankheiben vertreuchen klausen (Gastro-entreite, Teiterkolose, Typken), konnen durch verschiedene Manipulationen abgeschwächt oder peretiet terrelen, z. B. durch Perteurisieren, Sterilineren Abboeken oder duderen, daß min die Milch einer Hitze von 100° im Wasserhale aussetzt.

Dus Pasterenderen wird folgendermitten vergenommen: Man setzt die Milch einer Bitte von augstille 70° aus mit kühlt die dem plötzlich ab.

Bein Sterdisieren eint die Milen auf 160' gebracht.

Die einfack pastempierte, pekochte teler auf 100° pekeniste Milek mat haven. 24 Standen verbraufikt terrien.

Wenn such die eierläuerte Mil-fa sich Tanger kansermert, so ist es dock bemer,

his Singlege keim en alte Milch zu nehmen.

Welche Milch such our Verwering grings, and alle Palls such so is markered Geficient standards that in since hillers and put prairiesten Baums authorality wenders. Jele Behandung durch Hitze (Pattermeren, Korlen und Sterifisieren) med edubl mie neiglich male dem Melben geschehen, wenn man sieh nicht um den Nutzen dieser Manipulation bringen will.

Des Vernfereichen der Milde bei der kinstlichen Ernführung geschiebt gewöhn. Reh durch die Saugflusche, diese wird um so vollkenneuer sein, je einfacher sie ist.

Man fielet jetit Linky Flancken sin diratem, über festem Glase im Handel. Diese Flancken miderstehen sehr gut den Temparaturschwankungen, der Ecken sind sellen mel innen uitgerundet; man zieht einen mitschen Songer mit Granelden bei die eignen sich in genr vorniglich ab Songflancken. Alle Flancken mit Glanchlanch sind sehr geführlich und sollten absolut vermieden werden.

Die Milch maß den Kinde lanvarm verabreicht werden (35° C).

In ellers, was die Milch für den Sängling unbetrifft, meil prinlichte Sanberkeit herrechen. Hände, fielüße, Flaschenhalter, Flaschen, Sanger, all dies meil immer soogfültig gewatchen, worden, elne er mit der Milch in Berührung kommt.

Der Erfolg der könstlichen Ernährung beim Sünglung hängt von der gennern und prinlichen Belifigung der verschiedenen hier angeführten byginnischen Ver-

marifton ab.

Entwithners.

Die Abstillen bereichtet die Lebensperinde der Kinden, welche nich von dem Mement zu, wo man andere Nahrungsmittel unben der Milch zu geben auflingt, bei zu der Zeit erstreckt, in welcher die Milch ganz an zweite Stelle rückt.

They let ever large Zeitperinde. No will plätslick abgestillt werden. Die Milde

and do Harptnakrangorittel his non Alter von 2%, his 3 Jakesu Mellen.

Fritter, all die asturiche Braskrung fast allgemein im Gebrauch war, bezeichnete

der Name Entwilsem das Ende der Stillenn.

Wenn man bet natürlicher Ernührung entwikten will, so sewart man allemittlich die Besattmalalmitten durch Mahlmitten ein Tiermitch. Dies maß langens und progressiv grachelen. Je länger die Periode ist, über welche sich das Abstillen entzeckt, am er gefahrhome wird er für das Kind sein; mehrere Monate sind mitig dags.

Wenn das Abseiten von der Brust schnell benvriotelligt werden maß, eine Lage, mit der der Arst immer rechnen minß, so ernetel man die Brustmahlzeiten durch Mahlastien von Tiermitek. Wenn das Kind das mitige Alter erwickt hat (mindestens 3 Monabe), so können und eine tent dann zwei dieser Mahlastien durch leickte Alleschungen von Mehlen ersetzt werden.

Die forte Nahrung ut, zu früh gegeben, aufwerdeutlich gefährlich.

Vor Erscheinen der ersten Schneidenähne ist der Uehranch von Mehl selten am Pinter.

Viel Krumer mirde den jungen Mittern empart bleiben und viele Krankheiten wurden vom Stagling formebalten worden, wenn die bygionischen Krankheiten schriften für Sänglage ungewendet und genna befolgt werden wurden.

VIII.

Herkblatt des Babies Dispensary and Hospital of Cleveland.

Ratschläge für Mütter zur Ernährung der Säuglinge.

1. Ernihrung an der Brust,

- We an dw ffein Kind (lieba), nübre en an deiner Brust! Dies bewahrt so von Brechdurchfall, Akashrung, Knimpton, Flechten und següischer Krankhun. Von 100 Flaschenkindern sterben im ersten Lebenqukro 20 kis 50, wen 100 Brust-künfern ster 7.
- Fister komen Unständen setrelikes deta Kupf, omte den Rat ficines Arries zu boben. Sein Rat ist wertvoller als der deines Nachburg. Enzwichne ju niehr während des Sommers.

- i. Anch seem die tofunge oor menig Milch hart, entwicker nicht tiese weitege. Sei gedaldig! Weren die immer und unmer wieder nicht der der de bald gewag Milch haben. Er gebt ner endere semige Milder, deren Brude wirklich untwaglich dad.
- Auch wenn du dich schwark fillet, kannet du dein Kind ahne Schafen villen, Nur ganz semige senetz Krankkeiten surbeeten das Stillen. Die Zweifelfallefrage den Avet.
- 5. Stille dein Kind bis zum S. bis 9. Monate. Wenn des nicht miglick ist, as etille as er hage, wie da kannet, mindestrass aber wikewed der arcten 2 kie 3 Monate, denn inder Propies gibt ihre ormente Kraft für den Kampé um min junger Daviss, mit die beim molter Sahrung ermöglicht.
- 6 Uit dem Nongeberenen die Brust alle 3 his 3% Stenden (I bis Smal in 24 Standen) unch E Mongton alle 1 Standen (Smal in 24 Standen), Stelle nicht zührend der Nacht; der kindliche Magen bedarf unch der Ruhe. Stelle Au-Kind nicht dinger als 20 Minuten.
- Eurwicken uttwithlich, index du jefe Works stammt seniger unlegst soll dafür die Flasche gibet.

2. Ernilbrung mit der Flasche.

- I. Durwing gite Eriats für Mattermick im Milch von gesinden, schwindendichteim, rein gehaltenen Kilden, gewinnen in einem aumm Stalle, diech mine Meiler, in reine Erner gemelten, schwinget abgehalten, in reine Milchfinsten gegosen, mit reinem Stöped smecktenen und dann fortweiterend halt gehalten, bis sin dem Kinde gegeben wird. Scheke Milch brancht nicht gehalten, bis sin dem Kinde gegeben wird. Scheke Milch brancht nicht gehalten der verritisiert zu werden. Gemeinsliche Luben oder "Mitchmanne-Milch in kenne Nahrung für Kind, sich winn ne get schwecken sellte. Die Kundemitike, "Fatnit-Footer, whoden dem Kinde offt und sellen derhalb nicht bentut werden. Dasse Doktor kann fin flesseheid geben, wie die die gewignete Nahrung für dein Kind erhalten kannet.
- 2 Im Falls, dan du diese Mijnb nicht bekommen bannet, so eich et. dati da Milch von einem "Milchmann" kruget, eine wie die weste, runlich ist; Rochn die Milch in river reinen Schassel 3 his 6 Mereter lang; kuhls sie so schnell wie and tryand möglich, inden du die Milebentwel is one netwo select, the halter Wheer contrilt, the litting in erasonra lit. The Milch wild not risen retren Deckel sugainekt met an risen kählen Platz gesetzt, um hoden in etam Energyzek. Wern du aber einen regeltschien Einschunk nicht besteun kanner, so kannet die die ten deinem Mann einen einfachen Ebkasten mit geringen Kostm folgenderestes brostellen laven: Hole dir son der "Grocery" eine ungefähr 18 Zell large und Areste Holakida, dessa Risdas da angefüle 3 Zeil bach mit Helaspähara. (um dud) beledid. Darauf werden zwei Einer - nicht aus Holz - gesetzt, und rest so, dall since in den andere pality sier insere reals also em ein germapos kleiser ters wit die liebere. Nan wird die Holzkiste ble zum Saferen eleren Rande der Inderen Kinges mit Helmulkass gebillt. Jeust werden die mit Nahrung gefüllten Plateber in den meeren, Meineren Einer gesetit, mit rerhachten Ein umgeben met mit dem Deckul des Einers regulacht. Nan mit das Gasse und dem Deckel der Rolakida fest vera blossen. Zamet muit jedach die innere Piliche des Roladerkele mit ciner 1, hit 1 Zell dicken Schickt von Zeitungspapier beschiegen werden, und zwein der Weise, dass diese Schicht sich geman der janerem Früche der Holnkiste uspulle. Zur Entfermage des Elevanops sort erentrollen Schmutzes nimmt man einfach den inneren Einer beraus, Schettentlindlich soll der genze Eiskneren in einem sekattigen, witten Recen unfbewahrt werden.
- 2. Reinige die Plasche solert nich des Treiben mit reinem Wamer; dass gebrande eine Flascherberte und Soda-, Sonix, oder Sefenyamer und spale wirder mit gekochten Wamer, stelle sie denn umgehohrt an einem seinem Ogt. oder felle sie mit gebochten Wamer.

4. Schald du die Milch genägend gekählt hast, bereite die Kindernsbrung nach des Arstes Vorschriften vor. Gebernsche etets nur des reineste Grachier, Giebe dann mittels eines swimm Giedigefällen, nicht derek eines dreckigen Trickter, die gewünschte Nahrung in ehnem viele Flaucken, wie das Kind Makteriten haben soll, und stopfe sie dann mittreiner Watte zu, die de vielleicht socher im Backoben gebriens hatt. Ein de aber die Flaucken, die de je nach Ne. 3 schon gereinigt hart, hieres gebrauchen bannt, maßt die ale erst 20 Minuten lang kochen und dam an einem seinen Gro angestellt hiertellen und sie abküllen heere.

Orbranche olien Sanger, der über den Halt der Flasche gerogen werd. Obsstähren und Gummuschtlinche sind begrem für eine feule Metter, aber tiddlich fürs Kind. Reinige den Sanger geündlichet, insmellig auf kassendig, nich jeder Muhlmit, und bebe ihn in einer leeren, missen, mygderkten Tasse unf. Einmal täglich mindestem ich er nammkecken. Noch beser ist es, abene viele Sanger wie

Plancken on habou.

A. Fürters dein Kind unr nach den Amerikangen denes Aratis und nicht micht einen bestimmten Schema noch nach den Amerikangen, die self den "Patent-lande" stehen!

Jedes künstlich ernilarts Ried soll schrend seines ersten Lebensjahres zur mehden Verschriften des Arzins, der es gründlich untersucht hat, gefuttert werden. Wester
Hebaumen, Nachhammen, Verwandte, Frensle meh Apotheker wisem Beschriel, siemen sin promites Kind kinstlich senliken sell. Knor mit get, niemmå, mifer einem
Aret, hat die notwendige Ausbeldung, die kinstliche Ernilarung eines Sänglings zu
leiten, und deshalb maßt de me den sölein die Gesonstheit deines Kinden ausertrauen.
Dageführ einmal in jedem Menst soll des Sängling winnes Annte vorgestellt werden.

Die Florche soll der Sängling nie öfter als alle vier Stunden (5 Malin 26 Stunden) bekommen; nach nie siehr Nahrung als eine Quart, alles

in allem genommen.

Mit Beginn des sieberden Menste kann der gesende Stogling Beikost bekommen, and swar am besten so, daß swei Uhr undwertiage austatt der Milch eine Makhada Grießenppe in demelben Bonge gegeben wird. Die Grießenppe wird folgendermation inderenteit: Von einem viertet Pfund mageren Fleischen wird dorch Kochen eine Tasse Brühe aubereitet, Zu gleicher Zeit wird in eine audema Schlinst ungefähr ein. Eßlißel Grieß in Wasser 30 Mituten lang gekocht. Nach vollendeten Kochen wird das Wasser abgegosen und swiel Grieß in der Fleischkribe hisragesetzt, daß das Game mitteldich wird, Diese Mischung wird noch 10 Mianten lang gekocht auf dam eine Priese Salz hinzugetzn, Wenn dem Suppe noch aus der Flasche pereicht werden soll, is mittel die Offman in Sunger niemlich groß gewiedst werden.

6. Wärme jede Finsche vorm Trinken his zur Körpertemperatur, inden die sie in sine Schliesel mit beidem Wasser himimetellet; indte dem Kools die Flesche serbet; trinkt das Kind nicht aus, so gielle den Rest weg. Länger wie 15 Moseten

Img darf das Kind nicht am der Flasche trinlen.

2. Dränge dem Kinde nicht mehr Nahrung auf, als es selbst haben will. Zu große und zu läufige Makieiten verdeiben den Magen und führen zu Verdammyskrankheiten. Deshalb weint das Kind er viel, nicht, wie die Mütter oft meinen, weil die Mahizait zu klein ist. Übersehe nicht eine schwere Erkrankung, weil das Kind gernde im Zahnen ist; nur sehr selten wird ein Kind hierdurch krank.

S. Vom eißen Monat zu kunn der Sterging ein Seppe ein punt Terbiffel Gemüschrei bekommen (Kurtorfeln, Spinat, Mehreiben new.), Albeithlich wird der Gemisschrei dann bis zu 2 bis 3 Ettoffeln gesteigent, mit die Griefengupe enteperstend serringert. Zwichsels, trockense Wesithret, Apleimos, Orangen und Prunstlemaft bleinen nich in dieser Zeit gegeben wurden. Anstalt der Griefbreis hann nich Best um Eun, Hafterflecken, Taptoka now. augeferfigt werden.

9. Salati das Kind Durchfall oder Erbrechen bekennt, höre sofort mit jeder Nahrung auf; gib ihm 1% Testaffel Rivingash, in 8 Disen gefeilt, sch-

Stude une: 9th entweler pekochtes Wasser oder heitgelben Tre ohne Zucker und enche seiert den Arst auf. Wenn das Kind sich weigert, augestütten Tre uder Wasser au teinken, kann man dadurch Abbilte leisten dall man eine "V. grain"-Tablette Sarharin, ins man in joker Apotheko erhälten kann, m. jeden Quart Tres ober Wassershinenfagt. Mitt Zucker darf keinestalls genigt werden. Bringe die letzte Windel, in Papier get eingeniekelt, mit. Auch sollst die immes bei judem Besnehe i bis 4 veine Windeln mithringen, so dan du im Netfalle dein Kind rein unriehen kannet. Wenn den Kind demakrak ist, so bochs stens die Windel 3) Misseen last, ehe sie gewasskes wied, Wasseke stein derne Hünde sieglichtig nach judem Windelwechsel und vor jeder Nahrungsruhersitung.

to Butto due Kind rom und huhl; clemo dat Zimner; au größe Bitze vernenacht nuch Kounkheiten.

11. Treiste stots den Avordaungen der Arutes und der "Xurge" Fnige.

IX.

Merkhlatt des Vereines für Singlingsfürsorge im Regierungshezirke Düsseldorf.

Mutter, merk's für dich!

 Für die Empfüngnis Sodenke, daß aus Bausch und Kruntleit der Eiter-Sommkinder erwichten.

2. In der Erwartung torge für michliche Besegnun, für unte Luft mit bridtige Kort. Mehle gestige Gebrinke. Hole dich von Aufregungen. Uberaustrenge dich night, besendere nicht holen Heben und Strecken, Sorge für regelnilätigen Stabigung.

& Fir hie Urburt sorge sor, daß alles minlich myshes kann.

 Nach der Geburt Mehr mindinten eine Worbe in Bett. Warehr und pflege die Bruit. Ermitre dich reichlich und gut. Melde geittige Geträube.

Mutter, merk's für dein Kind!

I Als Nahrung reich die Mullerbrust, solung du kannst, Gewihne langem und nicht im Sommer als Kannst du wechlich nicht stillen, as gib gute Kuls oder Ziegenwich, verdinst mit Milchrockspransen. Verdünze die Milch so: füh dem Vierteljürigen hichstens \(\), Liter Milch, vermircht mit \(\), Liter Wanns und num Editofal Milchrocker, dem Halbührigen hichstens \(\), Liter Milch, verdünzt mit \(\), Liter Wanner und 1 Editofal Milchrocker, dem Denveströdjührigen einen Liter unverdinnte Milch Im verten Halbühre geb dem Kinde keine Vallmilch und komen Mahlbest, Ein Xuviel ist ung einnet Überfütterung ist die Quelle der Seguten Krunkheiten.

2. Die Kieldung tel bepress, nicht en warm, nicht zu haufig und ja nicht zu eng. Wiekle dem Kind nicht, dem es maß Arme und Beine frei bewegen können.

3. Zum Wohnen wilde ein Zeutner, der heit und tuftig ist und in das die Sonne hineisenbeuere hann. Nimm der Kind nie zu die im Bett. Latt es tageilber bei rabig liegen, aber häufig strampeln und führe en, so oft de kinnel, im Errie.

4. Sei reinlich

tuit dans Kindel. Bede es nightch; wurde es nach jeden Essen und nach jeden Kutderftverrichtung. Beinige nach Nabel, Ausgangwiffnungen und die Stellen der häufigen Wundwerdens. Schneide die Nigel und

lam some Hände sie schmalog-

mit der Milch: In iedem Falle-

Katrme sie nus santeem Stalle!

Halt sie stets erro. Und seine de fein! Arris stell me mets with, Some exhades an world mit den Fluschen: Koche sie nach jedem Gebrauche uns. Nimm niemals lange Sunger. Koche den turnen Sauger sieh jedem Gebrauch ster und geb ihm dem Kinde sur beim Teinken.

mit der Wische: Benutze nur reine und trockene Wische, Erwiesse de ein wenig var dem Genrauch.

h He'im Kranksein hele möglichst bald des Arst. He er kommt, gib! nich Brochen keine Nahrung mehr; nich Verstopfung ein leichtes Klystier (mit Glysseln) ofer ein Seifennigdeben; bei Kramplen ein horwarmes Bad. Bei Derekfall lasse fasten, gib jedenfalls keine Mitch mehr, sondern Eisenfreumer ider dienen There.

Literaturyerzeichnis.

- Br. Otto Ahraham. Verhallungemaniergein für Schwangerichalt. Entengelein und Washenheit. 1909 Bolin, Verlag von Leenland Simion Nacht.
- Br. F. A. von Ammon. Die ertren Metterpfliebten und die erste Kindenpflege. Bebleungsbark für page France und Mitter, Vierzigste Auflagdarchysenben von Dr. een Wischel, Gebergreit 1907 Leipzig, Verlag und 8. Hirzel.
- F. Anderodias, Artikal Norman of it marriams in Hamiltonia Creature, La pretique des maladres des culture. I. Band. 1989 Paris, F. B. Bailliers et file.
- Dr. Fritz Brunner. Grundrich der Krankrapflege. Vierte, restemente a vermeten Auflage. Mit 11 Figures. 1905 Zinich. Schulthers & For.
- P. Bedie, Minted pestiyas d'allabanent. 1905 Pieto, O. Doin.
- P. Courby. Kapital "Physiologic et leggium de l'enfance" im Hamiltoche Grancher et Courby. Traité des maladies de l'enfance. Il: Anthage. 1914 Paris, Manual et Co. Altramitation et regions des cofactio. III. Anthage. 1988. Perm, Vigot februa.
- L. Cenretti, L'Igrene del bumbino, 1993 Roma-Milmo, Alberghi, Segari & C.
- Dr. med. fürster Unster. Genndekten für der Gerundheitspilinge der Kinder im ersten Lebensjahr Sänglugudter: Vierzude Auflage, Zurich und Lepzus-Th. Schriften Verlag.
- Deleurde, Albilo pratique de patriculture. 1954 Paris, F. Alcan.
- Bingwall-Fordyce, Diet in intincy, 1909 Edishurgh & Lenden, William Green & Sons.
- Dr. Franc C. R. Eschle. Ernthrung und Pillege des Kinster. Mit beweiterer Berichtichtigung des ersten Lebensphere. Funfts vollet, ungenz, and verz. Auflage. 1900 Benno Kungan in Leunig.
- Oberbrairksarzt Dr. M. Flais, Die Krunkenpflage im Haute und im Spitale. Ein Leiffales für Krankenpfleutritten. Mit 14 Abhildungen. Die Gele. Ein Meiere Berlieutflage.
- Dr. med, Max Harkl. Fits Mutter and Kind. 2 Anlage, Durchpender von Primure Armif. Ham for Stophys. 1999 Minches, Georg C. Stopicke.
- Marie Heim-Vortlin. Die Priege des Kindes in criten Lebensjake, 1907 Leipzig. R. Gerland.
- L. Emmett Bell. The disease of influes and childhood. V. Andare, 1909 New-York and Leader, D. Appleton and Cy.

- Marie Rölat, Die Mutter, Seclute serbencete Auflage. Erast Relakardt Verlag,
- Hutinel und Leone, Artikel "Généralités ess l'enfance" in Handbuch V. Bistinel, Les maladies des unbans. L. Band. 1969 Paris, Austin et Housens.
- Emilia Kanthac. The preservation of infant life. A guide for health visitors, 1907 London, H. K. Lewin.
- Dr. F. Linke. Shogling-spflage. Vortrag mit praktischen Erfäuterungen. Verlag, von Dr. Arthur Tetalat. Berlin S. 42.
- Charles Gilmere Kerley. Tesament of the diseases of children, 1989, Faundelphia and Louden, W. B. Sameles Company.
- Henry Koplik. The discuss of industry and childbook. HI, Audage, 1910 New York, and Philipdelphia, Lou & Publish.
- Lust. Tableau comparatif des regimes des nommunes. 1929 Benselles, Hayar,
- Lyan v. Barrelis. Poéricalism et bygiène inheritée Conférences faites peur l'Ensegmentent des jourses filles. 1978 Paris, F. Alexas.
- A. B. Narfan. Traité de l'allantement et de l'almentation des enfants du pounter fige. II. Airlage. 1965 Paris. G. Steinfaell.
 - Districts Cheralteng von Budolf Frield. 1904 Wien, F. Benticke.
- Professor Br. A. Martin. I. Die Pflage a. Ernührung des Neugeborenen. II. Die Pflage und Ernührung der jungen Muster. III. Verhalten u. Pflage der werdenden Matter. Am der Sammlag: Progre des Lebens. Heft L. Z. 4. 1969, Verlag für Volkskypiene und Medium, Berlin.
- B. Mercater. Was brancht main Kind) 1006, Petolan, Stillingsverlag.
- Br. Haus Meyer-Riegy. Die Frau als Mutter. Dritte emgenrheitete Anflage. Mit 45 Abbildungen. 1995, Verlag von F. Enke in Stattgart.
- Alberto Maggia. Natzica e latinata. 1901 Turiso, Lattes & Cit.
- Br. med. Friedr. Müller. Häusbicks Kinderpläege in den ersten Lobensjahren. Mit stam Anhang: Dill der etillenden Mutter von Dr. med. Edward E. Partridge, New York. Verlag "Unter Hausarzt", Bestin-Zehlenderf.
- James Miren. The talebung in arbitis of atementary bypices in subsymmet to the couring of infants. 1986 London, P. S. Khag & Son,
 - u. so Mathhan "Instructions to to the suse of infusion, 1968.
- P. Nebeceurt. Pricis de médeciae infantile. 7917 Paris, Masson et Cisc.
- Lillie Glerwarth, Mutterhisefe, Leiffelen me Fliege and Ernibrung des Singings, 1965, Leipzig, Th. Griebens Verlag.
- M. Pescatore. Pflags and Evanthroug des Simplings. Ein Leitfaden für Pflegerinnen Dritte turbemeite Auflage, bembeitet von Prof. Dr. Leu Langelein, 1950, Berlin, Verlag von Julius Springer.
- Dy. Jesef Pollak. Das Kind bis Ende des vierzehnten Lebensjahren. Zweitsvolletändig ungestheitete, verbemerte u. vermehrte Andage. 1909, Schuffundbendlang von F. G. L. Greeder, Inogensalen.
- H. de Redschild. Kapitel "Hagiene de l'enfant bleu pertant pendant la promote enfance" in Handwark II. de Ruthachild. Traité d'loggière et de pathologie de meurinou et des enfants du premier àge. 1994 Paris, Octave Doin.

- Dr. med, M. Saubert. Gesundheitspflegs in des Kinderstube. Berkriebe Verlagenstalt, Serlin NW.
- Eng. Térrien. Percis d'Alimentation des jumes sufsats. II. Auflage. 1908 Paus. G. Steinheil.
- Dr. F. Theodor. Praktitche Winke der Ernüheung und Pflege der Kinder in gewesten und krauten Tagen. Ein Nachschlagebeich für Mitter. Vierte, vormehrte, verbenerte und durch eine Reihe von Verträgen ergünzte Auflage. Königeberg i. Pr. Vorlag v. Bons Berichandlung.
- 6, Variot. L'hygiène infantile. 1904 Paris, Hackette et Cie.
- Friederike Volcer. Kinderpflege und Brailbrung. Sweite serbements Aufage. 1906. Verlag von F. F. Steinkopf in Stuttgart.
- Dr. med. Ziegelroth. A.-B.-C für junge Mütter. Mit Erslertung zur Ernührung und Pflege der Kindes bis zur Schulzeit. V. Aufage. Verlag von Max Biehter, Frunkfurt z. O.

ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

REPAIRSONAL AND ASSESSMENT OF THE PARTY OF T

Page, Dr. ARTHUR KELLER,

DER SACRIANGSSTREERINGERET IN DECISION REICHE.

SIEBENTES HEFT.

DIE SÄUGLINGSSTERBLICHKEIT IN FRANKFURT A. M.

VIIN

DR. MED. W. HANAUER, PRAKT, ARZY IN PRANCEURL A. M.

FRANZ DEUTICKE, 1911. Verlaga-Nr. 1799.

Vorwort.

Mit vorliegender Arleit ist wold zum erstennal der Versich gemacht worden, der Forderung namhafter Statistiker und Ärzte Folge beistend, die Säuglingssterblichkeit eines abgegrensten Gebietsteils möglichst eingehend nach allen Seiten zu beschreiben. So ist eine Monographie über die Säuglingssterblichkeit in Frankfurt a. M. entstanden, welche die Materie nach der historischen, statistischen, sozialen und hygienischen Seite zu beleuchten secht. Die 44 Tabellen sind bis auf wenige von mir selbst berochnet.

Möge die Arbeit sowohl die Wissenschaft wie die praktische Sänglingefünsorge fördern?

Frankfurt a. M., 1/X, 1910.

Dr. med. W. Hanauer.



Inhaltsverzeichnis.

| | 9411 |
|--|----------------|
| L Kindornvehlichkeit und Kindorfärenege in früh- | eren Jubrhun- |
| deries in Frenkfari a. M. | |
| II. Die Sänglingesterblichkeit 1800-1856 | |
| III. Die Sauglingerierblichkeit in den 2 Halfte der 19. | |
| his anr Gegenwart | |
| 1. Der allgemeine Verhalt deneffen | 24 |
| 2. Die Sänglingesterblichteit nach dem Gwelskeht | |
| 2. Die Sänglingerierblichkeit der skelichen und nechelicher | |
| 4. Die Singlingesterblichkeit nach der Koufemien | |
| 5. Die Sänglingssterblichheit nach Lebensmonsten | |
| 6. Die Sänglingesterhlichkeit nach des Jahrenzites | |
| 7. Die Sänglingseinblichkert meh Studtiellen . | |
| S. Die Sänglingesterbüchkeit nach Todeuzenehm | |
| IV. Die Urrachen dar niedrigen Sänglingenterhlichkeit in | |
| L Allgerman | - 16 |
| 2. Die angetorene Widerstanhillhigkeit | |
| 3. Die Enwirkung der Miliens auf die Sänglingesterblichko | |
| a) Eufah der Klimar und der Willerung | |
| A) Officialistic Gerandbuttag flego and Singlingssterblich | |
| n) Die Besiebung der Wohnung zur Knalenterhlichkei | |
| de Die allgemeinen serialen Verhöltnisse and die Kinde | |
| // Francourbeit and Kindersterblichkeit // Koulerson und Kindersterblichkeit | |
| () Gebertseifer und Süngingseierblichkeit | 34 |
| A) Unchrickkeitsiffer und Sänglingsstadblickheit | |
| // Singlingstocklickett and Ernikmag | |
| m De satistiche Eralberg | |
| 8) Die kontlicke Endlering | |
| is The Firstorge für hilfsbedärftige Sänglinge | |
| w) D= Kripperi | |
| g: Dir Waisenlonder, das Kom- und Haltekinderweier | und der Schutz |
| des unekelichen Kinder | |
| 2) Die Fürunge für kranke Sänglinge | |
| Xoohtnies | |



Die Sänglingssterblichkeit in Frankfurt a. M.

Von Dr. med. W. Hanauer, Frankfurt & M.

I. Kindersterblichkeit und Kinderfürsorge in früheren Jahrhunderten in Frankfurt a. M. bis zum Ausgange des 18. Jahrhunderts.

Entsprechend der holen allgemeinen Sterblichkeitseiffer in früheren Jahrhanderten ist auch die Kindersterblichkeit allenthaften eine bedeutende gewesen. Dath dieselbe auch im Frankfurt in M. im Mittelalter sihr groß gewesen sein mit, orgibt sich darnus, dati die Zahl der in einer Ehe erzeugten Kinder zwar sehr groß wur, die meisten derselben aller einen frühen Tod funden, so dall von einem Dutzend oft nur einzelne zur Mannbarkeit gelangten. Bisieh sich sich 1943 zeigt dies an dem Heispsele der Patrizierfamilie Rohrbach. Aus 9 Familien wurden 58 Kinder nachgewiesen, von welchen 55 vor dem Vater starben, zo daß sich trotz sehr kinderreicher Ehen die Familie gewöhnlich nur in 1 oder 2 Gliedern fortsotzte. Wenn dies bes den wohlhabendsten Familien der Fall war, so mith wohl bei den kinderreichen ärmeren Familien die Sterblichkeit eine nich viel größere gewesen sein.

Wenn nich in Frankfurt a. M. bereits im Jahre 1551 Kirchenteneher eingeführt wurden und somit eine regelmäßige Aufreichnung der Verstorleinen stattfand, so waren diese dech für die Feststellung der Kindersterblichkeit nicht zu verwenden, weil Altersangaben über die Verstorbenen fehlten. Doch ist es möglich aus den bis 1635 zurückreichenden gedruckten Jahresübersichten der Kirchenbücher etwas Näheres über die Kindersterblichkeit zu erfahren. In diesen!) sind die Gestorbenen geschieden in verbärgerte Personen, Prende und Beisassen und in den Hospitälern und Anstalten Verstorbene. Die Verbärgerten sind wieder geschieden in Männer, Frauen, Witsen, Knaben und Mädehen. In einer

Bucker, Die Breifkerung ein Frankfart a. M. in 14, und 15. Jahrhandert. 1826, N. 47 a. f.

⁶ Blancher, Summandse Succeedings der Stadt Frankfart a. M. und ihrer Deretterung. II. Teil, 1895, S. 244.

früheren Arbeit¹) haben wir gefunden, daß, wenn sir die Zuhl der resstorbenen Knalen und Mödehen zusammennahmen und diese der Gesautzahl der Verstorbenen gegennberstellten, sich ergibt, daß een 100 Gestorbenen dem Kindesalter angehörten:

| Taballa 1. | | | | | | |
|-------------|------|--|--|--|--|--|
| 1635-1610 | 14 | | | | | |
| 1651-1660 | . 62 | | | | | |
| 1700-1710 - | - 68 | | | | | |
| 1751-1760 | - 61 | | | | | |
| 1791-1500 · | 54 | | | | | |

Wie weit das Kindesalter reichte, hillt sich nun aus den Totenlisten nicht entnehmen. Einen Anhaltspunkt gibt jedoch die Bezeichnung "Knahen", welche den Männern zegenübergestellt sind. Man darf wehl annehmen, dati das Knahenalter bis zum 14. oder 15. Lebeusjahre reichte und daß die klieren minnlichen Individuen als Jünglinge bereits den Männern zugerechnet wurden und daß dementsprechend auch das Midchenslter begrenzt wurde. Gibt doch auch Hans Bösehr) an, daß die Knahen mit 14 Jahren, die Midchen mit 12 Jahren nicht mehr zu den Kindern gezihlt wurden.

Während im Jahre 1904 in Frankfurt a. M. der Anteil der Kinder his zum 15. Jahre an der Gesamtsterhlichkeit 40% betrug, war er im 16. und 17. Jahrhundert ein bedeutend hisherer, er betrug, wie sich aus obiger Tabelle ergibt, zu manchen Zeiten zwei Drüttel simtlicher Gesterbenen. Tabelle I zeigt ein starkes Amteigen der Kindersterblichbeit nuch dem Dreißigjährigen Kriege sowie am Ende des 17. und am Beginne des 18. Jahrhunderts, entsprechend dem Anschwellen der Gebertszahlen in diesen Perioden. In der Periode 1651—1660 wirkte wehl auch die Ausless durch den großen Kriege mit, infolgestessen alle halbwegs Siechen vorher weggerafft wurden und es in dem ersten Jahrsent nach den Kriege überhaupt fast niemand underes stechen konnte als Kinder.

Was das Vermiltus des Geschlechtes der gesterbenen Kinder anlangt, se ergibt sich folgendes. Es sturben auf 100 Middehen Knahen:

| Tabelle II. | |
|-------------|-------|
| 1635-1640 | 103 |
| 1651-1660 | 129 |
| 1701-1710 | 106 |
| 1751-1760 | , 100 |
| 1790 1800 | 96 |

b Hanner, Gerichte der Sterbischeit und öffentliche Gerindheitspflege in Frankfurt a. M. Derticke Verzeigabneleicht für öffentliche Gerrechetspflege in Frankbiet a. M. 1908, JV. Heit.

⁷⁾ Hass Stinett, Einderichen in der deutschen Vergengenheit. (Monographien mir derlechen Kulturgeschiehtt., 1900, S. 1961)

Mit Ausnahme des letzten Jahrzehates des 18. dahrleitiderts ist ein Überwiegen der Sterfdichkeit des minnlichen Geschlechtes bei den Kindern zu konstatieren, am größten war die Sterblichkeit der Kunben unmittelbar mach dem Droiftigjährigen Kriege, wu auch der Kunbenüberschaß bei den Geberten am stärketen war.

Do die Sterbefälle im Kirchenbuche für die rechte Mainseite, das eigentliche Frankfurt, und die linksseitige, den bekannten Staditeil Such senhausen, getrennt angegeben sind, so läßt sich auch für den letzteren die Kindersterblichkeit isolien berechnen. Es ergibt sich, daß dasellest die Kindersterblichkeit höber war als im eigentlichen Frankfurt.

Denn von 100 gestorkenen Bürgerlichen gehörten dem Kindesulter an

Tabrily III.

| in Frankfort a. M. | | | | in Bighandstown |
|--------------------|-----|------|-------------|-----------------|
| 1659-1700. | | 64 | 1650-1700 | 65 |
| 1701-1750 | 1 3 | 63. | 1701 1750 . | . 66 |
| 1751-1801 | | - 54 | 1751 -1800 | 67 |

Die erhöhte Kindersterblichkeit in Sachsenhausen rührt von der höheren Gebartsniffer her, aber auch davon, daß die Prauen während der Schwangerschaft harte Arbeiten verrichten muliten, auch waren sie bei der Geburt nicht gekörig mit Ärzten und Hekammen versehen und konnten sich oft auch im Wochenbette nicht genügend pflegen. Jedenfalls war dorten auch die Pflege der Kinder sehr vernachlässigt.

Guringer wie bei der christlichen Bevölkerung war die Kindersterblichkeit bei den Judun, während im allgemeinen die Sterblichkeit der jüdnichen Bevölkerung größer war wie die der christlichen. Aus den urhaltenen Verzeichnissen des israelitischen Beurdigungsvereines, die bis zum Jahrs 1624 zurückreichen und in welchen die Erwachsenen von den Kindera geschieden sind '), ergibt sieh, daß unter 100 Versterbenen Kinderwaren:

Tabelle IV.

| 1624 | -1630 | | | ı | | 49 |
|------|--------|----|---|---|---|-----|
| 1651 | -1650 | 9 | | | | 45 |
| 1591 | -1700 | Ū | 4 | | S | 49 |
| 1741 | 1750 | Ų. | | | | 356 |
| 1791 | -1800. | Ĺ | | u | и | 32 |

Die Ursache der geringen Kindersterblichkeit bei den Juden durfte vielleicht darauf zurückzuführen sein, daß die Kindermhl bei ihnen eine Eleinere war als bei der christlichen Bevölkerung, was in kein Wunder

is Horsevice, Die Inschriften des alten Fractiones der innetitierten Herseinds en Frankliset w. M. 1901, S. XXXII.

gewosen ware, de ja die Juden infolge der Beschrankung ihres Wohnraumes, der nicht erwoderungsfähig war, sieh nach in der Produktionihres Kinder eine Beschränkung auferlegen melden. Der Grund könnte aber auch an der besseren und songfähltigenen Pflege der Kinder, wie sie bei den Juden mamer üblich wur, zu suchen sein.

Da im Mittelalter und in der Neuseit bis zum Ende des 18. Jahrhunderts die Kindersterblichkeit eine sehr große war, so dürfen wir darans schlieben, daß es sowohl mit der privaten Hygiene des Kindensliers wie mit dem offentlich en Kinderschutz schlecht bestellt war. Daran war vor allem schuld der medrige Stand der Gebornshilfe und der ärztlichen Wissenschaft, die mangelhafte Ausbildung der Arzte und Hebammen, das Vorherrschen aller möglichen aberglänbeschen Vorstellungen. Die Neugeberenen waren zunächst durch die Taufen gesundheitlich geftärdet. Fanden dasse doch stets in den Kirchen statt, und zwar in den meisten Fallen am nächsten Tage nach der Geburt, mitunter sogar am Geburtstage odhet. Besondere Austalien für die des öffentlichen Schutzen bedürftigen Kinder gab es in Frankfurt im Mittelalter nicht, weder ein Findels noch ein Wuisenhaus, während in underen Stödien zum Teil schon sehr früh derartige Austalten errichtet wurden. Man hat lange geglaubt, daß es in Frankfurt ein Pindelhaus gogeben. habe. Demgegenüber weist Kriegk nach, daß in Frankfurt niemals ensolches bestanden habe?). Wurde ein Kind gefunden, so snehte man vor allem dessen Eltern za ermitteln, und gelang dies, so nötigte nan letztere. ihre Schuldigkeit zu tun. War Vater und Mutter nicht zu entdecken. so sorgte man für die Erichtung und Erziehung der Kinder auf dreierles Arten Man ließ das Kind im Heiliggersthospital verpflegen, oder men gab es einer Familie in Kost, oder man schickte es in eine suswärtige: Austalt. Das erstere war dasjenige Auskunftsmittel, welches am hänligsten empfohlen wurde. Die Verpflegung des Kindes bei einer Familie scheint. besonders bei Nougeborenen stattgefunden zu lichen und meistens nur to large, his man dieselben andersoning versorgen konnte. Zur answärtigen Versongung eines Kindes wildte man das bei Strabburg gelegene Kloster Statifeld. Den neugeborenen Findlingen suchte una die naturliche Ernührung zu erhalten, was sich daraus ergibt, dati, als im Jahre 1490 zuerst beim Autoniter- und dann beim Barfallerkloster ein neugeborenes Kind gefunden wurde, in beiden Pällen der Rat eine Augse. anwerben beh, welche aus den Almosengeldern bezahlt winde. Auch Waisen and von three Eltern serwahrloste Kinder wurden im Mittelalter in abulicher Weiss versorgt. Die Surge für Waisen überlieb man meistens den bestehenden Armenhäusern und Waisensustalten, mitunter unterstitzte noch die Stadt selbst die Warsen und gab sie zur Verpflegung and Unterstitiving aufs Land.

Mit une belieben Kindern, für welche weder der Vater meh die Mutter sorgen konnten, wurde in gleicher Weise verfahren; deren soziale

[&]quot;) Kriegh Decision Berreties in Ministeres, Best L S. 187.

Stellung was am Ende des Mittelalters eine nicht ungünstige. Man war sie leichtlebig geworden, daß sie nicht sied Anston erregten. Schande haftete ihnen nur an, wenn sie von öffentlichen Dirnen, von Pfaffen oder wenn sie im Ehelerich erzeugt wurden. Das Kind einer Konkabine dagegen, von ledigen oder verwitweten Eltern erzeugt, erlitt an somer Ehre keinen Eintrag. Um das Jahr 1500 führte das Nebenkind gewöhnlich den Namen seines Visters, sich wenn dieser ein Patrizier war, such hatte zu jener Zeit der Vater, nicht die Mutter für die Verpflegung und Erziehung der Küster zu surgen, wie sie denn überhaupt zur Pamilie gerechnet und mit den obelichen Kindern erzogen und neben ihnen in der Erbechaft bestacht wurden. Dösse günstige sowialle Stellung mutte naturlich auch für die gewund heit lich ein Verhaltnisse der unehelichen Kinder von vorteilhafter Bedeutung sem.

Die Reformation brachte einen Umschwung in der öffentlichen Bewertung der unehellichen Kinder, von jetzt an begann man die uneheliche Herkunft nie etwas Schmühliches auruschen, man dachte in bezug auf das Konkubinat strenger, und die armen Waisen, die aus demselben entspraugen, durften nicht mehr in die Zimfo aufgenommen und auch nicht

mit sinem Angehörigen derselben verheirstet werden.

Wir laben gesehen, dall die Waisenpflege ein Bestandbeil der Armoupdege war. Das war der Fall bis zum Dreifligsübrigen Kriege. Das Blend, welches dieser Krieg über Frankfurt brachte, namentlich die Tenerung, Hangersnot und die Seuchen der Schreibensinhre 1635 und 1636, in welchen das Los der bei fremden Leuten untergebrachten Waisenkinder ein besonders trauriges war, seranlaufte einige Meuschenfreunde, den Plan der Errichtung eines Walsenhausen im Auge zu fassen. So vermachte der Arat Dr. J. H. Bayer 1689 ein Legat von 1000 Gulden our Errichtung einer Waisenmstalt, Bald darauf folgte die Stiftung des Johann Schwind zum Besten der Waisen der Studt Frankfurt'). Diese Privatstiftung ist das erste Wassenhaus, welches die Stadt Frankfurt besail. Von Staats wegen kam nun erst 1654 auf den Gedauken, ein Wajaenhass us errichten, es sollte aber nicht allein ein Waisenhaus, sondern zogieith ein Armens und Arbeitslaus sein, am den unertrüglich pewordenen Stratienbettel einzudimmen. Es wurden für diese, den dreifachen Zwecken diesende Anstalt die Gehande des sogenannten Pestilenzhouses and des Englischen Hauses bestimmt und diese Austalt 1679 eridnet. Dall eine Austalt, in welcher Kinder mit Strabenbettlern und anderen liederlichen Elementen gusammengezogen wurden, nicht viel für die eigentliche Waisenpflege leisten konnte, liegt auf der Hand. Dem aus den Leistungen für die Anstalt erzielten Gewinn wurde das körperhiche Wahl der Kinder geopfert, der Hauptewock der Erziehung war, sie zu harter Arbeit und zum Beten anzuhalten, sie wurden schlecht genübrt, bart gestraft, kamen wenig un die Lett, ansteckende Krankheiten, namentlich krätzeurtige Hantoffektionen, welche durch die Arbeit des

¹⁾ Schaffer, Gestärftle des Frankfertes Waisralaues, 1842, S. S.

Weilzupfens ständig nater den Kindorn verbreitet waren, nahmen diesalben haet mit.

Außer diesem Hanptwassenhause galeus noch einige kleinere Waisenstiftungen sist dem 16. Jahrhunderte, das Ehwirh auf Lische Waiseninstitut, seit dem 17. Jahrhunderte das Orithische und das Waisenhaus der Niederländischen Gemeinde.

Noben den eigentlichen Wnisen wurden in das Wassenhaus auch Findlinge aufgenommen. Was diese anlangt, so nahm am Ende des 17. Jahrhunderts das Aussetzen der Kinder in Frankfurt derurt überhand, dalb der Sonat am 29. August 1635 ein Mandat dagegen erlassen sonlite!), und während früher ein miest Heitzulung der Eltern, die ihre Kinder ausgesetzt hatten, nicht die Rode war, wurde jutzt den Eltern, die sich solcherlei unssenschliche und grannung Taten, "so öffers einem Kindenord allerdings gleich" zuschalden kommen hieben, die Strafen der peinlichen Heilsgerichtsordnung angedecht.

Die anchelichen Kinder und deren Mütter waren im 18. Jahrhanderte einer geistlichen Behörde, dem Konnistorium, unterstellt. Ihm ablag unter anderem die Feststeilung der Valerschaft der unstelleisen Kinder und die Beunfeichtigung des Kontkinderwesens. Von den Geburtshelbem, Heinmisen und Landautnämern smöten die undelichen Geburten dem Konsistorium angezogt werden. Es hat zu behandeln "diejenigen Klagen, so Schwangerung halter fürgebracht werden, so geben unn solche bles auf die Ausstattung der Geschwächten und Almentation des Kindes, auch daß auf die Heuralt gedrungen und Klausenpruch angegeben und behangtet werden wellte".

Die Heberomen katten noch die besondere Verpflichtung, den Vater des mobelichen Kindes zu erfragen. In der Hebanensensrihnung von 1758 wurde ihnen corgeschrieben, warm ihre Hilfe zu unebelichen schwargeren Personen erfordert wurdt, sich dieser gleschfalls in allem Ernste anzunehmen. Sie durften aber den ansladischen Gebürenden in ihren Hämern keisen heimlichen Unterschligt geben. Unehelliche Kinder durften nicht von den Hebaninen zur Taufe getragen werden, dies mulde riehmehr durch die Beilinferinnen geschehen. Die Namen der Vater der underlichen Kinder wurden ins Kirchenbuch eingetragen. Um der Sorge für freinde außerebeliche Kinder los zu sein, dekretzerte das Konsistorium 1755, daß alle gefallenen Madelon, die nicht son Frankfort sind, mit ihren Kindern fortraschaffen weren. Was die Bennfrichtigung des Kostkinderwesens durch dus Konsistorium unlangt, - erstruckte sich dieselbe anrohl auf die unshelichen wie shelichen Kostkinder, Bereits derch des Edukt vom 24 Sepsember 1737 war befohlen worden?), dass nieurand ohne die Erlaubnis des Konsisteriums Kostkinder annelunen durfe. Weil se sich vor allem darum handelte, den Vater des unehelichen Kindes zu eruteren, so wendte sich

¹⁾ Beyorleych, Semulian von Verordmagen der Reichnunde Frankhart a. M. N. Teil, 1795, S. J.

I Kepsennishering, 8, 188

ein Senstsedikt von 1739 gegen die Notars, welche die Schwingerungsauchen der Parteien bearbeiteten, wodurch die wahren Vater verschwiegen und gewöhnlich Soldaten als die Viter angegeben wurden. Da das Edikt von 1737 micht beachtet wurde, so wurde es 1755 son aezon singsscharft. Bot dieser Erhabniserteilung und Beaufsichtigung handelte es sich aber weniger darum, ungeeigenete Kostmatter auszuschließen, tielmehr waren as molir moralische und auch fiskalische Gesichtspunkte, die hier mitsprachen. Ale Veranlassung für dieses Edikt wird nämlich angegeben, daß Dimen, nachdem ne ihre Kinder untergebracht hatten, sich ichne Zahlung des Kostgeldes mit und davon muchten, so daß die Krotkinder den milden Stiffungen zur Last fielen. So sprieht das Edikt von 1755davon, dan durch Asimdone von Kostkindern ohne Erlanbuis vode Laster und Sinden gänglich verleckt blieben. Auch darfen Kostmitter keine Kinder aufnehmen, eine verber gentigende Secherheit wegen des Kostgebles erhalten zu kaben. Immerkin achtete man darant, daß die Kinder von den Kostmittera nicht remachläsugt wurden, denn 1795 wurde eine Wittre wegen. grober Vernachlässigung der Kostkinder mit Pranger und drei Wochen Zurhthaus bestraft und dieser Fall gab Veranlassung zu besserer Aufsicht über die unchehehen Kinder, wolor Sanitätaant, Konsistorium, Kassenamt, Schatzung und jüngerer Bärgerneister zusammenwirkten). Was die Zahl der unshalichen Kinder in früheren Jahrhunderten in Frankfurt anlangt, so war dieselbe, wie auch anderwarts, dort sehr pering. Es kamen in Frankfurt a. M. in den Jahren 1635-1640 auf 1000 cheliche Geburten nur 193 uneheliche, um Ende des 17, Jahrhundert 15, um die Mitte des 18. Jahrhunderts etwa 54, am Ausgange desselben etwa 120, womit diese Zahl genau der Unehehehkestweiffer am Ende des 19. Jahrhunderts entspricht. Diese geringe Zahl der unchellichen Geburten mag aber auch son einer ungenauen Registrierung dersollen berrihren. Für Frankfurtspricht noch das Monsent mit, dath viels unshehiche Mütter in die Nachbarschaft reisten, um dort zu gehären, dort wurden die Kinder ouch getanft and registriert, rielfoch walescheenlich auf dem Laude auch aufperogen-

Von besonderem Einflusse auf die Storblichkeit der Kinder waren, wir dies ja nuch houte noch von ansechlaggebeuder Bedeutung ist, ihre Ernikrung und die Weinnungsverhiltnisse.

Was die Ernährung der Säuglinge anlangt, so war die zum Ausgange des Mittelahters das Stillen durch die Mutter die Regel, recnehme Frauen bedienten sich allerdings noch Ammen zum Stillen, ein Gebrunch, der sich im Laufe der Zeit immer mehr vorbreitete, obglesch Ärzte und Gelehrte dagegen eißerten. Vorschriften über die richtige Auswahl einer Amme und die Anforderungen, die man an dieselbe zu stellen habe, finden sich bereits in ärztlichen Schriften des Mittelalters.

Im 18. Jahrhundert scheint die Ermiltrang der Sänglinge an der Mutterbrust beseits secht sehn geworden zu win. Der Arzt Bung zu zu e.

b Stricker, Genhachte der Heitendo in der Stadt Frankluri a. M. 1947, S. D.

der die orste medizimsche Topographie über Frankfurt schrieb, bouerkt in derselben; "Wenige Frankfurterinnen können ihre Kinder sellest stillen", worant der Arct Dr. Senekenberg bemerkt: "Sie kännten wohl, wenn tie es nur wollten. Recht eindringliche Mahnungen, ihre Kinder selbst in stillen, gild der Physikus Behrendet) den Frankfurter Frauen. Er erinnerte sie daran, daß in den meisten Pällen Bequemlichkeit es ist, weswegen sie das Selbststillen unterhassen. Nicht aber gingen die Sünden gegen die Naturgessetze ungeahndet hin, die harten Knoten in der Brust entstellen som Zurücktreten der Milch, ebenso Geschwure, Friesel und Krobs. Auf die Säugmannen, dieses Surrogat für die Ernührung der Säuglinge an der Mutterbrust, ist Behrend's schlecht zu sprechen. Diese oft mit Grind und Franzosen Angefooldenen ingten den Sänglingen das tödliche Gift in den Leib. Wenn den Müttern drei Sänglinge sterben, so starben den Ammen fünf. Anderden fürchtet er auch, dall mit der Milch der Ammen anginstige Charaktervisienschaften auf den Säugling übergringert.

Die Gefahrdung, welcher die Sänglunge durch ungesunde, hauptsächlich venerische Sängammen ausgesetzt waren, veranlabte 1764 das
Sanitätmust, ein Edikt zu erlassen, daß Sängammen nicht in Dienst
genommen werden därfen, außer wenn sie ein Gesundheitsneugnis seitens
der som Sanitätsund bestellten (hirurgen aufwiesen, dersellte maßte ühre
Milch sowie ühre Gesundheit untersuchen!). Auch durite eine Sängamme
nicht nicht in die wickentließen Nachrichten gesetzt werden, wenn sie
rietlt dem Verleger ihren Gesundheitsschein vorlegen konnte. Die Instruktion der Chirungen gibt an, welche Krankheiten eine Amme zum Dienet
untauglich machen. Diese sind: Venerische Krankheiten, Fluor allen,
Gieht, Steinschmerzen, Elutspecen, rölden Ader, Husten mit Engbrüstigkeit und eiterhaften Auswurf.

Der Einfluß schlichter Wohnungen auf die Kindersterblichkeit surde ebenfalls bereits von Rahmander) beobschtet. En gab im 18. Jahrhunders bereits einige nese und breite Strallen in der Neustadt, in der Altstadt aber waren alle Gussen eng und schmal, zudem heiten die Überhänge der Hänser noch weniger Luft und Sonne herein. Wenn Epidemien herrschten, dann wurden diese luft- und lichtbosen Gussen am meisten heungesteht. Bei Blatternepidemien zumal konnte Bich nicht anderwärts starten.

In der zweiten Hillio des 18 Jahrhunderte zeigte die Kindersterblichkeit in Frankfurt a. M. eine einken die Tendenz, entsprochend der Ahnahme der Gebertsziffer und den Fortschritten der ärzilichen Kunst, der Verbesserung des Medizinals und Helmmmenwesens. Was die

¹⁾ Bulliands, Des Kouschner von Frankfart a. M. in Absicht auf Jeige Fruchtleubeit, Mortalität und Georgiffeit geschilden 1771, S. 225-

[&]quot; Beyerhack, L n. V. Tell 1798, S. 1842.

⁹ Brarowh, L. s., 5: 100

Hebannien anlangt, zu sagt Dr. J. H. Faber in seiner 1789 erschieumen Topographie von ihnen, dast sos seit einigen zwanzig Jahren der Stadt mehr Ehre machten als vor Zesten!).

II. Die Kindersterblichkeit 1800-1850.

Die Kirchenberchfahrung, die uns die Zahlen für die ehen berechnete Periode geliefert hal, blieb anverändert his zum Jahrs 1801 bestehen, bis in diesem Jahre mit dem französischen Gosetzbuch vorübergebend die Zivilstandsregister oder Standeshficher zur Einführung gelangten. Diese neuen Register wurden für die Frankfarter Medizinalstatistik deswegen von großer Bedeuting, weil jetzt zum ersten Male das Alter der Verstorbenen beigeschrieben wurde, so dall is von num an erst möglich wird, die Sänglingssterhlichkeit zu berechnen. In dem aus dem Registern des Zwilstandes gehieterten Übereichten finden sich vom Jahre 1812 ab die Verstorbenen nach dem Alter in sechs Gruppen eingsteilt, in die Totgeberenen und in den ersten 1 Wochen nach der Gebart Gestorbenen, dann in die im L. Lebensjahre Gestorbenen, in die vom 2.—6. Jahre Gestorbenen sowie drei weitere Greppen bis zum 19. und 25. Jahre und die über 25 jahrigen und zwar jedemmal nach dem Geschlechte getrennt.

Diese Statistik blieb auch unverändert, als die Standesbachführung im Jahre 1814 durch das für alle christlichen und niehtehristlichen Konfessionen bestimmte allgemeine Kirchenbuch ersetzt wurde, bis zum Jahre 1815. Von da ab ist die Altersgloderung der Verstorbenen in den veröffentlichten Übersichten geändert. Es werden jetzt Gruppen gebildet: von der Gebort bis zum 5. Jahre, vom 5.—10. Lebensjahre, vom 10. bis zum 20. Lebensjahre zuw. Eine Ausscheidung der Sünglinge wie bisher, findet daher vom Jahre 1835 ab nicht mehr statt.

Betrachten wir somtolist den Anteil, welchen die Kindersterhlichkeit an die Gesamtsterblichkeit aufweist, so ergeben sich folgende Zahlen:

| Tabell | e Xv |
|-------------|----------|
| 1801-1810 . | 5250 1/2 |
| 1810-1820 | 34 1/a |
| 1820 1830 . | 51 % |
| 1831 1840 . | 16 1/2 |
| 1841-1850 | 10 1/2 |

Von 1801-1810 bemehen sich die Zahlen auf die verbürgerten Personen, dagegon von 1811 ab auf die gesamte Bevölkerung, Bürger, Beisassen und Premde sowie Juden, die allerdings bloft 1811 and von 1817 ab mitgezählt sind.

Faber, Tepographicier, politiche and historische Beschreibung der Reichtmelt Frankfort v. M. Bank H. 1399, S. 187.

Nach Stadtteilen getrennt orgeben sich folgende Unterschiede am Anteil der Kindersterblichkeit gegenüber der Gesamtsterblichkeit:

| Tabulle VL | |
|---------------------|-----------------|
| In Provident of Mr. | fir Stehteihuum |
| 47% | 66% |
| 575/0 | 64% |

| 1801-1810 | 47% | 66% |
|-------------|--------|------|
| 1811 1820 . | 579/11 | 64% |
| 1831-1890 | 42% | 63% |
| 1881-1810 | 45% | 61% |
| 1811-1850 | 39"/ | -60% |
| | | |

Im Anschluß daran geben wir noch für die Jahre 1800-1820 die Zahlen, welche den Anteil der Kindersterblichkeit an der Gesamtsterblichkeit bei der jimischen Bevölkerung Frankfurts dokumentieren, bereshaet much den Angaben bei Horovitz D.

| | Tabil | Tabello VII. | | |
|------|---------|--------------|--|------|
| 1801 | 33% | (81) | | 257/ |
| 1802 | 20% | 1812 | | 281/ |
| 1203 | -84% | 1813 - | | 20% |
| 1804 | 341/1 | 1814 | | 10% |
| 1803 | (90%)** | 1815 | | 199 |
| 1806 | 429 | 1816 | | 26% |
| 1807 | 45% | 1817 | | 21% |

| In Darchrelmitt | 1801-1810 | 29-50 |
|-----------------|-----------|-----------|
| nol | 1811-1820 | 22:20 |

1818

1810

1890

18%

17%

DV.

27%

1377

1687

Da Neu(villa) verglich die Sterldichkeitsverhältnisse der Kinder der christlichen und judischen Berodlorung für die Juhre 1846 bis 1848. Es zum fünden Lebensjahre starten demanch 2447/4 der christlichen Bewilkerung, wihrend in derselben fünfjährigen Periode 12:5% der judischen Bevölkerung starlen. Der Grund dafür, dati bei den Juden nur die Hälfte der Kinder starben wie hei dem Christen, fand de Neufville in dem Fehlen des jedeschen Proletaviste, bei welchen schlechte, fehlerhafte Ernährung, unungelnde Reinlichkeit und naugelnde Phone die Kinder rasch dem Tod migegenführte.

Diese latrige

TROS: V

1800

1810

^{&#}x27;) Harasitz, | u. K

by Santville, Lebenslamy and Sterhildrent awarenferming canchiedroit Stinde und Semethe quiet reminishenter Nationa der ehnerlichen und bezeitstehn Budlering, Frankfurt 1835, 8, 20

Was sportell die Sauglangssterblichkeit anlangt, so entlieben auf je 1000 Lebendgeburten Steebefülle nach Bleicher*:

| | | Takell. | e VIII. | | |
|--------|-----|---------|---------|-----|---------|
| 1812 | | 2479 | 1824 | | 27/27/, |
| 1818 | | 25/11/ | 1825 | | 2546/ |
| 1814 | - 1 | 87.0% | 1829 | | 28:22/ |
| 1815 | | 2890 | 1827 | | 25-50/6 |
| 1816 | | 95.89 | 1828 | | 21.10 |
| 1817 . | | 22-25/4 | 1829 | | 2870 |
| 1318 | | 28-77% | 1830 | | 225// |
| 1810 | 200 | 20-01/4 | 1881 | | 315% |
| 1820 | | 22.8% | 1932 | | 201-37/ |
| 1821 | | 25.91/ | 1888 | 1 1 | 36.2% |
| 1822 | | 303% | 1831 | | . 25/20 |
| edaa | | 100.000 | | | 200 |

Für größere Perioden sind die Zalden-

| 1811-1820 - | - | 267% |
|-------------|---|----------|
| 1821-1830 | | 26-21/ |
| 1831 1831 | | 26-67), |

Es bille sich ferner der Anteil berechnen, welche der erste Lebensmonat an der Sünglingssterblichkeit hatte.

Ev starben nämlich son 1000 Geboreren im ersten Lebensmonat:

| 1813 75% 1825 1814 117% 1826 1 1815 94% 1827 | |
|--|-------|
| 1814 . 117 ² / ₁ 1826 1 1815 94 ² / ₁ 1827 | 01% |
| 1815 94% 1827 | Sitt. |
| 1815 94% 1827 | 01% |
| | 974/ |
| 1816 | 763 |
| The state of the s | 79% |
| CANADA CA | 78 |
| 1819 75% 1881 | 889 |
| | 59% |
| Acres Dans some | 83% |
| The state of the s | 931 |
| 1823 70% | 20.76 |

In Durchschmitt:

| 1812-1820 | | | | . 86% |
|-----------|---|---|---|---------|
| 1821-1830 | | × | - | 75% |
| 1881-1881 | - | | | 1501/4 |

¹⁾ Blaichen, L c., S. 348.

Um hier einen Vergleich unt der Neuseit zu ermöglichen, fügen wir bei, daß von den sährend des Jahrzehntes 1856—1895 im Preußes lebendgeborenen Kanlein im ersten Moment gestorben sind 60.0%, von den Madehen 55-4%, b.

Recht instruktiv ist es, das Verhaltnis der Kindersterblichkeit Frankfiets mit der anderer Städte in Vergleich en ziehen. Was zunächt den Anteil der Kindersterblichkeit zur Gesautsterblichkeit aufangt, so betrug dieselbe nach ("a s p e r ") in B e r kin.

| 1795-1808 | | | | 535 % |
|-----------|--|---|--|--------|
| 1804-1814 | | | | 21-10% |
| 1814 1842 | | - | | 50-5 % |

In Longing such anseren Berechnungen unter Zugrundelegung der Angaben Kung p. (2):

| 1834-1840 | | | 40% |
|-----------|--|-----|------|
| 1841-1849 | | 400 | 141% |

Die Niew (villie*) berochnet, dan in den Jahren 1845—1848 von der Gebort bis zum 10. Lebenspalier in Frankfurt a. M. 25/4% der Gesambovälkerung gestorben ist, dagegen in Berlin 47%, in Magdeburg 45%, in Petersburg 42%, in London 42%, in Prag 54% und in Hamburg 41%, ihrer Berölkerung.

In nachfolgender Tabello ist die Sänglingssterblichkeit auf je 160 Geborens der Stadte Leipzig, Hamburg sowie Strallburgs vergleichtweise festgestellt.

Dissille littrug

Tabella X.

| | In Beiping | in Hamburgh | or Strotburg') |
|------------|------------|-------------|----------------|
| 1801-1810 | 21.9% | 21.9% | 28/85% |
| 1811-1820 | 2910% | 19:00 | 27-627,1 |
| 1831-1830. | 22-2 | 17:10/ | 28.889/,7) |
| 1831-1840 | 21/9% | 18:31 | 28-29/, 17/ |
| 1841-1850 | 21:1,7 | 19-1% | 24-491/411 |

b) v. Prike, Berthermaniches und Bertikerungspolisis. 1898, S. 284.

²) Cauper, Beiträgerne medhileiselner Statunik und Staatsarrandvande. 1825, S. 162. S. Kumpp. Albert. Nachrichten über Leipzige Berühlerung. 6. Heft der Mittellungen des eintstellecken Barener den Stadt Leipzig. 1892, S. 29 m. 1.

O Be Nisiville, L c, & 19.

[&]quot; Die Stadt Lupag in logumerler Bendrag- 1831, S. 56,

⁵⁾ Nich mason Berchettigen integralend den Angelen in "Statiste der Handenglichen Staten" S. Beit, 1974, S. 78 und "Die Geminfheiterschilleite Handenge im 18. Jahrhandert", 1905, S. 101.

Section-the Mittellingers ofter Elizabethingung 1928, Bard XI, S. 90.

[%] Von 1816-4111.

⁷ You 1811-1927

[&]quot;I Vin 1478-1408; "I Vin 1479-1479.

Rekapstilieren und erlautern wie nunmehr mit einigen Westen die unfgestellten Tahellen, so fällt zunächst die weitere Abnahme der Kindersterblichkeit in der ersten Hälfte des vorigen Jahrhunderts ins Auge. Das ergibt der Vergleich der Tahelle V mit Tahelle III, welche den Auteil der Kindersterblichkeit an der Gesamtsterblichkeit aufweisen. Während dieser noch in der zweiten Hälfte des 18. Jahrhunderts durchschnittlich 54%, betrag, sank er während der Periode 1800 bis 1850 von 1820 an ständig ab und betrag 1841—1850 nur noch 40%, Wenn man die Sänglingssterblichkeit im engeren Sinne im Hinblick suf die Gebertsmiffer vergleicht, s. Tahelle VIII, was ja nor bis zum Jahre 1835 möglich ist, so ist ebenfalle ein Absinken von 267%, auf 26-29%, zu konstatieren; dieses Absinken war allerdings ganz unbedeutend, von 1885 bis zur Mitte des Jahrhunderts mit aber die Sänglingssterblichkeit ganz rapéde geninken sein, dem 1834 finden wir eine Sänglingsmortalität von 15-29%, mihrend sie 1834 nach 28-29%, betrag.

Schr hich ist dagegen noch, wie im 18. Jahrhundert, die Kindersterblichkeit in Sachsenhausen, viel höher wie in Frankfert, sie hat zwar dert auch abgenommen, aber nicht in dem Malie, wie in Frankfurt (Tabelle VI und III). Es entficien in Frankfurt 1841—1850 auf

100 Gestorhene 39 Kinder gegen 60 in Sachsenhausen!

Die günstige Steilung, welche die Kindersterldichkeit bei den Juden gegenüber den Christen im 18. Jahrhandert einnahm, hat sich such in der in Betracht kommenden Periode behanptet. Denn während 1810 bis 1820 bei der christlichen beziehungsweise von 1817 ab bei der Gesamtberölkerung der Anteil der Kindersterblichkeit an der Gesamtsterblichkeit 54% betrug, war er bei der jüdischen Bevölkerung nur 22.3%. Die Kindersterblichkeit bei den Juden weist ebenfalls eine sinkende Tendenz auf, denn während der Anteil der jüdischen Kinder an der Gesamtzahl der Verstorbenen 1801—1810 noch 20.5% betrug, war er 1811—1820 blaß 12.3%.

Was den Vergleich mit anderen Stüdten anlangt, so war die Kindersterblichkeit in dem bezeichneten Zeitraum in Hamburg durchweg geringer, in München durchweg größer, dagegen weisen Leipzig und Straßburg bis 1829 eine größere Sterblichkeit wie Frankfurt auf, von 1820 1830 dagegen ist die Kindersterblichkeit daselbst geringer wie in Frankfurt

Wenn wir nunmahr die Uranchen für die Veründerung der Kindersterblichkeit erörtern, so kommen für die Abnahme drei Momente in Betracht:

- i. Die Besserung der allgemeinen sanitären Ver-
 - 2. Besondere Fürsorgemaßnahmen für das Kindesalter.
 - 3. Die Abnahme der Geburteziffer.

Was die erstere anlangt, so ist vor allem der baulichen Entwicklung zu gedenken, die Frankfurt mit dem Beginn des 19. Jahrhunderts nahmRigher vine mit William, Griden, and Glacis unagebone Festungsstadt, beginn man 1804 die Festimgewerke zu schleifen und sie in Straßen and Gartenanheen auszewandeln. Die Altrapang der Festungswerke war 1812 vollendet. Latt and Light hatten nun von allen Seiten nunhindert Zutritt. Dall sich mit Umwandlung der Stadtgräben in Gürten die Gesundheitsrerhältnisse der Stadt sehr besierten, wurde bereits roazeitgenösseschen Schriftstellern anerkannt. Bedeutende legjenische Fortschritte brachte auch die Bausedaung vom Jahre 1809 sawie die Bestedling der Außenstadt, welche in besonderem ein weitrimmiges und gesandes Wohnen gestattete. Die iffentliche Reinhehlest wurde gefordert durch Beseitigung stebender Samufe und stagnierender Grähen, durch Vorschriften über die Straffenrenigung und Fortschaffung des Straffenschnatzes. Die Priedhöfe wurden aus der Stadt verlegt und neue Friedhole angelegt. Das ganze Sanitätswesen wurde verbessert durch die neue tom Groffbergog von Frankfurt erlassene Medizinalordnung vom 20. Dezember 1810, welche die hisber noch gillige am dem Jahre 1664 insetzte. Sie blieb in Kraft bis zum Erlafi der neuen Medizmulordnung von 9, Juli 1841. In diesen Medizimbordnungen nehmen Verschriften zur Bekümpfung gewandheitlicher Milletlunde einen breiten Raum ein. Erhebliche Fortschritte hat in disser Periode auch die Krankenutlege aufzuweisen, es wurde eine Anzald neuer Krankenanstalten errichtet and such die Arnsendege wurde rerbessert. Durch die Stiftungsordnung von 1812 wurden die Stiftungen reorganisiert, zahlreiche neue Stiftungen. entstanden. Als Zentralverwaltung für die Armenwesen wurde eine allgemeine Armenkonmission eingesetzt, die Stoft zum Zwocke der Armenpflage in 36 Bezirke eingeseilt und jedem Bezeil, ein besonderer Armenpflager vorgesetzt. Zur unentgeltlieben Behandlung der armen Kranken antierhalb der Hospitäler verpflichtete die fürstlich printatische Regierung die 14 jüngsten Arose, nach der Stiftsordnung von 1838 ging die arstliche Behandlung der semen Stadtkranken auf das Heilingeisthospital über.

Diese bedeutenden samitären Fortschritte meisten naturgenish in der Verbesserung der Gesundheitsverhältnisse der Bewohner zum Ausdruck kommen. Sie ergibt sich prognant aus der Abnahme der Sterhlichkontzeiffer, Diese betrag auf 1600 Einwohner in den Volkschällungsjahren.

| Tabatta XL | | | | | | |
|------------|---|--------|------|--------|---------|--|
| 1811 - | | 25/37/ | 1840 | | 18:8% | |
| 1817 | | 261% | 1843 | | 18:0% | |
| 1828 | | 25-89/ | 1846 | | 17:8% | |
| 1857 | - | 21-0% | 1810 | - 10 - | - 16-9% | |

Und wenn diese sanitären Verbesserungen der Gesamtheit der Erwachsenen zugute kamen und ihre Sterblichkeitzziffer ständig absinben lieben, im militen sie wohl auch dem Kindesalter nützen und seine Mertalität herabortoen.

Geben wir nun dazu über, die besonderen Fürsorgeninrichtungen zu schildern, die für die Kinder in Frankfurt in der bezeichneten Penode geschaffen wurden, so wäre zunächst zu erwähnen, dass die Untersuchung der Säugammen such in der ersten Hälfte des 19. Jahrhunderts mit Strenge gehandhabt wurde. Am 25, Juni 1802 erlieb das Samtätsand eine Verfügung'), daß Sänganmen weder ton Christen noch son Juden ohne Goomdheitszengnis angenommen werden dürfen. Zuwiderhandelnde wurden mit einer Strafe von 8 fl. belegt. Da in dem Erlaß darant hingestiesen wird, dall unsehnliche Kinder durch ungesunde; hauptelichlich mit venerischen Krankheiten behaltete Säugsaumen öfter um ihre Gesundheit, nicht selten um ihr Leben kommen, so scheinen tretzdem die celassenen Vorschriften nicht besonders befolgt werden vocoin. Die Vorschriften über die Untersuchung der Slaggammen geben in die Medizinalverendnung von 18114) über (§ 90-98). Der § 190 derselben verlöchet Hebunnen, Sängammen zu ampfehlen, die nicht verher von dem eigens bestellten Wundarzt untersucht warden.

Eure Krankheit, die bis zum Berinne des 19. Jahrhunderts große Verberungen in der Kinderwelt anrichtete, waren die Pocken. In Macklemburg waren im Jahre 1792 drei Funitel aller gesterbener Kinder von den Blathern weggerafft worden!) und Davillard nahm an, daß in den ersten Kinderjahren von drei Erkvankten eines an den Pocken stark. In Berlin wurden 1782-1801 9452 Kinder von den Pocken wergerafft. In Frankfurt war am Finde des 18. Jahrhunderts die Pockensterblichkeit 10hr gering h. Im letzten Vierteliahr von 1797 starb in Obernot inter-10 Taten 1 Kind an Blattern, in der Stadt und den übrigen Ortschaften memoria. 1798 im Frankfarter Geliet im dratten Viorteliahr unter 233 Toten 2 durch Pocken, 1799 im zweiten Vierteliahr starben 18 Kinder an Blattern. Diese Zühlung wurde durch den Halleschen Professor Junker. angeregt, der sich 1797 mit der Bitte an den Senat wandte, ihm für sein "Archiv für Arzte und Seelsorger wider die Pockennot" die Zahl der an Packen Gesterbenen in Studt und Gebiet mitzuteilen. Dadurch kam die erste Auregone der Impfung unch Frankfurt. Es war namontlich Dr. Lehr"). Arzt der Senekenbergischen Stiftung, welcher für die Impfung sifrig Propaganda machte. Er berichtet, daß vom Dezember 1800 his März 1801 600-700 amberst glücklich verlaufene Kulapockenimpfungen vorgenommen wurden. Er gab auch eine kleine Schrift bernus, in der er die Gründlichkeit, Sicherheit und Wohltätigkeit der Kuhpocken pries und die Impfung empfahl. Namentlich wies er darauf hin, daß, trotzdem in Frankfurt die naturlichen Blattern herrschten, kein einziges der mit Erfolg geimpeten Kinder die Blattern bekam. Natürlich fehlte es auch nicht

⁴ Beynebuch, J. c., H. Tell, 8, 3264,

[|] Frankfarter Gesetze-maralang, Binst I, 1817, R. 254 a. /

⁹ Casper L c. S. 19t.

⁴⁾ Stricker, L. c., S. 111.

o Frankfart, Kaberlieb: Reichseberpsstamtereitung vom 23. Micz 1801.

an Gegnern, namentlich von arztlicher Seite, allem der Rat stellte sich auf Seite der Impflremide und das Sanitätsanst empfahl in einem Erlasse vom 20. November 1805-) die Impfung um Rücksicht darauf, dab seit kurzen sehr bösartige Kanderblattern bereits viele Opfer gefordert hätten; der Erlah weist darauf Im, dab die unbemittelten Einwohner von den Arzten umsonst geimuft wurden.

Die gesetzliebe Regelung fand die Implung durch die Verordnung des Fürstprimss, die Beförderung des Kuhpockenimpfung betreifend som 6. September 18121). Sie ist deswegen von besonderem Interesse, weil die dort aufgestellten Grundsatze bis zum Jahre 1874, dem Erlaß des Beichsingsgesetzes, in Geltung blieben. Die Verordnung statuierte nicht einen allgemeinen Impfawang, wohl aber einen solchen für große Kategorien der Bevölkerung, Geimpft muliten werden, wenn sie nicht die notörlichen Blattern überstanden hatten: die in öffentlichen Anstalten pulgenommenen und die auf Staatskoelen verpflegten Kinder, alle unter Vormundschaft stehenden Kinder, Lehrlinge, Konskribierte, solche, die in den Bürgerverband aufgenemmen werden wollten, solche die ein Gewerbe treiben oder ein öffentliches Amt bekleiden wollten. Eltern, die aus öffentlichen Fonds unterstützt wurden, wurde diese Unterstützung so lange entrogen, bis sir nachwissen, dati ihre Kinder geinnett seien. Die Maires and Wandirate, welche die meisten Impfungen aufwiesen, erhielten Belohnungen. Für das Impfen wurde eine Taxe festgesetzt. Bei Ausbruch der Blattern war Anzeigerdicht und Kenntlichunchung der Hieuser sorgeschrieben. Diese Bestimmungen gragen auch in die neue Medicandordnung von 1841 ther. § 149-154.) Sie wurden erweitert durch die Verschrift, daß auch die in die Schulen aufzunehmenden Kinder den Nachweis der Impfing erbringen mußten.

Vnecination und Revnetination fanden hier niemals einen eigentlichen Widerstand und die Impfeng wurde freiwillig in möglichst vollkommener Weise durchgeführt. Nichtsdestosweiger wurden die Blattern nicht völlig ansgerottet. Seit 1835 wurden die Blatternkranken der Anstalt für Syphilitische überwiesen, 1843 wurde ein neues Gebüude für Syphilitische und Krätzekranke bezogen mit einem abgesonderten Blatternhaus.

Wenden wir uns zun zur Betrachtung der Fürnunge für die anshellichen und verlassenen Kinder.

Die Zahl der unehelichen Kinder sammt in der uns beschäftigenden Periode erheblich zu, während 1750-1800 in Frankfurt auf 100 Geburten 785%, unshellehe kamen, ontfielen darauf 1801—1850 17-68%,

1802 erschien ein Gesetz, die zu Fall gekommenen und hiderlichen Weiteleute betreffend, mit zwei Anhängen, namlich für diejenigen, welchen eine Wochensinde, rulgo Hecke, zu halten erhabt war, und für die, welche som Konsistorium die Erlandmis erhalten hatten, uncheliche Kinder

⁵ Especiash, i. c., Il. Tall, S. 2297.

⁷⁾ Baudes, Sammling Frankfarter Verorizanges aus des Jahren 1800-1816.
Frankfart 1838, S. 171

in Kost zu nehmen. Dennsch kamen noch öfter Klagen über die Vernachlässigung unehelicher Kinder vor sowie über den schunderhaften Zustand der "Hecken". Erst 1827 wurde eine Enthindungsanstalt begrundet, jedoch mit sehr primitiven Mitteln und daher auch schwacher Benutzung. Fremden Schwangeren wurde Aufnahme in die Austalt grschwert, weil durch die Geburt des Kindes ein Heimatsrecht auf die Studt seworken wurde. Der Serge für uneheliche Kinder suchte mits sich nach wie vor dadurch zu entledigen, daß man die Mütter vor der Entbinding answess. Daher wurde durch eine Verordnung vom 17. April 1811 den Dienstherrschaften die Versdichtung auferlegt, die unellelichen Schwanzerschaften ihres Gesindex dem Polizmant annzeigen, im Unterlessungsfalle wurden sie nicht zur bestraft, sondern sie uitssen auch die Kosten tragen, welche durch die Niederkunft der Geschwängerten der Stadt erwachsen; die Anzeigepflicht besächt ferner für die Hebammen, für die Schwangeren selbst some für alle, welche die letzteren beherbergen!). Die Anzeigepflicht der Helmmenen wurde noch durch die Medizinalverordning von 1841 (§ 67) statniert.

Darauf, dan man den Kostfrauen hinschtlich der Pflege der Haltekinder nicht traute, ist jedenfalls die Fassung des § 59 der Medizinstverordnung som Jahre 1811 zurückzuführen, dalt bei verstorbenen unehelichen Kindern die Leichenbessehtigung tediglich durch den hierzu bestellten Physikus erfolgen dürfe. Eine extionelle Regolung des Kostkinderwesens bringt die neue Medizinalverendung von 1841. (§§ 173-175.) Danach müssen alle, welche Kostkinder bet sich aufnehmen, dem Polizesant Anzeige machen. Der Stadtsecesicheur, der sin Verzeichnis der Kostkinder erhält, mitt dieselben jährlich drei- bis tiermal visitatieren. Denjenigen, welche die Kostkinder vernachlössigen, wird das fernere Halten von Kostkindern untersagt.

Über die Verpflegung der eiternlosen, unvernögenden Findlinge und ausgesetzten Kinder erlieb der Fürstprinens 1813 eine sehr hemane Verordnung!). Diese geht von dem Grundsatze aus, daß jede Gemeinde ihre armen Mitglieder zu ernähren verpflichtet sein soll. Zu den ößentlicher Fürsorge bedürftigen Kindern werden die verweisten und von ihren Eltern verbessenen Kinder, ferner die Kinder, deren Eltern, weil krank oder unvermögend, nicht für sie sorgen können, endlich die ausgesetzten Kinder gerechnet. Die Sorge der Erziehung der Findelkinder wurde der Armenkommission direkt übertragen. Infelge des Krieges gab es viele elternlose Kinder, welche das Waisenhaus nicht fassen konnte und die nur zum Teil in der Stadt, meist aber auf dem Lande auf Kosten der Kommission erzogen wurden!). Leider wurde die wohltätige Verordnung des Fürstprinens vom Jahre 1813 durch Beschluß der gesetzgebenden Versammlung wieder aufgehoben.

⁵ Prankfurter Georgeogramming: Band 11, 1918, S. 30.

¹ Grosb. Frankfurter Registrangsblatt, Band III, 1813, S, 55.

⁵ Kerchner, Ausichien von Frankfurt, Band II, 1818, S. 54.

Die Reorganisation der Frankfurter Stiftungen, die der Fürstprinza 1810 vernahm, kam auch dem Walsenhaus zugute, Das Arbeits und Zuchthaus, das bisher mit dem Walsenhaus verbunden war, wurde von letzterem getrennt und erst jetzt wurde das Walsenhaus eine Erziehungsanstalt im engeren Sinne. Auch im innerem Betriebe des Walsenhauss wurden zeitgemäße Reformen eingeführt, die Verköstigung der Pfleglinge verbessert und auch auf die körperliche Erziehung der Walsen durch Turn, und Schwimmunterricht nahr Wert gelegt. Die Findelkinder wurden im Walsenhause auf Kosten der Walsenhauskommission zerpflegt, doch faßte unn den Begriff "Fundling" nicht zu eng. sondern übertrag ihn auch auf die Kinder unehellicher Gebart. Daher konnten auch diese Kinder Aufnahme im Walsenhaus finden, die ihnen sonst verweigert war. Es wurden jedoch nur Kinder vom 6. Lebensjahre ab in die Austalt aufgenemmen; die jüngeren dagegen auf Kosten der Stiftung außerhalb in Familien verpflegt.

Da die Anstalt eich nach und nach als zu klein erwies und zuden einige Teile derselben feucht und dampfig waren, so wurde 1826 mit der Errichtung eines neuen Anstalisgebäudes begonnen und dasselbe, das allen Ausprüchen der Hygiene gerocht wurde, 1829 bezogen.

Durch die Stiftsordnung von 1833 wurden die Aufnahmebedingungen

ins Waisenhaus neu geregelt.

Ein soner Zweig der öffentlichen Kinderfürsorge wurde in Frankfurt mit der au Jahre 1832 gröffneten Kleinkinderschule in Sachsenhaus ins Leben gerafen. Ex folgte 1833 eine solche im nordistlichen Studtteil und 1856 im westlichen Studtteil. In diese Kleinkinderschalen wurden die Kinder vom 2. bis 6. Lebensjahr sufgenommen. Ihr Zweck war, Müttern, die keine Zeit hatten, tagsüber sieh übrer Kinder anzunehmen, die Aufsieht über die Kinder abzunchmen end dieseihen damit sor Verwahrlosung zu schützen, außerdem durch Reinlichkeit und zweckmittige Ernahrung ihre Entwicklung zu fürdern. Die Einwirkung dieser Kinderbewahranstalten auf die Gesundheit wurde als sehr ginstig gefunden. So antierte sich der 11 Jahresbericht derselben, dati bei kränklichen Kindera, namentlich bei skrophulösen, schon nach einigen Mousten der Aufenthalt in der Schule sehr genstig wirkte durch die sonnigen, luftigen Räume und die häntige körperliche Bewegung in der (rischen Luft). Diese Anstalten wurden durch private Mittel ins Leben gerufen, jedoch wurden sie seitens des Staales submutioniert.

1845 wurde das Kinderkraukenbau- eröffnet, eine Stiftung des Arstes Theobald Christ; stiffungsgemäß sellen in demselben nur Kinder im Alber von 5-12 Jahren aufgenommen werden, freiwillige Beiträge ermöglichten es aber, daß auch Kinder unter 4 Jahren und über 12 Jahren freiwillig aufgenommen werden konnten.

Für die Abnahme der Kindersterblichkeit in der zweiten Hälfte des vorigen Jahrhanderts ist endlich neben der Besserung der allgemeinen

³ Meidinger Franklieler genzinättige Antahen, H. Tell, 1836, S. 116.

sanitären Verhältnisse und der speziellen Fürsorgemafinahmen für das Kindesalter noch die Abnahme der Guburtszuffer verantwortlich zu machen, wie sich aus folgender Tabelle ergibt:

Tabelle XII.

Auf 1000 Einwohner kommen Gehorene:

| 1811 | | - | 4 | - 29.8% | 1840 . | | 207% |
|------|------|---|---|---------|--------|-----|---------|
| 1817 | | | | . 27:0% | 1843 | | 20.7% |
| 1823 | | | | 23.50/6 | 1846 - | | 19.8% |
| 1837 | 1000 | | | 20 (4), | 1849 . | 400 | : 18 6% |

Es ist klar, dalt, wenn die Kinderzahl durch das Sinken der Gehurtsziffer abnimmt, such der Anteil der Kinder an der Zahl der Gestorbenen abnehmen muß. Außerdem wird, wenn die Kinderzahl in der
Franklie abnimmt, der auf das einzelne Kind entfallende Nahrungsspielraum größer sowie auch die Sorgfalt, die man denseihen widnen kann.
Für die Abnahme der Geburtenziffer wird in erster Linie die Zusammsensetzung der Bevölkerung verantwortlich zu machen sein, die zur Hälfte
aus fremden, ledigen Elementen hestand, welche zur Kindererzeugung
nur wenig beitrugen, außerdem wird das tenere Leben in Frankfurt sowie der Laxus verantwortlich gemacht. "Die Moralpoediger vor 100 Jahren
hören nicht auf mit Klagen darüber, daß die gesteigerten Lebensbedurfnisse die Ebeschließungen erschwerten und den Kindersegen zur Lass
machten, daß nur der Pöhel, der doch nichts zu verlieren habe, beirate
und eise Kinder bekäme," außert eich Henrich Enden!).

Leute, die zum Pübel zühlten, gab es dann aber besonders siele in Sachsenhausen. Dort war auch in dieser Periode der Kinderreichtum größer wie in Frankfurt, daher auch die Kindersterblichkeit größer wie dort, wozu auch beitrug, daß die Szehsenhkuser nicht allein in somaler, sonders auch in sittlicher Hinsichs hinter den Frankfurtern zurückstanden. Über die Trunkenheit und Unsptlichkeit der linksmannischen Besölkerung werde oft Klage geführt?).

Ganz auffallend ist übrigens der Rückgang der Kindersterblichkeit in dem Zeitrassa von 1834, wo die Kindersterblichkeit noch 28.2%, betrug, bis zur Mitte den 19. Jahrhunderts, dem 1851 war sie 15.2%, Welches die Ursache war, ist unbekannt, das Absinken der Geburtsziefer allein kann nicht schuld sein, diese fiel zwar, aber ganz unbedeutend, zie betrug 1837 20%, 1802 19:2%,

Der fraggante Rückgung der Kindersterblichkeit bei den Juden findet seine Erklärung damit, daß am Beginne des 19. Jahrhunderts sich die Mauern der Ghettes schlossen, so daß die Juden eich überall ansiedeln durften. Damit bewerten sich auch die Gesundbeitsverhältnisse der jüdischen Berölkerung im ganz auffallender Weise.

is Emilen. Prankfurt a. M. im Jakes 1805.

³ Darmetfidter, Das Großberrogten Frankfurt, 1901, S. 349

Über die Natur der Krankhesten, welchen die kleinen Kinder vorwiegend zum Opfer fielen, berichtet uns die damalige Statistik gar nichts, da die Aufzeichnung der Todouersachen erst 1851 eingeführt wurde, Einer Notiz der "Neuen Chronik der freien Stadt Frankfurt") entnehmen wir, daß infelge der in den Frählingsmannten herrschenden West-, Nord-, Nordost- and Ostwinds im Frühling Schmapfen. Husten und katorrhalische Pieber grasslerten, die beganders viele Kinder wegrafften. Tatsüchlich waren in damaliger Zeit, wommt schon Kringkill hinwies, der Mount April und Mai die ungesendesten Monate des Jahres, welche die größte Sterblichkeit aufwiesen. Einen Sommergipfel kannte man in Frankfurt nicht. Deser findet sich aber, wersuf Gettstein?) aufmerksam macht, bereits im 17. Jahrhundert in Breslau und er schliebt darans, daß schon damals die künstliche Ernihrung sehr floriert haben müsse. Wir möchten aber nicht den augekehrten Schlatt mehen und annehmen, daß, weil sich in Frankfurt kein Sommergipfel fand, die känstliche Ernährung unbekannt gewesen sei. Dati dies nicht der Fall war, darauf deutet schon die Ammenverordnung hin, die wir oben mitgeteilt halren.

III. Die Säuglingssterblichkeit in der zweiten Hälfte des 19. Jahrhunderts bis zur Gegenwart.

Ehe wir in die materielle Behandlung dieser Periode eintreten, so mit einigen Worten die Entwicklung der Frunkfacter Medizinalatatistik, soweit sie auf die Säuglingssterblichkeit Bezug hat, geschildert.

Von 1851 ab finden wir in den Übersichten über die Getranten, Geborenen und Verstorbenen, die von 1857 "Statistische Übersichten über den Zivilstand der freien Stadt Frankfart und ihrer Landgemeinden", von 1868 kurz: "Statistische Mitteilungen über den Zivilstand der Stadt Frankfart a. M.", von 1891 "Tabellarische Übersicht über den Zivilstand der Stadt Frankfart" beitien, die Sänglinge nach Geschlecht und Jahresmeinsten (Sterbemonaten) ausgeschieden, ebenso sind die Todesupsichen nach Geschlecht getrennt augegeben. Im Jahre 1867 sind die gestorbenen Sänglinge getrennt in hiesige und fremde, zugleich nach dem Geschlecht, eine Trennung, die vom folgenden Jahre ab infolge Einverleibung Frankfurts in die prentische Monarchie wieder wegfällt. Vom Jahre 1873 werden die verstorbenen Sänglinge mich 5 Stadtteilen ausgeschieden, zugleich unter Trennung der ehellichen von den mehelichen. Eine wichtige Erweiterung erführt dana die Sterblichkeitestatistik wieder im Jahre 1890, indem von jetzt ab Tabellen aufgestellt werden, welche die Sterblichkeit

⁵ Nese Chronik der treien Stadt Frankfort, H. Tell, 1814, S. 45.

Kriegk, Kurse physisch-geographische Beschreiberer der Umgegend von Frankfart, Archiv für Frankfarter Geschichte. 1815, S. 71.

⁷ Gottetain, Beiträge zur Geschichte der Kindersterblichkeit. Medicisiere-Beitres 1966, Nr. 5.

der Sänglinge nach Todesursachen, Geschlecht, erreichten Lebenselter (Tape, Wochen Monate und Quartale) sewie nach der Legitimität angeben, ferner ist in Tabellen die Sterhlichkeit der Sänglinge in den einzelnen Kalendermonaten nach Todesursache, Geschlecht und nach erreichtem Lebensalter verzeichnet.

Seit 1891 findet sich in den Tabellen der Wochemansweise der Gestorbenen, die Trennung in ehelliche und unehelliche Kinder sowie die Herrorhebung der bei den Säuglingen vorgekommenen Todesfälle an Brechdurchfall. Die Sterbeiälle der Säuglinge sind jotzt nach 33 Studtbezirken beziehungsweise nach 13 Studtteilen ausgeschieden. Es finden sich ferner Angaben über die Geburtigkeit der gestorbenen Säuglinge, über die Beligionverrhältnusse derselben, über die in Austalten verstorbenen Säuglinge und die Verteilung der in den Anstalten gestorbenen Säuglinge nach den Wahnungsstadtteilen. Endlich finden sich seit 1992 auch Angaben über die Säuglingsstadtteilen. Endlich finden sich seit 1992 auch Angaben über die Säuglingssterblichkeit in den Landkreisen.

Es erübeigt zu bemerken, daß sich im Laufe der uns beschäftigenden Periode die Klassifizierung der Todesursachen mehrfach geändert hat; es wird im Kapitel über die Todesursachen nüber darauf einzugeken sein.

Der allgemeine Verlauf der Säuglingssterblichkeit in Frankfurt a. M. von der Mitte des vorigen Jahrhunderts bis zur Gegenwart.

Derselhe ergibt sich aus folgenden Taleillen:

Tabelle XIII.

| dde | | Stoglingwierblich kein auf 100 Gyberten | Singlingssterblich keit im Verhälmi sar Genantsterb- lichkeit |
|--------|-------|---|--|
| 1851 | | 152 | 182 |
| 1852 | T 0 | 15.2 | 180 |
| 1853 - | | 149 | 17.5 |
| 1854 | | 162 | 15:5 |
| 1855 | | 17-8 | 18.5 |
| 1856 | | 15:9 | 16-8 |
| 1857 | | [8-0 | 17-5: |
| 1858 | | 19-8 | 19:2 |
| 1859 | | 18.8 | 218 |
| 1860 | | 15/2 | 17:4 |
| 1861 | | 17:2 | 183 |
| 1862 . | | 15/7 | 16:3 |
| 1863 | | 17:4 | 20-9 |
| 1864 | - 4 - | 186 | 21-6 |
| 1805 | | 174 | 21-0 |
| | | | |

| Aste | Sanglingssberblick- holf and 100 Geberten | Sänglingssterblich beit im Verhältni zur Gemmteterb- Behöset |
|--------|---|---|
| 1804 | . 167 | 2043 |
| 1847 | . 175 | 224 |
| 1868 | . 19:3 | 248 |
| 1869 | 19:3 | 26:2 |
| 1870 | 189 | 238 |
| 1871 | 224 | 23:1 |
| 1872 | 183 | 275 |
| 1873- | - 18-8- | 25:1 |
| 1871 | 17-6 | 24.8 |
| 1875 | 17.0 | 260 |
| 1876 | - 15-8 | 24-4 |
| 1877 | - 157 | 27-5 |
| 1878 | 182 | 200 |
| 1879 | 185. | 29:0 |
| 1880 | 196 | 30.4 |
| 1881 | . 164 | 264 |
| 1882 | 180 | 26/2 |
| 1883 | , 16-3 | 23.9 |
| 1884 | 19-2 | 26.5 |
| 1885 . | 184 | 25 1 |
| 1896 | 196 | 269 |
| 1867 | 17/4 | 284 |
| 1888 | . 16% | 24-6 |
| 1860 | 188 | 254 |
| 1890 | 16-6 | 22-4 |
| 1891 | - 15-9 | 24-4 |
| 1892 | 18.2 | 25-8 |
| 1893 | 16-1 | 237 |
| 1894 | 140 | 23.5 |
| 1895 | 17:2 | 27-7 |
| 1896 | 13-7 | 25:6 |
| 1897 | 161 | 288 |
| 1898 | 15-2 | 3018 |
| 1899 | . 154 | 27.1 |
| 1900 | 17:0 | 29-1 |
| 1901 . | 13/6 | 28-9 |
| 1902 | 148 | 27-1 |
| 1903 | 169 | 284 |
| 1901 | 148 | 2916 |
| 1905- | 17-1 | 29.8 |
| 1906. | 14-5 | 28/3 |
| 1907 - | 18:1 | 254 |
| | 40.4 | -11.1 |

Ke starben Sänglinge:

Tabelle XIV.

| Darehicknist. der Jahre | And 100 Lebend- gebrene | Auf 100 Lebende im L. Jahre | Aut 100 Todesfille überhanpt | Auf 100,000 Lebende überhaupt | Auf 1000 Einwelner Geboren |
|----------------------------|-------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------|-------------------------------------|----------------------------------|
| 1851-1855 | 13-8 | 226 | 17:8 | 297 | 19-6 |
| 1856-1860 | 17-4 | 28-4 | 18:5 | 317 | 19:0 |
| 1861-1865 . | - 17-8 | 99-9 | 19-5 | 351 | 21.8 |
| 1866-1870 . | 18-3 | 264 | 2014 | 487 | 27.5 |
| 1871 1875 | 18-6 | 23-9 | 254 | 539 | 29-9 |
| 1876-1890 | 176 | 225 | 28-2 | 578 | 339 |
| 1881-1885 | 176 | 19-3 | 25-6 | 508 | 291 |
| 1886-1890 | 17.5 | 224 | 24:5 | 471 | 27:7 |
| 1891-1895 | 162 | 229 | 24.9 | 444 | 28:3 |
| 1895-1900 | 15-4 | 19:3 | 292 | 478 | 30-2 |
| 1901-1905 | 16:0 | | 28.7 | 463 | 29/3 |

Auf 100 Lebendgeberene starben:

Tabelle XV.

| | 4.000.000.000.000 | | | | | | | | |
|-------------|--------------------|--------|-------|----------------|------|------|-------|---------|------------|
| | Franks ort a M. | Berlin | Chem- | Elbor- feld | Euro | Him- | Leior | Marries | Sirati- |
| 1851-1855 | 15/8 | 214 | 133.0 | - | _ | 19:0 | Lane | - | Lawrence . |
| 1856 1860 | 174 | 288 | 1999 | - | - | 216 | 205 | 39-6 | 25.01) |
| 1861 1865 | 17:1 | 383 | 339 | | - | 212 | Buch | 427 | boun |
| 1866-1870 | 188 | 320 | 38-7 | 17:8 | | 21/3 | 214 | 411 | 28:97) |
| 1871 1875 | 18-6. | 34:4 | 366 | 18:3 | 178 | 243 | 223 | 38/8 | 27:6% |
| 1876 -1880 | 17-6 | 2918 | 354 | 17:5 | 125 | 288 | 1223 | 37.5 | 23/94 |
| 1881 1885 | 17-6 | 27-9 | 35-6 | 164 | 18-7 | 22-2 | 214 | 334 | 3054 |
| 1886-1890 | 17:3 | 203 | 24:3 | 16-5 | 18-3 | 25-5 | 199 | 31.9 | - |
| 1891 1895 | 162 | 24.9 | 35-5 | 158 | 186 | 22.2 | 24-0 | 30-3 | 24.8 |
| 1894-1900 | 15-6 | 21/8 | 329 | 16-6 | 17:2 | 180 | 23/3 | 280 | 230 |
| 1901 - 1905 | 160 | 202 | 30-2 | 159 | 16-0 | 17-4 | 227 | 23.7 | 31.2 |

Aus Tabelle XIV ergibt sich, dati die Kindersterblichkeit in Frankfürt a. M., nach Jahrfunften betrachtet, von 1850 bis 1875 austieg, jedoch orfolgte der Austieg in ganz mölligem Tempo, vom Jahre 1875 zu 1900 erfolgt dann wieder ein ständiger Abfall, der erst im Jahre 1901—1905 einem geringen Austeigen wieder Platz machte, doch zeigen gerade die

^{1, 1850-1859.}

¹⁸⁶⁰⁻¹⁸⁶⁹

N 1872-1877.

^{4) 1823-1382}

N 1483-1887.

beiden letzten Jahre 1906 und 1907 wieder ein bedeutendes Fallen. Das Austeigen von 1850—1876 ist übergens nur durch einige Jahre mit erhöhter Kindersterblichkeit mithedingt worden. Das waren die Jahre 1857 und 1858, die sehr heiß waren, 1871 war die Kindersterblichkeit infolge des Krieges erköht. Die erhöhte Kindersterblichkeit vom Jahre 1878—1880 ist durch die Eingemeindung der kinderreichen Verstadt Boombermeranlaßt, die sich allerdings später wieder ausgeglichen hat.

Die Zunahme der Sänglingssterblichkeit von den Jahren 1865 abhatte aber such einen inneren Grund, berühend auf der gegen früher geändorten sonalen und Altersgliederung der Betölkerung. Dies verschuldete die Einführung der Preinigigkeit, der Gewerbefreiheit sowie die Emverleibung Frankfürts in den preutsichen Stant. Vordem wat die Stadt ein kleiner in sich abgeschlossener Staat, der sich gegen jeden Zuzug Fremder in jeder Weise wehrte, Infolge des Wohlstandes war die Zahl der Diensthoten, Gesellen und Augestellten eine sehr grede, die aber meistens ledig waren, da rhre Verheiratung fast vollständig unmöglich gemacht war. Die Zahl der kinderreichen armen Pamilien war eine universit serings, daher such bisher die Sänglingssterblichkeit als auch die Gebartsriffer eine geringe war 9. Die Verhültnisse anderten sieh bereits mit dem Jahre 1867, der Zeit der erleichterten Niederlassung und nich stärker seit dem Jahre 1867, dem Jahr, mit dem die Schranken der roch sielfach abgeschlossenen Freistielt fielen, daher denn setzt auch die Ebeschhefungen synehusen und die Geburtsziffer rapid steigt, ron 21/5 in 1861-1865 auf 29/9 in 1866-1870. Was die Beziehmuen der letzteren zur Ziffer der Singlingssterblichkeit anlangt, so läßt sich ein Parallelismus nicht verkenzen. Dem Ansteuren und Sinken der Geburtensahl entsprach auch im albemeinen eine solche der Kindersterblichkeit. Doch stieg die Gebertsenfer his zum Jahry 1880 au. während die Säuelinessterblichkeit beneits von 1875 als abnimut. Von 1890 -1900 steigt dann die Geburtsziffer weder an während das Sinken der Kindersterblichkeit dadurch nicht aufgehalten wird. 1901-1905 en dich sinkt die Geburtsziffer, wahrend die Säuglingssterhlichkeit wieder ansteigt.

Was die Verhältnis der Sünglingssterblichkeit zur Gesamtsterblischkeit auflangt, so steigt der Prozentsatz der Sünglinge au
derselben ständig an, mit Ausnahme des Jahrzehntes 1885-1895. Dieses
Aufsteigen ist natürlich durch die zunehmende Besserung der Lebenslage
der anderen Alterschassen und die Almahme der Sterblichkeit bei denselbem zu erklässen. So berüht der geringe Anteil der Säuglingssterblichkeit 1885-1890 an der Gesamtsterblichkeit zweifelles auf einer Mehrsterblichkeit der Erwachsenen infelige der in dieser Periode öfter grassierenden Influenze.

Einen Vergleich mit einer Anzahl deutscher Großetädte ermöglicht die Tabelle XV. Sie zeigt im Vergleiche mit diesen Städten, daß die

Sginß, Jahrentabelle der Geharten und Sterhäckkeinensbiltnisse in Frankiert a. M. Vertiffentlichungen der ausmittlen Gennethnibererten. L. Jahrgung, 1877, S. IS.

Sauglingssterblichkeit in Frankfurt eine sehr niedere ist und daß dies nicht nur in der Gegenwart der Fall ist, sondern die ganze Periode von 1850 ab wahrzunehmen ist, Ebense niedrig wie in Frankfurt ist die Kindersterblichkeit nur in Essen und Elberfeld, büher dagegen in Berlin, Hamburg, Leipzig, Straßburg, München und Chemnitz.

Niedriger wie in anderen Großstüdten ist in Frankfurt auch die Prozentzahl der Sterbefälle von Kindern unter einem Jahre au der Gesamtzahl der Gestorbenen. Sie ergibt sich aus folgender Tabelle, welche

die Jahre 1886-1891 umfallt's.

Tabella XVI.

| | Frankfart a, M. | (imdetidie liber (10,000) | Stalts ther 15,000 | PresBen |
|--------|--------------------|---------------------------------|--------------------------|---------|
| 1886 | 26-9 | Eine. 87-1 | 364 | 32-6 |
| 1887 | 23-6 | 35-6 | 81/3 | 81-5- |
| 1888 | 24% | 35-9 | 318 | 825 |
| 1889 | 254 | 37-8 | 365 | 33-2 |
| 1890 . | 22:4 | 360 | 34'9 | 320 |
| 1891 . | 24.4 | 37-5 | 36/1 | |

Ther die bete Sanglingssterblichkeit in Straffung im Vergleiche an Frankfort a. M. haben Kriesche und Krieger Betrachtungen angestellt und die Urusche in der erköhten Ziffer der unehelichen Geburten. den weniger gänstigen klimstischen und Wahlstandwerhältnissen in Strafe bury gegenüber Frankfurt gefunden2). Die Tabelle XV zeigt übrigens auch, dad die Saudingssterblichkeit seit 1850 in sämtlichen dort aufgeführten Stidten den gleichen Verlauf wigt: Zonahme der Sauglingssterblichkeit his ungeftår zur Mitte der Sielzigerjahre, von da an wieder Abnahme. Der Verhauf ist demnach derselhe wie in Frankfurt. Die Ursuchen dieses typischen Verlaufes sind zweierles Art, sie aind ersteus im Verlanfo der Geburten und zweitens in der Beschaffenbeit der sanitaren Zuetande begründet. Die Kuree der Sünglingssterblichkeit läuft durchaus parallel der Geburtskurse, auch hier haben wir eine Zunahme bes sum Ende der Stehnigeriahre, von da ab eine Abaalme zu serzeichnen. Was die sanitären Verhältnesse anlaugt, so betont Prinxing³) sehr richtig, daß die Zunahme der Kindersterfdichkeit in den Sechziger- und Siehzigerjahren mit der raschen Entwicklung der Ställte zu erklären sei. Menschennussen strömten in den größeren Stildten zusammen, die norgend auf diesen Ansturm vorbereitet waren, wisber mit Kanalisation, Wasserleitungen oder Bauordnungen, so daß tateheblich an violen Orten ungesunde Verhältmisse schwerer Art entstanden.

¹⁾ Beitrige zur Stafmilk der Stafft Frankfint a. M. Neue Folge, E. Beft, S. 4.

⁻ Statistische Mitteilungen über Einst-Lothringen, Band XI, S. 119.

S Pringing, Die Entwicklung der Kuderstreblichkeit in Stadt und Lund, Zeitsetztilt für scriebt Mediain 1909, S. 17.

Als dann nach und nach die stadtischen Verwaltungen die Besserung der gesundheitlichen Verhältnisse in ihr Programm aufnahmen, besserten sich die sanitären Zustände und dies kam auch im Sinken der Kindersterblichkeit zum Ausdruck!).

2. Die Säuglingssterblichkeit nach dem Geschlechte.

Tabelle XVII.

| Submiller | And 100 pelsoners Stagginge missel. Geschierhies searben | Ani 100 geloren- Süzglinge weibl. Geschlechtes stärben | And 100 minut. Simplings starbon with. |
|------------|---|---|--|
| 1851-1860 | 17-2 | 157 | 9.1 |
| 1861 1870 | 19-3 | 146 | 75 |
| 1871 1889 | 19:1 | 178 | 50 |
| 1881 -1890 | 19-5 | 167 | 85 |
| 1891 1900 | 17.5 | 14-8 | 87 |
| 1901-1907 | 17.5 | 11-2 | 85 |

Die Tabelle XVII zeigt zunsichet, dall, wenn man die Sünglingssterblichkeit der Knahen und Midchen gesondert betrachtet, der Verlauf von 1850 bis zur Gegenwart nicht ganz genan der allgemeinen Stuglingssterblichkeit ohne Sonderung des Geschlechtes entspricht. Es sind zwei Abweichungen zu verzeichnen: einmal minmt die Sterblichkeit der Kanben bis zum Jahre 1890 zu, anderseits zeigt die der Mödehen nicht eine standige Zunahme wie bei den Knahen von 1850 bis 1880, sondern das Jahrzehnt 1861-1870 zeigt eine Ahnahme. Von den Achtrigerjahren nimmt die Sterblichkeit der Madelsen starker ab wie die der Knaben, wie dies auch in der preultschen Statistik der Fall ist. Die Sterblichkeit der Knaben ist in allen Perioden größer wie die der Madchen, doch in wechselndem Verhaltnisss am meisten überwiegt die Stechlichkeit der Knalen die der Midchen in der Zeit von 1861-1870, starben deck hier auf 75 Madehen 100 Kunbon, am geringsten in den Jahren 1851 1860, wo suf 100 Knaben 91 Mildehen starben. In den lotzten 25 Jahren entspricht das Verköltnis der Midchen- zur Knabensterblichkeit ziemlich genau dem preuftischen Landesdurchschnitte, welcher 85 beträgt. In den Jahren 1901-1905 verhilb sich die Madchen- zur Knabensterhlichkeit wie 85: 100. in Berlin wie 83: 100, in Chemnitz wie 84:100. in Elberfeld wie 92:100, in Essen wie 82:100, in Leipzig wie 96:100. in München wie 99 : 100, in Strailburg wie 85 : 100. Unter den genannten Städten hat demanch Frankfurt die größte Knabensterblichkeit. Im ganzen Deutschen Reiche starben auf 100 Knaben Madehen 1902 83, 1903 85. 1904 82, 1905 84, 1906 ebenfalls 84,

Von 100 gestorhenen Songlingen waren 1891 - 1907 55:5 Knaber und 14:5 Mildehen. Während auf 100 geborene Mildehen 104 Knaben

⁵ Eine vergleichende Statisch der Songlingsmehlichkeit in des Geofelähles fürfet sieh auch in der "Pomflichen Statistik" Band 182, 1894, S. XVI.

entfallen, der Knabenüberschuß demnach 4 beträgt, war dieser anfängliche Knabenüberschuß bereite nach einem Jahre fast wieder aufgehoben, demn auf 104 geborene Knaben starben 17 vor Ablauf des 1. Jahres, es blieben also noch 87 am Leben, von 100 geborenen Midchen 14, es blieben demnach noch 86 am Leben.

3. Die Sterblichkeit der ehelichen und unehelichen Kinder.

Tabelle XVIII.

| Brobachtungszeit | bei den ehelieben | bei den mederlichen |
|------------------|-------------------|---------------------|
| 1876 -1880 | 160 | 32.5 |
| 1881-1885 | 16:2 | 3091 |
| 1886-1899 | - 15-7 | 33.8 |
| 1891-1895 | 14-9 | 81-9 |
| 1896-1900 | 18-1 | 339 |
| 1901-1907 | 12-5 | 31.4 |

Während nach seiger Tabelle in den letzten dreitig Jahren die Sterblichkeit der ehelichen Kinder ständig abgenommen hat, ist sie bei den unehelichen zienlich stationär geblieben. Ein Vergleich mit den anderen Großstädten für diesen Zeitraum ergibt, daß die Sterbererhältnisse der unchelieben recht verschieden waren, teilweise sind recht schebliche Abnahmen zu verzeichnen, so sink z. B. in Berlin die Sterbeziefer der unchelieben von 17-7 in 1875—1860 auf 29-5 in 1901—1906; in Berslan von 15-1 auf 32-6; dagegen stieg sie in Dortmund von 33-1 auf 48-1 und in Elberfeld von 37-9 auf 42-1. Vergleicht man die Sterbhähkeitsziffer der unehelichen in Frankfurt für die Periode son 1901—1906 mit der anderer prenflischer Großstädte, so ergibt sich, daß die größte Sterblichkeit aufweisen:1

Dortmund 48-1; Steitin 42-6; Elberfeld 42-1; Düsseldorf 37-8; Barmen 37-1, In Pronkfort a. M. betrng sie 31-4, Niedriger wur die nur in Halle a. d. S. 31-9; in Kiel 29-3; in Charlottenburg 29-9; in Berlin 29-5 und in Hannover 27-4. Frankfort nimms demmach unter den 18 prontisiehen Großstädten die 6. günstigste Stella ein und die Sterblichkeit der Unshelichen bleibt für diesen Zeitraum unter dem preutischen Staatsdurchschnitt, der 32-5 hetrng.

Nun ist bekanntlich die Berechnung der gesterbenen Singlinge nach dem Familienstande nicht ganz einwandfrei, denn es werden sielfach die antier der Elie geborenen Kinder durch nachträgliche Ebeschließung legitimiert; wenn sie sterben, belasten sie demzach die Zahl der ehelich gesterbenen, während diese Kinder, weil sie unehelich geberen wurden, natürlich den unehelichen zugerenbret werden. Sie müßten konsequenterweise, wenn sie nachträglich sterben, den unehelichen zugeschrieben werden. Wie boch die Zahl der legitimierten Sänglinge, und war diese kommen hier in Betracht, laße sich aus dem "Statistischen

b Statistisches Jakobach für den preafisches Staat, Redie 1908, S. 10.

Jahrteich deutscher Stielte 1: entnehmen. Deutsich wurden von im Jahre 1904 in Frankfurt a. M. geborenen 1200 unehellichen Säuglingen 98 legitinäert, sie starben im gleichen Jahre 402 unehelliche Kinder, es wären demnach die unter dem 98 legitimierten Säuglingen verstorbenen, deren Zahl unbekannt ist, der Zahl der unehellich verstorbenen ausurechnen, die letatere Zahl wurde sich alsdann etwas, aber dech nicht sehr wesentlich erhöhen.

Noch nach anderer Richtung ist die Sterblichbeit der Unebelieben zu korrigieren. Wie durch die Legitimterungen wird ihre Zahl auch das durch sermindert, dalt eine mehr oder weniger große Zahl von unehelich Geborenen nach ihrer Geburt auswarts in Pflege gebracht werden, so das auch dadurch das Verhöltnis zwischen unehelich tieborenen und Gestorbenen getrübt wird und die Sterblichbeit der Unehellichen intstichlich höher ist als ein Vergleich der Zahlen der Lebendgeberenen und Gestorbenen ergibt.

v. Fircks*) giblt Frankfort zu den Städten, welche ihre ebelichen Singlinge mit Vorliebe den Nachbarorten zuschieben, wodurch die Sterbeziffer der uneholichen Singlinge in den Nachbarorten angeburlich erhöht wird. So betrag im Kreise Frankfort 1875—1882 die Sterblichkeit der uneholichen 36.9°), wahrend sie sich in der Stadt solbst auf etwa 31 belief. Dies ist umse bemerkenswerter, als die Zahl der uneheltehen Geburten im Landkreise kleiner ist wie im Stadtkreise. Von 1000 Geborgen waren 1890—1891 unehelich im Stadtkreise 112, im Landkreise 85.

Die Sterblichkeit der unehelichen Kinder steht natürlich in Beziehungen zur Zahl der unehelichen Gehurten. In Frankfurt a. M. waren unter 190 Geborenen uneheliche

1876—1880 10·2, 1881—1885 10·7, 1886—1890 10·9 and 1891—1900 12·2 sowie 1901—1907 13·7. Die Zahl der uneheliehen Geharten ist demusch seit 1876 in steigender Zunahme begriffen, nachdem sie in den Jahren 1861—1865 noch 20 betrug und darnach steig absinkend im den Jahren 1876—1880 den tiefsten Stand mit 10·2 erreicht hatte. Nach Sichließmanne") betrug in den Jahren 1901—1905 in 39 deutschen Großstädten die Durchschnittsrahl der uneheliehen Geburtsziffer 13·7, ste schwankte in recht erheblichen Grenzen von 25°/, in München bis 2·9°/, in Duisteng, Frankfurt a. M. entspricht daher hinschtlich der uneheliehen Geburtsziffer dem Darchschnitte der deutschen Stadte.

In allen deutschen Städten überwiegt die Sterköchkeit der Unebelichen die der Ebelichen, aber das Maß dieses Überwiegens differiert bei den verschiedenen Städten. Ross(*) teilt die Städte in zwei Gruppen ein, die erste Gruppe, bei welcher die Kindersterblichkeit der ehelich Ge-

⁵ Statistisches Jahrbach deutscher Stadte, 1996, S. 163.

¹ v. Fireka, Sepilkerangileire and Berifferrangapolitik, 1896, S. 223.

⁷ v. Fireke, Die Zeit der Gebauten und die Starklichten der Kinder wilkreid des einem Lebensjahren Zeitschrift der häusglich preutischen statistischen Bareant. 1884, S. 140.

Schliebmacz, Singingsfürerge and Statistik, Munchener med. Wochenschmit. 1901, 8, 11.

Rost, Singhapeterblichkeit bei den Unefmilden in denterbes Stätten. Montanzann für mittel Medicin. 1904, S. 513.

borenen im Vergleiche zu den unehelich Geborenen in einem Verhältnis
steht wie 1:19 und in eine zweite Gruppe, bei welcher die Sterblichkeit
der unehelichen Kinder doppelt so groß ist als bei den ehelichen Kindern
und nach erklecklich darüber himmsragt. Den Reigen der ersten Gruppe;
1896—1900 eröffnet München, wo die Sterblichkeit der unehellichen das
1:03 füche beträgt, gegenüber der ehelichen; den Schlaß der zweiten.
Gruppe bildet Kassel, in welcher Stadt das betreffende Verhältnis 3:1
beträgt. Frankfurt a. M. gehört zur zweiten Gruppe mit der 2:5 fachen
Sterblichkeit der Unehelichen gegenüber der Ehelichen. Bei dieser Gegenüberstellung ist jedoch nicht zu vergessen, daß das Verhältnis in Frankfurt deswegen ein ungünstiges ist, weil die Sterblichkeit der ehelichen
Kinder außerordentlich niedrig ist, während da, wo die Sterblichkeit der
der ehelichen Kinder relativ hoch ist, wie in München, die Differenzen
natürlich zehr klein ausfallen müssen.

Die Kindersterblichkeit bei Ehelichen und Unchelichen nach dem Geschlechte.

| Tail | | - | - |
|------|---------|-------|---|
| | | | |
| | B-E | OLC A | |

| Therese | che | lich | nasivleb | |
|-------------|--------|---------|----------|---------|
| Pariole. | Knahm | Midchen | Knahon | Madchan |
| 1876-1880 | - 17:1 | 14.6 | 37-5 | 37:1 |
| 1881-1885 | 177 | 174 | 32:1 | 27.5 |
| 1886-1890 | - 173 | 148 | 37-1 | 31.8 |
| 1891-1895 | 154 | 165 | 32.1 | 19-1 |
| 1896-1900 . | - 14:4 | 121 | 35% | 31/1 |
| 1901-1907 | 14-1 | 11-7 | 88-9 | 2849 |

Im ganzen Zestraume starben auf 100 eheliche Knaben 90 Misichen, auf 100 unshelliche Knaben 85 Misichen. Die Sterblichkeit der ehelichen Misichen ist demnach um 10%, bei den unehellichen um 15% geringer wie bei den Knaben, bei den unehellichen starben also verhältnismillig mehr Knaben als bei den shellichen. Dieses Faktum weicht ah von den Berechnungen Knopfels", der für Preußen, Sachsen, Bayern und einige andere ausländische Staaten das Gegenteil ermittelte. Es war nämlich in diesen Staaten die Mindersterblichkeit der misichlichen Midchen geringer als bei den ehellichen, bei den ehellichen schwankt die Mindersterblichkeit der Mädehen zwischen 10 und 17%, bei den uneholichen dagegen zwischen 8 und 13%.

4. Säuglingssterblichkeit und Konfession.

Die Berechnung der Säuglingssterblichkeit nach der Konfession unterliegt großen Schwierigkeiten, denn im Gegensatze zum Geschlecht und Alter ist die Konfession nicht ein unabänderlicher Begriff, vielmehr kann dieselbe jederzeit willkürlich geändert werden. Wenn schon bei den

⁷⁾ Knäpfell, Über die spesifische Sterklichkeit beider Geschlechter. Allgemeines statistisches Archiv. 1967, S. 283.

rein konfessionellen Eben das Kind nicht jedesmal der Konfession der Eltern zu folgen braucht, so sind die Schwierigkeiten bei den gemischtes Eben noch proffer, Naturlich ist auch damit zu rechnen, daß die Eben such im Laufe des Staglingsalters einen Religionswechsel hei Ilean Kindern veranlassen. Ganz besonders withtig sind diese Momente bei der Berechnung der Sünglingssterhlichkeit der Juden, v. Fireks war wohl der erste Statistiker, der daran erinnerte, dati ein Teil der voe indischen Eltern Geborenen hald nach der Geburt getauft und bei des christlichen Geborenen gezählt wird, wedurch die Zahl der von indischen Eltern Gehorenen eine der Wirklichkeit nicht entsprechende Verminderung erfährt!). Wie groß die Zahl dieser Kinder ist, läßt sich nicht angelen. weil die preufische Statistik diese Kinder nicht als getaufte Juden. soudern als gehorene Christen zihlt. In der folgenden Tabelle, die sich auf die ehallichen Kinder bezieht, haben wir konform dem Vorgehen der proutischen Statistik!) bei den Geborenen jeweils das Religionsbebeuntzis des thelichen Vaters augrunde gelegt und bezeichnen daber als euzegelische Kinder solche, die von einem orangelischen Vater gehoren sird, ale katholioche solche, deren Vater Katholik war usw. Es ist zwerkmkfoger, das Religiousbekenntnis des Vaters gum Ausgangspunkts m nehmen, weil dieses in Mischehen für die Bestimmung des Religierebekenntnisses des Kindes im allgemeinen son ansschlaggebenderer Bedeutung ist wie das der Mutter. Die Rezielung der enzelnen Religionverhältnisse hei den gehörenen und gestorhenen Stuglingen wird allerdings ner amsihernd eichtig sein; namentlich bei den Juden dürfte das Verhültnis der gestorbenen Sänglinge mit Rücksicht auf die zahlreichen nachtriglichen Tanfen gegenüber der Zahl der Geborenen sich als zu klein erweisen.

Tabelle XX.

Es starben Kinder von 190 geborenen ehelichen bei den

| | Reargelischer | Kathalikm | Insultes |
|-----------|---------------|-----------|----------|
| 1891-1895 | 15:9 | 10:8 | 7.8 |
| 1896-1900 | 16/2 | 17-9 | 7-9 |
| 1901-1907 | 17.0 | 194 | 6-1 |

Unter 100 Gestorbenen waren Säuglinge bei den

| | Emigilishes | Kathaliken | Leraslites |
|-----------|-------------|------------|------------|
| 1891-1900 | I45 | 141 | 75 |
| 1901-1907 | . 145 | 14/2 | 7:1 |

Mit Ausmahme des Jahrfünfts 1891–1895 weisen demnach die Katholiken die bischate Sterblichkeit auf, die Kvangelischen standen is der Mitte, die noodrigste Sterblichkeit war bei den Israeliten zu konsti-

⁵) v. Firckii, Richhick and die Bewegung der Berollterung im presidishen States von 1818.—1974. Desaffriche Statistik. Band 48.A, S. 28.

⁽⁾ v. Firen: Die Zuhl der Geberten und die Sterblichkeit willrend der Lebensjahren in Prouten. 1831.—1882. Zeitsehrift der k\u00e4niglich psynfereben statistischen Bernaus. 1883.

tieren, und zwar betrügt sie bei diesen weniger als die Hälfte der Sänglingssterblichkeit bei den Christen. Bemerkenswert ist auch, daß, während die chelliche Kindersterblichkeit im allgemeinen seit 1891 ständig gesunken ist (vergl. Tabelle XVIII), ein Austeigen bei den ehelichen Kindern der christlichen Bevölkerung festzustellen ist.

Scheidet man die Kindersterblichkeit bei den verschiedenen Konfessionen wiederum nach dem Geschlechte aus, so ergibt sieh, dall

1901 - 1907 bei den Protestanten die Kanbensterblichkeit 184, die Mitchensterblichkeit 15-5 war, bei den Katholiken war sie 18 und 15-5, bei den Israeliten 7-5 und 6-9.

Überall war demusch auch bei den verschiedenen Konfossionen die Knabensterblichkeit größer wie die der Midchen. Von den Protestanten starben auf 100 Knaben 90 Midchen, bei den Katholiken 91, bei den Israeliten dagegen 80. Die bedentende Mehrsterblichkeit der Knaben bei den Israeliten mag mit dem hohen Überschusse der Knabengeburten im Zusammenhange stehen. In ganz Preußen war 1875—1882 des Verhältnis der Knabensterblichkeit zur Midchensterblichken bei den ehelichen Knaben der Protestanten 100:89, bei den Katholiken 100:84 und bei den Juden 100:85. Auch in dieser Pariode ist die Übersterblichkeit der Knaben bei den Juden größer wie bei den Christen.

Die Urssehe der verschiedenen Höhe der Kindersterblichkeit liegt. nicht in dem Rassenunterschiede, werüber alle Beurteiler einig sind. Viciment differieren eine Auzahl anderer Momente, welche auf die Kindersterblichkeit von Einfind sind, bei den verschiedenen Konfessionen. Von allem die Höhe der Geburtsziffer und die Wohlstandsverhültnisse. Die Geburtsziffer betrug 1905 bei den Evangelischen 2006, bei den Kathohken 31-6 und bei den Israeliten 15-8. Die Zahl der unehelichen Geburten betrug auf 100 von exangelischen Müttern gehorene Kinder 13-2, bei den Katholiken 162 und bei den Juden 29. Die Ursache, dati die Katholiken die bechste Kindersterblichkeit aufweisen, berüht demnach auf ihrer höhen Gebartsziffer sowie auf ihrer holen Unehelichkeitsgebortsziffer und schließlich auch darauf, das sie den geringsten Wohlstand auter allen Konfessionen in Frankfurt auftreisen. Umgekehrt haben die Juden infolge ihrer niedrigen Geburtsriffer, ihrer minimalen Uzchelichkeitsquote sowie ikres großen Wohlstandes die niedrigste Staglingssterblichkeit, wozu auch noch der Umstand kommt, dati die Kinderpflege und die Behendlung der erkrankten Kinder bei den Juden eine besondere sorgfältige ist. In einem späteren Kapetel wird noch näher auf diese Momente zurückzukemmen sein.

5. Die Kindersterblichkeit nach Lebensmonaten.

Die Frankfürter Medizinsbratistik gibt die Möglichkeit, seit 1876 die Kindersterblichkeit nach Lebensmonaten, seit 1821 auch nach Lebenstagen und Lebenswochen zu berechnen, seit letzterem Jahre auch unter Ausscheidung nach dem Geschlechte und der Legitimität. Wenn wur die Kindersterblichkeit einmal auf die Lebendgeborenen, anderseits auf die gestorbenen Sänglinge beziehen, so erhalten wir folgende Tabeilen:

Die Sterblichkeit der Singlinge in Frankfurt z. M. 1876-1907 mach erreichtem Lebensalter, Geschlecht und Legitimität. Tabelle XXI.

| | | -21 | . 9 | | 3 | 2.5 | × . | 7 | = | 00 | 911 | 1 | 3 | 9 | 91 | 1 | 80 | 9 | Qe . |
|---------|------------------------|--------------|-----------|-------------------|----------|------|------|------|------|-------|---------|---------------|---------|-----------|---------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| | | 17 | | | 5.0 | | | | | | | | | | =1 | | | | |
| | | á | | | 7- | 30 | 7 | 6 | 3 | 6.5 | 6.2 | | 64 | - | 9.9 | | 9.9 | | 2 |
| | | 100 | | | なり | 15 | 8.8 | 8 | 9.8 | 6.6 | 122 | | 60 | 9.9 | 6 | | 88 | 89 | E |
| | | ol | | | 24 | 8 | 0 | 3.1 | E I | 7 | | B | 6 | 25 (6) | 8 | | 8 | 0.0 | 84 |
| | | ×. | | | 1-6 | - | 2 | 0 | 80 | E. | 9.8 | | 810 | 64 30 | 9. | | 76 | 9 | 9,6 |
| | | - | T. | | | | | - | 9.8 | _ | 7-6 | | 2 | 7 | | | 艺 | 8 | 2 |
| | 160 | 12 | SHIRE | | 2 | 21 | = | 9 | 00: | 00 | 20 | ٠ | | | 16 10 | | | 2 | |
| П | | 2 | 1230 | d | 얼 | 23 | = | Ξ | 9 | = | 21 | | | | | | _ | | |
| | | 12 | | | 12 | 100 | = | 2 | 20 | Ξ | 2 | | TX | = | 21 | | 2 | | 9 |
| starber | | 2 | | | 12 | 0 | 16 | 15 | I | 123 | 1.0 | | 16 | 21 | 133 | | 27 | 120 | 22 |
| Die i | | * | Н | 11/1 | 8 | - | E | 14 | 372 | 16 | - | | T.T | 6 | X | | 12 | 2 | 2 |
| de la | | 01 | | er fire | 29 29 | S | 27 | 6 | 55 | à | 16 | lebe. | C. | 83 | 2 | Debe | ~ | 11 | 2 |
| 376- | | 1 | | Klader thechapti. | 99 | 9 | 7 | 4 | 839 | 7 | 40 | Wits pillebe. | 27 | 130 | 7 | Weibliebe | 82 | 8 | ₹. |
| 3 | H | 4 | | Klind | | Ť | Ŧ | 7 | 8.0 | 15 | 200 | 11. | 3 | 2.5 | 7.0 | | 3 | 2 | I |
| 90 | | 16 | 48 | + | | 1 | i | ŕ | | 2.0 | | | 89 | - | 80 | | 3.0 | 07 | 200 |
| Yes Je | in dir | - | Lybinwood | | H | ÷ | 1 | ì | | | 9 | П | | - | | | 8. | | 6.7 |
| | | 21 | 3 | | H | 18 | | 9 | | Ħ | | | H | ř | | | H | ÷ | - |
| | Щ | = | | | 55 | 238 | 50 | 55 | F | 44 | 50 | | | 01 | 67 6 | | 등 | 188 | 2 |
| | 3 | 15 | h | | Ш | M | Щ | | 80 | 8 | 8 | | 2 | 8 | 0.89 | | 88-0-88-0 | 50.0 | 8 |
| | 199 | 3 | 31 | | 13 | 1 | 1 | 1 | 100 | 50 | 220 | | 2 | 5 | 8 | | _ | 8 | 9 |
| | r L Library cells tils | - | | | X | | J | U | 60 | 50 | 0.89 | | 2 | 840 | 9 | | 6-95 | 80 | 0.72 |
| | Life | 4 | Dige | | 10 | ī | ï | ī | 2 | 82 | 3 | M | = | 84 | 2 | | | | |
| | 7 | 1 | | П | -1. | 1 | I | Ī | S | | 2.5 | U | 100 | 0.5 | 75 | | 臣 | 8164 | 10 |
| | in de | 41 | | | | 1 | 1 | | 28 | | 2 | | 81 | | | | 61 | 140 21 | 9.737 |
| | | - | | | 11 | 1 | 88 | 10 | = | 13 | 9 | | 2 | 81 | = | | 86 | 23 | 9 |
| | | all the | | | 1873 | (88) | 1885 | 0681 | 1895 | 000 | 1907 10 | | 1895 13 | 1900 13 | 11 7001 | | 890 | 980 | 1900-1902 |
| | 1 | dischirhatts | | 1 | | 00 | 14 | OI. | и | | o | | I | - | 31 | | 1891-1895 | 1896-1910 | Ī |
| | - | 910 | | | 1878 | 1870 | 1881 | 1886 | 1881 | 38181 | 1061 | | 1881 | 1896 | 1061 | | 189 | 1896 | 1DA |
| | | | | - | | | | | 1 | 76.3 | 1 | | - | 1 | | | 175.5 | 100 | |

| | | | | | | | .V. | 8. 11 | Von je 1000 Lebendarbeernen etarben | Khetz | Janko | Dytecta | starb | 140 | | | | | | | |
|---|-----|--------------|------------------|---------|---------------|-------|-------------|--------|-------------------------------------|--------------|----------------|---------|-------|-----|-------------------------|-------|-----|------|------|------------|-----|
| Juhres | | in the folia | L'Esberreicht un | Section | - 010 | _ | = | i. | | | | | | | | in. | | | | | |
| despetation 1, 12, 8, 4, 5, 6, 7, | = | * * | 10 | * | += | 2 | अ | | * | -2 | 21 | 8 | + | ä | * * * * * * | - | or. | d | 9 | 8 10 11 14 | 並 |
| | | - | Three | | | | Lebentrocke | throck | | 1. | | | | | International | 10/24 | | | | | |
| | | | | | | | | | 0 | D. Ebeliche. | Siche | 1 | | | | | | Ш | | | |
| 1807-180 9-81-5-1091 | 9 | \$1.5 P.7.09 | | 0.0 | 81 99 69 80 | 8 | 90 | Œ. | 8.6 | 50 | 70 | 10 | 18 | 31 | 18 31 10 8 | 8.9 | | 3.50 | | 2 | 6.0 |
| 1906-1901 11 321810 1901-1907 818322170 | = 0 | 342181 | | 808 | 0.83 0.86 0.7 | 2 2 | 22 | 雷器 | 22 | E 25 | 81 18 82 18 | 29 23 | 5 5 | 58 | 0 10 95 85 88 78 | 25 | 2.8 | | 異な | 2 % | 22 |
| | | | | | | | | | * | | Unehellelie. | E | | | | | | | | | |
| 1801-1881 81 | 7 | 65 140 85 16 | 97 98 | 11.3 | 01 | | 31 | 100 | 16 | | 99 | 8 | 150 | | | 02 | H | 0 | 11 | 101 | 2.9 |
| 1896-1910 32 | 82 | 5.03 4.25 | 100 | 8 | _ | 2 | 16 | 77 | 7 | | 18 | | * | | 5 | | 11 | 01 | 10 | B | 3 |
| 1901-1997 16 | 91 | 84 14 20 | 25 | 0.52 | Ť | | 27 | 91 | 8 | 87 | 80 | 21 | 35 | 55 | | | | 2 | 3.5 | 3.5 | 0 |
| | Ш | | | | | | | = | 1. theliche Minitche. | fehr | Miles | tiche | | | | | | | П | ı | |
| 1891-1907 II 38-24-11 079 077 086 19 | H | 362611 | 100 | 20.6 | 1.8 | 61.9 | 1.0 | 28 | 28 40 36 16 15 11 11 10 02 80 75 74 | 36 | 91 | 12 | == | 11 | 8 | 0.5 | 980 | 2 | 17 | 8 | 0.5 |
| | - | | | | | | | 6 | G. Ebellehe Weibliche. | leho | Well | liche | | | | | | | | | |
| 1801 -1907 8824 T-6002 07308 0-42 15 | 100 | 241600 | 0.00 | 300 | 10-4 | 27 27 | 4 | 4 | 40 t4 34 38 t5 | 8 | 24 | 9.6 | 04 | 8 | 98 92 90 82 77 70 62 63 | 2.2 | 0.0 | 22 | 6.9 | 25 | 64 |
| | | | | | | | | H. | II. Unchelishe Manfiele. | eller | o Mile | neffet | 4 | | | | | | | | |
| 1801 1107 25 78 17 10 80 83 12 10 11 17 18 94 45 50 36 26 22 16 15 18 10 10 | 3 | 1381760 | 080 | 50 | 13 | 67 | Ξ | 12 | <u>06</u> | 3.0 | 这 | 93 | 98 | 95 | 71 01 | 16. | 10 | = | 9 | - 01 | 15 |
| | | | | | | | | | I. Unebeliche Weibliche. | eliche | We | blich | | | | | | | | | |
| 1801 1907 38 75 78 18 18 18 18 18 11 16 17 88 55 40 54 28 21 12 10 14 95 55 | 35 | 75 3 3 12 | 3 | - | 2 | 20 | 2 | 3 | 12 | × | 35 | 3 | 35 | 20 | E4 | 22 | = | 2 | E 20 | 82 | 80 |
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

Tabelle XXII.

Von 1000 im 1. Lebensjahre gestorbenen waren alt:

| | 1880 89 1910 | 1891 500 1894 | 1896 bit 1890 | 1801 bi | 1896 | 1896 to | 1900 | 1900 M | 1907 |
|---------------|--------------------|---------------------|---------------------|---------------------------------|---------------------|------------------------------------|-----------------------|------------------------------------|-----------------------|
| Alter | Gisti | abase Lispt | iber | Ger dorbrie Ger- bingt | Une classificate | Ge- stochese liber- hangt | Uni- obs- licks | Ge- stockers isher- haugt | Un- ého- lieles |
| Von | | | | | | | | | |
| 11- 1 Tag | | | | 72 | 78 | 301 | 76 | 66 | 59 |
| 1 - 2 Tage | | | | 18: | 20 | 20) | 13 | 26 | 28 |
| 2-8 . | - | | = | 10 | 54 | 10 | 8% | 15 | 13 |
| 2-4 - | 18 | | | 58 | 27 | 74 | 58 | 9-1 | 22 |
| 1-5 , | - | - | - | -60 | 34 | 55 | 39 | 66 | - 61 |
| 5-6 - | | | | 69 | 12 | 62 | 5% | 55 | 95 |
| 6-7 . | | | | 533 | 81 | 47 | 26 | 1.9 | 1% |
| 0- I Wochs | - | | 18 | 124 | 120 | 136 | 113 | 125 | 127 |
| 1 - 2 Worben | - | - | - | 37 | 37 | 39 | 39 | 37 | 34 |
| 2-3 , | - | 183 | - | 88 | 42 | 42 | 49 | 12 | 84 |
| 3 4 - | - | 100 | | 203 | 51 | 36 | 56 | 32 | 12 |
| 0 1 Monat | 233 | 235 | 243 | 243 | 200 | 259 | 276 | 202 | 276 |
| 1 - 2 Monaten | 116 | 127 | 117 | 156 | 179 | 127 | 189 | 119 | 167 |
| 2-3 , | 97 | 111 | 160 | 93 | 99 | 105 | 134 | 106 | 136 |
| 3-4 : | 90 | 91 | 88 | 91 | 89 | 83 | 91 | 96 | 112 |
| 1 5 . | 84 | -82 | 78 | 79 | 61 | 75 | 87 | 76 | 74 |
| 5 6 . | 72 | list. | 64 | .66 | 57 | 70 | 63 | 62 | 5/2 |
| 6-7 - | 68 | 61 | 35 | 53 | -29 | 56 | 35 | 58 | 48 |
| 7-8 - | 33 | -45 | 48 | -32 | 37 | 18 | -81 | 52 | 26 |
| 8-0 - | 10 | 96 | 48 | 56. | 77 | A.C. | 29 | 30 | 31 |
| 9-10 - | 54 | 561 | -55 | 52 | 36 | 43 | 24 | 46 | - 69 |
| 10-11 . | 51 | 11 | 46 | 400 | 30 | 41 | 21 | 38 | 19 |
| 11-12 | 37 | 29 | 40 | 400 | 18 | 36 | 14 | 38 | 21 |

Innerhalb des ersten Lebenspahres ist demnach die Lebensbedrobung der Säuglinge um zu größer, je jünger die Kinder sind, mmithelbur meh der Geburt erreicht sie übren bischaten Stand und nimmt von da an mit kurzen Unterbrechungen ab. Dieser Satz gilt sowohl für Knaben als auch für die Madchen, für ehelische wie für unobeliche Kinder. In jeder Periode ist mit ganz vereinzelten Ausnahmen die Sterbezuffer der Knaben bilber wie die der Midchen, die der unobelichen größer wie die der ehelischen.

Die Sterblichkeit aller Sänglinge überhaupt ist am ersten Tag dreibis viermal so groß wie am zweiten Tag, in der ersten Woche zwei- bis dreimal to groß wie in der zweiten Woche, im ersten Monat doppelt so groß wie im zweiten Monat, dann wird die Sterblichkeit laugeum von Monat zu Monat kleiner.

Die Unterbrochung der Absahme der Sterblichkeit am Ende der ersten Wache durch eine einige Tage anhaltende anbedeutende Steigerung, die n. z. von E r 5 s s¹) berichtet wird, läßt sich auch für Frankfurt unchweisen. Anffallend ist ferner in Frankfurt eine geringe Zunahme der Sterblichkeit in der zweiten zur dritten Woche.

Um einen Vergleich der Alterssterblichkeit der Säuglinge mit der anderwärts beschuchteten zu ermöglichen, stellen wir in folgender Tabelle die Frankfurter Ziffern mit den Ergebnissen der preulischen Statistik^e) zusammen.

Tabelle XXIII.

| | # H H M | | |
|-------|-----------|-------------------------------|------------------|
| Alu | ret. | Feathfart a. M. 1901-1907: | Preußen 1906: |
| 00 1 | Tag . | 10 | 112 |
| 1-2 | | . 1:8 | 5.3 |
| 2 3 | | 2.5 | 30.4 |
| 8 - 1 | | 1.5 | 21 |
| 1 5 | - | 0.91 | 15 |
| 5 6 | | 0.89 | 1/3 |
| 5- 7 | W. | . 074 | 14 |
| B-1 | Monat . | 400 | 5630 |
| 1-2 | Monaten . | 19/0 | 22-0 |
| 2- 8 | - | 17:0 | 20:0 |
| 8- 4 | | 15:0 | 170 |
| 1- 5 | | 12:0 | 140 |
| 5 6 | | 10-0 | 12:0 |
| 6-7 | | 91 | 11:0 |
| 7 8 | | . 89 | 10:0 |
| 8-0 | | 89 | 91 |
| 9-10 | | 7.5 | 85 |
| 10-11 | | 62 | 7.5 |
| 11-12 | | . 62 | 6.7 |

Es ergibt sich aus diesen Ziffern, stall in allen Altersperioden die Sanglingssterblichkeit geringer ist wie in Prentien. Rocht nieding ist namentlich auch die Sterblichkeit im ersten Monate im Vergleich mit anderen Städten.

Nach Berechnungen von Erröss*) starben in den ersten vier Wochen in 16 europäischen größeren Städten durchschaattlich 10% der Lebend-

⁷⁾ Errins, Die Stieblickteit des Neugeborreses und Singlinge, Jahrbach für Kinderheithausbe.

¹ Die Sterbiebleit und Todestruchen auf Alterh\u00e4sum der Gesorbenen im Prestischen Staate vom Jakes 1906. Prestliebe Statietik, Hauf 196, S. VIII.

Kröss, Das Verhälten der Meriatikk amerialb der ersten sim Lebensworken. Jahrhach der Kinderbollomde. 1991, S. 8.

geborenen, und zwar schwankt diese Ziffer zwischen 5-2 und 15-6%, Letztere Ziffer betrifft München. Wenn nun nuch in diesem Städten in den letzten Jahren die Sterblichkeitsuiffer gesanken ist, so dürfte sich doch noch lange nicht die medrige Ziffer Frankfurts orreichen.

Was den Vergleich der Sterblichkeit der ehellichen Kinder mit den unehellichen anbelangt, so haben Fr. J. Neumann und Würzburg ermittelt, das in manchen Gegenden Deutschlands die unehellich Geborenen einer geringeren Sterblichkeit unterworfen sind und daß erst in der zweiten Woche die Sterblichkeit der ehellichen derjenigen der unehellichen gleichkoums. Davon ist in Frankfurt nichts nachzuweisen, sielmehr ist die Sterblichkeit der unehellichen in Frankfurt doppelt so groß wie die der ehellichen und man erhält denmach ihasselbe Ergebnis, zu welchen die Preutlische Statistik gelangt, die feststellte, daß die Sterblichkeit der unehellichen Kinder während der ersten 14 Tage fast doppelt so hach als die der gleschalten ehelichen Kinder ist.) Anch in Sachson truft man nach Gelüßer!) und dasselbe Verhältnis und er erklärt die erhölte Steridichkeit in den ersten Tagen zum Teil dadurch, das sich unter den unehellichen Geberten eine sehr große Zahl Erstgeburten befinden, welche an und für sich eine höhere Sterblichkeit aufweisen.

Was den Vergleich der Sterblichkeit in den emzelnen Monaten bei den ehellichen und unehellichen anlangt, so war, die Sterblichkeit der ehrs lichen Kinder — 100 gesetzt, die der unehellichen:

Tabelle XXIV.

| | | | in Frankfart a. M. 1901-1907 | in Berlin's 1966 |
|----|----------|--------|---------------------------------|---------------------|
| in | HTHEEL. | Monost | 271 | 218 |
| - | awriten | - | 294 | 438 |
| - | dritten | | 883 | 186 |
| | vitries | - | 588 | 148 |
| 3 | fünften | | 277 | 175 |
| - | meheten | - | 205 | 163 |
| Ю | mobenter | | 187 | 155 |
| | achten | | 125 | 128 |
| 1 | nematen | | 116 | 116 |
| 0 | zehnten | 1 | : D04 | 113 |
| | elften. | | 98 | 112 |
| 3 | zwälllen | | 105 | 95 |
| | | | | |

Der Unterschied in der Sterblichkeit der chelichen und unehelschen Kinder ist desansch in Frankfurt viel größer als wie in Berlin, er steigt

¹³ S. Fill St. Richtick and the Bewegner der Berolkerung im presidinker Stante enforced des Zeitzensen um 1806 ble nun Jahre 1974, Presidente Stantill-Band 48 A, S. 108.

²) Deitsten, Uber die Senblichkeit der Neugebrechen im neten Lebensalten. Zeitschrift der hintelich Gebiserung statistischen Bareaus, Band St. S. 146.

⁷⁾ Statistical of Jalishard dec Study Berlin, 1905, S. 38.

in Frankfurt vom ersten bes vierten Monat an und erreicht seinen Höhepunkt im funften, in Berlin bereits im zweiten Monat. Das Maximum der Differenz beträgt in Frankfurt 438%, in Berlin nur 288%, vom dritten bezichungsweise vierten Monat sinkt der Unterschied ständig mit einigen Schwankungen, so daß die Sterblichkeit in den letzten drei Monaten bei den Unselestichen nur unwesentlich größer ist, wie bei den Ehelichen, ja, in Frankfurt im vorletzten, in Berlin im letzten noch unter die der Ehelichen sinkt.

Die Erscheinung, daß die Sterklackkeit bei den Unehelseben im vierten Lebensquartal bedeutend absmät, findet ihre Erklärung darin, daß bei den unehelich Geborenen meist nur die besonders kräftigen die viellächen Gefahren überstehen, wolche in den ersten Lebensmonaten auf sie einwirken die in den späteren Monaten am Leben Gebliebsmen stellen

daher eine Auslese der besonders Widerstandsfähigen dar-

Hinstehtlich des Linterschiedes der Knüben- und Mädebensterblichbeit ist en bemerken, daß hier dieselbe Regelmittigkeit wahrzanehmen ist. de Knöp (cl) gefunden hat. Im ersten Lebensmomat ict die Sterblichkeit der Midchen ungefähr um 20% geringer wie die der Kusten. Vom rweiten Lebensmonat an wird der Unterschied zwischen Knaben- und Mådchensterblickkeit stetig geringer, derart, dall im 12 Lebensmonst mar noch ein unbetrichtlicer Überschaß der Kunbensterblichkeit sorhanden ist. Arbeiten, die Vergleiche anstellen über den Unterschied der Säuglingssterblichkeit mit Benisbung auf Alter, Geschlecht und Zeitlstand. sind sehr spärlich vorhanden. Die älteste hierher gebörige Arbeit ist orst the von Pr. J. Neumana, Wie schon oben erwilmt, fand dieser Autor, daß es für Baden nicht zutreffe, daß bald auch der Geburt die unehelichen Kinder mehr som Tode bedroht werden wie die rheiteken, weder bei den Knahen noch bei den Mädelsen. In der ersten Lebenswoche weisen die unshelichen Knalen noch eine geringere Sterblichkeit auf wie die chelischen, dagegen ist bei den Madchen in der ersten Woche die Sterblichkeit der unehelieben großer wie die der abelieben. Behrens!) bestätigte diese Resultate für die Jahre 1871-1890, ar fand aber, im Gegensatz zu Neumann, daß auch die unehelieben Madchen in der ersten Works unglinstiger dastehen wie die Kaaben. Diese Ergebnisse treffen für Frankfurt nicht zu, ebensswenig wie diegenigen der neueren wiederbolt angeführten Arbeit Knopfols, wonsch die Knahen gegenüber den Midchen bei den unehelichen weniger gefährdet seien als hei den ehrlichen, namentlich solls dies in den letzten Lebensmonaten des ersten Jahres der Fall sein. Der Autor schließt daraus, dall bei der Aufziehung der uncheliehen Kinder den Madchen noch weniger Sorgfalt gewalmet

[|] Knipfel, b c, 8, 265

⁷) Fr. J. Xenmann, Die Stephichkeit der chelichen und nachelblem Körler, inchmenden inzerhalb der jedischen Besilberung in Baden. Haltendurfft und Brentance Jahrbech. I, 1827, S. 159.

⁵ Behanns, Die Verlauf der Sänglingssterhischkeit im Großberrogten Balen. Beitrige am Statistik und Verweitung von Balen. 46. Belt, S. 14

wurde wie den Knaben. Zutroffend jet lediglich, daß am ersten Tage die Sterblichkeit bei den unebelichen Mädchen größer ist wie bei den Knaben und daß aber auch bei den ebelichen im ersten Lebensmonal die Sterblichkeit der Mädchen größer ist wie die der Knaben.

Betrachten wir nummehr das Verhältnis der im ersten Lebensjahr vermorbenen nach Alterstagen und Monaten mit Bezug auf die gestorbenen Säuglinge überhaupt, so ergibt sich, dati auf 1000 gestorbene Säuglinge entfallen:

Tabelle XXV.

| | | | | in David | Mora M. | the Day | A Francis |
|------|----------------|-------|-----|----------|----------|---------|----------------------|
| | 4 | tory: | | | -1917 | | milen ¹) |
| | | 100 | | total | ambilida | intal | underläche |
| Über | 0-1 | Tag | | 66 | 59 | 56 | 41 |
| | 1- 2 | - | | 26 | 22 | 56 | 95 |
| | + 1 | | | 15 | 13 | 17 | 15 |
| | T. A | | | 96 | 9.2 | 11 | 100 |
| - | 1- 5 | | | 6.6 | 6:1 | 7:9 | 7:3 |
| - | 5-6 | - | | Seb. | 6-5 | 7.0 | 67 |
| 17 | 5-7 | - | | - 4.9 | 446 | 7-2 | 6-8 |
| - | 0-1 | Monat | 12 | 252 | 276 | 285 | 285 |
| 100 | 1 3 | L | | 149 | 167 | 113 | 147 |
| 7 | 2 3 | - | | 106 | 136 | 102 | 126 |
| - | 1-1 | - | | 96 | 112 | 88 | 98 |
| - | $\delta = T_i$ | - | | - 76 | 74 | 74 | 76 |
| - | 5- 6 | | | 62 | 52 | 65 | 62 |
| - | 6-7 | - | - 1 | 58 | 48 | 757 | 52 |
| 100 | 7- 8 | | | -5/2 | 28 | 50 | 10 |
| | 8- 9 | - 1 | | 133 | 31 | 46 | 33 |
| 12 | 9-10 | | | 4.6 | - 00 | 43 | 29 |
| 0.0 | 10-11 | - | -50 | . 33 | 19 | 38 | 26 |
| - | 11-13 | - | | . 28 | 21 | .34 | 22 |

Die preufrische Statistik weist dabei auf die auffallende Tatsache kin, daß bei Berechnung von auf 1000 gestorbenen Säuglingen die suchelichen Säuglinge in den ersten siehen Tagen nach der Geburt nicht so zahlreich starben, wie die ehelichen, Dieser Unterschied zugunsten der unrhellich Geborenen zeigt sich erst wieder vom fünften Lebenamonal ab-

Nach Pringing stammen sin Viertel his aver Funftel der im ersten Lebensjahr gestorbenen Kinder aus dem ersten Lebensmonat, in Frankfort n. M. sind es kaum mehr was ein Viertel, in Prentien waren es 1905-28-5%, in Berlin 31-26%.

¹) Die Sterhichkeit nach Todempachen und Alberskienen der Sinterheuen im prestiechen Staate während des Jahres 1906. Presidische Statistik. Band 199, S. VII.

Tabelle XXVI.

In 1983 kamen Todesfalle von 100 gesterbenen Sänglingen auf das Lebenwiertellahr:

| | 10 | 2 | 1, | 4. |
|-------------------|------|------|------|-----|
| in Frankfurt a. M | 17-2 | 286 | 16-5 | 127 |
| Preutien - | 514 | 22/2 | 149 | 113 |

Auch aus dieser Zusammonstellung ergibt sich wirder, daß in Frankfurt a. M. die Sterblichkeit der Sänglinge in den ersten Lebensmonaten geringer ist als durchschnottlich in Preuflen.

Werfen wir noch zum Schlusse einen Blick auf die Entwicklung der Alterssterblichkeit der Säuglinge während der ganzen uns beschäftigenden Periode, so ergibt sich, daß die Sterblichkeit der Kinder in der jüngsten Lebensperiode abgenommen hat, so fiel die Sterblichkeit der in der ersten Woche gestorbenen Säuglinge von 24 in 1872—1875 auf 20 in 1901–1907, die der Säuglinge im ersten Monat von 14 auf 40 im gleichen Zeitraum. Dieses Absinken wird noch markanter, wenn wir uns der Monatssterblichkeit am Anfange des voragen Jahrhunderts erinnern, we dieselbe 86 betragen hat. Die Sterblichkeit der Säuglinge im ersten Lebensmonat ist demnach seit 100 Jahren um über 100%, pefallen.

Zwei Merkwurdigkeiten stoßen uns bei diesen Berechnungen nuch auf; einmal, dass die Sterblichkeit am ersten Tage in den Jahren 1880-1890 viel medriger gewesen ist wie später, anderseits, dass die Periode 1896-1900 darchgehends viel ungünstiger abschneidet wie die varhergebende 1891-1896 und die nachfolgende 1901-1907.

6. Kindersterblichkeit nach den Jahreszeiten.

Taballe XXVII.

Von 100 Sterhofüllen des ersten Jahres tallen in Frankfürt z. M. auf die Mounte;

| | [15] - [165 | 1806-1875 | 1870-1885 | 1586 (1890) | 1896-1997 |
|-------------|-------------|-----------|-----------|-------------|-----------|
| Januar . | 7/74 | 746. | 7:02 | 694 | 6:44 |
| Februar | 7/80 | 7:50 | 698 | 072 | 632 |
| Mira | 864 | 8944 | 861 | 8 69 | 7:18 |
| April | 9:59 | 774 | 8/22 | 3/29 | 731 |
| Mai | 9:17 | 871 | 8:57 | 7:93 | 7.76 |
| Juni | 872 | 991 | 9:18 | 9:37 | 767 |
| Juli | 9-0 | 11.91 | 19:00 | 10-6 | 119 |
| Angust | 1089 | 10:18 | 11/76 | 1297 | 110 |
| September - | 849 | 8-76 | 882 | 59-706 | 104 |
| Oktober | 647 | 6-57 | (8:20 | 7:58 | 6/82 |
| November . | - 6-5% | 76399 | 5:40 | 5/28 | 3-81 |
| Dezember | 7:06 | 7:13 | W48 | 6469 | 688 |

Tabelle XXVIII.

Dieselbe Tabelle mit Ausscheidung des Geschlechts.

| | | 0-1-1331 | 4 | 1181-58st | 部 | 4656 | 9881-1984 | 100 | 1881 | 1886 | -110 |
|-----------|----|----------|-------|-----------|--------|-------|-----------|----------|-------|---------------|------|
| | x1 | oral, | allen | prints, | wild. | (Got) | Just | thirth . | with. | träppit yeddi | 900 |
| Januar . | | 2074 | 85 | 858 | 7-25 | 690 | 746 | 8 | | 2 | 67 |
| Foleuser | | 28.0 | 797 | 248 | 7.16 | 10.2 | 6457 | 8:0 | | 0.5 | 9 |
| Mira | | 946 | 84% | 816 | 755 | 6479 | 8-12 | 39.0 | | 146. | 9 |
| April | | 100 | 346 | 769 | 187 | 872 | 7-62 | 9-2 | | 7.2 | 9 |
| Mail | _ | 828 | 969 | 889 | 834 | 9-12 | 8251 | 878 | | 7 | 4 |
| Juni | | 9-05 | 679 | 100 | 10-83 | 111/6 | 168 | 910 | | 88 | 69 |
| Juli . | _ | 840 | 868 | 12 | 328-81 | 1940 | TIME | 265 | | 121 | Ton |
| August . | | 545 | 157 | 32.0 | 117/11 | 1193 | 1881 | 1300 | 192 | | E |
| Soldenbor | _ | 8:26 | 840 | Star | 567 | 1848 | 82 | 96 | | 9-9 | 100 |
| Oktober | | 818 | 685 | 0.28 | 593 | 688 | 689 | 88 | | 66 | 8 |
| Surguites | | 699 | 631 | 2000 | 155 | 666 | 22.5 | 5 | | 8-8 | 200 |
| Dezember | - | 1689 | 200 | 255 | 6.62 | 289 | 219 | 240 | | 2.00 | 2 |

Stade Femblins v. M.* Bond D. S. Helt. "Befrifge per tentres Beregnig der Stellbering der Stade Femblins v. M.* Bend III. I. Ber. S. S. S. Verghedende Überneiber iber die Beregnig der Zeichnanden der Stadt Freichtet in M.*, 1985—1975, S. 25, maßech Band V. 6 Th R 8 500 1) Die deit treem Kelemens der Tabelle 27 were die sechs er den fer Tabell 22 mil introduce att "Betrige mit Stabillt der

Bezicht man die Gestorbenen auf die Lebendgeborenen des betreffenden Monais, so ergibt sich für die Jahre 1903-1907, dail auf 100 der Geborenen starben:

| Im | Mount | Jänner | 13:9 | lin 3 | Leint | Juli | 27/3 |
|----|-------|---------|-------|-------|-------|-----------|--------|
| - | - | Februar | . 125 | | | August - | 226 |
| | | Mirz | 11:5 | - | | September | 16-2 |
| 2 | - | April | 15/5 | - | - | Oktober . | 134 |
| | | Mai | 15:1 | | | November | . 14:1 |
| 0 | - | Juni | 19-2 | 1 | 0 | Dezember | 12.6 |

Die Monatscherblichkeit zeigt demnach im Laufe der letzten 50 Jahro einen ziemlich übereinstimmenden Verlauf. Vom November ab, wo sie das Minimum erreicht, nimmt die Kindersterblichkeit den ganzen Wenter und Frühling hinderch langsam und ziemlich gleichmätig zu, bis eie im Joli und August ihr Maximum erreicht, zus dann rasch auf ihr Minimum im November zu fallen, von welchem Monat un dann die Steigerung wieder beginnt!). Dasselbe Ergebnis erhalten wir auch, wenn wir die Sterblichkeit nach den Jahrenquartalen gruppteren.

Tabella XXIX.

Van 100 gesterbenen Sänglingen starten im:

| J. Quartal | 1401-1965 | 1895-1874 | 1876-1885 | 1889-1830 | 1996-1907 |
|-------------------------------------|-----------|-----------|-----------|-----------|-----------|
| Jinner his Mirz | . 2448 | 23270 | 2241 | 32:55 | 1991 |
| II. Quartal | 27:48 | 20-12 | 26/27 | 21-59 | 22-61 |
| III, Quartal | | | | | |
| Juli his September . IV. Quartal | .2848 | 80-79 | 32/88 | 32.56 | 8670 |
| Oktober his Dezembe | 20125 | 1900 | 18:21 | 19:55 | 19:61 |

Dalsei ergibt sich über die interessante Tatsuche, dass sich die Beteiligung der einzelnen Jahreszeiten an der Gesamtsterblichkeit stark veränderte, namentlich ist die Zunahme der Semmersterblichkeit sehr charakteristisch, sie steigt von 28.08 in 1851–1865 sukzessise auf 36.7 in 1896–1907. Dementsprechend nimmt die Frühjahrs- und Wintersterblichkeit ab und während die Differenz zwischen Frühjahrs- und Sommersterblichkeit 1851–1806 nur 6-6 betrug, wurde sie im Laufe der

³ Spieß, Die Gestadheitst und Sterblichkeitsverhälteine von Frankfagt a. M. im Jakes 1951 im Jahresberichts über die Vermaltung des Medizinalwesem der Stadt Frankfact a. M. 1962, S. 28.

Jahrzehute immer großer, um 1895—1907 auf etwas über 14 zu steigen. Diese Entwicklung des Sommergipfels ist as auch, welche heutigen Tages die Jahreskurse der Sterfdichkeit der Sänglinge unders verlaufen lintt wie die der Erwachsenen, während beide in friberen Jahren einander viel nicht abnlich waren. Denn der Frahjahregipfel war 1851—1864 auch bei den Sänglingen stark entwickelt, was auch von Varrentrapp!) betont wird. Jodenfalls kounte mim damals neben dem Sommergipfel nich von einem Frahjahregipfel sprechen, der im April seinen Höhepunkt zu reschte.

Da der Sommergipfel infolge des Auftretens von tödlichen Brechdurchfülten und Magendarmkatzerhen entsteht, diese aber wiederum fint ausschlichlich bei Kindern nuttreten, die nicht gestillt, vielmehr künstlich genührt werden, so dürfte man berechtigt sein, aus diesem Tabsachen der Rückschlaß zu ziehen, daß das Stillen in Frankfurt a. M. m den letzten funf Jahrzehaten abgenommen hat.

Wir kahen den Verlauf der Jahressterblichkeit für größere Zeitraume zusammengefallt; es erübrigt bersorgabeben, daß in den einzelnen Jahren der Verlauf ein verschiedener war, bezinflaßt durch die metercologischen, mmentlich die Temperaturverhältnisse. Spieß ght in der "Jahrbüchern der Verwaltung des Medizinalwesens der Studt Frankfurt a. M. wit 1867 für die einzelnen Jahre die Verschiedenheiten des Verhaufes in Beziehnug zu den Witterungsemflüssen am. War ettnehmen denselben, daß eine hohr Kindersterblichkeit großer Kälte, eine hohe Sünglingssterblichkeit grober Hitze parallel geht. Der angesundente Monat war 1851-1886 der August, von 1886-1885 der Juli, schrend in den letzten zwenzig Jahren der Moual August wieder die höchste Sterblichkeit aufwies. Vereinzelt fiel auch die hole Sluglingssterblichkeit mil den September, zweimal. 1876 und 1877, wies der Juni die bechete Sterblichkeit auf, 1881 fiel dem April diese Rolle zu. Auch gegenüber dem Navember, dem Monate der niedrigsten Säuglingssterblichkeit, finden sich Ante- und Postponierungen. So del in einigen Jahren die niedrigde Sünglingssterblichkeit und out den Dezember, auf Januar und Februar,

Was die Verteilung der Monatssterblichkeit auf die beiden Geschlechter anlangt, so zeigt die Tabelle XXVIII, dan die Mindersterblichkeit nicht in allen einzelnen Monsten nachzuweisen ist.

Becht lehrreich ist der Vergleich der Monatssterhlichkeit der Frankfurter Säuglinge mit der anderer Städte (s. Tabelle XXX, S. 44).

Man sicht, wir die Sterblichkeit sich in des einzelnen Städten verschieden auf die Momate verteilt und daß namentlich erhebliche Differenzen beziglich der Höhe der Sommersterblichkeit zu verzeichnen sind. Die Sterblichkeit Juli bis September beträgt mich dieser Tabelle in Frankfürt z. M. 1993, in Disseldorf 49-7, in Drosden 38-5, in München 30-5 und in den deutschen Städten über 15,000 Emwohner 39-8.

⁷) Varrentrapp, Statistische Augaben über Kindereisrblichkeit is der Stadt Penahfurt a. M. 1651—1805. Inderlige zur Statistik der Stadt Frankfurt z. M. Bazé II, S. 128.

Nach Silberglest's and Anteile son makes 10% in dritten Quartal nicht selten in den deutschen Stadten, sie finden sich in Braunschweig, Stettin, Hannover, Magdeburg und Halle Besonders bech ist die Sommersterblichkeit außer in Dässeldorf in Leipzig, wo dieselle 1861-1895 47-8 betrug; in Beelin betrug sie 1905 41-1. Nur in 11 Großstielten betrug im Anfang der Neunzigervahre die Semmersterblichheit unter 350 und zu diesen gehörte auch Frankfurt a. M., wie es denn auch beute noch durch sine niedrige Sterblichkeit sich auszeichnet Williams im Vergleich mit den Geborenen in Frankfurt 1963-1907 im Juni 132, im Juli 270, im August 22% and im September 16th sturben, waren die entsprechenden Zahlen in Berlin 19-53, 29-14, 47-5 und 23-2. Pringing?) weist darauf bin, delt in den Städten der norddeutschen Tiefelene die Steigerung der Kindersterblichkeit im Sommer viel größer 191. wie in Suddeutschland, daher ist sie in Minchen nur sine geringfügige. Besonders groß ist nach demselben Autor die Säuglingssterblichbeit in den Stidten, die eine geringe nächtliche Abküldung (also ein hohes Wirmeninimum) haben, was Berlin, Hamburg, Lespzig. Für Lespzig. wirft Go t fi ber die Frage auf, ob nicht für die Höhe der Sauglingssterblichkrif im Sommer das Wohnungsklims als bosondere Schidlichkeit in Betracht komme*i.

Für die deutschen Stüdte über 100,000 Einwohner hat Sichlusnann*) das im Frage kommende statistische Material für die Jahrs 1905—1995 zusammengebencht. In allen diesen Stüdten betrag die Sterblichkeit im dritten Quartale 401 von 100 Gestorbenen. Frankfurt bleibt demnach mit einer Sommersterblichkeit von 363 erheblich unter dem Durchsehnitt, der auch von Berlin mit einer Souglingssterblichkeit von 411 noch übertrechen wird. Während im Vergleich mit den Gebesenen in Frankfurt a. M. 1903—1967 im Juni 182, im Juli 27-3, im August 226 und im September 16/2 starben, waren die entsprechenden Zahlen 1905 in Berlin 19/53, 29/14, 47-5 und 23/57).

Sterben im günstigsten Monat in den deutschen Greifstädten 100, so sterben nach Sichladi mann im August, dem ungünstigsten 282. Derselbe Autor hat die greden deutschen Städte mit über 100,000 Einwohnern je nach der Höbe des Sommergipfels in 4 Gruppen eingeteilt, zur ersteren mit nacherem Gipfel, im welcher das Verhältnis des Monats mit der geringsten Sterblichkeit im August zwischen 100:154 his 100:275 begt, gehört auch Frankfurt a. M. mit 240, den höchsten Sommergipfel

¹ Stilberginit, Über des gegenwirtigen Stand der Kindenterblichkeit, ihre Entstebung und der Entwicklung in energärschen Großetigten: Hygienische Rendschen, 1905, S. 201.

¹⁾ Principg, Hudbatt der mellemischen Statistik, S. 36.

Ginibler, Über die Singlingsverblichkeit im Königreich Sielere nach Jer-Jahranest, Kalender und statistisches Jahrtssch für Sachson, 1993, N. 70.

¹/₁ Schlofte ann, Publishe der Singlingsfürunge. Med Reform, 1985, Nr. 17 aud 16.

¹⁾ Statistisches Jehrlisch der Stadt Berlin, 1915, S. 35.

orreicht Halle, bei dem der Verhältnis des Monats mit der geringsten Sterbischkeit zu dem der höchsten von 100: 505 ist, woschat also 51% aller überhaupt sterbenden Kinder in den beiden Monaten sterben. Die Annahme Prinzings", das allgemein in den Städten der norddeutschen Tiefebene die Steigerung der Sommersterblichkeit viel größer sei wie in den süddeutschen Städten, wird von Schloßmann mehr bestätigt. Nach seinen Untersuchungen ist die geographische Lage ohne Einfluh auf die Höhe der Sommersterblichkeit, da die Gruppe der Städte mit niederer Starblichkeitszisier der Stäglinge eine Reihe von Städten in sich toreinigt, die nach der geographischen Lage ehensowenig ein genemsames Land erkennen lassen wie nach der somalen Gliederung und den auch der Verhältnissen.

Tabelle XXX. So starben son 100 Süngingen in

| In Books | Fankfurt 4. M. 1901-1907 | DGeteldart*; 3905—1295 | Dresden (201-1205 | Mineles 1965—1965 | In den dentschin Städten über (5.900 Eurochute 1905—1905) |
|-----------|--------------------------------|---------------------------|----------------------|----------------------|--|
| Januar . | 39:44 | 0.7 | 2.4 | 7.9 | 7:1 |
| Februar | 632 | 92 | 7-1 | 74 | 63 |
| Mire | 7:18 | 5.8 | 7.7 | 8-1 | 7-0 |
| April | 7-81 | 5:2 | 7.2 | 7.8 | 6.5 |
| Mai | 7:76 | 54 | (54) | 7-9 | 6.9 |
| Juni | 7:57 | 6.1 | 69 | 7-7 | 73 |
| Juli | 11:0 | 18/2 | 113 | 10:0 | 13-0 |
| August | 140 | 22-3 | 102 | 10-6 | 168 |
| September | 104 | 94 | 317 | 97 | 1048 |
| Oktober | 0.82 | 54 | 842 | 82 | 7.0 |
| November | 5:81 | 0.5 | 3:6 | 7.5 | 58 |
| Dezember | 6-18 | 57 | 6.2 | 69 | 614 |

Von Interesse ist es nun, nus der Summe der Gesamtsterlächkeit der Sanglinge einzelne kleinere Altersgruppen suszuscheiden und deren Sterleischkeit in Beziehung zu den Kalendermonnten zu setzen. Leider ist dies nur für das Jahr 1890 nöglich, in welchem die Sterblichkeit der Kinder im ersten Lebensjahre in den einzelnen Monsten noch erreichten Lebensmonsten ausgeschieden ist!). Die dort angegebenen absoluten Zahlen im relative Zahlen umgerechnet geben folgendes Bild!

⁷ Principg, Bandleri, S. 20.

[&]quot; Schloffmann, Statistik and Sünglingsbirnoge, Muschene med Worken school 1902, Sr. L.

[&]quot;) Due Derticke Reich is gresenbestlieber auf demographischer Himseld 1997, S. SS.

Statistische Mittellungen eine den Einfetzeit der Stadt Frankfurt z. M. en Jahre 1800 in Frankfurt z. M. S. 15.

| | | 3 | ř |
|---|---|---|----|
| ž | • | 3 | ţ. |
| 3 | è | i | ı |
| | | | |
| | | S | |
| 8 | þ | Š | ٤ |
| | ī | í | 7 |
| | ğ | ŧ | |
| ï | ú | = | |
| ì | ú | à | ú |
| | 3 | ú | i |
| t | 3 | E | 9 |
| | ī | ä | ì |
| ı | ú | 1 | |
| и | E | | ۹ |

| | | | . 4 | | sterben | V MI | Adding | Van M | Menale | 4.0 | | - |
|-----------|-------------|------|----------------|-------|------------|--------------|-------------|--------------|--------------|------|--------------|----------|
| | 9 - 0 | 7 | 50 | Ţ | 1 | * 4 | 5 0 | 1 | 7. | 9-1 | 0-0 | n-0 |
| Jane | 98 | 141 | 0.51 | 8/9 | 0.0 | 30 | 482 | 12.5 | 120 | 52 | ž | Ē |
| Pebruar | 6.8 | 123 | 41.5 | 9.0 | 1.0 | 30 | 9.0 | 92 | 9 | 2.60 | 2 | 20 |
| Mirc | 96 | 9.0 | <i>7</i> | 8.9 | 0.0 | 10.5 | 8.8 | T. | - | 9.6 | 1550 | 14.0 |
| April | 19.6 | 7.0 | 70 | 25 | 9.6 | 34 | 940 | 37.6 | 9.6 | 1 | 100 | 17.0 |
| Mai | 9.9 | 11FS | 50 | 89 | 194 | 104 | 13.9 | 1540 | 9.91 | 841 | 65 | 17.0 |
| Jeni | 7 | 972 | 8 | 641 | 166 | 809 | 9.0 | - 19 - 19 | 0.51 | 3 | 2 | 33 |
| July | 10.01 | 9.00 | 7. | 10.01 | 6.6 | 12.0 | 6.61 | 25 | - | 27.5 | 10-01 | Ē |
| August . | 9.6 275.300 | | 425 1 8 ft 343 | 10 | 19E FEE 22 | 388 10-3 338 | 3761312 228 | 220 100 258 | 250 12:0 168 | 9.6 | 82175 225105 | 10.5 281 |
| September | 9.0 | 1.6 | 120 | 6.8 | 3.6 | 10-5 | 54 61 | 782 | - | 7-5 | 0.0 | 101 |
| Oktober | Ē | 4.0 | 99 | 200 | 9.7 | MAS | 9-9 | 0.53 | T | 3 | 9.6 | £ |
| November | 7.0 | 8.00 | * | 54 | 3-6 | 4.27 | 9.9 | 2.0 | \$ | 9.6 | 2.2 | 1 |
| Dezember | 2 | 35 | 18 | 6.9 | 10.8 | 5:43 | HI | 22 | 1531 | 25 | 2 | 32 |
| | | | | | | | | | | | | |

Da ex sich hier auf um ein Jahr und kleine Zahlen handelt, so sind Schlusse aus diesen Zahlen nur mit größter Vorsicht zu ziehen. Unter diesem Vorbehalt ergibt sich, wenn wir die Sommersterblichkeit der einzelnen Altersklassen betrachten, dati gerade der erste Lebensmonat durch die große Sommerhitze auffallend wenig bedroht ist, in hohem Maße dagegen der zweite Lebensmonat, die Sterblichkeit ist auch noch in den folgenden Monaten relativ boch, vom 7. Monat ab nimmt der Sommergufel abor ständig ab, um nur noch einmal vorübergehend im Februar zu steigen. Diese Feststellungen stimmen auffallend überein mit denen, die Grotht und Parat für München gefunden haben, Groth!) temerkt, dall die Steiserung der Sommersterbliehkeit um stärksten bei den Kindern im zweiben Lebensmonat auffällt und dab sie um so geringer wird, je älter das Kind ist. Pürst?) fand, daß die Erhöhung der Säuglingssterblichkeit in der beitlen Jahreszeit gegenüber dem Winter für die jüngsten Kinder zur eine geringe ist. Den Grund hiefür findet er darin, daß der Sommer mit seiner Wärme auf die Iehensschwachen und bebensunreifen Kinder einen lebenserhaltenden Einfluß aussibt uml daher der verderbliche Einfluß der Sommerhatze für die Sänglinge dieses Alters nicht zum Ausdruck kommt. Dagegen ist, wie in Frankfurt, auch in München im zweiten Lebensmonat die Wurkung der stammerlichen Hitze sulleroedentlich bedeutend. and in beiden Städten wird die Höhe der Sommersterblichkeit im zweiten Lebensmonate von anderen Lebensmonaten meht mehr erreicht.

Während die einen Monst alten Sänglinge in Frankfurt a. M. dorch die Sommerhitze weniger geführdet sind, ist dies in erhöhten Maße durch die Winterkalte der Fall, was mit den Erfahrungen Lomburds übereinstimmt, der darauf hinwiss, dalt den einmenstigen Sänglingen die Winterkalte siel gefährlicher ist wie die Sommerhitze. Zu gegenteiligen Ergebnissen gelangt Fürsel für München und Geißler?) für Sachsen.

7. Die Kindersterblichkeit nach Stadtteilen.

Seit 1876 ist die Kindersterblichkeit in Frankfart a. M. nach den einzelnen Stadtteilen gruppiert, weit 1891 auch nach den einzelnen (33) Stadtbezirken. Für unsere Zwerke durfte die Berechnung der relativen Sterblichkeit in den einzelnen Stadtbezirken gentigen!) und für die teiden größten Bezirke, die Anfenstadt und die Neustadt, haben wie auch Berechnungen für die Unterbezirke augestellt, da diese wiederum in eine Anzahl sozial verschiedener Bezirke zerfallen.

Grath, Zemehillt für Hygiese.

¹) Paret, Die Stagliegesterbiehkeit is Misselse in des Jahren 1835-1904 und der Einfielt der Witterungsserhältseine und dentalbe. Deutsehe Verstellukreroferit für verstelliche Gesondheitsgesein. 1967, S. 419.

³ Geißter, Ober die Stechlichkeit der Neugebereiten im 1. Lebensenent, Zeitscheit der Einfelich siehnschen stellschieben Bereuns, 1905, S. 148.

⁶ Die Bereckung der erleiten Sänglagenberhleitent in den 22 Stadtberichen Gebet eine für der Jahr 1921 in "Reinrage mit Statistik der Stadt Frankfurt". Neue Polyn. 3. Heit. 1962 S. 21.

Auf 108 Gehorene antiallen gestorbene Sänglinge :

Tabelle XXXII.

| | 1974-1882 | 1983-1989 | | -1899 anebelick | paga- chelish | -1997 medelick |
|-------------------|-----------|-----------|------|--------------------|------------------|-------------------|
| Altstadt | . 206 | 21/8 | 199 | 82.2 | 188 | 21/2 |
| Neustadt . | 18-0 | 169 | 13-2 | 306 | 103 | 20:3 |
| AuBenstadt | . 182 | 127 | 114 | 20/8 | 18-8 | 24-3 |
| Inn. Sachouhanse | m , 186 | 210 | 15/8 | 128 | 15% | t5-6 |
| Auf. Sachsenhause | m 17-1 | 19:7 | 12-0 | 10:3 | 9-0 | 28-7 |
| Bornheim | 20% | 20-1 | 14-7 | 544 | 15/3 | 70:3 |
| Buckenbein | | | 161 | 41(11) | 15.0 | 57.8 |
| Niederrad | - | - | | | 228 | 652 |
| Oberrad . | - | - | - | - | 19:0 | 100 |
| Secklack | | | | | 10-5 | 25 % |

Sänglingssterblichkeit in den Stadtteilen Frankfurts.

Auf 1000 Lehendgeborene starben unter t Jahr:

Tabella XXXIII.

| 17-13-43-43 | | |
|-------------|--|--|
| 189(7) | 1966 | ticherts nifer 1965 |
| 1231 | 31.5 | 222 |
| 11:1 | 11.9 | 120 |
| 11:52 | 196 | 246 |
| 26:17 | 30.4 | 164 |
| 11:11 | 164 | 24.7 |
| 1078 | 5.8 | 11:2 |
| 10:07 | 75 | 100 |
| 11:18 | 13/5 | 18:9 |
| 18:17 | 20.8 | 264 |
| 10:89 | 12.3 | 184 |
| 17 19 | 275 | 34.1 |
| 21/23 | -32:0 | 289 |
| 1623 | 125 | 22% |
| - | 17:7 | 26-6 |
| | 18915 1234 1141 1142 2647 11411 1078 1997 1148 1347 1089 1749 2421 | . 234 315 114 119 1182 196 2617 304 1141 164 1078 53 1097 75 1148 135 1817 208 1089 123 1719 275 2123 320 1623 125 |

Danneh weisen eins hobe Kindersterblichkeit auf das innere Sachsenhausen, die Altstadt, die östliche Neustadt und Bornbeim, eine

Backenheim, van 1836-1899.

⁵ Entrommen den Beitrigen mit Statietik der Stadt Frankfert n. M. Neue-Polga, Z. Hert, 1833, S. 22.

solar niedere ilis Westend, Nordwest, die westliche Neustnilt, das Ostend. Ass Safere Sachsenhausen und das Nordend, eine mittlere, ungeführ dem Durchschnitt entsprechende Sterblichkeit weisen die eidwestliche Anflenstadt und Bockenheim unf, über den Durchschnitt erheben sich die nördliche Neustadt und die nordeetliche Außerstadt, die niedrigste Sterblich. beit wird in den reichsten Vierteln angetroffen, die bechate in den an meisten vom Proletarial durchsetzten. Zuglesch konnt aber dabei auch der Einfluß der Geburtenziffer in Betracht, im allgemeinen geht eine bobe Kindersterblichkeit mit einer behen Geburtsziffer, eine geringe net einer niedrigen Hand in Hand. Eine bemerkenworte Ausnahme machen nur die Altstadt und die östliche Innonstadt, die trotz mittlerer und medrager Geburtsniffern eine hohe Kindersterblichkeit haben. Bemerkensword ist ferner, dall ower stark von Arbeitern bewohnte Bezirke, die sudostliche und nordistliche Autenstadt, trotalem sie eine höhere Geburtsziffer haben wie die Alfstudt, dech eine bedeutend niedrigere Sterklichkeitsziffer wie dies aufweisen. Durin möchlen wir den Entfall der günstigen Wohrungsverhältnisse erkennen, as handelt sich in diesen Beeirken nu darchgebends neue Wolmungsriertel im Gegensatz zu den mebegrenischen Wohnungsrustinden der Altstadt.

Noch großer sind die Differenzen der einzelnen Bearke, wenn wur die Sterldichkeit des unschellehen Künder für sich berochnen; hier stehl Beculaise mit 70-3 an der Spitze, ex folgt Niederrad mit 45-2, dann Beckenheite mit 57-8, das inners Sachsenhausen mit 48-7. Die übeigen Bezirke weisen eine unter dem Durchschnitt bleibende Sterhlichkeit der Unschelichen von 20-3 his 28-7 auf. Am günstigsten ist die in Oberrad, wo sie nur 10-0 beträgt. Gegen die Periode von 1891–1892 zeigt die von 1900–1907 eine Verschlichterung der Bezirke, wo sie auch jetzt noch sehr auginstig sind, eine Besserung dagegen in der Alfstadt, Neustadt und im Judieren Sachsenhausen.

Was die Gesamtsterhlichkeit der Säuglinge anlangt, so hat eich dieselbe seit Mitte der Sielzigerjahre vergrößert in der Altstadt, den inneren Sachsenhausen und Bernbeita, gesamken ist sie dagegen in jederen Sachsenhausen.

Auch aus anderen Städten hiegen Unterenchungen über die Sterblichkeitsvorhaltnisse in den einzelnen Stadtgemeinden vor und diese haben grzeigt, dati überall die Verhaltnischalen sehr bedeutende Unterschiede aufweisen. Zu Vergleichen eignen sich aber derartige Unterschiede jedoch schwer, in die Auswahl der einunder gegonübergestellten Benirke eine größere Willkar in sich schließt. Wie in Frankfurt, so ergeben auch die Untersachungen in anderen größeren Städten, so z. B. Hamburg is das die Stadtreile mit erhöhter Geburtsfrequenz auch eine erhöhte Singlingssterhlichbeit haben und dall die Sterblichkeit decto geringer ist, je weniger Kinder in der betreffenden Stadtgegend gehoren werden. Um er nemiger Kinder merden aber geboren, je reicher die Stadtteile sind, de-

¹⁾ Die Gestenburgerbältnisse Hemburgs im 19. Jahrhandert, S. 147.

pegen um so mehr, je ürmer sie sind. Die Sterblichkeitsziffern in den einzelnen Bezirken schwanken in Dortmand!) von 14-7 zu 20-5, in Berlin zwischen 16-5 und 29-87).

Die Säuglingssterblichkeit mit Beziehung auf die Todesursachen.

Tabelle XXXIV.

Nach Varrentrapp!) starben 1852-1866 von 100 Sauglingen an:

| Atrophie | 15:0 |
|--|------|
| Advitantia | 138 |
| Phermionia (Langementzandung) | 95 |
| Eclampsia (Krimpfe) | 8:3 |
| Hydrocephalus acutus (hitriger Wasserkopf) | 1.6 |
| Distribut | 74 |
| Cholera 1 | - |
| Tobercalesis . | 3.2 |
| Entertitis totliculosa (Darmkatarrà) | 31 |
| Bronchitis (Luftröhrenkstarch) . | |
| Apoplexia pulmonum | 1.7 |
| Atelectasis pulmenum | |
| Unterleibs-Magendarmkranheit (Atrophie) | 3)-3 |
| Gebirnkrankheiten und Krämpfe | 174 |
| Akute Erkrankungen der Atmangsorgane | 18-3 |

Tabelle XXXV.

Von je 100 gesterbenen Säuglingen starben meh v. O burn burg!) in

| | | | | 1872 | 2176 | 1601 |
|------|-------------|---------------|---|--------|------|-------|
| An | angehommer | Lebensschwäch | 0 | 149 | 197 | 13:59 |
| | Blattern | | | - 0/39 | 0.57 | 1000 |
| | Masern | | | 0:39 | 286 | 0.29 |
| - 0 | Scharlath | - 1 | | | 0.10 | 0:14 |
| -0 | Diphtherie | | | 0.78 | 0.76 | 0:14 |
| | Kenchhusten | | - | 2/16 | 248 | 5:58 |
| | Typhus | | | 0.2 | 8 | |
| - 11 | Ruhr . | - | - | 0.2 | 1.15 | |

¹ Burch, Inc Singlingsterbackbeit in der Staft Dortmerd, Zerbrafblatt für allgemeine Gesaufheitsgüege, 1905, S. 131.

7. Statistucker Jahrbuch, 1988, S. 44.

Vaccontrapp. Statisticale Angabes ofter the Kindersterblichkeit in der Stadt
 Frankfunt a. M. Beitrige zur Statistik der Stadt Frankfurt a. M. 2. Beit, S. 131.

 Des Stertefülle in Frankligt in M. in den Jakeen 1872, 1876 und 1881 nach Altersklassen und Teilemenschen, Beiträge mir Statistik des Stall Frankligt a. M. IV. Band, 4. Hell, Tallelle 2.

| An Rose | | | 7872 | 1876 | 1881 |
|--|------|---------------------------------|---------|-------|-------|
| Genickkrampi | An | Rose | - | 0.76 | 029 |
| - Galopp. Schwindenshr | | Genicklemapl | 0.0 | | - |
| Sunst allgemeinen Krankheiten 176 172 30 tuberk Hirnentzündung 294 496 258 Hirnsehlag 941 782 059 Krämpfen 941 782 059 sunstigen Gehamkrankheiten 157 057 343 Krankheiten des Bückenmarkes 62 019 052 Krankheiten des Herzens und der Gefälle 039 096 074 akuter Luftrohmensträndung 314 611 501 Langenenträndung 608 897 525 Langenenträndung 608 897 525 Langenschwindenscht 176 1995 229 Kehlkopfkrampf 137 305 272 Croup 02 073 sonstigen Langenkrankheiten 137 196 057 Krankheiten des Rippenfells 074 Magendarmkatarch 247 2471 2239 Brochrihr 529 382 744 Emilhennystieber 1784 1107 1273 sonstigen Krankheiten des Verdammgekanals 074 An Krankheiten des Bauchfolies 074 der Lober 034 076 074 Harnocrans 092 038 014 | - | | 0.9 | 0:37 | 0.43 |
| Hiraschlag | - | | 1.76 | 1.72 | 80 |
| Krümpfen 941 782 059 | | | 2/94 | 4:96 | 2:58 |
| Somstigen Gehamkrankissiten 1-57 0-57 3-43 Krankheiten des Bückenmarkes 6-2 0-19 0-52 Krankheiten des Herzens und der Gefülle 0-39 0-96 0-44 akuter Laftrohomentzundung 3-14 6-11 5-01 Langementzündung 6-08 8-07 5-25 Langementzündung 6-08 8-07 5-25 Langenschwindenrht 1-76 0-95 2-29 Kehlkopfkrampf 1-37 3-05 2-72 Croup 0-2 0-19 sonstigen Langenkrankheiten 1-37 0-96 0-57 Krankheiten des Rippenfells 0-14 Magendarmkatarrh 2-17 21-71 22-39 Brochrisht 3-29 3-82 7-44 Emilierungsfieber 17-84 11-07 12-73 sonstigen Krankheiten des Verdamingskanals 0-12 0-38 0-14 An Krankheiten des Banchfelles 0-14 der Leber 0-34 0-76 0-42 Harnograms 0-2 0-38 0-14 Harnograms 0-2 0-38 0-14 Harnograms 0-2 0-38 0-14 | | Himselilag | - | 11-76 | 0-29 |
| Krankheiten des Buckenmarkes 62 0.19 0.52 Krankheiten des Herzens und der Gefülle 0.39 0.96 0.43 akuter Lastrohmenentzundung 3.14 6.11 5.01 Langenentzundung 6.08 8.07 5.25 Langenechwindercht 1.76 0.95 2.29 Kehlkopfkrampf 1.37 3.05 2.72 Croup 0.2 0.43 souszigen Langenkrankheiten 1.37 0.96 0.57 Krankheiten des Rippenfelis 0.14 Magendarmkntarch 2.17 2.171 22.32 Brochrishr 5.29 3.82 7.44 Ermihrungstieber 1.784 11.07 12.73 soustagen Krankheiten des Verdauungskanals 0.02 0.14 An Krankheiten des Banchfelles 0.14 der Leber 0.34 0.76 0.14 Harnograue 0.2 0.38 0.14 Harnograue 0.2 0.38 0.14 | - | Krämpfen . | 9941 | 782 | 0:59 |
| Krankheiten des Buckenmarkes 62 0.19 0.52 Krankheiten des Herzens und der Gefülle 0.39 0.96 0.43 akuter Lastrohmenentzundung 3.14 6.11 5.01 Langenentzundung 6.08 8.07 5.25 Langenechwindercht 1.76 0.95 2.29 Kehlkopfkrampf 1.37 3.05 2.72 Croup 0.2 0.43 souszigen Langenkrankheiten 1.37 0.96 0.57 Krankheiten des Rippenfelis 0.14 Magendarmkntarch 2.17 2.171 22.32 Brochrishr 5.29 3.82 7.44 Ermihrungstieber 1.784 11.07 12.73 soustagen Krankheiten des Verdauungskanals 0.02 0.14 An Krankheiten des Banchfelles 0.14 der Leber 0.34 0.76 0.14 Harnograue 0.2 0.38 0.14 Harnograue 0.2 0.38 0.14 | | somstigen Gehamkrankheiten - | 1:57 | 057 | 343 |
| Gefülle | | | 6/2 | 019 | 0.67 |
| Akuter Lattrohousentzundung 3:14 6:11 5:01 Langenentzündung 6:08 8:07 5:25 Langenechwindercht 1:76 0:95 2:29 Kehlkopfkrampf 1:37 3:05 2:72 Croup 0:2 0:15 souszigen Langenkrankheiten 1:37 0:95 0:57 Krankheiten des Rippenfells 0:14 Magendarmkntarch 2:17 2:14 2:32 Brochrihr 5:23 3:82 7:44 Emishrungstieber 17:84 11:07 12:73 soustigen Krankheiten des Verdauungskanals 0:02 0:14 An Krankheiten des Bauchfelles 0:14 der Leber 0:34 0:76 0:42 Harnograue 0:2 0:38 0:14 Harnograue 0:2 0:38 0:14 Harnograue 0:2 0:38 0:14 | | Krankhesten des Herzens und der | | | |
| Langenentzundung | | Getille | 0.39 | 0.96 | trial |
| Langenschwindericht 176 1695 2/29 Kehlkopfkrampf 1637 3/05 2/72 Croup 162 1648 167 3/05 2/72 1670 | 0 | akuter Lastrolinenentamalung | 891.4 | 611 | 5:01 |
| Kehlkopfkrampf | - | Langementzundung | 608 | 897 | 525 |
| Croup | - | Langenschwindenaht | 176 | 1895 | 2/29 |
| Scorriges Langenkrankheiten 137 1995 0-57 Krankheiten des Rippenfelis | | Kehlkopdkrampd | | 350.5 | 272 |
| Krankheiten des Rippenfells | 51 | Croup | 0.9 | tr Pa | |
| - Magendarmkutarch - 24.7 - 22.71 - 22.32 - Brochrishr - 5-29 - 3.82 - 7.44 - Ernihrungstieber - 17-84 - 11-07 - 12.73 - soustigen Krankheiten des Verdamingskanals - 0.02 - 0.14 | 5 | sonstigen Langenkrankheiten | 137 | 11:95 | 0.57 |
| - Brochrihr - 5/23 3/82 7/44 - Emilirungsfieber 17/84 11/07 (27/3) - soustigen Krankheiten des Verdauungskanals 19/02 17/14 - An Krankheiten des Bauchfelles 19/14 - der Leber 19/2 0/34 0/76 0/42 - Harnograus 0/2 0/38 0/14 | - 10 | Krankheiten des Rippenfelis | - | | 0.14 |
| - Emilierungsfieber 17-84 11-07 (2-73) - sonstigen Krankheiten des Vers- damingskanals 1902 (2-14) - An Krankheiten des Bauchfelles 10-14 - der Leber 10-34 0-76 0-43 - Harnogram 0-2 0-38 0-14 | 3. | | 21.7 | 27.21 | 22.32 |
| - soustigen Krankheiten des Vers- damingskanals - 0002 0714 An Krankheiten des Bauchfelles - 074 076 0713 der Leber - 034 076 0713 Harnogram 0-2 038 0714 | 4 | Brockrihr | 5/23 | 8:42 | 7-11 |
| damingskanals | 5 | Emilierungstieber | 17:84 | 11:07 | 1278 |
| An Krankheiten des Bauchfelles | 9 | | | | |
| Hernogram 0-2 0-38 0-14 | | | 11/18/2 | | 1714 |
| Harnorman 0-2 0-38 0-14 | An | | 18 | | .014 |
| | | | | 200 | 0.13 |
| - Hatt 157 131 (cg) | | | | 0.38 | 0:14 |
| | 3 | = Hate | 1537 | 1.34 | (129) |

Tabolle XXXVI.

Von je 100 gesterbenen Sänglingen starben an :

| | 1872-1895 | 1591-1590 | 1000-2007 |
|------------------------|-----------|-----------|-----------|
| Lebmachwäche () | 101 | 15-21 | 178 |
| Masera | 142 | 1:32 | 1/24 |
| Schudach | IF39 | 0.400 | 0.06 |
| Diphtherie | 0.67 | 0.88 | 0:84 |
| Kenelhustra | - 331 | 257 | 3-22 |
| Tels. Hirakamenteandur | £ 236 | 211 | 0.78 |
| Krämyfo | 9:74 | 7.86 | 10:91 |
| Luttröhrenkatarrh | 2-6 | 3963 | 278 |
| Langmentamoung | - 731 | 746 | 9:92 |
| Languachwindsucht | - (2) | 141 | 104 |
| Stumeritonkraupt | - 5/95 | 4.23 | 2(8) |

^{7 &}quot;Leben-schen der emmitt bis brit zur die in der treite Woche versterbeum von 1892 ab "angebereit Lebenmeckwäches siene Burknicht und die Sterbertit.

| | 1882-1800 | 1891-1999 | 1900-H07 |
|----------------------|-----------|-----------|----------|
| Creap. | . = 0:16 | 0.07 | 0.08 |
| Darmkatarrh . | 21.91 | 21:83 | 19:24 |
| Brechdurckfall | 5.76 | 6:37 | 7-81 |
| Atrophie | 15:69 | 17-09 | 1326 |
| angelorener Syphilis | 1.63 | 150 | 1:25 |
| anderen Krankheiten | 119 | 9:39 | 677 |

Tabella XXXVII.

Von 1000 lehendgeborenen Kindern starben an:

| | 1977-1891 | 1382-1301 | 1892-1997 |
|--------------------------|-----------|-----------|-----------|
| Lebensschwäche | 23-7 | 21:7 | 37:11 |
| Kenchhusten | 6-61 | 5:1 | .063 |
| Masern | 1:8 | 2.0 | 202 |
| Scharlack | 0.3 | 014 | 0.09 |
| Diplatherie | 0:7 | 16 | 0.04 |
| Tuberkal Himbautenteinde | ing 5:3 | 3/7 | 17 |
| Krampfen | 17-3 | 15/9 | 16:09 |
| Bronchitis - , | 87 | 9.1 | 1/102 |
| Langepentzündung | 10-8 | 126 | 14:2 |
| Phthisis | | - | 0.18 |
| Stimmritzenkrampf | 39-8 | 7-5 | 1989 |
| Magendarmkatarrh | 50r1 | 50/3 | 51:3 |
| Atrophis | 249 | 23/5 | 17:7 |
| Lites | 1.8 | 24 | 245 |

Todesursachen und Geschlecht der Sänglinge.

Tabelle XXXVIII.

Von je 1000 lebendgeborenen Skuglingen starben

| | | | | a Franki | | | in The | ulien! |
|--------------|---------|-----|--------------|----------|---------|------|--------------------|--------|
| | | | 197 (lob) | ude) | Jebendg | | | lary. |
| Angelorene l | Library | 254 | minni. | mill | minut | mild | minul. | methl. |
| schwiiche . | | | 19:3 | 30-5 | 28% | 239 | 17:18 | 3781 |
| Unglückstall | | | 102 | | 0.2 | 0.2 | 0:28 | 0.30. |
| Blattern | | | 1.02 | P09 | | | | - |
| Masern | | - | 1:02 | 1.09 | 1:1 | 1:0 | (Diplotherin 2-0-1 | 1.93 |
| Dipatherie | | | 4/18 | 1.09 | 0:7. | 0.6 | 1-96 | 1:61 |
| Ross - | | | | 94 | 0.2 | 0:3 | 0.84 | 0.37 |
| Keuchhristen | | | - 111 | 7:64 | 31 | 4.5 | 8-68 | 8:23 |
| Typhus | | | - | 1.09 | - | - | 0.63 | 0.03 |

le Beitrige une Statienik der Stade Frenkfart a. M. IV. Band, c. Heft, Tebelle 4.

b Princing, Hardback, 8, 283.

⁷ Personale Statistic Band 199 S X.

| | 11 (belo | is Fruitt | 1958- | -1992 elierros | in Pee (mater Jaj | eikim. |
|------------------------|-------------|-----------|--------|-------------------|-------------------------|--------|
| | mitni | reit. | minst. | went | mirml. | aspr. |
| Rubr | 102 | - | | = | | - |
| Genickkramp! . | 1:02 | | | | | - |
| Influenza | | _ | 0.0 | 0.7 | 0.42 | 0:37 |
| Galogo, Schwindsucht | 100 | - | | | | - |
| Sonstige allgemeine | | | | | | |
| Krankheiten | 7:19 | 218 | - | - | - | - |
| Tuberkulose underer | | | | | | |
| Organe | - | - | 15 | 2.0 | - | - |
| Tuberkal, Birnhaut- | | | | | | |
| enteinding | 12/86 | 8:27 | - | = | - | _ |
| Krampfe - | 28/77 | 21/85 | 219 | 160 | - | _ |
| Gehirnkrankheiten - | 4.11 | 4:35 | 3.9 | 22 | | _ |
| Krankheiten des | | | | | | |
| Rackenmarks | 102 | | - | - | - | |
| Krankheiten d. Herzens | | | | | | |
| mul der Gefäße | 1:03. | 109 | 27 | 23 | | - |
| Alcate Laffredrenent- | | | | | | |
| aindang | 8-22 | 8.73 | 2.0 | 4.2 | | |
| Langementranslung | 15011 | 17:46 | 14.5 | 11:4 | 149 | 1143 |
| Lungenschwindencht | 308 | 6:55 | 2-0 | 240 | - | - |
| Kehlkojekrampi . | 616 | 1:09 | 57 | 4:0 | _ | - |
| Ceong | 1102 | | | | - | - |
| Soust, Langenkrank- | | | | | | |
| heiten - | 4:11 | 827 | 0.6 | 0.8 | | |
| Magendarmkutarrh | 637 | 698 | 19:1 | 41.7 | 358 | 286 |
| Brechruler | 11:30 | 17:461 | 49.1 | 44.4 | 319 | 281 |
| Emälmungszehrtieber | 55-49 | 40:39 | 19-6 | 15-6 | - | - |
| Sonstige Krankhesten | | | | | | |
| d. Verdauingskanals | 1:02 | | - | - | | - |
| Sonstige Krankhesten | | | | | | |
| der Leber | 205 | 1495 | - | - | - | - |
| Sonstigs Krankheiten | | | | | | |
| der Harnwerkzenge | 1/02 | 440 | | - | 0:44 | 0:38 |
| Sonstige Krankheiren | wat | | | | | |
| der Haut | 8:08 | 545 | IFB: | 0:4 | | - |
| Mord and Totsching | - | | 1:1 | 1-5 | | - |
| Andere unbekannte | | | - 200 | | | |
| Ursachen | | | 7.2 | 5.6 | _ | - |
| | 30140 | 251 77 | 1710 | 140-8 | | |

Tabelle XXXIX

Über die monatliche Hänfigkeit einzelter Todesarsachen bei den Säuglingen gibt die nachfolgende Tabelle Auskunft:

Von je 100 Todesfällen kumen auf die Mounte:

| Januar 796 91 1055 898 827 92 | | O. | Seame | micke | Krimple | | | | |
|--|--|---------------|---------|-----------------|---------|---------|----------|-----------|---------|
| Februar 5-97 7-6 9-12 11-04 8-02 7-9 | | 101- | -000 | FOI-ING | 152-58 | 100 | 100 1 | (01-1200) | 100-003 |
| Mirs | Januar | . 7 | 96 | 1/1 | 10.55 | 84 | 38 | 8:27 | 9:2 |
| April 3-52 10-1 8-22 10-16 9-04 9-5 | Februar | . 01 | 97 | 7.6 | 5-12 | 11-0 | 14 | 8-02 | 7-9 |
| April 852 104 822 1046 994 95 | Mira | 9 | 80 | 82 | 1305 | 103 | 50 | 7-91 | 7:1 |
| Mai | | 8 | 53 | 10:1 | 8-22 | 100 | 16 | 904 | 9.5 |
| Juli | | 8 | 10 | 9.8 | 10:91 | 84 | 85 | 879 | 8.5 |
| August 946 95 783 786 980 76 September 947 74 822 641 780 58 Oktober 796 85 592 582 477 606 Navember 668 88 736 582 780 90 Dezember 987 90 805 791 954 108 Atomics out increase rescense monorist terross secondo increated Atomics out increase rescense increase rescense increase rescense increase Januar 648 631 62 331 341 192 20 Februar 668 620 61 340 343 174 14 Mirr 8-04 643 79 366 661 233 15 April 7-67 7-09 72 185 402 515 20 Mai 940 842 64 674 674 636 640 <t< td=""><td>Juni</td><td> 8</td><td>81</td><td>8-4</td><td>983</td><td>84</td><td>50.</td><td>891</td><td>8.2</td></t<> | Juni | 8 | 81 | 8-4 | 983 | 84 | 50. | 891 | 8.2 |
| September 947 74 822 641 780 58 | Juli - | . 7 | 21 | 84 | 6.08 | 81 | 68 | 7.80 | 87 |
| September 947 74 822 641 780 58 | August . | . 9: | 16. | 95 | 7-33 | 7.9 | 36 | 9.80 | 7.6 |
| Oktober 7.96 8.5 5.92 5.82 4.77 6.06 Navember 668 8.8 7.36 5.82 7.80 9.0 Dezember . 987 9.0 8.05 7.91 9.54 10.8 Atopics Dezember Deze | | 91 | 17 | 7-1 | 822 | 61 | 11 | 7:80 | 0.8 |
| Navember 668 88 736 582 780 90 December 987 90 805 791 954 108 Atosphie December | | . 7 | 96 | 8.5 | 5.92 | 51 | 22 | 1:77 | 6:09 |
| Dezember 987 90 805 791 954 108 | | 0 | 68 | 88 | 736 | 5.7 | 22 | 7-80 | 90 |
| Atopic Danakamerb and Brackbreichill STO-IND DEL-188 Per-188 PER-18 | | 9 | 87 | 9.0 | 8.05 | 71 | 21 | 9-54 | 10:8 |
| Januar . 648 631 62 334 344 192 29 Februar . 668 620 61 340 343 174 44 Mirz 3-04 643 79 366 561 233 1-5 April 7-67 7-09 7-2 1-85 4-92 515 2-9 Mai 940 842 6-1 074 6-26 6-40 3-6 Juni 10-89 9-09 7-3 12-48 11-02 8-28 6-1 | - | | | | | | | | |
| Januar 648 631 62 331 341 192 20 Februar 648 620 61 340 345 174 14 Mirz 3-04 643 79 3-66 6-61 238 1-5 April 7-67 7-09 7-2 185 4-02 5-15 2-0 Mai 9-40 8-42 6-1 674 6-36 6-40 3-6 Juni 10-89 9-09 7-3 12-48 11-02 8-28 6-1 | | | | | | | | | |
| Februar 648 620 61 840 345 174 14 Mirz 8-04 643 7.9 3-66 6-61 2.33 1-5 April 7-67 7-09 7-2 1-85 4-02 5-15 2-0 Mai 9-40 8-42 6-1 0.74 6-86 6-40 3-6 Juni 10-89 9-09 7-3 12-48 11-02 8-28 6-1 | | | Pet-158 | | | | | | |
| Mirz 8-64 6-43 7-9 8-66 0-61 2-33 1-5 April 7-67 7-09 7-2 1-85 4-92 5-15 2-0 Mai 9-40 8-42 6-1 0-74 6-86 6-40 3-6 Juni 10-89 9-09 7-3 12-48 11-02 8-28 6-1 | | | | | | | | | |
| April 7-67 7-09 7-2 1-85 4-92 5-15 2-0 Mai 9-40 8-42 6-1 0-74 6-86 6-40 3-6 Juni 10-89 9-09 7-8 12-48 11-02 8-28 6-1 | | | | | | | | | |
| Mai 940 842 61 074 686 640 36 Juni 1089 940 78 1248 1102 828 61 | The same of the sa | | | | | | | | |
| Juni 1089 9:00 7:8 12:48 11:02 8:28 6:1 | Total Control | | | | | | | | |
| THE PARTY OF THE P | | | | | | | | | |
| Tall: 1950 1966 99 1853 2010 9105 201 | | | | | | | | | |
| The state of the s | Juli - | 1250 | | 12:48 | 9.9 | 1853 | 22:19 | | |
| August 9:77 14:51 12:7 19:82 21:51 27:77 30:6 | | | | | | | | | |
| September 1188 1252 122 1371 1286 1151 166 | | | | T - 100 S - 100 | | | | | |
| Uktober 1039 997 89 681 521 948 74 | | | | | | | | | |
| November 655 687 66 853 260 252 25 | | | | | | | | | |
| Dezember 569 676 57 902 256 287 23 | Dezember | 5.69 | | 676 | 2.2 | 802 | 256 | 2.87 | 23 |
| Estatedi, Kraukinton for Statunitumkrampi Atmungungungun | | Keta | | | lee | | Starmi | timikrani | 14 |
| 740-000 001-00 001-00 001-00 D41-00 D41-00 001-00 D80-10 D81-00 | | 1278 at 840 E | | | TA1-000 | 163-100 | 1901-100 | 0.058-150 | THE-001 |
| Januar 1185 995 149 115 1593 1071 1390 1043 | James | . 11:85 | 9.95 | 149 | 11-5 | 14113 | 1071 | 13.90 | 1043 |
| Februar 1377 1090 973 114 964 1221 1577 1159 | | | | | | 964 | 12.24 | 1577 | 11/59 |
| Miles . 1288 1197 10:13 11:5 18:42 16:12 15:24 11:97 | | | | | | 1842 | 16:12 | 15:24 | 1197 |
| April 1977 1192 982 115 1385 11:90 16:10 10:65 | | | | | | | 11:30 | | 10-65 |
| Mai 11:71 7:68 10:49 7:9 9:64 12:52 12:56 9:09 | | | | | | | | 1256 | 9-09 |
| Juni 678 678 772 79 526 505 667 344 | | | | | | | | | |
| Juli . 5-26 143 797 79 448 (46 294 72) | Juli | | | | | | | | |
| August 292 043 537 54 268 148 187 h61 | | | | | | | | | |
| September 207 275 277 50 263 146 291 407 | | | | | | | | | |
| Oktober - 5-12 894 186 50 787 1/16 3/45 4/07 | | | | | | | | | |
| November - 380 482 612 60 607 525 1042 661 | 7 11/17 () 1 | | | | | | | | |
| December 937 778 864 97 1140 1101 1016 1848 | | | | | | | | | |

| | Alveis Lidektsonskrunkleiten | | | | | |
|-------------|------------------------------|-----------|-----------|-----------|--|--|
| | 1872-1899 | 1881-1190 | 3101-1000 | 1909-1907 | | |
| Januar | 7-67 | 9:35 | 11:8 | 7:16 | | |
| Feligian | 9.60 | 847 | 991 | 1815 | | |
| Mitri | 676 | 8-79 | 7.84 | 8:76 | | |
| April : | 676 | 815 | 1045 | 2(0) | | |
| Mai - | 818 | 714 | 10-45 | 1240 | | |
| Juni | 11:38 | 11/3/8 | 8:58 | 9(6) | | |
| Juli | 11:03 | 911 | 7:80 | 14/28 | | |
| August . | 10:33 | 16:01 | 10:10 | 839 | | |
| September : | 640 | 214 | 790 | 7:10 | | |
| Oktober - | 5:33 | 183 | 981 | 5:41 | | |
| November | 998 | 0.21 | 656 | 143 | | |

Verteilung der Todesursachen auf die Lebenszeitklassen des ersten Lebensjahres.

911

2018

8-12

9460

Dezember .

Tabelle XL.

Von 100 in der Jahren 1892-1907 im Frankfurt s. M. an nachslehenden Krankheiten verstorbenen orreichten nachstehendes Lebensalter-

| Tidermaking | 12 | 15-4 | 1 | = | 8 | 4. | N- 1 | No. | D-12 |
|--|------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|--------|-------|
| No. of the last of | Wie | der | | | | Menst | | | |
| Angelmoun | | | | | | | | | |
| Lebenschwiehe . | 7771 | 1582 | 9648 | 441 | 0.17 | 0.05 | 2800 | - | - |
| Masern | | | - | 0.00 | 040 | 20:40 | 360 | 6.80 | 86407 |
| Scharlach | | 181 | | | 100 | | | | 8833 |
| Dipatheris - | | | 1400 | 140 | 1.03 | 591 | T-03 | 5:15 | 8846 |
| Kenchhusten | - | 248 | 2.25 | 9:43 | 902 | 9.70 | 9735 | 6:95 | 55/55 |
| Tuberkulose, Him- | | | | | | | | | |
| hantenezendung . | 0.94 | 0:47 | 1.41 | 0.84 | 235 | 5:46 | 7.52 | 1052 | 65:33 |
| Krimpfe - | 801 | 7:45 | 1843 | 11/84 | 1209 | 10:48 | 0.23 | (1457) | 26:91 |
| Luftröhrenkaiarrh | 1.78 | 350 | 465 | 11/95 | 894 | 7:61 | 1008 | 18:17 | 47-15 |
| Langenentzündung | 1403 | 2/18 | 34 | 6-25 | 635 | 870 | 648 | 923 | 59-95 |
| Langene bwind | | | | | | | | | |
| witht | | 0.40 | 0:46 | 2.51 | 869 | 8:33 | 10:18 | 10:18 | 78-61 |
| Stimmritzenkrampf | 0.42 | 1.64 | 2:10 | 3/74 | 7:55 | 10:34 | 1246 | 1362 | 14:95 |
| Croup | | | 7.69 | 7-69 | - | 740 | 7-69 | | 69-21 |
| Magenlarmkatarrh | 151 | 7.63 | 9.88 | 15:95 | 12:45 | 11/77 | 9.42 | 7-90 | 30:14 |
| Berchdurchfall | 074 | 6/19 | 7.68 | 15/71 | 1533 | 14.50 | 12-09 | 2.76 | 2872 |
| Atrophic | 0:41 | 193 | SHS | 31 69 | 21 77 | 15/88 | 100 | 10:41 | 1665 |
| Angehoreno Syphilix | Sent | 11:05 | 20 19 | 2049 | 1990 | 1890 | 997 | Wint. | 19:18 |

Die Statistik über die Tudesursachen der Sänglinge in vergleichender und historischer Hänsicht hat mit großen Schwierigkeiten en kämpfen, insofern als die Nomenklatur und Systematik der Todesursachen im Laufe der Jahrzeinte mehrfach gewechselt hat, es konnut ferner in Betracht, daß dem Belieben des Arztes, wie er eine Krankheit bezeichnen will, oft ein weiter Spielraum zegeben ist. Von größter Wichtigkeit ist forner, mit Rucksacht auf den Vergleich mit anderen Stadten, ob die Todesursachen austich beglanbigt sind oder nicht. In weiten Kreisen ausstes Landes fehlt bekanntlich heute noch zine erztliche Leichenschun, bekannt ist ferner, daß gerade das Sänglingsalter dasjenige ist, bei welchem die Beziehung ärztlicher Halfe solbst bei zu Tode führenden Krankheiten am häufigsten unterhleibt.

Was son die Stadt Frankfurt z. M. anbetrifft, so ist allerdings die arztliebe Leichenschan schon seit sehr langer Zeit obligatorisch, und solange es eine Todesursuchenstatistik gibt, sind auch die verzeichneten Todesursuchen amtlich beglanbigt werden.

Palit man die einzelnen Krankheiten, die zum Tode führten, in größeren Gruppen zusammen, so ergibt sich für die wichtigsten Todesursachen folgende

Tabelle XLL Von 100 verstiebenen Singingen starten an:

| | Lebenselvsiebe | Mageadaem- ketakherten and Atrophia | Krimpte | Erkrenbungen der Almange- negann |
|-------------|----------------|---|---------|--|
| 1851-1866 | - | 1.546 | 8-3 | 198 |
| 1848-1880 | | 127 | 10.6 | 15:9 |
| 1881-1890 . | | 420 | 848 | 19% |
| 1891-1900 | 100 | 4016 | 9.5 | 17:2 |
| 1901-1907 | 17:8 | :3940 | 11:1 | 17-0 |

Darans ergibt sich, dan unter den zum Tode führenden Krankheiten bei den Sänglingen, wie überall so anch in Frankfurt a. M., die Gruppe der Magendaruskrankheiten sowie die nabe verwandte Abzehrung mit 39%, in den Jahren 1901—1907 an der Spitze steben, es folgen Lebensschwische mit 17-8%, Erkrankungen der Atmangsorgane mit 17% und Krämpfe mit 11-1%. Im Laufe des Zeitraumes som 1851 bis zur Gegenwart haben die Todesfälle an Magendaruskatzerhen und Atrophia prozentualiter abgenommen, die an den übrigen Krankheiten zugenommen.

Was die Tedestrachen mit Rezielung auf das Gezehlecht anbelangt, so ist der Tabelle 38 zu estnehmen, daß die Knaben von fast allen Krankbeiten mehr bedroht werden, mmentlich gilt das von den hauptsächlich in Betracht kommenden Krankbeiten. Bei denjenigen Krunkhaiton, het welchen die Sterblichkeit der Midchen größer ist als die der Kunben, handelt es sich um so kleine Ziffern, daß hier vielleicht das Überwiegen nar ein pafälliges ist. Bemerkenswert ist das Überwiegen der Taberkulose beim weiblichen Geschlicht sowie die erhöhte Sterblichkeit an Keuchhusten für die Periode 1898-1902. Die Tabelle 39 zeigt uns die Verteilung der Tedesursachen auf die einzelnen Jahrennenab-Man erkeunt, daß die Brechdurebfildle und die Atrophia eich in den Sommermonaten könfen, die empfindlichen Erkrankungen der Atmungsorgane und der Stimmertzenkrampf im Winter und in den Frühlingsmonaten, während die Todosfälle in Lebensschwäche und akuten Infektionskrankhotten sich ziemlich gleichmäßig über das ganze Jahr vorteilen. Night thorall schoint diese Verteilung in glescher Weise zu erfolgen won in Frankfurt a. M. In München sund z. B. die kalten Monste in berng mil die Sterblichkeit an Infektionskrunkheiten für Sänglinge höchst perniziös"), während in Dresden in dieser Hinticht gwischen den einzelnen Jahreszeiten zur ein minnazier Unterschied besteht. Aus der Tabelle 40. welche die Verteilung der Todesfälle nach den verschiedenen Altersklassen. der Stuglinge demonstriert, ist zu entnehmen, dall es Krankhesten gibt, welche die erste Hilfte des Sanglingsalters bevoraugen, solche, welche Immitsächlich die zweite Hälfte des ersten Jahres befallen, und endlich solche, welche sich mehr gleichmößig auf das ganze erste Lebensuchr venteilen.

Zu ersteren gehort vor allem die Lebensschwarhe, von welcher 96%, der an dieser Krankheit sterbenden Kinder bereits im ersten Lebensmonat hinvergerafft werden. Ferner sind es die Krampfe. Magendarm-krankheiten, Breehburchfalle und Atrophie sowie auch die angeboren-Syphilis, welche die Säuglinge in dem ersten Lebenshalbgahr dezimieren. Zu den Krankheiten, welche rorwiegend in der zwesten Hällte des Säunglingsalters zum Tode führen, gehören die akuten Infektionen-Scharlach, Massern, Diphthorie, Laugenschwindsucht und Tuberkulose, Hirnbautentzündung, während Keuchhusten, Stimmritzenkrampf und akute Bronchitis sich auf alle Lebensmonate ziemlich gleichmäßig vorteilen.

Von 100 in der orsten Lebenswoche vorstorbenen Kindern starben 840 an Lebensschwiche, 824 an Krömpfen, 945 an Bronchialkatarch, 931 an Lengenentzündung, 927 an Stimmutzenkrumpf, 993 an taberkabiser Hirahautentzündung, 927 an Magendarmkatarch, 962 an augeborener Syphilis und 83%, an sonstigen Erkrankungen.

Von 100 im ersten Monat versterbenen starben an Lebenschwiche 62:61, 001 an Dephtherie, 0:19 an Keuchhusten, 0:05 an taberbaloser Hirahautentzindung, 10 an Krimpfen, 0:69 an Bronchitis, 1:16 an Langenentzindung, 0:01 an Schwindsucht, 0:29 an Stimmritzenkrampf, 8:74 an Magendarmkatarrien, 2:60 an Brechderchfall, 2:48 an Atrophie, 1:48 an Luca, 8:57 an ometion Erkrankungen.

A Parit, L. S. Ift.

Die einzelnen zum Tode führenden Krunkbeiten.

a) Lebensachwache.

Unter Lebenselwäche versteht man des Zustand nungelhafter körperlicher Entwicklung, so dall die Neugeberenen in ihren Lebenefunktionen die zur Erhaltung des Lebenz und der Entwicklung notwendige Intensität nicht antfalten können und ohne das Dazwischentreten einer. busonderen Krankheit zugrunde gehen. Es gehören dazu von vorsheren die frühgeborosen unentwickelten Kinder, aber auch ein großer Teal der ausgetragenen Kinder verfällt dem Schicksel des abhaldigen Zugrundegehens. Devartige Kinder sind ineist school daran kemitlich, daß sie nur ein ohr germges Gewicht und anter dem Durchschmitt bleibende Körpermade besitzen, die lebenswichtigsten Funktionen. Herztitigkeit und Atmung, sind par schwach rangesprochen. Der Begriff "Lebensschwäche" ut nun nicht nur vom Standpunkte des Geburtshelfers und Kinderarzies von großer Bodentung, eielmehr auch vom hygienischen, namentlich dem raswahygienischen Gosichtspunkt sowie auch vom medizinalstatistischen. let doch die Ziffer, welche die Lobensschwärke in der Todespranchenstatistik der Sänglinge ansmacht, eine ziemlich erhebliche.

Leider aber begegnet gerade die Statistik der Lebensschwache recht erheblichen Schwierigkeiten, denn die Abgrenzung sowohl auch der Seste der Totgeborenen sowie nach der an anderen Krankheiten erfolgten Sterbefällen bereitet große Schwierigkeiten. In Baden konstatierte Behrensch, daß bis den Katholiken der Anteil der Totgeborenen an den Gestorbenen ein bedeutend kleinerer ist als bei beiden anderen Konfessionen, durch diesen Fehlbetrag werde meist die Todesursache "Lebensschwäche" belastet. Behrens ninnt an, daß dies von der mangelhaften Leichenschau herriche, wir glauben aber, daß der Grund über darin zu suchen ist, daß man in katholischen Gegenden bemüht ist, auch totgeborene Kinder möglichet noch als lebendgeborene zu bezeichnen, um denselben das Sakrament der Tanfe zuteil werden zu bezeichnen, um denselben das Sakrament der Tanfe zuteil werden zu bezeichnen, um denselben das Sakrament der Tanfe zuteil werden zu bezeichnen.

Was die Abgrenzung der Lebensschwäche gegenüber underen Kraniheiten anlangt, so wird vor allem Lebensschwäche mit Lebensunfäligkeit zusammengeworfen. Beide Begriffe sind aber nicht identisch. Lebensunfäligkeit wird durch angeberene Bildungsfehler bedingt, aber ein Kind, das zum Beispiel wegen mangelnder Afteröffnung zugrunde gehl, kann körnerlich trotzdem sehr kräftig entwickelt gewesen sein.

Derastige Kinder sind natürlich sehr wonig widerstandsfähig, sie erliegen leicht Darmstörungen und Erkültungskrunkheiten. Es unterliegt in diesem Falle ganz dem Gutdünken des Arztes oder Leichenschnuers, ich er hier als Todesurssehe die Lebensschwiche oder die als sekundürlimmatretende Krankheit bezeichnen will. Auch dadurch entstehen für die Statietik der Lebensschwische Schwierigkeiten wie nicht minder durch den Unstand, daß in vielen Fällen von angehorener Sophilis mit Buck-

⁷ Behrens, Lc, 8-19.

sicht auf die delikate Natur dieser Krankheit das Konto der Lebensschwäche in ungerechtfertigter Weise erhöht wird.

Ein einheitliches Krunkheitsbild bestet demmach die Lebensschwäche nicht dar und Sing!) hat ganz reibt, wenn er die Ausscht ausspricht, dati sie siellisch als Verlegenheitsdiagnose der Leichenschauer aufzuhzen ist, insbesondere, wenn sie, wie in den meisten Pällen, nicht vom Arcie eingetragen ist. Sie begreift ferner hinzig die meisten an mangelhafter Ernährung und Pflege gesterhenen Kinder in sich. Die Verlegenheiten, welche die Rabrik "Lebenschwitche" der medicinischen Statistik bereitet, haben wohl dazu geführt, was sonst bei keiner andern Todesursache der Falli ist, daß man ein antleres Merkmal für den Begriff suchte, daß man den Begriff Lebenschwäche nur zuließ für die innerhalb eines bestimmten Zeitramzes gestorbenen Kinder, also für die innerhalb der resten Woche oder innerhalb des ersten Monats verstorbenen Kinder, an daß die nach dieser Frist verstorbenen gar nicht mehr in die Rubrik-Lebenschwäche" gebracht werden konnten.

Ans dissen eben vorgebruchten Ursachen ist es nunmehr ohne weiteres verständlich neum die zahlenmößigen Angaben über die Lebensschwäche als Todesursache, so ungeheuer weit differieren. Entnehmen wir doch einer Zusammenstellung von Eröss, die 17 Städte betrifft, daß die Zahl der an angehorenen Lebensschwäche gestorhenen Kinder zwischen 0-25 his 10-7%, der lebendgeborenen Kinder schwankt. Die niedrigste Zufer ist für Neupel, die höchste für Prag ungegeben, als Durchschnitt samtlicher Städte orgab sieh 1-61, im allgemeinen waren die 4%, übersteigenden Ziffern verberrsebend.

Was Frankfurt betrifft, so wurde früher die Statistik in der Weise gehandlicht, daß in die Lasten nur die Kinder als an "Lebensschwärbe" verstorben eingetragen wurden, die unserhalb der er eten Worke gestorben waren. Das geit his som Jahre 1891, von da ab wurde der Begriff auf die im ersten Manat gestorbenen unsgedelnd, von 1898 ab auf die en

ersten Jahre gestarberen.

Auf 1000 Geborene starben 1872/81/23/7, 1882/91/21/7 und 1892/1907/27-14 Kinder an Lebensschwäche. Verglichen mit der Sterblichkeit an Lebensschwäche in anderen Leindern und Stellten ist die Frankfürter Ziffer eine sehr niedrige, betrag sie doch in Proußen 1901/42/5, in den sieben besöllkertsten Bundssstaaten und in Hamburg, Besmen und Coburg-Gothn? 1902/31-48. Noch niedriger wie in Frankfürt ist diese Sterblichkeit in der Provinz Hossen-Nassan, wo sie 1905/nur 20 beträgt? In den 58 im "Statistischen Jahrbuch") deutstker Städte" angeführten Städten schwankt die Zahl der an Lebensschwäche

Sing, Jahresbericht über die Kreichungtstadt Ube w. D. new. Viertelinherreien? für affentliche Gesamilieitspflage. 1897, S. 761.

² Das Destreile Reich in demographischer und statistischer Berichung. S. W. 5. Bedertrabetatischer Mitteilungen aus dem kampilehen Gestaffentrant. Band 31, S. 115.

^{1/} Statistication Johnston's describer Schitz, 1905, S. 70.

gestorbenen zwischen 210 (Planen) und 6-0 (Metz) zuf 10,000 Einwohner. Frankfort a. M. weist mit 8-0 eine vergleichsweise sehr niedrige Zitfer auf.

Von den im ersten Monat verstorbenen unterlagen der Lebensschwarhe 63:61%. Eine anffallend bebe Zahl, ermittelt doch Eröss aus
seinen sich auf 17 Gruberidte beziehenden Berechnungen, daß 54% der
im testen Monat gestorbenen Sänglinge an Lebenschwäche zugrunde
geht, und weist er doch darzuf him, daß auch diese Zuhl eine viel zu
höhr ist, weil bei den Schtionen Neugeborener festgestellt wurde, daß
der unentwickelbe Zustand als Todesursache anderen Krankheiten gegentiber eine untergeordnete Rolbe spielt.

Die Lebenschwiche rufft die Neugeborenen meist bereits in den ersten Tagen und Wochen binweg. 27:74%, sämtlicher an Lebensschwäche gestorbeiten Kinder starben innerhalb der ersten vierzehn Tage. 15:88 in der dritten und vierten Woche, etwa 96%, im ersten Monat. Diese Zahl weist einen erheblichen Unterschied gegenüber der Augube von Erwaauf, dab ungefähr 80%, der an debilitas congenita gestorbeiten auf die Sönglinge, wolche unter einem Monat alt wurden, entfallen und 20%, unf die über einem Monat alt gewordenen, sie stammt dagegen mit der Angabe von Silburgleit! über die Sterblichkeit an Lebenschwäche in 98 preußischen Stadten von über 20.000 Enwohnern für 1890/91 überein.

Von Einfluit auf die Lebenstähigkest der Kinder sind Tranksucht, Syphilis, Tuberkalise und Schwäche der Eltern, spezielle Misstände und Schrödlichkeiten, die auf den matterlichen Organismus direkt einwirken, wie schwere Fabrikarbeit, das die Gesundheit antergrabende materielle und uttliche Elend, Unehrlichkeit, endlich Ausschweifungen aller Art. Wie weit diese Momente in Frankfurt wirksam sind und die niedrige Ziffer der Sterblichkeit au Lebenschwäche bedingen, darauf wird im folgenden Abschnitt disser Arbeit einzugeben wein.

b) Die ansteckenden Krankheiten.

Von diesen kommen in Betracht Blattern, Masern, Scharlach, Diphtherie, Kenchlusten, Rose, Influence, Typhus, Rahr, Meningitas, Genickkrampf, Tuberkulser, Alle diese Krankheiten sind für die Stechlichkeit der Sänglinge nicht von erheblicher Bedeutung. Von 100 gestorbenen Sänglingen sind in Frankfurt in 1000—1907 nicht nicht wie 5—6 Kinder an diesen Krankheiten gestorben. Denn such für diesenigen son den genannten Krankheiten, welche das Kindesalter mit Vorliebe befällen, wie Scharlach, Masern, Diphtheste und Keuchhusten, sind die Kinder vorwiegend erst dann empfänglich, wenn sie das Sänglingsalter überschritten haben. Am meisten gefährlich ist den Sänglingen noch der Keuchhusten, sterben doch an disser Krankheit son 1000 lebenden

¹ Silherglatt, Über den gegenwirtigen Stand der Kindenterblichkeit, der Erreiejungen und fere Beitrichlung in den europhischen Großellichen Brighersche Rendichten 1805, S. 216.

Sänglingen 1902-1907 3-63, auf 100 verstorkene Sänglinge waren es 1905 1907 2-22. Die merkwürdige Talsache, daß an Keuchhusten überill mehr Midchen als Knahen sterben, ließ sich auch bei den Frankforter Singlingen in allen Perioden feststellen. In manchen Johren gehort auche wie die Hältte simtlicher an Kenchlussen verstorkener Kinder dem Sänrlingsalter an, wobsi bei dem Konchbusten noch zu berürksichtigen ist, daß diese Krankheit sehr oft den Anfall zu anderen schließlich zum Tode führenden Krankheiten (Laugementeindung) bildet und latziare als die unmittelbare Ursache des Todes aufgeführt sind. Nichst den Kenchhusten sind es die Manoru, die dem Stoglingsalter geführlich werden, denn die Erkrankung nimmt im ersten Lebenstabre siel bäufiger einen tödlichen Ausgang als später. Unter 1000 1892-1907 in Frankfurt geborenen Skuglingen befinden sich 2 zu Masern gestorbenene, unter 100 pestorbenen etwa 1-5. Wilhroad die an Masern und Kenchhusben zuerunde gegangenen Singlinge mithin einen erheblichen Prozentzatz sämtlicher un dieser Krankheit gesterbenen Kinder ausmochen, ist dies bei Diphtherie und Scharlach nicht der Fall, unter 100 an Scharlach gestorbenen Säuglingen befinden sich 1900-1907 nur 0:24, an Dightherse verstorbenen mind 9-06, imter 1600 behenden Staglingen versturben 1902-1907 0:09 an Scharlach und 0:04 an Diphtheris. Der Rückgung der Diplatheriesterblichkeit seit der Anwendung des Heilsorums ist übrigens auch bei den Sänglingen nachweisbar, denn während 1872-1881 von 1000 lebendgeberenen Kindern noch 07 Sänglinge starben, waren die entsprechenden Ziffern 1892-1907 0-01.

Eine besondere Stellung unter den Infektionskrankbeiten nehmen die Blattern im Sünglingsalter ein, dezn, wo der Impfewang fehlt oder nur lössig durchgeführt wird, werden zu Zeiten von Poekenenidemien die Sänglinge besonders blistig orgriffen, da in diesem Alter die Empfinglichkeit für Blettern eine besonders große ist. In Frankfurt ist seit über 100 Jahren die Impfung eingeführt und infolgedessen haben im letzten Jahrhundert die Blattern nieuwils eine besondere Bedeutung erlangt. speziell un Säuglingsulter spielen sie beine Rolle, so daß sie für diese Statistik kaum in Betracht kommen. Dasselbe gilt für einige andere Infektionskrankheiten wie Ross, Typhus, Influenza, Genickstavre und Ruhr. Etwas mehr Intercos im Sänglingvalter beamsprucht die Tuberkuloxe, namentlich seit den Untersichungen Belirings, der festgestellt haben wollte, dats die Tuberkulose hauptsüchlich im Stuglingsalter erworben wurde und daß die Bekömpfungsmaßnahmen demmels bereits in diesem Alter emzanetzen hätten. In der Frankfurter Statistik finden wir die Tuberkulose unter verschiedenen Bezeichnungen angeführt, als Taberkulose schlechthin, dann als galoppioronde Schwindsucht, als Laugens schwindsucht, als tuberkulöse Hirnhautenteindung und als Tuberkulose niederer Organe. Nach den Berschaungen Varrentrapps waren 1851-1866 auter 100 versterberen Sänglingen 3-3 au Tuberkulose verstorlen. 1900-1907 waren enter 160 verstorbenen Säuglingen 6-78 unter Todoversache stalierkulten Hirnhautentzündung und unter der Todovareas be "Langenschwindercht" 1984, also casemmen 1992 als an Tuberkolose varstorbene verzeichnet.

Auf 1000 bebeudgeberene Sänglinge starben 1872 an galoppierender Schwindsucht 0:10 männliche Sänglinge, an inberkubiser Hirnhautentzündung 12:33 männliche und 3:27 weibliche, an Lungenschwindsucht 3:08 und 6:55. 1898—1902 starben an Tuberkubise anderer Organe 1:5 und 2:0, an Lungenschwindsucht 2:0 und 2:0 1892—1907 starben ohne Ausscheidung des Geschlichtes 1:7 an inberkubiser Hirnhautentzündung und 0:18 an Lungenschwindsucht. Man erhält durch diese Zusammenstellung die Empfindung, als ob die Tuberkubise unter den Sänglingen in den litzten 30 Jahren in Frankfurt abgenommen habe.

Zum Vergleich über die Hänfigkeit der Tuberkulosssterblichkeit im Sänglingsalten führen wir noch einige Daten an. Es starben in Berlin an Tuberkulose 1875—1877 2% auf 1000 Lebendgeborene, 1895—1896 1-8 %, in den siehen bevolkertesten deutschen Bundesstaaten sowie in Bremen, Hamburg und Coburg-Gotha 1 1892—1894 2-37, 1902—1904 2-62, in

Preußen 1505 3:38 männliche, 2:89 weibliche Säuglunge).

Vergleichonde Betrachtungen über die Häufigkeit der Sterblichkeit an austeckenden Krankheiten im Säuglingsalter ermörlicht eine Tabelle. die sich in dem Außenze über die "Sterhlichkeit nach Todesursachen und Alterklassen der Gestorhenen sowie die Selbstmorde und tödlichen Verungbickungen im preudischen Staat wahrend des Jahres 1892. finder! In dieser Tabelle ist die Sterbsziffer nach einigen wichtigen Vodesursachen auf 10,000 Lebende in den 16 Stadten mit mehr als 100,000 Einwohnern berechnet und nach Albersklassen der Gestorbenen für die Jahre 1876, 1881, 1894 and 1891 angegeben. Wir haben danach die Durchschnittssterblichkeit in den 16 Städten sowie für die Stadt Feankfurt in der genannten vier Jahren für Scharlach, Diahtherse, Kouchhusten und Tuberkubise berechnet und finden, dati die Sterblichkeit für Scharlach auf 10.000 Kimler unter einem Jahre bei den 16 Stödten 942, bei Frankfurt 4:15, für Diphtherie 29:28 und 28:9, für Kenchhusten 56:41 und Mc83, für Tuberkulese 56:56 und 70:37 betrug, Mit Ausnahme der Tuberkulose ist demnach die Sterblichkeit in Frankfurt an den Infektionekrankheiten geringer gewesen wie bei dem Durchschnitt der 16 Großstädte.

c) Die Krampfe.

Eine dritte wichtige Krankheitsgruppe im Sünglingsalter bilden die Kranepie, Entfallen doch auf sie von 100 Sterhefällen von Kindern unter einem Jahre in Frankfurt in den Jahren 1850 bis 1907 7—10 Kinder, auf 1000 bebende 1649. Bei dieser Krankheit handelt es sich allerdings nicht um eine sinheitliche Gruppe, vieltwehr stellt der Begriff "Krämpfe-

Princing, Die Kushenterblichten in Stall, und Land. Jahrbach für Nationalikazenie und Stalintik. 75, ITI. Polys. Bund. 20, S. 686.

⁷⁾ Das Deutsche Reich in gewandbettieber Berichung, S. M.

⁹ Pecalische Statistik, Band 199, S. 10.

⁶ Pemfercia Statistic Rand 132, S. XX.

nur ein Senatom dur, und gwar ein Hirmsymptom. Die Ursache der Keimofo können Hirnkrankhoden och oder Infektionskrankheiten wis Schorlach und Longonentzündung oder auch Magendarnkrankheiten, gerale loizterer Kracklojtsgruppe dürften vide Todosfille zuzurechnen sein, die unter der Todesursache "Krämofe" rubriziert worden. Vergleichende Darstellungen der Sterhlichkeit un dieser Krankbeit und daher besteulers schwierige, da dem subjektiven Ermessen, was als Krampfe begeichnet werden mill, ein besonders greifer Spielmum gehauen ist. So ist as night on antscheiden, went im Jahre 1872 in Frankfürt and 1900 Lebendreborens 28:77 Stauffage natmilichen Geschlechts und 21%3 weiblichen Geschlorhts gesturben sind, 1898-1902 dagegen 215 and 160, ob es och hier um eine wirkliche Afmihue der Sterblichkeit an Krimpfen handelt oder um eine genouere Abgrenning dos Krankhestsberriffes. Eine Abnahme wurde nuch anderwirts wahrrenommen. In Baden spielten die Krämpfe frifter in der Sterblichbeitsstatik eine solche Rolle, daß nahere bei der Hillte sümtlicher repetorbenon Sänglinge die Todesursache Krämpfe sich verzeichnet findet. Ganz allgemein wurden die Darmafiektionen mit Krämpfen identifiziert, im Laufe der Zeit hat sich die Kenntnis darmier etwas verbreitet, deshalb sicht man die Zahlen für Krämpfe abnehmen, welch-Zahl von 462 auf 100 gesterhene Sänglinge in 1877-1880 auf 272 in 1891-1885 zurückging, die Zahlen für Darmerkrankungen eicht man dagegen umehmen. In Berlin starben von 1000 Lebendgeborenen 1875-1877 61/2 an Krimpfen, 1895 - 1896 22/3 and 1901 15-0. Die Krimpfe sind als Todesurinche vorwiegend in der ersten Hählte des Sänglingsalters wirknam. 16-63%, sämtlicher an Krämpfen versterbenen Kinder des ersten Lebenspalices sturben bereits im ersten Lebensmonat und 70% im ersten Lebenshallstalte. Untw. den im ersten Morat verstorbenen Säuglingen bilden die Krämpfe but 10 %, die Todesursache, in Bayern 1867-1879 34%, in Baden 1896-1890 bei 37%. Man sieht auch hier wieder, welch große Vorliebe gerade in Stiddestschland dem Begriffe Krimpée, auch Fraisen oder Gickter genannt, entgegengebracht wird.

Was die Verteilung der Todesfülle an Krämpfen über die verschiedenen Jahreszeiten unlungt, so ist die Sterblichkeit an Krämpfen in Frankfort am geringsten im Herbste. Das Litt sich leicht dadurch stklären, dall im dieser Jahreszeit auch die Sterblichkeit an Magenfarmkrankbeiten und die der Erkrankungen des Atmungsapparates am geringsten ist, von welchen Krankbeiten wur ja geseiten haben, daß sie die

Sterblichbeit an Krampfen beemtlussen.

d) Die akuten Erkrankungen der Atmungsorgane.

Was diese betrifft, to betrag der Anteil der an Luftrührenkaterik gesterbenen Sauglage an der Gestantsterblichkeit zwischen 6:11 im Jahre 1876 und 2:78 m den Jahren 1900—1907, der an Langementzundung gesterbenen zwischen 9:5 in 1851—1866 und 5:15 in 1881—1890, um beiden Krankheiten zwischen gestechen 9:22 und 15:08 auf 1000 betonfgeberene Sänglinge, 1872—1881 starben an Bronchitis S.1, 1898—1902 5-6 männliche und 1-2 weibliche, 1892—1997 ensammen 5-92. An Lengenentzindung starben 1872—1881-1992, 1892—1997-1992, an beiden Krankbeiten ensammen starben 1872—1884-1893 und 1892—1997-19922. Es ist demnach ein Rückgang in der Sterblichkeit der akuten Erkranksagen der Laftröhre zu verzeichnen, dagegen eine Zumänne der Sterblichkeit an Langementzindung.

Wie schon oben bersorgehoben, sind für die akuben Erkrankungen der Atmongsorgane hamitalichider Nachwinter und die Frühlingsmounte von unchteiliger Wirkung; die Kurve der Sterblichkeit erreicht thren medrigsten Stand im Herbst, steigt dann vom Novombes an ständig his zum Beginne des Sommers, ein Abfall erfolgs erst vom Mat zum Juni, worant sin wateres Sinken his zum Oktober und November folgt. Was das Lebenalter anlangt, so verteilt sich die Sterblichkeit an Bronchitisgienlich eleschmäßig auf die erste und zweite Hälfte des ersten Lebensiahres, dagegen wird von Lungeneutzundung das zweite Lebensuhr stärker befallen = 5996 gegen 1000 im ersten Lebendhalbjahr, die Zahl an Todesfällen an Langementzfindung steigt bis zum sierten Lebensmonat, wogegen durch Bropchialkatarrh der aweite und serbste Lebensmonat am meisten geführdet ist. Die Häufigkeit der Todesfälle an entrandlichen Brustkrankheiten wird bedingt durch die geographische Lage, klimatische Emfinese, soziale Verhilltasse und dadurch, ob die Sänglinge mehr oder minder von Erkültungen geschötet werden. Diese Einflüsse bedingen es dall die Todosfille an entzündlieben Brustkrankbeiten bewiglich ihrer Hanigheit in verschiedenen Gegenden erholdich varieren und teilweise die Frankfarter Zahlen übertroffen werden. So ist die Sterblichkeit in Berlin an diesen Krankheiten 1901 27 auf 1000 Lebendgeborene gewesen, in Hamburg 1896 29:39,

e) Der Stimmritzenkrampt

Zie den Erkrankungen der Ahnungsorgane ist auch der Steiner eitwenkrampf un rechnen Unter 100 verstebenen Säuglingen bei fanden sich 1882—1890 5/25, 1891—1900 4/23 und 1901—1907 2/89 an dieser Krankheit verstorbene. Von 1000 ichendgeborenen Säuglingen der Jahre 1892—1905 waren 4/89 an Stimmertzenkrampf verstorben. Die Sterblichkeit in dieser Krankheit nimmt zu som ersten bis serbsten Monat, 55%, sämtlicher Todesfälle ereignen sich im ersten Lebenshalbjahr. Die naben Bezichungen zu den Erkrankungen der Respirationsbergane ergeben sich daraus, dall die Sterblichkeit in Hinsicht auf die Jahrespeiten bei beiden Krankheiten gleichmittig verlieft, dem sich beim Stimmertzenkrampf ist die Sterblichkeit am hiehaten im Winter und Frihjahr, am geringsten im Sommer und Herbet.

5) Die Magendarmkrankheiten.

Diese felden die wichtigste Gruppe unter den Erkrankungen des Sänglingsalters. Man recined zu üben den Magendarmkatarch, den Brechdurchfall und die Atrophie, das Ernährungszehränder. Während der Magendarukstarth das ganze Jahr auftritt, jedoch die Seinmermeniste bevorzugt, ist der Berehdurchfall die typische Seinmerkrankheit des Sänglings, Atrophie im meist die Folge vorausgegangener Magendarustörungen

and wird demasch mit Rocht in diese Gruppe einbezogen.

Nach Tabelle XXXIV erlagen 1851-1866 in Frankfurt enter 100 verstorbenen Sänglingen 45-6 an Magendarakatarrh und Atrophie: 1901-1907 dagegen nur 39. Dasse Krankheiten, respektive ihr todlisher Ausgang hat demnach in diesem Zestraum abgenammen. Das ergibt sich auch aus der Berechnung der Sterblichkeit auf 1000 Lobendgeborene. nich der 1892 - 1907 im Magendarmkrankbeiten 374, im Brechdurchfall 112 and an Atrophae 17/7, gasammen also 69 an diesen Krankhesten starten, dagegen 1872-1881 75 and 1882-1991 73-8. Im cesten Lebenshalbeihr ist besonders der Z., 3. und 4. Monat gefährdet, starben doch im ersten Ledenshalbijahre über 80%, der an Magendarmkrankbeiten verstorbenen Kinder, im zweiten Lebenshalbfahr dagegen nur etwa 20%. In den Sommermensten Juli und August bis in den Septender hinein sind diese Krankleiden den Singlingen in dem Maße gefährlich, datt 50-70 sandlicher Todoslölle an Magendarukrankheiten auf diese Monate fallen. Dan die Sterbhehbeit der Sänglage an Magendarukrankheiten in Frankfort recht niedrig ist, orgibt ein Vergleich mit anderen Städten. In Berlin starben 1875-1877 an Brechburchfall, Diarrhöe und Atrophie and 1000 blundgeborene 136 Sünglinge, 1895-1898 51 and 1901-1905 79. In 66 doutschon Stielten mit über 50,000 Einwohnern starben auf 10,000 Emwooner zwischen 41/3 (Chemnitz) und 8/9 (Schöneberg). Frankfurt nimmt hier mit 13-2 den sechstbesten Platz ein.

g) Die hereditäre Syphilis.

Was endlich die angelorene Syphilis anlangt, so ist diese Krankheit in der Atologie der Sänglingssterblichkeit von keiner erheblichen
Bedeutung, war doch nur bei 1-25%, der verstorbenen Sänglinge die
Todesnrosche Syphilis angegeben. Unter 1000 Lebendgeborenen starben
1872—1881-18, 1882—1891-24 und 1892—1907-2-45 an dieser Krankbeit. Es darf jedoch nicht vergessen werden, daß absiehtlich oder unabsolullich perade hier oft nicht die richtige Todesnrosche eingetragen und
vielmehr die an hovoditärer Syphilis verstorbenen Sänglinge unter die
Rubrik "Ledenssehrüche" eingetragen werden. Auch ist daren zu er
sinern, daß ein erheblicher Teil der Frühgeburten sowie der Totgeborten der ungeborenen Syphilis zur Last fällt. Die angeborene
Syphilis biteit vorwiegend die Kinder in den ersten Lebensmonsten
nabern 80%, der in Lucz gestorbenen Kindern gebörten den ersten rier
Lebensmonaben un.

In Preußen starben von 1900 lebenden Kindern des ersten Jahres nur 0-15 Knaben und 0-42 Middhen. Die über den Durchschnitt lanausgelende Sterbeziffer Frankfurts erklärt uch unschwer daraus, dall die Syphilis sorwiegend sine Krankbeit der studtischen Bevülkerung ist.

IV. Die Ursachen der niedrigen Sänglingssterblichkeit in Frankfurt a. M.

1. Allgemeines.

Auf das Zustandekommen der Süuglingssterblichkeitzeiffer wirken sehr zahlreiche und verschiedenartige Ursuchen ein, deren Ergründung nunmehr Aufgabe des folgenden Abschnittes sein soll. Das Endergebnis des Zusammenwirkens verschiedener ginstiger oder ungunstiger Momento ist es, daß die Säuglingssterblichkeit eines Landes oder eines kleineren Gebietzteiles schließlich eine hohr, metthere oder kleine sein wird. Ob das eine oder das andere der Fall ist, ergibt sich aus dem Vergleich der Kindersterblichkeit des in Frage kommenden Gebietes mit anderen übnlichen Gebietsteilen.

So können wir die Sänglingssterblichkeit von Frankfort a. M. mitder anderer deutscher Städte durch folgende Tabelle vergleichen.

Tubelle XXXXII.

Auf 100 Lebendgeborene treffen 1905 Gestorbene unter einem Jahre.

| Liegnitz 28-6 (25-5) () | Frankfort a. M. 178 (286) |
|----------------------------|------------------------------|
| Frankfurt s. O 30-6 (33-8) | Hannover 165 (254) |
| Posen 292 (318) | Lübeck 168 (298) |
| Zwickau 201 (252) | Wiesbaden 157 (361) |
| Chemnita | Charlottenburg , , 156 (221) |
| Stottin | Darmstadt 15-8 (26.7) |
| Spandau 26-2 (27-5) | Bochuta |
| Görlitz . 25/8 (24/6) | Essen . 150 (414) |
| Nürnberg 25/8 (36-1) | Gelsenkirchen 114 (b2-71) |
| Angshurg 25/2 (29/2) | Barmen 143 (310) |
| Berslan | Schöneberg 137 (231) |
| Königsberg 24-7 (29-6) | Crefebi (25-6) |
| Danzing | Cassel 184 (27-7) |

Von den 56 deutschen Städten mit über 50,000 Einwehnern sind auf der einen Seite die 13 Städte mit höchster Säuglingssterblichkeit verzeichnet, auf der andern die 13 Städte neit der niedrigsten Zefor! Frankfurt steht hier mit einer Storblichkeit von 173 auf 100 Lebendgeborene an der 13 günstigsten Stelle. In den folgenden Jahren hat sich die Ziffer nach bedeutend verbensert, sie betrug 1906 145 und Frankfurt a. M. räckte damit unter 58 deutschen Städten mit über 50,000 Einwehnern auf den fünfibesten Platz, 1907 fiel die Säuglingssterblichkeit weiter auf 138. Aus diesen Zusammenstellungen ergibt sich, daß die

⁵ Die einzeldenmerten Zahlen eine die Gebertenffern und 1800 Einschner, die Säuglingeierhücklichenffer für des Reichstereinschnitt beträgt 200, die Geberteite 200.

⁷⁾ Statistisches Jahrleich deutscher Stüdte, XIII, Julegung, S. U.,

Staglingsserblichkeit in Frankfurt als eine niedrige zu bezeichnen ist. Nun mult nan allerdings bei den größeren Stadten zunkehat feststellen. ob die Stuglingssterhlichkeit eine reelle ist und nicht vielmehr teilweise eine scheinbare, beeinfath durch die Wanderungsbewegung, durch welche entweder die Zahl der Gestorbenen zu niedrig oder die Zahl der Gehorenen zu hich orscheinen kann. Es ist zu hertickeichtigen, daß ein Teil der gehorenen Kinder hald meh der Geburt nich auswärts gebracht wird und dort stirbt, anderseits kranke Kinder von auswärts in die städtischen Spitäler eingeliefert werden. In ersterem Falle wird die Sterlibehlestsriffer der Sünglinge im Verglesch zu den Gehnrten erniedrigt, in letzterem Falle digegen ungebährlich erhöht. Es weist femer Würzehurg darud hin, daß zahlreiche ehellehe Sünglinge während der Sommerszeit aufs Land gebracht werden, wa ihre Angehörigen Sommerwolung nehmen. Das betrifft jedoch nur die begitterten Klassen, bei welchen die Kindersterblichkeit an and für sich eine nur geringe ist, und kann also hier außer Betracht bleiben. Auch die Einlieferung von kranken Kindern von auswirts in die stildtischen Krankenhünser spielt wohl keine solche Rolle, daß dadurch die stidtische Sterbeziffer in besonderem Malle Incintlant wird.

In Betracht zu ziehen verbleiht noch die Verbringung der Kinder buld mich der Geburt auf das Land, Diese ist allerdings imstande, die Sterbeziffer zu beeinflusen. Es handelt sich dabei fast ausschliefflich um ancheliche Kinder, die bald nach der Geburt nach auswarts gebrucht werden, also gernde in einer Zeit, we ihr Leben am meisten gefährdet ist. Es kommen hier zunkehst die Kimler in Betracht, deren Matter in der Stadt wohnen, dann aber auch solche, von deren Müttern zum Zwecke der Enthindung die Studt aufgesucht wird und welche dann mit ihren Kindern nach der Entbindung die Stadt wieder verkosen. Die Kinder werden zur Pflege meist in benachbarte Landorte gebracht und se kommt es, dall die Umgebung der Stildte mit diesen selbst hinsichtlich der Sunglingesterblichheit in einem engen Kontakte stehen. Die Sterblichheit anchelicher Sänglinge ist desludb in violen Großstlidten höher, als der Vergleich der Zahlen der Lebendgehorenen und Gestorbenen ergibt, Man kennt diese Gratistadte, welche durch Abschiebung mehelicher Kinder in die berachburten Landkreise deren Säuglingssterbeziffern ungebührlich erhöhen. Es gehören dam a. s. Berlin, Köln und Wiesbaden, Sterben doch z. B. im Landkreise Harburg infolge der Abschiebung von Hamburg and Altera mehr unchehebe Kinder, als dort geboren werden. In anderen Stoftkreisen läßt sich bestiglich der Sterhlichkeit kein seleidlicher Einflaß suf die benachbarten Landgemeinden erkennen,

Was Frankfurt betrifft, so wird diese Stadt von einigen Antoren zu den Städten gerochnet, bei welchen durch Abschiebungen der unebslichen in die Umgebang die Zeffer der Sänglingesterblichkeit verkleinert wird.

So von Würzburg 1), der dies aus der bedeutend erhähten Sterblichkeit der Sänzlinge der Umgegond schliedit.

[&]quot;I Witchite; Arbeites am den kannticken Benachstront, H. S. MI.

Es starben nimlich in 1875-1877 auf 100 Geborene

| | La des Studt Prankfust | In den Landpeneinden |
|------------|------------------------|----------------------|
| elieliahe | 15:(1 | 2142 |
| unebeliche | 2740 | 74:05 |
| | Zusammen , 16:70 | 29:30 |

Zu diesem Resultate gelangt auch v. Firks). Er führt die hohe Sterblichkeit der Unebelichen im Kreise Hanna auf die Stadt Frankfurt zuruck; es betrag nändich 1875 –1882 im Stadtkreise Frankfurt die Sterblichkeit 860, während die im Kreise Hanna sich auf 1903 belief.

Dempogenüber betont Bleicher?, das die anserordentlich niedrige Kindersterblichkeit Frankfurts nicht eine durch lokale Eigentunlichkeiten, wie zahlreiche Unterbringung der Pilegekinder in die Nachharorte, erklärt werden kann. Nathräich denkt auch memand darau, eine medrige städtische Sterblichkeitsziffer etwa ansochließlich dem Verbringen son Sünglingen nach answirts zuzuschreiben. Immerkin besteht ein Widerspruch zwischen den Angaben v. Firks und Würzburgs einerseits und Bleichers ambrerseits, der aber anschwer aufgeklärt werden kunn, und zwar durch die Verschiebungen des Verhältnisses des Studtkreises zum Landkreis infolge der Eingemeindungen, Die Zahlen Würzburgs stammen ous einer Zeit (1877), wo die Eingemeindung Bornheims noch nicht erfolgt war. 1895 warde Bornbeim omverleibt, 1900 Oberrad, Niederrad und Seckbach. So mußte nach und nach, obwold in der Verbringung der unehelichen Kinder in diese Orte keine Anderung eingetreten war, die Sterblichkeitsniffer der Vororte zu ungunsten Frankfurts sich bessern, denn die in Frankfart geborenen Unebeliehen starben nun nicht nehr in den zuns Landkreise gehörigen Vorseten, sondern in den pumuehr zur Studt selbat gehörigen Begirken. So betrug 1890-1891 die Kindersterblichkeit im Landkreise 22% gegen 204 im Studikreise, sie sank dagegen 1894 auf 1976 pegen 15% in der Studt. Die Sterblichkeit auf den Landorten war nummehr viel günstiger, wie die im Frankfurt selbst, weil sie nicht mehr durch die städtischen Säuglinge belastet wurde. Die erhöhts-Singlingssterblichkeit der Frankfurter Upehelichen, die früher in den Ziffern des Landkreises michorweisen war, kommt beute in den städtischen. Bezirken Bornheim, Bockenheim und Niederrad zum Ausbruck, Insofern dürfte Rleicher zuzustimmen sein, dalt eine zahlreiche Unterbringung von Pflerekindern in die Nachharsete nicht stattfindet.

Haben wir festgestellt, daß die niedrige Sänglingssterblichkeit in Frankfiert nicht in neumenswertem Malle durch anbere Umstände bedingt

v. Purku. Die Zeit der Gebertes und der Sterblichkeit der Sinder mithemal des I. Erbensjehren Zeitschrift des Säniglich peraläusbes statistischen Barcam, XXV, S. 140.

h Bleicher, Statistische Herchwillung der Stadt Frunkfeit a. M. H. Teil, 1995, S. 271

ist, so gilt en nunmehr, mit Beziehung auf Frankfurt die eigentlichen Ursachen zu wurdigen, welche für das Zustandekommen der Säuglings-

sterblichkeitsziffer erfahrungsgemäß von Bedoutung sind.

So vielgestaltig dieselben auch auf den ersten Blick sind, so lausen sie sich doch zunächst zwanglos in zwei Grupuen rabrizieren, erstens in Ursachen, die im Kunde seibst liegen, die wir als anthropologische oder endorene bezeichnen möchten, und zweitens in solche, die von anden auf dasselbe einwirken, die exogenen. Zu den ersteren gehört die Konstitution und die Widerstandsfähigkeit, die os demusch den äußeren Euriläissen entgegensetzt, zu 2 des gesanzte Milieu, in der es hineingeleeren wurde, also die klimatischen, sozialen, wurtschaftlichen und kulrurellen Verhältnisse, die ex empfangen, also die Wohlstandsverhältnisse der Eltern, der Zivilstand, die Pflege und Emilirung, die es erwartet, die Wohnungsverhältnisse und die Geschwisterzahl spielen eine Rolle. Alle diese Stiologischen Momente stehen in inniger Wechselwirkung in der Weise, stall ungünstige Momente durch gunstige paralesiert werden können, daß die von einer Seite kommenden Lebensbedrohungen ausgeglichen, ju sogur überkompensiert werden können; summieren sich mehrere ungünstige Verhältnisse, so wind hierdurch natürlich auch ein ungunstiess Endreenhat erzielt werden.

Es wirken demanch sohr rahlreiche und verschiedenartige Ursachen zum Ergebnis des summarischen, statistischen Endresnlistes mit, deren Ergrindung durch sergeame Anwendung der geographisch-statistischen Methode und deferenzierende, statistische Ursachenerforschung auf den

Leab zu rücken ist, wie dies u. a. von v. Mayr verlangt wird),

2. Die angeborene Widerstandsfähigkeit.

Ein normal entwickeltes, ansgetragenes Kind, mit einem Durchschnittsgewichte von 6-7 Pfund, versucht, wenn es nicht mit einem -chweren, lebensbehindernden Bildungsfehler behaftet win sellte, den nach seiner Geburt von außen auf as einwirkenden Schädlichkeiten zu trotzen. Diesen Kindern steht eine an Zahl nicht unerhebliche Gruppe anderer gegenüber, die von vornherein lebensschwach mit einem Gewicht son 4-5 Pfund oder noch weniger geboren werden, die oft nicht ausgetragen sind, sondern bereits im 7, oder 8. Monat der Schwangerschaft das Licht der Welt erblicken. Die Ursachen der Lebensselswäche der Fruhgeburten sind bereditäre Verhältnisse, das Kind ist schwach gehoren infelge des schwichen Gesundheitszustandes seiner Erzeuger. Zu diesen Schwächernstärden und zu eihlen: Alkahulinnun, Genehlschise krankheiten, Prostitution der Matter, dam die Gesindleit untergrahendes, materielles and sittliches Elend, Tuberkulose, Skrofulose, Animis. The Animie und Schwäche der Mutter kann durch verschiedene Krankheiten herrergerufen werden, oft hat sie ihre Ursache in sozialen Verhaltmanen: Schwere Arbeit, augenupende Ernührung. Mangel an

^{1,} v. Mayr, Beritteringestationk, 1891, 8, 280,

Schouing während der Schwangerschaft. Namentlich schwere Fu brikar beit und Arbeit mit giftigen Substanzen wirken schwäckend auf die
Nachkemmenschaft. So erklärt es sich auch, daß Lebensschwäche des
Kindes besonders häufig bei den Unchelischen angetroffen wird, bei welchen
Mangel an Schouung während der Schwangerschaft und seelische Erregungen, wie Kummer, Soege und Scham, zusammenwicken, nur der
Lebenskraft des Kindes schon im Mutterleibe berahtmestzen, Genau dieselben Umstände, welche die angeboswen Lebensschwäche der Kinder erzeugen, bewirken, wenn sie in verstärktem Maße wirksam sind, daß die
Kinder überhaupt nicht lebend zur Welt konnten, sie sind die Uruschen
der Totgeburten — Totgeburten und Lebensschwäche stehen demnach in
engen Beziehungen, und, wu die Zahl der an Lebensschwäche gestorbenen
Kinder eine hobe ist, da ist such die Zahl der Totgeburten keine
geringe.

Aber auch die Lebensschwäche als endogene Tedesursache kann nicht für sich absolut betrachtet werden, das Los des lebensschwachen Kindes hängt mämlich noch viel mehr sie die des vollkelitigen Kindes son den findleren Bedingungen ab, wie den sozialen Verhältnissen, in welchen seine Erzeuger leben: findet es eine sorgfültige Pilege und Ernthrung, so sind die Chancen matürlich bedeutend größer, daß es sin Leben bleiht, gegenüber dem Proletarierkinst, dessen Erzeuger keine Mittel und oft auch kein Interesse daran leben, das Kind am Leben zu

erhalten.

Wir baben bereits früher festgestallt, daß die Sterblichkeit an Lebensschwäche in Frankfurt, im Vergleich mit anderen deutschen Stüdten eine niedrige ist. Das kann seinen Grund nur darin haben, daß die Momente, welche erfahrungsgemitö Lebensschwäche berbeiführen, in Frankfurt nicht in dem Maße verlinnden sind, wie in rieden anderen Stadten. Statistisch besein sich diese Momente: Alkoholtsmus, Syphilis, Tuberknisse jedoch sehwer erfassen und vergleichen. Was den Alkeholismus betrifft, so hat er in Frankfurt jedenfalls nicht die Bedeutung wie in München, wo die große Zahl der an Lebensschwäche gestorbenen Kinder, 114 auf 10,000 Einwahner in 1905, wehl dem Alkoholismus menschreiben ist.

Was die Fahrikarbeit verheimteter Frauen anlangt, so wurd diese in Frankfurt mur in sehr mittigem Umfang betrieben, im Gegensutz z. B. von Sachsen, so man z. B. für Planen die behe Sterblichkeit an Lebensschurliche, 21 auf 10,000 Einwohner, sohl auf das Konto der Pahrikarbeit der Frauen schreiben darf. Waren doch nach den Angaben der Fahrikinspektoren 1890 im ganzen Aufsichtsbezirk Wieshaden 1983 Frauen (serheimtete, verwitwete und geschiedene) beschäftigt gegen 18,487 im Aufsichtsbezirk Frankfurt a. Oder und 12,473 im Bezirk Breslan¹).

Die Beschäftigung der verkeirstetes Fraum in des Fabriten, Seudustet von Regishanst des Tanens, 1961, S. 256.

Die Einwirkung des Milieus auf die Säuglingssterblichkeit.

Wichtiger wie die endogenen sind die exagenen Ursachen des Sänglingssberblichkeit, Sie zerfallen in zwei Klassen.

Erstens in solche Ursochen, auf welche der menschliche Wille ohns Einflaß ist, das sind die Einflusse des Klimas, der Witterung, tellurische und geographische Verhältnisse, wie die Natureinflusse überhaupt.

Zweitens solche, die rom Menschen selbst bereitet werden: die

omialen, wietschaftlichen und kulturellen Einflüsse.

o) Einfluß des Klimas und der Witterung.

Damit mussen wir une um so eingehender befassen, als Bleicher in dem günstigen Klima, neben dem in den Wohlstandsvorhältnissen begründeten Momenten die Ursache der niedrigen Sänglingssterblichkeit in Frankfurt findet).

Tatsichlich steht ju der Einfluß des Klimas auf die Gesundheit der Mensehon und ihre Sterblichkeit, demmach auch auf die Sterblichkeit der Stuglinge, außer allem Zweifel. In der kalten und heißen Zungeben die Halfte resp. ein Drittel aller Geborenen bereits im ersten Lebensjahre, zumeist an Konvolksonen, wieder zugrunde. In der gemäßigten Zone ist in Ländern mit vorzugsweise kontinentalem Klima (Prenfier, Osterreich-Ungarn) die Säuglingssterblichkeit hihrer wie in Ländern mit relativ starker Küstenentwicklung, also mit mehr ozeanischem Klima. Eine Abhängigkeit der Säuglingssterblichkeit von klimatischen Faktoren scheint sich auf der Säuglingssterblichkeit von klimatischen Faktoren scheint sich auf den ersten Blick auch daraus zu ergeben, daß auf der Landkarte bestimmt abgegrenzte Gebiete hoher und medriger Säuglingssterblichkeit nachgewiesen und, und Wurzburg stellte den Satz auf, dab die Säuglingssterblichkeit sich in hohem Grade abhängig erweise von der geographischen Lage der einzelnen Teile. Innerhalb großer Gebiete ist sie je nach Ortlichkeit großen Schwankungen unterworfen.

Auch für Frankfurt ist es unrerkennbar, dab seine niedrige Staglingssberblichkeit in irgend einem Zusammenhang mit der geographischen Lage stehen mit. Denn man findet diese nicht allem in Frankfurt selbet, sondern auch in der Provinz Heisen-Nassau und dem Grobberzogtum Hessen, von welchen Frankfurt umgeben ist, und zuar nicht allem in den Städten, sondern mit geringen Ausnahmen auch in den Labükreisen.

Es testehl son heute allerdings Einigkeit durüber, daß dem Klims und der Örflichkeit burge nicht die Bedeutung für die Säuglingssterleichkeit zukomme, wie de ihm von Würzburg zugeschrieben worden ist, weil die Schäden, welche durch desselbe für das Kind erzeugt werden, durch entsprechende Pflege und Ernährung leicht kompensiert werden.

¹⁾ Obrigher, Statisticals Tambridge for Stadt Prinkruit is M. H. Tell, S. 27(

können, und es hat der Satz Preiffers!) Geltung, dan in allen Fällen, in selchen der Eitern den sozialen Verhältnissen trotzen können, die aus Ortlichkeit und Klima resultierenden Schädlichkeiten nicht wirksam werden. Nicht die klimatischen Faktoren sind zu in letzter Linie, welche die Geographie der Kindersterblichkeit bedingen, sondern untligebend sind die Eigentünlichkeiten und Lebensgewohnheiten der betredenden Besölkerung, ihre Wohlstands- und Beschäftigungverhältnisse, vor allem aber die Art der Ernährung, als die Kinder vorwiegend gestillt oder kunstlich ersährt werden.

Was Frankfurt anlangt, so ergibt sich aus den Zusammenstellungen Bleichers, daß Frankfurt und die umliegenden Provinzen nicht nur eine niedrige Sterblichkeits-, soudern auch eine niedrige Geburteziffer gemeinsum haben, und auch dieses Moment durfte für die geographische Abgrenzung von hohen und niedrigen Gebieten der Sauglangssterblichkeit von heher Bedeutung sein. Es wird darauf noch später emzugehen sein-

Wenn nam auch im den klimatischen Eigentümlichkeiten nicht die ent sich ei den die Ursache für die Verschiedenheit der Kindersterblichbat gesicht werden kann, und die klimatischen Gegensätze in einem Getetet wie Deutschland keine so große Verschiedenheit aufweisen, daß die Differenzen in der Mortalität didurch erklärt werden können, so sind doch in den einzelnen Landerstrichen klimatische Einflüsse und Figentünlichkeiten mitbestimmend für die Kindersterblichkeit und es ist daher nötig festzustellen, wie weit das Klima im einzelnen Fall von Bedeutung ist. Auch innerhalb Deutschlands sind die Gegensätze nicht unerhablich, man denke an das Klima von Hamburg, Berlin und Minchen, dessen Einfluß auf die Höbe der Sänglingssterblichkeit dieser Stidts wiederholt hoschrieben wurde. Die Elevation über dem Boden, die Niche der Ser, ton Flüssen und Gebirgen sind immerkin imstande, des Klima recht erbeitisch zu medefizieren. Ein sumpfiges oder raubes Klima ist auch für die Sünglinge ungesund.

Man hat aun versicht, die einzelnen metervologischen Elemente, aus welchen sich das Klima resammensetzt, gesondert dahin zu prüfen, zie weit sie für das Zustandekommen der Sänglingesterblichkeit von Bedensung sind. Was den Luftdruck, die Niederschlagsmenge, die Gewitter anlangt, so stellte sich beraus, daß kein Parallelismus zwischen diesen Paktoren und der Kindersterblichkeit besteht. Wohl aber besteht ein Zusammenhang zwischen Windbeschaffenheit, der Luftfeuchtigkeit und dem wichtigsten netervologischen Element, der Temperatur. Extreme Winterkälte sehadet dem Sängling, noch mehr aber extreme Sommerhatze, die Darmkatarrhe und Brechdurchfall des Sänglingsalters veranfallt. Daneben sind die häusigen und starken Temperaturschwankungen schodlich, wie sie vorsehulich in den Monaten des Überganges von der kalten zur varmen Jahrescoit bedingt sind. Die plötzlichen Temperaturschwankungen, weie die kalten und scharfen Winde geben Veranlassungen zu Erkültungen,

to Pfeiffalt, the prolementale and heisenable Sünglingertrelofetheir, Juliatuickey for Nationaliskonemic, Book 38, F. &

en Bronchankatarrien and Langenentrandungen. Auf diese Weise ist das Münchener Khain des Sänglingen besonders gefährlich. Viel intensiver wie die niedrige Temperatur wirkt die bobe auf den Sängling ein Besonders deletir wirkt andssernd gleichmäßige Hitze mit heher Lufztrockenbrit. Je höber die Temperatur und je weniger sich die Nachtabkühlen, um so verderblicher tritt der Einfliß der Sommerhitze zutage. Der Unberschied der Sommertemperatur zwischen Tagesmannum und -ninimum ist demnach von erheblicher Bedeutung. Das Wärmenimum drückt den Grad der nächtlichen Abkühlung aus und bobe Wärmemning and beneaders gefährlich. So zeichnet sich, worauf Finkelnburg zuerst langewiesen. Berlin durch böchste Minana im Sommer aus, niegends ist. so wenig Abbühlung an beitten Tagen im Sommer geboten wie in Berlin, well diese Studt vom Gebirge und son der See gleich weit entfernt ist. wegn mandmal noch die Wirkung des märkischen Sandhodens kommt. Dath, die Sommersterblichkeit der Staglinge in Dresden geringer ist wie in Leipzig, führt Prinzing!) auf die infelze der Lage an der Elle bedingten größeren nachtlichen Abkühlungen der Luft zuruck. Das gleiche ist auch in Munchen gogenüber Berlin zutreffend.

Über die klimatischen Verhaltnisse in Frankfart, soweit sie hier interessieren, gibt des Werk "Das Klima in Frankfart a. M.º) Auskunft. Es wird dort angegeben (S. X.), dati in bezug auf Rodengestaltung Frankfart sutlerst ginstig gelegen sei. Wahrend wurme Sad- und Steinstwinde und warme und feuchte Sädwestwinde und Westwinde freien Zutritt haben und dem sanitanstossenden Boden folgen, und raufe Noriwost-, Nord- und Ostwinde durch das Tamnageberge fernschalten oder doch in ihrer Macht gebrochen. Zweifelbes besitzen die durch das Gebirge, den Main und und seine Zuflüsse veranhalten miliegen Berge und Talwinde neben des Hauptwinden Einfluß suf die in gesundheitlicher Beziehung so wichtige Lafterneuerung der Stadt. Die mittlere Jahrestemperstur betrug für den Durebschnitt der fünfzig Jahre 1851—1900-9-7 Grad.

Die Frankfurter Gegend schließt sich anmittelbar an die wärmsten Gegenden Deutschlands an. Was die Jahresschwankungen der Temperatur anlangt, neben der mittieren Jahrestemprestur der wichtigste hössatische Faktor, als deren Mall man den Unterschied der Mitteltemperaturen des kaltesten und wärmsten Monats anzugeben pflegt, so betrug deser Unterschied in Frankfurt 1857—1892-19-17, in Köln nur 17-1, in Straßburg 19-5. Wenn man eine jährliche Wärmeschwankung von 20 Grad als Grenze zwischen dem limitierten und dem exzessiven Klima annimmt, so gehört das Klima Frankfurts noch zu dem limitierten, aber se begt dem exzessiven schon giemlich nahe. Es sieht zu 28°, unter dem kontinentiden, zu 72°, unter dem soganischen Einfini.

Das mittlere tägliche Witmentinmum betrag in den Jahren 1857 bis 1892 für die Monate Juli und August zwischen 125 und 148 in

b) Printing, Die Kindonischiebkeit in Staff und Lind, Jahrhach der National-Shanenie und Staffenia, 15, III. Print, Rand 20, S. 637-639.

²⁾ Ziegrian und Kenny, Das Klima von Frankfort, 1806.

Berlin dagegen 1895 zwischen 12:8 und 16:0, in München im gleichen Jahre zwischen 11:2 und 14:5.

Der Parallelierun zwischen der Höhe, der Vemperatur und der Höhr der Sterblichkeit der Kinder an Darmketerrhen läßt sich in Frankfart materlich auch leicht nachweisen. Ans den Zusammenstellungen Bleichers ergibt sich der Verlauf der Sterblichkeit an akuten Darmkrankheiten geradern als eine Funktion der mittleren Tagestemperaturen. Flugget) wies in einer Tabello auf die Abhängigkeit der Sanglingssterhlichkeit von der Autlenbemperatur hin, indem er die Sanglingssterblichkeit der Durchschnittstemperatur der heillesten Monate gegenüberstellte. Er fand, daß die hohe Säuglingssterblichkeit überall da vollständig fehlt. wo die Temperatur des heißesten Momats nicht über 166 hinzusgeht. So est die Durchschnittssterblichkeit in Schottland 11-9 bei einer Durchschnittstemperatur von 14%, in Schweden 135 bei 165, in Sachsen das gegen 26-3 bei einer Temperatur von 18-5", in Württemberg 35-4 bei einer Durchschnittstemperatur von 190°. Wir haben daraufhin die Durchschnittstemperatur des beitlesten Monats in Frankfort für die Jahre 1847-1903 ra ermitteln gesucht und die bemerkenswerte Taborche refunden, dafi sie in der Zeit von 1857-1880 relativ viel needrager gowesen ist, wie von 1880 an. Withrend in der ersten Periode die Durchschnittstemperatur des beidesten Monats zwiechen 18 und 163 war, eich nur ausnahmsweise über 17º erhöht, beträgt seit 1880 die Durchschnittstomperatur im Minimum 15-7 und bewegt sich von da aufsteinend bie zur Höhe von 2006. Der Sommer ist demnach in den letzten 25 Jahren in Frankfurt hedestend beitler geworden, was sich auch daraus ergibt. dail 1880 die mittlere Sommertemperatur für die voransgegangenen 25 Jahre 15:21° betrug, 1903 jedoch für den fünfzig übrigen Durchschnitt 18-5. Allerdings kommt en nicht allein auf die Höhe der Hitze, soudern auch but the Datter deradlen an. Was diese betrifft, so ist große Hittee in Frankfurt nicht von langer Dauer. Diesem Umstand sowie den nichtlichen Abbühlungen mag es zugaschreiben sein, daß Frankfort hinsichtlich der Sommersterblichkeit der Sänglinge, soweit klimatische Emfitsee in Betracht kommen, günstig abschneidet, Auch das Winterklima ist hier den Säuglingen günstig, die Kälte ist weder auferordentlich hoult noch von langer Daner, die erste Wärmeperiode tritt früher ein, kalte rauhe Winde fehlen.

b) Öffentliche Gesundheitspflege und Sänglingssterblichkeit.

Während die klimatischen und Witterungsverhältnisse eines Ortes in ihrer Beziehung zur Kindersterblichkeit an sich direkt nicht beziehtlibar sind, sind es im höheren oder geringeren Grade die jetzt zu behindelisden Faktoren. Von diesen betrachten wir zumächst den Stund der öffentlichen Gesundheitspflage einer Ördlichkeit liberhaupt. Denn es unterliegt keinem Zweifel, daß eine gute Beschaffenheit der

⁵ Fragge, Lebelneh der Hagiere, 1903, S. 624.

amitären Einrichtungen und die diedurch bedingte Abnahme der Sterllichkeit überhaupt nicht nur den Erwachsenen, sondern auch dem Kindesalter augute kommen und die Starblichkontzeiter derselben günstig beeinflussen muß, wenn sich dies im einzelnen auch nicht immer zahlenmillie meloseisen lafit. Die Beschaffenheit der Wasserversorgung, Abfalo, Städtereinigung, die Wohnungen, das Krankenhauswesen bummt hier in erster Linie in Betracht. Auf das Entstehen guter Krankenhäuser, der vorzüglichen Durchführung der Kanalisation, Straffenreinigung und Wasserversorgung führt Seutemann die rausde Abnahme der Kindersterblichkeit willrend der beiden lotzten Dezennen zurück!), Groth! konstation für Minchen, daß der allgemeinen samifaren Hebung der Stadt, der Schaffung der Horberellenwasserleitung, Kanalization, der Beschuffung gesander Wehnungen ein schebliches Verdienst an dem ständigen Bückgang der Sänglingssterblichkeit zukomme.

Auch die Frankfurter sanitären Einrichtungen befinden sich in einem guten Zustande und werden noch fortlaufend verbessert und vervollkommet, so dali Frankfurt als eine der gestndesten und sanberdes Städte der Wolt bezeichnet werden kann. Kanalisation mit obligatorischen. Azschinii der Häuser, Reinigung, Wasserversorgung und Wohnungsreiege sind als sorbiblich zu betrachten, und wenn all dies die allgemeine Sterblichkeitsziffer beraligwetzt hat, so ist es auch der Gesundheit der Sing-

linge angule gekommen.

Zwei Kapitel öffentlicher Gesandheitsadege sollen noch nüber betrachtet werden, da deren Zusammenhaug mit der Sänglingssterblichken zahlenmittig nachgewiesen werden kunn, das sind die Wasserver-

sorgung and die Wohnungsgustände.

Schliechtes Wasser wirkt schildlich auf die Gesundheit der Kinder, da es die Nahrung verdirbt, sei es, daß es direkt der Milch beigemischt wird, sei es, dati die Geschirre mit demselben gesoult werden. Stannt das Wasser aus veranreinigten Untergrund oder Fluilläufen, so könnes Epidemien von Sänglingsdiarrhöen durch disselbe hervorgerafen werden. Krusc²) wies auf die sahlemmittige Abhängigkeit der Kindersterhlichkeit von der Wasserversorgung hin und auf die Zumihme der ersteren mit der Verschlechterung derselben, wenn z. B. die Filter nicht gut arbeiten. Mit Zunahme der Anschlüsse an die Quellwasserleitung bewert sich die Sänglingssterblichkeit. In Hamburg*) ist der Rückgang der Sänglingssterbiichteit seit 1893 allem der Piltration des Trinkwassers zuzuschreiben, unkrend vorker ungereinigtes Ellewasser benutzt worden war. Dall in Berlin, Hamburg und Altona die Verbesserung der Wasserleitung das

to Die generalierite inn Verhälteres Hamburge im D. Jahrhandert. Hamburg 1900, 8, 145.

⁹ Sentemann, Kindersterbückkeit sonaler Berölkeungallamer, Tübingen 1994, S. 116.

i Grath, Statistische Unterlagen zur Beurteilung der Sänglingestreblichkeit in Minches Zeitschrift für Hyghun, 31, 8 232.

¹⁾ Krutis, Chie die Eirwickung der Plane auf Grendenmerversorgengen und deres toperateds Folyan. Zeroaltian for allgement floundheitspflege. 1900, S. 144.

ansochlaggebende Moment für die Säuglingssterblichkeit ist, folgert Kruse daraus, dalb diese Städte die einzigen sind, in denen mit Absinken der Säuglängssterblichkeit gleichzeitig eine Abnahme der Darmerkrankungen erfolgte. Ebenso wie Plubwasserkeime, die durch künstliche Sandfilter geben, können aber auch Bakterien wirken, die bei Hoch wasser in den Grundwasserwerken auftreten. Den Beweis hat Meinert für Dresden gebracht. Begelmäßig starben nach Hachwasser mehr Kinder an Magendarmkrankheiten als sonst.

Anch Mangel an Wasser breinflußt die Kindersterblichkeit, denn wo die Wasserleitung fehlt, kann die Milch im heisen Sommer nicht

gebörig kuhl gehalten werden.

Was in Frankfurt die Wasserversorgung anlangt, so wurde, unchdem die verschiedenen früheren Wasserleitungen bei dem Wachsteine der Stadt sich als unznreichend erwiesen hatten, in der zweiten Halfte der Sechzigeriahre eine neue Wasserleitung in Angriff genommen. So ist die Stadt nummehr vorwiegend mit Quellwasser versorgt, in aweiter Linte mit Grundwasser. Die vorhandene Fluffwasserleitung dieut nur zur Besprengung von Stratten und Gärten. Das Frankfurter Wasser ist von guter Qualität und ist dieselbe stets unverändert die gleiche gewesen, Die Webnungen sind jetzt fast alle an die Wasserleitung angeschlossen. 1965 giblite man 17752 Anschlisse bei 17541 behauten Grundstücken, während 1870 von je 160 Wohnungen nur 818 an die Quellwasserleitung angeschlossen waren. Die gur Verfügung stehende Wassermenge ist reichlich, eatfielen doch 1905 pro Kopf und Tag 1579 / Wasser. Wenn also das Vorhandensein von guten und reichlichem Trinkwasser der Sänglingssterblichkeit abtrüglich ist, so treffen diese Voraussetzungen für Frankfort xx.

e) Die Beziehung der Wohnung zur Kindersterblichkeit.

Bei den engen Bezichungen, die zwischen Wehnung und Gewandheit bestehen, ist es ohne westeres klar, dan ungesunde Wohnungen, wie dem Erwachsenen, so auch dem Stugling verderblich werden müssen. In engen, feuchten Wohnungen, in welchen aureine Luft kerrecht, die dunkel sind, bei denen der freis Zutritt des Sennenlichtes fehlt, die schmutzig, überfällt und überheiß sind, est die Sänglingssterblichkeit besonders groß. Je dichter die Menschen beisamsrenwohnen, je enger die Gebiude zusammenstehen, um so größer die Sterblichkeit. In Leipzig starben such den Mitteilungen des durtigen statistischen Bürenses (12. Heft 1877) in Hämsern mit einer Durchschnittszahl von 8 bis I Bewohner auf ein beizhares Zimmer 11-111/8 der Geborenen, bei 1:5 bis 2 Bewohner 25:8° or bei 2 bis 2:5 Bewohner 34:49 und bei über 3 Bewohner (1-80%, In Wien starben in den Bezirken, in denen sich bei der Volksnihlung 1890 unter 11/2 überfühlte Wohnungen finden. wobei als überfüllt disjenigen Wohnungen bewechnet sind, in welchen in einem Raume mehr als 3 Personen zusammenwolmen, 14 ber 25%, danegen in den Benrken, in welchen auf 1 Zimmer i bis 6 Personen kommen, 30 bis 39-8%, in den Bezirken, in welchen eich mehr als 8 Personen auf 1 Zimmer verteilten, 38-8 bis 42%, Kinder.

Die überfüllten Wohnungen sind deshalb zu schädlich, weil die Überhitzung im Samuer um zu größer ist, je enger die Wohnung, desto größer auch die Infektionspelegenbeit, auch abgesehen von der hakteriellen Zersetzung der Milch. Infektionspelegenbeit, auch abgesehen von der hakteriellen Zersetzung der Milch. Infektionspelegenbeit, auch abgesehen von der hakteriellen Zersetzung der Milch. Infektionspelegenbeit, auch abgesehen von der hakteriellen Zersetzung der Milch. Infektion ungsmetigen Warmerschältnisse der dort herrschunden hohen Temperaturen ist auch in den Mansardenwehnungen die Säuglingsserblichkeit eine wesentlich bähere wie in den niederen Stockwerken. Baginsky's rechnet auch die im IV. Stock gelegenen Wohnungen, die Hof- und Kellen wehnungen zu den gesundbeitlich ungünstigen. Vielfach sind auch in den liehen Mietskasernen die Wärmerschältnisse nicht günstige, da sieh bei dem engen Zusammenwohnen hier die Lauft in der Nacht nicht genügend abkühlt.

Am konsoquentesten ist seit vielen Jahren die Ansicht, dast die Sandingsderhlichkeit in erster Linie eine Wohnungsfrage sei, son Meinert in Dresden! vertreten worden, und er hat für den Zusämmeihang zwischen beiden eine neue Erklitzung gegeben, in welcher er den Hauptnachdruck auf die Bauseise der Hauser und die Ventilation der Weanungen legte. Aus seinen Untersuchungen in Dresden zog er det Schlaß, daß die Wolmungsgefahr in dem völligen Darniederliegen der notwendigen Ventilation zu suchen sei. In Hänsern mit geschlossener Barweiss kommt die Luft leicht zur Stagnation, günstig ist die offens Bauweise, wenn die Hinser rings von der freien Luft amspüllt werden. Die mach Straffen geschiedene Mortalität soll purallel geben den Hindernissen, durch welche die der Hanserreiben zuströmende Luft eich durchzuwinden hatte. Mattgebend vor allem sei die Gehändedichtigkeit, freistehende Hämser erwiesen sich am gesändesten, dagegen ist die Sterblichkeit in den Häusern am größten, welche sich gegenseitig Laft und Liebt. wegnehmen und die Rücken an Rächen stehen.

Die Richtigkeit seiner Theorie schließt Meinert auch aus dem Zurückgeben der Sänglingssterblichkeit in den Städten, wo die Wohamgen im großen Stäl durch Niederlegung enger ungesunder Quartiere verbesent wurden. So sank nach Inkrafttreten der englischen public health Acts die Sänglingssterblichkeit von 25 auf 17, als viele ungesunde Quartiere niedergelegt wurden und durch saubere Neubesten für die Arbeiter ersetzt wurden. Diese Referm kum ausschließlich den Kindern zugut, wührend die allgemeine Sterblichkeitsaufer dadurch nicht berinfluht wurde. Praußnitz in Graz bestätigte die Belande Meinerts. Er fand, daß

⁵ Enginety, the Kindernethicking in graden Stillien, Hypienische Benfrichen 1908, S. 622.

Meinert, Christa intantara aestica Beel, Monabhetto, 1891, S. 523.

Desertie, Singlingmireblichken und Wohntegufrage, Archiv für Kinderberkundt, 1895, Bund 44, S. 154.

Denvelle. Wie dieben wir mit der Bekänigfung der Singlingerterblichkeit? Sunab-Medinin und Hyginis. 1968, S. 637.

die Tudesfälle an Magendarmkrankheiten fast sänstlich in den angeten Strallen der dicht behanten Viertel der innersten Stadt zu beobachten seien, Hollo, der Assistent von Pranbritz, fand in Graz, daß von den gesterbeuen Sänglingen aur 15% in vollkommen durchläftbaren Wohnungen gelebt hätten, 195%, waren teilweise durchläftbar und 65% dieser Wohnungen nicht durchlüftbar.

Die Lehre Meinerts hat früher viel Außehtung gefunden, sie bricht sich nenerdings aber unmer nehr Bahn. Dall die Wehnung für die Sterlilichkeit von großer Bedentung ist, darüber berrscht Rinstimmigkeit. Zur Diskussion steht nur das Mall des Einflasses, Zugegeben vor allem wird so viel, dath die Wohnung nicht allein ausschlaggebend sein kann, sendern im Zusammeniang mit anderen Faktoren. Am zutreffendsten dürfte wold das Urteil Willims!) sein, der als Ursache der sommerlichen Häufung der tödlichen Darmkaturrhe drei Momente findet, davon jedes für sich wirkungslos, die aber vereint jone mächtige deletäte Wirkung auseiben. Diese sind 1. hohe Wehnungstemperatur, 2. künstliche Krailbrung, 3. ungänstige soziale Lage. Daber ist die hohe Sänglingsterblichkeit, fast nur bei den künstlich genährten Kindern der armen in ungesunden Wehnungen Insusenden Bevölkerung zu suchen. Armat und schlechte Wehnungen brauchen deshalb nicht ammer zusammenzutreffen. Tatsächlich ist ja die Wohnung wohl ein Ausdruck der sozialen Verhältnisse und wird uns als solche im närhsten Kapitel nochmals beschäftigen, aber daß auch die Armen in gesunden Wohnungen hausen können, beweist die Tätigkeit der gemeinnstzigen Baugesellschaften und deren günstigen Einflaß auf die Sünglingssterblichkeit. In den Londoper Penbody Hinsern belief sieh. die Säuglingssterblichkeit nur auf 15%, während sie bei der armen Bevolkerung Londons das Dougelte betrug.

Wie ist es mm dempegenüber mit den Wehnungsverhältnissen in Frankfurt bestellt? Es braucht nicht weiter betont zu werden, daß es auch hier an schlechten und ougesunden Wohnungen nicht fehlt. Darüber haben n. u. die beiden Wohnungsenqueten, die 1897 vom Frankfurter Mieterverein und 1992 von der städtischen Gesundbeitskommissum vorgenommen wurden, ziffernmällig Außechluß gehracht. Doch können diese Ergehnisse nicht maßgebend sein, weil die Untersuchung von vornherein auf eine relativ kleine Zahl der kleinsten und schlechtesten Wohnungen sicher streckte; maßgebend sind hier überhaupt nicht die absoluten, sondern die Relativishlen, die durch Vergleich mit anderen Stüdten gewonnen wurden.

Wir haben als Hauptübelstand im Wohnungswesen mit Bezug auf die Sänglungssterblichkeit die allen greibe Baus und Wohnungsdichtigkeit kennen gelernt. In Frankfurt liegen nach dieser Hinsicht die Verhältnisse sehr günstig, die Bebausung der verhandenen Fliche ist relativ sehr gering. So waren 1905 nur 13% der Fliche behaut, in Nürmberg dagegen 23, in Breslau 26, in Hamburg 28 und in Berlin 43%. Außerdem

⁵ William Slaguegesbritishkeit und Sommertengemater. Zeitschaft für Bygines. Eard 62, 1908, S. 190.

sorgt die Bauerdnung für die Außenstadt vom 4. Jänner 1894 für ein weiträumiges Bauen und Wohnen. Der engen Behaurug und Ausnatzung der Grundstücke ist Einhalt geboten durch scharfe Vorsehriften über die Größe der unbehaut bleibenden Röume der Grundstücke, Gebäudehöbe und Anzahl der Wolingsschosse und Bemessung des Hofraumes, die bessere Stellung und Zugänglichkeit der Hofgebäude. In der Außenstadt ist außerdem durch Anlagen von Parks, Gärten und freien Plätzen, um die Dichtigkeit des Wohnens auszugleichen, für Licht und Luft gesorgt.

Wie ginstig in Frankfurt die Wohnungsverhältnisse in bezug zuf die Dichtigkeit des Wahnens beschaffen sind, ergibt sich aus folgenden Zahlen. Auf ein behautes und berobntes Grundstuck kamen 1905 durchschnittlich 20 Einwohner in Berlin dagegen 77, in Breslan 52, in München 30, in Dresden 33, günstiger stehen nur wenige Städts, me Köln mit 17 Einwohnern. Ebenes günstig steht Frankfurt hinsichtlich der Wohnungshäufung auf einem Grundstäcke. Nimmt man das Zinammenwohnen von I bis 5 Haushaltungen auf einem Grundstück als ein normales Verhaltnis der grotien Städte an, so undet sich in Frankfurt 726 Grundstücke, welche doorn Bedingungen entsprechen; in Breilin dagegenur 22% in Berlin nur 13% und in Schöneberg 19%. Die Zahl der sogenannsen Mietskasernen, als welche die Grundstücke mit über 20 Wohnungen gelten, betrug in Frankfurt noch nicht 1/2% aller bewohnten Grandstäcke, in Breslau dagegen 21%, in Charlottenlung 27%, in Schöneberg 41% and in Berlin 42%. Von 100 beseichten Grundstucken laben in Frankfurt nur 4% nicht wie 50 Bewohner, dagegen Broslan 14 / in Charlottenburg 51 / in Berlin 61 / and in Schönsburg (10). Dabes hat man noch in Frankfurt a. M. die hygienischen Nachbeile der Mietskasernen insofern vermieden, als man die Entwicklung der Bauten in der Tiefe, mit ihrem System der unbehauten Höfe nicht nitgemacht hat. Die Zahl der Hinterhöuser und Seitengehände ist relativ gering, da von 100 Grandstücken 86 aus einem Gehände bestehen, in Munchen dagegen nur 57 und in Berlin 48.

Die Dichtigkeit der Bewohnung betrug 1895 4:52%, sie ist im Laufe der Jahre geringer geworden, sie betrug 1890 noch 1:77 und dieses Geringerwerden betrifft alle Größen und Klassen der Wohnungen. Es hat eine Abnahme der kleinsten Größenklassen und Vermehrung der Zweis und Dreizummerwehnungen vom Jahre 1880 auf 1895 statigefunden, wist für die breitesten Schichten der Bevölkerung die Wohnweise durchweg eine besiehe geworden und ein Teil der früher stark zusammengesträngten Bevölkerung fand Gelegenheit zur Ausbreitung Überfällte 1- bis 2-Zimmer-Wohnungen gab es 1900 in Frankfurt a. M. 94% in Berüm diegegen 60% pr. in Barmen 129%, in Leipzig 48% — 9.

Auch die Ausnutzung der Baugrundstücke hat, wie wir gesehen lieben, die Banordnung unterhunden, 1895 gab es in Frankfort unter

Statistisches Jahrbach deutscher Städes, 1908, S. 28,

Beiträge est Statistik der Stadt Frankfiet a. M., K. E. Ergünungsblatt, Xr. b.
 Statistischer Julyfruch dertreber Städte, 1901, S. 60.

1000 Gehänden auf 143, die antier dem Parterrestock mehr wie ein viertes Stockwerk aufwesen, in Berlin jedoch 336, in München 223, in Chemnitz 361, Mansardenwehnungen wurden nur 82% ermittelt, dagegen gar keine Kellerwehnungen. Es konsut noch hinzu, daß es in Frankfurt dank der Tatigkeit der gemeinnützigen Wohnungsgeschlichaften eine eigentliche größere Wohnungsnot nie gegehen hat, vielmehr die Herstellung von neuen Wohnungen mit der Zunahme der Bewölkerung stetsgleichen Schritt gehalten hat.

In Hinsicht des gemeinnutzigen Wehnungsbaues sieht Frankfurt an der Spitze aller deutschen Stidte, absolut wie relatie, es gibt dort zirks 4000 von gemeinnutzigen Gesellschaften erbaute Arbeitersohnungen 1903 waren 3060 vorhanden, in Hamburg, aber um 2500, in Leipzig 2300, in Berlin 2000). Von je 20 Einwohners Frankfurts wohnt einer in einem der vom Staat, der Stadt oder den Baugroodlschaften erbauten Hamer*).

In den Wehnungen der "Aktienhaupssellschaft für kleine Wehnungen", die in ihren Häusern allein 5400 Personen untergebeneht hat und in den durchweg gesunde Wehnungen sind, ist dementsprechend vie in den Peabody Häusern in London die Säuglingssterblichkeit ganz besonders gering, sie blieb 1905 mit 1548 auf 1000 Geborene noch unter dem Durchschnitt der gesamten städtischen Säuglingssterblichkeit.

Bei Betrachtung der Säuglingssterblichkeit in den verschiedenen Stadineilen linben wir sehon darzauf hingewiesen, dall die verschieden hobe Sterblichkeit in den Arbeitervierteln durch die verschiedene Beschaffenheit der Wohnungen zu erklären ist. In Tabelle 32 finden sich zwei alte Vierrel, die Altstadt und die östliche Innenstadt verzeichnet und zwei nens Viertel: Nordox and Sudwest. Alle diese Stadtriertel sind verwiegend von Arbeitern und kleinen Leuten bewehnt, auch die Gehurtsziffer ist manübernd gleich. Es beträgt aber die Sänglingssterhlichkeitsuiffer in den alten Stadtteilen 31 und 39, in den neuen 16 und 20. Erstere und eben alle Studtviertel mit alten Häusern, engen finsteren Straffen, mit ungünstigen Luftverhültnissen, teilweise schnutzig, letztere sind neue Stadtbule, weitrinmig gehant, mit breiten Strallen, teilweise mit Anlagen und Baumpflanzungen verselsen, die Wolmungen eind hell und luftig. Bemerkenswert ist, daß die Sanierung der alten Stadtteile durch Niederlegung der engen luft- und lichtlesen Higger und Schaffung neuer gevander Wahnungen immer auchr fortschreitet. Die Citybildung wird auch für Frankfurt eine weitere Verminderung der Sänglingssterhlichkeit im Gefolge linben.

d) Die allgemeinen sozialen Verhältnisse und die Kindersterblichkeit,

Zahlreiche Untersuchungen haben einwandfrei festgestellt, dall das Schicksal des Kindes abhängig ist von den Mitteln, welche dem Erzenze-

ti Startituches Jahrbuth destucher Stildre, 1933, 16th.

Adder, Wohnungsverhältnisse und Wohnungspolitis der Staft Prankfatt a. M. Frankfatt a. M. 1994, S. 196.

as liebate stehen und von der Quota, welche für den einzelnen Kapif perfügbur ist, dass die expessive Kindersterblichkeit demnach nur bein Proletariat zu finden 1st, daß dagegen die Kindersterblichkeit sinkt, eine je höhere soziale Stellung der Erzeuger des Kindes communt. Bei den Kindorn der Armen feldt es aus Mangel an Mitteln and Zeit an der netwendigen Pflege, an der Beschaffenheit und sergfültigen Zubereitung der Nahrung, en einer guten und gesunden Wohnung und an der notwerdigen ürtzlichen Behandlung. Dazu kommt noch, daß oft daß Elend mit Unwissenheit und der Abstampfung der ethischen Gefähle gepaart ist. Vielfach berrschen Verurieile und aberglänbische Vorstellungen beallelich Ernihrung und Pfleze der Kinder und an Stelle des sittlichen Pflichtbewoötseins tritt Gleichgültigkeit und Geringschätzung gegenüber dem gablreich sorbandenen und rauch sieb wieder erneuernden Kachwachse auf. Unwissentheir und Unsittlichkeit finden sich zwar auch be-Müttern aller Stände, am häufigsten sind sie aber eine Folge des Paupsrismus und wirken deshalb in den Kreisen des Proletariats west verderblieber als unter der wohlhabenden Klasse.

So bestammt nicht die besoere oder schlechtere wirtschaftliche Lage einer Volksschicht allein, vielmehr das gesamte kulturelle Niveau, welches ju allerdings in erster Linie von den Erwerbsverhältnissen abhängig ist, die Höhe der Kindersterhlichkeit und diese ist als solche der Mafistab für den durckschuittlichen standard of life.

Man hat als Mallstab für die soziale Lage die verschiedene Berufsschaft, die Höhe des Einkommens, die Größe und den Preis der Wolmung,

die Diensibstenhaltung aufgestellt.

Unter dem Begriff _soziale Lage* läte sich eine große Amzahl der von den Autoren für die Sänglingssterblichkeit in Anspruch genommenen Ursachen zusmannenfassen. Die soziale Lage ist mich Weimberg von Ursachenkomplex mit verschiedenen Erscheinungs und Ausdrucksformen. So sind die Fransnarheit, die Rasse, die Geburts- und Unehelichkeitsniffer, die man in bewonderer Beziehung zur Stuglingesterblichkeit gebracht hat, nichts anderes wie besondere Ausdrucksformen der zozialen Lage. Dier den Einflaß des Weldstandes auf die Sänglingssterblichkeit sind rahlreiche Beolachtungen angestellt worden, u. n. von Conrad. Wolff. Seutemann, Pranduitz Nach Krantwig!) darf man als Durchschnitt für Deutschland annehmen, daß bei den Wohlhabenden 10 be-15 ... in Mittelstand 20 bis 25% and von Kindern armer Eltern in Darchschmitt 40%, its ersten Lebensjahre sterben. Während hier der Stand der Eltern oder das Einkommen als Malistab für die segiale Lage gewählt wurde, legten andere die Wohneng als Indikator des Wohlstandes rugrande. In München? starlen nuch Greth nicht weniger

¹ Tages-Iroich, Singlings- and Marterlämarge, 1910.

⁷⁾ Krautwig, Che Singlingeterblichkeit und über Berabninderung mit besonferer Bestehnleitungung der Stadt Gila. Zeitzuttigt für allgemeine Gerandheitungung 1992, S. 115.

⁵ Broth, Smidische Counteges der Singlegesterbückkeit in Minchen, Ref. Hygensiche Rendiciau, 1995, S. 655.

sie 80% der Säuglinge in Wohnungen mit 1 bis 4 Riemen und nur 37% in Wohnungen mit 4 und mehr Riemen. Die Wohnungen mit 1 bis 2 Raumen machen aber nur 35·1% aller Wohnungen aus, welchen die oben erwähnten 80% der versterbenen Säuglinge entsprechen, sährend in den 25·7% des Wohnungsbestandes, welche die großen Wohnungen undresem, nur 8·7% aller Säuglinge erlagen. Die Sänglinge sälcher Kreise, welche durch ihre soziale Stellung nur kleine Wohnungen mieten können, sind daber in viel höherem Grade geführdet wie die Kinder der besser sitnierten Kreise. In Berlin starben nuch Neumanna³) in der ersten Wohnungsgruppe (das sind Wohnungen von höchstens 2 Zinnern und Käche) 17·70%, in der H. (3 Zinner und Käche) 12·79% und in der HI. (Wohnungen von 4 und niche Zinner mit Zuhehte) 7·23%, wenn man die Sterblichkeit in der dritten Gruppe — I setzt, so starben in der zweiten Gruppe 1°75 und in der ersten 2·45mal manel.

Endlich haben einzelne Autoren, wie Soutemann die Sänglingssterblichkeit mit der Diensthotenhaltung in Beziehung gesetzt und gefunden, dab da. wo die meisten Diensthoten gehalten werden konnten, meh die geringste Sterblichkeit bei den Sänglingen zu konstatieren ist.

Über die wichtige Beeinflussung, welche durch die segnden Verhiltmisse die Emährungsart der Kinder erfährt, wird in einem späteren

Kapitel zu sprechen sein.

Über die Wohlstandsverhältnisse von Frankfurt im Vergleich mit anderen Stidten gibt eine Tabelle Blatchers im 6. Band des Statistischen Jahrlusche deutscher Stidte") Auskunft. Danzeh kommen 1895/96 and 1000 Einwohner in 13 doubschen Stüdten 148 Stenerzahler, in Frankfart 171, der Steuerhetrag auf den Konf der Bevilkerung war im Durchschnitt M. 98; in Frankfurt 26ct, auf den Kont der Zense en im Durchschnitt 80-1, in Frankfurt M. 144-5. Day stenerpflichtigs Kinkommen auf dez Kopf der Bevölkerung M. 431, in Frankfurt M. 792, auf den Kopf der Censiten im Durchsehnitt M. 2016 und im Frankfurt 5165 Mark. Frankfurt wirs vowehl den bischsten Steuerbetrug wie das bischste steuerpflichtige Einkommen auf den Kopf der Beröhrerung auf. Der Raf Frankfurts als reache Stadt erscheint demmeh im Lichte der Statistik durchous berechtigt. Nach den Berochungen Blebeheres, sind hier die mittleren und hohen Einkommen stärber vertreten wie in irgendemer andern der großen Städte. Unter den preulöschen Großstädten hat Frankfurt die relativ geringste Zahl von Zonsiten mit weniger als 2000 Mark Einkommen. Nichtsdestoweniger bildet, wie in anderen Städten, die Zahl derjonigen, deren Einkommen sich nur wenig über das ortliche Existenzainimum erhebt, die größere Mause,

Numeron, Einfline der Erakhensporein und die Sünglingerierklichkeit Zeitschrift für num Medinin 1905, S. 591.

³ Statistisches Johannie democker Stalte, Band VI, S. 1114

b Riebeles, Statistische Beschwilberg der Stell Prankfret a. M. H. Teil-1885, S. 153.

Ofter ist die Zahl der vorhandenen Diensthoten als Maforsh für den verhanderen Wohlstand augenommen werden. Vergleiche Frankfurts mit anderen Stödten wieder ergaben, daß die Zahl der Domstboten in Frankfurt relativ zu größten ist unter allen deutschen Stadten. Seu temann!) hat in den einzelnen Bezirken Frankfurts eine ziemlich weitgebende Überstimmung zwischen Diensthotenhaltung und Kindersterblichkeit fostgestellt.

Tabelle XLIII.

| in des Staditellen | Des Pennstsalts der Handaltungen mit Densibelen (1880) | Auf 1000 Estembe em 0 his 1 Jahre terren Gestorbere ven 0 his 1 Jahr in 1872/76 and 1841 |
|-----------------------|--|--|
| Frankfurter Gemarkung | 5974 | 15:04 |
| Nerstadt | | 21-07 |
| Altotadt | | 2448 |
| Auberes Sachsenhausen | 20/92 | 2250 |
| Inneres Sachscahnusen | 1430 | 27-57 |

Es ist nunmehr festgestellt, daß die sehr günstigen Wehlstandsverhältnisse in Frankfort und die sehr niedrige Kindersterblichkeit pandlel geben. Damit ist aber noch nicht bewiesen, wiese die ginstigen Wohlstandsverhaltnisse nuch dem Proletariat zu gute kommen, von dem, wie wie war gesehen haben, ausschließlich die hohe Kindersterblichkeit herrührt. Die trifft nun das zu, was Soutemann in seiner ichters erwähnten Aybeit betont und womit er u. z. die peringere Kindersterblichkeit im Westen Deutschlands gegenüber dem Osten zu erklären socht, daß die größere Wahlhabenheit, die günstigeren sozialen Verhültnisse nicht allein einer Meinen Minderheit zugute bonouen, sondern auch die große Masse mid davon serührt werden. Wie die Kapitalsbildung sich steigert, steigt much die Nachfrage mach Arbeitern. Wie die Unternehmungen einen hoben Estrag liefern, werden nuch die Arbeiter allmihlich Nutzen daram nehen. Die Lebenshaltung auch der Arbeiter in reichen und wohlhabenden Gegenden ist eine bessere und bringt die Bevölkerung in eine bessere soriale Lage. Gemeinsttripe Emrichtungen sind häufiger da, we der Wohlstand groß ist. Schulen und andere Bildungsstätten heben die Intelligenz und Sittlichkeit der Bevölkerung, diese sowie die Einrichtungen der öffentlichen Gesundheitsoflege setzen die Kindersterblichkeit herab.

Zweifelies kommt in Frankfürt der Hochstand des allgemeinen kulturellen Niseaus auch der Arbeiterschaft und deren Kindern zuget, auch wem ihre wirtschaftliche Lage sich nicht entsprechend gehoben hat und die Lehne dieser Schichten sich nicht wesentlich von den in anderen Städten bezählten auterscheiden. Der ortsubliche Taglohn, der in den dentschen Städten zwischen 1550 und 5 M. schwankte, betrug für

[&]quot; Sentemann, Let 8, 32

Frankfurt M. 250; erreichte also noch nicht den Höchstsatz. Aber einige Momente möchten wir doch noch anführen als Bestätigung dessen, dall der Frankfurter Arbeiter auf einem höberen Niveau lebt, wie der Arheiter in anderen Stüdten. Da ist zunüchst das Wohnungswesen und hier mussen wir nochmals ouf die Wohnung als Indikator des Wohlstandes and der Gesittung zurückkommen, nachdem wir früher die Wichmung vom Standpunkte der effentlichen Gesundheitspflege betrachtet kaben. Charakteristisch ist namlich, daß der Frankfurter Arbeiter in seinem Wohnungsholürfnis anspruchsvoller ist wie der Arbeiter anderwärts. Während anderwärts die verbeirsteten Arbeiter sich oft bis zu einem Drittel oder zur Hälfte mit Eineimmerwehnungen begnigen, bevorzegt der Frankfarter Arbeiter die Zweis und Dreinimmerwohnungen. So waren unter 1000 Kleinwehnungen von 1 bis 3 Zimmern in Berlin 508 Einzimmerwohnungen, in Breslan 326, in Lisemitz 489, in Frankfurt dagsgen nur 179. Was aber die Größe der Wohnung für einen Einfluß auf die Kindersterblichkeit hat, haben wir an den Peststellungen Neumanns für Berlin gesehen.

Was die für die Masse bestimmten Volksbildungseinrichtungen anlangt, so steht Frankfurt wohl an der Spitze aller deutseben Städte.

Endlich sei an das Math der hratlichen Behandlung kranker Kinder als eines Symptoms kultureller Verhältnisse gedacht. Während in Bayern und Württemberg his 80%, der erkrankten Sanglinge sterben, ohne daß ein Arzt zur Behandlung beigezogen wurde, durfte dies in Frankfurt nur bei ganz wenigen Prozenten der Fall sein. Hier wirkt sehr wehltätig die schon seit lange bestehende Bestimmung, daß bei einem Todesfall nur ein Arzt den Todesschein ausstellen darf. So konnte bereits 1863 Varrentrapp es aussprechen, daß nuf die Frankfurter geringe Kindersterblichkeit günstig wirken der Wohlstand, die leicht zugängliche und hinreichend benutzte ärztliche Hilfe und eine im allgemeinen verständige Kinderpillege!).

Dali man die höhere Kulturstufe der breiten Massen der Bevölkerung für die Kindersterblichkeit nachdrücklich verwerten müsse, lehrt auch Selter*), indem er die geringe Sänglingssterblichkeit im Solinger Industrierenier der höheren Kulturstufe und der relativen Wohlhabenheit der Industrieurbeiterunssen zugute rechnet.

e) Franenarbeit und Kindersterblichkeit.

Der Franenarbeit wird ein fördernder Einfluß auf die Kindersterblichkeit zugeschrieben, und nan hat berochnet, daß mit Zunahme der Fabrikarbeit der Frauen in den verschiedenen Distrikten die Säuglingssterblichkeit steigt. Nun ist zu aber speziell die Fabrikarbeit selbst gar

¹) Varrentrapp, Der Witterunge- und Gestraffentsmittand in Frankfurt a. M. im Jahre 1983, Jahrenbericht des Greiffelen Verreien, 7, 1983, S. 21.

²) Selter, Kritischer Bericht über die Austeilung für Süsglünge und Kinderaffere in Salingen, Deutsche med, Workenschrift, 1990, S. 100.

nicht, welche den Kindern gefährlich wird, materiich abgesehen von der m schweren Arbeit und dem Hantieren mit giftigen Produkten, es ist rielmehr die anberhäusliche Arbeit überlaupt. An sich ist es ganz gleichgültig, ob die Frau in einer Fabrik arbeitet oder beim Nähen, Waschen oder sonstiger Lohnsrheit außer dem Hanse arbeiten muß. Die Folge ist wohl muser die, daß sie sich wenig um ihr Kind kümmern kann, sie kenn ihm nicht die Brust reichen, kann sich mit seiner Ernthrung und Pflege überhaupt nicht abgeben. Die Franenarbeit ist da um verbreitetsten. wo der Lohn des Mannes nicht ausreicht, um die Familie zu ernlihren, es ist immer ein Symptom der Armat, Francaarbeit daber eine Felge ungunstiger sozialer und wirtschaftlicher Verhältnisse. In Frankfurt a. M. ist, wie schon früher im Kapitel über Lebensschwäche der Sänglinge angegeben, die Zahl der in den Fabriken beschiftigten Frauen im Vergleich zu anderen Gegenden eine geringe. Nach gütiger Auskunft des Heren Gewerberates Kliswer in Frankfurt z. M. wurden 1899-1900 in Frankfort a. M. in 198 gewerhlichen Anlagen 778 terheirabete France. teschäftigt, darunter 134 Witwen und 59 prochiodene Frauen mit einer Geometrahl von 971 Kindern, von welchen 378 noch nicht schulefficitig wares. Verteilen wir diese gleichmillig auf alle Altersklassen. so dürfen etwa 80 Sänglinge in Betracht kommen, deren Mütter in die Fabriken geken. Eine viel gridere Zahl ist naturlich als Putefrauen. Zugeberinnen usw. beschäftigt, aber deren antienhäuslicher Dienst erstreckt sich zumenst nur auf gownese Stunden im Tage und sie sind daher viel cher imstande, ihre Kinder zu versorgen.

f) Konfession und Kindersterblichkeit.

Nicht religiões oder Rassomunterschiede sind os, welche die verschiedene Hölle der Kindersterblichkeit bei den einzelnen Konfestoren bedingen, sendern nuch wieder sociale Momente. Daher wird aberall die Kindersterblicheit bei den Protestanten geringer gefunden wie hei den Katholiben, bei den doden geringer wie bet den Christen. Für die geringe Kindersterblichkeit bei den Juden eind ausschlaggebend: der besome Wohlstand, die besoere Pflege, die infolge dessen dem Kinde zateil werden kann, die größere Sergfalt und das größere Interesse, welches man der Erfaltung des kindlichen Lebens entgegenbringt, die sieh n. z. in haufger und rascher Inanspruchnahme der arrifichen Hilfe bei Erkrankungen zu erkennen gild, endlich die größere Schonung, die sich die jüdischen France in der Zeit der Selwauperschaft appoleiben lassen, die riel seltenere außerhandiche Beschäftigung der jüdischen Frauen, endlich aber auch die geringe Geburtenzahl, Wo diese günstigen sozialen Verhältnisse mehl sochanden sind, wie z. B. in Galizien, da ist die Sünglingssterhliche seit auch bei den Juden teilweise eine sehr liebe. Ob auch das Stillen bei den plidsochen France nobe vorbreitet ist wie bei den christlichen, Hill sich statistisch nicht feststellen. Nach Augaben Varrentrapps schrint dies früher bei den israelitiechen France allgemein die Regel gewesen zu sein. Die Kinder, die nicht gestillt werden konnten, schieften fiest sämtlich

durch Annen ihre Nahrung, indem selbst die Brussen Israeliten abrebetzte Erspornis daran setzten oder sich das nötige Geld schenken ließen, um eine Amme zahlen zu können);

Da die Juden in Frankfurt a. M. einen relativ hohen Prozentsatz ausmachen und fast durchweg den Schichten der Reichen und Wohlhabenden angehören, mindestens aber dem Mittelstand, so stehen wir nicht an, in der Beimischung der wohlhabenden judischen Bevölkerung zur christlichen einen Grund für die niedrige Gesamtsterblichkeit zu finden. Bis zum Jahre 1890 betrag der Prozentsatz der Juden in Frankfurt a. M. über 10 gegenüber 12 im Deutschen Reiche und von 3 in den übrigen deutschen Greifstädten) seit dieser Zeit ist dieses Verhältnis infolge der Eingemeindungen von Orten mit sehr geringer oder fehlender israelitischer Berölkerung etwas zurückgegangen.

Über die Wohlstandsverhiltnisse der jüdischen und ehristlichen Bevolkerung geben folgende Zahlen Auskundt. Es betrag 1900 die Gesamtzahl der Zensiten in Frankfurt 40.846°), dason Protestanten und Katholiken 84.900, Juden 5.946, ihr Gesamtstenerbeitrag 6.156.621 Mark, woson der Steuerbetrag der Protestanten und Katholiken 3.615.809 Mark, derjenige der Israeliten 2,540.812 Mark betrag. Während die Israeliten nur 15°/_o der Gesamtzensiten ausmachten, steuerten sie 42°/_o des Gesamtsteuerbetrages bei. Bei den Protestanten und Katholiken betrag die durchschnittliche Steuersumme ungelähr 100 Mark, bei den Juden dagegen 428 Mark.

g) Geburtsziffer und Sänglingssterblichkeit,

Es lenghtet ohne weiteres ein, daß da, wo zahlreiche Kinder geboren werden auch mehr sterben als da, wo die Geburtsziffer eine niedrige ist. Durch zahlreiche Beobachtungen ist aber festgestellt worden, dass die Sterhlichkeit bedeutend mehr als im einfachen Verhältnis zur Kinderzahl wächst. Hier hat man eben die Besölkerung wieder nach ihrer wirtschaftlichen Lare an sondern. Bei den Woldhabenden ist die Kinderzahl gering; groß ist sie dagegen beim Proletariat, ein großer Kindersegen ist ein Charakteristikum, ja ein Symptom des Proletarists und die Bedeutung, welche der hohen Geburtsziffer als Sterblichkeitsursache zukommt, ist gleichamotzen der Bedeutung der ungünstigen somilen Lage, des Pauperismus, Sind schon die Säuglinge des Prototariats, auch wenn sie in nur geringer Zahl vorhanden sind, mehr geführdet als die der wohlkabenden Kreise, so nimut diese Geffilordung mit steigender Kinderzahl zu, einerseits ist die Mutter darch die vielen Geleurten und die harte Arbeit geschwächt. wedurch auch die Stillfähigkeit notleidet, anderseits niumt die Gleichzültigkeit gegen die spiter geborenen Kinder zu, und die Not, der Mangel an Sabaisteasmitteln stumpft die erforderliche Sorgfalt als. Je größer daher die Zahl der vorausgegangenen Geburten ist, desto geringer sind die Chancen der nachfolgenden Kinder sin Leben zu blesben.

¹ Varrentrupp, Bespreckung von Kurl Mayer, "Bis Sterbiebleit der Keuler stähnend den L. Lebengahren im Begern" Dennelle Verstellichembritt für öffentliche Geundheitspflege. 1875, S. 45.
² Greghlichestationscher Athe von Frankfurt u. M. 1904, Tabelle zu Tabel VI.

Der Einfluß der Geburtenziffer wird auch darnus erkannt, daß in vielen Stüdten, z. B. in München, eine Abnahme der Kindersterblichkeit mit Abnahme der Geburten einbergeht. Es werden allerdings Abweichungen son dem Parallelismus zwischen Sänglingssterblichkeit und Geburten-häufigkeit nachgewiesen, so gibt es Gebote mit hober Geburtsziffer und medrager Sänglingssterblichkeit, umgekehrt solche mit niedriger Geburtsziffer und niedriger Sänglingssterblichkeit. Eine Erklärung hierfür zu finden, ist nicht sehwer. Im ersten Falle wird der ungünstige Einfluß einer hoben Geburtsziffer paralysiert durch undere Umstande, welche dem Sänglinge fördernd sind, vor allem durch den Einfluß einer switterbeviteten naturlichen Ernährung, im letzteren Fall ist ein Fingerzeig daßer gegeben, daß die allgemeinen sozialen Verhältnisse unganztig und, daß namentlich Ernährung und Pflege des Sänglings viel zu wünschen übrig lassen.

Prankfurt a. M. ist charakterisiert durch eine niedrige Geburtsmiffer, was ganz dem im Durchschnitte hoben Wohlstand entspricht. Sie beläuft sich mit 28.5 auf 1000 Einwohner und bleibt noch unter dem Durchschnitt der 39 Großstädte, die für 1901—1965 von Schliebmann¹) auf 29.5 berochnet wurde. Der Einflat der Geburten auf die Stuglingssterblichkeit in Frankfurt a. M. Isist sich auch am Tabelle 44 ersehen, welche den Verlunf der Stuglingssterblichkeit über des 19. Jahrhundert dasstellt-

| - | 100 | 10000 | 200 |
|----------------------|----------------|-------|-----|
| COLUMN TO A STATE OF | CARL ST. L. V. | · XL | |
| | | | 100 |
| | | | |

| | | Auf 1000 Einwelse grarden gehoern |
|-------------|--------|--------------------------------------|
| 1801-1810 | | 29-8 |
| 1811-1820 | 267 | 27.0 |
| 1821-1830 | | 23% |
| 1831-1885 | 266 | 2010 |
| 18(1-1850 | | 20.7 |
| 1851 1860 . | | 19-2 |
| 1861-1870 | | 119/3 |
| | | 23/7 |
| 1871-1880 | 181 | 128 6 |
| | | 1319 |
| 1881-1890 | 17:6 | 1,089 |
| | | 1274 |
| 1891-1900 | . 1601 | 1277 |
| | | 1282 |
| 1901-1900 | 1425 | 27/5 |

Die Geburtsundern beziehen sich auf die betreffenden Volkszählungsjakre. Sie zeigen das Absinken der Kindersterblichkeit gerallelgehond mit

Schliefertan, Statistic and Singlingslimogra. Minchese and, Workerwhite, 1907, No. 1.

dem Absinken der Gebertseiffer bis zur Mitte des Jahrhunderts, dann ein Austeigen der beiden bes in die Achtrigerjahre, dann geht das Sinken der Sterblichkeit in den letzten Jahrzehnten wieder mit einer Abnahme der Sänglingssterblichkeit einher. Der niedrigen Geburteriffer in Frankfart a. M. wird dennach eine ursichliche Bedeutung für die niedrige Singlingssterblichkeit nicht abzusprechen sein,

h) Unehelichkeitsziffer und Säuglingssterblichkeit.

Von vorsherein könnte men annehmen, dath, da die Sterblichkeit der unchellichen Sänglinge eine sehr große ist, die Sänglingssterblichkeit eines Landes oder einer Stadt in Zusammenhang gebracht werden kann mit der Ziffer der unehelichen Geburten und die abbremeine Sterblichkeitseiffer der Staulinge demnach ihren Grund haben binne in der holon Zitfer der unehelich Geborenen. Zweifeltes besteht ein solebes Kausalitätsverhältnis, aber ein gesetzmätliges Verhalten licht sich nicht unsbweisen. Es gibt Stidte, in denen die Staglingssterhlichkeit und die Ziffer der unehelichen Geborten eine niedrige ist, wie dies z. B. in den Stüdten Rhemlands und Westfalens der Fall ist: es gibt wieder Stildte mit hober Sänglingssterblichbeit und hober Geburtsuffer der Unshelichen, wie z. B. München: in manchen Städten ist die Sanzlangesterhiebkeit relativ hoch, trotz niedrager Zäffer der unehelichen Geburten. Kompensierende Einflusse bezüglich der Ernährung und Pflege der Nengekorenen machen sich eben hier geltend. So ist in Schweden, Frankreich und Italien die Kindersterblieldzeit gering, trotz großer Zahl der unehelichen Geburten, da hier den unehelichen Kindern eine ausgiebige effentliche Fürsorge zuteil wird.

Es kommt neben der Höbe der unebelichen Geburten auch auf die wirtschaftlichen Verhältnisse an. We unebeliche Geburten häufig vorkommen and die wirtschaftlichen Verhältnissen sehlecht sind, da sterben viele Kinder vor Erreichung des ersten Lebenstahres. Silbergleit!) schlagt den Einfull der unehelichen Geburten auf das Zustandekommen

der Sünglingssterblichkeiteziffer auf 10-15% an. Über die sozialen und wertschaftlichen Verhaltnisse der unebelichen Kinder in Frankfurt a. M. hat O. Spann's singehende Untersuchungen angestellt. 44% der unebeliehen Kinder stammen hier von Diensthoten ab, weil in Frankfort a. M. die Ziffer der Dienstboten eine besonders große ist und andere weibliche Bernfe, Fabrikarbeiterinnen, hier an Zahl zuröcktreten. Mehr als die Hälfte der Diensthubenkinder kommt in Anstalten zur Welt, während es bei den Kindern von Arbeiteringen nur bei einem Viertel der Fall ist. Die Fabrikarbeiterinnen entbehren daber der Obhut und des Rückhaltes an die Familie weit weniger als die Dienstmidden. Die Kinder der letzteren sind schlechter versorgt wie die der

⁵ Silbergteit, Cher der jetrigen Stand der Kindersterblichkeit und ihre Kabwickling in thei encephischen Stunius, Hyginzinfus Bandinfuss. 4. Jahrgans, 1815, S. 220.

Name. De problecktich utilichen Verbillinies en Denetheien und Arbeiteringenstands, gemeines au der Ericheinung der unehellehen Geburten. Zeitedmili für Kotalwinenschaft, 1994, S. 186.

ersteren, die Sterblichkeit der in Austalten geborenen Kinder ist größer wie die der in privaten Wohnungen Niedergeksomenen, ebenso haber sie geringere Aussichten, legitimiert an werden. Von den in den Austalten geborenen Kindern kommen viel weniger in unentgeltliche Pilege wie son den in Privithäusern geborenen. Da aber die Haltepflege durchaus ungünstigere, manchmal doppelt so hobe Sterblichkeitsziffern zeigt als die auentgeltliche Pflege, so ergibt sich auch daraus eine größere Sterhlichkeit der Dienstbotonkinder

Über das spittere Schicksal der unehelichen Kinder in Frankfurt a. M., abgrachen von den von ihrem Erzeuger begitimierten, konnte Spann'l tolgendes feststellen. Er teilte diese in drei Gruppen. 1. Ste wachsen in einer Stiefraterfamilie auf, d. h. die Familie kommt zustunde dadurch, dati die unekeliche Mutter einen undern Vater als den ihres unehelichen Kindes Legratet; 2, sie verwaisen, d. h. ex stirbt ihre anchebiche Matter; 3. die Matter geht unvershelicht durche Leben.

Em reichliches Drittel der mannlichen Unebelichen wichst in einer Stiefysterfamilie auf, von den nach Abzug der Stiefkinder verbleibeiden and angeführ ein Drittel Watson und zirka zwei Drittel solche, deren Mutter unverehelicht am Leben bleiben. Kinder, die in einer Stiefraterfamilie aufwachsen, unterscheiden sich in ihrem Ergeben nicht weiter von den chelichen. Waisen stehen in der Mitte zwischen ehelichen und unebslichen, au schlimmsten sind dagegen diejenägen Kinder daran, deren Mutter unversibilitat bleibt.

Eine weitere Arleit Spauns beschäftigte sieh mit der Besleutung des Pflegewosens der Frankfurter unsbelieben Kinder für ihre Sterblichkeit!). Das Material lehieten die Akteu des Frankfurter Vormandschaftsgerichtes. Dansch ist der Einfluß des Pflegewechsels ein höchst ungünstiger. Von den Überlebenden blieben 56:7%, im ersten Lebensjahre in stabiler Pflege, von den Gostorbenen waren es aber nicht einmal ein Drittel, 29:1%. die die Pflege nicht gewechselt hatten. Die Gefahren des Pflegewechsels bestehen einmal darin, daß bei kinstlieber Ernührung eine Anderung der Qualität der Nahrung eine Störung der wichtigsten Lebensbedingungen des Singlings verursacht, der Pflegewechsel ist aber auch symptomatisch für schlechte Verbältnisse überhaupt, es fehlt nämlich an dem pitigen Pflegegeld, das zur Sieherung einer stabilen Pflege in der Regel unenthehrlich ist. Der Pflegewechsel ist relativ um so gefährlicher, je öfter er stattfindet.

Was Frankfurt a. M. anlangt, so betreg 1901-1905 der Proxentsatz der unehelichen Geburten unter sämtlichen Geburten 13-0, wührend der Durchschnitt nach Berechnungen Sich laftmanns in 39 deutschen Stildten 13-7 betrug, in Minchen wurden 25%, unsheliche geboren, in Daisburg dagegen 3-2. De in Frankfort a. M. die Ziffer der uneheliehen Geburten noch unter dem Durchschmitt blieb, so nimmt Schloffmann

b Spann, Die Stiefenterfamilie enchalleben Ursprungs. Zeitrebrich für Statid-SUPERINGEN THE P. DEC.

⁵ Sugar, Bedeuter des Physopratels und der Verpfeigengeben für die Statishiad der gestelliches Kinder, Zeitschrift für Sozialenmerchaft. 1901

an, daß sie keinen bestimmenden Einfall auf das Zustandekommen der Sänglingssterblichkeit ausabt, mit anderen Worten, die geringe Ziffer der unchellich Geboronen trägt dazu bei, daß die Säuglingssterblichkeit im allgemeinen eine niedrige ist.

i) Sänglingssterblichkeit und Ernährung.

a) Die natürliche Emahrung.

Dati die Ernährung auf das Godeiben der Sänglinge von ungebeuren Einfluess ist, darüber berricht völlige Übersinstimmung. Das Problem der Sanglingesterblichkeit hat seine Ursache in letzter Linie in der Einstlichen Ernährung, während die gestillten Sänglinge eine bechgradige Immunität besetzen, die so weit geht, dab alle sonstigen Faktoren, die auf das Gedeihen von machteiligem Einflusse sind, sogar die Armet, selbst wenn sie mit einer hohen Kinderzahl kombiniert ist"), durch die natürliche Emährung paralysiert werden. In den Städten, in welchen auf den Tolenscheinen der gestorbenen Säuglinge die Ernährungsset angegeben ist, findet man, daß die gesterbenen Kinder zum allergriffen Teil kinstlich ernährt waren, nur ein relativ geringer Procentsatz der gestorbenen batte die Mutterbrust erhalten, in München nuch Gruth 8:33%, in Berlin 9-1%. Ist in diesen Städten auflerdem die Ernährungsart der lebenden Kinder durch Enqueten festgestellt, so latit sich berechnen, wiestel von den gestillten Kindern gestorben und wieriel von den kunstlich genührten. In ziemlicher Übereinstimmung hat sich daraus erzebendaß von den natürlich ernährten Kindern nur etwa 7% starben, von den künstlich genährten dagegen das Dreis bis Siebenfache, ja. en Verdawingskrankheiten beträgt in Berlin die Sterblichkeit der künstlich genährten Kinder das Elffache der Brustkinder, in Sommermonaten sogar das Zwanzigfache. Wo diese Enqueten sich über ganze Städte erstrecken, wie in Ferlin und Barmen, oder über einen erheblichen Teil der Bevölkerung wie in München, da lifet sich das Ergebnis auch in Beziehung setzen zur Sterblichkeitzuffer der Sänglinge und da ergibt sich, wie nicht anders zu erwarten, ein gesetzmäßiger Zusammenhang zwischen Stillfrequenz und Kindersterblichkeit. In Barmen ist die Ziffer der letzteren niedrig trotz des Ubermegens der Fabrikarbeiterbevölkerung und einer behen Geburtsniffer, weil das Stillen sehr verbreitet ist. Wurden doch nach Kriege und Seutemann!) 62%, der Kinder ausschließlich gestillt. 78%, erhielten Brust- und Beimsbrung, in München ist die Ziffer hoch, entsprechend der Seltenheit der natürlichen Ermährung, die nach Grathath, gelegentlich der Impfung gemachten Feststellungen nur etwa 40%, der Sänglinge gestell wind. In Ober- und Einterfranken, we nech sehr viel gestillt wird,

Tagendreich, Zer Besertung der die Sänglungeberblichkeit bedingenfen. Umsehen, Jahrbach für Koshubeitkunde, Band 45, 8, 200.

⁷⁾ Kriege und Seutemann, Erzührungsorhältnisse und Stechlichkeit der Säuglinge in Bermen, Zentralbiate für allgemeine Gesandheitspflege, 1998, Heft 7 und 8.

⁵ Groth, Zur Beurteilung der Sänglingerierleichkeit in Münden, Zeitschrift für Hyguren 1996, S. 257.

betragt die Sanglingsberbieldort 18—10%, in Obers und Niederbayern, we das nicht der Fall ist, dagegen 33—36%. Es kommt aber nicht allein auf die Tatsache an, daß überhaupt gestillt wird, sondern auch darauf, wie lange die Brust gereicht wird, und auch hier ist durch Enqueten erwiesen, daß, je länger die Stilblauer währt, um so günstiger die Lebenschungen des Kindes sind. Die trichti erhob eine Enquete über die Ermibrungsserhiltnisse der Kinder, die im Cölner Wöchnermannsyl gestillt wurden, und er fand, daß unter den Kindern, die neun Menste gestillt wurden, die Sterblichkeit 3%, betrag, unter denen, welche mindestens 3 Menste gestillt wurden, war sie 8-2%, dagegen anter den Kindern, die weniger wie 3 Menste oder gar nicht gestillt wurden, betrag sie 37-38%. In München wurden nach Groth nur 3-5%, mehr wie %, Jahr gestillt, in Barmen erhalten dagegen bis zur Vollendung des ersten Lebensjahres nich 61% Brustnahrung. Regelmäßig werden mit zunehmendem Alter die Kinder immer mehr abgestillt.

Ein erheblicher Unterschied in der Stillhünfrikeit und Stillfrequenz ist in den verschiedenen sozialen Schiehten wahrzunehmen. Je
bilber die Stufenleiber von Bildung und Besetz ansteigt, um so seltener
und kürzer wird das Stillgeschäft von den Franen erledigt. In Barmen
stillten von Franen bei niedrigstem Einkommen 81%, bei einem Einkommen von mehr wie 3000 M. 45%, in Berlin nimmt die Häufigkeit
des Stillens mit Zunahme der Wohnungsgröße und des Mietzinoss ab.
Die Ursichen des Nichtstillens sind teils physischer Natur, wie Krankbeiten der Matter und des Kindes, Erkrankungen der Brustdräsen und
-warzen, Milchmangel, teils sozialer Natur, wie Zwang für die Fran,
dem Verdienste anßerhalb des Hanoss nachzugeben, undlich ethischer
Natur, wie Bespiemlichkeit, Egeisness, Abraten der Hebanissen und
Ärzte, oder nicht genügende Unterstützung derselben, au großes Vertrauen in die künstliche Ernäheung.

Das Stillen hat vielerorts gegen feüher abgenommen, so in Berlin von 55/2 in 1885 auf 85/8 in 1905/). In dieser Stadt scheint jedoch wieder eine Zunahme der Stilltätigkeit dank der lebhaften Propagands konstatiert werden zu können.

In Frankfurt a. M. ist niemals eine Stillenquete gemacht worden?, abgesehen von den Aufzeichnungen der Hebammen in ihren Tagebuch, die aber nur während des Weckenheites die Franen in Boohschung haben und von denen überhaupt nur 70%, der Franen, vorwiegend der mittleren und unteren Schichten, entbunden werden, und abgesehen von den Aufzeichnungen voniger privaten Mutterberatungsanstalten und Milchküchen. Um herr über die Verhältmose orientiert zu werden, haben wir

⁹ Districts, Sincingermilling and Wochseningsmaple. Zontralblatt für allgeneine Generalbeitsphage. 1991.

³) Bluhm, De Stillnegmot, ibre Ureschen und die Vorschlige zu l\u00e4re Beh\u00e4mplag. Zeiterkeit im occade Mediam. 1006, S. 160.

by Ber der durchingen Implieng in von Herra Kreinzeit De, Promin nies Stillengerte remarkabler morden. Then the Ergebrings deradhen wird on Nachtrag berichtet.

eine Umfrage bei Frankfurter Ärzten, vorwiegend France- und Kinderärzten veranstalter und denselben folgende Fragen vorgelegt:

1. Wie hoch die Stillfrequeuz geschützt wird,

2. die Stilldauer.

 Angaben über wahrgenommene Unterschiede hinzichtlich Stillfrequenz und Stilldeser bei den verschiedenen zozialen Schichten.

4. Uber Zu- oder Abnalme gegen früher.

5. Über die Gründe des erentuellen Nichtstillens.

En hat sich nun auf Grund der Mitteilungen von zirka 40 Arzten folgendes Bild über die nathrliche Ernahrung der Sänglinge in Frankfurt ergeben:

Das Stillen hat in den letzten Jahren, dank der Propaganda der Arzte, in Frankfurt zuzenommen, namentlich in den oberen Schichten, so dati die Zahl der France, die überhaupt stillen, wohl auf mindestens 70% geschätzt werden kann. Sehr schlecht steht es aber mit der Stilldamer, die Mehrzahl der überhaupt gestillten Kinder wird viel zu kurze Zeit gestillt, viele auf einige Wuchen oder einige Mouste. Wenn nan als susreickende Zeit eine Stilldauer von 6 Mounten betrachtet, so sind vielbeicht höchstens ein Drittel so lange gestillt. Sehr früh wird außerdem neben der Mutternahrung Beikost gegeben. Die Zahl der ausschließlich an der Mutterbeust ernährten Kinder dürfte in der Minderzahl sein gegenüber denen, die allaitement mixte erhalten. Die Zahl der absolut stillenden France in den besseren Kreisen hat so zugezommen, daß in dissen Kreisen mindestens to viel, wenn nicht mehr gestillt wird wie in den unteren Schichten. Am wenigsten wird im Mittelstand und bei den Bennten gestillt. In den Arbeiterkreisen wird durchschnittlich länger gestillt wie in den böheren Schichten. Die Ursachen des Nichtstillens sind wie überall teils physischer Art: Erkrankungen der Mutter (Allgemeinerkrankungen und Erkrankungen der Brustdrüss). Milchmangel, Erkrankungen des Kindes, teils sozialer Natur, wie außerhäusliche Arbeit der Mutter, teils ethischer Natur, wie Bequemlichkeit, Egoismus, Unverstand.

Die physischen Abhaltungsgründe sind im allgemeinen nicht von besonderer Bedeutung, schätzt doch ein Frauenarzt die absolute Stillfähigkeit auf 85%, einem andern gelang es, in der Privatpraxis 94%, in der Kassenpraxis 99%, sämtlicher Frauen zum Stillen zu veranlassen. Auch die sozialen Abhaltungsgründe sind numerisch nicht schwerwiegend, da Fabrikarbeit der verheirateten Frauen nur spärlich in Betracht kommt. Bei dem weitaus größeren Teil der Frauen, die nicht oder ungenügend stillen, und Möngel au ethischen und intelektuellen Vorstellungen von ausschlaggebender Bedeutung.

Für die Propaganda für das Selbststillen der ehelichen Kinder in

Prankfort a. M. geschicht folgendes:

1. Es werden vom Standesamt bei der Geburtsammeldung Merkblätter über die Pilege und Kruihrung der Singlinge verteilt, in welchen
auf das Selbststillen bingewissen wird. Diese Merkhlätter werden aber
meterisch wenig gelesen und Issachtet.

2. Es wird in öffentlichen Vorträgen und Versammelangen suf die

Wightigkeit des Stillens hingewiesen.

5 Die Hebammen mussen in ihren Tugebüchern die Eintragung über die Ernährung der Neugeberenen machen; sie werden seitens des Kreisarates bei Recisionen und Nachprüfungen auf die Wichtigkeit des

Stillens hingewissen.

4. Es worden Stillprätteien an stillende Mütter seitens der Augusta-Viktorin-Stiftung verteilt, im ganzen jedoch nur 2000 M. An selbststillende Mütter, für die seitens eines bässigen Arztes ein Antrag gestellt wurde, werden wichentlich 2—3 M. bis längstens 6 Monate nach der Gehart gewährt. Die Kinder müssen an bestimmten Stellen, Krippen und ähnlivergezeigt werden. Trotodem mit der Verteilung erst zu Juli begonnen wurde, Mütter mit zur einem Kinde ausgeschlossen wurden, war der ansgesetzte Betrag naturlich unzulänglich. — Danehen wurden stillende Mütter von Franzwereinen unterstätzt.

5. Es besteht eine Sänglingsfürsergestelle des Vereines "Weihliche Fürserge." Die der Überwachung unterstellten Kinder werden regelmittig alle 14 Tage gewogen und untersucht. Die Wöchnerinsen werden nöglichet früh in üben Wohnungen aufgesucht, zur Erfüllung ihrer Matterpflicht angekalten und darin unterwissen, die Mütter mit Milch und Nührmitteln und Geht unterstützt. Die Zahl der überwachten Sänglingsbetrug 1907 128. Die Erfolge dieser Fürserge dokumentierten sich in in der Wosse"), dall, während vor Errichtung der Fürserge von den Müttern angeführ ", aussehlieblich nichte, ", unr ganz unbeträchtlich, ", par nicht stillte, nach einjührigem Bestehen der Fürsergestelle 80", der Kinder geställt wurden, davon 50°, bis 6 Monate, 20°, länger als 6 Monate, und zwar ausschlieblich. Die Erfolge bezüglich Morkidstä und Murtalität der Kinder weren sehr günstige.

In den Krippen des Krippenvoroines wird das Stillen imofern gefordert, als die Mütter, welche stillen, am Ende der Woche, die Hälfte des Betrages des von ihnen zu bezahlenden Entgeltes zurück erhalten.

Die Propaganda für das Selbststillen in Frankfurt kann und nub

noch siel intensiver gestaltet werden in folgender Weise:

 Durch planmillige Aufklärung der Bevölkerung und Zerstresung der noch hinzichtlich des Stillens bestehenden Vorurteile. Abhaltung est "Matterkursen" für angehende Mütter.

2. Durch möglichste Heranziehung der Hebaumen, Belehrung der-

selben, vrontnell Pramien für dieselben.

3. Durch Errichtung von über die ganze Stadt verteilten Fürsorgestellen mit kommunalen Mitteln nach dem Muster der Berliner Stellen. Deren Tittigkeit hat bereits bei den Schwangeren zu beginnen, um sie für das Stillgrechäft vorzubereiten. Mit den Fürsorgestellen sind die Stillgramien zu verbinden. Der preutlische Ministerialerlan von 16. Juni 1968 verhilt die Singlingsfürsorgestellen zu den wichtigen Mitteln

⁹ Berickt die Versiere "Weldsfer Parsorps" Frankfert a. M. 1965, S. &.

³⁾ Zeiterheit für mente Meline, 1905, S. 130.

zur Bekänspfung der Säuglengssterblichkeit, da sie die wirksamste Art

der Beleierung und Unterstützung der "Mütter" darstellen"),

4 Die Errichtung von besonderen Fabrikkrippen dürfte sich eribrigen, da die Zahl der in den Fabriken beschäftigten Frauen eine geringe ist, dagegen wäre dahin zu wirken, daß den Wusch- und Patzfrauen gestattet wird, ihre Sänglinge mit auf die Arbeitsstätte zu beingen,
um sie dort zu stillen.

3) Die künstliche Emahrung.

So oder nun auch das Stillen zu propagieren ist und von der Zunahme desselben in crater Linie eine Herabsetzung der Kindersterhlichkeit zu erwarten ist, so wird man doch niemals damit rechnen können, daß alle Kinder Muttermilch lickommen. Ein erheblicher Toil derselben wird ateta auf kin atliche Ernahrung angewiesen son. Es ist daher dafür zu sorgen, dall diese den Slaglingen in tadellosem und begienisch einwandfreiem Zustande zur Verfägung steht, dies umsomehr, als gerade die kinstliche Ernährung und die durch dieselben bedingten Magendarmstörungen und Brechdurchfülle es sind. welche die enorme Höhe der Sänglingesterblickkeit in letzter Linie verschulden, sei es, daß Milch in verdorbenem Zustande, sei es, daß Surrogate zur Ernährung des Sänglings rerwendet werden. Letztere sied von der Kindereralihrung durchaus auszuschließen. Nur eine reine, unverfälschte und gehaltreiche Kuhmilch kann in Betracht kommen, die sauber revonuen und im Hause des Konsumenten in frescher und unzersetzter Qualitat dem Stugling gereicht wird. Diese Milch maß ansierdem zu rinem milligen, anch den unteren Volksschichten erschwinzharen Presse rur Verfagung stehen. Die Garantie für eine gute Beschaffenheit der Milch man durch behördische Voeschriften und Kontrolle gegeben werden! he Gewährung zu einem billigen Preise hat durch kommunale Mannalmen zu erfelgen.

An eine Staglingsmilch messen in hygienischer Hinsicht höhere Anforderungen gestellt werden wie an die gewöhnliche Trinkmilch, und diesen erhöhten Anforderungen will die "Kur- oder Sänglings- oder Vorzugsmilch" entsprechen, die in besonderen Stallen produziert und die aber auch zu einem wesentlich baheren Preise abgegeben wird. Um das Publikum hier vor Übervorteilung zu schützen und die Gewinnung einer tatsüchlichen Vorzugsmilch überrustellen, sind besondere Rezulative für die Gewinnung der Kustermilch aufgestellt worden. Da aber niemals alle Sänglinge, zumal die der armeren Schichten, der erhöhten Kosten wegen — stellt eich doch der Preis dieser Kurmilch auf das Dappelte his Dreifsiche der gewöhnlichen Volluöllch — übre Sänglinge mit Kurmilch werden ernähren binnen, vielnehr ein großer Teil der Sänglinge nach wie vor auf die Mauktmilch angewiesen ist, so ist er Pflicht der Polizeibehörden in den Kommunen, jeweils an die gewöhn-

¹/₂ Der recognituariete "Verbard für Stingling die unge" bat boechlossen, Straffinglinsorgerhalten im Leben ex rubm. N\u00e4heres daratus im Xachtrag.

liche Marktmilch möglichst hobe hygienische Anforderungen zu stellen, sosseit dies ohne Erhöhung des Milchoremes möglich ist.

Die Anforderungen, welche im Frankfurt z. M. an die Marktmilch gestellt werden, ergeben sich sus dem Polizeiverordmungen über den Milchvorkehr. Die erste wurde 1898 erlassen. Dieselbe hat folgenden Wortlaut:

Polizeiverordnung betreffend den Verkehr mit Milch.

"Auf Grand der 86 5 und 6 der Verschausg über die Polinsenswaltung in der nim erwichenen Landenfeden vom 20. September 1967 und der §§ 142, 143 und 144 der Gesetzen über die Allgemeine Landesverswaltung vom 30. Jahr 1953 wird mit Zedermenung des Magistrats der Stadt Frankfart u. M. für den Stadt- und für den Landkreis nachstehende Poliseierdung erlinsen.

8 1

In dem Stadt- und Landkreise Frankfurt u. M. wird die Kabmilch zur in zwei-Beschaffenbilten sogeliment: zu als weivermillerte gezie Milch (Vollmilleh); ist nat der einzigen Verladerung durch Abrahmen als — abgorahmete Milch. Mischanges von Vollmilch mit abgerahmter Milch sind verboten.

8.2

Vom Handelsverbile ist im ge-malfieltspelinstlichen Interesse diejenige gueoder abgestlaste Milch ausgeschlossen, welche abstanzet :

 von kranken, indesandere van enterkranken Tieren migte van indesen selele besten und alteragern, oder selele mit krankkaften Ausflämen, vorsaksifich indelge mittekgebliebener Nachgeburt behaftet nind,

 von Tieren, welche mit einer Seuche behaftet nind, es au dema dall der Verkanf selcher Milch durch die einschligigen gesetzlichen Bestimmungen anderwerig geregelt ist.

2, von Kübes murchalb der ersten serbs Tage nach dem Kalben.

Von Bandstrerkeite ist ferner umgrachtenen: jede tettere, schleimigs, absorm gefürbte oder sonet eleistregende, medischens Milich sowie Milch, welche fermfartige Stoffe, Kulthaare, Staffschmatz u. dgt. oder sogenannte Konservierungsmittel legend welcher Am suthfür.

8 E

Voransetzung für die Zulliongkeit (Marktübligkeit) der Vollimiten im Hamide verkeht ist, daß dieselbe bei einer Temperatur zum 15° Celaise ein spezifisches Gewicht von 1928 im 1934 auwie einem Mandestfattgehalt von 5%, hat.

Die für den Verkund berlimmte abgeschate Milch ist als solche in der Weise zu bereichnen, dast dieselbe in Gefallen aufberrahrt beziehungsweise ferligeboten wird, welche an direm (deren Teile mit einem festgeliteten, nings ambalienden geften Beningstenden (mindsetens 5 em tont) verseben viel, auf dem mit deutlichen Busheitaben; "Abgerahren Milche weise,

Unter Milch ohne albere Bereichung, zoch unter dem Namen Handaltunge-

milch, friede Milch u. dgt. wird immer une Vullmilch vertanden.

Die Müchverhünder sind vergelichtet, die Milch vor jester Katnahme gelörig enneschützeln. Die Finneste, dats der Fettgehalt durch das Ananousen vergindert sei, mittle nicht von Bestrafung.

8 4.

Die Händler hat sieh von der tilte des augeknalten Milch zu überrengen-

8.5.

Mit den Melken, Transportieren, Verhaufen der Milch eder must volcher Bekantlung dereiten sonie mit dem Remigen der Geschiere und der Aufbenahrengerium (Verkusbritume) dürfen Persassa nicht betramt nachen, selzhe mit amirekenden oder ekelemegenden Ersukbritus behaftet eind, ferner auch solche nicht, welche mit derurtigen Erauken in Beraheung kommen.

8 6.

Transport und Aufbernlaung besiehungsweise Verscheitung der Milch maß in anzur Weise geschehen, daß daslunch weren Balthur- und Geniebbarkeit nicht beeintrachtigt word.

Die Verkaule- und Verarbeitungseitere mittern etch nede ergelätigste tein gehalten und ausgiebig gen gehöftet werden. Wahn, seil Schiefeltene dürfen hierzu niemale dienen.

6 7

Die zur Aufbewahrung, zum Tenemori, zum Verknuf und zum Ausmessen der Milleb bestimmten Gefülle dürfen zu anderen Zwellen nicht errerndet werden.

In Gefflien von Ziek, Kupfer oder Meusing, in Tougefalen mit scheibalter oder schlechter Glaur oder in gulleterenn Gefällen mit bleibaltiger Emaille darf die Milch sieht softwahrt oder follgeboten beschangsweise autgeweiser werden Alle derartigen Gefälschaften missen so beschaffen sein, daß ein weder an die Milch ergent welche Bestandteile abgeben noch die Beschaffenheit der Milch in irgend einer Weise reminden können.

5 %

Als Kur- and Kindermijch darf our eine miche Milch besetchnet werden, welche den bygienischen Ansprüchen gewigt, welche für Profaktion, Aufbewahrung und Transport einer Kur- und Kindermich mallgebend sind.

Der Verkauf von Kur- met Kindermitch wuß polizzilleh angeweldet und be-

promiet sein.

8 3

Andree Serten als wie die Kehmilch (Ziegen-, Schafe- und Endemilch) sind als sulche zu bezeichnen und nach analogen Geunfelitien zu behandeln und zu beurteilen.

8.1%

Sogranierte Gespil oder Kielenntfälle somis andere herlige oder leicht laufende Gegenstände dieden auf den Milehwagen som in einem von den Milehgefällen vollkommen abgrechtenenn Teile des Wagens und nur in geschlossenen Gelüben auf die herstliebenden Deckets mitgeführt werden.

8 11.

Die zum Verkunf eingeführte oder sonst feligehaltene Mitch unterliegt jederzost der Untersochung der von unben des Polizeipeinfaltens besolltengten Organe. Dieselben stad besochtigt, aus juden Gefüße Proben bis zu einem Liter behalt des Untersochung zu estnehmen, wohlt auf besonderes Verlaugen Enterhältigung in Hobe des üblichen Kaufpreires zu tristen ist. Der Verkinfer ist befugt, von den verällenenden Beauten eine veräligselbe Gegengrobe zu verlaugen zweie sich mas Hascheitigung über die Entrahme der Mitch und die Zeit, zu welcher diese Entrahme erfolgt ist, ausstellen zu kunden.

E 32.

Die Millebrerkfaller eind empfliehtet, ein Exemplar dieser Politeiserredung in füren Verkaufstätzen sichtbar auszuhläugen.

8. 111

Zuwiderbundlungen gegen die Bestimmungen diese Polineiuwerdung unterliegen einer Bestrafung von 5 bis 20 Mark, falls nicht die in dem Reichepentes vom 14. Mai 1972berichungsweise im Stealgesetzbache vorgeschenes beheren Strafen emmiration haben.

B. 14.

Diese Verordnung hat durch die Polizeivererdnung vom 30 Jänner 1899 in § 3 Abs. 1 folgenden Zusatz erhalten!): Abgerahmte Milch dagegen muß bei 15°C ein spezifisches Gewicht nicht unter 1°03 zeigen.

Diese Polizeiverordnung hatte Gultigkeit his zum Jahre 1903. Abdenn wurde sie durch die Polizeierdnung, betroffend Milich vor kieler wordnung vom 3. Mai 1908 ersetzt. Dieselbe jetzt in Gultigkeit befindliche hat folgenden Wortlaut!):

Auf Grand der §§ 5 und 6 der Alberbeckeiter Vererdung über die Politeiersorfnung der Politeiserwaltung vom 20. September 1867 und der §§ 142 bis 144 des
Gesetzes über die allgemeine Landenerwaltung vom 20. Juli 1882 (Ges. S. 193) wird
mit Zestummung des Magnetrate der Sindt Frankfurt z. M. und des Kressamenhauss
im Landkreises Frankfurt u. M. Felgende Politeierwerdung gebennn:

5 L

Wer im Stadt- und Landkreite Frankfurt a. M. gewerbending Milleh entaken. talballen oder verkenden will, hat der dem königlichen Politviprindrum vorker unzuzeigen.

8.0

Frache Kulmilich dert mer als "Veilmilich" oder als "Magermilich" in der Verzuhr gebeucht meden. Veilmilich im die durch volletändiges Ausselben der Krita schaltene in keiner Weise entrahmte oder tonet in ihrer Zusammenemmig synlighen. Milch, seicht einem Fettgehalt von mitsdertem 28%, Fest hab.

Magermitch at die durch Entrahmung des Millels erhaltens oder solche Millels, with von Natur wennger als 200 , Fest enthalt and in heiser Weise verlandert

WIDSON INC.

9.2

Vin Verhala and Verhaal in magneticema:

- a) Milch von Kühen, welche busten und abnangern, zowie von getermanken und wiehen Kuhen, welche mit Darchiell oder krankhaften Ausführen, vornehmilleh taltilge zum mutzekerblichunge Nachgebart behaftet sind,
- b) Milch von Küben, die mit siner Senche behattet sind, es sei deue, daß der Verhauf nölcher Milch durch die einseldiellich gesetzlichen Bestimmungen unterwertig genegelt ist.
- Miles mu Külen, die mit gifugen, in die Mileh übergebenden Armentiteles Arsente, Berchweitstein, Nieswarz oder Elestich wirkenden Miriote belandelt werden,
 - ii) Milds von Kilten innerhalb der ereen sechs Tage nich dem Kalben,
- (i) Milds, treliche mehr a's to say Statischmentr im Love order unders frombereige Statis in wahrenkrabaser Menge methlit.
 - () Milch, welcher Eie ofer Kungreierungsmittel ungend einer Art ungesetzt ein?
- of Miles, welche bitter, fashiy and ectlething abusem gelikhi, mit Schimmelspilren baselet oder assertais verdenber ist.

30.4

Saint (dicks) and Battarmileb dust night one Milds des unter 8 In-19 bemichanten Herbreit bereitet und nar unter der Betrichungst "Saire diese Milchteristiungsweise "Battarmich" in den Verkeler gebracht werden. Disselb- gilt für Rakm.

2.5

Die Gelbie, in webler Magamitch versendt, fellgräalten oder verkentt wirknation die Beprickstagen die Inhalts mit deatlich Johann Burkstalen tragen und enfemten mit beierrobe Parke augmiteigen min.

⁵ Antiblut for day 8002s and Landarya Prinality is, M. 1891 8, 62

An geschlissenen Milchungen sind die Anlicheiten mit ferserster Facle ober-

hall der Austabhähne annabningen,

An offenen Milchwagen, welche Magermiich fahren, ist ein entwerehend großen Schild von feuerroter Farke mit beschreitiger Aubekrift "Magermiich" numbrogen. Der Gobranch der Magermilchgefüße ihr melere Milchweiten ist untersagt.

EG

Die nur Aufbewahrung, zum Vernaut, nur Verkauf und zum Aussemen der Mileb bestimmten Gefäße därfen en anderen Zwecken nicht verwendet unröse.

In Gefällen von Zink, Kupfer oder Mening, in Tragefällen mit schadhalter oder schlichter Glaver, indoorndere son hierbaltiger, ferner in gulleisernen Gefüllen mit bleifalbiger oder brichte percerbeser Emaille darf Milch uicht aufbewahrt, belgehalten oder ausgemenn wurden.

Alle derurtigen Geräte mitoen in beschaffen sein, daßt die weder in die Milekorgent welche Bestanddeile abgeben noch die Beschaffenheit der Milek in trgend einer Weise verlandern können. Die Gefälle mitseen gebörig mit gehalten werden.

Die Verwendung von Papier, bleibaitigen finned, Lapien oler Steik ein Ab-

dishtrag der Derkel at verboten

5 7.

Vereind und Aufbewahrung sowie Verarbeitung der Milch mit in einer Weise gescheiten, dass dadurch die Gentell- und Haltburkeit der Milch nicht beautrücktigt mit d.

Die Milderekanfe-Außewahrunge und Verscheitungerkeine mitten sieh und sorgfähigele seingehalten und gat gelüftet werden.

Wohn- and Schlafzinunge durion hierzu menals survanilt werden.

53

Mit stein Meiken, Feilhalten oder Verkunden der Milch oder eines sometigen Behandlung derselben sowie mit dem Reinigen der Geschiere sowie der Aufbewahrungsund Verhauferteine Güsten nicht Personen betraut werden, welche mit annieckenden ides ekelerrogenden Krankbeiten behaftet oder mit derurtig Erkmankten in Berührung gekommen sind.

Aus Grandstricken, auf welchen sich zu übelers, Freiken, Typhan oder Rahr Erkrankte befraien, some uns solchen Hauhaltangen derf die Milch so lange nicht in den Verkehr gebrucht werden, bis eine Beschrinigung des mittliedigen Kreimesten

stellegt, dail Hedeaken nicht entgegeneben.

Der Verkunf von Milch um solidem Grandstücken, mit welchen nuch dem Gutschten der Kremesten gesondheitsschädliche, die Gefahr der Austrekung in sich schließende Zastlinde bernschen, kann net Antrag des Kremertes antersagt werden.

6 %

Der Hindler hat sich von der Gibs der ungekraften Milch zu iderrengen-

Bern Einzelverkunt und vor der Ertratene die Milets gebiete ungewehntrelt uder, wenn die in festen Standgeführen beligehalten wird, mittele eines innboom Rührers grundlich durchgerührt werden.

Die Einrefe, daß die Fettgefralt durch der Ammunen centragert sei, schittet

night vor Bestroling.

至 10.

Der Bandel mit Milch unter der Bereichung Kus- und Kindermieb, "Süngingmilch", "Sannthmilich" ider Geliche Xanza, durch welche der Glaub erzeugt wird, daß die Milch in gesendheimeher Benehung der Vollmilch vormrichen est, senie der Betrich dertriger Antalten, autemogt besonderen Verschriften.

1. Noben der meh § I diver Verendkung setenbesichen Annechung ist noch eine besendere Anneldung ein dem Besitzer oder Verwalter der für die Herstellung deweitiger Mitch bestimmter Anntaliten besichengeweite der Mitchbessentalten im

erstatten.

2. Der Benjich der Anstalten unterliegt der Aufsicht des methodigen Kreinarntes und Kreintberarden, welche jederzeit Bestistenen vormsehmen befogt stud.

3. Die durch Rekantimoloung der königlichen Polizeipelieldung zu erkennten besonderen Andeltungen beziglich der Betaluktung der Austalt und der Tiere, der Gesendheitsandungen and der Süfferung der biteleren, der Behandlung der Milch uns. sind zu befeigen.

5 11.

Steriliserte, portentiserte, abgekoelde oder gefrorene Milch ist unter duren unspecchender Bezeichnung, aber uhre jeden Zusatz, wie "Duzermilek", "keinfest Milche und dergleichen, im Vertehr zu bringen.

Sterifisierte Kars und Kindermilch, Staglingss, Sauttito oder derifisierte Milch

mit Malleben Namen und mit dem Datum der Sterifferenne vereiben min.

Unter sterilisierter oder pasteurisierter Milch ist mar eine Milch zu versteben, welche in visem durch des austäudigen Kremarkt der leistungsführig ställisten Sterlisies-Apparate zweckentsprechend schitzt wurde.

Der Verschlich der Geführ mit bis mit Verhaufe der Mitch unverschet Unben. Schritze Mitchgrüpsente mitten beziglich dere Zusammenstenig und über sentigen Ergenschniten den Angemenungen entsprechen.

A 112.

Andree Sorten als Kishmilch (Ziegen, Schale- and Endomisch) and als natche on besordness and made platches Grand-Street as belandeds and ma bount-ties.

5 11.

Sogramate Gospil oder Kückenstölle noeit underg tralige über inchtinateals Gegretlisch diefen auf dem Milehwagen mar in minim von dem Milehgeführe vollkammen abgeschlossenen Teile des Wagen und par in geschlossenen fietällen um flichtschließenden Deskols mitgefährt werden.

Die Mitnalene von Watter auf den Wagen ist untersagt.

8:14:

Die eine Verkand singefährte oder ereier fellgehalten Milch unterliegt jederen den Untersechung für von miten der Bolosuprändenen betrauten und beaufmagten Urganie.

Denthus sind berechtigt, an joden Hetifi Posben ble en sissen Liter belafte der Paternarbeng en entenhann, webst Enterheidigung in Höhr der ebiteken Kanfpresen in hanten ist.

Der Verhäufer ist belagt, die den rentierraden Beunfen eine rentigelbe Gegenprobe zu verlangen. Dies die Estualens des Milch und die Zeit, au milden diese Entwelsen gefolge in, in dem Bercheinigung beimbridigen.

Cater fen gleichen Vorsametinigen at die Politeilabliede geberreit ein En-

arkno you Stallproben before.

8 05

Die Michigenburger und die Breiter gehr Leiter der in § 10 gebanden Amelaben und verpflichen ein Exemplar dieser Polischenzunkung werin der nach § 10rn erhauszien Auseitzugen in ihren Verhaufs- berichungsgesie Anstallerburgen siehe ber ausgehängen

2 16

Envilorheriting in provide the Festimmer per univerlages also Bestrafung on tool tis draftig Mark odes entops character Hartstock, fails might slip in draft Scholerente com 16. Mai 1979 inconsequentia on Stratemental also trapped entops Stratemental also trapped entops Stratemental also trapped entops at the stratement of the strateme

5 47.

Direct Polaritational trial ties Worker such their Verdiffershielding in Amb-

Von dieses Zeitpankte an int die Polinivercodnung vam 24. Diaraber 1897

and 10, Jimer 1839 sufgeholesc-

Frankfart a. M., den & Hai 1901.

Des Palinquisident.

Wenn man diese beiden Polizeiversednungen miteinander vergleicht, so ergibt sich, daß die Verordming von 1903 gegenüber der von 1897 bedeutende Verliesserungen und Verschärfungen aufweist, eine Verschlochterung besteht allerdings darin, dati der Mindestfettgehalt der Vollmilch auf 2/8%, heralgeorist wurde, wihrend er früher 3%, betragen hatte. Die Verhessemingen bestellen in der schärferen Definition des Begriffes "Vollmich und Magermilch", ferner darin, dall eine größere Anzahl von Milchen vom Verkehr ausgeschlossen worden sind (lant § 3 c. s kin gi, namentlich ist auch ein Maximalschnutzgehalt angegeben, den die Milch nicht überschreiten darf, die Interliebe Kennzeichnung der Magermülch ist streng datchgeführt (§ 6), desgleichen eind genane Verschriften über die Beschaffenheit der Milengefälle erlassen (§ 6. Abs 3 und 1), die Anforderungen an die Verkonferanne sind verschlerit (\$ 8, Abs. 2 and 8). Für die Kurmitch ist vorposchrieben, daß die Aufricht über die Anstalten dem Kreisarzt und dem Kreistierung obliegt (8 10, 2). Endlich finden sich neue Bestimmungen über sterlisterte, pasteurisierte and Whaliche Milch (8 11).

Immerkin ist auch die Polizeivererdnung von Jahre 1903 nicht mehr ganz zeitgemäll und neuere Polizeivererdnungen underer Stielte weisen ihr gegenüber Fortschritte auf. Sie ist daher reformbedürftig namentlich mit Bezug auf Vorschriften über Stallhygiene und die Milchserkaufsläden. Bemerkenswerte Vorschriften über die Beschaffenheit der Kahställe, ihre Größe, Reinigung sonie Reinigung der Tiere enthält a. a. die Stettiner Milcherschusserdnung. Andere Verordnungen sehen die Genehmigung der für die Aufbewahrung und den Verkauf bestimmten Rämme vor und machen dieselbe von bestimmten hygienischen Voraussetzungen abhängig, wie die Monchner Verordnung vom Jahre 1907. Andere Polizeiverordnungen enthalten Vorschriften über den Verschleiti der von auswärts eingeführten Milch. Wünschenswert sind endlich Vorschriften über die Höchsttemperatur und den Säuregrad der zum Verkauf gelangenden Milch, um den Verkauf von zursetzter Milch möglichst lintanzuhalten.

Was die Herkunft der Frunkfurter Milch anlangt, so wird sie natürlich zum geringsten Teil am Orte selbst produziert, sondern meist eingeführt, teils per Bahn, teils per Achso, so wurden 1906 täglich 98,347 Later Milch eingeführt. Die weiteste Entfernung, son welcher 1906 die Milch kam, war 150 Kalometer. Geklagt wurde wiederholt über die unzureichenden Beforderungsverhältnisse der Milch mit der Eisenbahn. Es wurde durüber Beschwerde geführt, dall die Beförderung der Milch nicht mit allen Zügen zulässig ist und daß sie namentlich von den Schnellungen ausgeschlossen ist, daß die Milch zum Weitertransport oft sole lange naf den Anschluß zu warten hat. Auch wird das Fehlen der Kählwagen bedauert, so daß unter allen diesen Umständen im Sommer regelmäßig große Mengen Milch auser werden und dem Verderben an beimfallen!

Was die Kontrolle der Milch betrifft, so wurde dieselbe früher vom Verein gegen Verfalschung der Nahrungsmittel ausgelist, der 1878 in Altion trat. Die Tätigkeit dieses Vereins war jedoch eine mittmale, seine hauptsächliche Wirksamkeit war eine prophylaktische, indem aus Augst vor dem Verein und der drehenden Bloffstellung, Verfülschungen unterblieben. Daneben wurde die Milch von Polizeibennden kontrolliert. und untersucht und Proben perignetentalls dem Verein gegen Verfülsehungen von Nahrungsmitteln überwiesen. Der Jahresbericht der Handelsknumer für 18921) beklugt es, daß die polizeiliche Kontrolle, deallein im stande ware, dem reellen Milchhandel seine schwierige Lage stwas zu erleichtern, noch ungenügend sei. Anstatt die weit häufigere Verfidselung der Milch durch Abrahmen festzustellen, beschrinke sich die polizeiliche Untersuchung auf die Feststellung des spezifischen Gewichts und könne dodurch nur Verfalsehungen von beträchtlichen. Wasserzuschub feststellen. Üben den Wert der polizeilichen Nachuntersuchung ämbert sich nuch der Chemiker Homeyer't. Von Milchterkunfestellen wurde die verkaufte "Vollmilch" untersucht und es ergab sich. dati von diesen 100 53 anstatt der verlaneten Vollmilch verfälschte Milch abgaben und nur 34 Verkäufer lieferten tadelliese Milch. Dieses traurige Resultat wurde durch die mangelhafte Kontrolle mitverschuldet, denn die Falscher wissen recht gut, daß wenn sie der Milch Fett entziehen und derselben obendrein Wasser zusetzen, die Milchwage trotedem das spezifische Gewicht einer guten Vollisalch anzeigt, wodurch die Polizeiheamten getinschi warden. Die Zahl der Milehentersüchungen betrug 1900 1901 mit 218 Beanstandungen, sie stieg 1906 unf 4133 Untersuchungen mit 192 Beanstandungen.

Erst 1907 wurde die polizeiliche Nachkontrolle gemölich reorganisiert. Es wurde eine themische Untersuchungsstelle begründet, ein Polizeichemiker angestellt und eier Polizeibeaute eigens zur Milchunterwichung ausgehildet und angestellt. Diese kontrollieren Tag und Nacht,
nehmen Vorprüfungen vor, die genanen chemischen Untersuchungen
werden auf dem Amie vorgenstrauen, und während früher die Aunlyse
nur broptsächlich eine quantitativ-chemische war, ist sie jetzt auch eine
hygienische, indem namentlich auf den Schmutzgehalt der Milch geschost
wird. Hier sind also bedeutende Verbesserungen vorgenommen und er-

Wirmshallderichte. Herseugepeben von der Frankfurter Handelskammer. 1964. S. 197; 1967. S. 171; 1969. S. 198.

²) Johrnbericht der Frunkfürter Handelskommer, 1892, S. 192.

⁷ Cher pelientiche Milchkoutelfe. Festschrifte der öffentlichen Gernschalte pfleps, 1896, S. L.

zielt worden. 1997 betrag die Zahl der an dem Chemiker vorgenommenen Untersuchungen 4225.

Immerhin ist die Frankfurter Milchrerkehrsordnung noch verbesserungsfähig, namentlich fehlt die rechtliche Möglichkeit, in den Stalleinzudringen und dort die Stallkontrolle vorumehmen. Da die städtische Poliziei natürlich auch nicht befugt ist, bei den auf dem Lande wohnenden Profuzenten Stallproben zu entnehmen und so die Regelung des Milchverkehrs daran scheitert, daß die Verordnungen der Ortspeliziei nur für die Bezirke ihrer Stadt Geltung haben, so ist in Aussicht genommen, um diesen Millstand zu beheben, ein Milchregulativ für den ganzen Rogierungsbezirk zu schaffen.

Nelsen der allgemeinen Milebordnung besteht die Polizeiverordnung über die Produktion und den Verkauf der Kinder- oder Kurmilch Diese lautet wie folgt:

Bekanntmachung betreffend die Anordnung für den Verkehr mit Kur- und Kindermileh vom 28. November 1963.

"And Grand der 8§ 10 Nr. I und 15 der Petrodrepordung vom 5. Mai 1903 beterford Milchverkebroordung für den Stadt- und Landkeite Frankfurt n. M. werden beterfordt, unbeschieße der Bestimmungen der vorberechteten Politikverschung, mitebesondere der 6§ 3. K. 7. K. 11. 14 und 18 Julgende Ansenbrungen erhoven.

- Der Verhauf ein Milch under der Benichtung von Kur- und Kinderwicht, Staglingsmilder, "Saustitmilder oder Wellicher Namm, durch welche der Glaubserweckt wird, dass die Milch is gestreibeitlicher Benistung der Vollmitch verrenzichen mit, sowie der Estrich demetiger Anvialten maß dem Königh Poisresprömitien angenigt und von diesem genehmigt win.
- 2. Bess Nachtschen dieser Genebungung ist der Nachweit zu schringen, find der Untersehner zuverlässig ist mit die zur Leitung des gedachten Gewerber solligen Erfahrungen untweder selbet besteht oder fielt den andere dem erfahrene Personen zur Seite einhen. Person ist die heabsieltigte Zahl des in den Betrieb untruchtmenden Kahe aussegeben. Sodann hat der Untersehnen derch das Zeugnis des Konigl, Kreisbarrantes nachmissenen, diet den ein tafliger, beiter und gerösseiger, mit underchfinigen, beicht mit reinigendem Fallboden und Krippen senskauer Statiswen zur Verfügung steht, mehrher lediglich zur Aufnahme der sogenmuten Kindermülichkeite überne soll.
- 3. Der Unternehmer einer zur Gewinnung von Kur- und Kindepolich denenden Anstalt darf in die hierfür eingereichten Stallriame und schie Tiere einstellen, deren Gewandheit vor der Einstellung durch das Attiet eines approbienten Tierweites Noscheinigt ist.
- Vermelet sich durch Neuentellung von Tieren der augeneidete Bestellt, to ist mehrnweisen, daß die Stallräume auch dieser erhöhem Belegand genügen.
- 5. Die auterweiten und eingestellten Kahr sind durch Einberung geeignetes Obernarken kenntlich zu marken.
- 6, Santtiche zur Gewändung von Kur- und Kindermich dienenden Tiese unterstehen in beung auf Gesandheitspflege, Fürberung end Warrung der Bemülleleigung des Königh Kreitsberanten, welcher die Bewiebes viertelijkelisch auf Kreien der Riguntimers vorzundenen hist.
- 7, Über den Tierbestand sowie dem die Art der Fütterung fast der Bentuer ein Back zu führen, welches den einfändigen Bentuen jederzeit auf Verlangen zur Einstellt vorralegen ist. Das Engehale der Berbies hat der beamtets Tieranst in dem betreffende in Backe bier zu vermerken.

- 8. dels Erkreibung der Kuts ich sehert, unbeschiebt der zur Behömpfung von Vieleunden vorgeschriebenen Austige, in die Polinibehrliche, dem Kreigt Kreistermits zu melden. Erkreiste Tiere sind unter his zur tiertretlichen Katerheidung auf
 dem Stalle zu entlemen, ihre Milich durf his dahig nicht verwendet werden.
- 9. Bereitrilichen Kurs end Kindermilchküben hat die segmmente Trockvalitzweung stationischen. Ein mit weiteren durfen die machbenannten Fettermilitel nicht verablige werden:
- ii) Februat contributedo, até Branchermechtempe. Insche oder geteschiette Ecertrebes. Melanes und depen Préparate, fréche oder getrockarte Rébenschattel trock Mollomoniachitando.
 - At Raps., Sent- and Ricingstendam, Boungastiumsmooth,
 - c) School von Bolines, Wieken und Lagionn mein deren Strek-

or Robe Karpoffeln and Riden after Art.

er Röbenktitter, Kohlhlitter und mideres Grindutter,

/) Kilomenaldillis.

- Verschimmette, ramige, fuiligo, saser generaleni caler soustwo verfortene Futtermittel joder Art.
- 10. Der Stalldänger ist niglich zweisend im sutfernen; der Stall ist sie reinigen und mit frischen Stroh zu verselzen; die Benatzung von gebrauchten flettensch soll nurferen Abfallmöfen als Strompsternal ist verboten.
- 11. Mindorens einmal in der Worke, und zwar am Mortage, ist eine grindliche, brachte Reimpung der Krippen, Futtertröge, Tränkeimer und aller stantigen Stallgeritschaften vormankeren. Falls der Montag ein gesetzlicher Friertag ist, man die Reimigung an dem darunffolgendem Werkfage vorgracennen werden.
- 12. Alle Stille sind such underrigen, grandlicher Reinigung alljährich mittlesens einest, und zwar innerhalb der seiten fläffte des Monate Mal, un Innerwinden und Decken mit Kullmilch unmereillen oder, mo das nicht angängig ist, mit Sodalfung geindlich abmunichen.
- II. Der Melken hat unter Bestachtung peinlichner Sacherheit zu geschaben, mebenschere maß der Berer und dessen Umgebung vor dem Melken mit laurenmem Wanset abgewaschen und mit miene reines Tuch getracknet werden. Die mit dem Melken beschäftigten Personen haben zum Melken eine undere Schiene heimbilden und sich verleit Bürde und Arme grandlich mit Seife zu reneigen.

Mit dem Molten, Feilhalten oder Verkanden der Milch oder einer stattigen Belandtung derselben sowie mit dem Reinigen der Geschiere auf des Aufherschrungsund Verkanderieme därfen Personen nicht letzust werden, welche mit anstekenden oder einferengenden Krankbeiten belantet oder mit denertig Erkrankten in Berikeung geberenen sind.

Aus Grunderschus, auf welchen sich au Cholera, Poeken, Typhus oder Rufer Erkrunkte beforden, sowie zur sölchen Handraftungen derf die Milch se länge zicht in den Verkehr gebrunkt werden, his eine Bescheinigung des auständigen Kreimertes vorlagt, daß Bedenken nicht untgegrunteken.

Der Verhauf von Mitch um selchen Grandstieben, auf welchen unch dem Butseiten des auszischiges Krannerfes gesundhemsechlichtete, die Gefahr der Übertragung anstiedender Krankleiten in sich sehlichende Zustünde herreiten, kaun auf Antrec des Krannettes mehraupt werden.

14. Die erste Milch uns joder Zitze un auf der Boden zu melken. Nach erfolgten Melken fet die Milch durch ausgehoelde oller ambewerter steitlinisete Filtringenrichtungen durchesseden oder zu zentränginnen aud auf 12. Celaine aberichten.

15 Bei Verlegung des Betriebes und Weshall der Stellungen ist vorber die politiciliete Genehrtigung nachmenden.

16. Des Unterstehner in persisten haftbar für sitz in densen Betricke sonkennenden Ubertretsseren dieser Auserburggen.

17. Die Bestimmungen na 0 sied en die Smilitüre aanzechlagen mat dets bestriek en ballen.

18. Auf Kur- und Kindermilch, die von autwärte in den Statte auf Lauthrein Feunkfint u. M. engeführt wird, Inden vontrhende Bestimmungen stangemilke-Autwerdung: Berurtige Milch maß bei der Abgabe an den Konsumenten, obne zu genauen, das Abbechen oder die Alkoholprobe (Mischen von 70% Volumenprosent Albehot mit Milch zu gleichen Teilen) auskalten.

Wer Milch von amwärts einführt, hat viertelijkhräch eine Buschelnigung der in dem Gewinnungsbezirke bemmteten Tienatutes vormlegen, dats die Vichhaltung sowie Gewinnung und Tehnutlung der Milch den vonstehenden Bestimmungen entspricht.

66 Km- and Kudewatch fact our in unpetirities Gingelifies, welche fest

verschlosses sind, in den Verkehr gebracht werden."

Diese Verordusing über den Verkehr mit Kur- und Kindemilch enthält im allgemeinem die auch in den anderen Städten üblichen Vorschriften. Vermissen läfit sie aber eine Vorschrift über die Tuberkalinimpfung der Tiere sowie über das Temparaturmaximum der Milch beim Feilhalten sawie beim Abliefern an den Konsumenten. Endlich dürfte eine häufigere tierärztliche Kontrolle als riertelsährig am Platze sein.

Die Frankfurter Kindermilehanstalten.

Während die Verordnung über den Vorkehr mit Kur- und Kindernulch erst seit 7 Jahren besteht, erfreut sich Frankfurt bereits seit 38 Jahren einer hoben hygienischen Anforderungen entsprechenden Milchkuranstatt, welche das Verdieust für sich in Auspruch nehmen kann, dall durch ihr Bestehen die zur Zeit ihrer Begründung herrschenden schlechten Milchverhältnisse in Frankfurt sich besserten und die das Publikum lehrte, größere Ausprüche an die Milch zu stellen, als sie es bisber gewohnt war,

Die Frankfurter Milchkuranstalt wurde 1877 auf Auregung des "Ärztlichen Vereins" begründet und steht seitdem unausgesetzt unter Aufsicht des Vereins, die von einer Kommission von Arzten sowie einem Tierarzt und einem Chemiker ausgrübt wird. Die Anstalt unterwarf sich lossinderen Anforderungen!): Auswahl aus dem Graubündener Schweizerwich, das aus meisten Gewähr gegen Perlsucht gibt, Trockenfütterung (Hen und Mohl), Verschriften über Reinigung der Tiere und des Stalles, sorgfältige Behandlung der Milch, Schutz vor dem Verderben und Sicherung vor Verfülschung. Um die rechtige Behandlung und richtigen Gebrauch der Milchvon seiten der Konsumenten zu beweiken, gab die Anstalt üben Abnehmern eine gedruckte Anweisung über die Behandlung der Milch. Die Milch wurde taglich von einem Chemiker und der Überwachungskommission geprüft. Der Preis der Milch betrag 50 Pfennig. Des Ziel, eine Milch von möglichst vollkommener und das ganze Jahr hindurch gleichmälleger Beschaffenbeit zu lietern, wurde erreicht.

Der Betrieb der Austalt wurde im Lauf der Jahre ständig servollkommet und verbessert. Die Ställe, früher in Bornheim gelegen, sind jetzt nahe bei der Stadt, sind geward und luftig mit sehr gaten Ventilationsemrichtungen, außer aller Verbindung unt landwirtschaftlichen

J. Cuyrim, Die Freekfarter Milchkmantalt, Bestude Vierteljahrenstelli für iffentliche Geseutheitspflege 1877, S. 800.

Betrich Die Tiere wurden in der Schweiz mit Tuberkulin geimpft!). Die gemelkene Milch wird nur als Sammelmilch von einer größeren Anzahl von Küben abgegeben, Durch Anlegung einer Kontumazstation mit Weidegung im Odsawald wurde die Anstalt erweitert und wurde es dem Anstaltsleiter erlaubt, 20 Kübe unter weitgehenden Kautelen auch zu einer zweiten Melkperiode zuzulnesen. Von den 00 his 95 Austaltsküben werden tiglich 1000 bis 1050 Liter Milch gewonnen. Nur bei 10% der geschlachteten Tiere wurde geringgradige Tuberkulose gefunden.

Im 1997 wurde die Frage der Milchkuranstalt im Ärztheben Verein zu Frankfurt erweit behandelt, da sich einerseits Stimmen geltend
machten, der Ärztliche Verein möge mit Bücksicht auf die veränderten
Zeitumstände von einer weiteren Beaufsichtigung der Milchkuranstalt abgeseben, andrerseits serlangt wurde, die Aufsicht solle auch auf die
anderen Milchkuranstalten nosgedehnt werden. Es wurde jedech beschlessen, in der bisherigen Weise die Aufsicht ausschließlich auf die
Frankfurter Milchkuranstalt beizubehalten und folgende Versehriften für
dieselbe erlassen:

L. Aligemeine Bestimmungen über den Betrieb.

1. Auf dem Simphiblick der Karmilchamtalt wirb unter dem Hauphfall ein bedientall verhanden sein.

 Es darf auf den Genndeuck der Anstalt zur Karmilch produziert werden, und zwar fürf vanchfiellich die in den Hauptstall der Austalt precumene Mileh in den Verhobe kommen.

3. Alla Tione, welche aus irgend namm Granda micht zur Milebgewinnung men wendet werden, nich aus dem Hamptstall zu entiernen und zu den Inchirestall zu inserfahren.

a. Durch deetliche Zeicken in R. Hornbrand) eind die Tiese keontlich in marken.

5. Von jeder Verhalterung is dem Porstend oder Verhämtund towie zum gefen Verlegung eines Stürfen uns dem Haupstall in den Houvestall oder angekeint ist die Uberweckungskommission sellest zu berachtschrigen.

s, Fie der Fall, dati unter Kalmilek meh undere Karmileh produziert mird

sind besimfere State, bosondere Kuhler und Abfalleitene nachrozeiten.

 Es matt ein proteens stentitierbarer Mitchgefült vorhaufen nem, welches die Mischang des Mitch von etwa 10 Kilom gestatten.

5. Die Milch muß ehne gelen Zusatz und, abgesehen von der Abküblung, ehre

sede Verimlerstig in gut verirklimenen Flaschen abgegeben werden.

5. Zn den Wasch- mit Spüfflaugkeiten für Personal, Vich oder Gerick dief

size arrisoptionly Phangholt night payment worden.

Di. Wenn wegen Mant- und Klauenswache inen. Sterilisierung der Milch behärdlicherseits ungverdner wird, au kann von der Überwachungskommission der Vertrich sterilisierten Milch augelausen worden, in jedem sulchen Falle sind aber sändliche Konsumenten daven zu beunchnichtigen, daß die Milch in etwilisiertem Zustand abgegeben werd.

II. Betreffend Stall.

 Die Stall mit gerkung, laftig und hell sein; er int mindertens einmal fikelich mit trischem Kalkanstrich zu versehen; auf moglichste Bereitigung der Plitzen int Berlaufet zu sehmen.

2. Die Einstellung einer Kult in den Haspittall darf mir erfolgen, nichtem die Kult 8 Tage in dem Sectionstall der Austalt bestandtet mit von dem Tierarst für gestend befanden worden ist.

¹⁾ Spirel, Siderr durch die Studt Frankfort 1936, S. 13).

 Er darf reir Virh augestellt zowien, das auf suchgenäße Taberkalineinsprikrung unch dem Usfeil einen approberten Tierarates nicht rengiert kat.

4. Kibe der sogenausten Niederengerme därfen nicht verwendet werden.

5. Jedes Tier mit Errertabschulem oder ber begründetem Verdacht darzeil ist sen der Verwendung sie Milehproduktion ausgeschlieben.

6. Ebenso ist jedes Ter anneuchteiten bei dem die klinische Untersechung eine Erkenkung en Tuberkulme odes des begründeten Verdacht und Erkensbang an Tuberkulose orgine.

7. Jede sekrankte Kith mi sas den Harpistall in den feolieritall zu beingen.

8. Bei Verärcht und Extensutzündung ist die Kale ebenfalle in dem Inolinentall zu eurlegen, bis eine mikroskepische Untersuchung der Milch dem Verdacht bereitigt hat.

9. Jede Kala welche weniger als 5 Liter per Tay tielert, no obenfalls in den

Dallerstall my verlegen.

bi. Durch den een der Überwachengsbestmission anerkampten Tierarzt ist eine eingehende Beweinigung der Tiere demaal im Moust veremelenen.

11. Frührstens 8 Tage rach dem Kullen darf die Kah zur Milelqueduktion

stoder berangerogen werden.

12. Polycoile Stoffe dürfen nicht verfüttert werden: Kartoffet, Grünfetter sowientle gürenden Furterstoffe, ferner miehr, die lettere Extraktivenelle oder ärhernelsübe enthalten, inderendens Fahrikeliskstände der Bennscroien, Bennscroien, Zuchnnichtenen und Ölschlägereien.

III. Betreffend Personal, Melkgeschäft und Vertrieb.

I. Due mit der Milchgewinnung und Milchabfellung beschäftigte Personal mengewand sein.

Das Personal mitt im Betrich ein maberes wuschbares Übericht tragen. Im.
 Stall mitt genügend Gelegenheit zum Händemachen mit.

3. Jesler Melber hat sich vor dem Melben jeder Kalt Hände und Unterserne

mit Seife und Wassel in waschen und in einen ranberen Tuck übentrocksen.

4. Die Erter der Kub ist unmittelbar von dem Melken mit einem ausberen Tuck abstreiben; und größte Sanberkrit benöglich der Einlettung der Hände uns, ist en schten; der Schwanz der Kub ist, wenn augliegig, mentlinden.

5. Die ersten Stricke därke nicht benehrt werden.

6. Alle mit der Mileh in Bereitrung kommenden Gefülle mittern printlicht nacher mit durch Daupf sterilniert zein, wie Melleriner, Sammel- und Mellgefülle, Külder zeit Ebeno sind die Fluschen und die Fluschenserschlüsse gründlich zu statum und im Daupf zu sterilisieren.

7. Das Melben der Kübe und Abfinten der Mitch muß von dem Leiter der

Anstalt oder winem Stellesstrete: beaufochtigt werden,

8. Die Milch, welche unmittelber mach der Gewinnung am dem Stall im entsternen ist, maß sefect auf 6° C abgeh

ühlt werden und darf w

krend der Aufbewahrung in des Austalt 9° C nicht überscheniten; beim Transport auf dem Wagen darf die Milch niemale h

übere Temperaturen als 12° C reigen.

IV. Kontrollproben und Untersuchungen.

- Jadesmal wührend der Milkreschiffs sollen Kontgroben entrommen werden.
 Burch Entrakter derseiben darf eine Veranzeinigung der Milch nicht stattfinden.
 - 2. Die Milch ist moratlick bimal auf Vertyckalt zu automachen.

2. Die Milch darf nicht wuniger als Dibl., Pett enthälten.

- 4. Es let viertellährlich eine Gesamtanalyse der Milch vernnehmen.
- 2. Die Milch ist 10-ral menstlich auf etwagen Gehalt au Schmerbernebreiten zu untersehen. Der Schwigtsphalt ist nach einen einfachen Softmentierungsvertähren zu betrieben; bei derertändigen Stehen durf sich am 1 Liter Milch bein gefühler Bubmitt abritern.
- 6. Die Milek ist desiral manatürk tekstellitegende in neberserlen deurit, der na gef dem Wages befralliche Milek derrit des Fertenendes odes er ein Frankragien.

direkt vom Wages unterenten wird. Eine in annantusen Preim dart, sich einem tewährten Verfahren unterentet, eine felbere Keimmild als 40,000 pro Kubrkmettinetes sieht zeigen. (Die Komminien habitit sich Vorsehlüge auf Andersong dieser Zeht auf Grend des Erfahrengen von) Ert sie häheres Keimgehalt festgesiellt, so hat die Über-wachstsprössprommitten unverzuglich den Uruschen nuchunforschau.

7. The Milek ist dreignst moustlich mich Schnelinger-Brand in unterticken; be-

negniren Andall diese Reskrica ist water in präfen, ob die Milch schirtt war-

8 Der son Untersachung Beneftragte int poherzeit des Bocht, einem Wagen der Austalt eine Flacche zur Untersachung zu unterhaum. Wenn ausgebeitstere Untersachungen von Staffpraben notwendig sind, so ist dafür den Amerikangen der Überwachungsbensachen Felge zu geben.

V. Uberwachungskommission.

I. Er mird von Arstlicken Verein eine Übergrachungskommission alse fürt Mitgliedern mit dem Recht der Kooptatien his auf zichn für drei Jahre gewählt. Änderungen der Bestandes des Übergrachungskommission sind dem A. V. mitsateilen. Die Übergrachungskommission hestimmt die Gatachter, Sachrerständigen und Untersuchungsstellen, die vom Karmitchungstallichentzer zurnichen und zu bemarteren sind.

2. Alle Untersichungssegebaten sind der Überwachungskommisten unmenden. 2. In der Kurmitchunstalt ist ein Buch aufzulegen, in welchen die Bessehr für

Mitglieder der Übereachungskenrenning und des Tieraretes einuntragen sind.

4 Die Tittgkett der Überwachungskommission und die Ausfilung über Kontratis wiel dassis ein die aufgestellte Satzangen geregelt, welche der Genelmigung der Ä. V. bodurten. Einmal jührlich zefalgt ein schriftlicher Rechesschäftsbericht an den A. V.

5. Die Mitglieder der Chrewschungskommitten üben ihre Tätigkeit ehren-

autlich ner.

S. Der Ausrehlieb einer Anstalt von der Kontrolle erfelgt unf Antrag der Über-

wichengelommielou durch des A. V.

 Die Verschriften der Übermettungskomminien und in mehrfachen Rompieren in deutlich lesburre Schrift im Smille und im Kuhl- berichungsweise Abfallraten ansabringen.

5. Diese Bestimmengen breten am L. April 1988 in Kraft.

Die von den Chemikern Dr. Reises und Dr. Fritzmann vorgenemmenen chemochen und bakteriologischen Untersuchen ergaben jes Dezember 1909 ein spezifisches Gewicht von 1932 bis 1933; einen zwischen 35 und 1% schwankenden Fettgehalt. Die Zahl der entwicklungsfälugen Keime betrag zwischen 1200 bis 6500.

Bemerkenswert ist, daß auf ärztliches Zeugnis hin die Milch an

Unbemittelte zu halbem Preise alegegeben wird,

Antier der Frankfurter Milchkuranstalt gibt es noch drei Kindernilchanstalten, die Milchkuranstalt Frankfurt a. M.-Sachsenhausen, die Kurmilchanstalt Frankfurt a. M.-Bockenheim von P. Gottschafk und die Milchkuranstalt von May, Frankfurt a. M.-Arnsburgerstraße.

Die Milchkuraustalt Sachsenhausen kann täglich bis 700 Liter Milch produzieren, Die Austalt verfügt meist über Simmentaler Vieh, hat Trockenfüllerung und untersteht der Kontrolle der Chemiker Dr. Russu und Dr. Fritzmann. Der Preis pro Liter beträgt 45 Pfennig.

Die Müchkuraustult Bockenheim von Gottschalk produziert bis zu 300 Liter Biglieb, der Preis beträgt 50 Pfennig pro Liter, der Bakteriengekalt betrag zu Noscmber 1900 zwischen 1110 bis 3300. Der Feitgehalt betrag zwischen 30 und 1%, Die chemischen und lakteriefogischen Untersuchungen wurden abenfalls von Dr. Reiss und Dr. Fritzmann ansgeführt.

Die Milchkuranstalt May in Borkenheim produziert bei einem durchschmitlichen Bostand von 15 Kuben 150 bis 200 Liter Kurmisch täglich. Es besteht Trockenfatterung, Die Milchkühe sind Simmentaler

Rasse, Der Prezs pro Liter Milch beträgt 40 Pfennig.

Die Kurmilch kommt jedsch wegen fares belein Preises nur den kunittelten Schichten zugut, die Arbeiter und kleinen Leute eind nicht in der Lage 40 les 69 Pfennig für einen Liter Milch zu bezahlen. Die geringen Ausätze, die bisber vorhanden sind, um der großen Masse der Bevölkerung eine besondere Kindermilch zu einem billigen Preise, nach Umständen umsonst zur Verfügung zu stellen, sind unzurreichend.

Es sind dies:

 Die schon erwähnte Einrichtung der Frankfurter Milchkuranstalt, Unbemittelten ihre Milch auf ein ärztliches Attest zu halbem Preise zur Verfügung zu stellen.

 Seitens des Armenvereins wurden 1997 16:264 Flüschehen sterilisierte Kindernulch im Werte von 1121 Mark. 1998 8324 Flüschehen im

Werte von 575 Mark an Unbemittelte unentgeltlich abgegeben.

3. Die Säuglingsmilchkube des "Vereins wesblicher Fürsorge" in der Königswarterstraße für israehitische Säuglinge. Es wird hier die für den sinzelnen Fall greignete Kinderkest gehrauchsfertig in sterilen Emzelportionen abgegeben, nur auf ärztliche Verordnung, ansschlieblich an Kinder, die nicht gestillt werden können, was durch ein ärztliches Attest nachzuweisen ist. Die Einrichtung der Milchkübe hat eich nuch Organisation und technischem Betrieb bewährt. Die Nährerfolge waren sehr gut, die Sterblichkeit sehr gering, 1997 wurden 108 Kinder von der Sänglingsmilchkürhe versorgt, 1968 123 mit 4 Todesfällen, die aber nicht im Zusammenhang mit der Ernährung standen. Darmerkrankungen kommen selbst im Hochsonmer fast nicht vor. Von den ernährten Kindern zahlten 79 die Milch sellet, meist zum Selbstlostenpreis, für die übrigen wurde von anderer Seite berahlt.

1. Die Sänglingsmilchkäche des Krippenvereins, Frankenalles.

Um nuch den klemen Leuten und namentläch der Arbeiterbevölkerung die Wohltat der Kurmilch zugünglich zu nachen, maß die Stadt selbst eingreifen, wie dies in zahlreichen Städten geschehen ist, durch Errichtung einer städtischen Milchküche, durch welche die Kurmilch zu einem Preise geliefert wird, die angefähr dem der Marktmilch entspricht. Allenfalls kann sie auch Verträge mit den bestehenden Milchkuranstalten abschließen und diesen pro Liter eine bestimmte Zuzahlung mechen, um auf diese Weise die Kindermilch für die Allgemeinheit zu verhöligen.

k) Die Fürsorge für hilfshedärftige Kinder.

Je nachdem die Hiltsbedürftigkeit eine partielle ist, dann wenn die Mutter tagsüber zur Arlent geht und während dieser Zeit ihr Kind nicht besorgen kum, oder eine tetale, wenn überhaupt keine Metter verhanden ist, oder dasse sich um ihr Kind nicht künnsert oder nicht künnnern kann, ist auch die Fürsorgetätigkeit verschieden geartet. Im ersten Fall bringt man die Kinder in Krippen unter, im letzten Fall, wenn os sich mit verwaiste oder uncheliebe Kinder handelt, missen die Kinder in fremde Pflege gegeben werden, en entsteht dann die Institution des Kostoder Haltekinderwessens.

g) Die Krippen.

Krippen sind Einrichtungen, welche den Mittern, die tagsüber außer dom Hause zur Arbeit gehen, ihre Kinder abnehmen und verpflegen, während sie des Abende von der Mutter abgeholt werden und des Nachts bei ihr verbleiben. Sie eind gelach nicht nasschließlich Eitreorgeeinri Atungen für Sänglinge, sondern verjelegen die Kinder durchwegs bis pun-Abland des dritten Lebensjahres. In Frankfurt wurde die erste, bestenoch bestehende Krippe hereits 1852 von dem Verein zur Errichtung von Krimsen in Sochsenhausen errichtet. Es wurden hier nur Kinder von Bargern aufgenommen und Mojdinger') fragte mit Recht, warum mannicht auch Kinder von Permissionisten aufnahm, die beer gerade unter den ärmeren Klassen so zahlreich waren. Die meisten Wasch- und Putzfranen gehörten dieser Klasse an, die tagsüber ihrem Berufe nachgeben müssen und einer Sänglingsmotalt weit mehr bedirfen als hiesige Bürgerinnen. Eine zweite im Jahre 1853 errichtete Krippe in der Sederstralle war von vornherein schlechter besucht als die Sachsenhäuser Krippe, 100 wurde im Jahre 1864 geschlessen.

Das Bedürfnis nach Errichtung weiterer Krippen in Frankfurt n. M. stellte eich erst 1888 wieder ein. In diesem Jahr errichtete der Vaterlandische Francuserein eine Krippe. Diese wurde 1992 vom Verein für Volkskundergieten übernommen und nach der Hallgartenstraße verlegt.

Einen neuen Aufschwung nahm des Krippenwesen durch die Begründung des Krippenwerens 1902, er begründete nach und nach 4 neue Krippen in der Altstadt und im Bahnhofsviertel, von denen allerdings swei wieder eingingen und übernahm eine Krippe in Bockenheim und in Oberrad. 1902 wurde noch die Krippe Eichwahlstralie 84 von der exangelischen Johannisgemeinde begründet, 1905 wurde eine Krippe von Fran v. Weimberg in Niederrad errichtet, endlich besteht noch eine Krippe Musikantenweg 54, begründet von der Lakingsmeinde.

Es besteben demmach zurzeit in Frunkfast 9 Krippen. Die Kinder werden in den Krippen nicht unentgeltlich verpflegt, vielmehr wird ein Pflegesatz von 10 bis 36 Pformig pro Tag arhaben. Dieser Betrag reicht nicht zur Deckung der Selbstkosten. Darchschnittlich ist nämlich beim Krippenverein ein Zuschnö pro Tag und Kind von 50 bis 60 Pfennig zu beisten. Deuer Verein erhält zus der Stadt einen jührlichen Zuschaft

¹⁾ Meddinger. Frankfirst removestage Asserten. 2 Tell, Frankfirst a Ma-1804, S. 180

von Mark 4500. Erfreuhtherweise werden in den Krippen fast überall auch unshelliche Kinder ausgenummen; nur die Sachsenhäuser Krippe scheint hiervon eine Ausnahme zu marken. Die meisten Krippen stehen unter Aussicht eines Arztes. Es wird ferner wie in den Krippen des Krippenversins auch in anderen Krippen Wert darauf gelegt, dab die Mütter übre Kinder noch weiter stillen. In den Krippen des Krippenvereins sowie in derjenigen des Vereins für Volkskindergarten sowie auch in der Sachsenhäuser Krippe ist jungen Mädchen und Frunen Gelegenheit gegeben, sich in der Sänglingspilere ausgrabilden.

Im Jahre 1907 wurden in santlichen vorhandenen Krippen etwa 660 Kinder verpflegt. Da wie sehon hervorgehoben die Kinder bis zum Ablanf des dritten Jahres in der Krippe behalten werden, so dürsten sich, wenn wir die Zahl der Kinder auf die drei Lebensjahre gleichmaßig verteilen, etwa 200 Sänglinge in den Krippen befinden haben eine im Vergleich zur Zahl der vorhandenen Sänglinge sicher sehr geringe Anzahl, wobei noch bervorzuheben ist, dall der früheste Termin der Antanhme bei den einzelnen Krippen verschieden ist. In den Krippen des Krippenvereins werden die Kinder schon mit der dritten Lebenswoche aufgenommen, in der Krippe des Vereins für Volkskindergirten und in der Eichwaldstraße mit 6 Wosben, in der Krippe zu Niederrad aber erst mit dem serbsten Lebensmonst.

Bemerkenswert ist noch, daß die Krippe in Beckenheim eine segenannte Familienkrippe ist. Zur Gründung derselben wurden 1902 vom
Institut für Gemeinwohl die Mittel zur Verfügung gestellt, um zu versuchen, ob sich die Anstaltskrippen in den Vororten nicht durch eine
einfachere Einrichtung ersetzen ließen. Der destige Franenverein trat mit
einer zuverlässigen Wittes in Verbindung, miestete ihr eine bygienisch einperichtete Wohnung und sicherte ihr ein genügendes Einkommen au, mit
der Verpflichtung, täglich 5 his 10 ganz kleine Kinder ebenso wie in
einer Krippe aufzunehmen und zu verpflegen. Es dürfen höchstens
10 Kinder aufgenommen werden, neist sind es 8. Die Kosten des Verpflegungstages belaufen sich auf 70 Pfennig taglich, der Betrieb stellt sich
dennach wesentlich billiger als bei den Anstaltskrippen.

p) Die Waisenkinder, das Kost- und Haltekinderwesen und der Schutz der unehelichen Kinder.

Seit einer Reibe von Jahren hat die Wahrnehmung, daß die Sterblichkeit der unchelichen Kinder eine beworders bobe ist und diese mit den Midständen des Kost- und Haltekinderwesens enge zusummenhörgt, die Aufmerksamkeit der Öffentlichkeit auf das Schicksal der unehebelen Kinder gelenkt. Es sind infolgedessen Fürsergematinahmen eingefährt worden, welche bezwecken sollen, dieser enormen Sterblichkeit Emhalt zu tum. Die Gerichte haben sich als Vormundschaftsbehörden der unchelichen und verwanden Kinder anzunehmen, indem sie Vormünder für dieselben bestellen, den Armenbahsenlen liegt es ob, hilfsless Sänglinge, obeliche und uneheliche, soweit deren Eltern nicht für sie sorgen konnen,

in Pflege zu nehmen und die Kosten defür zu tragen, den Polizeibehörden kommt die Aufgabe zu, Vorschriften über das Halten von Pflegekindern zu erlassen und diese zu überwachen, private Korporationen und Personen unterstützen die Bebörden in der Pürsorge für die hilfebeen Sänglinge.

In der Gegenwart hat eich ein System der Keetkinderfürsorge beransgebildet, das durch die Trins: Kostkinderärzte, besoldete PHogerinnen und Generalvormundschaft charakterisiert ist, d. b. Kostkinderärzte und besoldete Pflegerinnen außsen die Kinder regelmäßig kontrollieren und die auwirksame Eurobormundschaft muß durch das System der Generalvormundschaft abgelöst werden. Der Einzelcormand kümmert sich in der Regel wanig um des Kind, vor allem gelingt es hier selten, den Vater zur Zahlung der Alimente zu veranlassen. diese aber sind zur Unterhaltung der Kinder, zur Bezehlung der Pflegekosten unbedingt nötig und von dem rechtzeitigen Eingung der Pflegeuelder hängt in letzter Lime das Gedohen des Sänglings ab. Während die Erfolge des Einzelvermundes hier minimale sind, gelingt das bester dem berufsmaßig arbeitenden Generalrommad. In Leipzig ist deses mustergältige System merst eingefährt worden, es wirkt dermatien erfolgreich, das dort die Sterblichkeit der unehelichen Kinder unter die der chelichen hernbersumken ist.

Selam wir nunmehr au, wie in Frankfurt die Fürsorge für die lälfebedürftigen Sänglinge sich in der zweiten Hälfte des vorigen Jahrhunderts entwickelt hat und wie sie in der Gegenwart bestellt ist.

Eine ambürztliche Aufsicht über des Kostkinderwesen war wie zur geschen haben, durch die Medizinalverordnung vom Jahre 1841 eingeführt, mese bestand his zur Einverleibung Frankfurts in den preufitseben Staat and ast nathber in Wegfall gelommen. Wer die Pflegekasten bezahlte, wenn die Matter des Pflegekindes verstorben war oder wenn sie nicht bezahlen konnte, ist nicht ersichtlich, die Kommune jedenfalls nicht, da es 34 überhaupt his 1869 keine städtische Amnengelege gab, auch wahrscheinlich das Waissenhaus nicht, da es ju nach seiner ganzen Verfassung für Kinder von Bärgern und Beisassen bestimmt war. Für fremde Kinder übernahm allerdings das Walscalines die Fürsorge, aber nur gegen Vercittury durch die Polinei. Ortsfreinde Kinder wurden in die Heimat abgeliebert, exentrell nahm man die Hilfe von Stiftungen für sie in Ansprach. Das Jahr 1869 ist deswegen bemerkenswert, weil in diesem Jahre die städtische Polizeischtien eingerichtet wurde, die als Vorläuferin des stildtischen Armennutes zu betrachten 1st. Ihr tiel bewits die Aufgabem, in immer mildreicheren Fällen Kinder in direkte Pilege zu nehmen!). Dock war die Art, wie die Paliseisektion die in ihrer direkten Pdepbefindlichen Kinder unterbrachte, nacht einwandlirei, weder was die Pilenstellen bei der ärmeren Bevälkerung in den übermähig betrohnten Hänsern der engen Straßen der Studt, noch was die Überwachung der Kinder durch die Amsshouer des Armenandes anlangte,

Francis, Britispe on Kennesis der Assessmenten in Frankling a. M. 1890, 8,70

1871 wurde von Dr. F. J. Stiebel ein Verein zum Schutze der Kostkinder gehildet. Sein Zweck war, in erster Linie zuverlässige Kostfrauen ausfindig zu machen, dann dieselben zu kontrollieren, die sich bewährenden durch Primien aufzumantern, namentlich aber auch durch Zuschüsse solche Frauen zu unterstützen, welchen durch Tod. Krankheit usw, mit der Notwendigkeit in fremde Dienste zu treten, die Möglichkeit genommen war, thre Kinder selbst zu verpflegen. Die Schutzfranen des Vereins übernahmen die Vergelichtung, die Persönlichkoit der Panalien zu prüfen, welche sich zur Chernahme von Kostkindern meldeten, die geeigneten zu überwachen, ihnen die Zuschüsse und die Prämien abzugeben. Arzte behandelten die erkrankten Kinder unestgeltlich und verwiesen up in day Hospital. Build doronf stellte ex sich hernes, daß im Weichhilde der Stadt zu den von den Mattern gezahlten Preisen trotzder Zuschmsse des Vereins gute Kostfrauen nicht zu haben waren. Die Kostkinder wurden aufs Land gegeben und entzogen sich dadurch der Kontrolle des Vereins, Das war die Veranlassung, den Verein 1875 wieder sufrabisen. Er hatte in den vier Jahren seines Bestehens 240 Kinder in Kost gegeben und beaufsichtigt, davon sturben im ersten Jahre 111. wiesen also eine Sterblichkeit von 460, auf!

Mit dem Inslebentreten der Vornamdschaftsordnung vom 5. Juli 1875 wurde am 1. Jänner 1876 der stadtische Waisenrat gebildet. Bisher butte sich die obervormundschaftliche Aufsicht hinsichtlich der Sorge für die bevormundeten Personen lediglich auf jäärlichs Erstattung von Erziehungsberichten seitens der Vormünder erstreckt. Der Vormundschaftsrichter koante sich nicht perstallich davon übergeugen, ob der Vormund sein Ant mit der nötigen Gewissenhaftigkeit verwaltete, die Fürsorge der Vormänder gegenäber den Pflegebefohlenen, namentlich denen der armeren Klassen, tritt immer meler in den Hintergrund. Intalg: Esser Krwigungen surde der Waisenrat als Organ des Vormundschaftsamtes geschaffen, und die notwendig gewordene Aufsicht über die Vormünder in hetreff des biblichen und geisteren Zustandes der Mündel anschliben, als Hiltsorgan des Vormundschaftsrichters bei Ausübung seiner Funktiogen. Für jeden der 9 Polizsibezirke, wurde ein Waisenrat aus 3 Bürgern eingesetzt, die Beziekswarsenräte standen wieder auter Aufsicht der Zentralstelle. Aufgabe des Waisenrates war es, du, wo die Einleitung einer Vormundschaft notwendig wurde, dem Vormundschaftsrichter den Vormund und Gegenromund nach soughitiger Prufung der Persönlichkeiten verzuerblaren, sich über den geistigen und physischen Zustand der zu Bevormundenden derch eigene Auschaumer genan zu unterrichten. Millstände aber der Zentralstelle behafs Besettigung zur Anzeige zu brungen. Ferner hatts der Waisenrat stronge darüber zu wachen, dab die van ihm vorgeschlagenen Vormünder, welche der Bestätigung des Vormundschaftsrichters bedurffen, die übernommenen Pflichten genan und gewissenlast erfüllten. 1881 übersalam das Christ'sche Kinderhospital die britheire Beaufachtigung der von seiten der städtsechen Polizenschten im Pflege purelenen Kinder. Die Pflegeeltern waren serpflichtet, dieselben in hestimaten Zeiträumen auf Kontrolle verzuführen und im Erkrankungsfalle Anzeige zu useben.

Im selben Jahr nahm die königliche Regierung in Wieslunden die Regelung der Verhältnisse der Kontkinder in die Hand, indem sie zu a. Mas eine Verordnung für den Polizeibezirk der Stadt Frankfurt a. M. orhob, betreffend das gewerbsmällige Halten von Kontkindern. Diese lautet:

4 77

Personen, die gegen Entgelt fremde noch nicht 6 Jahre alte Kinder in Kest und Pflage nehmen wollen, bedärfen leierns der Erlanbuis des Königl. Pelizelpstellums in Prankfast a. M.

12

Die Estenbeit ist schrifflich zu erteilen. Sie wird nur auf Weberrd und nur solchen Praumpersonen erteilt, welche unch dern persinflichen Verhältnissen und nuch der Beschaffenheit ihrer Wahnung geeignet erscheinen, eine solche Pflege zu übersehtnen.

W 2.

Die einzelsen in Pflege genommenen Kinder sind bei der Polizeibehärde 8 Tage nach der Aufnahme unremelden und, wenn das Pflegeverhältnis aufgegeben wird oder die Effregenatier stirte, binnen gleicher Frist absomelden.

9.4

Bei der Anmelding ist ei der Name des in Pflege gentemmenn Kinden sonie Ort und Zeit seiner Gebert; h) Name, Stand und Wahning miner Eltern, bei auchelieben Name, Stand und und Wohning seiner Mitter sewie des Vormunden; e) Name, Stand und Webning der Kontgeberin geman sumigeben und erforderliebenfalle and leiter Nachwennung durüber vormlegen.

A b.

Die erteilte Krimbeis erlischt bei erweigem Webeustgewechsel der Kestgebern. Vor erleben Wechsel at daher die Krimbnis zur Fertietung der Pflegeverhälteinen nachmarinen.

8.9

Die erfalts Erlashaie wed zurückgestentern, wenn die Kongeberin die ihr ebliegende Pfliebt gegen des Pflegekind vernachlieuigt und indescalere die bei Gesen erforderliche Pflege und Wahnung nicht genügt oder sonstwie eine für das Pflegekind inchteilige Verkaderung in den persönlichen und hüntlichen Verhältnimen der Kongeberin einstellt,

4.7.

Harschilleh derjenigen der nach nicht 6 Juhre alten Kinder, melehe sich bem Literafeiterten dieser Verurchung bereits in einem Pflegerenhiltnis im Sinne des § 8 dieser Verordung beforden, sei von der Kontgeberen nach dem Inkrafttenden dieser Verreiteiter um schreitliche Anneldung au die Politeitschiede zu entstehn und damit ungliech das Gesseh em Erteilneg der Erhabete zum Stellen von Kontkindern zu verbenden.

E 3

Auch im übrigen finden die verstehenden Verschriften und besein bereihende Pflegrechillteisse gin bradinge Auswachung. Versos mitoliegen den Bentamangen dieser Patiens erordnung die jenigen Personan, welche mit Pflegekondern in den Politeitheist einziehen.

11.9

Without der Pflepsentältnissen jut fien Beumten, der Politeitebliede oder den son des elber echtlich begrünnten Personen, menentlich Mitgündern von woldningen Frankrysreiten, von den Kontreberimen den Zututt zu deren Wohnungen in gestatten, die Erfenbeimerfeilung zur Annahme von Pflegebindem und Verlangen verzulegen und jede das Pflegeverhältnis betreffende Anskanft wahrheitigetren zu erfeiten, nach stell die Kinder auf Verlangen verzuzeigen.

H 20.

Die Anteigen haben unbeschnitet der Verschriften über der pelicolische Meldeweien zu erfolgen.

6 11.

Jode Zowiderbradteng gegen diem Polizziverschrift wird mit einer Geldstrafe bie m 36. M gestodet.

In der für die Ausführung ergangenen Auseisung wird ein besonderer Wert darunf gelegt, daß eine noch § 9 vorgauchene Kontrolle meht ausschließlich in die Hände der Polizeibramten gelegt wird sondern auch im Anbetrang zu Vereine, namentlich die bestehenden Francuvereine, inszeniert wurde.

Auf Einladung des Polizeiprisödenten konstituerte sich deuzufohre am 16. März 1882 der

Ausschuß zur Braufsichtigung des Kostkinderwesens bestehend aus Delegierten von 9 Wohltätigkeits- und Frauenvereinen, Der Ausschuß hat den Zweck, der Polizeitsbörde bei der Braufsichtigung der Kostgeberinnen mit Rat und Tat an die Hand zu geben, und zwar in der Weise, daß er bei Gesuchen auf Zuweisung von Pflegekindern die persönlichen und häuslichen Verhältninse der Kostgeberinnen prüß und der Polizeitschörde berichtet, ob die betreffende Person zur Aussahme von Kostkindern greignet sei seler nicht. Die Mitglieder haben ferner durch gelegentliche Besiche in den Wohnungen der Kostgeberinnen sich davon zu überzengen, ob die Kostkinder gewissenhalt verpflegt und zehalten werden, andernfalls dem Polizeipräsidium Anzeige erstattet wird.

Zur Ausübeng der Kontrolle sind dem Ausschusse eine größere Anzahl von Damen beigegeben. Der Verein gliedert sich nach Polizeiberirben, an der Spötze eines jeden städtischen Bezirkes steht eine Dame, welcher das einzelne Kind angemeldet wurde. Diese bestimmt dam für jedes Kind eine Aufsichtsdame, welche es übernimmt, alle 8-11 Tage das Kind und seine Verhältnisse in Angenschein zu nehmen.

Ostern 1888 waren in der Stadt Såä Kinder in Pflege, welche von delegierten Mitgliedern des Ausschusses und außerdem von 117 Damen benufsichtigt wurden. Außer diesen Kindern waren 111 in der Rähe auf dem Lande untergebricht und wurden dort von Gesellichen und underen greigneten Persönlichkeiten unter Aufsieht gehalten. 1896 betrug die Zahl der in der Stadt benutsichtigten Kinder 411, der im Landkreise in Pflege gegebenen 150. Wie Brücknert) berichtete, waren die Erfahrungen mit den Pflegemüttern im allgemeinen günstig, moefern als für die Kinder sottens der Kostmitter gut gesorgt wurde. Schlechte oder nach-lassige Pflege war selten. Der Preis schwankte zwischen 8 und 25 Mash

⁴⁾ Brankner. Die öffentliche und private Piercege in Frankfurt z. M. 1802, S. ()

monatlich, für kleine Kinder durchschnittlich 18-20 Mark, ausfallende Betrage sesen höreig. Zu den Muttern, welche meistene hirsige Diensthaten, aber auch andere alleinstehende Pranenzimmer sind, hertekt wenig Bazishung, dagegen sicht unn mit Frenden, daß sohr viele Kostmutter sich der Kinder sehr annehmen, de sogne oft später adoptieren.

Armenordneng geschaffen und das städtische Armenwisen reorganisiert, eine neue Armenordneng geschaffen und das städtische Armenaint begrändet. Einer Kommission die ess Armenantes ist die Kinderpflege unterstellt, welche über die Aufmalme der Pflegekinder und deren Unterbringung entscheidet und die resechischenen Pflegestellen überwacht. Um die Milistände, welche mit der Unterbringung der Pflegestellen überwacht, die Pflegekinder un direkt ein Armenant, ausgewählte und von ihm kontrollierte Pflegestellen auf Dörfern der weiteren Umgebung unterzubringen. Doch handelte en eich dabei maist um ibere Kinder, Sänglinge wurden in der Stadt selbst verpullegt. Denn am 1. April 1880 befanden uch unter den 300 in Pflege des Armenantes stehenden Kindern eines 30 Sänglinge, die sänstlich in Prankfurt n. M. selbst in Pflege waren!).

1893 wurde zum arstenmal eine Szelliche Kontrolle der laer untergebrachten Pflegehinder durchgeführt. Diese werden mindestens zweimal führlich im Lokal des Armenantes dem Stieltung augeführt, som folgenden Juhre ab fand diese Besirhtigung regelmätig vierteljährlich statt. 1900 wurde das Geneinbewaisenunt aufgelisten und die Geschäfte desselben den Armenant, normehr "Waisen- und Armenant" übertragen. Es hatta sich berausgestellt, daß die Organisation des Waisenrates nicht einwandfrei war, es fehlte für arme Waisen die Kontrolle, und es kömmerte uch kinfig nicht einmit der Vormund um sie, dagegen hatte das Bürgerliche Gesetzhiech die Kompetenzen des Waisenrates wesentlich vermehrt und antierdem dem Vormundschaftsgericht Befognisse eingerinmt, welche sich mit denen des Armenantes vælfach berährten und auch krouzien, so dab es doppeit networdig erschien, dus Hilforgan des Vernumäschaftsgerichtes, den Gemeindewaissurat mit dem Armensent in nübere Verleichung zu bringen. Die Geschäfteerdnung für die Erledigung der Geschäfte des Gemeindewniseurides verrefichéste die Bezirkse sowie Armenvondeller, Bezirks-Mündelterzeichnesse zu führen und nich stets über die Verhiltnisse dor Mündel in Kenntnis zu halten.

In donselben Jahre wurde ein eigener dem Stadturzt unterstellter Arzt angestellt zur ständigen Benafsichtigung der in den städtischen Priegestellen untergebrachten Kinder. In den ersten Lebensjahren werden die Kinder Pfiegestellen in der Stadt überwiesen. Der durchschaftliche Bestand dieser Kinder war 140 sinschließlich der nur vorübergebend untergebrachten Kinder. Die Benafsichtigung und die Answahl der Pflegestellen unschte viele Solwierzbeiten. Kontrollbesoche wurden bister von Sokrette die Kindersbitalung gemeent, mit 1900 wurde eine Kinder-

Deviled - May 1991 and a Statement Section 1991 and 1994 1990, 8 200.

pflegeren gegen Tagegeld ungestellt, was sich als sehr zwerkmäßig erwies. Dadurch gelang es in den Pflegestellen, betriedigende Zustlinde zu schaffen. Durch die Anstelleng eines Kinderanztes sollte erreicht werden, daß nammehr auch in rein gesunchsöllichen Beziehung die Prüfung und Überwachung der in der Stadt befinüllichen Pflegestellen nach einheitlichen Grundsätzen erfolgte. Das Pflegegeld betrag für Kinder unter einem Jahr 18 Mark, bei besonders adwarchlichen auch etwas mehr. Seit 1901 können nuch weibliche Personen zu Armen- und Waisenpflegeranen gewählt werden.

1902 wurde durch Ortsstatut auf Grund des Artikels 7s § 4 des Ausführungsgesetzes der B.-G.-B. lestimmt, dall eines der dem Armenande gugewiesenen Magistratsmitelieder auf Beschluft des Magistrates zum Vormund der in der Armenpflege befindlichen Mindersibrigen ermannt werden klimite. Die Zahl der vom Generalvormund in diesem Jahre übernommenen Vormundschaften betyag 425. Danit regeb sich such die Notwendigheit, die Zahl der besehleren Kinderufbgerannen zu vertrehren. Joder Kunderydiggerin stad case Annald Armenhezirke zurewiesen, Sie hat die innerhalb dieser Bezirke untergebrachten in Generalvormundschaft des Armenrates befindlichen Kinder zu überwachen, außerdem such die sprübergehend auf Kosten der Armenpflege innerhalb der Stadt untergebruchten Kinder in ihren Pflepestellen zu beauchen, nen angemeldete Pflegestellen zu prüsen, die Unterbringung der Kinder in disselben zu bewirken und den Gesandheitsmistand der unterrubringenden Sauglinge zu prüfen. 1905 wurde eine neue Auweisung für die Armen- und Weisehpflege erlassen, welche insbesondere die Schwierigkeiten beheben sollte, dati jetet in manchen Fillen eine macherfache Benefochtigung durch die Organe des Gemeindewaisenrats, die Beamtinnen des von der Zentrale für private Fürssege neu gegründeten Vereins "Kinderschutz" und der Mitglieder des zur Unterstützung der peligenlichen Beaufsichtigung der Haltekinder gegrändeten Kostkinderrereins stattfindet. Es wurde beschlossen, daß diejenigen Kinder, welche von "Ausschuß zur Beunfstelstigung des Kostkindersessus" beaufsichtigt, diejenigen, welche sich unter Generalvormendschaft des Geschäftsführers des "Vereins für Kinderschutz* befinden, endlich die m Genevalvormundschaft des Armenantes stehenden, nicht mehr in das Begirksmändelregeser eingetragen und damit nicht mehr von den Bezirkouniseuriten kontrolliert werden sollen. Pür die hier wohnenden Vormünder und Pflegseitern wird ein Merablatt herausgegeben, die sie über das Recht der Armenpfleger und Waisenptlegerinnen zur Pritfung der Verhältnisse des Mündels unterrichtet.

Int Jahre 1905 betrug die Zahl der unter Generalvormundschaft des Armenandes stehenden Mandel 619, die Zahl der besoldeten Kinderpflegerinnen 5, es wurde für die em Ausbildungskurzen eingerichtet und als über die Gesichtspunkte unterrichtet, die zur Prüfeng der Pflegestellen bei gesunden und kranken Kindorn zu bestachten sind.

1906 wurde die Vermundschaft über diejenigen unehallehen Kindeübermennen, bei denen es notwendig erscheint, die Alimentationsunsprüche schoell und energisch zu verfolgen. Hierlei wurde ein Beamter des Armenuntes jodoch nicht als alleiniger Vormand bestellt, sondern als Mitysemund, der lesliglich die Vermögens- und Alimentationsangelegenbeiten der Kinder zu verwalten hat und neben dem, je nach Logie des Fallox, die uncheliche Mutter oder Verwandte behafs Ausübung der persönlichen Fürsorge für die Kinder bestellt wird. Doch hat der Sammelvormund den Gemeindewalsenrat zu benächrichtigen, wenn ihm Mänzel in der persönlichen Fürsorge seines Kindes bekannt werden. Der Sammelrormund arbeitet demanch im engeten Zusammenhang mit dem Geneindewaisenrat und hat, soweit nötig, ein direktes Eingreifen der Armenpflege augunsten des Mündels dann berbeizuführen, wenn der Vormund oder die Mutter des Kindes sich nicht annehmen. Er kann also insbesondere Prüfung der Pflegestellen durch die Kinderoflegerinnen, ärztliche Gutschien der Armenärzte usw. jederzeit durch das Waisen- und Armenant erwicken, auch wenn wine Bestellung als Vormand ihm dazu nicht veroffichtet. Für die neu eingerichtete Sammelvormundschaft mubte eine weitere Kinderpflegerin bestellt werden, welche sofort nach Annebling der Geburten die gesamten Verhältnisse festpestellen hat. Die Pflegonitze für Säuglinge in der Stadt wurden von 18 bis 20 Mark erhöht wegen Verteuerung der Milch und der Wehnungsmieten. Durch Einführung der Sammelvormundschaft sank die Zahl der ehrenantlich tätigen Verminder ganz bedentend. Bis 31, Marz 1966 wurden von 576 geborenen unehelichen Kundern 120 in Sammelvormundschaft genommen, ferner in 74 alten Pällen die Sammelvormundschaft nachtraglish hestellt.

Im Jahrs 1905 orfolgte auch eine Neuordnung des Kostkinderwesens seitens der Polizei. Seit 1. April 1909 übernahm nämlich das Polizeigräsidium die Überwachung der Pflegestellen und der Kinder in der ganzen Stadt selbst, die bisber durch den Ausschaß des Kostkinderwasens besorgt worden war, and abt sie durch eigene besoldete Organe ans. Ausgenommen von der Überwachung eind lediglich die vom Waisenund Armenand auf seine Kosten untergebrachten und die von dem Verein "Kinderschutz" überwichten Kinder, Die Überwichung der Pflegestellen und der Kinder erfolgt unter Leitung des Kryisaretes und vier besonders vorgebildeter besoldeter Außsichtsdamen. Für die Außsicht ist die Stadt in vier Benirke geteilt. In jedem Aufsichtsbezirk sind zirka 180 Kostkinder untergebracht, die Außichtsdemen heben die Kinder regelinklieg zu kosachen, die Zahl der Bosuche richtet soch nach dem Gesundheitszustand des Kindes sowie nach der Zussellissigkeit der Pflegemutter. Jodes Kind soll indessen einmal monatlich besucht werden. Die Befunde werden in das die jedes Kind angelegte Kartenblüttehen vermerkt. Außerdem haben die Außichtsdamen dem Kreisarzie über ihre Wahrnehnungen regelmillig Berickt zu erstatten Schald brutliche Hilfe erforderlich erscheint, werden die Pilepostellen durch den Kreisarzt revidiert, da. wu ärztliche Behandlung netwendig ist, sind die Pflegefraven berechtigt, den Armemeret in Americals su religion.

Die Zentrale für private Fürsorge und der Verein Kinderschutz.

Wiederholt ist in obigen Ausfihrungen von der Tätigkeit der Zentrale für private Fürsorge+ und des "Vereins Kinderschutz» auf dem Gebiete der Sänglingefürsorge die Rede gewesen 1962 grandete die Zentrale für private Fürsorge eine Kinderfürsorge und nahm speziell die Fürsorge für unekoliche Kinder in Angriff, Nach einem Abkomuen mit dem Armen- und Waisenamt wurde der Geschäftsfährer der Zeatrale in all' den Fallen zum Vormund vorgeschlagen, wo eine andere geeignete Perstutichkeit nicht vorhanden war. Einem Arzte wurde die ärztliche Überwachung der Kinder übertragen, er hielt zweimal wöchentlich auf der Zentrale Sprochstunde für die Kinder ab, und mit der Ausbildung einer Kinderpflegerin der Anfang gemacht; für die unehelichen Kinder wurden gate Pflogestellen ermittelt und diese danerad überwacht. Des weiteren betrachtete es die Zentrale als ihre Aufgabe, auch die rechtlichen Anstrucke der Kinder opergisch zu rerfolgen und die Alimentenzahlung sicherzustellen, Auf Grund einer Vereinbarung mit dem Buckenheimer Ausschuß zur Beaufsichtigung des dortigen Kostkinderwesens prüfte die Zentrale daselbst jede neuangemehlete Pilegestelle durch die Kinderpflegerin der Zentrale. Das Pflegekind wurde gleich dem Arzte der Zentrale vorgestellt und dann wiederholt alle Vierteljahre, jedes Kind wird ferner einmal im Jahre gründlich untersucht, wors von der Schuldenstation Rhume in oner Schule zur Verfügung gestellt werden. Die Abteilung für Kinderfürsorge der Zentrale nahm bald eine derart rünstige Entwicklung, dath sie im Laufe des Jahres 1984 auf einen besonderen Verein "Kinderschutz" übertragen wurde, der die Vormundschaftseinrichtungen sowie die Pflegestellenvermittlung der Zentrale weiterführt. Er richtete einen besonderen Pflegeausschaft und einen Rechtsansschaft ein. Die Pflegegelder lieb sich der Verein von den Müttern usw. einzahlen und bezahlte sie weiter an Pflegeeltern und Austalten. Wa das-Pfloregeld trotz aller Mühe nicht zu erlangen ist, tritt das Waisen- und Armenant ein. Die Pflegestellen sellist werden in einer ständigen sorgfältigen Überwachung durch die Pflegerinnen des Versins und freiwilligen Aufsichtsdamen kontrolliert. Die ärztlichen Sprechstunden zur Beratung der Mütter und Pflegemütter über die Ernährung ihrer Kinder finden dreimal wichentlich statt. Mit Anstellung von Aufsichtsdamen zur Besufsichtigung des Kostkinderwosens seitens des Polizeipräsisliums ging die Beaufsichtigung der Bockenhomer Pflegekinder an das Polizeiprasidium über, ebenso wurde seit Einführung der Sammelvormundschaft bein Armen- and Waisemant die Vormundschaft über uneheliche Kinder seitens des Vereines "Kinderschutz" nicht mehr übernonmen.

Die Kinderschutzkommission des Vereins "Weibliche Fürsorge".

Dieselbe beaußichtigt die in Pfleze gegebenen judischen Kostkinder, 1907—1908 waren ist 34 Pfleglinge. Pür die unehelichen israelitischen Krader ist ein Kollektivvormund bestellt, ob und wiesiele Sänglinge unter den beaußichtigten Kindern sich befinden, konnte nicht festgestellt werden.

Nunnear ist noch der Tatigkeit solcher Vereinigungen zu zedenken. die neben der Firsorge für die Kinder auch die für die Mütter sich zur Anfgabe gemocht balen. Tatsächlich Bild sich Kinderschutz von Matterschutz gar nicht trennen. Denn der Schniz, der den Frauen bei der Schwangerschaft, bei der Entländung und dem Wochenbett gewährt. wird, konnet auch ihren Singlingen zuzut und erhöht deren Lebeuschancen. Wenn dafür gesorgt wird, dait die schwangeren Mädelten und Franca die letzien Wochen vor der Embindung nicht niehr hart zu arbeiten brauchen, sondern in sigheren Hort ihre schwere Standen erwarten können, so hat diese Riche auch für die Entwicklung des Sänglings die wohltstrigste Wirkung, ebenso such, wie es für ihn nicht gleichgültig at, ob die Mutter in einer breienisch eingerichteten Entbindungsanstalt niederkommt seler in einer elenden Duchkammer, oft der notwendigsten Hifeenthelmend. Assochlargebend für sein Gedeilsen ist es aber, ob die Motter, wie es höber noch fast immer die Regel ist, am zelasten Tag die Rutbindangsanstalt verhosen, sollet wieder zur Arbeit gehen und den Stugling in fremde Pflege riden mull, oder ole iler die Möglickkeit gegeben ist, mit ihrem Staglinge nech wenigstens einige Wochen zurammen su bloiben und den die natürliche Ernährung zukommen zu hosen.

So haben sich eine Anzahl Anstalten entwickelt, die Mutterhübert, die Wöchnerunemasyle, die Säuglings- und Wöchnerunenheimer Asyle, die ungemein segensreich wirken und für die Herabminderung der Sterklichteit, namentlich der unshellichen Kinder, in Betracht kommen. Der erste der auf diesem Gebiete thitigen Vereine ist der Verein. Frankfarter Mutterschutz" er macht nich den Schutz der unshellichen Mütter und Kinder zur Aufgabe, gibt juristsichen Rat und auzliche Hilfe, und leitet Alimentationsklagen ein. Durch Vermittlung des Vereins gaben im ersten Vereinsahr 16 Mütter über Kinder in Pflege, die von "Mutterschutz" überwacht und ürztlich beraten ist; Vormundschaften übermahm er mein. Im Heime des Mutterschutzes wurden 30 hilfs- und obdachbese Schwangere unentgeltlich aufgenommen, deren gegen Zahlung II., Mutter und Kinder 17.

Der Verein "Kinderheim".

Dieser Verem verfolgt den Zweck, fürsorgebedürftige Kinder im zurlen Alter zu verpflegen und Kinderpflegerinnen auszuhilden. In der Regel nimmt der Verein Kinder unter desi Jahren gegen Kostpeld in die Anstalt auf, die aufgenennsenen werden in der Austalt diesernd verjebegt. Staglinge unter 6 Mensten, deren Mütter am Leben sind, werden in der Regel nur zusammen mit der Mutter aufgenommen, namentlich wenn diese in der Lage ist, das Kind selbst zu stillen. In die Anstalt werden ferner seigenommen Müdelsen, die zum erstenmal vor der Entbindung stehen oder zum erstenmal ans der Entbindungsanstalt kommen. Kristere luben bis zum Tage der Entbindung ein peringes Kostgeld zu zahlen. Sie werden in der Anstalt entbunden und haben sich zu verpflichten, bis zu 6 Meinsten nach der Entbindung in der Anstalt zu bleiben and dort die ihnen übertragenen Arbeiten zu verrichten, namentlich aber die eigene Kind zu nahmen. Für den Aufenthalt in der Austalt nach der Enthindung wird von der Mutter weder für sie noch ihr Kind Kostzeid verlangt, wonn die Mutter velle seels Monate in der Anstalt verbleibt, Kann der Vater die gesetzmilligen Alimente bezahlen, so verfallen sie dem Verein. Wird die Mutter aus der Austalt entlassen und verbleibt das Kind in derselben, so treten die Bestimmungen für Kinderpflege in Kraft. Vershelichte France, die vor der Euthindung stehen, oder solche, die aus einer Entlandungsanstalt kommen und der Austaltsutlege bedärfen, werden unter gleichen Bedingsingen aufgenommen, auch wenn es sich nicht um erstmalige Enthindung handelt. 1934 berog der Verein ein einemes Hein in der Böttesparalle, das im Erdpsschoft 8 Sälefür Säuglinge mit 36 Betten, Bade- und Ankleidersum für Säuglinge und eine Milchkhele eathalt. Die Pflege der Kinder wird durch die Pflereschwestern des Vereine und die zur Erlernung der Kimlerpflege in der Anstalt befindlichen Schülerinnen besorgt. 1908 gewährte die Stadt einen einmalisen Zuschull von 5000 Mark. Die Zahl der verpflorten Kinder betrug in diesem Jahre 134 mit einer Sterblichkeit von \$20/s unter den verpflegten waren \$2 Sanglings. Die Zahl der veridegten Frauen war 28, von denen 20 im Laufe des Jahres eutbinden warden't.

Der Verein "Wöchnerinnen- und Sänglingsheim".

1907 hegrandet, macht er sich zur Aufgabe in seinem Heim Bottonstraße. sheliche und unebeliche Mutter nach ihre: Eutbindung aufzunehmen, die Marter haben thre Kinder selbst an stillen. Das Selbststillen ist first die songre Bedingung, die an die Aufnahme geknünft wird. Die Minter können so lange im Heim bleiben, als sie thre Kinder selliet stillen, also, wenn sie wollen, zirka 9 Morate, Wenn Mütter ihren Beruf wieder aufnehmen kinnen und ihr Kind nich weiter anhren wollen, so kennen sie noch soritor in Heim wohnen bleiben. Das Kind cristit dann morgens, matage and abonds die Brust, in der adeigen Zeit die Flasche. In diesem Heim worden 1908 78 Matter und 86 Kinder aufgenommen, die grobers Zahl der Kinder mihrt daber, dals einige Kinder solcher Militer im Heim Aufmahme fanden, welche wieder in Dienst gingen, deren Herrschaft on aber gestatiete, dall sie mehrneals täglich im Heim kanson, um ihr Kind en stillen. Mit dem Heim ist eine Ammenvermittlung verbinden, doch werden prinzipiell nur solche Ammenstellen rermittelt, in denen der unverebelichten Mutter gestattet wird, auf irgend eine Weise, wenigstens zum Teil ihr eigenes Kind mitzustillen. 1909 mulite das Heim largits wegen Raummangel vergrottert werden und wurde zu diesem Zwecke im Nashbarhanse eine Wohnung himzagemietet, in diesem Jahre

¹⁾ Apmerkung. Nober der Kinderheit über zu Entbildungen nicht die eine Englischung mennt, die Entbildung unternit der De. Physikalen Kinderhorpitale sonie die Perintentundungen man von Dr. Neutunger zur Verfügung.

wurden 109 Mütter und 120 Kinder verpflegt, von den Müttern waren alle bis auf 6 unverheirstet. Die meisten Mütter verblieben mehrere Monate im Heim. Von den 75 ausgeschiedenen unverehelishten Müttern haben 41 Mütter ihre Kinder dauernd bei sich behalten. Der Gesundheitsonstand der Kinder war ein sehr guter, es starben blob 3 atrophische Kinder, die übrigen Kinder gedeihen bis auf ganz wenige vorzäglich,

y) Die Fürsorge für kränke Säuglinge.

Für die Kindersterblichkeit ist es von erheblichem Einflusse, in welcher Weise für kranke Säuglinge gesorgt wird und wir weit ihnen ürztliche Hilfe und Krankenhauspflege zu Gebste steht. Man hat hier zu unterscheiden zwischen offener und geschlossener Krankenpflege, die offene wird durch frei praktizierende Ärzte ansgeübt, für die ärmere Bertikerung durch die Armenärzte, Polikliniken, in neuerer Zeit auch durch die Familienbehandlung der Krankenkassen.

Frankfurt ist nach dieser Richtung immer gut versorgt gewesen. Sehen früh haben sich Ambulatorien und zahlreiche Poliklinken aufgetan, im neuerer Zeit vorsorgt die Allgemeine Ortskrankenkasse durch ihre Familienversicherung, der mehr wie 12.000 Familien angelören, einen großen Teil der Kinder der armeren Bevölkerung mit irztlicher

Hilfe, für die gänzlich unbemittellen tritt die Armeunflege ein.

Was die Sänglingsgebege anlangt, so sind die Kinderseitäber feüber nied berüchtigt gewosen durch des massenhafte Hinsterben der Kinder und namentlich der Sänglinge infolge von Infektion. Die neueren Kinderseitäler, spezielt die moderneren Sänglingsheilstätten gewähren dagegen durch eine Anzahl von Einrichtungen Gewähr, daß das Leben der Kinder nicht nicht durch den Krankenhaussasienthalt selben geführdet wird. Als Grundsätze im Betrieb haben sich eingeburgert vor allem die peinlichste Sauberkeit und Asepois, die Anstellung eines reichlichen und gut vorgehildeten Pileppurssenals, die Einführung der Freiluftbehandlung, als mentbehrlich hat sich ferner die Sorge für natürliche Ernährung durch Ansahafung von Annum erwiesen.

Das erste Kinderhospital in Frankfurt war das Dr. Christ'sche, es dorfte, wie früher angefährt, ursprünglich nur Kinder von 5 bis 12 Jahren aufsehnen, infolge anderweitig gemachter Schenkungen wurden jedoch auch bald Sänglinge anfgenommen. Wie groß auch in diesem Spital früher die Sänglingesterblichkeit gewesen ist, ergibt sich daraus, daß 1869 von 15 Sänglingen 75% starben, was allerdings darauf zurückgefährt wird, daß diese Kinder meist bereits in einem desoluten Zustande einzelisfert wurden!). 1997 waren unter 504 überhaupt behandelten Kindera 178 Sänglinge, von diesen starben 60, also etwa 36%, auch jetzt beklage der Bericht noch, daß die hohe Sterblichkeit der Sänglinge veranlaßt.

^{&#}x27;s Suderadorantigater Jahresberritt über das Christische Einderbrunkenbest für das Jahr 1892, S. 6 and 16.

wurde durch ihren schlechten Ernährungsrustand bei der Aufnahme. Den kranken Kindern steht Aumenmilch zur Verfügung.

1899 wurde als Adnex zum Kinderkrankenhaus die de Neufwillesche Stiftung Forsthausstraße 20 eröffnet, 1997 befanden sich unter den dort

veryflegten 297 Kindern 56 Sänglinge.

1908 wurde die Kinderklinik im städtischen Krankenhause eröffnet, sie kann 80 Kinder im Alter von 1 Tag bis zu 14 Jahren nafnehmen. Der Sänglingsstat enthält 12 Betten, die durch Scherwinde voneinander getrennt sind, er führt in eine Liegehalle, Jedes Bett trägt ein Ankängegestell mit den einzelnen zur Besorgung der Kinder nötigen Utenstien. Sämtliche Gegenstände werden in heißer Luft stenlisiert oder ausgekocht, Eine Warmekammer für 3 bis 4 Prübgeburten ist außerdem vorhanden).

Von den im Jahre 1907 in Frankfurt verstorbenen 1278 Säuglingen starben 218 in Austalten, demmech 19-6%, darunter 142 uneheliche, von den gestorbenen 391 unehelichen starben demnach stwa 37% in Anstalten. Die meisten von in den Anstalten verstorbenen Säuglingen starben im städtischen Krankenhause nämlich 135, im Dr. Christ'schen Kinderbospital 69, die anderen verteilen sich auf 9 andere Anstalten.

Nachtrag 1 (Seite 90).

Die Stillenquete des Herrn Kreisarztes Dr. Fromm.

Disselbe wurde gelegentlich der verährigen Impfung vorgenommen and erstrockts sich auf 4000 Kinder. Im ganzen wurden nicht gestillt \$16 Kinder, and awar wurde 101mal ale Entschuldigung angeführt. daß die Mutter keine Milch hatte, während für die übrigen 445 ale Grand des Nichtstillens Arbeit oder Krankheit der Matter und des Kindes oder Pflegeverhältnisse angegehen worde, Bringt man diese Zahl von 846 im Verhillinis zu der Zahl sämtlicher Kinder, so erhalten etwa 24%, keine Muttermilch. Nur einen Meunt wurden gestillt 410, zwei Mennte 135, drei Monate 498. Nimut man als ausreichende Stillzeit drei Monate an, so ergibt sich daraus das Verhältnis, dali etwa 50%, gestillt wurden. Berechnst man jedoch, wie os den Auschauungen ontsmicht, als Notwendigbeit eine Stillzest von sechs Monaten, so haben nur 32%, der Kinder die Mutterbrust gelinbt. Diese Resultide stimmen demunch genau mit den von una ermittelten überein (vgl. S. 91). Als außerordentlich nachbeilig für das Stillvermögen der Mütter hat sieh bei der Enquête ergeben, dall eleich in den ersten Monaten Knhmilch dazu gegeben wurde, was vielfach aus Bequenlichkeit geschieht. Auffallend war vielfach die Brobochtung, daß sich zählreiche Brustkinder in einem sehr sehwächlichen und elenden Zustande befinden, während Flaschenkinder recht wohl genährt and govered ansorbon.

n. Mettenheimer. Die num Kindesklink zu etällinden Kenhederen in Frankluren. M. Kim. Jahrbuck, 1908, S. 546.

Nachtrag 2 (Seite 93).

Nauglingsfürsorgestellen.

Der neugegründete Verhand für Singlingsfürsorge hat beschlossen, vom L. Januar 1911 ab neum Sänglingsfürsorgestellen in den eerschiedenen Stadtbeurken zu ernehten. Diesellen sollen mit zwei Arzten, einer Schwester, einer ehrensuntlich tätigen Sozialassistentin und einer ehrensuntlich tätigen Sekretärin besetzt sein.

Die Tätigkeit der Beratungsstellen erstreckt sich auf;

- Regebing der Ernährung mit besonderer Propaganda der natiulieben Ernährung.
 - 2. Kontrolle der Kinder.
 - 3. Belehrung der Mütter.
 - 4. Unterstelning und Überwachung der stillenden Mutter.
 - 5. Abgabe von Stillgebl, in Norfällen Unterstützung Stillender.
 - 6. Varmittlung gater and preiswerter Milch.

Eine arztlich geleitete Zentrahtelle dient für den technischen Betrieb, als statistische Sammelsteile und als Kassenstelle. Als Etat für die Sanglingsfürsorgesteilen ist für 1911 die Samme von 20.000 Markvorgesehen.

ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

HERAUSCHGEBEN VON

Proc. Dz. ARTHUR KELLER,

DESCRIPTION DES KAISCHES AUGUSTE VECTORIA HAUSES DES REKÄMPPUNG DER SAUGLEMSSTERNLICHKEIT DE BEUTSCHEN KLICHE.

ACHTES HEFT.

KINDERSCHUTZ UND SÄUGLINGSFÜRSORGE

18

UNGARN.

YOX

PROFESSOR DR. ARTHUR KELLER.

FRANZ DEUTICKE, 1911. Verlago-Xv. 1881

"Die Fürserge eines Valkes für teine Jüngsten und für miss Aftenten int ein semutlichen Mulletaft bis die Hobe seiner Kultur,"

Person Housen on Bills desch delered

Der augurischen Nation, die das Recht der Kinder net soziale Fürsorge verkündet —

Der ungarischen Nation, die das Elend der Kinder opferwillig bekänget — Allen bechherzigen Ungarn, denen die gute Sache, denen die Wahrheit immer höher steht als alles andere —

in trease Daubharkut and Vereirang gewidnet

vom Verfasser.



Einfeitung.

Das System der stantlichen Kinderschutzes in Ungarn ist so ausgezeichnet durchilacht und organisiert, dati es in kirzoster Zeit auch im
Auslande die volle Auerkennung gefinden hat. Unter den genialen
Schopfern sieser Organisation missen an erster Stelle genannt werden:
Koloman von Szell, der Vater des ungarischen staatlichen Kinderschutzes, Graf Julius Andrassy und Graf Leupold Edelsheim-Gyulai Ihnen und ausgezeichneten anderen Minnern gebührt
die Bewunderung all derer, die sich mit dem großen sezialen Problem:
Schutz des Kindes — Recht des Kindes, beschäftigen.

Die Erfolge des ungarischen Systems sind von einzelnen seiner Vertreter so gerühmt worden, daß das Ausland ner mit Neid auf Ungarn blieben darf. Dishalle erfüllte es mich mit großer Froude, als mir ein offizieller Auftrag des Kuratoriums des Kaiserin Auguste Vieturin-Hausau Gelegenheit gab, diese unstergultige Organisation nuch personlich kennen zu lernen.

Eine vierwischige Studienreise, die eingehende Besiehtigung von 11 unter den 17 stuatlichen Kinderssylen sowie von 3 unter den 1 Kinderstrankenhausern in der Provinz und in der Hamptstadt, endlich der Besuch eines Anrahl von Kinderkelonien und verschiedener anderer im Dienste des Kinderschutzes stehender Anstalten gaben mir den erwarteten Einblick. Ich habe aber nicht nur die ganze große Organisation und ihre einzelnen Anstalten, sondern auch die darin tätigen Menschen und den Betrieb in allen Einzelnesten kommen gelernt. Die Direkteren und Verwalter werden mir, so deuke ich, das Zeugnis ausstellen, daß ich in meinen Studien ihre große Liebenswürdigkeit fleißer und verllescht zu sehr ausgenntzt habe.

Aber ich habe noch jogliche Unterstätzung im reichsten Matie genossen. Hinen allen, die in den Provinzusylen tiltig sind, kann ich nicht genng dafür danken, daß sie mit echter magyarischer Liebenswärdigkeit mir so viele Stunden übrer wertvollen Zeit geopfert Inden, nm mir die Praxis zu seigen und mit mir die Probleme der Praxis zu diskutieren, teh darf auch nicht versämmen, riffmend die Offenheit anzuerkennen, mit der mir, dem Ausländer, von allen Kollegen begegnet wurde. In erster Linie gehührt jedoch mein Dank dem Landesinspekter der staatlichen Kindernsyle, Herra Ministerialrat Dr. Paul von Ruffy, der mich führte und belehrte, der mir aber auch stets Gelegenbeit zu sipenen Beubschtungen geschaffen hat. Und wenn ich keinen anderen Gewinn von dieser Studienreise beingebracht hitte: sch wire mit dem einen zufrieden, datt ich gerade diesen Mann im seinem Berufe begleiten darfte. Unvergeblich wird mir so manche Some Ideiben: die Beratingen mit den Anstaltsleitern, die gewinnende, von wahrer Menschenliche getragene Art, mit Müttern, Pflegeeltern und ülteren Kindern zu reden, das Interesse für alles und alles — und dann die Art, wie seine Pflegebefohlenen an ihm hingen! Wie photographische Bilder, so stehen diese Erimserungen sor meinem Auge. So viele Menschen auch heutzutagesozial titig sind, so wenige sind derart einzig um der Sache selbst willen und so mit Herz und Verstand bei der Sache, wie Paul von Ruffy.

Pierre Budin bonne ich nur zus erinen Arbeiten und aus unserer Kurrespondenz. Ich bedaure sehr, daß es mir nicht vergünnt gewoom, ihn in semer Tätigkeit zu sehen. Und ab frone ich mich denn, unter Buffys Führung den ungerischen Kinderschutz kennen gelemt en haben — diesen Kinderschutz, der etwas eigenartig Großes, der mehist, als ein soziales Werk, und der eine ganze Weltauschauung — mit

dem Kind in dem Mittelpunkte aller Dinge - birgt.

Meine Bewunderung für das System macht mich aber nicht blind für einige Mängel, die abm anhaften; ju eie verpflichtet mich, gerzde die se nicht zu verschweigen! Der ungarischen Nation, die ein jeder schon um dieses Werkes willen lieb gewinnen mnß, glaube ich damit

nich einen lencheidenen Dienst zu erweisen.

Staatlicher Kinderschutz in Ungarn.

I. Teil.

Über den Kinderschutz in Ungara ist in den letzten Jahren so viel geschrieben worden, daß sich ernsthaft tewogen habe, ob nicht bei denen, welche sieh für Jugendfürsorge interessieren, System und Organisation gerade des ungarischen Kinderschutzes als allgemein bekannt voranszusetzen sind. Aber ich ersehe aus halbamtlichen Berichten der allerjüngeren Zeit, daß die doch nancherlei tabsiehliche Irrtimer nicht selten sind und daß ferner der dem ungarischen Kinderschutz beute selson angebende Nimbus mitunter das Auge des kritischen Beobachters blendet. Sodann hat es immer etwas Milbliches, Kritik zu üben, ohne den Gegenstand selbst zu schildern.

Schließlich aber wirde der Leser gezwungen sein, sich vorerst an anderer Stelle über die allgemeinen Bestimmungen des ungarischen Kinderschatzes zu orientieren, da ihm sonst manche neiner Kritiken unverständlich blieben. Ich werde daber versueben, zumächst in möglichster Kürze das System des ungarischen Kinderschutzen im Zusammenhange mit der Armengesetzgebung in Ungarn, dann seine Ausführung und undlich wine Erfolge zu schildern.

Das System.

Das Recht auf affentliche Unterstützung in Ungarn ist durch Gesetzurtütel XXII vom Jahre 1886 bestimmt. Nach § 145 ist die Gemeinde entsprechend dem lokalen Verhältnessen verpflichtet, für diejenigen zuständigen Armen zu sorgen, welche sich ehne öffentliche Unterstützung nicht orkulten können. Bei übermilliger Behastung der Gemeinde
kann diese ausnahmsweise die Unterstützung des Komitates und schlichlich die des Staates in Auspruch nehmen. Anferdem ist ein Zusammenschlich mehrerer oder aller Gemeinden des Komitates zu größeren
Armenverkänden zulässig. Eine Ministerialserordnung vom Jahre 1889
regelt die verläufige Fürsungepflicht der Gemeinde, in deren Benick der

Hilfshedurftige sich beim Eistritte der Hilfshedurftigkeit nufhält, gleichgillig, ab sich dort sein Unterstützungswähnsitz befindet oder nicht.

Eine wichtige Ergänzung und Neuerung, durch die gleichzeitig die Grundlage für den staatlichen Kinderschutz geschaffen werden ist, stellt der Gesetnartikel XXI von Jahre 1898 dur. Durch ihn wurde die Errichtung eines Landes-Krankenverpferungsfonds bestimmt. Dieser Fonds wird aus einem gegenwäritig 5% betragenden Stonerzuschlage gelehtet, dessen Höhe plärlich das Parlament bestimmt. Aus diesem Fonds werden unter anderen bestritten die Verpferungskosten der in den Spilliern enthandenen Franen und ihrer Neugeborenen sowie die Verpferungskosten der gefondenen oder behördlich für verlansen erklärten Kinder bis zu ihrem siehenten Leben einkare. Die Verpflegungskosten der behordlich für verlansen erklärten Kinder von siehenten bes zum fünfzekaten Jahre hat dagegen die zuständige Gemeinde zu tragen.

In den Gesetzurtikeln VIII und XXI vom Jahre 1901 und in den Erklinierungen vom 24. Juni 1903, welche die Unterschrift Koloman Szella tragen, haben diese Bestimmungen endgültige Gestalt und in der Ministerialverordnung (sah Zuhl 60,000) vom Jahre 1907 übren verlänigen Abschluß gefunden. Durch die letztere Versednung wird die Eursorge für verwahrlieste Kinder gerogek Auf die Erhinterungen vom 24. Juni 1903

habe ich vanichst einzugeben.

Nach § I haben Findlinge sowie behördlich für verlassen erklärte Kinder Anspruch auf Aufmiliene in ein stantliches Kinderasyl. Alt verlassen und diejenigen mittellesen Kinder unter 15 Jahren zu erklären, welche keine zu ihrer Versorgung und Erziehung verpflichteten und fähigen Angehörigen besitzen und für deren Versorgung und Erziehung die Versandten, Wohltüter, wehltätige Anstalten oder Vereine micht in genügender Weise Sorge tragen. Die endgalzige Festateilung der Verlassenheit gehört in die Kompetenz der Waisenhehörde. Ist die Ortsmitlindigkeit des Kinderfestgesteilt, so int — ohne jede verlorige Varisenant em; ist er jedoch nicht festgestellt, so ist — ohne jede verlorige Verlandlung über Zeistindigkeit — dasjenige Waisenamt dagn bereiten, in dessen Gelöst sich das Kinderfestlich.

Die Anfrakene in das stantliche Kinderasel kann demmash auf Grund des Einschreitens der Waisenbehörde stattfinden. Doch hat das Gesetz such ein karzeres Verrähren eorgewiese. In sehr dringlichen Pillen, in denen die Existenz des Kanten geführdet ist, kann seine protisorische Aufnahme entweder mit Anordnung des Oberstahlrichters sehr des Bürgermeisters oder unt Anordnung des inzilieben Direktori des Asels erfolgen. Wie wichtig diese Bestimmung ist, geht daraus hervor, dass heute in der Mehrzahl des Pille die Aufnahme der Kinder in das Asel nut dem letzt-genannten direkten Wege durch den Ausbärektor erfolgt. Provisorische Aufnahmen bedürfen der nachträglichen Bestätigung durch die Waisenbehörde; zu deren Kompetenz gehört such die endgültige Feststoffung der Verlassenheit.

Mit der Bitte um Aufnahme treten an den Asyldirektor herancutweder die Elbern des Kindes oder auch der Gemeindevorstand oder nach irgend eine undere beliebige Person, die sich des verlausenen Kindes annimmt. Ältere Kinder mehlen sich vielfach auch selbet im Asyl und bitten um Aufnahme. Mit dem Kind oder mit seinen Begleitpersonen wird ein ausführliches und genaues Aufmahmeprotokoll aufgenommen, das der zuständigen Waisenbehörde als Material für ihre Eutscheidung zugeht.

Auf die besonderen Bestammungen, durch welche die Gemeinde verpflichtet wird, Kinder, die als verlassen erscheinen, unverzüglich in Obbut
en nehmen, bis sie in den Verband des Kinderanyles aufgenommen werden, brauche ich nur kurz hinzuweisen. Dagegen erscheint es mir nit Rücksteht auf die beut' übliche Praxis notwendig, die besonderen Bestimmungen aber mieheliche und Waisenkinder, welche das Gesetz enthält, ausdrücklich berrorunheben.

Es heißt dort in § 10: "Ob die Umstände der Verlassenheit und demmach die Anneldeptlicht vorliegen, prüßt der Gemeindeverstand bei den anliereiselichen Kindern dann, wenn er durch den Matrikelführer von der Geburt des anliereiselichen Kindes verständigt wird. Bei sulches Minderjährigen, denen Vater und Mutter gestorben sind, hat die Prüfung der betreffenden Umstände und die erentuelle Berichterstattung dann zu geschehen, wenn die Todestalbaufnahme erfolgt."

Würde diese Bestimmung immer in der rechten Weise erfüllt, dans könnte zum mindesten für die außerehehlehen Kinder gewiß noch besser gesorgt werden, als es beute geschieht; wenigenen könnten sie von den ersten Lebenstagen an unter staatlichen Kinderschatz gestellt werden. Allerdings mülite dann die Prüfung der Verhältnisse wehl einer anderen Behörde als dem Gemeindeverstand übertragen werden. — Immerkin erleichtert das Gesetz die Aufmahme in den staatlichen Kinderschatz in geder Weise und befreit sie in dringenden Fällen von allen hurswakratischen Umwegen.

Ebenso feicht wie die Aufnahme, geht unter Umständen die Entlassung des Kindes aus dem staatlichen Kinderschutze vor sich, sobold der Grund der Verlassenheit fortgefallen ist. Auch hier eicht wieder dem Direktor die Befrignis zu, das Kind sofort hornnszugeben, vorbschaltlich

der definitiven Entscheidung durch die Wanenbehörde.

Was geschicht nun mit den Kindern, welche in den stautlichen Kinderschutz aufgenommen werden? Als Regel gill, dab solles Kind zunächet, und sei es auch nur für wenige Standen in das seständige Kindernsyl aufgenommen wird. § 23 der Ministerialverordnung hält nur unter ganz bestimmten Bedingungen Assnahmen zu. Solche sind: Gross rämmliche Entferumg, ungünstige Witterungsverhältnisse, schlechter Gesmilieitszustand des Kindes Überdies nacht § 28 diese Ausnahmen son der Erlaubnis des Asyldirektors abhängig Es untzieht und ausmer Keuntnis, wie häufig diese Ausnahmen ber älteren Kindern vorkommen mögen.

Nuch der Aufnahme ins Asyl beildt das Kind so lange in der Austalt, als zu die Verhältnisse erfondern. Für Skaglinge lauten die einschlaufgen Bestimmungen ganz präxis: "Der Sängling ist an der Brust aufzuneben, ausgenommen in Fällen, in denen die Mutter ihr Kind nicht stillen kann und gesundheitliche Interessen es verbieten, daß dasselbe von einer Nihrmutter gestillt worde. Jede Mutter, deren Sängling in das Asyl aufgenommen ist, ist verpflichtet, ihr Kind im Asyl so lange zu stillen, als ist dessen Gesundheit erfordert. Gibt man das Kind einer Nähruntter zum Stillen, so ist die eigene Mutter verpflichtet, zwei Monate hindurch im Asyl bei einem fremden Kinde Ammendienste zu vernehten. Während übeser Zeit erhält sie eine vom Chefarzt festgesetzte Bezahlung, von welcher die Pflegegebühr für ihr eigenes Kind in Abrug zu bringen ist."

Die nicht im Asyl oder in anderen Austalten untergebrachten Kinder werden in den staatlichen Kinderkelonien ennehme Pflegeeltern zur Obhut übergeben, Diese Maßnahme erfolgt in der bewubten Absicht, dem Kinde das zu verschaffen, was ihm fehlt: die Obhut einer Familie, Die Asyle sollen nichts anderes sein, als sowohl Mittelpunkte für die Pflegebezirke wie auch Pflegeanstalten für d.i.e. Kinder, die unbedingt der Austaltspflege besätzfen. Im übrigen aber verteilt der staatliche Kinderschutz seine Schützfinge am liebsten an einzelne Familien auf dem Lande und stellt sie unter ürztliche Obhut oder neuerdangs auch unter pflegerische Aufsicht.

Als Grandprinzip des stautlichen Kinderschutzes in Ungara gilt die Bestimmung, daß das Kind nicht bei der eigenen Mutter bleibt. Eme Ausnahme von dieser Regel ist nur im Interesse des Sänglingsschutzes vorgeschrieben. Die Ministerialverordnung spricht im § 28 von einer Unterbringung des Säuglings bei der Mutter und im § 29 von emer Unterbringung mit der Mutter. Das erstere trifft für die Fälle zu, in denen der Aschliecktor das Kind während und kurz nach der Stillzon in Obbut der Metter läßt; diese erhält dann eine Unterstützung, die nicht grider win durf, als dresstertel der für gewöhnlich antzichteten Pflegegebühr. Diese Art des Sänglingsschatzes ist nichts anderes, als eine Stilluntersteizung, wie sie nachtriglich auch in anderen Staden eingegeführt wieden ist. In Unsurn aber war sie von Anbeginn an mit der Bedingung verknüpft, dall diese Kinder unter ärztliche Kontrolle gestellt werden. Am Ende der Singlingsosit kann die Mutter ihr Kind, das sie zonet den Astl und freinder Pflege überlassen milite, ohne Umstände ans dem staatlichen Kinderschutz beransnehmen

Vielheicht nich wichtiger aber ist die Unterbringung des Kindes ist der stellen den Mutter in einer freuden Familie. Es kandelt sich im Fille, in denen die Metter ohne Heim und Obdisch ist für das Kind jedoch Austaltspflege nicht als notwendig erscheint. Durch die genemsame Unterbringung in einer Pflegefamilie soll der Mutter Gelegenbeit gegeben werden, ihr Kind sellest zu stillen. Die Unterbringung der Kinder mit Müttern ist aus besonders greignete Kolonion zu beschränken und bei der Wahl der Familie mith besondere Sorgialt walten. Die Mutter kum in beschränktem Man zu nicht austrengender Arbeit beranungen werden. Nur in diesen besten Fällen und nur für die Zeit des Stillens bleibt das Kind bei der eigenen Mutter sehr mit dieser gesammen, in allen übrigen Fällen wird das Kind einer fremden Familie zur Pfluge übergeben.

Auch für die Auswahl der Pflegestellen und besonders der stellenden Pflegeparteien trifft des Gesetz Ansednungen, welche in ihrer Zweckmittigkeit wohl für alle Verhältnisse verbildlich sind. Der Chefarztdirektor des Asrles hat für jedes Kind die geeigneten Pflegeelbern auszuwählen. Die Pflegenutter mott mit einem Zeugnisse, das von Ortsvorstand und von Kolomenret zu unterzeichnen ist, folgendes nachweisen:
dall sie in legitimer Ehe lebt sies verwitwet ist; daß sie gesund ist,
dati de eine eigene, om Zimmer und Küche bestehende Wohnung hat;
dati desse nicht überfüllt und für die Gesundheit des Kindes nicht schödlich ist. Ferner mult machgewiesen werden: wieriel Kinder sie gefabt
bat; wieriel daven am Leben sind; ob sie in solchen materiellen Verauffinissen lebt, daß sie nicht ausschließlich auf den aus der Pflege des
Kindes erwischsenden Nutzen angewiesen ist; und schließlich, ab sie bereits fremde Kinder gewartet hat und mit welchem Kefolg. Auch ein
Ausweis über die Unbescholtenheit darf nicht üblen.

Niemand darf Pflegekinder annehmen, der seine eigenen dem staatlieben Kinderschutz übergeben hat. Will jedoch eine Pflegematter einen
tremden Sängling zum Stillen übernehmen, so ist ein weiteres Zengnis
des Kolonieurztes notwendig, dan sie zum Stillen geeignet und nicht
schwanger ist, sowie daß ihr eigenes Kind wenigstens 6 Monate alt ist
und entwöhnt werden kann, oder daß es gestorben ist. Der eigene Sängling maß entwöhnt werden, ohn die Pflegemutter das unders Kind erhilt. Im übrigen gelten nach für diese Stillparteien dieselben Bestimmungen wie für die Pflegeparteien überhaupt; nur kann ein Sängling
auch einer lodigen Mutter übergeben werden.

Noch einer besonderen Form der Pflege ist zu gedenken: der Familienkolonien. Diese sind nur für die Kinder von 7-15 Jahren gedacht; es sollen je 10 oder 20 Knaben oder Mödehen in einer Familienköbnie untergebracht werden. Für die Leitung sind in erster Linie Lehrer in Betracht zu ziehen. Die Kinder sollen neben dem Schulunterrichte mit Wirtschaftsarbeiten beschäftigt werden. Diese Familienkolonien scheinen bis jetzt noch sehr seiten zu sein; ich habe wenigstens keine von ihnen zu sehen bekommen.

Die hisher angeführten Bestimmungen sind im übeigen klar, eindestig und zweckmillig. Die Schwierigkeiten häufen sich bei der Frage-Was wird aus den Kindern nuch der Entlassung aus dem staatlichen Kinderschutz?

Mit dieser Frage beschäftigte sich Ruffy in timen seiner letzten Vertrige und sagt dort: "Die in stratliche Ohlut genommenen Kinder sollen nuch Vollendung ihres 15. Lebensjahren aus dem Verbande des stratlichen Kinderschutzes entlassen werden" so verligt der strenge Buchstahe des Gesetzes, aber meht der Geist des Gesetzes, nicht die Ausführungsbestimmungen. Dort beiüt es in § 54: "Der Chafarztdirektor ist verpflichtet, durch alle ihm zur Verfügung stebenden Mittel und Wege dafür zu sorgen, daß das Fortkommen des Kindes, welches sein 15. Lebensjahr vollendet hat, durch Unterbringung in einer Familie, in oner Ökonomie, in einem Industrie- uder Handelsunternehmen, in einen sohltlitigen Austalt oder einem Verein gesiehert werde."

Die staatische Kinderschatzwesen hat die moralische Verpflichtung, im vorlinem dafür zu sorgen, daß das Kind bei Vollendung seines 15. Lebensjahres nicht umorbereitet der Zukunft gegenüberstelle. Diese Färsorge moß aufmelätig und eleftleh sein. Des Asyl wurde nicht eleftlefür des Kind sorgen, webn so dasselbe der Motter zuräckgibe, die 15 Jahre hindurch die Sorge für ihr Kind dem staatlichen Kinderschausberlassen hat; obensevenig darf das Kind dem Vermand ausgeliefert werden. Auch eine einfache Auslieferung zu die Heimatsbehörde wurde den hoben Intentionen des Systemes nicht entsprechen; ju nicht einmal als Dienstbatz soll das Kind entlessen oder zur Arbeit den Fabriken überantwortet werden. Der Wunsch des Landesaspektors und wohl auch der Wunsch aller beteiligten Faktoren geht darauf hinaus: Die Kinder unter staatlichem Schatz sollen auch ruch Vollendung des 15. Lebenstahres im Familienverbande der Priegesttern bleiben und sollen, wenn mönlich, übren Beruf in der Landwirtschaft oder im Handwerke finden.

Das ist im wesentlichen der praktische Inhult des Systemes. Auf eine theoretische Erörterung der ethischen und philosophischen Gedanken, welche dem Systeme zugrunde liegen, kann ich nich nicht einlassen. Ich sebe in ihm aur ein bis in alle Einzelbeiten vornäglich ausgearbeitetes praktisches Work, und ich stehe ihm lediglich als Praktiker gegenüber. Durch meine Stadien habe ich versucht, uur ein Urteil flamiber zu bilden, inwioweit die Idee den Gesctugebers durch die praktische Ausführung verwirklicht wird, und inwiofern das System den missischischen Anforderungen des Kinderschotzes gereiht wird.

Bevor ich auf die praktische Kinführung eingehe, muß ich noch auf die beronderen Bestimmungen für die verwahrlissten Kinder zu aprochen kommen, welche ich bereits oben kurz erwahnt habe.

Mit dem Begriffe der "Verlassenheit", wie er durch die Gesetzserikel som Jahre 1901 und durch die Austehrungsbestimmungen vom Jahre 1905 festgesetzt worden ist, war stillschweigend auch stets das moratiech vermakrloste Kind gemeint. Dieses "tatente" Recht, nie Ruft's sigt, wurde vom Grafen Judius Audrassy in der Verordnung som Jahre 1907 guttige gefördert. Sie unterscheidet drei Kabagorien:

- Kinder unter 15 Jahren, welche zwar bein Verbrechen oder Vergeben begangen haben, im übeigen aber verwahrlest sind;
- Kinder, wolche ein Verleschen oder Vergeben begangen haben, jedech zur Zeit der Tat das 12. Lebenviahr soch nicht erreicht haben,
- III. Kinder, gegen welche im Alter von 12 bis 15 Jahren die Verwaltungsbelörde dies Verfahren wegen Vergehen eingeleitet hat

Bei allen drei Kategorien haben die Verwaltungsbehörden zunlichst zu untersuchen, ob Verlassenheit verliegt. Ist dies der Fall, so ist in den unter I und II augeführten Fällen das Kind dem stautlichen Kinderseyle zu überweisen; dies geschicht auch dann, wenn ein Verlassensen im rechtlichen Sinne nicht vorliegt, die Behörde aber die Überzeugung gewinnt, daß das Kind in seiner jetrigen Umgeburg dem moralischen Verkommen ausgesetzt oder bereits verkommen ist. Auch die nater III gesamnten Fälle werden dem staatlichen Kinderschutze zur Beanfeichtigung überwiesen. All diese Kinder sind von dem staatlichen Kinderasyl zum Zwecke strengerer Erzielnung unter stets Aufsicht und erleibte Kontrolle bei Pflegenhern zu gelen; und falls dies nicht ausreicht, sind ste in hierzu geeigneten staatlichen Internaten unterzubrungen.

Mit der Überweisung dieser verwahrlosten Kinder, der sogenannten "Sechzigtunsender".) wurde den stantlichen Kindernsylen zu den bisberigen Aufgaben eine neue und gewaltige Last aufgebürdet. Wir werden un folgenden sehen, wie diese Austalten für ihre Aufgabe ausgeristet und, und wie das System im ganzen praktisch durchgeführt wird.

Die praktische Ausführung.

In den Jahren 1908 his 1908 wurden mit einem Aufwande von 5,000,000 Kronen 17 Kinderasyls in der Provinz, von denen eines neitllerseile einer anderen Bestimmung übergeben worden ist, und zum Schlusse das schone Zentralasyl im Buduposet eingerichtet, das im Jahre 1908 vollendet wurde.

Ich möchte gleich an dieser Stelle einem Irrtume begegnen, der in der neueren deutschen Literatur verkommt. Man findet der eine Angabe, daß alle Kinder, welche den stantischen Kinderschutz übergeben werden sellen, zenärlist nach Budanest gebencht werden mussen, daß also das dortige Asyl die Zentralsastalt zur Aufmahme und Feststellung der Fürsoegebedürftigkeit für ganz Ungurn sei. Die Annahme entspricht nicht den Tatsachen! im Gegenteil ist mit Fug und Recht jedem einzelnen Asrl velle Selfetim-figkeit gewillet. Das hauptstädtische Assl zeichnet sich durch seine Größe aus und verfügt über eine besonders ausgestaltete chirurgische Abteilung sowie über eine Abteilung für augenkranke Kinder; in diese Abitalungen werden alle schweren Fälle aus der Provinz aufgenommen. Nur für diese Spezialgebiete stellt das Budapester Asel die Zentrakuelle für Ungarn dar: ins übrigen bleibt es den einzelnen Axylen sherlassen, die kranben Kinder entweder sellist in Pilege und Behand-Jung zu nehmen, oder au nittigenfalls in ein unbegelegenes Krankenhans zu verlegen, in welchen bessere Pflegebeilungungen gegeben sind.

Die Könderssyle, die imgestant über 812 Sanglings- und 366 Kinderbetten verfügen, und derurt über das Land verbeilt, daß innerhalb der großen ungarischen Tiefebene 7 und an der Greuze dieser Tiefebene gegen die Gehirgsländer zu 9 Ausb gelegen sind. Die Asyle und alle ungefähr

is Die Minimerscheungkang von Jakes 1967 ist seh Zuhl gi oon sungegeb-

mich demselben Plan gehant worden; einzelne sind in ihrer Antenurchitektur dem Stile der Gogend angepallt. Die Asyle in der Provinz bestehen aus einem Heuptgebände und zwei Nebengebänden, von denen des
eine als Wohnung des Verwalters dient, das andere ursprünglich für
kranke Kinder bestimmt war. Über dieses Nebengebände wird in den
errschiedenen Asylen verschieden disponiert: in dem einen dient es zur
Unterbringung älterer, besonders verwahrloster Kinder, in dem ausberen
zur Aufnahme von Sänglingen, im dritten als Isolierabteilung. Es hängt
dies damet zusammen, daß in den Aussehten über die Frage, welche
Spezialralle den Asylen als Pflegestationen unzuweisen sei, Einheitlichkeit
noch meht herricht. Die Leige der einzelnen Asyle am Orte selbst ist
gat gewählt; einige liegen innerhalb, andere mehr außerhalb der Studt;
einzelne sind innerhalb alter schöner Parkanlagen gelegen, wie z.B. das
in Veszpreim, das durch seine Leige geradezu prädestmingt ist als
Sanatorium für schwächliche Kinder.

Die geographische Verteilung der Asyle im Lande ist, soweit ich es beurteilen kann, sehr zweckmittig und geht von der Absieht aus, die verlassenen Kinder der inneren Bergbevölkerung nuch der ungarüchen Tiefebene, die nach der Hauptstadt zusammenströmenden Massen von Kindera aus mittellosen Familien meh der Peripherie des Landes zu dirigieren. Vielleicht ist dansch immerhin das Budapester Asyl als eine Zentralstelle anzusehen, weil es die große Zahl der ihm zufallenden verlassenen Kinder auf andere Asyle verteilt; dech findet ein Austausch der Kinder nach Bedarf auch unter den underen Asylen statt.

Jedes Asyl verfügt über eine Anzahl von Kolonien, das heißt von Bauernderforn, welche für die Unterbringung der Asylkinder von dem arztlichen Direkter des zuständigen Asyls ausgewählt und vom Landesinspektor bestätigt und. Alle Kinder, welcher Nationalität immer sie nach ihrer Gebort angebören mögen, werden in ungarischen Familien untergebrischt. An Pflegekosten werden für die Kinder gezihlt:

und für die mit ihrem Kinde zuwammen untergebrachte Matter manstlich 18 Krozen. Für Kinder, deren körperliche oder geistige Pflege besonders schwierig ist, werden in der Regel höhere Pflegegobühren gezahlt.

In den Kolonien sind bestimmte Arzte mit der Benufsichtigung der Kinder betraut. Diese Koloniestrate erhalten als Honorar für die Rinder unter 7 Jahren pro Kopf 6 Kronen und für die über 7 Jahre pro Kopf 6 Kronen jahrlich. Außendem ist dem Chofarzbärrektor des Asyls, und zwar ausdrucklich diesem selbet, die regelmaßige Kontrolle der Kolonie und der dert untergebrachten Kinder vom Genetze zur Pflicht gemacht. Neuerdings und den Koloniestraten an einigen Stellen Pflegerinnen zur Hilfe in der Überwachung der Pflegefamilien an die Seite gegeben.

Weitere Emzelbeiten in der praktischen Ausführung, welche aus der folgenden Darstellung ohne watteres ersichtlich und, möchte ich hier thergeben; aber ich darf nicht westiemen, darauf aufmerkenn zu mechen, Asis der staatliche Kinderschutz in Ungarn schon durch die Ministerialverordising som Jahrs 1903 nach allen Richtungen auf das allersorgfältigste angehant worden ist. So sind vergeschen: Ausschlisse für die Kolonion mit smilicher Vertretung der Bebörden; ferner Ausschüsse für die stantlichen Awle, und schließlich ein Landessesschaft für Kunderschutzwesen, dessen Vorstand, als Vertraponsperson des Ministers des Innern, Graf Edelsheim-Gyulai, der Präsident der Kinderschutzlign ist. Alle diese Ausschüsse liaben ganz bestimmte Aufgaben, die darauf ausgehen, eine miglichst breite Basis für den Kindersobstz zu schaffen. Nicht genug damit: sie stellen gleichzeitig eine feste Verhindung zwischen dem staatlichen Kinderschutz und der pretaten Wohlfahrtsaflege ber; denn in den gesanten Anuschüssen sind stantlicher Kinderschutz, öffentliche und private Wohlfahrtspflege, Kinderschutzuga und Behörden nebeneurander vertreten.

Es ist vielleicht das Grotlartigste in der praktischen Ausführung des Kinderschutzwessens in Ungarn, daß nehen dem staatließen Kinderschutzeine Lendeskinderschutzliga als Vertreier der privaten Wedifahrtspflege sicht, und daß diese beiden großen Organisationen ständig miteinander geneinsam arbeiten. Seban sehr bald nach Begrindung des staatliehen Kinderschutzes zeigte sich die Notwendigkeit, eine Korperschaft zu bilden, deren besondere Aufgabe es ist, den staatlichen Kinderschutz zu ergänzen, und die trotz fester Organisation doch genug Bewegungsfreiheit behilt, um neur Ziele für den staatlichen Kinderschutz zu suchen

Am 26. Februar 1906 wurde die Landeskinderschutzlige konstituiert und en ihre Spitze der hochverdiente Graf Edelsheim-Gyulwi berufen. Je mehr ich von der ungerischen Kinderschutzlige less und hore, um so mehr mub teh bedauern, dan ich dieses Werk, welches sich würdig neben den stantlichen Kinderschutz stellt, nicht ehenso eingehend wie diesen selbst habe studieren können; aber meine Zeit und Arbeitskraft war durch diesen allein vollkommen in Anspruch genommen und ich und ohnedies fürchten, dan ich dem grandiesen Werk nicht in seinem ganzen. Umfang habe gerecht werden können.

Am besten prüzisiert wiederum Buffy den Arbeitskreis des sozislen Kinderschutzweiens im Gegensatze zu dem staatlichen. Nach seiner Meinung fallen dem sozislen Kinderschutz, als dessen Vertreter wir in Ungarn die Kinderschutzign ansehen durfen, alle die Aufgaben zu, die heute noch außerhalb des staatlichen Kinderschutzes liegen. Der Ligs ist in dem allgemeinen System die Rolle des Sekundanten für den staatlichen Kinderschutz zugewiesen. Als solchem fällt ihm unch die Aufgabe zu, gewisse Gefahren vom staatlichen Kinderschutze fornzuhalten.

Die fährenden Geister im stantlichen Kinderschutze sind sich wohl bewußt, dati eine Gefahr entsteht, wenn durch den stratlichen Kinderschutz den Eltern allen bricht die Verantwortung und die Sorge für ihr Kind abgenommen werden. Der stantliche Kinderschutz sell nur dann eintreten, wenn die matsielieke Fdesorge der Pamilie sersagt; und dannit dieses Versagen möglischst verhütet werde, soll die Familie in ihrer

Fursorge Hilfe bei dem sozialen Kinderschutze finden.

Eine wichtige Aufgabe für die soziale Wahlfahrtspflege eicht Ru ffy ferner durin, daß die Liga die Autsieht über alle Kinder ausübt, welche sieh im Verbande des stautlichen Kinderschutzwesens beinden, und für deren materielle Bedürfnisse der Staat zwar sorgt, welche aber trotzden die merulische Aufsicht nicht entlichren können. Ausdrücklich wird hervorgehaben, daß die soziale Fürsarge fürs Kind, wie sie die Nationalliga bealesichtigt, micht ein unabhängiges System niehen dem staatlichen Kinderschutze darstellt, sondern daß sie nur dazu bestimmt ist, ihn zu ergänzen. Zu den besonderen Obliegenheiten der Liga gehört übrigem die Fürserge für die Ausländerkinder im Ungarn und für die migarischen Kinder im Auslande.

Das Arbeitsgebiet der Nationalliga ist naturgemiß fast meh ausgedelnter als das des stautlichen Kinderschutzes. Wir begegnen ihrer Vätigkeit überall da, wo dem stautlichen Kinderschutze Grenzen gezogen eine, so z. R. in der Färsorge für altere und für vermahrloste Kinder.

teh habe bereits oben darauf hingswissen, dati in Ungarn ernathati die Pruge erwogen wurde, in welcher Weise am besten für die Kinder mech dem 15. Lebensjahre, also mech Entlassung aus dem staatlichen Kinderschutze, zu sorgen ist. Man streht danach, das Kind nach Ablauf dieser Zeit auch weiterlan im Familieuwerkande der Pflegreitern zu Inseen. Aus diesem Grande richtet man, bevor das Kind das 12. Lebensjahr ermicht hat, an die Pflegreitern die Frage, ab die dem Kind auch nach Vollendung des 15. Lebensjahres Obbat gewähren wellen. Wollen dies nicht, so wird das Kind ausberweitig untergebracht, und zuer dam am liebeten in einem der Henne, in welchen die Kinder für einen bestimmten Beruf vorgehildet werden. Diese Heime sind Grundungen der Kinderschutzigs und anderer Kinderschutzversine) und stehen, ebenso wie die Erzichungshauser für schwer erziehlbare oder verwahrloste Kinder, unter ihrer Aufsicht.

Wur einen also, wie die soziale Wohlfahrtsoflege, verkörpert in der Kinderschutzlige, überalt die zugreift, wo der steutliche Kinderschutz noch nicht oder nicht mehr seine Wirkung ausübt; vor der Gehurt durch die Fürsorge für Schwangere, nach Ablauf des stantlichen Kinderschutzes durch die Fürsorge für Jugenalliche und schlieblich durch die Sorge für alle Kinder, welche von der Norm abweichen.

Um jedoch dem Leute eine Verstellung von dem Umfange des stantlichen Kinderschatzes in Ungurs zu geben, mate sch. bevor ich dieses Kapitel schliebe, metze Zeilen anführen, die ich dem im Jahre 1969 erschlienenen öffiziellen Werk "Le droit de l'enfant abundonne et le système Hongrois de protestion de l'enfance" entredime!».

to Orenze posite and in ampire the ministers much do l'intérieur de Blagger par Zeltan de Brannyak, Domini des montes principals, alut de prelim en ministre

Die Zahl der unter staatlichen Kinderschutz stehenden Kinder betrag

| NII. | Ende | des | dahre- | 1903 | 16,697 |
|------|------|-----|--------|------|-------------|
| | - | - | | 1901 | 20.969 |
| - | 9 | 3 | 0 | 1905 | 25,000 |
| | | - | | 1996 | 30,104 |
| - | | | | 1907 | 85.159 |
| - | 4 | 9 | - | 1908 | 44,199. |

Die Zahl der gleichmitig anter Außlicht stehenden Kinder wird his Ende des Jahres 1918 steigen. Denn da das Gesetz im Jahre 1903 in Kraft getreten ist, ein großer Teil der Kinder aber im Sanglingsalter aufgenommen wird, so wird das Gleichgewicht zwischen Aufmahme und Enthassung hergestellt werden, sobabt das Kinderschatzwesen 15 Jahre besteht. Um eine Übersicht über die Verzeilung der Kinder auf die einzelnen Asyle und über diese selbst zu geben, führe ich die folgende Tabeile an, welche den Stand vom 31. Dezember 1900 angibt.

| L Arad | 1.843 |
|--------------------------------|---------|
| 2. Budapest | 8,079 |
| 3. Debreezen | 3.130 |
| 4. Gyula | , 1.546 |
| 5. Kaschau (Kassa) | 1,1358 |
| 6. Kecskemet | 3,350 |
| 7. Klausenhurg (Kolozetar) | |
| & Marosvasarhely | |
| O. Munkaes | 1,818 |
| 10. Grohwardein (Nagyvarad) | |
| I). Fün(kirchen (Pecs) | |
| 12. Ramaszombat | |
| 13. Szabadku - | 2,026 |
| 14. Sanged | |
| 15. Steinemenger (Szembathely) | 8320 |
| 16. Temesvar | |
| 17. Vessprém | 2.959 |
| Inspeanat | 44,499 |

Nun wire wester von Interesse die Frage, in welchen Alter die Kinder in den staatlichen Kinderschutz eintreten. Allein ich will nicht zu weit in diese Statistiken eingehen, sondern möchte nur auführen, daß die Zahl der ehelichen Kinder, welche in den staatlichen Kinderschutz gegeben werden, in steigender Zunahmo begriffen ist.

regal de l'intérante de Hougele, et course L. Edulahelm-Gymba, Président de comité national de protection de l'enfance. Avec une proince de M. le courte Julius Andrason, selainne social de l'intérieur de Mongrey, montre de l'accionne Bouquisse.

aller aufgenommenen Kinder. Zum Schlasse führe ich nur noch an, dan die Gesantkosten für den staatlichen Kinderschutz im Jahre 1903 6,409 (S.) Kronen betragen haben, also pro Kind und Jahr 160 (6 Kronen.

Aus meinem Reisetagebuch.

Um das Bild lebendiger zu gestalten und um dem Leser eine bessere Verstellung von dem zu geben, was in Ungarn auf dem Gehiete des Kinderschutzes wirklich geleintet wird, möchte ich einige meiner Besuche in den Austalten und diese selbst kurz beschreiben.

Von Kölenfedörfern habe ich drei besicht, welche sich durch Lage und Bevölkerung wesentlich unterscheiden und gewissermaßen als Typen

gelten können.

Die Ketonie Xududvur bei Debreczen liegt in der großen ungarischen Tiefebene; das Dorf ist weit anseinander gezogen und wird in großen Umkreise von einzelnen Geböten (Tanyen) umgeben. In dem ungeführ 10.000 Einwohner zählenden Dorfe waren zirka 200 Asylkinder untergebracht, durunter etwa 30 Sänglinge. Unter Führung von Minesterialrat von Ruffy und in Begleitung des Kolonieurztes gingen wir son einem Gehöfte som undern, um die Pflegehinder zu besuchen. Sie nurden vorgestellt; das Kontrollbuck, das überall sofort bei der Hand war, wurde sorgelegt; und is wurden zwischen Landesinspektor, Asyldirektor und Pflegestern, erennell unter Hinzuziehung des Kolonieurstes, der sich albeidings zumeist nicht im Hinzuziehung des Kolonieurstes, der sich albeidings zumeist nicht im Hinzuziehung des Kolonieurstes, der sich albeidings zumeist nicht im Hinzuziehung des Kolonieurstes, der sich albeidings zumeist nicht im Hinzuziehung des Kolonieurstes, der sich albeidings zumeist nicht im Hinzuziehung des Kolonieurstes, der sich albeiden sich irgenduris auf die Fürsorge fürs Kind beziehen.

Aufgefallen ist nürhei den Besnehen, datt die Sänglinge meist kein eigenes Bett haben, sondern antweder im Bette des Erwachsenen oder in irgendeiner Erke der Ofenbank untergebrucht waven. Recht gut in der Erinnerung ist mir eine Pflegefammie gebüchen — der Mann war ein Schuhmicher in der neben den eigenen Kindern der Familie 3 oder 4 Pflegekinder sodergebezeld waren, allerdings kein Sängling. Alle Kinder waren gutgehalten und der Mann sagte selfist, er mochte anch von den Pflege-

kindern keines wieder bergeben.

Die Familien, welche ich gesehen habe, waren wehl ärmbeb, aber nicht am. Die kleinen Fachwerkhlüsser bestehen zumeist aus einer in der Mitte gelegenen Diele und zwei Wohn- respektive Schlafräumen. Vom Vorplatze, der fast bei allen diesen Häusern durch das überhängende Dach vor Regen und Sonne etwas geschützt ist, betritt man unmittelbur die Diele. Die oft einziges Hauptinventarstrick ist ein großer Ofen, der in die eine Wund so eingebaut ist, daß das austoflende Schlafrinmer mogeheizt wird. Rechts und links von der Diele liegen die heiden Schlafzimmer,

Vergleiche ich die ungarischen Dörfer, welche ich geschen habe, wit unseren Dörfern, viellescht in Brandenlung und Schlessen, so miente ich hervorheben, daß die Häuser der ungarischen Landbetöllerung fost alleaunt anterordentlich sanber und häufig mit Erzeugnissen des beinerlichen
Kunstgewerbes (in Nadurdvar Töpferei) anageschmückt eind. Beiden geneinsam aber ist des Absperren von Licht und Lutt in den Wohn- und
Schlafräumen — die Leute machen kein Fenster auf, genau wie bei uns.
Das ist ein Verstoß gegen die Hygiene, welcher sich beim Erwachsenen
und beim älteren Kinde, die den ganzen Tag im Freien sind, weniger
bemerkhar macht, welcher aber wohl den Sängling trifft, der fast überall
dick verpackt im Innern des Hanses gehalten wird, während doch die
Verdiele die beste Gelegenheit gibe, den Sängling in die gänstigsten
bygientschen Verhältnisse zu bringen.

Einen noch besseren Eindruck machte eine Kolonie Grook bei Arad, welche wanderhäbsch an den Vorbergen des Hegyesgebirges gestegen ist. Die Häuser liegen dichter beisammen, zumeist in geschlossenen Hofen, die von der Stralle ans wie Vorgärten wirken. In der Kolonie waren nicht wenige Säuglings untergebracht; wir wurden dest von einer Pflegerin gefährt, welche über alle ihre Pfleglinge ansgezeichnet Bescheid wallte und die Leute selbst samt ihren Verhältnissen so gut kannte, wie man es wehl selten bes einem Kolonieurzte finden dürfte. Das, was ihr welleicht noch an spezieller Ausbildung fehlte, ersetzte die Dame in vollem Maß durch ihr lebendiges Interesse an der Sache. Auch in Gesanken michte ich von der Kolonie nicht Alschied nehmen, ohne der liebens wurdigen Gastfreundschaft des Herrn Obernstars und seiner Familie zu gedenken; der Nachmittag in der Kolonie und der Abend in Arad werden uns unvergeblich bleiben.

Ebenso die Kolenie György-Palva, die wir unter Führung des Herrn Kollegen Generaich von Klausenburg aus an einem regnerischen Sonntag Nachmittag besuchten. Das Durf liegt un Gebirge; im Aussehen der Acker und Häuser wie der Leute selbst suricht sich eine gewiese Wohlhabenheit aus. Malorisch schön war der Anblick, als wir die Darfstralle mit all den stattlichen Bauern und Bäuerinnen in ihrer hunten, bübschen Landestracht belebt sahen. An dem Sonntag Nachmittag war alles, Männer und Frauen und Kinder, auf der Straße beseinander; hin and wieder war such in den Höfen eine proffere Anzahl wen Mannern sersammelt. Die horbgewachsenen Manner in ihrer Sonntagstracht, mit blendend weißen Leinenröcken, biden einen schönen Anblick; und Iosonders erfreulich war, daß alle nüchtern waren. Der Kollege erzählte, dall in dem gauzen Dorf von 1700 Einwolmern keine Kneine existiert, our zwei Stellen, an deuen Schrape verkauft wird. Dieselle Brobachtung der Nuchternäsit der Bewohner habe ich überall in den ungarischen Dörfern gemacht, ilie ich besucht; ha der ansgesprochenen Geselligbeit der Leute ist es suffiillig genog, in György Fuly a waren 850 Asylkinder untergebracht, darunter etwa 40 Songlinge. Wir haben pur wenige Hänser selbst besucht; dagegen machte ich dort die ärztliche Verstellung der Kinder im Gemeindehanss mit. Sänglings habe ich vielleicht nur 6 oder 7 paseben; die ilteren Kinder sahen zumeist recht zur ausJedenfalls habe seh bei den Keloniebesnehen den Eindruck geseiennen, als ob namentlich die ülteren Kender recht gut untergebracht seien und von den Pflegreitern vollkommen als Mitglieder der Familie angesehen werden. Die Unterbringung der Säuglinge ersehen mir weniger gut.

Von Kinderkransenhieuern bestehen in Ungern (autierhalte Birdsposts) 4, und zwar in Pratiburg, Arad, Steinamunger (Szomhuthely) und Gronwurdein (Nagyvarad). Die drei letzteren habe ich
tesucht; das alteste von ihnen ist das in Grodwurdein, das unter der
Leitung des bekannten Kinderarstes Dr. Schaff sicht. Die Material,
lesonders an Infektiverskrankheiten, ist außergewöhnlich gut, die Anstalt
eine private Stiftung, die sich im wesentlichen selbst erhält. Die Kurkeiten betragen 144 Kronen und werden entweder von den Patienten
oder vom Staate getragen; Sänglinge werden nicht aufgenommen. Der
ganze Betrieb im Hause, die Pflege der Kinder und die Sanberkeit
machten einem ausgezeichneten Eindruck. Übrigens besteht die Absocht,
für das Kinderspital einen Neubau an der Stabligrenze zu errichten.

Die beiden anderen Kinderspetiler habe ich nur im Rohban kennen gelerat. Das in Arad, welches im Januar 1910 in Betrieb gesetzt werden sallte, erschien mir in seiner ganzen Anlage und im der Verteilung der Riembeldenen sehr zwerkmaßig. - Ich bednure, von dem in Steinamanger nicht dasselbe sagen zu konnen, obgleich es das grillte son den ungarischen Kinderspitalern ist. Das Spital ist mit stautlicher Unterstirtung von "Weilen Kreut" für 360,000 Kronen gehant und besteht aus einem Hauptgebingte, aus Pavillons für Infektionskrankheiten, ansneil für Tuberkulese, und aus einer Wäscheren; später sell noch ein Stockwork auf das Hamptgebünde und auf den Infektionspavillon gafgesetzt worden. Die Leslierung seheint mir sehen jetzt, wa im Infektispspassion nur swor Infektionskranktierten untergebracht sind, nacht leicht zu sein; sewird noch viel sehworer werden, wenn dann vier Infektionskrankbeiten untergebracht worden sellen. Dati die Veranden nach Nordwesten gelegen sind, wird sich mangenehm bemerkhar marken; noch mehr aber, daft Kanzlei, Poliklinik und Wartezimmer schlecht disponiert sind; um meisten aber werden der Mangel an Nebeuräumen und die vollkommene Unreilinglichkeit der Wirtschaftsrüume stören.

Ich komme nammehr zu einer Reihe von Gründungen der ungarischen Kinderschutzlige, von welchen mar in der ganzen Anlage eine besour gestallen hat, als die anders. So liesuchte ich in Rimauzembat ein Kruppelhein, das in einem alten gerännigen Gebände schane große Reuse zur Verfügung hat, und besuchte von dem gleichen Anyl aus eine Hauswirtschutzschule in Tamistala, die auf einem ebemaligen Gutsbofe, eiemlich weit von der Stadt, untergebrucht ist. Der Gutsbof oder vielnicht das Landgut ist vorläufig von der Kinderschutzliga geparhtet, soll aber später gekauft werden. Die Midelen, alle in dem Alter über 12 Jahrs stehend und ansochbefüheh aus den stautlichen Anylen überwiesen, wohnen dort drauben und beteiligen sieh im alben Arbeiten in Küche. Wascheret, Stabenwirtschalt und Gertenbau, welche das Landgut besteh.

Die Midehen machten sümtlich einen vorzäglichen Eindruck. Wenn übrigens das Bestroben des staatlichen Kinderschutzes und der Kinderschutzligs darauf ausgeht, die Madehen nicht für den Dienst in der Familie, sondern tür die Landwirtschaft auszahilden, so möchte ich das doch nicht so unbedingt für richtig halten, wenn auch die Absicht sehr wohl verständlich ist. Aber für das weitere Fortkommen der Midchen wurde vielleicht besser gesoegt werden können, wenn sie nach einer vernümftigen Ausbeldung eine Stellung in einer Familie antriten.

Einen ebenso guten Eindruck wie diese Haushaltungsschale auf dem Lande, machte das Madchenheim in Tomesvur, das als Heim für Mädchen gilt, welche in Familien Dienst tun. Das Heim, mitten in der Studt gelegen, ist etwas eng, über nett und gemittlich. Wir trafen bei unserem Besuche nur zwei der Mädchen im Hause, welche in der Küche beschäftigt wuren; die übrigen besanden sich auf Arbeit in der

Familie:

Ich kann an dower Stelle den Besuch in einem Lehrlingsheim anschlieben. Es war in Koloxsvar, wo wir an einem Sonntageschaftage
das Lehrlingsheim besuchten! Das Heim ist in der Stadt gelegen, auf
stlöttischem Grund und Beden ein der Kinderschaftliga errichtet und
von ihr anterhalten. Es bestet für 40 Lehrlinge Raum und wird von verschiedenen Seiten aus unterstützt, vom Staate und von der Stadt. Die
Lehrlinge wohnen im Heime und haben dort ihre Verpflegung. Sie geken
am Vormittage von 6—12 und am Nachmittage von ½2—7 Uhr zu
ihrem Meister auf Arbeit. Die Sauberkeit im Hause, die Ordnung in
allen Räumen, die Güte der Küche und das gute Aussehen aller Insassen
stellen dem Ebepaare, wolches an der Spitze des Heimes steht, das beste
Zeugnis aus. Den ginstigsten Eindruck aber machte die gute, fröhliche
Stimmung, die unter den Jungen berrochte und die uns im Gegensatze
zu der gedrückten Stimmung unter den Verwahrlesten in den sonstigen
Asylen sehr angenehm auffiel.

Von diesen letzteren habe ich eines, das Arpud Otthon bei Szepsä, besucht. Diese Austalt soll der Erzichung von Knaben dienen, welche sittlicher Verwahrlosung ausgesetzt oder bereits verwahrlost sind. Das System
na Familienerzichung. Man hat in der Näbe von Szeped em Geshöft in ungarischem Stile erbaut, bestehend aus einem Hauptgebinde,
zwei Nebengebänden und einem Wirtschaftsgebände. Die 40 Knaben
sind in zwei Familien geteilt, jede Familie bewohnt ein Häusehen. Im
Hauptgebände befinden sich die Wobnung des Direktore, die Schule und
die Arbeitsrämme. Von den 10 Kindern sind 39 Asylländer. Die Knaben
werden im Semmer mit Garten- und Feldarbeit, im Winter mit Tischlerarbeiten beschäftigt. Die dort erzielten Erziehungspesultate sind fast zu
gut; ich glande, dall men unter den verwahrlosten Kindern die leicht er-

meldurin eigens für diesen Versuch ausgewählt hat.

Des grobartigsten Kindruck aber von all den Anstalton hat wil

¹⁾ Anderdem testehes gleiche Lebetisgehous in Nagyanzad und Szaged.

mich die in die Verwaltung des Justizmunderinus gehörende staatliche Becommesanstalt in Kussu gemacht. Die Austalt ist im Jahre 1985 the xanischet 300 Knaben gegrändet und soll später noch bedeutend erweitert werden. Die Baukosten allein sollen etwa 5,000,000 Kremen betragen haben. In der Austalt sind Kraben im Alter von 12-20 Jahren untergebracht, welche entwoder wegen Vergeben oder wegen Verbrechen bereits verbestraft sind oder von der Armenbehörde oder von den Eltern our Erziehung überwiesen werden, weil diese selbst mit ihnen nicht fertig worden. Die Aufgabe der Austalt besteht darin, die verwahrlesten Knaben en wezieben und eie für ein Gewerbe vorzahilden. Der Lehrgung dassert 4 Jahre: much dieser Zeit werden von der Austalt aus, wie es heidt, die ansynbildeten Gesellen sehr leicht untergebracht. Am Ende der vieriährigen Auslöldung müssen die Lehrlinge ein Examen ablegen; über iede Enthassing entscheidet die Direktion in ihrer Gesamtheit und sie fordet zunächst auf Probe statt.

In der Austalt selbst sind die Kinder nach Familien von 16 30 Knaben einesteilt, und zwar womiglich nach Gewerben, so dan der

betreffende Fachlehrer das Familienoberhaupt hiblet.

Das Lehrsersonal in der Austalt ast erstklassig. Die Gewerbe, welche gelöhrt und betrieben werden, sind: Weberei, Schminerei, Schusterei, Schlosserri, Lederarbeiten und schließlich Feld- und Gartenarbeit, Es wirden besore Arbeiten, besonders Leders und Möbelgebeiten, auch für Private angefortigt; sunischet aber besteht die Aloiekt, Gebruselsgegenstände herzustellen, wie Schuhe und Kleider für den eigenen Bedarf, für die Insassen der Gefängnisse und für alle staatlichen Institute. Im Anfange wurden der Anstalt von der Industrie Schwieriekeiten gemacht. weil diese eine unerlankte Konkurrenz fürehtete. Die Andalt aucht dies dadurch zu vermeiden, daß sie keine Fabrikarbeit horstellt, und hat das Interesse der Industrie dadurch gewonnen, Auß au der Petvarindustragelerate, gut anegehildete Arbeiter zur Verfügung stellt. Das, was wir mi Hause an ansgeführten Arbeiten, an Lederarbeiten, Möbeln und Webereien poseden haben, war zum albergriößen Teil sehr achon, die gürtnerischen Anlagen prochtvoll. Das Betragen der Knaben war hollich und anständig und man gewonn den Eindruck, dati sie Freude an ihrer Arbeit kalem. Aber das Geführliche im der ganzen Sache ist einerseits, daß imbemittelte Eltern sich augen müssen; ein verwahrlostes Kind wird dort besser erzogen, als wir selbst unsene normalen Kinder seebilden körmen. und anderersesta, daß für die Erziebung dieser sugendlichen Verbrechen und Verwahrlesten in der Anstalt jährlich etwa 2000 Kronen geo Koof umszegeben wenlen.

Aber seibst wonn man in der Fürsorge für die Jugend, besonders für die verwahrloste Jugend, an einigen Stallen zu weit geht, so ist dies doch aus ein Beweis dafür, mit welcher Energie, mit welchem Aufwand con Arbeit und Geldmitteln die ungarische Nation bemüht ist, steinle Schädigungen von des Jugend fern zu halten oder, falls de begrits vor-

banden sind, sie auszeheilen

Erfolge.

Wenn ein derartig gredes Werk geschaffen wird, wie is der angarische Kinderschutz ist, und wenn dieses Werk zu anderordentlich sorgfältig ansgearbeitet wird: dann hitte man zewarten dürfen, daß mit derselben Grändlichkeit Methoden beraten werden, um die erreichten Erfolge festzustellen.

Dies trifft jedoch micht zu, Gewill hat der Gesetzgeber nicht vorsäumt, Aufsichtsinstanzen und Kontrollbehörden verschiedenen Grades für den gesamten Kinderschutz zu schaffen, und er hat diese Aufsicht einzelnen Personen anvertraut. Wenn nicht aus der Vorwaltung, so könnten wir doch von unserer Großindustrie lernen, daß es für ein kompliziertes System keine besaere Aufsicht und Leitung geben kann, als einen einzelnen Menschen, der keine Arbeit scheut, um sich von der Ausführung und von den Erfolgen zu aberzeugen, der aber auch die rolle Verantwortung für sein Ressurt trägt,

Der ungarische Kinderschutz bat sieh im Gesetze diese Erfahrung für unanche andere öffentliche Wehlfahrtsbestrebungen zunatze gemacht. Die Kolonien stehen unter der Aufsicht der Kolonienzute; die gesanten Kolonien eines Bezirkes sowie das zugehörige Asyl stehen unter der verantwortlichen Leitung des Chefarztdirektors, dem für die Verwaltungsanfgaben ein Verwalter an die Seite gegeben ist; und die Gesamtheit der staatlichen Asyle untersteht der Aufsicht des Landesinspektors der staatlichen Kinderasyle. Der gegenwärtige Landesinspektor, Herr Ministerialrat son Ruffy, beschränkt sich nicht etwa auf bureunkratische Prufung der Verwaltung; der Kasse und der Registratur, wenn auch diese selbstverständlich notwendig ist; er versämmt vielmehr nie, auch die Kolonien zu besiehen, sich persönlich von dem Zustande der Pflegestellen und von den Verhältnissen der Leute ebenso zu überoeugen, wie er es von den Asyldirektoren erwartet.

Wie die Erfolge im sinzelnen Palle zu prüfen sind, ist schwer zu segen. Da gilt so, die häuslichen Verhältnisse der Pflegefamilie zu berücksechtigen, die Gesundheit des Kindes, seine körperliche und geistigs Enlwicklung, seine Erziehung zu beurteilen. Auch in diesen einzelnen Fällen gibt es, meiner Ansicht nach, kein besoeres Urtsil, als das eines verständigen Menschen. Und so moti ich es nach meinen eigenen Erfahrungen auf dem Gebiete der Wehlfahrtsjelege im großen und im kleinen Stale für einen besonderen Vorzeg des angarischen Systems erklären, dati micht Ausschussen, sondern Einzelpersonen die Außsicht und die Verantwortung für die einzelnen Gebiete des Kinderschutzes übertragen wird. Um aber ein abschliebendes Urteil über die Erfolge zu bekommen, dazu reicht diese Art der Prüfung nicht ses-

Zu dem persönlichen unbysktiven Urteil, und mag es noch so zurerlässig sein, mull sich eine objektive Prüfung geseillen. Diese objektiven Beweise, wie sie schließlich doch nur durch eine einwandfreie Statistigeschaffen werden, haben besiter geschilt; und dieser Mangel hat sie in ganz besonders bemerkkar gemacht in der einem Frage: Was beistet der ungsrische Kinderschatz in der Bekämpfung der Säuglingssterblichkeit? Ich meine, gerade diese Zahlen hätten sich einwandfrei erbeingen lassen, während anderes, z. B. die Verwahrleung und die erzieherischen Erfolge, viel schwerer, wielleicht überhaupt nicht, statistisch zu erfassen, vielmehr unr subjektiv zu beurteilen ist.

Es ist zwar in angarischen Arbeiten, unmentlich in denen eines Autors, von den Erfolgen des angarischen Kinderschutzes auch in der Bekinnpfung der Sänglingssterldichkeit wiederholt die Rede gewesen. Doch sind diese Zahlen im besten Falle nur als Vergleichszahlen zu gebranchen; sie eind methodisch keineswegs einwandefrei und können nie die Grundlage für eine objektive Prüfung der Erfolge bilden. Ich halte es für ein außererdentliches Verdienst von Kollegen Bereind, daß er eine einwandefreie Statistik zusammengestellt hat und diese Zahlen der allgemeinen Prüfung zugänglich gemacht hat. Das Vertrauen zum ungarischen Kinderschutz, der ju immer als Verbild hingestellt wird, kaun auf diese Weise im Ausland zur gestarkt werden.

Zur Zuit meiner Studienreise in Ungarn gab es, wie gesagt, derartige Zuhlen nicht; ich war vielmehr darauf angewiesen, mich durch
sigene Besbachtungen zu überzengen, wie dieses bewundernswerte System
in die Wirklichkeit umgesetzt wird, wie die einzelnen Organe funktionieren und welche Erfolge erreicht werden. Ich kann nicht umhin, auch
an dieser Stelle den Leitern der Provinzusyle und besonders Herra Minsterialrat v. Ruffy meinen herzlichsten Dank dafür zu segen, dath sie
mir nicht nur nichts verheimlicht haben, sondern daß sie im Gegenfeil
alle brauht waren, nich so wenig wie möglich zu Leeinflussen und mir
möglichst viel Material zuzutragen, damit ich mir selbst mein Urbeil
hölden bönne.

firen ist menschlich! Es ist sehr wohl möglich, dab mein Erted an der einen oder anderen Stelle nicht richtig ist: jedenfalls kann ich wohl das eine eigen, daß ich bemült gewesen bin, vorurteilsfrei und nüchtern zu prüfen. Ich möchte sogar noch eines engen: Ich habe lange geschwankt, ob jeh ein Recht habe, das große Material, das mir durch die Liebenswürdigkeit und den Freimut der Kollegen zugknelick greenden ast, für eine Kritik zu verwenden. Es kommt daze, daß ich personlich in Ungara so unendlich viel liebenswürdiges Entgegenkommen in jeder Bemehang gefunden habe, daß ich mich zu der Diskretion verpelichtet fühle, wie man sie in der Familie von einem lieben fürstfreund erwartet. Abor alle diese Bedenken sind mir gesehwunden. Die ungarische Nation ist über Kleinlichkeiten erhaben, und der angarische Kinderschatz ist ein so bewundernswertes Werk, daß jede ohrliche Kritik zunächst nur seine Lichtseiten hervorheben muß, und daß sie daram doppelt verpflichtet ist, auch die Schattenseiten zur Sprache zu beingen, zumal da diese nicht aller sahwer zu beweitigen sind,

Schliedlich aber ist gerade in Ungarn die Internationalität des Kinderschatzes betout worden; die ungarischen Gesetzgeher haben übr System auf Grund der in den Kulturländern gesammelten Erfahrungen aufgebant. Vom praktischen Standpunkt aus sehe ich das Werk als ein Experiment im größten Stil un; und darum sind die Erfolge des Experimentes für alle Kulturnationen von Wichtigkeit. Wir werden uns daran gewöhnen müssen, auch soziale Aufgeben und soziale Erfolge zur Prüfung dem nüchternen Experimente zu unterwerfen. Als ein Experiment in diesem Sinne sehe ich z. B. die Organisation des Findelwesens in Ösberreich, forner die in Schweden, ebenso die Ausfahrung der Loi Runssel in Frankreich und schlieblich die ganze moderne Säuglingsfürsorge in Deutschland au.

Ist nun wirklich der Kinderschutz, wie doch gezugt wird, eine internationale Sache, dann müssen alle Völker aus den Erfahrungen, welche die ungarische Nation mit ihrem großen sozialen Werles macht, lernen; und darum müssen die Versuchsbedingungen des Experimentes, wie en durch das Gesetz und durch seine Ausführungsbestimmungen geschelen at, klar festgelegt und müssen die Erfolge des Experimentes ebense unaweidentig verödentlicht werden.

II. Toil.

Ergebnisse meiner Studien.

Bevor der staatliche Kinderschutz in Ungam emgerichtet worden ist hatte es an Fürsorge fürs Kind nichts anderes gegeben als das, was von privater Wohltätigkeit freiwillig geschaffen worden war. Die ungarschen Schriftstellen beben hervor, dab die dortige Gesetzgebung in der Laps war, ohne jene Rucksicht auf geschichtliche Entwicklung und auf historische Verrechte, wie sie z. B. in manchen Lündern den Findelanstalten vorhelnalten sind, eine neue Organisation nach modernen Gesichtspunkten frei zu schaffen.

Außerordootlich eergikkige Erhebungen im eigenen Land und eingebende Sindien im Ausland müssen verbergegangen sein, obe dieses
System zur Tut wurde. Der stantliche Kinderschutz in Ungarn stellt nicht
den Schlulistein einer jahrelangen Entwicklung dar, sondern ist wie nis
einem Gute als (innzes entstanden. Das ist wohl win größter Vurzug;
fürzus erklaren sich aber zuch emige Mängel. Pür die Genmlität der
Schögfer des ungarrschen Kinderschutzes spricht die Tatsache, daß die
Grundides des Gesetzes auch heute noch über jeder Kritik steht und
daß die Anderungen, welche an den Ausführungsbestimmungen vom
Jahre 1908 vergensenmen wurden, keine Verbesserungen sind.

Was das System selbst anbelangt, so habe ich bereits mehrfisch rühmend bevorgehoben, dati allen Beamten, besonders den Asyldirektoren, große Machtbefognisse, gleichzeitig aber auch eine auterordentlich proße persönliche Verantwortung übertragen wird. Ferner finde ich es ganz ausgeseichnet, daß alle underen Interessen, und in einter Linie die hureautsträtischen, dem Interesse des Kindes untergeordiset werden, das allem unsligebend ist. Das Verdienst der ungarischen Nation wird es bleiben, merst von allen Kulturnationen im Gesetze das Recht des Kindes so unbedingt in den Verdergrund gestellt zu haben. Im einzelnen sendienem gerade die Bestimmungen über offene Säuglingsfürsorge die böchste Anerkennung, nur hat da die praktische Ansführung mit den Intentionen nicht gleichen Schritt gehalten.

Im Systeme gibt es nur 2 Bestimmungen, deren Berechtigung nicht obne weiteres zweifehafrei erscheint. Einem all wird bei den mehelichen Kundern zu wenig auf die Heranzischung der Väter zur Alimentiesung

ihrer Kinder geachtet, während die Mütter durch die Verpflichtung zum Stillen und zum Aufenthalt im Asyl nicht wenig belastet werden. Das Gesetz bietet heute schon die Handhabe, um unehelische Kinder, sobald die Gebart gemehdet wird, unter staatlichen Kinderschutz zu stellen. Man beaucht nun dem staatlichen Kinderschutz nur die Berufsvormundschaft über alle unehelischen Kinder zu übertragen, so wird ihm auch die Pflicht erwachsen, die Väter der unehelischen Kinder nach Möglichkeit zur Tragung der Kosten hermanziehen. Da eine solche Bestimmung dem Rechte des Kindes und dem Schutze des Kindes nicht widerspricht, sondern im Gegenteil ihm dient, so müßte sie, meiner Ansicht nach, im Sinne des Gesetzes sein.

For nor wird dem angarischen Kinderschutze der Vorwurf gemacht, dab manches Kind zu Unrecht des natürlichen Schutzes durch die Familie beranht wird. In dieser Hinsicht gibt wohl zu den schwersten Bedenken die Bestimmung Anlaß, duß das Kind im staatlichen Kinderschutze nach der Sänglingszeit nicht bei der eigenen Mutter bleiben darf, sondern bei einer fremden Familie in Pflege gegeben wird. Allen diesen Fragen gegenüber stelle ich mich auf den praktischen Standpunkt, und von diesem ans erscheinen die Bestimmungen des ungarischen Gesetzes durchnusberechtigt. Über das Prinzip, das in der letzteren Bestimmung vertreten ist, hifft sich streiten; über im Interesse des Kinden ist es zweifelles besser, wenn das Kind unter staatliche Obhat genommen wird, als wenn es in einer Familie verbleibt, die an seinem Ergeben kein Interesse hat.

Wir sehen auch bei uns in Deutschland, daß von den unehelichen Kindern diejenigen, webbie in freusie Pflege gegeben sind, in der Regel weniger gefahrdet sind als die, welche bei oder mit der Mutter in der mutterlichen Familie untergebracht sind. Wir dürfen es dem ungarischen Kinderschutze nur hech anrechnen, daß er sich son allen ethischen Bedenken frei gemacht und nur die eine Frage als bitenden Gesichtspunkt aufgestellt hat: Was ist im Interesse des Kindes am besten? Den denktar besten Schutz für das verlassene Kind, das des matarlichen Schutzes beraubt ist, will die ungarische Gesetzgebung schaffen; zur Erreichung dieses Zieles schieht sie alle anderen Gesichtspunkte beisente. Voranssenzung für dieses ganze System ist aber, daß der staalliche Kinderschutz einen vollen Ersatz für den Schutz der Familie gewährleiste; und das hängt nicht nur som System, sondern son der praktischen Ausführung ab.

Ich sagte oben, daß der größte Verzug des ungarischen Kinderschutzes seine Einheitlichkeit ist, die dadurch ermöglicht wurde, daß das ganze Werk mit einemal, fast zum dem Nichts, erschaffen wurde; ich fügte aber auch hinzu, daß in dieser plotzlichen Schöpfung gleichneitig die Ursache einiger Mängel bert, deren Beseitigung die nächste Aufgabe des ungarischen Kinderschutzweiens ist. In Ungara kamen auf Grond des Gesetzartikels XXI vom Jahre 1818 sehen im ersten Jahre gagen 14,000 Kinder unter stautlichen Schutz. Es wurden inneshalb wenges Jahre 17 Anstalten in der Provinz gebeut und es galt, den Betrieb mit allen wiren Eurzelheiten in denkbar kürzester Zeit in Gang zu bringen. Es liegt in der Natur der Sache, dall manche Betriebestörungen eintraten und daß die Schwierigkeiten erst langsam überwunden werden müssen.

Aber dem stautlichen Kinderschutze wurde von Ministerium eine gweite Kraftleistung zugematet, und zwar durch die Ministerialverordnung zone Jahre 1107, durch die Übertragung der Fürsorge für die verwahrtesten Kinder. Jedem, der diese große Organisation heute betrachtet, ist en ohne weiteres klar, welche Schwierigkeiten dem ungarischen Staatsdaraus erwachsen untiten, für diese große Zahl von Kundern, die ton Jahr zu Jahr unverhältnismätig anwuchs, das notwendige Beamten-, Aufsichts- und Pflegepersonal bereitzustellen. Bis heute nich steckt der staatliche Kinderschutz Ungurus in diesen Personalschwierigkeiten, die ihm von seiner Gründung anhaften.

Wehldurchilacht und aussterhaft ist im Systeme die Verteilung der Arbeit auf die verschiedenen Beauten. Ich habe nur die Einwendung zu machen, daß das gesamte Personal für die schwierigen Aufgaben, die ihm gestellt werden, en Zahl und heute noch an Ausbildung unzu-

reichend ist.

Welch hole Anforderungen werden an die Beamten, besonders an die Ascidirektoren, gestellt! Diese Herren sind mit administratisen Arbeiten stark belastet; man gibt ihmen aber dazu eine nicht geringe Bärde von Arbeiten auf ärztlichem Gebiet, deren lange Reihe im § 14 der Ministerialsewordnung vom Jahre 1983 angeführt ist. Dazu eind die Direktoren, wie die Arzte überhaupt, vom Staate aus nicht so gestellt, daß eie auf Privatpraxis verzichten kömsten. Man hat also den Asyldirektoren eine Unmenge von Arbeiten aufgebürdet, ehne sich Bechenschaft zu geben, ob es für die Herren überhaupt möglich ist, diese Pflichten so zu erfüllen, wie es das Gesetz erwartet; und mit der Zunahme der Kindersahl unter staatlichem Schutz sind die Direktoren und Beamten beineswegs von unwichtigen Ambageschäften enthabet und ebensowenig das Hilfspersenal entsprechend vermehrt worden.

Dazu komus, daß an die Asyldirektoren sehr hohe Ausprüche in der fachlichen Aushildung gestellt werden. Man setzt vormes, daß sie Spezialkenntnisse auf dem Gebiete der Kinderheilkunde und besonders der Sänglingsernährung bestzen: man erwartet aber weiter besondere Benkligung für die Beurteilung und Behandlung verwahrloster, psychopatischer und abnormer Kinder. Auch in einem Lande mit siel größerer Berölkerungsmild, als es Engaru ist, würde es Schwierigkeiten machen, für 17 große Austalten für Kinder und Sänglinge die greigneten Leiter mit geter Ausbildung sestindig zu machen, feh darf duran erinnern, daß in den ungarischen Kinderschutz im Lauf eines Jahres 5000-6000 verwahrbeite Kinder unfgenommen und in die verschiedenen Asyle verseilt worden sind. Da soll nun der Asyldirektor sich ein Urteil starüber lebben, welche Art von Verwahrbesung vorliegt, ab as sich um eine pathologische Ver-

snlagung oder ob es sich um Mangel an Erziehung, Mangel an Pflege handeit. Der Direktor soll aber weiterhin entschriden, was mit diesem Kinde num zu geschehen hat, ob Familien- oder Anstaltserziehung in Betrucht kommt. Er soll im ersteren Palle die geeignete Familie dafür auswählen und der Familie einen Rat geben, wie sie mit dem betreffenden Kind unzugehen habe.

Wor journly mit vermahrlesten Kondern as tan gehald hat, weill, wie schwer diese Entscheidungen von Fall zu Fall zu treffen sund. Es rehören dazu einmal ärztliche Aushildung und dann ptilingogische Befähigung. Das mindeste, das man som staatlichen Kinderschutz erwarten mult, lot, dall in dieser Frage Arzt und Padagoge gemeinson groeiten und das beiden eine Bestuchtungsstation zur Verfügung steht, in der sie gemeinsam die verwahrlesten Kinder beobachten, um sich ein Urteil iber das Kind und über die einzuschlagende Behandlung bilden zu können. teli brauche in dieser Hinsicht Vorschläge überhaugt nicht zu machen; denn der Weg ist von dem Direktor des Kinderasyles in Nagyvarad. Herm Dr. Edolmann, hereits mit Erfele beschritten, und dort ist eine Menus intensiver Arbeit bereits geleistes worden. Der Kollege hat mir davon erzählt, daö von den vermahrlissen Kinder drei Krankengeschichten sufgenommen werden, eine rom Arste, die zweite vom Püdagogen und die dritte von Kinde selbst, das seine eigene Lebensgeschichte achreibt. Dieses Material zusammen mit der Beubschtung durch Arat und Pflegepersonal muti die beste Grundlage für die Beurteilung des Kindes hoden.

Mängel in der Ausbildung irgend welchen Personales sind immer eines Relatives: es kommt darauf an, welche Anforderungen gestellt werden, und da, wie ich bereits gesugt, vom angarischen Kinderschutz anliererdentlich hobe Anforderungen gestellt werden, konn ich von diesen Mängeln um so eher sprechen, ohne mich eines Verstollen gegen Kollegialität schaldig zu machen, als bei fast allen Provinzialssyldirektoren das ernsteste Bestreben besteht, ihren Pflichten gerecht zu werden und ihre Aushildung zu ergänzen. Pflicht der aufsichtsführenden Behörde ist es, diesem Bestreben in beiden Richtungen entgegenzukommen.

Zur Unterstützung des Chofarztes ist nach Bedarf ein Sekundararzt vorgesehen. In den meisten Aryben war jedoch diese Stelle, die pro Jahr mit 1200 Kronen neben freier Verpflegung dotiert ist, zur Zeit neiner Studienreise unbesetzt. Bei den vielen Obliegenheiten, die dem Chefarzt zogedacht eind, kann auch dies nur für einen Mangel gelten. Es besteht eine direkte Bestimmung, daß der Chefarzt selbet die Kelonien und die in den Kolonien untergebrachten Kinder regelnatlig zu kontrollieren hat. Das hodingt, je nach der Lage der Kolonie, eine mehr oder weniger lang danerude Alewesenheit von der Asylstadt; und darum allein ist schon ein ärztlicher Vertreter im Asyl unbedingt notwendig. Ich kann mir nicht denken, wie man sonst kranke Sänglinge in Anstaltspflege mit zusprichender Sorgfalt zu überwachen vermeckte.

Man unterschätzt doch wehl die Summe von Fürsorge, welche in einer rechten Familie Kindern auteil wird, wenn man ein an Zehl ungenugendes Personal, möge es auch noch so eifrig seine Pflicht tun, mit der irztlichen, pflegerischen und erzieherischen Aufsicht über die unter staatlichem Schutz stehenden Kinder betraut. Sehe ich jetzt auch von den besonders gefährdeten Kindern (den Sänglingen und den Verwahrlosten) ab, so legt doch allein schon die Beanfeichtigung der Erziehung der normalen Kinder den beitenden Persönlichkeiten eine große Verantwortung auf. Dazu konnut, daß es in einigen Gegenden Schwierigkeiten macht, den Asylkindern den notwendigen Schulunterricht erteilen zu lassen. Denn die konfessionellen Schulen lehnen in einigen Städten die Aufhahme der Asylkinder ab: und zu bleibt nur die Möglichkeit, in diesen Gegenden staatliche Schulen zu gründen, in denen die Asylkinder selbstreestandlich Aufnahme funden.

Ich müchte bei der Überwachung der Erziehung nicht zu weit geben, wie der Direkter des Kinderasyls in Großwardein (Nagyvarad), welcher sieh bis ins einzelne um das Fortkommen der Kinder in der Schule kannzert. Bleiben sie zurück, so macht er die Pflegeeltern dafür verwatwertlich; bleibt das Kind in derselben Klasse zum zweiten Male sitzen, so untersucht er das Kind auf seinen Gesundheitszustand und bringt es eventuell in einer anderen Pflege unter. Mit dieser ganz persüblichen Fürsunge geht der Chefarzt an die Grenze dessen, was der ößentlichen Fürsunge als Aufgabe zufällt. Denn so liegt im Sinne staatlicher Fürsunge, dals die unter ihrer Aufsicht stehenden Kinder nicht beser gestellt wien, als die in Fumilien derselben Gesellschaftsklasse, welche seilet für ihre Kinder zu sonzen haben.

Aber diese Fälle, in denen die Fürsurge vielleicht schon zu weit geht, dürften doch nur zu den Ausnahmen gehören: Größer ist die Gefahr, daß die Fürsorge im Gegenteil zu wenig individualisieren kome: und diese Gefahr muß dann eintreten, wenn ein Mittverhältnis zwischen der Menge der unter Aufsicht stehenden Kinder und der Zahl der Aufsichtspersonen besteht. Der staatliche Kinderschutz in Ungarn sucht dieser Gefahr zunächst dadurch zu begegnen, dall er die Hilfe der freiwilligen Wohlfahrtsoflage, d. i. der Kinderschutzliga, gerade für die Uberwarhung der Erzielung in weitestem Maß beranzieht, und ferner dadurch, dail or an disser Arbeit die grafie Menge des Volkes, die in den Pflegefamilien repräsentiert wird, beteiligt. Aber schon die Benafochtigung dieser Arbeit, mag sie auch von privater Wohlfahrtspflege geleintet werden, nimmt einen groben Teil der Arbeitskraft der angestellten Beumten in Ausprach. Versagt jedoch das Beanstenpersonal, so werden zunischst die Groppen von Kindern zu kurz kommen, die an Grzffiele Behandling, Pflege and Erziehung besonders holie Auforderungen stellen.

Und nen zu dem Pflegepersonal der Asyle! Es gibt kann ein einziges Kinderasyl in Ungarn, dessen Pflegepersonal modernen Ansprüchen genügt. Auch das mull am meisten bei den Säuglingen und da wieder bei den kranken Säuglingen hervortreten. Ich habe z. B. in Krankenpeschichten die Nahrungsmengen der Säuglinge verzeichnet gelunden und habe dabei konstatiort, daß angeblich ein Kind an der Brust der Matter oder einer Amme regelmäßig 100 Gramm pen Mahlzeit trinkt. Es ist vollkommen ausgeschlossen, daß ein Kind spentan au der Brust der Mutter stets gleiche Mengen trinkt. Ich habe an anderer Stelle gesehen, daß bei den Nahrungsmengen der Brustkinder nur runde Zahlen angenommen waren, und zwar von 50 zu 50, also z. B. für einzelne Mahlzeiten 100 ader 50 oder 150 Auch das ist ausgeschlossen; es mütte dem sein, daß die betreffende Sanglingswage nur Ausschläge von 50 zu 50 gibt. Dann taugt die Wage nichts, Oder aber die Wagungen werden von Pflegerinnen — moglicherweise aus Mangel an Zeit — nicht sorg-fültig genug ausgeführt. Jedenfalls findet der Arzt in solchen Angaben

keinen Anhaltspunkt für seine dälltetischen Maßnahmen.

Alle diese und ühnliche Beobachtungen kann ich nur für den Ausdruck dessen halten, dall das Pilegepersonal entweder an Zahl oder an Ausbildung ungereichend ist. Meiner Meinung nach trifft beides zu. Auch in den ungarischen Kindersorlen, wie in so manchen Sänglingsbeimen bei uns oder in anderen Staaten, wird damit gerechnet, daß die mit den Kindern aufgenommenen Mütter oder die Ammen einen Teil des Pflegepersonales eroetzen. Das ist ein brinn, der beicht verständlich ist, aber es int ein Irrbun. Die Mütter und Anmen erfordern bei ihrer Arbeit eine so sorgfältige Überwackung, dali der Wert ihrer Arbeit dadurch recht gering wird. Wir wollen doch nichts beschleigen und wollen uns nicht selbst tienschon. Ich denke, ich werde bei allen denen. welche Säuglings- und Mütterheime leiten, volle Zustimmung finden. Wir wollen nur daran denken, welche Mühe es macht, das Abspritzen der Francamilch, die wir für die Ernährung kranker Säuglinge so nötig gebranchen, so zu überwachen, daß es tatsächlich Frauenmilch ist, Wollen wir uns vor Täuschungen bewahren, so sollte nichts eine Aufsicht vor sich geleen.

Sänglinge und verwebrloote Kinder stellen aber an die Beoleichtungsfältigkeit des Pflegepersonales to hobe Anforderungen, dass gerade die

besten gut genng sind.

For die Mängel der Pflege in den ungarischen Asylen mochte ich noch ein weiteres Beispiel anführen. Die Asyle und, wie ich schon sagte, fist in allen Stalten oder ginstig gelogen, so dan Luft und Licht zur Genage zur Verfägung siehen wirden, wenn man nur davon Gebrauch machen wollte. Aber des geschieht nicht, Es liegt wohl aber kann daran, daß die Arate eine Abneigung gegen Freiluft- und Lichtbehandlung gerade der Säuglinge haben, sondern siehnehr daran, daß das Pflegepersonal nur schwer die genügende Zeit findet, um die Säuglinge in den Garten hinnuszuhringen. Das Asyl in Verspräm war das einzige, in welchen ich die Säuglinge anberhalb der Anstalt gefunden habe. Die sehönen Garten der Asyle würden sich für einen Aufenthalt der Kinder im Freien ganz anderes ansmatzen lassen als es gegenwürtig der Fall ist, und alle Rönne wurden sich in den modernen Häusern voll bewer lütten lassen, als es jetzt geschieht.

Wenn ich aber nun schon an dem Personal der Asyle Ausstellungen zu machten habe, so noch vielmehr an der Anfsicht in den Kolonien. Ich habe meht den Eindruck gewinnen können, dalt dert die arztliche Anfeicht zurrichend sei. Nun kann man mer sagen, dab für die meisten Kinder der Schutz der Pflegefamilie ebenso ausreicht wie für die eigenen Kinder der Familie. Gewilk, das mag in vielen Fällen autreffen, aber wiederum nicht für Sänglinge. Das ungarische Gesetz und seine Ausführungsbestimmungen geben von der Voranssetzung aus, dall jedes Kind entweier von der eigenen Mutter oder von einer anderen Frau gestillt wird. Das trifft sehen für die Asyle nicht zu, und ich bezweiße es noch viel nicht für die Pflegesteilen in den Kolonien.

Vor allen Dingen schilt es an einer einwandsreien Kontrolle, sie die Kinder wirklich gestillt werden. Sie sind entweder bei der Mutter ober nit der Mutter oder ten einer stillenden Pflegefrau untergebracht. In den beiden betrieren Fällen nimmt man an, die Pflegefamilie werde seben in ihrem eigenen Interesse dafür sorgen, dall das Kind auch gestillt wird; dem geschieht doss nicht, so mull die Pflegefamilie die Nahrung für das Kind kaufen, Ich glaube, daß das in mannehen Fällen eine Rolle spielt, wirde aber unter keinen Umstäulen darauf versichten, das Stillen kontrollieren zu lassen. Dem stantlichen Kinderschatz ist es nicht gerade dienlich, wenn Stillunterstützungen an nicht stillende Mütter gewährt werden.

Also unch für die Überwachung in den Kolonien trifft dasselbe zu, was ich an den Asylen getadelt habe: eine unzulängliche Zahl von Aufsichtsbeumten und eine unzureichende Ausbildung für die besonderen Aufgaben. Das ist nach der Pankt, an welchem der staatloche Kinderschutz mit großter Energie eingreisen muß, wenn er die Mängel beseitigen will. Zunachst hat er versucht, durch Einstellung son Pflegeranen in einzeltem Kolonien Abhilfe zu schaffen. Unzweifelhaft missen diese Maßnahmen Erfolg haben, denn noch überall hat och geweigt, daß in der offenen Forsorge pflegerische Außicht ebenso notwendig ist wie arztliche. Aber noch da wieder ist die unerfälltliche Vorbedingung für den Erfolg eine gute Ausbildung der Pflegerinnen.

Wenn ich von Personalschwierigkeiten spreche, maß ich zum Schlitt auch mech auf die Pflegefamilien zu sprechen kommen. Ich glaube, deß auch in dieser Hinsicht der Gedanke des Gesetzgebers bisher meht in selben Umfang hat rerwicklicht werden können. Ich möchte volläuf das anterschreiben, was Ruffy davon sagt: "In den meisten Familien sehen die Pflegeoltern die unvertrauten Kinder als rigene Familienuntglieder en und beheiten sie in ihrem Familienverband, sogar noch nach Vollendung des fünfschaten Lebensjahren; und wenn heute unser ungarischer Kinderschutz — quod Dens avertat — mit einem Federstriche gestrichen würde, so ist en sein nur um diesenigen bange, welche der Staat in Zukanft in seinen Schutz nehmen soll, nicht aber um jene, die bereits den Schutz des Staates genichen und in dem Verbande serflichlicker Familien untergebracht sind." — Auch ich habe solche Familien geseben, in denen die Kinder ouf das allerbeste untergebracht waren; aber zu habe anch an emzelnen Stellen gehört, dall se den Ausldirektoren nicht

geringe Mühr bereitet, geeignete Gemeinden für Kolonien und in diesen gesignete Pflegefamilien zustindig zu nachen — eer allen Dingen aber stillende Frauen, welche bereit sind, ein anderes Kind an die Brust zu legen. Es müßte ein ganz besonderes Gläck für das ungarische Volk sein, wenn es in seinen gesunden Familien die unendlich große Zahl von Kindern, die verlassen sind, zu assimilieren vermöchte. Mir erscheint dies für die Zukuntt des stastlichen Kinderschatzes und für die Vitalität der Nation wichtiger, über auch schwerer, als die Kosten für den staatlichen Kinderschatz aufzuhringen, mögen sie auch 10.000.000 Kronen jürlich betragen.

Diese Personalschwierigkeiten, die in der unzureichenden Zahl und in der unzulänglichen Ausbildung ihre Ursache haben, dürften gegenwärtig, wenn so sich darum handelt, greifbare Erfolge zu ernielen, die größte

Bedeutung haben.

Es kommen aber bei der Ausführung des Gesetzes nuch einige sachliche Schwierigkeiten hinzu, die den Erfolg hemmen. Man merkt dem ungarischen Kinderschutz au, daß das ganze System von hervorragend philosophisch beanlagten und sozial dentenden Verwaltungsbeamten ausgescheutet ist. In dieser Richtung ist es, soweit ich es beurteilen kann, ein Vorbild für alle Zeiten; das aber, was dem Systeme feldt, das ist der Ausban nuch ärztlich-hygienischer Richtung. Und dech sind dafür die glänzendsten Vorbedingungen gegeben. Denn selbst im Sänglingsschutz ist an den Ministerialverordnungen beute nech kann etwas zu andern; wehl aber sind auszefüllende Lücken verhanden, und es besteht ein Mangel an Einheitlichkeit, welcher der praktischen Ausführung des Systemses durchaus nicht förderlich ist.

Was die Lücken des Systemes betrifft, so ist is merkwürdig genug, daß hisher ein direkter Zusammenhang rauschen den Entbindungsanstalten, auch wenn sie staatlich sind, und dem staatlichen Kindersebutzenicht hergestellt ist. Ich habe wenigstens vielfach darüber klagen hören, daß zus Hebammenlehranstalten die Mitter in die Stadt oder auß Land zu ihrer Familie entlissen werden und daß diese sich vielfach mit ihren Kindera im Asyl erst dann einfinden, wenn diese erkrankt oder bereits abgestillt sind. Ich weiß nicht, ab as seins Richtigkeit danut hat, daß viele Mütter mit Absicht erst dann, wenn sie nicht mehr stillen, das Asyl außsuchen, um dem Zwang der Aufmahme zu entgehen; jedenfallsaber mitlite da ein Riegel vorgeschoben worden. Ein Weg zur Abhilfe ware viellsicht der, daß usen bei den Müttern, welche ihre Entbindung in den Enthindungsanstalten durchmachen, nachfragen lätzt, in welcher Weise in der Zukunft für das Kind gesorgt werden soll, und eh sie das Kind dem staatlichen Kinderschutz übergeben wollen.

Auch zu der Hebammenusbüldung moß der stattliche Kinderschutz in Beziehung treten, wie es an eenzelnen Stellen bereits geschehen ist. In Nagyvarad beteiligen sich der Direktor des Kinderssyles, Dr. Edelmann, und der Direktor des Kinderkrankenhauses, Dr. Schiff, am Unterricht und an der Präting der Hebammenzöglinge. Von ersterem stammt die folgende Übersicht über die Vorträge, welche er nach beendigtem halbjährigen Kursus den Hebammenzöglingen zu halten pflegt:

- 1. Die Hebensme als Kutgeberin der rekundtigen Metter und der Mutter.
- 2. Die Vorteile des natürlichen Ernührung,
- 3. Die Bedentung der Matternitch.
- 4. Wayen soll judy Matter three Slingling selbst stillen?
- 5. Die Voelereitung der Musser som Stillen-
- 6. Wenn kenn nich die Mittlemilich schalen?
- 7. Warn hann et ausnahmiswise autwendig trenden, eine Slugeiseine zu geleien?
- S. Die Ammerwald.
- 9. Die Ammenfrage.
- Dt. The Hebanue and die Amerenfrage.
- 11. Die Nachteils der känstlichen Ernährung.
- 12 Kinfermehle
- 11 Die Engelmscherei.
- 14. Die Rolle der Sänglingewage bei der Sänglingseralbrung.
- IA. Ampele in the Süngingopfage.
- M. Die Pflege der budgetorenen Steplinge.
- 17. Die Augenberanserhou der Neugeborenen.
- 18. Schi-Hicke Grantsheiten.
- 17. Aberglanic, abergünkteite Granknissten.
- 29. Der Kaupi gegen diese.
- 21. Die Rotte der Bekenner in der Bekliegberg der Singlings (Kinder-Streitstehler).
 - 52 Kindonskon, Kindonskonmon, stuffishe Kindersek,

Schlimmer aber als einzelne solcher Lücken, wie es der fehlunde Auschluß au die Enthindungsanstalten ist, uncht sich im staudlichen Kinderschutze der Mangel an Einheitlichkeit in der praktischen Austührung bemerkbur. Wer von Asyl zu Asyl kommt und überall seine Beobachtungen nucht, gewinnt den Eindruck, datt vor allen Dingen in den Fragen des Säuglingsschutzes ein einheitliches Prinzip noch nicht ausgeschitet ist, sendern daß man sich nech im Stadium des Herunprobierens befindet.

Nun ist es außererdentlich erfrenlich, dati eine to greße Organisation, wie der staatliche Kinderschutz in Ungarn, in seinen Asylen ausgezeichnete Versuchsstationen — ich bitte ülesen Ausdruck nicht undzuversteben — zur Verfügung hat, in welchen die verschoedenen Methoden
des Kinderschutzes mit allen Hilfsmitteln auf ühren Erfolg hin geprüfwerden können. Dann aber ist es notwendig, dati unter den Leitern der
Versuche eine regelmäßige Aussprache stattfinde und dati einzelne Stellen
von unnützen Versuchen abgehalten werden,

Die Versorgung der Singlinge in den Asylen und in den Pflegetamilien ist an verschiedenen Stellen außerordentlich verschieden. Ein Blick auf die Tabelle zeigt, wie sehr sich die Verhältnaszahlen der drei Pflegenren bei der Mutter, mit der Mutter, fremde Pflege) in den verschiedenen Beziehen unterscheiden.

Von 100 Kindern im ersten Lebensjahre sind:

| | Xame dri Aspler | bei der Hutter | mit der Antber | is freedow Pflegs |
|------|------------------------|----------------|----------------|----------------------|
| I. | And . | 0.05 | 67:77 | 31/28 |
| 2. | Budapest | 6/8% | 2501 | 7655 |
| 3. | Debressen | 147 | 20:98 | 68:35 |
| 4, | Gyula | - 194 | 31.78 | 68.88 |
| 5. | Knachau (Kaasa) | 645 | 57-75 | 85-08 |
| 6, | Koeskemét | 12:24 | 25:11 | 6265 |
| 7. | Klausenburg (Kolozavar | 795 | 38414 | E241 |
| 8; | Marosrusachely | - 1 1 | 11411 | 88-89 |
| - 9, | Munkaes | - 868 | 6-04 | 85:28 |
| 100 | Großwardein (Nagyvarae | d) - 49·82 | 29/36 | 20/82 |
| It. | Fünfkirchen (Pers) | . 058 | 46.49 | 5298 |
| 12, | Ringszombat | 10.78 | 72:16 | 17-06 |
| 18: | Szabadka | 0.44 | 50-24 | 1932 |
| 14. | Sieged | 8/79 | 39-39 | 51.52 |
| 15. | Steinsmanger (Scomball | mly) . 886 | 31.03 | 60 11 |
| 15. | Temesvar | , 22-20 | 4192 | 75-68 |
| 17. | Veszyrém | 1-88 | 1673 | 5239 |
| | Insgesamt | 8:39 | 3834 | 48:27 |

Es hat dies zum Teil vielleicht in den Sitten der Gegend oder in besonderen bekalen Verhältnessen seine Ursache, zum Teil aber auch in besonderen Anschauungen der Asykärektoren; mid diese Differenzen michen sich auch auf anderen Geboten bemerkban. Der eine Direktor sogto mir: es werden alle Slieglinge ausnahmstos gestellt, und wenn es nicht der Fall ist, wird der Arzt betrogen. Das beilit, dem Asyldirektor wie den Kolomoarzten wird absjehtlich verbeimlicht, daß das Kind kunstliche Kenährung erhält. In einem anderen Asyl werden nicht wenige der dort untergebrachten Säuglinge känstlich ernährt, entweder weil nicht Aumen genug zur Verfügung eind oder weil der Direktor ein wissenschaftliches Intenesse an Versuchen mit künstlicher Ernährung hat oder aus sonst einem Grunde, der sich meiner Kenntnis entricht.

Jedenfalls widerspricht er dem Sinne der Gesetzer, wenn in einzelnen Asylen schwächliche, krünkliche Säurlunge sogur in freude Pflege zur bürstlichen Ernülerung gepoben werden, da nach Angabe des Direktors-Mangel an stillenden Pflegsparteien vorkanden ist. Es entzieht sich meiner Beurteilung, ob tabslichlich ein solcher Mangel besteht oder ein solche Pflegsparteien nicht mit genügendem Eifer gesnelst werden.

Ein weiterer Unterschied in der Behandlung der Sänglinge berüht darin, daß der eine Direktor nur wenig Sänglinge in seinem Asyle hat, der andere viel, dall sodann jener die Sänglinge möglichst kurze Zeit im Asyle behält und so sehnell als möglich in einer Pflegefamilie unterbringt.

dieser dagegen sich auf den Standpenkt stellt, für Sänglinge, besonders für schwächliche, sei die ständige ärztliche Aufsicht im Asyl unledingt netwendig. Aber noch weiter: der eine Asyldirektor bringt die Sänglinge in fremden Familien in der Aufsindt selbst unter, um sie möglichst oft selen zu können; der andere bringt sie dagegen mit Vorliebe in der Kolonie unter. Nun ist es wohl sieher, daß diese Entschließungen in ganz bestimmten Erwägungen der Direktoren übre Ursache haben; und es ist sehr wohl möglich, daß die Unterschiede ihrer Anschaumgen in issenderen Volkssitten der hetreffenden Gegend ihre Ursache lahen. Ich bin anch der letzte, der für ein Land wie Ungarn eine unbedingte Unstermierung des Kinderschutzes empfehlen möchte. Ich mult es immer wieder als einen Vorzug des ungarischen Kinderschutzes rühmen, dab das Gesetz den Asyldirektoren Bewegungsfreiheit litte, so daß es nicht ein toter Buchstabe bleibt, sondern fortwährende Auregung zum weiteren Ansbane gibt.

So wird z. B. in Nagyeneral der Versuch gemacht, eine Mutter, welche im Asyle neben ihrem eigenen Kind ein fremdes gestillt hat, mit beiden Kindern in einer fremden Familie unterzehringen, unter der Veranssetzung, daß die beide Kinder auch dort wieder stillt, und in der Annahme, daß die Pflegefamilie darauf achtet, weil sie ja sonst die Kuhmilch für die künstliche Ernthrung der Kinder bezahlen mußte. Übergens wird in diesem Falle für beide Kinder gezahlt. — Ich habr vergessen, zu erwähten, daß eine Mutter, die im Asyl ein fremdes Kind-uitsnillt, in der Regel pro Monat eine Entschädigung von 5 Kroren erhält.

Aber nich ein zweiter Versich in derselben Richtung ist von den rübrigen Direktor des Kinderasyls in Nagyvarad gemacht werden, mit awar auch in der Absieht, für zwei Kinder gleichzeitig zu sorgen und das alte Bond der Milchbroderschaft zu benützen, um für das bemite Kind und seine Mutter einen fosten Anschlaß an die Pflegefamilie berziehlen. Milchrosche Mütter worden mit ihrem Kinde auf der Kolonie in einer Pflegefamilie untergebracht, in welcher ein Säugling gestillt werden selt. Die Mutter des Asylkindes tut Ammendienst bei dem Kinde der Pflegefamilie. Und um Müßbrauch nielt Möglichkeit zu verleiten, wird folgender Vertrag zwischen beiden Parteien abgesehlessen:

Vertrag mit der Pflegepartei.

Ich Untertertigter oskans akan jedes Entgelt in mein Hans das Kind
(Name, Alter), welches in Oldan des käntglich
tägseinichen Stattauple im Nugyvarad eicht. Ich mehme in mein Hans meh die
Unter des Kindos, ostelles ihr Kind siillt, und verpflichte mich, dab ich besten bei um Entwelberung des Koples collettunige Verpflegung gewilden.

Als Gependiered beautymels, ich, daß die Penn, welche ich in mein flam auf grannen nahr, geben diese einem Ried sich mein Kupf millt, einer nar falle seen

Kind steht brank in, der neife, mett mie miebe Krankbeit hat, welche für die frende. Fran und für Kind von Nachbeit wier. Hierren harn der Chebeut, des Kinderargie siele is Johns Fell thermages: dieses Rocht stehn den unmer zu, Die eitflende Matter auf in trainen Haus auch Jöseliche Arbeiten zu verrichten, aber nur in soleken Mali-

daß eie in der Pflege fares Knattt nicht gestiet werd.

Die Matter, die ich in mein Haus genommes habe, darf der eigemet Kind weder in fremde Pflege geben, mech darf me danselbe kinvellich ernühren. Sobald ich derartiges wahrankens, ist es meine Pflicht mel Schuldigkeit, dies dem Chelarut des Kinderanyle answeigen; ich behalte auch die Pena nicht länger in meinem Hause.

Leb gebe meine Erreiftigung dazu, daß der Aust des Kinderstein der Kaleniearzt) dem Sängling der Minter ableitig bemobiehtigt. Ich ertaube nach, daß die Mutter die Krad unfange wöchentlich, spätes zweisrüchentlich in die Wohning des Austen be-

hafe Consumptions tright.

Int bin pelicoli jeder Verschwertung überkeben, man die Feun die ich in neim Ham genommen, zu wenig Milch hat, mei 2 Kinder ernihren zu können, wenn die brank wird und infolgedensen nicht inden kann, oder wern ihr Petragen nicht entsprechand ich in allen diesen Fillen bin och verpflichtet, der Direktion des Kindernspies Annege zu sentatten.

Nagyrarat

Unterschrift vor 2 Zeagen.

Übrigens wird durch die Bestimmung der Ministerialverordnung vom Jahre 1903, § 14, Absatz 14, die Vermittlung von Ammen durch die staatlichen Asyle gutgeheillen. Es heibt dort: "Der Chefarztdirekter vermittelt die Unterbringung der in der Anstalt überfüssigen Ammen bei privaten Familien." Von diesem Rechte machen die Asyldirektoren kaum noch irgend witchen Gebrauch.

Zusammenfassung und Schluß.

Versuche ich nun, mein Urteil über den staatlicken Kinderschutz in Ungarn zusummenzufassen, so mub ich vor allem dem Systeme meine volle Bewunderung aussprechen; und diese utrd auch nicht verringert, wenn ich an der praktischen Ausführung noch einige Mingel auszustellen habe,

Der staatliche Kinderschatz in Ungarn, so wie er heute organissert ist und so wie seine Organe ansgebildet sind, rescht für den Schatz der normalen Kinder jenseits des Säuglingsalters aus; aber er ist unvollbimmen für die besonders pefahrdeten Kinder, welche an Behandlung, Pflege und Aufsieht erbihte Anforderungen stellen. Es sind beute über 50,000 Kinder in Ungarn unter staatlichem Schutz; diese große Zahl legt der Fürsorge des Staates eine so große Last auf, daß zum mindesten in den ersten Betriebsjahren die Arbeitskraft des Beamtenpersonals und winer Hilfskräfte kauss den Pfliebten gerecht werden kann. Die Schwierigkeiten müssen sich maturgemäß besonders dam geltend mischen, wenn ist sich im die Versorgung kranker Kinder oder um die von verwahrlosten Kindern oder um die von Säuglingen handelt.

Die Versorgung kranber Kinder hat schon in der jüngsten Zeit erhibliche Fortschritte gemacht, seit in der Prosunz neue Kinderkrankenhäuser entstanden sind und weitere nach Bedarf errichtet werden,

Die Fürsorge für verwahrloste Kinder, ihre klinische und pädagogische Beobschtung und die Answahl der Thorapie sollten lediglich einzelnen Anstalten überwiesen worden, für die ich dem ungarischen Kinderschutz solche Leiter, wie Dr. Edelmann, nur wänschen möchte. Oh in sinzelnen Asylen lediglich Beobachtungsstationen für verwahrloste Kinder annschlossen und ob die eigentliche Behandlung den Austalten der Kruderschutzliga überwiesen werden soll, das ist eine Prage, die ich nicht zu entscheiden wage. Judenfalls aber kommt sowohl für die kranken Kinder wie auch für die verwahrlieten die ergänzende Fürsorgetätigkeit der Landes-Kinderschutzliga antierordentlich stark in Betracht.

Am ochwierigsten auszugestalten därfte die Organisation des Sänglingsschatzes sein. Wir verdanken dem ungarischen Kinderschutz eine Organisation der offen en Sänglingsfürsorge, mit der er den anderen Kulturstaaten in vieler Beziehung weit sorungeschritten ist. Es ist fast zu viel
serlangt, wenn wir nun von ihm in gleicher Weise eine mustergültige
geschlossene Fürsorge sewarten. Doch ist ein wirklicher Erfolg der
offenen Fürsorge nicht möglich, wonn nicht gleichzeitig die geschlossene
geregelt ist. Ich brauche auf diese Frage nicht näher einzugehen, sondern
möchte hier auf meinen Aufsatz im ersten Heft der "Ergobnisse der
Sänglingsfürsorge" verweisen und hier nur meine Meinung resunderen-

Die Mütter ohne Heim sellten schon in den letzten Wochen der Schwangerschaft, zur Entleindung und für die ersten Tage mich der Entbindung in den Enthendungsanstalten Aufmahme finden: Mutter und Kindsollten aus diesen Anstalten direkt in die Aufsicht des staatlichen Kindennsyles übergehen. Es konnut darauf an, daß die Slenglinge so frühwitig als nur irgend möglich, wenn nicht unter staatlichen Kinderschutz, sodoch in allen ürmeren Familien unter soziale Fürsorge, unter ärztliche und pflegerische Aufsicht gestellt werden. Wie kommen mit unseren Schutze zu spit, wenn der Süngling bereits erkrankt, ist; wir nüssen darauf anarchen, die jungen Wesen von Erkrankung zu bewahren.

Gesunde Sauglinge sollen möglichst kurze Zeit im Assl gehalten und möglichst lold in Außenpflege entlassen werden, falls ihnen dert Ernihrung mit Fraueumilch gesichert ist. Die Singlinge dürfen in Außenoffege nur dam gegelem werden, wenn man die Uberzengung hat, daß sie dranflen gut gedeiben werden. Für die Kontrolle der Singlinge in der Kolonie ist eine zurerlässige, gut ausgebildete Pflegerin unerläßlich note wendig; and nur in Orten, in denon sine solche angestellt ist, sind Sluglingo unterzubringen. Die Austaltsuffege in den Asylen ist auf eine solche Hobe zu bringen, daß sie für kranke Kinder unter allen Umstanden mater leastet als die Familiensdege; und das ist keine übertrichene Forderung, Denn das, was man als Hospitalismus buggichnet, isl. im secontliches nichts underes, als Mangel an Wissen bei dem ärztlichen Leiter und Mangel an Ausbildung bei dem Pflegepersonal, Kranke Sieglinge gehören im Assl oder zum mindesten in die Asylstadt. Ausnahmen dürfte der Aseldirektor nur dann machen, wenn er sich auf die sorgfältige Pilege im einzelnen Fall, auf Arzt und Pilegerin in der Kolonie absolut vorlassen kann.

Ich habe in meiner aben neterten Arbeit ausgeführt, daß ich die richtige Answahl der Sünglunge für die Anstaltspflege für recht wiedig halte, daß aber nich wichtiger die Entscheidung ist, wann der Sängling aus der Anstaltspflege in Familienpflege entlassen werden soll; denn davon hingen der ganze Erfolg des Eingreifens und die Funktionsfähigkeit des Asyles ab. Wir missen doch im Interesse der Volkswirtschaft immer davan denken, dan die Erfolge auch im richtigen Verhältnisse zu

den anfgewendeten Mitteln stehen sollen.

Bei der Reform der Sänglingspflege in Ungarn wird man vor allen Dingen auch darunf bedacht sein mitsen, der geschlossenen Sänglingssfürsarge und dann den Asylen die richtige Stellung im Sänglingsschutze zusaweisen. Das sit bisher nicht der Fall. Ich glaube annehmen zu därfen, daß die zosamte Sänglingssterblickkeit in Ungarn kann biher wäre, wenn bein einziges stantliches Asyl in Ungarn existierte. Nach meinen Beschachtungen bestreite ich die Zulänglichkeit der Anstaltspflege für kranke Sänglinge; ich fürchte sogur, daß gesande Sänglinge im Asyle schlechter tersorgt sind als in einer guten Pflegefamilie.

Alle die Einwendungen, welche ich gegen die praktische Ausführung des Sünglingsschatzes in Ungarn zu machen habe, betreffen viel stärker die Austalts-Fursorge, als die offene. Ich möchte mich nochmalszegen die Meinung verwahren, als ob ich daraus den Ärzten und dem Personal einen Vorwurf machte; ich kann niemandem einen Vorwurf daraus machen, daß er etwas nicht weiß, mas ihm nicht gelehrt worden ist. Sänglingsbeilkunde aus Büchern allein zu lernen ist ausgeschlossen. Der Unterricht an den ungarischen Universitäten über Sänglingsbeilkunde ist nicht gemigend; und so dürfen wir uns nicht wundern, daß die Arzte für die Behandlung und Überwachung kranker Sänglinge in den Anstalten und Pflegefanstien nicht die nötigen Kenntnisse besitzen. Das Gleiche gilt für die Ausbildung der Pflegerinnen.

Verlangen nach weiterer Ausbildung in der Sänglingsbeilkunde besteht und daß sie alle sieh dieses Mangels in ihrer Ausbildung wohl bewußt sind. Einige von ihnen sebeinen diesen Mangel fast wie eine Pflichtwidrigkeit anzuschen und sind ungläcklich durüber, daß sie ihn, nuch wenn sie zu Opfern an Zeit und Geld bereit würen, sehwer beseitigen beunten. Diesem Mangel abzuhalten und dem Bedürfnis entgegenzukommen, wäre Pflicht des Staates und speziell des staatlichen Kinderschutzes; denn die Stelle, am der zumächst eingegriffen werden nuß, ist bei gleichzeitiger Arbeitsentlastung die beisere Ausbildung aller der Personen, die zur Beratung der Mutter und zur Aufsicht über die Kinder berufen sind, also der Arzte im Asyl und der Pflegerinnen und Hebsunnen in den Kulonien. Es ist mibesingt notwendig, daß alle diese Personen einbeitlich und im gleichen Sinn arbeiten.

An einer oder noch bisser in zwei Stellen — es keinmen dafür wohl zunächst die beiden Universitässstädte Budapest und Klausenburg in Betracht — sollten Unterrichtszentralen eingesichtet werden, in denen Ärste und Pflegerinnen für den Dienst im Asyl und in der Koloniesorgfältig vorbereitet werden. Bis dort ein gestigender Stimm von Aufsichts- und Pflegeporsonal berangsbildet ist, sollten die gegenwärtig fätigen nuch Mörlichkeit weiter geboldet werden. Ich denke da minächte an Forthildengekurse, und zwar besonders auf dem Geborte der Sänglingsernährung und Sänglingspflege für die Asyldirektoren; sodenn sollen diese Herren ihrerseits für ihre Kolonisärzte und ferner für die in den Kolonien tätigen Pflegerungen Kurse veranstalten, zu denen nuch Möglichbeit auch die Heburmen heransuziehen sind.

Nur auf diese Weise wird sich eine Einheitlichkeit in der Arbeit erreichen lassen, ohne die ein Erfolg nacht möglich ist. Heute sorgt der junge staatliche Kinderschutz in Ungarn für eine ungeheuer große Zahl gesunder, normaler Kinder, ein Schritt weiter wird ihn dazu bringen, auch für die verwahrlosten Kinder und speziell für die Säuglinge in

gleicher susgezeichneter Weise zu sorgen.

Berend macht in seiner Arbeit über die Sänglingssterblichkeit in Ungarn dem staatlichen Kinderschutze den berechtigten Vorwurf, dan die Sänglingssterblichkeit vernachlüssigt und nicht genägend bekömpft werde. Seinen Vorschlägen, welche sich mit den meinigen decken, kam ich nüch nur vollkommen anschließen und sie den leitenden Kreisen zur Annahme empfehlen.

Zum Schluß möchte ich die Schöpfer des ungarischen Kinderschatzes fest um Eutschubligung bitten, daß ich mir erlaubt habe, ihr Werk zu kritisieren. Zu meiner Rechtfertigung darf ich anführen, daß ich mich ehrlich benüht habe, die mir liebenswurdig gebotene Gelegenheit des Stodiums aller einschlägigen Fragen nach Möglichkeit auszunutzen. Und man möge zu meiner Freude an dem Werk zugute halten, wemich aus den Ergebnissen meiner Studien einige Vorschläge abzuleiten suche!

Ich wire stolz, sagen zu können: Auch ich durfte zu einem kleines Teile dazu beitragen, daß die große Idee der ungzeischen Kinderschutz-

gesetzgebung in vollem Umfang verwirklicht werde.

Renutzte Literatur (in deutscher Sprache).

Statut über der Schutz der certainenen Kinder, (Vollingsverorinag zu dem Goscharführt VIII und XXI von Jahre 1901.)

Artikel "Associate en "In Handwijsseleck die Studeningsschalter, berausgegeber von J. Conrad. L. Elster, W. Lexis und Edg. Leening: DE Autlage. Jenn 490.

Paul v. Buffy. Uber das ungarierhe stantliche Kinderschutzweren Peder Bufnirodoret-Aktienge-Hachalt (V. Hold-stem 7).

Alexander Szama. Die obligatorische stantliche Pärzorge für die der öffentlichen Verzorgung bestärftiger Kinder in Ungarn Japanilinoege 1904. Hen 18-15.

Arthur Karl Scillagyl, Medicanto Kunderschutz in Ungara, Voitzag in Wenim 21, Delember 1907, Wien 1908 for Kurl Fromma.

Perpert

Zeltin v. Boseyak und Graf L. Edelsheim-Gyulai. Le droit de Feufaut abandoment le système Borgerie de protection de Feufauxe. Budapust 1968. Athennes

ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

REMAUSORGEREN TON

PROF. Dr. ARTHUR KELLER,

DER SÄUGLINGSTERBLICHERT IN DEUTSCHEN REICHE.

NEUNTES HEFT.

SÄUGLINGSFÜRSORGE UND KINDERSCHUTZ

18.

ENGLAND UND SCHOTTLAND

YOY

PROPESSON DR. ARTHUR KELLER.

FRANZ DEUTICKE.
1911.

Vorlige-Sc. 1860.

Literatur.

- P. F. Aschrott. Due angittelle Armonyoven in tenner historischen Entwicklung und in seiner hentigen Gestalt. Smate und sepalwissperkaftliche Foncissegen, berwapperben von Gustav Schmoller. Bd. V. Heft 4. Leipzig, 1886. Duncker & Hambiot.
 - Die Entwicklung des Armenwesens in England zeit dem Jahre 1985.
 Aus Schnotters Jahrhach tie Gesetzgebung. XXII f., Letyng 1836, Duncker & Humblet.
 - Armengesetzgebung in Großbritannien. Artikel im Bladwieterbach der Staatswiesenschaften. Hermegegeben von Kourad Elster, Lexis und Loening. III. Auflage. Jena 1969.
- 1. und E. Keller, Childrens Bill. Zeischrift für Söuglingsfürzege, Ernd II, 1988.
- H. Liewellyn Heath, D. P. H. (Cautaly), Etc. The Infant, The Parent, and the State (A. social study and Review) Landon, F. S. King & Solm. Orchard House, West-minster 1997.
- E. Milasterberg, Das ausländische Armenweren, Schriften der deutschen Vereines für Armenpflege und Weldtärigkeit. 52. Hoft. Leipzig 1911. Duncker B. Humblet.
- George Newman, Indust mortality, London 1996, Methyen & Co.
- Karl Oppenbeimer, Kinderichatz und Kinderfürzunge in England. Blätter für Sänglingelimunge. L. Band. 1909, Nr. 2.
- B. Skalwell. Die Mitchversongung der anglischen Städte. Mittellungen der deutschen Landwertschaftsgesellschaft. Beilage Nr.-P von 22. August 1908, and Molkereinsthum. Jahrgang 1908. Nr. 40 and 41.
- Sarah A. Tealey. The History of Nursery in The British Empire. Bondon, S. H. Bonsfield & Co., Partugal Street, W. C. 1996.
- Trumpp, Was können wir von der englischen Stuglingsfürsorge tecnen? Blütter für Sünglüngefürstege, I. Band 1909, Helt 2.
- Gertrude M. Fuckwell. The State and its Children, Methagina Co., 35, Error Street, Street, Louisia 1994.
- E. Wehner, Hygienische Ruckblicke auf England. Vierteljahreschrift für effentliche Gesenfleitigdere. 40. Band. 1908. S. 430.



Säuglingsfürsorge und Kinderschutz in England und Schottland.

Ausbildung von Kinderpflegerinnen.

Von Prof. Dr. Arthur Keller.

Einleitung.

Einer Auregang Ihrer Majestät der Kaiserin, welche den Wunsch anssprach, bei der Einrichtung der Pflegeschule im Kusserm-Auguste-Victoria Hause möge die Aushildung der englischen Lady Nurses besonders berücksichtigt werden, verdanke ich meine Studienreise nuch England, velche mir die willkommene Gelegenheit bot, die Einrichtungen der Sänglingsfürsorge und des Kinderschutzes sowie den Stand der Kinderheilkunde in England und Schotfland kennen zu bernen Über die Ergebnisse meiner sechswöchigen Reise habe ich nach der Rückbehr dem Kultusmanisterium und dem Kuratorium des Kaiserin-Augusto-Victoria-Hauses, in deren Auftrag ich die Reise unternommen hatte, kursen Bericht erstattet, habe da und dort über die gewonnenen Eindrücke gesprochen, konnte mich sedoch nicht entschließen, die Ergelmisse and day gesammelte Material ausführlich zu verößentlichen. Der Grund war der, daß alle aufgewendete Arheit, das vorbereitende Studium der einschlägigen Literatur, die vollkommene Ausnutzung der Reisetage und die Anfarbeitung der Notizen. Drucksächen und Berichte, die ich schwarz auf weith nach Hause trog, mir nicht die Sicherheit verschafft hatte, daß ich den Gegenstand so beberrsche, um die Erfahrungen der Offentlichkeit vorralegen. Einzelne Fragen, wie die Ausbildung der Lady Nurses, selbst größere, wie der Stand der Säuglingsernährung nach den Anschanntigen der Wissenschaft und nach den Sitten des Volkes, lassen sich beichter feststellen, schwerer ist es, sich ein Bild von den Einrichtungen der Sanglingsfürsorge und des Kinderschutzes zu verschaffen, weil dazu ein Rindringen in das soziale Milieu des ganzen Volkes gehört, wie es sich schwer in einer nach Wochen abgegrenzten Zeit ermöglichen licht.

Erst die gelegentlichen Fragen von Kollegen und Bekannten, die sich über englische Verhältnisse orientieren wollten, das Interesse, das hei ihnen mein kurzer Reisebericht, den ich an das Kuratorium erstattet hatte, fand, und schlieblich die Tatsache, daß bei uns über den Stand der Säugingsfürsorge und der Könderheilkunde, über Austalispflege und Pamilionpflege in England sehr wenir bekannt ist, gaben mir die Veranlawing, meine Reisenstizen und die gesammelte Literatur zu erneuten Stadium berrozzaholen und die Ergehnisse zusammenzustellen, ware zu par, weitere Studien anzuregen und anderen die erste Orientierung zu orleichtern. Denn wenn seh mich nach für die Resse durch Studium der Literatur - se ist auf dem Gebiet nicht groß - verbereitet hatte, lernte sch die ganze Schwierigkeit der praktischen Studien bei dem ersten Versuch kennen, mir ein Bild von dem System der sozialen Pärsorge, son iliren Verhiltuis zur Armenadege und zur wissenschaftlichen Kinderheilkunde zu machen. Es hat manchen wertvollen Tag, manches Interview und manchen Weg gekostet, ehe ich nur so weit gekommen war, die prinzipitellon Auschweungen, welche der praktischen Arbeit zugrunde liegen, an durchschauen, noch länger hat es gedauert, bis wir mit Sachverständigen fachsimmeln konnten, ohne fortwillrend auf Lücken in unserem Wissen zu staden. Stolz war ich, als mir bei meinem letzten Besuch im Local Government Board Herr Dr. Bruce Low belenswindig erklärte, jetzt könne ich von ihm mehts mehr erfahren, sondern er wolle von mir über englische Säuglingsfürsorge hören.

lich darf aber auch meht verwigmen, dem genannten Herrn some sil den Domen und Herren, denen wer mit Fragen und Interpeliationen listig fallen mufiten und son denen seir in einer Weise Aufklärung. Belehrung und Unterstützung erhielten, die der Liebenswürdigkeit des Briten das allerbeste Zeurnis ausstellt, meinen besonderen Dank anzungrechen. hamer wieder mit neuen Empfehlungen anegestattet, kamen wir von Medical officer an Medical officer, you since Austalt zur andern, von Workhouse zum Milkdepot, von diesem zur Armenschule und funden ifierall das gleiche Entgegenkonnen, Als eine besendere Annehmlichkeit habe ich es empfunden, daß das Antichambrieren und die Erknedigung ist Subalberabenmen wegfällt, dall man ohne Schwierigkeit sor die nichte Schunedo kommt, selbst wenn diese der Unterstaabsekreiter des Home Departements ist, der uns über die Childrens Bill selbst Aufkläring gab. Schon die Amtseinsmer maten tiel freundlicher om als onsers Bureaux and ich worde mich stets gern mancher Unterhaltung connects, die wir, am Kaminfener in semon Arbeitszimmer sitzend, mit dem Medical officer über alle möglichen Fragen der Fürsorge geführt limben. Ich sage "wir", denn auf allen officiellen und offiziellsten Besuchen hat north norme Fran begleitet, deven Sprachkenntnisse nreinem Studium sehr zustatten gekommen sind. Wenn wir schlieblich in den Versiatht kannn, maere Methode - as die Unterhalting führend, ich motierend and our einselne Fragen darwischen werfend - sei nields alle ein Trick, um nur die bielegenheit zu angestörten Netzon zu versrhachen, se high das steine Sprachlynamisso illerselützen.

Wie gaugt, bei ich mir der Unrollkommenhalt und der Lücken in neinem Stedam widd beweitt, wenn alle versuche, ihre Ergelnisse dass estellen und betinde mich zu derselben Laze, wie wann ich eine wiesenschaftliche Frage mit Versuchen, die noch zu keinem endgaltigen Resultats geführt haben, angegangen bin und non erwage, ih die Resultate überhaupt der Veröffentlichung wert sind. Ich weiß einerseits, daß ich die Versuche vorderhauß nicht fortsotzen — in meinem Falle, das ich neine praktischen Studien in England nicht so bald wieder anfoehnen — kann, ich darf underseits annehmen, daß ein anderer, der den gleichen Forschungen nachgeht, denselben Weg nehmen maß, daß er Verteil daven hat und froh ist, die Resultate meiner Aufangsversuche zu erfahren, um auf ihnen den eigenen Arbeitsplan mit größerer Sieherheit aufzuhauen. Nur in diesem Sinne, weil ich underen die Arbeit erleichtere, erstatte ich neinen Bericht, in dem ich objektiv meine Beobachtungen wiedergebe, Mögen undere sie erginzen, ihre Erklitung richtigstellen und so schlieblich ein wirkliches Bild der Verhältnisse geben.

Armenwesen.

Die Eigenheit der Sänglingsfürsorge und des Kinderschutzes in England wird nur dann verstindlich, wenn wir die Entwicklung und da-Princip des Armenwessens berücksichtigen. Die praktische Durchführung der Armengfoge in England geht auf die Armengesetz von Jahre 1834 zuräck, dessen wesentlicher Inhalt trota aller Reformlestrebungen best noch muögebend ist. Dem Bedürftigen wird Nahrung, Olshich, Kleidung und im Krankheitsfalle Pflege und Behandlung gewährt. aber in einer Form, die dem arbeitsfühigen Menochen die Unterstützung nicht ohne Not erstrebensvert erscheinen läßt, und die Unterstützung wind no bemessen, dan der Bedürftage im gangen etwas ungfinstiger gestellt word als der frese Arbeiter. Um eine Ausbeutung und Beleistung der Armenpflege zu verhitten, wird die offene Armenpflege nöglichst eingeschminkt und, was die Art der Unterstützung anbetrifft, an dem Workhousesystem festgehalten. Durch die Aufmahme im Workhause finden die wirklich Armen, die Gebrschlichen und Kranken, die Verwahrlesten und Verwaisten das, was sie zum Leben notwendig branchen; da aber nur das Kotwendigste geboten wird und da der Arbeitsfähige gerwungen ist. sich nuch en Workbruse seinen Unterhalt durch Arbeit en verdienen. wird die Aufnahme in Workhouse als Präfstein für die Bedärftigkeit angesehen. Durch das englische System der Armensdeze ist dem Gesichtspunkte, van einer Insnaprochahme der Armenhilfe nach Möglichkeit atenhalten und eine Ausmitzung der Unterstützung durch Nichtbedurftige zu verhäten, Rothnung getragen. Aber das System ist ohne Schaden pur dadareh durchführbar, daß in des Füllen, die sieh für das Workhouse nicht eignen oder für die die allgeneinen Bestimmungen zu hart ererheinen mögen, die Privatwoldflätigkeit eingreift, der auf diese Weise, wie aus den weiteren Erörterungen ersichtlich werden wird, ein außerordentlich breiter Raum in der Wohlfahrtspflege überlassen wird.

Den Resach eines Workhouses dürfte niemand versäumen, der sich über Armenpflege in England seientieren will. Alle die, wulche von Natur für den Kampf uns Dassin unzurrichend ausgestatust oder durch Krankheit und Alber unfähig geworden sind, sich selbst zu erhalten, finden Aufnahme und werden nach Matigabe ihrer Kraft und Fähigkeiten zur Arbeit berangezogen. Das Workhouse enthält vielfach sine Kranken- und Enthindungsstation, auch eine besondere Abteilung, in welcher Mütter mit ihren Kindern noch bis zum Ende des zweiten Jahres bleiben können. In Liverpool habe seh diese Station des Workhouses besocht, die Kinder wurden fast ausnahmslos mombilung gestillt, waren gut gepörgt und saben gut aus.

Ein besonderer Vorzug des Armenwesens in England besteht in seiner einheitlichen Organisation. Die Zentralbehörde, das Local Government Board, welches seinen Sitz in London hat und seine Tütigkeit auf England und Wales erstreckt, stellt die allgemeinen Grundsätze für Armenpflege auf, überwacht die Ausführung durch höbere Bennte, Inspektoren und die besoldeten Beannen der Lokalverwaltungen und bereitet auf Grund des von allen Seiten einlaufenden Berichtmaterials,

welches allighrlich veroffentlicht wird. Reformen vor-

Do das Local Government Board gleichzeitig oberste Instanz für die öffentliche Gesundheitspflege ist, wird sebon dadurch die Verbindung zwischen Armenwesen und Volkshygiene bergestellt. Unter der Aufsicht des Local Government Board und seiner Organe, der Medical officers, steht die Milchversorgung der Städte, die Wohnungsbrgiene und die Fürsorge. Die Mittel aber für die Fürsorgebestrebungen und Vorbeugungsmallregein werden von der privaten Wohltktigkout aufgebrucht, welche gerade mit Rücksicht auf die Beschränkung der Armempflege auf die Fälle dringendater Not weitgebende Aufgaben übernimmt. Auch hier wieder liegt ein bosonderer Verzug in der Zentralisation und Organisation der Arbeit. Abulich wie das Local Government Board die Zentralbehörde für das Armenwesen darstellt, übernehmen die Charity Organisation societies, die shren Hauptsitz in den Hauptstädten und vielfache Filialen in den anderen Städten haben, die Organisation der Privatwohltätigkeit, wie sie in England mit Rücksicht auf die vielen großen Stiffungen unbedingt netwendig ist. Die Charity Organisation society samuelt das Material, erstattet jährlich Bericht fiber die bestehenden Wahltstigkeitsanstalten, Vereine und Stiffungen, unterstätzt durch Rat und Tat die Einzelnorganisationen und erhält einen großen Stalt von Beamten, die vielfach auf demselben tichiete neben den Beauten des Lucal Government Beard und gemeinsam mit ihnen tätig sind.

Fürsorge für Säuglinge und Mütter.

Wenn wir uns über Einrichtungen der Sünglingsfürsorge einer Stadt einentieren wollen, führt uns zweckmälig der Weg zunächst zum Medical officer, der eine allgeneeine Übersicht gibt und ens an die Visitors und Inspectors rerweist, een denen wir häufig kaum orfahren, ab er stadtliche oder städtische Beamte oder Angestellte der Charity Organisation society oder einer Public health society sind. Und überall in der Armengdoge und Fürserge begegnen wir der Tätigkeit von Francu in den

verschiedensten Stellungen, die übrigens auch in England vorzugsweise von Schottinnen besetzt sind.

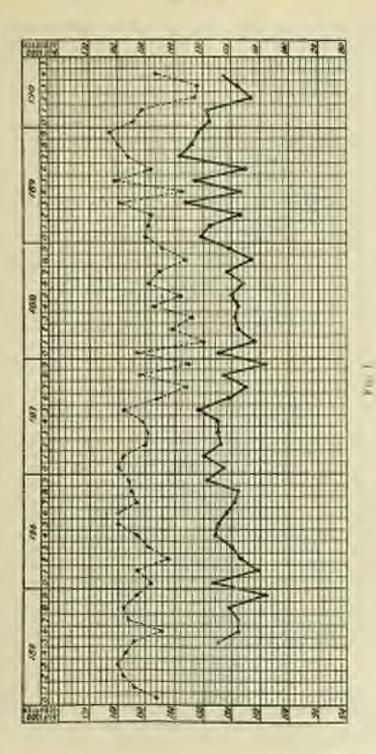
Das, was dem Deutschen beim Studinm der Wehlfahrtspflege in England zunächst wohl am meisten auffällt, das ist das starke Hervortreten der Privatwohltätigkeit. Alle Krankenhäuser, Heime und Heilstätten, auch die Universitätskliniken mit Ausnahme nur der städtischen und staatlächen Fieberhospitäler — sind aus privaten Mitteln erhant und werden durch sie erhalten; darzuf verweist die Inschrift, welche wir an der Front aller Hospitaler in England finden: "Supported by voluntary contributions." Fast alle Patienten finden in den Krankenhäusern unentgeltlich Aufnahme, und wenn min dieser Richtung eine Klage hört, so ist es höchstens die, daß Mittelstandskrankenhäuser fehlen, in denen gegin ein mäßiges Entgelt Aufnahme möglich wäre. Eine derartige Abteilung besteht in London nur im Thomas Hospital; sonst gibt en nur noch Privatkliniken mit außerordentlich behen Preisen.

Neben der Unterhaltung von Anstalten gehört die Durchführung der Fürsurgebestrebungen und der Vorbengungsmaßregeln vollständig in das Gebiet der Wohltätigkeit. Sie betätigt sich da wie dort in einer Weise, wie ich es in keinem festländischen Staate kennen gelernt habe. Es laften ihr aber auch alle die Mangel an, welche der praktischen Arbeit privater Wohltätigkeit allenthalben zum Vorwurf gemacht werden: Bevorzugung einzelner Personen in der Klientel, Bevorzugung einzelner Zweige der Wohltätigkeitsplege, die gerade in Mode sind, und auf der andern Seite Ausnatzung der gewährten Unterstützungen durch wenig bedürftige Familien usw. Diese Mingel des Systems werden nur zum Teil durch das direkte Eingreifen der Hilfe von Mensch zu Mensch aufgewogen, sie werden anderseits vermindert durch die Zentralisation der Aufsicht in den großen Organisationen, wie z. B. der Charity Organisation soriety.

In den Jetzten Jahren hat sich das Interesse der öffentlichen Meinung und der organisierten Armenpflege besonders der Allers vorsorgung und dem Schicksale der Armenkander zugewendet. Aber +in Gebist ist der privaten Wohltätigkeit fast ausschließlich überhassen geblieben, das ist Mutterschutz und Sanglingsfürsorge. Wohl findet in den Wackhouses ein beträchtlicher Teil insch dem Urteile eines erfahrenen Medical officers etwa der dritte Teil) der unehelichen Geburten statt, zumal die Plätze in den Entbindungsbospitälern stets besetzt sind. und ein Teil der Kinder bleibt wilhrend der ganzen Sänglingszeit im Warkhouse. Wohl ist durch die Childrens Bill den in fremder Pflegebefindlichen Kindern ein erhöhter gesetzlicher Schutz und behördliche Anfricht zugesiehert. Wohl kommt auch armen Sünglingen das ent Deor-Relief, die Unterstützung in der offenen Armenpflege, welche trotz des Workhouse - Prinzims night gang ausgeschlossen ist, zugute. Doch ist diese Hilfe vollkommen enzureichend, um die Mifistande und Mängel auf dem Gebiete der Sänglingsfürsorge und des Mutterschuizes zu heben: diese Aufgabe bleibt im vesentlichen der privaten Fürsorge überlassen.

Der Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit wendet die öventliche Meinung erst in den feigten Jahren ihre Aufmerksamkeit zu und sie wird es wold noch mehr tun, wenn die verhandene Not erst einmal in den Zahlen der Statistik unzweideutigen Ausdruck finden wird. Die Totgeburten worden in England nicht gemeldet und bie vor 2 Jahren wurden die Lehendgeberten erst innerhalls 6 Wachen dem Coroner gemeldet, die Verhältnisse in den Armenvierteln Londons und Glasgows kennt. wird as wold begreißlich finden, das unter diesen Umständen bei einem guten Teile der Kinder, welche innerhalb der ersten Lebenstage starben. die Geburtsanzeige, welche den Angehörigen nur Scherereien unreht. unterblich und auch diese Kinder als angeblich totgeboren unsurgeneblet blieben. Ich berufe mich auf Bemerkungen manebes Medical officer, wom ich die Angaben der Statistik, welche die Höbe der Sänglingssterblichkeit in England auf augeführ 13% der Geborenen beziffert, nicht für besonders zuverlüssig ansehe (s. Figur 1). Khensowanig Vertrauen verdienen die Zahlen der onebelichen Geburten und die der in fremder Pflege befindlichen Kinder. Charakteristisch ist die Angabe einer Bematin in Manchester, welche die Aufsicht über die Pflegekinder führte: 25 wurden thr in threm Bearke geneldet und augefähr 230 Pflegekinder, die nicht gemeldet waren, konute sie konstatieren, als sie unter den armen Leuten die Nachricht verbreitete, sie walle ein fremdes Kind annehmen. Erst. wmn die kurnfristige Meldung, wie es in vielen Orten bereits geschieht. allenthalben eingefährt und wirklich durchgeführt sein wird, erst wenn die Bestimmungen der Infant Life Protection in der Childrens Bill streuge Anwendung finden werden, wird man den Umfang der wirklichen No. erfahren können. Ohne Kenntnis dieser Verhältnisse würden mir jedenfalls die relatie modrigen Zahlen der Sänglingsmortalität unverständlich sein. Denn der gewitzliche Schutz für das Säuglingsalter war sehr gering; die Singling beilkende, besonders die Lehre von der Singlingsemührung, steht nicht lusch; das Stillen ist in England nicht mehr verbreitet als hei unt. Die Aushildung der Hebautmen und die Milehtersorgung der Studie gibt an berrehtigten Klaren Veranlassung und schlieblich finden wie in den Armenbezirken der Großstädte von London und Glasgow ein Elend and eine Not, wie wir ihr in gleichem Umfange in Dentschland nicht begegnen. Ich werde kann den Eindruck vergessen, den eine Wanderung mit der Assistentin des Medical officers durch die Brusten Viertel von Glassow und der Besuch der dortigen Pursorgeeinrichtungen (Dinners for mothers, Speisung der Armenkinder) bei mir hinterlassen hat. Mit dissen Tatsachen dürfte wehl eine niedrige Säuglingesterblichken nur schwer vereinbar sein. Allerdings sell die Beschäftigung der Frauen in England, mit Ausnahme einzelner industrieller Bezerke, weniger verbreitet oen. Auch in dieser Frage wollen wir jedoch erst das Ergebnieiner Engiste, welche im vorigen Jahre von der Bedorde duschgeführt ist, abwarten.

Ich muli wohl, um meine Ansield von dem verhandenen Notstand zu begründen, auf einige Einzelnheiten miber eingeben.



Das, was for dem Jahre 1908 an assettlichem Sänglungsschutz in England verhanden war, war in Infant Life Protection Act 1897 enthalten, welcher den Zweck hatte, die ürgsten Mißstände des Baby farmine zu beseitigen und die hohe Sterblichkeit unter den Pflegekindern herabzusetzen. Die Bestimmungen des Act erwiesen sich für den Zweck alrollkommen unzureichend, sie enthichten zuviel Schlupflöcher und Lücken. durch welche die Pilegefrauen der gesetzlichen Kontrolle entschlünfen konnten, daß eine Reform dringend notwendig wurde. Sie wurde durch den ersten Teil der Chibliren Bill, welche mit dem 21. Dezember 1968 in Kraft getreten ist, berbeigeführt. Die Diskussismen bei Gelegenheit der Beratung der Rill in den beiden Parlamenten geben eine Vorstellung von den Schwierigkeiten und Verurteilen, mit denen die gesetzliche Durchführung moderner Sänglingsfürsorge in England zu kömpfen hat. Aber wenn such nicht annübernd die Forderungen, welche wir an den Schutz des Pflegekinderwesens stellen missen und welche auch son den in der praktischen Fürsorgearbeit stehenden Frauen und Minnern bei den Vorbereitungen der Bill gefordert worden sind, orfüllt wurden, so hat doch mit dem Gesetz vom 21. Dezember 1908 wenigstens der Schutz der Pflegekinder einen wesentlichen Fortschritt gemacht. Ich branche auf den Inhalt des Gesetzes und die dadurch geschaffenen Reformen nicht naher einzugeben, da ich dies an anderer Stelle Zeitschrift für Sanzlingsfürsorgs, Band H. S. 263, Zeitschrift für Söurlingsschutz, Band I. S. 7) ausführlich getan habe.

Die Sänglingskeilkunde, besonders die Lehre von der Ernährung im ersten Lebensvaler, steht in England nicht auf hoher Stufe. Um dies zu beweisen, branche ich unr auf die englische medizinische Literatur in der Wissenschaft und in populären Schriften hinzuweisen. Die Namen britischer Pädister wie Ashly, Barlow, Fowler, Eustace Smith, Still, Thomson haben auch bei uns den besten Klang und ihre Träger laben sich auf allen Gebieten der Kinderheilkunde durch wissenschaftliche Arbetten hervorgetan. Von den Geburtsbelfern hat Ballantyne durch seine Ferschungen über antematale Krankheiten und angeborene Millbildangen ein Standard Work geschaffen, das in der Weltliteratur einzig dasteht and durch anermadische Samulang ein Material von Literatur und Kasnistik zusammengetragen, das ebenso einzig dasteht. Aber Arbeiten über Sänglingsernährung und Sünglingsstoffwerhsel sind in der gesanden englischen Literatur nur sehr spielich vertreten, und es darf um nicht wandernehmen, da in des englischen Kinderspitälem nur höchst selten, in anderen gar nicht, Sänglinge aufgenommen werden und da vor allen Dagen jede Gelegezheit, gesande oder kranke Kinder an der Brust zu besbachten - ich komme darauf spöter zurück - feldt. Die Pelge daven ist, daß auch der Unternoht der Studierenden in dieser Beziehung nur hochst mangelhaft sein have. Hier tut eine Abhilfe dringend not, wenn die Sänglingsfürsorge irgend welche nennenswerte Erfolge erzielen will.

Die Anschauungen öber Sänglingernährung, wie ich sie bei den Arzten der Kanderhospitäber kennen gelernt habe, siehen, soneit ich es beurteilen kaun, anter dem Einflaß der französischen und amerikanischen Pädintrie³). In dem einzigen Sänglingskrankenhaus, welches in England existiert, im Infants Hospital in London, fand ich auf dem Krankenbogen die Nahrung eines Kindes genau nach ihrem Prozentgehalt vorgeschrieben.

| Est. | Lordon | Albunicolds | Alkali |
|------|--------|-------------|--------|
| 1.00 | 519 | 0.5/0.75 | 5-0 |

Dort war such averstündliche Ermilirung in 8 bis 10 oder 12 Mahlreiten in Gebrauch. Abaliche Anschanungen finden wir is den norsaliten Schriften vertroten. Und wonn es auch nicht erlaubt ist, ans dem Inhalt der Merkhlätter, die zur Belehrung der Mutter geschrieben werden, einen Ruckschluß auf die wissenschaftlichen Anschauungen zu ziehen - die deutsche Pädiatrie wirde ein merkwirdiges Gesicht bekommen und wonig Fronde habor, wenn man bei ihr dasselbe versuchen wollte ... so körnen wir doch wohl aus ihnen Anhaltspunkte für die unter der allgemeinen Arzteichaft verbreiteten Anschnungen gewinnen. In den enzhighen Merkblattern, die mir in nichteren Exemplaren vorliegen, wird die gweistundliche Ernährung für die Sänglinge eurofohlen, es wird mehloder stärkehaltige Nahrung vor dem zelaten Monst und grünes Gemisse bis zu zwei Jahren verloten. Die Merkblätter werden zumeist ron den beambeten Arzten verfallt. Es ist überhaupt einer besonderen Betonung wert, daß die Säuglungsfürsorge in England, und zwar der ärztliebe, ebenso wie der soziale Teil den Kinderärzten - ich hörte von seiten der beamteten Arate die Klage, die englischen Arate kinamerten sich nur um die kranken, nicht aber um die geeinden Sänglinge - vollstandig femliegt und absolut in den Handen der Medical afficers ruht, soweit tie nicht von anderen Verwaltungshenmten und besonders von Pranen gepflegt wird. Noninchmen sich zwar manche Medical officer mit einer bewanderungswerten Aufopforung der Säuglingsfürsorge an, es fehlen thren jedeck tretz aller Ubung und Erfahrung auf sozialem Gebiet und auf dem der Hugiene die Kenntnisse, sobald rein ärztliches Wissen auf diesem Gelstele Vorbedingung für das praktische Vorgeben wird. Ich komme auch darauf später nuröck; hier möchte ich nur bervorheben, dall die wissenschaftliche Kinderheilkunde die Grundlage für die praktische Sänglingsfürsorge geschaffen hat und daß meiner Ansicht nach darwn ein Hothstand der Sanglingsfürsorgebei einem Tiefstand der Säugliogsheilkunde nicht möglich ist. Es kann dies gegenüber den Versuchen, die sozial en Fürsorgebestrebengen allein und ihre Verdienste in der Bekämpfung der Sänglingesterblichkeit in den Vordergrund zu stellen, nicht genug betont werden.

Das Stillen ist in England nicht mehr verbreitet als bei uns. Ich ging nach England mit der vorgefallten Meinung, die doch wohl durch

⁴) Ich verweite en n\u00e4heren Studium auf meine Arleit "Die Lehre von der Stuglingserv\u00e4heren; wiesenschaftlich und popul\u00e4n", Ergehaisse der Stuglingsfürsorge 6, Heit.

Erenneumgen aus der Lektüre oder aus mündlichen Erzahlungen verunlatit war, date in England das Stillen nech in weitem Umfang ablich seit habe aber nicht versaunt, durch Anfragen bei den Arzten die Richtigleit meiner Meinung zu präfen. Ich konnte auch mir "Ansichten" erfahren, da exakte Zahlen auf Grund besonderer statistischer Feststellungen weder bekannt waren noch von anderer Seite augeführt warden. Das eine ist ocher, daß in Schottland und Irland das Stillen noch allgemein Volkseitte (in Glasgow stillen 80%, der Frauen wenigsteu-2 Monstel, und in den Bezieken Englands, in denen sin storker Zusebath irischer (oder schottischer) Familien vorhanden ist, noch weit serbreitet ist. So erzählte mir Miß M Smith, welche in Liverpeol die Außiela über die Hebsaumen führt und ihnen belehrende Vorträge hillt, in Leverpool stillten fast alle armen Franco, nur leisteten sie Ungkanldiches in unvernünftiger Beikost. In den englischen Städten wurden mir zummist Zahlen zwischen 50 und 60%, als der Progentsatz der stillenden Mitter angegeben, ohne dan gesagt wurde, wie lange die Stilldauer im Durchschnitt st. Es tillt eich gerade über solche Verhältnisse ohne bestimmtdarauf gerichtete Erhebungen schwer urteilen. Fast allgemein fand ich die Meinung verbreitet, daß in den besoer sitnierten Familien das Stillen der Franen immer mehr aus der Mode komme. Und dabei ist nicht zu vergessen, daß in England der Ammendienst gar nicht geferinchlich ist, und die wenigen Ansmen, die in Privatfamilien sich finden, für schweres Geld and not bohen Lohn our Belgien oder Frankreich bezogen werden. Nicht unorwähnt möchte ich die Außerung eines alten erfahrenen Medical officer lassen, der darauf hinwies, früher hätten auch in London viel mehr arme France gestillt (70%), aber seitdem Merkblätter zur Verteilung könren und shein Amreisungen für künstliche Ernährung enthulten waren, hatten die Franen sich das zumntes gemocht und der Stillen mehr und mehr vernschlässigt. Erst jetzt seiten seitens der Sänglingsfur-orge time coresolte Stillpropaganda mit materielles Unterstützung der Stillenden ein.

Die Anslittung der Hebenmen und die Milchversorgung der Städte gibt zu herschtigten Klagen Anlah. Dansit beschre ich zwei Fragen, die sich zu uns in Deutschland von Vereinen und Kongressen, die sich zut Stuglingsschutz beschäftigen, immer wieder auf die Tagesordnung gesetzt werden, weil wirkliche Mittstände vorliegen. Es ist aber anscheinend noch schliumer dansit in England. Das Bibliongsnivens der Hebenmen ist niedrig, viele übten ihre Praxis aus, ohne eine abgeschlossene Ausbildung genossen, obne ein Examen gemacht zu haben. Die Kurpfuscherei durch "Hebenmen" dine Eramen nahm schließlich einen solchen Umfang en, datt Abhille geschaffen werden mußte. Jetzt bestimmt das Gesetz vor 1905, datt ein stantliches Examen als Vorbildung für die Ausubeng der Hebenmenpraxis notwendig ist. Die ohne Examen praktischerenden dürfen sich nicht mehr als "Hebenmen" bezeichnen und mussen 1910 jede Praxis nutgeben, wenn sie nicht das Examen nachgeholt haben. Diese Interinazeit mußte geschaffen werden, dansit nicht minentlich auf den

Lande und in den kleinen Stadten plotzlich ein Mangel emtrat, da eben ausgebildete und approbieste Hebsumen nur in absolut ungenngender Zahl vorhanden wuren. Dafi mit dem alten Material ein sogemannten. Hebsumen in allen bygienischen Fragen nicht viel auzufangen war, ist selbstverständlich. Da aler in England obenso wie bei uns die Hebsumerstelfach Beraterin der Mutter in Saohen der Säuglungsettege und sersihrung ist, hat mas in einer Reihe von Städten damit begonnen, bei den belehrenden Vortragen, welche den Hebsumen zur Forthildung gehalben werden, auf diese Disziplin besonderen Wert zu legen. Für die Hebsumen sind von einzelnen Medical officers besondere Schriften zur Beiehrung über Säuglingsernährung gesehrieben worden.

Allgemein habe seh die Ansicht verleestet gefunden, dab einheit-Sche gesetzliche Vorschriften für die Regelung der Milchproduktion und des Milchlundels nuch modernen lergienischen Gesichtsamkten geschaffen werden neissen. Die Machtvollkommenheiten der Behörden gehen tiesen Beziehungen nicht weit, es ist die Eintragung der Kuliställe and Milehhändler in ein Register vorgeschrieben und die Einrichtung neper Milchhandlungen und Kuhhaltungen von einer behördlichen Erhubnis abhängig. Seitdem durch eine gesetzliche Bestimmung vom Jahre 1809 die Milch taberkuloser Kühs von Handel ausgeschlossen ist, ist den Behörden die Möglichkeit des Einschreitens gegeben, allerdings pur unter bestimmten Einschränkungen. Wohl hat die Gesundheitsbehörde das Recht, in der Stadt die Stallengen zu besichtigen, in einem fremden Bezirk aber nur denn, wenn das Ergebnis der Milehuntersuchung bestimmten Anhalt (Verlereitung von ansteckenden Krankheiten) gibt oder wenn begrundeter Verdacht vorliegt, daß durch die Milch ein bestimmter Krankheitsfall, Tuberkulose, hervorgerufen ist. Nur at trotz der lukteriologischen Untersachungen, für die eine Stadt wie Newcastle z. B. jahrlich 6000 M. ausgibt, ein solcher positiver Beweis schwer zu erbeingen und in den Großstädten auch dem noch ohne Bedeutung, weil es beim Milchhandel schlechterdings unmöglich ist, den Produktionsset mit Secherheit festzustellen. Der ganze Milchhandel Londons wird von etwa 25-30 Fermen beherrscht, welche seit den Milchfarmern Verträge abschließen, die Milch aus Entfernungen von 200 Kilometern beziehen, sammeln und dem Kieinhandel übergeben. Dastete Anwachsen der Großstidte, des Zusammenströmen der Berölkerang in einer Zentrals wie Groß-London, das heute mehr Einwehner als ganz Schottland ader Irland zählt, siellt der Milekversorgung Probleme, die besher noch nicht geliet sind. Der weite Transport der Milch (Kutdwagen auf der Bahn fehlen) und die lange Zeit, welche zwischen Geumnung und Verbrauch liegt, erhöben die Auforderungen au die lygiemiche Milchgewinnung und ebehändlung ganz erheblicht diese Anforderangen werden aber am Produktionsort chemowonig orfullt was im Milchhandel. Nach den Festsbellungen der letzten Jahre war in den örmsten Stadibezirken Londons fast jede dritte Probe verfalscht. Es ist aber wohl nur eine Frage der Zeit, daß die Gesandbeitspelizei auch auf

diesem Geborte Reformen schnift. Erhebungen und seit längerer Zeit im Gange, Verschläge der Landwirtschniftskammern und eingeholt und in einigen Städten sind die großen Hospitäler und Austalten bereits mit

strengen Kontrollvorschriften vorgegangen.

Alle diese Verhältnisse, welche ich kurz besprochen habe, sind für die Beklimpfung der Sänglingssterblichkeit nicht besonders günstig. Wenn diese trotzdem verhältnismällig niedrig ist, so mitsen Ursachen verhänden sein, deren Einfluß ich nicht zu bourteilen vermag. Der Einfluß des Klimas gibt sich vielleicht an dem Fehlen des Sommergipfels (Manchester) zu erkennen. Vielleicht haben die günstigen Lohnverhältnisse in den indestriellen Bezirken eine beträchtliche Wirkung. Am Lande ist die Sänglingssterblichkeit erhöblich geringer als in der Stadt. Lehrreich sind Zahlen, die Chalmers!) darüber bringt:

Singlingsmortalität in Schottland in dem Jahrzehnt 1891-1900.

| | ard 1000 Geharten | Protest der Gesamtbevöllerung nach der Zähleng von 1900 |
|---------------------|-------------------|--|
| Insgesant | 128 | 100 |
| | 147 | 40 |
| . 10.000 | 134 | 13 |
| | . 121 | 21 |
| Ländliche Distrikte | 95 | 23 |
| Inseldistrikte | 76 | 8 |

Und ühnlich liegen die Verhiltnisse in England, ein Beweis, dab die Bekimpfung der Singlingesterblichkeit zuerst in den großen Städten einsetzen muß, wie es auch wirklich geschieht.

Zur Beratung der allgeneinen Fragen, welche mit Sauglingssthatz im Zusammenhang stehen, tritt alljährlich die National Conference mesammen, in welcher die Bewegung zentralisiert ist, die aber praktisch, soriel ich weiß, noch nicht eingegriffen hat. Allerdings befindet man sich in England auf diesem Gebiet absolut im Stadium der Vorversuche. In der Regel linde ich wenig davon sprechen hören, was ist, mehr von dem, was werden soll. Doch wird tatsächlich gearbeitet, vor allem in der Organisation der offenen Säuglingsfürsorge. Mit großen Eifer hat man in England die von Frankreich ausgebende Anregung aufgenommen, nach dem Muster der Genties de lait sind in zahlreichen Städten, wohl merst 1899 in St. Helens, Milchküchen eingerichtet worden. Ich habe eine Reihe dieser Milchdepots in London, Liverpool, Glasgew, Leith besucht, kein einziges hatte eine große Frequenz, die technische Einrichtung!) ist primitiv, die Kontrolle der angelieferten Milch amstreichend.

^{&#}x27;s Infant Mortality, Reprinted from Public Braith for May 1906, Bristol, John Weight and Co.

⁷ Im Sommer wird theigens die Millels int haben Hitzegenden bis zu 110°

der ganze Betrieb nacht gut organisiert. Es liegt daran, daß der erste Enthusiasmus langst abgedaut ist und daß niemand ein besonderes Interesse daran zu haben acheint, Verbesserungen an einer Einrichtung vorzunehmen, zu der das Vertrauen fehlt. So wie ich die Milchküchen in England gefunden habe, kommen sie als Mittel zur Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit kaum in Betracht, in großen Stil sind sie nieht durchgeführt, niemand hat zahlenmillig einen Erfolg bewiesen und wohl nur wenige glauben an einen solchem. Die allgemeine Stimmung ist sehr wenig einer Fortsetzung des Experimentes geneigt. Wo die bestehenden Milchdepots nicht bereits aus Mangel an Zuspruch oder weil die aufgewendeten Mittel zu dem Wert des Gehotenen in keinem Verhältnis stehen, eingeschlaßen sind, fristen sie ein kimmerliches Dasein.

Das allgemeine Interesse der privaten Wohltstigkeit und das spezielle der Geundheitsbehörde hat sich der anderen Richtung der Säuglingsfürsorge zugewendet, namlich der Belehrung der Mitter und der Unterstatzung der Schwangeren und Stillenden. In allen größeren Städten entstehen kleine Fürsorgestellen, in der einen erhalten Schwangere und Stillende für 1 oder 11/, D., Anne jedoch unentgeltlich Mittagessen (Chelsen Dinners for mothers), the andere wird in einer school for mothers St. Pancrus) erweitert, in der Prauen nicht nur über Sänglingspflege and Ernihrung, sondern auch in sinfachen Handarbeiten (Zuschneiden, Nähen, Stricken) und Hauswirtschaft (Kochen, Einkaufen) unterrichtet werden, wieder andere and mit emer Consultation de nouvrissons verbunden. and treiben in Hambesuchen Autlenfürsorge. Vereinzeit, mit städtischem Zuschnif unterstützt (Glasgow) sind die Fürsorgestellen zumsest ganz auf private Woldfätigkeit angewiesen, die an dieser Stelle zunächst nicht mit besonders großen Mitteln arbeitet. Wenigstens wie ich sie im Frühjahr 1908 konnen lernte, waren es bichst einfache Riumlichkeiten, in denen der Betrieb voe sich ging, und die Unterstützungen waren recht gering, summist bestanden sie in Naturalien; einzelne Geldurianien waren suspenetzt, z. B. in der Mutterschule zu St. Pancras: jo 1 sovereign für die 8 bestgenährten Brustkinder des Halbjahres, 1/2 sovereign für das miter den schlechtesten Verhältnissen bestgepflegte Brustkind, je 1/4 sovereign für die drei bestgedeihenden künstlich genührten Kinder, die regelinäbig vorgestellt werden.

Es wird mit kleinen Mitteln eine Menge Arbeit geleistet, so werden z. B. auch Frauen zum Sparen angehalten und daderch ernnutert, dah zu jedem Sparschilling 1 D zugelegt wird. Aber es ist wohl zu erwarten, daß die Prientwohltätigkeit, sobald diese Arbeit populär wird und sich Erfolg zeigt, auch grote Mittel zur Verfügung stellen wird. Denn die Hilfe, wie sie an diesen Stellen gewichrt wird, greift da an, wo sie not tut, und wird allein erhon deswegen, weil sie Geber und Nehmer in persönlichen Kontakt bringt, Frucht tragen. Belehrung und Erziehung der unerfahrenen Mutter und gleichzeitig Stillpropagands sind die wesentlichsten Aufgaben dieser privaten Pürsorgebestrebungen, die ich allerdings nur, wie gesagt, in den Anfängen ihrer Entwicklung kennen gelernt

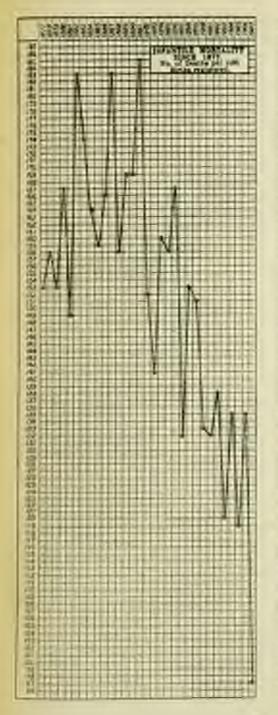
inhe. Was ich an den Fürsorgestellen, soweit sie nur als Consultation wirken, auszesonzen habe, ist das, daß die ärztliche Beratung von einem besser vorgehildeten Sachverständigen geführt worden sellte. Ich kurn nur wieder an Budins Wort erinnern: Jede Consultation ist so riel wert wie der Arzt, der sie leitet,

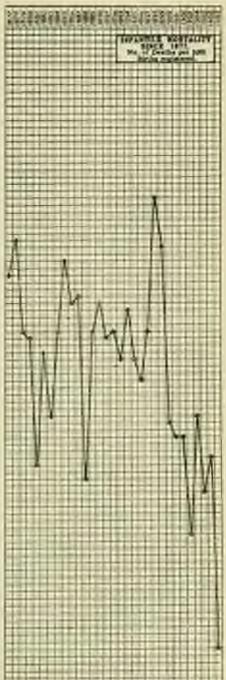
Die Fürsorgestellen nennen sich vielfach Schools for mothers; als one Matterschule und man auch eine Einrichtung bezeichnen, die ich in York kennen gelerat habe. Der Besitzer einer dortigen großen Schokoadenfaleik, ein bekannter Philanthrop (Mr. Rowntrop), hat aus dem Gesdanken beraus, daß die Fahrik die Midchen dem Haushalt entzieht, dati sie, wenn sie mit 14 Jahren unmittellur aus der Schule in die Fahrik omersten, vom Haushalt keine Ahnung haben, eine Schule in seiner Fabrik gegründet, an der alle Arbeiterianen unter 17 Jahren teilnehmen missien, woon sie sich beim Antritt in die Fabrik bereits vernflichten müssen. In der Pabrik sind Arbeiterinnen som zwölften Jahr an beschäftigt und in der zum Besuch der Fabrikschule verpflichteten Altersklasse (bis gran 18. Jahre) and stwa 650 Midchen, die überwiegende Mehrzahl der überhaupt in der Fabrik beschäftigten Arbeiterannen. Die Mödeben öckommen nur für 16 Stunden wöchentlich Arbeit statt für 48 und die besien ihnen entzogenen Standen werden zum Besuch der Pabrikwhale verwended. The Haushaltungsunterricht besteht in Kochen, Haushaltungsfüonemie, Zuschneiden, Hygiene, Pflege und Ernährung des Kindes und findet die ganze Woche hindurch statt, da die Klassen klein. etwa zu 20 bis 36 Madchen eingerichtet sind. Für das Ganze eind 4 gate Lehrerinnen angestellt.

Die Kesten, welche sich pro Jahr und Kopf auf 20 Mk belaufen, wurden in den ersten Jahren vom Besttoer selbst bestritten, jetzt sind sie fiest in redler Höhe con der Regierung übernommen. Man könnte das ganze System für einwandfrei halten, wonn nicht der Unterricht mehr theoretisch als praktisch wäre und wenn nicht der pekuniäre Verlust id. h. der Verlest an Arbeitszuit) von der Arbeitserin selbst — sie at-

besten in Akkord - getragen wurde.

Im großen und genzen sehen wir an den verschiedensten Stellen Versuche und Bestrebungen, Schutz für die Sänglinge und Mutter in offener Fürsorge zu schaffen. Die Erfolge werden vorläufig, wenn sein sich die Mühe munnt, sie darch Zahlen zu beweisen, schwer zu beweiseln sein. Ein Beweis dafür ist folgendes: In Hudderslield, einer Stadt von 26:000 Einwolmen, eind allerhand Malinahmen zur Bekämpfung der Sänglingssterblichkeit getroffen: Unterstützungen für die Mütter, häusliche Kontrolle der Sänglingssterblichkeit getroffen: Unterstützungen für die Mütter, häusliche Kontrolle der Sänglingsstelle, Die Sänglingssterblichkeit ging merklich herunter, und das wurde als em Erfolg der Fürsorze angesehen. Nun stellt daneben der Medical officer et beallh in Bristol, einer Stadt von 370,000 Einwohnern, in der nichts desgleichen gesehehen ist und in der dieh das gleiche Absinken der Sänglingsmostalität erreicht nurde, die Mertalitätskarve von Bristol. Es ist so intercessant, daß seh die beiden Kurren von Dr. Davies anfäge. (Pigar 2.)





An den absoluten Zahlen ist wohl kann zu zweifeln, sie können uns nur eine Warmung zur Vorsicht bei der Beurteilung von Fürsorgenabregeln sein, bei denen das post hor, ergo propter hur se uft das Urteil begrändet.

Wean die offene Fürsorge für Sänglinge und Matter in England erst in den Anfängen der Entwicklung steht, so finden wir in der geschlossenen kann die ersten Anflinge. Ich spruch bereits davon, datt in den Workhouses viele Enthindungen stattfinden, daß auch noch vielfach nach dem Wechenhett Mutter und Kind in der Austalt bleiben; aber damit ist nur für den kleinsten Teil von Kindern, die der Anstaltspflege und eines Asyls bedärfen, gesorgt. Es gibt einzelne Versorgangshäuser für erstgefallene Midchen, von denen ich eine, das House of hope am Regent-Square in London, kennen gelornt habr. Die Mütter - en bit etwa für 20 Platz - werden Wochen und Monate vor der Enthindung aufgenommen, weil angeblich diese Erstgefallenen zu schamkaft sind, um wie die anderen bis zuletzt im Dienst zu kleiben und dann ingend eine Enthindungsanstalt aufzusschen, und bleiben einige Wochen nachher im Hause. Sie werden zum Stillen ihres Kindes angehalten, das etwa in der vierten Woche von ihnen getrennt und in fremde Pflege gegeben wird. Die Mütter selbst werden im Hanse mit Hansarbeit beschäftigt und unterrichtet, and man sorgt dafür, daß sie bei Enthosung in passende Stellungen gebeucht werden. Die Hauptsache im Hanss aber ist der religiões Unterricht: zweimal am Sonntag und einmal taglich in der Woche ist Gothesdienst, antierdens Bibelstunde. Das Prinzip, das derartigen Heimen zugrunde liegt, ist gewiß gut, aber die Ausführung und der Geist, in dem die Hilfe im Londoner Heins gehoten wird, wird dem Wansch zu helfen nicht gerecht. Ich möchte nur als Gegenstück das Sebbelows Stiftelse in Christiania anführen, von dem ich in meinem Bericht über Norwegen speeche, das in vernünftiger Weise das Princip durchführt und Muttern und Kindern wirklich nutzt.

Zu den Workhouses und den eben genannten Heimen kommen nun die Enthindengsbaspitäler, in denen Mutter und Kind meist 10 bis 14 Tage nach der Enthindung bleiben. Damit ist aber meines Wassets. die Austaltsfürsorge für Mutter und Kind in England erschöeft. In ganz London gibt es ein einziges Hospital für kranke Sänglinge mit 60 Betten. te den Kinderhospitalern und allgemeinen Krankenhäusern werden Sänglinge zur ausnahmsweise nafgenommen. Möglichkeit zur Emährung mit Frauenmilch ist niegends gegeben, auch in dem Sänglingsspital nicht. In den Enthindungsanstalten werden die Mütter wohl zum Stillen ihres Kindes angehalten, aber wenn in 24 Stunden die Milchsekretion nicht im Gang ist (die Neugehorenen werden schon in der ersten Stunde angelegt) wird der Versuch aufgegeben und das Kind künstlich gemihrt. Die Idee, für Matter und Kind nach der Entlassung aus der Entbindungsanstalt ein Heim zu schaffen, auf diese Weise praktisch Stillpropaganda zu treiben und nebenbei Ausnenmilch für kranke Kinder zu erhalten, hat in England anscheinend noch nicht Eingang gefunden, Jedenfalls sollte

die Gründung von Wöchnerinnen- und Sänglingsbeimen die wesentlichste und nüchste Aufgabe der Wohlfahrtspflege in England zein.

Viel erfrenlicher liegen die Verhältnisse in der Austaltsfürsorge für altere kranke Kinder und für alle Kinder, welche des Schutzes der Familie entbehren ader eines besonderen Schutzes durch öffentliche Armenpflege und Wohltätigkeit bedürfen. Auf diesem Gebiete hat England vieles Vorbeldliche geschaffen.

Die Hospitäler in England und Schottland sind, wie ich oben bereits unführte, ausschlieblich Stiffungen der privaten Wohltätigkeit und werden durch Saliskriptionen erhalten, viele von ihnen, namentlich die sitteren verfügen über ein beträchtliches Vermögen, das sich durch Staftungen hostindig vermehrt. Als änßeres Zeicken dieser Stiftungen finden wir meht nur die oben erwähnte Aufschrift außen an der Front, sondern innen fiber den meisten Betten Tafeln, welche den Namen des Stifters. blinfig auch von Zeitungen, tragen. Eine Bettstiftung für immer beträgt in der Regel 20,000 Mark, eine solche für Lebenszeit des Stifters 6000 Mark Außerdem bestehen aber eine Reibe kleinerer einmaliger Stiffungen oder illerlicher Einzahlungen, welche dem Spender ein Recht verleiben, dem Hospital Patienten zur Aufnahme zu empfehlen (bei einer Stiftung von 2000 Mark oder jährlich 200 Mark stehen 12 Empfehlungsbriefe, bei einer solchen von 400 Mark respektive 40 Mark 3 Empfehlungsbriefe frei) and gleichzeitig je nach der Höhe der Stiffung Stammrecht im Kuratorium bedingen. Den Jahresberichten liegen Bankschecks bei, aufjerdem wint die Form der testsmentsrischen Legate mitgeteilt. Die Verwaltung des Vermagens und die finanzielle Aufsicht über den Betrieb steht zumeist einem Loien-Kuratorium, in dem auch die Arzte vertreten sind, zu, die allgegemeinen firztlichen Angelegenheiten werden von dem Medical Board geführt. Die ärztlichen Stellungen - mit Ausnahme der Assistenten sind in der Regel unbeschlet; in jedem größerem Hospital ist ein großer Stah von ehrenantlich tätigen Arzten und konsultierenden Spezialkrzten titig, deren Benichestunden festgesetzt sind. Die Leitung des Wirtschaftsbetriebes steht unter einem Secretary, an den auch der ärztliche Besucher in der Regel verwiesen wird, wenn er den Wunsch hat, das Hospital zu besichtigen. Neben dem Secretary spielt die Matron die Hauptrolle; übrigens findet man in beiden stets ausgezeichnet orientierte Führer. Die Auchildung der englischen Pflegerinnen ist auch bei uns als musterhaft bekannt. Eine dreijährige Ausbildungszeit wird in der Regel von Hospital und allgemein für die staatlich anerkanaten Nurses verlangt.

Alle neuen Hospitalbauten entsprechen den weitgehendsten bygienischen Anforderungen; neuerdings wird auf die Ausführung von Polikliniken (Out Patients' Departement) hesonderer Wert gelegt; so ist z. B. in Bartholomews Hospital in London mit einem Aufwande von 3 Millionen Mark eine Poliklinik gebaut, die mit allem Luxus, aber such suit allem, was zur ärztlichen Behandlung notwendig ist, ausgestattet ist. In allen Polikliniken werden dem Besucher die ungebeueren Maße der Wartehallen auffallen, mit denen nur die Riesenzahlen der täglichen Frequenz zu vergleichen sind.

Von allgemeinen Hospitalern habe ich in London das Royal Hospital of St. Bartholomew, das St. Thomas Hospital, von denen das eine auf eine fast 900-, das andere auf eine 800jährige Geschichte zurückblickt, das Deutsche Hospital und das University College Hospital besonder. Von diesen Hospitalern besitzt nur das St. Thomas Hospital besondere Abteilungen für Kinder, die allerdings mit ihren Kachelwünden und künstlemschen Kachelgemälden (besondere Stiftung) ebenso wie mit ihrer ganzen Ausstaltung einen ausgezeichneten Kindmack machen.

Das erste Hospital, das in England zur Aufnahme kranker Kinder bestimmt war, wurde am 14. Februar 1852 mit 16 Betten in Landon erofficet; was then going day jetzige Hospital for sock Children hervor, dessen Bau in der Great Ormond Street im Jahre 1875 bezogen wurde. Der ersten Grändung folgte dansals 3 Jahrs spiter Mauchester und 1859 Elinburgh mit der Grundmag eines Kinderspitals. Die jetat dan bestehenden Hospitalor wurden 1873 und 1895 eröffnet. Das griebt von diesen A Hosnitalern ist das Landoner mit 260 Betten: das Manchester Children Hospital has 156, das Royal Edinburgh Hospital for sick Children 120 Betten. Ex sind his heute noch die bedeutendsten Hoquitaler. in den verenigten Königreichen; dasen schliebt sich das nen erhante Kinderhospital in Liverpool (110 Betten) an. Das Londoner Hospital begt mitten in der Stadt, das in Elinburgh und in Liverpool in den Antienbezirken und das in Manchester Pendlebury begt weit son Mittelaunkte der Stadt entfernt. Übrigens ist besonders erwähnenswert, dati die 3 Haupthospitider, elemeo wie die größeren altgemeinen Hospitider. sich je ein Rekonvaleszentenbeim auf dem Lande angegliedert haben. In allen Hospitälern ist der Chirargie ungefähr die gleiche Bettennmahl amprenson wie der internen Medizin; Sänglinge worden in geringerer Zahl in London, in größerer in Manchester und in Edinburgh aufgenormen. De Infektionskrankheiten entwoder poliklinisch behandelt oder besonderen Austalten überwiesen werden, verfügen die Kindermitüler nur über Beobachtungsstationen für suspekte Fälle.

Das, was ach an den nesten Kinderspitalern wie an den anderen allgemeinen Krankenkausern in England besondere rühmen möchte, ist die hauliche Ausgestaltung und die technische Emrichtung. Eine Fülleson Luft und Licht in den genöttnigen Krankensälen, große Balkonsbreite, bebe Fenster, die noch dam fast den gamen Tag geöffnet sind stellet zu Februar habe seh überall, selbst in den primitiven Krankenstaunen des Warkhouse, ein freies Durchströmen frischer Luft gefunden, dam die Vorliche der Englinder für Kominheizung, neben der zumeie aber nicht immer, Warmwasserverworgung besteht. Das alles, was aber allerdings zum Teil durch die besonderen klimatischen Verhältnisse erst ermöglicht wird, selectt für die Patienten sehr ginstige, hygienische Verhältnisse, darn kommer ein Belangen in den Rämmen, welches durch das Kaminfener und den geichen Blamenschungel der Sile berretzernfen wird. In den Krankenzimmen für Kinder torden wir zumeist allgemenn Bomnbelenchtung durch indirektes Licht, dazu für lokale

Referentung Handlampen, die an Steckkontakte angeschlossen sind oder über dem Bett toguen erreichbur an Pendel hingen. Besonders zweckmiffig erschien mir die Anlage der Aufzüge für schnutzige Wissche außerhalb der Gebäudemauern. Die an der Außenseite scheinbar augeklabben, mit einem Gitterwerk abgeschlossenen Wäschelifts stören vielleicht das ästhetische Empfinden des Architekten, sind aber iedenfalls hygienisch die einfachste und beste Lösung der Frage, wie im Krankenhause am besten die schmutzige, eventuell infizierte Wische, ohne Gefahr einer Infektion, transportiert werden kann. Einige Worte noch beconders ober das neueste Kinderhospital, das Royal Infirmary for children in Liverpool, das, im Jahre 1997 eröffnet, zur Zeit meines Beardies much night vollständig fertig gestellt war. Es waren damals erst Abteilungen (66 Betten) belegt, unter den Kindern befanden sich etwa 15 Sauglinge, wie immer künstlich renührt, I-2stündige bei kranken, 3-tandliche Pausen bei geunnden. Die beiden weiteren Abteilungen wenten mittlerweile längst belegt sein. 3 Abteilungen sind für interne, 2 für chärurgische Fülle bestimmt. Die Kliche liegt im dritten Stocke.

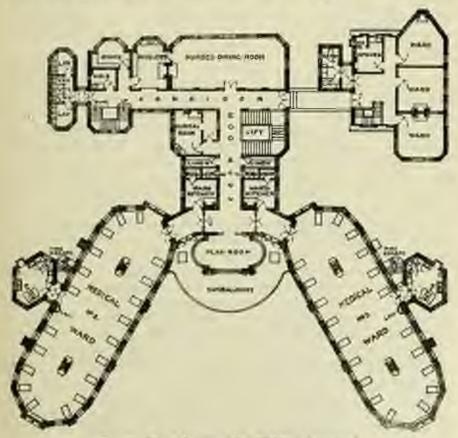


Fig. 3. Royal Intersery for Children, Loverpool-

die Wäscherei im Souterrain. Pür die 66 Kinder stand folgendes Pfiqurpersonal zur Verfügung: Unter Leitung der Matren und ihrer Assistentin 6 Schwestern und 20 Schüleranen, und zwar in jedem Ward von 22 Betten tags 1 Schwester, I staff nurse, (Schülerin im dritten Jahrgange), und 2 jüngere, nachts 1 staff nurse und 1 Prolutioner. Übrigens nachalmenswert ist eine Bestimmung die im Auslande viel allgemeiner abläch ist als bei uns, nämlich die, daß zu den krunken Kindern nur ausnahmeneise, wenn sie in Lebensgefahr sind, Angehörige als Besucher zugelassen werden, sonst den Krunkensaal nie betreten dürfen. Bort, wie noch is mehreren anderen Hospitälern, ist mir der schwarze Anstrich der wie immer höchst einfachen Betten, die nichts von komplizierten Hebrorrichtungen usw., aber stets tadellasse Wäsche zeigen, aufgefällen. Auf dem Grundrisse mache ich besonders auf die runde Gestalt der Krankensile aufmerksam, die sich angeblich im Betriebe bewührt. (Fig. 3.)

Außer den genannten Kinderkrankenhäusern habe ich noch die Kinderspitäler in Glasgow und Newcastle und das Royal Waterlou Hospital for shildren and women in London besucht. In Glasgow waren 76 Kinder, darunter nur 2 oder 3 Sänglinge, in 2 Wohnhäusern, die für Krankenhauszwecke im Jahre 1882 schaptiert waren, untergebracht, außerdem 30 in einer Filiale. Es sind bereits Pläne und, was wichtiger ist, Mittel für einen Neuban von 200 Betten verhanden.

Das einzige Sanglingskrankenhaus in England ist das Infants-Hospital am Vincent Square in London, das zur Zeit meines Besuchra erst karzlich eröffnet war. Ein Ban von 6 Stockwerken, nicht recht zweckmilig angelegt, bietet für 50 ernährungskranke Sänglinge Raum und hat eine Iselterungsabteilung von 10 Betten. Die Nahrung wird individuell im Milehlahoratorium bergestellt, über die Ernährungserfolgewerden wir hoßentlich später noch etwas erfahren. Übrigens fällt mir ein, daß ich mich nicht erinnere, in einem der Hospitäler besondere Einrichtungen für Frühgeborene, Conveusen ader ähnliches gesthen zu haben,

Und num zum Schlusse noch einiges über die Kinderpolikliniken, die in den größeren Städten außerordentlich stark besucht eind (in Monchester 1986–25,323), im Londoner Hospital for sick children in demselben Jahre 37,317, in Edinburgh 8161 neue Fülle). Die Poliklinik ist in der Regel in einem besonderen Gebünde untergebracht, in Liverpeol auf der andern Seite der Straffe, in Munchester weit vom außerhalb gelegenen Hospital entfernt, mitten in der Stadt. Neu erhaut ist die Poliklinik in Manchester (Fig. 4), die in Liverpeol (Fig. 5) und die des Kinderspitals in London. Da as wohl interessieren dürfte, in welcher Weise die Räume verteilt sind und wie man der großen Zahl der täglichen Besucher gerecht zu werden sucht, fäge ich die Grundrisse der beiden erst genannten Neuhauten an, die übrigens auch wieder freigebigen Stiftungen ihr Dasem und ihre luxuriöse Ausstattung verdanken. Die größte der 3 Polikliniben ist das Out Patient Departement des Hospitals for sick zhildren in London; bei ihrer Anlage ist besonderer Wert darauf

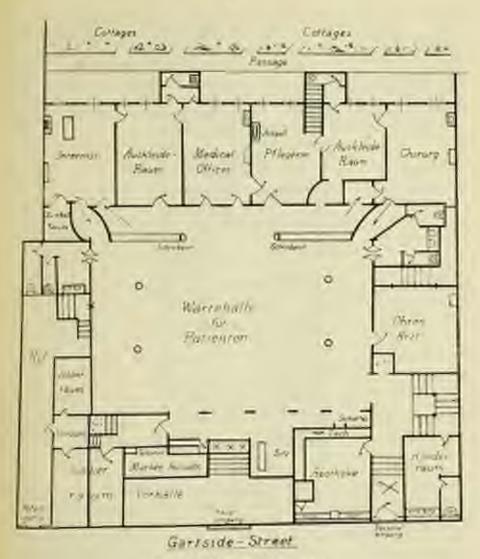


Fig. 4. Poliklinik in Manthester.

gelogt, daß der Zustrom der ankömmenden Patieuten dem Abstrom der Abgefertigten nicht begegnet, daß besonders getrennte Wege — übrigens alle ohne Stufen, bei Höbenunterschied schieße Ebene — für die Infektionskranken vorhanden sind, daß der Strom der Patienten immer in einer Richtung sich vorwirts bewegt und an allen notwendigen Stationen, zum Schlinsse an der Apotheke sorbeiführt. Zur Bewältigung der großen Frequenz sind intsächlich sehr zweckmäßige Einrichtungen — auch Ankleiste- und Auskleideräume in Verbindung mit den zahlreichen Ordinationstrannen — getroffen und die Gefahr der Übertragung ansteckender

Krankheiten ist durch ständige Kontrello von seiten des ärztlichen und Pflegerpersonales sowie durch die riesige Ausdehnung der Wartehalten, in denen übeigens auch eine Kaffee-Bar selten fehlt, nuch Möglichkeit eingeschwinkt. Ich mache auch noch daranf aufmerksam, daß die Kintagsfliegen, die nur zu einer Konsultation kommen, von den Dauerpatienten abgetrennt werden. Kurz und gut, ich glaube wohl, datt wir in der Anlage von Polikliniken – allerdings von solchen unt sehr großer Frequenz — von den Engländern lernen können.



Fig. 5. Poliklinia in Liverpool.

Mit Insouderer Vorliebe hat sich die öffentliche Wohlfahrtspfiege und die Wohltätigkeit der Kinder angenommen, die von der Familienicht erhalten oder erzogen werden können, die, verwaist oder verlassen, olms Schutz der Familie dustehen, die in der Familie Grausanskeiten ausgesetzt sind oder trotz der Pamilie verwahrlosen, und schließlich der Kinder, die, von der Natur geistig minderwertig ausgestattet, eines besonderen Schutzes bedurfen. Da möchte ich zonlichet des Foundling Hospital in Lundon gedenken, in welchem eine große Zahl von Wassenkindern, nachdem sie in den ersten vier Jahren in ländlichen Pflogsfamilien aufgewachsen eind, erzogen werden. Das Aussehen der Kinder und shr Verhalten, soweet man en bei einem flichtigen Besuch Leurteilen kann, stellen der Erziehungsmethode ein gutes Zeugnis aus. Dann möchte ich die Distriktsammenschalen erwähnen, son denen ich in London eine besucht habe, in deren die in elterlicher Pflege befindlieben Kinder armer Leute unterrichtet worden und in denen neuerdings die Kinder schoovom dritten Lebensjahrs an Aufabase finden. Wenn auch die Lebrerinnen

nicht recht wissen, was sie mit den jüngsten anfangen sollen, sind sie doch sedenfalls erheblich besser versorgt, als wenn sie uch suf der Straße inbeaufsichtigt berumtreiben. Vor allem aber ist die Armenpflege darauf bedacht rewesen, die Armenkinder dem Einflaß des Workhouse-Milieus, das ihrer körporlichen und moralischen Entwicklung wenig günstig ist. neighichet hald zu entziehen. Verschiedene Systeme sind in Gebrauch. hre Erfolge werden aufmerksam verfolgt und gegeneinander abgewagen-Entweder werden die Kinder Einzelfansilien in Pflege gegeben oder gruppenweise in einzelnen Hausern oder in ganzen Kolonien auf dem Lande untergebracht. Die Armenverwaltung einer Großstadt mietet kleine Wohnhimser (Scattered homes) in verschiederen Teilen ihres Bezirkes, meist. m den Verstädten, und bringt dort unter Aufsicht eines vertrauenerweckenden Pflegceltempaares je 10-20 Kinder unter, welche die allgemeine Schule besuchen, oder aber sie richtet draußen im Land Kolonien ein. deren Hinser (cottage homes) von Pflegoeltern mit je 20-30 Kindern bewehnt werden und deren Mittelpunkt eine gemeinsame Schule und Kirche ist, Für die verscahrlosten Kinder und die jugendlichen Verbrocher kommen die Industrials und Reformatory Schools in Betracht, deren verzugliche Organisation such bei ans bekannt ist. Her Unterricht, ihre berufliche Ausbildung und ihr Emfull auf die moralische Entwicklung der ihnen invertranten Jugendlichen erfrenen sich in England steigender Auerkennung.

Die Zeit meiner Studienreise habe ich in vollen Umfang für das Studium der Säuglingsfürsorge verwenden und habe vieles außer acht lassen müssen, was im engsten Zusammenhange damit steht. Die Einrichtungen Dr. Barnardos zum Schutze des Kindes, die wohl das größte und Iswundernswerteste Werk eines einzelnen Menschen auf dem Gehiete der Wohlfahrtspfloge darstellen, kenne ich nur aus der Läteratur. Erst nachdem ich englische Wohlfätigkeit in ihren Vorzügen und ihren Nachteilen kennen gelernt habe, verstehe ich, daß dies der Boden sei, auf dem ein solches Werk entstehen konnte, aber auch entstehen meiste. Im übrigen muti ich mich damit bescheiden, auf ein jünget erschienenes Burh "Dr. Barnardo, der Vater der Niemandskinder" von Immanuel Prise (H. Auflage, Verlag von Ernst Finsch) hinzuweisen.

Zum Schlusse möchte ich noch einen Versuch erwähnen, die schwach befähigten Individuen zu einigermaßen autzlichen Mitgliedern der Gesellschaft zu erziehen und die Gesellschaft zur Schädigungen durch diese Individuen zu lewahren, einen Versuch, dem der beider verstorbene Dr. Ashby, Mauchester, ein Führer der englischen Pädiatrie, der sich besonders für diese Frage interessiorte, seine eingebende Aufmerksankrit gesebenkt und wine Arbeit gewidmet hat. Er selbst hat die Auswahl unter den Aufzunehmenden getroffen, um die bildungsfähigen berausrussichen. Der Zweck der Stiftung ist der, die Fähigksiten der schwach Begabten soweit als möglich in praktischen Arbeiten auszuhilden, sie selbst aber von Ebeschließung und Fortpflanzung sösuhalten. Die Kinder werden frühreitig aufgenommen, unterrichtet, später vorzugsweise mit landwirtschaftlichen

Arbeiten beschäftigt. Bis es 17 Jahren darf man sie in den Kolenien testhalten, und wan hellt so viel zu erreichen, daß sie dann freiwillig bleiben, nuf Ebe verzichten und die Menschheit mit minderwertigem Nachwuchs verschonen. Vor allen Dingen ist das eine zu bedauern, daß Alsbir vom Tode dahingerafft worden ist, ehe er seine humane Ider serwirklichen konnte. Er war der Mann dazu, um auch auf so schwierigem Gebiet Erfolge zu ernielen.

Die Ausbildung von Kinderpflegerinnen in England.

Die Kinderpelege in den wohlhabenden Familien Deutschlands wird nit Vorliebe Pflegerinnen anvertrant, welche ihre Ausbildung in England genossen haben. Die englische "Nurse" scheint für viele Familien der Jahegriff dessen zu win, was in Kinderpflege geleistet werden kann. Soeben, während ich diese Zeilen schreibe, erhalte ich einen Brief, in welchen für ein Flaschenkind von 4 Monaten eine zuverlässige "mit der englischen Kinderpflege vertraute, erfahrene Pflegerin" gesucht wird. Überhaupt ist die Nachfrage nach geboldeten Damen, welche die Pflege und Erziehung eines gewunden Kinder in der Familie zu übernehmen geetgnet

und dafür ausgebildet sind, ständig im Steigen begriffen.

Ein besonderer Wunsch unserer Allerhöchsten Protekterin, Ihrer Majestät der Kaiserin, war es, daß im Kaiserin-Auguste-Victorin-Hansjunge Damen für die Familieunflege gesunder Kinder ausgehildet würden, und der besondere Wunsch Ihrer Majestät verschaffte mir, wie ich in der Einleitung bereits erwähnte, den Auftrag für die Reise nach England, deren spenieller Zweck das Studium der Ausbildung von Kinderpflegerinnen war. Vor Antritt meiner Reise suchte ich mich über die Ausbildungsverhältnisse von Ludy Nurses in England und Amerika zu erteuteren. Ich darf aus den Antwortbriefen einige Zeilen anführen. Herr Professor Jakobi, Nen York, schreiht mir: "Wenn ich Sie recht versieht, so bin ich berglich froh, daß wir noch nicht so weit gekommen sind. Die beste Ludy Nurse ist die Mutter, niedrig oder hoch, solange sie noch am Leben ist." Eine Erlänterung für diese Ansicht erhielt ich durch einen Brief son Herrn Kollegen Wachenheim, New York, in welchem es beilit:

Es wird mich frenen, Ihre interessanten Pragen zu beantworten, obgleich sie wegen der verschiedenartigen sozialen Verhältnissen hüben

and draben sinige Vorbemerkungen erfordern.

Erstens gibt es hier keine scharf definierten Klassen- resp. Standesunterschiede, so bewegt sich oft der Sohn eines europäischen Bauern in den fishionabelsten Kreisen, voransgesetzt, daß er sich wemigstens einen Anstrich von Bildung angeeignet hat. Es folgt, das jede Frau über dem niederen Arbeiter- oder Kleinhändlerstand als "Lady" gilt; der Begriff umfallt hier, nus man in England in "gentry", "upper middle ohns" und "middle class" teilt. Aus diesen Ringen kommt der hier recht bech gestellte Stand der "trained

oursest; der Ausdruck "lady nursen" würde auf den Amerikaner einen gehässigen Eindruck machen, deum er würde eine Krankenpflegerin von niederer Bildung und zweifelhafter Salonfähigkeit in seinem Hause überhaupt nicht dulden; so speisen z. B. die trained nurses nicht mit den Dieusthoten, sondern am Tische der Herrschaft.

Alle größeren Hospitäler haben eine "seheol for trained nurses", wo die jungen Damen einen dreijshrigen Kursus durchmachen, dessen Endzweck ein Diplom ist. Die Lohn einer nurse ist meist 100 his 120 Mk. wöchentlich, also durchschnittlich etwas höher als der einer Schullehrerin. Mit den Verkältnissen in Deutschland oder nuch in England ist, wie Sie sehen, kein Vergleich zu ziehen, die sozialen Besonderheiten der beiden Weltteile machen ihn unmöglich.

Minder geübte, "half-trained" nurses gibt es auch, namentlich als Kinderwärterinnen: sie genießen an sinigen wenigen Kinderhospitälern einen kurzen Unterrichtskurses und bekommen einen Gehalt, ungefähr ein Viertel höher als ungeschulte Dienstboten, denen sie auch zugerechnet werden; sie gelten somit nicht als "lades". Sehr reiche Familien gönnen sich den etwas kostspieligen Luxus einer "trained nurse" zur Erziehung der Kinder; diese funktioniert dann exemnell auch als Geuvernante.

Sie werden also sehen, daß die game soziale Grundlage von der europäischen verschieden und nur dem Eingeweihten leicht verständlich ist.

Auch in England war es mir nicht leicht, die ersten Informationen über die Ausbildung, speziell in Kinderpflege, zu erhalten. An den meisten Stellen, bei denen ich anfragte, erhielt ich nur allgemeine Angaben über die Ausbildung der englischen Krankenpflegerinnen, die sich nicht wesentlich von der deutschen unterscheidet. In den zahlreichen Kinderspitälem werden wie bei aus die Pflegerinnen für die Pflege des kranken Kindes ausgebildet und immer energischer wird eine Ausbildungszeit von 5 Jahren verlangt. Neben diesen "trained nurses" werden in einzelnen Hospitälern Schülerinnen aufgenommen, welche oft nur 3 oder 6 Monate, allenfalls ein Jahr, im Hospital bleiben und denn in Privatdienste treten. Die Verhältnisse der englischen Krankenpflege sind bei uns gut bekannt und worden als verbildlich gerähmt.

Schwerer jedech war es für mich, mich über die besendere Austablung ton Pflegerinnen für die Familienquege zu orientieren. Zwei Austablen sind es, die sich in England eines besonderen Rufes erfrenen und die ich beide besocht habe.

- 1. The Noriand Institute for the training of Children's Nursery on Froebelian principles (London).
- 2. The Princess Christian College for training Ladies as Children's Nurses.

Da mir behannt ist, wie großes Interesse die Ausbildung der engfischen Kinderpflegerin bei uns in Deutschland gegenwärtig findet und nie sohwer es ist, darüter siehere Nachrichten zu erkalten, halte ich es für begründet, ausführliche Mitteilungen über diese beiden Institute zu bringen. Es kann wohl dafür nichts besser greignet sein als der Originaltsricht unserer Schwester Olga Zach ar i a.s., welche im Auftrage unserer Anstalt monstellung in den beiden Instituten gearbeitet hal. Da aber unch alle Einzelbeiten von Interesse sind, füge ich dem Bericht nich die Bestimmungen des Norland-Institutes an, die in rieler Richtung als rochildlich gelten dürfen.

Soweit ich selbst mich in den Instituten sowie durch Rücksprache mit englischen Familien und hersorragenden englischen Arzten orientieren konnte, bodeht der Vorzag der englischen Nurses, die in diesen Instituten auszehildet sind, darin, dalt sie für die körperliche Pflege des geaunden Kindes und für die Beschäftigung des illteren Kindes get ausgehildet sind, iluli sie die spezielle Kürperpflege des Kindes (Haut, Hair now,) suspectionnet verstellen und dati sie in allen peaktischen Arbeiten, die für das Kind netwendig sunt, so weit unterviehtet werden, dati see sie im schlimmsten Palle selbst besten, mindestens aber andere Untergebens richtig auweisen können. Der Nachteil der Aushildung besteht meiner Ansicht nach darin, dan die Schüberennen über Ernährung der Kinder, über Zubereitung der Nahrung, Asepsis unzureichend unberrichtet werden. Dazu kommt, daß sie die Burchführung der natürlichen Ernähmung und ihre Schwierigbeiten nicht praktiede kennen lernen, denn die Kinder in der Nursery sind sämtlich künstlich ernöhrt. Die Ausbildung, welche doch in vieler Beziehung zu sehr auf Außerlichkeiten gerichtet ist, ist oberfliehlich und steht in um so schürferen Gegensotze zu den Aussenchen auf Selbständigkeit, welche die englische Nurse in der Pamilie beider nur allzuhiutig auch bei Erkrankungen der Kindes stellt. Wenigstens sind mir in dieser Richtung sielfach in England und bei uns Klagen von seiten der Arzte gelinflert worden. Im thrigen branche ich auf die Einzelheiten nocht einzugeben, sondern terweise auf den folgenden Bericht.

Bericht von Schwester Olga Zacharias.

Das Norland Institute in London wurde im Anfang der Wer Jahre von Mrs. Walter Ward gegründet, um den jungen Midelen der Mittelklassen einen neuen Beruf zu eröffnen und gleichzeitig dem immer mehr sich geltend nachenden Bedürfnis nach ausgehildeten Kinderpilegerinnen Rechnung zu tragen.

Diese Ausbildung sucht das Norland Institute durch Erteilen therretischen Unterrrichts und praktische Betätigung in den sogenannten
sursertes zu erreichen. Im Anfange war eine ausschließlich theoretische
Ausbildung von Gesonatiger Daner vorgeschen, später wurden 3 Monate
Krankenpillege in einem Hospital ämzugefügt und vor 5 Jahren wurden
nach dem Vorhild der Austalt im Manchester (Princess Christian's College)
die nurseries dem Institut ausgefüsdert, und die jungen Mädchen dort

bei babies praktisch ungelehrt. So erstrockt sich jetzt die ganze Ausbildung auf ein Jahr. Auch wird den jungen Madchen Gelegenbeit gegeben, als Hospitanten dem Unterricht in einer Volksschule bezouwchnen sowie dem Frübelunterrocht in einem Kindergarten, der ehenfalls seiner Zeit von Mrs. Ward gegründet wurde. Die Kosten dieser Ausbildung betragen 75 L; dezu kommen die Anschaffungen für Betrwasche, Handtücher, Küchentächer, da nichts vom Institut geliefert wird. Die vorgeschriebene Anzahl der Waschestücke entspricht aber durchaus nicht den legienischen Auforderungen, die man gewohnt ist in Deutschland zu stellen. Ebense ist mir aufgefallen, daß der Wischererrat für die Kranken in den englischen Hospitalern zuffallend klein ist.

Das Norland Institute legt bei weitem das größte Gewicht auf die Kindergartenanskildung, während im Gegensatz bierzu das Princess Christian College in Manchester die Aushildung in der Körperpflege als erste Hauptaufgabe betrachtet. In dem Norland I. können im ganzen 46 Mädchen aufgenommen werden, 16 in den nurseries, die in einem besenderen Hause liegen, 30 in dem Institute selbst, in dem die theoretische Ausbildung sowie das Erlernen des Haushaltes stattundet. Der erste Kursunfallt in den Vormittagsstunden häusliche Arbeiten, Kochen, Waschen, Plätten, in dem Nachmittagsstunden Betanik, Zeologie, Hygiene, Psychologie der Kinderseele, Frobels Leben und Lehren, die Anleitung zum Erteilen des ersten Schreib- und Lesseunterrichts, Malen, die ersten Kindergartenarbeiten und Spiele.

Im zweiten Vierteljahr werden die Mildehen in verschiedene Krankenhüuser gesandt, im dritten Vierteljahr wird die theoretische Ausbeldung fürtgesetzt und im letzten Vierteljahr kommen die Mildehen in die nurseries.

In kurzen Zügen haben wir den Lehrqung festgelegt, wie wird nun die Ausführung gehandhabt, wie ist der Zuschnitt des ganzen Instituts?

Die jungen Midchen schlafen zu je 4 in einem segenannten dermitory zusammen, einem größeren Raum, der in cubicles abgeteilt ist. In einem solchen von einer Gardine eingefallten Abteil befinden sich ein Bett, Stuhl und eine kleine Kommode mit dem Waschgesehirr darzuf; Garderebe oder Kleiderschrank gibt es nicht; 2 Haken dienen zur Aufbewahrung der Kleider: 3 Badezimmer sind vorkunden und einmal die Woche darf jede Schülerin ein warmes Bad nehmen.

Ehe das junge Mölchen den Hanshaltungskurs beginnt, sei es Remmachen, Waselsen oder Plätten, werden ihm die Regeln und die Art und
Weise diktiert. Theorie und Praxis stehen sich hier aber schroff gegenüber, z. B. heist es: Die Wäsche unfü gekocht werden, nachdem sie gewaschen usw. Tatsächlich wurde sie aber nie gekocht, da kein Waselbroel verhanden war; wir erhielten daher auch nur verhältnismilitig reine
Sachen, wie Kinslerkleider zum Waselsen. Das Reinsaschen wäre für
unsere deutschen Begriffe derehaus ungenügend gewoon. Als ich einmal
beim Abstäuben eine Dasse bat, des Stanbes wegen hinausongehen, erhölt
ich zur Antwort: von ein't be English, they enly diest the chairs a bet,
that's all.

Das tägliche Mittag- sowie Abendessen wird von den Schülerinnen sabereitet, die auch mit Ausnahme der Fleischteller alles Geschirr abwaschen müssen. Auf die Zubereitung der Kindernahrung wurde keine besondere Rücksicht genommen.

Die theoretische Ausbildung der jungen Madchen amfallt so viele Gebiete, daß es nicht möglich ist, dieselben in so kurzer Zeit wirklich an erfassen. Es wurde nur Fortgeschritteneren mörlich sein, und da die sungen Midchen in den wenigsten Fällen gehildeben Kreisen untstammen und für Bildingsnivenn ein bedeutend geringeres als das unsere ist, haben sie Schwierigkeiten dem Unterricht zu folgen. Allerdings sind die Ansprücke, die an die Leistungen gestellt werden, dementsprechend; wir hatten z. B. einen Aufsatz über Baume zu liefern; ja, wie machte man den? Die Lehrerin nonnte ein Buch, man ging hin, kaufte es sich und schrieb säuberlich ab. - In meinem Kopf herrschte oft ein feines Durcheinander: Zusammensetzung der Luft, des Wassers, Bau der Lunge, Lebensgeschichte des Frosches, Papierfalten, geistige Entwicklung des Kindes, Frühels Leben und Lehren, Nühen, smocking, Koch- und Wuschregels, Betanik nicht zu vergessen. Sehr siel kann bei diesem Durcheinander nicht berauskommen, da wir für jedes nur I Stunde pro Wecht hatten; bei genügenden Vorkenntnissen konn man natürlich immer etwas lornen. Der Lehrgang ist auf Fröbelschen Grundsätzen aufgebant, da Mrs. Ward Fröbel eine schwärmerische Verehrung entgegenbringt. Die Probelstunde war oft recht interessant; so wurden die einselnen Lieder durchgenoumen, und wir muliten an ihnen die verschiedenen Ernichungsprinzipien beraustinden. Die englischen Kinder sollen immer von den nurses und zwar ganz systematisch beschäftigt und zum Spielen angeleitet worden; oh man den Kindern nicht die Lust und Freude am eigen erfundenen Spiel, überhaupt die Fähigkeit, eich selbst zu beschaftigen, minent, ist eine Frage, die sich unwillkürlich einem aufdrängt.

Einige kleine Proben von der Art, wie der Unterricht, der meistens im Diktieren bestand, gegeben wurde, möchte ich bier folgen lassen

Child's nature.

A vast difference lies between the mental life of the shild and the neutal life of an adult. The mental processes called into beam in the child's effect to meet certain situations will and must be very different from those aroused in the adult in similar circumstances. Perhaps a child will make no response at all when an adult may be intensely alive for example a sunset.

Streams or Fields of consciousness. It is obvious to anyone that in each person when awake some kind of consciousness is going on There are sensations of light, sound and heat, there are feelings and memories etc. All those things seem present in some degree to our consciousness, but generally we can first some part, that predominates. These takes up the main part of our consciousness and makes it the centre of our feeling. Other things, feelings and thoughts surrounding it are called the margin. Margin and centre very often quickly change places. What is the work of the stream of consciousness?

- 1. leads to knowledge
- 2. leads to action.

. . .

In the fear experiences of children we find reflections of long distant ages of the world. Children are afraid of water, wind, darkness, thunder and lightning, animals, fur, big eyes, teeth, ghosts, dreams. These fears are traces of a long struggle, which our race has gone through with animals with big eyes, big teeth, etc. . . . Fear can be innate or inherited, so timid mothers often have timid children.

. . .

Ways in which children can be taught panctuality and order

- Be always punctual yourself; teach children, that if they keep people waiting, they are selfish.
- 3 Let the child put his own things away, let him have his own time for play. Let child have his own drawers and cupboard.
 - 3. Let him keep pets and attend them.
- 4. Let the child see and feel, that you and it are governed by law, that in all things there reigns one law to which all are subject.

Air.

Necessity of air: To keep the organs of our body in good health, they must be nearished by good air; air is the chief necessity of life. Composition:

Oxygen O 1/4 is a gas which dilutes O.

Nitrogen N 1/5.

Carbon dioxide is a gas given out by people and animals, always some present in the air, most in towns; harmless in small quantities; in large quantities it causes headache.

Water vapour:

- I. Solid: Impurities of air, dust, germs, soot, pollen, hits of wood, skin, hair, sand, bits of glass.
- 2. Gaseous: Smells given off by trade processes, from decayed animal and vegetable matter.

Natural means of removing impurities. Wind is moving air, blows impurities away. — rain —

3. Piants: We breathe out (X)² or waste matter not wanted by the body; plants take the carbon and make use of it, giving out the O. thus purifying the nir.

Food.

Food is required for three chief purposes.

- f. to repair the waste constantly going on said to build up new bisones.
 - 2 to maintain heat.
 - to supply force and energy.

Food may be divided in two different classes:

i, Nitrogenous - N. is found in all bring matter, is necessary to life:

These foods are sometimes called.

Protectes - they contain:

C. H. O. N. S.

Such foods as:

Poultry, cheeze, mest, fish, eggs, potridge, floor, milk etc.

These foods make flesh and muscles.

2. Non nitrogenous food;

C. H. O. S

Starches: Such as are found in putatous, flour, rice, sago, tapioca, many vegetables.

Sugars: Sugar cape, treacle, boot, some fruits and regetables, milk. Fats: Butter, cream, hard, dripping, oil, fat of most.

Uses of the blood.

it contains dissolved autment matter :

It conveys material to the various giands, which prepare socretions,

It carries Os to all tissues,

It distributes losat.

It collects waste matter and conveys them to the various excretary organs. It moistens the excisus tissues.

Causes of Indigestion.

1. I. Want of proper mastication.

2. Improperly cooked food.

3. Eating too frequently or at too long intervals,

t. Too much liquid taken at the beginning of a meal,

5. Inquids too het or too erbt.

6: Tes that has stood too long.

7. Excess or deficiency of food,

8. Violent exercise directly after airal-

B. Montal worry and many athers.

In den norseries tindet das junge Madelien also nun Gelegenheit, ihre theoretisch erworbenen Kenntnisse in die Praxis nummetnen. Tritt dasselbe in die nurseries ein, so wird es under nurse, untersteht einer lend nurse. Ihre Pfleglinge rekrutieren sich aus Kindern der besieren Gesellschattsklasse, oft sind es solche, deren Eltern in den Kolonien isler auf Reisen sind, öfter auch solche, deren Mütter durch ihren Bernf terkindert sind, die Sorge für ihr haby selbst zu übernohmen.

Das Hans ist in verschiedene nurseries geleilt, deren jede einen besonderen Namen trägt; eine jede mursere besteht aus 2 Zimmern, eines für die Nacht, eines für den Tag, und Mrs. Ward hat der nöglichstes getan, den Zimmers den Anstaltscharakter zu nehmen und den Kindern den Aufenthalt angenehm zu macken. Die jungen Mödehen sind 3 Wochen under nurse, werden down head nurse und lehren ihrerweits wieder students us. Über dem Ganzen steht eine Oberin (auperintendent), ihr zur Seite 3 Jenublic head nurses. Die babies machten einen gesunden, kräftigen Eindruck, waren auch sauber und reinlich gebleidet und gehalten. Im Gegensatze en Dentochland wird das Hamptgewicht auf frische Luft gelegt, das haby ist fast den gamen Tag im Freien, nicht übermäßig warm geklesdet. Wohl aber tragen sie Planellanterzeug und schlafen auch swischen wollnen Decken, weder mit Bannwolle noch Leinen kommt der Kerner in Berührung. Auch die Zubereitung der Milch entspricht nicht der amorm; sie wird nicht sterilisiert, sondern dem Alter des Kindes entsprechend mit gekochten Wasser verdüngt und erwärmt; den ganzen Tig steht sie im Zimmer in einem offenen Gefälle mit einem Mullinche sugedrekt. Wickelkommeden gibt es gar nicht, die Kinder werden alle mf dem Scholle zurechtgemicht,

Vollkommen fehlt in dem Institute eine ürztliche Kentrolle, auch sind keine Isolierzimmer für Infektionskrankheiten vorhanden, und die ganzen Einrichtungen entsprechen nicht den in Deutschland herrschenden Anschauungen. Die Mödelsen erhalten meiner Aussicht nach eine zu emseitige Aushildung, nur für ein gesundes haby berechnet. In dem dreimonatigem Hospitalkuraus sellten sie allerdings Gelegenheit gehabt haben, mit kranken Kindern in Bertürung zu kommen, doch ist des nich Ausunge meiner Müschülerinnen nicht in jedem Hospital der Fall. Oft worden diese Hospitantinnen hauptstehlich zu hünslichen Arbeiten sermendet, die manche Ärzte die gunz unerfahrenen Müschen an Krankoment gerne heranlassen. Ich selbst habe seleben Kurs nicht durchgemacht mid berichte daher nur, was nie mitgebeilt ist.

Ich möchte mem Urteil über das Norband-Institut dahm gusammen finsen, dass die Ideen und Absichten, die Mrs. Wurd zur Gründung verzaufalbten, nachahmenssert und gut sind, das aber die Ausbildung keine durchwege gründliche gusamst werden kann. Wohl aber erhalten die Müdehen so viel Konntmess, daß ein denkender, kluger Mensch sieh selbst weiter bilden und in der Praxis zu einer guten nurse werden kann. Es herrscht eine gewisse Oberflächlichkeit im Institute, erebunden mit einem gawissen Anstrach bullener Zierlichkeit und Netigkeit; ein

kleiner bezeichnender Zug mag noch angefährt werden; in dem Wehnzimmer der students laufen Bücherschränke rings um die Wände; aber
die Schränke enthalten nur Rücken, dahinter liegen Nähutensilien. Das
Institut verschafft den ausgebildeten nurses Stellen und behält auch
später Fählung mit ihnen; mehrere Male kommen im Laufe des Wintersdie früheren Zöglinge des Instituts abends im Institute gesellig zusammen;
auch und die Damen, die Norland nurses nehmen, verpflichtet, zeitweilig
Berichte über dieselben an das Institut zu schicken, sowie sich an die
vom Institute aufgestellten Bedingungen, die Tätigkeit der nurse betreffend,
zu holten.

Zum Schlusse möchte ich noch das Verzeichnis der Zeugmstahelle hinzufügen!

L. Hänslicher Arbeitskurs.

Randreled

o) Mustertuul. 6: Flicken. Kochen. Wasslers. Pumen.

desiring Enhigheston (intellectual Qualities);

Naturgerehichte. Matea. Singen. Beginne der Kinderstabe. Geschichten erzühlen.

Morelische Eigenschaften.

Pickflichlieit.
Ordning (Nextures).
Personal mestners.
Takt.
Charakter (temper).
Allgemoire Fähigkeites.

II. Zeugnis für das Hospital.

Pinktlichkeit.
thdung.
Reinlichkeit.
Takt.
Charakter.
Fibirkeit Kinder zu unterhalten.
Interesse au der Arbeit.
Wunsch, sich selbst weiter zu hilden.
Allgemeine Fähigkeiten.

III. Zeugnis für technische Ausbildung.

a) Bedriced.

Nihen run E Kleidungestäcken. Zuschneiden. ds Jalellertast.

Xstergrechickts, Zeichnen und Malen. Singen Bygiene der Kindentribe, Geschichten erzühlen.

c) Marchinela Espandington.

Pankelichkert.
Nestreen
Takt.
Charakter.
Allgemeine Pähigkerten.
Lekefähigkeit.

VI. Zeugnis der Nurseries.

Zeit is der nummy als:

a) Blead name.

60 under nurse:

er allein olme Hills:

d) Equal of two

e) als zweite name unter eiser head name mit Kindermädelsen. Inerdamphalten der Kinderstalle. Körpergelege. Außere Songfalt beim Kind. Niben und Instandhalten der Garderele.

Nursery technical and Intellectual.

a) Kinderspiele;
A) erster Untersicht 4—8 Juliec,
Umgang mit Kindern.
Moralische und religiöse Untersettung.
Methode.
Persönliche Manièren.
Verantmertlichkultsgefüld.
Allgemeine Fühigkeiten.

The Princess Christian's College,

In der Einbeitung erwähnten wir das Princess Christism College, das zuerst in England nurseries eineichtete und dazu folgendermaßen veranlaßt wurde. The Gentlewomen's Employment Association in Manebester, die Damen Beschiftigung verschafft und für die verschiedensten Berufe ausbilden läßt, schickte auch einige Midchen in das Norland-Institute, das damals nur theoretisch ausbildete und einen dreimonatigen Kurs im Hospitale absoluieren ließt. Als eine dieser Damen austatt in ein Hospital in eine orthophdische Austalt geschickt wurde, wellte man lieber den Versuch machen, nurses selbst auszubilden, und so entstand das Princess Christian College, das noch heute unter dem "Management of the Gentlewomen's Employment Association" sieht. — Im Gegensatze zu dem Norland-Institute legt es das Hauptgewicht zuf die körperliche Kinderpflege. Die babies stehen unter ständiger bratlicher

Aufnerksamkeit und sein Interesse diesem Institute zugewandt; nicht das Meinste Detail entging seinem wachsamen Auge. Unterstützt wurde er in seinen Bestrebungen durch die Vorsteberin, die zich mit graßer Hingshe aren Pflichten widnet und das Institut aufs verzuglichste leitet. Als Pflegerinnen werden hier nur Damen aufgenommen, die zich persinlich neiden mitsen und über deren Aufnahme das Komitee entscheidet.

Die Dauer der Ausbildung umfallt 8 Monate; im nüchsten Jahre soll sie auf ein Jahr verlängert werden. Die Kosten hetragen fül 2°. Das Mithringen von irgend welcher Wasche ist nicht erferderlich, da alles in ausreichender Menge im Institute vorlanden ist. Das Princess Christian College ist zur Aufnahme von 24 students und 9 labies eingerichtet; die nurseries befinden sich in demselben Hause. Von den 8 Monaten werden im den nurseries zugebracht, je 1 Monat abwechselnd mit underem Unterrichte, der sich auf gründliches Waschen und Plütten, das Kocken der Kinderusbrung, Nähen und Inordnunghalten der Kleidung, Pröbelunterricht, Säuglingsernährung und erste Hilfe bei Unglücksfällen erstrecht. Dienstboten sind verlanden, so dall die große Hausarbeit, die unm im Norland-Institute leisten matt, fortfällt; auter den nurserses kahen die jungen Mideben nur übre eugenen Schlafminner zu reinigen. — Sie schlafen auch hier zu 1 his b, jede in einem cubiele, zusummen, uur und die Zimmer sehr viel besoer und begienischer gehalten.

Die Midehen erhalten regelmitieg 3 warme Rider pro Woche; zu jeder Zeit ist heitles Wasser vorhanden und an den freien Nachmittagen durfen om antlerdem Joden. Die Ordnung im Institute ist nersterhalt; so war es strenge verköten, Mintel im Schlaftsumer aufzuhängen oder seine Stiefel doot zu finden, jedes Müdelem hat unten zu der Gurderobe einen rigeren kleinen Stiefelhiet. Sahr viel Wert wird auf größe Pünktiinhkeit und Reinlichkeit gelegt; die Madchen werden ständig überwacht, auch in ihrem Anzage kontrolliert, da die Vorsseherin sehr richtig sagt, wer nicht selbst prinlich sauber und sedentlich an seinem Anzuge ware, wurde es such nicht bei Kindern sein. für Hauptbestreben ging dahin, den jungen Midden klarzumanhen, dan sie ihre Stellung berafmutlig (professional) sutzalassen und sich dementsprachend auch später zu verhalten hätten-Die Middelsen werden hier nicht individuell behandelt und dementsprechend ist auch der ganze Zuschmitt und der Ton des Hausen. Die Disciplin ist sorzhairde und elegiful z. R. die Lehrerm des Wasels und Platfhance seler jung war, ging alles wie am Schnüreben, und man lernte brillant. In der Kochstunde beraeu die Midchen ansschlieblich des Zubereiten der Kinderndurung, die viel leichter und einfacher als bei uns ist. Jedes Maduken ist 3 Wochen lang Unterköchin und 3 Wochen lang Oberkochin, damit lat sie die preschieffliche Verantwortung für das Essen dor contlicter Kinder.

Die Kuche für die Kinder ist obeing von der fürs Haus geschieden. Die Mülch für die Säuglinge wird beer sterilisiert: jede hand nurse berestet jeden Absol nach dem Essen die Milch für das ihr invertrante Kind unter der Aufsicht einer Lehrerin. Die Zubereitung ist folgendermallen: Die frisch angekommene Milch wird zum Abrahmen 1 bis 5 Stunden hingestellt, mit einem Heber (syphon) die Magermilch entfornt, bis der Ralim Meibt oder das für das Kind bestimmte Omntem von Vollmilch. Dann wird die Milch von jeder nurse, dem Alter des Kindes entsurschend. serdannt and je nach Verschrift mit Kalkwasser, Gerstenschleim, Magnetta oder Milchancker vermischt. Für beiles Kind sind zwei größere Glasfluschen vorhanden, in die die so zusumuengesetzte Milch hineingegesten and not einem Wattelausch verschlossen wird. Nuclsden diese Flaschen in Meinen kapfernen Sterilisserkesseln sterilisiert sind, werden dieselben in den Keiler gebracht und in einem Behülter mit fliebendem Wasser sufbereilert. Jode Flasche trägt auf einer kleinen, weillen, runden, beinernen Marke den Namen des Kindes, für das eie bestimmt ist. Für jede Mahlzeit wird ein bestimmtes Quantum abgemessen und in kachendem Wasser erwärmt, auch per Thermometer geman die Wieme der Milde fistpostellt. Die Plaschen werden in Sodawnsoor gereinigt und liegen mit ilem Sauger den ganzen Tag im Wasser. Der Sauger wird nach Benutzung iedesmal ungolischt und mit einer Bürste gereinigt.

Am Ende des ganzen training wurd ein Examen abgelagt. Die Müdehen werden in Hygiene und Sänglingspliege von einer Arstin ausgeleitset; an den folgenden Examensfragen läht sich der Studiengung au-

bester verfolgen.

I. term.

L. Beschreiben Sie den normalien Stubt einen Kinder. Webbe Veründerungen können im Staten nintreten? Was bedratet unde deren Verfanlungungen?

2. Geben Ste un, mil welche Art und Weim unglieben Regolubbigkeit is den

venekinlenen Gestörnischen Jen Kinden erzielt wooden kann.

A. Gaber, Six care Analysis for Matters and Kalomich. Wie scalable sich die Zestrigerekkeit der Matterseich für das Kost um Vermanne zu der unteren der Kulomich?

is this 4 Minute after Bayly godishs wishs in the Minutestand, on the Mich. stars let and carely abstract; we know the Baily residual worden? Was no said liver Aquicks the love Methode? So has broader daller.

II. term.

- 1. Van weeken Gerichtmanhein im gantes Sie von Dür 14: die Habs mit stellen?
 - 2 Se often ein I Monte alter Fred Manufance dat
 - at about mobile
 - to enterestilet,
 - vi rightly crafted in-

Was studies for in jedens simpless Pull arounders and and another Association are unreless for management, data for Kinel a, b teles a (cc)

- 3. We studyn Sot vin 4 Wecken after Kirch, the en fruit is bown to, unrobeued warshed Gebrg So. to extendentialist Versichtmanlergeln an
 - 4. Gelen Sie die oelen Hübbebingen bei Islanden Unreitzeliffer en
 - or Schart time Aspendration
 - to Benchmark or Arm and Hard;
 - or Trepus bernstenschilen.

A. Auf melete Asseichen bis würder Sie glanten, daß eich Beim Kinde Keurkhunten entwickelt? Beschruben Sie die Pflage beim Keurkhusten, newikmen Sie die Gefahren, wal die man wekten maß, und weteke besonderen Makregolin Sie ergerifen wurden.

6. Geben Ste die Annald der Pulischlige und Atentige an sowie die nermale

Temperatur eines einzähnigen Kindes und einer erwachsenen Person.

Bestimmungen des Norland Institute

for the training of Children's Nursery Nurses on Froehelian principles.

Die Ausbildungsmeit danset ein Jahn, mel awas mird dies Jahr eingezeilt in:

12 Wocker im Norland Institute.

13 Washen in cinem Kuderspital.

2 Worker Person.

10 Weeken im Norland Institute.

4 Weekes Freim.

10 Wochen in der Xarmer.

Der Kurrar in Tuntifut ist folgenfennaler ringestellt

I. Praktische Haushaltung.

A. Blendadamy.

You more guten Lehrerin werden die Schilberinnen practisch unberichtet in vinfachen Kochen und Wassien.

signature Handallmzurlei-

Die Hauskaltuurbesten im Institute weeden in diesen 12 Wochen des praktischen Hernetes uns grüberen Teil von den Schöleringen übernonnen.

B. Anhoreit

It Unterseid im Nilein and Flicken reseit man es for das Aubritiges met Plicken embelser Kinderkleides gebranckt,

2. Zuelmeden,

3. Kirslamachen für kleine Kinder,

G. Hypicus der Kinderente und Pflege und Erwitzung des Kinder. Einterie Medikamente.

II. Im Kinderspital.

Kreike, rekonratearente oder auch unbeilbare Kauler können nur dann rehttig gepflegt werken, seem bei der Narse eine penktische Auchsbung dasch Fachleute einesgegengen ist, und obgleich die Schildenmen des Institutes für die Pfleje gesember Kusten seurchsidet werden, so int trutzdam ein allgemanner Überblick ihner die Prisntipien der Kaulkenpflege für die Varstebenia der Kinderstabe von grotten Nation.

Due Institut hat mit 10 Rospitälern in der Postinz und einigen in Louden ein Abbestern geteilfen, nach suitchem diese die Schlierinnen unfnelmen und aublifien, allerdings unter der Bedingung dan mehmenwege alle angebillele Krankenplegenissen.

wellies.

Keine Schilbrin durf das Hospital vor Ablant ihres Kurses was 5 Monties ver-

Inter-ofter tites Erale so delley.

Jede Schülerm, mit des die Oberin des Rospitals nicht zufrunden ist, kenn entlassen werden. In diesem Falle ist die von dem Hoopstalstreite begablie Samme wefollen. Wenn aufendem mitsbewertige keinberagen im Inditate mitse vanliegen, in wied die Schülerin als ungewone für dieses Horel augentem und mundet, das fantitut zu verlessen.

III. Fröbelscher Unterricht,

Ber der Rückkehe aus dem Hospital scholzen die Schalerinnen Unterrieht in:

- I. Felibelichen Beschäftigangen und Methoden.
- 2. Fröbelreicheen new.
- 3. Breichung.
- 4. Pflope and Behandling Meiner Kinder.
- To Handarbert,

Dar Brauten sies der Fröhelneinste sot nicht ausschlaggebend für das Zeugnis der Institutes. Überhaupt ushman die Zeugniss der Schlaßenauere unde Ricksecht unt die peuktischen Kenntnisse und das peuktische Wussen der Nurse um allgemeinen als auf die Besultate des Examens seitet.

IV. Nursery.

Die für die Kenlerstate obligen Erfahrengen erwerben sich die Names in den Norhandserweise, in denen sie als Unternasse, dass als Abbellungsmasse arbeiten und in feinen bis zu 14 Kindern aufgenommen werden. Jede Schülleren betindet sich eine Zeittung als Abbellungsteiteren an der Spitze einer Tag- und einer Nachteutenry und wird dasch eine andere, welche das Aust der Understate neusieht, autweitlitzt. Im großen und gannen sind in einer Tag- und Nachtaussery il Kinder verschiedenen Albers von 1 Monat his en 3 Jahren.

Feilber hatten die Xusses die Verpflichtung, ein halbes Juhr in einem Privathause Dienste zu ihn, she ite als ausgebildet betrachtet wurden, aber seit der Einrichtung der Nursenes im Institut millet sollen die Nurses fühig sein, die volle Vernursestung für eine Xussery zu übsenschmen. Jedoch können nicht alle Nurses diesen Grad der Anshildtung erreichen, und its worden darum in 2 Groupen eingestellt:

Geoppe 1: (Ther 21 Jahrs alt, welche durch bernadere Eigerung, méditions Benehmen und Geschichlichkeit without des pannen Kurses sich untreichnen. Ungeführ ein Drittet kann in diese Gruppe eingereiht werden und es werden üben auf Warsch rom Institut Stellen vermittelt mit mage Berahlung von 26—10 Pfund pen Jahr (52) un 600 Mark).

Grappe II: Univer 21 Jahre alt, autherdem article, die het etwas Führung oder Antolck ihre Stellung gut merkelten. Weiter nücke, die die Kindurflege nicht als Bereit auffansen, enndern nur reitweitig Stellung wirzechen. Diesen werden auf Wurseln Stellungen verschafft mit Gehalt ein 20-24 Füned (400-400 Mark) pro Juler.

Attilliogens.

Dur Institut macht nich nicht eurbiedlich, Stellungen für die jungen Danzu ein Enden, gibt eich jedoch alle Mühr, einen ihnen in jeder Besiebung neusgenden Platz en finden, aller nicht mehr ein einen im Juhr.

Dismillishon.

Die Dienstabeitung des Lestinutes durf nur von den Nerses getregen werden, deren Asbeit durch das Institut vermittelt wird. Wenn eine Schrifteln sich then Stellungen miter enchen will, so hat sie die Dienställeidung abzulegen.

Townstall.

Zengmen werden mehr truck dem Kritolge der samelnen Persolen der Aunathung als math dem des schriftlichen Examera gegeben.

Salahi gillian

Alle Mitglinier des Institutes males sine Hitriche Substription von 6 Schillung, dass wird darch einen verbeijührlichen Abnay von 1 st. 6 st. von den Introduction Gebeuern vinzenzen,

Enter the doublings

Die gragen Donne haben zu mitten Si Prinst S. di. (CMI Marks, Phres att ausmanne)

1. Figu. Walnutz, Biscomputz and Wisele in Journal and Brogital,

J; Enterricht mit Materialien.

I. Zakinesse are thought and fleinknown proclem Institut and Hospital.

Die erste Dirnetkielung (2 Humbbeiter, 7 Schouer, 1 Sespekleid, 1 Martil)
 Hantis 2 Pair Hambithalis

Die Schilberin besucht ein bleiere Vaschrugstift von sieht mehr alt 2 in pro-Weeler, alber andere int in den Ausbildungskorben sechalten.

But Krankbut der Sautern bat die Familie zu bruttbu-

Die Zahlaugen erfolgent.

10 Pérsai (1000 Mario burn Eintenti-

30 Physic (40) Mars) on Endr der uplen 3 Musate:

Di Pined (129 Mark) bei der Rückheler im famiret:

S Pfund 2 th, (108 Mark) beits Elisteit in die Nessery, In der Nussery hat die Schillerin sich mit 2 undertien Waschliebfern, 2 Mentel, and 1 Hanbe in versorgen, insummen im Betrage von 4 Pfd, 2 th, 6 ft (82 Mk, 40 Pfg.)

Entreterritor, Operationspins.

Die ersten 2 Wochen nach dem Eintritt gelten als Probessit. Wenn eine Schalerin der Vorstaberin ungerignet erscheut, wird am aufgebordert, das Institut zu verleien, ohne das Grande ausgegeben werden. Dazu werden für jede Wocke 1 Pfrad von dem angezeichen Hossen abgezogen, den Einst urhält als zursek. Wenn eine Schalerin sell eigenen Wansek das kindige werblikt, so hat danselle beine Verpflichtung zur Biektralbung.

Wenn spitter eine Sentlierin een der Versteherin wegen absoluter Liebrumbberten der tregen ihre Benefitnese für nicht period eur Pflege und Ersternieg übrier Kinler

beliebbe wird, so know sie such dans roch estiasses unries.

Er bericht ein Forde, am welchem Unbemittelten ein Teil der Austiffungscerten receptationen werder konn. Der Betrag wird dann spiler von der Lüberabgeregen. Des welteren beschit ein Funds, der dareb die Karres schalten nied, darim Jana einer Vertretten Magein Schulders fruie Austiffung gemiligt wirden. Wer sch diem Forde testware mannen mill, man über 21 Jaare all mis-

TOWN MANY

for Nation of Compa. I hatright the Authorogenal's 200-30, Physical (120-16).

and Marky and steigt per dake on 2 Plant (40 Marks.

Fig. Sames See George II betragt dus Anfrangsgehalt 20—24 Plans (100 his po Such und strout pro July und 2 Plans (100 Mark) Jedock un dem Solder von die Arbeitsbistung ablingig und danne, daß die ein July in einer Stelle gelöuben sind. Nach is July an einer Stelle gelöuben sind. Nach is July an einer der Zeugnicz aufriedemetallend sinde termin aus die Beschleup "Private Niese of the Nathuel Building". Sie einfan dern fare Stellensatilet undem und behaltberheitung und Zulagen mich Bulleben verbragen.

I'm Bekiller der Nurses werden durch ils. Veritations der Institutie verrei-

sould be with the Institute or the source Ties wider on.

Properties for Nations and white, the one Nation section.

Do Normalia (10) in 141 and migrate the Funda sampanes. Will journel to Further the Fundate considered, so said it possess, on Econolin annihilate.

Names askins the Makinston and the discolation on the paper in Telephane size Korbenta — I rem by more Makinston for the News substanncy — Du Louis — made, Lan de Norma the Top- and the Nachtaning of Verticing value for the most — Yes, — also do Makinston with in small Die Name sellis Scentup Peren Kirchengung olass die Khales balon,

Es wird orbr gewinneler, dast die Nurse sich mindistens mit halbe Stunde Benegung in feder Lieft marken barn, wirh wenn en den Kurdern erebt meglich ist, ausgeben.

Die Nurse mit einen Mennt (vier Wochen) im Juitre fru haben, mit in nichtlem er der Femilie patit, entweiler hinterstander aller in Perioden, mitt inter einer Wochs. Es wird bekeit den Familien gerafen, sie einen gannen Mennt zu beneinnten und sieb fin deuen Mannt einen Ersatz vom Institute zu helen.

Whiche wird der Nurse besählt, Menimum 1 uh. 5 d. (199 Mark), Maximum 2 d. (1 Mark).

Der Name wird des Billert von them Aufunthiliteert zu der zezus Stote ternillt. Der Betrug bleefür ist ihr bei ihrer Aukonitt einzuhlindigen. Bei zeitweiligem Engagement ist mein die Bilchfahre zu besahlen.

Varprochentliche Künzigung. Bei irhlechtem Benehmen der Nurs kann ich wech (Stulich millenen werden. Kenn doort Grand nicht angeführt werden, so mab der traub die einem Mouat dem Institut besahlt werden.

Eren Himitth-idual word you historie mitgegeben. He Emmuring derenten kinnen die Surses die mitigen Meterialien sonte Mittellangen über Verinderungen im Schmit und Aufgate erhalten.

Die Xurves bruncken zu Hause beinen Beden zu patem, ebenantenig üben zu senigen, Kohlen zu tragen, die indem nichte von und meh die Kücke zu briegen auf aufan Wilselse zu warden, naber evenwall bleine Wallwhicke oder die bennem Kleide den der Kinder.

Wear day Engagement perfekt et, so ist eine Samme von bijek, 6 d. (10 50 Markiar Briefweckert up das Tempet up stellen.

The Norland Nurseries.

Die Nerseries stad zu dem Zwecke eingerichtet werden, den Schülerinnen die beine graktische Ausbildung zu geben, ehr en das Institut sentenen, um erflettudig zu arbeiten.

Sie und gegründet für bleine Krader von einem Maust bis zu Tieller Statern. Ergeitlich gestacht ebet ein Kinder treffichen Offniem, für die ein Witteren und Wittern, für Kinder von Mitgliedern der Theatern, Minocontren, Kotonislierten oder von Irpund selecten Eltern, welche ein mitweinen sieheren und glücklichen Heine für ihr Kinder vernichen, wilbrend un eine auf einer Rein belieden.

Flightime Knoder werden nicht nitzunennen, Knoder und Stinglings werden bie Worde, Mount mier Juhr untgenemmen. 4 beunstere Rieme anter einer Obernarie. 4 Stationnummen und 2 Schillerienen nicht die rügselne Kinder unter 6 Mounden oder bewarden schwächliche Kinder oder für bleine Operationen vorgeschen.

4 Doppelrimmer (Eng. and Narkinsarray) index jude eine Femilie von 2 Kindern. Jude dieser 4 Abrellangen hat eine Abrellangemann und eine Unterenne und den 8 Abbellangen stellen 2 Obernarren zur.

Die Kinder bönnen bis zu Stahren Geiben, die werden mit Probehohen Spelen berehlügt, dieh wird sehr dazu gennten, sie, wann das Alber dazu gekommen ist, in die nabe gelegene Schole en eibieben.

Nalering, Kleiding new, let disselbe wie im Principanies. Die Kinder tragenübreogmen Kleider und es werden nur Neutre dießungen gemiede, wenn siehe absolut sitig sted. Dieselben hömen einem bezahlt mieden oder, mit in der greiten wird, direch Paniehaltumme, Die Paniehaltumme im bei einfachtene Amprinchen 4 bis 10 Frind pro Julie (20 bis 20) Mark), bei bentem 12 bis 18 Frind (d.), 240 bis 39) Marks per-Julie, bei hieleben 20 bis 20 Friest (40) bis 500 Marks pro-Julie.

Die Bernfasse der senschiebenen Sussenen millen mittel annen endsennen, da er sich der die Nursen darum kandelt, zu untgen, ob ein füllig und, allem in them Summire zu fellen mit doch die klassen Kander zu ambiteren und ein en aberwecken.

Bel subpresheafer Breakfung hann much eine Tag- und Nachmunny für ein einnes Kind merrom werden.

Kenton five Auftrebbalt and Pffage in der Nurvery.

(viert-tjährlich zu bezahlen),

Zahlangen principerando, Arit und Zahnarit extra-

Fitz die Nerfand Neverries seind das Lambhaus un der Ste, deuem Beutserin die Deprinderte ist, zur Verfügung gestellt.

Es in dort Platz für eine Obernarse, 2 Stationsmatses und 7 Kinder,

Er werden keine Undergarten nach dem Landhaus geschickt.

Kinder neter 6 Menates seeden night dorthin peloucht, ander, nean er for Amt veroculact.

Names und Kinder haben einen gemeinsamen Wohnesum für die Maldreiten, welche dert nicht getreust versiest werden.

Es ist ein gedockter Brem vorhanden, in dem man sich bei gutem und schlechten. Wetter aufhalten kann.

Die Kürle im schlie mei absolut sieher für Meine Kinder.

Naron und Kinder reisen 2. Klasse, naßer, wenn die Eltern die Mehrkeiten, der 1. Klasse zu decken winnichen.

Kinder, welche die bechrien Praise in der Nursery bemålen, haben mettirlich nach im Laudhause die besten Zimmer, dech nied alle Rinner gat.

Kinder, welche nicht in der Loudener Nursery sind, klassen zun Zeit zu Zeit, wenn Plats vielkanden int, für 1 Pland 10 ib. (20 Mark) bis 2 Pland 2 ib. (42 Mark) pro Wocke dort aufgenommen werden

Er ist uamfglich, jeden Klude einen Raum für sich zu geben.

Es wird für den Aufenthalt an der Ser nichts berechnet, außer der Behahdet im Beträge von 15 sk.

ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

HERAUSCHBERREN VON

PROV. Dr. ARTHUR KELLER,

PERSONAL REPORT AUGUST DE DEUTSCHEN ZUR DER SEINEN ZUR DER SAUGEN GESTELLEN DER SAUGEN RESERVE.

ZEHNTES HEFT.

DIE URSACHEN DER SÄUGLINGS-STERBLICHKEIT IN UNGARN.

DIE BISHERIGEN RESULTATE
UND ZUKÜNFTIGEN WEGE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE
IN UNGARN.

VON

ORERADZY DOZENY DR. NIKOLAUS BEREND.

OUR DISTANCE PARTY.

FRANZ DEUTICKE.

Virlage-Nr. 1896.

Die Ursachen der Säuglingssterblichkeit in Ungarn. Die bisherigen Resultate und zukünftigen Wege der Säuglingsfürsorge in Ungarn.

Von Dozent Dr. Nikolaus Berend,

Obersret an der isternen Abiellung des "Weiles Kourt"-Kindesspirals in Badapest.

I. Teil.

Statistik der Säuglingssterblichkeit in Ungarn.

In unserem Lande kommt die schützende, lebenerhaltende Kraft des Stillens nicht in solchem Maile zur Geltung, als es sein sollte; bei uns gilt nicht die in den anderen Kulturstaaten bestehende These, dat die känstlich ernährten Sänglinge eine zumindest fünfmal größere Mortalität aufweisen als die an der Mutterbrust Aufgezogenen, daß "die Sänglingssterblichkeit fast gleichkommt der Mortalitätskurve der künstlich Ernährten" (Tugendreich).

Der atrophische Sängling in Ungara gleicht nicht einmal pathologisch vollständig jonem Typus, welchen die heutige Wissenschaft der Sänglingstherapie vorgezeichnet; seine Anamnese ist eine andere und darum auch oft seine Reaktion gegenüber alle Schädigungen, seien diese nun alimentärer Natur oder aber infektiösen Ursprunges.

Diese Umstände bestimmten mich in erster Reihe zur statistischen Erforsehung der Ursachen der Sänglingesterblichkeit, mit denen man sich im "Lande des Kinderschutzes" gründlich hisher noch nicht befaßte.

Die im Jahre 1894 erschienene Sänglingssterblichkeitsstatistik des Prof. Er 3 s s ') enthält sehr wertrolle Daten, ist jedoch international. Sie vertieft sich zwar nicht in die Erörferung der Gründe der ungarischen Verhältnisse, ist aber die einzige wertvolle, von einem Arzte verfallte Quellenarbeit, wolche uns zur Verfügung steht.

Von seinen Daten sind erwähnenswert: 1. daß die Durchschnittszahl der Säuglingssterblichkeit in Ungarn 21-2% beträgt; 2. konstatiert er, daß auch bei uns die Sterblichkeit der Säuglinge männlichen Geschlechtes jene des weiblichen Geschlechtes bedeutend übersteigt (58-84 bis 16-15%); 3. beweist er, daß die Sterblichkeitsziffer der illegal Ge-

[&]quot;) Eröss: Pilligers Archiv.

borenen gegenüber jener der legal Geborenen in Budapest eine sehr bohr ist (60-16 zu 33-89%), d. h. Wien ausgenommen, welches Budapest noch abertrifft, ist unter allen auropäischen Großstädten bei uns die Sterblichken der Illegalen die größte. Wie sich die Mortalität der Illegalen auf die einzelnen Gegenden des Landes verteilt, das wurde, abweichend von dem Beispiel des Auslandes — und sagen wir es gleich hernust unrichtigerweise — weder damals, noch wird es gegenwärtig in den statistischen Jahrbuchern augeführt.

4. Die Zahl der unter einem Monat Verstorbenen (im Verhältnis zu den Lebendgeborenen) bestimmt Eröss bei uns mit 84%; er beweist nach Körös(*), daß die Illegalen in jedem Lebensalter früber zugrunde gehen und daß mit der Verschlechterung der Vermögensverhältnisse ein Ansteigen der Mortalität der Illegalen einbergeht; er weist nach, wie sich die Sterblichkeit in den ersten Wochen verteilt, daß nämlich am ersten Lebenstage die Mortalität die größte ist, dann stetig sich vermindert und nur am Ende der ersten Woche wieder ansteigt. Diese Daten des Prof. Eröss wurden auch durch ausländische Forschungen bestätigt. Schlodin ann weicht nur darin von Eröss ab, daß nach ihm am 10 his 16. Tage die Steigerung in der Mortalität eintritt.

5. Auf die damalige Ausbreitung der künstlichen Ernährung wirft einigermaßen Licht jene Tatsache, daß unter den 8175 Sänglingen, welche in den Jahren 1877 bis 1881 im Alter von unter 3 Menaten zugrunde gingen, in Budapest 2143 k\u00e4nstlich Ern\u00e4hrte sich befanden.

Ich beginne meine Untersuchungen mit der Feststellung des Ver-

haltnisses der Säuglingssterblichkeit zu der Zahl der Geburten.

Aus der nebenstehenden Tabelle I) ersehen wir zuerst die Lage Ungaras in der europäischen Völkerfamilie mit Berng auf Sänglingssterblichkeit.

Aus dieser Tabelle muß sch folgende Folgerungen ableiten in Berng auf Ungarn: 1. Die Fruchtbarkeitsziffer ist bei aus noch genug hoch, nur Serbeen und Kußland überflügeln uns in dieser Hinsicht. Weniger erfreubieh über ist die Tatsache, daß die cheliebe Fruchtbarkeit ungewöhnlich klein ist im Verhältnisse zur nußerehelichen, so daß zwischen den beiden Daten ein schreisendes Mißverhältnis besteht. Selbst Osterreich — dessen Verhältnisse ums infolge Ähnlichkeit mit den unserigen am meisten interessieren — befindet sich in ginstigerer Lags, da die allgemeine Fruchtbarkeit dort zwar eine geringere ist (145) als bei ums (156), die legale jedech größer (in Ungarn 216, in Osterreich 215). Das ist einer der Hauptgründe, warum die Lage in Osterreich günstiger ist als bei uns, abwohl übe illegale Fruchtbarkeit dort die gleiche — und traurige — Höhe erreicht, wie hier.

^{&#}x27;) In berns auf Sadagent verdanten wir Kerriet und Thirring sehr interemante Dates bleibere (tatterman) Arbeiten veröffentlichten auf Grand der Dates der stattelle schen Aufriburken aufordem S. Karmin und E. Deutsch (internationale); beziglich der Kindernsyle diesen als Quellenverke die Arbeiten von Dr. Léval, Szazz und Editmann, von denen außer die Bode sem und.

Taballe L.

Ungarns Lage in Europa in Beaug and Geburten and Staglingssterblichkeit.

| | 91 | APRIL PA | ended was need to desire the team | - 1 | -57 | 1.60 | H | | | | | 100 | | | |
|---|-------------|--|--------------------------------------|---------|----------|----------------|-------|----------|----------|-----------|----------|---------|-----------|-------------|--|
| ı | 13 | Scotling | 1312 | - 1 | T | 115 | 2 | # | 12 | E | 8 | 1 | 138 | 3 | |
| | * | (the Statement | Control Services | 4 | Ŧ | 386 | 17.6 | 825 | 955 | 21.7 | 9.5 | 800 | 151 | 2 | |
| | 11 | 10001 | SUL AN HOLL | - 1 | 200 | T _G | 19 | 8 | 145 | 603 | 7. | 1300 | 3 | 2 | |
| | 10 | Beesla Special (rely 1) | 1051 anv | 1 | 一 | 8000 | 133 | 11 | 87 | 大井 | 880 | 3 | Total | 전 | |
| 1 | - | ment Boards said and Sport Referredged, 5 | 1681 Hes | \$ 10° | 450 | 465 | H | 966 | 27.0 | 78 | 818 | 100 | 20.00 | 3; | |
| l | 10 | dest. | elegetti | - 1 | 1 | 100 | 2 | = | = | 市 | × | 27 | ~ | ě | |
| ١ | 0 | thiles felend anishes test | Magal | - | 1 | 121 | 285 | 210 | 285 | * | 20% | eff. | 100 | 111 | |
| | 2 | andaller | N=03079+03 | 90 | 1 | E | 2 | 2 | 145 | 141 | 110 | 138 | 101 | 20 | |
| | - | 50 Jaken netfaller Lebesdock 1880-90 anischen test 99 | olasolti | | Ü | 1 | 7 | 2 | 7 | H | = | 31 | 8 | 5 | |
| | 4 | | otagat | 1 | 1 | 10 | CR: | ĮĮ. | 7.7 | ž. | Tr. | 177 | 泵 | 2 | |
| | PT | robin I | n)mminor | Y | 1 | 1 | 145 | E | 14.0 | 116 | E C | H | ** | 2 | |
| | 7 | International | olegolli | 11 | 1 | 1 | 7 | Ŧ | = | ò | 2 | 81 | 22 | 99 | |
| | | 1000 Yearn awirehy IS the 1876—85 contain | эрийэд | 1) | 1 | 0 | 244 | 77 | 290 | 255 | * | 982 | 表 | H | |
| | ex | Auf U | nomin-ne | 1 | J | b | 11 | 22 | 149 | 133 | 12 | 113 | 255 | 3 | |
| | | | | | 8 | | | | 8 | | | - 1 | 8 | | |
| | | | ander | | | | | | | | | | | 1 | |
| | Directorist | | de la | | | | | | | 7 | | | | | |
| | PD4 | | None des Landes | Bethani | Remitter | Serblen | rajes | l'egitto | Juten Al | Destiding | Nerwogen | Sterolo | England . | Praidiciele | |
| ı | | | | -4 | | œ | - | | ~ | - | 0 | 90 | | - | |

Assertang. Die Rebniten 1 Me 19 dad zur dem Werter Tagendreiche (Mutter- and Sanglügefünterge, 1 Ed., gag. 33 affant, de 11. 12. 11. und 16. Rebnit ans der Tabelle der Seite 90 dene Den Werber, die 18. mal 16. Rebnit ans der X. Tabelle Tagendreicht paramengeiteilt. 2. Schon aus diesen Daten ist ersechtlich, daß Ungarn in der Familie der Völker oben keinen besondere günstigen Platz einnimmt. Auch hier stellt sich heraus, daß wir tatsächlich am der Grenze von West und Ost stehen. Wir behielten zwar zum Teil die große Fruchtbarkeit des Ostens, wir übernahmen aber auch, und noch dazu in übermälligem Maße, vom Westen die dieseibe paralysierenden Faktoren.

In keinem einzigen Lande verminderte sich so rasch die Zahl der Geburten als bei aus in den angegebenen Jahrzelmten. Bei uns del sie von 172 auf 156, d. i. um 16 %, in Österreich bloß um 4 %, in Deutschland um 12 %, in Norwegen um 8 %, in Schweden um 9 %, in Italien um 10 %, in demselben Zeitraume Nur in England zeigt sich eine größere Verminderung der allgemeinen Frachtbarkeit, als bei uns (26 %,), dort besitzt dies jedoch keine so große Bedeutung, da die illegale Frachtbarkeit klein ist und im Endresultat das Wachsen der Seelenanzahl in

England ein größeres ist als bei uns.

3. Ein trauriger Pankt dieser Tabelle ist nämlich die riesige Verlattniszahl der Ilbeguten, die größte in ganz Europa, und dabei müssen wir noch betonen, dab diese Zahl in allen Lindern Europassich vermindert hat, nur bei uns nicht. Das illegale Kind ist, wie Kelter richtig sagt, "immer gefahrdet" und es ist eine bewissens Tatsache, daß die Mortalität der Illegalen die Sänglingssterblichkeit genz besonders belastet. Welch eine entschoidende Rolle dieser Faktor spielt, das beweist das Betspiel Serbiens; dort ist die Zahl der Illegalen fündmal kleiner als bei uns; diesen Umstande verdankt Serbien es wahrscheinlich, daß seine Sänglingssterblichkeit viel günstiger ist (149) als unsere (21·2), und daß sein Gebortenüberschuß 16·4*/, beträgt, gegenüber unseren 11.2%.

4. Diese große illegale Fruchtbarkeit und ihr ungünstiger Einflußauf die Statistik ist eine der Hauptursachen der hohen Verhältnismall unserer Kindersterblichkeit; sie bedeutet außerdem auch eine große wirtschaftliche Wertverminderung. Vergebens h\u00e4ben wir eine große Fruchtbarkeit, ihr Resultat wird vermichtet. Schon hier k\u00f6nnen wir die Konsequenz ableiten, daß bei uns der Kinderschutz mit viel gr\u00f6lierer Sorgfalt sieh der

illegal Geborenen annehmen vollte, als dies bester geschehen,

5. Alle mussen gesetzlich unter die Oberaufsicht

des Staates gestellt worden.

 Bei uns muß die Sanglingsfürsorge, wenn sie wirksam sein soll, schon vor der Geburt beginnen mit dem auf alles sich erstreckenden Schutze der Mutter, in erster Reihe durch die Muttervorwicherung.

Ein sehr gutes Maß für die Populationsbewegung ist das Verhältnis der Ledendgeberenen zu 1000 Einwohnern (11, his 12, Raheik). Auch daraus ersehen wir, daß die Zahl der Geburten sich von 1891 bis 1905 um 3·1°/_{so} verminderte; um 2³/₂mal soviel als in Osterreich.

Noch trauriger ist die in der 18. Rübeik enthältene Mortalitätsverbilltniszahl, sie ist, mit Ausnahme von Rubland (dessen Daten wir nicht kennen), die größte in ganz Europa, Die Prozentualität der Sänglingssterblichkeit ist nur in Österwich — am ¹/₁₅*/₁ — größer als bei uns. Sagar in Deutschland, dem Vaterland der künstlichen Ernahrung, sind die Verhältnisse günstiger als bei uns, gar nicht zu reden von den beneidenswerten norwegischen (8·1*/₄) und schwedischen (10*/₆) Musterstaaten.

Aus dem Vergleiche des Verhältnisses der Geburten zu der Sänglingssterblichkeit gaht endgültig herver, daß Ungarn das Plus der Geburtenzahl (im Gegensatze zu den westlichen Staaten) verliert und daß
sein Wachstum — mit Ausnahme von Schweden und Italien — kleiner
ist als das aller europäischen Staaten. (In Frankreich herrschen solche
Ausnahmeserhältnisse, daß ein Vergleich untunlich erscheint.)

Den Gegenstand meiner Untersachungen bildeten vornehmlich die Jahre 1903 his 1908 und meine Daten bilden die Fortsetzung jener Tugendreichs. Meine Untersachungen erstreckten sich aber oft his zum 5. manchmal sogar his zum 7. Lebensjahre, um zu sehen, wie die Mortalitätsverhültnisse des 1. Jahres das spätere Kindesalter beeinflissen — ob min bei uns vom "survral of the ätterst" Darwins reden kann. (Köppe hat mit Bezug nuf Deutschland die Unhaltbarkeit dieser Lehre bereits bewiesen; die große Sterklichkeit im Sänglingsalter kann leinesfülls als natürliche Zuchtwahl aufgefällt werden.)

Wenn wir die Kindersterblichkeit der letzten 4 Jahre blob mit der der 90er Jahre vergleichen, so gewahren wir zwerfelsohne eine erfreuliche Besserung.

Tabelle II.

Zahl der Todesfälle bei Kindern unter 5 Jahren
(in Ungarn ohne Kroatlen).

| In John | Bater- englishing | Eiselling | Zeosthrig | Dreijhleig | Vierjährig | Cuter djildrig Zonammen |
|---------|----------------------|-----------|-----------|------------|------------|----------------------------|
| 1891 | 168.018 | 45.616 | 25,223 | 17.190 | 12,055 | 1961,002 |
| 1692 | 170.812 | 47,757 | 28,975 | 20,676 | 11.819 | 283 079 |
| 1993 | 159,922 | 723.264 | 22,5% | 15871 | 11.919 | 239.906 |
| |)ent: | | | | | |
| 1966 | 143,581 | 182.81 | 17,753 | 16387 | 2,011 | 218.014 |
| 1906 | 110.991 | 21,078 | 16,978 | 10,058 | 7.261 | 198,981 |
| 1907 | 136.161 | 35,042 | 15258 | 10,450 | 7,440 | 201.911 |
| 1948: | 1.01.462 | 20,030 | 13.077 | 10.012 | 6,949 | 194,871 |

Wenn wir jedoch wissen, dats in der Rubrik der unter einem Jahre alten wie wir noch sehen werden im Jahre 1904 die Verhültnisse noch viel günstiger waren und sehen, daß seit 1906 der hisherige Fortschritt sich vermindert hat, im massen wir sehen hier sagen, daß das Sänglingsalter jene Periode ist, wo eine schleunige Einfluti-

nahme vonnöten, um so mehr, als die Zald der Geburten bei ums fortgesetzt sich in erschreckendem Maße vermindent. Im Jahre 1903 wurden in Ungarn 752,000 Kinder geboren, in 1904 740,799, im 1955 720,532 und eine so nisdrige Zahl wie jene son 1905 (37 auf 1000 Seebm) ist noch nis vorgekommen. Dagegen hat sich die Zahl der illegal Geburenen nicht vermindert (1963 9-4%, 1904 9-7%, 1905 9-4%). Die Geburten des Ungartmus stehen der Zahl noch etwas unter dem Landesderchschnitt (Statist, Berichte, 22, Bd., 5, Seite).

Die Zahlenverträltnisse der Kindersterblichkeit zeigen ebenso wie unsere allgenseinen Sterblichkeitsverhältnisse, die im Jahre 1904 bereits ziemlich günstigs waren, im Jahre 1905 (wie aus Tabelle III ersichtlich) einen erschreckenden Rückgang und der Grund hiervon ist vornehmlich in der explosionsweisen, plötalischen Versehlimmerung der Mortalität im Sänglingsalter zu suchen. Das Verhältnis der Kindersterblichkeit zur Gesamtsterblichkeit zeigt in diesen 3 Jahren nur scheinkar nieders Zahlenwerte, und zwar aus dem Grunde, weil im Jahre 1905 die Mortalität der Erwachsenen sich ebensu verschlichterte als die der Kinder. Das Verhältnis der Sterblichkeit von Kindern unter 7 Jahren zur Gesamtsterblichkeit ist in diesen 3 Jahren 49-5, 46-6 bis 47-5-7. Das Verhältnis der Kindersterblichkeit zur Zahl der Lebendgeborenen beträgt 35-2, 31-2 bis 87-7.

Auch hieraus ist der ungünstige Charakter des Jahren 1905 ersichtlich

Tabelle III.

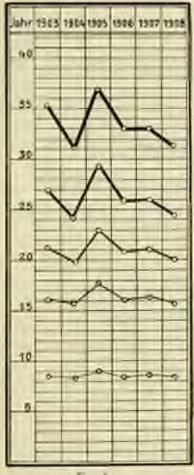
Verhältnis der Kindersterblichkeit zur Zahl der Lebendgeborenen in den Jahren 1963 his 1968.

| Alles | Au | 100 1 | about | e booms | 43756 | la l |
|------------------|------|-------|-------|---------|-------|------|
| Ailts | 1961 | 1901 | 1905 | 1946 | 1907 | He |
| Pater 7 Jalons | 35.1 | 31:1 | 32.8 | 829 | 234 | Ille |
| Unter 2 Jahren | 27% | 2914 | 29-3 | 2001 | 362 | 24% |
| Unter I John | 2118 | 19-7 | 201 | 207 | 91-2 | 201 |
| Uniter 6 Mountes | 161 | 126. | 17:6 | 16% | 14.8 | 13/6 |
| Cater 1 Mont | 55 | 314 | 2-1 | 204 | 0.0 | 20 6 |

Ein wichtiges Moment ist nach, dalb in die son drei Juhrenganz ausnahmen eise nicht nur die Säuglingssterblichkeit, sondem auch die Kindersterblichkeit zwischen I bis 6 Jahren die gunze erwähmte Kindermortalität stark besinfallt, denn von den Todesfällen fielen zuf die Untereinjährigen beimalie die gleichen Prozents (220, 221 his 295), dagegen bildeten die I- his 6 jührigen 19 6, 17-6 bis 18%, der Toten und "die Pinktuntion der Verhältniszahlen ist daher in dieser Altersgreine angenfällige (Statist, Jahrbuch, Bd. 22, pag. 6).

Von den durch das Statistische And bisher erforschten Daten finde ich noch erwähnenswert, daß von den in Ungarn im Alter von unter

7 Jahren versterbenen Kindern im Jahre 1963 44%, in 1904 188%, in 1905 42/3% uicht in ürztlicher Behandlung standen. Hier reigt sich kaum irgend eine Besserung im Verhältnisse zu den Daten führer Jahre und diese Zahlen beweisen, daß dem Kinderschutz eine neuige Arbeit bevorsteht in einem Lande, in welchem fast die Hälfte aller tranken Kinder nie einen Arzt sieht.



Figs. In

Die Verhältnisse der Sänglingsstorblichkeit der kroatisch-slawonischen Länderteile sind unvergleichlich günstigere als die unseren; diese Verhältnisse machen es uns a priori zur Pflicht, Nachforschungen sozustellen, wie sich die Verhältnisse der Kindersterblichkeit in den verschiedenen Teilen des Landes gestalten.

Wenn wir das Verhültnis der Kindersterblichkeit zu den Lebendgeborenen in den Jahren 1903 his 1903 vergleichen, erhalten wir bezüglich der Sänglingsfürsorge sehr wichtige Aufklärungen. (Tabelle III, Fig. 1.) Wenn wir blat die Daten des ersten Jahres 1903 mit jenen des Jahres 1908 verglichen, maßten wir eine erfreuliche Besserung kenstatieren, diese Besbachtung wäre aber fehlerhaft. Im letzten Jahrzehut war nämlich die Besserung eine ständige, auf das ganze Kindesalter sich erstreckende. Sie erreichte im Jahre 1904 ihren Höhepunkt und damals sank unsere Kindersterblichkeitsstatistik auf das Nivean der westeuropäischen Volker herab. Dann tritt eine rieuge Verschlechterung ein, im Jahre 1905 beschachten wir einem erschreckenden Kückfall, welcher schlimmere Verhältnisse bringt, als sie es je im worigen Jahrzehut gewesen. Seit dieser Zeit wurden, wenn auch Besserung eingetreten ist, die günstigen Verhältnisse des Jahres 1994 nach nicht ganz erreicht.

Das Endresultat ist, daß die perzentuelle Mortalists der Stuglinge unter einem Jahre) im Jahre 1908 unglastiger ist, als sie im Jahre 1904 war (sie stieg von 19-7%, auf 20%) und die Verhältnisse sind im ganzen Kindesalter bis zu 7 Jahren die gleichen. Diese erschreckenden Daten misson unsern Kinderschutz zu energischerer Arbeit auf diesem Gelötte ansportien, um so mehr, als erwiesen werden kann, daß die se Verschlimmerung nuch dem Jahre 1905 eben durch die ungunstigen Sterblichkeitsverhältnisse der Sänglinge bedingt wird. Sowohl die Zahlen als auch die Kurven zeigen, dab die Sterblichkeit der Säuglinge unter einem Monat die geringste Veränderung aufweist und die Zahlen der Jahre 1994 und 1908 dieselben sind (84%). Unter einem kalben Jahre finden wir die gleiche Prozentualität (15% his 15-6%), dagegen ist die Verschlimmerung die größte bei den Untereinjährigen, deren Sterblichkeitsnifer von 1977, des Jahres 1994 auf 231% im Jahre 1905 ansteigt. Bine erschreckende Steigerung, welche in den folgenden Jahren, wenn sie sich auch verkleinert, doch immer noch groß genng bleiht and in ihrem Endresseltat ene, durch meine ärztliche Erfahrung verstärkte Tatsache demonstriert, daß dieses Alter ganz speziell in Ungern geführdet ist. Diese Geführdung erstreckt sich dann auch auf das zweite Lebensphe, dessen 24-17, vom Jahre 1904 sich im Jahre 1905 um gange 5-27, erhöhen, welches Verhältnes auch heute noch um 2/11/10 ungänstiger ist als im Jahre 1904. Die Verschlechterung dieser Altersgrenze wird nicht allesa durch die Untereinjährigen bedingt, denn die Verschlimmerung der Untereinjährigen beträgt blodb 3/40% (im Unterschiede dex Jahres 1904 zu 1905), jane der Unterzweijährigen aber 1/1, 1/4.

Wie sehr diese Verschlechterung durch die Verhiltnisse des Sänglingsalters bedingt wird, das ersehen wir auch dann, wenn wir die Daten des Jahres 1908 nicht mit jenen des günstigen Jahres 1904, sondern mit denen des viel ungünstigeren Jahres 1903 sergieichen. Daraus ist ersichtlich, daß im Zahlenverhältnisse der Untersinjährigen so nur 13%, dagegen der Unterzwenihrigen 24%, der Untersiebenjährigen sogar 34%

Unterschied ist.

Ich wiederhole also: in der Besserung der Sterbeverhaltnisse des Sanglingsaltere ist bel uns eine Stagnation eingetreten, hier muß, und zwar energisch, eingegriffen werden.

Noch meinen Erfahrungen in den Erankenhäussen mitt ich in bezing auf die Sänglingssterblichkeit in Ungarn ganz besonders Verhältnisse voranssetzen. Datt in dieser Beriehung unsere Verhältnisse von jenen der übrigen Kulturstanten abweichen, das zeigen ims Fig. 2 sowie Tabelle IV, worans ersichtlich ist, dall bei der Mortalität der Unterzweijährigen im ganzen Lande nicht jene ansgesprochene eraptive Steigerung wahrzunehmen ist, welche sonst überall die Sänglingssterblichkeit charakterssert.

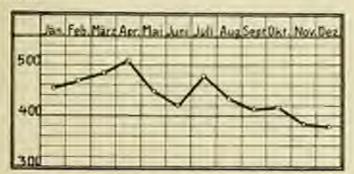


Fig. 2. Tageodurchiehnet der Storbittkeit der Kinder unter 2 Jahren im Jahre 1905 unch Mounten.

Unsere statistischen Jahrbücher detaillieren leider die Sterblichkeit unter den Untersiebenjährigen nicht nach den Monaten und ich mulite nich an die Verarbeitung der Urmaterte nuchen, um einen Einblick in die Verhältnisse Ungarns diesbezuiglich zu gowinnen. Da ich jedoch nicht nur die Mortalität der Untereinjährigen, also ausschließlich die Säuglingssterblichkeit, sondern gleichzeitig auch deren Einwirkung auf das spätere Kindesalter untersuchte, multe ich mich torderhand mit den Daten des Jahres 1908 begnügen, und zwar im Zahlenverhältnisse des unterzweiglärigen Alters.

Tabelle IV.

Sterblichkeit der Kinder unter 2 Jahren im Jahre 1908 nach Honaton.

| | Januar | Pilee | Miles | April . | Mai | Start | Joli | Augua | Sept. | Chicher | Nes | Die. |
|-----------------------|--------|-------|-------|---------|-----|-------|------|-------|-------|---------|-----|------|
| Tiglicies Durcheduitt | 450 | 424 | 457 | 3.00 | 6:0 | 419 | 452 | 4365 | 412 | 437 | 634 | 125 |

Die seste Frage ist nun, inwiefern haben wir ein Recht, hieraustinen Schluß auf das Sänglingsalter zu ziehen? Köppe in Giellen zeigt ans, daß das Mortalitätsverhältnis des zweiten Lebensjahres, von den das erste Jahr Überlebenden gerechnet, in den Jahren 1900 his 1903 war: 5-6, 2-3, 6-2 his 3-3⁸/₂.

Thirring in Budapest stellt fest, daß bei uns die unter 5 Jahren Versteebenen sich derart verteilen, daß "ungefähr", der Versterbenen auf das erste Lebensjahr entfällt, das restlicke 1/2 aber sich auf die anderen

4 Lebensjahre verteilt."

Mit einer gewissen Reserve können wir demnach auch aus dem Mortalitätsverhiltnisse der Unterzweiglinigen Schlüsse ziehen, obwohl um bekannt ist, daß über einem Jahre die Mortalität in den Winter und

Frühjahrsmonaten größer ist als im Sommer,

Aus den Daten des Jahres 1908 (Fig. 2) erschen wir, daß der Höbspenkt der Mortalität der Unterzweijahrigen nicht auf Juli-August, sondern auf April fällt; dies findet seine Erklärung entweder darin, daß die Sänglinge bei aus die vorde sommerliche Sterblichkeitssteigerung nicht zeigen, oder aber darin, daß die winterliche Mortalität so erschreckend größ ist, daß sie die sommerliche Steigerung unterdrückt. Wir werden sehen, wie sich die Frage dieser Steigerung in den verschie den an Landesteilen verschieden gestaltet; ich halte jedoch diese Daten für so wichtig, daß ich die mit dem Kinderschutes sich befassenden antlichen Kreise bitten miß, die dies bezügliche Ansdehnung der Statistik und ihre weiteren Ergebnisse mit größter Antmerknumkeit zu verfolgen.

Ins Jahre 1908 war die Mortalität der Unterzweijährigen am niedragsten im Dezember, am hielasten im April. Die sommerliche Steigerung war im Juli am höchsten, im August fällt sie und im September

bessern sich stark die Verkalinisse.

Ich kann dies nicht für Zufall halten, da es mit meinen ärztlichen Erfahrungen übereinstimmt. Es ist mer schon seit langen bekannt date bei ims in der Zeit swischen Jausser und April die an chronischen digestiven Störungen leidenden Sänglinge in rietiger Anzahl zugrunde geben infolge von Limgenentziindungen, aber auch an anderen akridentellen katarrhalischen Infektionen. Ich sah schon an meiner Abteilung im Januar eine größere Sänglingssterldichkeit als im August, und so verhalt sich die Sache im ganzen Lande. Während der Wintermonats wird suf dem Daele der in das nie gelüftete Zimmer eingeschlessens Sängling infolge der "ungarischen Annuausse" - welche ich noch detaillieren werde - von jedem Schnupfen dahingerafft. Jene Sänglinge, bei denen die digestiven Stirrungen im Herbst einsetzen, gehen in unserem Klima, welches musige Temperatur- und Luftferehtigkeitsschwankungen aufweist, größteuteils im frühen Frühjahr zugrunde. Welch großen Anteil die Witterungsveränderungen an den Schwankungen der Kinder- mid Staglingster-liebkeit haben, das beweist auch in der Tabelle der große Unterschied gwischen Dezember and Januar. Wenn der Winter plötzlich einsetzt, datu wird auch schon der Dezember seldschter und der Norsuber ist der genstigste Monat, von December zu Januar und von hier weiter

erfolgt jedoch eine außerordentlich große Steigerung, welche ehenso groß ist als die Verschlimmerung von Juniauf Juli.

Charakteristisch für die ungarischen Verhiltnisse ist auch jener Umstand, dall bei ims die sommerliche Steigerung trotz der großen Hitze fast in keinem einzigen Jahre sich nuf 3 Monate erstrackt; ein Monat, höchstens zwei genogen, um die Sünglinge, selche die Frahjahrsinfektion zwar überstanden haben, aber doch deburch geschwächt eind, zugrunde zu richten. Ein mittlerweile volkzogener Übergang von der Brustnahrung zu einem unsinnigen allaitement mitte trägt hinfig noch das seine zur Verschlechterung der Lebeuschanden bet.

Diese Daten zeigen sellestverständlich Schwankungen in den eerschiedenen Teilen des Landes. Diese Schwankungen führt uns Fig. 3-

vor Augen,

Selbst Deutschland und Frankreich, welche von homogenen Nationen bewehnt werden und wo Nationalitätenfragen daher nicht vorhanden sind können Säuglings- und Kinderschutz nur dann intensor gestalten, wenn die die nüberen Verhältnisse jedes einzelnen Landesteiles in bezug auf Emihrung und Pflege zum Gegenstand gründlichen Studiums machen, was in jenen Ländern tatsächlich auch der Fall ist. Ein Gefühl des Neides überkommt mech, wenn ich seho, wie bis ins kleinste Detail die Kinderschutzstatistik einzelner deutseher Lönder ausgenrbeitet ist — dort weilb man ist genas, dali es "nicht gerade dasselbe ist, ob jemand sich in Munchen ister Magdeburg mit der Säuglingsfürsunge befassen will! (Deneke, Thorn, Schloßmann!).

Viel mehr noch gilt dies bei uns, we nicht nur große klimatische and geographische Unterschiede zwischen den einzelnen Laudesteilen vorwalten, sondern wo auch noch starke Russenunterschiede berrichen, welche auch in den Volksgebränchen bezüglich der Pflege und Ermihrung

des Sänglings zum Ausdruck kommen.

Bei uns ist aber diese Arbeit der erste Versuch, welcher unternommen wird, um in die Verhältnisse unseres Landes Einsicht zu bekommen.

Es wird z. B. aus Fig. 3 sofort klar, daß bei uns em Landesteil tuistiert, jener, welcher sich zwischen der Danau und Theiß ausbreitet, wo die Sommersterblichkeit jene des Frühjahres bedeutend übersteigt. Der Landesteil am rechten Danaunfer und das durch Theiß und Maros gebildete Dreieck weisen gleichfalls sommerliche Steigerungen auf; diese erreichen aber nicht mehr die Höhe der Frühjahresterblichkeit. Hieraus wars zu folgern, daß die Sommermittelt der Säuglingsfürsorge (Stülpfämien usw.) besonders in diesen Landesteilen intensisere Anwendung finden könnten.

Die Verschiedenheit der Verhältnisse in den einzelnen Landesteilen ist so auffallend, dall wir auch auf die große Wichtigkeit der klimatischen Verhältnisse achließen missen.

¹ Danake z. Thorn: Espelation der Staglingsbittenen IV. Heft. Subballennen: Mäncher Med. N. 1997, Nr. 1.

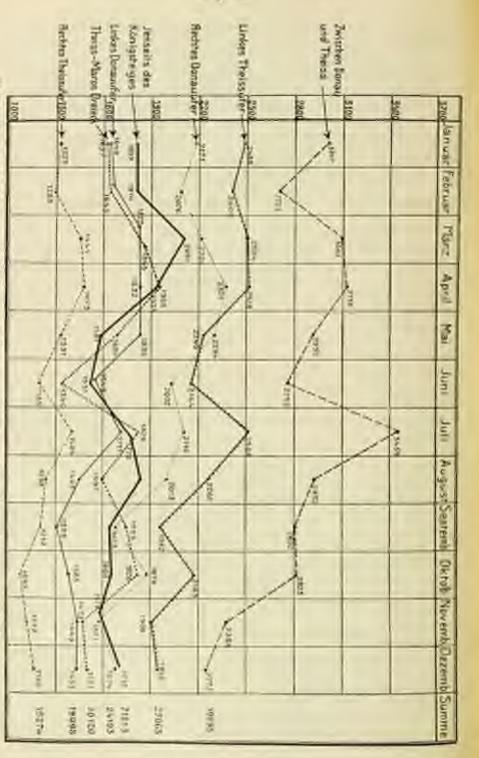


Fig. 3. Kindentstüffelbatt unter 2 Jahren nech Monden und Ernfenteilen im Jahre 1908 aus dem "A"-Ammaio-

Die Verhältnisse des Jahres 1908 können jedoch allein noch nicht matigebend sein, darum müßte die Erforschung dieser Verhältnisse sowohl bezüglich der Mortnittät der Untereinjährigen wie auch der Unterdreijährigen soparat weiter betrieben werden. Heute bin ich nicht in der Lage, anders an diese Frage beranzuksennen als dadurch, daß ich die Geburts- und Sterbedaten der Untersiebenjährigen miteinander vergleiche.

In der Verteilung der Zahl der Geburten nach Monaten besteht reischen Westeuropa und uns nur jener Unterschied, das das Maximum

standig im Marz eintritt, nicht im Februar.

Dies hat für uns nur insofern Bedeutung, als in Anbetracht der verhaltnismäßig großen Zahl der unter einem Monat Verstorbenen die behen Geburtszahlen des Monates März zweifelles einen Anteil haben an der großen Sterblichkeit im Frühjahr. Entscheidende Wirkung kunn aber die Sache nicht haben, da in den anderen Ländern Europas, in welchen die sommerliebe Steigerung noch mehr ausgesprochen ist, gleichfalls auf Februar und März die meisten Geburten entfallen.

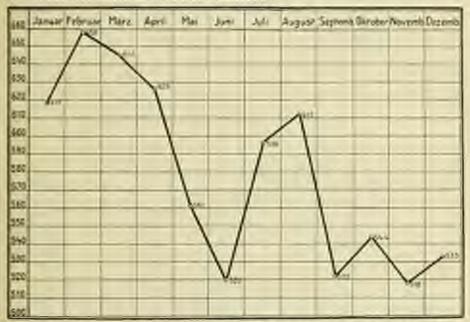


Fig. 4. Striklichkeit der Kinder unter 7 Jahren per Tag im Mittel aus den Jahren 1903 ter 1908. (Berechnet meh Tabelle V.)

Aus den Sterblichkeitsdaten können wir, wie bereits erwähnt, nur mit der größten Reserve Schlüsse auf das Sänglingsalter ableiten, besonders bei uns, wo wir unf die Verschiedenheit der Verhältnisse in den einzelnen Landesteilen in dieser Beziehung bereits hingewiesen haben.

Tabelle V und Fig. t lassen dennoch gewisse Schlüsse aus dem Durchschmitt von 6 Jahren zu. Es folgt daraus zweifellos, daß die Duten

Tabelle V.

| Zahr | 1963 | 1961 | Gebattes 1905 1 | 19061 | 1907 | 5 | 2 1988 | 1961 | 1961 | 1961 | 1961 | ties siet |
|------------|--------|---------|--------------------|-------------------------|--------|--------|------------|-----------------|---------------------|--------------------|-------------------------|-------------------------------|
| Titale | 22.414 | 34,940 | 27,500 | 21.113 | 16,771 | 25 | | H606 98TV B | | VITE 20,000 12,100 | M005 3811V | X1186 20.00 17.100 22.000 1 |
| Filmus . | STATE | 24.6% | 24.192 | MARK! | WALN | 2 | | 14 MARIO 19,758 | | 265.61 019.56 | NEED 15:224 019:36 | 26,610 19,755 16,544 21,666 |
| Min . | 24.870 | 16.802 | 28.252 | 68,391 | 652.00 | 2 | string sw | | strate | DRIVE STATIO | विकास क्रांग्स्ट सामाव | अस्य विस्ता वस्ता सम्रा |
| april | 22.147 | 20,903 | 200.00 | 58,688 | 94.364 | 2 | NA 17.425 | | AT-AES | VZ-425 19.519 | AT-MES THE TELES TELES. | VZ-425 19.519 12.119 |
| # | 172.30 | 22119 | 21.112 | 50,652 | 23.192 | 2 | 102 JA 203 | | 20.20 | SPLIT THEY | NAME 100/21 12/10 | 100.01 GRIT SEA |
| 2012 | 44.393 | 49,746 | 48.892 | 48.286 | 48.00 | 8 | STEEDS THE | | 30245 | 20217 TEOR | 90245 SBOSE \$5.256 | D DRIVE STORE STORE OF THE OF |
| Juli | (op.pc | 22,031 | 20,451 | 51,386 | 20.447 | 5 | 22.312 TH | | 32,310 | 32.302 18.630 | 32,310 18,831 18,689 | 22.02 18.00 18.00 21.22 1 |
| August | CHESTS | 22.622 | SLIENE. | MANAGE | 81 | 119.22 | 19235 118 | | 25.761 | 27.201 18313 | 2020 1891 18225 | 2020 1800 1800 2034 |
| September | 54,450 | 24.551 | carte | 200204 | 100 | 10623 | 202.00 | | 267.60 | 26231 78236 | 28242 18238 HS00 | 28F01 DSSR 98281 25F85 |
| Olysber | \$1215 | orky: | 45.50 | 54.607 | 88 | 317.00 | | CHEST SERVE THE | | STATE TRANS | HASE TRAIN HASE | ACUTE NOON DESIGNATE |
| Neverther. | 30,800 | 200,000 | 44.825 | 30,418 | 力 | 45.700 | | SECT 92250 | | SECT 92250 | 02.00 DOM: 14.00 | state there parts |
| Describer | 49,657 | 43,391 | 40.250 | 192.59 | 2 | 40,233 | | 21.076 | 20.000 18445 12.101 | 21.076 | 2F020 12845 12701 12494 | 20.000 18445 12.101 |
| | 1474 | 160,010 | | 950 150 909,000 951,000 | 9 | 100 | - | - | 975 223 (20) | _ | | _ |

des Jahres 1908 nicht Zufallsenehe sind, sondern der klimatischen und wirtschaftlichen Lage unseres Landes und den Ernährungsverhöltnissen unserer Sänglinge entsprechen.

Wir sehen, dati die grüßte Sterblichkeit des Kindesalters bei uns auf die ersten Monate des Frühjahres fällt (aux dem Durchschnitt der 6 Jahre verschah sich das Maximum (on April auf Februar); daß bei uns ständig zwei gesetzmidlige, plätzliche Steigerungen oghanden sind Die eine beginnt im Dezember; im Februar bis Ende April ist die Sterblichkeit eine hobe, sie wird zum größten Teil durch die auf diesen Zeitrann entfallende große Sterblichkeit der Ein- bis Zwenährigen bedings, dann fällt sie plötzlich und im Juni werden die Verhältnisse aus ginstigsten; die zweite, durch die Sanglinge verursachte Steigerung erreicht im Juli oder August ihren Höhepunkt und die drei Herbstmonate gebiern zu den gunstigsten. Der Kinderschutz muß daher, diesen Zeitpunkten enteprochend, energische und zweckdienliche Mabregeln treffen, die zur Bekämpfung der winterlichen Steigerung natürlich anders geartet sein müssen als jone, welche vor der sommerlichen Steigerang in Augriff on nehmen sind.

Ich wünsche außerdem noch zu betonen, dati bei nns, wo bekanntlich die Tuberkuloos sehr verbreitet ist, die Sünglingsfürsorge nicht nur tar dieses Alter eine wichtige Aufgabe hat. Nach unserer beutigen Auffassung muß mit dem Verteidigungskampfe gegen die Taberkuloos bereits im Sänglingsalter begonnen werden und in dieser Himsicht besitzt ansere riesige Frühjahresterblichkeit der Ein- his Sechsjährigen große Wichtierkeit.

Ich wage es zu behangten, dati die Aufdeckung joner Verhältatsse, welche bei uns diese große Frühjahrssterblichkeit verursachen. — der entsprechend auch die Zahl der Erkrankungen der Rospirationsorgane eine hohe sein muß — auch für die Bekämpfung der Tuberkulose in Ungara von größter Wichtigkest ist, und wenn wir einmal diese Verhältnisse bessern, was gewiß möglich ist, dann haben wir die wirksamste Art der Verteidigung gegen die Tuberkulose zur Tat gemacht.

Wenn wir die Kindersterblichkeitsverhaltnisse des Jahres 1908 in den verschiedenen Gegenden des Landes nach Altersgrenzen detaillieren, dann sehen wir in bezug auf die unter einem Monate alten Säuglinge aus Tabelle VI, dall in den einzelnen Landesteilen auch diesberrglich große Unterschiede bestehen. Verhältnismäßig am günstigsten sicht die Sache in den slowakischen Gegenden. Umso trauriger und die Verhältnisse am rechtsseitigen Ufer der Donau, in der Gegend des Rassenungartums, wo natürlich das Komitat Baranya, das Valerland des Einkindersystems, die Führung inzehat mit 1806%, aber such die Komitate Somegy (115), Tolan (97), Vesaprém (9-6) zeigen viel schlechtere Verhältnisse als der Landesdurchschnitt. Der Stadt Szabudka gebührt der traurige Rahm, mit ihren 13:6", unter allen Städten Ungarne die erste Stelle einzuschmen. Dagegen zeigt die Stadt Marosynanrhely die genstigsten Verhältnisse im ganzen Lande (4:6%).

Tabelle VI.

Sterblichkeit der Sänglinge unter einem Monate in den Jahren 1903 bis 1908 nach Landesteilen im Verhältnis zur Zahl der Lebendgeborenen.

| Loss destrict | 19001 | 1994 | 1965 | 1906 | 1907 | 1995 |
|----------------------------------|-------|------|------|------|------|------|
| Donna, linkes Ufer | 3.0 | 50 | 78 | 22 | 74 | 7/2 |
| Donas, reelites Ufer | 94 | 393 | 16-4 | 54 | 9-3 | 3-2 |
| District switchen Donn und Their | 79 | 10 | 114 | 10 | 40 | 100 |
| Theil, reckton Ufer | 7.5 | 79. | 7.9 | 7.2 | 7:5 | 13 |
| Theil, finless Uler | 96 | 5-2 | 10-6 | 32 | 3.7 | 32 |
| Theri-Maron-Devise L. | 9-8 | 23 | 101 | 95 | 97 | 23 |
| Sielunbürgen | 8.2 | 2.9 | 8-5 | 8-0 | 85 | 80 |
| Premio . | 7:1 | 5-8 | 0.7 | 68 | 60 | 6.6 |
| Ungara minimum. | 84 | 5.4 | 91 | 84 | 8.6 | 54 |

Im allgemeinen mitt gesagt werden, stall in den rein ungarischen Komitaten überall ungünstigere Verhältnisse in dieser Altersgrenze vorwalten als in den von Nationalitäten herölkerten Gegenden; am günstigsten gestalten sich die Verhältnisse bei den Slowaken und bei den Deutschen.

Tabelle VII.

Die Sterblichkeit der im 2, bis 6. Monate verstorbenen Kinder nach den Landesteilen in den Jahren 1903 bis 1908 im Verhältnisse zur Zahl der Lebendgeborenen.

| Landestell | 1904 | 3994 | 1905 | 1906 | 1905 | 1500 |
|-----------------------------------|------|------|------|------|------|------|
| Dense, Teles Uler | 50 | 10 | 9.2 | 541 | 70 | 71 |
| Dunas, rucktes Ffer | 7.5 | 74 | 91 | 75 | 7/7 | 60 |
| District switches Dones and Theil | 76 | 79 | 9-6 | 360 | 1/2 | 8-1 |
| Therit, rechtes titles | 74 | 67 | 80 | 4-8 | 72 | 6/7 |
| There, linker Car . | 7.6 | 0.0 | 80. | 75 | 39 | 71 |
| Theile-Maren-Dreiteic | 7.7 | 50 | 8-3 | 27. | 18 | 7.9 |
| Siebenhärgen - | 45 | 8/1 | 7-9 | 65. | 20 | 6:1 |
| Firms. | 9.6 | 78 | 92 | 66 | 145 | 815 |
| Depart remember | 7.0 | 14 | 80 | 76. | 7/7 | 7.9 |

Im allgemeinen missen wir sagen, dat in dieser Altersgrenze eine erfreuliche Besserung konstatiert werden kann und dats der Landesdurchschnitt die günstigen Verhältnisse des Jahres 1904 erreichte. Sehr wichtig und bemerkenswert ist der Umstand, dath in dieser Altersgrenze das rumünische Element (Landesteile in Siebentürgen) die günstigsten Verhältnisse mit 6-1% aufweist, die ungünstigsten dagegen die Stadt Kolozavär mit 9-62/a.

Die ungarische Tiefebene (Alföld) bietet wieder ein trauriges Bild dar.

Die sehr große Mortalität in dieser Gruppe (9:1 bis >0%) in den
Komitaten Jiaz-Nagykan-Szolnok und Pest hängt wahrscheinlich mit der
Engelmacherei zussumen, welche besonders in diesem Alter an den son
Budapest in diese Gegenden in Pflege gegebenen Säuglingen verüht wird.
Das günstige Verhältnis in Budapest (5:7%) findet wahrscheinlich in diesem
Unstande seine Erklörung.

Tabelle VIII.

Sterblichkeit der Sänglinge im 7, bis 12. Monate in den Jahren 1963 his 1968 nach den Landesteilen im Verhältnisse zur Zahl der Lebendgeborenen.

| Landervil | 1991 | 1904 | 1905 | 1904 | \$997 | 1908 |
|-----------------------------------|------|------|------|------|-------|------|
| Digger, limites Uter | 50 | 4-2 | 5-6 | 50 | 17. | 2-5 |
| Donnes, regions Uffer | 4:1 | 87 | 50 | 4:0 | 487 | 107 |
| Distrikt awischen Donne and Theid | 4.1 | 4/2 | 6.5 | 54 | 5/2 | 149 |
| Tuelli, rechtes Uler . | 5-1 | 4-9 | 4.8 | 4.0 | 4.2 | 4: |
| Their links Ufer | 5.5 | 39 | 54 | 39 | 122 | 4% |
| Thori-Marco-Dreieck | 59 | 13 | 58 | 5.0 | 541 | 8.8 |
| Sichenhürgen | 445 | 29.2 | 4:4 | 44 | 48 | 39 |
| France | 376 | 6% | 79 | 43 | 6.8 | 54. |
| Cagam resemble | 122 | 41 | 33 | 4.5 | 49 | 44 |

Aus dieser Tabelle und aus Fig. 5 erweben wir, dall das Land mit dieser Altersgrenze die günstigen Verhältnisse des Jahres 1904 nicht erreicht hat; hier ist, wie ich bereits erwähnte, ein Rückfall eingetreten, die Rumunen reap, die Gegend jenseits des Kiralyhäge (im Sieben bürgen) zeigen auch in dieser Altersgrenze die günstigsten Verhältnisse, das Dreteck zwischen Theib und Maros die ungünstigsten. Am günstigsten im ganzen Laude sind die Verhältnisse im Komitate Semogy (29%), ungünstig stehen dem Landes-Aurohachnitte von 84%, gegenüber die Städte Szabudka (65%), Kassa (86%), Tomesvar (65%), Sehr günstig ist die Lage der Slowaken, gehesseit hat sich das Ungartum jenseits der Denau, aber noch immer sehr schlecht stehen die Verhältnisse im Distrikte zwischen Donan und Theilt, gut sind sie in der Zips, ausgezeichnet bei den Sachsen in Brasse (4-17%).

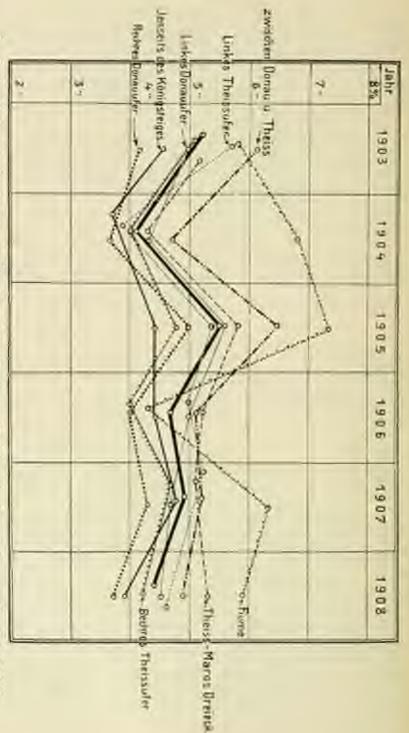


Fig. 5. Shaddinked the Kinder notes 12 Montain and Landon in the Vertillian day Ip- relations on Aus Tabolic VIII.

Aus der Zusammensteilung des Sjährigen Durchschnittes der Mortahtät der Sänglinge unter einem Jahre erhellt daher, daß in den von
Nationalitäten bewohnten Gegonden im allen Altersrelationen die Verhältnisse gänstiger sind, als bei der Bevölkerung ungarischer Zunge und
faß die gebirgigen Gegenden im Vorteile sind vor der Tiefebene (Alföld).
Unter den som Volke ungarischer Zunge bewohnten Gegenden zeigt blob
der Distrikt jenseits der Donan gänstigere Verhältnisse als der Landeshirchschnitt in der Sänglingsmortalität.

Sehr wichtig zur Beurteilung der Verhältnisse ist die Sterblichkeit der Kinder im Alter zwischen I und 2 Jahren im Durchschnitt der Jahre 1903 bis 1908 nach Landesteilen im Verhältnisse zur Zahl der Lebendgeborenen.

Tabelle IX.)

Tabelle IX.

| Danderteit | 1903 | 19)4 | 1916 | 1964 | 1907 | 1909 |
|---|------|------|------|------|------|------|
| Ponsa, Jinko Uler | 5°B | 48 | 4.8 | 69 | 44 | 4-3 |
| Donks, rightes Ufer | 3.8 | 265 | 51 | 10 | 39. | 3.4 |
| Datrikt relichen Donn und Theili | 5/8 | 50 | 26 | 3.7 | 53 | 49 |
| Total rechtes Udes | 6.6 | 45 | 35 | 4.8 | 2.6 | 4.6 |
| Theil, linker Flor | 72 | NT. | 16 | 6.2 | 3/8 | 42 |
| Theil-Maros Dreiock | 6:1 | 43. | 86 | 5/8 | 8/2 | .03 |
| Siebenburgen (innseits der Königsteige) | 6:1 | 5.0 | 3/7 | 514 | 0.5 | tra. |
| Fame | 70 | 78 | 87 | 4.3 | 3/2 | 42 |
| Ungies timography . | 0.7 | 64 | 62 | 5/3 | 540 | 46 |

Es ist ersichtlich, daß 1. das Land auch mit dieser Altersgrenze nicht die günstigen Verhältnisse des Jahres 1904 erreichte; 2. daß das Sterblichkeitsverhöltnis bei den Kindern der Russinen sich stark verschlechtert, ein Beweis, daß das Kind in diesem Alter der intensivsten Fürsorge bedarf; die Verhältnisse im Nordwesten sind günstig, der Distrikt zwischen Doman und Theiß überschreitet auch in diesem Alter den Landeschurchschnitt, dagegen sind die Verhältnisse günstig beim Ungartun jenseits der Doman, die günstigsten im ganzen Lande. Das Optimum hetet wieder Marosvissärhely mit 21%, dann folgen Szatmärnemeti mit 23%, Bodapast mit 34%, Baja mit 30%, Sopren mit 29%, Komörom mit 23%, Györ mit 23%, das dontsche Element zeigt in dieser Relation sinen Rückfall in der Zips auf 52%, aber die sichsische Gegend bleibt unverändert gut.

Am schlechtesten sind die Verhiltmisse im Theib-Maros-Dreierk, wo in diesem Alter eine intensive Fürsorge besonders nottut; auf dieses Alter fällt die große Kindersterblichkeit des Komitates Torontal und des rest-

ungarischen Komitates Canad.

Tabelle X.

Die Verteilung der Sterblichkeit der 2- bis 6 jährigen Kinder nach Landesteilen in den Jahren 1903 bis 1908 im Verhältnis zur Zahl der Lebendgeborenen.

| Landestell | 1908: | 1904 | 1165 | 1906 | 3997 | 1908 |
|--|-------|------|------|------|------|------|
| Denne, Indoor Uter | 74 | 62 | 7/3 | 68 | 3.7 | -54 |
| Danas, resistes lifer | 37 | 7/2 | 0.8 | 27.2 | 24 | 34 |
| Distrikt awischen Donan und Theifi | 76 | 84 | \$5 | 6.2 | 68 | 603 |
| Thesis, rechtes Ulie | 10-2 | 7.5 | 48 | 0.1 | 20 | 74 |
| Theili, linkes Ufer | 9.9 | 80 | 2.1 | 7/2 | 71 | 155 |
| Theid-Marot-Droteck | 9:1 | 84 | 33 | 7-9 | 8-0 | 10 |
| Sieberhärgen (jennite der Känigsbeige) | 89 | 22 | 6-0 | 8:5 | 7.6 | 164 |
| Forme | 4-6 | 7.8 | 54 | 2.9 | 5-6 | 67 |
| Capara measures | 9.5 | 70 | 7.5 | 69 | 8-9 | 6: |

In dieser Altersgrenze haben wir also die Verhältnisse des Jahres 1904 nicht blott erreicht, sandern sogar überschritten und an dieser Besserung partizipiert das ganze Land, ausgenommen allem das Theilie Maros-Dreieck.

Wenn wir die ganze Kindersterblichkeit der Untersiebenjährigen auf derselben Basis (im Verhähtnis zu samtlichen Lebendgeborenen) zusammenstellen, dann sind die Resultate die felgenden:

Tabelle XI

| Laubienii | 1903 | 1996 | 1905 | 1900 | 1907 | 1904 |
|--|------|-------|------|------|-------|------|
| Donas, Bakes 1ther | 388 | 299 | 347 | 328 | 8892 | 297 |
| Bossa, rechter Ula- | 50-5 | 29.5 | 39.1 | 20.4 | 200-9 | 221 |
| Distrikt peticken Donn and Teili | 32-2 | 325 | 39 6 | 27 | 885 | It. |
| Their, archiva Uler | 268 | 207-4 | 33-0 | 25-1 | 525 | 393 |
| Theili, Heler Dier | 40-2 | 227 | 487 | 202 | 107 | 32 |
| Tielfi-Maros-Droinik | 359 | 33.5 | 396 | 361 | \$3-5 | 23 |
| Sistembargen thessels ses Kinlgsteigs) | 327 | 24 | 317 | 825 | 523 | 25 |
| Finns: | 78-0 | 354 | 198 | 279 | 33.5 | 21 |
| Uepam maumines | 35/3 | 31-1 | 78.8 | 320 | 202 | 84 |

Als Endresslat müssen wir vorerst konstatieren, daß: 1. unsere Kindersterblichkeit eine erschreckend greife ist und 1/, der Lebendgeborenen innerhalb der 7 ersten Lebensjahre stirbt: 2. daß wir die günstigen Verhöltnisse des Jahres 1904 noch nicht erreicht haben; 3. daß das unganische Ebensent ensschließlich der ungarischen Bevölkerung jemseits der Donat seine verhältnismistig günstige Lage verdankt, denn die große ungarische

Tiefebene (Alföld), der Distrikt zwischen Donau und Theiß bleiben im allem Altersrelationen weit zurück (S24) hinter dem Ruminentum jenseits des Königsteiges (29) wie auch hinter dem Oberlande (Donau linkes Ufer 29:3); 4. sehen wir die riesige Sterblichkeit unter den Kindern biblierer Altersgrenze des serbischen Elementes in den südlichen Distrikten, Die größen Unterschiede in den einzelnen Gegenden sind wahrhaft überraschend: Sie günstigsten Verhältnisse sehen wir in den Komitaten Tursex (22:4) und Hont (21:6), in den Städten Budapest (22:4), Marostorda (25:6), Marostordaly (23:1); dagegen ist die Gesamtsterblichkeit erschreckend groß in Bäcsbodrog (37:7), Szahadka (42:8!), Upridék (37), Csanid (41:1!), Torontál (45), Panesora (41).

5. Es ist ersichtlich, daß die Höbe der Sterblichkeit unter 1 Jahre die Höbe der Kindersterblichkeit determiniert; die führende günstige Rolle des Distriktes dissessits der Donau kann schon in der Altersgrenze von unter 1 Monat konstatiert werden, die ungänstige Lage des Thoif-Maros-Derirckes ebenfalls, doch gibt es auch Ausnahmen. So verschlimmert sich die Situation wesentlich im Distrikt penseits des Königsteiges nach dem

I. Lebensiahre:

6. Gang besondere Erwahnung verdient in dieser Hinsicht der Distrikt jenseits (am rechten Ufer) der Domau, welcher in der Altersgrenze noter einem Monat der augunstigste im ganzen Lande ist, we sich jedoch die Lage allmählich bessert und begüglich der Siebenjährigen bereits die günstigsten Verhältnisse im ganzen Lands herrschen, und zwar in solchem Malle, dall die Superiorität der Seelenzahl des Ungartums ausschließlich auf diesem Umstande basiert. Die riesage Sterblichkeit unter I Monate jedoch, welche im Komitate Baranya und auch nuch in anderen Komitaten jenseits der Donan vorhanden ist, der Kontrast mit den späteren Verhilltnissen, machen es zur Gewillheit, dall hier absichtlich eine Verminderung der Kindersahl betrieben wird; die Sänglingsfürsorge kann hier nicht rasch und energisch genug einschreiten zur Paralysierung des zweifelles kriminellen Systems, detm wenn die Beispiel des "Einkindersystems"aban in die sem Landesteile Verbreitung findet, wird das von unberechenbaren Folgen begleitet seen.

7. Eben darum halte ich es für eine providentielle Verfügung, dah die stastlichen Kinderasyle im Herzen und an der Grenze des Alfäbles errichtet wurden, aber es ist zu wänschen, daß die Sänglingsfürsorge einen unvergleichlich intensiveren Teil des Programmes dieser Institute

tilde, als dies hisher der Fall war.

8. Ich betone die Sänglingsfürsorge, deun ich lege große Wichtigkeit auf jene durch meine Untersichungen aufgedeckte Tatsuche, laut
wilcher in den letzten Jahren in den böheren Altersgrenzen zwar eine
Bewerung eingetreten ist, dagegen im Sänglingsalter und im
Alter unter zwei Jahren eine Verschlimmerung konstatiert werden kann. Wenn wir daher zielbewicht handeln wollen,

misses wir ansere Kraffunstreagung auf dieses Alter, und zwar

von ersten Lebenstage angefangen, konzentrioren.

9. Die Basis der melberraften Aktion kann ausschlieblich nur die Gefährdungsskala der einzelnen Landesdistrikte nach den Altersgrenzen bilden. Auf dieser Basis müssen in allererster Reihe in der Altersgrense von unter einem Monate der Distrikt am rechten Ufer der Donas, dann das Theib-Mares-Dreieck geschützt wurden. Die Schutzmaßregein müssen in erster Reihe Maßregeln zum Mutterschutz sein (Schutz während der Schwangerschaft und des Kindbettes, Mutterschafts-Versicherung), die Verbesserung der Lage der Illegalen, auf der anderen Seite dagegen die sistematische Einbeziehung der Geistlichen und Lehrer, Arzte und Hehammen in die Aktion des Kinderschatzes, zu gleicher Zeit energische Ausnahmemaßregeln zur Unterdrückung der Fruchtabtreibung und des Sterbenlassens der Neugeborenen, wie z. B. sich wierie Geldstrafen in jenen Fällen, wo der Sängling ahne ärztliche Behandlung zugrunde geht; atrenge Bestrafung der hierber gehörenden Kriminalitäten. Der Kinderschutz muß im diesen Landesdistrikten auch on vor der Geburt sina et zen, sonst wird er keinen Erfolg haben

Mit einem Worte: in den vom Ungartum bevälkerten Gegenden muti der Schutz im Alter von unter zwei Jahren intensiv sein, die von Nationalitäten bevölkerten Gegenden bedürfen intensiveren Schutzes ober im Alter von

ober zwei Jahren.

Als ich die Verschiedenheit der Verhältnisse in den einzelnen Landesbeilen wahrnahm, umbte ich naturgemäll weitere Untersuchungen darüber unstellen, wie sich die Verhältnisse im Lande nach den Nationalitäten gestalten; 1. bezüglich der Sterblichkeit der Untereinjährigen, also der Sänglinge im Vergleiche mit den Lebendgeborenen; 2. bezüglich der Kindersterblichkeit unter 2 Jahren; 3. bezüglich dessen, wie es sich demnach mit der natürlichen Vermehrung verhält. (Tabelle XII.)

Was zuerst auffült, ist jener Umstand, daß die Daten der einzelnen Jahre soneinander stark abweichen, in einem and demselben Jahre gleichen jedoch die Daten sämtlicher Nationalitäten einander sehr und weisen bloß

geringere Unterschiede auf.

Weiter ist sprichtlich, welch erschreckender Bückfall in der Verhiltmischil der Sterbetälle und der natürlichen Vermehrung das Jahr 1905 nufweist.

1. In der Gruppe unter 1 Jahre sieht min die inffalleid große Sterblichkeit des erleisichen Elementes, welche jene aller anderen Nationalitäten weit übersteigt, im Jahre 1903 war die Sterblichkeit der deutschen und romanischen Nationalitäten siel größer als die der Ungarn, kleiner als die letztere war die Sterblichkeit der Kroaten, Buthenen, Slowakon. Im Jahre 1904 verbessenten sich die Verhältnisse alber Nationalitäten, an der großen Verschlechterung im Jahre 1905.

Tabelle XII.

Kindersterblichkeit und natürliche Vermehrung nach Nationalitäten in den Jahren 1903 bis 1908,

| Muttersprachs | 1963 | 1904 | 1995 | 1995 | 1964 | 1906 | | | | |
|--|---------|---------|---------|--------|--------|------|--|--|--|--|
| o) In Procentes der Lebendgeborenen Tedesfille unter 1 Jahr. | | | | | | | | | | |
| (agam) | 2140 | 17-9 | 226 | 20-7 | 2013 | 19-5 | | | | |
| EVerticals | 21/2 | 20.0 | 228 | 199 | 90% | 199 | | | | |
| Sloyabes . | 201 | 888 | 22-0 | 197 | 1158 | Den | | | | |
| Remines : | 22.0 | 18/8 | 21.9 | 206 | 924 | 6)-1 | | | | |
| Rothenes . | 204 | 174 | 29.8 | 185 | 214 | 184 | | | | |
| Kroaten | 19-8 | 19:2 | 344 | 200 | 21:2 | 2014 | | | | |
| Serben | 27/2 | 2574 | 234 | 22:0 | 27:1 | 284 | | | | |
| Anderé . | 21:1 | 2012 | 25% | 214 | 331 | 21:1 | | | | |
| Dischreinist | 21-2 | 19-7 | 21/2 | 297 | 21-2 | 201 | | | | |
| 6) In Prozenten der Lebendgebor | reneu I | edesti | lle ant | er 2 J | akreu. | | | | | |
| Engen | 24-4 | 308 | 37-0. | 425 | 22-3 | 2012 | | | | |
| Destrobe . | 324 | 29% | 135 | 29:1 | 814 | 352 | | | | |
| Slovakes | 25-3 | 20+ | 354 | 22.2 | 210 | 20-7 | | | | |
| Renion | 387 | 320 | 35.8 | 432 | 250 | 39.1 | | | | |
| Rothenes | 25/2 | 32.7 | 344 | 25.5 | =6 | 31/5 | | | | |
| Krenten | 25-9 | 264 | 197 | 115 | 21-2 | 52.0 | | | | |
| Serlen | 12.0 | Meri | 62-6 | 412 | 44.9 | 40.1 | | | | |
| Andre | 21:5 | 90.5 | 25-0. | 12:9 | 864 | 324 | | | | |
| In allgenesses | EVA: | 31-0 | 368 | 22:0 | 33-1 | 814 | | | | |
| c) Natürliche Versuck | rang o | rf 1000 | Seele | | | | | | | |
| Engara. | 110 | 125 | 25 | 116 | 114 | 12-7 | | | | |
| Democke | 10/2 | 105 | 75 | 192 | 86 | 92 | | | | |
| Slovalori . | 11/7 | 14- | 94 | 11/9 | 11:4 | 13-2 | | | | |
| Burnipen | 1.9 | 10:3 | 6.8 | 9.1 | 84 | 88 | | | | |
| Bethesen . | 107 | 16- | 14-8 | 13-2 | 14-2 | 168 | | | | |
| Kreaten | IV. | 10% | 7.1 | 129 | 124 | 10-5 | | | | |
| Serbin | 25 | 36 | 2-0 | 791 | 5:4 | 34 | | | | |
| Anders | 1/7 | -99 | 2.5 | 65 | 31 | 76 | | | | |
| | | | | | | | | | | |

nehmen auch unsere Nationalitäten Anteil, jedoch derurt, daß das Verhältnis zueinander unverändert bleibt; im Jahre 1905 teitt wieder Besserung ein, und zwar gleichmitlig überall; im Jahre 1907 weisen die Nationalitäten wieder größere Sterblichkeit auf, während das ungarische und slowakische Element am besten steht und ungefähr ebenso bleibt das Verhältnis unter ihnen auch im Jahre 1908, so daß im Endresultät die Singhagssterblichkeit bei der nuch ein inch ein Nationalität die günstigste ist, nuf diese folgt die slowakische Nationalität, das ungarische und deutsehe Element gleichen einander, stehen jedoch schlichter als die Genammten: noch ungünstiger eind die Verhältnisse der Reibenfolge nach bei den Ruminen, Kroaten und anderen Nationalitäten, und alle diese überflügelt weit mit seiner erschreckenden Mortalität das serbische Element. In dieser Altersgrenze hat sich also die Lage des Ungartums im Vergleiche zu den Nationalitäten in den letzten 6 Jahren gebessert, eine anschalliche Besserung weist das Doutschium auf.

 Die Verteilung der Kindersterblichkeit unter 2 Jahren nach Nationalitäten.

In Jahre 1983 weisen bessere Verhältnisse auf das Ungartum, sie deutschen, kroatischen und die kleineren Nationalitäten; schlechtere die Slowaken, Ruminen, Ruthenen und Serben, Im Jahre 1904 gleichen sich die Verhältnisse, das angarische Element bessert sieh. Im Jahre 1905 verringert sich die Sterblichkeit der Ruthenen sehr stark in Vergleiche zu der anderer Nationalitäten, respektive die Ruthenen haben den kleinsten Anteil an der allgemeinen Steigerung. Im Jahre 1906, in der Periode der Besserung, gesehicht keine größere Verschiebung der Verhältnisse meinander, um so größer ist sie jedoch im Jahre 1907, in welchem Jahre die Mortalität des ungarischen Elementes unkt, deurleichen die Sterblichkeit der Serben und in geringerem Malie auch die der Krouten, zur selben Zeit wischst die Mortalitäs der Beutschen, Ruthenen und Ruminen. Noch größer sind die Veränderungen im Jahre 1908, zu wolcher Zeit die Mortalität der Kroaten unerwartet ansteigt, die der Serben, welche ohnehin heispiellos schlecht steht, erschreekend emperschnellt. Endreswitzt: Am Ende des Jahres 1908 weist die ungarische und deutsche Nationalität in der Kindersterblichkeit die günstigsten Verhaltnisse a wf, ihnen zunächet steht die slowakische und ruthenische Nationalität, während Kroaten, Ruminen weit zurücklichen, zus weitesten von allen anderen jedoch die Serben.

3. Weit wichtiger als das Resultat der Populationsbewegung ist die natürliche Vermehrung im Verhältninse zu 1000 Seelen (Tabelle XII), d. h. der Überschaß der Zahl der Geburten über die Zahl der Sterbefälle. Im Jahre 1963 war die Vermehrung des kroatischen und slowakischen Elementes größer als jene des ungarischen Elementes (1127), ihr minichst standen die Deutschen, am geringsten war die Vermehrung der Ruminen (6-17), Im günstigen Jahre 1904 sehen wir eine sehr interessante Veräuderung; die natürliche Vermehrung einer geden Kationalität lessert sich, aber am atärksten (mit 20%), bessert sich das rathenische Element und verhältnismäßig stark bessern sich auch die Ruminen. Im Jahre 1905 sehen wir jenes Debucke, welches bereits in unseren bishengen Tabellen zum Anskruck gelangte und welches sich in der Zahl der Geborten widerspiegelte, dentlich ausgeprägt, aber charakteristischerweise einemt am Niederbruch das armste Element des Landes, der Ruthene, den geringsten Anteil und auch die Situation des Rumanentums bleibt eine verhältnismäßig günstige.

Im Jahre 1906 fritt stufenweise Besserung em, aber das Verhältnis der emzelnen Klassen zueiminder imdert sich nicht; im Jahre 1907 bewegtsich die Vermehrung sämtlicher Nationalitäten in denselhen Grenzen; im Jahre 1908 tritt bei der kroatischen Nationalitäte, welche im Jahre 1908 sim günstigsten stand, im Gegensatze zu allen anderen Nationalitäten, eine starke Verschlechterung em (und zwar, wie wir dies bewiesen haben, infolge der Steigerung der Mortslität der über ein Jahr Alten) und noch erschreckender ist die Verschlechterung beim serbischen Klement. Die Vermehrung des dentschen Elementes ist auch geringer als wünschenswert, Besser als der Ungar, welcher sich von 112%, des Jahres 1903 auf 122%, erhöhte, stoht nur der Stawake (von 1147%, nuf 132%) und der Ruthene (von 194%, auf 1668).

Eine gewisse Besserung in der natürlichen Vermehrung ist daher jedenfalls in den letzten Jahren wahrzunehmen und die Lage des Ungartums ist in dieser Beziehung günstiger als der Landesdurchschmitt.

Die Situation des südländischen serbischen Elements hat sich sein serschlechtert und seine natürliche Vermehrung ist heute halb so groß, als sie es im Jahre 1963 war. Am günstigsten steht dagegen die natürliche Vermehrung beim ruthenischen Element.

Wir sehen also, dalt bei uns weder die Zahl der Geburten, noch die Zahl der Sänglings- oder Kindersterblichkeit eine auf- oder absteigende Linie bildet, wie dies in anderen Staaten der Fall ist, sondern sie zeigen eine große Schwankungen aufweisende scharfwinkelige Linie, deren Charakteristieum auch noch ist, daß in jenem Jahre, in welchem die Zahl der Gehurten fällt, augleich die Sterblichkeit stark anwachst, und zwar sowohl die Sterblichkeit stark anwachst, und zwar sowohl die Sänglings- als auch die Kindersterblichkeit. Wir ersehen das, wenn wir den Daten der betzten Tabelle die Zahl der im Lande (Kroatten-Slawanien nicht eingerechnet) in diesen 6 Jahren geborenen Kinder entgegenstellen:

| 1963 | wurden | geboren | 625.227 |
|------|--------|---------|---------|
| 1904 | | - | 642,204 |
| 1905 | | | 616.176 |
| 1906 | | | 637,036 |
| 1907 | - | | 641,056 |
| 1908 | | 3 | 635,546 |

Die günstigen Zohlen des Jahres 1904 und die angünstigen des Jahres 1905 zeigen den angenfälligen Unterschied.

Schon hierans kann man unbedingt folgern, daß so ovidente Gegensatze nur in wirtschaftlichen Verhältnissen ihre Erklärung finden können. Wenn wir nun nich wissen, wie dies die statistische Landesonstalt ausweist, daß im Jahre 1904 eine sehr schlechte Ernte war, im Jahre 1905 die Ernte und die wirtschaftlichen Verhältnisse sehr ginstig waren; wenn wir hinzufügen, dall die Höhe der Gesamtsterblichkeit des Jahres 1965 zweifelles die Folge der schlechten Ernts des Vorjahres gewesen, können wir als bewiesen betrachten, dali in unserem Vaterlande die gute oder schlechte Ernte es ist, welche nicht blob die Höhe der Geburten, sondern auch die Gebüte der Säuglingesterblichkeit bestimmt - dies sind Daten, welche wir bisher vergeblich in der Literatur suchen. Dafi nicht die ungünstigen klimatischen Verhilbnisse die Ursache bilden, das erhellt aus dem Umstande, dall gerade 1901, im Jahre der schlechten Ernte, bei ungünstigen klimatischen Verhältnissen die Sterhlichkeitsverhältniszahl eine ginstige ist.

Ex folgt jedoch hierans, daß bei uns der Sänglings- und Kinderschutz sich nicht nur noch den Landesdistrikten. nicht nur nach den Nationalitäten, nicht blob nach den verschiedenen Altersgrenzen des Kindesalters, sondern nach den Ernte- respektive Wirtschaftsverhältnissen des betreffenden Landesteiles richten muß; bei gnter Ernte ist ein geringerer, bei schlechter Ernte ist ein intensiverer Schutz nötig respektive wird ein solcher notig avin; denn aus einzelnen Daten scheint schon jetzt zu folgen, dall, wenn die Weizen-, Roggen und Doppelerate eine schlochte ist, die Sünglingssterblichkeit des angarischen Elementes ungünstiger wird, bei schlechter Kartoffelerute die Sänglingssterblichkeit des slowakischen, bei schliechter Maisernte dagegen jene des rumknischen Elementes sich verschlimmert, was bedouten will, dall but wus die Sauglingnaterblichkeit in erster Reihe von den Brnührungsverhältnissen der Mutter abhängig ist.

Diese Tabellen lassen jedoch nuch eine wichtige Folgerung zu. Jene näudich, dall, wie wir zeigten, die nätürliche Verziehrung des rathemsehen Elementen die größte ist und daß bei diesem Element auch heute die Sieglingsserblichkeit im ganzen Lande die geringste ist. Wir müssen uns aber zwei Dinge vor Augen hallen: 1. ist das ruthemische Element zweifelies das armste im ganzen Lande — der irmste Taglöhner des Alföld ist im Vergleich zum Ruthemen ein Krösus; 2. bei den Buthemen ist die künstliche oder Zwiemilch-Ernührung günzlich unbokannt; die ruthemsche Mutter reicht ihrem drei Monate altem Saugling keine Semmel- oder Brotkrummen, wie des die ungarische Mutter zu tun pflegt und, zwar aus den emfachen Grunde, weil als selbst kein Brot hat.

Das, was Dietrich's bezüglich der Säuglingssterhlichkeit anlättlich der Belagerung von Paris in 1871 mitteilt, daß namlich die Mütter, als die Kuhmilch ansging, gezwungen waren, übren Kindern statt der zewohnten kunstlichen Nahrung die Mutterbrust zu reichen, was zur Folge hatte, daß in der dort damids berrschenden großen Not die Sänglingssterblichkeit von SP/, auf 176/, berabdiel; was Neumann in bezug auf die Sänglinge Berlins beweist, daß auf den durch Mutterbrust ermahrten Twil derselben der Pauperismus keine deletäre Wirkung ausübt, daß die Armut als Schlödlichkeit nur bei den kinstlich (oder unrichtig) ernährten Säuglingen zur Geltung kommt, was endlich Tugendreich anseinem Ambulammaterial zu beweisen trachtete, das ist hier in bezug auf einen Landesteil, auf eine Rause — meines Wissens zum ersteumal — bewiesen.

Dati sich die Sache so verhalt, das beweist eben das Beispiel des sehlechten Jahres 1904 Die Erate fiel sehr schlecht aus, das Ebend at im nüchsten Jahre sehr groß. Im gewen Lande verschlimmert sich die Sänglingssterblichkeit aller Nationalitäten — im geringsten Malle jene der Ruthenen; im Jahre 1905 ist die Erate eine bessere, wieder zeigt das ruthenische Verhältnis die kleinste Schwankung. Der einzige Grund der günstigen Lage bei der ärmsten Nationalität Ungarns ist die ansschließliche Ernährung durch die Mutterbrust, und ich wiederhole, dies ist zugleich der Beweis jener außerordentlich wichtigen These, laut welcher hei ansschließlicher Brusternührung selbst der größte Pauperismus die Sterhlichkeitsverhültnisse der Säuglinge nicht ung unstig zu beeinflussen vermag.

Hierin ist zugleich das Hauptprogramm des Kampfes gegen die Sänglingssterblichkeit in unserem Lande enthalten; bei uns ist, wie beweisen werden kann, das Hauptübeldie und weckmäßige Nobenernährung, welche bei Überfütterung doppelt schädlich wirkt — dagegen müssen wir ankömpfen; dies ist heute noch laichter, als wenn wir die ungarischen Mütter von der künstlichen Er-

nihrung zur Brusternihrung zurückführen müliten,

Meine Endresnitate fassen die Karten der Sänglingssterblichkeit in Ungarn zusamman, aus welchen sofort ersichtlich ist: 1. von den undungariachen Serben verbreitete sich in unserm Vaterland teils gegen Csanåd, teils gegen Baranya zu die Praktik der frühzeitigen Beförderung der Sänglinge ins Jenseita. Hier und, ich wiederhole eindringlich, mit außererdentlichen Verfägungen schleunigst zugegriffen werden, wenn wir das Ungartum eer weiterem Verfällbetrahren wollen. 2. Ans dem serbischen Beispiel können wir wieder schen, daß der Pauperismus bei der Kindersterblichkeit kein so entscheidender Faktor ist, wie allgemein angenommen wird, denn der stilllandische Serbe ist reich und wohnt in der wirtschaftlich günstigsten Gegend. Dagegen zeit das Komitat Likakrbava in Kroatien, von sehr armen Serben bewohnt, die günstigsten Verhältnesse im ganzen ungerischen Reiche.

Districk: Zelnskrift L Stagfragdfroms L Bd. S. 88.

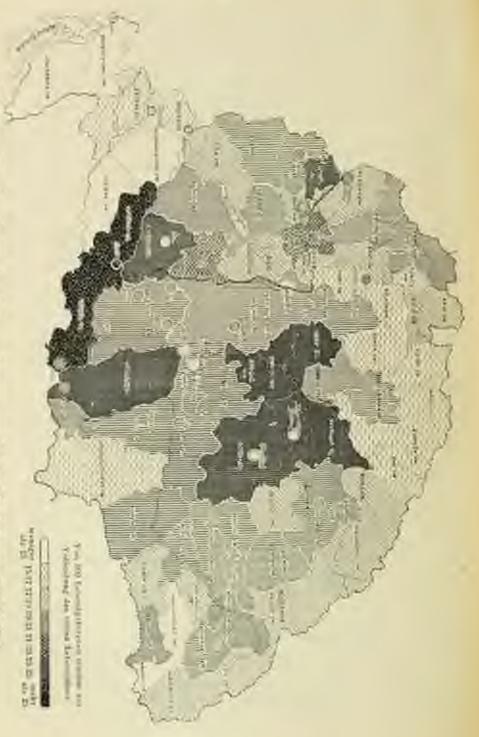


Fig. 7. Verleitung der Todenfille unter 1 Jahr im Verleitung der Zahl der Lebendgeberesen 1943 bis 1986.

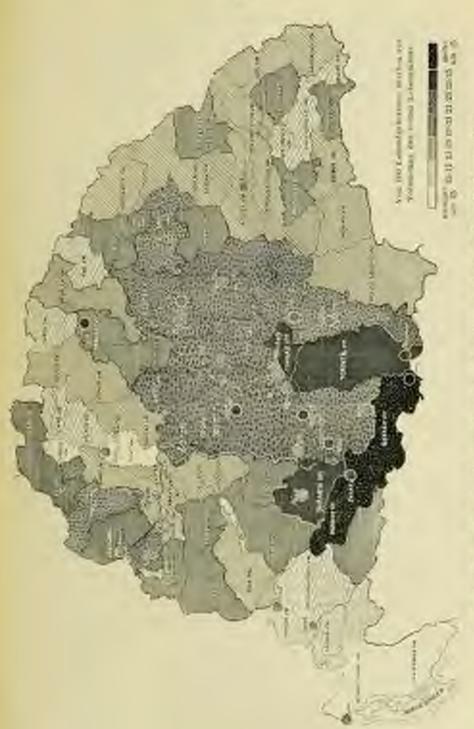


Fig. 7. Verteiling der Unkahilts auter I Jahr im Vortiffitts zur Zahl ferr Leberfgebreuert 1908.

Wenn wir uns in die Ergrändung der Verhältnisse miseres Landes weiter vertiefen wollen, müssen wir zu allererst Budapest zum Gegenstande unseres Stadiums machen. Dies ist keine zu schwere Aufgabe, dem unsere hervorragenden Statistiker, Körösi und Thürring!), haben bereits zahlreiche diesbezügliche Daten zusammengetragen; außerdem besitzen wir nuch eine wertvolle ärztliche Statistik von Fleuch und Scholiberger!), welche die Verbreitung der Brusternährung studierten.

Lant den statistischen Mitteilungen fiel die Verhältniszahl der Sterllichkeit der Untereinjährigen vom Jahre 1874 bis sam Jahre 1906 von 349 and 14%. So akseptieren sie auch Flesch und Schoßberger, welche auf Grund dieser Daten die Sanglingssterblichkeit günstig gerug finden. Ich bielt aber diese Daten für zu günstig und machte sie zum Gegenstand nitherer Forschung. Da bei uns die Zahl der illegal Geborenen eine sehr große ist und da ehen die ee in großer Zahl aufs Land in Pilege gegeben werden, bleibt, wenn wir die Sänglingssterbliche keit mit der Zahl der Lebendgebornen vergleichen - wie des auch geschehen ist - eben die Mortalität der geführdeten weggebrachten, größere Sterblichkeit aufweisenden Kinder aus der Statistik aus. Die Zahl der weggebrachten Sauglinge habe ich in der Weise ausgeforscht, dall ich die Zahl der im Jahre der Volkszählung gehorenen und verstorbenen Sänglinge mit der Zahl der konstatierten Einiahrigen verglich (Tabelle XIII). Das Resultat war, doil während in den 80 iger Jahren bloß 317, in den 50 ger Jahren 910, bei der Volkstählung son 1900 bereits 2256 Kinder fehlten, d. i. beinshe 10% des Durchschnixtes (23.139) der Lebendgeborenen.

Thirring and spater J. Pikker" bewiesen auf anderem Wege. daß die Sänglingesterblichkeit in Budanest infolge der größeren Fluktnation der Berölkerung nicht leicht konstatiert werden kann - sie rechneten aus, wie sich das Mortabulätsverbältnis der Unteremjährigen, legal und illegal Gehorenen, nach Konfessionen gestaltet. Es fand soch, daß bei den Katholiken der Unterschied ein viel geringerer ist, wie er zu sein pflegt (175 auf die legal, 1947/m auf die illegal Lebendgeborenen), dagegen ist die Moetalität der Illegalen bei den Evangelischen (144) gurade zu rünstiger als die der Legalen (156). Da wir jedoch jals sicher annehmen können, dall bei diesen Konfessionen die Mortalität der Illegalen tiel größer ist, und wenn wir als minimales Mati dieser Mehrzahl das sich bei den Juden zeigende Verhältnis (18/3%), Legale, 167/8%. Illegale) anachmen - die Juden geben nimlich nur in ganz außergewöhne lichen Fällen ihrs Kinder in frende Pflege - dann wird die Mortalität der illegalen Sänglinge nicht 185/5% sein, wie dies die Statistik aufsceist, sondern um 401 Fälle mehr, demnach 257-4",... (Pikler)-

b Thirring: De Generalistisschöltning bei den Kindern in Budgest 1886.

Flerch v. Scholberger: Archy for Kindefinikunts.
 Pikler: Hagastilliseke Muselingen 1967, August.

Tabelle XIII.

Kindersterblichkeit in den Jahren 1880 bis 1900 (Budapest).

| | | | | | | | - /- 1 | 100 | 200_ |
|---|--------|--------|--------------------------------------|--------|--------|--------------------------------|--------|--------|------------------------------------|
| | (88) | 1891 | Jan Duarby chalif beiden Jakes | 1800 | 1301 | In Buch chart belon Jake | 1000 | 1901 | Sant bush- stant beller Jale |
| Zahl der Kinder | | | | | | | | | |
| Unter 1 Jahr | 9,402 | | _ | 12.661 | | _ | 12.418 | | - |
| Zwitchen 1 bis | | | | | | | | | |
| 2 Jahren | gala | | - | 9,5,60 | | - 1 | 14,200 | - | |
| Lebendgehurenn Kinder | 18,156 | 11.193 | 18.975 | 10380 | 68,580 | 17,755 | 23,000 | 99.779 | 23 [15] |
| Kindersterblichkeit | | | | | | | | | |
| Enter 1 July | 2431 | 8.616 | 8,627 | 4.645 | 1340 | 0.960 | 33.825 | 8.158 | 3.580 |
| Zwischen I ba | 1 | 1.000 | | | | | | | |
| 2 Jahren Mehrmhi d. Lebend- | Loss | 1,000 | 1,055 | 1.723 | 1 XXXX | 1.140 | 1,094 | 300 | 1,002 |
| geborementiber die | | | | | | | | | |
| in Alter his zu | | | | | | | | | |
| benen | 9.719 | 9,307 | 9.849 | 12.801 | 4,022 | 18,797 | 19.174 | 19.421 | 19.548 |
| Ani 1000 Lebende estfalles Todeställe: | | | | | | | | | |
| Im Alterbiero LJahr | 7890-9 | | ÷ | 1926 | - | - | 9194 | - | - |
| In Alter awischen I bis 2 Jahren | 151-5 | - | ė | 1290 | - | - | 77% | | - |
| Auf 1000 Lebeni- geborene estfallen Todesfalle: | | | | | | | | | |
| In Alterbary Links | 272.2 | 2741 | 2782 | 239.5 | 2108 | 2294 | 1021 | 1489 | 1545 |
| In Alter switchen I bis 2 Jahren | 785 | 323 | 80-5 | 724 | 10-8 | 64.7 | 151 | 290 | 120 |
| Haterschied res- ochen der Volks- mit und der Mehr- mit der Lebend- pibosenen | 411 | | | -910 | _ | - | 226 | _ | _ |
| | | | | | | | | | |

Last Piklers Berechnung massen wir daher zu den Budapestern noch 401 Tote zurühlen. Wenn ich jedoch meins Berechnungen als Basis annehme, finde ich diese Zahl im Verhältnisse zu den 225d "gefährdeten-Sänglingen zu klein. Wenn wir aber auch nur das minimale Maß Piklers in Auwendung bringen, erhöllt, daß die wirkliche minimale Zahl der Budapester Sterblichkeit z. B. im Jahre 1901 nicht die ausgewiesenen 1540%, betrag, sondern 18%,! — Ich bemerke, daß her dieser Berechnung auch die Zahl der von der Provinz hereingebruchten und hier verstorbenen Säuglinge (im Jahre 1905 insgesand 63) mitgerechnet wurde. Wir sehen demmach, nuf wie riele Schwierigkeiten die Verwertung der Statistik stöllt. In Budapest ist die Säuglingssterblichkeit im allgemeinen am größten bei den Katholiken, am kleinsten bei den Juden.

Intereseant ist, was sich jührlich wiederholt, daß in der Mortalität der Legalen das Plus der Knaben gegenüber den Müdchen größer ist als in der der Illegalen. Die Zahl der Totgeborenen ist verhältnismäßig nicht groß und fiel seit 1897 von I-1/, auf 0.8%,

Die rasche Verminderung der Geburtszahl in Budapest ist sehr ausgesprochen, im Jahre 1897 fielen auf 1000 Kinwohner 34% Lebendgeborene, 1906 nur 27. Sehr lehrreich ist das Verhältnis der legal und illegal Genormen nach Konfessionen: 31·2°/, bei den Katholiken, 42·6°/, bet den Griechisch-Katholischen, 30·4°/, bei den Evangelischen, 30·2°/, het den Reformierten, 11·2°/, bei den Juden. Das Verhältnis der Illegalen zur Zahl der Lebendgeberenen fiel seit 1897 bis 1906 von 27·2°/, auf 26·8°/,

Diese allgemeinen Daten entnahm seh dem statistischen Jahrbuch. Meine eigenen Forschungen bezogen sich darauf: I. wie verteilt sich die Stuglingssterblichkeit in Badapest auf die einzelnen Monate? Z. in welcher Weise wird die Stuglingssterblichkeit durch die Ernihrung, die Wohnung und die klimatischen Verhültnisse beeinflußt?

Die erste Frage ist die Frage der sommerlichen Steigerung, auf welche ich bei den Landesverhältnissen bereits hinwies. In Anbetracht dessen, daß der Distrikt zwischen Donau und Theis der einzige Landesteil ist, wo eine größere sommerliche Steigerung vorhanden ist, war dies auch in bezug zuf Budapest zu erwarten.

Da bei ums die Mutterbrusternährung unverhältnismättig nicht vertereitet ist als in Deutschland, können wir zwischen der winterlichen und
sommerlichen Mortalität keine so greden Differennen erwarten, als z. B. in
Berlin bestehen, wo nach Tugendreich (pag. 68) im August dreimal
estiel Kinder sterben als im Februar. Sichlolimuun!) mischt übrigens
darunf aufmerksam, dalb auch zwischen den einzelnen Städten Deutschlands bezüglich der sommerlichen Steigerung große Unterschiede bestehen.
In Düsselderf sterben 4:3mal, in Dresden 2:8mal, in Munchen !/, mal soriel
Kinder im August als im gunstigsten Monate des Jahres, d. h. in Düsselderf ist die Steigerung eine viel geringere als in München und die klimatischen Verhältnisse (durchschnittliche Maximumstemperatur) sind nicht derart
terschiedene, daß in diesen die Erklärung hierfür gefunden werden könnte.
Sichlolimann erklärt dies zo, daß doet, wo die Ernährung eine unregelmäßige und die Pflege eine mangelhafte ist, die Sänglinge in jeder Jahreszeit megrande geben und daß darum die semmerliche Steiperung ausbeibe-

Auch nich Prinzing!) fehlt die sommerliche Steigerung dert, wo das Sängen verbreitet ist. Einen Vergleich mit unserem Lande, besonders aber mit der Lage in Budapest, läßt (igentlich nur die inter-

Schloßmann: Statistic und Sängingefürierge: Müschere med. Wochenschrift 1907, Nr. 1.

⁵ Fylaning: Med. Stringk, Handburk 1991.

essante Statistik der Stadt Magdeburg zu, nicht nur darum, weil ilere Daten vom genanesten Forscher, von Keller, berstammen, sondern such deswegen, weil dort om rollständig organisierter Singlingsschutz vor handen ist. In Magdeburg fällt die Hülfte der ganziährigen Säuglingssierblichkeit auf die 3 Sommermonate und ist die Ursache nicht Wohrungsiberfüllung; außerdem werden dort nach Kaller i 76-5%, der Sänglinge rostillt, 71.20 mehr als I Monat lang Keller ist der erste. welcher dieses Millverhältnis aus der fehlerhaften Technik des Stillens, and dem allen hantigen Anlegen, hanoteachlich sher aus der allzu frühen und zweckwidrigen Nebenernührung zu erhlären versucht. Er findet daher in Magdaburg dieselben Grunde, welche die Budapester und die ungarische allgemeine große Sänglingsaterblichkeit erkluren, wie ich dies apater beweisen worde. Ein Enterschied besteht sedock zwischen Budapost und Magdeburg noch immer: dall es nămlich bei una keine so große sommerliche Steigerunght. Der Grund hierren ist aber gernde nicht unfraulicht denn es kann crwissen werden, dall bei uns nur darum beine große sommerlithe Steigerung zu bemerken ist, weil die Sanglingseterhlichkait schon im Winter sehr groß ist.

Deneke und Thorn verhalten sich diesen Erklärungen Keilera gegenüber skeptisch und berufen sich auf Budin, welcher nach aller kindigen Stillen keine größere Schildrung brobachtete.

Tabelle XIV

Sterblichkeit der Kinder von 6-1 und I-2 Jahren nach Monaten in Budapest 1902-1906.

| | 1902 | | 11005 | | 1964 | | 1195 | | 1996 | | 111213 | rich |
|----------|-----------------|---------------|-------|-------------|-------|-------------|-------|--------------|--------|-------------|---------|-----------|
| | (4 - 2 (MH)) | t-2 plints | (f1) | 1-2 Ulme | 0-1 | 1-2 H801 | 0-1 | 1-12 1-12 | 01 | 1-2 jung | for Day | to Portes |
| Diame | 224 | 18 | 280 | 33 | 251 | 37 | 340 | 30 | 246 | 18 | 1989 | 9:25 |
| Editor | 233 | 114 | 274 | 12 | 275 | 1.00 | 150 | 87 | 38 | 3 | 883 | 910 |
| Mire . | 1860 | 100 | 1000 | 3.04 | 134 | 124 | 277 | 100 | 531 | 181 | 284 | 871 |
| April | 54 | 1/2 | 219 | 120 | 274 | 111 | 198 | 322 | 212 | PH | 281 | 3/62 |
| Mai | 1145 | 120 | 253 | 122 | 1240 | 100 | 248 | 100 | 232 | 196 | 250 | 8-68 |
| Jani | 224 | 15 | 210 | 76 | 236 | 11 | 241 | 7.1 | 386 | 97 | 95.0 | 7.67 |
| Jali | 221 | 72 | 438 | 82 | 165 | 7.5 | 133 | 82 | 120 | 7.1 | 282 | (0.7) |
| August / | 757 | - 00 | 514 | 77 | 894 | 45 | 111 | 267 | 299 | 63 | 0.02 | 10:45 |
| Sout. | 323 | 54 | 241 | 341 | 21% | -37 | 345 | 71 | 218 | 43 | 258 | 741 |
| Oktober | 225 | 53 | 242 | - 54 | 221 | All | 1983 | 63 | 187 | 37 | 221 | (5-92) |
| Strenber | 231 | 75 | 334 | 50 | 192 | 69 | 175 | 60 | 188 | 3/2 | 283 | 6:35 |
| Desember | 305 | 87 | 200 | 77 | 245 | 70 | 217 | -80 | 220 | - 60 | 244 | 148 |
| Julia - | 1,420 | 1,000 | E128 | 900 | 1/918 | 1,000 | 2.134 | 1,060 | 1.053 | 846 | 2.251 | 200700 |

h Keller Ergebalos IV.

Editor, Expinence the Starting Committee V. Bert.

Ich habe die Daten der Jahre 1902 his 1906 in Tahelle XIV zusummengestellt, nur welchen wir ersehen können, daß 1902 die Sterblickkeit im April beinahe so gred war als im August, 1906 fällt gerade auf den Monat Mai der Höhrpunkt der Säuglingesterblichkeit. Auch hieraus erhellt daher, was ich in bezug auf dus Land bereits bewiesen habe, shall bei uns die stenmerliche Steigerung nicht als gesetzmällig betrachtet werden kann. Wenn wir die Sterblichkeitsperzentunlität im Durchschrett der 6 Jahre berechnen, ergibt sich ewar eine geringe Steigerung, aber auch haer nur bezüglich zweier Monate, im September vermindert sich me Sterblichkeit bereits stark (im Durchschnitt der 6 Jahre beträgt die stemmerliche Sterblichkeit blott 28:19%, der gamplärigen Mortalität der Sanglingel, Wenn wir die Verhiltmese von Budapest in die Kurse Schloffmunns (Fig. 8) einzeichnen, seben wir, daß eine gewisse Abnlichkeit mit den Verhaltnissen Münchens besteht. Und wenn bei uns die Steigerung im Juli auch etwas größer ist, so ist die Sterblichkeit doch nuch bedeutend geringer als selbst in München, da sie dort im Soptember noch hoch bleibt, bei uns dagegen fällt. Am charakteristischeiten ist ober bei um die riesige Sterblichkeit in den Frühjahrsmonaten, welche größer ist ale we immer sonet und die den bezuglich des Landes durch mich bereits aufgedeckten Verhältnissen untspricks.

Diese Verbeilung der Mertalität findet ihre Ursache teilweise in dem von Schloßmann erwähnten mindigen Pflegemangel, zum größeren Teile aber darm, date unsere längere Zeit bindurch zweckwidzig gestillten und miste ernährten Sänglinge durch die Mettermilch vor den absten Toxikosen zwar bewahrt werden — im letzten Sommer z. H. sah och ner läs und da solche —, dann aber doch ab von ischen Krankbeitzformen, welche vornehmlich durch die mangelhaften Inmunitätsverhältnisse verschuldet sind, anbeimfallen. Darum gehen diese Kinder im Frühjahrsanfung massenhaft an

Preumonies zugrande!

Mit Rücksicht auf die grote Bedeutung der Erkrankungen der Respirationsorgane und der Pueumente als anmitteilbare Todesursachen habe ich für 1997 die Tagesverteilung der Mortalität der unterzweijährigen Kinder zusammengestellt, indem ich sie in Relation bruchte I. mit der Wehnungsdichtigkeit, 2. mit den Temperatur- und Luftfeuchtigkeitsschwankungen am selben Tage, Tufil I. Leider steht die Arbeit nicht im Verhältnis zu dem erzielten Resultat. Die Ursache davon ist brihvese darin zu sichen, dass die Wohnungsdichtigkeit in mindestens 1/2 der statistischen Blätter nicht angegeben ist (oberer unansgefallter Teil). Die matere weiße Fliche veranschanlicht die Sterblichkeit in den überfallten Wohnungen (3, 4 und mehr Personen pro Raum), die Lünge des achwarzen Würfels die Sterblichkeit in Wohnungen mit 1 bis 2 Personen pro Raum in absoluten Zahlen.

Selbstverständlich ben ich, da um nicht wissen, wieriet von der anbekannten Wohnungsdichtigkeit auf die eine und wieviel auf die andere Relation antifallem, nur zu sohr vorsichtigen Folgerungen berechtigt und auch zu diesen nur in bezug auf die absolute Mortalität, denn diese ist bestimmt.

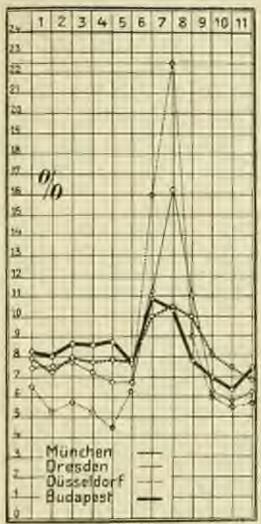


Fig. 8. Verteilung der Stugingesterhichten und Moureu in Minchen. Breeden. Disselforf und Balagest im Baselocknitz undmern Julen. (Saumergriftle)

Um die Verhältnisse übersichtlicher zu nachen, habe ich diese Daten auch in eine Pentadentabelle zusammengezopen. Hier sind jede Kolumne und der übe entsprechende Zeitraum von 5 Tagen im Durchschnitt genommen. Dies hielt ich nu so mehr für nitig, da Budapest immerhin eine zu kleine Stadt ist, als daß man aus den tigliehen Schwapkungen der Stechetälle weitgebende Folgerungen ziehen konnte. In Paris oder Berlin wären selche Forschungen gewiß son allgemeinerer Bedeutung.

Ans dieser Tabelle ethelit, daß L auch im Jahre 1997 keine besondere sommerliche Steigerung wahrzunehmen ist, und daß, soweit eine Steigerung im Singlingsalter zu beobschlen ist, dieselbe durch das Pins der Frühnlerenortalität der Ein- les Zweisährigen kompensiert wird. -2. Aus dem Umstande, daß auf überfüllte Wohnungen mehr Sterhefälle entfallen, können wir darum keinen Schlaß ziehen, weil wir die genaue Verteilung der lebenden unterzweißbrigen Kinder nach der Wohnungsdichtigkeit nicht kennen; wir wissen nur, daß bei der Volksgählung im Jahre 1909 15-9% der Berölkerung in solchen Wohnungen wohnten, we folkstens 2 Personen auf 1 Zimmer entfielen, 34%, so withner, dati 2 his 4 Personen, 254%, so, daft 4 bis 6 Personen, 25%, aber gut moch mahr whertalite Wohnungen entitelen. Ich habe zwar allen diesen Belationen entsprechend die Sterblichkeit ausgewellnet, aber ich hielt es für übersichtlicher, wenn ich bloß die Kategorie der guten Wahmingen (not I bes 2 Personen pro Zimmer) und jene der Iberfüllten separat mhin.

Auf Grund obger Daten massen wir non, — wenn wir uns vor Augen balten, daß in der Kabeporte der guten Wohnungen in Budapest blob 15-9% wohnen, — in erster Reihe konstatieren, daß, wenn wir auch bezüglich der anbekannten Wohnungsdichtigkeit — mit nicht oder weniger Recht — in jodem Falls annehmen, daß 3 bis 4 und mehr Personen einen Raum bewohnen, auch dann nicht ein günntigen Einfluß der henneren Wohnungen auf die Mortalität der Unterzweijnhrigen in Budapest wahrzunehmen wäre. Wir haben aber auch bein Recht hieren Die "unbekannte Wohnungsdichtigkeit" entsteht so, daß der Tatenbeschauer die betreffende Rubrik nicht ausfüllt, dies kann aber ebense bei beiseren, als bei schlechteren Wohnungssiichtigkeitsserhültnissen geschohen.

Aus der Peatudentsbolle au Folgenies ersichtlich:

- 3. Bei guten Wohnungsverhältnissen waren die klimatischen Verhältnisse Lattfeuchligkeit, Temperaturschwankungen) von keinem Einfinü auf die Höhe der Stechlichkeit, (Ich bemerke, dall ich bei der Pentadentatoffe in den Winter-Frehjahre- und Herbstmonaten die Folgerungen auf die nüchste Pentade bezog, im Sommer noch auf desselbe.)
- 4. Auf die absolute Angubl der Sterbefalle scheinen die Wohnungsverhältnisse keinen entscheidenden Einfalt auszunden, die Wirkung der großen Klimaschwankungen migt sich über eher bei den aberfällten Wohnungen. Anferdem ist such ersichtlich, daß im Winter die Wohnungen er baltmisse die Sterblichkeit weniger hee in flussen; bis zur 12. Pentade (Mirzi ist die Mortalität der bisseren Wohnungsverträltnisse gant gewiß ebense günstig als jene der überfüllten Wohnungen. Dies ist som die Jahreschet, im welcher die plötzlichen klimatischen Schwankungen (die malikalte Witterung der 5. Pentade) am nenigsten die Mortalität beeindtreen, doch hat hieran auch der Umstand

Anteil, dall in dieser Zeit die täglichen Schnankungen die ge-

ringsten sind.

Im Frühjahr ist die Wirkung der überfüllten Wohnungen schon wahrnebinharer. Ausgesprochen sehen wir die Besserung der Verhältnisse in den überfüllten Wohnungen in der 15. hie 20. Pentade bei stetiger Zunahme der Temperatur und gleichzeitiger Verminderung der Luftfruchtigkeit, während zwischen der 20. und 30. Pentade gleichzeitige Temperaturen, aber gleichzeitige große Schwankungen der Luftfeuchtigkeit fühlbare Verschlechterung der Mortalität hervorrufen.

Im Sommer weisen die Witterungsverhaltnisse zwischen der 30, und 30. Pentade kanna nennenwerte Veränderungen auf, und wir sehen trotzlem eine ausgesprochene Verschlichterung in der Zeit der grollen Lufttenchtigkeit in der 44. Pentade. Es scheint demnach, daß die fauch tu
Warme unganstiger wirkt als die Trockenheit. Ein Beweis
tierfür wäre es auch, daß die in der 53. Pentade plötzlich eintretende
Verminderung der Luttfeuchtigkeit – zwar parallel mit dem allgemeinen
Fallen der Temperatur – der geringsten Mortalität des Sommers
und zugleich des ganzen Jahres entspricht.

In der Pentadentalselle bemerken wir 2 Höhepunkte: die 25. und die 60. Die 25. entspricht dem plötzlichen Beginne der Semmerwärme, welcher große Feuchtigkeitsschwankungen vorwesgehen, und die 60. entspricht der plötzlichen Abkühlung zu Oktober mit steigender Luftfeuchtigkeit. Dati diese beiden Höhepunkte mit den zwei größten, plötzlichen Witterungsveränderungen zusammenfallen, kann nicht als Zufall betrachtet werden.

5. Bezüglich der Wirkungen der Temperaturen erhellt aus der Peutadentabelle, daß bei ans im Sommer die Schwankungen zwischen Maxmum und Minimum durchschnittlich sehr groß sind, siel größer als in den underen Jahreszeiten. Möglich, daß auch die stärkere Abkühlung unserer Sommernüchte einen Anteil daran hat, daß bei uns die sommerliche Säuglingssterblichkeit keine allzu große ist. Den Einfaß der Witterung auf die Sterbfehleit sehen wir an säutlichen Tabellen am ausgesprochensten, wo die Tagesschwankungen große sind, dies erklärt die günstigen Verhältnisse der 65. bis 73. Pentade.

 Bezüglich der Wintermounte kann konstation werden, daß die nackalte Witterung angünstigen, die trockene Kälte dagegen günstigen Einflaß auf die Mortalität ausübt.

Als Endresultat dieser Forschungen ergibt sich denmach, das die großen Schwankungen unserer Wätterungsverhältnisse zwar von Bedeutung sind für die Vertrillung der tiglichen Sterbefülle, das jedoch die Wohnungsüberfüllung auf die Sänglingsaturblichkeit keinen entscheidenden, sogar nicht einmal einen nennenswerten Einfluß hat.

Du diese Art der Nachforschung beine genanen Resultate ergab, wendete ich mich jener Methods zu, nach welcher Fissich und Scholiberger arbeiteten, welche im Stefaniespital am Krankenmaterial des Prof. Bökny ihre Untersuchungen austellten. Daß ich im für nötig fand, ihre die Bolaposter respektive die angaveschen Verhiltnisse zuerat behandelisten gemmen. Daten michzuprafen, das hatte seine Ursache zum Teil durin, daß so

i. übre Fragen an die Eitern beziglich der Emährung der Kinder im Sänglingsalter bis an die Albersgrenze des 14. Jahren ausdehnten. Wir wissen daß es einerseits sohr schwer ist, eine derartige Anamnese festzustellen, anderzeits verwischt sich im Gedächtnisse der Mutter die Ermnerung an die eventuell vor mehreren Jahren gereichte Beikest:

 stand der größere Teil der rorgeführten Falle nicht in längerer Beobachtung, und wenn sie z. B. ein dreimonatiges Kind demonstrierten konnten sie mit Bezug auf dasselbe bloß konstatteren, daß is noch gestillt wird, über den Zeitpunkt der gemischten Ernährung und der Entwöhnung konnten sie natürlich nichts berichten.

Das Resultat ihrer Untersuchungen ist:

daß in Budapest 94-6% der Sänglinge gestillt und bloß 5-04%,
 ron Anfang an kunstlich ernährt werden.

2 daß bei uns 65:38% der Kinder 6 Monate hindurch nusschlieblich Brust erhielten und daß vor dieser Zeit bloß 34:61% entwihnt oder über auf alläitement misse gesetzt wurden.

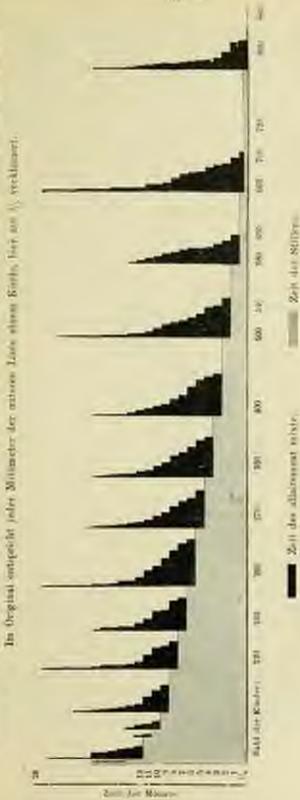
Unsere eigenen am ambnianten und liegenden Krankenmaterials des "Weitles-Kreuz"-Spitals angestellten Beobachtungen beziehen sich auf 1751 Kinder unter 2 Jahren.

Unter diesen beiinden sich 870 abgebrochene Beobachtungen, bei denen das Kind cor endgültiger Entwihnung vom Krankenhaus wegblieb. Der größte Teil der Kranken rekrutiert sich aus den ärmeren Volksklassen. (In dieser Beziehung besteht, wie ich glaube, zwischen den 2 Spitälern kein Unterschied.) Von den nicht bis zu Ende beschuchtenen 870 Fällen kann ich böchstene das bestimmt sagen, dall unter diesen sich 43 Kinder befanden, welche von Anfang an künstlich ernührt wurden, und 20 solche, welche von Tage über Gehart angefangen genischte Nahrung bekamen, 604 weren his zum Ende des 1. Monates ausschließlich an der Brust, bis zum Ende des 6. Monates blieb 150. Ich wiederhole jedoch, daß ich aus diesen nicht abgeschlossen en Besbuchtungen gar keine Schlüsse ziehen will.

Aus der die Krankengeschichten der bis zu Ende beschachteten 880 Kinder enthaltenden graphischen Darstellung Fig. 9 haben wir jens Fälle ausgeschieden, bei denen wir die Ernährung selbst leiteten, da aus diesen auf die Budapaster Verhältniese nichts gefolgert werden kannder größte Teil der auf der Tabelle figurierenden Kinder sieht im Alter von 1%, bis 3 Jahren.

Wie aus der Fig. 9 ersichtlich ist, waren von diesen Kindern 2 Wochen hindurch ausschließlich an der Brast 808, 1 Monat lang 663, 2 Monate 581, 3 Monate 195, 4 Monate 196, 5 Monate 831, 6 Monate 272,

Tabelle der Ernährung von 886 Singlingen, welche nührend des ganzen Sänglingsalters beobachtet uurden.



Die Mer den schwaren und gestriffelten States befonliche welche Sann ontgebilt des Laudithes Kentheuse.

Ple 9

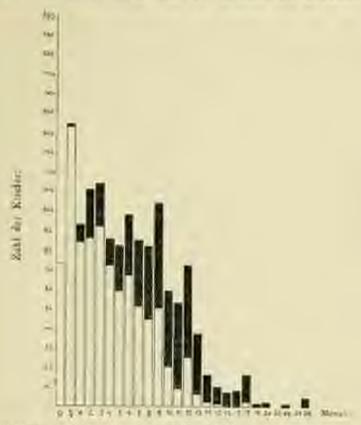
Durchaus kunstlich ernährt wurden #8%; diese Zahl stimmt dennsch mit jener von Fleuch und Schoßberger überein. Während aber sie bei 65:38% der Kinder ausschließliches Stillen unter 6 Monaten konstatierten, fanden wir dies bloll bei 272 Kindern, also bei 30:90%.

Während sie ferner die Zahl der unter 6 Monaten Entwichnten und auf Allaitement mixte gesetzten Säuglinge im 34·62°/, festsetzen, sind bei nür frühreitig zuf Zwiemslehernährung gesetzt im Alter unter 2 Wochen 47, unter 1 Monat 34, von 2 Monaten 46, von 3 Monaten 49, von 4 Monaten 48, von 5 Monaten 44, von 6 Monaten 54, d. h. von 880 Kindern erhielten frühreitig Beikost 322 = 36·6°/,

Die Bedeutung der Beinahrung erschöpft sich aber nicht bloft in der Frage, wann die Mutter sie dem Kinde zu reichen beginnt. Es ist auch sehr wichtig in erfahren, worans diese Ernährung besteht. Auf diese Frage geben die Krankengeschichten der 882 Kinder genaue Aufklürung: het 33.5% spiehe vernehmlich die Kuhmilch als Beikost eine Rolle; hei 14.3% in erster Lame die Kohlenhodrate (Mehle, Semmel, Zwielack); bei 14.3% Vermischtes (Milch, Mehle, Semmel inw.); bei 12.8% die Nahrungsmittel der Erwachsenen (Würste, Fleisch und die namöglichsten Dinge). In dieser Beleuchtung ist die Lage der Bulaposter Staglinge eine bei weitem nicht so ginstige, wie in der Statistik son Fleisch und Sich ollbeitiger.

Uber die Daner der gemischten Ernährung erhielten so und ehdieselben Daten, auch jene unserer Daten stimmen überein, welche die ziemliche Verbreitung des aberlangen Stilleus beweisen. Vollkommen neu ist jedoch die Angabo, auf welche sie ibre Aufmerksamkeit nicht exsdelmen keanten und welche die übergroße Hänfigkeit der platelichen Entwöhnung bei uns bestätigt im Alter con 2 Wochen 96, von I Mouat 65, von 2 Monaten 10, von 3 Monaten 43, von 4 Monsten 25, von 5 Monsten 14, von 6 Monsten 13; zusammen also 296 stötzliche Entwöhnungen, von denen auf das Alter bis zu I Monate 165 Falls untfallen, so dan das Gesetz zu zelten scheint, daß bei uns die plötzliche Entwehnung um so häufiger ist, je jänger das Kind ist. Die einfachste Erklärung hierron ist, daß viele Mütter, aubald sie die Gehöranstalt verlassen, sofort sår Kind entwöhnen; anderseits fallen zumeist auf die 2. und 3. Woche jene Störungen der Milchsekretion, welche hei unrichtiger Stilltechnik unfzutreten pflegen und ein Versiegen der Milcheskretien von Fedge haben. Diese phitzliche Entwiänung, auf deren Hanfigkeit in anseren Lando noch niemand die Aufmerksankeit lenkte, spielt het der Sänglingsaterblichkeit unserer Hauptstadt sine große Rolle.

In Fig. 10 veranschauliche ich, auf welchen Monat der Beginn der Zwiemilchernihrung und die Entwihnung bei unseren durch 2 Jahre beobuchtstem 882 Fillen fel; auch so ist ersichtlich, daß unter 1 Monate 217 (24.7%), unter 3 Monaten 495 (49.3%), unter 6 Monaten 701 (79.5%) Kinder endgültig entwolmt wurden. Verteilung der ambulatorisch beübnehteten 882 Kinder nach dem Zeitpunkt des Entwöhnens resp. des Beginns der Beikost.



Zahl der in diesem Minnt mewikerem Kinder, welche schon kärzere oder längen. Zeit Beikert erhölten.

Fig. Di.

Dati die plötzliche Entwöhnung immer gefährlich ist, das wissen wir; um so gefährlicher, je häufiger der Stugling vorher gestillt wurde; um so gefährlicher, je utmehtiger die künstliche Ernichrung geleitet wird. Indem sch nun zu betonen winsche, daß meine Beobschlungen auch darin mit denen von Flesch und Schobberger übereinstimmen, daß bei ums ome Technik des Stillens überhaupt nicht existiert, daß die Kinder vor dieser plötzlichen Entwöhnung stündlich, zweistundlich gestillt werden; wenn wir ferner betonen, daß wir in diesen plötzlich entwöhnten Fillen eine sbensolche Verteilung der unrichtigen künstlichen Ernährung voranssetzen müssen, wir wir diese bei dem Allaitement mixte ausgewiesen haben, mit

den Unterschiede, dast diese Kinder durch die Muttermitch nicht oder geschützt werden, dam — wissend, dast die kunstliche Ernährung in den meisten Fällen obenfalls zweistundlich vorgenommen wird — können wir uns darüber nicht nehr wundern, daß, olubeich in Budapest nur 5%, der Neugeborenen von Anfang an künstlich ernähet werden und mindestens 75/90%, der Sänglinge 1 Monat lang gestillt werden, unsere wirkliche (last neiner Berechnung ausgewiesene) Mortalität dennech beinahe 18%, beträgt.

Es ist nur fraglich, inwisfern ich in Anbetracht des Unterschosten zwischen den Daten von Flesch und Sohnfiberger und den meinigen

berechtigt bin, die Resultate zu benutzen.

Leh glante nicht, dati der Unterschied seine Erklärung in der Verschiedenbeit des Materials finden kann, ich halte vielnster bei diesem Unterschiede die Fortsetzung der Forschungen von bei den Seiten für nötig, wenn ich nach glaube, dati auf Grund meiner Daten die Sänglungssterblichkeit in Budapest eber verstanden werden kann, da nach ihnen im Jahre 1904 von 3218 Sänglungssterbefällen die Hälfte — 1717 — auf Bruntkinder entfiel, die übrigen auf künstliche, mixte oder unbekannte Ernahrung. Dies einde bedeuten, datt die Mortalität der Gestillten nicht geringer ist als die der gemischt oder künstlich Ernährten, was ich bei dem bestigen Stand unserer Kenntnisse doch mehr akzeptieren konnte-

Ich betonte bereits wiederholt, daß die Krankheiten der Atnungsargane als Todespreache boi una cane profiere Rolle apielen als im Auslande. Nach den Daten von A. Johannessen Berden in Novwegen, also in kaltem, nebeligem Klima, in bergiger Gegend, nur 21-6°, der Sänglingssterblichkeit durch Krankheiten der Atmongsorgane verursacht. In Preußen kamen auf 1126 Todesfälle 192 Ernahrungskrankleiten, in Italien auf 626 Falle 313 Erkrankungen der Atmungsorgens als Todesursachen. In Budapest dagegen (Statist. Jahrh. 1906, Seite 82) kumen bei 3063 Todesfüllen 566 in der 1. Lebenswochs unter dem Sammelnamen der Dehilitas congenita vor, suberdem noch 125 Tedesfälle bis zum Ende des 1. Lebensmonates. Dieser Umstand deutet auf die Tatsache hin, daß 1. wenn wir die Singlingssterblichkeitsverhältnisse der Hauptstudt sameren wollen, wir dies in erster Reihe durch den Kinderschatz vor der Gehurt erwichen können, denn jene Zahl deutet auf ein wissentliches Sterbenlassen oder auf ein direktes Umbringen der Neugeborenen. 2. Während unter dem Sammelnanes Enteritis 746 Sterhefälle figurieren, kommen in den Rubriken Bronchitis, Bronchopneumonia, Pacum. croup. and Toc. palm. 700 Falls ser. Da die Diarrhien immer diagnostiziert werden, die Pasumonie aber nicht, ist diese Zahl in der Wirklichkeit wahrscheinlich viel größer. Ich betrachte us meinerseits als erwiesen, daß bei uns die Erkraukungen der Atmongsorgane sumindest shenso oft die Todesursache bilden als die "Enterstiden".

¹¹ A. Juhannerson: Die Sänglingenssthickheit in Norwegen, J. b. f. K. H. 1900.
43. Pd., S. 554.

H. Teil

In der Verkättnissahl der Kindersteblichkeit gipfolf fin gusze Werk unterer Kinderschatztystern. Paul Buffy.

Den folgenden Erortsrungen dient als Grundlage eine in ungerischer Sprache im Vorjahre nuter gleicken Titel erschienene Monographie, dezen Zwick war, auf die erhöhte Notwendigkeit des Kamples gegen die Sing-Ingssberblichkeit in Ungarn hinzusseisen.

Da bei uns dieses Knungf bisher fast ausschließlich durch den staatbeben Kinderschutz geführt wurde konnte ich eine sachliche Kritik der staatlichen Kinderasyle in dieser Richtung nicht sernseiden. Es sollte dies kein Angriff sein, Molt eine Richtigstellung gegen einen zu groten Enthusinsanzs, welcher alle Fragen des Sünglingsschutzes schon als geloot be-

trachtete und proklamierte. Dies ist aber micht der Fall.

Der ungarische Kinderschutz ist eine mustergultige Organisation, welche sich für die Fürsorge größerer Kinder vollständig lewährt hat, in disser Richtung gant Ausgegeichnetes loetet und vollkommen das Leb verdient, welches the mit Recht zoteil wurde; wir kommen mit Stole darauf hinweisen. Doch reicht er für den Kampf gegen die Stuglingssterblichkeit in seiner jetzigen Organisation nicht aus, denn er befaßt sich nur mit denjenigen Müttern und Sauglingen, welche sich in die Asyle aufnehmen lassen. Nun bedeutet es alser ein ziemliches Opfer für die Mutter, sich ins Avri aninelmen zu lassen, wo sie allein ihrem Kinde leben reuß, kein Geld verbient, nicht genügend Kleider hat, einer Disziplin unterworfen ist new, Wenn sch auch annehme, dall für die sthrlich aufgenommenen 8000 Sanglings glinzend gesorgt wird, as bedeutet dies zwar einen Vorteil gegenüber den früheren Verhältnissen, wo ein jeder uneheliche und gefährdete Sängling in Privatammenschaft, zu den sogenannten "Engelmscherinnen", gegeben wurde, doch da sich das heutige Asslaystem mit den anderen im Lande jahrlish geborenen 640.000 Sänglingen überhaupt nicht befaßt, ist dieser Schutz absolut nicht ausreichend.

Ich kann su freudig konstatieren, dat in dieser Richtung im letzteren Jahre einsiger gearbeitet wurde als bisher und die durch mein Buch angeregte lebhafte Kontroverse mag auch einiges dazu beigetragen haben; as zeigen sich die Anfänge einer offenen Fürsorge und bessere Ausbildung der Kolonieunfseherinnen, bessere Besoldung derjenigen Pflegemütter, denen Staglinge übergeben würden, Aufänge einer Berufsvormundschaft werden vorbereitet.

Hoffentlich wird also auf dem Fundamente des heutigen staatlichen Kinderschutzes auch ein offener Sänglingsschutz entsteben, der uns noch heute vollkommen fehlt.

Der einzige Zweck dieser Arbeit war, mech dieser Richtung hin eine Anregang zu geben.

Der größte Vorteil unseres überali - mit Recht - snerkannten angarischen Kinderschutzerstems ist, daß man bei uns - im Gegensatze rum romanischen und germanischen System - dem nätürlichen innigen Verbältnis zwischen Mutter und Kind größeren Schutz gewährt als wo inmer sonst. Vom Standpunkt der Herabsetzung der Sänglingsaterblichkeit missen wir dieses Vorgehen für das vorteilhafteste halten und dieh wenn wir die Verhältnisse mit unbefangenem Auge beurteilen konstatieren, daß, obglesch der ungarische Stuat seine Asrle freigebigst bedenkt, chalcicle die Leiter des Fürsorgewesens offrigst alles aufbieten, noch keine Verringerung der Sterblichkeit wahrzunehmen at. Leh maß näudich nachdrücklichst betonen, daß ich es nicht für richtig halte, wenn auf die mit 197%, festgestellte Morsslität der unter dem Schutze der Pürsorgeanstalten stehanden Sänglinge gegenüber dem 20%/.jgen Landesdurchschnitte so hargewiesen wird, als wenn dies irgend ein Erfolg wäre, Dan attimust uicht ganz, dem wie uns bekannt ist, hat die Statis stische Landesaustalt diese 20% in bezug auf sämtliche Lebendgehorene fostgestellt, wilhrendflem die 19-7%, der Asyle aus einem Material stainmen, das Kinder unter einem Monat kaum enthält, In Anbetrackt dessen, daß das in die Asyle gelangende Kindermaterial tor Ende der zweiten Woche sozusagen niemals und auch dann nur susnahmsweise, durchschnittlich fast immer erst am Ende des ersten Monates oder noch möter zur Aufnahme gelangs (53%, der Kinder wurden nach dem collendeten 1. Monat aufgenommen) - werden wir nur dann die richtige, der Wahrheit entsprechende Sterblichkeitseerhaltniszahl der in den Kindernsylen gepflegten Sänglinge erhalten, wenn wir zu diesen 1979). die unter einem Mouste versterbenen Lebendgeberenen kinzurechnen. Die Zuhl desselben ist - ohne Ricksicht auf Legalität oder Illegalität des Neugeborenen - im Landesdurchschmitte mit 8st), festgestellt, das Endresultst, auch so gerechnet, ist 28:17,, Aber auch diese Berechnung ist noch nicht ganz richtig. Im Landesdurchschnitte wird die Berechnung dann vollkommen richtig sein, wenn wir zu den 1977, die Sterblichkeitsverhiltniszahl der unter einem Monat perstorbenen Bedärftigen und Außerehelichen kinzurechnen. Da wir nur wissen, daß die Sterblichkeit der geführdeten, bedürftigen und der außerehelich geberenen Sänglinge, wie dies bereits Erönn bewiesen hat, gerade in den ersten Lebenstagen, jedenfalla aber im ganzen ersten Monate, bedeutend profer ist als die der chelich Geborenen, können wir getrest mandestens einige Prozente zu dieser Zahl noch hinzugeben, mit der Betoning naturlieb, dan für die so gewonnene sehr hohe Ziffer die Asrle nicht verantwortlich ein können (da doch die Höhe der Sterblichkeit enter einem Monate nicht unter ihrer Kontrolle stand).

Wenn wir die Tätigkeit der Fürsorgeanstalten aus dem uns allein zur Verfügung stehenden 19-7 gigen Landesasyldunchschnitt richtig festtellen wollen, dann haben wir hterzu nur eine renle Möglichkeit: das Vergleichen dieses Prozentsatzes mit dem Landessdurchschnitt, abgerechne die Zahl der unter einem Monate Verstarhenon, 199 — 84/4 = 11.5, ist demasch der Lundesdurchschnitt, 19.7% die darehachnittliche Mostaltial der Schützlinge der Parsorgestellen zwischen dem Ende des Lund 12. Lubensmonntes.

Die zeigt die Verhiltnisse schor in einem ganz anderen Lichte.
Wir mitsen natürlich in Betracht ziehen, dals der größen Teil
der in die Fürsorgeanstalten zur Aufmhine gelangenden Kinder außerelellich geborenen, dem Untergange geweihten Menschemmaternal ist: aber
auch so können wir die obigen Resultate nicht als genügende anschen.
(Lant Edelmann¹) sind von den in die Fürsorgeanstalten aufgenommenen Säuglingen 80%, außerebelich geboren.

Zur hisherigen Führung der Asylstatistik möchte ich noch benserken, daß wir in jeder hervorgehoben finden, daß der Singling
"mit seiner Multer", "in seiner Mutter" oder "zur Pflegemutter" abgegeben wurde. Szanas") Verfisnst ist die Feststellung, daß die
Stertlichkott viel kleiner ist bei den zu ihren Müttern als bei den
mit ihren Müttern abgegebenen Säuglingen, am größten ist so
aber bei den bei P (legen üttern untergebrachten Siuglingen. Wenn
dem so ist, dann mub jeder unbefangene Kritiker zu dem Schlusse
gelangen, daß die Kontrolle über die 3. Kategorie mangelhaft oder nimdestens das Resultat hier kein befriedigendes ist. Diese Ziffer ware
auch dann noch eine hohe, wenn alle in diese Kategorie Gehörenden
kunstlisch genührt würden, was jedoch — ganz richtig — gerade
hier mich Möglichkeit vermieden wird.

Bei der Beurteilung dieses Mortalitätsprozentaties durf nuch jene durch meine hier bereits erwähnten Untersuchungen festgestellte Tatsiche nicht überschen worden, lauf welcher bei uns der Prozentsats
der unter einem Monate, unter einem halben Jahre, unter einem Jahre Verstorbenen nich den Landesdistrikten außerordentlich variiert. Es folgt hieraus, daß ich die Statistiken der einzelnen Asyle nicht ohne westeres miteinander vorgleichen kann. Den richtigen Prozentsats der Säuglingssterblichkeit eines Asyles werden wir erhalten, wem wir den Prozentants der Säuglingssterblichkeit der betreffenden Sindt oder Gegend — abgerechnet die unserhalb sines Monates Verstorbenen — mit der Statistik des Asyles vergleichen.

Die bisherigen Statistiken sand demnach nicht ganz einwundfrei; eine besere und sicherere Methode wäre es noch, wenn die Fürsorgestellen den Prozentsatz der "das erste Jahr Überlebendennach der onerkannt besten Berliner Tabelle Boeckhis ausrechnen wärden". Unbedingt notwendig ist is aber, die Verhältnisse der betreffenden Gepend in Berechnung zu ziehen, wie ich dies bewoesen habe. Denn bes nun

V Edelmanni Balupeti Orrest Unig 1905, Sensor 44

[&]quot;i Saana: DiskumonoBenerburg in Batapoor Vissa der Arm.

by Dountige Vergleichsstatistiken tunes with italiens our refers Statistiker softwarens matranifer breechens. (Absorberable)

[&]quot;I Table ion Charletenfeet

wurde absolut nicht herucksichtigt, dan z. B. im Umkreiser des Anylna der Studt Marneyseerhely bloß 400, der Lebendgeberenen in ersten Lebensmenate sterben, in Szabadka dagegen 18-6%. Es ist daber evident, daß eine Kenntnis dieser Daten ein Verglesch der Daten von Szahostka und Marosvischtely zu unrichtigen Schluffolgerungen Anlab geben wird. Die erreichten Erfolge der beiden Städte respektive ihrer Kinderasyle können wir nur dunn beworten, wenn wir ihre geman Statistik kennen. Es folgt ferner bieraus, dall jene Verhaltnisse genan ausgeforscht werden mitssen, welche es eerarsochen, daß Marosväsärhely eine der besten, Szaluzdka eine der achlocktesten Stidte des Landes in bezug auf Sänglingssterblichkeit ist. Wenn wir die Resultate dieses Studingen verwerten, die Lehren daraus ziehen werden, - und sich das muß die Aufgabe der Fürsorgestellen bilden. dann werden wir eine wahrhaft wertvolle Arbeit verrichten und nur auf diseaser Basis - nicht aber von Allgemeinheiten ausgebeud - kann ein erfelgreicher Kaupf gegen die Sänglingesterblichkeit geführt werden.

Für unbedingt notwendig halte ich die detaillierteste Ausdehnung der Kritik der Sanglingssterblichkeit und die im I. Teile dieser meiner Arbeit gekennesielnisten Punkte: Nationalität, Verteilung der Sterbsfälle nuch Menaten tes zum Ende des 2. Jahres und überall getreunt die shellelt Geborenen von den außerehellich Geborenen. Nur nuch Sammlung, Abwägung und Aufürbeitung dieser Daten wird es möglich sein, jene umf alles sieh erstreckende Geführdungsskals für die einzulnen Teile unseres Vaterlandes aufzunteilen, welche

don einzig richtigen Weg der Verteidigung zeigt.

Ferner halte ich den Ausweis jenes Zeitraumes für netwendig, der von der Aufnahme in die Ansenlt, son der Unterbringung am Lande respektive von der Rückkehr (Restitution) in die Anstalt his zum Tode des Sauglings verstraicht. Wenn mr die Leitung der Fürsorgenstallen und die Tutigkeit der Asylleiter beurteilen wollen, sind diese früher

unbeachteten Daten unbedingt notwendig

Denn wir wissen beute, daß jener Süngling, welcher schon einige Tage nach der Anstaltsaufnahme hinweggerafft wurde, aller Wahrscheinlichkeit nach überhaupt meht mehr zu retten war. Sämtliche Kinderspitaler rechnen den Prozentante der innerhalb einer Woche Versterbenen
separat und abstrahieren dieselben von ihrer Gesamtsterblichkeit. Für
diese kunn daher die Austalt eine Verantwortung nicht
treffen.

Anderseins missen die Asyle unter normalen Verhiltnissen die erkrankten Sänglinge er et mach ihrer vollkommenen Heilung an die unter misder gennuer Kontrolle stehenden Kolonien abgeben. Infelge dessen behatet die Asyle die Verantwortung für jene Pälle, in welchen die Sänglinge einige Tage nach dem Transporte in die Kolonien zugrunde gehen. Diese Kinder waren nicht gesand, waren nicht in dem Zustande, auf die Kolonien abgegeben werden zu können; hei die een hat das Asyl seine Aufgahe, den Süugling zu heiten, nicht vollkommen erfüllt. Natärlich werden inner Ausnahmefälle serkommen, aber heute ist das, was ich erwähne, eher Begel als Ausnahme. Selbst im Benchte eines unserer fleifligsten Asylleiter (Szana) ände ich viele selche Kinder, welche innerhalb 1 bis 2 Tagen usch ihrer Abgabe starben, sehr siele solche, welche in den ersten Wochen zugrunde gingen, Wenn solche kranke Kinder auf die Kolonie geschickt werden, dann können wir som Kolonienzete nicht wieder erwarten, daß er die Erkrankten schlenniget in die Asyle transportiere.

Bei der Überprüfung der hisheripen Asvlatatistik finde ich Eberail Zeichen Jones Bestrebens, nuchzuweisen, daß der übermegende Teil der Sauglinge night im Asyl, sondern auf der Kolonie zugrunde geht, was, meiner Annicht nach - wenigstens von ärztlichen Standpunkte - shoolut unzulüssig ist. Meiner Ansicht nach ware die ideale Asylleitung jene, we alle Verstorhenen im Asyl nigrande gingen. Denn dies wurde ledeuten, daß alle Schwerkranken auf den Kolonian als solche sekanat und sus diesem Grunde in das Sänglingsspital des Kinderssyls eingeliefert wurden, Anderseits würde dies beweisen, daß das Asel Sänglinge nur in geheilten, entwicklungsfähigen Zustands abgab. Wenn dieses Ideal auch nicht vollkonomen erreicht werden kann, so ist es doch für jeden, der sich mit Sänglingsheilkunde befabt, selbatverständlich, dast nach dieser Richtung hin gestreht werden m u S. Ein Nachteil des heutigen Systems ist aufferdem, daß niemand fur das Kind verantwortlich ist. Der Direkter ut nicht verantwortlich, da er das Kind dann hinnnspelen kann, wann es ihm beliebt, der Kolonienarzt ist nicht verantwortlich, da man ihm das Kind in erkranktem Zustande übergab.

Ein noch größeres Obel aber ist es, daß die nufs Dorf, in die Kolonie abgegebenen und dort erkrankten Sänglinge nur in den seltunaten Fillen restituiers werden. Sie sind ganz und gar der Obhut des Kolonienarztes ausertrant

Kranke Sünglinge gehören aber in das Asyl!

Seibstwerstindlich bedingt dies eine solche Aufnahmefahigkeit der Asrlo, daß die krank restatuterten Sänglunge auch plactert werden können. Das et unbedingt notwendig und diesberüglich sind in sämtlichen Asylen, in albererster Beihe aber in Badapest bereits schleunige Verfügungen sonnöten. Ich weiß es vom dirigierenden Oberarzt Dr. Szana, daß die Anstält zur Aufnahme der restituierten Sänglinge uterhanpt (Platzmangels wegen) unfähig ist, Wie soll sie dann übre wichtigste Aufgabe, die Heilung der in den Kolonien erkrunkten Sänglinge, erfollen? Jeder Spitalleiter in Budapest kann es bestätigen, wie oft zu unserer Ordination krunke Kinder gebeneht surden, welche von den Asylen aufs Land alsgegeben wurden und dort infelge der vollkommenen Unkenntnis der Sänglingspflege unrichtig genährt worden sind! Diesen Übeln maß abgeholten werden!

Gegen meine Behauptungen kann bloft em Argament im Treffen

geführt werden, nämlich jemes, dab es für den Asylleiter wie für den Arzt des Sänglingsspilales die sich weitsite Aufgabe ist, zu bestimmen, wahn der Sängling in einem Zustande ist, der die Abgabe aus der geschlossenen Austaltsbehandlung erlaubt.

Aus denselben Gesichtspunkt begrübt ich die Institution der Kolomissusscherinnen, die neueste Schöpfung der Kinderschutzahteilung des Ministeriums. Diese Institution wird die Lage unbedingt bedeutend serbessern, wenn die Ausbildung der Ausscherinnen eine genug gründliche sein wird. Meinerseits wurde ich den Bildungsstandard der Lehrerin oder mindestens der Kindergürtnerin für nötig halten, dem ein einige Wochen danernder Kurs kunn bie zu nicht genügen. Ich fürehte nicht nicht, dah auf eine mit 1000 Kronen detierte Stelle sich nicht Bewerberinnen in genügender Zahl finden sollten, sind doch Hunderte von Lehrermann und Kindergärtnerinnen zur Zeit ohne Beschlöftigung. Zur Ausbildung dieser Außeberinnen ist zum in dest ein halbjahriges fleißigen Lernen nötig. Lieber soll die Versorgung der Kolonien mit Außeberinnen in langsameren Tempo erfolgen, sie sollen aber trichtig sein.

Es int nicht notig, dad die Zäglinge für die Duuer des Kurses vom Staate verköstigt werden. Halten wir strenge Aufnehmeprüfungen, veranstalten wir allmenatlich strenge Ausmusterungsprüfungen und stellen wir jene, welche den halbjührigen Kura mit Erfolg abandvieren, sor ihrer Ernennung in den Asylen auf die Dauer son 5 bis 5 Monater als Pflegerinnen an. Diesist um so notwendiger, da die Asrloberleitung nur auf diese Weise zu der notwondigen Anzald von Sängingspflegerinnen gelangen wird. Heute perpdect sine Warterin murchinel 10 les 17 Kranke Shurlinge! Auf diese Weise ist er unmöglich, bessere Resultate zu erzielen, als die bisherigen. Bei diesem Vorgange wird die Ausbildung der Aufseheringen keine Konten verursachen und der Kinderschutz wird Mitarbeiterinnen gewinnen, welche zu auschätzbaren Diemsten befähigt sind. Ich halte die verständige Koloniesufseherin für abenso wichtig - vielleicht wichtiger - als den Kolonicarut.

Selbstverstandlich sellen die Kolonieaufosberinnen die Staglinge in den ersten Woch en ihrer Unterbringung auf dem Lande au genaussten und häufigsten kontrollieren. Und gerule im Interese der gefährdet erschemenden Sänglinge wurde ich es für sehr wichtig halten, da der Leiter des Asyla nicht genau wissen kann, ob die Abgabe nicht schädlich sein wird. — dieselben bei sogemannten Musterfamilien unterzuleingen. Jeder Anstaltsleiten kennt gewill auf seinen Kolonien vertrauenswärdige und weniger vertrauenswürdige Pflegeeltern. Die gefährdeten Sänglinge sedlten womöglich bei selchen Musterfamilien untergebracht werden, denen für die erhöhte Fürsarge etwas nicht geboten werden könnte, Wenn en sich um einen ehne Mutter aufgenommenen Sängling kandelt, hielte ich die weitmöglichste Verbreitung und An-

wendung des Ed al mannschen Prinzips für zweckmüllig, nach welchem des Kind einer dem Verbande der Austalt augehörenden Mutter übergeben werden soll. (Als zweites Sünzekirst.)

Nicht für richtig vom sauglingstherapeutischen Standpunkte halte ich die Maßregel, daß jene Pflegemutter, in deren Obhut das Asyl einen Singling abergibt, the eigenes sechsmonatiges Kind entwiknen misse. Abpasehen davon, daß die plötzliche Entwöhnung für das Kind der Pflegementier nicht von Vorzeil sein kann, bergt als für den in ihre Pflege gegebenen Säugling auch unbedingt die Gefahr des Cherflitterns in sich. Auf Grund meiner Spitalserfahrung wage ich die Belmaptung, datiich kann eine Saupeamne kenne, deren Milchproduktion man in einigen Worhen nicht his auf zwei Liter erhöhen könnte, selbst bei gewöhnlichen Spitabekost, Diese Menge genügt aber auch zur Ernihrung von drei Kindeen. Wenn eine Mutter ihr eigenes Kind 6 Morate lang gestillt hat and wir the nach desser Entwitmung einen jungen Säugling übergeben. für welchen auch der vierte Teil ihrer Milch genügen wurde, mußdieser Sangling krank worden. Warun erlanben wir daller nicht der Pflegemutter, the eigenes Kind zu stillen und neletbei auch das andere? Verfahren wir doch nur to richtig mit beiden.

Die Asyle sind die Mittel der gesehlessenen, anstaltlichen Fürsorge. Es ist bewiesen und kann nicht mehr Gegenstand der Kontroverse tellden, daß die geschlessenen Anstalten nur dann allein Erfolge aufweisen konnen, wenn die Mittel der offenen Fürsorge (d. h. bei uns die Kolonien) gut organisiert sind: jene Orte, in welche wir die rekonvalessenten oder geheilten Sänglinge placieren. Bei uns, wo jeder Asyllester ein begeisterter Kömpfer des Kinderschutzes ist, sind die kleinen Fehler der Sänglingsbeiten bloß Folgen der Jugend und Unerprobtheit der Institution.

Es scheint aber, daß die Kolonien nicht gerade tzdellos funktiomeren. Es hat das seinen Grund teils in den geringen singlingstherapentischen Wissen der Kolonieniszte, teils in der bisherigen ungenügenden
Aufsicht (welch letzterem Übel durch die Kolonienissfseherinnen beffentlich
früher oder späten abgeholfen werden wird). Für unbedingt notwendig
wärde ich eine Anderung des jetzigen Systems der Honorierung der
Kolonienistrate halten; für größere Kinder weniger, für Sänglinge nicht,
jedoch mülte auch die Kontrolle eine genauers sein. Die Abhaltung
ten Wiederholungskursen in der Sänglingstherapes für Kolonienisrate
scheint mir eine merfällliche Bedingung zu sein, wenn wir die Verhältnisse bessern wollen. (Auf den Modus der Abhaltung dieser Kurse werde
ich noch gurückkommen.)

Perner gebört dazu eine zwischen der geschlossenen Anstalt und der Kelonie stehende Übergungsstution (Rekonvaleszentenbeim), wohin jene Sünglinge gebracht werden sollten, deren Versetzung auf die Kelonie infolge ihres Zustandes nicht angezeigt ist, welche jedech im Krankenhause respektive im Asyl nicht genügend gedeihen. Dieses Rekonvaleszentenbeim milite entweder eine separate Anstalt sein, oder es könnten jene Musterfamilien bierfür in Auspruch genommen werden, welche in derselben Stadt wehnen, we sich das Sänglingsheim befindet und die daher unter genauer Kontrolle gehalten werden könnten. Sie sollten etwas mehr Pflegehonorar urhalten, dafür aber verplichtet werden, den Sängling im Asyl bei der ärztlichen Ordination öfter vorzuzeigen (Koller)

Die Sänglingsbeime seibst werden nur dann ihre Aufgabe voll erfullen, wenn sie aufhören, solch abgeschlossene Austalten zu sein, wie
sie es hisher waren, und sich — bei Beihehaltung ihres büherigen
Wirkungskreises — in öffentliche Sänglingsspitäler umgestalten, welche
auf dem betreffenden Distrikte sämtliche Sänglingsschutzbestrebungen
gentralisieren, also öffentliche Ordinationen, Mutterschulen (Konsultationen

halten) und sogur auch Dispensaires orrichten.

Und dies ist auch notwendig. Es ist zwar richtig dall das ungarische Kinderschutzsystem im Gegensatze zu dem des Auslandes in erster Reihe die Rettung der verlassenen und verkommenen Kinder sich zur Aufgabe stellte, aber, wie der als Motto zitierte Ausspruch des Horm Ministerialrates Paul Ruffy es howeist, wurde auch der Kampf gegen die Staglingesterblichkeit aufgenoumen. Ist doch ein Kinderschutzbei dem nicht eine der Hauptaufgahen die Verminderung der Kindersterblichkeit ist, ein Nonsens! Was mitzt auch das schöuste verliehene Recht jenem Singling, der ebenso zugrunde geht "in Recht", hätte ich fast frei nach Ihsen gesagt, - "im Schönbeit" konnte ich leider nicht sagen - als bisher ohne Recht? Wie wir nun aber aus dem wertvollen Artikel Edelmanne ersehen (Budapesti orross Ussig 1909, Nr. 11). ist die Sänglingssterblichkeit unverändert. Nach meinen Daten haben sich die Verhältnisse in den letzten Jahren eher verschlechtert als rebessert. Ich beeile mich au erklären, daß dies nicht die Schuld der Asyle ist, höchstens kann der hisberige enge Rahmen des Sänglingsschutzes dafür verantwortlich gemacht werden. Die in den staatlichen Asylen jährlich untergebrachten unzeführ 9000 Singlinge würden - wenn sie auch alle am Leben blieben - die Statistik kaum wahrzehmbar besinflussen. Was bedeuten denn diese 9000 gegenüber den im Lande jahrlich zur Welt kommenden 750,000 Kindern? Insgesant 1-250, ! Es ist dater unleachtend, da 5 wir von der Asylinstitution, wie sie heute besteht, nie und nimmer die Verringerung der Sänglingesterblichkeit erwarten komnon! Da aber die Hauptanfgabe einer stantlichen Sänglingsfürsorgeaktion die Verminderung der Mortalität sein muß, "wenn dies nicht gelingt, dann hat sie ihrer Hauptaufgabe nicht entsprechen können:" nachdem weiters sowohl vom staatlichen wie vom ärztlichen Standpunkte und auch som Standgunkte des Kinderschutzes die jührlichen, fast 14 Millionen Kronen betragenden Ausgaben nuvethaltnismabig groß sind, ist es hole Zeit, daß der monumentale Aufban des ungarischen Kinderschutzes durch eine

sich auf das ganze Land erstreckende Sauglingsfarsorgeaktion gekröut werde. Wenn sie unterhleibt, wird der Kinderschutz, welchen wir mit Recht als das schönste Ornament unserer Kultur betrachten, früher ader später sich selbst diskreditieren, woraus wir legisch nur das eine folgere können: es muß geändert werden — und zwar rasch! — an dem System selbst!!)

Diese Aktion kann nur dann von Erfolg begleitet sein, wenn sie nich nuf alle gefähreleten Gemeinden des Landes gleichmäßig erstreckt, webri die Asyle höchstens die Rolle der Hauptergane respektive der leitenden Zentrale spielen dürfen. Anderseits darf diese Aktion dem Lande keine unerschwinglichen Lasten aufbürden. Schon hieraus folgt, daß die Hauptaufgabe in erster Reihe die zielbewußte Organisation der Mittel des offenen Schutzes hilden muß.

Ich beeile mich aber, meiner Überzeugung, welche ich aus dem Studium des Kampfes der europäischen Staaten zegen die Kindersterblichteit geschöpft habe. Ausdruck zu geben, das ein Resultat, die Verringerung der Säuglingsmortalität, durch vereinzelte Mittel nicht erreicht werden kann. Die Ausdehnung der Asyle zu Säuglingskrankenhimsern, die Verbesserung der Verhältnisse der in Pflege Gegebenen, der antierehelich Geberenen sind gute Mittel und unbedingt notwendig, aber einzeln angehracht werden sie ohne Wirkung bleiben. Ein günstiges Resultat werden wir nur bei ventraler Leitung und gleichzeitiger Auwendung sümtlicher Mittel erreichen.

Als leitendes Moter für die erwähnte Anderung im System much nabedingt dienen, daß micht die geschlossene, d. i. die Anstaltsfürsorge intensiv entwickelt werde, — die Mittel hierzu wurden vom Staate beteits gewährt. — sondern der offene Schutz muß organisiert werden, der niverhältnismäßig billiger und dabei wirksamer ist. Es verhält sich damit gerade so, wie mit der Austalts- und Dispensairebehandlung der Langenkranken. Ein Sonatorium mit 200 Betten kostet 1 Million Kronen, für diese Summe können im ganzen Lande Dispensaires ertiehtet werden. Das Dispensairesystem kunn natürlich nur dert entsprechende Resultate aufweisen, wo, wenn es notlint, auch das Sanatorium oder Krankenlaus zur Verfägung steht. Bei uns sind aber die Asyle heteits verhanden; mehr sind einstweilen nicht notwendig, und das Ministerium hat sehr richtig gehandelt, als es einzelne Asyle in öffentliche Kinderkrankenhäuser (z. B. für Skrophulotiker) unswandelte. Bei uns ist

I) Wie leieies, neiner Ansicht nach, dem Kinderschutz kuns guten Deuten mit sitehen Ausprüchen, welche des Deuderst als Perfektion meckeinen Insen. Dem Andande gegenüber abgegebene säteitatliche Kehlleungen, beie folgenleit "Rei um in die Frage der Steglingsführerige rolletlandig gefost", oder "bei um sind die keyle öffentliche Singlingsfrunkenhätzer, die Singlingsmitch vertrißen noch floße eines Anhalatoriaus und eines Depensire nieden und die richtige Singlingsbygiene auch in den äßberen Krosen verbreiten", sind die Ursachen dassen, den der Ausland sich dem wirklich Greichenes gegenüber steptisch verhält.

nur der offene Schutz bisher sehr vermichlässigt oder fehlt rollständig, some anterordentlich wertrollen Faktoren mitsen aber organisiert werden mit dem Motte: Wir massen jeden, der uns helfen kann, in die Interessensphäre des stantlichen offenen Kinderschutzes miteinbeziehen.

Diese Faktoren sind, außer den im Rahmen der Asylangelegenheit bersits erwähnten, folgende:

J. Der Einbezog der Arste und Hebemmen in die Sänglingafürsorge, Bis beute befassen sich die Letter der Gebäraustalten. Hebommeninstitute noch nicht in genügendem Malle mit dem Sänglingsschutze. In den Gebärkännern ist der Neugeborene nur so lange. Gegenstand des Interesses, his er geboren wurde, oder nur dann, wenn or schwer gehoren wurde. Man eutlaßt die Mutter am 8. bis 10. Tag, uhne Rucksicht auf die eventuelle Erkronkung ihres Kindes. ans der Anstalt. Man setzt sie, ohne dab man sie auf den staatlichen Kinderschutz sufmerkeen muchen wurde, auf die Gasse, und stellt ihr frei, ihren Weg, wenn sie es ehen will, in die Donau zu nehmen. Was nettet einer solchen Mutter das "Rocht" des Kinderschutzen? Niemand sugt the z. B., dafi sie Gelegenheit, date eie ein Rucht but, wenn as notted, um soust bis rum nichstgelegenen Kindersayl zu reisen; Auf-Hirrong, Ratschlag, alles fehlt. Die Klinik hat ihre Schuldigkeit getan, das Kind wurde geboren; der Mohr kann geben. Bis nur gibt os in Unpara noch keine einzige Klinik, wo man nach dem ausgozeichneten Burdinschen Beispiele Konsultationen für die Skaglinge. singerichtet hatte. Wenn dann die auf solcher Grundlage ausgebildeten respektive zum Singlingsschutze nicht berängebildeten - Hebammen für these Fragen kein Interesse haben, wenn me gutulanber der Reklame der Nestle- oder Kufeke-Fabrik aufeitzen, darf uns das nicht wundernehmen. Wenn wir das Lehrbuch für Hebanimen durchblättern, dann finden wir die Erklärung davon, was wir ans alltäglicher Erfahrung ohnelen wissen, dan die Aumen in den Fragen der Singlingsernihrung und opflege nicht genigend enterrichtet sind; dath ihr gannes Tun um den Säugling herum sich erschöpft in der Nabellebandlung und dem Applicieren des Gredieschen Verfahrens. Die Mutter aber, besonders auf dem Lande, wird sich um Rat doch nur an die Hebomme wenden; dieser das Ratgeben zu verloeten, wenigstene dort, wo kein Arzt vorhanden ist, ist unmöglich, Nicht seh hebaupte es, sundern Fritzeh), einer der größten deutschen Franchircle, sogt es, dall die Helsammen auf die eminente Wichtigkeit des Stillens, auf die Gefährlichkeit des Reichens von serdümten Teen nicht aufmerkents genacht werden. Von der Technik des Stillens laben sie aber gar krinen Begriff. Emfich durch richtige Anwendung der Stilltechink könnten aber, besonders bei uns, wo das Stillen min. Glück noch genne verbreitet ist, jährlich Hunderte und Tausende gerettet. werden, teils direkt, teils durch Bewahrung vor der kanstlichen Ernäh-

O Fritteli: XIV, mornati Kengreli für Hypana, Besin 1907.

rung. Die Beibringung der richtigen Sängetechnik erfordert aber nicht nicht als 1 bis 2 Stunden Mühr.

Zur Behandlung der Frühreberenen sind selbst die Universitäts-Mniken nicht einzerichtet. Was sell man in Ungarn mit den Frühesberenen beginnen? Hierauf hat ein berühmter ungarischer Frasenarst bereits geantwortet; es Johnt sich nicht, sie am Leben zu erhalten! Oder aber: nin solches Kind ist doch nicht bebensfilhig!s Soe ziehen natürlich nicht in Betracht, daß in der Parisor Maternité, auf der Abteilung des begeinterten Budin, die Sterblichkeit der Frühreborenen auf 17%, bembredrückt wurde! Und jeder praktische Arzt weil es, daß selbst der schwächlichste Frühgeborene, wenn wir ihm über die schwierigen ersten Monate himüberhelfen, zum collkommen gesunden, starken Menschen beranwachsen kann. Aber die conditio eine una non, diese Frühreborenen en erhalten, ist eine sehr sorgfältige Pflege und die Muttermilch, d. h. die Mutter muli wenigstens einige Wochen lang restles ihrem Kinde leben. Ich anerbenne, daß dies in den ohnehin überfällten Gebärabteilungen nicht im vollen Malle möglich ist. Pflicht einer jeden Gebärabteilung ware es jedoch, entweder auf dem Wege des Staatsschutzes oder der privaten Wohlfätigkeit dafür zu sorgen, daß eine solche Mutter mit ilrem Kinde von der Klimk nicht auf die Gasse, soudern in entsprechende Pfege gelange.

Meiserseits betrachte ich im Kampfe gegen die Sänglingssterblichheit sowohl vom krztlichen wie zom sozialen Shadpunkte den sesten Lebensmonstals den entscheidenden Faktor. Jeder, der Gelagenheit hatte, Jahre hindurch am größeren Krankenmaterial von Gehäranstalten die Verhältmisse der Neugeborenen zu studieren, wird wissen, welch großer Prozentsatz der Neugeborenen auch in den bestgeleiteten Austalten in den ersten Lebenstagen welche die kritischeste Periode des ganzen Lebens bilden - eine bichtere eder schwerere Erkrankung durchmacht Jedem Kinderarzto ist es bekannt, dafi seibst bei den gesand auf die Welt gekommenen Neugeborenen fast die Hälfte am 8, bis 9, Tage the Gebertsgewicht nech nicht mertekerlangt hat. Ich habe konstatiert, daß 30°, von ihnen kleinere und größere Verdamugsstörungen aufweisen! Ein sehr großer Procentsatz der Säuglinge verläßt das Gehärhaus in einem Zustande, in dem sie die labenten Keiner irgend einer Krankbeit mit sich führen. In welch größerem Maße ist noch das am Lande in Not geborene Kind gefährdet! Dies ist das Alter, wo eine Hilfe dringend and unbedingt not tut.

Auch das wiesen wir, daß die Störungen in der Mitchproduktion sich immer in den ersten Wechen einstellen. Zu der Aufgaben der Gebäranstalten sellie zu gehören, wenigstens indirekt, unter Intervention eines Kinderarztes auf diese Möglichkeiten und auf die Selentzmallregeln dagegen aufmerksam zu machen. Es soll aber auch untürlich noch mehr dafür gesorgt werden, daß jude Matter, auch im Aleinsten Dorfe, diese Dinge erlerne. (Siehe spätze: "Guter Bat für Mütter und Wöchneranen".) Welch nebensächliche Rolle in den Gebüranytalten das Kind spielt, dafür diene als eklatantes Beispiel, daß an senen heiligen Statten der Asopsis, der chirurgischen Reinbeit, die Neugehorenen bis noch vor kurzen in jene Petgen gewickelt warden, welche die Mutter, weiß Gott woher aus welchem Schmutz, mit sich brachte! Der erste, der diesem Übel sofort, als ich ihn darauf aufmerksam er machen mir erlaubte, abhalf, war in Ungarn Professor Tauffer, Ich bin aber wirklich neugierig, in wie vielen Gebüranstalten und Hebammeninstituten anch heute noch die Neugeborenen in schmierige Fetzen einzewickelt werden. Die intensive, liebevolle Pflege der Neugeborenen in den Gobbranstalten, die Verbreitung der Kinderschutzlehren und die Unterweisung der Mütter im der Pfleze wird nicht bleit den in der Anstalt geborenden Mittern zum Vorteil gereichen. Von viel großerer Wichtigkeit noch ist, dall wir nur auf diese Weise das Interesso der Hebammen und Hebammen novigen für die Ideen des Kinderschutzes wachrufen können. Wir musson die Hebammen zu unseren Mitarbeiterinnen machen.

Von gleicher Wichtigkeit ist die Einbeziehung der Arzte

in die Aktion der Kinderfürsorge.

Auf diesem Gebiete mitsen wir zunichst mit Bedauern kunstatieren, daß das Interesse unserer Arzte für die Sünglings- und Kindertürsorge ein minimales ist. Es ist dies eine Teilerscheinung jener bedauerlichen Tatsache, daß in sozialen Fragen die Arzte allgemein im
Hintergrunde bleiben. Auf dem Gebiete des Kinderschutzes können wir
aber Rosaltate nur dann erreichen, wenn die Arzte von der großen
sozialen und nationalen Wichtigkeit desselben obenso überzeugt sind wie
daven, daß einzig und allein sie die berufenen Leiter
dieser Bewegung eind.

Ich kenne sehr viele Ärzte, die für ihr ganzes Leben dadurch zu oberdächlichen Beschachtern geworden sind, daß gleich am Anfang ihrer ärstlichen Praxis der größte Teil ihrer Klientel aus einem solchen Sänglingsunterial bestand, dessen Behandlung ihnen am wenigsten geläntig war. Dies führt dazu, daß die Ärzte mit Rezepten Fragen erledigen, zu denen man kein Medikament braucht, sondern Wissen, kein Rezept, ides einen guten Rat. Es kommt genide nicht selten viel, daß der Arzt in trauriger Naivität sieh an den Fachmann mit der Frage wendet; "Weimit werden wohl neuestens die Darmkatarihe gebielt". Und dies ist keine Ausnahme, sondern die Reigel!

Ich übertreibe nicht, wenn ich konstatiere, daß über die Grundideen der heutigen Säuglingstherapie keine 5%, unserer Ärzte im klaren sind; und doch bildet bei 95%, von ihnen die Säuglingsbehandlung einen

großen Teil ihrer Beschäftigung.

Eine dringende Aufgabe des Unterrichtes ist daher die Arutefortbildung, d. h. die Abhaltung von Wiederholungslehrkursen für Ärzte in Form von Ferialkursen. Bei uns befindet sich diese anberordentlich wichtige Frage gegenwärtig im Stadium der Organisierung. Auf dem vierährigen Internationalen Kongresse zu Budapest konstituierte sich die internationale Kommission der Ärztefortföldung und is ist zu hoffen, daß eine zweckentsprechendere Organisation geschaffen wird, als es die bisherige war, hauptsichlich aber, daß dafür gesorgt werde, daß unsere Ärzte an diesen Kursen auch wirklich teilnehmen können. Hier ist nun die Gelegenheit für die leitenden Kreise, im Rahmen dieser Ärztefortbildungskurse dem Unterricht in der Säuglungstherupie den gebührenden Platz zu siehern!

Em weiterer, noch dazu gar keine Kosten verurssehender Modus, das Interesse der Ärzte für die Sänglingsfürssege und Sänglingstherapie zu erhöhen und sie zu awingen, sieh mit dieser Wissenschaft intensver zu befassen und sie sich gehörig anzueignen, könnte der sein, dall wir den Sänglingsschutz und die Sänglingsheitkunde in die Reihe der Gegenstünde für die Physikatsprüfung aufnehmen. Ich glaube, dass die zukünstigen Physici Ungarus unter allen Prüfungsgegenständen von den beiden erwähnten am meisten profitieren wirden.

Dies über die Frage der Ausbildung der Arzte. Die bereits erwihnten Mingel wärden ferner noch folgende Maßregeln nötig machen:

B. Sämtliche Gebäranstalten sollten in den Rahmen der Sänglingsfürsorpe mit einbezogen werden. Der Stant möge verfüren, daß in diesen Austalten die Hebansmen in den Fragen der Säuglingsernährung und des Sanglingsschutzes intensiver unterwiesen werden. Wenn möglich, soll die Anstalt zu diesen Zwerken und behufs Veranstaltung von Konsaltationen (Mitterschulen) im Rahmen der überall verhandenen Ordination. für Frauen einen Kinderarit anstellen, welcher auf diese Art zu wissenwhattlich verwertbarem Spitalsmaterial gelängen wirde. In den Silen der Wöchnerinnen sollen die Grundprinzipien der Sänglingsernahrung and spilege mit großen Buchstalen aufgeschrieben stehen, oder überreichen wir jeder Wochnerin einen gedruckten - jedoch auch mit Erklarangen verschenen kleinen Katerhismus über diese Fragen. Einen solchen habe ich in meiner Vorlesung "Über die Lage der Neugeborenen in Gebürhäusern- im Jahre 1899 auf dem internationalen Kinderschutzkongreit in Vorschlag gebracht und Herr Prof. Tauffer liebanch einen solchen verfassen. Er ist von ihm erginzt mit den Weisungen für Schwangere und Wöchneranzen und im Jahre 1901 unter dem Titel "Gute Ratychlüge" vom Ministerium des Inners herausgegeben.

Aus den in den Gebaranstalten eingeführten Konsultationen, welche zuerst von Büdin in der Pariser Maternité veranstaltet wurden, wuchs der ganze französische Sänglingsschutz heraus, welcher heute musterhaft ist.

C. Gründen wir Wandermuseen für Sänglingsschutz, so wie dies von Keller beschrichen wird. Der wichtigste Teil dieses Museums wire, meiner Ansicht nach, eine gebruckte detaillierte Unterweisung zur Demonstration des Materials des Museums, und zwar in dreifieler Abhanung: für die Arate, für die Hebammen und

für das gebildete Laienpublikum.

Im Rahmen doser Wandermussen könnten für die — im Gruppen einherufenen — Hebaurmen die Wiederholungskurse in der Sänglingspfloge abgehalten werden, dann aber auch ehen solche Kurse für Kolonieärzte und stadtische Ärzte. Schließlich müllten Vorträge auch für das Publikum gehalten werden, welches — wie ich es aus eigenen, in der Schule für Mütter gesammelten Erfahrungen weiß — für alle Fragen der Sänglingspflege gans besonderes Interesse bekundet. Diese Museen und ihre von Demonstrationen begleiteten Vorträge werden zugleich die hesten und uirksamsten Verbreiter aller Ideen des Kinderschutzes sein, eine Propaganda für die staatliche und soziale Kinderschutzes sein, eine Propaganda für die staatliche und soziale Kinderschutzes sein, eine Propaganda für die

D. Das auf diese Art erweckte Interesse mittite durch ein separat für die Ärzte und separat für die Hebammen redigiertes Exchblitt wachgehalten werden, das hallemenatlich zur Ausgabe gelangen und gratis versendet werden sollte, um sowohl die Ärzte als die Hebammen auf dem Nivean der sie interessierenden Eragen der Kindertherapie und

Sänglingsfürstege zu halten.

E. Wir müngen nie aberauch zu ungeren interessierten Mitarboitern machen, derartig, dati der Staat für jodes Komitat respektive für jede Stadt - mindastens in den gefährdeten Gegenden - Preise stiftet zur Belohung jener Arzte and Hebammen, welche im Kreise ihrer amtlichen Betatigung die Säuglingsmortalstäthersbesindern, Bei den Hebaumen wire der Preis in erster Reibe nach dem Malle der Verringerung der Ziffer der Totgeborenen, dann nach der Verhältnisniffer der unter einem Monat Verstorbenen auszufolgen, bei den Arzten aber nach dem Made der für die betreffende Gegend statistisch festgestellten Alterse grenze. In Smbadka z. B., we die Sterklichkeit unter einem Menat riesig groß ist, milite die Präisie für jenen Arzt ausgesetzt werden, in dessen Wirkungskreis die Säuglingssterblichkeit unter einem kalben Jahre finbegriffen matürlich den ersten Monat!) sich verringert kat. Im Komitate Countid müßte dagegen die Alberstrenze bis zum Ende des zweiten Jahres hinansgeschoben werden.

Wenn wir nus von den 63 Konstaten des Landes vorderhand 10 im Sinne meiner Forschungen als gefährdete Territorien betrachten (nicht inbegriffen die 28 Städte mit eigenem Magistrat, von deren Kinderfürsorge separat die Rode sein wird), dann beliefen sich die Koston, für jedes Konstat 5 Hebanimenprimien (a 200, 100 und 50 Kronen) gerechnet, auf 40 × 350 = 14,000 Kronen. Für Arnte wirde ich per Komitat ebenfalls 3 Presse bestimmen und zwar zu 500, 300 und 200 Kronen. Dies betrüge in den 40 Konstaten insgesamt 10,000 Kronen, überdim noch 10 Preise zu je 1000 Kronen ferner 10 königliche Auszeichnungen oder ministerielle Danks und Auerkonnungsschreiben für die besten Resultate. Natürlich könnten diese Ziffern auch gesindert werden, und

zwar so, daß für minder gefährdete Gegenden bloß 1 bis 2, für utärker gefährdete Distrikte 4 bis 5 Preise ausgeschrieben würden. Wenn wir au diesen Summen noch 10,000 Kronen als Verlagskosten für das Blatt, ferner 10,000 Kronen als Belchnungskosten für jene, die die Kurse der Wandermaseen abhalten, hinzurechnen, dann haben sir sämtliche Kosten dieser Aktion (84,000 Kronen) erschöuft. Wir sehen, daß die Kosten dieser Aktion - die Einbeziehung der Argte und Hebammen der geführdeten Gegenden in den Kamaf und das Wachrufen ihres Interesses durch das einzig wirksame Mittel, durch den Eigennutz, verhältnismäßig sehr geringe sind. \$4,000 Kronen sind gar nichts, wenn es sich darum handelt, einen der wichtigsten Faktoren mit Erfolg in den Knung mit der Singlingssterblichkeit einzabeziehen und es ist sicher, daß diese geringe Summe die Statistik bereits wahrnehmbar besinflussen wirde, Ich wünsche jedoch zu betonen, daß von diesen Ausgaben mindestens die Hälfte sieder bereinzubringen sein wird, wenn die Arzte ex einmal gelernt haben, dalt die Verdauungsstörungen der Singlings nicht mit Medikamenten, sondern auf dittetischem Wege richtig behandelt werden. Denn es werden dann viel weniger Medikamente auf Staatskosten verordnet werden.

Außerdem kann der Staat als Gegenleistung für dieses Prämisssystem beansprüchen, daß von nun an alle amtlichen Ärzte die Blatternimpfung im Rahmen der öffentlichen Konsultation vornehmen, die Mütter hinsichtlich der Art der Ernührung, Entwihnung usw. ausfragen usw. Natürlich fällt die Impfung eben in die kritischeste Periode der Ernährung, dies halte ich für außer erdentlich wich tig. Auf dieseWeise wird jedes Kind wenigstens ein mal im Lebon einer arzilichen Ordination teilhaftig. Die Bedeutung dieses Umstandes besucht, wie ich glaube, bei uns, wo 42%, der Stuglinge ohne ürztliche Behandlung sterben, nicht mihr erörtert zu werden.

Teh halte die Beteiligung der Städte für unbedingt notwendig, teils durch ichnliche Einbeziehung übrer Arzte und Hebenzumen (die Städte mit weniger als 20,000 Einwohnern würde ich von den Komitaten nicht trennen), teils und hauptsiehlich durch Organisierung von Sängling sauf sich er in unn stellen. In der Institution der städtischen Sänglingsaufseherinnen erblicke ich einen der wichtigsten Faktoren der Sänglingsfürsorge in Ungarn, ich siehe in ihnen aber auch einen der wichtigsten Paktoren bei der Verteidigung zegen die Tuberkulone, denn sie können zugleich die Belle des Enqueteners in den Dispensoires ausfüllen.

Mit dieser Arbeit könnten in den kleineren Städten und größeren Gemeinden die bereits angestellten Lehrerinnen und Kindergärtnerinnen nach einem kurzen, im Rahmen des Wandermuseums (mit den Hebammen gemeinsam) veranstalteten Lehrkursen rorderhand betraut werden, pegen sine pewiese, nach der Größe der Stadt und demmach anch der geleisteten Arbeit bemessene Entschädigung. Die größeren Städte (über 25.000 Emwohner) sollten dagegen zu diesem Zweck eigene

mit dem Kolonieunfscherinnen gemeineum ausgebildete und geprüßte städtische Auforberinnen anstellen. Zu dieser Arbeit der municipalen Verteidigung müliten auch die Patronagevervinigungen berangezogen werden, Ich muß aber gestehen, daß ich nur von der honorierten, verantwortlichen Tatigkeit Resultate erwarte.

In den Rahmen der munizipalen Vertedagung mübte die Organisation der Dispensaires und Konsultationen überwiesen werden. Die vielnustrittene Frage der Stillprämien ist auch noch nicht derart gereift, dall sie im Rahmen der staatlichen Kunderfürsorge bereits Platz finden könnte, Sicher ist nur das, daß die viel kosten und sich nicht überall bewähren. Bei uns, wo das Stillen genig verbreitet ist, spielt sie keine so wichtige Rolle als anderswo — einstweilen würde ich auf die Stillprämien gar kein Gewicht legen.

Ans denselben Grunde könnte ich die Rolle der Milchküchen nicht dem bindenden Rahmen weder der staatlichen nich der nunizipalen Singlingsfürsorge überweisen, sondern ich würde sie der sozialen Wehltätigkeit vorbehalten. Auch halte ich ebensowenig wie die beiden Referenten des deutschen Kinderürztekongressen (Trumpp und Sulge) die Idee der "Gratismilch" für richtig, abgesehen von außergewöhnlichen Fällen, da einerseits unser Volk die Gratisdinge nicht beachtet, anderseits bei uns, wo das Stillen unverhältnismillig mehr verbewitet ist als in Deutschland. Frankreich, England, hierdurch nur der künstlichen Ernährung Versehnb geleistet wird.

Die energischeste Kontrolie und den Liberalsten Schutz bennspruchen innerhalb der stüdtischen Fürsorge die Dienstmadchen, deren Kinder ich in erhöhten Grade als gefährdet betrachte. Die meisten werden schon sor dem Geburtsakt ans ihren Stellen entlassen, sie darben, gebüren auch oft im geheinsen: nach der Geburt haben sie kein Brot und sind arbeitemfähig; in den Städten, we keine Kindersyle sind, findet rich keine Soele, die sie darauf aufmerksam ungeben würde, dalb ibr Kind ein Recht auf stantliche Fürsorge hat und dall sie im Notfalle auch eine Eisenbahnkarte ausgefolgt bekommen, um ins nüchstgelegene Asyl ra gelangen. Ich wurde as für unbedingt notwandig bulten, daß der Standesbramte bei jeder Anmeldung since anchelichen Kindes amtlich auf das Racht auf stantliche Farsorge aufmerksam mache und bezäglich der Aufnahmebedingungen Aufklörungerteile, Ersollte togar eine diesbezuglich gedruckte Anweisung einham digen, welche dann die Hebamme der Mutter zu übermitteln hatte.

Aber selbst in jenen Stadten, wo Kinderasyle vorhanden sind, entschließt sich nicht jede Matter sogleich, die staatliche Fürsorge in Auspruch zu nehmen, besonders jene Mütter nicht, welche die Geburt fürze Kindes zu Hause verbeimlichen möchten. Erst versuchen sie alles andere, inzwischen geht aber das Kind zugrunde und eie selbst geraten auch oft in Not. For diese gibt es nur eine Hilfe: die Grundung von Mutterheimen, die ich als die wichtigsten Werkzenge der
munizipalen Säuglingsfürsorge betrachte und die aus
jenen Orten, wo Hebammenbildungsmatalten rorkunden eind, als Dependancen derselben errichtet, wo Kindersyle sich befinden, diesen anterstellt
werden könnten. Die Mütterheime spielen dort, wo Säuglingsheime fehlen, dieselbe Relle, wie in kleinen Städten die
Asjle, in den größeren Städten aber bilden sie das verbindende Glied zwischen Gebäranstalt und Kanderasyl.
Zu ihrer Erhaltung könnten Krankenkassen, Munnipam und Stast je
eine geringe Summe beistenern, denn, ich wiederhole, sie missen zum
größten Teil mit ihren eigenen Einkünften auskommen. Welch große
Aufgabe diesen Mutterheimen im Kampfe gegen Prestitution und Verkommenheit zufiele, glaube ich nicht nüber erörtern zu müssen.

Die munizipale Säuglingsfürsorge kann auch nur so ein entsprechendes Resultat aufweisen, wenn die Leitung in einer Hand konzentriert
wird und wenn die se Hand auch unter der Varantwortlichkeit der stantlichen Organisation steht und ihr über
ihre Wirksamkeit Rechnung zu legen verpflichtet ist.
Sie ist die Leiterin der Mutterheime und Konsultationen, die Kontrolliein der Krippenanstalten, der Kindergieren, unter ihre Aufsicht
werden alle geführdeten (also vernachlässigten, darbenden und ancheliehen)
Kinder gestellt; ihre Gehiltimen sind die stidtischen Aufseherinnen,
sie leitet die bestehenden sozialen Institutionen in die richtige Bahn,
und da sie auch das Organ der staatlichen Fürsorge ist, vereinigt sie
die Workzeuge des sozialen und munizipalen Schutzes
in dem Rahmen der staatlichen Säuglungsfürsorge.

Mit allergrößem Nachdrack möchte seh noch darauf aufmerkvam machen, dass die Aktion des Sänglingsschutzes eine natürliche Folge des Kampfes gegen die Tuberkulose ist und daß die zelbe Organisation für bei de Zwecke hinreicht (nur das Ordinationslokal mub separiert win bei der Tuberkulose-Dispensaire). Dies ist darum se wichtig, weil durch die Verbindung beider Institutionen auch der Kampf gegen die Tuberkulose ein viel billigerer und erfolgröcherer sein wird.

In Stadten, we stantlishe Kinderasyle verhanden sind, selfte die Leitung der munizipalen Färsenge ansschließlich in der Hand des Asyldirektors konzentriert werden. Wenn wir aber einerseits die Asyle zu öffentlichen Spitälern ungestalten, underseits den Direktor mit den Spitälsagenden und anflerdem noch mit der Leitung der Singlingsfärsorge der ganzen Stadt betrauen, ist es nur recht und billig und engleich eine conditie sine qui nen, daß seine ärztliche Tätigkeit von keinen nilministrativen Arbeiten gehemmt werde. Diese sollen som Administrationsbureau erledigt werden und für die Arbeitenschrieistung soll das Personal durch entsprechende Gehaltsaufbesserung entlohnt werden.

Eine der wichtigsten Aufgaben int der Schutz der

une helte hen und motluiden den, d. h. geführdeten Säuglinge. In Anbetracht dessen, datt bei uns die Zuhl der Unsheltehen großer ist als wo immer in Europa, und wissend, datt diese die Mortslitätsstatistik stark behaten, werden wir nur dann eine richtige und erfolgreiche Säuglingsfürsorge haben, wenn wir sänstliche Geführdete auf Grund einer besonderen Eridenzhaltung unter stastliche Aufsicht stellen. Zu dieser Beaufsichtigung sind in erster Reibe die Säuglingspflegerinnen bernfen.

Selbstverständlich ment auch bei dieser Fürsorge der geniale leitende Gedanke Sxalardya, dabi wir dem Kinde seine eigene Mutter zu erhalten trachten unden, die Hauptrolle spielen; as ist erfreulich, daß auch Prot. r. Bakay für diese Idee sintrat und daß dies hente auch das Primp

der Asvlo ist.

Es ist bewiesen, dall eben bei den Unchellehen die Vernanderung der Sterblichkeit durch geeignste Mallenshmen noch am ebesten gelingt. Finkelstein zeigt und, daß seit der Errehtung des Berliner Kinderbeimes die Mortalität der in Ammenschaft Gegebenen auf die Hälfte herabgefalten ist; Ascher in Königsberg wieder, daß die Kinderfürsorgeinstitutionen nur die Sterblichkeit der Unchelichen bewindussen.

Dieser Teil des Kampfes fallt beinahe ganz mit der Auwendung der Mittel des anternatalen und Wochenbettschutzes zusammen, worauf das gröcht Gewicht zu begen ist. Auch Edelmann macht nachdrücklich darunf aufmerkann, dab die Zahl der Tetgeborenen bei uns größer ist als sonst wo in Europa; ich schließe mach seinen Erörterungen restles an.

Die Rekompensation der Schwangeren und der Wöchnerinnen ist durch das Krauken- und Unfallsersicherungsgesetz (G.-A. XIX: 1907) geregelt. Eine Ausdehnung des Gesetzes beziehungsweise eine Verbindung mit der Mutualite naternelle (Mutterschaftsversicherung) und eine Organisierung der erwähnten Mutterbeime auf dieser Basis mit Einbenehung der Hebanauenhildungsinstituts und der Gehäranstalten ist unbedingt notwendig.

Die Ammenfrage scheint nur var durch ein auf ähnlicher Basis wie die Lei Roussel fallendes Gesetz lösbar. Ich hielte den dreimsnatigen Stillewang für genügend; die Regebing müßte, wie dies Ministerialrat Ruffy, Landessberaufscher der staatlichen Asyle, von welchen der Gedanke einer derartigen Lösung der Ammenfrage stammt, auseinandergesetzt hat, auf dem Zusammenhang mit den Asylen fullen. Durch Zentralisation in den erwähnten städtischen Mattechesmen lätt seh das leicht erreichen. Wichtig ware jedoch, im Rahmen des Gesetzes zu bestimmen, daß Ammenkinder nur an die Brust abgegeben werden können and date die: Ammenkinder unter erhöhte Kontrolle zu stellen sind, zu die ren -Kunten - und dies wäre die wesentlichste Negorung - der Ammenhalter beizustenern hitte. Das Ammensystem ist derart-gegen Sitte und hat solche Abulichkeit mit der alten Sklaverei, daß wir renicht noch verbilligen, sandern mit aller Kraft auf seine Ausrettung himzbeiten sollten, teils durch Erhöhung der Vermittlungsgehühr, die dem Matterbeim zufliellen sollte, trale dadurch, daß für das Kind der Anmein dem Maoe gesorgt wird, dati seine Erhaltung unter staatlicher respektive nunizipaler Aufsicht gesichert ist. Wer aber eine teure Amme nicht mag, möge selbst stillen oder befreunde sich mit der Institution des Mitchbrudertums, welche von Sanna und Edelmann sehr richtig, doch bester ohne Erfolg, propagiert wurde. Allenfalls mull die Ammenvermittlung den Händen der Privatunternehmung entrogen werden.

Die Sterblichkeit der Unschalichen ist in großen Maße durch die Rechtslage ludingt; Es unit also yor allon such an die Verbesserung threr Rachtsverhältnisse geschritten werden, doch ist dies wirkeim nur durch Schaffung eines bargerlichen Gesetzlosches möglich. Der Entwarf ist schon fertig, wann daraus ein Gesetz wird, ist ganz unbestimmt. Bis zu diesem Zeitpunkte müssen wir ens mit dem unentgeltlichen, in sogar südigatorischen Rochtsschutz des Unchehaben helfen. Mit Kinführung dosselhen wurde der angarische Staat am besten jenem stolten Satz subsprecken, daft oer dem Kinde sein Recht gibt" und wenn dem Stant, wie dies Dr. Zoltan Boungak ausführt, das Recht zu einer gewinnen Einengung der natürlichen Selektion unbestritten guateht, so und er auch dafür Sorge tragen, daß wie sich eine bollindische Juristin treffend medrückt die Erfüllung der Mutterpflichten als eine in Interesse des Stantes verrichtste Leistung betrachtet words, für welche der Staat zem mindesten die Erhaltung des Lebens des Kindes zu sichern hale.

Die Höhe der Sänglingssterblichkeit selbst kann ich für ein "surrival of the fittest", für eine natürliche Selektion nicht gelten lassen. Hiergegen spricht das Resultat aller meiner statistischen Erhebungen. Wenn
die Mortalität eine natürliche Auslese ware, dann mülite sie in dem
Falle groß sein, wu die Zahl der Geburten eine große ist; bei uns
ist dies aber gerade ungeledert. Dagegen spricht auch die Sterblichkeitsverteilung nach Altersgrenzen auf die einzelnen Landesdistrikte. Teils
Unwissenheit und Indolenz, teils wellkärliche Besehränkung der Kindermit sind es, mit denen wir zu kömpfen haben. Wenn dem aber so ist,
dann hat Dr. Bosnyäk noch mehr Recht, zu sagen, dub der Stant
nicht nur berechtigt, sondern auch verpflichtet ist,
sich in diese Verhältnisse einzumengen.

Trotz der außerordentlichen Wichtigkeit, die — besonders bei uns —
dem ibligaten staatlichen Schatze der unchelichen und der geführdeten
Säuglunge im allgemeinem zukomert, habe ich mich in diesen Zeilen
mit diesem Gegenstand verhältnismitätig nur weuig befallt. Nicht als
wenn ich ihn nicht als die wichtigste der aufzuwerfenden Fragen betrachten wurde, sondern darum, weil dieser Teil der Fürsorge am allermenigsten Sacho des Arztes ist, sch nich daher für diesen Teil der Schutznktion nicht genug kompotent halte. G.-A. XIV 1876 sorgt zwar auf
dem Papier sehr sehlen dafür "dan die in Privat, und öffentlichen Gehäraustalten berindlichen Säuglunge, die Findlunge, die in Ammenschaft gegebenen Kinder unter strenge polizeiärzutliche Aufsieht zu stellen nind",
dat "die unter 7 Jahre alten Kinder im Erkrankungsfalle sobabi als

moglich ärztliche Hilfs erhalten"; ju zogar die Frage der Ammenschaft wurde durch dieses Gesetz ganz im Sinne der epschalen Lo i Rouxus i geregeit, indem es "die Fürstege für Findlinge und in Ammenschaft Gegebene zur Pflicht der Gemeinde macht". G.-A. XXXVIII 1908 macht es den Gemeinden und Municipien zur Pflicht, für der Erhaltung und Erziebung der Findlinge Serge zu tragen, die von Privaten in Außenpflege gegebenen und von den Kinderusyten placierten Kinder zu überwachen. Die städtischen Kreis- und Gemeindleärzte "beaufsuchtigen die von den staatlichen Kinderasylen in den Kolonien untergebrachten Kinder, die in Armenpflege gegebenen und übern über dieselben ein separate Erüfenzliste".

Ich muß konstatieren, dan die Verfügungen dieser beiden Gesetze, nur auf dem Papier existieren. Würen sie vollzogen worden, dann würe die Frage des offenen Säuglingsschutzes schon längst erledigt, die von begende Schrift ist jedoch der beste Beweis dafür, daß der wesentlichste Teil dieser Gesetze unanspolithet syblichen ist.

Ich erwähne dies schon darum, weil ich - ich gestelle es - in den Bestimmungen des G.A. XXI 1888 eine Gefahr für die Zukunft des angarischen Kinderschutzes erblicke, da dieser als Haupteinnahmequelle für die Asyle den ohnehin stark in Ausgeweh genommenen Landeskrankenpflegefonds bestimmt. Dies mult früher oder spliter an einer Kollision führen mit der hisberigen sich auf die Erhaltung der Krankenhäuser begiebenden Bestimmung des Krankennflegefonds, um so eher, als sx jedem Unbefangenen einleuchtet, daß das Budget der Kinderfürsorge in erschreckenden Malle anwächst und wir daraufrorbereitet sein mussen, dati es in 10 bas 20 Jahren sich eventuell verdoppelt. Laut den G.-A. VIII. and XXI 1901 (Gesetze über Fürsorge der verlassenen Kinder) hat nämlich ein jedes verlassene Kind einen Ansproch auf staatliche Fürsorge, demzufolge die Zahl der Kinder, die dem Verkande der stantlichen Kinderaselen angehören, von Jahr zu Jahr wächst. Hieraus folgt, dati wir für die zukünftigen Aktionen des Landeskinderschutzes, die unbedingt netwendig sind, nach Möglichkeit neue Einmalmequellen beschaffen mitssen.

Ich im ben Jurist, weilt daher nicht, welche Schwierigkeiten zu aberwinden wiren bei der Durchführung jener Idee, nach welcher die Gelten dmachung der Altmentationsansprüche aller oder mindestens der junigen Unehelichen, welche verlassen sind, vom Staate von amtewegen durchzuführen wären. Diese Alfmentationsbeitrage würden die beste und, wie ich glaube, die gerechteste und hilligste Einzahmequelle der staatlichen Fürsorge bildem Ich lege den un so größers Wichtigket bei, als ich am Krinkrung weiß, daß der Geltenlunghung des Alimentationsamproches oft damit endet, daß der betreffende Mann die Motter semes Kindes betratet, um nicht umsonst zahlen zu müssen. Mit der Berufsvermundschaft, welche in Ungarn zum erstennale von Dr. Engel propagiert wird, leider ohne bes ietzt in

Rahmen des staatlichen Kinderschutzes aufgenommen zu sein, würde diese Frage am einfachsten gelöst werden.

Abgesehen daren, daß auf diese Weise die staatliche Fürsorge die erforderlichen Geldmittel eben von jenen erhalten würde, welche laut Recht und Gerechtigkeit zur Aufbringung dieser Kosten in erster Reibe verpflichtet und, ist ohneweiters klar, daß nicht dies die wichtigste Folge dieser strengen Maßregel sein würde, sondern eine starke Verminderung der Zahl der unehelichen Kinder. Und wenn wir uns ins Gedüchtnis zurückrufen, was wir von der verhältnismittig gröberen Sterblichkeit dieser Kinder bereits sagten, müssen wir zu der Folgerung gelangen, daß diese Maßregel zugleich früher oder spater zur natürlichen Verminderung der Zahl der den strattlichen Schatz Sochenden, je sogar zu einer nicht geringen Verbesserung der Sterblichkeitsrechältnisse führen wärde. Dies wäre jener Fall, wo der Start das "Recht des Kindes" auch verwirklichen könnte.

Eine weitere Ursache der großen Säuglingesterblichkeit sind die Unwissenheit und der Aberglaube. Sie konnen nur durch Aufblärung ansgerottet werden.

Lernen wir von Amerika, wo nan sehen die kleinen Midchen an Puppen in der Sänglingspflege unterweist. Möge der ungarische Staat einen grotien Schrift nach vorwärts tun und verordnen, daß in allen Schulen, von den Elementarschulen angefangen, im Rahmen des Unterrichtes bei der Lehre vom Menschen auch die Grunsfrüge der Sänglingspflege gelehrt werden sollen. Das Wesentliche kann in 3 his 4 Sätzen zusammengefallt werden. Pür die Elementarschule genügt, wenn das Kind daraber belehrt wird, dall jene Mutter eine Sände begeht, welche ihr Kind nicht selbst stillt; daß es vollkommen hinreicht, täglich fünfmal zu stillen; daß gezuckertes Wasser dem Sängling schädlich ist; daß künstliche Ernährung den Sängling gefährdet und dall wir immer den Arzt rufen sollen, wenn das Kind krank wird.

In den Lehrplan simtheher Schulen muste dieser Unterricht aufgenommen werden, mit allmihlicher Erweiterung des Lehrgegenstandes nach dem Alter des Kindes, Ich finde es sonderbar, wenn in der Naturposchichte so viele nutzlose Dinge geleint werden und eben das Allersützlichste nicht; noch sonderbarer aber, dall wir — wie man sagt — die Midrhen zu "Müttern erzichen", ihnen jedoch die Pflichten der Mutter nicht beibringen. Ich beeile mich zu erklären, dall dieser Unterricht mit der semeillen Aufklärung nichts gemein hat. Ich habe in den Mutterschulen Gelegenheit gehabt zu sehen, wie sifrig die Franen sich hemühten, ihre Kenntnisse in der Kindespflege zu erweitern, und auf Grund dieser meiner Erzichrungen man ich jene Behauptung, daß sie diesen Lehren nicht folgen, bestreiben.

Lehrer, Professoren, Professorinnen, Lehrerinnen, Kindergartnerinnen mitten so gründlich in der Säuglingspflege ausgebildet werden, dali so dann auch selbst darin unterrichten können; dies fiele nicht schwer, denn das wirklich Wesentliche könnten sie sich in einigen Verträgen aueignen. Und der Unterricht höre nicht mit der Schule auf. Dem Standesteanden eines jeden Dorfes müllte zur Pflicht gemacht werden, dan
er bei jeder Geburtsanmeldung dem Anmeldenden die Grundruge der
Stuglingspilege vorlese und ihm auch die angefügte Bestrafungsklausel gründlich erkläre. Dazu müllte auch der Seelserger einer jeden
Konfession verhalten werden. Mit den gleichen Drucksorten sollten auch
die Hebanimen tersehen werden, die überall dort, wo man ihren Beistand
in Ansprach nimmt, ein Exemplar mit den gedruckten Verhaltungsmaßregeln zu hinterlassen hötten.

Aus ühnlichen Gründen würen die lügenhaften Fabrikreklamen, nach welchen die Kindermehle "den besten Ersatz für Muttermilch hilden und auch ganz jungen Säuglingen gereicht werden klanen", strengstens zu serbieten, weil die Aupreisungen zur Irreführung der Mütter und Hebaumen geeignet sind. Gedruckte Unterweisungen in der Ernührung und Pflege der Säuglinge sollten nur dann senhreitet werden dürfen, wenn sie von dem kompetenten Forum apprechiert wurden. Denn wenn diese Unterweisungen nicht gleichmitlig sind, führen sie erfahrungsgemäß nur dam, daß die Mutter bei der Ernührung ihres Kindes den Ratschlägen der Fran Nachbarin folgt.

Konint der Staat zeiner Lehrpflicht nach, dann wird er auch ein Recht haben, jone Person zu bestrafen, welche durch unrichtige Ernährung oder angenügende Pflege das Leben ihres Kindes geführdet. Der Gerichtshof in Darmatadt verurteilte eine Frau, welche den Tod ihres zuckerkranken Mannes dadurch beschleunigte, daß sie ihm zuckerreiche Speisen, die sonst nicht schädlich sind, deren Genaß ihm über unteraugt wur, regeinnistig zu essen gab. Derselbe Fall begt bei der zweckwidrigen künstlichen Ernährung vor. Es müßte aber auch jene Hobarine Instraft werden, welche beichtsinnig die künstliche Ernährung verordnete; mit dem Massenmord der Sänglinge müllte endlich gründlich aufgerkumt werden.

Eine derartige, über das ganze Land sich erstreckende Sänglinge türsorgenktion ist nur auf Grund eines ein heitlichen Kindersech aber des eines einen Pankten müßte in diesem Gesetze die strengere Durchführung der Tetenschan wenigstens in den größeren Städten, wo das Amt des Totenbeschaners von einem Arzt verseben wird, geregelt werden. Solange die Statistik infolge unzulänglicher Daten sellet auf die elementarsten Fragen keine Autwort geben kann fällt en sehwer, Lehren am ihr zu ziehen. Im Rahmen des Genetzes mitte demmeh auch Regelung finden der detaillierte und gename Auswein über die Sänglingssterfdichkeitsbewegung durch das Statistische Amt; die Errichtung von Krippen in indestriellen und besonders in Fabrikanlagen.

Alles, our ich bisber erörterte, benitzt den Charakter einer bundes-Lehr- und Kontrollaktion, welche nur dann von erfolgreicher und gleichmußiger Wirkung sein kann, wenn sie rentralisiert wird. In desem Some wirkt die francösische "Lique contre la mortalité infantile", die dentsche "Zentrabtelle". Bei uns ware dies noch notwendiger als sonst orgendwo. Die Sänglingsschutzzentren in der Provina vereinigen sich in einer Landeszentralstelle, deren Aufgabe die Fährung und Lenkung dieses Kampfes bildet. Ic! habe nachgewissen, daß dieser Kampf bei uns vom Standpunkte des Ungertunseine Existentfrage ist; ich habe nachgewiesen, daß bei uns eine ganze Beihe von Fragen existiert, die im Ausland eine ganz andere Richtung genommen haben.

Ebenso wie das Ackerbauministerium neben der tierarztlichen Aka
denie auch eine tierphysiologische Versuchsstation errichtet hat, würeauch, jedoch noch dringendez, die Errichtung eines Zentralinstitutes nötig,
das, unabhängig von der Universität und der Organisation der Kinderasyle angehörend, ein ratgebendes Forum wäre bezüglich aller kontroserven bratlichen Fragen des Sänglängsschutzes, und an das sich die Asyle
und auch alle Städte und Gemeinden des Landes um Aufklärung zu
wenden hätten.

Hente wiesen die Krankenheime nicht, wohin sie sich wenden sollen, wenn eventuell eine komplizierte Laboratoriumsuntersuchung nötig wird. Bei vorkommenden schwierigen ärztlichen Fällen besitzen wir kein einziges Forum, wo man sich Rat holen könnte. In den Städten gibt es zwar hier und dort eine Sänglingsfürsorge, aber jeder geht seinen eigenen Weg und niemand lernt aus dem Fehler des andern. "Wenn auf einem Gehiete der Wohlfahrtspdege, dann ist eine devartige Zentralstelle für die Bestrebungen der Sänglingsfürsorge unbedingt netwendig", sagt Keller (Ergebnisse, L. Heft, 30).

Edelmann wünscht, daß die Stretliche Leitung der Säuglingsfürsorge bei uns durch die Stretliche Hauptabteilung des Ministeriums
des Innern geschehe, mit Himmiritt eines "Säuglingsfürsorgefachrates".
Ich kann diesen Gedanken für keinen glücklichen halten. Fachräte
haben nur dann einen Sinn, wenn sie in abstrakten Fragen — und aus
Akten — zu entscheiden haben und entscheiden können solche sind
der Landes-Sanitäts- und Justiz-Arztliche Rat, deren einwandfreie Wirksamkeit Herru Edelmann wahrscheinlich diesen Gedanken eingegeben
hat. — Was aber ein "Sänglingsfürsorgefachrat" eigentlich machen
sollte, das kann ich mir beim bestem Willen nicht verstellen. Wer wird
in diesem Fachrat arbeiten und die Verantwortung
tragen?

Die Errichtung dieser Zeutralstelle kann ohne jedes Opfer verwirklicht werden, wenn sie in den Rahmen der am Budapester staatlichen Asyl ohnehm unansweichlichen Vergrößerungsarbeiten miteinberogen wird. Denn das Budapester Kinderheim kann jetzt nur mehr jenen Sänglingen Raum geben, wolche bei der Aufnahme bereits krank sind; restituierte, auf den Kolonien erkrankte Säuglinge aufmnehmen, — was doch wine Hauptaufgabe wäre, — ist es nicht mehr imstande.

Erwigen wir nun die Kosten dieser son mir angedeuteten Sänglingsfürsorgeaktion. Den ersten Teil (die Einbewehung der Arzte und Heluminum in die Aktion) habe ich bereits detailliert, diese Kosten belaufen sich auf zirkn 84,000 Kronen.

Die munimpale Färsorge ist eigentlich die im Gesetze wurzelnde Pflicht einer jeden Stadt. Sie wird aber nicht gebihrend erfallt. Ich wurde as für gerecht und wurdig halten, wenn der Staat die Hälfte der Kosten bestreiten wirde. Hierfür könnte er dann die strenge und gleichunblige Durchführung aller Mallregeln fordern und eich das Recht der Kontrolle vorbehalten.

Bei der Kestenbersehnung diente mir als Grundlage der Kostenroranschlag der durch Keller arganisierten Sänglingsfürsorge der Stadt
Magdeburg, der am vollkommensten organisierten Fürsorge, die
in ganz Europa als musterhaft gilt. Magdeburg besitzt 245.000 Enweiner, auf diese entfallen 984 auberehellen geborene Kinder. Dort
werden für Ställpramien 15.000 Mark, für Milchverteilung 19.000 Mark,
für einen Kinderarzt 5000 Mark (worden 3000 Mark auf das Honorar
des Spitalseberunztes eutfallen), für 5 Sanglingsaufseberinnen 5125 Mark,
für Gratismedikamente 1000 Mark, für das offizielle Kuratelant 600 Mark,
für Deckung des Bedarfes der Konsultationsburgens 878 Mark berechnet,
zusammen 49.000 Mark. Auf je den geführdeten Sängling
unsfallen daher durch sehn intlich 60 Mark Kosten.

Bei uns, um zuerst mit den Verhiltnissen in Budapest fertig zu werden, gestalten sich die Verhiltnisse ganz anders. Einerseits besitzen met staatliche Asyle, anderseits ist hei uns das Stillen siel zu verbreitet, als daß Stillprämien und Milchverteilung in den Bahmen einer amtlichen Aktion aufgenommen werden müsten; auch dies ist untwendig, jedoch Aufgabe der sozialen Hilfeleistung. Pür unsere Resolemstadt halze ich übrigens die staatliche Hilfe zur nicht für nötig; daß me für ihre gefährdeten Säuglinge Sorge trage, das müssen wir wahrlich von der Hauptstadt unseres Vaterlandes fürdern dürfen. Die staatliche Beihilfe ist zur dadurch begründet, daß in Budapest sehr siele Säuglinge geboren werden, die nach der Provinz zuständig sind. Die Verhiltnisziffer der anßerehelich Geborenen in Budapest war in den Jahren 1901 les 1905 27-1%; auf 22-229 berechnet 6216; auch smit soniel und noch mehr als im Magdebung.

Die wichtigsten Faktoren der Fürsorge für die Unchelichen sud die Mütterbeime, die Aufsichtsorgane und die Abhaltung der Konsultationen. Für mindentenn 100 Mütter wirds ich ein Mutterbeim rechnen, welches eich zum Teil von der Arbeit seiner Pfleglinge erhalten könnte, hanptstehlich aber, da dieses Heim zugleich eine zeutrale Ammenanstalt ware, von den eumindest auf 50 Kronen zu berechnenden Vermittlungsgehühren, wenn damit auch nicht alle Kosten zu derken sind.

Die Zahl der in Budapest alljährlich placierten Ammen betrigt angefähr 1000. Wenn enter diesen nur 500 solche sind, die in Budapest geboren haben, dann wirden die Vermittlungsgeböhren sehen 25,000 Krozen beträgen. Die aus der Provins kommenden, sich als Ammen verdingenden Mutter mittlen in einer Dependance dieser Austalt, jedisch separiert ihre Placierung abwarten. Ihre Verköstigung würden die Vermittlungsgebihren decken und da diese Ammen nur in beschränkter Zahl, nur zu riele, als ehen gesucht werden, in die Austalt aufgenommen würden, eine öttigige Besbachtung aber zur Beurteilung der Tanglichkeit einer Amme genügen würde, könnte das Mütterbeim von diesen Insussimen dem größten Nutzen haben. Denn wenn von diesen Gebühren auch die Bekleidungskosten der Mutter und die Kosten der Unterbringung des Kinden der Amme in einem Kinderheim abzurechnen wären, so blieben doch soch von der Vermittlungsgebühr einer jeden solchen Provinzumme ungefähr 10 Kronen übrig. Von der Vermittlungsgebühr von 10 Kronen waren abzurechen 10 Kronen für öttagige Verköstigung, für Beisespesen 10 Kronen, für Unterbringung und einmonatige Verpflegung des Sänglings 20 Kronen. Rest 10 Kronen)

Sehr wichtig vom Gesichtspunkte des Kinderschutzes würe es, daß ren den beweiders aus der Provinz sich als Ammen Meldenden nur jene aknydiert würden, welche sich mit Zeugnissen darüber ausweisen können, dall sie übe eigenes Kund in übrem Zuetändigkeitsorte in Pflege gegeben. Jene Provinzummen, die ein solches Zeugnis nicht beibeingen können, sollten dasse verhalten werden, ihre Kander durch das staatliche Kinderasyl unterleingen zu lassen und die Kosten dafür roll.

ye trapen.

Von diesen Provincammen wurden einflieben 200 mal 10 Kronen = 5000 Kronen. Wenn ich nun von den 100 Insussinnen der Anstalt nur V₂ alls erwerbefähig mit 1 Krone pro Kopf annehme, dann wären die Gesamteinnahmen der Anstalt 25.000 + 5000 + 12.000 - 42.000 Kronen, benen gegenüber des Verköstigungskosten von 2 Kronen pro Kopf stehen. Mit diesem Gelde kann man leicht anskommen, da nur sehr wenig Personal nötig ist: jede Arbeit vernehten die Insussinnen selbst. Die Erhaltungskosten beträgen dahur insgesamt 72.000 Kronen, von welcher Summe 12.000 Kronen gelockt waren. Alles in allem wäre daher eine Subrention in der Höhe von 30.000 Kronen netwendig (Arzt, Pflegerin und Medikamente habe ich in die Erhaltungskosten mit eingersehnet). Ein kleines Nebeneunkommen beile sich für die Anstalt auch durch die Abgabe von abgerogener Muttermilch an darmkranke und frühgeberene Säuglinge erzeiten.

Außerdem wäre für Budapest in jedem Bezirke eine jeden zweiten Tag abzuhaltende, nuch den Charakter einer Mütterschule besitzende Konsultation nietig, zu welcher 5 Ärzte à 2000 Kronon genügen würden. Diese die Säuglinge beaufsichtigenden Ärzte müllten in ihren Bezirken die Schwerkranken nuch in ihrem Heim aufzweichen verpflichtet werden oder aber dies dann tan, wenn der debegierte Singlingsbeaufsichtiger es für nötig erklärt. Die wichtigste Institution in dieser Organisation ist jene der Säuglingsaufseherinnen; von ihnen wiren in jedem Bezirk 2, meanmen 20 nötig, à 1000 Kronen. Ferner wäre ein Zentralaut notwendig, welches sämtliche Angelegenheiten, Beschtsfragen new, zu erledigen hatte und das Verbindungsglied zwischen desser Institution und der stautlinhen Fürworge belden wirde. Die Erhaltungskosten dieses Amtos dürften sich auf jährlich 10,000 Kronen belanfen. Die Konsultationen konnten bei den Bezirksvorstehunges abgehalten werden, um nicht extra Wohnungsmieten bezahlen zu mitseen. Budapost ist die einzige Stadt in Ungarn, wo Stillprämien unbedingt notwendig sind; für diesen Zweck seien 20,000 Kronen, für Milchwetzilung ebenfalls 20,000 Kronen gerechnet (tiratismedikamente bezahlt der Krankenpflegefonds), so daß der Kustensoranschlag für die vollständige Singlingsfürsorge der Residenzstadt Budapost sich folgendermaßen aufstellen liebe:

| Subsention für das Mütterbeim | 30,000 | Kronen | |
|---|---------|--------|--|
| 5 ordinierende Arate à 2000 Kronen | 10,000 | | |
| 2) Säuglingsaufscherinnen a 1000 Kronen | 20,000 | | |
| Zentralant . | 10,000 | | |
| Kanzleibetrieb | 2,000 | - | |
| Stillprämien | 20,000 | - | |
| Milchverteilung | 20,000 | - | |
| Summa | 112,000 | Kream | |

singe Einhandertrwolftausend Kronen. Die Kosten würen demnach siel geringer als in Mapleburg. Dort entfallen 69 Mark, hier 20 Kronen auf ein Kind. Der Grund dieses grotten Unterschoedes ist; wir haben Kinderastle, sie aber nicht Dom gegenüber ist zu erwähnen, daß die Stadt Charlottenburg (279,000 Eurwohner) im Jahre 1909 für die Sänglingsfürsorge außerhalb der Austalten nicht weniger als 115,000 Mark aus begeben hat.

Ich hielte en für winschenevert, daß 1/2 dasser Kosten von Staate übernommen würde, da eine übergreße Annahl der in Budapest geborenen anberscholichen Kinder nach der Provinz zuständir ist.

Die Stadt winden demanch 78,000 Kronen, den Stant aber 36,000 Kronen Kosten belasten.

Im Lande gibt en 32 gristene Stildte, welche gesammen 1,400.000 Emweiner besitzen. Diese Stildte müssen in 2 Gruppen geteilt werden;
17 deren haben ein Kinderæyl, 15 keinen Dort, wo ein Asyl vorhanden
ist, brancht man zur Fürsorge weiter nichte, als eine zum Asyl singeteilte
Aufsehenn Wehnung und Verköstigung erhält sie von der Anstalt) =
600 Kronen; der Asyldirekter oder jener stidtische Avzt, welcher die
Konsultation abhält, behäme ein Extrahonorar von 500 Kronen, dann
für das Mutterbeim eine Sahrentiem von 6000 Kronen — das ührige verrichtet das Krideræyl. Die Kosten wurden sich für eine solche Stadt
auf 5100 Kronen belaufen, mit Milchverteilung auf 6100 Kronen, Par
moere größeren Stildin wie: Szeged, Schadka, Debreczen, Pozsony, Hödmezorischlady, Kerskemet, Arad, Temestrie, Nugyrärad und Kulorstär
solliten aber größere Mütterheime berechnet werden, darum kommen bei
diesen Stildten noch is 2000 Kronen Extranssgalsen und 1000 Kronen

Mehrkosten für Milchverpeilung binzu, für 10 Städte demnach wären ju 9100 Kronen, für die anderen 7 Städte je 6100 Kronen zu verausgaben, dies macht zusammen:

> 91.000 Kronen 42.700 * 133.700 Kronen Kosten.

deren Hilfte der Staat zu tragen hitte. In den verbleibenden 17 Stielten ohne Kinderasyle (in deren Reihe alle kleineren Stielte mit über 25.000 Emwohnern aufgenommen sind) würden die Kosten folgende sein: Arzt 1000,
Mütterheim 3000, Stillprimien 1000, Kanzleikesten 500, Pflegerin 800,
Milchverteilung 1000 = 7300 Krosen, insgesamt daher 124.100 Krosen.

Wenn wir suffer diesen auch noch alle kleineren Stiefte (ungefähr 34) in diese Aktion mit einbesiehen und für diese die Hilfte der obigen Gesamtsumme berechnen, dann würe die Endsumme ebenfalls 124.100 Kronen. Und rechnen wir dann noch 200 solche größere Gemeinden hinzu, in welchen wir eine Aushilfsanfischerin amstellen (als Nebenamt für Lehrerinnen oder Kindergärtnerinnen mit jo 200 Kronen Honorar) und seizen wir für eine solche Gemeinde aus Bestreitung der Säuglingsfürsorge-kosten 400 Kronen aus, die nach meiner Berechnung vollauf genügen würden, dann wären die Gesamtkosten für 200 Gemeinden a 600 Kronen — 120.000 Kronen. 200 Gemeinden mit 300 Kronen, 400 Gemeinden mit 150 Kronen Gesamtsusgaben berechnet, waren noch 20.000 Kronen Kosten.

Die Hilfte aller dieser mannipalen und Gemeindeanslagen für Kinderfürsorge minte der Staat bezahlen, wofar ihm das Kontrollrecht zorbehalten bliebe.

Der Kostenvoranschlag der Landessäuglingsschutz- und Fürsorgeaktion für sämtliche größeren und kleineren Städte des Landes (auch die Marktflecken inbegriffen) (insgesamt 66), anßerdem für 600 größere und kleinere Genseinden in den gefährdeten Gegenden wäre daher der folgende:

| ropen |
|----------|
| 43184034 |
| |
| |
| |
| - |
| |
| |
| |
| - |
| |

den Stnat belasten würden.

Samue

Als neue Ausgaben sind nur diese 538,950 Kronen zu betrachten, du doch die Stidte und Gemeinden im Sinne des Gesetzes abnehm für

917.900 Kronen, weven \$30.950 Kronen

diese Zwecke Geld verausgaben, wahrscheinlich auch nicht eiel weniger, als die hier geserderte Beteiligung ausmacht aber unorganisiert und daher ganz ahne Resultat. Zu den Beteiligungskosten des Staates wären noch hinzuzurechnen ungefähr 29.000 Kronen für Reiseauslagen und für anberordentliche Ausgaben in einigen stark gefährdeten Gegenden, mit welcher Summe die Maximalauslagen des Staates sich auf 560.000 Kronen schöben würden. Dagegen sürden sich die Ausgaben um 60.000 Kronen verlägern, wenn mit den Agenden der Zentralaustalt ein bereits bestehendes Institut betraut würde, zu dati in letzterem Falle die Gesamtauslagen des Staates sich auf 500.000 Kronen stellen würden.

Wenn wir in Betracht rieben, welch riesige Summen der Staat für Blinde, Gensteskranke, Krüppelhafte voraosgabt, welche Ausgaben, wie nötig sie auch seien, doch verlorene, unfrachtbare sind, muli ich diese Summe im Hinblick auf das zu erreichende Ziel als lächerlich gering bezeichnen, handelt ex sich doch hier einerseits um Genum die, anderseits um ein großes nationales Ziel, welchet nur auf diese Art erreicht werden kann.

Obwohl es nicht in den Rahmen meiner Arbeit gehört, muß ich es dennoch wiederholt betonen, dan die hier im Umriß skizzierte Sänglingsfürstege die einzige ist, welcher die Verteidigung gegen die Tuberkulose gut und bellig eingefügt werden kann. Betrachten wir einmal, welch rissige Summen die Langenheilstätten verschlingen und ihr Resultat. Kann 400 Kranken nehmen sie jährlich und. Langenkranke haben wir mindesbens 60,000, Heilstätten dagegen blod 2, sage zwei. Wenn wir über in dossn Rahmen das Landes-Dispensairesystem sinfigen würden, dann könnten wur je doch nur in diesem Rahmen - mit 500,000 Kronen Mehrauslagen die Verteidigung gegen die Tuberkulose im ganzen Lande organisieren, mit einer Million Gosamutkouten pro Jahr den Kampf gegen die Sänglingssterblichkeit und gegen die Tuberkulose des Kinderniters aufnehmen!

Am Kode witnsche ich noch zu betonen, daß, wie Keller sagt, wir durch die Minderwertung des Sänglingsbehens die einzige Waffe aus der Hand geben, mit welcher wir die stündige Verringerung der Gebertszuffer paralysieren können. Um wersiel mahr Bedeutung dies bei ums hat als bei dem immens reschen, am Bevölkerung stets zunehmenden Deutschland, davon bönnen wir uns überzeugen, wenn wir einerseits daran denken, daß die Verringerung der Geburtsziffer gerude auf die kornungarischen Gegenden zutrifft, und wonn wir anderseits einen Blick auf die die Ausdehnung der Sänglingssterblichkeit seranschaulichende Landkarte unserns Vaterlandes werfen. Auch därfen wir nicht vergessen, daß dies die einzige Art ist, auf welche sir den unreh die Auswanderung verursachten Blutverlast ersetzen, seine Folgen midligen können. Der Kampf gegen die Sänglingssterblichkeit hildet die einzig richtige, durchführbare ungarische Sanialpolitik.

ERGEBNISSE DER SÄUGLINGSFÜRSORGE.

HERADSCHAFFIER YOU

PROF. DR. ARTHUR KELLER,
DIERRICO DES RAISERIX AUGUSTE VICTORIA-HAUSES ZUE BERLAMPSTRO
DER RATHERSBESTERRICHERUT DE BEUTSCHEN BERCHE.
ELFTES HEFT.

BERICHT DER PÄDIATRISCHEN ABTEILUNG DER MATERNITY POLICLINIC (NEW YORK).

MIT EINER STUDIE ÜBER SÄUGLINGSSTERBLICHKEIT

YON

DIEBERTOS DE HERMANN SCHWARZ, NEW YORK.

FRANZ DEUTICKE.

1911.

Verlage Nr. 1825.

Bericht der pädiatrischen Abteilung der Maternity Polyelinie (New York).

Mit einer Studie über Säuglingssterblichkeit.

Von Direktor Dr. Hermann Schwarz.

Varwort.

Die "Maternity Polyclinic" wurde 9 Jahre von Herrn Dr. Hill geleitet. In New York ist as üblich, dati die Franen sich einige Wochen oder Monate vor ihrer Enthindung einer einmaligen Untersichung unterziehen. Zur Zeit ihrer Niederkunft senden sie Bericht an die Politinatiund erhalten daraufhin für sich selbst und für ihr Kind ürztliche Hilfe während ihrer Wochenbettpenode (1) Tage).

Im November 1908 organisierte ich mit gütiger Erhabnis des Herra Dr. Hill und mit Unterstützung des bekannten Philanthropen Herra Julia E. Berwind eine philistrische Abteilung dieser "Materaity Polyclinie"

Mein Plan war, den Müttern während ihrer Schwangerschaft mit Rat und materieller Hilfe beisustehen, so daß sie imstande sein sollten, ein kräftiges Kind zur Welt zu bringen und die angeberenen Kräfte des Sänglings durch natürliche Ernährung weiter zu fordern.

Einer der Haupspunkte unserer Arbeit war "Propaganda für Brustnahrung". Zugleich war es unser Streben, die verschiedenen Probleme der Singlingssterblichkeit zu erforschen.

Organisation.

Eine Fran meldet sich Tage, Wochen oder Monate vor ihrer Niederkunft; die Anamnese wird in der üblichen Weise aufgenommen. Ihr Name und ihre Adresse werden unserer Hilfsarbeiterin angegeben. Diese sucht zie in ihrer Wohnung auf und erhalt nähere Angaben über ihre sorialen Verhältnisse; hierbei bemutzt sie eine besunders für diesen Zweck bestimmte Karte (s. Nr. 1, S. 28). Wie imm aus diesen Karten erseben kann, wird ihre ganze soziale Geschichte gewonnen: Nationalität, Alter, Dauer des Aufenthaltes in der Stadt, Schulkenntmose von Frau und Mann, Gesamtverdienst der Familie, Zahl der bewohnten Zimmer, Miete und Wohnungsverhältnisse, Auf der Ruckseite der Karte (Nr. 2, S. 30) werden Familienleben, Kenntnisse und Kinderpflege, allgemeine Intelligenz, Bereitwilligkeit zur Mitarbeit, Gesundbeitsmistand der Matter usw. nuch Prozenten beurteilt. Diese Liste enthält freie Rubriken, um Besserung oder Mangel un Besserung zu vermerken, welche unsere Hilfsarbeiterin bei ihren weederholten Bessehen zu konstatieren hat.

Sorge vor der Geburt.

Sind die häuslichen oder sozialen Verhiltnisse unter der gewünschten Prozentinhl, oder ist dringende Not verhanden, so rafen wir die Hilfe der verschiedenen Wohltlätigkeitsvereine an. Ist es der Gesundheitssenstand der Mutter, der zu wünschen übrig lätit, so wird sie an Dr. Hill and seine Assistenten zurückgewiesen, die ihr irzelliche Hilfe angedelhen lassen. Die Hilfsarbeiterin besucht jede Patientin etwa einmal monatlich, sersucht, abre Antmerksankeit auf Reinlichkeit zu lenken, und schligt jede Hilfe eor, die geeignet ist, die Frau in den bestmöglichen Zustand für die Entbindung zu bringen. So wurde verschiedeutlich eine Aufwartefran und eine Köchin aus onwerer Klinik zur Verfügung gestellt. Von Monat zu Monat macht unsere Hilfsarbeiterin Notizen über Besserung bei der Mitarbeit, gestige und gesundheitliche Fortschritte, und zwar in den obem angeführten Rubriken. Auf diese Weise waren wir imstande, Daten zusammenzutragen, welche deutlich zeigen, zuf welche Weise wir diesen armen und unwissenden Franen helfen können.

Sorge nach der Geburt.

Wird das Kind fruh am Morgen geboren, so sichs eine unserer geprüften Kinderpflegerinnen noch am selben Tage nach ihm, wird as abends geboren, so wird ex am nüchsten Tage bestehtigt. Beim ersten Besich wird in Gegenwart der Matter das Kind mit fenchter Watte aligewaschen: Augen und Mund werden mit gekochben Wasser gereinigt! das Kind wird rewogen und alle 2 Stunden an die Brust gelegt. Am folgenden Tage wird das Kind durch die Wordenpflegerin besichtigt. Disselbe wiederholt die Arbeit vom vorlangebenden Tage. Am dritten Tage wird das Kind wieder von der Kinderuflegerin besocht und die Matter in den Grundsätzen der Pflege des Kindes unterrichtet. Alle Beobachtungen, welche in diesem Abschnitt des kindlichen Lebens gemacht werden, worden notiert. Day Kind wird bespeht, his au die Brust regelmätig nimmt, ohne Rücksicht auf die Anzahl der Besuche, die erforderlich and, denn die Pflegerinnen sind flavon überzeugt, daß dies der wichtigete Teil ihrer Aufgabe ist. Drei Besuche reichen gewöhnlich aus. Am 14. Tage wird das Kind wieder von der Kinderpflegerin besucht. um festrustellen, ob das Geburtsgewicht wiedererlangt ist und ob die

Nahrung ausreicht. Diese Sorge nach der Geburt liegt 2 Pflegerinnen ob, die von 9 his 6 Uhr und nunchmal noch länger arbeiten, und einer Pflegerin, die einen halben Tag arbeitet. Jede Hilfe betreffend Anschaffung von Wäsche für das Kind usw. ist entweder schon geleistet worden oder wird durch die Pflegerin geleistet.

Klinik.

Die Kinder werden im Winter in der 5., im Sommer in der 3. Lebenswoche in die Klinik zu einer allgemeinen Untersuchung gebracht, deren Ergebnis auf einer besonderen Karte einzetragen wird. Die Klinik besteht aus einer Mietswohnung von 4 Zunmern zu ehener Erde, 8 Wartezimmern und einem großen bellen Untersuchungsminner. Dies letztere ist ausgestattet mit einem einfochen Hobstisch, der als Untersachungstisch dient, einem Abnlichen zum Schreiben, einer kleinen Wage und einigen Stählen. Die Klimit ist Wochentage mergene und anchmittage und an Som- und Feiertagen während einer Stunde geöffnet. Es sind 4 besondere Klimktage in der Woche angesetzt, dech werden Mütter, die Rat suchen, zu jeder Zeit vorgelassen. Sehuld das Kind in die Klinik kommt, wird der Ruchen angesehen und nach Husten gefragt, um Infektionen von Konchhusten und Diphtherre auszuschließen. Die klinische Untersuchung erstreckt sich auf die inneren Organe und Extremitäten und emige Messangen. Sowial Brust- als Plasolenkinder werden, wenn sie gesand sind, nach s Wochen wieder bestellt. Mütter von kranken Kindern werden erwicht, sie so oft wie nötig zu beingen; wir bestimmen dann, ob es ein Fall ist, der bei uns, in einer Poliklinik oder in einem Krankenhaus belandelt werden soll. Diese Frage ist keineswege unter allen Umständen so leicht zu entscheiden. Die gewöhnliche ambulatorische Behandling ist heatglich Hygiene und Ernährung das wichtigste, da wenig Araneimittel verwendet werden. Sie kunn nur von wenigen Poliklanken geleistet werden, weil die Assistenz von Wärtermagn und gerignetem Personal im allegmeinen nicht zu ihrer Verfügung steht. Dennoch überweisen wir ein Kind, welches eine größere Menge von Armeimitteln braucht. an eine der großen Polikliniken der Stadt und helfen soziel wie mitglich mit unseren Pflegerinnen aus. Hat das Kind eine der Infektionskrankheiten des Neugeborenen, Krankheiten des Respirations, and Intestmaltraktus von ernsterer Bedeutung, so betrachten wir es als Spitalfall und schicken es in die geeigneden Institute, indem wir es wohl im Auro behalten und nach seiner Entlassung wieder aufnehmen. In der Klinik wird der Mutter die Hygiene der Brusternlärung, soweit sie ihr Kind angeht, beisebracht. Allgemeine Regeln haben bei diesen Frauen keinen Wert, Ein Spezialfall ist orforderlich, und dieses Fall muß ihr eigenes Kind sein. Sie wird gelehrt, wie oft sie das Kind anlegen soll, ob nach 2-, 3oder aständiger Pause, wobes die Hantigkeit durch das Gewicht bestimmt wird. Die Propaganda für die Etnährung an der Brust ist der wichtigste Teil unserer Arbeit an der Klinik powesen. Die gewährte Unterstützung hatte zum Hauptzweck, das Kind an der Braat zu halten. Bevor ein Kind die Flasche erhillt, moll jeder Arst und jede Pflegerin unserer Klinik folgende Regeln befolgen: 1. Zuerst vor und nach dem Stillen das Kind in der Klinik wiegen und nachsehen, wieviel es nimmt; 2. der Mutter täglich 2 Later Milch geben und eine Menge von Hälsenfrüchten; das Kind wiegen and in einer Woche wieder wiegen. Hat das Kind au Gewirkt verloren, oder besteht nur eine geringe Zonahme, so kann die Flusche gegeben werden. Dem Kind muß wenigstens eine Woche Frist gugestanden werden. Praktischerweise werden alle underen Anweisungen. mit Ausnahme derjenigen über das Stillen, zu Hause gegeben, weil die Minner in der Klimik zu erregt und nerves sind, um etwas zu lernen. Die Bereitung von Kochrezepten, das Reinigen der Flaschen usw. wird am folgenden Tage im Hauss des Patienten vorgenommen. Die weiteren Besache in der Klinik werden jedesmal auf einem besonderen Zottel verseichnet, wenn eine allgemeine Körperuntersuchung vorgenommen wind. Augsben über Emilieung usw. werden gleichfalls notiert.

Literatur.

Unser Institut zeichnet sich durch Mangel an populären Schriften und Merkblittern aus. Dadurch wollen wir aber nicht in den Buf kommen, dass wir der Meinung sind, daß diese und Vorträge keinen Wert haben, dem etwas davon bleibt immer haften. Aber die Erfahrung lehrt, daß die Lateratur gewöhnlich keinen Erfolg hat, weil ein großer Teil der Matter sie gar nicht liest. Eine derartige Lateratur kann nicht reich genug an Emzelbeiten sein, um für jeden Teil en passen. Und palle, was noch wichtiger ist, gewöhnlich nicht für das eigene Kind. In unserem Betrieb hatten wir Gelegenbeit und Mittel, die Franzen in ahrem eigenen Haushalt durch persönliche Unterhaltung zu belehren, und wir haben diese Methode aussechließlich augewandt.

Zusammenfassung.

Für jedes Kind besitzen wir eine sozialgeschichtliche Karte, eine Karte für die häusliche Geschichte, eine Karte für die Anfangsunterssechung in der Klinik und am Ende des Jahres 10 Karten mit seiner fortlanfenden Geschichte.

Nacharbeit.

Diese mull vollenindig und zuverlässig sein. Wir steilten die Tatsache fest, daß is besoer ist, dieselben 10 Kinder während 9 Monaten
zu verfolgen als ib Kinder während 3 Monaten. 100 Kinder, die ein
Jahr lang vollständig verfolgt wurden, gaben uns mehr Aufklärung als
1000 Kinder während einer nur kurzen Zeit. Wir taten dies auf folgende Weise: Nach jedem Kind wurde einmal im Monat ergendwe nachgeschen, entweder auf der Stralle, zu Hause oder in der Klimik. Zu dosem Zweck haben wir ein Buch, das ein Verzeichnis der Namen enthält

and mit senkrechten Rubriken für die Monate des Jahres sersehen ist. Jedesmal, wenn während eines Monats ein Kind besichtigt wurde, wird neben seinem Namen ein Strich gemacht. Am Ende eines Monats mußjedes Kind wenigstens ein Zeichen hinter seinem Namen haben, sonst wird an die Mutter geschrieben oder dieselhe aufgesucht. Die einzige Weise, auf welche wir die Spur unserer Fälle verlieren, ist die, daß wir, trotz aller erdenklichen Detektivarbeit (Nachfrage bei Freunden, in der Nachbarschaft usw.), die Adresse der Frau nicht ausfindig machen können.

Frequenz.

Auf diese Weise halten wir von November 1909 bis November 1909
784 Kinder unter unserer Kontrolle; davon starben 38 und 105 verloren
wir aus dem Gesichte. Durchschnittlich war die Besuchscald in der Klinik
14, die Frequenz während des Jahres 2042; die höchste Ziffer in der
Klinik betrug 40. Wir haben eine kleine Tabelle (Tabelle 1) angelegt,
um die Wirksamkeit unserer Nacharbeit zu zeigen. Daraus kann man
erseben, daß 41 Kinder, die wenigstens Smal im Hause und 10mal in
der Klinik während eines Jahres besichtigt werden sollten, das sind also
513 Besichtigungen zu verschiedenen Zeiten, intslichlich 549mal besichtigt wurden.

Tabelle 1. Nacharbeit.

| | | Zald der Kinder | Maximale Hann- bennehn | Maximule Kingle- beambe | Meximals Klinds and Handrounds | Gernachte Hane- bernche | Gemachte Klimbe bemehe | Geonardte Haue- and Kimik- benebe |
|-----|--------|--------------------|------------------------------|-------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------|------------------------------|--|
| 12 | Monate | 41 | 123 | \$10. | 533 | 372 | 157 | 549 |
| 11 | | 87 | 261 | 783 | 1044 | 721 | 320 | 1041 |
| 10. | | 124 | 372 | 992 | 1364 | 1165 | 496 | 1661 |
| 9 | | 183 | 549 | 1281 | 1889 | 1636 | 790 | 2426 |
| 8 | - | 233 | 1999. | 1398 | 2097 | 2063 | 985 | 3048 |
| 7 | | 279 | 887 | 1394 | 2241 | 2178 | 1246 | 8719 |

Personal.

Dieses setzte sich zusammen aus 5 Ärzten und 8 Kinderpflegerinnen.

Gründe für das Nichtstillen.

Zahl der Falle – 784 Tuberkulese – 6

| Zu arheiten hatten | 000 | u | 9 |
|----------------------------------|---------|---|----|
| Unfähigkeit wegen Krankheit | | | -9 |
| Es glaubten keine Milch zu haben | 1.0 | | 12 |
| Der Säugling war nicht wohl | | | 11 |
| Schwangerschaft | | 2 | 2 |

In violen Fällen, wo die Mutter arbeiteten, legten wir die Brustmahlseiten so, daß das Kind 2- oder 3 mal gestillt wurde, wo es gewolmlich nur die Flasche erhalten hätte.

Sterblichkeit nach dem Alter.

| 1 | Works . | | | . 7 | 6 | Monato | | 1 |
|---|---------|-----|-----|------|----|--------|-------|----|
| 2 | Weeken | | - 4 | 8 | 7 | 2 | | 1 |
| 3 | 14 | 0.0 | | . 8 | 8 | 0 | | 2 |
| 1 | | - | | 0.00 | 9 | | 4.0 | 2 |
| 2 | Mounte | | | . 9 | 10 | 8 | - 4 | 6- |
| 8 | - | | | | 11 | | | |
| 4 | - | | | . 2 | 12 | 2 | 1 - 1 | |
| à | - | | | | | | | |

Mortalität und Art der Nahrung.

| Alter ta Massten | Brist- nelsons | Placke | Allinto moul Micle |
|------------------------|-------------------|--------|--------------------------|
| 1 | 18: | | - |
| 2. | 3 | 4 | 4 |
| 8 | 1 | 1 | - |
| | 1 | 1 | |
| - 4 | - | 2 | 10 |
| 6 | 1 | | |
| 4 | - | 100 | 1 |
| 8 | - | 2 | - |
| 3 | | 2 | - |
| 10. | - | - | - |
| 11 | - | | |
| 1:1 | - | - | - |
| | 19 | 15 | 4 |
| | | 0.00 | |

Todesursachen

Unsere Sterhlichkeitstabelle ist nicht vollständig, denn da unser Betrieb erst ein Jahr existiert, sind unsere Kinder meistens jünger als ein Jahr. Im nächsten Jahre haben wir hoffentlich mehr Angaben über diesen Ponkt

Tabelle I-A. Morbiditat von Brust- und Flaschenkindern.

| Monat | Genant- sahl der Beset- kinder | Kranke Egust- kinder | Morbi- ditah- prozent- sata | rahl der Flaschen- kinder | Kranke Flatchen- kinder | Morbi- ditata- prozest sata |
|-----------|---|----------------------------|--------------------------------------|---------------------------------|-------------------------------|--------------------------------------|
| November | 37 | 1 | 9-7 | 1 | 1 | |
| Dezember | -90 | 1 | 1-1 | 4 | 4 | - |
| Jänner | 137 | 5 | 3-6 | 8 | 2 | 25-9 |
| Februar | 205 | 5. | 25 | 16 | 2 | 13/5 |
| Mirz | 265 | 14 | 5-3 | 18 | 5 | 277 |
| April . | 322 | 13 | 35 | 23 | 4 | 174 |
| Mai | 372 | 26 | 69 | 26 | .6 | 210 |
| Juni - | 454 | 31 | 68 | 30 | 4 | 133 |
| Juli | 508 | .70 | 18-7 | 33 | 18 | 244 |
| August | 599 | 58 | 9.7 | 37 | 24 | 648 |
| September | 665 | 85 | 127 | 40. | 9 | 229 |
| Oktober | 736 | 75 | 104 | 48 | 11 | 229 |

Tabellen über Erkrankung von Säuglingen der armen Bevölkerung sind sehr schwer zu erhalten, doch waren wir in der Lage, eine solche annlibered für das ganze Jahr zu gewinnen, und eine gate gerade für den Monat August. Dies wird durch Tabelle I.- f illustriert, aus welcher nun ersehen bann, daß während dieses Monates die Morbidität unter den Brastkindern sehr wenig grüßer als zu irgend einer andern Jahresspit war: jedoch war die Morbölität unter den Flaschenkindern immer größer als die der Brustkinder und im August stieg sie auf 64% aller beahachteten Flaschenkinder. Dies spricht deutlich für den Wort der Brustnährung bei den Armen.

Im folgenden will ich einige statistische Augaben betreffend die Mortalitat bei Säuglingen muchen, welche von Interesse und geeignet sind, das Problem und die Ziele, für die wir arbeiten, noch klarer 24 Zeigen

Tabelle II.

Das Verhältnis der Sänglingssterblichkeit zu der Gesamtsterblichkeit in New York, Stadt.

| Jahr | Sargings, norbefalls | Greant- sterbefälle | Singlings- sterbetille per 1000 Gesant- sterbelille |
|------|-------------------------|------------------------|---|
| 1896 | 10.288 | 40.285 | 255-6 |
| 1891 | 11.241 | 43,659 | 257-0 |
| 1892 | 11.396 | 44.817 | 2571 |
| 1893 | 11406 | 41.479 | 2496 |
| 1891 | 10.824 | 11.211 | 2620 |
| 1895 | 11.267 | 43,419 | 2597 |
| 1896 | 10.677 | 41.632 | 256-3 |
| 1897 | 10,014 | 38,857 | 257-7 |
| 1898 | 10.163 | 10.370 | 251-7 |
| 1899 | 9.155 | 39,930 | 229-1 |
| 1900 | 10.008 | 15211 | 281-6 |
| 1991 | 9.318 | 18,856 | 215/6 |
| 1902 | 9,481 | 41.705 | 997-8 |
| 1983 | 8,4/22 | 11,780 | 2105 |
| 1984 | 10.127 | 48,693 | 213-5 |
| 1995 | 10.818 | 45,199 | 289-2 |
| 1996 | 10,498 | 46,108 | 227-5 |
| 1907 | 10.646 | 47,698 | 2234 |
| 1908 | 10.074 | 14.061 | 228-5 |

Säuglingstodesfälle per 1000 Gesauttedesfälle:

| 1890 his | 1891 | | | 256-3 |
|----------|------|------|------|-------|
| 1895 . | 1899 | 1.0 | 0.00 | 250-9 |
| 1900 _ | 1964 | 1.00 | | 240-3 |
| 1904 . | 1988 | 4 | 11 2 | 2518 |

Tabelle III.

Das Verhältnis der Sänglingstodesfälle zu den Geburten in New York, Stadt.

| 2417 | (leburtes. | Tod unter 1 July | Singlings sterk- schkute- ziffer |
|------|------------|---------------------|---|
| 1890 | 29.250 | 10.288 | 2020 |
| 1891 | 16,301 | 11,241 | 2420 |
| 1892 | 49.447 | 11.396 | 230-1 |
| 1893 | 51,529 | 11.106 | 215/5 |
| 1891 | 55,636 | 10.821 | 1915 |
| 1895 | 53,731 | 11.267 | 2097 |
| 1896 | 55,628 | 10.677 | 191-9 |
| 1897 | 45.089 | 10.014 | 1833 |
| 1898 | 58,859 | 10.163 | 1904 |
| 1899 | 52.068 | 0.155 | 179/7 |
| 1900 | 34.616 | 10.008 | 1832 |
| 1991 | 54.013 | 9.348 | 1910 |
| 1902 | 57.511 | 9.481 | 164-8 |
| 1963 | 62,131 | 8,922 | 1438 |
| 1994 | 65,229 | 10.127 | 1552 |
| 1905 | 66.862 | 10.318 | 1540 |
| 1906 | 70.811 | 10,193 | 1491 |
| 1907 | 74.258 | 10.616 | 1480 |
| 1908 | 76,480 | 10,074 | 180-4 |

Shuglingstodesfälle per 1000 Geberten.

| 1890 | his | 1894 | | Ŧ 1 | 0.0 | 229.8 |
|------|-----|------|---|-----|-----|-------|
| 1895 | | 1899 | | | | 190-2 |
| 1900 | - | 1904 | 9 | | | 167-6 |
| 1901 | | 1908 | | | | 146/3 |

Schloßmann zeigt, daß bei einer hoben Sterblichkeit im ganzen Jahr die Sterblichkeit wahrend des ersten Monats gering und bei einer geringen Sterblichkeit im ganzen Jahr die Sterblichkeit im ersten Monat hoch ist. Dies beweist endgültig, daß eine hohe jährliche Mortalität nicht durch Krankheiten und Zufälle bei der Geburt, sondern durch Bedingungen der späteren Lebensmeunte verursacht ist.

Tabelle IV.
Ursachen der Todesfälle unter einem Jahr in New York (Stadt).

| Krantheil | 1899 | 1895 | 1500. | 1905 | 1907 |
|-----------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|
| o) Krämpfe | 462 | 478 | 415 | 360 | 304 |
| A) Gustritis . | 49 | 116 | 61 | 20) | 13 |
| c) Durchfall . | 8.077 | 3.249 | 2.718 | 2.872 | 2.990 |
| (f) Lebensschwiiche | 714 | 802 | 760 | 2.346 | 2.591 |
| r) Atrophie - | 1.272 | 1.414 | 1,467 | .598 | 491 |
| 1. Gesentzahl d. o. Fälle . | 5,604 | 6.652 | 5.416 | 6.196 | 6,388 |
| 2. Falle aberhaupt . | 10:388 | 11,267 | 10.008 | 10.318 | 10,646 |
| Prozente (1) zu (2) | 548 | 53-8 | 54-1 | 60-0 | 600 |
| Krimpfe suspensumen | 49.9 | 19-5 | 499 | 363 | 374 |

Ich hale die Todesfälle in 2 Gruppen gestellt: 1. solche, die ouf Emilierungsstörungen und Z solche, die auf andere Ursachen zu beziehen sind. Mon wird ersehen, daß die der Gruppe I im Wachsen. and, selbst wern wir Krimpfe ausschließen, die vielleicht auf angehorene Ursuthen surlickgeführt werden können. 1890 waren 19-19/, der Todesfalls out Ernährungsstieungen zu beziehen und 1907 57/10, auf die gleichen Ursachen. Dall disselbs Verhältnis im England besteht, koon any einer Tabelle in Albatts System of Medicine Vol. I erschen werden: 1873 und 1877 wurden 30 4 h der Gesamttodesfälle in Städten auf Ermihrungskrankheiten zurückgeführt. 1898 und 1902 wurden 48:35), auf diese Urenchen gerückgeführt. In ländlichen Gegenden starben 1873 und 1877 30-8%, an Erulärungskraukheiten und 1898 and 1902 1637 ; eine Zinshms con 167, wurde also diesen Faktoren zugeschrieben. Diese Zunahms glauben wir einer Abnahme an Brustnahrung zu verdanken, obwohl wir keine Angaben bezitzen, die das heweisen.

Tabelle V. Mortalität in New York (Stadt) im Juli 1909 in den Altersmonaten unter I Jahr.

| Aller | Es marten in Erathrungs- störungen | Er starben sen underen Urturken | Altes | Er starben an Ernährungs- etörungen | Es starben ses auderes Ursachen |
|----------------------------|---|---------------------------------------|------------------------|--|---------------------------------------|
| 1 Wache 2 Wochen 3 _ | 11 11 17 | 99 19 7 | ά Monate 7 . 2 . | 31 35 28 | 8 12 11 |
| 2 Monate | 38 34 48 | 17 11 9 3 | 9 - 10 - 11 - | 25 28 14 | 15 11 16 |
| 5 - | 35 31 | 8 | 12 | 18 | 15 |

Tabelle VI. Mortalität in New York (Stadt) für den August 1909 in den Altersesonaten unter 1 Jahr.

| | A 15 + + | Es starben 40 Ernikrengs- störungen | Es starbeg no ascero Greschen | Attes | Es marben ke Emilionago skiennom | Et starben orr anderen Urmeben |
|---|----------------------------|--|-------------------------------------|-----------------------------|---|--------------------------------------|
| 1 | 1 Woche 2 Wochen 3 " | 15. 24. 37. | 139 24 19 | 6 Mounts 7 - 8 - | 53 41 41 | 13 42 18 |
| Ì | 2 Monate | 100 84 66 70 | 30 12 8 | 9 - 10 - 11 - 12 - | 43 42 29 33 | 17 16 13 |
| | 5 , | 54 | 7 | 12 | 20 | 10 |

Gesamtrahl der Todosfälle unter einem Jahr, die auf Ernidrungskrankbeiten zu beziehen sind Gesamttodesfalle unter conem Jahr aus allen Ursachen 67-6%, der Tedesfälle und auf Ernährungskrankbeiten zu beziehen. 1/4 aller Todesfälle ereignete sich in den ersten 5 Tagen.

^{1/4} aller Kinder starb vor dem Alter von 3 Mounten.

Tabelle VII.

Mortalität in New York (Stadt) im August 1997 in den Altersmomaten unter 1 Jahr.

| Alter | Es startien des Estitlierungs- störungen | Er starben an auterra Fracten | A | ine | En starbes as: Emilieungs- skirmagen | Er starben mis anderen Urssehm |
|----------|---|-------------------------------------|-----|--------|---|--------------------------------------|
| 1 Wache | 21 | 109 | 6.3 | donnte | 89 | 20 |
| 2 Wecken | 23 | 15 | 7 | | 69 | 11. |
| 3 . | 25 | 201 | 8 | 2 | 72 | 15 |
| 4 . | 96 | 10 | 9 | | 58 | 16 |
| 2 Mounte | 118 | 15 | 10 | - | 63 | 20 |
| 8 . | 100 | 9 | 11 | - | 40 | 81 |
| 4 . | -59 | 10 | 12: | 101 | 24 | 18 |
| 5 - | 74 | 300 | | | | |

| 1 | - | | | | | |
|-----|---------------|------------|------------------|----------------|-------------|--------|
| | | | lestille in Au | | | 1280 |
| | Geamtashl | der Tiel | lesfalle, die an | of intestinale | Krankheiten | |
| -ZE | beziehen sind | 11. | | 1.1 | | 932 |
| | Gesantzahl | der Tot | lestille, die at | if intestinale | Krankheiten | |
| 201 | beziehen sind | | | | | 71/3% |
| | 1), der Sie | uglinge st | theb einige To | | | 2000 |
| | | | starb sor der | | | |
| | | | tarb in der vie | | | Monat. |

Tabelle VIII.

Sterblichkeit in New York (Stadt) im Februar 1909 in den Altersmonaten unter 1 Jahr.

| Alter | Es starben an Erakkrungs- störungen | Es starbus nics anderen Ursachen | Alter | En starben an Ernikhunge- störungen | Es starbez eus anderen Upsachen |
|----------|--|--|----------|--|---------------------------------------|
| 1 Weche | - 8 | 111 | 6 Monate | 14 | 21 |
| 2 Wochen | 14 | 25: | 7 _ | 10 | 29 |
| 5 - | 15 | 36 | 8 _ | 6 | 26 |
| 4 | 44 | 41 | 9 - | 2 | 19 |
| 2 Monate | -21 | 15 | 10 | 4 | 81 |
| # - | 21 | 25 | 11 | 18 | 28 |
| 1 = | LTE | 20 | 12 | | 13 |
| 5 | 1.5 | 23 | | | |

| Gesamtzahl der Todesfalle im Februar 1909 | 659 |
|--|------|
| Gesandzahl der Tudesfälle, die auf intestinale Krankbeiten | |
| zu beziehen sind . | 198 |
| Gesamtzahl der Tedesfälle, die auf intestinale Krankbeiten | |
| au beziehen sind | 392% |
| 1/4 der Sänglinge starb einige Tage mich der Geburt. | |
| Die Hälfte stark sor dem Alter von 3 Monaten. | |

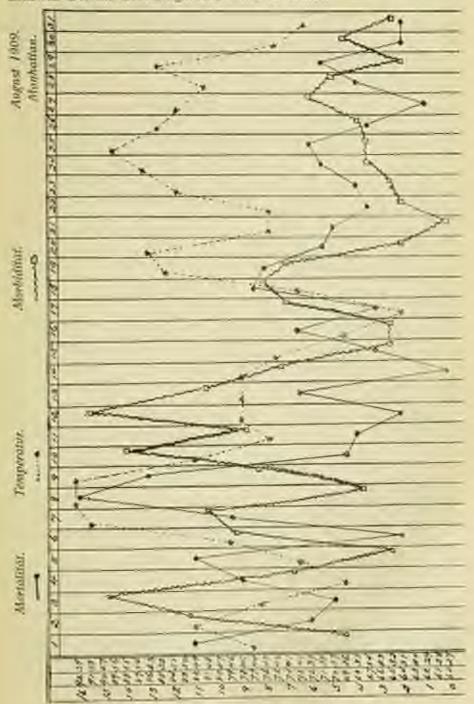
15% der Säuglinge starben in der 4. Woche, im 2., 3. und 4. Monat.

Die Tabellen V, VI, VII und VIII wurden durch das Studium der Todesscheine von Kindern erhalten, walche unter 1 Jahr in New York (Stadt) in den Monaten Februar, Juli und August 1909 und August 1907 starben. Die Daten wurden in 2 Gruppen geteilt und in zwei Parallelrubriken gestellt. Die in der einen Bubrik sind auf Erkrankungen zu beziehen, die ich im vorausgebenden als mit der Ernährung im Zusammenhange stebend bezeichnete, und in der zweiten Rubrik solche, die auf andere Ursachen zu beziehen sind. Die erste Tatsache, die ens bei der großen Zahl von Todesfällen während der 1. Lebenswoche auffällt, ist die, daß die Tabellen im Februar au größen sind. Dies kann auf die Kälte bezogen werden zusammen mit den gewöhnlichen Ursachen. wie Geburtstraumen, kongenitals Defekte, kongenitals Schwiche und Krankheiten des Neugeborenen. Es ist die Aufgabe von Arzt und Hebamme, diese Sterblichkeit herabousetzen, and wir enchen dies in unsører Austalt dadarch zu bewirken, dail wir die Matter zu ihrer Enthindung in die besten gesondheitlichen Verhältnisse bringen und ihr bei der Geburt gerignete Hilfe gewähren. In der 2. und 3. Lebenswiche ist die Sterblichkeit sehr medrig, doch wächst sie in der Rebrik der Ernährungskrankheiten sehr rasch in der 4. Woche, Dies ist charakteristisch für alle Monate, sogar für den Februar, und wurde gleichfalls von Greth in München beobachtet. Die Zahlen wachsen weiter während des 2., 3., 4. und sorar himnes bes withrend des 6. Monats, doch fällt die Sterblichkeit becomders in der 4. Woche und im 2. Monat unf und kann durch die Tatsarhe erklärt worden, daß zu dieser Zeit so viele Kinder entwöhnt werden. Die Gesamtzahl der Todesfälle war im Juli 677, im August 1081 und im August 1907 1280. 62 67%, and 74% dayen waren auf Ernährungskronkheiten zu beziehen. Ein Sechstel, ein Siehentel und ein Zehntel aller dieser Todosfille in den verschiedenen Monaten ereigneten sich in den ersten Tagen noch der Geburt. Beinahe 50%, 30%, und 40% starben im Juli und August 1909 respektive in August 1967, bevor sie das Alter von 3 Monaten erreicht latten; 27% starben im Juli im Alter von 4 Wochen, 2, 3 und 4 Monaten, 30% im gleichen Alter im August 1907 and 1909, und zwar ausschlieblich an Ernahrungskrankheiten. Im Februar indessen starben nur 111/4 an Ernährungskrankheiten. Diese Differenz ist saf die beitle Witterung und ihren Einfinß wil die Nahrung zu beziehen, denn in der ganzen Welt beträgt die Sterblichkeit der

Brustkinder 6 his 7%. Die hierzu kommenden 9%, im Winter sind rweifellos ausschlieblich auf den Mangel an Brustmahrung zu beziehen. Mit anderen Worten scheint die kritische Zeit bezuglich der Verdauungskrankheiten der Kinder die 4. Woche, der 2., 3. und 4. Monat, misglicherweise bis zum 6. Monat zu sein.

Wie wold bekannt ist, stirbt der größere Teil der Kinder zur Sommersneit und gibt es einen charakteristischen Austieg der Sterblichkeit milirend der drei oder vier beillen Monate. Sich loffmann stellte fest, dail, we die Sterblichkeit für die ganze Jahr hoch war, dieser Sommeranstieg might so abut verlief und das Anwachsen nicht so groß, aber wo die Kindersterblichkeit für das ganze Jahr niedrig war, der Anstieg in Sommer höber war, Für diesen Austieg wurden verschiedene Ureachen beschuldigt, schlechte Milch, Sommerhitze new, Wir haben (s. Fig. Seite 15) die tägliche Sterblichkeit von New York-Stadt festgestellt, antierdem seine fürsiche Temperatur und die tägliche Morbolität anserer eigenen Sünglinge während des Monats August. Bei Betrachtung dieser Kurven werden wir sehen, dati die erste Hilfte dex Monats durch einen raschen Anstieg der Temperatur gekennzeichnet war, willrend die zweite Halfte sich durch eine gleichmüllige Hitze auszeichnete. Zanischer fallt was ouf, daß, we die Merbiditätskurze leich ist, wie am 3. August, die Mortalität niedriger ist. Aus 5., we die Mortalität bech ist, ist die Morbidität gering und um 8., wo die Mortalität erschreckend both ist, est die Merbidität wieder gering, daraus ersieht man, daß die Mortalität nur wenige Tage nach der hoben Morbidität anstieg. Vergleicht man die Temperatur mit der Mortalität, so sieht man, was schon von anderen in Deutschland und kurzlich von Finkelstein konstntiort wurde. dali die hohe Sterblichkeit nur 24 Standen später kommt, nachdem die Temperatur thre Höbe erreicht hat, nach einem vorausgegangenen Tag tou sehr geringer Morhidität. Am 6. August betrug die Zahl der sterhenden Kinder in New York 27, ansteigend auf 42 pro Tag am 7, and auf 59 am 8: August, stets 24 Stunden nach dem Austieg der Temperatur. Dies kann schwerlich auf Gastro-Enteritis bezogen werden, denn wie Finkelstein richtig sagt, totet diese Krankheit ziemlich selten in 24 Standen, sondern wird wahrscheinlich durch Hitzefaleg bewirkt, welcher durch die überhitzten Zimmer der Armen und die verringerte Widerstandskraft der Flaschenkinder gegenüber haber Temperatur vorursacht wird; diese ist bedangt durch eine grede Labilität ihres wärmeregulierenden Apparates, der durch die Attacken von Ernihmugsstirungen geschwicht at (Finkalatein). Hanemer! hat gezeigt, daß die Temperatur in den Zimmers und an den Wänden der Wehnungen der Armen fiest der Maximaltemperatur im Freien gleichkommt. Diese Tatsache erheilt die Wichtigkeit von großen und luttigen Räumen für die Armen, nu den verhängnisvollen Hitzschlag zu serhäten. In unseren folgenden Statistiken linben wir vereneht, Mortalitätskursen zu gewinnen in bezog auf die Art der gemieteten Wohnungen, ab neu oder alt, doch wurden durch ein Mibrerständms die Wolmmagen ungenau klassifiziert und er

konnten die Feststellungen nicht benutzt werden. Wir hoffen, in unseremnichsten Bericht diese Angaben auschen zu können.



Ich war in der glücklichen Lage, bei den folgenden Statistiken die sozialen Verhältnisse von 680 Familien feststellen zu können, und habe mit Hilfe von Herrn William H. Russull Karten zusammengestellt, die sicherlich von Interesse sind. Diese 680 Familien hatten insgesamt 2540 Kinder mit einer Gebortsrahl von 874 pro Familie. Durch den Tod von 814 Sünglingen ergab sich eine Säuglingsmortalitätsrahl von 1286 pro Mille.

Tabelle IX.
Sänglingssterblichkeit in bezug auf die Schulkenntnisse der Eltern.

| | Saids ault Kenntnia | Morte | Valer | Reads often Kennthia | Ohne Angabe | Los |
|--|------------------------|-------|-------|----------------------------|----------------|-------|
| Zahl der Karten | 358 | 167 | 28 | 113 | 19 | 880 |
| Zahl der Kinder | 1297 | 612 | 90 | 188 | 83 | 2540 |
| Geburtsziffer pro Familie | 3.5 | 3.7 | 26 | 4:1 | = | 874 |
| Zahl der Sänglingstodes- fille . Sänglings-Mortalitätsziffer | 111 | 69 | 11 | 79 | 11 | 314 |
| pro Mille | 111 | 112 | 122 | 172 | | 123-6 |
| Zahl d. Fehlgeburten usw. Zäffer d. Fehlgeburten usw. | 150 | 48 | 12 | 43 | -6 | 259 |
| pro 1000 Schwanger- schaften | 163 | 78 | 118 | 86 | | 10% |
| Procente der Gesamtzahl der Karten | 54:2 | 25-2 | 3% | 17:1 | н | 100 |

Tabelle IX zeigt die Mertalität, in Beziehung gebracht zu den Schulkensteissen der Eitern. Obwohl die Zahl der benutzten Karten verhältnasmittig klein ist und somit einige fühlbare Irrtümer enthält, ist dech das gewennene Resultat so auffallend, dall is sicherlich von Interesse und zweifelles allen denjenigen, die sich mit einer derartigen Arbeit beschäftigen, von Wert ist. So seben wir ans Obigen, daß von 358 Familien, wo beide Eitern Schulkenntnisse besatien, die Mortalitätszißer 111 pro 1900 Geburten betrug; wo beide keine Kenntnisse hatten, war die Mortalität 172 per 1900 Geburten; darvas ersieht man deutlich, daß, wo genügend Intelligent für Schulkenntnisse vorhanden ist, grödere Sorgfalt auf die Kinder verwandt wird und die Mortalität geringer ist. In 23 Familien, in denen der Vater nichts geberat hatte, aber die Mutter wohl, scheint die Mortalität etwaa größer zu sein als da, wo die Mutter nichts gelernt hatte, doch ist die Zahl zu klein, um in Betracht zu Lommen. Es ist interessant, sus dieser Karte zu konstatieren, daß für

die Ziffer der Fehlgeburten gerade das Gegenteil gilt, denn wo beide Eltern Schulkenntnisse besitzen, ist die Ziffer höher, als wo dies bei beiden nicht der Fall ist.

Tabelle X.
Sänglingssterblichkeit in bezug auf den Geldverdienst der Mutter.

| | Ja. | Sen | Keine Anskmit | In gamer |
|--|-----|------|------------------|----------|
| Zahl der Karten | 160 | 519 | i | 680 |
| Zahl der Kinder | 646 | 1891 | 3 | 2540 |
| Geburtsziffer pro Familie | 4:0 | 36 | _ | 3-74 |
| Zahl der Sänglingstodesfälle | 106 | 208 | - | 314 |
| Sänglingsmortalitätsziffer | 164 | 110 | - | 1236 |
| Zahl der Fehlgeburten usw. | 67 | 192 | - | 259 |
| Ziffer der Fehlgeburten usw Prozente der Gesamtzahl der | -94 | 93 | - | 92-5 |
| Karten | 33% | 765 | - | 1000 |

Tabells X ist sehr interessant in bezug auf die soziale Arbeit, die wir durchzuführen truchten. Die Sorge vor der Geburt erstrebt, wie ich sorlän dargetan habe, über diese Mütter möglichst früh in der Schwangerschaft Einfluß zu gewinnen und sie soviel wie möglich in der Zeit vor der Geburt sich schonen zu lassen. Bei 160 Frauen, die bis zum letzten Tag ihrer Schwangerschaft zu arbeiten hatten, betrug die Kindermortalität 164, während bei 519 Müttern, die nicht zu arbeiten brauchten, die Mortalität nur 110 betrug. Dies zeigt uns sehr gut den Einfluß der Arbeit während der letzten Schwangerschaftsmenale auf die Kinderssterblichkeit.

Tabelle XI.
Sänglingssterblichkeit in bezug auf die Zahl der Bewohner pro Zimmer.

| | t. | 2 | 3 | A mad melo | ganten |
|------------------------------|-----|------|-----|---------------|--------|
| Zahl der Karten | 858 | 262 | 46 | 14 | 680 |
| Zahl der Kinder. | 978 | 1341 | 255 | 66 | 2540 |
| Geburtsziffer pro Familie | 27 | 4.7 | 5:6 | 4.7 | 3/74 |
| Zahl der Sänglingstodesfälle | 143 | 135 | 31 | 5. | 314 |
| Sänglingsmortalitätsziffer | 146 | 109 | 102 | 76 | 1236 |

| | 1. | 9 | 8 | 4 mid mehr | in gastes |
|---|-----|------|----|---------------|-----------|
| Zahl der Fehlgeburten usw. | 107 | 121 | 24 | 7 | 295 |
| Ziffer der Fehlgeburten usw. Procente der Gesamtzahl der | 98 | 89 | 86 | 96 | 92% |
| Karien : | 526 | 38-5 | 68 | 21 | 1000 |

Tabelle XI zeigt die Säuglingssterblichkeit in bezug auf die Zahl der Meuschen pro Raum. Sie ist wertlos für unsere Sammlung, denn sie ist augenscheinlich ungenau, und die Zahl der benutzten Karten, wa drei und vier Leute in einem Raum lebten, war so klein, daß sie nicht in Rechnung gezogen werden kann.

Tabelle XII.
Säuglingssterblichkeit in bezug auf die allgemeine Intelligenz der Hutter.

| | | Annehlag | | | | | | În |
|--|------|----------|-----|--------|------------------|--------|-------------|--------|
| | 0-8- | 25-30 | W-0 | 25-300 | negrod negrod | 25-108 | KoincAngabe | graten |
| Zahl der Karten | 24 | 351 | 287 | 67 | 612 | 67 | 1 | 680 |
| Zahl der Kinder Geburtsziffer pro | 87 | 1849 | 890 | 210 | 2326 | 210 | A | 2540 |
| Familie | 3.6 | 3/8 | 3/8 | 2.1 | 38 | 31 | - | 3:74 |
| Zahl der Sänglings- tedesfälle . Sänglingsmortalitäts- | 10 | 161 | 119 | 21 | 293 | 21 | - | 314 |
| ziffer | 115 | 122 | 184 | 100 | 196 | 100 | - | 123-6 |
| burten usw. Ziffer der Fehlge- | 7 | 109 | 97 | 46 | 218 | 46 | | 259 |
| burten usw | 74 | 75 | 98 | 180 | 84 | 180 | H | 925 |
| zahl der Kurten | 36 | 51.7 | 348 | 10-0 | 90-0 | 10-0 | _ | 1000 |

In Tabelle XII haben wir versucht, eine Beziehung zwischen der Säuglingssterhlichkeit und der allgemeinen Intelligens der Mutter beraurafinden. Der Anschlag von 25°, 50°, und 75°, war zu niedrig, um zufriedenstellend zu sein. Wir haben daher jede Intelligenz unter 75°, als ungenügend beobachtet und von 75°,—100°, als genügend. 612 Matter wurden in die erste Gruppe und nur 67 in die letzte gestellt; dies zeigt sehr deutlich, wie die Intelligenz der Mütter beschaffen war, mit denen wir es zu tun hatten. Bei den Müttern mit ungenügender Intelligenz war die Mortalitätsziffer 126 per 1000 und bei denen mit genügender Intelligenz betrug eie nur 100 per 1010.

Tabeile XIII,
Sänglingssterhlichkeit in bezug auf die Kenntnisse der Hutter
über Sänglingshygiene,

| | Anschlug | | | | | | | án |
|-----------------------|----------|-------|-------|--------|-------------------------|--------------------------|-------------|--------|
| | 0-19 | 21-50 | 50-75 | 15-110 | may- nagend ()=2) | ge- singled th-pro | Keim Angabe | 241575 |
| Zahl der Karten . | 34 | 157 | 172 | 7 | 491 | 179 | 10 | 680 |
| Zahl der Kinder | 153 | 1749 | 601 | .20 | 1902 | 621 | 17 | 2510 |
| Gebartsziffer pro | | 100 | | | 1000 | | | |
| Familie | 45 | 38 | 3.5 | 29 | 3:9 | 3.5 | - | 3.74 |
| Zahl der Sänglings- | | | | | | | | |
| todesfälle | 27 | 207 | 72 | 6 | 234 | 78 | 2 | 314 |
| Sängling mortalitäto | | | | | 0.75 | | | |
| ziffer | 176 | 118 | 120 | - | 122 | 125 | н | 1236 |
| Zahl der Fehlgebur- | | | | | 1 | | | |
| ten usw | 18 | 163 | 58 | 14 | 181 | 73 | 0 | 259 |
| Ziffer der Fehlgebur- | | 75 | | | | | | 200 |
| ten new, | 105 | 85 | 88 | - | 87 | 104 | - | 92-5 |
| Progente-der-Gesamt- | | 1 | 0.00 | 1000 | | 100 | | 1000 |
| zahl der Karten . | 51 | 68-2 | 25-7 | 10 | 733 | 267 | = | 1000 |

Die Kenntnisse über Säuglingsbygiene in bezug auf die Sänglingssterblichkeit werden durch Tabelle XIII illustriert. Hier betrug bei ungentigendem Anschlag die Mortalität 122 und bei genügendem 125. Dansch will es erscheinen, als ob diese Kenntnisse nicht besonders wichtig für die Armen sind. Doch möchte ich dies nicht behaupten, denn sicherlich ist es schwierig, nach Prozenten anzugeben, wieviel Kenntnisse gerade eine Frau son Säuglingsbygiene besitzt. Andere soziale Bedingungen spielen sicherlich eine größere Rolle bei der Säuglingssterblichkeit als die obige:

Tabelle XIV. Sänglingssterblichkeit in bezug auf die Nationalität der Eltern.

| | Zahl der Karren | Zahl der Krader | Gelegrashiles pro Pamilio | Zahl der Songfürge toderfilbe | Storibuspoortali | Zahi des Felit geborten | Zofer der Publ- gebarten | Property der Ge- motrahlder Kurte |
|---------------------------|-----------------|-----------------|------------------------------|----------------------------------|------------------|----------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|
| Beide Eltern in den Ver- | | | | | | | | |
| einigten Stanten geboren. | | 100 | 200 | | 0.50 | | | |
| Ho)den | 78 | 289 | 8.7 | 17 | 162 | 50 | 148 | |
| Farlige | 11 | 13 | 34 | 6 | 140 | 6 | 122 | |
| bride Juden | 2 | 6 | 3 | 1 | - | 1 | | |
| Mutter Judin . | 1 | 1 | - | 13 | | - | | |
| Vater Jude | 1 | 1 | | | 7 | | - | |
| Im ganzen : . | 96 | 340 | 8-5 | 51 | 159 | 57 | 144 | 14:1 |
| Mutter Ausländerin. | | | | | | | | |
| Heide | 21 | 78 | 85 | 6. | 82 | 15 | 170 | |
| ROLL . | 1 | 1 | 0.0 | | 02 | 10 | 110 | |
| Jūdisch | 8 | 38 | | 7 | | 2 | | |
| Im gancen : | 30 | 112 | 8-7 | 18 | 116 | 17 | 132 | 44 |
| | 1411 | 2.54 | | 4.0 | 110 | 14 | 102 | 3.4 |
| Voter Amlinder. | | | | | | | | |
| Heide | 1.7 | 58 | 3-1 | 8 | 151 | 16 | 231 | |
| farbig | 1 | 3 | - | 1 | | 1 | | |
| jūdisch | 2 | 3 | - | | | - | - | |
| Im ganzen | 20 | 59. | 20 | 9 | 152 | 17 | 233 | 29 |
| Beide Eltern Ausländer. | | | | | 1007 | | | |
| Status L | 422 | 1517 | de la | 200 | | 1000 | 200 | |
| 1.1. | 89 | 164 | 30-6 | 167 | 110 | 106 | 65 | |
| Teller | 14 | 85 | 4.7 | 19 | 103 | 22 | 107 | |
| Farlige | 13 | 29 | 81 | 9 | 106 | 12 | 124 | |
| Mischlings | 15 | 209 | 3.5 | 87 | 206 | 3 | 394 | |
| Im gangen | 533 | _ | 2.0 | | | 25 | - | 200.00 |
| an Swedell | 990 | 2024 | 3/8 | 238 | 117 | 168 | 77 | 28-6 |
| Keine Angabe gemacht | -1 | - 3 | - | - | - | _ | - | |
| Im ganzen . | 689 | 2540 | 371 | 314 | 1226 | 259 | 92:5 | 100% |

Tabelle XIV ist sußerst interessant, da sie die Beziehung zwischen Nationalität und Sänglingssterblichkeit zeigt. In 96 Familien, wo besie Eltern in den Vereinigten Staaten geboren waren, betrug die Mortalität 159; wo, wie in 30 Familien, die Mutter Ausländerin var, war die Zeffer 116, wo der Vater Ausländer und die Mutter in den Vereinigten Staaten geboren war, war die Ziffer wieder hoch, namlich 152 per 1000 Geberten. Wo beide Eltern Ausländer waren, war die Mortalitätsriffer 117. Diese niedrige Mortalität bei Mintern von fremder Herkunft ist zweifelles dem Unstand zu verdanken, daß diese Franen ausgezeichnet stillen können. Unserer Meinung nach ist em Teil der Verminderung der Sänglingssterblichkeit, soweit es New York betrifft, dem Zuströmen von fremder Besölkerung zuwischreiben.

Tabeile XV Sänglingssterblichkeit in bezug auf den annähernden Durchschnittsverdienst der Familie.

| | Zahi der Karten. | Zald der Kitalen | Sebartanium per Pendie | Zahl der Sänglinge- Sododille | Sharinger | Zahl der Pobl- gebreiten nus. | Zeffer der Prikt- gebesten unts | Prepared Gasant- rate de Karton |
|-------------------------------------|------------------|------------------|---------------------------|----------------------------------|-----------|----------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|
| 5 Dollar oder weniger | | | | | | | | |
| per Wache | 31 | 152 | 37 | :01 | 136 | 21 | 122 | 6.1 |
| 6 bis 10 Dellar | 145 | 1614 | 3.6 | 198 | 121 | 150 | 8.6: | 883 |
| II bis 15 Dollar . | 161 | 615 | 1:0 | 101 | 102 | 65 | 91 | 24-0 |
| Mehr als 15 Dollar | 20 | 92 | 46 | -6 | 65 | 16 | 148 | 841 |
| Kein Verdieust - Wohl- tätigkeit | 4 | 21 | 2.3 | 1 | 50 | 5 | 192 | 0.6 |
| Keine Auskunft erteilt | -9 | 26 | - | ĭ | - | 2 | 3-0 | - |
| Im ganzen | 680 | 2510 | 3:74 | 314 | 1284 | 259 | 925 | 1000 |

Tabelle XV ist sehr wichtig, mehn sie die Sänglingssterblichkeit in bezug auf den Durchschnittsverdienst der Familie zeigt. Von 41 Familien, wo der Verdienst weniger als 5 Dollar per Wochs betrug, war die Sänglingssterblichkeit 236 per 1000 Geburten; bei einem Verdienst zon 6 bis 10 Dollar per Woche betrug die Sterblichkeit 124; 11 bis 15 Dollar per Woche 102, über 15 Dollar 65 per 1000 Geburten. Dies zeigt sehr deutlich, daß die Verdienstfähigkeit einer Familie einen sehr wichtigen Faktor bei der Sänglingssterblichkeit bildet. Zweifelles kann man die Sänglingssterblichkeit fortwährend erniedrigen, wone man den

Leuten einen ausreschenden Lohn gibt, da man zu die Notwendigkeit zu arbeiten bei stillenden und schwangeren Frauen ausschließt und ihnen ausreichende Nahrung verschafft, daß sie ihre Kinder stillen können.

Tabelle XVI.

Sänglingssterblichkeit in bezug auf die Zahl der lebend geborenen Kinder.

| Zalij des folkenti ge- boveanes Kunder pro-Familio | Zahi dee Karden | Zahi de Kester in Gestyr | Promits for Gesentuals | Zahi der Stogelinge- toberlige te Groppe | Sauglinger sterblichbeite. zafer an Gruppe | Therebologia der Staglitze- nartalführ- iffer | Protence der Gesamtreits der Karton |
|---|--------------------|--------------------------------|---------------------------|---|---|--|---|
| | - 1 | | | | | | |
| - | 97 | 97 | 3-8 | i i | 10 | | |
| 2 | 144 | 288 | 118 | 19. | | | erec |
| 3 | 123 | 869 | 145 | | 66 | 77 | 69:4 |
| i | | | | 38 | 81 | - | ~ |
| | 107 | 424 | 16:8 | 41 | 96 | 240 | - T |
| 4 | 71 | 355 | 1411 | 45 | 127 | 127 | 104 |
| 6. | 59 | 851 | 3449 | 67 | 189 | 3 | - 1 |
| 7 | 729 | 200 | 849 | 23 | 168 | | 3 |
| 8 | 19 | 152 | 0.0 | 16 | 105 | | |
| - 4 | 15 | 185 | 2.9 | 28 | 207 | 170 | 202 |
| 10 | 9 | -90 | 8.5 | 15 | 165 | 9 | |
| 11 | - 5 | 55 | 22 | .9 | 161 | - | - |
| 12 | | | 8 | | - | - | -2 |
| 15. | - | - | | _ | - 1 | | -= 1 |
| 16 | 1 | - 14 | 0.6 | 1.0 | | | |
| Im ganzen | 1000 | 2510 | 100-0 | 314 | 123/6 | | 1000 |
| | | | | | | | |

Die Sanglingssterblichkeit in bezug auf die Zahl der lebend geborenen Kinder zeigt sehr deutlich, dall, je mehr Kunder eine Panulistat, um so böher die Mortalität ist. In Familien mit 0 bis 5 Kindern betrug die Mortalität 77 per 1000; 5 bis 9 127 per 1000 und über 9 betrug die Mortalität 170 per 1000. Es ist eine wohlbekannte Tatauche, daß in den meisten Gemeinden die Todesziffer um so größer ist, je größer die Geburtsziffer. Doch gibt es einige Ausnahmen, dem in einer Provinz im östlichen Teile Deutschlands gibt as eine sehr nösdrige Säuglingssterblichkeitsziffer bei einer behen Geburtsziffer. Dies ist dem Umstande zuzuschreiben, daß es in dieser Provinz einen hohen Prozentsatz der Ernährung an der Brust und eine lange Daner der Ernährung an der Brust gibt. (Die Stillungsnot von Dr. Bluhm).

Tabelle XVII.

Kindersterblichkeit in bezug auf die Zahl der lebend geborenen
Kinder.

| Zali de Jebest ge- tecnos Karker per Familie | Ace Karton | Zahl dey Khales in Gouppe | Practice for Generalistic | Zaki der Kimlen kolenfille in Greppe | Knder stellichete effer in Grappe | Derchatholt der Kralen- nerhällitis- zifer | Presents dur Grantshall dur Kortes |
|---|------------|---------------------------------|------------------------------|---|--|---|--|
| | ï | | | | | - 1 | |
| 1 | 97 | 10 | 398 | 1 | 18 | | |
| 2 | 144 | 288 | 11:3 | 22 | 76 | 96 | 69:4 |
| 8 | | 369 | 115 | 39 | 106 | 210 | 1007.0 |
| 3 | 123 | | | 52 | 122 | - | |
| | 107 | 128 | 168 | | | 101 | 104 |
| 5 | 71 | 855 | 11-0 | 68 | 191 | 191 | 10.4 |
| 8 | 3.9 | 351 | 110 | 76 | 320 | - | - |
| 7 | 223 | 203 | 840 | 19 | 201 | - 1 | - 1 |
| 8 | 19 | 152 | 8-0 | .23 | 145 | | - |
| 9 | 15 | 135 | 2.3 | 17 | 818 | 236 | 2012 |
| 10 | 9 | 90 | 45 | 19 | 211 | - | - |
| 11 | 5 | 55 | 9.2 | 13 | 236 | - | - |
| 12 | | | | 240 | - | - 1 | |
| 18 | - | | - | - | | | - |
| 11 | - 1 | 11 | .0:6 | 10 | 71.6 | = | - |
| Im ganzen | (8) | 2510 | 1000 | 118 | 164-6 | | 100-0 |

Tabelle XVII zeigt die Kindersterhlichkeit; darunter und Todesfalle ein Kindern unter 5 Jahren zu verstehen. Bei 0 bis 3 Kindern in der Familie war die Todesziffer 16 per 1000, 5 in der Familie 191 per 1000, 5 his 10 in der Familie 296 per 1000.

Tabella XVIII.

Sänglingssterblichkeit in bezug auf die per Monat bezahlte Miete.

| | Zahi der Karten | Zabl der Konder | Gebortenfer per Fundbe | Zahl der Ston- bngstodesfälle | Saughare | Zahl der Pahl- geforden nier- | Ziller ster Felds geborten zoe. | der Gesanstrahl der Kanten | | |
|--------------------|--------------------|--------------------|---------------------------|----------------------------------|----------|----------------------------------|------------------------------------|-------------------------------|------|-----|
| Keine Miete be- | | | | | Total I | | | 20.0 | | |
| zahlt | 7.2 | | 12 | | 1,60 | -33 | | 10-6 | = | - |
| 5 Doll, u. weniger | 14 | -400 | 29 | 11 | 350 | -4 | 91 | 2.1 | 45-2 | 116 |
| 6 bis 10 Doll. | 282 | 975 | 35 | 91 | 13 | 105 | 97 | 41-5 | | |
| 11 . 15 | 271 | 1032 | 38 | 145 | 141 | 95 | 84 | 39% | - | _ |
| 16 , 20 , | 305 | 151 | 44 | 18 | 83 | 19 | 108 | 58 | 21/8 | 131 |
| Über 20 Boll. | . 6 | -31 | 52 | 2 | 65 | 3 | 88 | 0.9 | - | |
| Im ganzen | 650 | 2540 | 371 | 314 | 123 6 | 259 | 92-5 | 1000 | 1000 | - |

Tabelle XVIII, welche die Mortalität in bezug auf die bezahlte Miete zeigt, stimmt schön mit der Verdienstfältigkeit überein, denn je bequemer die Wohnungen sind, um so geringer ist die Sterblichkent. Die durchschnittlich per Monat bezahlte Miete betrag 11-80 Dollars.

Taheile XIX.
Säuglingssterblichkeit in bezug auf die Art der Ernährung der Mutter.

| | Schlocht | Spiritel | Zembek gut | Got | In assess |
|------------------------------------|----------|----------|------------|-----|-----------|
| Zahl der Karten | 1 | 43 | 564 | 69 | 680 |
| Zahl der Kinder | 2 | 208 | 2116 | | 2540 |
| Geburtsziffer der Familie | 9-0 | 89 | | | 467.5.758 |
| Zahl der Sünzlingstedesfälle | 6 | :2) | 261 | 17 | 314 |
| Stuglingssterblichkeitsziffer | - | 144 | 124 | 62 | 123 6 |
| Zahl der Pehlgehurten usw. | | 19 | 196 | 11 | 259 |
| Ziffer , a | - | 84 | 85 | 174 | 925 |
| Procente der Gesamteahl der Karten | 01 | 7-8 | 834 | 91 | 1000 |

Tabelle XIX zeigt die Beziehung der Sänglingssterblichkeit zu der Art der Ernährung, welche die Matter hatte. Wenn sie spärlich war, betrug die Mortalitätszahl 144, war sie ziemlich gut. 124, und wenn sie gut war, betrug die Todeszahl nur 52 per 1800 Geburten. Daraus erfolgt.

daß gute Nahrung für die Mutter zweifelsehne den Kindern, die geboren werden, eine größere Resistenz verschafft und zweifeltes diese Mütter befähigt, ihre Kinder zu stillen.

Tabelle XX.

Sauglingssterblichkeit in bezog auf die Zahl der von einer Familie bewohnten Zimmer.

| | T | 2 | а | -1 | 70 | n | 7 | 8 | garan |
|--|------|------------|------|------|-----|------|-----|-----|-------|
| Zahl der Kurten . | 31 | 33 | 316 | 251 | 11 | 9 | 1 | 1 | 680. |
| Zahl der Kinder . | 86 | 112 | 1028 | 1003 | 212 | 85 | 2 | 1 | 2540 |
| Geburtseiffer der | 0.00 | 34 | 82 | 40 | 5:2 | | | | 374 |
| Familie | 28 | 0.8 | 82 | 0.73 | 0.2 | 44 | П | Т | -579 |
| Zahl der Süeglings- todesfälle | s | 28 | 120 | 129 | 25 | 4 | Н | _ | 314 |
| Sänglingssterblich- keitsziffer | 98 | 250 | 117 | 120 | 118 | 115 | | H | 1256 |
| Zahl der Feldge- barten usw. | 16 | 16 | 99 | 108 | 15. | 1 | 1 | | 259 |
| Ziffer der Fehlge- burten usw. | 157 | 125 | 88 | 92 | 66 | 103 | | | 92-5 |
| Prozente d. Gesamt- zahl der Karten | 46 | | 162 | 369 | 60 | 12 | 0-1 | 0:4 | 100-0 |
| | | 557 128 | | | | 14:3 | | | |

Die gemiß der Zahl der von einer Familie bewohnten Zimmer ausgerechnete Sänglingssterblichkeit sehien nicht so ims Gewicht zu fallen, wie wir erwartet hatten. Ich füge diese Kurte zur Besichtigung bei und hoffe, daß wir in anserem nächsten Bericht eine etwas andere Kurve erhalten. Diesenal betrug die Sänglingssterblichkeit 128 per 1000 bei einem bis dier von einer Familie bewehnten Zimmern; und das machte 55 Perzent von allen Familien aus. Bei der übrigen Zahl von Karten, wo die Familien 4 bis 6 Zimmer bewohnten, war die Mortalitätsriffer 120 per 1000.

Sauglingssterblichkeit in bezug auf die Ernährung des Säuglings.

Die Säuglingssterblichkeit in bezug auf die Ernährung des Säuglings festzustellen, ist eine der wichtigsten Faktoren unseres Betriebes, denn wir können sicher sein, dati das wirksamste Mittel zur Herabsetzung der Säuglingesterblichkeit darin besteht, die Kinder = lange au der Brust zu halten, als für ihr Wohlergeben erforderlich ist. Es mag unmöglich sein, dies in großer Ausdehnung zu erreichen, ohne eine der oben erwithsten sozialen Bedingungen in Lessern, jedoch kann sicherlich eine Verminderung der Ernährung an der Brust verhindert werden, wenn man eine Anzahl Mmlicher Klimiken wie die unsrige errichtet. Wir können hoffen, unsere France wenigstens zu veranlassen, ihre Kinder eine längere Zeit bindurch zu ernähren und so die Mortalitätse und Morteditätsziffer im Sommer neumenowert zu verkleinern und die Todesfalle zu vermindern, als deren Ursachen ich Ernährungskrankheiten nannte. Ensore erste Aufgabe muß darin bestehen, Kountnisse betreffs der Häufigkeit und Daner des Stillens in New York zu erlangen. Viele Methoden sind gebrauchlich gewesen, z. B. die Nachfrage bei Hausarzt und Hebemme, Diese Methode wurde von Denecke und Thorn in Magdeburg ausgeführt, die zeigten, dall 83 Prozent überhaupt an die Brust gelegt und 61 Prozent während 8 Monaten gestillt wurden. Die Mütter wurden nach ihren früheren Kindern gefragt, doch fanden war diese Angaben sahr ungenau. denn bei diesen Frauen sind oft die Ursachen des Todes der früheren Kinder unbekannt und nach weniger die Zahl der Monate, während welchen die Kinder gestillt warden. Auch bei der Impfung wurden die Mütter ausgefragt, dech dabei blieben alle die Kinder unberücksichtigt, die vor diesem Termin starben. Kriege und Seutman erkundigten sich bei den Hebaumen, was die Kinder an einem gewissen Tage im August 1905 erhiciten, and famben, dall von 4095 Kindern 94 Prozent einen Menat lang. 86 Propent 2 and 3 Monate, 77, 9 Propent 5 and 6 Monate gestillt wurden. Stillstatistiken wurden such zur Zeit der Volkszählungen sufferstellt, wie dies z. B. in so vertrewlicher Weise in Berlin prochab. Endlich, and awar am genoresten, können Statistiken über Brusternührung dadurch gewonten werden, das man reiles Kind besonders beobachtet, Unsere Statistik, die wir auf diese Weise erhielten, wird in Tabelle XXI our Anschauung gebracks und scheint sehr gut mit der übereinzustinamen. welche Kriege und Seutman erhielten.

Tabelle XXL

| N _n | Declarifyingsi brilli Monate | An der Best. | Printed |
|----------------|------------------------------------|--------------|---------|
| 641 | i | 616 | 26 |
| 582 | 2 | 486 | 91:3 |
| 472 | 3 | 421 | 896 |
| 387 | 4 | 381 | 85-5 |
| 209 | 5 | 250 | 20-9 |
| 258 | 6 | 196 | 75-9 |
| 181 | 7 | 123 | 67:9 |
| 138 | 8 | 95 | 68-5 |
| 92 | .9 | 60 | 65 |

Die Frage, ob die Häufigkeit und Daner des Stillens abnimmt, kann für Amerika nicht beantwortet werden, doch nuchdem die Prozentzahl derjenigen Todesfalle bei Sänglingen wachst, bei denen die Ernährung eine Rolle speelt, kann man meiner Meinung nich kann zweiseln, daß das Stillen in Amerika abnimmt. Was Berlin betrifft, so zeigte die Volkszählung, daß een 1895 bis 1905 die Ernährung an der Brust von 432 per 1000 auf 313 per 1000 herabank. Wie groß die Bedeutung der Brustmahrung als Faktor bei der Sänglingssterblichkeit ist, wird durch Tabelle XXII. wolche von Prof. Dietrich (s. unten) zusammengestellt ist, gut zur Anschauung gebracht, wo die Mortalität des an der Brust ernährten Sänglings durch das gance Jahr bindurch dieselbe bleibt und diejenige des mit der Flasche ernährten ihre charakteristischen Veränderungen im Sommer zeigt. Daß dies sowohl die Morbölstät wie die Mortalität betrifft, kann aus maserer Tafel über die Morbölstät erseben werden.

Tabelle XXII.

Ex starben in Berlin 1901 unter einem Jahr:

| In Much | Febr. | Min | April | Mii | Just | Juli | Ave | Sejt |
|---|-------|---------|-------|-----|------|-----------|-----|------|
| Mit Kubmilch ernahrt Mit Frauenmilch ernährt | | 1000000 | | | | 918 86 | | |

Schloßmann, Kriege und Seutman fanden dasselbe für Dresden und Barmen. Wie man aus der Tabella XXI über Stillstatistik ersehen kann, waren wir imstande, 78 Propent unserer Kinder 6 Mounte lang an der Brust au halten, 17 Prozent davon nahmen während dieser 6 Monate nicht im so unfriedenstellender Weise zu, als sie sollten, aber der Gewichtsauefall wurde in den kühleren Mousten leicht durch Zusatzuahrung gedrekt. Sobald klar ereichtlich war, datt der Stugling die Flasche brauchte, gingen wir darun, die Mutter in ihrem eigenen Hanshalt zu lehren, wie sie die Mahlzeiten für ihr Kind bereiten sollte. Zu diesem Zweck trillen wir die Mätter in 2 Gruppen. In der ersten Gruppe befanden sich dietenigen, die sehr beschränkt waren, gewöhnlich von fremder Abstanimang, welche etwas nichr Erziehung branchten, bevor man ihnen irgend eine Form der Ernährung überlassen konnte. Diese empfahlen wir an Milchanstalten, wo ihnen gebrauchsfertige Portionen für ihre Kinder abgegeben wurden. Wir glauben, daß dies besonders zur Sommersneit für das Wohlbefinden der Kinder von Wichtigkeit ist. Indessen ist diese Klasse von Mittern sehr in der Minderzahl und wird nach kurzem Aufenthalt im Lande nach kleiner. Den andern größeren Teil der Mütter kounten wir sehr leicht unterweisen. Die angewandten Mischungen waren zum größten Teile einfache Verdännungen mit oder ohne Zusadz von Mehl und Zucker.

Sozialgeschichtliche Karte.

Nr. I. Error Sens.

Vor dem Ausfüllen dieser Kurte sind die Anweisangen sorgfültig durchtellesen.

War breichtet ibne dienen Fall)

| 30007 | | Kilds | No | K. | - altation- | Nr. |
|--------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|---|--------------|
| Name | | | | | | |
| Tog the Grins | | | | Afrene | | |
| Name des Vales | 19 | | Name | e der Mi | Her | |
| After des Vario | 0 | | Alter | der Mat | tee | |
| B.L. W.L. | Augita | | Ersth | geben | Fehd- barteo Aborte | - |
| Eriliere Kinder | Geh. Tag | Tod. Tag | Geb. Tay | Tod. Tag | Fehd- gebarted and Abort Datum | Todosersache |
| 1. Schringeritt. | | | | | | |
| 2 - | | | | | | |
| £ , | | | | | | |
| 4. | | | | | 1 3 | |
| A : | | | | | | |
| 0 | | | | | | |
| t. | | | | | | |
| 8 - | | | | | | |
| | | | | | | |
| Stattangelörighe | t ron Val | er. | | 3 | tuties | |
| Vater pelicorn: Se | adr oder I | Landy. | | | | |
| Matter. | | | | | | |
| Wie lauge in gr | de State | andady) | Value . | | Maritan | |
| Kam Varer eine | Sprache Se | en? | | kun | Matter? | |

Heredities Erkrankaugen (Alkohelismas, Syphilis, Tuberkulme mes.)

Nater:

Matter

Kinder (welchel)

etrige Beechaftigung des Vaters

Stunden täglich

trübere Beschildtigungen des Vaters

Prühere Beschliftigungen der Mutter

Annahender Gesamt-Durchschmmsverdienst der Familie pro Works?

Wie viele Stunden arbeitete die Matter täglich während der Schwangerschaft?

Welche Art Arbeit? (to great wie möglich namgeben)

Arteitets sie für Geld?

Wie lange Zeit vor fårer Enthindeng hörte sie en erbeiten sei?

Wann begann sie nach ütrer Entbirdang wieder zu arbeiten?

Wie viele Stunden arbeitete sie tligfich nach der Enthindung?

Weighe Art Arbeit? (on genou wie sofglich namgeben)

| Sorge | Aret | Helianne | Priegenn | Spital asw. | Zn Hann |
|---|------|----------|----------|----------------|------------|
| Bei der Gebest an- nesend Zeit der Sarge vor der Enttrichung Zeit der Sorge mich der Entbindeng Zahl der Besiche vor der Gebert Zahl der Besiche mich der Gebert | | | | | |

War das Kind ausgebragen oder zu früh geborm?

Goricht bei der Gebart: verbärgt Pfd. L'ure; behaupt. Pfd. U. intek-

Behandling der Augen bei der Gebart.

Als das Kind our Kennelistion gebrackt words, was as not der Flasche genillet

Bruttakung.

som Teil Brustnahrung

Im Faile der Erminnung mit der Flusche: Was für Milch wurde gebrancht?

Let die Mottes physisch metande zur Ernäheung an der Brust: ju min e. 7.

Lit die Mutter insch Arbeiten am Stillen behindert?

Flatche biguen Wockes nath for Gebart.

Stillen hörte göntlich unt Mosate unch des Geburt

Wie lange words das letzte Kind gostifft?

Bernhilte Miete

Handele Verbiltone

piz

Zahl der brwehoten Zimmer

Charakteristik des Studitieils (s. Instruktion): 16-6

Hell=20; dualed -10; faster -0.

tion Lifting - 29; milig - 15; which - 0

Konstruktion der Guilsteine: gut - 8; midig - 6; schlecht - 0.

Klosetts: put — 8: ziemlich gut — 8: miliog — 3: schlecht — 0

Ein But pro Wohling - 4; für ticht als eine - 2; hein Bad - #

Feshickende Badewanne - 4; bewegliche - 2; beine - 0

(Maximalestz - 160) Geometratz

Distance

Unterschrift der Pflegerin:

Sozialgeschichtliche Karte.

Nr. II. Rischmitz,

Tag der Herlichtigung?

Zahl der Member pro Ranne 1 - 16; 2 - 9; 8 - 4; mite - 9

Kortgänger: kolum = 6; since -3; such p = 0.

Weibliche Bliffe: Leuchere - 12; minderjährige - 6; kejer - 0

Remichkeit von Zimmer, Klosett und Gulletein: tadeller -- 18; gat -- 12, ziemlich gut -- 6; schlecht -- 9

Remitchbett. Whiche und personliche: tadellas — 18_1 gut — 17_1 siemlich gut — 6_1 schlocht — 0

Nabrangemenge: reichlich - 15; ausreichend - 10; augenigend - 1c Mangel - 0,

Art der Nahrung: gat — 15; memlich gat — 19; ärmlich — 5; achtecht — 9 (Maximalnutz — 100) Gesantsutz

Kennttine in Kinderbygiene (Maximaliste - 100)

Allgenome Intelligent (Maximaliate - 100)

Bereitwill glock our Mitaeloit: (Maximilests - 100).

Taglick werden een der Matter Stunden geopher, um Geld zu erglanne

Passen: gat, ungenigond, kelser

Wer soret tageliber für den Süngling?

Mutter mar Aushillio: (wo?)

Krankhelielistis im Ramhalt-

(Jeds Person and Art der Krankbeit ist getremt enfouriblen)

Benerinagen:

Daines

Nr. III. Dr. Hills Maternity Clinic. Padiatricke Abtelling.

Danne
Name
Eisthindungs-Nr. Geschichts-Nr.
Häust. Geschichts-Karta Nr.
Framiliengeschichte
Votes
Mutter
Übeige Kinder
1., 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 8, 10. Kind
Art Jer Gebort

forwight his der fielburt.

Nr. 1V.

Dr. Hills Maternity Clinic. Pidiatricke Aktoleus.

Neme Ne. Allgementantant Gewight Linge Kopfmann Fantandle

Mund Ziline Backer

Brust. -

| Allgentmentank | - Ropes |
|-----------------|-------------|
| Genicht Liage | Him |
| Корбуман | 1111 |
| | Lingel |
| Fostanelle | |
| Ohren Augen . | |
| Mand and Rachen | Labor |
| Beast : | Mile |
| Langes | Extremition |
| Hees' | 1 20000 |
| Abdenses | Nahrung - |
| Leber | |
| Mile | |
| Extensitates | 1 |
| | |
| Nahrang | |
| 1 - 1 | |
| lirbrecken . | |
| Souble | |
| Schreien | |
| Schlat . | |
| | |

Dr. Hills Maternity Clinic, Patiatrocke Atteitung.

Karte für häusliche Geschichte.

Name

Nr.

Entbindmgsnummer

Dies ist eine lange, leere Pappkarte, die von den Kinderpflegerinnen tet ihrer Besichtigung der Kinder in deren Wehnung benntzt wird. Für jedes Kind wird eine dieser Karten reserviert, die, weil für häufigen Gebreich bestimmt, aus festem Materiale angefertigt sind.

> No. 50 East 91 strasse New York City.





Date Due Demco 293-5

Accession no.
14330
Author
Keller, Arthur.
Frgebnisse der
Säuglingsfürsorge.
Call no.

